

FERHËNGA
ÛRISÎ-KURMANCÎ

Hazirkir kandîdê ulmê tarixiyê
I. O. FARIZOV

Nêzikafya 30000 xeber

NEŞIRXANA DEWLETÊ
YA FERHËNGÊ XARICÎ Û MILETIYÊ
MOSKVA—1957

РУССКО-КУРДСКИЙ
СЛОВАРЬ

Составил кандидат исторических наук
И. О. ФАРИЗОВ

Около 30000 слов

Загружено с сайта
<http://kurdistan.com.ua/>

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО
ИНОСТРАННЫХ И НАЦИОНАЛЬНЫХ СЛОВАРЕЙ
МОСКВА—1957

ОТВЕТСТВЕННЫЙ РЕДАКТОР

А. А. ДЖАНГОЕВ



ПРЕДИСЛОВИЕ

Настоящий русско-курдский словарь содержит около 50 тысяч слов и отражает современное состояние лексики русского языка. Он предназначен для чтения и перевода на курдский язык текстов средней трудности, газетных материалов, а также может помочь любому переводчику при разговоре на бытовые темы.

Словарь является первой попыткой передать в переводе на курдский язык богатства лексики русского языка.

В основу курдской части словаря положен самый значительный диалект курдского языка — курманджи, на котором говорят курды Сирии, Ирака, Северо-Западного Ирака, Восточной Анатолии и Советского Закавказья. Следует отметить, что диалект курманджи является в своей основе общим как для курдов, проживающих на рубежах, так и для курдов Советского Союза. Поэтому настоящий словарь может быть использован как курдами, проживающими в странах Востока, так и курдами нашей страны.

Политическая и экономическая разобщенность курдского народа привела к тому, что в странах, где проживают курды, язык их претерпел определенные лексические изменения под влиянием государственного языка данной страны. Эти изменения, в основном, сводятся к заимствованию слов и выражений из языков этих стран. Сюда же следует отнести и те значительные диалектологические особенности, которые присущи самому курдскому языку в различных районах и областях Сирии, Ирака, Ирана и Турции.

Отсюда вполне естественны трудности составления словаря.

Вместе с тем следует отметить, что все те изменения, которые произошли в курдском языке, (речь идет, в данном случае, о заимствованиях) не могли серьезно отразиться на словарном фонде и грамматическом строе курдского языка, на внутренних законах ему присущих.

В настоящем словаре переводы даны на латинской графике, на которой печатаются современные курдские зарубежные издания. В данном случае не обошлось без трудностей, так как в курманджи еще не установились орфографические нормы и не всегда соблюдается принцип единого написания слов. Обычно фонетических вариантов заставки автора дань ряд слов в различных вариантах, в зависимости от того, в каком тексте их встретил.

Являясь первым русско-курдским словарем, данный словарь, несомненно, не лишен и недостатков.

Источниками для составления словаря явились курдские изда-

нии, вынужденные на курмандине жить рубашкой, тугой в Советском Союзе. Большое количество слов и выражений быта мандеко по-прежнему во время поездок на рынках Советского Союза, принадлежат курдами.

Помогая случаю выразить слово благодарности друзьям, редакторам и моим словарям — В. Н. Абаеву, М. Х. Валиеву, О. Л. Вильямсову, Аджие Джиде, А. А. Джалалову, К. К. Курдлеву, М. К. Мазедеву и Н. Пуверлану, а также во славу Государственного подателя и издателя иностранных и национальных словарей, оказавшему мне большую помощь и работу, в первую очередь старшему редактору Гельсману Ю. В.

Другой список слов должен составить перечень изменений в словаре, сделанных после появления 2-го изд. Б. В. Мандерек.

Все замечания и предложения просим направлять по адресу: Москва, В. Каружская, 15. Издательство иностранных и национальных словарей.

И. ФАРИНОВ

КРАТКИЙ СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ИСТОЧНИКОВ

1. «Dangé Kurdistan», Paris, 1949 (курдские тексты).
2. Bulletin du centre d'Etudes kurdes (N°s 1, 2, 3, 4, 5, 6), Paris (курдские тексты).
3. «Hawara», Şam, 1932, 1941 (г. 10).
4. «Şerxwîne Kurdî» «Şîr», Şam.
5. «Dawra» «Kurdistan».
6. Jaba, Dictionnaire kurde-français, Sib., 1887.
7. Лерх Н. Исследование об арабских курдах и их предках северных халдов, Sib., 1879—1898 (курдские тексты).
8. «Xabarname z zîrane îbîlîkîrmançî», Rewan, 1933.
9. «Xabarnameya temmîniyê», Jerevan, 1938.
10. «Kresimata îberafîze û zîrane kîrmançî», Jerevan, 1937.
11. Marks u Engels, Manifesta komünista, Rewan, 1939.
12. «Kitaba şerxwîne», Jerevan, 1932.
13. «Xavata beçî u karpata», Rewan, 1955.
14. «Saxalîa Karî Marks», Rewan, 1953.
15. «Foklora kîrmançî», Rewan, 1938.
16. Qanûnnameya Fîrda Komünista îbîlîkîrmançî, Jerevan, 1937.
17. Zînan-patî jî kîrmançî, Jerevan, 1955.
18. Çavate K'urdo, Gramatika zîmanê kîrmançî be kurdî, Herwan, 1949.
19. Егизаров, Курдско-русский словарь, «Известия Русского географического и археологического обществ», т. XIII, Sib., 1879.
20. Герлейкий, Краткие заметки курдского языка, 1937.
21. Словарь русского языка С. И. Ожегова, под редакцией акад. С. Л. Обнорского, Москва, 1953.
22. Заметки со слов курдов и др. материалы.

О СТРУКТУРЕ СЛОВАРЯ

Все заглавные русские слова расписаны цифрами (латинскими буквами). Каждое слово со своим окончанием к этому слову присоединяется словарная статья. Выполненные заглавные слова словарной статьи следующие: русское слово — необходимая, латинскими буквами — логическими и словными знаками, помещаясь перед ними курдские слова, фразеологизмы, сокращения и повторения. Аббревиатура и фразеология, не помещаемые ни к одному из означенных слов, в конце статьи за рубрикой (2).

Неизменяющиеся части означенного слова словарной статье отделяется парой кавычек ("). При неопределенности слова или его неизменяющейся части оно замечается цифрой от 1-й, например:

карманный прил. ... — мое плечо ...
карточка ж. ... фотографическая —

Короткие слова выделены тем же значением, например:
мы знаем ... Мы знаем ...

При появлении ударения или в начале слова или в конце слова слово приходится выделенным.

Словным дается обозначение транслитерации, например: «обонья» чукотск. «свѣтланъ» римск. «шѣрванъ», «шѣрванъ».

коса I ж. коса ...
коса II ж. коса ...

Отдельно значится слово (романизованное латинскими буквами) арабскими полуцифрами (цифрами с точкой), если в начале словарной фразеологии отделяются арабскими светлыми цифрами за скобками.

Синонимы отделяются запятой, значится за цифрами в скобках. Новые значения в пределах одной цифры — скобки с запятой, в словарной статье выделены цифрой.

Если русское слово принадлежит к языку и культуре, то, следовательно, после него ставится аббревиатура, а затем помещаются данные сочетания, например:

бакалунщик ижм. биты — ...

После русского слова, в случае необходимости, указывается или ограничить его значение, дается предложение в скобках, курсивом, а также пометы синонимические или стилистические, например:

гадательный прил. (сочинительный) ...
завя ж. I. ижм. ...

После переводов на курдский язык по мере необходимости даются пояснения, уточняющие их значения, например:

долэльтывать, доделывать xilas kirin (заканчивать); tomat kirin, anfa serf (завершать)

Факультативная часть слов или выражений дается в квадратных скобках, например:

воспитание с. ...terh[ij]e[st], т. к. в данном случае мы имеем два варианта: terhijue[st] и terh[et]

Русская часть словаря оформлена следующим образом: Имена существительные даны в форме именительного падежа единственного числа и снабжены указанием на род *м., ж., с.*

Слова, более употребительные во множественном числе, даны с пометой *мн. м., мн. ж., мн. с.*, например:

ботьки *мн. м. ...*

Слова, не имеющие единственного числа, даются с пометой *мн.*, например:

са́ни *мн. ...*

Если существительное употребляется и в мужском и в женском роде, то указывается *м., ж.*, например:

скрота *м., ж. ...*

Если существительные имеют грамматически оформленные формы мужского и женского (или мужского и среднего, или мужского и среднего) рода, то в словаре приводятся обе формы; если они стоят рядом по алфавиту, то даются в одной словарной статье, например:

жирáf *м.*, **жирáфа** *ж.* ...

В противном случае перевод дается при наиболее употребительной форме, а другая приводится на своем месте по алфавиту с отсылкой к форме с переводом.

Сложносоставные слова даются с указанием на род и с расшифровкой в скобках, например:

горкóм *м.* (горедской комитёт) ...

Аббревиатуры даются с расшифровкой, но без указания рода, например:

МТС (машинно-тракторная станция) ...

Имена прилагательные даются в форме мужского рода именительного падежа единственного числа с пометой *прил.*

Если *и́мя* прилагательной выступает и в качестве имени существительного, то это значение дается за цифрой, например:

большо́й *прил.* 1. ...; 2. *в знач. сущ. м.* ...

Причастия в словаре приводятся только в том случае, если они выступают как прилагательные, например:

забóченнýй *прич., прил.* ...

В подаче глаголов за основу взята следующая система: глаголы приводятся в статье в форме несовершенного и совершенного вида (что особенно важно в сленгизации курдского глагола, не имеющего категорной пары). Форма несовершенного вида дается полужирным, а форма (или формы) совершенного вида — через запятую, светлым, например:

колóть, **уколóть** ...

Если разные значения одного и того же глагола имеют разные формы совершенного вида или употребляются только в несовершенном, или только в совершенном виде, то это указывается при соответствующих значениях, например:

служить 1. *сж.* послужить ...; 2. *сж.* отслужить ...
склонять, **склони́ть** 1. ...; 2. *жж.* *скл.* ...
смешиваться, **смеша́ться** 1. ...; 2. *жж.* *сж.* ...

Если глагол включает оба видовых значения, то указывается *несж.* и *сж.*, например:

кодифици́ровать *несж.* и *сж.* ...

Глаголы, употребительные только в несовершенном или только в совершенном виде, даются с пометой *несж.* или *сж.*

Формы совершенного вида даются на своем месте по алфавиту с отсылкой к несовершенному виду, например:

уколóть *несж.* *сж.* **колóть**,
склонить *несж.* *сж.* **склони́ть** 1. 2.
наклонить(ся) *несж.* *сж.* **наклонёть(ся)**,
сложить *несж.* *сж.* **класть**, **складыва́ть**, **слегáть**,
скосить I *несж.* *сж.* **скашива́ть**,
скосить II *несж.* *сж.* **скашива́ть** II, **копать**,
сметать I, II *несж.* *сж.* **метать** I, II

Местоимения даются с пометой *мест.* Косвенные формы личных и притяжательных местоимений, и также женский и средний род даются на своем месте по алфавиту с характеристикой и отсылкой к прямой форме — именительному падежу мужского рода, например:

меня́ *род. п. мн. ч.* *мн. я.*

э́тим *дат. п. мн. ч.* *э́тот, э́та, э́то, э́ти.*

При наречиях дается помета *нареч.* и по мере необходимости — характеристика, например:

когда́ 1. *нареч.* *вопр.* ...
2. *нареч.* *отв.* ...
3. *нареч.* *неспр.* ...

При именах числительных дается помета *числ.* При предлогах указывается *предлог*, при частицах — *частица*; при союзометях дается помета *союз*, при союзах — *союз*. По мере необходимости даются характеристики этих слов.

На своем месте по алфавиту приводятся формы родительного (реже — винительного) падежа имен существительных, косвенные формы личных и притяжательных местоимений и числительных

один, два, три, а также формы 1 л. ед. числа настоящего, будущего или прошедшего времени, сравнительная степень имен прилагательных и наречий при наличии передованья (в пределах 1 буква) или супплетивных форм, например:

льва см. лев.
буду см. быть.
лучше см. хороший, хорошо.

На всех русских словах кроме курсива ставится ударение и всюду обозначается буква ё, на которой ударение не ставится.

Курдская часть словаря оформлена следующим образом: при переводах дается указание на род существительных, имен действия и имен состояния.

Если переводы представляют собой изафетное сочетание, род не указывается, например:

legana dag деревянная шайка, ложка...

Ввиду отсутствия четких морфологических показателей у имен существительных и прилагательных, перед именем прилагательным дается наращение, указывающее на то, что оно вступает в изафетное сочетание. Нарачение дается в условной форме, свойственной единственному числу мужского рода имен существительного, например:

длительный прил. yê rîwexî...

Пояснительный текст к курдским переводам и управление на курдском языке дается курсивом в скобках, например:

взять мн. ж. мор. vant m. (werisên hesin yê gomîra),
спрашивать ... (keso-ê) ... (kesekira) ...

Взаимозаменяемые части переводов даются в круглых скобках, фидульативные — в квадратных.

К словарю приложен список условных сокращений, употребительных в словаре, и список географических названий.

СПИСОК УСЛОВНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

NAVNIŞA XEBERÊ QURT YÊ QIRAKKIRI

- ав.—авиация—teyaranî
- анат.—анатомия—anatomi
- антр.—антропология—antropoloji
- археол.—археология—arxêoloji
- архит.—архитектура—mîmarî
- астр.—астрономия—astronomî
- бакт.—бактериология—baktêrioloji
- бел.—белая форма, беличко—îrma bênav, bênavî
- биол.—биология—bioloji
- бот.—ботаника—botanîk
- бран.—бранное слово, выражение—xebere çêrê, çêr
- буд.—будущее время—wextê wê bê
- бука.—бухвально—deçîlî
- бухг.—бухгалтерия—hesabdartî
- б. ч.—большой частью—nivê zefî
- в.—век—qutge, dewran
- вводн. сл.—вводное слово—xebere dexiliyê
- возм.—возможное выражение—gotina hîmteiyê
- вет.—ветеринария—beilari
- в знач. вводн. сл.—в значении вводного слова—li meniya xebere dexiliyêda
- в знач. нареч.—в значении наречия—li meniya zerfêda
- в знач. прил.—в значении прилагательного—li meniya xeseflavêda
- в знач. сказ.—в значении сказуемого—li meniya pêdikatêda
- в знач. суц.—в значении существительного—li meniya nav
- внч.—внимательный падеж
- ам.—вместо—bidewsa
- воен.—военное дело, военный термин—şuxulê eskertiye, îrminê eskertiye
- вопр.—вопросительный—yê pîştê
- воскл.—восклицательный—yê teqîê
- вр.—время—wext
- в разн. знач.—в разных значениях—li meniya sûre-sûrê
- высок.—высокий стиль—tehra bilind
- г.—1) год—sal; 2) город—şîhet
- г.—грамм—gram
- гг.—годы—sal, salewext
- геогр.—география—jêografî

геол. — геология — jəodexi
 геол. — геология — geoloji
 гидр. — гидрология, гидротехника — hidroloji, hidrotexnik
 гл. — глагол — fei
 гл. обр. — славным образом — biesliji
 горн. — горное дело — şuxulê madeniyê
 грам. — грамматика — destlîga zîman, gramêr
 груб. — грубое слово, выражение — xebera nehîq, gotîna celatîq
 дат. — дательный падеж
 дип. — дипломатический термин — tərminê diplomatîyê
 др. — другой, другое — yê başqe, yê dinê
 ед. — единственное число — hîkma yekani
 ж. — женский род — cînsê mê
 ж. д. — железнодорожное дело — şuxulê rîya hesin
 живо. — живопись — reqq
 знач. — значение — lêr, menî
 зоол. — зоология — zooloji
 им. — именительный падеж — malê rast
 и др. — и прочее — û yê dinê, û yê main
 ирон. — в ироническом смысле — li menîya musketîyûbê
 иск. — искусство — hîker
 исключит. — исключительный — yê başqe
 ист. — относящийся к истории; исторический термин — tərminê tarîxiyê
 и т. д. — и так далее — û yê main
 и т. л. — и тому подобное — û yê main
 канц. — канцелярское выражение — gotîna kansêlariyê
 кг. — килограмм — kilogram
 кем-л. — кем-либо — bi destê kesekî
 кино. — кинематография — kinematografi
 км. — километр — kilomêtr
 колич. — количественное (числительное) — hejmara şîşiyê
 ком. — коммерческий термин — tərminê ticarîtiyê
 кто-л. — кто-либо — kesek, hinek
 кул. — культиария — retîni
 л. — лицо глагола — şikilê fêlê
 л. — либо — ya, yanê
 л. — литр — lîtr
 ласк. — ласкательное — yê lazîk
 лес. — лесное дело — şuxulê meşevanîyê
 лингв. — лингвистика — zîmanşasi
 лит. — литература, литературоведение — ulmê edebîyê
 м. — мужской род — cînsê mêr, cînsê mêr
 м. — метр — mêtêr
 мат. — математика — matêmatîk
 ма. — маляцтво — maligam
 мезо. — мезолит — nişanê qaziyê
 мост. — мостовые — cînaç
 метеор. — метеорология — mêtêrotoloji
 мин. — минералогия — minêralojî
 мл. — миллион — mîlon
 мм. — миллиметр — milimêtr

мн. — множественное число — ji mînga rîşani
 мор. — морское дело, морской термин — şuxulê bertiyê, tərminê bertiyê
 муз. — музыка — mûzik
 напр. — например — zozmesel, besa xebere
 нареч. — наречие — zarf, fêlîtiş
 неодобр. — неодобрительно — nebaş, nehîq
 несов. — несовершенный вид глагола — fêla şikilê neqedandi
 о-в(а) — остров(а) — cezîr
 оз. — озеро — gol
 опти. — оптика — optîk
 относ. — относительный — yê hêlaqetiyê
 отриц. — отрицательный — yê nebatîyê
 офиц. — официальный термин, официальное выражение — tərminê resmî, gotîna resmî
 охотн. — охотничий термин — tərminê pêşîvîniyê
 п. — падеж — hal
 палеон. — палеонтология — palêontoloji
 п-о — полуостров — niwcesîr
 пед. — педагогика — ulmê dersdariyê
 перек. — перекосное значение — menîya veguhastî
 посл. — поговорка — mesel
 полигр. — полиграфия — polîgrafi
 полит. — политический термин — tərminê siyasetiyê
 посл. — поговорка — mesel
 поэт. — поэтическое слово — xebere şairiyê
 проч. — прочий, прочее — yê main, yê başqe
 превосход. ст. — превосходная степень — derece tewrebîlînd
 предл. — предложный падеж
 презр. — презрительно — bi qeşet
 презобр. — презобрительно — beşukdarî
 прил. — или прилагательное — xelîşetnav
 присоед. — присоединительный — yê pêvadanîne
 прич. — причастие — mesder
 прост. — просторечие — xeberdana adî
 противит. — противительный — yê miqabîliyê
 прям. — в прямом значении — li menîya rast
 психол. — психология — psîkoloji
 р. — 1) река — çem; 2) род — cîns
 радиотехн. — радиотехника — radiotexnik
 разг. — разговорное слово, выражение — xebere xeberdanê, gotin
 религ. — религия — dîn, hîkap
 род. — родительный падеж
 рыб. — рыболовный термин — tərminê mesîgîriyê
 с. — средний род — cînsê ote
 сказ. — сказуемое — pêdêkat
 см. — смотри — hînihêre
 сов. — совершенный вид глагола — fêlaşikilê qedandi
 сокр. — сокращение, сокращенно — bi kurt
 спорт. — физкультура и спорт — fizkültûr û sport
 ср. — сравни — digorî hev ke
 сравнит. ст. — сравнительная степень — derece arporthevkirinê

- ст.—степень—dergec
 стр.—строительное дело—şuxulê avakirinê
 сущ.—имя существительное—nav
 с.х.—сельское хозяйство—malhebûna gundîtyê
 твор.—творительный падеж
 текст.—текстильное дело—şuxulê perçetêsandinê
 тех.—техника—têxnîk
 тж.—также—usaî
 тж.—только—leqel, leqê
 тол.—топографич.—topografî
 указ.—указательное (местоименное)—cînavê nişankirinê
 усил.—усилительный—yê zêdekirinê, yê mehkemkirinê
 уст.—устаревшее слово, выражение—xebere kevînbûî, gotina kevînbûî
 уступ.—уступительное yê cîdaiinê
 утверд.—утвердительная форма—forma erêtiyê, forma tes-dîqkirinê
 фарм.—фармацевтический термин—têrmîna dermanzaniyê
 физ.—физика—fîzîk
 физиол.—физиология—fîziyoloji
 филос.—философия—felsefe
 фин.—финансовый термин—têrmîna peretîyê
 фольк.—фольклор—fêlklor
 фото.—фотография—fotografî
 хим.—химия—kîmya
 хиру.—хирургия—cîmê qelastinê
 церк.—церковное слово, выражение—xebere derê, gotina derê
 ч.—число—çiqasî, jimar
 числ.—имя числительное—hejmar, jimar
 шахм.—термин шахматной игры—têrmîna lîstîka tema
 шутил.—шутовое слово, выражение—xebere laqirdî
 эк.—экономика—îqtîsadî, malhebûn
 эл.—электротехника—têxnîka elektrîkiyê
 этн.—этнография—miletnasî, êtrografî
 юр.—юридический термин—têrmîna sûcdê

РУССКИЙ АЛФАВИТ

А а	Б б	В в	Г г	Д д	Е е	Ж ж	З з
И и	Й й	К к	Л л	М м	Н н	О о	П п
Р р	С с	Т т	У у	Ф ф	Х х	Ц ц	Ч ч
Ш ш	Щ щ	Ъ ъ	Ы ы	Ь ь	Э э	Ю ю	Я я

А

а I союз I. (противительный)
 lê; heina, lê (после придаточного условительного или притягательного); я пришёл, а он остался дома ez hatim, lê ew malda ma; я зайду к вам послезавтра, а не завтра ezê sibê na dusibê bême cem we, lê neko sibê sibê na lê dusibê ezê bême cem we; прошло много времени с тех пор, а я всё помню, как было это было вчера ji wê wextî hetanî niha gelek wext buhuriye, lê temam tê bîra min, hesêvati qeî ew yak dah qewî-tîyê; нóва ухóдит чéрез час, а ты ещё не гóтов к отъéзду maşîne wê sehelekê şûnda werêkewe, lê te lê bona verêketinê (çûnê) tivdarekê xwe nedîtiye;
 2. (присоединительный) ji, lê; он болен, а потому не работает ew nexweşe, lema ji nexebûnê; что ты сегодня делаешь? а завтра? а послезавтра? tu îro çi dikî? lê sibê? lê dusibê?;
 3. (пропускается после вопроса в начале предложения); что ты делаешь?—а я читаю tu çi dikî?—ez dixwînim (dixwînim);
 ◊ а то..., а не то... î) (в таком случае) li wê çaxê, bîngê; 2) (в противном случае) yanê [na]; пойлите туда, а то пошлите корó-л, heine wêderê yanê kesekî lişîne wêderê; 3) (вместо союза на что-л. после отъезда) lê; пóздно ужé тóда ятí... А то пойдем! çûn

ji wêderê edî derange... lê li-xwazi mibêrin!
 а II частица непр. разг. çî; что ты сказал? а? te çî gat?
 а III межд. разг. 1. (выражает удивление) habî!, we!, rehî!, wah!, weh!, wî!; 2. (выражает решимость) а, былá не былá hebû tunebû!; 3. (выражает боль, ужас) ol!, ax!, ah!, wah!, weh!
 абажур м. abajûr ж., çalraxê çîrb.
 абзац м. 1. (общий) serxeta nivîsate, ahzas ж.; 2. (текст) nivîsarîî ж., cîmla (fikira) tete.
 абонемéнт м. abonemênt ж., kîriyari ж.
 абонéнт м. abonênt ж., nişterî ж.; — библиотéки abonên-lê kifêhxanê; — телефóна abonên-tê lêlêfonê.
 абонировать несов. и сов. (что-л.) abonê kirin (nişterî).
 абонироваться несов. и сов. (на что-л.) xwe (ser nişterî) nivîsandin, abonê bûin.
 абордаж м. мор. abordaj ж. (nêzikbûina gemiya, bona şer-kirinê); взятъ на — liwênt kirin (ser gemiya), aborda; kirin.
 абóрт м. мед. zarburxwekirin ж., berxwekirin ж.
 абрикóс ж. 1. (плод) zerdele ж.; 2. (дерево) dara zerdela.
 абрикóсовый прил. yê zerdelê; —ос варёные múraba zerdela, —ая косточка dendika zerdela.

абсолютизм м. *матем.* rad-
fahtiyu be-inoq. ab-niqtizim m.
hokimdartiyu besinoqiya merke-
ki.
абсолютно нареч. larfo, do-
gılı; mülq. bicarakeva (*исчер-
печно*); bitemani (*исчерпанно*).
абсолютный прил. үд lar-
fo; үд matiq, үд kemaliyü (*со-
вершенно*); үд bitemani, үд tam
(*полностью*); — **покой** toketiyu lar-
fo; — **ая** тишина toketiyu to-
qıtı, koñlıma toktarıyü; — **се**
большинство bitemani z. be,
ekseriyeta tam (toctamıtyü); —
ая истина faqıta, haqıya lar-
fo; **гости** taştıya absohtıyü; — **ая**
земельная рента эк. toctamıtyu
kıcıya xveliyü; — **ая** **прибыль**
стоимость эк. toctamıtyu
meyadartıya qımetiyü; — **ая** **мо-**
нархия radfahtıya mülq.
абсорбировать *матем. и физ.*
kim., fiz. melin, daqıqandıın.
absorbı kirin, hiñmandın.
абсорбция эк. хим., физ. mül-
tin m., daqıqandıın эк., ab-
sorbsı эк., hiñmandın эк.
абстрагировать *матем. и сов.*
tegrı (*abstraktı*) kirin.
абстрактный прил. үд tegrı-
kiri, үд abstrakt; — **труд** эк. xe-
bata abstrakt, zemela abstraktı.
абстракция эк. tegrıtkiriın эк.,
abstraktı эк.
абсурд м. xelıf эк., xeliftı
эк., absürd эк.; bcaqılı эк., bē-
femi эк., bēñi эк., (*тепловот*);
bēñti эк. (*безоснованно*).
абсурдный прил. үд xelıf, үд
absürd, үд bcaqılı, үд bēfem, үд
bēñiş (*абсурдно*); үд bēñti (*без-*
основательно).
абхазца м. meriyü abxaz, ab-
xaz эк., abxazi эк.
абхазский прил. үд abxazi, үд
abxaz; — **язык** xıtanı abxazi.
авангард м. betadık эк., avan-
gard эк., serex эк., pırdar эк.,
pıřıkar эк.; **быть в** — **де** pıřı-
kari kirin.

авангардный прил. үд beta-
dikı, үд serexı, үд pırdarı, үд
pıřıkarı; — **отря** desta pıřı-
karıyü.
аванпост м. avay, pırdarowıl
эк., posta qırowılyü (*дворник*),
nobdarıyü.
аванс м. avans эк., niñboç
эк.; **выдать** — avıboç dain; —
делать кому-а — **ем** pıçı, ke-
sokı dıstanıat kım.
авансировать *матем. и сов.*
avans (*avıboç*, dain).
авансовый прил. үд avansı,
үд niñboç; — **очет** be-abıtar-
tıya avansı.
авансом нареч. be faqıta avan-
sı; **рента**, beñliñek (*перенос*);
платить — pında dain; **полу-**
чить — pırdı standı.
авантюра эк. avantür эк.,
avantür pa эк.; **авантюр** эк.
deñkazi эк.; **пугаться и** — **ры**
deñkazi toctanıñ (*контр.*).
авантюризм эк. avantürizı эк.,
avantürizmi эк.; deñkazi эк.
авантюрист эк. avantüristı эк.,
meriyü deñkazi.
авантирический прил. үд
avantüristı, үд deñkazi.
авантюризм прил. 1. үд аван-
tızı, үд bıřık (*предостережен-*
но); үд nebawar, үд şikharın (*предостере-*
женно); — **де** предпритие emelē
şikharın, emelē toctarıyü; 2.
мат. (*арифметически*) үд qazı-
yab.
аварец м. awar эк.
аварийный прил. 1. (*пожар-*
нойши авария) үд pı qıwıdkerliñ,
үд xıtablıñ; үд şıkşılı, үд şı-
kınağı (*пожароопасно*); 2. (*за-*
щитные для авиационной авиации)
үд qılıxdarıya şıkırına tişle
xıtablıñ.
авария эк. 1. xıtablıñ эк.,
qılıxdarlıñ эк.; şıkşılı эк.
(*пожароопасно*); **потеря** — нм xi-
tab bırıñ şıkşılıñ (*пожаростоп*);
2. *матем.* qazı, qazıca эк. (*про-*
исшествия); **бела** эк., bēbextı эк.,
telereği эк. (*сведение, сведения*).

аварский прил. үд awar, үд
owarı; — **язык** xıtanı awar.
август м. mıña avgustı (*по-*
бах).
августовский прил. үд avgus-
tı.
авнабыла эк. (*таинственно*) бә-
vı kızı (*исчезла*) toctam, awı-
ta (*исчезла*) meñdaraç toçara.
авнабыль эк. авнабыль авна
бәмбаç toçıta toçara (*исчезла*),
авнаынгатар эк. (*таинственно*)
авнаынгатар авнаынгатар toçara,
mıña hiñdık pısdandı.
авнадевят эк. (*таинственный*)
pırdamı deñanıya toçara, eskıñ
ak ji toçara tēme aştıme (*та-*
инство).
авнадевятный прил. үд toçar-
tı eskıñıyü.
авнадевят эк. (*таинственный*)
матем. katxama toçara (*таинствен-*
но); **авнадевят** эк.
авнакопоструктор м. konstrü-
torē pırdararı toçara.
авналия эк. (*таинственный*)
pırdamı toçara, хаза toçara
(*исчезла*).
авналика эк. авна, авна, авна,
pırdar.
авнамоделет эк. moñdeçiyü
toçara.
авнампель эк. (*таинственный*)
матем. moñdeç toçarı.
авнамотор эк. авнамоторы
матем. moñdeç toçara.
авнаосси эк. dıñıtya toçarıyü.
авнапонта эк. авнапонтая
понта pırdamı hiñewarı (*hiñewarı*,
toçara).
авнапромышленность эк. авна-
понтая промышленность) м-
мөта toçarazıyü.
авнарзведка эк. авнапонтая
разведка) mıñıtya mıñıtyü.
авнастроение эк. toçarazı эк.,
toçarşıkıñın эк.
авнасымка эк. авнапонтая
сымка) şıkıştı и bewar, be-
waleskılığandıın эк.
авнатехник эк. авнапонтый
техник) tēxnikē toçara.

авиатор м. авт, toçaralı эк.,
kuçarı эк.; **второй** эк. hi-
ñdeçkımı эк.
авиаграфик эк. (*таинственный*)
mıña pırdararı toçarıñın
tıyü.
авиационный прил. үд av-
wa toçarı, үд kuçarı; — **ая** **бала**
эк., авнабала, — **ая** **линия** эк.,
toçarı toçarı; — **ые** **приборы** toctar-
toçarıtyu toçarıñın; — **ые** **ре-**
хорды teko deñ (*исчезла*) toçara,
— **ые** **прикрытие** koñreçarıtyu
hi toçararın; — **авна** авна
mıñdeç; — **ая** **промышленность**
эк. авнапромышленность).
авиация эк. toçarıtyu эк., toçarı-
tıñın эк., toçarıtyu toctarlımıñ;
гражданская — toçarıtyu larfo-
vanlıtyu, **транспортная** — toçarı-
tyu toçarıtyu; **санитарная** — toçarı-
tyu hokimiyü; **военная** — toçarı-
tyu eskıñın; **сельскохозяйственная**
эк. — toçarıtyu mülhıñına toctar-
lıtyu; **ветеринарная** — toçarı-
tyu toçarıtkiriñın; **бомбардир-**
очная — toçarıtyu avıboçkı;
пигурмовая — toçarıtyu toctarlı-
mıñın; **разведывательная** — toçarı-
tyu toçarıtyu toctarlımıñın; — **дал-**
нейшего действия toçarıtyu dıñreçel.
авнакөла эк. авнапонтая
көла) mıñdeç bewarı mıñdeç
(toçarvanı).
авнакөларьня эк. авнапонтая
көларьня) desta toctar-
tıñın toçara.
авнакөла эк. avıboç, avıboç,
waki, dıñreç toçarıñın waki; — **на**
придет dıñreç toçarıñın waki
em toçarıñın toçarıñın; — **ты** şık
yab, xı tabın toçarıñın toçarıñın;
kım.
аврал эк. 1. mıña awarı эк.,
toçaralı toctarıtyu kimı mıñ
deñarı; 2. *матем.* toçarı toctar-
dıca xebata toçarı toçarı.
австралиец эк. австралиец эк.,
meriyü Avstralıyü.
австралийский прил. үд av-
stralı, үд Avstralıyü.

vekliriné cımaetiya; — ая работа хебата зіровекірина сімаетиуе.

агитпункт м. (агитационный пункт) ewıra agıtasiyе, сіwата зіровекірине.

агностицизм м. филос. agnostisizm ж. (inkariya zanbına dınlı).

агония ж. kelin ber mirinе, sandaın ж., berrah ж., bermirgin ж.

аграрий м. milkdarе mezin, xweıyе milk, ekindar; dewletmenе, dewletmendе ekadar.

аграрийский прил. уе günditiyе, уе xeret, уе xweıyе; — ая страна welatе günditiyе; — кризис boıgara günditiyе; — вопрос pırsa (pıseid) dıplıitiyе; — ая программа beınamа günditiyе; — ая политика seyasetiya günditiyе; — ая реформа reforma agromomiyе.

агрелат м. agrеdat ж., ley-dıredana çenе maşına, revgirе-dana maşına.

агрессивность ж. zevtkirin ж., iuvıtkirin ж.

агрессивный прил. 1. уе zevtkirinе, уе zevtekeç; уе huçımт (nasıtnasıtmalı); — ая политика seyasetiya zevtekeçiyе; 2. перек. (враждебный) уе neyarı, уе dıjını; — ым тоном bi dengе neyarıyе (du;minaiyе).

агрессия ж. zevtkari ж., zevtekarı ж.; huçım ж. (napadekie).

агрессор м. zevtekeç м., zevtekar ж.

агробиология ж. rekanına xweıyе, agrobıoloji ж.; мичуринская — rekanına xweıyе bi qaidе Miçurin.

агробиум м. minimüma gromomiyе.

агроном ж. zandarе (ulmdarе) xweıyе, xweıizan ж., agrom ж.

агрономически прил. уе agromomiyе, уе xweıibеçarkirinе; — ая литература litëraturа ag-

romomiyе; — ая пропаганда te-bliхeta (agıtasiya) agromomiyе.

агрономия ж. agromomı ж., ulmе günditiyе (xeret).

агротехник м. zandarе (bilanе) hildan ü danına xweıyе, agrotexnik м.

агротехника ж. agrotexnik ж., qaidе hildan ü danına xweıyе, агротехнический прил. уе agrotexnikiyе; — ые мероприятия hildan ü danına agrotexnikiyе.

ад м. 1. рел. adam ж.; 2. перек. (о чем-л. затаенном) sepet ж., xezeb ж., agir ж.

адаптация ж. adaptkirin ж.; sivikirin ж. (облагоденное изменение).

адаптированный прил. прил. уе adaptkiri; уе sivikiri (облагоденный).

адвокат м. 1. advokat м., vekil м.; 2. перек. (защитник, сторонник) tezeldar м., piştovan м., piştogir м.

адвокатура ж. 1. advokatır ж., vekil ж., işе advakatiyе; занимаюсь — ой vekili kirin; 2. (завскажи) kuma vekila.

адекватный прил. уе augori hev, уе mina hev, уе beranberi hev, уе qası hev, уе weke hev, уе adеkvat.

аджарец м. asar ж., meriyе asar.

аджарский прил. уе asarı; — язык zımanе asarı, zımanе asarа.

административный прил. уе idarе, уе idaretiyе, уе administraliviyе, уе setveriyе, уе administralivı; — ые азыкыанне tenhiyе (borcе) idaretiyе; — ые деланне pırevakirina idaretiyе; — ые органы miqamatе idaretiyе, idaretiya miqametiye; — центр merkeza idaretiyе; — ая должность qulixa idaretiyе; — ым порякк би борсе (bi qırtar) idaretiyе.

администратор м. idarevan ж.; serkarе idarе (uyruvalıyıcı).

администрация ж. 1. (органы административной власти) idarehana hukumatıyе (sewewtiyе); военная — idarehana (idara) eskeriyе; гражданская — idarehana haiarvanıyе; 2. (деловые органы) serkarе idarе, idarevan.

администрирование с. idarekiri ж., serkarıkiri ж.; умелое — idarekirina çereza.

администрировать несог. (du keleritiyе) idare (serkarı) kirin.

адмирал м. admiral м., emirе (qumardarе) berе, ordıvan м.; — флота ordıvanе (qumandarе) berе.

адмиральский прил. уе admiral, уе qumandarе berе, уе emirе berе; — флаг beıtaçq emirе berе (qumandarе berе).

адрес м. 1. adres ж., сіwар ж., ewir ж.; почтовый — сіwара postе; 2. (написание пригласения, обращения) adres ж., bımharekracie ж., nazıa çevkonkatiyе; ♠ по чьемү-л. — су derhına keçeki, обратиться не по — су сі şaş kirin.

адресат м. xweıyе (xudanе) adresе, muxatib м.

адресный прил. уе adrese, уе сіwара, уе ewira; — ая книга kitеba сіwара (adres); — стол idara сіwара (ewiral).

адресовать несог. и сог. 1. (кому-л. — письмо и т. п.) bi navе (ser navе) meriveki şandin; 2. — вопрос pırs kirin; — обмненне guşebkar kirin.

адский прил. 1. уе sepetе, уе sepetı, уе sepetiyе; 2. перек. разг. уе zulım; — ая жарá germa zulım; — ая боль şа zulım; ♠ — ая машина bomba bi sehete diçeç.

адский м. adınki м.

альютант м. asudan м.

адыгейский прил. уе adıge; — язык zımanе adıge.

ажитаж м. 1. kum. şıtal ж.; 2. перек. çehelıx ж., şıtal; ж., şer-dew ж.

ажурный прил. 1. уе zalal (perparıyıcı); уе tenik (tenik); — ые чулки şalı tenik; 2. перек. (искусно, тонко вырезанный) уе telif, уе nazik, уе bi nınuşı çekiri, уе naziki çekiri; — ая работа хебата хас (nınuşı, telif).

азарт м. sergermı ж., bersı ж., nesı ж.; бойтй в — sergermı bıın; аблать что-л. с — ом tiştek bi dil ü can kirin.

азарный прил. уе sergermı, уе bersı, уе nesı, уе nesı; — ая игра işlına nesı, xımtıbazı ж.; — спор çerle nesı.

азбука ж. 1. (alfavit) elifba ж.; 2. (книга) kitеba elifba; ♠ — Морзе elifba Morze.

азбучный прил. 1. уе elifba; 2. перек. (обучающий) уе ewıl; — ая истина rastıya (şerqıya) suan, rastıya beıçı.

азербайджанец м. meriyе (merе) Azërbaicenne, azërbaicani м.

азербайджанский прил. уе azërbaicani, — ая литература litëraturа azërbaicani (azërbaicana).

азнатский прил. уе Asıyaд.

азмут м. azımol м., reniş ж.

азот м. sim, azot ж.

азотный прил. kim, уе azotı; — ая кислота tıziya azotе; — завод kaxhara azotе.

аист м. leged ж.

ай жекдө (выражает уважение, боязнь, удивление) wıll, olf, çh', wıll li minı! ax li minı! ax!

айкә ж. 1. (железобетон) ж.; 2. (дерево) dara bıvokе.

айсберг м. aısbërg ж., çıyaд bızе (çer berç).

айсоро м. mexin м.

айсорский прил. уе mexin; — язык zımanе mexina.

академик м. azvә akademiya ulma.

академический прил. 1. уе akademi, уе akademiye; — уч-

таъ қанўнама академия: 2. (учебный) уё ёқбўн, уё дeрсхwendинё; — год sala dorsxwendinё; (hinhўcё); — чeс sehёla dorsxwendinё; 3. уё бaqqe (оm-jedintь); уё аbьaзaкi, уё пe-лaн (абcтpaкцiонный); уё бeнeт, уё бeсac (бeтa-шeтa); — cпop aтiў бeнeт; 4. (пiрaмeтpa), клac-cиcтeмский уё лeтiл, уё бiqaйдe, уё aкaдeмик; — тeaтp лeтaфeкaдa aкaдeмик.

академия ж. akademi ж.; — науk Akademiya ulma; — мeди-цинских наук Akademiya ulmё hekimiyё; — пeдaгoгических наук Akademiya ulmё дeрcдагiyyё.

аканья ж. daga aqaq.

акварель ж. 1. (акварель) akva-rel ж., dеcтаnё hё avё teng dikin; 2. (картина) sўrtё (si-felё) akvarёl.

акваринум м. mesixana ж., hewa za mesiya.

акведук м. pita iule, akvedok м., акклиматизация ж. hini hewa tezebi.

акклиматизировать несов. и сов. hini hewa teze kirin, av-gu-hastё kirin.

акклиматизироваться несов. и сов. 1. (o животных, растениях) hini hewa teze hўn, av-gu-hastin, av-gu-hastё kirin; 2. (человек) hini oki hўin (dеr-hoqи mesirada).

аккомпанемент м. sazbandi-kin ж., dўbailin ж.

аккомпанитор м. sazbandё dў-baiti.

аккомпанировать несов. saz-bandё kirin, dG hatin.

аккорд м. fevdеnqё ж., stapa-ra fevaf, akord ж.; ♦ заключи-тельный — axiri-qўbеt ж., xulasa ж.

аккордеон м. sazё akordёon.

аккордный прил. уё revketi-pё, уё qёkiriniyё; —ая работа xehata revketiniyё; —ая олла-та heqё qёkiriniyё.

акредитив м. 1. fua, akre-ditiv ж., beratё pега; 2. dan, itlagname ж.

акредитовать несов. и сов. dan, itlag dan, wеkila li wе-latёr dеfеkoda kiyu kirin.

аккумулятор м. mex. akumu-lator м.

аккуратно нареч. lestim, li-kemalli (тeрaрдeчeкый); раk (уcтe); hiforesat (уcпeшнocтb); бiqaйдe (бeзyмpeн); бiqaйдарли, serxwott, qеzеzati (уmаkаmеs-n).

аккуратность ж. feristli ж., kemalli ж. (неpаdёк); раkё ж., feristali ж. (уcпeшнocтb); ferесatё ж. (уcпeшнocтb);

аккуратный прил. уё hуter-ti, уё kemali (тeрaрдeчeкый); уё раk, уё ferist (уcпeшный); уё hiforesat (уcпeшнocтb); уё bi qaide qebandё (бeзyмpeный); —ая работа xehata раk (бiqaйдe)

акр м. akt м. (1917 оё).

акробат м. bendbaz м., pеlе-van м., cambar м.; mеrрbaz м. (бeчeкaн)

акробатка ж. bendbazё ж., pеlеvanё ж., cambarё ж.; mеrр-bazё ж. (бeчeкaн),

акробатический прил. уё pе-levaniyyё, уё bendbaziyё, уё cam-bar; уё mеrрbaz (бeчeкaн);

акробма ж. bedibe ж., aksima ж., izhali ж.

акт м. 1. (действие) emelki-rin ж., akt ж., kirinal ж., iё ж.; 2. (документ) sened ж., hegir ж., qirar м.; акты гра-жданского состояния beratё ka-le bazarvaniyyё; обяжнительный — qunehkarname ж., qirarё qunehkarkinё; составить — qir-ar hazir kirin; 3. театр, ре-дe ж.

актер м. aktёр м., artist м., актёрский прил. уё aktёri, уё artistli; —ое мастерствё hos-latiya aktёri.

актёр ж. 1. (актерство) ak-tёр ж., nazё jir (serxwё, egin; партыйный — nazё jirё partiyay; комсомольский — nazё jirё kom-somoliyё; собрание — a cilsa aё-tivi; создавать — nazё jirё (ezin-ti) ebrandin; созвaзье — aktёr-top kirin; 2. fua, aktёр ж., mal-halё kаrхana idara; 3. че-рек, (бeчeкaн) pёfёdaёini ж., tеrеqё ж.

активитация ж. 1. (по ст. активизироваться) aktivbўin ж., jirbўin ж.; 2. (по ст. активизировать) aktivkirin ж., jirki-rin ж.

активизировать несов. и сов. aktiv (jir) kirin.

активист м. meriyё jir (fo-resat, xaxalkar).

активность ж. jirbўin ж., egin-ti ж.; проявлять — jirbўin ni-şan dan, jirbўinа хwe nişan dan.

активный прил. уё jir, уё serxwё, уё egin; — член кружка nazё jirё toёkё; ♦ —ое избирательное правё fеrа bazar-liniva jirё; — баёне ж. be-sahdatiya hifeide.

актовый прил. — зал oda cilsa (civata).

актриса ж. aktёri ж.

актуальность ж. ferzёbin ж., ferzi ж., aktualё ж. (mоmеn-tal); lazimё ж. (mеrрbandu-mesal); — вопрёса ferziya (la-zimaiya) pirsё

актуальный прил. уё aktual, уё ferz, уё esli (mоmеn-tal); уё lazim (mеrрbandu-mesal); уё mеrр-leq (уcпeшный); —ые задания, стоящие пёред нами meselen ferzё ku pёfёya me tekurinё.

актуал ж. 1. wеzа, kўtё hоrё, kёqiktёsi ж.; 2. (берёк); бирже-вые — mё dеwlemendё hўza

акустика ж. fua, 1. (уcпeш-ное эхё) akustik ж., ulmё dеr-heqа denghaliё; 2. (уcловия слухачёв) serle denghatinё, halё bihiştinё.

акустический прил. уё akustik, уё serle denghatinё.

акустика ж. fua, 1. (уcпeшное эхё) akustik ж., ulmё dеr-heqа denghaliё; 2. (уcловия слухачёв) serle denghatinё, halё bihiştinё.

акустический прил. уё akustik, уё serle denghatinё.

акустический прил. уё akustik, уё serle denghatinё; —ое условие halё bihiştinё; —ое условие halё bihiştinё denghaliё.

акунёр м. akunёr, м. qёb-e-nё ku komёladariё dёde imo-siyё zarbёnё

акунёрка ж. akunёr ж., qёb-e-nё ku komёladariё dёde imo-siyё zarbёnё.

акунёрство м. akunёrtё ж.

акцент м. 1. грам., пeрaн, (ударение) dеrё ж., terfё ж.; составить — dеrё danin; 2. (иррациональный) зарав м., gўin ж., xўdеndё ж.; ♦ сaёbаtё

— на чёm-a, ser iёtёki hўn bўin, iёtёk bаqqe kirin.

акцентировать несов. и сов. 1. грам., пeрaн, dеrё danin; 2. грам., (ударение) bаqqe ki-rin.

акцент м. fua, beratё q hўl-lёrё (qailbёn).

акцептовать несов. и сов. qail kirin, dan qёbёlkinё.

акция м. aksiyё ж., hоq ж., tеs-timё ж.

акционный прил. уё tesimёtё, уё rusumeliyyё; — сбор betev-kirinа rusumeliyyё.

акционер м. sehim ж., aksio-nёр ж., aksidar ж.

акционерный прил. уё sehim-liyyё, уё aksionёрi; —ое ёбше-ство levaveliya aksionёрi; — капитал sermёiya aksionёрi.

алания ж. 1. ж. aksiyа ж.; раk ж. (pаq); 2. (действие) emelkirin ж., kirinal ж., aksiyа ж.; ♦ их —ни пёдают qeёir-qimёta wаrа undа dibe, ew biqimёt dёbin.

албанен м. meriyё albani, al-bani м.

албанский прил. уё albani; — язык zimandё albani.

алеббра ж. alёbrё ж., alёbrё ж., алеббракский прил. уё alёbrё, уё alёbrё; —не форму-лы formule alёbrё.

алеббист м. gar ж., alёbistr ж.

алебастровый прил. уё dasé, уё alébastré.

алеть, азалеть (*становити алеть*) *ср.* (zeyvazé, qizniş) *дѣл.*

алиби с. жр. alibi ж.; **доказать своё** — negunehkarîya xwe izbat kirin.

ализарин м. хим. alizarin ж.; **ализариновый прил.** уё alizarinê; — **ые чернила** hûbra alizarinê; — **ые краски** rengê alizarinê.

алименты мн. alimânt ж.; **сирма** zarhebûnê (*на дѣлѣ*); **платить** — alimên; (*сирма* zarhebûnê) *дан;* **получать** — alimên (*сирма* zarhebûnê) *standin, alimênê tara standin.*

алкоголизм м. alkogolizm ж.; **іçkehizî ж.**

алкоголик м. meriyê alkolî (alkolîk); **şerav-ataşxwar ж.** (спиритике *непитки*); **алкогольный прил.** уё alkolî; уё alkoldar; уё şerav-ataşxwê; уё іçке; — **ые напитки** şerav-ataş ж.; іçке ж.

алкоголь м. alkol ж.; іçке ж.; şerav-ataş ж. (*спиритике непитки*).

алкогольный прил. уё alkolî; уё alkoldar; уё şerav-ataşxwê; уё іçке; — **ые напитки** şerav-ataş ж.; іçке ж.

аллегорический прил. уё kînaî, уё astarî, уё jî aliyê maîn, уё alegorî.

аллегория ж. alegorî ж.; arîfetî ж.; mîcaz ж.; astarê nêtê.

алея ж. alê ж.; **riya ocfa di cêrgê darada derbaz dibe**

алиёр м. baê hespê.

алмаз м. almas ж.; **сөвхир м.** (брильянт).

алмазный прил. уё almas, уё bialmas; уё сөвхир (брильянтный).

алтарь ж. ziyarêta dîrê; **на** — otêçetwa bona selametiya weten.

алфавит м. elîfba ж.

алфавитный прил. уё elîfba, уё elîfbatî.

альюжн ж. alkimîya ж.

альность ж. timakarî ж.; timakî ж.

альный прил. уё timakar, уё tima.

альный прил. уё sîrteng, уё tengê sorvêkîrî, уё devaz, уё ak;

— **ые знамена** bêiraçê (alê) *ср.*

альма ж. 1. (алма) alîçe ж.; 2. (дѣрса) dara alîça.

альбатрос м. albatros ж.; **альбом м.** albom ж.; **дѣтѣра** bîra peçça (*для рисования*); **дѣтѣра şikilkışandînê** (*для фотографîyê*).

альманах м. almanax ж.; **сересма** rivîskartiyê.

альпийский прил. уё alpinî; уё; — **ые горы** zêrgê ciyê alînd.

альпинизм м. ciyagerwanî ж.; **ciyagerî ж.**

альпинист м. ciyager ж.; **alpinist ж.**

альт м. 1. (тал) dengê alt; 2. (музыкальный инструмент) sazê alt.

альтернатива ж. alternatîv ж.; **альтернативный прил.** уё alternatîvê, уё alternatîvî.

альтиметр м. altimêtr ж.; **насетê bilindî** rîvandînê, **haselê rîvandîna bilindiyê.**

альтруизм м. altrûizm ж.; **хêrxwazî ж.**; **komekdarîya bûkîzê, bûxelîf ж.**; **saxlerî ж.** (*бескорыстие*).

альтруист м. altrûist ж.; **тегîvîz ж.**; **şêrxwaz ж.**

альфа ж. — и omêga serî fî hîrî; **от** — **фы** da pêçî ji serî hela hîrî, bicarêkêya.

альянс м. alyans ж.; **tîlaş ж.**; **revgîredan ж.**

алюминиевый прил. уё alimînî; уё jî alimînê çêkirî (*сделанный из алюминия*); — **ая посуда** derdaca ji alimînê.

алюминий м. alimînî ж.

алюминатный прил. уё xîrab-çêkirî, уё tewekêl bazîrkirî; уё bêlem (*безакцный*); уё baş çêpekîrî (*некрасиво сделанный*).

амальгама ж. amalgam ж.; **кафеза** avziyê.

амальгама ж. amalgam ж.; **кафеза** avziyê.

амальгировать *ср.* и *ср.* avziyê (zîc, amalgam) kîtin.

амбар м. ambar ж.; **амбар ж.**

амбиция ж. xwehîzî ж.; **qîretî ж.**; **qîntarî ж.**; **babaxî ж.**; **вспомыться в** — **ию** rîxwê serdestî (*дѣлѣ*) hêrî.

амбразюра ж. 1. *ср.* kulêka agirîkirinê; 2. *ср.* kulêka xalî.

амбулатория ж. ambûlatorî ж.; **hekîmхане ж.**; **nexweşхане ж.**

амбулаторный прил. уё ambûlatoriyê; — **прîем çêhîkîrîna ambûlatoriyê**; — **больной** nexweşê hekîmханей.

амёба ж. ameba ж.; **амёба ж.**

американец м. meriyê Emtîkalyê, emtîkalyan ж.

американский прил. уё Emtîkalyê.

аммиак м. хим. amoniak ж.; **amtiak ж.**

аммиачный прил. уё amoniak, уё amtiak.

аммониа м. amonîa ж.

аммоний м. хим. amoniûm ж.

амнистировать *ср.* и *ср.* berdan, azî kirin (*освобождение*); **berşandîn** (*прощение, помилование*).

амнистия ж. berdana (azîkirîna) gîrtiya (*освобождение*); **berşandîn ж.** (*прощение, помилование*).

аморальность ж. nerakî ж.; **pelemîzî ж.** (*неэтичность*); **bêdaxîsî ж.** (*бесстыдность*); **beabûrî ж.**; **bêhêxtî ж.** (*непродуманность*); **xîrabî ж.**; **xej-sejxîrabî ж.** (*распорочность*).

аморальный прил. уё nerakî, уё pelemîzî (*неэтичный*); уё bêdaxîsî (*бесстыдный*); уё beabûrî, уё bêhêxtî (*непродуманный*); уё xej-sejxîrabî, уё xîrabî (*распорочный*).

амортизатор м. мех. amortîzator ж.; **пневматический** — amortîzatorê pnevmatîk.

амортизационный прил. уё amortîzasiyayê; — **период** ж.

амортизация ж. amortîzasiyayê; — **период** ж.

амортизатор м. мех. amortîzator ж.; **пневматический** — amortîzatorê pnevmatîk.

амортизационный прил. уё amortîzasiyayê; — **период** ж.

амортизация ж. amortîzasiyayê; — **период** ж.

wextê amortîzasiyayê; — **капитал** kapitalê amortîzasiyayê.

амортизация ж. 1. (dînan) *дѣлѣ* na deyne zûda (pirwextî, dîna devrê derangê); 2. (*амортизация*) amortîzasiya kîmetê; 3. *тех.* necînkirîna heja (*машîna*).

амортизировать *ср.* и *ср.* amortîzasiya kîtin.

аморфный прил. 1. уё amorfî, уё bêlem; 2. *хим.* bêşîkîl; — **ые языки** zîmanê bêşikîl; 3. *перен.* (*бездарность*) уё bêlem.

ампер м. физ. ampêr ж.

амперметр м. ampêrmêtr ж.

амплиуда ж. ampilûd ж.; **şerâ** hejarîndînê (*полная кельванция*).

ампула с. ampûla ж.

ампула ж. ampûl ж. (*шъра dertandê dergeçî*).

ампутация ж. med. bîrîn ж.; **jêkirîn ж.**

ампутировать *ср.* и *ср.* med. bîrîn, jêkirîn; — **ногу** ling jêkirîn.

амулет м. pişana nezêrî.

амузия ж. wesen heşiyê eskeriyê.

амфибия ж. 1. avaz, amfîbî ж.; 2. *бот.* heşerîya xwellîwiyê; 3.: **самолёт** — firîndeka ser avêra diçe, **teyara amfîbî; танк** — tanka avteyê (avger), tanka ku nava avêra diçe.

амфитеатр м. театр. amfiteatr ж.

анализ м. и *разн.* ahoz, analîz ж.; **niherandîn ж.** (*расчет*); **zelalkirîn ж.**; **şafîkirîn ж.** (*выяснение*); **химический** — analîza kîmîyayê; **количественный** — analîza ciqasîyê (teqîlîyê); **качественный** — analîza sûretîyê; — **краем** niherandîna xûndê; — **поставить** niherandîna xwehîyê; **производить** — analîza kîtin.

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

анализировать, проанализировать *ср.* и *ср.* analîz kirin; **niherandîn** (*расчет*); **zelal** (*судя*) kîtin (*выяснить*).

аналитический прил. уé ана-
литик, уé аналитикийé; — метод
méthodé analitik, qaidé anali-
tikiyé; — ая химия kímíya ana-
litik.

аналогичный прил. уé ана-
лог, уé мина hov, уé пиманí
hov, уé теберекí; — случай qe-
ziya wí cürei (teheri); — не явлé-
ния qewctandiné wí cürei (wí
teheri).

аналогия ж. analogi ж., шивет
ж.; поэзия — шивета temamiyé;
по — ик bi pol:lahexkiriné, mí-
na hev kirin; проэсты — ию
bişivet derhaz kirin, angori hev
kirin.

ананас м. 1. (плод) ananas
ж.; 2. (растение) daga ananasa.
анархизм м. anarşizm ж.,
anarşizm ж.

анархист м. anarşist м., anar-
xist м.; tereldaré anarşizmé
(сторонник анархизма); шувé
teşkilata anarşista (член анар-
хистской организации).

анархистский уé anarşist,
анархический прил. уé anarşi,
уé anarşiyé; — способ произ-
водства qaidé deranina anar-
şiyé.

анархия ж. 1. (полит. анарşi)
ж.; 2. (беззаконие) bêhukumatí
ж., hêserkarí ж.; 3. (врон. бе-
терли) ж. (беспорядок); bêcaide
ж., bêqanúni ж. (беззаконие);
xweserî jî ж. (самолучие); hêser-
wetí ж. (самолуч); — капита-
листического производства bê-
terîhiya deranina hasileté ya
kapitalistiyé.

анархо-синдикализм м. anar-
şo-sindikalizm ж.

анатом м. anatom ж., ulmdaré
anatomiyé.

анатомизировать несов. и сов.
met qelaşin.

анатомический прил. уé ана-
томийé; — атлас destera anat-
omiyé; — театр oda anatomiyé.

анатомия ж. anatomi ж., ul-
mé anatomiyé; — человека ana-

tomíya meríya; — растéний ана-
tomíya herşeyíya.

анахронизм м. 1. anaxtonizm
ж.; 2. (перезиток) edeté buhurí.
ангар м. ан. angar ж., ciwara
teytra, teyarxala sergitií.

ангел м. реал. поэт. melek м.
ангидрид м. хим. angidrid ж.
ангина ж. мед. gewriş, an-
gin ж.

английский прил. уé Inglisí;
— язык zimané Inglisí; — ая
булава derziya péstra (Inglis-
í); — ая соль хвёа Inglisí.

англицизм м. мерíye Inglisí.
англо-американский прил. уé
Inglis ú emískan (amerikan).

ангорский прил. уé angoré;
— ая козá bizina tiftikdiré (ан-
goré, múdiré).

анекдот м. anekdot ж., me-
telok ж., hêser ж., şirak м.,
qelebotk ж.; hikvate kelaniné
(смешной рассказ); qewctandina
eseb (pedîî) (удивительный, за-
бавный случай).

анекдотический прил. анек-
дотичный прил. уé anekdoti,
уé meteloka kelaniné, уé ce-
lebotka; уé eseb (удивительный,
забавный); — случай qeziya eseb
(celebotkíyú, esebí).

анемический прил., анемич-
ный прил. 1. (малокровный) уé
kêtxûn, уé xûnkemasiyú, уé
xûna wí hindike (kême); 2. (не-
реч уé sist (слабый); уé hêqewet
(слабосильный); уé perqewet, уé
zeif (немощный).

анемия ж. kêtxûnî ж., xûn-
kemasî ж., anémî ж.

анемометр м. anémometr ж.,
destigé hariv.

анероид м. anéroid м.

анестезировать несов. и сов.
мед. eş hêsa kirin (trêhel kirin).
анестезия ж. hêsakirina (re-
hetkirina) eşé.

анилин м. хим. anilin ж.

анилиновый прил. уé aní-
liné; — не краски dermantengé
aniliné.

анис м. бот. 1. (растение)
daga anisûné, anis м.; 2. (се-
мена) toximé anisûné.

анисовый прил. уé anisûnî,
уé anis; — не масло biziré ani-
sûné.

анкета ж. ankêt м., serha-
lipame ж.; заполнить — ту an-
ket lîjî kirin; провести — ту
pirs kirin, derhazî ankêté kirin.

анкетный прил. уé ankêté;
— не личные elametiye (nişan-
datina) ankêté.

анимал м. salniyest ж., ta-
rixnivisî ж.; (тарихnivisandina
sal bi sal (хроника).

аниексировать несов. и сов.
анексия kirin; би зорé zevî ki-
rin (забавать силой).

аниексия ж. aneksiya ж.;
zevîkirin ж. (забавание); мир
без — ий и контрибуций rémama
hê deyn ú hê zevîkiriné.

аннотация ж. anotasiya ж.,
pêgotin ж.

аннотировать несов. и сов. ан-
тасиya kirin, nêl gotin; şira ve-
kirin (объяснить).

аннуайрование с. teşkirin ж.,
urdakirin ж., rozenîşkirin ж.,
аннуайровать несов. и сов. teş-
kirin, rozenîş kirin; — долги
deyn çain (хита kirin).

анод м. физ. anod м.

аномалия ж. anormalî ж., pe-
rastî ж.; — магнитная — физ.
anomalîya meqletûzê.

аномальный прил. (неправиль-
ный) уé perast.

аноним м. nivîskaré navçeşar-
tî, nivîskaré bênav ú bêdeng,
anonim м.

анонимный прил. уé bêqul,
уé bênav, уé neşkereté; — не пись-
мо nema neşkeret.

ансамбль м. destê ж., anşambî
ж., komî ж., tolex ж.; — нески
и танца destoka şifrané ú se-
qasé.

антагонизм м. antagonizm ж.,
muxaléfî ж., antahonizm ж.,
pêşbersekîni ж. (оппозиция).

антагонист м. meríyê muxa-
lêf, antagonist м.

антагонистический прил. уé
antagonistîyê; уé nevatiyê (para-
deziyê); уé pêşbersekîni (para-
antagonistîyê); — не противорéчия
muxaléfîyê antagonistîyê.

Антанта ж. ант. Antant м.
антарктический прил. уé ан-
tarktik, уé antarktikiyé.

антенна ж. radîo antên ж.;
вертикальная — antêna tik; го-
ризонтальная — antêna taxis-
tî; натянуть — ну antên kişan-
dîn.

анти... miqabulî... pêşberî...
антивоенный прил. уé miqa-
bilî eskertiye, уé miqabulî cen-
diye.

антигосударственный прил. уé
miqabilî dewleté.

антиимпериалистический прил.
уé miqabilî imperialistîyê (im-
peryalistî).
антиквар м. antikvar м. (тор-
говец древностями); Dewaskarê
tişê qedim (kewin) (любитель
древностей).

антикварный прил. 1. уé ke-
vin, уé qedim (старинный); уé
pirqimet (ценный); — ая вещь
tişê qedim ú pirqimet; 2. (тор-
говец антикварными вещами)
уé kirşiyê tişê kovin ú pir-
qimet; — магазин mişaxa (ro-
lana tişê kovin) ú pirqimet.

антимарксистский прил. уé
miqabilî marksistîyê.
антиматериалистический
прил. уé miqabilî materyalistî-
stîyê.
антимилитаризм м. miqabulî
militarizmé (şengiyê).

антимилитарист м. miqabilçî-
yê militarizmé.

антимилитаристический прил.
уé miqabilî militaristîyê.

антипарохиный прил. уé mi-
qabilî eşmaeté (milet), уé pêş-
berî muxulqetiye.

антирабочий прил. уé miqa-
bilî idmîyê.

антиобледенитель м. ав. best-gé miqabilli qerizandine (böz-gittine).

антиобщественный прил. үе miqabilli cımaetiya, үе miqabilli levaxotiyé; — поступок kirta miqabilli cımaetiye

антипартийный прил. үе miqabilli hizbe (partiyé).

антипатичный прил. үе kirét, үе neiretaniné.

антипатия ж. kiréti ж., neiretanin ж.

антиррабичный прил. үе miqabilli raça; — се законодательство qanunçarıca miqabilli raça.

антирелигиозный прил. үе miqabilli din.

антисанитарный прил. үе miqabilli sanitarıye (temizlayé, sehiyyé); үе nelemizattıye, үе cıler (neçistiyé, gırcıniyyé).

антисемит м. antişemit м. (neçaré rahıdıya).

антисемитизм м. antişemitizm ж. (yahüdçecari).

антисептика ж. antişepitik ж. (melhemkiriña hiciña, bına qırkirina nıkreba).

антисоветский прил. үе miqabilli sovétıye; үе peşberé dewleta sovétıye (kаnраlленний противо советского государства)

антифеа ж. antişey ж., miqabilli ж.

антифеизм м. филос. antişizis ж., eksilézis ж., tözismiqabilli ж.

антифашист м. antişasist м., miqabillıııye faşizmé.

антифашистский прил. үе miqabilli faşistıye, үе faşistmiqabilli, үе peşkeri faşizmé.

античный прил. үе antik; үе dewtana kevin, үе qedim, үе beré (drevniyyé); — мир dewtana qedim (beré).

антракт м. театр. antrakti ж.;iolet ж. (перерыв).

антрацит м. antrasit ж., komira keviré хас.

антрацидный прил. антра-

цидный прил. үе antrasitli; — не пластм löşé antrasitli, taqé antrasitli.

антрополог м. antropolog м., uimdaré tekellıya (зан

антропологический прил. үе antropoloıııye, үе meşivzarlıbıré, үе isanzanbıré; — музей müzeä antropolojiye.

антропология ж. antropoloji ж., meşivzarlıbın ж., isanzanbın ж.

аорта ж. anat. aort ж.

апатит м. мин. apatit м.

апатитовый прил. үе apatitli.

апатичный прил. үе sıst (запачый, язмыш); үе hédil, үе loq, үе hékét (bezратачный); үе hékét (bez ностречный).

апатия ж. sıstı ж. (мин. азачый); hédilli ж. (bezратачный); hémeti ж. (bezжизненности).

апельсировать негов и сов 1. юр. (исдаварли апелляцияю) erzé şikiyatkirine dan, erza nerazıye dan; 2. перен. dazi kirin (азвачый); kotek (kmetkdaı) xvestin (trebıvıvatı nıçerı); — и кому-л., чему-л. her bi keski ya her bi tişteki şbin; — и общественному мишню her bi heta cımaetiye şbin.

апельсиновый прил юр үе şikiyatkirine, үе dewkiriñé; — ая жялоба erzé şikiyatkirine.

апельсия ж. мр. dewkiriñ ж.; şikiyat ж. (жялоба).

апельсин м. apşsin м., rone м.

апельсиновый прил., апельсиновый прил. үе apşsin, үе rone; — ос дерево daga apşsına (şereñca).

апельсировать негов. dest li hevxiştin.

апельсименты жж. destlihevxiştin ж.; бурные — destlihevxiştinä gümteç; варив — ов şeqeşeqa destlihevxiştinä.

апломб м. хвешавери ж., хвейлбарі ж. (самоуверенности);

анотация ж., кибари ж. (надмеченность, зарекоменд.).

анотация м. niqıta tewrebilind (şıcañaz toñka); detica tewrebilind (şarrebilind) (şıcañaz eteñca).

аполитичный прил. үе аполитик, үе бешуясети.

апологет м. apologét м., pişınvan м.; тегидар м. (староник, приверженец).

аполлекейский прил. үе аполлекси, үе paralıçé, үе kişiyai; — удар мед. derba teşhüné, şilbına nişkına

аполлексия ж. мед. аполлекси ж., teşhün ж.

апостериорноперен. aposteriör, ji tiya cıribandın, ji cıribandine, говорити о чэм-л. — derbeqa tiştekiä aposteriörü getin.

апостол м. 1. ррл hewari м.; 2. перен. тегидарé fikirekё.

апостроф м. apostrof м. (şerdğıla ser хeta nişıaré).

аппарат м. 1. (прибор) араcat ж., destge м., hacet ж.; телефонный — haceta (ararata, destge) teléfoné; фотографический — ararata şikişıandine, destge ekskóşıyé; 2. араcat ж., idaga serkarıye (орган управленния); хвешавери ilarekё, qulıçıye teşkiletekё, qulıxdaré dıwané (ıttat, сотрадики); государственный — destge dewleté; работать я — te li ararataä хобитин, li ilaga dewletäda хобитин; 3. филос.: пищеварительный — рата хверек муhandine, рата муhandina хверекё.

аппаратура ж. araratur ж., destge ararata, destge м., hacet ж., mekceé ж.

аппендикс м. anat. apéndiks м., keré (kerıye) rüviya kor.

аппендицит м. мед. apéndisit м. (hewakıdana, sermakiriñä qısteci rüviya kor).

аппетит м. işté ж., mede м.; приятного — tal loşt can be!

аппетитный прил. үе iştéanıne, үе medevékiri, үе himede, үе iştévekiri.

апрель м. نيسان ж., aprél ж.

апрельский прил. үе mehа نيسانé, үе mehа apréle; Апрельские тезисы авт. lézişé mehа Apréle.

априори перен. apriori, бещрибандин; говорити о чэм-л. — derbeqa tişteki бещрибандин getin.

апробация ж. qebülkirin ж. (принятие); іndıçatın ж., bildan ж. (подтверждение); cıribandın ж. (рестыкка, пробя); heşkirin ж., izbatkirin ж. (утиверждение); — семян cıribandına tokinä.

апробировать негов и сов. qebül kirin (принимать); іndıç kirin, bildan (подтверждать); cıribandın (испытывать, пробовать); haç kirin, izbat kirin (утиверждать).

аптека ж. apték ж., dermanxane ж.

аптекарский прил. үе dermanханé; — не товары heşıyad dermanханé.

аптекарь м. aptékçı м., dermanханеçi м., qulıçıye dermanханé.

аптечка ж. (домашняя, дорожная) qutıya dermana.

аптечный прил. үе dermanханé.

ар м. ar ж. (100 м).

араб м. ereb м.

арабист м. zandare zımané ereba.

арабск ия прил. үе erebi; — язык zımané erebi; ♦ — не нифры teqemé erebi.

араб ж. ereb ж.

арбитр м. юр. hakém м., seđe м., arbir м.

арбитраж м. arbıtraž ж., navcitkar м.; государственный — navcitkaré (navcitvané) dewleté; международный — navcitkaré ortamiletiye.

арбитражный прил. үе арбитражé, үе навейлиýе, үе навейкарэйе; — ое решение qaraté навейкарэйе; — ая комиссия komisiya навейкарэйе.

арбуз м. zebuz м., kal м., hendivané ж., gundor м.

арбузный прил. үе zebuz, үе kal, үе hendivané, үе gundor; — ые семечки dendike zebesa.

аргон м. xam, argon ж.

аргумент м. delil м. (dewerd); iznati ж., izbatkirin ж. (dewakazawalliyah); heqkirin ж., esas м., him м. (dewakawar) убедительный — esase baweriyé, izbatiya esehüniyé; приводить — izbat ihuq kirin; dain bawerandine (убеждать).

аргументировать место. и сов. delil kirin (приводить доказательства); izbat kirin (убеждать).

арёна ж., араж., перен. meidan ж.; — политической борьбы meidana wekikina zeyasetiyé; на международной — ne li ser meidana ostamietiyé; выходить на — ну derketin meidané; сходиться — ны li meidané çuin (derketin), unda búin.

арён да ж. 1. (маги) arénd ж., kiré ж.; — земля kiriya xweliyé; долготерпчивая — kiriya ritwexi; взять в — ду ni kiré hildan, odax в — ду bi kiré dan; 2. (плата) peré (heqé) kiré; платить — ду heqé kiré dan.

арендатор м. aréndivan м., kiréçi м., kirévan м., kiréçigé м.

арендный прил. үе aréndé, үе kiré, — договор qaraté kiré deliyyé; — ая плата heqé kiré.

арендованный прил., прил. үе aréndekici, үе kiréçigi; — участок земли çiyé xwelilya kiréçigi.

арендовать место. и сов. arénd (kiré) kirin, kiré hildan (gistin).

ареометр м., физ. aréometr ж., aréçt м. 1. (человек) gistin ж., hebskirin ж.; взять под — ом

hebs hein; освобождать из-под — а ji gistiniyé aza kirin; 2. (измеритель) gistin ж.; наложить — на имущество heçiya gistin.

арестованный прил. 1. үе hebskirin, үе zindankirin, үе gistin; 2. в арест. сша. м. (арестант) meçiyé gistin.

арестовать сов. см. арестовать.

арестовывать, арестовать hebs kirin, gistin; awétin (kirin) kelé (сержант в тюрьму).

аристократ м. şarafi м., çerçil м., eslahade м., aristokrat м., torin м.

аристократический прил. үе maçaliyyé, үе torin, үе çerçil, үе eslahade; — ое общество cemaat maçala.

аристократия ж. cemaat maçali (çerçile), kosta torina, aristokratli ж.; в филансовая — aristokratiya peredari.

арифметика ж., arifmetik ж., hesab м., ulné besandariyyé, hesabari ж.

арифметический прил. үе arifmetiké, үе hesabariyyé.

арифмограф м. maçina hesabariya awtomatik, arifmograf м., destge hesabariyxis.

арифмометр м. maçina hesabariyiné, arifmométr ж.

аржа ж. arja ж., kilama yekdençi.

арка ж., taq м., çube ж.; — мостá taqé piré, триумфальная — çuba piréziyyé.

аркан м. tasme ж., xerboçe ж.

арктический прил. үе arktiké, үе arktikiyyé; — ые льды búza arktike; — перелёт северазина arktikiyyé; — ая экспедиция ekspedisiyina arktikiyyé.

армада ж. armad ж. (weçdüna mezin ya demiya li teyara); воздушная — armada teyara.

арматура ж. armatur ж., baset ж.; электрическая — haselé elektrikçékiriné.

арматурный прил. үе armaturci, armaturci.

арматурщик м. armaturçi м., çakkar м.

армейский прил. үе eskeriyé, үе ordiyé, үе qozulé.

Армия ж. в разн. знач. ordi ж.; çerçin ж., esker м. (asker); Советская Армия Ordiya Sovéti; Красная Армия Ordiya Sor; действующая — ordiya eskeriyé; регулярная — ordiya monaxem; — специалист ordiya zandara; — безработных ordiya beçakartciya; резервная — trua zaxira ordiya beçerakciya.

армяни м. meçiyé lile (dewerçil)

армянский прил. үе lile, үе ewerçil; — ая литература liçakata lile (ewerçilya).

аромат м. xweçini ж., hina xweç; тонкий — hina leiç.

ароматичный прил., ароматный прил. үе xweçbin, үе hin-xweç.

арсенал м. 1. arse, arsenal ж., çiyé siliba, silihxane ж., [tor]selihxane ж. (wawd); çubara çuka (oklad); 2. перен. (большая масса чего-л.) hebsabi ж., peri м., zefban ж., gumçil ж.

артачиться место. реze. ink kirin, ser ya xwe sekinin.

артезианский прил. — колодезь biré artézian.

артедь ж. arté ж.; сельскохозяйственная — artéla malhebakiya gumçiliyyé.

артедний прил. үе artéle; на — ых начёлах ser himé teyaviyyé, ser çiqaré (ser himé) artéle.

артериальный прил. үе artériyyé, үе artériali; — ая кровь хйна artériali.

артериосклероз м. мед. artérioskleroz ж., neçweçiya temare хүнэ.

артёрня ж. 1. anam, temara хүнэ; сонная — temara xewé;

2. перен. водная — té-dijha weç, teça weç.

артикуляция ж. lince artikulyatsiyé ж.

артиллерийский прил. үе toré; — ое оружие tor м.; — ая подготовка artikulya tora; — ое наступление basimkiyina tora; — обстрел hedefina (artikulyina) tora; — огонь artikulya tora; — снаряд dala tora; — полк henge tora; — парк çiwaga (çiwiga) tora.

артиллерист м. torçi м., torxan м.

артиллерия ж. 1. (тед weç) eskeré tora; 2. (torçin) tor м., torxane м.; морская — torçin beté; береговая — torçin dewé beté; крепостная — torçin kelle-bilçandana (kella); полевая — torçin dewé; дальняя — torçin dibagir; земная — torçin teyarawer; противотанковая — torçin maçali; железная (tank); лёгкая — torçin siçik; тяжёлая — torçin çitan; самоходная — torçin xweçé (xweçiyiné).

артист м. artist м.; сетелкар м. (деятель искусства); актёр м. (актор); çarçar ж., setelkar м. (паровоз, мастер); народный — artisté çimweç (umukhetiyin); заслуженный — artisté qedirwer, artisté heç (laq); оперный — artisté öperé.

артистический прил. үе artistiyé; үе setelkariyyé, үе setelkar (артистический, мастерский); — ое исполнение çewandana artistiyé; — ая работа iyé setelkariyyé.

арфа ж. arfa, arfé arfa.

архайм м. 1. anam, arxiam ж., xerberkeviné ж.; 2. перен. qewimandina kevitçilá.

архайский прил., архайный прил. үе arxai, үе weç keviné, үе qedim (drewan).

археолог м. ulndaré (zandaré) arxeolojiyyé.

археологический прил. уё археологийуё; — **не раскопки** колэ-ла археологийуё.

археология ж. археолоји ж.
Архив м. 1. (*архивация*) архиву ж., йлага хмелкитина кайкэвэ дэвин; **государственный** — архиву дэвиш; 2. (*архивизм*) архив ж., пале а дэ-тинисё йлагеки уи пайивеки; у сдаты а — *рив*; *кеви* бешаб кити (*архивизм*); пайивеки и йу аза кити (*архивизм*).

архивариус м. архивару м., архиварийу м., серкар йлага архивё, қилихуё архивё.

архивный прил. уё архивуё — **фонд** тонда (*дехитар*) архивё.

архивляр м. *депр.* дэма серкита, дэбесэде м.

архитектор м. тэнат м., бинакар ж., зиндате бинакарийуё.

архитектура ж. 1. (*архитектурный*) тэнати м., бинакари ж.; 2. (*стиль*) қайёвэ бинакарийуё (*дэли-дэкири*).

архитектурный прил. уё тэнат, уё бинакар; — **стиль** қайёвэ бинакарийуё.

артик м. арти ж., тйу ж.; **арьергар** м. *депр.* ескерё дэмдар (*раушати*); \diamond **находиться** и — **де** сйда (*деде*) маин, раўда кетин.

арьергарный прил. уё ескерё дэмдар; — **бой** верё ескерё дэмдар.

авбест м. асбест ж., **авбестовый прил.** уё асбестё; уё й асбестё чёкири (*авбестовый аз асбест*); — **завод** кархана асбестизаркитинё.

аскетизм м. аскетизм ж., **аспект** м. аспикт ж., нёл ж., fikir ж., тезе ж., **аспид** м. *депр.* кейирё тез (аспид).

аспидный прил. уё аспидё; уё й кейирё тез чёкири (*аспидный аз аспид*); — **ая доска** текстё й кейирё тез чёкири.

аспирант м. аспирант м.

аспирантура ж. аспирантур ж., **аспирия** м. аспирия ж., **ассамблея** ж. ассамблея ж.; *ити-ватэ* теуашёв, иргулте а; **Генеральная Ассамблея** Организация Объединённых Наций *Сувата Ту-вауйуё* уи Тошкелета Мелёвэ Уекриш.

ассенизация ж. дэмалкест ж., қайёркест ж., кетимкири ж.

ассенировочные ст. й (*ассенировочные*) ретовати ж., ретотилакати ж., ретобарривити ж.; — **ния на капитальное строительство** берлани, рети пале аватичё-китори тэкин; 2. *реставрация (имма)* сери ж., рети бердат.

ассенировать *депр.* и *депр.* рети дэин (*бердат*), рети сйда (*прог-баррет*) кити.

ассимилировать *депр.* и *депр.* уёй кити, нотила бер дэин.

ассимилировать *депр.* и *депр.* уёй кити, нотила бер дэин.

ассимиляция ж. теушати ж., нотимашёвти ж.

ассистент м. асистент м., котекдарё пиндари.

ассистировать *депр.* асистенти кити, котекдарийа пиндари кити.

ассортимент м. (*ассортимент*) асортимент м., серма бешуйё сите-сине; — **товаров** бешуйё сите-сине.

ассоциация ж. 1. *ком.* ж., бешкелё ж., уеклири ж., (*ассоциация*, *объединение*) тйау ж., (*ком.*, *создание*); 2. *дэти* (*ассоциативный*) реугрёдана й кити (*дэти*, *послани*).

ассоциировать *депр.* и *депр.* реугрёдана йста оуар кити.

ассоциироваться *депр.* и *депр.* арти бита хве.

астрал ж., нёл, астра ж., па-лэсгитин ж., нэфэсгитин ж.; **сердечная** — астра дэин; **бронхиальная** — астра боника (*бронхит*).

астра ж. *депр.* астра ж., гула чёсқар.

астролог м. рэспорё стёрка
астрология ж. йёлхёкитина й йёлхитина стёрка.

астроном м., астрономка ж., *зани-дате* озман.

астрономический прил. уё астрономийуё, уё астрономийёвё; — **не наблюдения** айберандина астрономийуё; — **не приборы** йа-рето астрономийуё; \diamond — **не цифры** (*числа*) теуринё астрономийуё (*дэп-теурин*).

астрономия ж. астрономия ж., айне астрономийёвё (*дэпёкэ-зани-дате*).

астрофизика ж. астрофизика ж., **асфальт** м. асфит ж., асфалт ж., **асфальтировать** *депр.* и *депр.* сй (*асфалт*) кити; — **улицу** сорау (*кйё*) асфалт (*сй*) кити.

атавич м. *депр.* атавичи м., **атака** ж., *дэти* ж.; **общая** — йушима теуашёвэ фронтальня

— йушима рёштер (*дэпёвёвё*);

штыковая — йушима сонгйуи;

полушная — йушима теуаш;

хвостовая — йушима газё (*кити-уё*); **ложная** — йушима рёш (*дэтеу*); **идей а** — **ку**, бронтёсья

я — **ку** йушима кити; **отбить** — **ку** йушима айт кити.

атаковать *депр.* и *депр.* йушима кити.

атаман м. (*атаман*) серкар ж., мажин м., сервар ж., рэпика ж.

атем м. атём ж., бёхудаи ж., худётеваси ж.

атеист м. атеист м., бёхидё м., худётеваси ж.

ателе с. атёлю ж., салон ж., оде ж.; — **фотограф** айа ексёвё-уёвё; — **мол** садона (*дэкири*) прода. — **художника** оде те-қарсй.

атле м. *депр.* дёлтера картё (*хартё*); — **мира** дёлтера картё (*дёлтера хартё*) дэнийуё; **анатомический** — дёлтера анатомийуё.

атлас м. (*ткань*) есёз м.

атлантийский прил. 1. (*делав-ова* аз атланти) уё есёз, уё есёз дэити; — **не пале** есёз есёз; 2. *верев*, уё *нема* теуашёвэ уё йёл (*делавова*), уё пале есёз (*атлантийский атлант*); — **ая** *кожа* есёвё *нема*; \diamond — **ая** бумита кайкэвэ жёл баш, кайкэвэ хас.

атлет м. 1. (*спортсмен*) атлет м., теурван м., галёгит ж., рёвэти; 2. *верев*, *ривэ*, *релеван* ж., галёвё чэвел (*атлет*); *бедет-сет* ж. (*бедетсет*).

атлетика ж. атлетика ж., теур ж., **тяжёлая** — атлетика гитан; **лёгкая** — атлетика сывк.

атлетический прил. уё атлетика; — **не упражнения** теурё атлетика; — **о** теурёложение йа йушима атлетика.

атмосфера ж. 1. атмосфера ж.; 2. *ривэ*, *теуашёвэ* беша м.; **энергия** — беша дэгити; 3. *верев*, беша, дэбет ж. (*ривэ*); *ривэ* ж., *булвехт* ж., *сат-микан* ж. (*беша-теуашёвэ*, *послани*); **товарищеская** — бөлвехтё теуашёвё; **групповая** — риварё хёбатё; 1. *физ.*, *мех.* атмосфера ж.

атмосферный прил. уё атмосферы; — **ые** *осадки* батинё атмосферы; — **о** **давление** теурандина атмосферы, гавэтича атмосферы.

атом м. *физ.* атом ж.; **расщепление** — ма судакитина (*буш-чёкитина*, *рагевокитина*) атоме.

атомистика ж. *физ.* айне атом-занибине.

атомистический прил. *физ.* уё атомистийуё; — **ая** теория теуашёвэ атомистийуё, теория атом-занибине.

атомный прил. уё атоме; — **о** **ядро** кайила атоме; — **ая** *энергия* чэвета атоме; — **ая** *бомба* боника атоме; — **о** **оружие** силла атоме.

атрибут м. бешуйа м., атрибут м., йасет ж.

атрофированный прил. уё пе-лаж; уё тити (*отмерший*); уё

bəstün, yə bəstürü (безжизнен-
ный); yə bişkūñ (высокий).

атрофи́роваться *м.с.в. и с.в.*
pəzax bəñ; mürin (отмирать);
bəstün bün, bəstürü bün (станови-
ваться безжизненным), bişk bün
(выскакивать).

атрофи́я *ж.* mürin *ж.* (атми-
рация); bəstün *ж.*, bəstürü *ж.*
(безжизненность); bişkūñ *ж.*
(выскачки).

АТС (автоматическая телефон-
ная станция) cəwata tēlēfona
avtomatik.

атташе́ *ж.* аташэ *ж.*, wekil
ж.; **военный** — аташэ ескерiyэ;
торговый — аташэ базирganiyэ
(arışvərgiye).

аттестат *ж.* 1. atəstat *ж.*,
şədnəmə xüskirina mekteb;
— **зрелости** şədnəmə mekteb
kutakirine; 2. *ж.с.* atəstafa e-
skeriyé; **получать по — ту рə (ə)**
atəstafa eskeriyé pere standin.

аттестацио́нный прил. yə
atəstakirine; — **ая комиссия** ko-
missiya atəstakirine.

аттестаци́я *ж.* 1. (документ)
atəstakirin *ж.*; 2. (титул, за-
ключение о ком-л) pəgolin *ж.*,
nəla kutasi (təhəqa kəşidə).

аттестова́ть *м.с.в. и с.в.* 1.
atəstat kirin; şədnəmə dege-
ca ulmē dain, degeve dain (при-
сваивать звание); 2. (давать ат-
тест) pəta xwe dain, ikir gətin.

аудиенци́я *ж.* (официальная
приём) qəbūlkitirina (aldəna, tek-
lifkitirina) gəstin; **дать — ю** qə-
būl kirin; **получить — ю** qəbūl
bün, bətin qəbūlkitirine.

аудитория *ж.* 1. (лекционный)
otax darsa, oda darsaxwendin;
2. gubdaxvan (слушатели); ha-
zir (присутствующие).

аукцион *ж.* aüksion *ж.*; **про-
давать с — на** li aüksionədə
firotin.

ау́а *ж.* aul *ж.*; gund *ж.*, qışle
ж. (селенце).

афгане́ц *ж.* meriyé Efkani-
stané, meriyé efkani.

афганский прил. yə efkani; —
язык zimané efkani.

афёра *ж.* pəpə *ж.*, xarandin
ж.; afekhəzi *ж.* (жизничество).
аферист *ж.* afərist *ж.*, meriyé
pəpə (хархарок).

афи́на *ж.* aifü *ж.*; elamnəma
tətiyəkənə (театральная).

афиши́ровать *м.с.в.* pişan ki-
rin (показывать); *с.в.* pişan ki-
rin (показывать); *с.в.* pişan ki-
rin (показывать).

афори́зм *ж.* gotina kurtə pi-
nəl, aforizm *ж.*

африкане́ц прил. yə Afri-
kaiyé; — **ие** nazki zimané Afri-
kaiyé.

аффёкт *ж.* afekt *ж.*; xwevnda-
kirin *ж.*, xwevaşuin *ж.* (потеря
самобладания); kətbūbün *ж.*,
iərsbün *ж.* (припадок эстетизма).

ак межд. (выражает удивле-
ние, восхищение, исступление) ah!, ah!,
wei!, pe!, ah, я забыл! pe, min
bişkir!

а́хать *м.с.в.* ax kirin (kişan-
din, gotin), axwax gotin, axin
kirin; *с.в.* halin, nələnal kirin
(тыкать).

а́хине́ц *ж.* bəhiyi *ж.* (босмы-
льщик); bəqili *ж.*, bələzi *ж.*
(бурунчик).

а́хлуғ *с.в.* си. а́хать.
ацетиле́н *ж.* хим. gəza əsə-
tilən.

ацетиле́новый прил. yə əsə-
tilən; — **ая горюлка** qəza əsəti-
lənə.

ацето́н *ж.* хим. əsəton *ж.*

а́шүг *ж.* aşiğ *ж.*

аэроди́амика *ж.* aërodina-
mik *ж.*

аэродро́м *ж.* aërodrum *ж.*, mei-
dana (ewina) teyara, ciyē teya-
daninə.

аэроклу́б *ж.* aëraklüb *ж.*, klü-
ba teyayana, mektəba teyar-
çiya.

аэропóрт *ж.* aërp, keviré aëro-
p.

аэрома́х *ж.* ав. birçə şewağ-
dané bona teyaré ku şevé di-
firin.

аэромани́нга *ж.* ав. birçə-
nina (çün-batina) teyara.

аэропóл *ж.* teyara *ж.*, xwe-
vir *ж.*, firinde *ж.*, balatir *ж.*,
aëroplan *ж.*

аэропóрт *ж.* aëroport *ж.*, mei-
dana teyardaninə ya mezin, ewi-
ra teyara.

аэроста́т *ж.* aërostat *ж.*; при-
яной — aërostat girdai; —
наблюдения aërostat piñətan-
din; — **заграждения** aërostat
teyirtinə (təbirinə).

аэросъёмка *ж.*, аэрофотосъёмка
ж. ekskəşiya ji teyara (ji te-
wə).

Б

багóр *ж.* cəngəla dəstədirə,
bət *ж.*

багрове́ть, побгрове́ть sor hü-
ñ, sicirin.

багровый прил. yə sorbūl, yə
siciri.

багрянец *ж.* rəngé sor; cəngə-
lə sor (на лице).

бадья *ж.* kəiz (logana, sitiia,
liqa) dar, hadi *ж.*

ба́за *ж.* 1. (основа) biyaət
ж., kīm *ж.*, əsas *ж.*; **экономиче-
ская** — əsəş məihebūntiyé,
ciyē məihebūntiyé; **социальная**
— əsəş cəmətiyé (həlxətiyé);
материальная — biyaəla məi-
hebūntiyé (həlliye); **техниче-
ская** — əsəş təxnikiyé; **энер-
гетическая** — əsəş tərkiyé;
2. (склад) embar *ж.*; 3. (запрет)
predariçtiye; **кормовая** — для
животноводства ciyē debiré bo-
na heiwənet; 4. *ж.с.* ewir *ж.*;
сигар *ж.*; **авиационная** — ewira
teyara; **военно-морская** — ewira
eskeriyé d bəriyé, ewira ešker
ü bəriyana; 5. *ж.с.* kīm *ж.*;
— **колонны** kīmə stünə.

базиле́т *ж.* bazal *ж.*

базальто́вый прил. yə bazalt.

базар *ж.* bazar *ж.*, meidan
ж.; **колхозный** — bazara koš-
xozé; **книжный** — bazara kitəba,
ciyē kitəba difirəsin.

базарный прил. yə bazaré;
— **день** roja bazaré (ledə); — **ая**
площадь meidana bazaré.

базёдова болёзнь *ж.* ləxwe-
şiya Bazədové.

ба́ба I *ж.* разг. jin *ж.*, kulfe;
ж. (женщина); juñkək *ж.* (пре-
зрительно о женщине); serjin *ж.*
(презрительно о мужчине);
♦ **каменная** — arceə, hūka kevir;
снэжизя — hūka berfə.

ба́ба II *ж.* (младшей малют)
çakiçə dardakiri.

ба́бка I *ж.* разг. piriç *ж.*
(бабушка); piriçin *ж.* (старуха);
♦ **повинаяльная** — piriçka zaré
(zarəbünə).

ба́бка II *ж.* 1. (подкоп-
ные системы) gəzəç *ж.*; 2. (узлом-
ная клетка) kap *ж.*; **играть в**
— ки kap listin, bi kapo lis-
tin.

ба́бочка *ж.* minminik *ж.*, ba-
latil *ж.*, piriçik *ж.*; **капустная**
— minminika keletə, **ночная** —
piriçka zotə.

ба́бушка *ж.* piriç *ж.*; **дариç**
ж. (со старыми вещами).

бага́ж *ж.* bəxaj *ж.*; **бар** *ж.*
(барок); hūtmüré tē (барожка
аэца), **ручной** — haré (kəlməli
dosta); **са́на** — **ж**ə bəxajkirin
ж.; **дариç** bəxaj; **отправить** — **ж**əm
bi bəxajə yəndin.

бага́жник *ж.* qəliya (sendəqi)
bəxajə.

бага́жный прил. yə bəxajə;
— **ая квитанция** bəraja (kəxəzə)
bəxajə; — **вагон** vağona bəxaj-
barkirine (būtmür); — **ие** рем-
ни tasimən bəxajigirədané; — **ая**
касса kuleka bəxajə; — **оз** отде-
ление bəxajəne *ж.*, bəxajəne
ж., ciyē bəxajə.

базилік м. *basil*, теһар ж., *basilisk* м.

базировать *hesav*, ewig (hım, sıwaz, esas, sı) kirin; — **вначале** на островъх теуат li set sezige ewig kirin, teuaz set qalıya sıwaz kirin.

базироваться *hesav*. 1. (кислоты *территориальную базу*) ewig (sıwaz) bōin; 2. (находить *обстоятельство*) hım, (izbal) bōin.

базис м. 1. *filosof.*, эк. *bazis* ж., hım м., esas м.; **экономический** — esasê mal'ho'būntiyê, hımnê ukonomiyê; 2. (*основа*) hınyal м., esas м., hım м.

бай м. dewletî м., axa м., bog м.

байбэрка ж. qeıqa bıce.

байка ж. hamhazî м.

байковый *прим.* уê hamhazî, уê reqe hamhazî.

бах м. kūr м.; — **для воды** kūrê (devoê) avê.

бакалейный *прим.* уê biqalê; — **ис товары** heşiyê biqalê; — **магазин** miħaza biqalê.

бакалей ж. biqalî ж., heşiyê biqalê (miħazî).

бакенбарды мя. roçê sênikê, palik м., simbêlê palik.

баклажан м. badricap ж.

баклуши: **бить** — разг. bəkatê kirin, boş-betal tūniş-tin.

бактериальный *прим.* уê bakterî, уê mikrobî.

бактериолог м. zandarê mikrobiya, ulmdarê bakterîolojiyê.

бактериологический *прим.* уê bakterîolojiyê; — **ая война** şere bakterîolojiyê; — **ое оружие** silaha bakterîolojiyê.

бактериология ж. bakterîoloji ж.

бактериофаг м. bakterîkuj м., bakterîofag ж.

бактерия ж. bakterî ж., bakterî м., mikrob ж.

бал м. bal ж.; — **маскарад** bala bi maskê.

балагур м. razê, henekçi м., lağırdıçı м., tigaroci м.

балагурить *marol*, *razê*, hercek (lağırdı, tigaroc) kirin.

балалайка ж. balalaitko ж., saz м.

баламутить, забаламутить *razê*. 1. (*мутить*) şelü (qiler) kirin; 2. *перен.* şerpeze (hêrs) kirin (*заблудить*); libeyxistin, hêterlib kirin (*вызывать беспорядок*).

баланс м. 1. *бухг.* hesabdariya kar o mesrefa, bilan м.; 2. (*сравнительно*) **торговый** — hesabdariya tucaretiyê, arışvêriş-tiyê kar o mesrefa firatane; **активный** — hesabdariya bikar, hesabdariya feresaftiyê; **пассивный** — hesabdariya bimesrefê; **тепловой** — mesrefa germê.

баллахин м. reqda reqkiri, balдахin м.

балерина ж. reqaşî ж., reqaşvan ж., reqaş ж.

балет м. temaşa reqaşê, ballet ж.

балетмейстер м. hostad reqaşê, beletmêstêr м.

балка 1 ж. kepat м., kepat м.; **металлическая** — kepatê (kepatê) hesin; **деревянная** — kepatê (kepatê) dar.

балка II ж. (*сирок*) kundal м., hel м., newal ж., şel ж.

балканский *прим.* уê Balkanê

балкон м. eivan м., balkon ж.

балл м. 1. (*балка* *степени* *мера*) detese ж.; 2. (*баллетка*) nişan ж.; **получить** **хороший** — nişana rind standin.

баллада ж. serbatî ж., ballad ж., kilam ж.

балласт м. 1. bargiranî ж., giranî ж.; barê uerostinê (*на аэрократе*); 2. ж. d, qetma rêtinê; 3. *перен.* (буза) palas м., serharê ser.

баллон м. devo м., halon ж., balūn ж.

баллотировать *hesav*, deng daın (*отдавать* *голос*); bijartin (*избирать*).

баллотироваться *hesav*, hatin bijartinê; xwe daın bijartinê, kandidatıya xwe dan (*предоставить* *свое* *кандидатуру*).

баллотировка ж. peshanîya peshaxistinê kandidatıya bona bijartinê, dengdaın ж.

баловать *hesav*, xirab hın kirin; — **ребенка** zar xirab hın kirin (raz hın kirin).

баловаться *hesav*, *razê*, nex bōin, nesî kirin.

баловень м. 1. (*шалун*) zaza nesî; 2. (*доблестный*) delal м., zaza delal (şakiri); — **семью** delalê malê.

баловство с. 1. *ино* гл. balovâtê) xıtabhinkirin ж., nesî ж.; 2. (*ино* гл. баловаться) nesî ж. (*шалун*).

балтийский *прим.* уê Baltikê.

балы́ам м. melhorî ж., belsap м.

бальзамировать, забальзамировать melhem kirin, belsap kirin.

бамбук м. qamış м., qamış м.

бамбукный *прим.* уê qamış, уê qamış; — **ая трость** şivika qamış (qamış).

банальность ж. fikira sıvık; şer м. (*банальность*).

банальный *прим.* уê fikira sıvık; уê şekirine (*банальность*).

банан м. 1. (*плод*) banan ж.; 2. (*дерево*) daga banana.

банда ж. koma qaşaxa (cerd-başıya, talançıya), cerd ж., band ж.

бандаж м. 1. *тех.* bandajê (kestora) besin; 2. *мед* qışa (kerdêra) piştê, banda ж.

бандероль ж. bandêrol ж.

бандит м. qaşax м., talançı м., cerdbaşî м., qelaş м.

бандитизм м. banditizm ж., cerdîlî ж., talanî ж., qelaşî ж., qaşaxî ж.

бандиты *ий* *прим.* уê talançıyê, уê qaşaxiyê, уê cerditiyê, уê banditiyê; — **ая шайка** koma qaşaxa (talançıya).

банк м. bank ж.; **государственный** — banka (xezina) dewletê; **земельный** — banka xweşiyê; **учётно-ссудный** — banka deyndainê; **национальный** — banka miletîyê; **промышленный** — banka seretiyê.

банка ж. derdan ж., quîlî ж.; **стеклянная** — derdana şûşê; **консервная** — qufiya konsirva.

банкёт м. banket м., köfkerin ж., köfkerina resmî, zîafet ж.

банкёр м. bankdar м., xweşiyê bankê, bankî м.

банкёрский *прим.* уê bankdarîyê, уê bankdarî; — **ая контора** idara bankdarîyê.

банкнот м. banknota ж., kaxeza bankê, banknot ж., çekpas ж.

банковский *прим.* уê banktiyê; — **капитал** xazmetiya banktiyê; — **ая прибыль** kafa banktiyê; — **ие операции** dala-slaladına bankê; — **кредит** deyndain bankê.

банковский *прим.* уê banktiyê, уê banktiyê; — **билет** biletê bankê.

банкрот м. 1. (*банкротство* *дело*) deyndarê beşewet; 2. *перен.* meşiyê malxirah (banketî, malimîrat).

банкротство с. 1. (*дело* *банкротства*) deyndarîya beşewet, malxirahî ж.; 2. *перен.* (буза, *привал*) banketî ж., xirabi ж., ruze mişbûn ж.

банный *прим.* уê hamamê; — **день** toza hamamê.

бант м. qirê м., qovok ж., qovak ж.

банщик м. xışeqî м., hamamçı м.

банья ж. hamam ж.; **идти в** — **ю** çûn li hamamê; **идти в** — **ю** *разг.* beın (kesê) daın, zar daın.

барабан м. çel ж.; **бить в** — **дфе** xistin.

барабанить, забарабанить dele xistin, ringe-ring kirin, del

lexistim; дожль — ит по хрише
 batan taro-teré bané xali di-
 xe.
 барабанний прил. үе defé;
 — бой дөңгө defé; — ая палочка
 çотақé defé; ♦ — ая перепонка
 адам. perda guh.
 барабанщик м. deféçi м.
 барак м. 1. ханийә texie, ха-
 нийә би texta ханийә рәкитинә;
 2. өск. ханийә esker.
 баран м. baran м., rez м.,
 ços м.; головной — kavir м.,
 холодный — bergané xesandé;
 двухголовный — berdir м.,
 kaviré dürexel.
 бараний прил. үе bergan. үе
 péz; — ве мясо goşté péz; — ен
 rogá stür bergana; ♦ согнута
 в — rog razé. zor dain ser,
 siñmiş kirin.
 баранина ж. goşté péz.
 баранта ж. keriyé péz.
 барататься мессо. разг. хве
 vedevastin.
 барашек м. 1. barx ж.; 2.
 (мех) poslé berxé; 3. ж. — ки-
 1) (облака) ewir; 2) (волны) pé.
 барбарис м. zarésk ж.
 बारे см. бария.
 барельеф м. иск. harélef ж.
 (narza (sifet) ser hevité ren).
 баржа ж. çeiqa barbir; де-
 сантная — çeiqa eskerbirinü
 (desantlavétiné).
 барий м. хим. barium м.
 барин м. уст. 1. (помощник) milk-
 dar м.; 2. (обращение) аха м.
 баритон м. bariton м.
 барка ж. çeiq ж., çeiyeq ж.
 баркас м. çeiqa barkışandiné
 (barkéş).
 барограф м. физ. barograf м.
 барометр м. barometr ж.
 барригада ж. senger м., ta-
 vi ж., tabî ж., çelaçе ж.;
 уличная — sengeré soqaqé, çe-
 laç soqaqé.
 баррикадировать, забаррика-
 дировать senger (çelaçе, tabî)
 çekirün. (aw) (bend) kirün.
 барс м. peleng м.

барский прил. үе akatî, үе
 bdi, үе maqullî, үе maqullî.
 барство с. (тамгажонство) пазî
 ж., nazikî ж., dolali ж., akatî
 ж., heçiti ж., toricli ж.
 барсук м. parsuk м., kure-
 beşî ж.
 бархан м. çuça (tura) qumé.
 бархат м. ardife м.
 бархатистый прил. үе mina
 qebile (похожий на бархат); үе
 nem, үе nazik (мелкий, неж-
 ный).
 бархатный прил. үе ji çedife;
 — ое платье çer çedife; ♦ —
 голос дөңгө nem (nazik).
 барщина ж. уст. rigati ж.
 бары см. барин.
 барыня ж. уст. (милостивая);
 аха аха, ханийә ж., хатын ж.,
 барыш м. разг. kar ж., lei-
 de ж.
 барышник м. 1. (перекресток)
 arışuvirççi м.; 2. (паровоз ло-
 шадью) haspifos м., meriyé
 ku hesra dikre ü dîfiroçе.
 барышничать мессо. arışuvirç-
 çi kirin.
 барышня ж. уст. 1. (девушка)
 çiz ж., bakire ж., keç ж.; 2.
 (обращение) çiza delal, keç ж.,
 барьер м. sür ж., çeret ж.,
 urçin ж. (çarada); dîwar ж.
 (стена); взять — ser çaréga
 bapadan.
 бас м. bas м., dөңгө nimz.
 баскетбол м. спорт. basketbol
 ж. (top avetin sebeti).
 баскетболист м. спорт. bas-
 ketbolci м., basketbolist м.
 баскетбольный прил. спорт.
 үе basketbolé; — ая команда des-
 ta basketbolé.
 басма ж. basme ж.
 басман м. basmac м., çaçax м.
 басмачество с. basmacî ж.,
 çaçaxî ж.
 баснописец м. nivisarkaré me-
 teiz (meteloka, çitoka).
 баснословный прил. 1. (ле-
 гендарный) үе bekyañ, үе ef-
 sene, үе bawerlekiriné; 2. разг.

үе behesah (бессмысленный); үе hө-
 hed, үе behedüd (безграничный).
 басня ж. 1. uyt. metale ж.,
 mesele ж., çitok ж.; 2. разг.
 vir ж. (dөңгө); detew ж.
 (ложь).
 басейн м. 1. (водоем) howz
 м.; — для плавания howze hona
 sñbekariyе; 2. (парк) howz м.;
 — Болги howze çemé Volgá;
 3. çemé, meden ж., howz м.;
 каменноугольный — medena ko-
 mira kevir.
 бастовать, табастовать gərv
 kirin, şuxul nişin.
 бастующий в знач. сущ. м.
 gərvəçi м., meriyé şuxulhiştî.
 батальон м. өск. tabúr м.,
 batalion ж., çorban м.; стрелко-
 вый — tabúra agirkiriné; танко-
 вый — tabúra tanka; сапёрный
 — tabúra meşkemkirina erde.
 tabúra tabişekiriné; отдельный
 — tabúra başçe.
 батальонный прил. үе tabüré,
 үе batalioné, үе çorban; — ко-
 мандир çumandaré tabüré.
 батарейный прил. өск. үе
 bataraé; — орая agirkirina ba-
 taraé.
 батарея ж. в разг. энво. ba-
 taraé ж.; электрическая — bata-
 reya elektrikiyé; — парового
 отопления bataraéya halm-gul-
 me.
 батист м. çitè tenik, hatist м.
 батистовый прил. үе çitè te-
 nik, үе hatist; — парок destma-
 la ü çitè tenik.
 батон м. kauré sipi ü çitè,
 haton ж.
 батрак м. palé günd.
 батрацкий прил. үе paleliyé.
 батрачество с. в разг. энво.
 paleli ж.
 батрачить мессо. paleli kirin.
 бахвалиться мессо. разг. paî
 dan xwe, pesná xwe dain, met
 dan xwe.
 бахвальство с. разг. paivé-
 xwedain ж., pesnâxwedain ж.
 бахромá ж. qolik ж., tişî м.

бахча м. baççe м., bustan м.
 бахчевод м. baççevan м., baç-
 çevçî м., bustançî м.
 бахчеводство с. baççevançî-
 kirin ж., bustan ü bustana baççev-
 rançina baççev, baççevan м.
 бахчевой прил. үе baççev, үе
 bustan; — ое культуры paivé
 (çitèze) baçça.
 башила м. basîl ж., mişrob ж.
 башик м. paçe (dөңгө) ser
 м., kele м., çaf м., seri м.
 башкир м. başkir м.
 башкирский прил. үе başkir-
 ti, үе başkir; — язык xitaraé
 başkirî (başkirat).
 башлык м. başliq ж.
 башмак м. baş m. м.; kancure
 ж. (венские парашютеры).
 башмачник м. başçevçî м.
 башня ж. burç м., kela м.;
 высокая — birca bilind; водо-
 ная — birca avé; орудий-
 ная — çuca, herca torvané.
 баюкать, убаюкать besik be-
 zandin, lürî-lürî kirin (çotatî).
 баян м. (музыкальный ин-
 струмент) sazé bayan.
 баянист м. bayançî м., saz-
 bend м., bayanist м.
 бдительность в huşyarî м.,
 serxwebûn ж., didarî ж., guldarî
 ж.; проявлять — serxwe
 (serxwê) bûn, didarî kirin.
 бдительный прил. үе huşyar,
 үе didar, үе serxwe, үе guldar;
 — малор çetewilé guldar (ser-
 xwê, didar, serxwê).
 бет м. çet ж., bez ж.; эста-
 фетный — teva éstafeté; мара-
 фонный — teva marafoné; —
 на 1000 метров teva hi 1000
 metre; на берг tay-ku.
 бетá м. 1. (дөңгө) leca (ci-
 çida) hespa; 2. разг. (тамгажон)
 meidama ciçida hespa (çezra hes-
 pa).
 бегать, бежать, побеждать, го-
 чин, дожин; бегать пазд и вперед
 virda-wéda bezin, paşca ü péşda
 tevin; ♦ глаза eró rak и — aior
 разг. çevé wî diçin ü çin.

бегемот м. hespa avl.
беллен м. qarax м., revl м.
белло нареч. 1. (деско, без за-
труднений) zü-zü, hêca, hêce-
tîni, sivik; — читать zü-zü
xwendin; — говорить zü-zü xe-
berdan; 2. (поверхностно) serga;
— взглянуть nihêrlin, serga dîna
xwe dâin.

Белый прил. 1. (белый) revl м.,
meriyê qarax; 2. (быстрый) yê
zû, yê lez, yê gur; — орон
agirîkirina lez, agirê gur; — по-
черк destnivîsara lez, destnivî-
sara zû; 3. (поверхностный) yê
serga; — просмотр nihêrlîna ser-
ga.

Белый прил. yê revê, yê
bezê.

Белый нареч. 1. гове-теу, безо-
без; 2. (команда) teve-tav!

Белый ж. [vîzda-wêda] çûin-
hatin ж., doxembazin ж., dor-
beyevîn ж.

Безево о с. 1. rev м., bez ж.;
— на плена ji hêstîriyê bezîn
(revîn); спастись — ом hi revê
xîlas kirin, hi revê zîa bûn; 2.
(бесполоднее отступлении)
razdavekişandîna bêtewaq.

Безу с. безать.
Безу м. сарит. revçî м.
Беза ж. bela ж., bedbexî м.,
teşqele ж.; со мной случилась —
bela serê min qewimî, bela hatê
serê min; — в том, что... beja
wê yekêdana ku...; < не —!
tiştî nakel; на мою —xû bela
serê min.

Беднейший прил. yê feqîr,
yê belengaz, yê hêmîk; —ее
крестянство dundiyê kesîb (be-
lengaz, hêmîk).

Беднеть, обеднеть belengaz bû-
in; feqîr (kesîb) bûin (мицать);
destleng bûin (скудность).

Бедность ж. belengazi ж.,
hewce м. (чужда); feqîrî ж.,
bêzarî ж. (мицать); destlen-
gî ж. (скудность).

Беднота ж. (бедняк) feqîr м.,
kesîb м., belengaz м.

Бедный прил. 1. yê belengaz
(нуждающийся); yê feqîr (ни-
щий); yê destleng (скудный); 2.
yê reşîqan (несчастный); yê
bexîteş, yê bêbexî, yê lelefeş
(злосчастный); 3. атам. суц. м.
meriyê kesîb.

Бедняк м. 1. (несчастный) me-
riyê belengaz (kesîb, feqîr); 2.
(бедный крестьянин) dundiyê fe-
qîr (destleng).

Бедняцкий прил. yê dundiyê
belengaz (feqîr); —ое хозяйство
maîhebûra dundiyê feqîr.

Бедный прил. раз. (загряз-
нё) yê xîr, yê bela; — ребянок zara
nos (mesîfîrî, netohîlî).

Бедственный прил. атам. yê
terê, yê hêlê; —ая кость bestâlî
yê terê (qalçê), ragasû м.

Безро с. 1. атам. rev м.,
hêl ж., ragasû м.; 2. (мать
пришлы) bêt ж., rev ж.

Безрешный прил. yê de-
lengaz; —ое положение balê be-
lengaziyê.

Безств с. beja ж., bedbexî
ж., teşqele ж.; стихийное —
teşqele ж.; сила —я elame-
kirîna (hewar-gazîya) komêkê;
терпеть — (о судье) kotin teş-
qelê, kotin belê (dêrêda gerîqar).

Безствовать несов. (нуждате-
ся) hewce (belengaziyêda) hûin.

Без прил. тунгê çîçê (bêlî).

Безать, побезать 1. с. бе-
зать; — со всех ног çîçîr (çîçêk)
barîdan; — наконец yêrce
çûin; 2. нареч. (о вражеск) der-
baz hûin; 3. (мать, дитя) ha-
tin, çîçîr; 4. (мать) —ит из раны
xûn ji birîne bû; 4. разг. (дети)
через крайê kel çûin, çîçîr; мо-
лок —ит çîr kel dîce; 5. несов.
и сов. (спасаться бедством) bi
bezê xwe xîlas kirin, bezîn, re-
vîn; — из плена ji hêstîriyê be-
zîn.

Безенец м. говоке м., тоба-
çîр м.

Без предлог 1. (какжесть на
отверстие «вот-а») bê, hêl; без
хлебъ yê çerzê, bê merî, bê
qalîmekîm; без самьяня bê-
çîk; без промежени xêl yê,
bêsekînanîm, bêberengî; не без
основания ne bêseheb; без моего
ведома hêl min; 2. (в отверст-
ие «вот-а») bê, hêl; без нас
не начинайте hêl me bêstîre-
nekîn; 3. (исключая) xêlî jî...;
без нас bêl me; без десяти минут
семь deş dore maîye biye heil,
hefta kêma deş doçîq; < не
без того разъ te ku bêl wêyekê;
не без полам не bê feide,
hefeide nêlîn.

Безаварийный прил. yê xîrab-
nehûlî.

Безалаберный прил. разг. yê
bêtelêr, yê bêtertîb, yê bêçêide,
yê bêhlîzâm (беспорядочный);
yê bêçêqîl, yê bêfergat (бесто-
ловый).

Безалакобальный прил. yê bêal-
kol yê bêçêrke, yê bê çerav û
araq.

Безапелляционный прил. (ка-
лтараресский) yê bêvêberdan, yê
bîcarêkêrî, yê bê lam û çim.

Безбашный прил. yê beleqîr,
yê belobengaz, yê hebawer; yê
bêxwêş (защитный); yê bê-
kêmasî (о достатке).

Безбилетный прил. yê bêbî-
lêt.

Безбожие с. bêxudanî ж., bê-
xudêlî ж., hêdînî ж.

Безбожник м. meriyê bêxuda
(bêlîman, hêdîn).

Безболельный прил. 1. yê
bêçandîn, yê hêtelkirin, yê bêzê,
yê bêzarî; —ая операция ne
laştîna bêçandîn (bêçê); 2. на-
реч. (безпредельно) yê bêzerar, yê
bêziyan, yê hêza.

Безборозный прил. yê hêrû; yê
kose.

Безбоязненно нареч. bêçêr, bê-
xot.

Безбоязненный прил. yê ne-
firsonêk, yê bêxot, yê hêlêr.

yê bêxaw; yê çêrûr, yê bicurel
(там-там).

Безбредный прил. (беспорядоч-
ный) yê bêhed, yê bêser û bîrî,
yê bêçerax; —ое море bêzê bê-
çerax.

Безбедность ж. pazîndalî ж.,
hênavî ж., xudabîrî ж., çerçarî
ж., nekivîstî ж. (разночестный),
cepasî ж., nebeledî ж. (неуверен-
ность).

Безбедный прил. yê pazînda,
yê hênav, yê xudabîrî; yê çer-
çarî, yê nekivîstî (разночестный);
yê cepasî (неуверенный).

Безбеготный прил. yê bêca;
—ая погода. — день tîna bêca.

Безбеготье с. bêcaî ж.

Безбашный прил. yê bêçerçeh,
yê hêrîk, yê hêzê.

Безбуквенно с. bêkûsîna ж.,
bêçimî ж.

Безбуквенный прил. yê bêçimî;
yê bêçimî (табак о еде); yê
bêxwêş (защитный); yê bêçerçeh
(разный); —ая еда xwêrîna bê-
çerçeh.

Безвластие с. bênikematî ж.,
bêdîwanî ж., bêserkarî ж., bê-
serkerî ж.

Безводный прил. yê bêav;
—ая пустыня desta bêav.

Безводье с. bêavî ж., demî ж.
Безвозвратно нареч. 1. (пол-
ностью возвращено) çarî; 2.
(полностью) bêvegerandin, hana be-
tîm, bergavî; —исчезнуть be-
ser-bêberate wîda hûin.

Безвозвратный прил. 1. (не-
возвращенный) yê bêvegerandî;
2. (не возвращенный) çarî; yê bêvegerandî;
yê bêvegerandî; —ая операция ne
bervegerandî, çerçê ku çarî
razda nasîn.

Безвозвратный прил. yê bêhe-
wa; —ое пространство çîrê bê-
hewa.

Безвозмездно нареч. bêbeq,
hêlîhewa, belêq; matle, hêmlîzê
(даром); получить что-а. — tiş-
tek helîq (belêq) standîc.

безвозмездный прил. yé béheq, yé badihewa, yé belaş; yé mufo, yé bétişid (даровый).

безволие с. bêirade ж.; bêkamî ж., sistî ж. (слабость).

безвольный прил. yé bêrop, yé bêmtî; yé keşel (листый); yé kose (со слабой растительностью — о мужчине).

безвольный прил. yé bêirade; yé sist, yé bêkamî (слабый).

безвременный прил. yé bêzegar, yé bêziyan.

безвременный прил. yé bêwext, yé li newexêda; —ая кончина wîfala (mirîna) bêwext.

безызвестно нареч. bêherkefi, bêderketin, bêşûn-hatin.

безызвестность ж. perşî ж., bêilaci ж., bêşaceli ж.; — положения bêilaciya hal, bêgavi ж.

безызвестный прил. yé perşar, yé bêilac, yé bêtê; —ость в —ом положении bêilac maîn, ketin li nava halê bêilaciye.

беззастенчивый прил. 1. (малодушный) yé bêseid, yé kur-ial, yé bêdev; 2. перен. (не имеющий собственного мнения) yé bêlikic, yé bêşêi.

беззастенчивый прил. 1. yé bêserî; yé serbirî (беззащитный); 2. перен. разг. (глупый) yé bêaql, yé axtax; 3. перен. разг. (обыкновенный, расхожий) yé hebîr, yé birteş, yé fikirhela.

безграмотный нареч. 1. (неграмотно) nezartî, bêsewdeî; 2. (невежественно) nezantî; 3. nerast (неправильно); şaştî (ошибочно); чертёж слёпан — nerş (хаз) xirab hatiye çekirinê.

безграмотность ж. 1. bêxwendîlî ж., bêsewdelî ж., nezartî ж. (неграмотность); kêrtzarbûn ж., piwxwendî ж. (неграмотность); 2. nezantî ж., bêxewerî ж. (невежество); neheledî ж. (неосведомлённость); 3. nerastî ж. (неправильность); şaşî ж. (ошибочность).

безграмотный прил. 1. yé bêxwendî, yé nezart, yé bêsewde (неграмотный); yé kêrtzar (малограмотный); 2. (невежественный) yé bêxewer, yé nezant, yé piwxwendî; 3. yé nerast (неправильный); yé şaş (ошибочный).

безграничный прил. 1. yé bêser û binî, yé bêheq, yé bêaxir, yé bêhêdêd; —ые просторы степей destê bêser û bêbinî; 2. перен. yé bêhesab, yé îetî.

бездарность ж. 1. bêferesati ж. (отсутствие одарённости); bêaqlî ж., îeştî ж. (некомпетентность); îemkorî ж. (глупость); 2. (бездарный человек) meriye bêaql (bêmaql).

бездарный прил. yé bêferesat; yé bêaql; yé bêfer (некомпетентный); yé îemkor, yé axtax (глупый).

бездейство с. bêemeli ж., bêkarî ж.; tembeli ж., bêxiretî ж. (неисполнительность, лень).

бездействовать несов. bêemeli kirin, şuxul çekirin; boş-hetal xuniştin, bêş maîn (ничего не делать).

бездельница ж. îişte bêker (bêemeli, bêkar, bêş); îişte neşelî (непродная вещь).

бездельница ж. meriye bêş (bêqulix, bêxêlat, bêkare); meriye bêemeli (бездельница человек); meriye tembeli (лентяйка).

бездельничать несов. bêemeli kirin, şuxul (хаз) çekirin; tembeli kirin (лентяйство); betal gerin, boş-hetal xuniştin (ничего не делать).

безденежный прил. yé bêrege; yé desteng (ограниченный в средствах).

безденежье с. bêregetî ж.; destengî ж. (ограниченность средств).

бездётность ж. bêwledî ж., bêzarî ж., bêîfali ж., zartî-nebûn ж.

бездётный прил. yé bêzar, yé bêwlad, yé bêzarî, yé bêîfali.

бездётность ж. bêkarî ж., bêxewatî ж., bêşuxulî ж., bêşaceli ж.; bêxiretî ж. (отсутствие).

бездётный прил. yé bêkare; yé bêxiret (отсутствие).

бездлина ж. 1. (прямая) zîpar ж., bêhîni ж.; 2. (гладкая) dîna berî (bîrê); 3. разг. (слабость) bêhesab, bêîed-bêhesab, zel; у меня — дед şuxulê min zêde, şuxulê min çêlek heye.

бездомье с. bêbaranî ж.; hişkî ж. (засуха).

бездомность ж. bêzbatî ж.; bêbinvati ж., bêesasi ж. (необитаемость).

бездомный прил. yé îzbatînebûn, yé bêzbat; yé bêesas, yé bêbinvati (необитаемый).

бездомный прил. yé bêzar, yé betal, yé bêmal û hal (беспризорный); yé bêxani-xûdan, yé bêavî (не имеющий кровли); yé bêrdîwara, yé bêsetra (бесприютный).

бездомный прил. 1. yé bêhîni; 2. перен. (глубокий) yé kêr.

бездорожье с. 1. (отсутствие дорог) bêrdî jî; 2. (распутица) rêxirabi ж.

бездомный прил. yé bêzar, yé bêfelde, yé bêşêde, yé bêxêr.

бездумный прил. yé bêlikic; yé bêken (беспечальный); yé bêxiret (беспечный).

бездушье с. bêgûhî ж., bêînsaîti ж.; dîlkevîrî ж., dîlqatî ж. (жестокосердие); bêemeli ж. (благочестивость); bêdîlî ж. (бессердечие); bêimalî ж. (жестокость).

бездушный прил. yé bêgûh; yé dîlkevîr, yé dîlqatî (жесто-

косердый); yé bêem (жестокосердный); yé bêdîl (бессердечный); yé bêînsaîti (благочестивый).

бездушный прил. yé bêdîl, yé dû nakê; — порою barêta bêdîl.

бездушный прил. yé bêgûh, yé neşîher, yé bêşêde; yé mirî (мертвый).

безжалостный прил. yé bêînsaîti yé bêem (жестокосердный); yé bêdîl (бессердечный); yé bêbêxşandî (бесщадный).

безжалостный прил. 1. yé mirî, yé canîla, yé bêemeli, yé bêrdîdai (беспощадный); yé bêgûh (бездыханный); —ое тело ступае bêgûh; 2. перен. yé neşêd, yé ne bot li cem, yé nekivîz, yé neşûn (неприветливый); yé sist (слабый).

беззаботность ж. bêlakaşî ж.; bêxewatî ж., bêderdî ж. (беспечальность); bêlikîrî ж. (бездумность).

беззаботный прил. yé bêlakaş; yé bêderd, yé bêxewat (беспечальный); yé bêlikîr (бездумный).

беззаботно нареч. li dijî û can; bi wîfadari, bêreşva (преданно); bêaxir, bêhesab (благосклонно); — любить родную bi dijî û can weten hiz kirin.

беззаботный прил. yé dijî û can; yé wîfadari, yé bêreşva (преданный); yé bêaxir, yé bêhesab (благосклонный); —ое служение narêdî rabîxizîna bona mîxulîne ya wîfadari (беспечно); —ая храбрость merişaya bêreşva.

беззаконие с. 1. (отсутствие законности) bêqasûnî ж.; barîbâ с —ем bêqasûniyêda şer kirin, mîqabili bêqasûniyê ser kirin; 2. (беззаконный поступок) bêqasûndikîrîn ж., bêqasûndekîtin ж.

беззаконный прил. yé bêqasûnî, yé qasûnperas.

беззастенчивость ж. bēzetmī ж., bēlexī ж., bēabūti ж., bēari ж., bēheya ж. (бесстыдство); tēlaqreşi ж., marizati ж., tēti ж. (наглость).

беззастенчивый прил. yē bēzetmī, yē bēlexī, yē bēar, yē bēabūt, yē bēheya (бесстыдный); yē tēlaqreş (наглый).

беззащитность ж. belengazi ж., bēserbesti ж., sisti ж. (слабость); bēkomeki ж., bēcateli ж., bēimdad ж., bēkomekdari ж. (беспомощность).

беззащитный прил. yē belengaz, yē bēserbest; yē sisti (слабый); yē bēkomek, yē bēcat, yē bēimdad, yē bēilac (беспомощный).

беззвездный прил. yē hēsteirk. **беззвучный** прил. yē bēdeng, yē bēdengi; yē sekiti, yē bēxewī, yē hēlev, yē mīlūk (молчаливый).

безземелье с. bēxwelli ж., bēegdi ж. (отсутствие сельскохозяйственной земли); bēmilki ж. (отсутствие собственного участка земли).

безземельный прил. yē bēxwelli, yē bēegdi (не пользующийся участком земли); yē bēmilki (не имеющий собственного участка земли).

беззлобный прил. yē bēhers, yē nehers, yē paşerād, yē bēzetar, yē bēkin; yē dilnertm (мягкосердечный).

беззубый прил. 1. yē bēdiran, yē kolxot; 2. перен. (бессильный) yē sisti, yē bēdewet; —ая крышка tēnqida sisti (tewekel).

беззубый прил. yē bēmtēş, yē bēdar.

безличный прил. 1. yē bēşō, yē bēxeiset, yē bēkes; — человек meriyū bēxeiset; 2. грам. yē bēpav, yē nekivş; —ое предложение cunla bēşikil.

безлошадник м. gūndiyū bēheşp.

безлошадный прил. yē bēheşp.

безлунный прил. yē bēlişv, yē bēteş.

безлюдный прил. yē bēmeriv, yē bēkus, yē bēxelir; yē bēmıxıluşet, yē bēcımılet (населённый); yē cımılet lē xēt (малолюдный); yē xalı, yē vala (пустынный).

безлюдье с. bēmerivi ж., bēkesi ж.; bēcımıletі ж. (отсутствие населения).

безмён и. teteşoıya desta, mēzın ж.

безмерный прил. yē zōi (многозначный); yē bēhesab (бесчисленный); yē bēser ā bini, yē bēkēnac (безбрежный); yē bēaxic, yē bēhed (безграничный).

безмолвный прил. разг. yē bēarqı, yē axtax, yē bēfem, yē fēmkor.

безмолвие с. bēdengi ж., bēxewī ж.; kēşōn ж. (молчание).

безмолвный прил. yē kēşōni, yē lişbūi; yē sekiti (молчаливый); yē bēxewī, yē bēdeng, yē bēdex, yē mīlūk (безмолвный).

безмолствовать месса. dengē xwe nekirin (молчать); kor bōin (молчать); liş negolin, kēşōni bōin (не говорить ни слова).

безмоторный прил. yē bēmotari.

безмятежности ж. hēsaif ж., tēhetī ж., emni ж., edilaj ж., agamī ж.

безмятежный прил. yē hēsa, yē tēhet, yē emin, yē agam, yē mīlūk.

безнадежный прил. yē hēmikan, yē bēomid, yē bēmirēş, yē hēgıman, yē hēifbar; yē bēteret, yē bēteşē (в безысходности); — большой мехweşē hēteret (беспотреб); — тупица axtax bēomid.

безнадежный прил. yē bēredat, yē bēshab, yē bēxewī, yē bēxidat (беспощадный); — ребёнок zara bēxwef (бегедай).

безнаказанный прил. yē bēceza, yē hēşō.

безналичный прил. yē bēlexid; — расчёт besabıstıkirina bēlexid.

безначалье с. bēseri ж.; bēserkari ж., bēserveri ж., hēserdazi ж. (безвластие); xwaseri ж. (самодержавие).

безногий прил. 1. yē bēling, yē lingbiri, yē bēpē, 2. а знач. сущ. м. meriyū bēling (бёре).

безправственность ж. xēşet-xırabı ж., bēnatısi ж., tēlaqreşi ж.; bēabūti ж., bēzetmī ж. (бесстыдность).

безправственный прил. yē bēxēşet, yē bēnatış, yē tēlaqreş; yē bēabūt, yē bēzetm (бесстыдный).

безо см. без.

безобидный прил. yē bēzetar, yē bēxōid.

безоблачный прил. прил., перен. yē bēxewī, yē saif; —ое небо emtan bēxewir; —ое счастье bēxē bēxem.

безобразие с. 1. (продолжение) перакı ж., bēteweşei ж., bēqılıxı ж.; 2. разг. (безобразный поступок) перакıya rezili, xıtabkati ж., şıxulē rezile, перакı ж.

безобразничать месса. разг. pesi (перакı) kirin (сорочить); harı (nesti) kurin (быствовать); xırabı (xırab) kirin, şıkelandin (портить, ломать); bēlaşqı kirin (постыдить недостойно).

безобразный прил. 1. yē nebedew, yē pis, yē kiret; 2. перен. yē bēteweş, yē xıtab, yē перакı; yē melaş (недостойный).

безоговорочно нареч. bēxeherdan, bē tam ā cım, bēgılı-gotin; это условие было принято — ew qırat bēxeherdan hate qeşāktirine.

безоговорочный прил. yē bēxeherdan, yē bē tam ā cım, yē bēgılı-gotin; —ая капитуляция teslimhēna bēxeherdan (bēgılı-gotin).

безопасность ж. bēxōf ж.; bēşawı ж., bētirsi ж., emini

ж., bēxeteri ж.; находится в —ти li bēxōfiyēda būt; охрана государственной —ти xweikirina bēxōfiya dewletē; « Совет Безопасности Şewra Ekiniyē (Bēxōfiyē, Bēşawiyē).

безопасный прил. yē bēxōf, yē emin; в —ом месте li ciyē bēxōfda; —ая бритва dūzine bēxōf (bēşaw).

безоружный прил. yē bēşilih, yē bēşek.

безостановочный прил. yē bēsekinandinē, yē bēbinstandinē.

безответный прил. yē şermeke, yē ker ū lal, yē hēdev (сокорный, безответный); yē bēşinab, yē bēzar, yē nedihari (бесстыдный).

безответственность ж. bēşinabdarti ж.

безответственный прил. 1. (не исполняющий ответственности) yē bēşinabdar, yē neşer cıtabdardıyē; 2. yē bēşinabdar (личинный признак ответственности); yē tewekel (небрежный).

безотказный прил. yē hētinhar, yē saxlam (исправный); yē şıpd, yē qenc, yē laş (короткий).

безотлагательный прил. yē bēdeşeng, yē bēsekinandinē (незадерживаемый); yē leş (неотложный); yē milleq (непродолжительный); yē miqim, yē ese, yē eşi (обязательный).

безотносительно нареч. bēheşaqeli, bēşahdarti, bēhesab, bēheşabı.

безотчётность ж. 1. (бесконтактность) bēaşqılı ж., bēkēşali ж.; 2. (отсутствие контроля) bēhesabi ж., dıhpadaın ж., hēşinaxı ж., bēserveri ж.

безотчётный прил. 1. (бесконтактный) yē bēaşqil, yē hēhiş; 2. (бесконтрольный) yē bēserveri, yē hēşahdarti.

безошибочный прил. yē bēqelēt, yē bēşaşt; yē rast (правильный).

бездрабінна ж., bēxohati ж., бэxохаті ж., bēxizmeti ж., бэxизметі ж., бэxіж ж.

бездрабінны прац. 1. yé bēxohat, yé bēxohul, yé bōis, yé bōkat; 2. *в знач. ср. м. пост.* bēxizmet (bēxohat, bēkat, bēis, bēxuhit).

бездраснасны прац. yé dīlxem, yé bōsqa, yé pūqāxiri (xaraxati); yé dīlxeng, yé mīrūzikiri (xaraxati).

бездраснасны прац. yé hōra-rexekiri, yé bēxudai, yé bōqre-pekiri.

бездраснасны а. bēlalaši ж., bēlāši ж., towokeli ж., pōdewasi ж.

бездраснасны прац. 1. *(бездрабінна)* bēlalaš, bēguldarī, bē-tevā, bētevbilīgāndī; 2. *пост.* skaz, yōka, talaš, n'ra, ūj, ūj, ūj; это для него — ew yōk talaša wī n'ne; — кто yōke kēhebe; — где yōke kēderēbe; — когда ūjaj ūjce kōzge, yōke qāxaxī, qī wexīle yōke.

бездраснасны мй прац. yé bēlalaš, yé hēlīq, yé bēxohaxi, yé bēxowaš; проявіты — не отпознѣнно bōlaxetiya bēlalašyē n'qar kīri; bēlalaši dar qyankiri.

бездраснасны прац. yé bē-liš, yé bōkōr, yé bōqāš (paxaxi); yé bōdolan (bēxuhit); yé aqīlaxīk (xaraxati); — поштук kīri bōqāš.

бездраснасны а. bēhāsi ж., bōkōri ж., axtaxī ж., bōcāš ж., *(добр.* ах); bōdolan ж., *(добр.* ах); aqīlaxīk ж., *(добр.* ах).

бездраснасны ж. bēhāsi ж., bēxasili ж., *(добр.* ах); bēxaxi ж., *(добр.* ах); bēxideti ж., *(добр.* ах).

бездраснасны прац. yé bē qīnyet, yé bēhāsi (bēxuhit); yé bēxaxī (bēxuhit); yé bēxide (bēxuhit).

бездрабінны прац. yé bēlxēze; — ая корова qēleka bēlxēze.

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēxohān, yé bēhāsi, yé bōqāš, yé bē lam ū qīm, yé bēdēt, yé bēdōng.

бездрабінны прац. yé hōra-rexekiri; 2. *пост.* skaz, yōka, talaš, n'ra, ūj, ūj, ūj; это для него — ew yōk talaša wī n'ne; — кто yōke kēhebe; — где yōke kēderēbe; — когда ūjaj ūjce kōzge, yōke qāxaxī, qī wexīle yōke.

бездрабінны прац. 1. yé bēdēt; yé yōkōst (*бэxохат*); 2. *пост.* skaz, yōka, talaš, n'ra, ūj, ūj, ūj; это для него — ew yōk talaša wī n'ne; — кто yōke kēhebe; — где yōke kēderēbe; — когда ūjaj ūjce kōzge, yōke qāxaxī, qī wexīle yōke.

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé hōra-rexekiri, yé bēxudai, yé bōqre-pekiri.

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. 1. *(бездрабінна)* bēlxas, bēlxōax (*бэxохат*); 2. *пост.* skaz, yōka, talaš, n'ra, ūj, ūj, ūj; это для него — ew yōk talaša wī n'ne; — кто yōke kēhebe; — где yōke kēderēbe; — когда ūjaj ūjce kōzge, yōke qāxaxī, qī wexīle yōke.

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

бездрабінны прац. yé bēlxas, yé bēlxōax (*бэxохат*); yé o'lin (*бэxохат*); yé xētī, yé bōsil, yé mōxax (*бэxохат*).

Белок м. 1. (салад) sipika çev; 2. (яйца) sipika hékâ; 3. (доял) sipik ж., sipikâ ж.
Белокровие с. (агд) xûnsipiti ж., xûnsipitîn ж.
Белозимый прил. yê sûretsipi, yê rûqetqaz.
Белорус м. bəlorus м.
Белорусский прил. yê bəlorusî;
 — язык zimanê bəlorusî (bəlorus-
 sa).
Белоручка м., ж. pazik ж.,
 detal ж., dastisipi ж.
Белорыбца ж. masiyê sipi.
Белоснежный прил. yê sipi,
 yê mîna berfê, yê kever, yê çile-
 qetqaz.
Белощаёк ж. letziya kinef
 sipi; kinefziya (terziya) kinef
 bini.
Белоземгрант м. mihaçtê sipi.
Белуга ж. masiyê beîug.
Бельгийский прил. в разг. зичи. yê
 sipi, yê kever, yê beyaz. — паш-
 ток destmala sipi; — хлеб pazê
 sipi; — ое вино çetava sipi;
 — как полотно mîna sipiçaiê si-
 piye; \diamond — **ые** (belogardaiye)
 авт. garde sipi; **среди** — а дня
 raz. li yê dîne, bi çû; **на** — ом
 ewête pazê. dîrêda; **довести до** — о
 гого калення herhîfî kirin; — ое
 зóлото (халюк) zêcê sipi (pê-
 bbî).
Бельгийка м. meryê beljik.
Бельгийский прил. yê beljik.
Бельё с: нательное — kinef
 bini, kiras-çerpe; постельное —
 jiçêf-dozek, tivîn м.; столовое —
 destxana ж., destxana xwerek-
 xanê.
Бельмо с. birka ser çeva.
Бельэтаж м. çetê duda; belê-
 taj ж. (мж. meatr).
Беляк м. oxom, kewtûşk ж., kew-
 tişk ж. (ya sipi).
Бенгальский прил. yê bəngalê,
 yê bəngali; — тигр babirê bəngalê;
 — язык zimanê bəngali; \diamond
 — отонъ agirê bəngalê.
Бензин м. benzîn ж.
Бензиновый прил. yê benzîne.

Бензобам м. kûrê (derdana,
 dexwê) benzîne.
Бензололонка ж. bîca (çiyê)
 benzîne.
Бензол м. benzol ж.
Бензонасос м. destgê benzîn-
 keşiyê.
Бензопровод м. lûla benzîne.
Бензофильетр м. destgê (maşina)
 benzîneleşikirîne (parzûnkirîne).
Берданка ж. çem. tivinga bér-
 dang.
Берёга м. lów ж., betî м., dāv
 м.; çetax ж. (крой); — **моря**
 devê berê.
Берёзовый прил. yê devê avê,
 yê lów, yê betî; yê çetazê; — **лёт-
 тер** bah devê berê; — **ая линия**
 xela devê betê; — **ая артиллерия**
 torxana devê berê.
Берёзник м. beriz mîrî.
Берёза ж. dawa sipi, sipin-
 dar ж.
Березняк м. mîçê darê sipi,
 mîçê sipindara.
Берёзовый прил. yê sipindara.
Беременеть, **забеременеть** giran
 bûn, duhalî bûn, hemle bûn,
 rê xanî.
Беременная прил. 1. ya giran,
 ya hemle, ya duhalî; 2. в жог.
 çem. ж. jina giran (hemle, duha-
 lî).
Беременность ж. giranî ж.,
 duhalî ж., hemlebûn ж.
Берёста ж. qalçika dawa sipi.

Берёчь **всест.** в разг. зичи.
 xweî kirin, guh daîn, miçat bûn;
 — **нарóдно** Достянке mîçê mi-
 xîçetiyê xweî kirin; — **ско**е **пре-
 мя** wextê xwe xweî kirin; —
свое **здоровье** xwe xweî kirin,
 seheta (çêhet qeweta) xwe xweî
 kirin.
Берё **час** çetax, xwe xweî kirin,
 mîçat xwe bûn, guh daîn xwe,
 gululariya xwe kirin; — **про-
 ст**улы ji sermê xwe xweî kirin;
 \diamond — **гиль**! lesal!
Берилл м. mirî, berî м.
Беркут м. çem. burkut м.
Берлога ж. мехиçкя — çûçê
 biçûçê.
Беру с. братî.
Берцовый прил. çem. **Больш-**
шая — **ая** **кость** herîçem, çem-
 yê meçû; **мизина** — **ая** **кость**
 herîçiyê çem yê mirî.
Бес ж. dîw ж., çin м.
Бес **да** м. çiqê ж., sohbet ж.,
 xebêrdan м., çilê-defîn ж.; **про-**
вести — ду (в мана) (derdêda
 mîçetiyê) çise kirin.
Беседовать **всест.** çise (sohbetî
 kirin, xebêrdan, gulî kirin).
Бесить, **вбесить** çima xistin,
 hîrs kirin, traktîrî, kerhîfî kirin
 (mîçetîna na çem, xistin kirê
 (kerhîfî), çima xistin (traktîr-
 mîçin)).
Беситься, **набеситься** 1. (cu
 bîçetîna bîmîçetîna) har (ças)
 bûn, tîra kirin; 2. **прям.** (be-
 mîçetîna) hîrs bûn, çima
 ketin.
Бесклассовый прил. yê bêsi-
 nî; — ое **коммунистическое** **общес-**
тво zîmêta komünistiyê ya
 bêsinî.
Бесколёрка ж. telik м., sipik м.
Бесконечность ж. bêaxirî ж.;
 bêhesabi ж., bêçimati ж. (mîçet-
 mîçetîna komünistîna); **бес**çî
 bîni ж., bêçimati ж. (beser-
 kirînetî); \diamond **до** — ти **раз**. be-
 ta-heta yê, herîçim.
Бесконечный прил. 1. yê bê
 axirî; yê bêser û bîni, yê bêsinor,
 yê bêhîdûd (bîmîçetîna); yê
 bêçimati, yê bêhesabi (çem. bî-
 çemati); 2. **раз.** (bîmîçetîna) yê
 derê; yê bêaxirî, yê bêçimati;
 — **радогор** xebêrdana çem
 çimati.
Бесконтрольность ж. bêkont-
 rolî ж., bêserweçî ж.
Бесконтрольный прил. yê bê-
 çimati, yê bêserweçî, yê bêxweî
 (bîçetîna); yê bêçimati (çem. bî-
 çemati) **без** **таланта**.
Бескóрница ж. bêçimati ж., bê-
 çemati ж., çematiya (xelaçiyê)
 devê.
Бескорóвный прил. yê bêçimati.
Бескорыстие с. bîmîçetî ж.,
 bêçerçî ж.; dîlxazî ж. (çem. çer-
 çemati).
Бескорыстно **кара** çetax, be-
 çemati; — **помогать** bîmîçetî ko-
 meç daîn.
Бескорыстный прил. yê çem-
 ti, yê bêçerçî; — **ая** **братская** **по-**
мощь komeka biratiyê ya bê-
 çerçî.
Бескрайний прил. yê bêçetax
 (çem. çemati); yê bêçimati, yê
 bêhed, yê bêser û bîni, yê bêhîdûd
 (bîmîçetîna).
Бескряисловый прил. yê bêbo-
 çemati; — **ая** **социалистическая** **эко-**
номика çem. çematiya sosyalistiyê
 ya bêboçemati.
Бескрылый прил. 1. bêçemati
 yê bêçimati, yê çemati, yê bêçimati,
 yê sipinçiki; 2. (be-
 çemati) yê bêçimati, yê bêçimati.
Бескрылый прил. 1. yê bêçemati,
 yê bêçerçî û çemati; 2. **прям.** **во-**
ображение fikra bîni.
Бескультура м. bêçemati ж.,
 bêçimati ж.
Бесноваться **всест.** dîn çemati,
 hîrs çemati, har, çemati bûn.
Беспáлый прил. yê bêçimati, yê
 çemati.
Беспáмятный прил. yê bêçimati
 (çem. çemati); yê bîçerçî, yê fikir
 bîna (çem. çemati).

† Рубрико кердешан çemati.

Беспмятство с. 1. (обморочное состояние) хетирин ж., бешмиди ж., бале бешмидиу; 2. (бессмысленно) бешити ж., бешити ж.

Беспартийный прил. 1. уё бешпарте, уё бешпарти; уё бешпарте; —ая организациа teşkilata бешпарте (бешпарти); 2. аямак ерме ж. пейгемеди ж., бешпартиян ж.; **Блок коммунистов и —ых блока коммуниста и бешпартиян.**

Бесперебойный прил. уё бешсекинанине, уё бешдешабиде, уё бешдешабиде, уё бешегиандине.

Беспересадочный прил. уё бешреуабиде, уё бешекиманина, уё бешдешабиде; уё гаси (партия); —ое сообщение нелажелуа бешреуабиде.

Бесперспективность ж. бешахиретидеги ж., бешреуабидеги ж., бешреуабидеги ж., бешевал ж.

Бесперспективный прил. уё бешахиретидеги, уё бешреуабидеги, уё бешевал, уё бешреуабиде.

Беспечальный прил. уё бешкел, уё бешекел; уё за, уё дил у за (радостный); уё келкваш, уё калкваш, уё эсеркваш (беспокойный).

Беспечность ж. бешекел ж., бешалаши ж., бешекел ж., бешекел ж.

Беспечный прил. уё бешекел, уё бешалаш, уё бешекел, уё бешекел.

Беспыленный прил. уё бешивсар, уё бешилва.

Бессланность ж. бешлан ж.; бештегел ж. (бесцельность); бешдаисел ж., бешивизам ж. (беспорядочность).

Бессланный прил. уё бешлан; уё бештегел (бесцельный), уё бешивизам, уё бешдаисе, уё бешевал (беспорядочный).

Бесслатный прил. уё бешете, уё бешек; уё тилде, уё бешаз (дарилон); —ая медийнская помощь ашкагуа бешкитиу уё бешек; —ое обучение хипбана бешек.

Бесплодие с. 1. (самка) бешохити ж., бешасил ж., бешекел ж.; 2. (муж) бешасил ж., бешекел ж.; бешасил ж.

Бесплодность ж. (бесплодность) бешасил ж.

Бесплодный прил. 1. (о самке) уё бешохити, уё бешекел; 2. (о муже) уё бешекел, уё бешасил; —ая земля хвелуа бешекел (бешасил); 3. перен. (бесплодный) уё бешасил, уё бешилва.

Бесповоротный прил. уё киласи, уё бешуи (бесповоротный); уё бешевеганине, уё ларте (бесповоротный).

Бесподобный прил. уё бешиве, уё бешевал, уё бешасил, уё бешекел (бесподобный); уё есеб (бесподобный); уё бешити (бесподобный).

Беспорядочный прил. эва, уё бешреуабиде, уё бешазтегел; —мо животные бешевал саним (бешазтегел).

Беспоко́ять 1. сев. беспоко́ить (мешать, надоедать) зейе бити; 2. сев. беспоко́ить (замышлять дела (заставлять, беспоко́ить) кизи; 3. сев. беспоко́ить (мешать) дайн зештеге; 4. сев. сев. разд. (применять физическое раздражение) эшадит, бел кизи, бешадиде; ногд егд сновд —ат дилге мд диза деге.

Беспоко́иться 1. сев. беспоко́иться (замышлять, тревожиться) эвагит бил, келит беште, дущетиз беште; — о дэтих дегнеца затада дущетиз беште; 2. сев. беспоко́иться (тревожиться) киле эшадит, эшадит, эшадит, эшадит, эшадит; —ойтесе, а сам сделаю зештегел бешити, егд хвелхе бешити.

Беспокойный прил. 1. (применяющий физическое) уё эшадит, уё эшадит, уё эшадит; — человек тешуе севел; 2. (мешающий спокойствию) уё бешаз, уё бешекел, уё бешасил; — сон хева нешадит.

Беспокойство с. 1. (беспокойство) бешекел ж., бешасил ж.; 2. (беспокойство) бешасил ж., бешекел ж.; привыкше — эшадит кизи.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде; —ая тра́та сил и времени бешадиде зешкитиа эшадит у хвелде.

Беспорядочность ж. бешадиде ж.; бешадиде ж. (беспорядочность) бешадиде ж.; бешадиде ж.; бешадиде ж.; бешадиде ж.

Беспорядочный прил. 1. уё бешадиде; уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (беспорядочный), уё бешадиде (беспорядочный); 2. (беспорядочный) —ая работа эшадит бешадиде.

Беспорядок м. бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж.; в комнате — и олахеда бешадидеги; **врат отступил в —**мо эшадит бешадидеги рауда эб, сурит бешадидеги рауда вешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде; —мо эшадит бешадидеги бешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде; — перелёт бешадиде бешадидеги.

Беспорядочность ж. бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде; —ое решение эшадит бешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде; бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж.

Беспорядочный прил. бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж.; 2. (беспорядочный) бешадиде ж.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде бешадидеги.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде).

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде).

Беспорядочный прил. бешадиде, бешадиде, бешадиде, бешадиде, бешадиде; —мо эшадит бешадидеги бешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде).

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде).

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде); —мо эшадит бешадидеги бешадиде.

Беспорядочный прил. бешадиде, бешадиде, бешадиде, бешадиде, бешадиде; —мо эшадит бешадидеги бешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде.

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде); уё бешадиде (бешадиде).

Беспорядочный прил. уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде.

Беспорядочность ж. 1. (беспорядочность) бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж.; 2. бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж., бешадиде ж.

Беспорядочный прил. 1. (беспорядочный) уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде, уё бешадиде (бешадиде); уё бешадиде (бешадиде); — ребёнок с лав (бешадиде); — ребёнок с лав (бешадиде).

zaga bəxwei (berade, bədə bəlav).

Беспримёрный прил. yə bəşəre, yə bəmişil, yə bəmənemd; yə peđiti (неводный); — **героизм** məxasiya bəmənemd; — **коллектив** eđitiya peđiti, eđitiya (bəritiyya) məşürü.

Бесприщипность ж. bəmənelid; ж.; bəbinyati ж., bəesli ж., bəməsi ж.

Беспринципный прил. yə bəməne; yə bəbinyat, yə bəesli, yə bəemas.

Беспристрастие с. беспристрастность ж. bəlegeti ж. (нейтральность); bəqesli ж. (непредвзятость); bəlaii ж., pamüsi ж. (честность).

Беспристрастный прил. yə bəlegeti (нейтральный); yə bərişlovani, yə bəqesli (непредвзятый); yə heia), yə binatüs (честный); — **ое** решение qizare bəlegeti, teşkikişina heia).

Бесприщипный прил. yə bəşədeb, yə bəbaiz; yə bəməne (бесмысленный); — **смех** kenə bəşədeb.

Бесприютный прил. yə bəsiyar, yə bəmskan, yə bəimdad yə bəesax.

Беспробудный прил. 1. yə bəveligandide; yə qizap, yə qaim (крепкий); — **сон** xəwa qaim; 2. **перек.** (бездержный) — **ое** пьянство mestbiwa heitim, sərxweziya heitim.

Беспроволочный прил. yə bətel, yə bəsim; — **телеграф** təl[e]grafi bətel (бесст.).

Беспронгрышный прил. yə bədaın der; yə birine (выигрышный); — **заём** çeze bəirine.

Беспросветный прил. 1. (темный) yə bəgonai, yə bəzewaq, yə bənur, yə işiq; — **ая** тьма teđiteciştaп ж., şevreş ж.; 2. **перек.** yə neşa (безрадостный); yə dilteşq, yə bəeşq, yə dilxəst, yə dilşikesti, yə heznü (печальный, скорбный).

Беспроцентный прил. yə bəşəle.

Беслугный прил. yə xirab, yə perak; yə aqil-xik (логически-ниги); yə çay (присутный).

Бесслышный прил. yə bəşəyğirədanə, yə bəhelaqeti, yə hevaşirigədaı.

Бессемейный прил. yə bəməi-şai, yə bəjin-yar, yə bəesax; yə azar (холестой).

Бессемерование с. мех. bəşəmətkirin ж.

Бессемеровский прил. мех. yə bəşəməte. — **ая** статья pola bəşəməte.

Бессемейный прил. бот. yə bəşəmət.

Бессердечно с. бессердечность ж. bədişli ж., bəşani ж. (бездумно); dilkeşiri ж., dilqatı ж. (жестокосердие); bətonai ж. (беспощадность); bəinsali ж., matizli ж. (бесчеловечность).

Бессердечный прил. yə bədiş (бездумный); yə bəruş, yə dilqatı (жестокосердный); yə bəton (беспощадный); yə matizi, yə bəinsal (бесчеловечный).

Бессильно с. bəqoweli ж., bətaqetli ж. (омычотное сие); zeili ж., sisti ж. (слабость); pekarin ж., bəşeresati ж. (невозможность).

Бессильный прил. yə bəqoweli, yə uşaqetli (малый сил). yə zeil, yə sisti (слабый); yə pekar (невозможный); — **ая** злоба heşa bəqowet.

Бессистемный прил. yə bəşistim, yə bəqaide; yə bəhertib, yə bəşəber, yə bəimşizam (беспорядочный).

Бесславно с. bəar ж., bəşermti ж., bəşurmeti ж., rozili ж. (позор); eibli ж., şermti ж., bəşereli ж. (бесчестие).

Бесславный прил. yə bəar, yə bəşermt, yə rezli, yə rohel (позорный); yə bəşurmet, yə bəşereli, yə bəşurdam, yə nehelaı (бесчестный).

Бессладный прил. yə bəşer-bəborate, yə bəteş.

Бессловесный прил. 1. yə bəşimlan, yə bəşar ü bəşimlan, yə bəşəber; 2. **перек.** yə kar ü lal, yə bəzar; yə bəşev (молчаливый); yə şermtok, yə mişuk, yə bəşeng ü bəhiş (молчаливый, старомодный).

Бессмысленный прил. yə bəşevaz, yə bəşurastind; yə bəertim, yə bəşewxt, yə bəhim, yə bəşəvi (пестынный).

Бессмертно с. pamiri ж., bəmtiri ж., şavidai ж.

Бессмертник ж. бот. gula beşimşak.

Бессмертный прил. yə pamiri, yə şavidai; — **ая** слава navdarciya pamiri (шахидий).

Бессмысленный прил. 1. (молчаливый смысл) yə bəşid, yə bəşermt; 2. (немысленный) yə bəmaril, yə bəşir; yə şermtok, yə bəşerli, yə bəšer, yə axtax (слепой).

Бессмыслица ж. bəşerli ж.; gli-gol; bə (хехе) bəşer (бессмысленное слово); axtaxi ж., bəşerli ж., bəšermti ж., şermtok ж. (слепота).

Бесснежный прил. yə bəşer; — **ая** зима zivistana bəşer.

Бессобственный прил. yə bəşir-dan, yə bəşarim, yə bəinsal (бесхозяйный); yə bəşerli, yə bəşermt, yə bəşir (бесхозяйный).

Бессомержательный прил. yə bəşer; yə vala, yə xali (пустой); yə bəšer, yə aqil-vala (бессмысленный).

Бессознательный прил. 1. (непроизвольный потерей сознания) yə bəhis; — **ое** состояние bəhisli ж., halə bəhisli; 2. (безответный) yə bəşiriyar.

Бессонница ж. bəşewsi ж.

Бессонный прил. yə bəşewsi; — **ая** ночь şəva bəşewsi.

Беспорный прил. yə bəşerli (безумный); yə bəşik (человечный); yə eşi (обязательный).

Беспробный прил. yə bəşewsi, yə bəşermt, yə bəşewsi; — **ое** обязательство bəşewsi bəşermt, bəşewsi bəşewsi bəşewsi.

Бесстрастие с. bəşewsi ж., dilbari ж. (хладнокровие); mişahimi ж. (равнодушие); şermti ж., bəşewsi ж., bəşewsi ж. (равнодушность).

Бесстрастный прил. yə şirşar, yə şirşar (хладнокровный); yə mişahim (равнодушный); yə şirşar, yə bəşir, yə bəşewsi (равнодушный).

Бесстрашно с. bəşewsi ж., bəşewsi ж., bəşewsi ж. (равнодушность); mişahimi ж. (равнодушность); eđili ж. (равнодушный).

Бесстрашный прил. yə bəşewsi-şermt, yə bəşewsi, yə bəşewsi; yə mişahim (равнодушный); yə eđil (равнодушный).

Бесстыдный прил. yə bəşewsi, yə bəşewsi, yə bəşewsi, yə bəşewsi, yə bəşewsi, yə bəşewsi.

Бесстыдство с. bəşewsi ж., bəşewsi ж., bəşewsi ж., bəşewsi ж.

Бесстыдный прил. yə bəşewsi, yə bəşewsi.

Бесстыдность ж. bəşewsi ж., bəşewsi ж., bəşewsi ж., bəşewsi ж.

Бесстыдный прил. yə bəşewsi, yə bəşewsi.

Бесталаный прил. 1. yə bəşewsi, yə bəşewsi (бесталаный); yə bəşewsi, yə bəşewsi (бесталаный); 2. **фраз.** (неостыдный) yə bəşewsi, yə bəşewsi, yə bəşewsi.

Бесталковый прил. yə bəşewsi, yə bəşewsi (неопытный); yə bəşewsi, yə axtax, yə xəşik (слепой).

Бесформенный прил. yə bəşewsi, yə bəşewsi, yə bəşewsi.

Бесхарактерность ж. bəşewsi ж.; он проявил [свой] — ewli bəşewsiya xwe nişan da.

Бесхарактерный прил. yə bəşewsi; — **человек** meriyə bəşewsi.

Бисерный прил. 1. yé mîsâni, yé mîrîyê hûr; — кошелек хелîлкê mîsânkîrî, kîsikê mîrîkî-tî (mîsânkîrî); 2. перек. (челю меканî) yê zel hûr; — пачерк destîvîsîgara hûr.

Бисектриса ж. мат. bisêktîrîs ж.

Бить д. ж. şet ж., çet ж., çetî ж., lîhevîstîn ж.; полю — yî meîdîna şerkîrîyê (çetîyê).

битком нареч. разг. — набить tîjî (dewrî) kîrîn; там нардуду — набито wêderê xelî tîjî hîyû.

— **набитый** yê tor-tîjîhîî, yê tor-tîjîkîrî, yê tîjîhîî.

биток м. kûite ж., dostê kutî.

бить 1. сев. побить (kîrîstîyîşê kîrîn) lîvîstîn, kulan; 2. тк. нессо. (разбивать) şîkêpandîn, hêrandîn, belê kîrîn; hêr kîrîn (размолотить); — посузу derdan şîkêpandîn; — стекло şîze hîxwêş kîrîn; 3. тк. нессо. (стрелять) ađîr kîrîn, kuştîn; — дичь kew kuştîn; 4. тк. нессо. (продать скот) kuştîn, ser jêkîrîn, ser bîrîn; 5. тк. нессо. перек. (обещать) alt kîrîn; — прага dîjîmîn alt kîrîn; 6. тк. нессо. перек. (благословить) tenjîd kîrîn, çerb daîn; — по бюрократизму derb daîn; 7. бюрократизм, çerbo h bîrokratîzmê xîstîn; 7. брыз (приводник и брызж) hejandîn, letzandîn, weîfandîn; 8. тк. перек. (стрелять по выстрелу) tî çîkîn, hatîn, quîre-quîr ledan; **кровь бьет из раны хел**; jî bîzîne ledîde (lê); 9. сев. пробить (o nasîx) ledan, lêxstîn; ç — **масло gûn kîlandîn**; — баклұши разг. boş-betal hîîn (dîstîşîn); — треногу hewar-gazî daxîstîn; — **п ладши dest lîhevîstîn**; **меня бьет лихорадка laê ez çetîme**, ez lê dîkevîm; — шерсть hîrî şîkêpandîn.

биться нессо. 1. (сражаться) şet kîrîn, lîhevîstîn; 2. (сооткзаться) hev çêrîhandîn, let kîrîn, ketîn; **Бусетê** — за первенство

bora çîvê ewî hev çêrîhandîn (ketîn let); 3. (удачливо) lêketîn, lîhevketîn; 4. (разбавиться — посяде) şîkeslîn, hîxwêş hîîn; 5. (брызжано, протемано) letzîn, tîcîlîn; 6. перек. (продать скот) çerb kîrîn, çêrîbandîn; ç — **об заклад şetî gîrtîn**.

Бифштекс м. goştê dewêr, bîfşîkêс ж.

Бич м. 1. (палка, ханга) çetî çî; 2. перек. (бедствие, несчастье) bedîxetî ж., çetîya ж., tîla ж., letêçî ж.; letêçê ж., çetîyê-тê bedîxetî.

Бичевать нессо. 1. (бить или мотать) çetî kîrîn, bî çetî lê xîştîn, yê çetîya ledan; 2. перек. çyan (çêker) kîrîn (çêrlavandî); торçîl kîrîn (çerîmakîvanî).

Биз то 1 с. xêr ж., xelî ж., rakî ж., bînekê ж., xwêş ж.; трудиться на — социалистической рoдины hаçî хêra wetîne şaxvalîstîyê xelîtîn; ç — **они та какъ — та в міре (и хвещуа дурна) yêra naguhêrîm**, tucara dî-nîyêde.

Благо II сев. rake, yekser, yekê, hemî; — он здесь yekser ew wî-те, rake ku ew wîte.

Благойзанный прил. — предабî behîne çetîstêperîd (çerîkar, lîst).

Благоговейный прил. yê bîkê-gam, yê çetîzanîyê, yê bîferesat, yê bîmerçel.

Благоговение с. îkrâmî ж., çetîzanbînîjî ж., ferosat ж.

Благоговеть нессо. çetî zanbîn, dîlbend hîîn.

Благода рить. nobлагодарить xtelî axa* potîn (при дождь); xelî razîme* gotîn (солорный шит-силь); — **рю тебя оз zel jî te razîme**

Благодарно сть ж. (привет-ствительность) razîbîn ж.; **объя-вить** — elamelîya razîbîne kîrîn; **выразить** — xelî razîme* potîn; **не стóит** — etîlî nehêjayê!

Благодарный прил. 1. (привет-ствительный) yî mîrçetdar, yê razî;

БЫТЬ — НИ КОМУ-Л. jî kesekî gazî hîîn; 2. перек. (предлага-ющий выдать хорошие резуль-таты) yê çene, yê bîberekelî; — **труд хелата lîberetekelî**.

Благодаря предлог (xewş ж., çemalî ж.) bî çaya; bî rîştî, bî atîkarîya (при помощи); **я это сделал** — **tebê mîa ewyek bî rîştî le kîr**

Благоделитель м. çetî xêrîwaz ж., dîlowar ж., çerexwaz ж.

Благодеяние с. çetî, xêr ж., xêrxwazî ж., dîlowarî ж., çeneî ж., rakî ж.

Благодушие с. gûnetî ж., meîrdîlî ж., (mîrçetî); çemî ж., mîlîketaî ж., dîlî mîlî ж. (чел-добрый); kêrxwêş ж., hîlxwêş ж., (mîrçetî); çemî-îî ж. (добрый-желатель).

Благодушный прил. yê mîlî-hîm, yê meîrdîlî (милый); yê kêrxwêş, yê hîlxwêş (споконный); yê mîlîk, yê meîrdîlî, yê çemî (чел-добрый); yê çemî (желатель-желатель).

Благожелатель м. xêrxwaz ж., çerexwaz ж., dîlowar ж.

Благожелательный прил. yê xêrîwaz, yê dîlowarî.

Благолюбие с. xwêşdengî ж., dengîstînî ж., dengxwêşî ж.

Благолюбный прил. yê xwêş-dengî, yê dengîstînî, yê dengxwêşî.

Благонадежный прил. yê bîîî-har, yê bîgîmerç, yê bîhawer, yê bîmîd, yê bîmîkar.

Благообранный прил. yê çê-pestî, yê çîmekar, yê bedew, yê çerçeng (приветл).

Благополучие с. xwêşî ж., çetîstîyê ж., xêrçî ж., xêrxwêşî ж.; hîlxwêşî ж. (развитие); hêsaî ж., berxudarî ж., çerçengîstîyê.

Благополучный прил. yê sala-met, yê xêrxwêşîyê, yê xêrçî, yê xêr, yê hîlxwêş (с благост-вным отношением); yê hêsa (споконный); yê bêçerçeng (бла-желательный); — **конца axîrîya xêr**,

Благоприятный прил. 1. yê çî-çerçengîstîyê (приветливый); yê çerçengî-dar, yê haç; — **не обязанности çîrêdî haç**; 2. (удачливо) yê çene, yê rakî, yê çebîkîrî, yê xwêş; — **ответ çîhala rakî (çebîkîrî)**.

Благоприятствовать çetî çene hîîn, hev hatîn; **обсто-ительств — ли выполнении ла-дчи çîrêdî bora çebîndîna meîrdî-çene hîr, hîlxwêşî bora çebîndî çetîndîne haç hîîn**

Благоразумие с. çîlî ж., çîlî-bendî ж., çerçetî ж.; Bkîrçetî ж., çerçetî ж., çîrînî ж. (удач-добрый); çesallî ж. (благоразумно); xwêşbedî ж., çerçewêlî ж. (благожелатель).

Благоразумный прил. yê çîlî-bendî, yê çerçetî; yê çîrçetî, yê çîlîar (продуманный); yê çesallî (старательный); yê xwêşbedî, yê çerçewêlî, yê çerçewêlî (благожелатель).

Благородный прил. yê bîesîlî, yê bîpatîş, yê çîmerç, yê meîrdîlî (благородный); — **посты-пон kîrîna bîpatîşî**; ç — **ме че-талавî hêşîne xas**.

Благородство с. esîlî ж., çerçewî ж.; çîmerçî ж., meîrdîlî ж. (благородство).

Благосклонность ж. çîlîstî ж., xêrxwazî ж., dîlxazî ж., çerçewêlî ж.; **проявлять к кому-л.** — **çetîna kesekî hîîn, xêra kesekî xwêstîn, kelîn hêra kesekî**.

Благосклонный прил. yê çetî-gar, yê xêrxwaz, yê dîlxazî, yê çerçewêlî.

Благословение с. berxudarî ж., dîa хêrê.

Благословить сев. с. berxudarî ж., çerçewêlî ж.

Благословлять. Berxudarîyê dua хêrê kîrîn, çewîla хêrê hatîn, berxudarî kîrîn.

Благосостояние с. malîhêbînî ж., hîlxwêşî ж., mal-hal ж.; **дешное** — dewletîya mîxazîçetî-

уё, dewleta muxuliyaqet (симае-
лэ)

благотворительность ж. хёр-
хуазл ж., сепгхуазл ж.

благотворительный прил. уё
хёр, уё хёрхуаз, уё хёрхуазуё.

благотворный прил. уё шин;
уё баъ, уё рак, уё хёр, уё хуеъ
(сараши); уё сахлет (содараш);
— каймат howa saxlet

благоустроенный прил. уё аса,
уё шен, уё тидгек эи, уё сёркири;
уё авакис (тисиреи-ши).

благоустройство с. сёрхис ж.,
авакирин ж. (тастрока); — со-
ветских городов авакирина (сеп-
буса) байарин советиуё

благоухание с. бина хуеъ, хуеъ-
бинэ ж., бинхуеъ ж.

благоуханный см. благоухаю-
щий.

благоухающий прил. прил. уё
хуеъбин, уё бина хуеъ, уё бин-
хуеъ.

блаженный прил. уё хуеъбехл,
уё бехловар (сараши-ши); уё
бёса, уё тевел (блжён-ши); уё
ли кёла хуе, уё кёлхуеъ (благос-
дрямши).

блаженство с. бехловари ж.
(сараши); бёсали ж., тевелл ж.
(сараши-ши); кёлхуеъ ж., сахл-
сараши ж. (блжён-ши).

блаженствовать гл. бёса бин
(быть блаженным); бёсалаъ бин
(быть блаженным); бёсели бин
(быть блаженным); хуеъбехл;
(бехловар) бин (быть сараши-
ши); кёлхуеъ бин (благосудить-
ши).

блажь ж. разо, хуеверти ж.
(сараши); ахтахл ж. (дир);
бёлю ж. (бессмыслица); сёди
ж. (аргумент).

бланк м. blank ж., белале ж.,
белгё калезэ; телеграфный —
blanka (эл)г'графэ.

блестеть, блестящий I. сир-
сёлк (бёсенэ) бин (становить-
ся блестящим); сирл бин (блестя);
тёнг авалин (сёлк) (терять крас-
ки); 2. перен. (терять силу,

значенье) цевел (сиретл) унда кир-
ти.

блестящий ж. 1. бёренг ж.,
сир'сёлк ж.; сир'сёлк ж., тёрп-
тин ж. (сараши-ши);
— аниа сёрелэ бёренг; 2. перен.
(становить-ши); тёрккестэ)
сёр'сёлк ж., бёсбён ж.

блестящий прил. I. уё сир'сёлк,
уё бёренг, уё сир'сёлк, уё
тёрптин, уё тёрпкелл, уё тёрп-
авелл, уё тёрп'сёлк, тёрккестэ;
— как полотно тина — сир'сёлк-
сир'сёлк; 2. перен. уё тёрптин (ста-
новить-ши); уё сир'сёлк (ста-
новить-ши); — рассказ бёккэла тёрптин.
— рассказ бёккэла тёрптин.

блестящий прил. уё тёрптин, уё
сир'сёлк, уё тёрптин; уё бё-
ренг (бёсенэ); уё тёрптин,
уё тёрптин, уё тёрптин, уё тёрп-
келл (становить-ши).

блестящий прил. уё тёрптин, уё
сир'сёлк, уё тёрптин; уё бё-
ренг (бёсенэ); уё тёрптин,
уё тёрптин, уё тёрптин, уё тёрп-
келл (становить-ши).

блеск м. 1. бин ж., бингелат ж.,
савар ж.; — салица савара тевэ.
2. перен. (становить-ши) бин ж.,
бингелат ж., с — ом зел баъ, бин-
гелат.

блестеть см. 1. см. блестящий;
2. перен. (становить-ши) тёрккэва
батин (бётин); у меня
— да мысль бёккэла батэ сёрэ мин,
бёккэла келэ сёрэ мин.

блестеть гл. 1. бингелат, сир-
сёлк, савар бин; авалды — шур-
сёлк бёсбён; 2. перен. (ста-
новить-ши) хуе кёлс кёлс; он же
— шур умён ов и алуё алуё
хуе кёлс кёлс, ов кёлс кёлс, уё,
авалды шур-сёлк уё.

блестящий прил. I. (сараши,
становить-ши) уё бингелат, уё бин-
гелат, уё бингелат; — не глаза
сёрэ бингелат; 2. перен. (ста-
новить-ши) уё зел рак, уё бингелат;
3. перен. (становить-ши) уё бингелат,
уё бингелат, уё бёсенэ; — не
способности тёркэла зел баъ (бег
би сёр).

блеф м. deflow ж., vir м., пе-
гастл ж.

блещу см. блестящий.

блещущий с. блещу ж., калин
ж., микин ж.

блещущий прил. калекал кин,
калин, микин

ближайший прил. I. (сараши,
см. от близкий) уё деба сёрк,
уё ии бёлюва бёсикти, уё бин
сёрк; в — ом будущем I. хуеъ
уё бё, уё зел бёсэ, уё хуеъ
сёрк, уё хуеъ бёсэ; — се почто-
вое отделение постлана бёсик;
2. (сараши, см. от близкий) уё
бёсикти.

близко I. прил. (сараши, см.
от близкий) уё бёсикти; 2. перен.
(сараши, см. от близкий)
бёсик; подоити — бёсик кин.

близкий прил. I. уё бёсик,
уё бёсэ; — город байарэ бёсик;
2. в знач. сараши, м. ризмат ж.;
мой — не ризматэ мин.

близко предл. кёлсэ, рес, тевэ,
бёсикайа; — города бёсикайа
сёрэ.

близиться, приближаться бё-
сик бин, сёрэ батин.

близкий прил. I. (сараши)
уё бёсик, уё бёсэ; уё сират (ста-
новить-ши); — се будущее хуеъ
бёсэ; 2. (сараши) уё бёсик,
уё мин бев дин, уё бёсик бев;
— не взгляды бёсикайа бёсик
бев; 3. (сараши) уё сёрэ, уё
дёлкел, уё бегит; — друг бегитэ
сёрэ; 4. в знач. сараши, м. — не (ста-
новить-ши) ризмат.

близлежащий прил. уё бёсик,
уё бёсикайа; уё сират (ста-
новить-ши); — город байарэ бёсик.

близнецы м. м. сёрэ; братья —
бигаъ сёрэ.

близорукый прил. I. уё бё-
сикайа; — не глаза сёрэ бёсикайа;
2. перен. (сараши-ши) уё сёрэ,
уё бёсикайа, уё бёсикайа.

близорукость ж. I. (сараши-
ши) керевики ж., бёсикайа
бинэ ж., сират ж.; 2. перен.
(сараши-ши) бёсикайа ж.

близость ж. I. бёсикайа ж.; —
расчёта бёсикайа; бёсикайа сёрэ
бёсэ; 2. (сараши-ши) бёсикайа
ж., тёрккэва батин ж.

близкий м. сёрк ж., бисэ ж.;
— первый — комом бёсэ, мин
сёрэ бёсэ кин.

близкий м. сараши, бингелат ж.,
бав ж., калекал ж., тав ж.,
блещу ж.

блуждать см. блуждающий.

блок I. м. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.;
— ком-
мунистический бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;

блок II. м. сараши, бёсэ ж.

блокада ж. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.,
бёсэ ж.; бёсэ ж., бёсэ ж.; — ком-
мунистический бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;

блокада ж. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.,
бёсэ ж.; бёсэ ж., бёсэ ж.; — ком-
мунистический бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;

блокировать гл. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.,
бёсэ ж.; бёсэ ж., бёсэ ж.; — ком-
мунистический бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;

блокироваться гл. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.,
бёсэ ж.; бёсэ ж., бёсэ ж.; — ком-
мунистический бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;

блокировка ж. I. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.,
бёсэ ж.; бёсэ ж., бёсэ ж.; — ком-
мунистический бёсэ; бёсэ; бёсэ;
— бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ; бёсэ;

блокнот м. бёсэ ж.

блуждающий м. сараши, бёсэ ж.

блуждать гл. бёсэ, бёсэ; бингелат ж.,
бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж., бёсэ ж.,
бёсэ ж.; бёсэ ж., бёсэ ж.; — по

свѣту terkosezi dinê (terkosezi duniyalı) bûin.

блүза ж. kiras ж.

блүдл с. 1. (blüdd) tebax ж., ledan ж., derdan ж.; фарфóровое — tebaxa çini; 2. (blüdd) хверин ж.; обед на трёх блүд хверина ji sê tema, хверинг sê çine; мясное — хверина bi goyt.

блүзү с. блүсүн.

блүблие с. tebaxa biçük.

блүблинг ж. тех. maşina blü-bliñgê.

блүстü, соблюстü miçat (gul-dar) bûin, хвей kirin, guñ dain; — закон çañin хвей kirin.

блүститель ж. çubdar ж., riş-tivan ж., tertibçiz ж., çaidaçi ж.

блүха ж. pişana hezin, plak ж.

боб ж. lobi ж.; ♦ остаться на — ax raze, halin xarandine; bütüñl (deştvala) main.

бобёр ж. (мех) postê küçikê avê бобина ж. тех. bobin ж., коç ж., quñya maşine.

бобивый прил. yê lobi; — стручок helgê lobiye şin.

бобр ж. zoba, küçikê avê.

бобрóвый прил. yê postê küçikê avê; — воротник berstülya ji postê küçikê avê.

бог ж. хведê ж., хидê ж., ella ж., reb! ж.; ♦ — анáет хидê зане; слáва bóly şikie хидêра; не дай — хидê neke; ráди бóра hoñ bi pavê хидê, diriya хидê-lane, bi xatirê хидê.

богарá ж. с.ж. xeviyê (kew-yenê) bagepiye.

богатеть, разбогатеть dewleti (dewletmend) bûin.

богáтство с. 1. (zajitçilik) halxweşi ж.; 2. zebûn ж., hebûn ж. (обилie); bekûması ж., berke; ж. (богатство); 3. (mal-kelesene) bedewi ж., hiçmekari ж.; 4. (muhiyetew) mal-hal ж., malhebûn ж.; ♦ естествонные — wa dewletiyê tibtetiye.

богáтырский прил. yê releyan-tye, yê bedenşer; yê egiti (geroy-şikid); yê lërizi, yê mërhasiye

(muhiyetewny); — подвиг hi-lina mërhasiye.

богáтырь ж. releyan ж., beden-şer ж.; egiti ж. (герой); lëriz ж., mërhas ж. (муhiyetewny çelawek).

богáтый прил. 1. (bolwaddewen) богáтством yê dewleti, yê dewletmend; — колхоз kolxoza dewleti; 2. (bolwaddewen) yê gumre, yê zef; — урожай ekinê gumre larp-xiri; 3. перел yê zef land, yê hiçmekar (malkeleseniç); yê zef bedew (muhiyetewny); — гóлос dengê hiçmekar (zif); 4. я ланг, сун. ж. (bolwaddewen) dewleti ж., meriye dewletmend.

богáч ж. axa ж., beg ж., dew-letli ж., dewletmend ж.

богомóлец ж. duaci ж., хидê-hiz ж.

богослужённые с. dnakirin ж.

богóтворять хидê efrandin, ho-bandin; belüç hiz (zef hiz) kirin (богóвно любить).

богáть негов. qoç dain, bi stura ledan.

богáться негов. qoç dain, bi stura ledan.

богáливый прил. yê zar; — я корóва çeleka hat.

богáриться негов. хве keliweş kirin; хве тор kirin (bratê çidi в руки); serxwe hûin, хве dain hev, хве qewet kirin (keronitew-ç).

богáрость ж. keliweşi ж., ser-xwetli ж.; qewet ж., taçet ж. (saza).

богáрствованне с. bidari ж.

богáрствовать негов. huşyar bûn, serxwe bûin.

богáрый прил. yê keliweş, yê serxwe; yê qewet, yê bilaçet (salkiç); — старик kaid keliweş (serxwe, zitiñ).

богáрский прил. yê bilandainê, yê dilêdini (bedewitewny); yê sakiem (adoroniy); yê tez-xiriçê, yê nişudar (obnovlajicij, ocaç-жанicij).

богóв ой прил. yê sengi, yê

сengiyê, yê zet, yê senget; — ян организация teşkilata sengiyê; — ян задáка mesela zetkirinê; — ян отличия pişanê sengiyê; — ян действия zetkirin ж., seng ж.; — ян крещёние serbandina ji saza zetda. — ян сваряжённе he-şiyê sengixê; привести в — ян готовность hama zetkirinê tu-dareç dilin.

богк ж. ocaç, dikê çakê

боеспитание с. torşebixane ж.

боеспинасы ж. zaxira torşebixane.

боеспóбность ж. şerphatir ж., taçeta (karinaya, qeweta) zetkirinê.

боеспóбный прил. yê zet-taçet, yê zetqudret, yê şerphatirê.

боён ж. oşker ж., hetil ж.

боёвья корóвка ж. (boşkasici) kexiku xudê.

боё ж. 1. (gerjehaci) zet ж., lîşexistin ж., seng ж.; бóйжний — zetê kexik; бóйдушный — zetê lîşex, zetê hewzi; морской — zetê zet boñ; наступáтельный — zetê reşdeçiniyê; уличный — zetê suqaci; ввести в — ани сава zet; дать — zet kirin; принять — zet hildan ser хве; взять без боя бê zet hildan. 2. zengil ж., хобат ж. (çinç); deng ж. (çatca, barabon); 3. (binçer etekce, noçrati) şüya huşxweşinê.

боёкá с. боёк.

боёк нй прил. 1. (dewen, mu-aca) yê siwik, yê çarik, yê zirev, yê serxwe; — ребёнок zara siwik (serxwe); 2. (dewelaweniy, adoniy) yê çetehalix, yê rişer-giv; — ян улица saqara jirmeri; ♦ — ян перо çetema aqil.

боёкóсть ж. siwikê ж., zirevi ж., serxwehün ж., jirti ж.

боёкóт ж. boñkot ж.; çuxul-hişin ж., dest ji xebatê kizandin (perkeraciye rabitay); bor hiç-tekê hesabnekirin (muşerireraciye); объявлять — boñkot elam kirin.

бойкотировать хидê ян ocaç boñkot kirin, dest ji çuxuleki kirandin, xebat terikandin (perkeraciye rabitay); binali nekizin (muşerireraciye).

бойница ж. çeleka çitkarinê.

бóйня ж. 1. (dewen) boñkotê çuxulekane ж.; 2. перел, kutan ji ledan (laboniy); хйарê; ж. seng ж., zet ж. (keronitewny); империалистическая — zetê şerphatiriyê.

боёс с. боёкá.

боёш с. боёк.

бок ж. 1. (dewen) burawciye, teniçli ж., kexek ж.; у меня боит бок kexeka min deçet; спать на правом боку zet teniçta rastê razan; на боку zet kexekê. 2. (gerjehaci) alî ж., letel ж., pul ж., kexek ж.; по — ян ji her du alî xaw; ♦ бок обóктex hevda, kexeka hev; нати бок ó бок tes hevda (tes hev) çûin; нати бокá razê, zet kutan, rakwan, çumarin, çain rakwana, dan kexeka; пол обóком ризê, piçikê, zet hiçikê; вьять на бокá претел, hoia dain.

бокá ж. lincac ж., kas ж.; поднимать — на корóва. (чи что-л.) uşqa kesekê (tiştokê) xewestin.

боковáй прил. yê teniçtê yê kexekê; yê alikê; ♦ огпрáвиться на — ую разê, хевта çûin.

боком нареч. bikexekêya, bity-niştêya.

бокс ж. спорт bokс ж.

боксёр ж. bokşor ж., bokşçi ж.

боксировать негов. bokс kamin, bokşit ж. (muç), bokşit ж.

болвáн ж. разê (bolwani) meriye belüç (axtax, belera, hê-aqil, çelçelok).

болвáнка ж. чет. стальня

— kutî pola; желёзная — keriyê kesin; деревянная — çaba texte.

болгáрин ж. bolkar ж.

болгáрский прил. yê bolkarê, yê bolkarê, yê Bolkaristanê; — язык zimanê bolkarî (bolxara);

— для литературы *literatūra* bol-xazi.

Болсвобй прил. уё ёшё, уё çiklai-pö, уё tekarina.

Болае *парел.* 1. см. боаыне; 2. zellit, [daba] zef, bolna zöde, zönditir; ешё — daba zöde. — лёжный бела siva; ешё — уёл-лится бела zöde hün; — ил менее pu-bantik; не — и не менее, хак. cinen, ke kim ü ne zöde (нашада кем, нешада zöde) çawa k...; — тогд хені wö yekö, ji wö yekö zöbetir; вөд — и — zöde ü zöde.

Болезненный прил. 1. уё çarä-tonu, уё devalü (хилит); уё devalü, уё bekel, уё bitar (за-ду-ривит); уё hile (заподивит); у него — она тогд wі не-але, tevalü wі pratketive; 2. (при-на-мывит боа) уё tekarine, уё çaradın; 3. (подверженн, ве-нормалит) уё zel, уё heshor, уё behesad; — ое желанне hewasa behesad.

Болезнетворный прил. уё ёшё, уё пехвешкитин, уё bitarkitine, уё hekekitirine; — ое мик-роби mikrobé ёшё, mikrobé bitarkitine.

Болезнь ж. пехвеш ж., derd ж., moteç ж., bitar ж., ёş ж.; helai ж. (медикитин); тяжё-лая — ёша (пехвешу); çirup, инфекционная — ёша pöketinö (рөкетинө), пехвешу infeksivö; морская — ёша medilhevketine (метө), пехвешу ser berö.

Болельщик ж. разг. helran ж., hewaskar ж. (çarästinö, çaräçe, ü çö matin).

Болеть I *несов.* (битти болыт) пехвеш (bitar, heke) bitin; — гриппом hi çirup pехвеш ketin, пехвешу parçim ketin; — — душой за король. (за что-а.) bo-na keseki (bona tçukü) ni ser i-lanöin, ketin heira keseki (tiç-teki).

Болеть II *несов.* (испытывать боа) ёşin, derd kişandin, ёş stan-

din; что у тебя — ит? kedera te deşe?; у меня — ит рухд de-şe min deşe; у меня — ит голова sore min deşe; у меня душа — ит d.lö min digewite (nehehele).

Болеутоляющ ий прил. уё ёшё-çaktine; — ое средство hermani eşheçaktine.

Болотный прил. уё cinicim, уё ballaqe, уё löd, — ая местность mche a cinicimö, eşde ballaqö, eşde ll.

Болотный прил. уё cinicim, уё ballaqe; — ая птица regvana cinicimö (ballaqö); — газ xam mülün m. dala cinicimö.

Боаго с. cinicimö ж., ballaqe.

Боат м. туха xirlar, pörö deşin.

Боатты I, ебоатты (мешит) de-janin, beşanin; çeiçandin (вобла-титин).

Боатты II *несов.* разг. zel xeberdan (на-со говорит); kinöde de xeberdan (говарит на-со), beşişde xwe xeberdan, beşanin kinin (на-со-сказит).

Боаттыся *несов.* 1. (исполн) darla bitin, hiçin, leçin; 2. разг. doş-betal gerin (болытсь); bo-mal çün-halin (исполн бредит).

Боатыйый прил. уё devexo, уё хевеçreok, уё çelçelök, уё çelçezin; уё helenan; уё xitandöç.

Боатый ж. разг. хевеçдана hünis (betal, beşen, hünet, çel-açlı), beşanin ж. (исполн); хевеçдана açkçyxik (исполн-летне разговар).

Боатый м. разг. metiyü devexo (çelçelü, çelçelök ж. (исполн) — ешот), metiyü beşanin (çelçel-in) (исполн).

Боа ж. ёş ж., derd ж.; зубная — ёша dazın; головная — мөçу ж., ёша ser; припннать — ёшан-din, tel kitin; — с — ое в душе dilyçkesti, dilçewiti.

Боаыйца ж. пехвешхале ж., bitaristan ж.

Большичный прил. уё пехвеш-ханө, уё bitar-tinö; — алет herata ёшё (пехвешханө).

Большо I *парел.* 1. 1.1, çain; — уайрить на-ин çvstün; çaçlatı — tel kitin, çitlar; 2. ж. а-о-сход, бела bitin; мне — в этом мөсте ewdera m. çaçe, мне — вздохнуть öin kışanin m. hel-dike, çalö ez vira xwe dakturman deye.

Большо II *парел.* zel (разг. çaçlatı), behesad (разг. çait).

Большой прил. 1. о пехвеш, уё maceç, уё beşli, уё heke (подверженн); — ое ребёне dütö devalü (çazder) — ребёнок zara beşli (пехвеш, hün); 2. ж. ое, еше ж. пехвеш м., meryü betar (ёкө); лёгочный — пехвешу çaç riçka; — ое мөсто çiyü beşdaç; — вопрос riçsa çaz (çaihe-kiti).

Большак м. (дардан) çiya ёше, çaçe ж.

Больше I (разгит) см. бол большой) deka zef, zefin, mezitir, riçin; 2. (разгит) см. бол много) zöçitir, zellir; 3. *парел.* ödi; ж. — не буауэтого делать eç öñ ewé yekö nakim; — тогд wі wö yekö zöbetir, хені; wö yekö, xilci wö yekö.

Большевик ж. balşevizm ж., balşevixli ж.

Большевик м. balşevik ж., большевик ий прил. уё balşevik, уё balşevik, уё balşevik-tiyü.

Больший ий *срочит, см.* бол большичный уё zeltir, уё zöbetir, уё meçtin; — ей частью nivé zeli (zeli); самое — ес zeli-zet; — ая часть nivé zeli, ешё — deha zöde.

Большевично с. ekeriyel ж., riçan; çai, nivé zeli (больше полетит); zeli ж., riçin ж. (разгит); (исполн); — головос dengizaina nivé zeli, den-çaina riçan; подавляющее — nivé zeliya temamiye, ji hemüya zellir.

Большой прил. 1. уё maceç, уё zef, уё zöde (разгит); уё rit, уё rit çarçavlaçatın; — мальчик zara çitliçö (мал); — ие дельги вене tuxan, zel balla; 2. (исполн); уё maceç, уё he b çax; — учёный çarçavlaçatın; 3. (разгит) уё meçin, уё çiyü; 4. (разгит) çay, meç, — ие мөст; — — mälün tel ya beşan (çitlar); — ая буква herfa meşin.

Бом ба ж. bomb (исполн); осколоч-ная — рөтбан riçtiriri, фу-гасная — bomb (исполн); хими-ческая — bomb (çarçavlaçatın); атомная — bomb (atom); полупрөдний — bomb (çitçer); сбрасывать — би bomb avetin.

Бомбардировать *несов.* bomb avetin, dain her bomb; — город beñin avetin ser bajar, ser bajar beñin avetin.

Бомбарирон ж. ж. bomb avetin ж.; воздушная — bomb avetin ji hewar; полвергаты — ke dain her bomb.

Бомбарировочный прил. ав-е, уё bombavöç, уё bombavöç-in; — оя авиация teyatek bomb-avöç.

Бомбарировщик ж. ави. tey-aç bombavöç; авиаци — tey-aç bombavöç; уё çirap; иккитую-щий — tey-aç bombavöç, уё çor-da hatı.

Бомбёжка ж. разг. bombavöçin ж., bombavöçanin ж., bombavöç-in ж.

Бомбить, разбомбить bomb ki-çin.

Бомбомлёт ж. ес, topa bomb-avöç.

Бомбометание с. bombavöçin ж., bombavöçikitan ж., bombavöç-in ж.

Бомбубөжище с. bombavöçin ж., çivara maçalü bomba (çivara ku xwe ji bomba dafine xwe-kinin).

бондари м. hostađ hermil, qaz-paxdağ м.

бор I м. (шайный лес) түбө даге иччилиси.

бор II м. хам, бор м.

бордо прил. (цвот) gevez, kot-do, tengé vedete.

бордоң м. I. sangir м., şerdar м., belii м.; —пы за мир и демократио şerdarın bona edilayú ð demokratiiyú; 2. спорт, guleşgi м., pelevan м.

бордая ж. leiǰ м.; олата с —ами peǰira bi leiǰava.

бормотать, пробормотать билдери килин, килин билеби (сорони нероборотио); pişterpiş kiliñ, hedi-hedi xeberdan (сорони нероборотио)

борни м. прил. хам, үб бор, үб борі; —ая кислота туǰуу бор.

борон м. berga м.

боро да ж. тү м.; **отпускать** —ду га биǰтин (бире) килин, berdan).

бородавка ж. haluk ж., giré ж.

бородатий прил. үб би.д., үб гатеуш.

борозда ж. xeta kotané, şov ж., het ж., xeta col

бороздять, взбороздить I. (ариздаты борозды) оу rakirin (целактин), het kişandin, şov kitiñ; 2. перен. (пересекать) çün-batın, gerin, bulcuñin; пароходм —ят оксаы во всех направлених gemi li her terefe oq'ap'uska başın ð tēn (diğerin).

борона ж. с.-х. iştix ж., tarap ж.

боронить несое. с.-х. xwoi tir-mix (tarap) kiritin.

боронование с. с.-х. iştixkiriñ ж., tarankiriñ ж.

бороновать см. боронить.

бороться несое. I. şer (cong) kiritin; — за мир bona edilayú şer kiritin; — за досрочное выполнение плана bona berwexfé qe'dandina meremé şer kiritin; 2. спорт. guleş girtin.

бор г м. I. (србца) te iǰta (го-голе) gemiyú; на —ту şer gemiyú; за —том nav avéda; 2. (автомобиль и т. п.) qalrax м., dor м., ley ж., kōnar м., 3. (одежда) bent м., rēş ж.; 4. **выкинуть (выбросить)** за — tet kiritin (avé-tin); bir kiritin (taratın zabav-tin); dır avélin (avébirav-tin).

бортмеханик м. av. mexaniké şer teyaté.

борш м. boş ж. (yeba keldim ð keldim).

борьба ж. I. şer м.; hexxistin ж., şerğikiriñ ж. (şerğikiriñ bor-ba); şerğikiriñ ж. (ya şerğikiriñ şerğikiriñ); **классовая** — şeré sinia; **национально-освободительная** — şeré miliiyú ð azatıyú; — за национальную независимость şerğikiriñ bona hexxwotıya iştetıyú; — за коммунизм şerğikiriñ bona komünizmú; — за прочный мир şerğikiriñ bona edilayú iştikemú; — с захвачкой şerğikiriñ meñalılı kişkiyú; поднять на —бу bona şerğikiriñ hilan çain, takiriñ şeré vesti —бу şer kiritin; 2. спорт. guleş ж.

босном перен. разг. çiplax, rēxas, deşoi.

босой прил. үб çiplax, үб rēxas, үб bēşol, с на босу ногу teqa sola, çiplaxlı, bēşore.

босоножный см. босой.

босоножки м. ж. solé jına үб şivik, solé bilardé.

бостон м. (ширпотопная марка) perçé boston.

босак м. eware м., çiplax м., berade м., gedo м.

бот м. мор. gemiya biçik, qeic ж.

ботаник м. ümüdaré hēşnai-zanbōné, botanik м.

ботаника ж. hufanik м., ümüdaré hēşnai-zanbōnié (güha-zanbōnié).

ботанический прил. үб botaniké; — сад baxé botaniké.

бота ж. kol ж.

ботник см. м. bot м., kalosé sağdiréj.

ботники см. м. rēşin м., sol м.; kōncete ж. (железные протекторы).

боты м. м. bot м., kalosé sağdiréj.

бочвар м. мор. bosnar м., gemixan м.

бочар см. бочвар.

бочка ж. kermil м., koda dar, luşke ж. (деревянная).

бочком перен. разг. biçölekçiya, bitenışlöva; **пробираться** — kēlekçya derbaz büñ.

бойсь см. бойсен.

бойзливый прил. үб tirsonok, үб xoikēş; үб newētek (тургулан-вош).

бойшь ж. tirs ж., xof ж.; newētek; ж. (тургулан).

бойшыняк м. bon, tūné si-tin.

бояться несое. tişin, xof ki-şarşin; newētek büñ (böşon tur-gu); 2. бойсь, что он не придет ditrim wrki ew meş; **бойсь**, скажи ez delirsin (ez newētin) bëñin.

браво I перен. jiz, setxwe (бой-ро) meñkasi (turğustatıyú); ed-i-ti (беровоци); qoşaxlı (молод-целани).

браво II meşd ceterin; can-xwes!, sehelxwes!, hat:kella!

бравый прил. үб dıuref, үб setxwe (бодрий), үб meñkas (mu-jeştewetib); үб drit, үб eǰil (сергидхий); үб qoşax (молод-целани).

бразды м.; — **правление** gest. lukuzdarlı ж., dizgına setka-riyú.

брак I м. zowac ж.; **свидетельство** o — ke berata (şedenama, tesdiqnama) zowacé; **вестунить** в — zewacın; jiti anin (xweslin) (женившись); meş kiritin (yadıta залуш); **состоять** в — ke zowici bin; **расторгнуть** — şalaq dain (avélin); jin herdan (razestıyib s ženoi).

брак II м. tişte bēşer (несод-ная жена); tişte xirahbi (непар-

венная жена); tişte zede lekoti (женя с татчово); **бороться** с —ом meşarın tişte şalaxçarıñ şer kiritin.

браковать, забраковать I. şerğikiriñ kax brakı biçik kiritin; 2. перен. qebni pakirin (шар-сани); beke; heşo kiritin (taratın-тани nerabıyın).

браковщик м. brakvan м.

бракодел м. xirahbi м., zi-yankar м.

бракоразводный прил. ар. үб telazé, үб telazıñin; — **процесс** şöda telazıñin.

бракосочетание с. zewicın ж., zowac ж., zewicıñin ж.

брамин м. bremın м.

брандспойт м. tişqa xwé, destge bona arıxé ardine (dın turı-şın şerğ).

бранишь, рабранишь çer kiritin, dañ xēşca; kişir kiritin (şerğatın).

браниться несое. I. iştirıñib s kom-ıı çerı bey kiritin, heyta dañ xēşca (çain, heçrekiriñ; 2. çer kiritin, dañ xēşca (şerğatın şerğatın şerğatın); kişir bey kiritin (şerğatın).

брань I ж. (бранительный) çr м., kitiñ ж.

брань II ж. şerğ; на оше —ни li meşdara şerda.

браслет м. baziñ м., desthend ж., lölazıg м.

брат м. bira м.; **старший** — biré mezin; **младший** — biré biçik; **свобный** — destekirak м.; **малочный** — öte şir; с на —та **брат**, şeré meñ; **свой** — razé, meñiyú nezik, lawik ж.

братание с. birabñin м., destekiraki ж., geşte biratıyú dain bey, destekirakikiriñ ж.

брататься, побрататься I. (на-качати дрязви) ingir bëñin, hevaltı taratıñ kiritin; 2. (переносно) şerğatın deşevanı şer kitiñ kiritin.

братоубийственный прил. үб hıçkuñ, үб birakuştiné; — **ая** poi-ñá şeré birakuştyú (birakuştiné)

братский прил. уé biratíyú bítatíyú; — не партни házhé (partíyú) bítatíyú; — не республики símhúiyetén bítatíyú; — не сотрудничество боqттíyа bítatíyú.

братство с. biratí ж., боqттí ж.; — рабóчи всех стран bíratíyа rále héтú wélatá.

братъ, брать в разн. анал. bíl-dan, gítín; — кнйгу kítéb bíl-dan; — ребёнка на воспитание хат bíl-dan bona tethíyújétkiriné; — взаимí deya bíl-dan, qerz kírín (bíl-dan); — город hálar bíl-dan; — штраф сурт bíl-dan, ☐ — хитростью bí íentí (bí dékhtaxí) bíl-dan; — верх аll kírín; — в свой рúки bíl-dan bí dasté хwe; — в оборóт ráze, zot dáin, qewastín, dáin ser; — голыми рúками ráze, hésa (destevala) bíl-dan; — на себя смелость сурт (meraní) bíl-dan ser хwe; — на порúки zamíní bíl-dan; — пример с колó-а. qey dáin kesekí; — слово sóz bíl-dan; — чью-а. стóропу айúé (píshá) kesekí gítín; — себя в рúки ráze, хwe dáin hev, setxwe búin; — на себя bíl-dan ser хwe; — уроки ders bíl-dan; — на принцип níshan qítín.

браться, взяться 1. (приниматься за что-а., начинать что-а.) dest péxírín, dest ber (tíshékíen) bíl-dan, dest berá bíl-dan; — за ору́жие dest bírín (dest avétín) çekú; — за перó qelem girtín desté хwe; 2. (обязываться) horedar búin; — за дéло dest bí xúul kírín; 3. (застаться за что-а.) dest (bí tuz-tékí) kírín; 4. ráze, derkelín, péşda hatín, hatín orté, хwууз kírín, хwууз kírín (qezáqatn, паялланча); суан hún (qewalattas); ☐ — за ум ráze, aqıl hún, aqıl berev kírín, hatín ser híşé хwe.

браунине ж. brauning ж.
брачи ий прил. уé zewacé;
— не смелéльство berata (se-
repata, te sdiqnama) zewacé.

бренчатый прил. уé bikéran, уé ikéran.

бреню с. kéran ж., kéran ж.
бред ж. 1. (бóльшого) ber péşda хoberdan, héziyan ж.; 2. перен. ráze, hénóli ж., héníşí ж., fki-
ca hédas (bósmalattay) hédarí ж., fmkorí ж., axtaxí ж. (qat-
péşda).

бредить перен. 1. (о бóльшом) ber péşda (bóhemidé хwé) хober-
dan, héziyan gótin; 2. перен. ráze, (qaléqatnча чал-а.) bí tíşte-
kíca gíro wáin; он — ит охóтой ет hewaskaré aqılışe.

бредни ж. (бóсмалатча) héd-
arí ж., hédarí ж., kírta héd-
asas, hénéti ж.

бредовой прил. уé hédarí, уé hédarí (bósmalattay) уé aqıl-
unda (qaléqatn); уé dín, уé cıdú
(bósmalattay).

бреду см. брести.

брежу см. бредить.

брéзгать, побрéзгать medé хwe
hev xístín, medé хwe kírín, mede
kírín.

брéзгливость ж. mede ж., ме-
dekírín ж.

брéзгливый прил. уé medekírí,
уé medehovxístíné, уé medehov-
kétí; — человек meríyú medehov-
xístí.

брéзговать см. брéзгать.

брéзент ж. brézént ж.

брéзентовый прил. уé hré-
zénté, уé hrézént; — ая áбувь solé
hrézént.

брéзжнтъ перен. safí (sírí)
hún (qaléqatn); qurısín, qowq
veilan (qurı svetlınış); wlaté-
ké — ит оqонék í dárva aqırek
dıqırısé; — ила зарá terháng (sıbe)
safí bú.

брéзня с. bar ж. (срун); gıraní
ж., dargıraní ж. (qaléqatn); не-
поскыание — барé gıran; ☐ (быть)
под — емеч dún nırda (nır); раз-
решиться от — ени ser hún (atın),
dest-pé hatín ber

брéнчатъ перен. zıng-zıng (ring-
ring) kírín.

брести перен. 1. (идти с трудом) h; zoté qúin, bızereki tova
qúin; 2. (идти медлительно) héd-
hédí qúin, íesal tova qúin; 3.
см. бродить.

брешь ж. 1. qıl ж.; zıkeşt ж.
(bósmalattay); qırışlek ж., (qıray);
пробить — qıl káın; 2. перен.
(ıkkar) zıyan ж., zezar ж.

брéю см. бреть.

брéкит ий прил., прил. — по-
дёт пн. (qılın nózıkí etúş (set-
erdéra); с — его полёта í; íıca
nózıkí etúş.

бриг ж. brig ж.

бригада с.1 (bósmalattay) brıgadé
ж., brı ж.; пер. brıgada gémıyú;
танковая — brıgada tanka; 2.
(срун) destá хелаткара, brıgadé
ж.; тракторная — brıgada trak-
tora; уларная — brıgada derhdar;
производственная — brıgada der-
arıné, 3. ж. d. brıgadé ж.

бригадёр ж. brıgadir ж., brı-
gadıvan ж.; машинё (serkaré) brıga-
dé (старший рабочий); serkaré
хелатçıyа (руководитель брига-
ды).

бригадный прил. уé brıgadé
бриз ж. (ветер) haé seré.

бризанный прил. воен. уé teqan-
dıné; — снаряд tora teqandıné.

брикёт ж. brıkét ж.

брильянт ж. brılıant ж., ce-
wazır ж.; алмас ж. (malaz).

брильянтовый прил. уé brı-
ılanté; уé алмасé (алмазный).

брига ж. dızan ж., yézan
ж.; безопасная — dızané bəxof;
направить — ау dızan qoş kír-
ín (hesan kírín).

бригадный прил. уé dızan,
уé rúkurkırıné; — прибор haceté
rúkurkırıné.

брíтый прил. уé rúkurkırí (о
лице); уé serkurkırí (о волосе).

брить, побрить кур kírín; —
бóроду rú kur kírín; — лицо rú
bíl-dan; — голову ser kúr kírín.

бритьё с. kúrkırín ж.; rúkurkır-
ín ж. (лицо), serkurkırín ж.
(волос).

брíться, побр́иться rúé хwe
(súreté хwe) kur kírín (брить
лицо) seré хwe kur kírín (брить
голову).

бровь ж. híşé ж.

брод ж. behur ж., bíher ж.

бродить 1. será (xodón) qúin-
hatín, gótin.

бродить 1) перен. (о чине и т. п.)
kelín, tíş hún (zakasın).

бродяга ж. berade ж., ewaré ж.,
meríyú ber dıwaza.

бродяжничать перен. (okoseví
dıné hún, ewarelí (qotılı) kírín,
ewaré-ewaré gótin, qóla kelín.

бродяжничество с, ewarelí ж.
бродячий прил. уé mulger, уé
ewaré, уé berade, уé berdıwaza;
— музыкант saxberadé berade.

броженне с. 1. хwé, kelín ж.;
hırsıın ж. (zakasın); 2. перен.
(о бóсмалатча) perazılı ж., bej ж.,
merhélí ж.; — умён perazılıca
kírta, beja aqıla.

брожу см. бродить.

бром ж. хwé, brom ж.

бромистый прил. хwé, уé (ro-
m), уé bromdar.

броневомобиль ж. avtomó-
bıla polakırí.

бронбойный прил. уé рола-
qıtkıríné; — снаряд tora (qula)
rolaqıtkıríné; — ая пуля qula
rolaqıtkıríné (rolaqıtkıríné).

бронепик ж. воен. avtomóbıla
polakırí.

броневой прил. воен. уé рола-
kırí; — автомобиль avtomóbıla
polakırí.

броненосец ж. мор. gémıya
polakırí.

броненосец ж. воен. maşına
polakırí.

бронетанковый прил. уé рола
ú tanka, уé tanké polakırí; — не
войскó eskeré hí рола ú tanka.

бронза с. tunc ж., bırinc ж.,
bronz ж.

бронзовый прил. 1. (qaléqatn-
ный из бронзы) уé tuncé, уé bı-
rinc, уé bronz; — ая стáтуя beşke-
ta tuncé. 2. (о цвете) уé qemer.

уё гелгё турсе: — загар qemerbûn; ж.: ♠ — вак археол. dewrana tûsse.

бронированный прил. (закреплённый за кем-л.) уё qatinkiri, уё хвейкиги, уё tehtinkiri.

бронированный прил. уё ролакиги; — безд маѓина ролакиги.

бронировать, бронировать (закреплять за кем-л.) texmîn (mekem) kirin, girtin; — место в вагоне li wagonêda ci girtin (ci texmîn kirin).

бронировать несов. и сов. (покрывать броней) pola kirin.

бронхи мн. анат. bronx ж.

бронхиальный прил. уё bronxa.

бронхит м. мед. bronxit ж.

броня ж. хвейкиги ж. (забронирование); sipartin ж., bronkirin ж.; izna karstandine (правило пользования).

броня ж. воен. pola ж.

бросать, бросить 1. (кидать) avêtin; — камни kevir avêtin; 2. (оставлять, покидать) hiştin; — семья jin-zarê xwe hiştin (avêtin), dest ji jin û zarê kirandin; 3. (прекращать) terk daîn; — курить cixate terk daîn; 4. çandin (исправлять); ci gunastin (перемещать); — в атаку avêtin bi hucûmê, hucûm kirin; ♠ — слова на ветер bêhişê xwe xeburdan, хвейуё sozê xwe nebûn; — обвинеие dînebkar kirin; — азгляя dîna xwe daîn, tesciî kirin; — вэзов gazi kirin; — якорь lenger avêtin.

бросаться, броситься 1. в разн. знач. avêtin, хве avêtin; bangdar (прыгать); — в чьё-л. объяття хве avêtin pêşîa kesekî; — в воду хве avêtin avê; 2. (бросать друг в друга) avêtin hev; — камнями kevir avêtin hev; ♠ — обвинеенями dînebkar kirin, peheq kirin, hev peheq kirin; — леньгами pere çandîn (avêtin); — в глаза her çava bûn, kivç bûn, hatin kivçê.

бросить(ся) сов. см. бросать (ся).

бросовой прил. уё pêşîgi kîm-kîmîyan; уё bêqîmet (не имеющий цены); уё zelazil (пошлый); уё hêkêr, уё xîrab (обидный).

брошка ж., брошь ж. qara rêçîga.

брошюра ж. broşûr ж., kîtêba bişûk.

брошировать, брошировать пошлер. broşûr kirin.

брусок м. 1. (толстый) çûk м., hesap ж.; 2. (хорош) herî м., qalib м.; — мыла çaliba sabûnê, ci sabûn.

бруствер м. воен. tûmê lawîyê, brüstêr м.

брутто прил. giraniya biîraqêya.

бруцелла м. мед. taba ж., heşêlox ж.

брызгать, забрызгать peşqandîn, teşandin; av kirin (водой); — водой av teşandin.

брызгаться, забрызгаться av peşqandîn (teşandin) (брызгаться на кого-л. вода); av peşqandîn hev, av teşandin hev (брызгаться друге друга).

брызги мн. niqîk ж., dilor ж.

брызнуть сов. см. брызгать.

брыкаться, брыкнуться ciîte avêtin

брыкаться несов. ciîte avêtin;

лошадь — естя hesp ciîta çlavê.

брыкнуться сов. см. брыкаться

брылья ж. reşîrê pêz (уё rû-gîçî).

брызливый прил. раг. уё fiş-fişok, уё pist-pistok.

брызжать несов. fiş-fişokî kirin;

пэlin (мыло).

брюда ж. bûva (silja) tû, çelim ж.

брюки мн. zel м., şelvar ж.

брюнет м. meriyê çemer.

брюнетка ж. jîna çemer.

брюха с. раг. zik м., hêr м.

брюши на ж. анат. bînav м.; восналение — ны мед. werima binava.

брюши ой прил. анат.: — тиф мед. tîfa bînav; — ая полость. dîshînav м.

брыцать несов.: — оружием tirsandin, çek ha kirin, bi çeka tirsandin.

бубен м. del м., delêk ж.

бубенный мн. zengî м.

бублик м. totik ж., boz м.

бубны мн. çarîmê kîşt м.

бубон м. мед. bûbon ж.

бугор м. tere ж., top ж., tûm м., bezar ж.

бугра см. бугор.

будализм м. раг. bûdizm ж.

буддийский прил. раг. уё bûdî, уё bûdizmê.

буддист м. раг. bûdîst м.

будет 1. см. быть; 2. в аном. сказ. буд. раг. (dewana) beset;

— вам разговаривать! hesp, xebereçin!, besê hûn xebêrin!

будильник м. sehêla zengildar iştîyarkîtinê, deştêkîtinê.

будить 1. см. разбудить и хвейакîtin, hiştîyar (будить кирин, deştêkîtin); 2. см. пробудить несов. (набужданны) çakîtin, hilan daîn.

будка ж. kox ж., xani м., железнодорожная — хвейуё serê rîza maşînê stopojîna — çer-gewilxane ж.

будни мн. 1. (неправильное дин) toie xebate, 2. (исповедни-ная жила) jîna toj bi roj (her-rojê); 3. перен. (беспорядочная жила) jîna bedbest (bêşabûn, bêçeç).

будничий прил. 1. (неправильный) уё rojê neçîl, уё toie xebate; 2. перен. (исповедниный) уё roj bi roj, уё her-rojê; 3. перен. (беспорядочный) уё hêkêl, уё dil-teng, уё dilxet.

будоражить, будоражить раг. arohet (sergêze, hêrîmê) kirin (беспокоить); hev-hev kîtin (испугать).

будто 1. сова (слухом) çef, ualê, хведê giravî, hesêvanî; он говорит, — он ёто видеа ew usa

xeberdêde (êê bûn) çef ew: ew list dîliyar; ew usa dîrêk, hesêvanî ew: ewyek dîliyar; говорят, — он уехал dîliyar ku ew çê iye.

будто 2. (испугать) arohet, kox hêrdin, roşewê ualê, çef, tê herî çef; ты мне — ётого не говори tê bêji çef te ewyek mîra negotîbû, hesêvî te ewyek mîra negotîyê; уж — ты так спешшь domê tê bêji çef, ta zel lezi herî male.

буду см. быть.

будущее с. wextê wê bê, bexê м., tele-xêbêl м., dîşînet ж. (будущая); yazi-mîqeder ж. (будущий); недалёкое — pêşwextê nêzik; светлое — pêşwextê ronkî.

будущий прил. уё dînê, уё deş, уё maîn; в — раз çarêka dînê;

в — см. толу çêleke maîn; в — се времья çûm, wextê wê bê.

будущность м. pêşwextî ж., pêşahî ж.; best м., tele-xêbêl м. (будущий).

будь см. быть.

буду см. будён.

будь м. нар. bûj м.

будьвод м. çem, daniş м.

будный прил. 1. (бурный, порывистый) уё zîl, уё çaim; — ветер bêd çaim, bacer ж.; 2. уё netoçîl (бесспорный, твёрдый); уё nezekîni (неспокойный); уё îar, уё sergêta (горячий); — нрав xêsole hat.

будньо с. harî ж., çefî ж., tawakelîa ж.

будствовать несов. hat (bû) hûn, tîra (çîna) kelîn, çer duxîstîn.

бук м. botî dara roç.

букшка ж. kêzik ж., buçek ж.

буква ж. herf ж.; прописная — herfa mezin; строчная — herfa biçûk; ♠ — закона herfa çarîmê;

— в — ву herf bi herf.

буквальный прил. 1. (буквальный) уё herf bi herf; 2. (точный, прямой) уё rast, уё eînî, уё gendî;

в —ом смысле слова bi fikira tematiya we kebera.
букварь ж. alfisa ж.
буквенный прил. ye binerla;
 —ое обозначение nişankarına bi kefa.
буквоед ж. ирон. herfiliz ж.
буквоество с. ирон. herfiliz ж.
букет ж. baq ж.; — цветов baqê gula.
букинист ж. kitéblıraşê kitébê kevin, bukînist ж.
букинистический прил. ye bukînistîye, ye kitébê kevin berfînê; — магазин mîxaza fitolana kitébê kevin.
буковый прил. ye dara teş;
 —ое дерево dara teş.
буке ж. buki, dara şîmşat.
букса ж. ж. d. qaba çerxa ya-dorê, buks ж.
буksiр ж. 1. (параллель) demîya demîkes; 2. (карта) log ж., çolhan ж., weris ж.; ♀ **взять на** — koçek daîn, alixari kirin.
буksiрный прил. ye demîkes;
 — пароход demîya demîkes.
буksiровать несом. peş xwe gemi kişandin.
буксовать несом. şimilîn, bûka kirin, eîda zivirin.
булавка ж. burzi ж.; английская — derziya pûsîrê (inglîzî).
булавочный прил. ye derzi;
 ♀ с —ую голову zel hîr, weke serê derziyê.
буланый прил. ye şinboz;
 —ая лошадь hezra şinboz.
булка ж. panê hoka, latik ж.
булочная ж. dikana panîrotîne (tuikîrotîne), mîxaza (fîna) pan.
булочник ж. berneçî ж., pan-pî ж.
бульжик ж. berberik ж., hît ж.
бульжый прил. ye berberik, ye hît; —ая мостовая zîya berberîkkirî, soçara hîtkezî.
бульвар ж. bûlvar ж., soçaq ж.
бульварный прил. 1. ye bûlvarê, ye soçaqê; 2. ирон. ye bêdê: ye bêdîmel, ye ezzan (deşevî); — роман romanê bêdê.

бульдэг ж. bûldok ж. (сет. бульдэгтер ж. мех. bûldogê ж. (deştê erdê) bûldogê).
булькать, булькнуть bûlke-bûl, kîtin.
булькнуть сов. set. bûlkatî.
бульон ж. herçêşê mî; куриный — ava goşê mîrîşkê.
бума гл 1 ж. в ризе, man, ka-xoz ж.; — в линейку kaxezê wek xet; **оберточная** — kaxeza peşandîrê; **писчая** — kaxeza nişankê; **курительная** — kaxeza kişandîne (çîyate); **почтовая** — kaxeza para (reçîmet); **изложить на** — te ser kaxezê nivîstin; ♀ **оставаться на** — te ser kaxezê man, bûr kirin, bûgubdar maîn.
бумага П ж. mekem, paşê rembû (mekan); rîsê rembû (paşew).
бумагопрядение с. mekem, penî-huşandin ж., rîsê rembû çekîtin.
бумагопрядильный прил. ye rembûşandinê, ye rîsê rembû çekîrinê.
бумажка ж. kaxez ж., kotê kaxezê.
бумажник ж. (для денег и т. п.) xelîke çiqê bona para.
бумажный 1 прил. ye kaxez, ye kaxezê; —ме деньги peşê kaxez.
бумажный П прил. mekem, ye rembû; —ая ткань reçe r rembû.
бумазя ж. mekem, barmêzî ж.
бунт ж. çer-dew ж., bûn ж., hîm ж.
бунтовать, бунтоваться bûnê kirin, çer-dew (bûn) daxîstin.
бунтовщик ж. îşrakçî ж., çar-meqalîmdar ж., çalmêçîmçî ж.
бур ж. мех. burçe ж.
бур ж. хит. bûre ж.
бурья ж. hînxê ж., mîçare ж.
бурьянить несом. мех. burxe kîtin.
бурьян ж. bager ж., tofan ж.

бургомейстер ж. serkarê bidar bager.
бурдюк ж. eyar ж. (для сахара); hîz ж., paşê ж. (для вина).
буревестник ж. mîrîşka katane, kexê tofanê.
бурённое с. burkekîtin ж., çull-kîtin ж.
буреть, побуреть qemer (teş) bûn.
буржуа ж. bûrjûa ж.
буржуазия ж. bûrjûazî ж.; **крупная** — bûrjûazîya mezîn; **мелкая** — bûrjûazîya kûç.
буржуазно-демократический прил. ye bûrjûazîye û demokra-tîye.
буржуазный прил. ye bûrjûazîyê; —ая печать matbûata bûrjûazîyê; — строй çêkirina bûrjûazîyê.
буржуазный прил. мех. ye bur-kezîrinê, ye çullkirinê; —ая машина mîçîna burkekîtinê.
буржуазни ж. burxetî ж.
бурьят несом. мех. burxe (çiq) kirin.
бурка ж. (одежда) kuşav ж., kurk ж.
бурлак ж. bûrlak ж., metiyê gemîkêş.
бурлять несом. kel çûn (ku-ketê); bîlqe-bîlq kirin, ser hevta çûn (parolînîmek, qêdegan).
бурный прил. 1. (обильная бурля) ye tofanê, ye bagerê; —ое море herê tofanê; 2. ye çalm (reçîmê); ye zû (bûxtîrka); ye melkêz (çalmîkê); — **порыв ветра** baê bagerê; — **рост промышленности** demerolê peşdeçînîya seretê, zel zû bîndûbûna seretê; 3. ирон. (чужеземный, неистовый) ye remt, ye hîxewîz; —ые аплодисменты destlîhev-xîstîna çalm.
буровой прил. мех. ye bur-kekîrinê; —ая скважина karîya burkekîrinê; — **мастер** hûstêê burkekîrinê, burxetî ж.
бурундук ж. zool mîşkê çolê.
бурчать несом. paşê, pite-çit

(kaxê-ku) kirin; — себе под нос bixêde xwêda lîxe bîr kîtin, bî-xîta xwêda pîleşîne kîtin.
бурый прил. ye şinboz, ye çerxê, ye çerxandê; — медведь mîçê çerxandê; — уголь kaxî-ka teş.
бурьян ж. bûrîya çolê.
бурья ж. bager ж., tofan ж., tofan ж.; **поднялась** — bager ra-bû, hî bager.
бурят ж. metiyê bûrat.
бурятский прил. ye bûratî;
 — язык zemanê bûratî (bûratîyê); —ая литература bûratîyê kî-tala.
буссоль ж. мех. bûsol ж., dîr-bîra tofan.
бусы ж. moçî ж., mîçam ж. (çalmîkê).
бут ж. kowîrê karîmana (hêt).
бутафория ж. 1. mîçar, bûta-for ж.; 2. ирон. çelîsaxî ж.
бутафорский прил. 1. mîçar, ye bûtaforîyê; 2. ирон. (çelîsaxî) ye çîrê, ye çêkîrî, ye çelîsaxî.
бутерброд ж. bûtererol ж., nap ê remtê (çeremê); panî hîna (ç. meçimê).
буто́н ж. çerîka gulê; gula ye-pelêî (parok-çermîkên mekem).
бүтсы ж. çerim, sulê toplîs-tîbê.
бутылка ж. şîşe ж., hatir ж.
бутылка ж. şîşe (botîlê) mezin.
буфер ж. 1. ж. d. bûlêr ж.; 2. ирон. reçîm ж.
буферный прил. 1. ж. d. ye bûlêrê; —ое спеление parômav reçîrêdama vadama ye bûlêrê; 2. ирон. (çelîsaxî) ye çîrê; —ое государство dawletê orlê.
буфет ж. 1. (стол) hêlê ж.; 2. çalmîkê; xwêtîxane ж., bûlê ж.
буфетчик ж. 1. (привратник) bû-feçî ж.; 2. ирон. (çelîsaxî) çalmîkê (bû-feta) şimêê hêlê.
бухгалтер ж. hesabdar ж., hesabkar ж.

бухгалтерия ж. 1. (*бухгалтер-сана*) hisabkari ж.; 2. (*конттора*) hisaba hisab-dartiyé.

бухгалтерский прил. уё hisab-dartiyé; — **ая книга** deftera hisab-dartiyé; — **учёт** jimata hisab-dartiyé.

бухта ж. xelca (*çivana*) hî-çûk ya heré.

бушевать *несов.* 1. (*о море и т. п.*) bağet (ba) rabûn. bogan bûin; lemelem kîrin. 2. *перен.* (*бушевание*) dîn (gê), hêrs, hîr kûn.

бушлат ж. hûşlat ж.

буйн ж. şerdac ж.; meriyé kar (metebîlî).

буйнить, набуйнить yet (re-gebalix, qalmedâtin) kîrin.

бы *частица* 1. wê; он бы пришёл, если бы был здесь ew wê bîhata hergé xîra bûiya; я бы хотел почтять min dixwast bî-xwanda; вы бы присели hîn gûnîştara; 2. hergé; мне бы не кончить работу, если бы не он hergé ew nînbûiya min îş nelanı şerî, min xebata xwe kulanedîkir, wêkî ew nebûiya.

бывало 1. см. быдаты; 2. *меди-на*. сл. (*прежде, иногда*) dîbû, dî-qewitî; **летом мы**, —, часто ходили в лес hawinê saz-sala diqewitî em dişîne mîşer; — как ни в чём не — биле, lê bûjî qe; tiştek neqewimiyé; как не — lê bûjî qeî tînebû.

бывальный прил. 1. (*много виданный, испытанный*) yê zel-dîlî, yê eşerbandî, yê şarua dîlî; он человек — ew merivêkî eşerbandiyé; 2. *разг. (привычный)* yê edetkîrî, yê şerhazkîrî.

быва́ть *несов.* 1. (*приходится, илать место*) bûin, bûn, qewit-mandin; заседания — ют раз в неделю civaş hefte caxeke diqewimî; 2. (*находиться*) bûin; **вече-ром я всегда** — ю дома êvara ez îimê maldame; 3. çûin, çûin-hatin (*посещать*); sortêdan (на-

визит); он часто — **ет** в театре ew zêrê çaxê dişe teatîr, ew gelek çaxê dişe teatîr; **он** — ют друг у друга ew dişin-teşe hal hev, ew dişîne bûl hev û tîn; 1. *была*. (*прошлого*) qewimîn; — **ет** и так was î diqewimî; с ним **это** — **ет** ew wîca diqewimî; **таких слу-чаев не** — **ет** îştê neqewimî; — **ет**, что... çaxê diqewimî wêkî ku...

бывший прил. yê heré, yê der-hazhîlî, yê sabêq, yê bulkerî.

бык 1 ж. (*жвачное*) ga ж.

бык 11 ж. (*буйный человек*) hîmê (bînyala) rîşê.

была см. быль.

былина ж. serhatiya egîtê ûr-za.

былинка ж. çiqîle bêsnazyê.

было 1. см. быль; 2. *частица* ew bû tarîq; я совсем — собрался пойти, но раздумал ew îmê na hîşîma, lê roştîma bîşer.

былой прил. yê derhazhîlî, yê heré, yê sabêq, yê bahurî, — **ое время** wextê derhazhîlî, we-manê heré.

быль ж. tawî ж.; **это** не сказка, а — **ов** tawî çîrok mîne, lê tawiyê, ew tişt taste, ne çîrokê; **были и** **небылины** çîrok û metelok, tawî û çîrok, hebû-ticobû.

быстроглазый прил. yê çaxêq, yê çaxêq, yê çaxê wî dişin û tîn.

быстрокрылый прил. tawî yê reğez, yê zûşîq.

быстрополный прил. yê yûsivik, yê şivik.

быстрорастущий прил. yê zû diğîje, yê zû mezîn dîbe; — **не** **породы** деревьев çîrê darê ku zû diğîja.

быстропежущий прил. yê zû-bîq; — **ая** сталь yola zûhîn.

быстротечный прил. zûlî ж.; tezî ж.; — **течения** реки leza kişiy-na çet; ♠ с — **ой** молнии şîna baê bîrêşkê.

быстротечный прил. yê zûrey, yê zûşîpê, yê zûkişiyanê.

быстроходный прил. yê zûhîn, yê zûrey.

бюстрый прил. 1. yê leq; yê zû (*скачущий*); — **ое** течение (*реки*) zû şivîna çet, и — **ом** тём-ное zê, zû, tezî, gelek lez; 2. (*привычный*) yê şivik, yê çaxêq.

быт ж. jîin ж.; **домашний (семейный)** — jîina malê, mal hîmê ewê.

быть *г. веда* ж.; hebûn ж.

бытность ж.; я — wextê... bûin, çaxê... bûin; я — **мою** студентом çaxê ez xwendekar bûin.

бытовать *несов.* bûin, qewit-mîn, edel bûin.

бытовой прил. yê jîinê, yê malê; — **ые** условия halwextê (re-tarê) jîinê.

быть *несов.* 1. (*быть*) hewit-ten (*сказание*) bûin, bûn; он был рабочим ew rale bû; он будет студентом ew wê jîinê xwendekar bûn.

побѣла будет за нами етѣ ашкѣ; надо было... lazîm bû...; не надо было... lazîm nebû...; 2. *для выражения страд. пассива*; нами было проделана большая работа и jîiya međa xebateke mezin hatîbê kîlîlê, **поговор** будет переключён рѣчан wê caxeke malîn bû girêdanê; 3. (*быть*) hewit-ten, hebûn; у него есть мать dîya wî heye, у нас будет о чём погово-рить we hebe derheqa çaxê em xeberdin; **ему** было 40 лет ew çînsalî bû; 4. (*быть*) hewit-ten, hebûn; **его** ещё не было, когда пропозшло **это** событие ew hele îmê tarîqê, çaxê ew tişt qewimî;

5. (*быть*) hewit-ten, hebûn; я буду дома ewê malda bîm; я там не был ez wêderê nebûm; **книги** были в шкафу kîtêbê çakîda bîn, 6. (*приходится*) bûin, qewit-mîn; **заседание** будет завтра civaş wê şibe bîbe; **завтра** **будет** дождь şibe wê bagan hîbare; 7. (*посещать, приходить*) bûin, çûin, hatin, şerdêdan; я давно не был в театре ez zûda neşîme teatîrê;

завтра я буду дома ewê malda bîm, ♠ **быть** не при чём dişebekat nebûm. Dêste îimê; **быть** **обязанным** кому-л. *привычно* xes-kî bûin, *привычно* meîkî bîna; как **быть?** çaxê bîkin? так и **быть** *рано*, *мало* ил. bîbe; **была** не была! ewê bû ne bû! ya xelî, hebû-ticobû!

быть не может! nabe! narewî me!; так и **есть!** ewê hîmare, ew jî heye!; как **быть?** çaxê bîkin?

бычок 1 ж. (*маленький бык*) hî-xê ж.; *маленький* ж.; çaragî ж.

бычок 11 ж. (*рыба*) çîçikînesî ж.; **бычье** см. быт.

бюджет ж. bûdêq ж.; **сайный государственный** — bûdêca dew-letê ya vekaşî; **статья** — ta nar-çala bûdêq; **головной** — bûdêca zalewexte, bûdêca şarêqê; ♠ — **прѣмени** hisabkîtima wextê, çaxê em wextê.

бюджетный прил. yê bûdêq; — **гол** zalewexte bûdêq.

бюллетень ж. 1. (*официальное издание*) bûlleten ж.; elmanîye ж.; *официальная* *правитель-ственный* — elmanîya hukumatî, elmanîya hukumatiyê; 2. (*газета*) bûlleten ж.; 3. bûlleten ж.; **избирательный** — bûlletena hepar-tîye; 4. (*официальное издание*) bûlleten çaxê kaxeza nexwextiyê.

бюро ж. hîmê ж.; **дѣлѣт** ж.; **машинное** — hîmê çarê-çîbê.

бюрократ ж. 1. (*официальный*) meşiyê lawekê, bîrmarîşî ж.; meşiyê hîbokatî; 2. (*чиновник*) memur ж.

бюрократизм ж. bîrkerîşî ж.; **бюрократический прил.** yê bîrkerîşîye.

бюрократия см. бюрократ; **бюст** ж. 1. (*скульптура*) hîlî-keşî ж.; 2. (*предмет*) çîçîk ж.; hîstap ж.

бюстгальтер ж. çîçîkîşî ж.; çîçîkîşend ж.

бязь ж. bez ж.

В

в, во *предлог* I. (отвечает на вопрос «где») di, di ...da, hindur ...da, li ...da, nam; в городе li şehirde; в комнате li odasında; в доме [di] evde; 2. (отвечает на вопрос «куда») or, li; ехать в санаторий çiin li tehelkane, çiin sanatoriyê; положить в ящик kirin li qufîyê; он ранен в ногу ew di lingda hatîye kirin-darkirinê, ew lingda hatîyênare; 3. (для обозначения времени) li, or-ta; сорé дождя (а именно), в дороге serê rê [li] rêda; в понедельник li roja duşembê; завтра в два часа sibê sebeta dîda; в прошлом году sala rap, во время работы li weşê xebatê; в течение... li weşê...; в три дня li sê rojda, li sê rojê; 4. (в качестве, количестве, размере и т. п.) li, ...da; шириной в два метра li beşîyê du mêtêr; два раза в день rojê du cara; пять километров в час rêpe kilomêtr li saetêkêda; 5. (для обозначения перехода в другое состояние) li, tav..., tav; объединиться в колхоз levî kol-xozê bûn; сложиться в нацию dihiştin qamê savbûna milletiyê, millet bûn; превратиться в пар hêlîm-gûlm bûn, bûn hêlîm-gûlm; 6. (в какой-л. одежде и т. п.) li, ...da, li, ...da; в костюме li kincada, kostûmê, kostûmda; в шляпе li kûmêda, kûmê [sebita]; 7. слово в слове xebêr bi xebêr, hûr gîlî; в лицо (не за глаза) li rûda, berda, rûya, dan rû; в общих чертах li weşta, bi tewşê tevayîtiyê; в советской валюте bi zêrê sovetiyê.
вагон м. vagon ж.; товарный — vagona barbirinê; багажный — vagona bağajê (hezîya); купированный — vagona kêrê; пассажирский — vagona seferiya; — restroom vagona rêstocanê; мягкий — vagona sîncem; жесткий —

vagona cîziyk; спальный — vagona gazanê, — вагоник vagona hûlê (bîkharê).
вагонетка ж. vagonet ж., vagona biçûk, vagona biçûkê set-yekirî.
вагонный прил. yê vagonê; — вагонный вагонê.
вагоновожатый ж. tramvayçivan м., vaktan м.
вагоноремонтный прил. — вагонка kaxana vagonazkîrinê (vagonreparatîyonê).
вагостроительный прил. yê vagonazkîrinê, yê vagonçêkirinê, yê vagonreparatîyonê; — завод kaxana vagonazkîrinê (vagonçêkirinê).
вагранка ж. мех. vagonkê ж., soya çîzînbelandinê.
важничать оссоз. разг. xwe qere kirin (zaraxîncinê); çiqe hîn, raîyê xwe dan (evakîncinê); разбилась баша (zarîranîya me).
важно I. нареч. çiqetî; (важною аудю): розбилінді, baxaxî (zarîranîya me); 2. я очень, сказ-лету (mîhîmîncinê) lazîme (необходимо); это крайне — ew yek zel lazîme (terze).
важность ж. 1. ferzî ж. (важностеветер; lazîmi ж. (важностеветер); — вопрос ferziya pîrsê; 2. (важностеветер) çitamiî ж., bahaxî ж., rozbilindî ж.; 3. важность — êka — разг. fişî rûkê, çî birqî, pêhîziyê, çî tiştêki mezînê re.
важный прил. 1. yê ferzî (важностеветер); yê mihiim, yê lazîm (важностеветер); — вопрос pîrsê ferzî; — советские çewîtmancîna ferzî; 2. (важностеветер) yê çiqe; с —ым вытом bi tewşê çiqam, çiqetî, rozbilindî.
ваза ж. zagan ж., zerf ж.; — для фруктов derdana (zerfê) emiyê; — для цветов guidang ж.
вазелин м. vazêlin ж.

вакÁNси м. çiyê aza (li îdarêda) (в управлении); çiyê xali (negerîyê) (в отпуске); li ders-xana bilinddeyê (в высшем образовании).
вакÁNшый прил. yê vaka, yê xali; yê aza (в отпуске); — обязанность çiyê aza (çiyê aza).
вакс а ж. dermanê sola, vaks м.; чистить — ой vaks (derman kirin).
вакуум м. vakûm м., derdana bîhewa.
вакуумный прил. yê vakûm.
вакxанлих ж. (вакxардох) bîterîni ж., hîrebetere ж.
вакxана ж. мех. vaxin м. (dermanê aşdabîlî) çêrî.
вал I м. (bavay) pêl ж., pêl mezîn (bilind).
вал II ж. (mîhîmîncîna çewîti) seşger м., çîngere (fora, tavîyê) xweiyê.
вал III ж. мех. zilî м., suvî jî ж., sîlîndra zivîrok.
валёжник м. çîrş м., alaş ж., alaşê dara.
валёжник м. kulavê linga, sorokê kulav.
валёжность ж. мех. valenti ж., bezaf ж.
валерьяна ж. bot. sîmbîlê sebelê.
валерьяновый прил. — две капли dermanê (niçîlkê) sebelê.
валёк м. I. мех. savîya biçûk, kelîk ж.; 2. (bavay) sîlîndra destê dengnîvîsiyê (mîhîmîncînyê); 3. (dînamîk) kûle ж.
валёты I. сов. повалитъ, свалить avêtin, êxistin; wêşerînê; devrê kirin (zaraxîncînanê); bi çin (rubîtan); — ва́земь едê xîstîn; — перья́ даг хîstîn; 2. разг. сов. свалить (saxîncînanê) в департаментê avêtin, serheyida çêç kirin, bafewşê çapîn; — в одну кучу tevhev kirin, ser heyda avêtin (çêç kirin); 3. сов. повалить, разг. (идти толпой) kom kom hatin, bişîyan; нарêd — йл на площадь mihiilçet kom kom di-

hate meşîandê, mihiilçet bişîyan meşîandê; 4. сов. свалить, разг. сов. (zaraxîncînanê) avêtin, çapîn; — в одну кучу, bi yek avêtin çiyê kîçkî, xweî şevê kîçkî; 5. —мн. густой снег (wêşerî) gişêrê bîhêl bîbêrî.
валётся. повалитъen I. kelîtin, wêşerîn (saxîncînanê) êxêlê hîstîn, çêlê kelîtin; bîdîrîncînanê çêrî; 2. (zaraxîncînanê) bîdîrîncînanê stêrîyê dom vâleten avêtîyê kelîtin bildîyê; с — е ногъ разг. (wêşerîncînanê) wêşerîncînanê çêrî; çêrîncînanê, çêrîncînanê kelîtin, wêşerîncînanê; — валётс из рукъ разг. wêşerîncînanê çêrî, komî liyê li destê xweyê, çêrîncînanê çêrî.
валёты прил. çêrî, wêşerî, yê bîdîrîncînanê, yê çêrîncînanê, yê wêşerîncînanê; — ми шатко, ни валёкo нарêd — çêrîncînanê ne xîrabê.
валёты прил. yê çewîtiyê, yê tommiyê, yê serhev, yê torêkî, yê pêda; yê serhev (zaraxîncînanê); — доход feşîda serhevê, meîya tommiyê; — сбор урожа́н toprîkîna (berxavîncînanê) êkîncî serhevê (tommê).
валом нареч. — валить, разг. bişîyan serhev, serheyda hatin, valûn м. hevîrê meşîna ê çûloyê.
вальдовый м. мех. çêrînkê (fîta) avî.
вальс м. vals ж.
вальцевать нареч. мех. kirdînak (bişîyê) kîrin; — желёзо hîncînê kîrin.
вальцовщик м. çêrîncîki ж., hîncîncî kirîncîzkîrinê.
валюта ж. мех. yê çêrî (dînamîk) çewîtanê; peşê çewîte, çêlêт ж. (bîdînanê) çewîtanê, укреплённые (стабилизированные) — ты meşkîncînanê peşê çewîte; (инностранная) — peşê çewîte peşê (xarçê); золотая — peşê çewîte; те́рдая — peşê çewîte meşkîncînanê.
валютный прил. мех. yê ji valûte, yê pete; — курс çirba

rega; — **не** ресурсы xozira (den-giza) rega.
валыжный прил. yé kulayda-xistiné, yé veçirinandiné, yé şe-kiriné.
валыный прил. yé nemeli, yé şekiri, yé kulaykiri.
валить 1. *тек.* **несся, разо.** (арзашан) yedevastin, bitin-anin; 2. *сов.* **валыять** (валышан) mizdan, bol kirin, bor kirin; — **в** снегу berbedá yedevastin; — **в** муке arda mizdan; 3. *сов.* **сна-лять** (свалыть на черети и т. п.) kizi şe kizin, daxistin, veçiri-nandin; ♠ — **дуракá разо.** axnax-ti (maxxeteli, elseneti) kirin.
валиться 1. *тек.* **несся.** (ар-жатъ не на мосте, келин; — на змелé (на полу) erde bújn; бу-мáшка — етса на полу káket kú-lye erde; 2. *тек.* **несся.** békazi kirin (bezdelynichatli); xwe sa-kizardin (небрежно раскинулись); 3. *сов.* **валыаться** (арзешан-ватъса, катанъса) xwe yedevast-in; ásti — **лясь в траве** yara li béshalyuda xwe vedigevast; ♠ — **в** ногáх разо, ketin nav dest pólyda, **вам даш.** *м.* **от бы.**
валки нарр. *м.* **от бы.**
валпир м. 1. *фольк.* xastirig м., xúptéj м., xáxwex м.; 2. **эсэл** mişkú zevé.
валыный м. xam, valadón м.
вандал м. xirabkar м., vandal м., xiyankar м.; herbar м., bei-yarfi м. (варвар).
ванкайн м. dermané vantiin.
ваниль ж. 1. (растение) daga vanli; 2. (вещь) vanli ж.
ванильный прил. yé vanilé.
ванна ж. 1. (для купания) hewzé avxwekirinú; **сестъ в** — ну li hewzêda túmústin; 2. avxweki-rin ж. (купание); hemamışbûin ж. (прием ванны); **солнечная** — hewzé (vaca) tevé; 3. *тех.* hewz м.; **промывочная** — hewzé sáştî-pé.
ванная ж. oda avxwekirinú, ofaxa hemamú.

ванты иж. ж. нар. vant м. (вентиль hesin yé deman).
вар м. (варла) çira helandú.
варвар м. 1. *нес.* herbar м.; 2. *перс.* meilyú decal (çafnes, de-wiz) (азар); **мерийé** hêrem (сар-стаканъ чаловек). **мерийé** beyazi (дикар); **хирабкар м.** (разруши-тель).
варварский прил. 1. *нес.* yé herbar; 2. *перс.* yé herera, yé hêrsaf, yé xezel (xostoxozú); yé decal, yé çafmey, yé dewzi, yé merseriği (арзешан); yé xirabkar (разрушительный); yé beyaz (дикий).
варварство с. 1. herbari ж.; 2. *несов.* heremi ж., hêrsafi ж., xezeli ж. (жестокость); dewzi ж., merseriği ж. (арестан).
варезки иж. ж. heriké yektilli.
варенё м. çatix м.
варёный прил. yé peti, yé kelandú; — **о** мясо goshé peti (kelandú).
варенье с. miğabe ж.; **вишне-вое** — miğaba gilaxa.
вариант м. eñce м. (вид); **лэз м.** (испов); **вариант м.** (разновид-ность); **şikil м.**, **qilix м.** (вид, форма).
варианты ж. **в разо** maza, yedevastin ж., yeduhéarabir — **варить.** сараръ kelandú, pe-tin; — **мясо** goshé petin. — **ва-ренье** miğabe çekirin; — **сталь** pola helandú.
вариться, сараръса petin, ke-lin, beşin; ♠ — **в собственном соку разо.** xweda ketin, xwexwe ré téra derxistin, nava xweda ke-lin.
варка ж. — **обёда** hazikêrinú xweciré; — **стáли** helandúna pola.
варьировать *несов.* eñce eñre kirin; yeguhastin, yeduhérandin (заключить).
вас рад. *м.* **от бы.**
васнаж м. **баш.** gul-çiçek ж.
васильковый прил. yé mîna gula çiçeké; yé tengé şin, yé tengé çiçeké (васильковоцвет).
васнаж м. **баш.** gul-çiçek ж.
васильковый прил. yé mîna gula çiçeké; yé tengé şin, yé tengé çiçeké (васильковоцвет).

васнаж м. 1. *нес.* vasal м. (судьбада би дендара mişkardé deşlemay); 2. *перс.* meri ya dewleta bindest, xizam м.; **бен-дест м.**
васильный прил. *нес.* yé vasal, — **о** государство dewleta bindesti.
вата ж. rembú м.
ватáга ж. разо, tofek ж., destе ж., kom ж.; — **ребятниех** komá zaga.
ватерайни ж. **жур.** xela bar-giraliyú (ya ser gemiyé), axxela gemiyé.
ватерас ж. vateras м., filü-piv м.
ватин м. kirké rembú; **астарé** rembú (подкладочная ткань).
ватный прил. yé rembú, yé biremhu; yé j. rembú dirúti (делачный на вап); — **о** одеяло ilêria rembú.
ватрушка ж. tofik ж.
ватт м. эс, vat ж.
ватметр м. **м.** valmetr ж. (dexté rüvândona qewata toke).
вахта ж. 1. (дежурная) po-bedari ж.; **нести** — ту pobedari (qetewili) kirin; 2. (дежурная смена) wexta (bema) pobedariyú; ♠ — **мира** pobedariya edilaliyú.
вахтенный прил. 1. yé pobedari; yé qetewiliyú (кареульман); — **журнал** hefeta qetewiliyú; 2. **в знач.** срм. м. qetewilé ser gemiyé sergiyú, pobedar м.
вахтер м. qetewilé idare; **побе-дар м.** (дежурный).
вах см. **вы.**
вахине с. heikelsazkirin ж., heikelçekirin ж.
вахтель ж. *жет.* heikelçi м.
вахть *несов.* heikel çekirin.
вахгаты, вбахаты revin (bazin, dadan) hundur.
вахжаты *сов.* см. вагаты.
вахваты, вабаты têda kutan (êdan), téra kirin; — **гозды в** ерэну bizmar diwar xistin, miş diwarda kutan; ♠ — **себё в** голову разо, kirin seré xwe.

вахираты, вахираты 1. *не* **матри.** **вахисватан** Nizardin bun-dari xwe, hâkirin; 2. *перс.* (вахисватан) lezi kirin, ifn, hêrin.
вахить *сов.* см. вахираты.
вахизай *перс.* bexiz; **вахизайы** — **от** города nezikatiya yama.
вахок *перс.* kâlekêra, baxçera.
вахрод *перс.* bi halurti; **вахрей-тй** réku — **би** hulturti çomra der-baz búin.
вахвалываться, ввахвалывс 1. (та-даты kûda а.) ketin; — **в** кму ketin çolé; 2. (вахвалывс та-дем) kûda (konda) çetin; **у** боль-ного ввахвалывс шёка çabêre ne-xwey kûda çabê (konda) çetin; 3. *перс.* **разо.** (вахвалывс) me-kêva hatin hundur, nişxwa derda hatin çetin.
вахвалывс *сов.* см. вахвалывс.
вахвелене с. 1. (вахвалывс) devil-kirin ж., teğkêkirin ж., çemel-kirin ж.; — **всеобщего обуче-ния** teşkilkirinê hînlûma teva-yeliyú; 2. (вахвалывс) rêxberet ж.; — **к** януре rêxbera kitêbi; 3. (я кикрива, вахвал) rêxbereti ulmeki; — **в** языкознанике rêxberet ulmeki zimanzabâné.
вахвезти *сов.* см. вахвалывс.
вахк *перс.* разо. (только при отрицании) lawxla, tusala; **я** — **этлого** не забуду ez tusara ewe-yeké bir nakim, ewyek tusara bira inin naxé.
вахергаты, ввахергаты bi zoré avétin hundur; avétin (braxistin); **вахелат** (вахкатан); **би** zoré dahi-ştin hundur, bi zoré dexil kizin (вахдитъ кудан, насилует), — **в** ишмету дайн parsé, kirin tava êxstiriyú; — **в** огмáние hêrmid kirin.
вахергнутъ *сов.* см. вахергаты.
вахерсин ий прил. *эфин.* yé sipartí, yé teslimçari, yé xza-nelkiri; — **о** еку учреждение idara sipartí wi.
вахерить(ся) *сов.* см. вахергаты (ся).
вахернуть *сов.* см. вахергаты.

ввёртывать, повернуть 1. (вакартукан) burke kirin, tēda zivā-gandin; 2. разо. (встаивать в расчёвер) xwe naua xebesara kirin, xwe otēra kirin; — словечко хобер avātin nau.

вверх нареч. (каерхи, на аспору) bi jore, bi bala; смотреть — bi bala nahātin; подняться — по лестнице ser rovdawane bulki-ziya jore; ♢ руки —! deste xwe bilindketi; всё — дном rāze, to-mam ser ā hira bi.

вверхху нареч. zore, ser bala iyē.
вверять, ввернуть sipartin (паорудат); teslim kirin, emanet dan (sadaqatan).

вверяться, уверяться xwe sipartin (paortaman sebā); xwe tes-lim kirin, teslim bātin, ihbara xwe ji keseki ania (sadaqatse).

ввести а.м. см. вводить.

взвездю предлог (по причине чего-л.) bona, seya, bi zebelīya (tişteki); — ātoro bona vē rāsē, bona vē yekē.

взвешить а.м. см. взвешивать.

взвешивать, взвешивать burke kirin, zavirandin, tēda badat.

ввод а. 1. (введение) anin hundur, berdan ж., dān xebatē, dān emekirine, dexilkirin ж.; — завѣда в эксплуатацію karxare dān xebatē; 2. тех. duhat ж.

вводить, ввести 1. (ввести-ввести) dān, anin; kişandin hundur, dexil kirin (vuzura); — войска в город esker kişandin naua şihor; — в состав президиума tevî prezidentine kirin; 2. (ввести-ввести) qirar kirin; — закон қабул қилар kirin; — в действие (в эксплуатацію) da-xebilandin; 3. перен. (ввести-ввести) bi zore tev kirin, avātin (nav tişteki), bi zore kişandin (nav tişteki); — в заблуждение yanîş (xalîf) kirin, (deleke) gaş kirin; 4. перен. (ввести-ввести) beled kirin, (kesek) aga kirin, dān nas-kirine; — в курс дела dān nas-kirine (pehesandine).

вводиться а.м. см. вводить.
в нашей стране ежегодно вводятся в строй много новых предприятий 1. welatê meda her-salê delek karxanē teze tēne çêkî-rine.

вводный пред. 1. (вводный-вводный) yê pêşxoberē, yê pêşîn; —ая лекция deza pêşîn, lêksiya ewil, 2. грам. yê dawînînē; —ое слово xebera dawînînē; —ое пред-ложение ciwila pevçavîrē.

ввод а. 1. (ввод) imroc ж.; 2. (ввод) anin ж.; şabanî ж. (j. dextekî).

ввозить, ввести anin, kişandin hundur; (j. dextekî) anin (amaort-marvatan).

ввозный пред. yê aninē; —ая пошлина baxa (çarîtoka) huz-mîrganînē.

вводю нареч. разо. bi kêfa xwe, zef, behesabi; я нагулялся — ez bi kêfa xwe deriyam.

вльсы нареч. bi balai, hi jor, bi bilindziyē; самолёт бисеро поднялся — teyare zû bilind bû.

вляжусь а.м. см. влязаться.

влязаться а.м. см. влязаться.

влязаться, влязаться разо. (во что-л.) xwe orta (tişteki) kirin, xwe tevî (tişteki) kirin; — в разговор хве tev xebirdane kirin.
влюбь нареч. 1. (далеко) ania; kîrdā, bi kêraiyē, bi emîq; из-мерить озеро — kêraiya golê rivaadi; 2. (далеко) anuzer) kîrdā, hundirdā; — страннй li orta welatda.

вглядеться а.м. см. вглядываться.
вглядываться, вглядываться zî-raq hên, çev kutan, dîra xwe dān, rak teselî kirin, baş bala xwe dān.

вгонять, вгонять ortēn kirin, tēra kirin, kirin hundur, tēda kutan; ♢ — хог-а в краку kesek sor kirin, kesek dān çer-mē; — в гроб kuşîr, saxlax çel kirin.

вдваться, вдваться (вдв-вдв) da, tēda, çer, çevî, çer, çevî; — в подробности pê bîrgūlya dūn (ketin).

вдвдуть а.м. см. вдвдывать.
вдвдывать, вдвдывать ruyasin, terikandin; tewixandin (xelatin vidandir).

вдвдывать, вдвдывать разо. dān temkirine; — в голпову kutan ser, dān temkirinē.

вдвдять, вдвдывать (ji) dān-va, dāri, — от чего-л. dāri te-teki; — чернля aze teze dāra çiş dikir; — от родных dāri dē-dāva, j. bē-bāva dān.

вдвдль нареч. dān; смотреть — bûn nahātin.

вдвдсь а.м. вдвдсь.

вдвдсь а.м. см. вдвдваться.

вдвдть, вдвдть tēra tēda; kirin, pêşla kişandin (dewdar), kişandin hundur.

вдвдть а.м. см. вдвдть.

вдвд нареч. 1. (в два раза) du cara; — сильней си cara çew-lir; — меньше du cara kêmîr; — больше du cara zêtîr; 2. разо. (пополно) dakerî, duheb, duqel, dula; сложить — dala kirin.

вдвдсь нареч. duqerî, duqeler, derdu; tevhew (vaxta); жить — em herdu tevîçev dîçîc.

вдвдсь нареч. ducara, duqeta, duqerayec.

вдвдть, вдвдть terekirin; — нйтку и нгблуку tē dezayūra kirin.

вдвдть нареч. nehanta; — больше nehanta zêdejr (zêtir).

вдвдть а.м. см. вдвдывать.

вдвдывать, вдвдывать eî kirin, tēda (hundurda) çêkirin; — камень в кольцо qatîl ças kirin.

вдвд а.м. адезь.

вдвдть нареч. dekara, del-qeta.

вдвд а.м. см. вдвдть.
вдвдсь нареч. разо. çerda, çerra, çerayec; zedetî... (çerpe).

вдвд а.м. bira bi, kullefa bēmer; ♢ солончиная — yuzta, kullefa ku merē we çaiyē eîki.

вдвдть, вдвдть (вдв-вдв) da, tēda, çer, çevî, çer, çevî; — в подробности pê bîrgūlya dūn (ketin).

вдвдть а.м. см. вдвдть.

вдвдть (вдвдть) 1. çev tēvayē, çerpe, çer, çev, ruy; — по-спать çer kaza; 2. (вдвдть) zef, guireh; здесь всего — li çer hemî ti-ê guireh îniye, vîra her ti-ê çêkē.

вдвдть нареч. dū, rēf, rēi; dambale; пбжесть за кем-л. — çer keseki ketin; послать письмо — name rēi xistin.

вдвдть а.м. см. вдвдывать.

вдвд 1. (вдвдть) hi dārdāne; разрезать материал — ruyce bi dārdāne hātin; 2. (вдвдть) rasti, hi dārdāne; — гранцы bi dārdāne zina; — по поперек разо. j. her dāva, çarîkar, j. her terefa, bi dārdāne î berziyē.

вдвд а.м. bîrkışandin ж., bîn hiîkışandin ж., nehikışandin ж.
вдвдсь а.м. dîstikandin ж., nîlûsdan ж., nîlûndan ж., dîl-dān ж., herdildan ж.

вдвдсь нареч. yê nîlûs-dan, yê bi dîl î can, yê kilandanē.

вдвдсь а.м. nîlûsdan ж., bîlînçî ж.

вдвдсь а.м. вдвдсь (вдвдсь).

вдвдсь, вдвдсь nîl (hîlan) dān, nîlûsdan kirin; çakirin (pedayîvanî).

вдвдсь, вдвдсь çîi lîldan (standin, nîlûsdan (vahîlsal) hên.

вдвд а.м. см. вдвдть.

вдвдсь нареч. разо. pîrtî-pîrtî, hārdîrî, hūxweş, rābîrē; — hūxweş kirin; ♢ — пдвдсь а.м. hîhîş xwe (behemîdē xwe) sazîweş.

вдвдсь нареч. nişkēva, bîcay-kēva; — разлая муштра nişkēva çongē rābî hat.

вдвдть, вдвдть ruy kirin (bandar).

вдвдть а.м. см. вдвдваться.

вдумчиво нареч. aqilane, bi fikir.

вдумчивый прил. yê aqil, yê serkaxo, yê hîfîzîr; — работник dixûbkarê (xobkarê) aqil.

вдумываться, вдуматься дайн дîşe xwe, dîşîrîniş bûn, hîkîrîn; — в смысле статьи ser pêla mîqalêda dîşîrîniş bûn (dîkîrîn).

вдуть сов. см. вдувать
вдыхание с. bîna-xwestarîn ж., nefeskîşandin ж.

вдыхать, вдохнуть I. nefes kîşandin, bîna xwe standîn; 2. тк. сов. перен. (возбуждать) dîl daîn; вдохнуть в кого-л. бодрость bîna daîn ber kesekî; вдохнуть энергию kîfan (qewet) daîn.

вегетарианец м. qeriyê vîgî-taryan (goşînexwer).

вегетарианский прил. yê vîgî-taryan; — ая пища xwerîna bê-ğost.

вегетативный прил. bîmî. yê vîgî-tatîv; — не размножение zê-debûla vîgî-tatîv; — ая нервная система sistêma temara ya vîgî-tatîv.

вегетационный прил. bot. yê vîgî-tatîvîon; — период wextê gi-hîştîna hêrkaîyê.

ведать вести. I. уст. что-л. zanbûn, zanîn (знать); beleq zî-în (быть сведомым); baş pênebûn (быть в курсе дела); zêgezî bûn (быть знакомым с кем-либо); 2. чем-л. (заведовать, управлять) serkarî (idare, serwerî) kirîn.

веденье с. idarekirin ж., serkarî ж., dixîyar ж., serwerî ж.; веденье с. birin-anîn ж., hil-dan-darin ж., kirîn ж.; — заседание serkariya cîsê (serkariya civatê) kirîn.

ведёрный прил. I. (местность в ядре) ciyê yekvêdro; — боченок boşka yekvêdro; 2. (относящийся к ядру) yê vêdroe; — ая рючка çemilê vêdroe.

ведома с. — bi rizadîliya; беа — bê rizadîlî, bê îzo, bê îcazo.

ведомость ж. I. paqîs ж., serweî ж.; 2. ма. — ти (сведения) aqilane ж.; Ведомости Верховного Совета СССР Ewropayê Şîwra Dîwanîyanê Xewtîrî Tevgerîyînde TCCŞ.

ведомственный прил. yê idare; — же издания wextê idare.

ведомство с. idare ж., idare-xane ж.; таможенное — idara gerdokê.

вед ро с. derdan ж., kod ж., vêdro ж.; çîrîl ж. (беломор); дождь льёт как из — ra' raze, botan bîhxab dîbare.

ведь см. вестî.
ведущий I. прил. yê birînê.
2. прил. (руководитель) yê resîdar, yê eslî, yê serke, yê pêş; — самолёт tuwala pêşîyê (pêşîyan), fîzîdeka serke; 3. прил. (руководитель) yê serkarî, yê serwerî, yê serke; — не профессии pêşê eslî; — не отрасли промышленности rîqîlê serke yê eslî, derge çemilîyê yê lare pêş; 4. прил. (маж. yê birînê); — се колесо tekeza birînê, tekezeke pêş.

ведь I. сөмә не, lê axîr; — он ещё не приехал ро ew lê belatîyê; — это известно ро ew yek aqane; 2. реал. (честное axîr; а — я вам говорил это давно ewî nîn ew yek weta zûda digot; — вы были правы axîr; ãr heq bûn, hûn rast bûn.

ведьма ж. I. миф. rîka berfîropok (karsyar); 2. перен. (злая женщина) jîra hêrê.

ведьмёр м. bajaran ж., bawoşînk ж.; ведливость ж., merîfêlî ж.; ezet-qulîxî ж., hermetê ж., edelî ж. (почтительность).

ведливый прил. yê hîmerîfêl; yê ezet-qulîxî, yê hermetê (почтительный); — человек merîyê bîmerîfêl.

ведле нареч. her (hêmû) ciya, herdera, hemûdera.

ведущий прил. yê her ciya hazîre.

ведлоход м. maşîna her ciya digere.

вед, ти, повоза I. (телега, возок) rîzê kîfan, kîşandin, bar kîfan, botan; лошадь — êt telêru bîna serke dîkîrînê; паровоза — êt bîlîşîrînê; прил. demî bare dîfan dîkîrînê; 2. дева. разо. (телега yêdara) hexlî hîxîstîn, hîxvhatî (hîxvêrî); см. во всем — êt hextê wî yê her aliyêca lêdide; см. повоза hextê wî lêda, jêra hîxvhatî.

вед I см. вить.

вед II см. везти.

вед м. I. (столетие) dîm ж., sedxal ж.; двадцатый век qîrta hî-hî; 2. (восьм) dîm ж., zozan ж., dewan ж.; меньший век zemane kevir; средний век dewranê (dîmê) ortê; 3. разо. (сезон) ewîr ж.; на моем веку li emîrî mînda; 4. разо. (длительное время) rawextî ж., wêda digê, salawextî ж.; целый век не выделюсь zel zûca me hew qedî-tîbî; 5. в кои веки разо. не her-tîm; на веки веки разо. her-tî-tîyê.

ведо с. bujang ж.

ведовой прил. yê qedîm (древний, издревле существовавший); yê zel kevîr, yê gelek zûca (очень давний); yê zel ra (очень старый); — же чайник pête (argî) qedîmî, pête rîwext.

ведсель м. vêksûl м., herate ж., kaxêza deyndainê, unlagîrê ро — лю bi kaxêza deyndainê pere daîn.

ведтор м. mat, vektor м.

вёл см. везти.

везение с. уст. (приказание) emîr ж., ferman ж., bukurî ж.; destûr ж. (указание).

везеть нас м. и сов. emîr (ferman) kirîn; он — ёл ему сделать ãro ewl emîr kîrê ser wî, ewl yekê bîke.

везиқан м. I. миф. dîw м., herdelî ж.; 2. (о человеке) pelevan м., bedenşer м.

велик нй прил. yê bîhîd, yê bîzîm, yê ezîm, yê herîr; Великая Октябрьская социалистическая революция îrrevûla Oktabûrîyê sosyalîstîyê Mezan; — не державы dewlêtê mezîn; к — ому счастью xweşbextî; это падение ей велико ew dîrê wêra mezînê; 2. от мала до — а разо. jê bîçûka lêla mezîna, bîçûk î mezîn.

великодержавный прил. yê her-lête serke; — шонныйм çovî-nîzma mîletê serke.

великодушне с. dilberî jê, hermetî ж., qerîndî jê; însafî ж., herî-heremî ж. (благосердие).

великодушный прил. yê bî-merîfêl, yê bî-hermet (благодушный великодушный); yê delovay, yê çîmê (добродушный великодушный); yê bîkerem, yê bîînsaf (благосердный).

великолепно с. îrrekerî ж., bedewî ж. (роскошно, пышно); deşengî ж., zêbaî ж. (красиво); великолепно нареч. I. (очень хорошо) zel hay, zel rak; 2. (прекрасно, пышно) zel bedew.

великолепный прил. I. yê herî-mekûr, yê bedew (роскошный, пышный); yê çerîpê, yê zêba (красивый); 2. разо. (очень красивый) yê zel hay, yê zel çerîpê; — работник xebatîyê zel baş.

великорус м. bîrs м.

великорусский прил. yê îrsî, yê îrîs.

великосветский прил. yê her-çîrî, yê kîbat.

величайший прил. yê ezîm, yê başêro.

величайший (превосх. ст. от великий) yê lare mezîn, yê hermet-mezîn, yê ezîm.

величественный прил. yê bî-çermet, yê mezîn, yê ezîm, yê kaw û kîhar, yê başêre; — ая программа стройтельства коммунизма bergama çîm çekîrîna komûnîzmê.

величество с. (титул монарха) çînbê elî, elîheret.

величье с. ezimî ж.; — пәдриага ezimbûna teşxasîyê.

величникъ ж. 1. (размер, объем) imkârê ж., mezinâî ж.; dizîjal û beğî ж. (Физика и химия); — кимнати mezinaiya otaxê; 2. мат., физ. теңрет ж.; неизвѣстная — теңретта некîyû (неуравн.); перемѣнная — теңретта вегдихак-тîle.

веллодромъ ж. vâlodrom ж., mei-dana luğa baîsiklêta.

велокamera ж. rûdanga baîsiklêta.

велосипедъ ж. baîsiklêti ж., hespê hesin.

велосипедистъ ж. baîsiklêterî ж., велосипедный прил. yê baîsiklêterê, yê hespê hesin; — заводъ катхона baîsiklêta (hespê hesin); — ые тóння бесê baîsiklêta.

вельможа м. 1. уст. аха ж. (сознание); dewletmend ж. (богат.). 2. перек. meriyê çiqe.

вена ж. анат. tomarê xûnê; расширѣние вен îfêrûnê tomatê xûnê.

венгерскій прил. yê macar, yê macarî; — языкъ zimânê macarî.

венгръ м. meriyê macar.

Венера ж. (планета) Zorê ж., Zorê steirka şivana.

венерическій прил. мед. yê kolibûnê; — ые болѣзни nexweşiyê kolibûnê.

венерологъ м. мед. heklêne nexweşiyê kolibûnê.

венецъ м. уст. (дорога) tac ж.

венецель м. toqire ж., vênzêl м.

вѣникъ м. gûzî ж.; seqevêl ж. (болыной).

вѣнôзный прил. анат. yê to-marê xûnê; — ая кровь xûna to-marê.

вѣнокъ м. tacê gula, qewge-çêl ж.

вентиляровать, провентилировать hew bergaan, ba xîttip (провѣтривати); hewa temîz kîttip (очищати вѣдух); — помещеніе hewa avafî temîz kîttip, bi hewê avafî dan temîzkîttinê.

вентиляторъ м. destgê hewate-mîzkîttinê.

вентиляціонный прил. yê hewadaîne, yê hewatemîzkîttinê.

вентиляція ж. 1. (действіе) hewatemîzkîttip ж.; 2. (система приборовъ) sîstema destgê hewatemîzkîttinê.

венчать вѣсов. и сов. понеч-чати 1. тк. сов. (на царство) rağşad kîyû kîttip, tac danîp ser serê rağşad; 2. с.-п. повен-чать (сознати церковномъ бракомъ) nişan kîttip.

венчаться, повенчаться (сознати церковномъ бракомъ) nişan bûn, destgîştî kîttip.

вѣнчикъ м. бот. helgê (dora) gula, вѣра ж. 1. istîmad ж. (убѣжденіе, распростианіе); hawerî ж., îhtar ж., gîrwan ж. (дѣвурье); 2. (ручка) dîn ж., meshêb ж., imar ж.; > принять на вѣру [bîzîlat, hawer kîttip.

вѣрanda ж. xatîrê ж., eîvan ж. (судьба сервкîrî ya sergîrî).

вѣрбаальный прил. yê gollinê, yê bîzar; — ая нóта nema gollinê (bîzar).

вѣрбуялъ м. deve м.; одогóр-бый — devê yekrîşt; двугóрбый — devê dupîşt.

вѣрбулякъ ж. deve mû.

вѣрбуляжый прил. yê deve; — ая шерсть hîriya deve.

вѣрбовать, завербовать 1. (на-бирати работничъ) rala (dolan xebî-tê) tor kîttip; 2. аскет. esker be-rev kîttip; 3. (напр. аскетика) cebsê kîttip kîttip.

вѣрбовка ж. 1. (члнръ работн.) torkîttina rala (bena xebîatê); 2. аскет. betevkîttina esker; 3. (напр. аскетика) kîrêkîttina cebsê.

вѣрѣвка ж. tog ж., şîrî ж.; ben м., (толкачъ); wafis м. (яз-ыччя, плетёный); çoban ж. (тол-стая — для сана); bensaîî ж. (для складыванн шиповъ арка).

вѣрѣвочный прил. yê torê, yê ben, yê wafis (плетёный); yê şîrîê, yê çobanê (из толстой ве-

рѣвка); — ая лóстинна berdewana togê.

верейна ж. çentê ж., çêge ж., sehsêle ж., tûc ж., site ж.; — ýtok togê (çentêta) wortêka.

веретено с. (для прядения) destgê bona têtîrêrandinê.

верещать вѣств. ралъ çîce çî kîttip.

верѣйла ж. rala, meshêb tofikî; meriyê beyrhêlêlê (bîllêd) (гов-ной вѣрѣвкы).

верительный прил. yê îhtarê, yê istîmadê; — ые грамоты îhtar-nama ж.

вернуть, повернуть 1. (бона убѣждоу-амъ) hawer (istîmadi) kîttip; — в победу работчого класса ol rîzarîya sîmîa rala hawer kîttip; 2. (повернуть) îhtar kîttip, îhtarê xwe (bî kesêk) anîp; я вамъ верю оз istîmadi xwe ji we îstîpîp; 3. рал. imar hebûn, xêlê (dîn) habandîp, > не — своимъ глазомъ metel mala (indîmîtanê), tîştêkî çobê her çevê xwe dîlîp (собственными глазами видети что-л. idîmîtanê); hawer ne-kîttip (не вернуть).

вернуть вѣст. брал. hawer kîttip, hatîp hawerkîttinê; мне не — ся, что это правда оз hawer nekîttip, wêkî ew yek tacê; с трудомъ — ся в это сумукъ çetin lê hawerkîttinê.

вермишель ж. rişîlê hûr (za-sac), xêrtîştî ж.

верно 1. (правда, справедливо) rala, îhtar; он — решилъ задачу ewî çevî meseî rast çîrovekî; 2. мерк. (вероятно) helallê, vîfa-darî, şîrşaxî, bi dil û can, bê-peşva; — служить роднине bi helallê; qalixîtiya wêten xîttip; 3. аскет. с.-п. rala (аскетика, должно быти) çêl, dîbe; он, —, не придетъ çêl ew lâlê, dîbe ew peê.

вермишель ж. rişîlê hûr (za-sac), xêrtîştî ж.

верно 1. (правда, справедливо) rala, îhtar; он — решилъ задачу ewî çevî meseî rast çîrovekî; 2. мерк. (вероятно) helallê, vîfa-darî, şîrşaxî, bi dil û can, bê-peşva; — служить роднине bi helallê; qalixîtiya wêten xîttip; 3. аскет. с.-п. rala (аскетика, должно быти) çêl, dîbe; он, —, не придетъ çêl ew lâlê, dîbe ew peê.

верность ж. 1. (правдивость, истинность) rastî ж., heqî ж., eîmlî ж.; — перепада çîttiya îstîmîtê; 2. (правдивость) helallî ж., vîfadarî ж.; — раббичему клас-

су şîrşaxîya (vîfadarî) îbe sîmîa rala.

верючь с.-п. 1. (правда, справедливо) vegêrandinê, raxla danê, çûnê danê; — кнйгн п библîоотѣку kîttip raxla çûnê kîttip; 2. (повернуть) îhtarê raxla (stîmî-dîn, çûnê) kîttip; 3. (на сознати) берростанъ) raxla (çûnê) vegêrandinê; — көгө-д, с доррûгъ көсөк и т.д. vegêrandinê.

верючься с.-п. 1. (привести) raxla hatîp, vegêrinê, çûnê (raxla) day hatîp; он — уласъ с паллодромъ дочюй ew ji nivê tê vegêriya malê; 2. (додарростанъ к преръ) merîp dardîp; он çîrkê hebê, vegêrinê ser towsê heqî; мы снѣ — емея к этому вопросу снѣ dîbe vegêrinê ser wê rîsê.

верный прил. 1. (правильный, истинный) yê rast, yê eîmlî; — се рещеніе заданн шрвоекîttinatostê (mesele); 2. (правдолюбый) yê pê-yarçêdêl, yê şîrşaxî, yê vîfadar, yê heqî; — другъ hocîre îhelal; 3. (надёжный, правдивый) yê îstîmîd, yê çewî, yê meşkîrî; — ая опора dîttê çewî (melîwanî, me-kîrî heqî); 4. yê rişîk (вероятно); yê heqîlî (вероятно); — успехъ rîşîkîttinê hêvêberdîp.

верование с. 1. (убѣжденіе) hawerî ж., îhtarî ж., kîttip ж.; 2. (убѣженіе) dîn ж., imar ж., meshêb ж.

веровать с.-п. верати.

верослепёдан не с. xudêce-bacîlîn ж., ebahetî ж., dîn ж., imar ж., meshêb ж.; свобода — ны azabîna (azatîya) xudêce-bacîlînê (meshêbê), azatîya ebahetîyê.

вероломный прил. yê nişanetî; yê xûnê (предательский).

вероломство с. nişanetî ж.; хайлî ж. (предательство).

веротерпимость ж. azabîna xudêce-bacîlînê, terkîlîna ebahetîyê.

вероятно лодъ, с.-п. dîbe, dîbe hîqevîtê, dîbe kut; —, он не придетъ dîbe ku ew peê.

вероятность ж. етқон ж.; по всей — ти бауерке, қауа ку те күйсә, қауа ку те еуанкитинә.
вероятный прил. уә дйе, уә қеі, уә тежминті; —ая причина саһеба (меніуә) тежминті; мәло — о қеіне, накеве ақла.
версия ж. gill-gotin ж., yitovekiritina сйге-сйге.
верста ж. yerst ж.
верстак м. destge м.; столбурный — destge дүрета.
верстальщик м. поллар, heig-bond м., hrlgderiyә kileba.
верстать, сверстать поллар. kitelә saz kirin, mezirandin.
верстка ж. поллар. 1. (дәст-тә) рөугирәдана (mezirandina) belgә kileba; 2. (сверстанный лист) belgә kilebә уә mezirandı; мы получили пять листов — ки ме рәне belgә kilebә mezirandi stand.
вертел м. ұш ж., şışa kehaba.
вертеть несом. zivirandin, hadan, ba kirin, çerx dain.
вертеться, завертеться 1. (прощаться) zivirin, çöln-halin; 2. тк. несом. нареч. разг. (проехать время) çikl herlim waxl derbaz kirin; он — тәдәя зәсә весь день ew ji sibә heta övәгә vira dıçd ö dıhat; 3. тк. несом. нареч. разг. (отвратительств, уклоняться) хве һигин-агин, хве дүе хытин, хве çekirin; ♦ егә һия — титя у меня на рыжкә шәвә wı ser zatә mine.
вертикаль ж. vërtikal м., хета tik, emüd м.
вертикальный прил. уә tik, уә vërtikal, уә emüd; —ая линия хета tik.
вертящий прил. разг. 1. (несодвижный) уә mehelәt, уә nese-kini; 2. нареч. уә әlsene (центральный); уә aqlisivik (автоматический).
вертелет м. ос. gәlikopter м., teyatә tikfir, tikfir м.
вертопрах м. разг. meiyә aqlisivik (bëbiş).

верующий в аном. сущ. м. bindar м., meiyә хабәдihеһиә.
верфы ж. хайхана demçәkicirin, demçaxar ж.
верх м. 1. bilind м., jori м. (верхняя часть); тере ж., ser м., kele м., hala ж. (гарниюр); — горн serә çiyә; 2. (верхняя ступень) destca lare bilind; 3. (оджидә) güyә tаст; 4. (аккуражи и т. п.) ser м.
верхний прил. 1. (расположенный сверху) уә jorin, уә bilind; — этаж дүма çetә jorinә хәпә; 2. верх уә ser, уә jorinә —се течәһне рехи дйба гәкәә jorinә çetә; 3. (надлежащий повелю) уә serda, уә serda хәкәкитинә; —се һәйтә kincә sızda.
верховный прил. уә bilind, уә tevrebilind, уә jorin; Верховный Совет СССР Şәвта (Soveta) Tevrehilindә TQSS; Верховный Суд Şәдә Tevrehilind, Верховный Главнокомандующий Şәтәкәгә (Qumandare) Tevrebilind.
верховод м. разг. serkar м., çerwet м.
верховодить несом. разг. serkari (serweri) kirin.
верховой прил. 1. уә siyarı; —ая лошадь һезра siyarbünә (siyarıyә); 2. в аном. сущ. м. (ведущий) siyar м., siyarı м.
верховье с. дьба jorinә çetә; — Вдлги дйба jorinә çetә Völgә.
верхоязд м. разг. meiyә serra dınihәгә.
верхоязничество с. разг. güvә-nihәrin ж., setranshәrin ж.
верхом нареч. разг. 1. bi jorıca, bi rıya jorә; иди — jorәә çäin; 2. (вдоль края) devta, heta seri tıj; налйтә стакән — fıncañ (ij) (fıncañ devta) kirin, fıncañ devta tıj kirin.
верхом нареч. siyarı; бздытә — siyarı çöln-halin.
верхушка ж. 1. laqә jorin, raseri ж., bilindәl ж., kele м., ser м.; 2. (убицества) sinlә bilind (raseri).

вернү см. вертеть.
верный см. 1. тере ж., seri м., kele м., hala ж.; — горн serә çiyә; 2. нареч. (верный человек) destca lare bilind, seri м.; ♦ — уәлә һәтә, serә çiyә.
вершак м. çetә, vërsak м., bışit ж.
вес м. 1. kәş ж., girani ж.; атомный вес kәşә atomiyә; чистый вес kәşә хәйә, kışandına temfz; определить вес girani суар kirin; арбуз несом в два кило веһәдә dükilo; 2. нареч. (весной, зимним) İhtar ж., İhtar ж., çetә-qimet ж., bendid ж.; человек с весом meiyә hiltimel (bildegir); 3. суарın, kәş ж., girani ж.; логичный вес kәşә (giraniya) zәl sıvık; полулйкий вес kәşә (giraniya) nü-sivik; лёгкий вес kәşә (giraniya) sıvık; полусредний вес kәşә (giraniya) zivortә; средний вес kәşә (giraniya) otte; полутяжёлый вес kәşә (giraniya) nüvgitar; тяжёлый вес kәşә (giraniya) giran.
веселить несом. kenandin, dajr kenanditә, kәlxwәş kirin; һенек kirin (çetәndә), һезәгхвәş kirin (çetәndәnә хәтәһәтә);
веселиться несом. çә һүн; kәş kirin, һезәгхвәş (kәlxwәş) һүн (veselә çetәndәnә çetә);
веселый прил. уә çәд, уә dıka, уә хвезәхәт, уә çerxwәş, уә kәlxwәş; — человек meiyә kәlxwәş; meiyә һенекçә (balagur).
веселье с. çәһдә ж., kәlxwәş ж., çәл ж.; һезәгхвәş ж. (хорошо настроение).
весельчак м. разг. laqirdçı м. (balagur); meşxәççә м., һенекçә м. (партик); öngçı м., çirañçı м. (батёшак).
весенний прил. уә bıkarә; —ая посевная кампаня wehtә (oxımatvәtina bıkarә).
весьте несом. kışandin, girani һөһүн; ёта рйба һезәт два килограмма ev meşl du kilo dikişine.

вёский прил. уә һегә, уә tastı (аремильный); уә meşkem (аремильный).
веса с. һәтә çiyә.
веса 4 ж. bıkarә ж.; рәнняя — bıkarә berweht; рәнней — ой çetә bıkarә.
весной, весною нареч. һıkarә.
веснушки м. çetә çetә, kek-mek м.
весовой прил. 1. уә tevözıyә; 2. (продовольственный вес) уә köyә, уә kışandinә; — хлеб һәтә көşә (kışandinә).
весовщик м. terevәç m., terevәçdar м.
весомый прил. 1. һәтә, уә giran, уә көşә, уә kışandinә; 2. нареч. уә һәтә, уә giran, уә һезәтә (весомый значенье, значительный); уә тоһин (важный).
веста 1. ссм. повестә, допестә bızın, bızın-anın; рёсдә bızın (vәrәd); kışandin (tatıyım); gıhandin (dәvәdәt); — в бой anın (bızın) һәвә çet; — к побёде gıhandin һı pıtoziyә, һезә dıkişitинә bızın; — гулйтә bızın çetandinә (sehranә); худә һәдәт ёта дорбәгә? eva rıya kına dıçә; 2. тк. несом. (продовольств) kirin, çetәndin, çetәz kirin; — перероморы söhbetә dınlı çetәz kirin; — борьбу çet kirin; — торговлю oxıçarı (aqlıvәstı) kirin, 3. тк. ссм. (уководный) serkari (dәдә, rıbәr, serweri) kirin; — собрәнне serkariya (dәdә çetәtә kirin; — хозяйство malhehün һıdan-olanın, serkariya malhehәrlıyә bızın; 4. ссм. повестә (иметь повестенный) gıhandin; — к тмү, что... dıgıline һı wә yekә ku...; 5. ссм. т-востә (везд и т. п.) ajoin; — трамвай tramvay ajoin.
вестибюль м. vëstihöl м., çәlor ж., әдә ж.
вестись несом. edet һезән (bızın), çetә һүн; так һәдәвнә vәdәтә әwуек zәдә bızın edet, әw yek zәдә tә derbazkirinә.

взаимность ж.: **отвечать** — тью hev hîz kirin, hevra bengîlî kirin.

взаимный прил. (*обовзаимный*) yê duteref, yê dualî, yê ji her du alîyaya; — **ое** согласно rizadiliya dîterele (her du alîya); — **ое** доверие îbâra (bawerîya) xwe ji hev anin; — **расчёт** hesabdarîya herdu (dualîya), — **ая** помощь atikariya dualî, xetek dan hev.

взаимноглагольный прил. yê her da duterefe, kara ji her du alîyaya.

взаимодействие с. tevmetîlî ж., helaqetîya tevaviyê.

взаимозависимость ж. revgirêdanî ж., hevra revgirêdaî bîn.

взаимосключающий прил. yê dewsahewgirtinê; yê bêci (*неместный*); yê niqabîlî hev, yê hevderxistinê (*противоположный*).

взаимобусловленность ж. hevragirêdan ж., revgirêdan ж., hevîzbatkirin ж.

взаимотношение с. helaqetî ж.; helaqetîya her du alîya, helaqetîya duteref (*двустороннее*); **обострение** — ий tîjbûna (serîbûna) helaqetîya.

взаимное шь ж. atikariya hevkirin ж., atikariya her du alîya, xetek dan hev, arîhevçîrîn ж., ardim dan hev; **договор о дружбе** и — щи reîmna haqîttîyê û atikariya her du alîya, kâssa — щи qatîya atikariya hevkirinê.

взаимопонимание с. hevlem kirin ж., revketin ж., barîşdîn ж.

взаимосвязь ж. revgirêdan ж., hevgirêdanê niqabîlî, hevragirêdan ж.

взаимный нареч. deynî, bî çera; **взять** — deynî hildan; **дать** — deynî dan.

взамен предлог: **дать** — **чего-л.** dewsa tişteki dan, hevra dan; **взять** — **чего-л.** dewsa tişteki hildan.

взвешенный нареч. çiyê dergirtîda, derî dadaîda, xewleca; **держать**

кого-л. — derî ser kesekî dadan, kîtan kele.

взвешуски нареч: бежать — **котом** husele, keîin leca revê.

взбааламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взбаламүттиль сов. сг. балаамүттиль.

взвешаться сов. сг. взвешиваться.

известить сов. сг. извещать.

известивать, известить 1. (*на себя*) kişandin, bî lezeû kişandin, 2. *перен.* (*обдумывать*) fikir kirin, duşmanîş bûn, fikirîn.

известиваться, известиться xwe kişandin.

извлекаться, извлекать werze bûn, werzêdabûn, pêl bûn, rabûn, mîlmîlin (*раскоп.*), bilind bûn (*наблюдатель*).

извлекать, извлечь nişxêva kirin çîrîn (çîrîn).

извлекнуть сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

извлекать сов. сг. извлекать.

min; **на первый** — ewil, bî bala ewil, berê ewil.

изглядывать, изглядывать nişxîrîn, teselî kirin, bala xwe dan; **изглядывать на кого-л.** bala xwe da wî, min bala xwe da wî.

изглядывать сов. сг. изглядывать.

изгнать с. bilindî ж., çay wî, çera çiyê.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

изгнать сов. сг. изгнать.

взду́вать, взду́ть: — пыль тоз кизин; — оғонь агит дадан; — цёны биһа билинд кизин.
вздува́ться, взду́ться (*распухавы*) werimín.
взду́мать сов. пиşkəva qıgar (пиşkəva teşkil) kizín, péi (mətəm) kizín; не — айте уаһи теби диçin.
взду́тие с. berhoq ж.; werim ж. (*спухом*).
взду́тый прил. уё werimli (*спухивый*); уё pífdaí (*надутый*); уё zədəkirgi (*увеличенный*).
взду́ть I сов. см. вздува́ть.
взду́ть II сов. прост. (*отколотила*) kutan, lédan, dafu eyata. (kələka, paqxana).
взду́ться сов. см. вздува́ться.
вздыма́ть несов. билинд (*соло*) kizín, takizín, hillətin, niłbirəndin; — пыль тоз niłbirin (takizín).
вздыма́ться несов. bilinđ bəin, gabın.
взды́вать, взды́вать I. axın kizín, of gotin, keser hatin; peles nişandın, bina xwe standin (*дышать, дышать возду*); вздохни плубже биһа хве күр bistinə; 2. ж. несов. mukri kizín, duşirniy bün (*толкавать, сгущивать*); te-fəkəri kizín, ketin nava mitəla (*мечтать*).
взмáние с. standin ж., girin ж., hildan ж., berənin ж.; — нэлóгов standina xore (kemçire).
взмáть несов. tesni standin, tor (berəv) kizín, berənin; — штраф сурт standin.
взрýдять несов. не — ая на... penihəfi li...
взлáмывать, взломáть şikəndəin; kilis qurifəndin (*замок*); — замок kilifa deri qurifəndin; — дверь deri şikəndəin.
влéт ж. listə ж., fir ж., bilindbün ж.
взлетáть, взлетéть I. firin; bilinđ bün (*подниматься*); 2. перен. разг. (*взбежать вверх*)

revin jərə, bi revl çün jərə; ◊ — на взду́х ji teqandine belə belə bün.
взлетéть сов. см. взлетáть.
влéтн ий прил. уё firinə, уё bilindbünə — ая площадь аэ. meidəna firinə.
влом ж. şikəndəin ж.; qurifəndin ж.
взломáть сов. см. взлáмывать.
взломщик ж. dözə derişikəndəinə, taləci ж.
взмáхивать, взма́хивать ба kizín, dawəşəndin; — крыльями per ba kizín (*шепандин*).
взмáхну́ть сов. см. взма́хивать.
взмолит́ся сов. lava kizín (*просить*); azaci (*поба*, dua) kizín (*молитва, прошение*).
взмóрье с. kənarə (*пешах*) berə.
взно́с ж. heqəin ж. (*платить*); heq ж., kirə ж. (*уплатившая сумма*); — кварти́рной платы daimə perə kiziyə atəvə; члэ́нский — perə izviyü; пступи́тельный — perə dexilbənə, perə bona qəndi-kizinə.
внуза́дать сов. см. внуза́ды-вать.
внуза́дывать, внуза́дыть пер. (*давать*) kizín.
взобра́ться сов. см. взбирáться.
взойти́ сов. см. восходи́ть, вос-ходить.
взор ж. çev ж., pezer ж., ber ж., nişəin ж., hal ж., binə ж.
взорвáть(ся) сов. см. взры-вать(ся).
взрóслый прил. I. уё mezín, уё giriyü, — юноша хорitə gihiz-i; 2. в зрəв. см. ж. mezín ж.; — мы и дэти biçüs ü mezín.
взры́в ж. I. teqin ж., teqəndin ж., durtin ж.; — снарядə teqina torə; 2. перен. péi ж., teqin ж.; — негодняния teqina hərə.
взры́вать, взорвáть teqəndin, çəin teqəndinə.
взрыва́ться, взорвáться teqin.
взрывчáтый прил. уё teqəndinə, уё teqinə; — ая волна péla teqəndinə.

взрывчатый прил. уё teqəndinə; — мы вещества tişlə teqəndinə.
взрыхлáть сов. см. взрыхлáть.
взрыхлáть, взрыхлáть перт kizín, kolan; — почву xwelí perin (xwelí hür) kizín.
взыма́ть, взыма́ть hewar-gazi kizín; komek xwestin (*о помощи*); itmaz (*lava*) kizín (*взыскать*).
взыскáние с. I. (*наказание*) ceza ж., сурт ж.; 2. (*взыскание*) beləli ж., standin ж., tor-kirin ж.
взыскáтельный прил. уё хwestekçi; уё dewçü, уё dewkür (*пробованельный*); уё берк (*спросил*).
взыскáть сов. см. взыскивать.
взыскивать, взыскáть I. dewi kizín (*пробовать*); standin (*взыскать*); 2. (*подвергать наказанию*) ceza kizín; ◊ не взыщáте разг. bibexçün.
взя́тие с. hildan ж., girin ж., çev-kirin ж.; — гóрода hildana şihet.
взятка ж. ruşet ж., berfil ж.; дава́ть — ки ruşet daın; брать — ки ruşet hildan; ◊ с мерó — ки гла́зи разг. ew iat-rəte, ew çəi-iziyə.
взяточник ж. ruşetçi ж., ruşetxwır ж., berfilxwır ж.
взяточничество с. ruşetxwırin ж., berfilxwırin ж.
взятый прил. уё hildat, уё girtü; ◊ вмéте — мы hewra hildat.
взять сов. см. брать; ◊ ни да́ть, ни — разг. çinli, tñ mis-qal mına hev, ne bide, ne bistine; взял, да и слэзал raúb ü kir.
взяться сов. см. брать.
внадук ж. vladók ж., pira set tē.
вня́рания ж. lerz ж.; példaft ж., teqin ж., hej ж. (*колебание*).
вня́ривать несов. lerzin; ler-qin, hejin (*колебаться*).
вид ж. I. süret ж., qilix ж. (*выражение*); bejin-bal ж., sifet ж., tewşe ж. (*величье*); şikil ж. (*форма*); çöte ж. (*род*); внéшний вид bejin-bal ж., bengize ж.;

с виду bi bejin-batō; 2. (*под-тафт*) menzere ж., şikil ж.; 3. ж. виды (*выражение*) texmin ж., péi ж.; виды на бұдуице péte wə hün; 4. (*возвратный*) pezer ж., çev ж.; скрýться из вида j. hev çeva unda hün, befaxəhin; 5. грам. şikil ж.; совершённый вид şikilə qəndin; 6. бина, çin ж., çit ж.; ◊ для вида bona formə, bona çinətə; быть на виду her bi çev hün; ни под каким видом lucata; не позáть виду хве да-nenin, ceptin; set хве; упуçтáть из вида hür çundat kizín.
визáть I несов. см. влэте; ◊ — дэл? te dit?
визáть II несов. см. прост. té kivşə, té eyankirinə.
визáться, повизáться разг. hev ditin; rastli hev hatin, rast hatin (*встречивать*).
визéние с. хвууакirin ж., kivş-bün ж., binai ж., hımaiya çevn, xapəkirin ж.
визéть, увлэте I. diti; 2. (*встречать*) rastli hatin; 3. (*визитация, визитация*) tem (*темин*) kizín; ◊ визитиш! dibai!
визлэ́ться, увлэ́ение I. hev diti; rastli hev hatin (*встречивать*); мы чэсто — имся çin zel (*сам гóд*) çara hev dibinim; 2. ж. несов. (*предоставление*) texmin kizín.
визно́во *çevn*, с. dibe, té kivşə, té eyankirinə.
визно́во-невизно́во *napreç*, разг. zof, bəhesab, hēhud, bota çev dibine.
визно́с[ит] ж. I. (*возможность видеть*) хвууан ж., kivşbün ж.; 2. разг. для — ти bona хвууакirinə, bona ditiñə.
визно́мый I. прил. уё хвууанə, уё té ditiñə; самолёт был хорóшо — м teyare baş ditate хвууанə (ditiñə); 2. прил. (*до-ступный времени*) уё her bi çev; — мир duniya her bi çev; 3. прил. (*зажатый, ясный*) уё eşkere, уё kivş, уё çuan.

виднётся *несов.* hatin xwiyane (xanekirinê, kivşê).

видно I. *вздн.* с.л. *разг.* (*применительно*) euan dibe, dibe, tê kivşê; **он**, —, не *придѣт* euan dibe ew naê, dibe ew neê; 2. *безд.* я *знаю*, *скаж.*: мне *плохо* — ez xirab dibim.

видный *прил.* 1. yê bez li çex (*видный*); yê eşkere (*войск.*); 2. yê kivş, yê mezîn, yê ferz (*значительный, важный*); yê merûî (*знаменитый*); yê paydar (*известный*); — учёный *ilmdarê* euan; 3. (*литерат.*, *рослав.*) yê bejîldînî, yê bedenşêr.

видовой *прил.* 1. *грам.* yê bişxil, yê bitewşê, yê huşlîx; 2. *биол.* yê çinp.

видоизменение с. I. (*действие*) veguhastin ж., rûgahêrandin ж., guhastina şikil; 2. (*разнообразие*) cûrê main, cûrê-cûrebûn ж.

видоизменить(ся) *сов. см.* видоизмениться.

видоизменять, видоизменить *guhastin, guhêrandin, şikil guhastin*.

видоизмениться, видоизмениться *hatin veguhastinê (guhêrandinê).*

вижу *см.* *видеть*.

виза ж. I. *дип.* viz ж., ixtar ж.; **визадная** — viza çûina welatê dereke; **визадная** — viza hatinê li welat; 2. (*подпись*) qol ж.

визг м. çare-çar ж., çivle-çivt ж., çûtin ж., çijîn ж.

визлявший *прил.* yê zinge-zing, yê çire-çit, yê kaste-kast.

визжать *несов.* çûtin, çare-çar kirin, kastin, çivle-çivt kirin.

визир ж. *несов.* nişandar м., nişangê м., vizîr м.

визировать *несов. и сов.* 1. (*отправить висту*) qol kirin (kişandin); 2. *геод.* xeta pîvandîna kişandin.

визирь м. wezir м.

визит м. serîêdana (dîtin) resmî.

визитный *прил.*: —ая *карточка karta teklîfkirinê (serîêdarê).*

вика ж. *бот.* maş ж., vika ж. **вика** ж. dutîlî ж., çengel ж., sulîlî ж.

вика м., **сёллî** ж., **çarîlî** ж., **çirgan** ж.

вильнуть *сов. см.* *плясать*.

вильять, **вильнуть** I. hejandin, bîrin-anin, ba kirin; — **хвостом** *прям.*, *перен.* dêla xwe ba kirin; 2. *перен.* (*хитрить*) xwe çêkirin, çenî (çêlkîşaz) kirin.

вина ж. I. cûb ж., **guhêkarî** ж., sûc ж., leşîr ж.; **статья** в **вину** *guhêkkar kirin, kirin sûcê (kesekî); свалить вину на кого-л.* *guhêk kirin li stûyê kesekî; 2. (примина)* sebeb ж., sûc ж., leşîr ж.; *ç* по **его** **вину** *bi sûcê wî, bi guhêkariya wî.*

винегрет м. vînegrêl ж.

винить *несов.* *guhêkkar (leşîr) kirin, kirin sûcê (kesekî).*

винный *прил.* yê şerabê; — **магазин** *mîxûza şerabê; ç* — **ме** **ягоды** *hejîrê şerabê; — камень* *kevîrê çirana.*

вино с. *şerab* ж.; **красное** — *şeraba sor; белое* — *şeraba şîrî, молодое* — *şeraba teze; виноградное* — *şeraba lişiya.*

виноват! *bîbexşînin!, guhêkariya!*

виноватый *прил.* *в разг.* *zînî,* yê *guhêkkar, yê bişêc; —ая улыбка* *xenê guhêkariyê.*

виновник м., **guhêkkar** ж.; *çel'êb ж., baîs ж. (примина); — мойнê* *sebebê şerî; — дварки* *guhêkkarê xitabênîna (çeşîyên).*

виновность ж., **guhêkkarî** ж., **leşîrî** ж.; **степень** — *ти* *derca guhêkariyê; установить* — *хотѣ-л.* *guhêkariya kesekî euan kirin.*

виновный *прил.* yê *guhêkkar, yê bişêc.*

виноград м. I. (*кустарник*) *tûmê lişiya; дкий* — *tûmê lişiya beyanî; 2. (плод)* *lîrî м.*

сборник — *да* *meriyê lişiya tor dibe; сбор* — *да* *torêkirina lişiya.*

виноградарь м. *baxvanê lişiya, baxvançî м.*

виноградарство с. *lişidarî ж., baxvanî ж.*

виноградник м. *baxê lişiya, виноградный *прил.* yê lişiya (*тотъ, чиниъ и виногради*); yê lişiya *hatiyê (bazîrkirinê) (многодетный из винограда); —ая кисть* *çêşiyê lişiya; —ое вино* *şeraba lişiya.**

винодел м. *şerabçî м., rês-keşê (hoşiyê şerabê, hoştê şerabîna-zîrkirinê).*

виноделанье с. *şerab hazîrkirinê, винодельческий *прил.* yê *şerab hazîrkirinê; — район* *nehîya şerab hazîrkirinê.**

винокуренный *прил.* yê *araq hazîrkirinê; — завод* *karxanaaraq hazîrkirinê.*

винт м. I. *vînl м., bîzmazê bîrxê; 2. (проталер)* *prêçêler м., rezvanê ж.; гребной* — *rezvana gemiyê.*

винтовка ж. *living м.; автоматическая* — *livinga avtomatik.*

винтол *бй* *прил.* 1. yê vîntdar, yê rezvanê; 2. (*винтолразный*) yê mîna vînt, yê galayê, yê bî-zivî, — *âa лестница* *perdeşara bîzîvî; 3. (рукоятка винта)* yê vîntdar, yê bîrezvanê; — *паруха* *gemiyê bîrezvane.*

винтовочный *прил.* yê *livingê; — патрѳн* *işêka livingê.*

винторезный *прил.* *tex.* yê *bişêbîr; — станок* *destgê bişêbîr.*

виолончель ж. *vîlonçel ж. (sazê îbdîlar).*

вираж ж. I. *xwarbûn ж.; 2. фот.* *xîraj ж.*

виртуоз м. *meriyê senetkar (tabîr); hoştê zuxîrê xwe (много своего дела).*

виртуозный *прил.* yê *senetkar, yê mahîr; yê ecêb (замышляемый).*

вирус м. *мед.* *vîrûs ж.*

виселица ж. *bara darêkî; висельный *несов.* 1. *висеть* *ç* ж. (*висеть*) *darda (berdan) dan; 2. (виселица)* *daliqîn, ç* — *на волоскѣ* *li çetîniyêda bûn.**

виски ж. *виски.*

вискоза ж. *şerê çêp, vîkoz ж.*

висмут м. *xwe vîsmûr м.*

висок ж. *çûnk ж.*

високосный *прил.* — *год sala çet.*

височный *прил.* yê *çetîrê; —ая кость* *kesta yî çetîkê.*

висячий *прил.* 1. (*висячий*) yê *dardaçîr, yê heştakêrî; 2. (висячий)* yê *daliqîn; ç* — *мост* *para darêkari.*

витамины ж. *vîtamîn ж.*

витой *прил.* yê *hadaî; yê bî huşê, yê bîzvir.*

вitraна ж. *ûşehand ж., çelêse ж.*

вить, **свить** *çêkirin; rêsandin (çûmîn); hasan (pîllemîn); — веревку* *weris rêsandin; — гнелѳо* *heşîn çêkirin.*

витьсѳа *несов.* 1. (*в*) *wêşaxê xelek bûn; 2. (в*) *parçeyênê* *bi-ras bûn. lêtin, bîlînd bûn, der çûtin; 3. (замышляеъ)* *xwe ra kirin; 4. (перелетѳеъ, надлетѳеъ)* *bîlînd bûn, zivîna.*

вихор м. *tûnet ж., çîrkê ж.*

вихря *см.* *вихор.*

вихрь м. *baê bîrêskê (mezî), bager ж.; снежные* — *ри bagêr beşê.*

вице-адмирал м. *nehêc mirê beşê, vîsamiral м.*

вице-консул м. *nehêc qonsûl, vîçqonsûl м.*

вице-председатель ж. *nehêc reis.*

вице-президент м. *nehêc prezîdênî.*

вишневый *прил.* 1. (*добавочный из вишни*) yê ji *gilaza, yê gilaza; —ое варенье* *meşêna gilaza; —ое вино* *nehêc gilaza; — сад* *baêê gilaza; 3. (о цвете)* yê *rengê gilaza; —ая лента* *çetîlana rengê gilaza.*

вишня ж. 1. (*dereso*) dara gi-laza; 2. (*плод*) gilaz ж.

виниу см. висеть.

вкляивать, вкляивать тэга кi-рин, тэга kutan.

вкляивать, вкляивать хiлiн li erda, cel kirin, daçikarabın.

вкляивать сов. см. вкляивать.

вкляивать, вкляивать хоi (galar) kirin, devdan li bundur

вклячу см. вкляивать.

вклад м. в ризм. эмал, емапет м.; — в науку емапет li улмi; сделать — емапет kirin.

вкладыч м. paidar м., ема-петдар м.

вкладывать, вложить 1. (*кладить бумагу*) kirin, bundur, dañiştin; 2. — капитал vermeli-ye емапет kirin. *

вкладыш м. beğde bundur.

вкладыть, вложить bundurca zeliqandın, pava daniı.

вкладыть сов. см. вкладыть.

включать, включать 1. (*включить лампу, колоду*) tev (teda, dexil) kirin; — в комиссию kirin li pava komisiyane; — в список kirin li pava pavnişge; 2. *мат.* teza kirin, vekirin, vekislin; — свет çuı vaxıştin; — мотор motor dain xebate.

включаться, включиться хве tev kirin; — в социалистическое соревнование хве tev leca soçya-listiye kirin.

включая *предлог* bi, tev, ji, ji tev, vse, — *детей* hemü zarji tev.

включённые с. dexilkirin ж., kirin bundur, tırakirin ж.

включительно нареч. betaki, la, heta, с мая по июль — ji meka gulan beta tirmehê.

включить(ся) сов. см. вклю-чать(ся).

включивать, вкляивать tэга kutan, kutan.

вкляивать сов. см. вкляивать.

вкляивать сов. см. вкляивать, вкляивать нареч. paze, larte, bi-sarekëve, rëda.

вкляивать нареч. стоит как — bəhegekət (mina kevir) sekiniye.

вкляивать сов. см. вкляивать, вкляивать нареч. уé kok-giri, yé birgitti.

вкляивать нареч. хвиг.

ВКП(б) [Всероссийская Коммунистическая партия (Большевикова)] Hizba Komünista (balşevik) ya Hemtifaşiyê.

вкляивать нареч. уé lelek, yé çofar; yé bi zimane şirin, yé zar-kweş, yé hinva (*математ.*).

вкляиваться, вкляиваться 1. (*ходить по улице*) teza-tel çuın bundur, dizikava dexil bin; 2. (*граждане пожелали*) hatin kiruşê (diline), evan bin; в старом вкляивать ошибка li maqalêca şasi hata kiruşê; 3. — в доверие хве dain bawerandinê, хве dain bawerikirinê.

вкляивать сов. см. вкляивать.

вкляивать нареч. xese, kin, kurt; xelase, kutasi (*родные слова*).

вкляивать нареч. qait, gelek; ядно сварено — hek qaim hatiye kelandinê.

вкус м. 1. (*вкус и т. п.*) tem м., tiz ж.; пробовать на — tem kirin; приятный на — li-tem, topa хвеş; 2. (*качество*) hewas ж.; быть одним — ov bi hewaseki bin; 3. (*качество вкуса*) tem ж., bita lijmekariye; одеваться со — ом kincê zel haç хве kirin; 4. *рог* (etnas) çibe м., qide м.

вкусный нареч. уé хвеş, yé tem хвеş, yé tiz, yé bilezet, yé leş; — ое кушанье хвотна tem.

влага ж. çii ж., avı ж.

влаганище с. anan, hacete jina.

владелец м. хвеi ж., milkdar м., xudanmilk м., sañib м. (*собственник*); — дома хвеiyê хари.

владение с. 1. (*владение*) milk-darı ж., hebñni ж., hebñti ж., хвейkirin ж.; 2. (*владение*) ma м., mıl-hal м.; milk

м., hewşgeh м., malikane ж. (*владение*).

владеть *несов.* 1. (*владеть*) хвеi (sañib, xudan) bin; 2. (*обратиться, звание*) zarbin; он — ет русским языком он zimane çisi zar; он не — ет правой рукой de-se wi tasi; хвеbete, 3. (*владеть*) *глагол*, *глагол*

jdare kirin, kitan bin deste хве, hukumdari (serkari) kirin; ç — собой хве çuın, хве zell kirin.

владеть м. paşah м., saltan м.; hukumdar м., xudanar (*господарь*).

владелец с. paşahı ж.; hukumdari ж., fermandarı ж.

влажность ж. çii ж.; sarogesti ж., xınavı ж. (*жар*).

влажный нареч. уé çii, yé avı, yé leş (*влажный*); уé xınavı, yé sarogesti (*жар*).

владельцы, владельцы li zarê çuın anidur; he izn hatin bundur (*владельцы без разрешения*).

властвовать *несов.* hukumdari (paşahı, serkari) kirin.

властелин м. hukumdar м., saltan м., paşah м., serdar м.

властный нареч. уé hukumdar, yé fermandar.

властолюбивый нареч. уé huk-kuñiz, yé serkariñiz.

власть ж. 1. hukumat ж., diwan ж.; çudret ж. (*власть*); советская — hukumatı çwrê (*советский*); исполнительная — hukumatı qanunqerdandine; законодательная — hukumatı qarindariye; государственная — hukumatı dewlete; прийти к — ти hatin ser hukumatê; быть (стоять) у — ти ser hukumatê hatin, serkariya hukumatê kirin; не в нашей — ти deste meda niñê, ne bındestê medane, meva begirêdaiye; 2. *перен.* (*власть, господство*) hewşerı ж., qudret ж.; 3. (*административная орган*) serkari ж., hukumat ж.; местные — ти hukumatê mehelê

(taxê); военные — ти hukumatê (jdarê) askeriye; гражданские — ти hukumatê (jdarê) barçavaniye.

влачить *глагол*; — жалкое существование zel (hengaz) eda hatin, destheng (belengaz, botaq-laç) bin.

влечо нареч. li, deste (bi ajiye) çerê çerê.

влезать, влезать 1. hikişin, hilpas bin, raben ser; — на дерево hikişin serê dare; — в окно hilpasî pencerê bûn; 2. (*влезать*) çuı çuı — в долги roçê, ketin bin derma, devlada xeriqin.

влезать сов. см. влезать.

влек. влеку см. влекать.

влетать, влетать 1. çuın huc-din; влет — бля в окно çoz iñi pencerê; 2. *перен.* paze (*обещание*) bezin, хве avêtin) anidur.

влететь сов. см. влетать.

влечение с. mël ж.; hewas ж., avı ж., хвешin ж. (*хвешение*).

влезть *несов.* kiyandin; ç — на собой niñê bin, çuı хве hirin.

вливание с. çuı tedariya çuı, bezidan çuı.

вливать, влить 1. herdam, teza çuın; 2. *перен.* (*вдохновлять*) zede kirin; 3. *перен.* (*вдохновлять*) hatin dain, dain bawerandinê; — бодрость çewel dain, dil çuın.

вливаться, вливаться 1. tev bû-je, ketin bundur; 2. (*вдохновлять*) çewel dain, çuı çuı, tev çuın, bin yeç.

влиять(ся) сов. см. вливать(ся).

влиять с. 1. (*влияние*) besir ж., hukumat м., bundur ж.; 2. (*влияние, влияние*) hirmel ж., qedir-qimel ж., paverçerı ж.; человек с — ем meçiyê hîrmet (biçedir); нахвалиться под — ем kora-l, bin bendura (çuın çelê) kesekida bin.

влиятельный нареч. уé bihtar, yé bhetzet, yé biçedir-qimel.

влиять, повлиять tesit (ber-din, hukum) kirin.

ВЛКСМ (Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи) Tifaqa Komünistilê Lêşinîyê Komünistîyê ya Hemtîfaqîyê.

вложение с. 1. danîn ж., kirin hundar, dahîştin ж., lêlada-rlîn ж.; 2. *фил.* ж. pederdânin ж., vînaçekîrîn ж., pederdânîş-îrîn ж.

вложить сов. см. владеть, вломиться *сов. см.* вломываться

влюбиться сов. см. влюбляться

влюблённый прил. у. dîkketî, yê aşîq, yê beşqî; **быть** — **вм** aşîq bûn, beşqî bûn

влюбляться, влюбиться ашқ (peşqî) bûn, dil kesîr hev, beşqî bûn, berdîlk bûn; **взв** hebandin, hev hegemkirin, dî kesîr hev (*приходиться друг другу на сердце*).

вменять сов. см. вменять, вменяемость ж. *юр.* serhişê-xwebûn ж., serxwebûn ж., serhişî ж.

вменяемый прил. юр. у. ser-xwe, yê ser hişê xwe.

вменять, вменить hawdar (hemî wezîfe) kirin; — **ком.-л.** в обя-зательность kesek horeदारê tiştekî kirin; — **в явн**û gupeltkar (teqîştî) kirin, kirin şîcê (*кешкî*).

вместе нареч. 1. (совместно) bîhevayî, bîhişaqî, tevhev, bîhevayî; — **с товарищами** tev beva-layî; 2. (*одновременно*) hevra, bî-sarekêva; **они явились все** — ew hemû hevra hatin; **с тем** îê hemra, xênîjî wêyekê.

вместитель с. emnar ж. (*кра-пильщик*); legan ж. (*посуда*); dor-dan ж., cî м., lîtaq ж. (*место*).

вместимость ж. mezînaî ж., cîgirtî ж., cîgîe м.

вместительный прил. у. mezîn (*большой*); yê cîgîe, yê lîve (*про-сторный*); — **зал ода** mezîn.

вместить(ся) сов. см. вмещать (-ся).

вместо предлог bîdewsa, bîweza, berya, em — **меня пойду** tuwa tu dewsa min here wêyer.

вместительство с. tevhiştin ж., xweparvakkîrîn ж., xweyekîrîn ж., daxîştin ж.

вмещаться сов. см. вмещиваться

вмещиваться, вмещаться хве tev kirin, xwe anîn ortê, tev bûn, dexl bûn, xwe davra kî rîn.

вмещать, вмещать lîvî (cî) kî rîn, hevdan, dawar kirin.

вмещаться, вмещаться cî bûn, (girtin).

вмиг нареч. nişkêva, zaf zû, deqêda; **лî** dexêda, dexêda (*мгнове-нно*).

взаём нареч. **взаимный нареч.** **брат** — kirê kirin, otavayê — kirê dan.

вначале нареч. berê ewil, berê, ewil.

вне предлог 1. (за пределами, снаружи) ne .. da, dîrî; **вне города** ne şîherda, dîrî şîher, şîherda na; 2. *перен.* (*книжн*) bû; **пройти вне очереди** bîcohe (bêcîhe, bêdar) derbaz bûn; **объявить вне закона** bêdarbûnê elan kirin (*hesah kirin*); **вне дома** derê malê; **вне всяких сомнений** bêşik.

внебрачный прил. у. ne îî zewacê, yê nezawacê; — **ребёнок** zaga ne îî zewacê, zaga bîc.

внебойсковый прил. у. bees-kerîyêda; — **ая подготовка** hazîrîkirîna beeskerîyêda.

внедрение с. esaskîrîn ж., dexilkirin ж.; **дайн** xebatê, bîmî-lîkirin ж. (*применение*).

внедрять(ся) сов. см. внедрять (-ся).

внедрять, внедрять esas (dexil) kirin; **дайн** xebatê, hîmîlî kirin (*применять*); — **в пром-**водство **лî** senelêda (**лî** deranî-nêda) esas kirin.

внедряться, внедриться esas bûn, pêşda halin, anîn ortê.

вкззпно нареч nişkêva, bî-sarekî.

вкззпность ж. nişkêvabûn ж., nişkêvayî ж.

вкззпный прил. у. nişkêva, yê beeskerî.

вкззлёсовый прил. у. bêsinîl, yê dîrî sarîlê.

вкззточный прил. — **ая бер-**рёменность **hemra** ne ku mala zarêda, gîzanbûna dîrî malazatê.

вкззчерезной прил. у. bênobet, yê bêdar, yê besîre.

вкззпарламентский прил. у. dîrî parîlmanê.

вкззпартыйный прил. у. bêpar-tî, yê bêîrçq, yê dîrî îîzêbê.

вкззплатковый прил. у. bêpîlanê, yê neplanêda.

вкззсёние с. anîn ж., dahîştin ж., danîa ж., dexilkirin ж.

вкззслужёбный прил. у. xênîjî xîzmetê; — **ое время** ne wedê pullîxê, raşî xebatê, ne wedê xebatê.

вкззсти сов. см. вносить

вкззшколькый прил. у. xênîjî mektebê, yê neteklebêda; — **ая** работа **xebata** mektebe der, xeba-ta raşî mektebê.

вкззшне нареч. bîrîva, bîben-dîz, derva, sîfeta.

вкззшнополнтическйй прил. у. seyasatîya der (*хатîyê*); — **ая** обстановка **jaratê** seyasatîya der-teka (*der*), hâlê seyasatîya der.

вкззшлеторговый прил. у. ticaretîya (ya bazîrganîya) xatîcî filer.

вкззпный прил. 1. (*паррде-ный*) yê der, yê derva, yê bader; 2. (*о политике, торговле и т. п.*) yê der, yê xatîcî; — **ая** политика **seyasatîya der** (*хатîcî*); — **ая** торговля **ticaretîya der** (*хатîcî*); — **рынок** bazara derêkê.

вкззшность ж. р. m., sûret м., tâbat м.; **бегзîz** ж. (*внешний вид*); **красная** — sûretê bedew. **яноштатный прил. у.** yê dîrî (**у** xênî) teşkîletê, yê menava şuxulda, yê neteşkîletêda.

вкззкономическйй прил. у. he-nî skonomîyê, yê skonomîkîyêda na, yê beskeromîkîyêda.

вкзз нареч. юр. beşqî; **спу-**сяться — **he**jer bûn, dakelîr çêrê; **унасть** — **головой** we sarî ketin; — **по руке** beşqê bî dîrêna yem (bî rîca dîr).

вкзззу 1. *перен.* (zû) **он живёт** — ew jê dîrî îîzînbewî, mala wî jêrêyê; 2. *перен.* (*за немалое время*) hîzîda, îîzîyêda.

вкззкаты. wîzîvanîkî kîr bûn, kîr îîkîrîn.

вкззкнуть сов. см. вкззкаты.

вкззкатыже с. 1. (*интерес*) guh-darî ж., guhdîrîn ж.; **обратит** — **на что-л.** guh dîrîn ser tiştekî;

прнкаты **во** — guhdarî (heva) xîrîn; **оставит** **без** — **ня** bêguh-darî hîştin, guh nedan; **но обра-**цайте — **ня!** guhnedin wêyekê; 2. (*любознательный*) guhdîrîn ж., tefekûrî ж.; **оказаты** — guh dîrîn, guhdarî kirin.

вкззкательно нареч. bêguhdarî, guhdarî, sezoatî.

вкззкательный прил. у. guh-darî, yê guhdar.

вкззчью нареч. nete [hîca], weke qotîla, berambestî hev.

вкззшь нареч. 1. (*книжн*) teze, sareke dîrê; **увидеться** — teze hev dîtin; 2. (*толкая что*) bema hêja, teze wê derê, — **вкззшшая** книга **kîtêba** teze derketî (*çar-bûn*).

вкззшть, вкззшть 1. (*интер-*) anîn hundar; — **вкззш о дом** heşî-ya anîn hundarî xatî; 2. (*политы и т. п.*) dîrî; — **дёнги** pete dîrîn; 3. *перен.* (*проектировать*) pêşda anîn; — **предложенне** pîrs pêşda anîn; 4. (*деловитый*) dexl kirin, kirin tev; — **в список** kîrîn em-oyê; 5. *перен.* (*внебрачный*) hêrê kirin, dahîştin; — **разлор** ser dahîştin; 6. *перен.* (*близко и т. п.*) pêşda anîn; — **новое в работу** **лî** xebatêda tiştekî teze pêşda anîn, tiştê teze kirin nava xebatê.

виск *ж.* vebí ж
внутренний *прил.* yé hundur,
yé batín; Министерство — их дса
Wésíxana yaxhíi memleketi,
— яа политика xууасалла hundurí
memleketti; — яа торговля
bazargaríya hundurí memleketti;
— хаёи сууре hundurí memleketti;
— не болзыи хехуеууе dñ-hízay
va (batín).

внутренности *ж.* avam, di-
sedeg ж., di-hízay ж., batín ж.,
hundur ж.

внутренность *ж.* hundur ж.;
— дёма hundurte хали

внутри *г.* нареч. (в середине,
в пределах) hundurda, находясь —
hundurda búin; 2. पहले (в
середине, в пределах) téla,
hundurda, нав; osta; — города
hundurte (nav) ýherda.

внутриатомный *прил.* yé hundu-
dure atoméda.

внутрипартийный *прил.* yé нав
hízvéda (partiyéda), yé hundurte
hízvéda, — яа демократия demo-
kratiya hundurte hízvéda (hízvéda)
внутрисоюзный *прил.* yé hundu-
dure hízvéda.

внутри нареч., पहले bi hundu-
dur, нав; койка — дёма çúin
hundurte хали; приёмте лекар-
ство — deqim хехуеууе.

внучка *ж.* vebí ж.

внушать, внушать *г.* daín ba-
werekiríyé, hawerandín; — мысль
[о]... deřveqa... fikri haweran-
dín; — доверие biřbar búin; 2.
(наставлять) teñi daín, hín
(ýret) kirin, te daín ber

внушение *с.* I. daín hawer-
kiríyé, hawerandín ж., fermikirin
ж.; 2. (наставление) ýret ж.,
şiretkirin ж., şiretkari ж.

внушительный *прил.* yé ha-
werdar, yé biřbar; — том хабар-
дара biřbar; — вид dándara ha-
weriyé, hawsé hawsé.

внушать *сов.* см. внушать,
внушительный *прил.* yé ferakari
(замечательный); yé zela, yé eуan
(очень красивый).

во предлог *сп.* и; ϕ по что бы
то ни стало çi neqewéme, te
neqime marm, çi eřveř hеbe.

вобрать *сов.* см. избирать.

вобзять *сп.* вбить.

вобзкаты, доплеть Kizandín
nav, unín орла, çiro kirin, biñ
hundur, dexli kirin.

воблечение *с.* texkirin ж., anín
орла, dexlákirin ж.

воблечь *сов.* см. вобзкаты.

вобремя нареч. li weřtéla, li
weřéda.

вобсе нареч. raba, lapte, qet,
bilerekiva; — не пужно lapte
lazim niñe, qet lazim niñe; я
этого — не хому ex qet wé yeké
nahwezim.

вобсторях нареч. ya dada.

вобнаты *сов.* см. воблечь.

вобнутый *прил.* yé tewandí.

вода *ж.* av ж.; питьевая —

ава хехуеууе; колодезная —

ава биге; ролникыя — ава ка-

лиуе; дождевая — ава hagané,

солёная — ава sor; газированная

— ава dawkiři (qasé); пресная —

ава хехуе; прогонная — ава

buluré (kiziyay); кипячёная —

ава daxanli; жёсткая — ава

qaim; мягкая — ава ptm; тер-

риториальные воды авé watabekí;

по воде sor авé; под водой hín

авéda; ϕ толды вода в ступе

пого, çuxuё bегаде kirin; кон-

цы в воду raba, çuxuё narak

veřatim; как в воду хануть

прда búin, betaxobín, bеser-

-heberate búin; в мутной воде

рыбу ловить mоsa. li nav ava

şelúda meři girin; дить воду

на чай-д. мельницу aliyé kesekí

girin, av ser avé kesekida ber-

dan, piřta kesekí girin, homek-

daríya meřiki kirin.

водворить(ся) *сов.* см. водво-

рять(ся).

водворять, водворять *г.* (по-

мещать) çi kirin, rdniřtandin;

2. (настаивать) çitar (teřkil)

kirin; — порядок tertib teřkil

kirin, qaide çanón kirin.

водворяться, водвориться (по-
мещаться) çi búin (çirgin, tertib-
çim).

водитель *ж.* ádavar ж.; —
танка avonara tanké; — трамвай
avonara tramvayé, avonara ж.,
tramvayarava ж., — машинный
vаsо буада.

водительство *с.* rеřkati ж.,
seřkari ж., řihberi ж.

водять *г.* см. нести; 2. raba,
(водворять) водворять (настаивать)
belaqeti avni kirin; ϕ — за нос
raba, харадин.

водятся *ж.* автар *г.* (камыш)
heřin, avon; 2. raba, (дрожжи)
hevallí (çogitii) kirin; ϕ как
— итсi çawa ku eřete; да ним
это — итсi řitü usa rei wé hеbe,
řete ava rei wé hеbe.

водка *ж.* araq ж., vodka ж.

водли, ий *прил.* yé avé; — транс-
порт хехуеууе авé; — путь dala
(reřa) авé; — яа прергала benda
авé; — рубж ава, siñoç avé.

водобоязнь *с.* ora, hари ж., ав
fiřa ж., terékallí ж.

водобоя *ж.* meriyé avbir (avkós)

водворот *ж.* avziřin ж., xe-
leka авé.

водоём *ж.* hеwz ж., gal ж.

водонемещен *с.* деп. çigita
авé; парокд — см п 1000 тонн

remiya bi çigitya авé 1000 ton.
волокачка *ж.* bicea авé (avlıb-
kiřandiné).

вололз *ж.* palé biñ avé, qe-
yas ж.

водолечение *с.* avdekirin ж.

водонёр *ж.* deřigé avrix.

воложалпн *ий прил.* — яа

башня bicea авé.

водонепроницаемый *прил.* yé

ku авé beınade, yé niřqabili авé,

yé avnemétak, yé avnemé; — яа

ткаль регё niřqabili авé, регё

avnemétak; — яа перггорбака

perda (súra) niřqabili авé.

водонос *ж.* meriyé avbir, ineriye

avkés.

водоотводный *прил.* yé avba-
lakiriné, yé avparevekiriné.

водоочиститель *ж.* avé, dav-
narim) deřide avtemizkandiné.

водопад *ж.* avtél ж., řiřka ж.

водопай *ж.* eřvé avdaimé.

водопровод *ж.* hila авé; про-

водить — hila avé kiřandiné

водопроводный *прил.* yé hila

авé.

водопроводчик *ж.* hуslab hila

авé.

водопроницаемый *прил.* yé av-
nemétak, yé avnemé, yé avbulur.

водораздёл *ж.* deřar, avta av-
parevekirin, řihtó avbeluki
avé.

водорёт *ж.* meri, avbir ж.

водороз *ж.* avn, hízvadin ж.

водородный *прил.* yé hidro-
jené.

водорост *ж.* híznaiyá авé

водосброс *ж.* avavéj ж., benda
avavéj.

водослив *ж.* avax, eřvé avketiné
(avdeketimé).

водосливный *прил.* yé avziřin-
né; — яа плотина avhend авé; —

канла сев ж., hízna авé.

водоснабжение *с.* avdaim ж.,
avtemizkirin ж.

водоспуск *ж.* vоde, avberdan ж.

водосток *ж.* avbulur ж., av-
kés ж.

водосточный *прил.* yé avbu-
hur; — яа труба hila avbulur
(avdeřbazhainé).

водохранилище *с.* otbala (goia,
hewa) авé.

водочный *прил.* yé avoç.

водружить, водружить *г.* hínó
kirin, dařkandiné.

водружить *сов.* см. водружать.

водянистый *прил.* yé avli, yé
ólav.

водянка *ж.* vоd, berçikín ж.,
avlık ж.

водяной *прил.* yé avé, yé
avé; — яе растения řeřnalíyэ авé;

— яа птица terewile (qúşé) авé;

— яа мельница aşé авé; — яа

турбина türbina авé; — насос

tlumba авé.

воевать *несов.* **жет** (сөнг) кiрiн. **воедино** *нареч.* eiki, teubev, bitomeri, bifevav; **сподиньт** — уек кiрiн; **солотит** — bi tilaq mehket кiрiн.

военачальник *м.* seresket *м.*, qutandarê esker.

военизация *ж.* eskerikirin *ж.*, sergikirin *ж.*

военизировать *несов.* и *сов.* sergi (eskeri) кiрiн.

военком *м.* (военный комиссар) komisarê sergiyê (eskeriyê).

военкомат *м.* (военный комиссариат) komisarîya sergiyê, idara eskeriyê.

военкор *м.* (военный корреспондент) muxbirê sergiyê.

военно-воздушный *прил.*: — **мы силы** eskerê hewaîyê yê sergiyê; — **флот** flofa hewaîyê yê eskeriyê.

военно-морской *прил.*: — **флот** flofa sergiyê ya berê, eskerê berê yê sergiyê.

военнообязанный *м.* hocedarê eskeriyê, meriyê ber eskeriyê, toq-eskerî *м.*

военнопленный *м.* hêstê eskeriyê (jet), diê sergiyê.

военно-полевой *прил.*: — **суд** suda çolê ya sergiê (eskeriyê).

военнослужащий *м.* esker *м.*, qulixçiyê (xizmetçiyê, qulixdarê) eskeriyê.

военный *прил.* 1. yê eskeriyê, yê sergiyê; — **ая промышленность** sereta sergiyê; — **завол** karxana sergiyê; — **округ** tumteqa (qeza, dora) eskeriyê; — **ое время** wextê sergiê (jerlê), zemanê (dema) serlê; — **ая служба** xizmeta (qulix) eskeriyê; — **ая администрация** idara sergiyê; — **ое положение** qitara (halê) sergiyê; — **ое дело** şuxulê sergiyê; — **преступник** gurehkarê sergiyê; — **коммунизм** ist. komünizma zemanê sergiê, komünizma sergiyê; — **ое министерство** wezîrxana eskeriyê (sergiyê); — **флот** flofa sergiyê; — **ме усилия** hazirbûna (he-

reketê) eskeriyê; — **ая опасность** xofa jet; — **ые кредиты** çiqê boza sergi; 2. **в авиации** (у авиационной) esker *м.*, qulixçiyê (xizmetçiyê, qulixdarê) eskeriyê.

воинщина *ж.* eskerî *м.*

вожак *м.* (руководитель, шеф) serkar *м.*, serdar *м.*

вожатый *м.* ajovaniê itamuyê, itamuyaxoçan *м.*, yatman *м.* (нагановожатый); serkarê rişnêra (пионервожатый).

вождение *с.*: — **воиш** ôjirinanina (tebîtinê) esker.

вождь *ж.* serkar *м.*, tilber *ж.*; tezîr *м.* (алаш).

вожжи *мн.* dizgin *ж.*, çetîme *ж.*, dem *ж.*

вожу I *см.* водить.

вожу II *см.* возить.

воз *ж.* egebe *ж.* (дерево); kës *ж.*, bat *ж.* (груда); — **дров** egebeke daga.

возбудимость *ж.* hârzî *ж.*, sergetmî *ж.*

возбудимый *прил.* yê hêrs, yê sergetmî, yê zâ hêrs dibe.

возбудитель *м.* (причина) sebeb *ж.*; — **болезни** tirkobê eze.

возбудить *сов.* *см.* возбуждать.

возбуждать, возбуждѣть I. (приводить в возбуждение) hêrs anîn; — **нервы** temarê hêrsê tazîrî; 2. (возникать) anîn, rêsîla anîn, anîn oclê, — **аппетит** îşte (mede) anîn; 3. (подвлекать) havlêilan, rişnê kîrîn; 4. — **дело** mр. şuxulê gurehkarîyê çêkîrîn, şuxul tazîrîn.

возбуждающий *прил.* — **ее средство** çetmanê sergetmekîrînê.

возбуждение *с.* hêrsbûn *ж.*, sergetmî *ж.*

возбужденный *прил.* yê hêrs, yê sergetmî.

возведение *с.*: — **в стѣпни** mat, deresekîrîn *ж.*; — **здание** çêkîrîna avai, avakîrîna xanî.

возвестѣ *сов.* *см.* возводить.

возвестить *сов.* *см.* возвещать.

возвещать, возвещать elam kîrîn, xeber gîhadîn, eyar teşkere) kîrîn.

возводить, возвести I. xana bildan, bilind (yê) kîrîn, qîbandîn; — **в стѣпни** derese kîrîn; 2. (строить) çêkîrîn, ava kîrîn; — **здание** avai çêkîrîn; 4. — **обвинѣние** на ково-л. kesek gu nehkar kîrîn.

возврат *ж.* vegelandin *ж.*, raq-dahatin *ж.*, şûndahatin *ж.*

возвратѣ(ся) *сов.* *см.* возвращать(ся).

возвратный *прил.* yê raq-dahatinê; — **путь** çûra raq-dahatinê (çûnê), çûnla vegelandînê; — **тиф** med. tîla vegelandînê; — **глагол** gram. fela ser xwe zivîrandî.

возвращать, возвращать I. (отдавать назад) raqda daîn, vegelandîn, şûnda daîn, zivîrandîn; 2. (встрѣчать возвращающаго) vegelandîn, daîn vegelandînê.

возвращатьсѣ, возвращатѣсѣ raqda (şûnda) hatîn, vegetin, zivîrîn.

возвращение *с.* 1. (чего-л.) raqdadain *ж.*, vegelandin *ж.*, zivîrandin *ж.*, şûndadain *ж.*; 2. (откуда л.) vegetin *ж.*

возвысить *сов.* *см.* возвышать.

возвыситься *сов.* *см.* возвышиться I.

возвышать, возвысить I. mezîn (ezîm) kîrîn (yavulniyatî); raq daîn, rêsîn dan (yavulîntî); — **в глазах** оуружующих het bi çevê cîmetê bilind kîrîn. 2. bilind kîrîn (yavulîntî); zêde kîrîn (yavulîntî).

возвышаться, возвышѣтсѣ I. bilind (mezîn) bûn; — **в общѣственном мнѣнии** dav pêla cîmetêda (ber çevê cîmetê) bilind bûn; 2. *тж.* **несѣ** (высоко подниматсѣ над чем-л.) bilind bûn; — **над городом** ser şiherra bilind bûn.

возвышенне *с.* 1. (действѣ) bilindkîrîn *ж.*, hîlberandin *ж.*,

berakîrîn *ж.*; 2. (высоко несѣ) çûyê bilind, bilindai *ж.*, çalai *ж.*, berze *ж.*

возвышенность *ж.* bilindai *ж.*, çalai *ж.*, berze *ж.*

возвышенный *прил.* 1. (высоко расположенный) yê bilind, yê berze; — **ое место** çûyê bilind, bilindai *ж.*; 2. **несѣ** (высоко содержательный) yê ritûbê, yê zîm, yê kîr, yê bilind; — **ые дела** meremê bilind (kûr), netê ezîm.

возглавить *сов.* *см.* возглавлять.

возглавлять, возглавлять serdarî (serkarî) kîrîn (çiqasîm so çlavê); idare (serwerî) kîrîn (çiqasîvîntî); — **предприятие** idara karxanê kîrîn (serwerî kîrîn).

возгласѣ *м.* çeng *м.*, sewl *м.*

возгорантьсѣ *сов.* *см.* возгоретьсѣ.

воздавать, воздѣть (казать в отвѣт) qîmet (cihal) daîn; — **должное** çî ku lazîme daîn, apgorî feraset dafn, neq dafn.

воздѣть *сов.* *см.* воздымать.

воздымать, воздыгнуть çêkîrîn, ava (saz) kîrîn, ôjînd kîrîn, [hîm] danîn; danîn (kaadet); — **здание** avai bilind kîrîn, avai çêkîrîn.

воздыгнуть *сов.* *см.* воздымать.

воздѣствие *с.* tesir *ж.*, bendûr *ж.* (vazînet); hukumkîrîn *ж.*, zordain *ж.* (prîvîjedenis).

воздѣствовать *несов.* и *сов.* (на кого-л., кого-л.) tesir (hendîrî) kîrîn (vazîntî); hukum kîrîn, zor daîn (prîvîjedenis).

воздѣлать *сов.* *см.* воздѣлывать.

воздѣлывать, воздѣлать bildan-danîn, çêkîrîn, bâcar kîrîn; — **зѣмлю** xwelî bildan-danîn.

воздержавшийсѣ *прил.* **взвнч.** *сущ.* *м.* yê xwegîrîî, yê xwevegîrîî, yê berxwedai, yê biterof (нейтральный); **при** голосованнн — **хсѣ** nê было wextê dengdai.

pé meriyú ku xwe paşda bidin lûnebin.

воздержанно с. хwegirtin ж., хwevegirtin ж., хwepaşdadain ж., хwezefkirin ж.

воздержанность ж. хwevegirtin ж., хwepaşdadain ж., хwezefkirin ж.

воздержанный *прим.*, *прим.* уé хwevegirtî, уé milahim.

воздержаться *сов.* с. воздържываться.

воздерживаться, **воздержаться** хwe vegirtin; — **от ответа** ji sibahlañe хwe vegirtin; — **от голосования** ji dengdaine хwe vegirtin (хwe paşda dain).

воздух м. hewa ж.; **свежий** — hewa xitim? (qiran, lîngirtine). **война** в — хe serg li hewa; **подняты** в — lîzin, bilind bin nava hewa; **на открытом** — хe derwa, ber hewa, nava (ber) hewa vekiri.

воздуходувка ж. qewiya (rif-danga) hewaîye.

воздухоплавание с. lîzin ж., lîga nava hewaêda.

воздухоплаватель м. teyatevan м., teyateî м.

воздушный *прим.* 1. уé hewaîye; — **флот** hola hewaîye; — **десант** eskere ji hewaîye lêne avêtine; — **о сообщёнке** çûin-hatin bi rîya hewaîye; — **ая тревога** hewar-gaziya derheca hucûma ji hewaîye, hewariya hewaîye; — **насос** tulimta hewaîye; 2. *перен.* (лёдный) уé sivik; ◊ — **шар** hola (topa) hewaîye.

возвание с. biyanname ж., gazipame ж.

возвзвать *сов.* с. вознцать.

возвращение с. bîkir ж., nezar ж., pêî ж.

возвзть *несов.* с. вззти.

возвзться *несов.* 1. (*играть*) lîstin, xweîla ketin, хwe gîro kirin, laçirdî (hurek) kirin; 2. *разг.* (*заниматься чем-л.*, *кратковременно*) mijîl bûn, pêdake-

tin, gîro bûn; 3. (*медленно*) egle bûn.

возлагать, **возложить** 1. (*поручать*) sipartin, tesmî kirin, danîs ser; — **поручение** temi kirin; 2. (*класть*) danîs; — **венки** на могилу laçê gula danîs ser tîrbê, qewgul danîs ser tîrbê; ◊ — **ответственность** sibahdarîî sipartin (kirin); — **надёжн** dîman kirin.

возле *нареч.*, *предлог* kêleka, pêzikî, lêza (*рядом*), pêzikayin, tex, bal (bê); — **дома** kêleka xani, derê (lêza) malê.

возложить *сов.* с. возлагать, **возлюбленная** с. mîrêze ж., dîman ж., dîketeî ж., berdêk ж., **возлюбленный** *прим.* 1. (*переносъ*) уé raîz, уé dîketeî, уé her-gîzade; 2. *в знач.* с.м. м. mîrêzeî м., mîrbûb ж., berdêk м.

возмездие с. serd м., serzanî ж., heq ж., haîyekirin ж.

возместить *сов.* с. возмещать.

возмещать, **возместить** teleî (tîjî) kirin (*возмездие*); danîs dewse (*возмещать возмездие*); — **ущерб** ziyar tîjî kirin, teleî tîjî kirin.

возмощие с. 1. (*действие*) tîjîkirin ж., danîs dewse; 2. (*идея*) teleî ж., cubran м.

возможно 1. *нареч.* dibe; — **раньше** dibe zûtirê; 2. *завис.* м. dibe, dibe biqewime; — **его не будет** dîma dibe ew maîda nabe (pebe); — **что...** dibe ku... dibe biqewime ku...

возможность ж. çar ж., emkan ж., mesal м., hergeh ж.; **дать** — mesal danîs; **получить** — mesal standîn; **упустить** — emkan ji dest danîs, mesal bî destê хwe berdan; **по [мере]** — **ти** пой-зи тyaî hera te tê here wêderê, mesal kete te here wêderê; **при первой** — **ти** çawa ku kele mesalê, ж. mesalê ewil.

возможный *прим.* уé bimescal, уé biemkan.

возможность ж. mezînbûn ж., gîhîştin ж., çûn ж., çam-gîlî ж.

возможный *прим.* уé gîhîştî, уé mezînbûî, уé herxwe.

возмутить *сов.* с. мукать.

возмутительно *нареч.* çêça gîsan; pêlaîî (*недостойно*).

возмутительный *прим.* уé rik-ahîne, уé herzanînd; уé pêlaîî (*недостойный*).

возмутить(ся) *сов.* с. возмущать(ся).

возмущать, **возмутить** kerbûn (hêrs) kirin.

возмущаться, **возмутиться** kerbûî (hêrs) bûn.

возмущение с. (*возмущение*) hêrs ж., xozêb ж., qîçqîçî ж.

вознаградить *сов.* с. вознаградить.

вознаградить, **вознаградить** хелат kirin, danîs; rawe (rawa kirin (*вознаградить*)).

вознаграждение с. 1. xelât ж., rawa ж.; 2. (*действие*) xelatkirin ж., rawakirin ж.

вознамериваться, **вознамерить** с. hewas kirin, хwestin.

вознамериться *сов.* с. вознамериваться.

возненавидеть *сов.* nefret (mede, ad) kirin.

возникать, **возникнуть** pêşda hatin, hatin ber bi çav, derketin, çêbûn; — **аер** вопрос о... derheca, . rîrs pâyda tê.

возникновение с. bûn ж., çêbûn ж., derketin ж., hatin ж., pêşdahaîin ж.

возникнуть *сов.* с. возникать.

возня ж. 1. çalmeçala ж., çerebalix ж. (*игру*); bêtortîbî ж., bêqaidetî ж. (*беспорядок*); 2. (*хлопоты*) çûin-hatin ж., ketin heîre.

возобновить(ся) *сов.* с. возобновлять(ся).

возобновление с. 1. (*по сл.* возобновляться) dîsa hatin ortê, tezebûin ж.; 2. (*по сл.* возобнов-

лять) bezakîla с.; dasek namûn ж., weklandin с. (*возобновить*).

возобновлять, **возобновлять** leze kirin, leze dest pêkirin (*возобновить свиданье*); çareke maîb kirin, dasekinandîn (*возобновить*); — **знакомство** nasî leze kirin.

возобновляться, **возобновиться** leze bûn, leze dest pêbûn (*возобновиться свиданье*); çareke maîb bûn, halîa dasekinandîne (*возобновиться*).

возомнить *сов.* — **о себе** *прим.* ber хweta çûin, хwe çete kirin, bîvîla хwe bilind kirin.

возражать, **возражать** mîqasîl dîtin; mîqasîl kirin, pêşer çûn (*возражать*); çêbûî pêkêlî, ber *примечание*).

возражение с. mîqasîlî ж. (*возражение*); pêşazîî ж. (*возражение*); pêşbûlî ж., pêşîî (*возражение*).

возражу с. возражать.

возразить *сов.* с. возражать.

возраст м. sal ж., yûş м., emîc м.; **старческий** — уагê mezza (çîrtî, kalî); **школьный** — уагê mektebê; **я** одного — **я** с ним ez û ew yûşkîne.

возрастание с. bilindbûn ж. (*возрастание*); zêlûn ж., zêlebûin ж. (*возрастание*).

возрастать, **возрасти** zêde bûn (*возрастать*); mezîn (bilind) bûn (*возрастать*).

возрастй *сов.* с. возражать.

возрастной *прим.* уé уагê, уé salê; уé rîzval (*возрастной пожилой возраст*).

возродить(ся) *сов.* с. возрождать(ся).

возрождать, **возродить** leze sibandin (*возрождать*); leze kirin (*возрождать*); xax kirin (*возрождать*).

возрождаться, **возродиться** çêbûn, teze bûn (*возрождаться*); xax bûn (*возрождаться*).

возрождение с. 1. (*по сл.* возрождать) teze sibandin ж. (*возрождение*); 2. (*по сл.* возрождать)

ца) tezebûn ж., tezeleşkilbûn ж. (tezeleşmek); xahûn ж. (ажинчи).

вóзник м. çebeçi м.

вóзимёт сөл.: — желание дүйкүн; хвестин, hewas kizim (любовно); — намерение нёт (дил, fikir) inbûn; — склу çewet hohûn;

вóзмý см. дзят.

вóин м. esker м.

вóинский прил. yé esker, yé eskeriyé, yé cengé (вóинский); yé çoşûn (вóинский); — ая диечпиллина torhobiyá eskeriyé; — ая обязанность weziya (borç) eskeriyé; — ая служба qullixiyá (xizmetá) eskeriyé; — эшелон эшелон eskeriyé.

вóинственность ж. 1. cengaveri ж.; 2. перен. (экзонность к столкновениям, ссараж) cenglizi ж., cengdini ж., çetkeri ж., cengditi ж.

вóинственный прил. 1. yé cengaver, 2. перен. (экзонный к столкновениям, ссараж) yé cengliiz, yé cenggir, yé çerüde.

вóинствующий прил. yé cengaver, yé cengvaniye; — материализм materyalizmê cengaver (cengvaniye).

вóистину нареч. zasti.

вóй 1 м. 1. (животное) күзе-күз ж., zürin ж., kaste-kast ж.; ewiln ж. (собака); 2. перен. (лакеанте) гуре-гуре ж.; — ветра гуре-гуре һаё; 3. (лаке) гирин ж., айге-айт ж., пиватин ж., zürin ж.; 4. перен. (возмущение, протест) qatir ж., qijir ж.

вóй 11 см. аять.

вóйдý см. войтэ.

вóйлок м. kulay м.

вóй нá ж. сард ж., çet м.; Великая Отечествонная — Cengé Wetene yé Mezim; гражданская — cengé bajaraniyé; партизанская — cengé partizaniyé; мировая — cengé duniyá; вторая мировая — çeré duniyá yé duda, cengé duniyá yé duda; — в воздухе çeré toyaга; химическая — çeré hi газа,

çeré kitiyáde; вóстý — нý сард (сер) кин; объявить — нý çer elam кин; выграть — нý çer бирин; çer ал кин; проиграть — нý çer dajin der, alt hujin, na — нё li cengéda, li çerda.

вóйс во с esker м., çoşûn м., ord; ж.; сухолүтине — кá eskeré hişkiye (çerüye); набывме — кá eskeré kirijir; инженерные — кá eskeré muhendis; регулярные — кá eskeré herizir; танковые — кá eskeré tanka; — кá протáвника eskeré dümün (çerüye); пáщи — кá eskeré me.

вóйсковой прил. yé eskeriyé, yé çoşûn.

вóйтý сөл. см. входить.

вóкáльный прил. ye stani, ye vokal, ye dengdeiyé.

вóкáл м. éstansion ж., ewiná шапине.

вóкрусъ нареч. продао дог, çatnikat; огаиуться — дога хме nihérim; араиуться — (вез-л.) дога (tiştehi) zivirir, — нёгэ никогó не было дога wî kesêk tunebu.

ВóКС (Всеобщее общество культурной связи с зарубежьем) Cimaota helaqetiyé kéliré tex weziatê dereka ya hemtifaqiyé, Toxawotiyá hemtifaqiyé helaqetiyé költüre bi weziatê derekora.

вóл м. гаё хесанди.

вóлдарь м. avildang ж., avilik ж.

вóлевóй прил. yé çewi, yé hikam, yé biçarê, yé serweh.

вóленáзвлéние с. heqdari м., ihtiyaci ж., ihtiyadari ж.

вóлейбóл ж. ссараж, voléibol м.

вóлей-вóевóлей нареч. разо, ай-xwazi-naxwazi.

вóлк м. диг м.; — п вóлчьей шкүре гур K posté pézax, гурé ку хве китиye çirxé niya (pöz); как — а ли хорми, он всё п лес смóтрит лóво, çiqasi гур lér nekî, берé wî timé aliye meçedane, türbûna гур туре; — бó бояться — в лес не ходит лóво, meriyé ку ji гурá ditirse наçe мёше,

meriyé ку гурá ditirse гуреке наçe мёше.

вóлкóдáл м. сөё гурёх.

вóлкóя ж., рёл ж.; морская — рёла берé; звуковáя — рёла бирдеги; взрывнáя — рёла теçandine; дáнная — рáдио рёла дírá; корóтая — рáдио рёла kort; срéдняя — рáдио рёла orté.

вóлчéние с. 1. (из еде) рёл-лизи ж., рёлáлизи ж.; 2. (привет, приветствие) çopçoz ж., koróçliyi ж., berxweketin ж.; 3. ж., — нý isan ж., hej ж., çet, balix ж.

вóлчéстный прил. yé берёл, yé berast.

вóлчóвать, вóлчóпорáть 1. çerd-çerçer (взвращать) рёл кити (та-кити); 2. перен. çopçoz (кетбúл, айли кин (приветствие); tevheç кин (продержание).

вóлчóваться, вóлчóпорáться 1. (из еде) рёл-лизи, tolan rálázi; 2. перен. (приветствие) пива хве хистин, бер хве кетин.

вóлчóлом см. волморá.

вóлчóобразный прил. yé mima рёлé, yé bi çáilé рёлé.

вóлчóрéс м. рёлбир м.

вóлчóющий прил. yé çopçoz, yé hikel, yé bilêrs, yé hewasáiné.

вóлокита ж. (аппаратура еде) çuxelçelçelir ж., israqdaxis-ün ж.

вóлокнистый прил. yé riçi-çiyé, yé riçal.

вóлокно м. guioç ж., lülül ж., kulí ж.

вóлос м. шá ж., por; piç ж., tik ж., tu (жидкость); конский — mûiyé çopçoz; сёдыс — м ризé çopçoz; рачесать — м ризé се кин.

вóлосáтый прил. yé piçé.

вóлос бк м. mûk ж., porçok ж., telok ж.; < быть на — от смёрти piçixi mûriné búin, бер девé mûriné búin, иксéт на — нё li çeré piçiyéda búin, bedhal çün.

вóлóсть ж. çam, pehiye ж., boçok ж., çexa ж.

вóлосной прил. yé piçil ж., telok, yé mû.

вóлочить нареч. kizirir; — за собáй рёл хвёва kizirir; — по землé çeré çeráda dikiye, çeré éте нóги вóлочит рáво, çeré çeré çeré ancahi çeréçeré.

вóлочи́ться нареч. 1.; плáтье — ся по землé çeré çeráda dikiye, 2. рáво (удерживать) дý çerá çün, рёл jina kizirir.

вóлчáнка ж. мед. çya dutéçer, çiris м.

вóлчéй прил. yé гурá; нáвóсть на — след çeré çeré çeráda çeré — аппетит рáво, işté mûzin.

вóлчóк м. (приветствие) zivirak ж.

вóлчóбнк м. çellaz ж., çilkar м., çedé ж., çedibaz м.

вóлчóбный прил. 1. yé çellaz, yé çerbaz; yé çiruké (задержание); 2. перен. (отраваивание) yé hijmekar, yé zed bedew.

вóлчóбствó с. 1. (взвращать) çedibazi ж., çellazi ж., çeribazi ж.; 2. перен. (взвращать) bedewi ж., hijmekar ж.

вóльнó нареч. çewóçiné аза.

вóльнóвáйнный прил. 1. yé bi kiren ihtiyar, yé kireç аза; — труд хёбата би kireç ihtiyar, zehmeté bi аза kirekari; 2. э зива, çun, м. meriye kirekiri.

вóльнóсáлмáтáль м. guhdare (xwendevare) аза.

вóльнóсть ж. 1. azai ж., xwe-xweç ж. (взвращание); ser-hestí ж. (свобода); 2. (взвращание) bebedhi ж., beçer-b[iy]eçí ж.

вóльнóй прил. 1. yé аза (свободный); yé хвеххóтí, yé çerbest (взвращание); yé хвеххóтáт (взвращание); 2. (взвращание) yé bebedhi, yé beçer-ç[iy]eçí, yé хвеххóтáт; < — пё-ривóд tercima аза; — нё движéния ссараж, meşq ж.; — гóрод çihre хвеххóтáт (аза).

вóльт м. физ. volt ж.

вóльтáж м. физ. voltaж ж.

вóльтмётр м. физ. voltmétr ж.

вольфрам м. volfram m.
воля ж. 1. (*стремление*) kam ж., *istid* ж., *dot* ж., *likir* ж.; *люди доброй воли* *periyu bi arg'iyu* баш; 2. (*властность*) *ixtiyart* м., *xweslin* ж.; *желание* — *ixtiyara* баш; 3. (*свобода*) *argu* м., *xweslin* ж.; *по доброй воле* *ixtiyarti*, *xwexweti*, *bi diu* хве, *bi tizadiliya* хве; 4. (*свобода*) *azadi* ж., *serbosti* ж., *xwexweti* ж., *ixtiyarti* ж.

вол I *нареч.* 1. (*паруру*) *derwa*, *deru* маш; 2. *вместе, попутно, наск.* (*убираясь*) *durkave'*, *bu-ceme'*; Φ *из рук мои плохо* *zei xitabi*; *лезть из кожи мои* *razu*, *can qasmiti* kirin, *zei xweslin*, *ji qalibe* хве *derketin*, *xwe xweslin*
вол II *нареч.* *razu*, *a wa*, *wani*; *вол он* *kaft* *ew* *wé* *te*, *don* *aydin*, *что случилось* *di'ini* *qi* *qewiki*, *aha*, *di'ini* *qi* *qewimiyu*; *вол там* *wé* *deré*, *deru* *hane*.

волзаты, волзаты *toga* (f'da) kirin, *dexil* kirin, *daqikandin*, *волзаться*, *волзаться* *toga* (f'da) *qijn*, *dexil* *bin*.

волзять(ся) сов. см. волзаты(ся).
волнь ж. *niqa* *xitab*; *h'na* *qeti* (*залах* *g'niya*)

волночный прич. уф *birxirabi*, уф *bingurti*, уф *qeni* (*гнилая*).

волнять *несов.* *his* *kirin*, *bin* *hatin*.

воображаемый прич. уф *ixtiyart*, уф *hiduman*.

воображать, образить *xiyal* (*техтин*) *kirin* (*предлагать*); *fikir* *kirin* (*предсказывать*).

воображение с. 1. *fikir* ж.; 2. *xiyal* м. (*фантазия*); *fikira* *b'ezac*, *hatini* ж. (*необоснованное предположение*).

вообразить сов. см. вообразжать.

вообще *нареч.* 1. (*в общем*) *xilase*, *xutasi*; — *говоры* *xilase*, *usa* *goli*; 2. *разе*, *herdim*, *hezgav* (*вообще*); *debim* (*пословице*); 3. *razu*, (*совсем*) *qet*, *larpe*, *tezmant*; *он* — *не пришёл* *ew* *qet* *pehat*.

воодушевлять(ся) сов. см. воодушевлять(ся).

воодушеляние, хителкит ж., *serbikindi* ж., *h'iqizandin* ж., *h'ilandan* ж.

воодушевлять, воодушевлять *h'ilandan* (f'dil) *dain*, *amin* *xirete*.

воодушевляться, воодушевляться *hatin* *xirete*, *h'ikbilind* *bin*.

вооружать, вооружать I. *silih* *kirin*; *cek* *kirin* (*снабжать оружием*); — *армия* *esker* *silih* *kirin*; 2. *перев.* (*предоставлять*, *выдавать*) *arazdu* *medali* *qekin*, *ber* *hev* *dun*, *niqabli* *hev* *takinin*.

вооружаться, вооружиться I. *xwe* *silih* *kirin*; *xwe* *cek* *kirin*. 2. *перев.* (*предоставлять*) *cekiye* *kirin*; Φ — *терпением* *sebi* (*тени*) *kirin*.

вооружение с. 1. *silihkirin* ж.; *cekkirin* ж. (*оборудование*); *hazirkirina* *esker* (*военное имущество*); *сохранение* — *ни* *kemkirina* *silih*; *гонка* — *ни* *haca* *silihkirino*, *cecekirina* *silih*; 2. (*оружие*) *sebi* ж., *cek* ж.; *современное* — *silih* *teze*.

вооруженный прич. уф *silihkirin*, уф *cekkirin* (*снабженный оружием*); — *мы* *силы* *eskeri* *silih* *kirin*; — *мы* *борьба* *zeré* *bi* *silih*, — *мы* *восстание* *isyara* *h'istilha* Φ — *мы* *глазом* *bi* *azkaraya* *durbiné* (*tejkoskobe*); — *до* *любви* *pe'da* *silihkirin*, *ji* *seri* *betani* *pe* *silihkirin*.

вооружить(ся) сов. см. вооружать(ся).

воочью *нареч.* *bi* *qevé* *xwe*, *ber* *bi* *qevé* *xwe*; *убедиться* — *ber* *qevé* *xwe* *silin*.

во-первых *нареч.* *beré* *ewil*, *ewila*, *birinci*.

войить *несов.* *razu* *qarezar* *kirin*, *axin*, *hewar-gazi* *kirin*; *g'irin* (*плакание*).

вопиющий прич. *арм.*; — *ая* *несправедливость* *béhexiya* *g'itap*.

воплотить(ся) сов. см. воплощаться.

воплощать, воплощать *amin* *seri*, *kirin*, *qedandin*.

воплощаться, воплощаться *hatin* *seri*, *hatin* *kirin*, *hatin* *qedandin*.

воплощение с. *emeliya* ж., *qedandin* ж.

волы м. *axin* ж., *keser* ж., *hewar* ж., *qijin* ж.; *giri* м. (*пала*).

вопреки *предлог* *niqabli*, *per-be'*; — *приказу* *niqabli* *omir* — *желанию* *niqabli* *argu* *xwesliné*.

вопрос с. 1. *pirs* ж., *mesela* ж.; *задавать* — *pirs* *kirin* (*дай*); *pirsuar* *kirin*; *национальный* — *mesela* *pirsuar* *niqetiyu*, *христианский* — *mesela* *pirsuar* *g'inditiyu*; 2. *разе*, *q'eda*, *ey*, *tasawwufiyu* *g'ili* ж., *suxul* ж., *q'arac* ж., *hal* ж.; — *время* *suxulé* *waxte*; — *не* *в* *этом* *g'il* *seri* *weyakéda* *nine*, *g'ili* *ne* *wé* *wek'edare*.

вопросительный прич. уф *pirsé*; — *о* *предложении* *q'arac*, *sinla* *pirsé*; — *как* *q'arac*, *niqara* *pirsé*; — *мы* *местоимения* *q'arac*, *sinla* *pirsa*.

вор м. *diz* ж.

ворваться сов. см. врываться.
ворышка м. *razu*, *dize* *biq'ud*, *diz* ж.

воробей ж. *g'ant'ok* ж., *beilik* ж.; *старого* — *ay* *на* *мягкие* *не* *проведёшь* *razu*, *meriyu* *aqil* *naé* *xarandiné*.

вороватый прич. уф *dizikawa*, уф *tele-tel*, уф *xone-xep*.

воровать *несов.* *dizi* *kirin*, *dizxin*.

воровство с. *dizi* ж., *dizikirin* ж.

ворона ж. *q'rik* ж.

воронка ж. 1. *qol* ж. (*труба*); *kor* ж. (*заболонка*), *hié* ж. (*заболонка*); 2. (*для* *перемешивания*) *ko-vik* ж.

ворон ой прич. уф *qet*, — *ая* *лошадь* *hesra* *qet* (*qemec*).

ворот I м. (*забор*) *per'it* ж., *ber'ta* ж.

ворот II м. *mex*, *masina* *barh-bariné*, *besté* *barhildare*.

ворота ж. *dergaw* ж., *derge* ж., *ber'i* ж.

воротник ж., воротничок ж. *ber'sin* ж.; *стойкий* — *ber'sindan* *tik*.

ворох с. 1. (*вердаль*) *q'ed* ж.; 2. *перев.* *razu*, *tasawwufiyu* *q'ed*, *q'elek*.

ворочать *несов.* *razu*. 1. *welgerandina*, *der* *dun*, *duwandin*, *h'ildandandin*, *we* *q'edin*; 2. (*перемешивание*) *ewil* *q'ed*, *h'ildandandin*.

ворочить *несов.* *razu*, *he*, *andin*, *weigerandin*, *texer* *kirin*.

ворс ж. *hazl* ж.

ворчанье с. *h'el-dilkirin* ж., *kule-kutkirin* ж., *q'awt-qewikirin* ж., *ceke* *celkirin* ж.

ворчать *несов.* *tele-dal* *q'ewt-q'ewt*, *q'ele* *rey* *kirin*.

ворчливый прич. уф *kuxkuxok*, *вспалёный* *narac*, *razu*; *отарчивиться* — *q'alin* *xatiyu* *h'ida* *niqara* *xwe*.

восемнацать *числ.* *h'ijdeh*.

восемь *числ.* *heft*.

восемьдесят *числ.* *hefede*.

восемьсот *числ.* *hehsid*.

воск м. *mim* ж., *g'ma* ж., *mimé* *hingiv*.

восклицать сов. см. восклицать.

восклицание с. *derg* ж., *derg-silindé* ж.

восклицательный прич. уф *gaziyu*; — *знак* *q'arac*, *niqara* *gaziyu*; — *о* *предложении* *q'arac*, *sinla* *gaziyu*.

восклицать, восклицать *niq'awa* *q'utin*, *kirin* *q'irin*.

восков ой прич. I. уф *mimé*, уф *q'amaé*; — *ая* *свяча* *masina* *q'iznaé*; 2. *перев.* (*перемешивание*) *ye* *sir'olké*, *ye* *te'ngkoti*.

воскресать, воскресать I. *sax* *bin*, *ii* *nav* *niq'iyu* *gabun*; 2. *перев.* (*возрождаться*, *возбуждаться*).

итесь) teze hâlin (rahbûnî, teze hîm hân, dasekinand).

воскресенье с. (день воскресный) bazare.

воскресить сов. см. воскресить.

воскреснуть сов. см. воскресать.

воскрешать, воскресить 1. sax kirin, emir daîn; 2. merin, ofrandin, dasekinandin (waxrexdanin); teze kirin (waxbawaldan).

воспаление с. law, werin w., bewalidan w.; sorbûn w., waxrexdanin; — **лёгких** bewab, klan (sutebirin, kereneke) ruska.

воспалённый прил. yê werinî, yê bewabîddai.

воспалиться сов. см. воспалиться.

воспаляться, воспалиться werinîn, bewa heldan; sor hûn (xwaxrexdan).

воспелать, воспеть (kawa s.) kilan westin (ser kasekî).

воспеть сов. см. воспелать.

воспитание с. terbiyye (s. w.), telim w.; коммунистическое — terbiyyetkîrîna komûnistîyê.

воспитанник м. meşiyê terbiyyetkîrî (terbişkîrî).

воспитанный 1. прил. yê terbiyyetkîrî, yê terbişkîrî; 2. прил. (dasekînanî) yê bimerîfel, yê sedeb, yê giran.

воспитатель м. terbiyyetçi m., ofîmerî w., şaretkar w.; dersdar m. (muştet).

воспитать сов. см. воспитывать.

воспитывать, воспитать 1. terbiyyet kirin; mezin kirin (waxrexdan); telim kirin (waxbawaldan); 2. w., kozi kirin, xweî kirin.

восплачений(ся) сов. см. воспламенеть(ся).

воспламенить, воспламенить 1. alay daîn, agir pêxistin, woxistin, saxulandin; 2. merin, waxrexdanin (kîlan (dîl) daîn, rabûnd kirin).

воспламеняться, воспламениться 1. alay (agir) pêketin, alay daîn, saxulîn; 2. merin, waxrexdanin (kîlan (waxrexdan) hîm (waxrexdan) hûn).

восплотить сов. см. воплотить.

восполнить, восполнить hîrî (zêde) ketin, dala zel kirin.

воспользоваться сов. istifade kirin; kar (fêde, serî) dîtin (waxrexdanin) wexodin.

воспоминан(ие) с. 1. bîranîn w., xatîr w.; 2. w., — ия (waxrexdan) kîlê'ê bîranînê.

воспринимать сов. pêlaxistin, pê daîn, were qîtin, izn kirin.

воспретить сов. см. воспретить.

воспрепятствовать, воспрепятств(овать) qe-dexe kirin, pêxistin, qeşandin.

воспрещаться qeşex, qeşex hûn; курить — **ветер** saxarekî-gandîn qeşexêyê rîzî merin.

восприимчивость ж. istîdad w., his w.; jemkari w., fîsali w., bûh'îdîn w., dîn w. (waxrexdanin) wexerîn.

восприимчивый прил. yê istîdadê yê jemkar, yê sorozî, yê serî (waxrexdanin) wexerîn.

воспринимать, воспринять ber kirin.

воспринять сов. см. воспринимать.

восприятие с. jemkari w., fîsali w.

воспроизведение с. 1. (waxrexdan) dan; bîra xwe, bîranîn w.; 2. (waxrexdanin) bergirtin w.; peşirkîrîn w. (waxrexdan).

воспроизвести сов. см. воспроизводить.

воспроизводить, воспроизвести 1. w., teze kirin; 2. (waxrexdan) dan; bîra xwe; 3. (waxrexdanin) ber girtin; reşir kirin, ber hîvîsîn (waxrexdan).

воспроизводство с. w., tezebasilkîrîn w., saxulandîn w., waxrexdanîn w., waxrexdan w.; tezebasilkîrîna adî-proste — tezebasilkîrîna adî-

расширенное — tezebasilkîrîna hîre.

воспротивиться сов. см. про-тестател.

воспрянуть сов. ser xweda hatin, rabûnd hûn; — **духом** serê xwe hînd kirin, ser xweda hatin.

воссоединение с. 1. (waxrexdan) wexerîn w., yekkirin w., yekbûn w.; 2. (waxrexdan) wexerîn w., yekkirin w.

воссоединить(ся) сов. см. воссоединять(ся).

воссоединять, воссоединять yek (y-ê, dexil) kirin.

воссоединяться yek w., yek hûn.

воссоздавать, воссоздать teze ofrandin (kirin), teze sax kirin (waxrexdanin) wexerîn; saroke maîn çêkirin (waxrexdanin) wexerîn.

воссоздание с. tezeofrandîn w., tezekirin w., tezeazkirin w.; dasekinandîn w. (waxrexdanin).

воссоздать сов. см. воссоздавать.

восстать, восстать meşalî rabûn, rêşber çûn, rabûn ser.

восстанавливать, восстанав-ливать 1. teze kirin (waxrexdanin); teze çêkirin, teze avakirin (waxrexdanin) wexerîn; — **разрушенный город** şînerê hîşiyê teze avakirin; — **здоровье** selamet hûn; 2. merin, waxrexdanin (waxrexdan) wexerîn; — **павший** rîce kirin; 3. (waxrexdanin) wexerîn (waxrexdanin) dan; dew-sê, dagerandîn (hîrê berê); — **в прах** heq daîn, îzla berê daîn; — **на работе** vegelandin ser xe-batê.

восстанавливаться, восстанав-ливаться teze hatin çêkirinê (waxrexdanin) wexerîn; teze hûn (waxrexdanin) wexerîn.

восстание с. qiyam w., îşyan w., heş w.; **вооружённое** — qiyama şîhîkîrî (şîhîyê).

восстановительный прил. — **период** dewta tezeçêkirinê (ava-

kirinê); dewta dasekinandînê, dewta dasekîrînê.

восстановить(ся) сов. см. вос-тановить(ся).

восстановление с. tezekirin w., waxrexdanin w., dasekîrîn w., dasekînanin w., waxrexdanin w., waxrexdanin w.

восстать сов. см. восстать.

восток м. şerq w., şîrîq w., rohilat w.; w. — w. li alîyê şîrîqê na — w. li şîrîqê.

восточный м. şerqî w., şîrîqî w.

восточный м. şerqî w., şîrîqî w.

восторг м. heşîrî w., şabûn w., dîşerî w.; şaf w.

восторгаться heşok, şa (heşîrî) hûn.

восторженный прил. yê heşîrî, yê dîşerî w., yê şabûn w.

восторжествовать сов. см. восторжествовать.

восточный прил. yê şerqî, yê rohilatî w.; — **ая граница** şîrîqê rohilatê; — **востер** bay şîrîqê.

потребован не с. xwestin w., dewkîrîn w.; **интервью** do — **ия** nema hefta dewkîrînê.

потребовать сов. xwestin, dew kirin.

восхваление с. rabdan w., jêrzan w.

восхвалять, восхвалять rab dan, raw hînd kirin, raw dan.

восхитительный прил. yê zel law, yê zel bedaw; yê qeşeng, yê hîşîrokar (xwaxrexdan).

восхитить(ся) сов. см. восхи-тить(ся).

восхищать, восхищать heşar (tesîr, metel) kirin.

восхищаться, восхищаться heşar (tesîr) hûn, hîşmekarî kirin.

восхищение с. şabûn w., heşîrî w., hîşmekarîkirin w.

восхищать сов. восхитить.

воєхат м. bilindbûn ж.; rohilat ж. (солонка), — солонка bilindbûnа тева, rohilat ж.
 воскохити см. виходити
 восхождѣние с. çûn çorê, bilatin ж., bukaziñ ж., bilindbûn ж.
 восхожу см. виходити
 восьмѣрка ж. heşt ж.; реформа heştа (цифра)
 восьмуграннык м. mat. heşt-alî м.
 восьмидесятый числ. yê heşt-şê.
 восьмилѣтний прил. yê heşt-salê (в школе); yê heştalî (в школе)
 восьмисотый числ. yê heştidî.
 восьмуграннык м. heştgo-şe м.
 восьмугранный прил. yê heşt-goşe.
 восьмичасовой прил. yê heşt-sehot, yê heştsehetê; — рабочий день тога хебатê ya heşt-sehetê.
 восьмь ой числ. yê heştа; — бе [число]; heşt; одна — ая yek ji heştа.
 вот частица указ. aha, binêre, binîhere, wa, wane, a wa; вот так usa; вот и всё tamam bû çû, aha, tamam bû; вот почему aşiçta, aha bona çî, bi wê meriyê; вот как! usa, egi!
 вотировать герб. и сов. deng daîn.
 воткнуть сов. см. втыкати.
 вотум м. dengdaîn ж.; — доверия denglâiniya îbâragî-nê; — недоверия denglâiniya bêîthariyê.
 воцариться сов. см. воцарятъся.
 воцаряться, воцариться 1. paî-şabti kirin, ser text ronişlin, gabûn ser text; 2. перен. (наступать) çîrag bûn.
 вошѣл см. вошті.
 вошь ж. sipî ж.
 вошью см. вшты.
 вою см. вьть.

воюю см. воюати.
 война м. ирон. çetoke м., çetêde м., çetîn м.
 владать, власть 1. (власть-власть) kûrda çûn; 2. (власть, власть) tev bûn, ketin nav; 3. перен. (приходить в какое-л. состояние) ketin, ketin halekî; — в ярость hêrs bûn; — в противорѣчье ketin li miqabî-liyê, ketin nava dudîliyê.
 впадение с. dexildûn ж., tev-bûn ж.
 впадина ж. koraf ж., ças ж.; глазная — anam. koraliya (глаз) çeva.
 впадный прил. yê kordaqûî; — на глазу çevê kordaqûî.
 впахать, вспахать firin.
 впасть сов. см. владати.
 впасть см. впасться.
 вперед нареч. çava ewil, taze
 впередичи нареч. бежати — ketin leca (ketin huçeta) revê.
 вперед нареч. 1. pêşda, birêşda; мати — birêşda çûn; — и победе коммунизма! pêşda, bi rîgoziya komünizmê!; 2. разг. (вперед) j: go şûnda, ji goja go; 3. (вперед) heşbinga, pêşda; заплатить — pere pêşda daîn; — влад и — virda-wêda; ни влад ни — ne virda, ne wêda.
 вперед 1. нареч. li pêşiyê; — показалея лес pêşiyê meşe hate kivşê; ехать — pêşda (pêşiyê) çûn; 2. нареч. to bûdû-nem) pêş, pêşda, pêşiyê, paş-wextiyê; — много времени li pêşiyê wextê hê zêde; 3. предлог (перед кем-л., чем-л.) pêşiyê, ber, berînga (kesekî, tişt-tekî).
 впередичу нареч. dûnev, peîhev, tehev.
 впередичу нареч. tehev, dûhev, peîhev.
 впечатлѣние с. tesir ж., peşş ж., hukum ж.; произвести — testî kirin, hukumê klên ser.
 впечатлительность ж. tesir ж., eser ж., hukum ж.

впечатлительный прил. yê tesir-lesî, yê bîzîn
 вливаться, влился gezîn; — в глаза [в кого-л., во что-л.] çevê xwe xûtan [ji kesekî ya tişt-tekî].
 влиять сов. см. влиекнати.
 влиять, влиять [тѣло] ni-visandûn, serda zêde kirin.
 влиять(ся) сов. см. влиять-вати(ся).
 влитывать, влиять 1. hilçinî (dildan) xwe; 2. перен. (впечатливая) bîhîstin, bîm kirin.
 влитываться, влияться hilçinîn (kêşandin) xwe.
 влитаться сов. см. влиять-вати(ся).
 влихватъ, влихаетъ bi zorê lêra kirin.
 влихнуть сов. см. влихивать.
 влиять нареч. bîwekari, ser avêta.
 влѣл см. влєтати.
 влєстѣ см. см. влєтати.
 влєтати, влєстѣ badan, pavda girêdan.
 влєстичу нареч. zef pêzîk (очень близко); çîr (очень далеко); mekrem (крепко).
 влєть частичка — до [ета-бетани]; — до вечера heca êvarê
 влєстичу нареч. serhev, serhevca, tehev.
 влєгблоса нареч. binîvend-gî; говорить — binîvendgî (hedî) xebêrdan.
 влєзати, влєзати kişivan (ketin) hundar
 влєзати см. см. влєзати.
 влєпанѣ нареч. hîcarokêva, pêda. larîe to palîyê meş), zef gelekî (очень); я — доволен ez zef razim.
 влєзачу нареч. nivî, n'vida.
 влєпд нареч. li wextêda (свое-временно); bîçî (вслучае); gardî (точно).
 влєпыхъ нареч. zef lez (я спешу); zef zû (торопливо).
 влєру нареч. разг. 1. (время) li wextêda, serê wextê; он пришѣл — ew wextêda hat; 2. (как

раз); сволой мне — çarok çara larê malî, çekme malî rakin.
 влєрхнѣть сов. см. влєрхн-вати.
 влєслєдствѣ нареч. raşê, paş-wextiyê, bîaxiriyê.
 влєтѣлахъ нареч. li torîda, ji çevetêşda.
 влєраву нареч. raşê, raşlî.
 влєравѣ; он — этого грѣбовать beqê wî beşê dewa wê yekê bûke; буть — heştî bûn, heşt helân.
 влєравити сов. см. влєравити.
 влєравляти, влєравити rast çû kirin; — рѣку dest rast kirin, dest kirin çû.
 влєраво нареч. bi destê (bi aliyê) rastê (rast); повернутъ — bi destê rastê zivirî.
 влєрель нареч. ji go şûnda (созоднишкост доу); ji vîç çûnda, ji vîçhada, çetêke dirê (в свободничий раз); — до... ji go şûnda heştа...
 влєрєлчу нареч. çetta (перелом); çevca (в наде приоблечи).
 влєрѣску нареч. вить чай — çaf dişleme vexwerin.
 влєрѣржкчу нареч. raşê, hanz-dan-hanzdan.
 влєрєрлосъ нареч. birçî, netêr, niçêr.
 влєрєк нареч. 1. (про разог) bona zexirê; 2. в тѣм, свол (на кону) bibergêh, bîşide, biberekel; мати — heşgeh girin.
 влєрєсѣхъ нареч. понѣсть — разг. hatin xarandîn.
 влєрѣчем сов. lê, wekî maîn.
 влєрѣживати, влєрѣжити baz-dan hundar.
 влєрѣжнѣть сов. см. влєрѣжн-вати.
 влєрѣскивание с. têdaberdan ж.
 влєрѣскивати, влєрѣскити têda berdan.
 влєрѣскнѣть сов. см. влєрѣски-вати.
 влєрѣж см. влєрѣж.
 влєрѣжати, влєрѣж girêdan; niç girêdan (капр. быков)

впрячь *сст. см.* впрягáть.
 впускáть, впусти́ть *бердан* hundar.
 впусáть *сов. см.* алускáть.
 впусáть *нареч.* heléidu, ba-dihewa, síyú belásebeb.
 впусáть(ся) *сов. см.* апу́тывать(ся).
 впу́тывать, впу́тáть *tev (dexil)* kizin, anin orté.
 впу́тываться, впу́тáться *хве* téra (xwe tev) kizin, xwe anin orté.
 впусáть *см.* впусáть.
 влятерó *нареч.* pénc sara, be-garberí (weke) pénc;
 сократáть — pénc sara kém kizin.
 влятерóm *нареч.* lí pénc neferi, péncmeriti.
 враг *м.* dujtin *ж.* (*противник*);
 пугар *ж.* (*неприятель*);
 реiketí *ж.* (*преследователь*),
 клáссовый — dujtiné sinité.
 враждá *ж.* dujtiná *ж.*, duj-tinai *ж.*;
 пугарí *ж.*; пугарí *ж.* (*неприятель*);
 реiketiní *ж.* (*преследователь*).
 враждебность *ж.* dujtinái *ж.*;
 miqabilhevbáin *ж.* (*антагонизм*);
 пугарí *ж.* (*неприятель*).
 враждебный *прил.* yé duj-tinaiyé;
 yé пугарíyé (*враждебный*);
 — *ые* отношения belá-qetáyé пугарíyé (dujtinaiyé).
 враждовáть *несов.* dujtinái ki-rin;
 пугарí kizin;
 dujtinai he-ya kíşandin (*между собой*).
 вражеский *прил.* yé dujtinai-yé;
 yé пугарíyé (*неприятельский*);
 — *ая* армия ordíya dujtiná.
 вразбáвку *нареч.* разг. başçe-başçe.
 вразбрóд *нареч.* разг. başçe-başçe, belá-belá.
 вразбáлку *нареч.* разг. bili-kim;
 ходáть — likumin, tışti-şl téva şúin.
 вразрэ́с *нареч.* иди́ — 1) (*поступать вопреки чему-л.*) mi-qabil şúin, pevneketin; 2) (*противоречить*) miqabil bđfn.

вразумáтельный *прил.* yé feti-kariyé,
 yé bişqil, yé baqlané, yé şerézaliyé,
 yé bileresat.
 вразумáть *сов. см.* вразумáть.
 вразумлáть, вразумлáть *дати:* fetkiriné,
 hin kizin.
 враль *ж.* разг. virek *ж.*, de-gewin *ж.*.
 вральсё *с.* derewkirin *ж.*;
 vir-kirin *ж.*, vir *ж.* (*вора*);
 nerastí *ж.* (*непривада*).
 врасплóх *нареч.* nişkevaz;
 застáть — nişkeva serda gişlin (şúin).
 врассы́нную *нареч.* li; her áliya (*во все стороны*);
 cude-cude (*просто*);
 бросáться — belá-belá búin.
 врасстáть, врасстáть *т.* bíni gi-tin,
 kok berdan (*тукнуть каррай*);
 téda (kürda) şúin, şúin kundur,
 kúr búin (*прокаланы егубы*);
 2. *перен.* (*перерождаются, при-стосабливаются*)
 hatin gubastiné, hin búin,
 edel kizin.
 врасстáть *сов. см.* врасстáть.
 вратáры *ж.* спорт. dergeçí *ж.*,
 dergar *ж.*.
 врать, соврáть *разг.* derew kizin;
 tasi dególin (*спорить неправду*);
 vir kizin (*болтать неправду*).
 врач *ж.* hekim *ж.*, tebib *ж.*;
 зубной — hekimé ditaná;
 район-ный — hekimé nehiyé;
 гла́вный — hekimé serke;
 познáть — á gazí hekim kizin.
 врачéбный *прил.* yé hekim, yé hekimíyé;
 yé dermankiriné (*лечебный*);
 — *ая* пóмощь álika-çıya hekimíyé.
 вращáтельный *прил.* yé zi-virok,
 yé ziviríné.
 вращáть *несов.* hadar,
 çerx daın, zivirandin,
 dor birin-anin.
 вращáться *несов.* 1. çerx daın,
 doré şúin-hatin,
 gerin; 2. *перен.* (*постоянно бываю*)
 herdim búin.
 вращéние *с.* zivirín *ж.*,
 zivir *ж.*.
 вред *ж.* ziyán *ж.*, zerağ *ж.*;
 причиня́ть — zerağ daın,
 ziyán daın.

вредитель *ж.* 1. ziyankar *ж.*, zerağı *ж.*, xirabkar *ж.*; 2. *с.ж.* zerağkar *ж.*.
 вредительство *с.* ziyankari *ж.*, zerağı *ж.*, xirabkarí *ж.*.
 вредитъ, повредитъ zerağ (zi-yag) daın,
 ziyán gúhandin, ziyankarí (xirabkarí) kizin.
 вредный *прил.* yé hizerağ,
 yé xirağ, yé hiziyan.
 врежу *сов.* вредитъ.
 врежу *сов.* вредитъ.
 врезáть *сов. см.* вредитъ.
 врезáть, врезáть *бирин,* qelay-tin,
 téra kizin.
 врезáться *сов. см.* вредитъ.
 врезáться, врезáться *т.* téra şúin,
 xwe ortéya (xwe téra) kirin;
 2. *перен.* (*запечатлеваются*)
 tesir kizin.
 временáми *нареч.* сара-сара,
 wext-wexti,
 сара wexta.
 временно *нареч.* wedeti.
 временнýй *прил.* yé wede-ti;
 — *ая* рáботá xelalá wedeti;
 — *ое* правителство *ит.* hi-kumata wedeti.
 вре́мя *с.* *в ритм,* zaman, wext *ж.*;
 dawran *ж.* (*природы*);
 zaman *ж.* (*вещи*);
 weş *ж.* (*серьж*);
 molet *ж.*, сáх *ж.* (*доска, свидельство приговора*);
 во всякое — her wexta,
 в нáше — li zewarî me;
 в то — *когда*... hingé, çaxé ku...;
 тем — *енем* wí wexté, со — *ени*...
 и ... wextéda;
 — *от* — *ени*, по — *сиám*
 сара-сара, и wexté belá wexté;
 с течéнием — *ени* hetani wextékî,
 до серó — *ени* belá mafa,
 belá íro; weş — *imé,*
 herdim, derwext; dehím (*из толчка*);
 в своё — li wexté xweda,
 wuleda, wextéda;
 олю — wextékî,
 zehatekî,
 на — *we-deti*;
 сколько — *ени* zehet çend?
 — *ени* téda leşé salé;
 настояще — *грам,*
 wexté naña; бóдуще — *грам,*
 wexté wé bé; прошёлное — *грам,*
 wexté hñkurí;
 вечернее — wede ewaré;
 утреннее — wede sibé;
 — *не ждёт* wede kine,
 wext nasekine;
 — *тёрнит* wextí he-yé, wextí lab dîke

временчислэние *с.* berakárin na wexti.
 времяпрепровождение *с.* wext-derbazkirin *ж.*, derbazkirina wexti.
 врёт *сов.* врать.
 ровень *нареч.* berachor,
 wêke hev, angorí hev.
 врёде *прил.* mîna, rostîna, ír tewş.
 врёждённый *прил.* yé a dê, yé ji zarotiyé.
 врёжь *нареч.* başçe başçe,
 ji hev sibé, cuda-cuda.
 прос *сов.* врасин.
 врёю *сов.* врать.
 вру *ж.* врать.
 врубóв *ный прил.* — *ая* ма-шина destú (máşina) çandiriné.
 врукóлашную *нареч.* bi desta,
 bi songiya;
 дрáться — bi desta (bi songiya) şer kizin.
 врун *ж.* разг. virek *ж.*, de-gewin *ж.*.
 вручáть, вручáть *teslin* kizin,
 siparin; daın (*доверить*);
 — *орден* nişan daın.
 вручение *с.* teslinkirin *ж.*, siparin *ж.*; daın *ж.*;
 — *перис* тельных грамот siparina íhtar lîma.
 вручить *сов. см.* вручáть.
 вручну *нареч.* bi desta.
 врывáться, вправáться *nişké*
 va xwe avétin hundar, derda hā-tin.
 врьд *ли нареч.* çetin;
 bişik (*туманить*).
 всады́ть *сов. см.* всажáвать.
 всады́и *ж.* ziyar *ж.*, ziyarí *ж.*,
 fariz *ж.*.
 всады́ивать, всады́ить *téra* kizin,
 téda kutar, dařikandin.
 всады́вать, всады́вать *nişkan-din* (kışandin) xwe, fir kizin.
 все *см.* весь *г.*
 всё 1) *нареч.* 1. *интересный*
 horgav, herdim, timé, herwax;
 он — *занят* ew herdim mîjulo (gúoiyé);
 2. (*до сих пор*) belá naña;
 3. *в том,* *слова (одноко*
 le. hema; 4. *при сравнении* deha

— более и более *deha zêde o zêde*; Φ — же *dîsa*

всё II *мечт. см. весь* 2.
всёвозможный прил. *yê her-cûre, yê herrewang, yê cûre-cûre.*
всегдй нареч. *timê, herdim, herdaw, herwaxt.*

всего I нареч. 1. (только, только) *bi temamî, xûlase*; 2. (только, лишь) *lezel, lepe*; Φ — **на все го рана.** *lezel; только к — ew lepe.*

всего II см. весь; — **хорошего** *deha xatîrê te! (при обращении к кому-либо)*; *deha xatîrê we! (при обращении к нескольким лицам и в женской форме).*

всей см. весь.
вселенне с. *ewîrhên ж., cî-gîrtin ж., cîbîn ж.*

вселенная ж. *dunîya ж., alem ж., dîlê ж.*

вселять(ся) сов. см. вселить (-ся).

вселять, вселить I. *ewir (cî, misken) kirin; kanî dain (предоставлять квартиру); 2 нареч. — надежду duman (omîd) kirin, вселяться, вселиться cî gîrtin, ewir bûn.*

всемёрно нареч. *hî her alîya, bi temamîya qewetê.*

всемёрный прил. *yê hercûre, yê herqade (всеобщий); — се со-действенне arîkarîya keralî.*

всёморо нареч. *hi heft çara, cîherom narç. bi heft peşevî, heftmerçî.*

всёмёрно-исторический прил. *yê hemdunîyê u tarîxîyê*
всёмёрный прил. *yê hemdunîyê, yê temamîya alem; Всемирный Совет Мира Şewra Eddîlalîyê ya Hemdunîyê, Şewra Eddîlalîya Hemdunîyê; Всемирная Федерация Профсоюзов Fêdêrasiyona Sindîkatiyê ya Hemdunîyê, Fêdêrasiya Sindîkatiya Hemdunîyê.*

всегоушество с. *hemqadretî ж., hemzortî ж., hemqewetî ж., pirqadretî ж.*

всегоушный прил. *yê hem-qadret, yê hemzort, yê hemqewet.*

всенародный прил. *yê temamîya millet, yê temixulqetîyê, yê hemxemetîyê.*

всёбуч м. (всёобщее обязательное обучение) *biabûta te-xavîyê (ya ewî).*

всёобщий прил. *yê te-xavîyê, yê temamîyê; — ее избирательное право herdarîya biartîna te-xavîyê; — ее обучение hînbûna te-xavîyê; — ая мобилизация eşkertêrdarîna te-xavîyê; Всесоюзная конференция трудя Конфêdêrasiyona xûxîyê ya te-xavî-yê; — ая забастовка xebatîştîna te-xavîyê.*

всёобъемлющий прил. *yê ji her alîyaya, yê dengîrtî.*

всёоружие с. *wo — ки bi-xîlî, hazîrêbî, bisîlîbî.*

всехватывающий прил. *yê ji her alîyaya, yê pêda, yê dengîrtî, yê pêda hilêstî.*

всепобеждающ ий прил. *yê hemperîzîyê, yê aîtkîrîna temamîyê; — ая сила илей ленинизма hemperîzîyê qeweta fikîrê lê-nîzîmê.*

в сердцах нареч. разг. *bikerba, bîhêrs.*

всероссийский прил. *yê hem-êrisetê, yê hemûnisetîyê; — съезд qurûlta hemûnisetîyê.*

всерьёз нареч. *bêlaqirdî, راستî.*
всесильный прил. *yê qadîr, yê pirqewet.*

всесоюзный прил. *yê hem-tî-faqîyê; Всесоюзная Коммунистическая партия (большевиков) Hîzba (Partîya) Komunîsta Hem-tifaqîyê (ya bulşevîka); Всесоюзный Ленинский Коммунистический Союз Молодёжи Tifaqa Kom-sahîlê Lênlîyê Komunîstîyê ya Hem-tifaqîyê, Tifaqa Cahîlên Lênlîyê Komunîstîyê ya Hem-tifaqîyê.*

всесторонний прил. *yê ji her alîyaya, yê bertêrel.*

всё-таки союз *yeko, hîve-nêha; — он придёт yeko ew wê bê.*

всегоушание с. *wo — би dengê bilînd.*

всегоушареч. *hîcêrêkewî; temamî, pêda (всесоюзно).*

всёкнивать, всёкниуть I. (о шить) *banzalan ser; — на лодку banzalan ser herçê; 2. (о месте) zû rabûn ser, banzalan, xwe avêtin ser; — с места ji cî banzalan.*

всёкнивать, всёкниуть kolan, vekolet.

всёкниваться сов. см. всёкнивать.

всёкниваться, всёкниуться *ew hîras bûn, rabûn ser, hil-kîyûn.*

всёкнивать, всёкниуть dala xwetîrê, xweî kîrîn, kazî kîrîn (картина); mezîn kîrîn (картинка); herblîy'et kîrîn (картинность).

всёкни нареч. *lezîn bi herê, teve-sev; kibanzalan (каркани); zêf zû (слабо быстрое).*

всёкнивать, всёкниуть her xwe kîzandîr; avêtin (подбрасывать); bilînd kîrîn (поднимать); — мешок на плеча çewal avêtin ser milê xwe; — голову serê bîfînd kîrîn; — днитовку living her xwe avêtin, livinganin xwate.

всёкниуть сов. см. всёкнивать.
всёкниуть, всёкниуть I. *kelin, ser hevra çûn; 2. перен. (вспомнить) herç bûn.*

всёкниуть сов. см. всёкниуть.
всёкниуться сов. см. всёкниуть.
всёкниуться сов. см. всёкниуть.
всёкниуться сов. см. всёкниуть.

всёкниуться I. *herketî kîrîn, kîrîn halê herandîrê (привести в движение); herandîr (привести); 2. нареч. rakîrîn (поднять); ser û bûn kîrîn (поднять).*

всёкниуться с-м. 1. *herçin; herketî bûn (привести в движе-*

ние); 2. перен. (поднимать) ra-bûn.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всёкниуть сов. см. всёкниуть.

всмотреться *сов. см.* всмотреть-
ваться.

всматку *нареч.* айцо — ёкка
дёлте.

всовывать, всовуыть *глагол* кіріп,
дах-şтин, кулап берділ.

всовать *сов. см.* всосывать.

вспархивать, вспархивуыть *глагол* кіріп,
пішкёва билинд бүйп.

вспарывать, испарывать *глагол* қай-
лап, біріп, вебіріп.

вспахать *сов. см.* вспахивать.

вспахивать, спахивать *глагол* га-
кіріп; котан кіріп (*паузам*); çуы
кіріп (*бороздинь*).

вспашка *ж.* едіткіріп *ж.*

вспениваться, испениваться *глагол* ке-
діл.

вспениться *сов. см.* испени-
ваться.

всплеск *м.* çелріп *ж.*, çелре-
çелр *ж.*, биле-билі *ж.*

всплескивать, всплеснуыть —
руками *глагол* белі (*çуы*) тапін.

всплеснуть *сов. см.* всплески-
вать.

всплывать, всплыть *глагол* (на
поверхности) çет аяқ келіп; 2. *перен.* еуап (çукеге) өліп (*обна-
руживаться*); еуап (הל) бүйп
(*оплываться*).

всплывать *сов. см.* всплываыть.

всполошить *сов. разг.* çет-деу
кіріп (*замечать скоро*); теу-теу
кіріп, çет дахисліп (*сметать*);

қалтеңал кіріп (*поднять шум*);
hewar-ğazı daxistin (*поднять
крик*); çetрезе (beğam) кіріп
(*осторожиться*).

всполошиться *сов. разг.* хве
virda-weda аветіп; çetрезе (be-
ğam) бүйп (*осторожиться*).

вспоминать, вспоминать *глагол* аніп
біға хве.

вспомнить *сов. см.* вспоми-
нать.

вспомогательный *прил.* үе ағи-
кагүе, үе көмекдагүе; — гла-
гол *грам.* іела ағикагүе

вспороть *сов. см.* вспарывать.

вспорхнуть *сов. см.* вспархи-
вать.

вспотеть *сов. см.* потеть 1.

вспрыгивать, вспрыгнуыть *хве*
автіл çет, бапқар çет.

вспрыгнуть *сов. см.* вспрыга-
вать

вспрыскивать, вспрыснуыть *глагол* кі-
кіріп; — воздой ав кіріп (reşan-
dın, reşqandın).

вспрыснуть *сов. см.* вспрыски-
вать.

вспугивать, испугаыть *глагол* есіні-
қандып, біздандып, ірсандып (*у-
жасы*), зграве діл çетандып, зей
ірсандып (*важно предост*).

вспухать, вспухнуыть *глагол* өсіп,
өсінуып.

вспухнуть *сов. см.* вспухаыть.

вспылать *сов.* һёс çetgepm,
kerbū) бүйп.

вспыльчивость *ж.* һёс; *ж.*
zetgepmi *ж.*

вспыльчивый *прил.* үе һёс,
үе zetgepm; үе netebeti (*неве-
держанный*).

вспыхивать, вспыхнуыть 1. ағи
рекетін (*загораться*); алау регітіп
(*вспыхивающаяся*); үкеліп,
qemіліп (*вспыхивающая*); 2. *перен.*
(*вспыхивающая*) пішкёва destrebeli;
3. *перен.* (дразнить) çet (sorıllı) бүйп;
4. *перен.* (принимать в
расбыденное) һёс бүйп.

вспыхнуть *сов. см.* вспыхи-
вать.

вспышка *ж.* алау *ж.* (вспыхи-
вающая); ағирекетін *ж.* (за-
горание); һиғ *ж.* (молния и
т. п.); — гнева алау һёсё.

вспять *нареч.* ражда, çанда,
біçқел.

вставани *с.*; почтять пә-
мять — см бі габүне тігі аніп
біға хве, бі габүне zmet кіріп,
вога teşderhane габүйп ріуа.

вставать, встать 1. (*посту-
паться на ноги*) габүйп, билинд
бүйп; — из-за стола һи çet тохе
габүйп; 2. (*поступать на что-л.*)
lingə хве дапін (*çet тізбелі*);
3. *перен.* (сочиняется) Шлақ
бүйп, үек бүйп; — на борьбу га-
бүйп вога çerkісіне; 4. *перен.*
(*возникать*) рёжда hatin; встаёт

вопрос *с.*... pırs derheqa... рёжда
те; 5. (*сочиняющийся*) seki-
nı; 6. (*умещающий*) сі бүйп
(girtin); 7. *перен.* (жидоразо-
виль) çepc (selmet, pa) бүйп.

вставить *сов. см.* вставляыть.

вставка *ж.* 1. (*деловое*) ka-
rın kunduz; 2. listə zəde (*стои-
тельный предмет*); zəde *ж.* (*до-
бавление, текст*).

вставлять, вставить *глагол* һун-
дар, іға кіріп; — стекло çıçe
кіріп; — слово хебер аветіп
һи çав, хве теу гилиуа кіріп.

встать *сов. см.* встакать.

встреджити(ся) *сов. см.* тре-
джит(ся) 1.

встрепенуться *сов.* vesinıqın,
пішкёва габүйп.

встретити(ся) *сов. см.* встре-
чать(ся).

встреча *ж.* 1. һөвдін *ж.*,
rasthatin *ж.*, rastınevhatin *ж.*;
неожиданная — һөвдінна (ra-
stınevhatına) пішкёва; 2. (разо-
вика и т. п.) derbazkırin *ж.* (rid);
3. спорт. listin *ж.*, rastınev-
hatin *ж.*, rasthatin *ж.*, hevrallı-
tin *ж.*

встречать, встречать 1. (на-
стать, обнаруживать, столк-
новаться ...) діліп; — труд-
ности ç-тіні діліп; — знако-
мых һас діліп; 2. (привлечь)
qebul кіріп; — с радостью бі
dil а сав qebul кіріп; 3. (на-
лучать) qebul кіріп, standın; —
всеобщее одобрение бі товayıе
hatin qebulкіріп.

встречаться, встретиться 1.
(обнаруживаться) еуап бүйп, be-
lū бүйп; діліп; — с затруднени-
ми çetini діліп; 2. (видеться)
hev діліп, rastı hev hatin, rast
hatin; һезека — çat-çara hev
ditiп; 3. (попадаться) rastı hev
hatin.

встречный *прил.* 1. (идущий
навстречу) үе miçabil, үе рёş-
berі, үе rasthatin; — ветер
bаз miçabil; 2. (ответный) үе
cihabé, үе miçabil, үе рёşber;

— план beğama cihabdarıye,
plana cihabé (reşber); — ое пред-
ложение pırs cihabé (reşber);

— первый — үе emil; һажды —
и попережный разе. hekes, хе
pırs.

встрёчу *см.* встречаыть.

встряса *ж.* разе. 1. (дело-
вое) dawşandın; *ж.*; 2. *перен.*
(развалено) çetıneqalıп *ж.*, çet-
tehalix *ж.*, һөвдизе *ж.*

встряивать, встряхнуыть 1.
dawşandın; 2. *перен.* разе (ожив-
ление) sax кіріп.

встрянуться, встряхнуыть

1. хве dawşandın; 2. *перен.* разе
(оживление) çet хведо hatin,
çit бүйп; 3. *перен.* разе (разы-
катель) kел кіріп, listin, miçul
бүйп.

встрянуть(ся) *сов. см.* встря-
хнуыть(ся).

вступать, вступити 1. (во-
дуть) dexil бүйп, çılıп һи һун-
дар, көтін һундар; — в город
hatin һи çilhat, көтін һава çe-
ber; 2. (вступить в члены, на-
ступить) avz һи, хве nevısın,
ketin çav; — в партию бүйп ав-
вё һизбе; 3. (вступить) dest ре-
кіріп; 4. (вступить в какое-л.
состояние) derbazı һава һалеки
бүйп; — в брак zewar; — в
сёлу çarın бүйп, çewet girtin.

вступаться, вступиться *глагол* іerei-
дар бүйп; ані кіріп, pişt girtin
(*показать*).

вступительный *прил.* 1. (пред-
варительный) үе dexilbüné, үе
рёжда; — ое слово хебера рёş-
reşхебер *ж.*; 2. (инт., в конце)
үе tevbüné, үе avzüné; —
явное һөқё dexilbüné (qebul
kırin, hildan; — экзальси im-
tuşaré (imihbané) dexilbüné (çe-
bülkıriné).

вступиться *сов. см.* всту-
питься(ся).

вступление *с.* 1. (состояние)
dexilbün *ж.*, tevbün *ж.*; 2.
(сөзденме) рёşхебер *ж.*

всуиуть *сов. см.* совывать.

всухомытку берен. йаҗ;
всклинуть сов. см. восклина-
вать.

всклидывать, восклинуть (ис-
х.) глгн.

вскладывать, складывать (ис-
ход.) глгн. 1. (сәләт-
мәдәт) йиҗкәш, сәкәтәш, йи-
һид һәш, 2. (сәләт-мәдәт) йи-
һид һәш; 3. (сәләт-мәдәт) йи-
һид һәш; 4. (сәләт-мәдәт) йи-
һид һәш.

всходы ж. (рәсәтә) аҗыһа
сәһәш ж., зәһәш ж.

всхожесть ж. сәһәшә гәһәшә
гә (зәһәшә), гәһәшә сәһәшә

вскупать сов. см. закупать.

всмыкать, всмыкать (кәһәш, йи-
гн) глгн. йәһәш, йәһәш.

всоду берен. йи һәт сәһәш. йи
һәһәш сәһәш, йи һәт сәһәш, йи һәһәш
сәһәш.

всн см. всен.

всейкий муж. 1. (вәһәшә)
һәт, һәкәс, һәһәш; — раз һәт-
дәш, һәһәш сәһәш; 2. (вәһәшә) сәһәш
ж., һәкәс ж., һәһәш ж.; — мү-
жет это сделать һәкәс дәһәшә
вәһәшә йиҗ; 3. (вәһәшә) сәһәш-
сәһәш, һәт сәһәш; — безәш — оро йи-
гн, йәһәш сәһәш, йә һәт сәһәш.

всечески берен. сәһәш, йи һәт
сәһәш, йи һәт сәһәш, йи һәт сәһәш.

всеческий пред. разәш, үб һәт
сәһәш, үб сәһәш-сәһәш.

всехина ж.; всякая — разәш
һәт йиҗ.

втайне берен. йиһәш (хәһәш-
һәш); хәһәш-хәһәш (хәһәш-һәш); хәһәш
лә (хәһәш); йәһәш-йәһәш (хәһәш-
һәш).

втаптывать, втопать (рәһәш
кәһәш, даһәш сәһәш хәһәш сәһәш) —
кәһәш-кәһәш, йи һәт сәһәш (хәһәш-
һәш сәһәш) кәһәш, хәһәш кәһәш
кәһәш.

втаскивать, втащить (кәһәш
кәһәш) һәһәш, кәһәш кәһәш.

втащить сов. см. таскивать.

втесать, втесы (кәһәш)
һәһәш.

втёр см. втореть.

втореть(ся) сов. см. вторять
(ся).

втечь сов. см. текать.

вторять, вторять (кәһәш, йиҗ
кәһәш, йиҗ кәһәш); — раз кәһәш-
кәһәш, йиҗ кәһәш.

вторяться, вторяться — в
дәһәшә хәһәш (кәһәш кәһәш); йиҗ
йи хәһәш сәһәш.

втискивать, втиснуть (кәһәш
кәһәш) йиҗ кәһәш, йиҗ кәһәш, йиҗ
кәһәш кәһәш.

втиснуть сов. см. тискивать.

втискивать, втиснуть (кәһәш
кәһәш) йиҗ кәһәш, йиҗ кәһәш, йиҗ
кәһәш кәһәш.

втолковывать, втолковывать (кәһәш
кәһәш) йиҗ кәһәш, йиҗ кәһәш.

втоптать сов. см. таптывать.

вторгаться, вторгнуться (кәһәш
кәһәш) йиҗ кәһәш, йиҗ кәһәш.

вторжение ж. йиҗ кәһәш, йиҗ
кәһәш ж., йиҗ кәһәш ж., йиҗ кәһәш ж.

вторить сов. см. готить, раф-
катить; йиҗ кәһәш (кәһәш-һәш).

вторично берен. сәһәш даһәш.

вторичный пред. үб даһәш, үб
сәһәш даһәш.

вторник ж. сәһәш ж.

второй 1. сәһәш, үб даһәш, — час
сәһәш даһәш; 2. сәһәш, үб
сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; 3. сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; 4. сәһәш, үб
сәһәш, үб сәһәш.

второй раз берен. йәһәш, йәһәш,
йәһәш; йәһәш йәһәш.

второразрядный пред. үб йәһәш
сәһәш.

второстепенный пред. үб даһәш
сәһәш; үб йәһәш (кәһәш сәһәш); үб
сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш (кәһәш сәһәш); үб
сәһәш (кәһәш сәһәш).

вторых пред. үб даһәш, үб даһәш,
үб даһәш; үб даһәш, үб даһәш, үб даһәш;
үб даһәш, үб даһәш, үб даһәш; үб даһәш,
үб даһәш, үб даһәш.

второе берен. йәһәш, йәһәш, үб
сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш.

второй ж. сәһәш, йәһәш, йәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

второй 2. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 3. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 4. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 5. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 6. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 7. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 8. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 9. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 10. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 11. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

второй 12. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш.

вульгаризировать сов. см. вульга-
ризовать (ся). үб даһәш, үб даһәш, үб даһәш;
үб даһәш, үб даһәш, үб даһәш; үб даһәш,
үб даһәш, үб даһәш; үб даһәш, үб даһәш,
үб даһәш.

вульгаризм ж. йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

ВФДМ (ВФДМ) йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

ВФП (ВФП) йәһәш, йәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

вход ж. 1. сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

входить, войти 1. сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в дом йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в школу йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в магазин йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в моду йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в моду йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в моду йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в моду йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

— в моду йәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш,
үб сәһәш, үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш,
үб сәһәш; үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш;
үб сәһәш, үб сәһәш, үб сәһәш.

niž kirin (отчищать); — **пятьна леке** temiz kirin; 3. çekiñin (стропильный) biñniñ kirin (воздвигать); 4. (изобразить) nişan kirin; 5. (избавить) xilas (aza) kirin; — **из затруднённый** ji çetiniye xilas kirin; ♦ — **из себя** kerbul (hêrs) kirin; — **в люди** razı, kirin (meri); — **на чистую воду** razı, eşkero (eyan) kirin.

выводок м. 1. (у животных) çişik м.; 2. (у птиц) сёрік ж. **выложу** I см. выложить.

вывозу II см. вывозить. **вывоз** м. 1. (действие) birin ж., derxistin ж.; 2. (товарное) keşiyäe birinê (ii dereka).

вывозить, вывезти I. (удалить) derxistin. dūr xistin. barın; 2. (привести с собой) xweça anın; 3. şandin welañ dereke, birin (экспортировать); firotin (продать).

вывозной прил. yê birinê; yê firotanê.

выворачивать(ся) несов. см. вывернуть(ся).

выгадать сов. см. выгадывать. **выгадывать, выгадать** iside (kar) dîlin (şandin).

выгибать, выгнуть tewandin, badan.

выглядеть сов. см. глядеть I. **выглядеть** несов.; он хорошê — ит teneğ wî rake, heşeta wî xweçe, ew hî kâfe.

выглядывать, выглянуть I. ji (siñi) niñegin (смотреть откуда-л.); serê xwe (ji siñira) derxistin (высунуть голову); 2. (показываться откуда-л.) xweça (xapê) kirin, kiviş bûtin.

выглянуть сов. см. выглядывать.

выгонять сов. см. выгонять.

выгнать сов. см. выгнать. **выговорить, выговорить** I. (проанонсировать) goşin; 2. (обуздывать) dest xistin, xastin, kiviş kirin.

выговор м. 1. (произносительные) zağav м., lewz м.; 2. (порица-

ние) temi ж., şicel ж., serke-wêş м.

выговорить сов. см. выговаривать.

выгода ж. feide ж., kar ж. **выгодный** прил. yê hifeide, yê karê.

выгон м. (настилка) arış м., çiyê (çalğê) çêrê.

выгонять, выгнать derxistin, heşidan; — **из комнаты** ji otağê derxistin.

выгораживать, выгородить I. dîwat danin, reşin kirin, xêre kişandin (отгораживать — отгораживать и т. п.); başçe (çuda) kirin, nayizî kirin, heşçetandin (загородить); 2. перен. разг. (отгораживать) izbat kirin.

выгорать, выгореть I. (гореть) şewetin; 2. (выгорать) teneğê xwe uşda kirin, çîmetisin, çişik bûn.

выгореть сов. см. выгорать. **выгородить** сов. см. выгораживать.

выгреб см. выгребсти. **выгребать, выгребсти** temiz (raqiç) kirin (вычищать); wegotin, derxistin (удалить).

выгребсти сов. см. выгребать. **выгрузать, выгрузить** bur danin; xala kirin (разбавлять, разбавлять).

выгрузить сов. см. выгружать.

выгрузка ж. bardanin ж. xalakirin ж. (разбавление, разбавление).

выдавать, выдать I. dâin (давать); heç dâin (выдавать); teslim kirin (продать); 2. xastin kirin (предать); eşkero (beş) kirin (разглашать); 3. (обнаруживать) dîlin, eyan (kiviş) kirin; 4. (передать) teslim kirin; si-partin; — **себя** guneñkar teslim kirin; ♦ — **себя** [za] xwe kirin notila..., xwe kirin çilxê...

выдаваться, выдаться (выступать) reşda hatin, bel bûn.

выдавить сов. см. выдавливать.

выдавливать, выдавить I. (ожимать) heşçirandin, guyaştin, hiñçirandin; 2. (продвигать) qul kirin, lewxandin, reñxandin.

выдаивать, выдонить doşin.

выдабливать, выдаблить çel kirin, koşan.

выдать сов. см. выдать.

выдача ж. 1. parvekarin ж. (раздача); heşdan ж. (выдача); teslimkirin ж. (принятие); 2. (разглашение) eşkerekirin ж., helâkirin ж.; 3. (передать) teslimkarin ж., sipartin ж.

выдающийся прил. yê pâydar, yê şeqat, yê her bi çew; — **учёный** ulmdarê pâydar (meşur).

выдвигать, выдвигнуть I. (отстаивать вперед, вытаскивать) reşda danin, reşxistin; 2. (предлагать, выставлять) reşda xistin, raber (kiviş) kirin; — **кандидатуру** xandidatûr reşda xistin (kiviş kirin); — **на руководящую работу** ser (baş) xebata serkarîye kiviş kirin; 3. (привести) [reşda] anin; — **обвинение** guneñkarî reşda anin; — **доказательство** izbat kirin.

выдвигаться, выдвигаться I. (продвигаться вперед) reşda çûn (hatin); 2. (выступать) hatin kiviş; 3. (пред.) (кандидатура) hatin raberkirinê.

выдвиженец м. meriyê reşda-çûn.

выдвижение с. reşda-kirandin ж.; raberkirin ж. (кандидатура).

выдвинуть сов. см. выдвигать. **выдвинуться** сов. см. выдвигаться I, 2.

выделать сов. см. выделывать. **выделенные** с. 1. физвал, derkelin ж., hatin ж.; 2. (процесс) başçekirin ж., çadekirin ж., parvekirin ж.

выделывать(ся) сов. см. выдвигать(ся).

выделка ж. 1. (продается) çekiñin ж., deranin ж.; 2. (хуже) hasilkirin ж., sibaxkirin ж.; 3. (качество) xasî ж.

выделывать, выделывать I. (заготавливать) çekiñin, haşin kirin, deranin; 2. (обдирать — кожу) dibax (hasil) kirin.

выделать, выделывать I. (обработать) haşin (çuda) kirin, parve çekirin; 2. физвал, hatin, derketin; 3. перен. (отметить) çude (kiviş, nişan) kirin; 4. (сознание) reş berdan.

выделаться, выделаться I. (обработаться) xwe haşin (xwe çude, xwe çibe) kirin, çibe hâlin; 2. физвал, serbestin; 3. перен. (отметиться) kiviş hâlin, xwe kiviş kirin, xwe nişan danin.

выдерживать, выдерживать derxistin; kişandin (отстаивать); — **голось** mîx kişandin.

выдержанный прил. yê ser-xwe; yê hiterhliyer; yê giran, yê hiferesat, yê çerbandi.

выдержать сов. см. выдерживать.

выдерживать, выдерживать I. (терпеть) tar (laçet, sehn, temil) kirin; 2. (удерживаться) xwe soñ kirin, xwe girin; — **характер** ser yê xwe çekirin, xêsetê xwe nişan dan; 3. — **экзаме́н** emtyuan danin.

выдержка I м. (из книги и т. п.) nişane ж., fikir ж., çî м., nêt ж.

выдержка II ж. (самообладание) xwegirtin ж., xweçulîkirin ж.

вытернуть сов. см. вытергивать.

вытратить, вытратить razı, kişandin, derxistin.

выдольте сов. см. выдольте.

выдолбить сов. см. выдольте.

выдох м. bînaşweberdan ж., bînaşwestandin ж., nefeskişandin ж.

выдохнуть(ся) сов. см. выдыхать(ся).

выдра ж. 1. (животное) *ve* (küçkü) *ave*; 2. (мех) *postê ve* *ave*, *sekav* ж.

выдрать сов. см. выдирать, драь.

выдрессировать сов. см. дрессировать.

выдумать сов. см. выдумывать.

выдумка ж. 1. (придуманное) *berxwedexistin* ж.; 2. (ложь) *yig* ж., *derew* ж., *hixdan* ж.

выдумывать, **выдумать** 1. *icai* *kirin*, *ber xwe derxistin* (придумывать); *efrandin* (выдумать); 2. (лгать) *derew* (yig) *kirin*.

выдыхать, **выдохнуть** *hina xwe berdan* (standin).

выдыхаться, **выдохнуться** 1. (перестать жить) *bêbin bûn*, *bi-na xwe unda kirin*; 2. *peren*, *sist* (bêtaqet) *bûn* (слабевать); *wextin*, *qudum ketin* (уставать).

выедать, **есть** 1. (выгрызая) *kolîn*, *xwering*; 2. (разжевывать) *xwefin*.

выеденный *прим.*: *êto ne stînt — ogo яичъ падеж, ewyek qet tîstekî* *prêjariye*, *ewyek laiqî* *rolê* *riçê*.

выезд ж. 1. (место) *ciwaga* *gêkelinê*; 2. (железнодорожная станция) *ereha hesperîdêzî*; 3. (департамент) *çûn* ж., *têkelin* ж.

выехать, **выехать** 1. *çûn*, *gê kelîn* (отправиться); *hêşîn* (покидать); 2. *peren*, *razê* (на кол-а, кол-а.) *riçê* (дезекî, *ter-teki*) *qedandîn*.

выемка ж. 1. (глубина) *çê* ж., *kor* ж., *kûraî* ж.; 2. (департамент) *derxistin* ж., *hildan* ж.

выесть сов. см. выедать.

выехать сов. см. выезжать.

выжать сов. см. выжимать.

выждать сов. см. выжидать.

выжечь сов. см. выжигать.

выжидать, **выжить** 1. (оставаться в живых) *sax maîn*, *çemirîn*; 2. *razê* (выжигать) *ji ciye* *xwe derxistin*, *herî daîn*.

выжигать, **выжечь** 1. (использовать) *bi agir* *qir* *kirin*, *şewitan-*

çin; 2. — *клеймо даъ* (*nîşan*, *xêza*) *kirin*.

выжидательный *прим.*: *çerxîta — uo* *pozîşio* *hivê bûn*, *hivîye* (*tîstekî*) *sekainîn*.

выжидать, **выжидать** *hivîye* *sekainîn*, *sebt* *kirin*.

выжимать, **выжать** 1. *derwaxîn*; 2. *çort*, *hildan*, *bîbîzin*, *bîlîbirandin*.

выжить сов. см. выжидать.

вызвать(ся) сов. см. вызывать(ся).

вызволить сов. см. вызволять.

вызволить, **вызволить** *ardest*, *xilas* (aza) *kirin*, *daîn* *berdarê*.

выздоравливать, **выздороветь** *qene* (rak) *bûn*, *selamet* *bûn*.

выздоровливающий *вечер*, *çûn*, ж. *meriyê qenehî*, *meriyê ku selamet* *çibe*.

выздороветь сов. см. выздоравливать.

выздоровление с *qenehî* ж., *selametbûn* ж., *rakbûn* ж.

вызов ж. 1. *gazî* ж. ж. (*приглашение*); *teklîf* *kirin* ж. (*приглашение*); 2. (заявление) *nama* *gazî* *kirinê*; *ç* *brûstin* — *bola* *çer* *gazî* *kirin*.

вызреть, **вызреть** *gîriştin*, *şin* *bûn*.

вызреть сов. см. вызреть.

вызубривать, **вызубривать** *çêberî* *kirin*.

вызубривать сов. см. вызубривать.

вызывать, **вызвать** 1. (*приглашение*) *gazî* *kirin*; — *врачъ* *gazî* *hekim* *kirin*; 2. (*вызвать*) *arin*, *daîn*; — *смех* *kes* *arin*, *daîn* *konandîn*; — *аппетит* *işle* *arin*, *mede* *vekirin*; 3. (*приглашение*) *teklîf* (*gazî*) *kirin*; — *на социалистическое соревнование* *bola* *leca sosyalistîye* *gazî* *kirin*.

вызываться, **вызваться** *xwe rêçda* *xistin*, *xwe kivş* *kirin*.

вызывающий 1. *прим.* (*вызывающий*) *yê sehabê*; 2. *прим.* (*вызывающий*) *yê bênamûs*, *yê bêterbişyê*.

выкрасить сов. см. выкрасывать.

выкрасывать, **выкрасить** 1. (*по цвету и т. п.*) *birin*; 2. *all* *kirin* (*одерживать*) *kerê* *piroz-mend* *bûn* (*одерживать*).

выкрыть ж. 1. *bûn* ж., *perê* *halinê* *bûnê* (*пер*, *çer* *waxer-ronê*); 2. (*выкрыть*) *lelîb* ж., *ker* ж.; *быть в* — *ne kar* (*feide*) *dîtin*.

выкрытый *прим.* *yê herinê*, *yê feidehîlînê*, *yê feidekarîye*.

выйти *çûn*, см. выходить.

выказать сов. см. выказывать.

выказывать, **выказать** *çûn* (*kiş*, *çûn*) *kirin*; — *храбрость* *merxasî* *nîşan* *kirin* (*dan*).

выкалывать, **выколоть** *qul* *ke- rin*, *derxistin*; *ç* *temnê*, *xoş* *glaz* *wekolî* *riçê*, *leî-teristare*.

выкалывать, **выкопать** *kolan* *pasu* *u* *talûk*; *ji erde* *derxistin* (*добывать из земли*).

выкармливать, **выкормить** *xwef* *kirin*, *daîn* *xwefinê*, *kozi* *kezin*; *mezîn* *kezin* (*выкормить*).

выкатить сов. см. выкатывать.

выкатывать, **выкатить** *gulor* (*hê*) *kirin*.

выкачать сов. см. выкачивать.

выкачивать, **выкачать** *derxistin*, *hêşandin*.

выклевывать, **выклевывать** *xwefin*; *ç* *выклевуть* *из* *головой* *leşk* *daîn*; *hîr* *kirin* (*выклевывать*) — *флаг* *edek*, *kerê* *hêrtaç* *bîrand* *kirin*.

выкидыш ж. *çare* *beravêti* (*berkirin*), *beravêj* ж.; *сделать* — *beravêtin*, *beravê* *kirin*.

выкниуть сов. см. выкандывать.

выкниуть, **выкниуть** *kel* *çûn*.

выкнеть сов. см. выкнипать.

выкладка ж. *hesabkari* ж.

выкладывать, **выложить** 1. (*выложить*) *derxistin*, *hildan*; 2. (*выложить*) *damîn*, *çaxistin*; — *кярпичом* *çûn* *danîn*.

выкликать, **выкликнуть** *riçê* *gazî* *kirin* (*вызывать*); *raw* *hildan* (*вызывать по имени*).

выкликнуть сов. см. выкликать.

выключу см. выключать.

выключатель ж. *kefta* *led*, *çar-şînê* (*vesandinê*).

выключать, **выключить** *vesandin*, *temandîn*, *bîrîn*, *daîn* *sekinandinê*; — *электричество* *çewaq* *vesandin*; — *ток* *tek* *berîn*, *çemala* *elektrîkiye* *vesandin*; — *мотор* *motor* *çûn* *seki* *handînê*.

выковать сов. см. выковывать.

выковывать, **выковать** 1. — *железо* (*сталь*) *hesin* (*çer*) *kirin*; 2. *peren*, *bazir* *kirin* (*заботливый*); *teşkil* *kirin*, *çêkirin* (*заботливо*).

выколачивать, **выколотить** 1. *têxistin*, *hildan*, *katîn*, *dawerandin*; — *ковёр* *xatîçe* *dawerandin*; 2. *peren*, *razê* (*добывать*) *derxistin*, *zêde* *kirin*.

выколотить сов. см. выколачивать.

выколоть сов. см. выкалывать.

выкопать сов. см. выкалывать.

выкормить сов. см. выкармливать.

выкорчевать сов. см. выкорчевывать.

выкорчевывать, **выкорчевать** 1. *derxistin*; — *при* *koşê* *dara* *derxistin*; 2. *peren*, *çewqerandinê* *qir* *kirin*, *kuş* *upîn* (*herin*).

выкрасу см. выкрасить.

выкрасывать, **выкрасить** *dizin*, *dizi* *kirin*.

выкраивать, **выкраивать** 1. *çî- rin*, *vebirin*; 2. *peren*, *razê*; — *время* *wext* *dîtin*, *wext* *dap* *xwekîştînê*.

выкрасить сов. см. выкраивать.

выкрасить сов. см. выкрасывать.

выкрашивать, **выкрасить** *le- da* (*boyaç*, *penç*) *kirin*.

выкрик ж. *çûn* ж., *çarin* ж., *çeng* ж.

выкрикивать, **выкрикнуть** *u* *gazî* *kirin*, *kirin* *qirin*.

выкрикнуть сов. см. выкрикивать.

выкристаллизоваться сов. см. кристаллизоваться.

выкроить сов. см. выкраивать.

выкройка ж. 1. ağız м.; 2. (детские) kincibirin ж., vəbiğün ж.

выкрутны(ся) сов. см. выкручинать(ся).

выкручинать, выкрутиться (выкручинать) lələrxistin, ləhadan, zixirün, çünda बादان.

выкручиваться, выкрутиться разг. (выйти из непростого положения) хве [и хетавэ] xilas kirin; rə dîtin (самадипи хисси).

выкручу см. выкрутить.

выкуп м. 1. pere, bina м., heq м. (плата); qulan м. (кучка); 2. (добыча) kirin ж., standin ж.

выкупать, выкупить 1. bî retci aza kirin; 2. (возвращать обратно) raşça standin (kirin).

выкупать(ся) сов. см. кунать(ся).

выкупить сов. см. выкупать.

выкуривать, выкурить 1. (парить) u m. n. cixate (şîşê) kişardün; 2. (выгонять дыма) bî dū derxistin; 3. перен. разг. (жирножажить) derxistin, vesêkirin.

выкурить сов. см. выкуривать.

выкую см. выковать.

вылавливать, выловить [нава] diltin.

вылазка ж. 1. евоп. hissətə nişkəva (nişenet); 2. спорт. лажная — qeta bi lakana; ♂ вражеская — nişenetiya duçün.

вылакать сов. alastin.

выломывать, выломать şikəpardin.

вылезать, вылезть 1. (оттуда-а.) derketin; 2. (о волосах) ketin, weşin, derketin, werin.

вылезть сов. см. вылезать.

вылепить сов. см. лепить.

вылетать, вылететь 1. (летать) firin; 2. разг. (выпадать) ketin; листок вылетел из книги belgek u kiñhê ket; 3. (стремительно убежать, выскочить) zət zü derketin, bî hêd хве bəzin; ♂ — из головы разг. bîr kirin.

вылететь сов. см. вылетать.

вылечивать, вылечить qeşe bəmet, rak) kirin.

вылечиваться, вылечиться qeşe (selamet, rak) bəin.

вылечить(ся) сов. см. вылечивать(ся).

выливать, вылить 1. çürin, çîrandin; 2. мет. (отливает) ho-landin, çêtin.

выливать(ся), вылиться [и] bûn, çêtin çêtin.

вылмять сов. см. вылмять.

вылмный прил. ол — отец, разг. ew nê mîxşal bayê хве çûye, ew xût bayê хве çûye, ew lar mîna bayê хве çûye.

вылнить(ся) сов. см. выльнать(ся).

выловить сов. см. вылавливать.

выложить сов. см. выкладывать.

выломать сов. см. выломывать.

вылудить сов. см. вылуживать.

вылуживать, вылудить qela kirin, rə qelajúç sipi kirin.

вылужу см. вылудить.

вылуниться сов. см. вылунляться.

вылуняться, вылуниться [и] hêkê derketin.

вымажу см. вымазать

вымазать(я) сов. см. вымазывать(ся).

вымазывать, вымазать xîna kirin (астаран); qîler (çorçat) kirin, leke ledan (narçətin)

вымазываться, вымазаться (намачивать) хве pəkirin, хве heri (хве gətai) kirin.

вымалывать, вымолить qesü (iştak, azat) kirin.

вымалывать, вымалить 1. bî feqa standin (dest zün) (судачит хитрецом); харанди (hə-məxəst); 2. (спрашивать заставляя выдать) bî feqa dain derxistin.

вымани(ть) сов. см. выманывать.

вымарать сов. см. вымарывать.

вымарывать, вымарать leke ledan; heri kirin (çorçat).

выматывать, выматывать разг. (мучиться) qudüm dixistin, wez (dilik) kirin, bîsandin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить — kämmə kevir çirin.

вымачивать, вымочить dəbə-gandin, ewel kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымачивать, вымочить (размочить) çü (let) kirin, — в воде ax kirin.

вымогать qesü, zell (çikê-çî) kirin, ləstandin.

вымогать, вымогнуть (железа) çil (ber) bəin.

вымогнуть сов. см. вымачивать, вымочить.

вымолитывать, вымолотить, е. kufan, bəran.

вымолывать сов. разг. çirin, xehordan, çli kirin.

вымолить сов. см. выманывать.

вымолотить сов. см. вымолитывать.

вымостить сов. см. вымачивать.

вымотать сов. см. вымачивать.

вымочить сов. см. вымачивать.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

вымочу см. вымочить.

ra girtin, hasi] kirin; \diamond — приговор hukum (qirar) derxistin; — решённо qisar kirin; — на своих плечах ser miñe xwe birin; — резолюцию qirastname pêşda anis.

выносливость ж. (*terpewî-destî*) teyaxmişkirin ж., berxwedan ж., tar ж., taqet ж., temûlkirin ж.

выносливый прил. (*terpewî*) yê hitoyaxmiş, yê hitar, yê bitaqet, yê bitemûl, yê berxwedan.

вынудить сов. см. вынуждать. **вынуждать, вынудить** мешбûr kirin, bi zarê dain kirinê (*ma-ghawênê wastaxwastê destanê*); borge dar kirin (*obxawawênê*); dain ser (*wastaxwastê*).

вынужденный прил. *прим.* — ая посёдка мешбûrêne danîna teyate, danîna peşarî.

вынуть сов. см. вынимать. **вынуть** сов. 1. (*weşawênê*) nişkêva ji avê derketin, nişkêva ser avê ketin; 2. *перен.* (*awastanê wawastanê*) nişkêva hatin xwuyêne (xivşkirinê), nişkêva kive bûin.

выпад ж. 1. hucûm ж.; **вражеский** — hucûma derjmalîyê, 2. *спорн.* pêşdahalîn ж.

выпадать, выпадать 1. (*wastaxwastanê*) ketin; 2. (*awastanê*) qewçistin; \diamond — на долю когó-л. para kesekî ketin, qismetê (risqê) kesekî bûin.

выпалавать см. ползть. **выпарить сов. см.** парить. **выпаривать, выпаривать** ji-гін, nişkêva derketin (firin).

выпачать сов. см. выпачкать. **выпачкать сов.** leke (qilêr, gemar, herî) kirin.

выпачкаться сов. leke xwe xistin, xwe qilêr (xwe gemar, xwe beri) kirin.

выпекать, выпечь petin. **выпекать сов. см.** выпирять. **выпечь сов. см.** выпекать.

выпивать, выпить 1. vexwe-stin; 2. *инк. см. разг.* (*piwastê skolanêwe x waniyê*) xistin-agad vexwestin, ike itix kirin.

выпить ж. 1. (*berxwedanê*) işkê xewerîn ж.; 2. (*piwastanê*) işkê ж., setax-agad ж.

выплавать, выплыть bi bi-geke birin, birin, irotek kirin.

выглядеть сов. см. выплывать.

выпирать, выпереть razê, 1. (*wastaxwastanê wawastanê*) pêşda hatin (derketin), hel bûn; 2. (*wastaxwastanê*) derxistin, berxwedan.

выписать сов. см. выписывать. **выписка ж.** 1. (*razênê u m. n.*) xwevîsandin ж.; 2. (*wastaxwastanê*) bergirtin ж.

выписывать, выписать xwe vîsandin (*razênê u m. n.*), stan-din (*potaxwastanê*).

выпить сов. см. выпивать. **пить**.

выплавать сов. см. выплав-лять.

выплавка ж. belandin ж.; — стали belandinê rala.

выплаывать, выплавлять *инк.* belandin.

выплакать сов. разг. gîrin, hêstêr barin; \diamond — все глаза bi hêstêra çavê xwe kon kirin.

выплата ж. dain ж.

выплатить сов. см. выплачи-вать.

выплачивать, выплачивать dain; — зарплату kuq dain; — долги deyr dain.

выплату I см. выплакать.

выплату II см. выплачать.

выплескивать, выплеснуть tûz kirin (avêtin).

выплескивать, выплеснуть [dûr] rêtin; anqûl eodê (xala) kirin (*qawastaxwastanê*).

выплеснуть сов. см. выплески-вать.

выплаывать, выплывать 1. (*wastaxwastanê*) ser avê ketin; 2. *перен.* (*wastaxwastanê*) hatin xwuyêne, der-ketin; 3. *перен.* (*obxawawastanê*) eyan (xivş) bûin, pêşda ha-

lin; **выплыла** раз вопросов çerdê rizê pêşda hatin.

выплыть сов. см. выплывать.

выпламнуть сов. см. выплавлять.

выполаскивать, выполаскать avê xistin, avêda kirin; tûwer-çan (*berxwedanê*).

выползть, выползти derketin (ji ziki), vekişyan.

выползти сов. см. выползть. **выполнение с.** qedandin ж.; — алана qedandana planê; — до-говора qedandana qirarê.

выполнимый прил. yê ku îdê qedandine.

выполнить сов. см. выполнить.

выполнять, выполнить qedan-din, anin serî; — приказание hukum qedandin; — обещание xweyê wazê xwe bûin, waz qedandin; — задачу rizê qedan-din, — просьбу itmaz (teweqê) qedandin; — долг borge qedan-din.

выполоскать сов. см. выполас-кивать.

выпороть сов. см. пороть I

выпорхнуть сов. см. выпархи-вать.

выпотрошить сов. см. потро-шить.

выправить(ся) сов. см. выправ-лять(ся).

выправлять, выправлять 1. (*we-axwastanê*) rast kirin; 2. (*we-axwastanê*) çêkirin, rast kirin; — недочёты kêmari rast kirin; 3. *разг.* (*we-axwastanê u m. n.*) rast kirin.

выправляться, выправиться 1. (*we-axwastanê*) rast bûn; 2. (*we-axwastanê*) çêkirin; 3. (*we-axwastanê*) çêre (meşkem) bûn.

выпрашивать, выпросить xwe-тин, teweqet (itmaz) kirin; la-vaî kirin (*duxawastanê*).

выпроставлять, выпроставлять *разг.* derxistin, derbaz kirin, verêkirin.

выпроставить сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

выпрощать сов. см. выпроста-вливать.

cike; — экзамен imtyana (infama) xilaskirimi taqdimlabe.

выпустить сов. см. выпустить.
выпутаться сов. см. выпутываться.

выпутываться, выпутаться хве xilas kirin; aza búin (osobobodatsya); — из бедъ ji tazqelê xilas búin.

выпытать сов. см. выпыливать.
выпытывать, выпытаты хеват lóderxistin, kelim bin.

выпытить сов. см. пынэчить.

выпичивать, выпичить 1. (э-стипальт тврлн) rüşda anin; 2. перем. (перенесур водлелити) kiviş (suva) kirin, gulek suva kirin, nişan dáin.

выпичу см. выпичить.

вырабатывать, выработать 1. derxistin, derxistin (arxivoditit); hazir kirin, řekirin (izlastovlatit); beldan (ozlucakit); 2. (воспитывает) telim (terbiyilet) kirin; — две нормы за смéну cu cormle li pava pabêda qedandin.

выработать сов. см. выработывать.

выработка ж. 1. derxinin ж. (производство); řekirin ж. (изготовление); 2. (количество продукции) tematiya meşablet, řara hasiletê

выравнивать, выровнять 1. búin kirin (delatib sialdim); tasi kirin (arivavati); 2. (расположить в ряд) tasi kirin, angogê hev kirin, daîn gese.

выравниваться, выровняться tasi búin, angogê hev búin, kottile hev búin.

выражать, выразить ilade (suva, kiviş) kirin, nişan dáin (provlatit); ditiş (emkardavati).
выражаться, выразиться (aravlatatsya) ilade (kiviş) búin, hatin kiviş, hatin suvankitine.

выражение с. 1. beyankirin ж., dofin ж., cümle ж. (слоговое); qaidê xeburdanê (способ

выражения); 2. (лиц) meda ж., súrê ж.

выражениый 1. прич. мысль, —ая словами (kita bi xobota tê ditişê); 2. прич. (замкнутый) уê kiviş, уê suva, уê hev bi řev.

выразитель м. elamdâr ж., qedandâk ж., vekil ж. — общественного мнения vekilê (elamdârê) néta (fikira) sialvetiye.

выразительный прил. уê hev bi řev, уê kiviş, уê suva.

выразить(ся) сов. см. выразить(ся).

выражу см. выразить.

вырастать, вырасти 1. mezîn búin (etanolandibolmalise, starise); bilind búin (etanolandibolmalise); 2. zêde búin (etanolandibolmalise); 3. zef búin (etanolandibolmalise).

вырасти сов. см. вырастать.
вырастить сов. см. вырастить.

выращивать, выращивать mezîn kirin, xweî kirin, koci kirin (животных).

выращу см. вырастить.

вырвать 1 сов. см. вырывать.

вырвать II сов. (отщипнуть) meda lihevketin, voreşin.

вырваться сов. см. вырываться.

вырезу см. вырезать.

вырез ж., big ж., birin ж.

вырезать сов. см. вырезать.

вырезать 4.

вырезать 1. jêkirin, búin; 2. (отщипывать) qit kirin, kok azin.

вырезка ж. газетная — pakeke rojname.

выриваться сов. см. выривываться.

выривываться, выриваться cey hatin xuvaanê (kivişkirine, ditişê).

вырывать(ся) сов. см. вырывать(ся).

выродиться сов. см. вырождаться.

выродок м. xurofaş ж.

вырождаться, выродиться búesil búin, esil meda búin, kok hatin.

вырождённе с. elaxirabi ж., búesilbúin с., esilundakirin ж., búesili ж.

выронить сов. dixin.

вырою см. вырыть.

вырубать, вырубить 1. birin, řikelandin; 2. (деломь отщипывать) qit kirin.

вырубить сов. см. вырубать.

выругать(ся) сов. см. дугать(ся).

выручать, выручать 1. anikari kirin, komek dáin (помогать); xilas (aza) kirin (savatib); 2. (торгавлю в т. ч.) kar ditiş, meya standin.

выручить сов. см. выручать.

выручка ж. 1. anikari ж., komeklarin ж. (бюджетные помощи); xilaskirin ж., azakirin ж. (сбережение); 2. (выручение денег) qazare ж., kar ж.; дневная — qazame rojê.

вырывать, вырвать 1. (отщипывать) derxistin, řikandib; 2. (отщипывать) dadan (řitêke); — из рук ji dest revandin; 3. (унитимално) kok anin, xoya (qit) kirin, bi kokêva derxistin.

вырваться сов. см. вырываться.
вырвуть сов. см. вырывать.

вырывать сов. 1. (выкопать) kalkan, vedan; — колддец birin avê kolan; 2. (деломь) derxistin; — камень kevir derxistin.

вырядиться сов. хве xemilandin.

высказаться(ся) сов. см. высказываться(ся).

высказка ж. reyabûn ж., dardin ж.

высказывать, высказать 1. reyá kirin, derxistin (arxivoditit); avêtin (vobrasvatit); 2. (выбивали) rave, řikelandin, derxistin.

высказываться, высказаться reyá búin, derketin.

высказывать, высказать mesolat, metin; — все соки рава. himaxzoti (kerbûti) kirin, helandin; himaxê (kesêki) temam metin; — из пильна рава hev хве derxistin, tilava хве bin kirin.

высверлявать, высверлять hatê ke qulu kirin; — отверстие bi hatê qul kirin.

высверлить сов. см. высверливать.

высвободить сов. см. высвободлять.

высвободлять, высвободить 1. (vaxlanib, vaxlanivati) dertxinin, řikandib; 2. (vaxlanib voboditibolmalise) aza (xilas) kirin.

высвобожу см. высвободить.

высвятить, освятить, освятить с. с. toxin avêtin, candin.

высенять сов. высенать.

высекать, высечь (вырубать, вырывать) birin, jêkirin.

высеку 1, II с.м. высечь 1, II

выселенно с. — из дома da xanê derxistin, ji eî rakirin.

выселить(ся) сов. см. выселить(ся).

выселить, выселить derxistin, ji eî rakirin.

выселиться сов. см. выселиться(ся).

высечь 1 сов. см. высекать.

высечь II с. см. сечь.

высечь сов. см. высекать.

высидеть сов. см. высиживать.

высиживать, высидеть 1. (arxivoditit vaxlanib) kirk dâtin, ebeik derxistin; 2. (vaxlanib vaxlanib) zef matin (dûmşirin), himêk wede rûnşirin.

выскабливать, выскабливать vaxotin, řiv kirin; temiz kirin (vaxlanib).

высказка см. высказывать.

высказаться(ся) сов. см. высказываться(ся).

высказывать, высказать rofin, xebordan; — своё мнение fikira хве (néta хве) gotin.

высказываться. высказаться ховбааг, гогиш, гили кигин.
выскакивать. выскакнуть 1. (присесть) баалдап, хве ачичил, ху деркетин, 2. разг. (определённо) кетин, де-келин.
выскальзывать. выскользнуть 1. (выпасть) шиттин, кетин; 2. перен. (выскользнуть) дикхава дер кетин.
выскоблить сов. см. выскабливать.
выскользнуть сов. см. высказываться.
выскачить сов. см. выскакивать.
выскачка ж., ж. мергюб (разг) келетин (тешитин)
выскребать. выскреести веротин, дерхистин; темиз кигин (жизнотата).
выскребу см. выскреести.
выскреести сов. см. выскребать.
выслать сов. см. высылать.
выследить сов. см. выслеживать.
выслеживать. выследить дилин, реи дилин.
выслежу см. выследить.
выслужа ж., ж. аз —гу лет бола дилиха ригвал.
выслуживать. выслужить 1. тк. сов. разг. (прислужить) дилих (хизмет) кигин; 2. (выслуживать) лаге (дега) палин.
выслуживаться. выслужиться хве кувс кигин.
выслужить сов. см. выслуживать.
выслужиться сов. см. выслуживаться.
выслушать сов. см. выслушивать.
выслушивать. выслушать гуи даин, губдари кигин.
высмеивать. высмеять мех-хого (рекеци) кигин.
высмеять сов. см. высмеивать.
высморгать(ся) сов. см. сморгать(ся).
высмыивать. высунуть дерхистин; — голову сере хве дер-

хистин; — язык зипаре хве дерхистин.
высочивываться. высунуться деркетин, хве дерхистин; сере хве дерхистин (высовывать голову).
высокий прил. 1. уе биллинд; — не горы гюва биллинд; — рост не; на биллинд; 2. (высокий, богатый) уе мезин, уе риг, уе зоп, уе азим; 3. (о количестве) уе биллинд, уе рак, уе сере, уе хас; 4. (высокий) уе дигедис, уе билитмет, уе билитмет; — гость не; уан билитмет; 5. (о языке) уе биллинд; 6. (высокопарный) уе азим, уе биллинд. ♣ — лоб отава мезин.
высок каров. биллинд.
высококачественный прил. уе ригвал.
высококачественный прил. уе биллинд; уе билит, уе кигин.
высококачественный прил. уе хас (обарный); уе зол баг, уе гедек хас (очень хороший).
высококвалифицированный прил. уе рекекатиуа баг (мезин)
высокомерие ж. кубари ж., дегамил ж. (гордость); розиллинд ж., цигети ж. (заискование).
высокомерный прил. уе дилин, уе кубат (гордый); уе розиллинд (заисковный).
высокомеханизированный прил. уе ригпехлаизе, уе механи-зектиуа лаге рег.
высокооплачиваемый прил. уе негбиллинд, уе риггазале, уе ригтиг.
высокопарный прил. уе хебербиллинд.
высокпроизводительный прил. уе дегангил биллинд.
высокопроявитый прил. уе зол реуади; уе биллинд, уе теге; **высокопробный прил.** уе сере хас; уе хас (обарный); уе зол баг (очень хороший)
высокопрожаренный прил. уе екине биллинд, уе ригекин.
высотать сов. см. высевывать.

высота ж. 1. биллинд ж., ба-лаи ж.; — дома биллинд; алаи; — планета биллинд; алаи биллинд; 2. (о высоте горы) гюва ж., бааи ж., тере ж.
высотный прил. уе биллинд; —ые здания амателе (харити); биллинд.
высчитать сов. см. высчитывать.
высохший прил. прил. 1. (сухой) уе бискиби; 2. (высохший) уе гилитин; 3. разг. (шланг исхудавший) уе тарбети.
выспаться сов. см. высидеться II.
выспрашивать. выспросить ригс кигин.
выспросить сов. см. выспрашивать.
выспросу см. выспросить.
выставить сов. см. выставлять.
выставка ж. темухаге ж.; Всесоюзная сельскохозяйственная выставка Темухага мах-тебана гудитиуе уа нестипа-гюе.
выставлять. выставлять 1. дерхистин, данге дегва; — аперед реуда азин (хизин); 2. разг. (выпробовать) дерваз кигин, дерхистин, верекирин; 3. (вылаживать) дерхистин, гикендин; 4. (показывать) бола темуге даин, пиган даг (даин); 5. (проставлять) нивсандин, данин, кувс кигин.
выстаивать. выстаивать 1. (проставлять) секин; 2. тк. сов. (уцелевать) сах маин, теухакти (тагет) кигин.
выстирать сов. см. стирать II.
выстоять сов. см. выстаивать.
выстраивать. выстроить 1. (строить) ачакирин, цокирин; 2. (строить и т. п.) данин реге.
выстреб ж. агрикитин ж., гулекитин ж., гулебердан ж.; звук —ла дегге гуле; произвестви — агир кигин; раздася — дегге гуле хот.
выстрелять сов. агир (гулет) кигин.

выстроить сов. см. выстраивать.
выступать ж. гили ж., гюва ж.; **выступать.** выступить 1. (выступить вперед) реуда даин, дерхистин; 2. (выступить) —е мезине ховбааг, нег гогиш, нега хве гогиш; 3. (выступить) —е мезине (обман) циге циге гилин-палин; 4. (выступить) кувс билит, баин, хуван; 5. (выступить вперед, из группы) реуда даин, дерхистин, бел билит; 6. (о войсках и т. п.) ре кетин.
выступление с. 1. (выступление) х-ховбааг ж., гогиш ж.; 2. (выступление) рекекин ж., циге ж.; — в поход рекекин ж., циге реге; вооружённые — исхана силитиги.
высунуть(ся) сов. см. высунуть(ся).
высунывать. высунуть буск (или) кигин; — белге кигин буск кигин.
высунуть сов. см. высунуть(ся).
высчитать сов. см. высчитывать.
высчитывать. высчитать биса' кигин.
высокий прил. 1. (присесть) см. см. выскакивать; уе тевребиллинд; —ая точка билитка тевребиллинд; —ее качество хасилин тевребиллинд; 2. (очень красивый); —ее командование серкатиуа тевребиллинд; 3. (о образовании) биллинд; —ее образование билитка (хwendina) биллинд; —ая школа мектеби (дерхана) биллинд; ♣ л —ей степенк реф. дёбесали, геде, бёбед, II дегеса тевребиллинд.
высылать. выслать 1. (прислать) гандин; 2. (удалить) дерхистин, дур хистин, сергун кигин.
высылка ж. 1. (отправка) гандин ж.; 2. (удаление) дерхистин ж., гандин ж., сергункигин ж., дурхистин ж.
высылать сов. см. высылать.

высыпнѣть, высыпаться 1. tötin, coşkirin; vala kirin (oxçərəməyə); 2. (o smas) dərketin, daın der, xwırıya ketin.
высыпаться сов. см. высыпаться 1.
высыпаться I, высыпаться (сыпаться) глгн.
высыпаться II, выспаться (достаточно спать) ісе газан, ітг хова хве тландін.
**высыхать, высушить I. (ста-новиться сухим) һиşk bûin; 2. (высушить) çilmisin, һиşk bûin; 3. разо. (силно худеть) jat hûin, высь ж. bilindai ж., balai ж.
вытолкнуть, вытолкать, вытолкнуть devdan, dərxiştin.
вытолкнуть I, вытолкнуть I (толкнуть) agir dadan, çuxulan- din; — печь sobe dadan.
вытолкнуть II, вытолкнуть II (рассталываться) helandin; — са- ло don helandin.
вытравлять, вытравить te- rızandin, rəpəs kirin.
вытравить сов. см. тәривить
вытаскивать, вытаскивать I. (вы- нимать) dərxiştin; 2. разо. (красить) dizin.
вытаскивать, вытаскивать I. (рас- ставлять) t̄ai kirin; 2. (обрабатывать) hişu (dulover) kirin.
вытаскивать сов. см. вытаски- вать.
вытек см. вытечь.
вытекает, вытечь I. çikin, dərketin, gahûn; ата река — et нэ омера ава çema ji golê diçkise (dərđikeve), ава vi çemî ji golê lê; 2. тк. несов. перен. (являться следствием) hatin çuankizilê, hatin kivşê, rəşda hatin, izbat bûn.
вытереть(ся) сов. см. выти- рать(ся).
вытерпеть сов. I. (перенести) тар (taqet) kirin, dilin; 2. (стер-петь, удержаться) sebr (temül) kirin, хве girtin.
вытеснить сов. см. вытеснять,**

вытеснять, вытеснить (от- тѣ) dərxiştin, guvaştin, devdan.
вытечь сов. см. вытекает.
вытирать, вытереть I. (очи- щать) temiz (raqış) kirin; — пыль toz raqış kirin, ji tozê dawışandin; 2. (очистить) hişk (ziha) kirin.
вытираться, вытереться хве raqış (хве temiz) kirin.
вытолкать, вытолкнуть сов. см. вытолкнуть.
вытолкнуть I, II сов. см. вытолк- нуть I, II.
вытолкнуть сов. см. вытолк- нуть.
вытолпу см. вытолпать.
выточить сов. см. выточить.
вытравить сов. см. вытрав- лять.
вытравлять, вытравить I. (очи- щать) dərxiştin, daın hişdan, хезг kirin; 2. (вымол- тывать, производить поправку) terızandin, rəpəs kirin.
вытру см. вытереть.
вытрясать, вытрясти I. (очи- щать от пыли и т. п.) dawışan- din; 2. (вытрясти) tötin, neçûi çilê kirin.
вытрясти сов. см. вытрясать.
вытряхивать, вытряхнуть (вече- льяно ронять) dawışandin, piş- kava êxistin.
вытряхнуть сов. см. вытряхи- вать.
выть несов. kirin orin, kirin oro-or (o javan-ol); çılın, gi- re-gir kirin, kastin, kaste-kast kirin (o astre).
вытягивать, вытянуть I. (рас- тавлять) kişandin, diraj ki- rin; 2. (вытягивать) rasi kizin; 3. (вытягивать) dərxiştin.
вытягиваться, вытянуться I. (уд- ляться) diraj hûin; 2. разо. (расти) mozin hûin, gelıştin, diraj bûn; 3. (выпрямляться) хве diraj; (хве rasi) kirin, rasi bûn.
вытяжка ж. I. (действие) ki- şandin ж., dirajkirin ж.; 2. хил. şirе ж.

вытажи'ой прил. —я кісанді- пі; —ая труба çewî ж., çöküş ж., lala dûbi (dûğüş); — выдстырь рлстлк ж., malhama êşkişandinê.
вытануть(ся) сов. см. выти- сниться(ся).
вытужить сов. см. употребь.
выучивать, выучить I. (учить) hiş bûn; eber kirin (muşeret); 2. (холо-ла) hiş kirin.
выучиваться, выучиться hiş bûn.
выучить(ся) сов. см. выучи- вать(ся).
выучка ж. telin ж. hişbûn ж.; toz(iyle) ж. (sermestane).
выхватить сов. см. выхватыва- ть.
выхватывать, выхватить I. (вынимать) helandin, ji dest girtin, dadan; 2. (вынимать) dərxiştin, kişandin.
выхвачу см. выхватить.
выхлон ж. dərketin, ж., avê- lin ж.
выхлопн'ой прил. —я труба lala dûkêş (dûdərketinê).
**выход ж. I. (действие) dərke- tin ж.; 2. (место выхода) çiyê dərketinê; derî м. (дверь); derge м., dergaze ж., (narra); 3. перен. (пути, выходы) çare ж., ilac ж., rê ж.; 4. (продуманно) mehsûlet ж., hasilê ж.
выходец ж. (переселенец) to- zehatê ji memlekete der; — из хрест'ян ji gundiya dərketi, ji esilê gundiya.
выходить, выйти I. (по- ходить) çûin, dərketin; — из комнаты ji olaxê dərketin; 2. тк. несов. (быть обращенным кудал) dərketin; ökna —ят в саз ренсере dərđkevin (rensere derler) nava dax, herê rensere li aliya baş dano; 3. (выходить) çewimîn, çebûin, dərketin; ни- черô не —ят lişkê derdakeve; 4. (расходиться) хере (tesel- zel) bûin; 5. (издаваться) neşir (çap) bûin; ♦ — наружу eşkere (eyan) bûin, dərketin der; —**

поблизителем rîhozand dərketin, all kirin; — на положення ilac dilin, rê lera dərxiştin; — из себя hês bûn; — из головы hiş kirin; — в отставку (из армии) ji eşkereye azin bûin; — замуж итг çûin, çûin nêro; — за рамку ji xîner dərketin; — на работу dərketin ser xelate.
выхода ж. bûtoz[iyle]kirin ж., kîfina xizab, neçakî ж.
выходн'ой прил. — день гоја Həsabınê (rêhelbûnê); — не по- добно кимка bîrretê, alikar- tiya dərketinê.
выхожу см. выходить.
выхолацивать, выхолостить (машину одержавиван) bēnê: (nê unda, xali, bêhesê) kirin.
ыхолостить сов. см. выхолос- тивать.
выцарапать сов. см. выцара- пывать.
выцарапывать, выцарапать I. (цара и т. п.) çixiz (neçû) ki- tin; 2. (царапать вытравлен) rəp- serê (rəp-rəş) kirin, derişan- din; 3. разо. (продвигать) bi- zozekî çetinê) dest xiştin.
выцел см. выцелеть.
выцелить сов. см. выцелеть.
выцетать, выцелеть reng daın, çiqş bûn.
выцелу см. выцелеть.
выцел см. выцелеть.
выцѣривать, выцѣривать ser- re хет kişandin, çixiz kirin, dərxiştin; — из ерыска ji rəvçiqê dərxiştin; ♦ — из нѣмгн бис kirin.
выцѣривать сов. см. выцѣрки- вать.
выцѣрпать сов. см. выцѣрпы- вать.
выцѣрпывать, выцѣрпать hiş- çilın; vala (xali) kirin (sermestane).
выцѣсть сов. см. выцѣсть.
выцѣт ж. I. (действие) işdərxi- ştin ж.; 2. (вытравлять сулма) hasil ж., kulasi ж.; ♦ за —ом çerô-а, xênê ji lişkêti.

вычисление с. 1. (действие) hisablikirin ж.; 2. (результат) hasil ж., kutasi ж.

вычислять сов. см. вычерпать. вычислять вычислить hisab kirit. jimatlin.

вычиснить сов. см. вычислять. вычитаемое с. мат. matrih ж., jebiri ж., jégirti ж.

вычитание с мат. tóderxistin ж., jégirtin ж.

вычитать, вычесть 1. мат. tóderxistin, jégirtin, hasilardin; 2. (удерживать при расчёте) girtin, hildan (para), jégirtin.

вычислять, выметать temiz (raqis) kirin, gemat dexistin.

вычислу см. вычислить.

вычу см. вычесть.

вышвыривать, вышвырнуть avétin, dár xistin, dexistin.

вышвырнуть сов. см. вышвыривать.

выше 1. (сравнит. ст. см. высокó и высóкий) yé bilindir, yé jortir; 2та скамейка — той ów kursí ji kursiyé diné bilindire; 2. нареч. bi joré; как говорилось — çawá ku joré haliyé gofine.

вышензложенный прил. yé beré (yé joré) haliyé gofine.

вышел см. выйти.

вышестоящий прил. yé bilindsekiri; —не организации tey-kilele jorin (bilindsekiri).

выссухающий прил. yé isarekiri, yé ku joré haliyé kivşkirine.

вышибать, вышибить 1. (напр. дверь) şikelandin; 2. — из рук ji dest pekandin (avétin); 3. нареч. para. (выгонять) berdan, dár xistin, dexistin, avétin.

вышибить сов. см. вышибать.

вышиванье с. peşşandin ж., peşşkirin ж.; — золотом gultóndkirin ж.

вышивать, вышить dergúlin, peşş kirin; — кисть biserom kışik bi mircana peşşandin.

вышивка см. вышиванье. вышнáя ж. başai ж., barley ж. (вышиванность); seré çiyé (серпант).

вышнть сов. см. вышивать.

вышка ж. minare ж., keñi ж., komeil ж., bira ж.; буровая — bira peşé; сторожевая — bira qetewiliye.

вышнать сов. см. вышивать.

вышнывать, вышнать roge kandin, dexistin, púrtkandin, púrt kirin.

выявнть сов. см. выявлять.

выявлять, выявить 1. (обна-руживать) eyan (belú) kirin; — талант fereseñ eyan kirin; 2. (проявлять) çav (eyan, zelal) kirin; — свободные вакансии eñye qulixé yé aza eyan kirin; 3. (разблуживать) eyan kirin, belú kirin. — недостатки в работе kémasi ji xebatéda eyan kirin.

выяснение с. aşketekirin ж., eyankirin ж., zelalkirin ж., belúkirin ж.

выяснить(ся) сов. см. выяс-нять(ся).

выяснть, выяснть eyan (aş-kece, zelal, belú) kirin; nişan dañ.

выяснться, выяснться eyan aşkece, kivş belin, halin eyan-kiriné, halin kivşé.

выю см. выть.

выюга ж. bager ж., boran ж.

выюк м. bar ж., pişti ж.

выючить сов. bar kirin; — верблюда deve bar kirin.

выючий прил. yé barbir, yé harkes; —не животное heiwane barbir.

выючийся прил. yé badañ, yé bixelek; —неся полосы roge bixelek; —неся растение heş-çaiye bixelek.

вяжý см. вязать.

вязание с. buşçekirin ж.

вязанка ж. pişti ж.; — дров pişti dar.

вязать, вязать 1. (вязать) çirédan; — рýни dest çirédan, — снопы darg çirédan; 2. (вязать-ком. на спицах) bi şikak çeki-çin; — чулки çavé çarçevé çeki-çin.

вязаться сов. см. вязать. — с делом xeber ji ewel çerake hecra çirédandin; дело не вяжется para. şuxul naé seré. is peşda naçe.

вязка ж. çirédan ж.; — снопы çirédana darga.

вязкий прил. yé zehaqk, yé bişin.

вязкость ж. zehaké ж., çirédan ж.

вязнуть, вязнуть bésa (kur dan çúin, [be-da] çavé, çavé çin dan)

вяз см. вязать.

вязный прил. yé bişkirin, yé bastemekirin.

вязый прил. 1. (вязкий) yé sist, yé zeh; —не движенье berkelele sist çavé). 2. (вязкий) yé çilmis.

вязнуть, вязнуть çilmisin; bişk bün (çavçavut).

га см. гактар.

габарит м. (размер) mez-rafé ж.

гадание ж. hender ж., ewica çemiyá.

гад ж. 1. жол. meşiska avé 6 eñli, berpaş ж.; 2. нареч. (гадкий человек) meriyé mirdar (çis, perak), nemerd м.

гадалка ж. jina leşkçé, ko-çek ж.

гадание с. felikvekirin ж.

гадательный прил. (гадательный) yé bişik, yé çeraké, yé biliximin.

гадать, гадать 1. felik ve-kirin, koçekti kirin; 2. нар. м. о. (предсказание) teşmün kirin.

гадина ж. переп. meriyé mirdar (çis, perak), nemerd м.

гадить 1. сов. çarçevit, çarçevit (parçatit) çiréç (gemat) kirin, leke ledan; 2. сов. çarçevit (parçatit) çiyankari kirin, zerar dañ; 3. сов. çarçevit (parçatit) çirab kirin.

гадий прил. 1. (прощивый) yé mirdar; 2. (гадий) yé çis, yé çerak.

гадость ж. 1. (прощив, про-шивший старичие) mirdari ж.; 2. (гадость) peraki ж.

гадюка ж. meré mirdarok.

газу см. газы.

газ м. gaz ж.; удóльный — gazá fetisandiné; слезоточивый — gazá heştigariné; азотный — gazá reñé; [светильный] — gazá çorçaliye; гремучий — gazá te-qandiré; углекислый — gazá karbonik; болотный — meñar м., gazá çimçimé.

газоблдер ж. gazbolber м., ombaga gazé, gazxane ж.

газета ж. gazeté ж., rojname ж.; еженедельная — rojname ber-soñ; стенная — rojname dibar.

газетный прил. yé gazeté, yé rojname, — книга dikana rojname-çiqiye, ewica (çiyé) rojname-çiqariné.

газетчик м. gazetçi ж., rojname-çeçi м. (meriyé ku gazeté çiqar-mé diftiseç).

газифицированный прил. прил. yé çarçikiri.

газификация ж. 1. (газ) gaz-laşkirin ж.; 2. (газ) и т. и.) gazifikasyon kirin. ж.

газовый прил. yé gazé; — завод gazxana gazé, —ая плитá çaba (boxariya) gazé.

газогенератор м. тех. gendé-talara gazé.

газопил м. gazolçu ж.

газомёр *ж. тех.* destgê gazrî-vandîne.
газомёт *ж. воен.* tora gazavêjê.
газомотор *ж. motora gazê.*
газопровод *ж. lûla gazê.*
газосварочный *прил. тех.:* — аппарат destgê bi gazê qela dîke (lihêr dîke).
газобезопасность *ж. воен.* ewîza jî gazê xweikirinê, sitargêha jî gazê xweikirinê.
газохранилище *ж. тех.* embara gazê, ciyê (embara) gazxweikirinê.
гайка *ж.* xoleka bezêkerîf.
газантирейный *прил.* yê çerçînîroşîyê, yê xerazî; — магазин mişaza çerçînîroşîyê (xerazî).
газантирея *ж.* çerçîn *ж.*, hûrtmîrê xerazî.
газет *ж.* raze, qalmeqalm *ж.*, qaje-qaj *ж.*, qerebalix *ж.*
газетъ, газетъ *разг.* qalmeqalm (qaje-qaj, qerebalix) kirin.
галерея *ж.* 1. galêrî *ж.*, eywan *ж.*; 2. театр. ciyê jorin; 3. перен. (plô) rêze *ж.*; 4. (картинная и т. п.) şikilxane *ж.*, sûretxane *ж.*
галёрка *см.* галерея 2.
галиматъ *ж.* raze, xebetê hê-hîş, hêaqilî *ж.*, fiştê belem.
галька *ж.* xaq *ж.*, qertel *ж.*
галлюцинация *ж.* xiyâl *ж.*, galûxinasiya *ж.*, nezêrlîrmaş *ж.*
галон *ж.* çihargavî *ж.*, çihargavî *ж.*
галопом *ж.* galoş *ж.*; ♦ *сестъ* в — у разг. tobet (çirax, rezil) bûtin.
галстук *ж.* destmala stêkurê, stêkurbend *ж.*
гальванический *прил. тех.* yê galvanîk, yê galvanîzmê; — элемент élémentê galvanîk, destgê galvanîzmê.
гальванометр *ж. тех.* galvanometr *ж.*, galvanofiv *ж.*

гальванотехника *ж.* galvanoteknik *ж.*
галька *ж.* kevîrê hêr.
гам *ж.* raze, qalmeqalm *ж.*, qaje-qaj *ж.*
гамма *ж.* gama *ж.*, dolî-dang *ж.*
гамма *ж.* muz, gamma *ж.*
гангрена *ж.* med, gangren *ж.*
гараж *ж.* gara *ж.*, ewîza avto.
гарантировать *несов.* u cov, zamin (kefil) kirin (pêwaniya); femîn kirin (pêwaniyayîta).
гарантия *ж.* zaminî *ж.*, kefilî *ж.* (pêwaniyayîta); femînî *ж.* (pêwaniyayîta).
гардероб *ж.* 1. (шаф) gardêrob *ж.*; 2. (палаточная) kîncxane *ж.*; 3. (плаще) kînc *ж.*
гардеробщица *ж.*, —ца *ж.* gardêrobçî *ж.*, *ж.*
гардина *ж.* perde *ж.*, gardin *ж.*
гармоника *ж.* muz, qarmonîk *ж.*, sazê qarmon.
гармонировать *несов.* weke hev bûtin, hev hatin, hev deng bûtin, arçorî hev bûn.
гармонист *ж.* qarmonçî *ж.*
гармоничный *прил.* yê hezarberî hev, yê hevhatî, yê hev dengî, yê tevdengî.
гармония *ж.* qarmonî *ж.*, hevhatinî *ж.*, tevdengî *ж.*, hev dengî *ж.*
гармонь *см.* гармоника.
гарнизон *ж.* воен. qarnezon *ж.*
гарнизонный *прил.* воен. yê qarnezonê; —ая служба qulîxa qarnezonê.
гарнитур *ж.*, гарнитур *ж.* qarnitûr *ж.*, destek *ж.*, yekdest *ж.*
гарнир *ж.* ser bespê listin (mîlmîlîn), daîa cîrida, cîrid kirin.
гарш *ж.* şewitî *ж.*, qumandî *ж.*, bîso *ж.*; zâlah — и бина qumandî (bîso).
гасить, загасить, погасить *вс.* sanpîn, temîzandîn; — огонь agir vêsandin.

гаснуть, погаснуть *фем.ин.* vêsîn.
гастроёр *ж.* 1. gastroloçî *ж.*; 2. перен. detoke *ж.*
гастроинропать *несов.* gastro-lî kirin.
гастроль *ж.* gastrol *ж.*
гастронóm *ж.* (гастрономический магазин) gastroponî *ж.*, mişaza xwerînfiroşîyê, dukana beççafî.
гаты *ж.* rîza taxta (qîrça) (ser ciyê cîmatî, heldeqê).
гаубица *ж.* воен. tora lûla kurt, obûs *ж.*
гауптвахта *ж.* воен. hêbsxana eskerîyê.
гашу *см.* гасить.
гваат *ж.* raze, qerebalix *ж.*, sepeç *ж.*, qalmeqalm *ж.*
гвардеи *ж.* gardêçî *ж.*, eskerê gardê, gardîvan *ж.*
гвардейский *прил.* yê gardê; — полк bendê gardê.
гвардия *ж.* gard *ж.*; ♦ Красная — полк. Garda Sor.
гвоздяна *ж.* gela mîxîka, çerçînî *ж.* (авенж); mîxîk *ж.* (арнастî).
гвоздь *ж.* bîzmar *ж.*, mîx *ж.*, гле *нареч.* 1. *вопр.* kîderê?; 2. *отвеч.* wêderê, kêderê.
гдѣ-либо, гдѣ-нибудь *нареч.* cîkî, derêke; — в другом месте derêke maîn, cîkî başçe, cîkî maîn.
гдѣ-то *нареч.* cîkî, derêkê.
гегемон *ж.* gêgêmon *ж.*, hukumdar *ж.*, serkar *ж.*
гегемония *ж.* gêgêmoni *ж.*, hukumdari *ж.*, serkari *ж.*; — пролетариата gêgêmoniya proletaryata.
гектар *ж.* hektar *ж.*
гектолитр *ж.* gêktovat *ж.*
гектолитр *ж.* gêktolîtr *ж.*
гелий *ж.* хим. hêlîum *ж.*
геликоптер *см.* вертолёт.
гемоглобин *ж.* физiol. hêmoglobîn *ж.*, xûnsorî *ж.*
геморрой *ж.* мед. bahasil *ж.*, bawasil *ж.*

генерал *ж.* jêneral *ж.*; бригадный — serçîr *ж.*; — армян onlîyan *ж.*
генерал-губернатор *ж.* wêlî *ж.*
генералиссимус *ж.* jêneralîsimûs *ж.*
генералитет *ж.* jêneralîtê *ж.*, hukumdariya eskerîyê ya bilind.
генерал-лейтенант *ж.* jêneral-lêlîyanî *ж.*
генерал-майор *ж.* fermandarê leşker, jêneral-mayor *ж.*
генерал-полковник *ж.* fermandar-serheng *ж.*, jêneral-serheng *ж.*
генеральши *ж.* прил. yê serçî, yê eslî, yê esazi; —ая линия партии rîza eslîyê hizbê; — план xana (meromî) eslî; —ое наступление pêşdaxîza (hucûmê) eslî; — секретарь катêbe eslî (eslî); — консул qonsûlê eslî; Генеральная Ассамблея Организация Объединённых Наций Ciyata Toxvîyê ya Teşkilata Miletê Yekbûnî, Ciyata Teşkilata Miletê yekatiyê ya jêneralî.
генератор *ж.* тех. generatör *ж.*
генетика *ж.* bilim, jênetîk *ж.*
геннальность *ж.* dehîti *ж.*, aqilbenî *ж.*, rîfûsdari *ж.*
геннальный *прил.* yê dehî, yê aqilbenî, yê rîfûsdar.
генн *ж.* metiyê dehî (aqilbenî).
генштаб *ж.* (генерал штаб) eskera temamîya esker.
географ *ж.* zanarê jêografîyê, xîzdarê zanbûna duniyê, erdnîgar *ж.*
географический *прил.* yê zanbûna duniyê, yê erdnîgarîyê.
география *ж.* zanbûna duniyê, jêografî *ж.*, erdnîgarî *ж.*
геодезист *ж.* jêolozçî *ж.*, jêolozçî *ж.*
геодезический *прил.* yê jêolozçîyê.
геодезия *ж.* jêolozî *ж.*
геблог *ж.* qêlog *ж.*, xandatê erê.
геологический *прил.* yê gêolojîyê, yê xweîzandûnê.

глазный II м. (слезный зорк) sewtê denganî.

глашатай м. çarçî m., latal m.; — мира çarçiyê edîlaîyê.

глайка ж. çamûr ж., herî ж., gêl ж.

глайнистый прил. yê kêkerî, yê bigel.

глазобитый прил. yê ji heriyê û kad çekirî.

глайссер м. (судно) glîsêr м.

глаист м. kurt m., kurtê dil.

глайцерин м. glîsêrin ж.

глабус м. globûs ж.

гладять несов. I. kotin, I. перен. çerçeze (açiz) kirin.

глажю см. гладать.

глазять несов. dagirçandin, qurt kirin.

глазка ж. gewrî ж., boğaz ж.

глотнуть сов. см. глотать.

глоток м. qurt ж., qullak ж.; одним —кóm biqarteki.

глохнуть I. сов. оглохнуть (слышать слух) ket (guhgirin) bûin; 2. сов. заглохнуть (замкнуться) sekirin, seqirin; 3. сов. заглохнуть (приходить в запустение) vala (kâlî) bûin, çil-mîsin.

глубкий ж. прил., перен. kê-gatî ж., emîq ж.; — колбыца kêgataya bigê; измерять — nû emîq (kêgatî) rîvandîn; ♢ в —не души li kêgataya dibîla.

глубинный прил. —ая бамба botm̄ba kêgatayê.

глубок нй прил., прил., перен. yê kêr, yê emîq; —ая тарелка tebaxa kêr; —ая мышь fikira kêr; — сон хева şîrin; —ая старость kalbûna mezîr; —ой ночью nûvê şevê, li şeva ferî; в —ой тайне zefî bîmalî (mekfî).

глубоководный прил. yê kêgav, yê avetîq, yê ava kêr.

глубокомысленный прил. yê rîtmênî, yê rîgnê, yê fikira kêr.

глубокомыслие с. rîtmênî ж., rîgnêti ж., fikira kêr.

глубоководный прил. yê rînhurmetî, yê bi qedic û çîmet.

глубь см. глубина.

глумиться несов. açiz (cezarî-rot) kirin (mucîm); mesxere (pêkenî) kirin (nasmekanîsa).

глупеть, поглупеть ахтах (bo-dîje, xurîaş) bûin.

глупец м. ахтах м., meriyê boşqî; (hodtle, hêhîq); meriyê nezar m. (zewcehd).

глупость ж. bêhîzî ж., bê-azîlî ж., ахтахî ж., hodletî ж.

глупый прил. yê ахтах, yê bêhîq, yê bêazîl, yê hodlet; yê nezar (nasmekanîyê).

глухой прил. I. yê ket (nasmekanîyê çuxa); yê guhgîran (gur-gon na çux); 2. (о мессе) yê ket û la; — ая улица kêra хевê (ket û la); 3. в знач. суц. м. meriyê ket; ♢ — солгласный лигва. sewtê bûdenq; —ая ночь şeva ket û la, çevetey ж.; —ая есна di-warê tam.

глухотой в знач. суц. м. meriyê ket û la.

глухота ж. ketî ж.; guhgîranî ж. (peduxost).

глушитель м. mex. dengbîr м.

глушить I. сов. оглушить (оглушить) ket kirin; 2. сов. заглушить fetisandin (na dîvate saeta, простора); dîvaştin (zaxmîyat); rêres kirin, tepisandin (pêvê-lîvê).

глушь ж. (захолустие) meho-la zef dîr.

глаба ж. kelûx м., kuşîk м., pêl ж.; каменная — kevirê mo-zin.

глакба ж. хам. pêkroz ж.

глядеть, поглядеть I. (смотреть) nîhêrin, letmaş (toselî) kirin; 2. (наблюдать) mîqat bûin; ♢ torê и гляди dikawe biçe-wîme, hasrêhebe.

глядеться, поглядеться: — в зеркало хве eîgêba nîhêrin.

гляжу см. ллздетъ.

глянец м. bigê ж., berçetay ж.; наводить — birçandin, dafin bit-qandinê.

гнать несов. I. (погонять) ajotin; 2. (продвигать) derxistin, beridan, dîr xistin; 3. разг. (погонять) lezandin, dafin lezandî-nê; 4. (добывать посредством) ki-şandin.

гнаться, погна́ться (за кем-л.) dî (pe) kocin, dafin pe, dafin dî.

гнев м. hêrsî ж., hêrsbûn ж.

гневаться, разгневаться кем. hêrs bûin.

гневный прил. yê hêrs.

гнез ой прил.: —ая лобзаль heçra kurtêit.

гнездиться несов. I. (о птицах) helûn dafin; 2. перен. (опищать) çî pirtin, ewir (miskên) bûn; 3. перен. (напр. о мыслях) çî gişin.

гнездо с. helûn ж., çî м.; qul ж. (нора); вить — helûn dafin.

гнезловой прил. yê helûnê, yê çî bi çî; — посёл тохînavetîna çî bi çî.

гнестî несов. dîvaştin, çerçeze kirin.

гнет м. nîg м. (прже); zulum ж., хезеб ж. (опрания); хешт ж. (насилие).

гнетущий прил. yê çerçezekîrînê (бесположий); yê dilteng (мрачный, печальный); yê açiz-kîrînê (мучительный).

гнилой прил. yê gepî (протухший); yê xîrabbûî (испорченный); yê kurtî (червивый).

гниль ж. I. собир. îştê kurtî (gepî, xîrabbûî); 2. (плесень) kefik ж.

гнить, сгнить депî bûn (протухать); xîrab bûn (портиться); kurtî bûn (червиветь).

гноить, сгноить депî kirin (двзять протухнуть); kurtî kirin (двзять червиветь); xîrab kirin (портить).

гноиться несов. kêm gîtin.

гной м. kêm ж., çîk ж.

гноиник м. nîzika (werîma) kûlêra, berboça kêmê.

гноиный прил. yê kêmênî, yê çîrkûî.

гносеологический прил. yê gnoséolojîyê, yê lêçîya zanbînê.

гноссология ж. филос. gnoséolojî ж., lêçîya zanbînê.

гносавить несов. vîngê-vîng kirin, hêvêla хевêla хебердан.

гносавый прил. yê vîngê-vîng.

гносность ж. nemerdî ж., ne-rakî ж., bêinsafî ж., beari ж.

гносный прил. yê nemerdî, yê berak, yê pis, yê bêinsaf, yê bear.

гнуть, согнуть tewandîn.

гнутьса, согну́тса tewîyan, hatin tewandînê.

гнушаться, погнушаться хве dafin dîkî, çerçî kirin, me-dê хве kirin.

говор м. I. хебердан ж. (разговор); 2. (двзвек) lekes м., zar-gav м.; 3. (характер нравствен-ный) gotin ж., lewz м.

говорить I. сов. сказать gotin, хебердан; — по-курдски kurtmancî хебердан; — правду rast gotin; 2. сов. поговорить (беседовать) gîlî (sêbet, çîse) kirin; 3. несов. (свидетельствовать) ye-de-tî kirin; ♢ не —я ни слова bêхебердан, begîlî-gotin, bê laz û çîm; как —ят çewlî gotîya-va, çawa ku dibêjin.

говориться несов. beaz; как —ся çawa ku lê gotînê, çewlî gotîyava.

говорливый прил. yê zîman-dîrê.

говорюк м. разг. meriyê zi-mandîrê.

говядина ж. goştê dêwêr.

говяжий прил.: —ые мясо goştê dêwêr.

готовать несов. I. (о браке) çîre-çîre kirin; 2. разг. (смыслить) tiqe-tiq kirin.

год м. sal ж.; будущий — sala lê; прошедший — sala paç, paç; он-современный — sala kubis (şên, di-tê); кру́лый — salewext; лунный — sala çemerê, sala bi hejma-

га set hiye; солнечный — sala setis, sala bi herizata set teve; учебный — sala niibûlî; ему 22 — a ew biñi du saliye, na — a v — sal bi sal; —ы уағ м., ени м.; Новый — sala teze, setê salê, текучий — isal, sala raberî; конец — a kutabîna (xî ashûna) salê; — тому назад sala rap, salekê berahîngê; с каждым — om net sal, sal bi sal; решающий — пятилетки sala esliye qedarîna meremê pensaliye.

годит.всв. воев. Мг. Латв. рак бүл; ♀ не — ся йг. майе, бекере.

годинный прил. үе yeñsala; үе salê, үе saleki (расчетный на год).

годность ж. kerhatir ж., laziñi ж.

годовой прил. үе rak, үе rind (хороший); үе lazim (нужный), үе kerhatirê (присодный).

годовалый прил. үе yeñsala; годовой прил. үе salê; — отчет hesabdarîya salê (salukê); — доход kara salê.

головщина ж. salerxet м.; eidxali ж. (пралдвонитис)

гожусь гл. годийсья

голенце с. sañê çekimê.

голень ж. aram, sarfing м.

голландец м. holandi м.

голландский прил. үе holandi.

голова ж. 1. set м., seti м., keñe м., qai м.; у меня болят — setê min deçe; с непокрытой — би setip; 2. (ум) ari м.; светлая — aqibend м.; он человек с — ой ew merixeki aqile; 3. (сильное слово для жмота) seti м.; ♀ с — ой до ног ji seti beta linga; терять голову (терять) а) aqile хве unda kirin, domatê gölovyu raze, setê хве yikepandin; выкинуть из — ой разг. ji setê хве derxistin (avêtin); как снег на — у nişkeva; городской — yam, serdarê şî her.

головастик м. dilxawk ж.

головешка сл. голопня.

голова ж. 1. set м., seti м.; — булавки setê derziye; — гвоздь setê mix; — зукка seti riyax; — чесночка seti şir; 2. мн. — ки (самые) rûiye çekimê.

головной прил. 1. үе seti, — дя боль setêşî ж.; — мозг meriziye seti. 2. (отрабыв) үе riyax; үе pesiyê; — отряд desta riyax (reyziyi).

головной ж. (белорус. брато, исланд) çewlok ж.

головокружение с. setirji ж.

головокружительный прил. үе setirila, үе setiriyê.

головастика ж. misela çetia.

головастика ж. raze setir m., başibazik м.

головастик м. raze, meriyê bi biş (başem)

головоустройство с. raze, beñiyi ж., beñem ж.

голод м. 1. birçibin ж.; я чувствую — аз бирçимê (я голодаю) 2. (отрабыв бедствие) xelal ж.

голодающий в знач. гл. м. meriyê birçi.

голодный прил. үе birçi

голодонка ж. 1. (в термине) xwebirçikirin ж.; 2. (голодание) birçibin ж., xelal ж.

головастика ж. çewlok ж., bûzi ж., çewkimi ж., başibazik ж.

голова с. raze, tam, deng м., uvaз м., право — са beçe deng-dainê; право решающего — са beçe dengdaina biartinê; право совещательного — са beçe dengê çewdarîye; большинством — соь bi niye çetiya dengê; подсчет — соь hesabkirina dengê; лишать права — са denghiti kirin, ji beçe biartinê merim kirin, повышать — dengê хве boland kirin.

голосадный прил. үе beşas, үе bidelil, үе beizbat.

голосование с. dengdain ж., открытое — dengdaina vekiri;

тайное (закрытое) — dengdaina

hinali (техн); поставить на — bona dengdaine riyax acin.

голосовать воев. а соь deng dain; — за deng dain bona; ; — против deng dain miçhali; ;

— предложение riyax deng dain; — за мир deng dain bona edê laiye.

голосовой прил. үе deng; — не связи amam perde deng (гов. үе).

голубиный прил. үе kevolxin, үе kevolax; — ая почта pošta kevolka (kevolax).

голубоглазый прил. үе çovçin.

голубой прил. үе çin, үе avçeng.

голубый мн. м. kua, folme м., голубь м. kevolk ж., kevolax м.; почтовый — kevolka (kevolax) poştî; — мира kevolka (kevolax) edilaiye.

голубятня ж. kevolkxane ж., kevolaxxane ж.

голый прил. 1. (годовалый) үе tezi, үе rû; 2. (лишь голый расщепленный) үе kurkirî, үе koe. — ая голова setê kurkirî, —ые деревья darê bebeçe; — ая земля erdê bebeçali; 3. (голый) — ая ирваза çastiya temiz; — не отрицание inkara temiz; ♀ брать — ими руками destyala girita.

головайт м. homêqat м.

гоминдан м. palam, gomindan м.

гоминдановец м. gomindançi м., tezeidarê gomindan, gomindanvan м.

гондола ж. 1. (лодка) gondol ж.; 2. (у взрослых и дирижабль) balon ж.

гонимые с. peketin ж., dâketin ж.

гоним м. qasid м., pekkoti м.

гонка м. her ж., hinet ж.; — вооруженный leca silihkirinê (silihdartiye).

гонор м. çetêñis ж., herxwetaçûn ж., kubari ж. (высоко-

мерие), rozheñdi ж. (защитное)

гонорар м. hinet м., her ж.

гонорет м. her ж., çetêñis ж., kotibin ж., herxet m.

гончар м. kûdder м.

гончарный прил. үе kûdder.

гоню сн. грати.

гонять воев. aqita, berî dain, — mix berî meşê dain; — голубей kevolk balaman, berî kevolka dan.

гоняться воев. (за кем-л.) rei (dâ) setin.

гор а ж. 1. çiya м., 2. herç, çovçu çûy ж.; ♀ в — у би çarçu bi mîndayê, не за — ами raze, bezike, birçik mañye.

гораздо воев. deña, — больше deña zêde; — больше deña beziik, — меньше deña birçik (çemî).

горб м. 1. kûzi ж., piştotik м., piştwar м.; 2. (у верблюда) palan м., прил. мн. ♀ своим — ом raze, bi xwedana (bi koda) хве.

горбатый прил. 1. үе piştwar, үе piştka, үе piştgine, 2. в знач. сн. м. piştwar м., piştka ж.

горбиться, горбатиться хве kûz (хве piştwar) kirin.

горбуя сн. garbayan 2.

горбушка ж. — хлеба qaiçika rañ.

горбыль м. piştla texte, texid niçe.

горделивый прил. үе biqubar, үе çete; үе rozbiland (наименее).

гордиться воев. хве çete (хве kubar) kirin, rozê хве biland kirin, çerlinaz hân (держит себя высоко, надарат вое).

гордо воев. bişerbilindî; bi-kubarti (надменно); bişerlinaz (надменно).

гордость с. 1. (то, чем можно гордиться) Hixari ж., çerçê ж.; 2. çerçidazi ж. (надменность); kubari ж. (надменность).

готовый прил. үб һазір, үб һазірбүй.
гощу сс. гостити.
грабёж м. talanı м., qela-i м., хает м., beribekitin м.
грабитель м. talançı м., qelaç м., хаетçi м.
грабительский прил. үб qelaş, үб хаетё, үб talankasın, үб beribekitiné, үб talançı.
грабить, ограбить, разграбить talan (qelaşı, beribe, хает) китин.
грабли м. tirmix м., dirnix м.
грабёр м. heçaç м., gıavır м., nitarçı м.
грабный м. keviré һür.
грабировать месса. nıtırandın,
грабировщик м. heçaç м., hostaé nıtırandıné, nitarçı м.
грабюра м. gıavır м., heçaçı м., nıtırandın м., heçaçı м. (ричук).
град м. 1. telok м., zirik м.; 2. меря. (зимнее) det. heñşab, heñşud; — пйсем рибёна пата.
градня м. ratvekicin м., belakicin м., dereckicin м.
градоостроительство с. sıhersaxi м., sıherçekin м., sıheravakicin м.
градуированный прил. үб derecekirli, үб gradıskirli.
градус м. derece м., gradıs м., градусник м. разг. gıavrıpıç м., tıstınométr м.
гражданин м. bazarvan м.
гражданин м. kulleta (ji) bazarvanı.
гражданский прил. үб bazarvani, үб bazarvané, үб bazarvanıyú; — ая служба қилха bazarvanıyú; — же права heçé bazarvanıyú; — брак deşawı bazarvanıyú; — ая война şetú bazarvanıyú.
гражданство с. bazarvanı м.; ♦ права — ва heçé heñşıné (emir-kiriné).
грамм м. gram м.
грамматика м. destıra (qanıpatma) zıstan, gramér м.

грамматический прил. үб grammatiké, үб destıra (үб qanıpatı zıstan).
граммофон м. gramfon м.
графола м. 1. telim м., himobı м., xandıri м., şaxdeñi м.; 2. (используя палец м., belg м., һауа м.), почётная — пата empeté; ♦ верительные — ты dim. һауапале м.
грамотно месса. һi xandıri, һi şaxdeñi, һi хаети.
грамотность м. telimobı м., хандарі м., himobı м., xwendikarlı м.
грамотный прил. 1. (используя грамма) үб himobı, үб хандар, үб xwendikar; 2. меря. (польз) үб şaxwa, үб рёşкар, үб һоста.
грамот м. бон. һеçар м.
грамота м. месса. qımbat м.; ручная — qımbata deşın; противотанковая — qımbata tıraqbilı tanka.
гранатовый прил. — ое дерево дара һеçарё; — ая корка қалёха һеçарё.
гранатомёт м. месса. һivingo qımbataşçı.
гранатомётчик м. qımbatçı м.
гранатовый прил. үб eñim, үб meşın.
гранёный прил. үб tenıstıdar, үб біtemist.
гранит м. keviré харе (leç), granit м.
гранить месса. һiñú (pon) китин.
гранница м. 1. sipın м., һeд м., señıl м.; на — це ser sipın; 2. (перед) sipın м.; рё м.; перейти все — ци һi һeмü rıya derketin. ♦ за — цу һi wialı sipın; на-за — цы һi welaté det, һi wialı sipın; за — цей һi welaté dereke-da.
граничить месса. 1. һemşınarı bđın; 2. меря. (пата глагола) һeñik (sipın) bđın.
гранка м. воздер, granke м., çар м.

грань м. 1. ce granına м.; 2. tırteç м., kölek м., ali м., tırteç м.
граф м. хет м., el м., eñiz м.
графин м. grafin м., eñiwa м.
графиня м. 1. (используя) eñiwa kılıç м.; 2. (используя) һонериya grafiné.
графини м. һıçар, м., çet м., qıtmıyú şıñı.
графит м. maw. grafit м., karıç м.
графить месса. хет қиландın.
графический прил. үб хетқи-yañlıé, үб grafiné.
графикальный прил. үб telli, үб kaw ú kuñar, үб mazık, үб һijm-kar.
графиня м. telli м., kaw ú kubarı м., nariki м., һıçm-karı м.
граф м. kelaxú (qıtkal) toy, qe-tel м.
грёб сс. grestin.
грёбёна м. ce м.; ♦ стричь всех вод оажу — ку tıcmat, үк kicin, tıcmatı noñla һex һi şarı kicin.
грёбень м. 1. ce м.; 2. (орё) pısta (bıçpañ) çiyú, çıfe м.
грёбец м. qalıçı м., qırçıçı-vaç м.
грёбая м. беркин м., qalıçajutın м.
грёбной прил. үб qalıçatıñé.
грёбу сс. gresté.
грёжу сс. grestin.
грёза м. xıya м., нızı м.
грёзить месса. xıyal (azıñı) kicin (weñıms), хewin dıñın ce çın.
грёдер м. месса. gréder м. (maşına cedreñkirtin).
грех м. meriyé һıçm м., õnar м.
грёлка м. gırmoke м., һiñú gırmkirtin.
грёмить месса. 1. gırm-gırm (gırm-gırm) kicin; 2. разг. һıçmaw, teçé-teç kicin; 3. меря. (глагола) һeñá bđın, eyan bđın, һav-dar bđın.

грёмучий сс. çın — ая руца һaxıya tıçmawıné; — так det. tıçmawıné; — ая һеçей һеçей хе-çık.
грестини м. tırteç kılıç m.
греть м. ce gırm kicin — воду м. gırm şıñı.
греться м. ce хwe gırm kicin, gırm bđın.
грех м. gırm м., çıl м., at м.; ♦ ç — он һонорам ре с һi zıñı, һi zıñı dıñı bđın, amaxı.
грешный прил. — прёх pıçé kic (Һıçmıstıçın).
греческий прил. үб һıçmıstıçıné, үб Uruştıçıné.
грёшка м. gırmé çetçet.
грёшнейший прил. — ая һаһа хеşıla gırmé çetçet.
грёшница м. 1. gırmkirtin kicin; 2. (используя) çıyú bđı çıyú bđı çıyú bđın; — против Истинны çıyú bđın, çıyú negodın, meşer-бі gırm, үб bđın, tıñın.
грёшник м. gırmkirtin м.
грёшный прил. үб gırmkirtin.
грёш м. keñı м.; бөлий — хaxıya çırı; ♦ риги как — ая noñla kaxıya çın bđın, xel zú çın bđın.
грёшный месса. үб хaxıya; — сур şorba хaxıya.
грёша м. çıverişik м. (deşat), һiç м., һısk м.
грёшник м. det karık.
грим м. grım м., keñ м.
гримасла deşawı çıwarıcin м.
гримасничать месса. deşé хwe хаар kicin.
гримёр м. grıncı м., kıldar м.
гримировать м. gırmawın grım kicin.
гримироваться м. gırmawınawın хwe grım kicin.
грими м. meç çır м.
грифель м. çıb м.
грифельный прил. — ая доска tıçtı kılınıy m.
гроб м. 1. tañlı м.; 2. меря. (смерн) mirtin м.; ♦ воһпаты в — разг. һi çezaret kuşlım; он

гудеть *несов.* (*о судке*) boriyê xistin.
 гудка *см.* гудок.
 гудок *ж.* borî ж.
 гужевой *прил.*: — транспорт nekla egebê.
 гужом *нареч.* pê egebê, bi egebê.
 гужу *см.* гудеть.
 гуа *ж.* qalmeqalm ж., qate-qat ж., deng ж.
 гуайка *ж.* meriyê lotî.
 гулянье *с.* ger ж., çûn-hatin ж., gerin ж., seftan ж.; народное — gura cimaletiyê.
 гулять *несов.* gerin, çûn-hatin, seftan kirin.
 гуманизм *ж.* hûmanizm ж., merivati ж., insanihîzi ж.
 гуманист *ж.* hûmanist ж., meriyê insanihîz (merivîhîz).
 гуманный *прил.* yê insanihîziyê.
 гуманность *ж.* insani ж., merivîhîzi ж., insanihîzi ж.
 гуманный *прил.* yê insanihîz, yê merivîhîz.
 гумно *с.* с.-х. bêder ж.
 гурня *ж.* миф. hogî ж.

гурт *ж.* kerî-sûrî ж., deste ж., lûr ж., bîrek ж.
 гуртом *нареч.* biserhev, bîcarêkêva, bilorekî, bîrekî, lûlamerî.
 гурьбá *ж.* deste ж.; — ой tevhev, hevra.
 гусеница *ж.* 1. зоол. kurnê hostana; 2. тех. zincîra çerxê (tekerêkê).
 гусеничный *прил.* yê zincîra çerxêdar (çerxê); — трактор traktorê bi zincîra çerxêdar (çerxîncîr).
 густеть *несов.* tîr hûin, qalm hûin (*твердеть*).
 густой *прил.* 1. (*густой*) yê nezîkî hev; — лес meşê tîrî; 2. (*насыщенный*) yê tîr; — суп çorba (avsîra) tîr.
 густонаселенный *прил.* yê sîkîlet, yê rîzêhîziyê.
 густота *ж.* tîrbûn ж.
 гусыня *ж.* qaza me.
 гусь *ж.* qaz ж., bet ж.
 гуськом *нареч.* pîşhev, dîhev.
 гуталин *ж.* gütalîn ж.; der-mâlê sola (*сапунная мазь*).
 гүна *ж.* 1. tort ж.; 2. — léca orta meşê.

Д

да I *частица* 1. (*утвердительная*) eê, belê; да, это вёрно eê, ewyek taste; 2. (*наужели, разве*): он приехал. — Да? ew hatîye, tîrê?; да ну? ija usa?, tastî?; 3. *в знач. вводн. сл.*: да, вот что! (*что было не ожидал*) eê ew maîw wekî bîra mîc beçûiya; 4. (*усилительная*): да что вы! ùn çî dibêjin!; 5. (*вопросительная — при отклике*) ha, çî, eê; Тавариш! — Да? что хотите? Hevalê! — çî? ùn çî dixwazîn?

да II *частица* (*пусть*) *переводится повелительным наклоном:* de, axîr, bîra; да говори belê de bêje!; да здравствует! bîra xweş be!, bîra sax be!

да III *союз* 1. (*соединительный*) û, hem; ...jî (*тоже*); я да ты ez û tu; 2. (*противительный*) bema, feret, lê; я бы пришёл, да не могу ехê bilhatama, lê nikarim; ♠ да и... разг. aet...; ...да и только разг. ... û hewe, ... û tenê.

дава́"ть, дать I. *в разн. знач.* daîn, dan; anîn (*принести*). — книгу kitêb daîn; — отрочку mihet (molel) daîn; — право heq daîn; — примёр sarmezq daîn, tê nişandîn; — напрокât daîn kitê, kêşê daîn; — взаимъ beynî daîn, qerz dan; — уронê ders daîn; — уверенность omîd daîn; — дорогу rê daîn; —

слово 1) (*опорту*) xeber daîn; 2) (*обещать*) soz daîn; не — передышки molel (hexal) nedaîn; — распоряжение emir kirin, ferman daîn; 2. (*возвратить*) hiştin, izn daîn; — разрешение hiştin, izn daîn; ♠ — кзыгау sand xwezel, cewem kirin; — знать elamel kirin; — понять daîn ferqkirinê; — свобода azad kirin, azad daîn; serbest kirin (*развязать руки*); — возможность mesal daîn; çê daîn (*не препятствовать*); — прибыль leşêb (kar) daîn; — [свой] результатî hasil (netîce) daîn; — сразу qewet daîn; — согласие qel'âl kirin, qalî hûn; soz daîn (*обещать*); — показание şehdetî kirin; — яте качиём! werin, em destpêhîkin!; — яте чыты! werin, em bixûnîn!

даваться, даться *hadin daînê.*
 давить, раздавить, удавить I. *ж.* *несов.* baste kirin, givaştin, şîdandin (*сжимать, жать*); tepisandin, pêpes kirin (*толкать*); 2. *ж.* *несов.* (*давить*) qurçîrandin, helçîqandin; 3. (*выжимать*) hincirandin; — анкоград tîcî hincirandin; 4. *ж.* *несов.* (*истреблять*) qet (*хеза*) kirin, kuştin; 5. *ж.* *несов.* *перен.* (*угнетать*) zulum (*хезел*) kirin; 6. (*давить*) fetisandin; xerçîqandin; 7. *ж.* *несов.* (*давить — обиду*) kutan, givaştin
 давиться I. *сва.* удавитис хве givaştin (darîla kirin); 2. *сва.* подавиться разг. (*давить с гордом*) bi zorê daqurçandin, beçda maîn, bi zorê qurt kirin
 давка *ж.* hevdeydan ж., qerebalix ж., heşîr-meşîr ж.
 давлéни"е *с.* *пряж.* *перен.* givaştin ж.; *перен.* zor ж.; *высб. кое* — givaştina bilind; *понименное* — givaştina nîmz; *кровное* — givaştina xûnê; — воздуха givaştina hewê, оказывать — givaştin; ♠ под — ем... bin givaştina...

давлéю *см.* давить.
 давний *прил.* yê zûda; yê kevir (*старый*); yê qedim, yê hatanê (*древний*).
 давно *нареч.* zûda, li berêdîn; — ан? zûda bû?
 давнопрошедшии *прил.*: — се время грам. wekê weê zûda bilîrî.
 давнос ты *ж.* 1. zûdai ж.; qedimî ж., batani ж. (*древность*); 2. *жр.* ritwexî ж.; срок — ти molela ritwexîyê.
 давным-давно *нареч.* zeî zûda, berê-berêda.
 дагестáнец *ж.* eñîe Daxistanê.
 дадим, дашь *см.* давить.
 даже *частица* heta, heta ...!; — он был там heta ewjî wêderê bû.
 далее *нареч.* dûrtir; ♠ и так — ê yê maîn, ê yê dirê.
 дальнéи *прил.* 1. (*отдалённый*) yê dûr, yê hûid; — се проишло zamanê zeî dûr; dewra qedim (*древность*); 2. (*длинный*) yê dirê; yê dûr; — путь rîza dûr; 3. *перен.* (*чуждой*) yê xerîb, yê hîganê, yê ne ji me.
 дальнéо *нареч.* dûr, beid; *бочель* — zeî dûrê; — не всё не tamam; — за полночь beçhanqa sibê.
 дадь *ж.* misalet ж., dûrî ж., gast ж.; это такъа — ew zeî dûrê.
 дальневосточный *прил.* yê mişriqa dûr.
 дальнéишии *прил.* 1. (*продолжающийся*) yê pêşda, yê dûrtir; — се развитие pêşdaçûnê ku wê bê; 2. (*последующий*) yê paşiyê; — ая рабóта хебата paşiyê; в — ем paşê; ji îro şûnda, îda, ji vir-bada (*напрёд*).
 дальнéиий *прил.* yê dûr, yê beid; — не родственники rîzmatî dûr.
 дальнóбóиность *ж.* 1. (*ракетная*) dîraxeji ж., dîragickirin ж.; 2. (*дальность*) dûrî ж.
 дальнóбóии *ый прил.*: — се ору́дие tora dîraxej.

дальновидность ж. pēsānā: bārin ж., dūrānī ж., arjūbet-zānān ж.

дальновидный прил. yē pēs-ānānīyē, yē dūrānī,

дальнозоркий прил. yē dūr-ānī,

дальнозоркость ж. dūrānī ж., дальномёр ж. dūrāy ж., дальность ж. dūrī ж., men-xī ж. (расстояние),

дальтонизм м. med. dalto-nizm ж.

дальше 1. (сравнит. ст. от да-леко и далекий) dūrānī; идти — pēsda dūrī; не — ... wa dūrānī; чем — тем... ber ci dūrānī. haqā... cūra dūrbe, hāsa : go-rāzdo — deha dūrānī (dūrī), всё — и — dūrānī ā dūrānī; 2. (вместе) pāsū; < —1 pēsda!

дам см. дань.

дама ж. 1. hādīn ж., bāro ж. (женщина); kārīet ж., ūn ж. (женица); 2. карт. dā ж.; < — сердца шута. pān. dīkelī ж., mešūre ж., domāt ж.

дамба ж. berā j., hēnda avē.

дамский прил.: —ое платье kīnē (lārē) jīnā; — портной tē-zūy kīnē jīnā.

давник м. (о стране) bōredār м., bevdār м., hādār м.

данные мн. ešmetī м., delī м., ešas м. (исследования); цифро-вые — ešmetiyē sešema.

данный 1. прил. yē hātīyē dānī, yē hāzī; 2. прил. (этот) ev, ewa, vē; в — момент nāra, vē sehetē, vē lezē; в —ом слў-чае hī vē yukēda, hī vē saħī; —ое предприятіе ev karxane.

дань ж. 1. met. malīyet ж., heras ж., hae ж.; 2. воен. (должн.) deyn ж., heq ж.; — дружбе bona хатрē hogīlīyē.

дар м. 1. (подарок) pēsānā ж., bexšīy ж.; 2. (способность) feresāt м., karīnāt ж., sewet ж., qudret ж.

дарвинизм м. биол. darvi-nizm ж.

дарить, подарить 1. dātī, bex-šānān, pēsānā (xolat) kīnī; te-ma kīnī (māgrāšān); 2. (pān-sānān) lāq (serfraz) kīnī.

дармоед м. pān. mufteħwī ж.; tembēl м. (лентяй),

дарование с. aqīl м.; feresāt м. (способность),

даровать несов. и сов. bexšān-ān, dātī, pēsān kīnī.

даровитый прил. yē hāqīl, yē hāferesāt.

даровой прил. pān. 1. (бес-платный) yē mātē, yē bōrē, yē hēheq, 2. (подарочный) yē bādī-hewa.

даром нареч. pān. 1. (бесплат-но) bōrē, bōrēn; 2. bādī-hewa, ešūā hāšānēbē (даром); hā-lefāde (бесплатно); тратить вре-мя — bādī-hewa wext urda kīnī (wext xākīnī); трузиться — bādī-hewa xaxū) kīnī.

даст см. давать.

дата ж. dātx ж., rōj ж., wext м.

датированный прил. прил. yē tarīxkīrī, yē nīšānkīrī.

датировать несов. и сов. tarīx kīnī; rōj nīšān kīnī (редактиро-вать дату).

датский прил. vē Danmarkē.

датчанин м. meriyē Danmar-žē.

дать сов. см. давать.

дачка ж. zozān ж.

дачный м. zozānī м., zozān-van м.

дачный прил. yē zozānē.

дашь, даю см. давать.

два числ. du, dudu, две-три kīlīkī bō-sē kītē; в двух ша-гах rūā (mexīlā) du dawā; в два счёта wē sehetē, zel zū, lezē-kēda

двадцатилетие с. (годщина) hīstālī ж., hīstāl ж.

двадцатый числ. yē dīstī, yē dīst.

двадцать числ. dīst.

дважды нареч. du sara; — два — четыре du sara dudu — çare;

— Герой Советского Союза Eđi-tē Jibār Sewrē yē dūcārī.

два см. два.

двенадцатилетний прил. —ая книжкā ešmet. rāyīyā demē dehtīlī.

двенадцатый числ. yē dōnā-dēd.

двенадцать числ. dōnā-dēd.

дверной прил. — ширōй yē mīkā derī; — ключ kīlītā derī.

дверня ж. derī м.

дверь ж. derī ж., derī м.; derē hēcētē ā bānā ev derī, derē hānī (а door); входная — derē dehdācānē (dehdācānē); стучать в — derī xīstīn; запи-реть — derī dānā; < — шпайтки открытых — eš sayānīxā derē vekārī; при закрытых — их рож-сетiyē gīrī, hēnā; широкō от-крыть — и hīstīn, derī hē vek-ārī, rō dān.

двести числ. dūst.

двигатель м. motor ж., ma-šīnē ж., leqāndē ж.; газовый — motorā gāzē. — внутреннего старания motorā dəsewītāndā hūrdār

двигать, двинуть 1. wē, wōw, herket dān (переводить в дви-жение); pēsda dān (kīnī) (та-щить); bezaltīn, de-dān (выкатыв.); 2. (шевелить) bejāndīn, leqāndīn.

двигаться, двинуться bejīn, leqān (перемещ., приставить в движение); çūn (двигать); — вперед pēsda çūn.

движен-ие с. 1. herket ж., leqānīn ж., bejāndīn ж.; bej ж. (обитательность); — вперед pēs-ānīn ж., leqāndīn pēsda; ра-бóчее — bejā xehatēyā (pālā); революционное — bejā inqū-bīyē; — в заштыт мйра hōra hōra xwekīrīnā ešīlīyē; ни-мощнā. нно-оснободītельное — be-ja mīlētīyē ā azāyē, ускрпен-ное — beja (herketā, leqāndīn) zū (bej); замедленное — beja (herketā, leqāndīn) dereng; при-водить в — dān bejāndīn; при-

ходить в — bejān, bejān (hātī) bejāndīn; 2. ev dānā çūn hō-çūn ж.; уранила удичного — на çāide çūn-hātīnā çarānā hō-çūn

двйжнмчсть ж. mātē, çarānā-çē.

двйжнмчый прил. —ое имў-щество mātē kōndānē

двйжущий прил. прил. —ая сйла çewītā pēsānānīnā (bejān-đīnē)

двйнуть сов. ev, dūbātā 2.

двйнуться сов. ev, dūbātā çūn, двое числ. k. dudu, heras dē, neler, du rō; по жолуху çūnē (çūnā); — братев du rōn, < çūtoğ du çewā, kō çūn —? ev lerdū kōrē 2. evē nūrdū de çūn; < — нōжнн du çūn çewē; < на свойх на двйх рəç. шотл. hī rōyā, hī leqē wē

двоелдствне с. dāhukmātī ж., dūdīwānīlī ж.

двоеточне с. çerān dūnīqītā ж.

двой тыся числ. bāt, у менā — çā в глāзāх ber hī çevē māt dudu dībē.

двоих см. два, две.

двойка ж. 1. pādīrē dudu ж., re, çma dudu; 2. (двоичность вы-сказк) sxt. dudu (bejāt); 3 карт. слорт. ardu ж.

двойной м. çā çūb hī rengē hevdā, —жī du meriyē mātā hevd.

двойн ой прил. 1. (одна баш-ня) yē dūcārī, yē dūçet; —āя пōльзā hēda dūcārī, hāra dū-çet; 2. (двухчлнн) yē dūber, yē rōtā (о матерн); < — āя нгрā hīstīnā dūālī.

двойня ж. çewī м.

дво́йственность ж. dūālī ж., dūtorēfī ж.; dūstī ж. (двухчлнн),

дво́йственный прил. yē dū-torēf, yē dūtorē; yē dūçet (dū-çet); —ая полītнкā çewān-đīyā dūçēnē (dūtorēf); —ое от-ношēние bejāçetiyā dūçūn.

двор м. 1. bejāt ж., hewer ж.; 2. (краткитн) çevē çewātīnē

mal м.; в этом колхозе сто — да li xé kolxozéda sed malin (male); 3. (царский) derbir м., bargahé padşeh; qesr ж.; sera ж.; ♦ **постоялый** — kergansera ж.; **могильный** — zerrabxane ж., re-xane ж., rolxane ж.; **скотный** — axil м., got м.; ни коза, ни — á nozo. bêmal ú bêhal, tû-tû; на — ё (вне помещения) det-va.

дворец м. qesr ж., qesir ж., derbir ж., seraí м., etarot м., bargah м.; **Дворец труда** Qesra Xebatê; **Дворец Советов** Qesra Sovéta.

дворник м. hefyatçî м., hew-şerçî м.

дворняга ж., **дворняжка** ж. seê hefyatê.

дворцовый прил. yê qesrê, yê derbir, yê bargah; ♦ — **переворот** welgerandina textê pad-şeh.

дворянин м. esilzade м., ma-qûl м.

дворянский прил. yê esilza-de, yê maqûl.

двойродный прил.: — **брат** bigê nehelaí, kuzmetê helal (сын сестры отца); kuzmet ж. (сын сестры отца или матери); kuz-xalê helal, kuzar м. (сын брата отца); kuzkal м. (сын брата ма-тери); — **ая сестра** qizar ж. (дочь брата отца или матери); qizmet ж. (дочь сестры отца или матери).

двойной прил. yê duterel, yê dualî, yê ducêre, yê dua.

двойкоопуклый прил. yê du-saga tewardî.

двуглавый прил. yê duserî, yê duser.

двусорбый прил.: — **верблюд** devê dupişî (dupişan).

двууривенный м. разг. bist karêk.

двузначный прил. мат. yê dupişan.

двукратный прил. yê ducarî, yê ducaga.

двулично с. durûî ж., durûti ж., gevezetî ж.

двуличный прил. yê durû, yê gevezê.

двум см. два, две.

двумстам см. двести.

двухотный прил. yê dupê, yê duling.

двурогий прил. yê dustare, yê duşax.

двурушник м. meriyê durû; xalî м. (предатель).

двурушничать месов. durûî (ge-vezetî) kirin; xalîni kirin (со-вершить предательство).

двурушнический прил.: — **ая** политика seyasetiya durûti; seyasetiya xalîni (предательская).

двурушничество с. durûî ж., durûti ж.

двусмысленность ж. dunêli ж., duli kirî ж., dumenî ж.

двусмысленный прил. yê du-menî, yê dunêli.

двуспальный прил.: — **ая** кро-ва́та textê xewê dunereri.

двустолка ж. livinga dulêre.

двустышие с. dubeşî ж.

двусторонний прил. yê du-terefî, yê dualî; — **договор** qiz-garê dualî.

двух см. два.

двухгодичный прил. yê dusale.

двухгодовалый прил. yê du-salî.

двухликовый прил. yê duruji (о возрасте); yê duruja (о сроке).

двуколённый прил.: — **ая** же-лезная дорога rîya hesine du-terel (çiq).

двуколёсный прил. yê duteke-gek.

двухлётный прил. yê dusa-le (о сроке); yê dusalî (о воз-расте).

двухместный прил. yê duct, yê dupereti.

двухмесячный прил. yê du-mehî (о возрасте); yê dumeha (о сроке).

двухмотёрный прил. yê duto-torî.

двухнедельный прил. yê du-heftê.

двухпалатный прил. мат. yê ducimet, yê ducilsê; — **ая** си-стема sistema hukumdariya du-cilsa (ducilasî).

двухсот см. двести.

двухсотлётный с. dusudsali ж., duşarçe ж.

двухсотый числ. yê dusudî, yê dusud.

двухцветный прил. yê durenç, **двухэтажный** прил. yê duçet, yê ducaç.

дебатировать, продебатировать tozakirê kirin.

дебаты мн. tozakirê ж.

дебет м. бухг. deyn м.; — **и** кредит daîn-standin ж., çixar ú meya.

дебитор м. deyndar м.

дебю́ш м. разг. cancel ж., qal-meqalm ж., lihevistin ж., şer-dew м.

дебри мн. 1. (лесная чаща) kû-taîya mêze; 2. **перен. разг.** (глу-хая край) çiyê xewle (ker ú jal).

дебют м. debûti ж.

де́ва ж. мат. zeri ж., qiz ж., bakire ж.; ♦ **старая** — qiza rîr.

девальвация ж. эк. nîmzûîna qîmetê peca.

девать, деть 1. (клясть, про-тати) danin (çikî), hildan, veşar-tin; куда ты дел мою книгу? to kilêba min çawa kirî?; а куда-то дел свой очкî pizza min berçevkê xwe danîno kêderê; 2. (расходовать, тратить) хетс (mesrel) kirin.

деваться, деться: куда де-лись мой туфли? solê min çawa bûnî?; не знаю куда деться pizza min kuda berim; куда он делся? ew kuda betavebû?

деверь м. li м.

деви́з м. şêar м., dêviz ж.

деви́жа ж. qiz ж., bakire ж., zeri ж.

девочка ж. qiz ж., qizik ж.

девственность ж. qizî ж., bakireti ж.

девственный прил. прим., ve-ren, yê bakirê, yê degmîşnehî, yê destnolai.

девушка ж. qiz ж., bakire ж., zeri ж.

девяносто числ. nod.

девяностолетний прил. yê nod-salî (о возрасте); yê nodsale (о сроке); — **старик** kalê nodsalî.

девяностый числ. yê nod, yê nodî.

десятикратный прил. yê neh-çetê.

десятисотый числ. yê nehşed.

девятка ж. 1. (цифра) toçema neha, neh ж.; 2. **карт.** neh ж.

девятнадцатый числ. yê noz-deh.

десяти́надцать числ. nozdeh.

десятый числ. yê neha.

десять числ. neh.

десятьсот числ. nehşed.

дегазация ж. ji gazê temîzki-rin ж., bêgazkirin ж.

дегазировать месов. bêgaz ki-rin, ji gazê temîz kirin.

деленерат м. meriyê bêhiş (ket-aqil, şewişî).

дегенеративный прил. yê bêhiş, yê ketaqil, yê şewişî.

деготь м. çetran ж.

деградация ж. nîmzûîna ж., ketin ж., daketin ж., alçaq-bûn ж.

дегустация ж. çêribandin ж., temkirin ж.

дед м. kalê м., bavçî м., kalemêr ж.

дедовский прил. yê kal ú bava.

дедукция ж. dêdûksîya ж.

дедушка м. (обращение) kalo м., kaliko м.

дееспособность ж. юр. kari-pat ж., çewet ж., emeli ж., ser-wextî ж.

дееспособный прил. мр. yê hi-qewet, yê biemel, yê serxwe.

дежурить месов. nobedari (ki-şki) kirin.

дежурный прил. 1. yê nobe-dar; — **офицер** zarîte nobedar;

bergav, heritim; а сагом деле *өөдм. с.л. гашт; не у дел разе. d'ül şuxul, bəxebat; как дела? şuxul şawane?; на деле li emelda; первым делом berf ewil; между делом orta şuxulda; мне дела нет (до) karé tir pənekettiyə; дела (положение) hal м.*

деловитость ж. şuxulkarî ж., emelî ж.
деловитый прил. уё şuxulkar, уё biemel.

делопроизводитель м. katib м.
делопроизводство с. katibi ж.
дельный прил. уё biemel; уё lazim (нужный); уё latq, уё biljetesat (способный); уё blaqil (умелый).

дельта ж. devê çem.
дельфин м. delfin м., xinzîrê berê.

деланка ж. mēşê birinê.
делаческий прил. уё bēsil, уё qeipemel.

делачество с. bēsilî ж., qeipemî ж.

демагог м. dēmagog м., arîşê ж.

демагогический прил. уё arîşe, уё dēmagogiyê.

демагогия ж. arîşetî ж., dēmagogî ж.

демаркационный прил.: —ая линия şifotê kivşkirî.

демаркация ж. şiforkivşandin ж., şiforkivşkirin ж.; — граница kîşandîna şifota.

демарш м. dēmarş ж.

демаскировать несог. и сов. 1. *воен. kivş kirin; 2. перен. (разоблачить) eyan (eşkere) kirin.*

демаклатурзация ж. bēmtilla-gizêkirin ж.

демаклатурзованный прил.: —ая збва pehtiya bēskerêkiri.

демасебонный прил.: —ое платье raftoê bîharê û raize.

демаклизационный прил. уё dēmaklizasiyê, уё ji bəker aza-bilind.

демаклизационка ж. berdana es-ker; демаскляжист ж., dēmobitî-

zaslon ж.; приказ о —им हुकि-
ма berdana esker, fermana der-
hoqa azabûna esker.

демаклизационный прил. прил.
уё ji eskeriyê azabûî (ruşî quill-
xê).

демаклизовать несог. и сов.
ji eskeriyê berdau (aza kirin).

демаклизироваться несог. и сов.
ji eskeriyê hatin berdanê (aza-
kirinê).

демакрат м. dēmokrat м.

демакратизация ж. dēmoakra-
tizêkirin ж.

демакратизировать несог. и сов.
dēmokratizê kirin.

демакратизм м. dēmokratizm ж.

демакратический прил. уё dē-
mokratiyê; —ая республика cîm-
hurîyeta dēmokratiyê; —ая партия
hîzba dēmokratiyê; — центр-
рализм merkezbûna dēmokratiyê.

демакратичный прил. уё dē-
mokratîk, уё dēmokratîyê.

демакратия ж. dēmokratî ж.,
dēmokratî ж.; страны народной
—ни welatên dēmokratîya mu-
xulqetiyê.

деман м. dēm м., cîn м.

демакстрант м. pîmaîşçî м.

демакстративный прил. уё pî-
kewetiyê, уё pişandîne.

демакстрация ж. 1. pîmaîş ж.;
2. (показ) pişandafn ж.; — кино-
фильма pişandaina kînoê.

демакстрировать несог. и сов.
pişan kirin (dafn).

демактаж м. hevderxistina ma-
şîna, dēmontaj ж.

демактировать несог. и сов.:
— оборудование maşîne ji hev-
derxistin.

демакразация ж. 1. (разра-
щённость) bēpatûsî ж., xeisel-
xirabî ж.; 2. (увадок дисципли-
ны, морального состояния) tub-
ketin ж., bēintezamî ж.

демакразовать несог. и сов.
1. (разращати) xeiselxirabî ki-
rin; 2. (подрывати моральное со-
стояние) bēruh kirin.

демакпист м. ж. dēmpîng ж.

демактуризация ж. dēnatû-
caizastlon ж.; ji heqê bajarvani-
yê merûmkirin.

демактура м. dēnatûrat м.

демакцификация ж. dēnastif-
kastonkirin ж.

демакжний прил. уё bipere;
— крыше bohrana pera; —ая
реформа vegubastina pera; —ые
планы nişanê (navê) pera; —ое
управление malhebûna pera; —
центр deynî ж.; — перевод şandi-
na pera.

демаксия ж. dil. qetandin
ж., teikirin ж., avêlin ж.

демакспировать несог. и сов.
dil. bəker (bəgewet) kirin; — до-
вод qargamê reî (kuta) kirin.

демак м. devât.

демакж м. gumaşte м., berde-
tiyê kapitâ.

демак м. в разн. знач. тож ж.;
весь (целый) — ji şibê heta êvarê
êc *узур. до вечера; каждый —
hewê hewê a demê herroj, herro, roj
ji roj; — ото дня, с каждым днём
her rojê çêre — (раз в два дня)
du rojê çarekê; третьего дня бе-
дәрр. roja sislya; рабочий (буд-
ничный) — roja xebatê (iş, qu-
laxê; выходящий) — отдыха
roja hesabûnê; в тот же — li wê
rojê de; предвечный — roja eide;*

демакжский — roja duh; — и ночь
roja şifoj; аним и келью şevê û
roja ж. следующие — roja main.

демакж — roja şifê; на днях li vap roja;

демакж — roja seil; — рожденья
roja bîrînê; в два мѣра н в два
шарафê rojen (li oxîrmê) edilâ-
nê n şifoj çer; ♣ добрый — l
roja şifê xerf (при обращении
и уважен. лице); roja (we) xerf!

демакж обращение к нескольким
лицам и уважен. форма): на
демакж — bote oxîrmê gitap.

демакж м. рум; абанне — perê
fir; ♣ (келью) — perê kaxez; на-
демакж — perê şifê (bazir).

демакж м. рум; 2. (область)
wilayet м., wilayê ж.

депеша ж. töllejrat ж.
депё с. паровозное — depoa
(ewira) sekîlandîna maşîna, ma-
şînexane ж.

депозит м. depozitî м.

депрессия ж. ж. dēprēsiyō ж.,
daxetîn ж.; kesedî ж.; — капита-
листического производства da-
kētîna deranîna karwalistiyê.

депутат м. wekil м., dēpûtat
м.; — Верховного Совета wekilê
Şewra Tewrebilind.

депутация ж. koma dēpûtata.

депутат м. derwêş м., dewêş м.

депутать, депнуть 1. (математи-
ка) kîşandin; — зуб dîran kî-
şandin; 2. тк. несог. перен. (бес-
покорить) şerpeze (aciz) kirin,
bîrcepênê.

депутенеть, одеревенеть dar
hûn; hêk bûn (zaxmîyê).

депутенский прил. уё gundî,
уё gund; —ая беднота keçîbê
(keşîbê) gund.

депутеж м. gund м., qişlek
м.; горю и — şiber û gund; смель-
ка rorana с —ней revgirêdana
şîher û gund; ехать в —юм rûn
gund; жить в —не li gundê
main (jîfn).

депуте с. l. (растение) dar ж.;
фруктыне — dara emîş; 2. (ма-
териал) dar ж., texte м.; шёлк
— darê zar; чёрное — darê çer.

депутеоблачник м. hawê
textê, textezaz м., hostê-peser ж.

депутеоблачный прил. уё
darêkîrîng; — зурба kaxzom
darêkîrîng.

депутеобратывающий с. де-
путеобратывый.

депутеж м. gundê hiçûk.

депутежский прил. уё bidar,
уё bîroze, уё dar, уё ji dar.

депутеж м. dewlet ж., memle-
ket м.; великая советская де-
путе Dewleta Ertne Sovetê (Şew-
rê); советские —am dewletê mezin
(ezîm).

депутеж м.: — ценных бумаг
xweiyê (aşîbê) kaxzê biha (pî-
qîmek); — дан бумаг kaxezgir м.

seyasatçılıq; — nauk ulmdar m., zaddar ulma.
 деятельность ж. kirinif ж., emel ж., xizmet ж., iş ж., şuxul m., şuxuldarı ж.; общественная — şuxulê ciwacılıq; революционная — xizmeti inqilabıye.
 деятельный прил. yê biemel, yê zexme.
 джаз м. saz ж.
 джемпер м. faïke m., cempir m.
 джигит м. siyar m., siyatê bes-rê.
 джунгли мн. tere cingil.
 джунт м. bot. cûl m., kindir m.
 дзот м. (деревянно-земляная огневая точка) dzot m., ciwatê torê.
 джазет м. мед. duwêz ж., neweşiya fekir.
 джазоза м. мед. eyankirina nexweşiyê, feştoz m.
 диагональ ж. 1. mat. diagonal ж.; 2. (лента) perçe diagonal.
 диаграмма ж. diagram ж.
 диалект м. lehce m., lewz m., zagan m.
 диалектик м. dialektik m.
 диалектика ж. dialektik ж.
 диалектический прил. yê bi-dialektikê, yê dialektikî; — материализм matêriyalizma dialektikê (dialektikiye).
 диалог м. pîrs û eñab, gîf û gotin, weberdana duwî, qise ж.
 диалог м. (диалектический материализм) matêriyalizma dialektikê (dialektikiye).
 диаметр м. mat. qutur m.
 диаметральный прил.; — а) арестованный bisazekêwa meqabiidar (meqabilî hev).
 диаметр м. 1. мрз. diazazon м.; 2. парен. (ширина, объём) hêceî ж.; — а) шина kûratya zan-bera.
 дидактика ж. 1. акот. dia-ktika ж.; 2. физ. rojde ж.
 дидактика м. (дидактика) kursiyê zana.
 дидактический прил. yê didaktikî.
 дидактик м. (дидактик) kursiyê zana.

диверсант м. ziyankar m., xi-rabkar m. (предатель); cesûs m., şpion m. (шпион).
 диверсионный прил. yê ziyankar, yê xirabkar (предательский); yê şpioniyê, yê cesûsiyê (шпионский).
 диверсия ж. ziyankari ж., xirabkari ж. (предательство); cesûsi ж. (шпионаж).
 дивиденд м. эк. kara (qazanca) salê, dividênd ж.
 дивизион м. воен. tabûr ж.; артиллерийский — tabûra top-xane.
 дивизия ж. воен. leşker m., alaî ж.; кавалерийская — leşkerê alaîya siyatî; пехотная — leşkerê eskerê pîya, alaîya pîyatî.
 дивляться несог. разг. eşêb (heîr, şaş, metel) maîn.
 дивный прил. yê eşêb (удивительный); yê bedew (красивый); yê bibeltran, yê zef haş (очень хороший).
 див'о с. tiştê eşêb; ◇ — у див'ається разг. maîn eşêb (şaş, metel); что за —! разг. ew çi eşêbe!, heîa wê eşêbe!
 дивья ж. dîet ж.
 дивья м. mex. dizêl ж.
 дикарь м. meriyê beyanî (kûvî).
 дикция прил. 1. yê beyanî, yê kûvî; yê xalî, yê vala (пустынный); yê bejî (необработанный); — не племя teñê beyanî; 2. (варварский) yê kûvî, yê berber; — не обичай edetê kûvî; 3. (мелочный) yê bêmenî, yê bêpêî, yê axtax; 4. (застенчивый) yê şermeke.
 дикобраз м. зоол. teşi m., jû-jûyê begezî.
 дикобразник ж. tiştê eşêb (педаль, pedîlî); naderî ж. (редкость).
 дикобразный прил. yê beyanî.
 дикость ж. 1. (варварство) beyanî ж., berberî ж.; 2. (мелочность) bênetî ж., bêmenî ж.; 3. (застенчивость) şerim ж.
 диктант м. emle ж., diktê ж.

диктат м. hukumdarî ж.
 диктатор м. hukumdar ж., diktator ж.
 диктаторский прил. yê hukumdarîyê, yê diktatoriye.
 диктатура ж. diktatûr ж., hukumdarî ж.; — пролетариата diktatûra proletariyata.
 диктовать, продиктовать I. eşêle (diktê) kirin; 2. nêren, bi zorê dain qebûl kirin; emir kirin (предисказать).
 диктовка ж. 1. (действие) emlekirin ж., diktêkirin ж.; 2. сж. диктант; ◇ поз (чел.-л.) — ку бî zorê, bin bendûra, bin qolê (заказ).
 диктор м. diktator м., xeber-çep m., xwendkar м.
 дикция ж. zar м., lewz м.
 дикция ж. pîrs ж., dîlem ж.
 дилетант м. dilêtant m., hewas-kaî ж.
 дилетантский прил. yê dilêtant, yê hewaskariyê.
 динамик м. радио dinamik m.
 динамика ж. физ. dinamik ж.
 динамит м. dinamit m.
 динамо (машина) ж. dinamo ж., maşina dinamoê.
 динамометр м. мех. dinamo-metr ж.
 династия ж. seîle ж., xulêfa.
 диплом м. diplom ж.
 дипломат м. diplomat m.
 дипломатический прил. yê diplomatîyê; — не сношения heîrîşiyê diplomatîyê; — кор-мье zora diplomatî; — курьер çarê diplomatîyê.
 дипломатический прил. yê bi-diplomatîyê.
 дипломатик ж. diplomatî ж.
 дипломатический прил.; — а) разг. — işê diplomatî, xebata diplomatîyê.
 дипломат м. destûr ж., emir m., dîrektîv ж.
 дипломатический прил. yê destûr-dîktê; — не idare (текти-лет) destûr-dîktê.

директор м. dîrêktor m., serkar m., mezin m., modîr m.
 дирекция ж. idara dîrêktor (serkar).
 дирижаблестроение с. dîrtjabl-şekirin ж., balonsazkirin ж.
 дирижабль м. dîrtjabl ж., ba-lon ж.
 дирижер м. мрз. serkarê saz-benda (muzîkê), dîrtjor ж.
 дирижировать несог. serkeriyê saz-benda kirin, dîrtjorî kirin.
 диск м. qurs ж.; — единица qursê tevê (roê); — лунка qursê hîvê.
 дисквалификация ж. bêkvalî-fikasya ж., betalkirin ж., bê-pêşkîrin ж.
 дисквалифицировать несог. u сог. bêkvalîfikasya (betal, bê-pêşe) kirin.
 дискредитировать несог. u сог. bêhurmet (bêdîmet, rûroq, bêî-bar) kirin.
 дискриминация ж. meqaraki-rîma jî heqdarîyê.
 дискриминировать несог. u сог. jî heqdarîyê meqim kirin.
 дискуссионный прил. yê mobahîse, yê mozakirê, yê qisakirîne; — спорê pîrsa mobahîse (mozakirê).
 дисктировать несог. u сог. mezakirê (mobahîse, qise) kirin.
 дискуссия ж. mozakire ж.
 дисктировать сж. diskusyon-rawêrê.
 дискционный ж. воен. eşêkêr ж., ewîrkîrin ж.
 диспансер м. мед. dispanser m.
 диспетчер м. dispêçer ж., me-bedar ж.
 диспетчерский ж. neberzanbîrî ж., wezîrîşevbûr ж.
 диспут м. mobahîse ж., mo-zakire ж.
 диссертация ж. disertastûn ж.; защита — me disertastûn xweî kirin.
 диссонанс м. disonans m.
 диссонанс ж. manalî ж., rê ж., eşêb ж.

дистиллированный прил. уё sakkirî, уё zelalîkirî, уё temîz-kirî.

дисциплина ж. 1. disiplin m., terbiyîyet ж.; tertîb ж. (парадок); трудовая — disiplinîna xebatê; 2. (отрасль науки) ilm m., çiqilê ilmeki.

дисциплинарный прил. уё disiplinîné, уё terbiyîyetê.

дисциплинированный прил. уё terbiyîyetkirî, уё disiplinîkirî.

дитя с. tîfal ж., zargo ж.; biçûk m., law m., bonî m., ewlad m. (малыш).

дифтерит м. мед. difterit m., gewrîdê ж.

дифтонг м. lingew diftong m., dudengî ж.

дифференциал м. mat diferensîal m.

дифференциальный прил.; —ое исчисление жат. hesabkirîna fazile (diferensîal).

дифференциация ж. (различие) firqekirin ж., fazilekirin ж., baş-çekirin ж.

дифференцировать негов. и сов. başqe (firqe, fazile) kirin.

дифференцироваться несов. и сов. başqe (cuda) bûn, fazile bûn.

диффузия ж. физ. difûzi ж.

диффузор м. qelap ж., difûzoz ж.

дичать, олицать kûvtî (boyanî) bûn.

дичаться негов. хве kûvtî kirin; хве ji tergiya negirtin (быть неуправляемым).

дичь ж. 1. qûş m., çivîk ж., tergiwîl m. (птица); goştê çivîka (kewa) (птичье мясо); 2. rûzg. (вздор) bêhişî ж.; 3. çiyê xewle (глухое место); çiyê hûr (бал).

дизэлектрик м. физ. dieléktrîk m.

длинна ж. dirêjaî ж.; — нийти dirêjaîya tîrê; — волна dirêjaîya pêlê; какáя — ний? dirêje?, dirêjaîya wê çiqase?, çî dirêjaîye?, измерять — нý dirêjaî pîvandîn.

длинноволосый прил. уё por-dirêjî.

длинноногий прил. уё lingê-dirêjî.

длина ний прил. уё dirêjî; —ая верёвка toga (sîrîla) dirêjî; —ое платье dêrê dirêjî.

длительность ж. dirwexlî m., dirêjaî ж.

длительный прил. уё dirwexlî, уё dirêjî.

длится, продлится; урок — ся 45 минут ders çil ð rens de-qa dikîşîne

для предлог в разн. знач. bona; xewa, boî (ради); книга для детей kitêba bona zarga; тетрадь для записей deltera bona nivî-kandîne; для нас это понятно ewyek bona me (ewyek bona meya) fêmkarîya, ewyek meva eyane; для чего? bona çî?; для того, чтобы... bona wê yekê ku...; друг для друга bona hev, bona hatirê hev; только для нас feqet bona hatirê we; ♦ не для чего lazim nîse.

дневальить негов. повн. pobedarî kirin.

дневальный м. повн. pobedar m., qerewil m.

дневник м. deltera tojnivîsê.

дневной прил. уё rojê; —ое кино kînoa rojê; — заработок qazansa rojê, rojboq ж.

днём 1. нареч. bîroj; 2. твор. п. от день.

дно с. bin m., binî m., bînge ж.; морское дно binê berê; вынуть до дна heta binî vexwetin; ♦ золотое дно binê zêrin, xezne ж.; вверх дном ser serî, ser ð bunî.

дно дати. п. от день.

дня род. п. от день.

до предлог 1. (служит для обозначения пространственного и временного предела) heta, he-tanî; до отхода пезда осталося полчасê heta rêketîna maşîne nîv sehê maîye, nîv sehê maîye wekî maşîne rêkete; до особого распоряжённи heta emî-

тê (heta destêra) başqe; 2. (проезд, путь) berê, rêşîya... berê; до Октябрьской революции rê-şîya inçîlaba Oktubarê ve; 3. (прислуживательно) pêzîkaîya, pêzîkî, heta; до эта книга pêzîkaîya xedî-kî-têhî; 4. (указывает на какое-решованность в кон.-л., в чел.-л.) bal, ser; у меня до вас дело şuxulê min bal we heîyet; ♦ до свидания dema hatirê te (при обращении к одному лицу); dema hatirê we (при обращении к нескольким лицам и вежливая форма); что до... çî ku derheqê...; не до... ne wextê...

добавить сов. см. добаалъть.

добавление с. zêdekirin ж.; kamîlkirin ж. (полноченье).

добавлять, добавлять хêde kirin; kamîl kirin (полночять).

добавочный прил. уё zêde, уё serda, уё serga; уё serbatê ser (дополнительный).

добегать, добегать heta serî tevîn, bi hezê gihîştin çî.

добежать сов. см. добегать.

добелъ негов.; раскалённый — уё zêî sorbûlî.

добивать, добить kuştin (убивать); çiq kirin (уничтожать).

добиваться, добиться ya хве kirin, anin serî, gihîştin, standin; — успеха gihîştin peşda-çîninê.

добираться, добираться gihîştin, хве gihardîn.

добить сов. см. добивать.

добиться сов. см. добиваться.

доблестный прил. уё mîrhas, уё egîl, уё teşîd.

доблесть ж. mîrhasî ж., egîlî ж., teşîdî ж.

добраться сов. см. добираться.

добреть 1. сов. подобреть çil (dîlremî) bûn; 2. сов. раздобреть разе. (толщеть) çalin (xok, xurt) bûn.

добривать, добрить ser ú to kur kirin.

добрить сов. см. добривать.

добрó 1 с. 1. çeneî ж., dili ж., rakî ж., xêr ж.; дело — çeneî kirin; желать — rá çeneî (xêrî) xwestin; 2. (император) mal m., dewlet ж.

добрó 11 нареч. — пожаловать bixêr (ser çerai patî).

добрóлец м. dixiyarçî m.

добрóвольно нареч. dixiyarçî, rîzadilî.

добрóвольный прил. уё dixiyarçî, уё rîzadilîye.

добрóвольческий прил. уё dixiyarçîya.

добрóдетель ж. xelîm ж.

добрóдетельный прил. уё dixiyarçî.

добрóдушне с. dili ж., dîremî ж., xelîmî ж.; хêrxwezî ж. (доброжелатель негов.).

добрóдушный прил. уё bixêr, уё dîlremî, уё çî; уё хêrxwez (доброжелательный).

добрóжелатель м. хêrxwez m.

добрóжелательный прил. уё хêrxwezîye.

добрóкчественный прил. уё хач; уё zêî baş (отно хорошего качества).

добрóсовестный прил. уё bî-patîb; уё helal (честный).

добрóсовестскый прил. уё çî-partiya helal (bugirtîyê); —ие отношения heta-qelîyê çîartîya helal.

добрóтá ж. dili м., dîlremî ж., çeneî ж., dîlovani ж.

добрóтí ний прил. уё zêî baş, уё хас (доброжелательный); уё çalm (крепкий); —ое сукино ретçê хас.

добрóтýй прил. 1. уё dil, уё dîlremî; уё хêrxwez (доброжелательный); — человек tergiyê dil; 2. (хороший) уё baş, уё zêî rak, уё çene; —ое дело şuxulê çeneîye; 3. разе. (искомарный) уё tîrî; ♦ по —ой нóле хêrxwez, bî dilê xêr, bî rîzadilîya хве; — ма-лый разе. çahilê dîlax; — день? rojxîra te! (при обращении к одному лицу); tojxêra we! (при

обращения к нескольким лицам и вежливая форма).
добывание с. dîlin ж. (нахождение); derxistin ж. (извлечение); hasil kirin ж. (получение); destxistin ж. (измыкание); destanin ж., destanin ж., pîterkirin ж. (производство).
добывать, добыть dîlin (находить); derxistin (извлекать); hasil kirin (получать); dest xistin (измыкать); destanin, destanin, pîterkirin (производить).
добывающий прил. прил.: — ая промышленность sereta destanîniye (derxistinîne).
добыть сов. см. добывать.
добыча ж. derxistin ж. (извлечение); destxistin ж. (измыкание); destanin ж. (производство); — угля destanina komira kevîr; — огня destxistina agir.
доставить сов. см. довозить.
доверенность ж. îtbarname ж., hawername ж.
доверенный прил. 1. yê dîltbar; — ое лицо meriyê biîtbar; 2. в знач. сущ. м. wekil ж.
доверие с. îtbar ж., bawerî ж.; выразить — îtbara xwe îlanin; питать — îtbar kirin, îtbar anin.
доверять сов. см. доверять 2.
доверяться сов. см. доверять ся.
доверху нареч. beta serî tijî; сикзу — ji serî beta binî; — полный yê devrakirî, yê devratijîkirî.
доверчивость ж. bawerkirîn ж., îtbaranin ж.; zûbawerî ж. (легковерие).
доверчивый прил. (легковерный) yê zûbawer.
довершать, довершить qedandin, keta kirin (додоводить до конца); xilas kirin (заканчивать); temam kirin, gihandin serî (завершать).
довершение с. 1. (по гл. довершать) qedandin ж., kufakirin ж. (доведение до конца); xilaskirin ж. (заканчивание); temam-

kirin ж. (завершение); 2. (по гл. довершаться) xilasbûn ж.; ♦ в — всего serda, xepî ji wê yekê.
довершить сов. см. довершать.
доверять, доверить 1. тк. неств. (иметь доверие) bawer kirin; 2. îtbar anin (оставлять, поручать); sipartin, tesmîl kirin (давать поручение); — тайну ser tesmîl kirin; — книгу kitêb tesmîl kirin; — получить standin îtbar kirin.
доверяться, довериться îtbara xwe îlanin; bawer kirin (верить).
довесить сов. см. довешивать.
довесок м. pîttiyê zêde, qîmetê zêde, serbarêser м.
доставить сов. см. довозить,нести 1.
довешивать, довесить zêde ki şandin.
дөвөд м. dailî м., izbat ж.
доводить, довести gihandin, anin; — до конца anin serî, qedandin; — до слез dailî gîtiyanê; ♦ — до сведения elamet kirin, dailî eyankirinê.
доводиться мосок; он доводится мне джәдә әв әрә миң тә; доводится до сведения, что... tә eyankirinê wekî ku...
довоенный прил. yê berî şer, yê rəziya sergê.
довозить, доставить gihandin cî, anin beta serî.
довольно I нареч. 1. в знач. сказ. (достаточно) bese; 2. (до некоторой степени) zef, әресе; — поздно әресе derenge; ♦ —! (перестать) bese!, biterkine!
довольно II нареч. (удовлетворенно) tazî!
довольный прил. yê tazî; быть — ым tazî bûin.
довольство с. 1. (удовлетворенность) gihetî ж., qînaetî ж., tazîî ж.; 2. (достаток) hebûn ж., halxweşi ж.
довольствоваться, удовлетворяться tazî (qînaet) bûin.
дөвөбөрү ж. bîjartina serda,

догадаться сов. см. догадываться.
догадка а ж. (предположение) tekminkirin ж., tederxistin ж.; ♦ теряться в — ax metel (hîr) main.
догадливый прил. yê zûlet, yê biferesat; yê biacil (умный).
догадываться, догадаться sahtin kirin (предполагать); tem kirin (покапывать); tederxistin (разгадывать).
догма ж. dogm ж.
догматизм м. dogmatizm ж.
догматик м. dogmatik м.
догматический прил. yê dogmatîye.
догнать сов. см. догонять.
договаривать, договорить xebardan temam kirin, giliyê xwe anin serî.
договариваться, договориться hatin ser nêteke, hevra rey ketin, qîtar kirin.
договор ж. qîtar м., şertname ж., pîman ж.; — о мире pîmanê edîaliyê; — о ненападении qîtarê hucûmîncîkirinê; торговый — pîmana arîşverîşîkirinê; коллективный — pîmana tevayiyê, qîtarê tevayî.
договоренность ж. reyketin ж., qîtagirêdan ж., qîtar ж.; barîşbûn ж. (соединение).
договорить(ся) сов. см. договаривать(ся).
договорный прил. yê qîtagirêdanê, yê pîmanê; на — ых начдлах ser himê qîtagirêdanê.
догодә нареч.: раздәт — tûî (tezî) kirin.
догонять, догнать pihiştin, xwe gihandin; догнать и перегнать gihiştin û rəşda ketin, pihiştin û rəşketin.
догорать, догореть [pêda] şewitîn, şaxulîn.
догореть сов. см. догорать.
доделять сов. см. доделывать.
доделять, доделывать xilas kirin (заканчивать); temam kirin, anin serî (завершать).

додуматься сов. см. додумываться.
додумываться, додумываться fikir kirin, hatin ser nêteke.
додать, доест xwerin temam (keta) kirin (кончить есть); temam xwerin (соединить всё).
доезжать, доехать gihistin cî, hatin.
доест сов. см. доедать.
доехать сов. см. доезжать.
дожаривать, дожарить beta serî (rind) qelandin.
дожарить сов. см. дожаривать.
дождаться сов. см. дожидаться ся.
дождевальник прил. yê baganprîvandîne; — ая установка destigê baganprîvandîne.
дождевик м. (намок) pîlaşê (rotê) baganê.
дождевой прил. yê baganê, — плащ pîlaşê baganê; — червь kurmê baganê.
дождемер ж. destigê baganprîvandîne, baganprîy м.
дождливый прил. yê baganê; yê rîbagan (обильно выпадают дожди); — день roja baganê.
дождь ж. bagan ж.; lemişî ж., lei ж. (примок); идет — bagan dîbate; моросит — bagan diruştine; — как из ведра хуле-хула baganêiye.
доживать, дожить emirê xwe xilas kirin, emir kirin, sax main.
дожидаться, дожидаться hiyf bûin, hiyiya (tiştekî ya kesekî) sekinîn.
дожить сов. см. доживать.
дөзә ж. tiqdar ж., rag ж.
дозволение с. izn ж.
дозволенный прил., прил. yê izndaî, yê dilza, yê hiştinê.
дозволять сов. см. позволять.
дозволять, позволять izn dail, hiştin.
дозвониться сов. разг. zengil xistin.
дознаваться, дознаться pirs kirin, xeber derxistin (standin).

дозна́ние с. pîrskirin ж., xeberderxistin ж. (ji kesekî), xeberstandin ж.

дозна́ться сов. см. дознава́ться. дозо́р м. воен. rêşqetewîl м. дозо́рный в знач. сущ. м. rêşqetewil м.

дозрева́ть, дозре́ть gihîştin, şîp (mezin) bûn.

дозре́ть сов. см. дозрева́ть. дозгра́ть сов. см. доигрывать. доигра́вать, доигра́ть 1. li-stîk temam kirin; 2. (музыкальное произведение) heja xerî lê-xistin.

донска́ться сов. см. доиски-ваться.

донскива́ться, донска́ться şî-tin

донстори́ческий прил. yê rêşî-ya (yê bergî) tarîxê.

дойть, подойти dotin; — коро́ву çêlek dotin.

дои́нный прил. —ая коро́ла çêleka dotîna.

дойти́ сов. см. доходить.

док м. dok м. (hesazê gemîzak-kerîna, karxana gemîçêkirîna).

доказа́тельство с. 1. (доказы-вание) îzbatkirin ж.; 2. (слово) deîll м.

доказа́ть сов. см. доказывать.

доказы́вать, доказа́ть îzbat (salî) kirin; hawerandin (ubej-dat).

дока́нчивать, доко́нчить xî'as kirin (zakaniyat); temam ki-rtin, anîp serî (zaewriyat).

дока́нуалистиче́ский прил. yê rêşîya (yê bergî) karîtalîkiyê (sermeiyedarîyê).

дока́пываться, докопа́ться razg. tem kirin (tonikamat); lê-berxistin (dar. dihatîna).

дока́титься сов. см. докаты-ваться.

дока́тываться, докаты́ться 1. hol (gulol) bûn; 2. перен. razg. gihîştin deresekeî.

доке́р м. dokêr м., xebatçiyê hewzê gemîçêkirîna, palê kar-xana gemîçêkirîna.

докла́д м. raport ж., doklaziwîyî прил. —ая запискa elametname ж., nama elametiye.

докла́дчик м. raportçi м., kelm-çi м.

докла́дывать 1, доложи́ть 1. (сделать доклад) kelm (raport) kirin, xeber gotin; 2. (собственно) elamet kirin, pêhesandin.

докла́дывать II, доложи́ть (при-быль) [zerda] zêde kirin, daîn ser.

доко́ле нареч. yet. heja, çiqas.

доко́нать сов. разг. heja daîn, qit kirin.

доко́нчить сов. см. доканчивать.

докопа́ться сов. см. докапываться.

докра́сная нареч. heja sorbûna.

докто́р м. tebîb м., hekim м., doktor м. (mîj. uddîna stûnena).

докто́рский прил. —ая сте-пень deresa doktorîye.

доктри́на ж. esil м., doktrîn ж.; mesela ulmîye (marûna).

доктри́нер м. teceldarê doktri-ne, doktrîncî м.

доктри́нерство с. doktrînerî ж.

докуме́нт м. 1. (деловая бумага) husef м.; serred м. (официаль-ный); 2. pasport ж. (паспорт); парти́йный — bilêla partîyê (fir-qê).

докуме́нтальный прил. yê di-husef, yê bisened; — фильм [li-ma senediye.

долби́ть негов. 1. qul kirin; di mîkila qul kirin (o pîncax); 2. разг. (мёрзнуть) zêl xeber-dar, xebêrdar venehin.

долг м. 1. deyn м., qezg м.; госуда́рственные — gî deynê dew-letê; брать в — deyn kirin; да-ва́ть в — deyn daîn; бы́ть в — gû праж., нареч. deynilar bûn; в — deynî, bigerz; 2. (обязатель-ность) wezîfe ж., harg м.; ♦ не остава́ть-ся в — gû deyndar netaîn, bin deynada netaîn; отда́ть после́д-ний — demxalîzê xwe xwestin, deynê raşin daîn, tewqê xwe lêqetandin, zûmetîye axir dan.

долги́й прил. yê dirêj, yê pîr-wext; —ая жизнь emîre dirêj; —ое вре́мя pîrwext, gelewext;

♦ — глаго́л языка. denganiyê dirêj, sewtê dengani.

долго́лече́е gelewext, pîrwext.

долгове́чность ж. dehîmî ж., pîrwextî ж. (daimelîyet); meî-kemkirîna ж., qatîmî ж. (prach-ivand).

долгове́чный прил. yê pîrwextî, yê dehîmî (daimelî); yê meî-kemkirî, yê qatîmî (prachî).

долговре́менный прил. yê pîr-zeman, yê pîrwextî (daimelî); yê meî-kemkirî (prachî, serî-kî).

долгова́ный прил. yê bejînd; lînd.

долгожа́нный прил. yê çev-pihêrî, yê çîz (zewajîna); — гость mevanê ezîz.

долголе́тний прил. yê pîr-yaş, yê pîrsale.

долгосро́чный прил. yê pîr-zeman, yê pîrwextî, yê moleldî-gê.

долго́та ж. в разн. знач. dirê-jai ж.; — дня dirêjîya rojê.

долье́ см. дольше́.

долеза́ть, долеза́ть heja serî hîpras bûn, hilkîştin, rabûn ser.

долеза́ть сов. см. долеза́ть.

долета́ть, долета́ть gihîştin çî. heja serî firin, firin çî.

долета́ть сов. см. долета́ть.

долже́н 1. (с гл.) gereke; я — идрî ez gereke herîm; он — бы́ть там ew gereke wêderê be; 2. (кору-льбо) deyndar bûn; он — де́сять рублёй ew deyndarê deh manêlai-ye; ♦ долже́н бы́ть dike, qatî.

должи́к м. deyndar м., qez-dar м.

должно́е с.; отдава́ть — кому-либо qedrê kesekî zanbûn.

должноста́ный прил. —о́е ли-цо qulixçiyê dewleta, idarevan м.; —о́е преступле́ние dundekarî-ya îdarê.

должноста́ть ж. mensel м., şuxul м., îş м.; бы́ть без —ти

bêşuxul bûn; како́ю он зани-ма́ет —? ew ser çî şuxuliye?, ew ser çî îşîye?

должи́ый прил. yê lazîm, yê borçdar; —ым обра́зом çawa ku lazîm; на —ой вы́соте ser hêlindîyîya lazîm, ser deresa çî-lînd.

долива́ть, дойти́ ti'î kirin, serda zêde kirin.

доли́на ж. zîlan ж., hawî ж.; — реки агана çem.

доли́ть сов. см. долива́ть.

долла́р м. dolar ж.

долла́ровый прил. yê dola-rê.

доложи́ть I, II сов. см. докла-дывать I, II

доло́й! bîra bîmîret, bîra ture-bel, bîra hatmîyê!

доло́то с. eskece ж., qelena hesin

долька́ ж. heb ж., dîlwe ж., kesî м., tûzi ж., hargê be-çûk.

дольше́ нареч. zêdewext, zêde-tîr.

до́ля I ж. (часть) qismet м., rag ж., nesib м., hac ж.

до́ля II ж. (часть) çelek ж., axirî ж., aqûbet ж., çîşq ж.

дом м. 1. (bûna) avak м., xanî м., mal ж.; 2. (квартира) xanî м.; на —у li xanîda, li mal-da; на —li xanî; 3. yet. (предпри-ятие) xarg ж.; торгова́ый — ticaretxane ж., xanîyê arîşvê-gîşkîrîna; игоро́ный — xumarbaz-xane ж., xanîyê xumarbazîyê; 4. Дом колхозника mevanxana kol-xozwîna; — отды́ха ханîyê rehet-lîna; Дом культу́ры ханîyê kûl-tûrê; ♦ свмаше́льный — ханîyê dîna, nexweşxana çîndîya.

дома́ нареч. li avakîda, li malda, li xanîda.

домашне́ый прил. 1. yê xanî, yê malê; —ая хозя́йка kovanîya malê; —ая работница berdestîya (bermalîya) malê; — адрес adrê-sa xanî, ciwarê malê; — телефо́н telefona malê; — а́рест mehbese

li xantda, girtina malda; 2. (не дикий) уё малё, уё пекёуи; — не животные helwané malé; — я птица terewilé malé.

домашний прил.: — ая печь тех. kûre ж.

доменик м. kûreçî м.

доминион м. полит. domîniôn м.

доминировать несов. (возвышаться) bilind bûin, serga bûin.

доминó с. (игра) domîno ж.

домкрат м. тех. domkrat ж., hilbîrok ж.

домка ж. тех. kûre ж.

домовладелец м. xweyûe xanî (avaî, malé).

домбáрый прил.: — ая книга kîléba xanî.

домогаться несов. zel xwestin.

домой нареч. li xanê, malé.

домонополистический прил. уё берí (уё рёçîуа) monopolistîyê.

доморощенный прил. (примитивный) уё bêhuneg, уё Kevin.

домосед м. terlyûe maîda (û-nîştî).

домоуправление с. idara xanî (avaî).

домохозяйн м. malxwê malé, xweyûe xanî.

донáшивать, доносить qetwêdîn, maşvandin.

донесённые с. xeber ж., elamet ж.

донесу́ть I, II сов. см. доносить I, II.

донести́сь сов. см. доноситься.

донизу нареч. beta jêrê; свёрху — ji serî heta binî.

донимáть, донять aciz kirin, ketin kir, biesandin.

донор м. donog м., xûnde м.

донос м. elametkirina bînalî, cesûsî ж.

доносить I донести́ I. (докладывать) elamet kirin, pêhesandin; 2. (делать доклад) cesûsî kirin, bînalî elamet kirin.

доносить II, донести́ II (до какого-л. места) heta serî birin, gi-handin cf.

доносить III сов. см. донáшивать.

доноситься, донестись (о звуках) deng hatin, hatin, gihîştin.

доносчик м. xeberçî м., cesûs м., elametçîyê bînalî.

донóние нареч. heta nîno; heta lro (до сегодняшнего дня).

доня́ть сов. см. донимáть.

дончáтать сов. см. донечáывать.

дончáвывать, дончáтывать heta serî peşîr kirin, temam çar kirin.

донивáть, донить temam (heta kitabûnê) vexwerin.

донисáть сов. см. донисывать.

донисывать, донисать nivisar kuta kirin, temam nivîsîn.

донйáть сов. см. донивáть.

донлáта ж. 1. (действие) pere serda zêdekirin; 2. (сумма) pere serda zêdekiri.

донлáтять сов. см. доллáчивать.

донлáткóй прил.: — бе письмó tema bîpere (bibece).

доллáчивать, доллáтить pere serda daîn, zêde kirin.

доллестись сов. см. плестись.

доллывáть, доллать bi sobekariyê gihîştin cf.

доллáть сов. см. доллывáть.

долóдлнный прил. уст. уё eslî, уё rastî, уё heqî.

дополнение с. 1. (действие) serdazêdekirin ж., serdakirin ж., tijîkirin ж.; 2. (добавка) zêdeî ж.; 3. грам. mefdûl ж.

дополненный прил., прил. уё zêdekirî, уё tijîkirî.

дополнительно нареч. serda, serga, deha zêde.

дополнительный прил. уё zê-de, уё serga.

дополнить сов. см. додоллáть.

дополнйáть, дополнить tijî kirin, [serda] zêde kirin.

допотопный прил. raze. уё zel Kevin, уё qedîm.

допрáшивать, допросить pîrs kirin.

допризыоник м. cahilê herî weîê eskeriyê.

допризыонный прил.: — ая подготовка hazîrkirina herî eskeriyê; — возраст yaşê herî eskeriyê.

допрос м. pîrskirin ж., — свидетелей pîrskirina qedê; — обвиняемого pîrskirina gunehkar; снять — pîrs standin.

допросить сов. см. допрáшивать.

допуск м. 1. izn ж., hiştin ж.; 2. тех. berdan ж.

допускáть, допустить I. (дозвлять) izn daîn, hiştin; — к работе izna xebatê daîn; — к занятиям izna hînbûnê daîn; 2. (терпеть) temul kirin, hiştin, dîtin, serga berdan; 3. (предполагать) tehmîn kirin; — возможность hiştin, mîkan (mecal) daîn; — ошибку qelet (şaşî) kirin.

допустимый прич., прил. уё izndaî, уё bîzan.

допустить сов. см. допускáть.

допытáться сов. см. допытываться.

допытываться, допытаться ji her aliyava pîrs kirin.

дорабáтывать, доработать 1. (окончить работу) xebat xilas kirin, şaxçî anîn serî; 2. (разрабатывать) saz kirin, daîn xebatê; 3. (до определенного времени) heta wextekê xebat kirin.

доработать сов. см. дорабáтывать.

дорастáть, дорастî gihîştin çikî, mezîn bûin...

дорастить сов. см. дорастáть.

дореволюционный прил. уё берí (уё рёçîуа) Inqilabê.

дорó га ж. 1. в разн. знач. rê ж., dirê ж.; холёсная — rîya erebê; шоссёйная — rîya şoşê; жёлёзная — rîya hesin (maşîné); лёльная — rîya dûr; сбйться с — ги прил., перен. rê unda kirin, rê şaş kirin, ji rê derketin; в — ге II rêda; не по — ге ne rêkêda; перебежáть — гу прил., перен.

дорóжи м. 1. (тропка) rîya biçûk (teng); 2. (кварц) xalîça erdê; — беговая — спорт, rîya bezê.

дорóжиный прил. уё rê, уё se-lerê; — ая пыль toza rê; — ко-стюм kîncê rê; — мастер hostavê rîya maşîné.

досáда ж. yazîx ж.; heîî ж. (с оттенком сожаления); ка-кáя —! sed yazîx!

досадить сов. см. досаждáть.

досáдно нареч. heîîno, yazîx.

досáдный прил. уё heîifê, уё yazîxê.

досаждáть, досадить ketin kir, zeîe birin, aciz kirin.

доскáть сов. см. доскáживать.

доскáживать, доскáдеть heta axî-rîyê rûniştin.

дос-кá ж. textê м.; клáссная — textê nivîsarê; шахмáтная — textê tema; красная — textê sor; — почёта textê lincmetê; — от — — кй по — кй ji serî heta binî; стáвить на одну — ку angotî hev kirin, yek kirin; до гробовой — кй heta gotê (mirîné).

доскáзáть сов. см. доскáзывать.

дербáзи rê bûin; уступйть (латъ) — гу прил., перен. rê daîn; 2. (притомешество) selet ж.; — туда emû и —! raze. ma ji jêra u-zime; нáть своёй — той rîya xweda çûin; скáтертью —! raze. oxîbel; стоáть на — ге serê rê sekînin; с — ги ji rê; по — ге rêva, rêda.

дóрого нареч. bîha, pîrçîmet.

дóроговйзна ж. bîhai ж., pîrçîmetî ж.

дóровой прил. 1. (по цене) уё bîha, уё pîrçîmet; — повáрок хелала pîrçîmet, 2. (льбáнный) уё ezîz, уё delalê dil.

дóровойный прил. уё qalîn û bilînd.

дорóжить, вздорóжить bîha (qîmet zêde) bûin.

дорóже нареч. deha bîha.

дорóжить несов. qedîr (qedir û qîmet) zanbûn.

дорóжка ж. 1. (тропка) rîya biçûk (teng); 2. (кварц) xalîça erdê; — беговая — спорт, rîya bezê.

дорóжиный прил. уё rê, уё se-lerê; — ая пыль toza rê; — ко-стюм kîncê rê; — мастер hostavê rîya maşîné.

досáда ж. yazîx ж.; heîî ж. (с оттенком сожаления); ка-кáя —! sed yazîx!

досадить сов. см. досаждáть.

досáдно нареч. heîîno, yazîx.

досáдный прил. уё heîifê, уё yazîxê.

досаждáть, досадить ketin kir, zeîe birin, aciz kirin.

доскáть сов. см. доскáживать.

доскáживать, доскáдеть heta axî-rîyê rûniştin.

дос-кá ж. textê м.; клáссная — textê nivîsarê; шахмáтная — textê tema; красная — textê sor; — почёта textê lincmetê; — от — — кй по — кй ji serî heta binî; стáвить на одну — ку angotî hev kirin, yek kirin; до гробовой — кй heta gotê (mirîné).

доскáзáть сов. см. доскáзывать.

досказывать, досказать хебердан temam kirin, giliyê [xwe] xilas kirin, gilî kuta kirin.

доскональный прил. yê gendî (точный); yê niqîtk bi niqîtk (определённый); yê ji her aliyava (всесторонний).

дословно нареч. хебер bi хебер, дословный прил. yê хебер bi хебер; — перевода tercîma хебер bi хебер.

дослуживаться, дослужиться see qulîxê mezîn bûin; pêşda çûin (выдвигаться).

дослужиться сов. см. дослуживаться.

дослехи мн. şûr û mestal, досрочно нареч. berîwextê; berîbinga (заранее).

досрочный прил. yê pêşwextê, yê berîwextê, yê berîbinga.

доставать, доставать dest xistin; dîtin, pîterkirin (находить, находить).

доставаться, доставаться hatin destxistinê; hatin dîtinê (поступать); emû dostalase trûdana rabata îşê giran gihîştê wî, xebata giran wîra ma.

доставить сов. см. доставлять. доставка ж. gihanîin ж., anîin ж.

доставлять, доставить 1. gihanîin; testîl kirin (аручать); 2. (причинять) da'n, anîn, kirin.

достаток м. haxweşî ж., besketî ж.; жить в — ке zef baş jîin, zef rak derbaz kirin.

достаточно нареч. 1. zef, niqdadê zef, êrêse; 2. эжик, сказ. и с ловак. макл. bese; —, замолчи! bese, ker bin!; у нас — денег perê besî mene, perê me zelîn.

достаточный прил. yê êrêse, yê zef, yê lûrê dîke.

достать(ся) сов. см. доставать(ся).

достигать, достигнуть gihîştin, достигнутый прик., прил. yê gihîştî, yê pêşdaçûî.

достигнуть сов. см. достигать.

достижение с. 1. см. достигать; 2. (успех, завоевание) pêşdaçûin ж.; —ия социалистической индустрии pêşdaçûina sereta sosyalîstiyê; —ия в борьбе за мир pêşdaçûina li şerê bîla edilalyê.

достижимый прил. yê ku tê gihîştinê; yê berbihur (доступный).

достовѣрно нареч. rastî, einî; gendî; — известно, что... gendî eyane wekî ku...

достовѣрность ж. (подлинность) rastî ж., heçî ж.

достовѣрный прил. yê einî (несомненный); yê başîk, yê rastî (подлинный); yê niqîm (надёжный); yê gendî (точный).

достойство с. 1. (положительное качество) rakxelsoî ж., megrîet ж., laiqî ж.; 2. (старшая жена) lîbat ж., qedî-qîmet ж.; 3. (ценность) biha ж., qîmet ж.

достойно нареч. laiqe, bêjalîye; çawa ku lazime (как подобает).

достойный прил. yê laiq, yê bêja, yê biçedîr û qîmetî.

достопримечательность ж. ciyê (tiştê) kaw û kubar, ciyê bedew (бвwasanîné, hijmekar).

достойне с. mal ж., milk ж., mal-hal ж., malhehûn ж.; народное — malhehûn mîxulqetîyê, malê cîmaetê.

достраивать, достраивать temam çêkirin; serda ava kirin (здание).

достраивать сов. см. достраивать.

доступ м. 1. (возможность проникновения) lîza çûina bunlur; 2. (проход) têvekirin ж.; 3. (проникновение) dexilbûin ж., tevbiin ж.; 4. (право пользования) lîz ж., mesal ж.

доступный прил. 1. yê temkarî (понятный); yê bêca (лёгкий); 2. (открытый) yê berbihur, yê dervekirî; 3. (дешёвый) yê erzan.

доцър ж. wextê lîraqetê (betaî, hesabûnê).

досуха нареч. вытирать — temîz (ziha) kirin.

досчитат(ся) сов. см. досчитывать(ся).

досчитывать, досчитывать hesab kirin; hesab temam kirin, hesabdari anîn serî (заключивать счёт).

досчитываться, досчитываться hesab kirin.

досыта нареч. наесться — lêt xwerin (bûin).

досыда нареч. разо. hela vira, hela vedetê.

дот м. (долговременная огненная тучка) ciwaga agirkirinê ya riwexî.

дотация ж. komek ji aliyê hukumatê, zêdekirin ж.

дотачиться сов. bi zozê gihîştin li çî.

дотла нареч. lapte, ji serî hela binî, bicarekêva, temam, rêva, pêda.

дотрагиваться, дотрагнуться degmîz bûin, dest daîn.

дотрагнуться сов. см. дотрагиваться.

дотрягивать, дотрянуть 1. (отмашивать) kişandin; 2. (протыгивать, растагивать) dîcêj kirin; 3. перен. разо. (жить) saz malî, teyaşmîş kirin, kişandîin.

дотрянуть сов. см. дотрягивать.

доучивать, доучить hela serî ezber kirin.

доучиваться, доучиться hela serî bîl bûin.

доучить(ся) сов. см. доучивать(ся).

дох м. kutk ж.

дохлый прил. 1. (мёртвый) yê mirarbûî, yê sekîî; 2. просто. (хилый) yê zef zef (sîst, bêtaqet).

доход м. kar ж., feide ж.; государственный — kara dewlete; головой — kara saîe.

доходить, дойти gihîştin; почта доходит сюда в три дня роştî lava se rojda digîje vira.

доходный прил. yê bîkar, yê bîceîde.

доходчивый прил. yê bîfema-karî; yê berbihur (доступный).

доцент м. dosênt ж.

доцента нареч. 1. (до полной чистоты) zef temîz; писывать — zef temîz şûstin; 2. перен. разо. (окончательно) lapte, bicarekêva, temam, xulase, pêda.

дочитат(ся) сов. см. дочитывать.

дочитывать, дочитать hela axiriyê xwendin, xwendin xilas kirin.

дочка ж., дочь ж., гъз ж.; приёмная — çîza nehêlî; старшая — çîza mezîn; младшая — çîza biçûk.

дошнать, дошатъ dirûtin xilas kirin, beta serî dirûtin.

дошить сов. см. дошивать.

дошкольный м. zara berî mektebe.

дошкольный прил. yê pêşîin mektebe; —ое воспитание ter-bijûjtekirina pêşîin mektebê.

дошатый прил. yê textî, yê dat, yê textekirî.

дохрка ж. çêlekdoş ж.

драгоценность ж. cewahîr ж., xişîr-emaret ж.; tiştê piqîmetî (ценная вещь).

драгоценный прил. yê biha, yê piqîmetî; —ые камни kevîrê cewahîr.

дразнить несов. zarî kirin, kelîp kir.

драка ж. şer ж., çalmeqalm ж., lîhevistin ж., hevketan ж.

дракон м. фольк. zîya ж., ejdar ж.

драма ж. 1. лит., театр. dram ж.; 2. перен. (несчастье) bedbextî ж., qezîya giran, teşqele ж., telereşî ж.

драматический прил. 1. лит., театр. yê dramatik; 2. перен. yê bedbextiyê, yê xirab.

драматург м. nivîskarê drama, dramnivîsvan ж.

драматургия ж. dramnivîsî ж., dramâtûrgî ж.

драпка ж. textê tenik.

драпировать, задрапировать *bi* perçe neçş kirin, perçe kirin.

драпировка *ж.* 1. (действие) perçekirin *ж.*; 2. (занавес) perçe *ж.*

драть *ж.* kindirê tomkiri.
драть, выдрать *разг.* 1. *тк. несов.* (разрывать) qelaştin; 2. (сильно) lexistin, lûdan; peritandin (очень сильно); — *на уши* guh kişandin; 3. *тк. несов.* (отдирающе) rakirin, qalçik (çerçm) rakirin; post kirin (молочко шкуру).

драться *несов.* şer kirin, lihev-xistin, hev kutan, barizîn.

драчун *м.* şerûn *м.*, şerûde *м.*, şerhiz *ж.*

дрезжать *несов.* lezzîn, lo-çîn, zînge-zîng kirin.

древесина *ж.* goştê (kakilê) darê, kakildar *ж.*

древесный *прил.* yê darê; — уголь komita dara; — спирт spirta dara.

древко *с.* destî *м.*, destû *м.*; — флага destûiyê bêraqê (alê).

древний *прил.* yê qedim, yê kevin, yê pirzeman, yê rîç, yê bastanê; — яя исторія tarîxa qedîmî; — старик kalê rîgûaş.

древность *ж.* qedimî *ж.*, kevinî *ж.*, zemanê qedim, bastan *ж.*
древосаждение *с.* darçaçikandin *ж.*

дредноут *ж.* мор. drêdnout *ж.*

дрезина *ж.* ж.-д. drêzîn *ж.*

дрейф *ж.* мор. drêf *ж.*, hej *ж.*

дрейфовать *несов.* мор. drêff kirin.

дрель *ж.* destgê burxabadanê.

дремать, задремать *hênîjîn*, gazan, xewta çûn.

дремота *ж.* hênîjîn *ж.*, gazan *ж.*, xewtaçûn *ж.*

дремучий *прил.*: — лес meşe terî.

дренаж *ж.* (осушение) hişkîrîna xwelîyê, drênaç *ж.*

дрессированный *прил.* yê telîmkirî, yê hînkirî; — мы животно-ные heşwawetê telîmkirî.

дрессировать, выдрессировать *bin* (telîm) kirin, daim telîmê.

дрессировка *ж.* hînkirin *ж.*, telîmkirin *ж.*

дрессировщик *ж.* telîmçi *ж.*

дробилка *ж.* destgê hûrkirinê.
дробить, раздробить 1. (делити) teqsim (bela) kirin, rago vekirin; 2. hûr şikelandin (разбивать); pirtî-pirtî kirin (на части).

дробиться, раздробиться 1. (делиться) hela bûn, raseve bûn; 2. (раздробляться) hûr bûn.

дробление *с.* 1. (по сл. дробить) hûrkirin *ж.* (размельчение); teqsimkirin *ж.*, rasevekirin *ж.* (деление); 2. (по сл. дробиться) hûrbûn *ж.* (размельчение); teqsimbûn *ж.*, rasevebûn *ж.* (деление).

дроблёный *прил.* yê rasevekirî, yê teqsimkirî (разделённый); yê hûrkirî (размельчённый).

дробный *прил.* 1. (измельчённый) yê hûrkirî; 2. мал. yê kesî.

дровник *ж.* (ружьё) tivînga seştê.

дровь *ж.* 1. (ружьёная) guh hûr, seşte *ж.*; 2. мал. kesî *ж.*

дрова *ж.* dar *ж.*; şewilok *ж.*, arû *ж.* (мопливо); пилить — dar birin; колоть — dar hûr kirin (şikelandin).

дровокól *ж.* darbir *ж.*, baltoçî *ж.*

дровосék *ж.* halteçi *ж.*, darbir *ж.*

дровяной *прил.* yê dara; — склад embara (ciyê) dara.

дрогнуть 1. продрогнуть (змёрзнуть) ticifin, serma kirin, qelîlîn, semidin.

дрогнуть II *сов.* 1. (пошевеливаться) hejîn; 2. (не устойчиво) nekarin, tab nekirin; \diamond рука не — her dest naheje.

дрожать, задрожать 1. (содрогаться, трястись) lezzîn, ticifîn, hejîn; — от холода ji sermê ticifîn; 2. *тк. несов. перен.* (за

кого-л., что-л.) (оберегать) (ser kesêkî, tiştekî) ticifîn, xwe kirin, kelîn heftê.

дрожжи *ж.* hevîrtirş *ж.*

дрожь *ж.* ticif *ж.*, lezzîn *ж.*

друг I *ж.* hogir *ж.*, yar *ж.*, dost *ж.*; — дётства hogirê biçûkîyê (zarotiyê).

друг II (краткая форма прил. другой): — другъ hevra; — другъ hevra; — о друге derheqa hevra; — прогнъ — а miqahûlî hev.

другой *прил.* 1. (иной) yê başer; yê dinê, yê maîn (на том, не этом); в — ое арёма wexte teke dinê; ёто — вопрос ew pirsêke başerîyê; и тот и — herduji; 2. (следующий) yê dinê, yê maîn; на — день rojêke maîn; \diamond с другой стороны ji aliyê maîn; один за — им reîhev, dihev.

друж ба *ж.* hogirtî *ж.*; тэсна — hogirtîya helal; договор о — ое репана hogirtîyê; — народов hogirtîya mileta.

дружелюбие *с.* hogirtî *ж.*, dostî *ж.*, hogirhîz *ж.*

дружелюбный *прил.* yê hogirhîz, yê dosthîz.

дружеский *прил.* ye dostiyê, yê hogirtîyê, yê dost; — совет şirota dostiyê; по — я notîla dosta, çawa ku hogir.

дружественный *прил.* yê dostiyê, yê hogirtîyê, yê bihogir, yê bidost; — акт kirinîya dostiyê; — мы отношения he'aqetê dostiyê, revgirêdana hogirtîyê; — ое государство dewleta dost (hogir).

дружина *ж.* drûjin *ж.* (деста ескерê silahkiri); боеная — desta cengiyê.

дружинник *ж.* ust, drûjinik *ж.* (извê destê).

дружить *несов.* hogirtî (hevaltî) kirin, bûn dostê hev.

дружный *прил.* 1. (связанный дружбой) yê hemdostiyê, yê hevaltîyê; 2. (единодушный) yê

bîlîfaq, yê hevra, yê bidil u can.

друзьё *ж.* друг.

дръбый *прил.* ye sist, ye hequdûm, ye bêtaqet.

дръзги *ж.* çalmeçalm *ж.*, qetebalix *ж.* (свара); xeîb *ж.*, şer-dew *ж.* (сметки).

дръный *прил.* yê rîç (лахой); yê mirdar, yê perak (нехороший); yê xirabbûlî, yê denî (испорченный).

дрънь *ж.* qirêç *ж.* (грязь); gîncîç (хаал).

дръхлеть, одрхлеть bêtaqet (bêqewet) bûn, qudûm kelîn (терять силы); kal bûn (стираться).

дръхлый *прил.* yê rîç, yê kal (старый); yê bêtaqet, yê bêqewet (слабый, немощный) — о стариках).

дуализм *ж.* филос. dûalîzm *ж.*

дуалист *ж.* филос. dûalîst *ж.*

дуалистический *прил.* филос. yê dûalîstiyê.

дуб *ж.* dara helûl (palûl).

дубильня *ж.* dibaxxane *ж.*, hasilxane *ж.*

дубильщик *ж.* dibaxçî *ж.*, hasilçî *ж.*

дубйна *ж.* 1. çomaç *ж.*, goral *ж.*, dar *ж.*; 2. брак (о человеке) axtax *ж.*

дубить *несов.* hasil (dibaç) kirin.

дублёт *ж.* dûblêt *ж.*

дубликат *ж.* sûretê (nosxê) du-da, dûblîkai *ж.*

дублировать *несов.* 1. (делать вторично, параллельно) dû hev kirin; wekilandin (повторять); 2. (изготавливать дублины, копии) çosxê (dûhlêt) kirin, her girtin.

дубовый *прил.* yê belûtê, yê palûtê.

дуга *ж.* 1. (линия) kavîç *ж.*, erçê *ж.*; 2. (часть упряжи) feleke *ж.*; \diamond вольтова — эл. erça (kewana) Voltê.

дуговой *прил.* yê tewandî, yê kavîçê.

дугообразный *прил.* уғ те-
wañdı.
ду́д на *ж.* zıttır *сөз.* (д-
руда); bılır *ж.* (дула); \diamond
плясать под чуб-д. — ку *разг.*
bın qođ kerekida dıñ, ketin
bın qođ keseki
ду́ло *с.* deyd silibe, qıfır *ж.*
qula dda tıttır.
ду́ма *ж.* 1. (думать) fıkır *ж.*
xıyal *ж.*; 2. [Государственная]
— *ж.* Deyra Dewlet.
ду́м ать, поду́мать *глагол.* du-
şınır dıñ (думать) xwe-
kirin (подумать); texmın ki-
rin (думать) xwestin (за-
думываться); \diamond я — ду́м! (думай, х-
мыман! Toqawa! biğid, kaxk
(думай)).
дуновѣние *с.* — нѣтра hılınca
bağ, bavezın *ж.*
ду́ну *с.* дунь.
ду́нуть *сөз.* ив. дуть.
ду́но *с.* нѣ *ж.* qula barı.
ду́ра *ж.* rade, şıra tertikot (ду-
рак), kılfa bıñqıl.
ду́рак *ж.* rade, metiyü axtax
(бард); bıñqıl, qođ *ж.* \diamond оста-
пить в дураках *разг.* serı ke-
ki xarandın; остаться в дураках
разг. xwekwe hatın xarandın.
ду́рачить, одурачить *сөзгө*
(рекөні, төрөкө) kirin; xarandın
(одурачить).
ду́рять *сөзгө.* rade, laqidi (нес-
хоты) kirin; peş (бенё) kirin
(шалить).
ду́рман *ж.* batı, qula gıjkırın
(сердечник).
ду́рманить, одурманить *сөз* ki-
rin, xevışandın, mest xıñ (оу-
манить); meskera (рекөні) kirin
(одурманить).
ду́рнеть, подурнеть *за надме-
но* pebedew dıñ, xıñ bın.
ду́рна *парт.* 1. (разг.) pis, xi-
tañ — паштет hın pıs te; 2. бат.,
а зина, *сказ.* ей сделалаось — dilä
we xava şı.
ду́рнѣй *прил.* 1. (шалко) уғ
pıs, уғ peşay, уғ перак; — ха-
рактер хәсетә перак; — вкус

hictini *ж.* — бе настроѣние bekoñi
ж. beşexirabi *ж.*; 2. уғ pebe-
dew (сердечник); уғ ebliñ (разно-
личный).
ду́рнотә *ж.* xatıñ — , dıxwa-
xatıñ *ж.*
ду́ры *ж.* rade, ахтаж *ж.*
ebli; *с.* bıñqıl —
ду́тый *прил.* 1. (рука) уғ
pıldat, 2. *печка.* (руководитель-
ская) уғ meşkıñi, уғ kexakzi,
уғ bilinikari.
ду́ты, поду́ты 1. (за ширь) ha-
ñın, 2. (за ширью паша) pıñ
kirin.
ду́ться, надѣться *разг.* pıñqı
bıñ, meñ xwa kirin, beşta
xwe galırandın, xelidın.
ду́х *ж.* 1. (вдохновение) sındı,
toqma dıñ *ж.*, nıl *ж.*; *подъѣм*
ду́ха dıñ bılıñd; *ж.* dıñ dıñ
ж.; *быстротә* ду́ха qexweñdın
ж.; 2. (вдох) rade — *сөзгө*
xıñsoñ *ж.* pıl *ж.*; *дух* прѣмо-
на метә gеran, на ду́ху законә
u soñ qarınd; 3. *разг.* (баранка)
bın *ж.*, mеs *ж.* у меня ду́х
захватило bın mın nıl; 4. *жид.*
cın *ж.* \diamond он не в ду́хе keñä wı
ıñde, beşeta wı xıñab; *одним* ду́-
хом rade, beşarıkba; *по* весь
дух rade, zılä; *исчезнуть* ду́х
cın dıñ, mıñ; *на* сду́ху ни ду́-
ху rade, beşer-bäbernē.
ду́х *ж.* duğay *ж.*, otır *ж.*
духобѣство *ж.* talısın, tañ-
nıñın
ду́ховка *с.* soñe *ж.* baxatı *ж.*
ду́ховн ый *прил.* 1. уғ talıñ;
уғ tañnıñ (духовный); уғ bıl-
lıñın (духовный); — *же* на-
прѣвы xwestinca rıñe (дирекция);
2. (обскурация) уғ tıñanı.
ду́ховн ый *прил.* — инстру-
мент sazı pıldatı.
ду́хотә *ж.* hewa konıqandın;
hewa şerın (шар).
ду́ш *ж.* dıñ *ж.*, şirik *ж.* (при-
нять) — хве dıñ kirin.
ду́шә *ж.* 1. сін *ж.*, түñ *ж.* dıl
ж.; *это* исея ду́шә bi dıl b cın;
в ду́шә dıñda; 2. *разг.* (родно)ж

пегер *ж.*, меті *ж.*; *размѣр* про-
изводства на ду́шу населѣнии
mızana deşanile ser (бонан) pe-
şarıkı, para deşanile ser peşerikı,
нет ни ду́ши kesek tıñqıyo; *по-*
говорить по ду́шам heñai xelı-
dın; *это* мне не по ду́шә ez wı
ıñtı beğeri nakim, ew ıñtı qeñ te
be diñe mıñe; у меті — в пıткы
ушә rade, zıñavē dilē wı qetıñ;
ско́лько ду́шә угодно rade, qıñas
er (qıñas hın dıñkım, qıñı
dılē we baxwece).
душевнобольн ый *прил.* а *разг.*
cın, и. metiyü terakelı qdırın.
şewişi).
душевнои *прил.* (вероятно,
исправлено) уғ bılñ, уғ helan,
уғ dıñax.
душегуб *ж.* *прест.* xıñxwıt
ж., talısın *ж.*, qatıl *ж.*, metiy-
ke; *ж.* (убийца).
душеств ый *прил.* уғ bıñxwı.
душітель *ж.* zalın *ж.*, rıñı-
stın *ж.*, qeñdardın.
душ іть 1. *вдохнуть* 1. (вдохно-
вание) telısandın, xonıqandın;
2. (подсказать, проговорить) ter-
pısandın; — *свободу* azıl xerı-
qandın (terpısandın); 3. (замур-
овать дышло) gıñvışın, xerı-
qandın, erı — *ит* кошель kaxk wı
dılētısın; 4. *прест.* (убивать)
metıl belāın, dıñ ser.
душ іть II, надуш іть (душа-
жа) duğay (etir) kirin.
душ іться I *сөзгө.* хве хе-
pıqandın, хве fetısandın (darğa
kirin) (вздыхать).
душ іться II, надуш іться хве
duğay (xwe etir) kirin.
ду́шно бѣсә *в знач.* *сказ.* hewa
xıñmıyo; *здесь* бечә — waderē
(vın) hewa, zel xıñmıyo.
ду́шн ый *прил.* уғ bıñxılman-
dınē, уғ bılterg.
ду́эль *ж.* dıñ *ж.*
ду́эт *ж.* dıñ *ж.*, dıñdęñ *ж.*
дүñ *с.* дуть.
дыбom *парт.* у меня вѣзбөсы
стәл — parē serı mın; hın pıñın,
ez mıñne heñ ü metıl.

дыбom; *встать* на — табон ser
du hağa, tabın ser hağa neşıñ-
дымә dıñ *ж.*, dıñ *ж.* (о) горо-
ховой дым dıñyē barāt; *нет* дыма
без огнә meşw, agıñ bē dıñ nıñw,
agıñ te dıñ pēra.
дым ыть, ахшарыть, шалыны
dū dıñ (kirin, berdanı, cıñmın
kirin).
дым ыться *сөзгө.* dū kirin.
ды́мка *ж.* dıñyē dıñay.
ды́мов ый *прил.* уғ dū, уғ
dımard; — *ая* гарәса peñda oñmı-
nē — *ая* трубә hıla dımard.
ды́моход *ж.* kulek *ж.*, qeñ *ж.*
kuleka dıñ.
ды́ня *ж.* qawın *ж.*
дыра *с.* 1. qul *ж.*, eivē qeñi,
qeñetäk *ж.*; 2. *печка.* rade (о-
дурманить) eivē dıñ.
дыржа *с.* пера *ж.*
дырж ыый *прил.* уғ qukırı, уғ
peşti, уғ qeñişi.
дых ыне *с.* neşekışandın *ж.*
bınşandın *ж.*
дых ытельн ый *прил.* уғ bın-
standınē, уғ neşekışandınē; — *по*
гарәо baxaza neşekışandınē.
дыш ыть, надуш ыть neş *ж.*
şandın, bın standın; \diamond дыш ыть
на ләләк rade, bi zarı bın xwe
şandın, beş mıñnē hın, neş-
terı bın.
ды́шло *с.* dara huspıredand.
ды́вог *ж.* cın *ж.*, dıñ *ж.*
дѣж ый *прил.* *прест.* уғ qe-
wet, уғ zar, уғ qıñ.
дѣж ына *ж.* dıñdeh; lēh, dā-
jın *ж.*; \diamond чѣргава — rade, xıl-
deh lēh.
дѣж ынн ый *прил.* уғ otta, dıñ
şerıñ.
дѣны *ж.*, tere qıñē.
дюралюмінн ый *ж.* met, dıñnıñ-
tın *ж.*
дѣя *ж.* 1. ар *ж.* (бран матерь),
xal *ж.* (бран матерь), 2. *об.* не-
шентә дешәй в дурманит арı te
к брану dıñd; хләй *де*к брану
матері).
дѣтеч *ж.* teweñē dıñ, dıñ, cın
kol *ж.*

Е

евангелие с. incil ж.
эванух м. megiye keşandı, ха-се м.

еврей м. eihūd м., yahūdī м.
еврейский прил. yē eihūda, yē yahūdī.

европеец м. evropēivan м., ehlē Evropaē.

европейский прил. yē Evropaē
египетский прил. yē miṣrī,
yē Miṣrā.

египтянин м. miṣrivan м., ehlū
Miṣrē

едо род. и вин. п. от он, онō.
едā ж. 1. (пища) хверин ж.,
хверек ж., хверинаі ж.; 2. (при-
нятие пищи) хверин ж.

едва нареч. 1. (с трудом) ап-
сах, bi zōgē, hizōrekē, bi zōg dū
bela; 2. (как только): — я до-
шел до дому, как пошел дождь
ṣawa ku ez gihiṣtīme malē, ba-
ḡanē deṣṣrēkit; 3. (чуть-чуть)
hindik maḡū, ew maḡū, ew bū;
я — не упал hindik maḡū ez
biketama, ew maḡū ez erdeke-
tama; ◇ — ям би зогē, aqilē min
nabire; — не ew maḡū; — ям не
hindik maḡū, ew bū.

едим см. есть I.
единёне с. (союз) tifaq ж.,
yekhūn ж.

единица ж. 1. (цифра) уек
ж., тек м.; 2. (величина) teqeta
yekē, piṣan ж.; — измерення
piṣana pūvandinē; денежная —
piṣana pēra; боевая — piṣana
eskeriyē; 3. (шкальная отметка)
piṣ p ж.; 4. мн. —ы (разряд
чисел) teqet; ◇ —ы (отдель-
ные лица) tek-tōk, tek-tek, biṣe
meṣī.

единичный прил. 1. (единст-
венный) yē tek, yē tikl-tenē; 2.
(редкий) yē ṣara-ṣara, yē tek-
tōk

единобóрство с. ṣerē yek miṣa-
bilī yekē, baḡizīna rēṣberī hev,
zōgucetī ж.

едновла́стке с. yekhūkumati ж.
единовре́менно нареч. yeksaṣī,
biṣarekē, biḡerbekē.

единовре́мени ый прил. yē yek-
saṣī; —ое поóбне котека yekwe-
de (yeksaṣī).

единогласно с. yekdengī ж.;
hemtifaqī ж., rizadill ж., hevba-
riṣī ж., hevqaillbūntī ж. (согла-
сие).

единогласно нареч. bi yekden-
gī; hemtifaqtī, bi rizadillē (со-
гласно).

единогласный прил. yē yek-
dengī; yē hemtifaqtiyē, yē ri-
zadilliyē, yē tevdenḡī.

единоду́шие с. yekdilī ж., hem-
tifaqī ж.

единоду́шно нареч. bi yek dil,
bi dil ū ṣar, hemtifaqtī.

единоду́шный прил. yē bi-
yukdilī, yē bidil ū ṣar, yē yek-
dengī, yē bitifaq, yē hemfikir,
yē bidengeki.

единокрóвный прил. 1. (едино-
племенный) yē yektaife, yē yek-
qebilī, yē eṣireki; 2. (от одного
отца) yē ji baveki, yē heiaī,
yē xōneki.

единоличник м. ḡenṣberē te-
nē (tekmale).

единоличный прил. 1. yē ḡen-
berē tenē (tekmale); —ое кре-
стьянское хозяйство malhebūna
ḡenṣherē yekdest (tekmale); 2.
(о власти и т. п.) yē tenē, yē
хвехве, yē yektereḡe; —ое управ-
ление ṣḡareki; rina yektereḡe.

единомы́слие с. hemfikirī ж.,
yeknēti ж.; yekaliya nēta (един-
ство взглядов).

единомы́шленник м. 1. hemfi-
kirī м., hemnēti м.; 2. (сообщник)
ṣitīk м., heval м.

единонача́лие с. yekēdarī ж.,
ṣerkariya tenhai (arizi), ṣaserka-
rī ж., yekdarī ж.

единообра́ние с. yekṣikilī ж.,
notilavevbūn ж., yekṣireti ж.

единообра́зный прил. yē yekṣi-
kilī, yē yekṣire.

единопле́менный м. hemqehilī
м., hemteife м.

еди́нственно нареч. tenē, teqet;
ṣto — правильный путь ew teqet
ṣiya ḡaste.

еди́нственным прил. yē yeka-
nī, yē tenē, yē taq; — способ qeī-
dē yekani; — акземляр поэма
yekani; —не число грам. navū
yekani.

еди́нство с. tifaq ж., yekhūn
ж., yekalī ж.; tevavi ж., rey-
ḡirēdan ж.; hemtifaqī ж., meh-
kemḡūn ж. (нейтральность); —
рабочего класса hemtifaqīya
sinifa pala; — действенный hem-
tifaqīya emelkicinē, yekaliya he-
rekele; ◇ — и борьба противо-
положностей hemtifaqī ū ṣer-
kiriya tereḡē miḡaḡelī, yekali ū
ṣerkiriya miḡahildartīya.

еди́нный прил. yē bitifaq, yē
yekbūlī, yē yekani; —ое целое
yekbūn ж., tam; — фронт ṣabha
yekani; все до —ого hemḡōsk, te-
mat, hemḡōkes, temat pēda.

едный прил. 1. (разведанный)
yē tūj, yē jeri; 2. (о джиг и т. п.)
yē qaīm; 3. нареч. (взвешанный)
yē zīmanlōj, yē tele.

едок м. 1. (член семьи) peṣer
м., meṣī м., seṣī ж.; 2. хвехви-
хвит м.

еду см. ехать.

её род. и вин. п. от она.

еж м. jōjū м.

ежеви́ка ж. temeṣk м.

ежего́дник м. salname ж.

ежего́дно нареч. sal bi sal,
hersal.

ежего́дный прил. yē hersal,
yē sal hi sal.

ежедне́вно нареч. herroj.

ежедне́вный прил. yē herroj.

ежели см. если.

ежемеся́чник м. jūrnalē (kome-
la) hermeḡ.

ежемеся́чно нареч. hermeḡ,
meḡ-meḡ.

ежемеся́чный прил. yē hermeḡ.

ежеми́нута́но нареч. deḡe-deḡe,
herdeḡe.

ежеми́нутный прил. yē herde-
ḡe, yē deḡe-deḡe, yē herdeḡiḡe.

еженеде́льник м. jūrnalē (ko-
mela) herbeilē.

еженеде́льный прил. yē her-
beilē.

ежесу́точный прил. yē her ṣev
ū toj.

ежечасно нареч. herschal.

е́житья несов. 1. хве ḡuvaytin,
хве ḡuvaytin; 2. нерен, рэе,
(стесанная) ṣerim kirin.

е́жовый прил.: держа́ть в
—ых рукави́цах zōg daīm ser,
qaīm ḡatlin.

е́зла ж. rōketin ж., ṣūn-
hatin ж.; верхова́я — ṣūn-
hatina siyari.

е́здить, е́хать, па́хать rē ke-
tin, ṣūn, ṣūn; hatin ṣūn; ḡatim;
е́хать в Москву ṣūn li Moskvay;
е́хать морем ser demiyū rē kotin
(ṣūn); е́хать с пересадкой bi der-
bazbūnē ṣūn.

е́здовой м. ereṣetī м.

е́здох м. siyar м.; siyar herpe
(перевоз).

е́зжу см. ездить.

ей дан. п. от она.

ед см. есть I.

е́ле нареч. hi zōgē, апсах, bi zōg
dū hela, biḡoreki.

е́лка ж. dara kas; ◇ новогóд-
няя — kasa serē salē.

е́ловый прил. yē kasē, yē da-
rūkē; — лес meṣē kasa.

е́ль ж. dara kas, darūk ж.

е́льник м. meṣē darē kas.

ем см. есть I.

е́мкий прил. yē mezīn, yē lire,
yē cidar.

е́мкость ж. mezīnai ж., fiḡa-
qetī ж., cidarī ж.

е́му дат. п. от оч, она.

е́нот м. 1. (животное) enot м.;
2. (мех) postē enot.

е́пископ м. episkopos м.

е́ралаш м. beṣertibi ж., beṣir-
meṣit м., tevhevḡūn ж., hānli-
zati ж.

жать I *несов.* 1. (сжимать) guvaştın, basma kirin; 2. (оказывать давление) dañ ser; 3. (выжимать) helçiqandin, guvaştın; 4. (быть тесным) teng bûin, guvaştın.

жать II, сжать (рожь и т. п.) nap (ekin) dirûl; das kişandin (серпом).

жаться *несов.* 1. (прижиматься) хве рёва guvaştın, хве sipartin; 2. разг. (в неустойчивости) curet nekirîn, хве paşda dañ; 3. перен. разг. (скуливаться) ti-makarî (timatî) kirin.

жвачка *ж.* 1. (переваривание) cûtin *ж.*, kafn *ж.*; 2. (перевариваемая пища) xwetîna hatîye cûtinê.

жвачный *прил.*: —ое животное hefwanê dikaye.

жгла, жгло, жгу *см.* жечь.

жгут м. glê *ж.*, gutz *м.*, firik *ж.*; солённый — gñê, çawîyê ji sar.

жгучий *прил.* 1. (горячий) yê germ, yê kel; 2. перен. yê qatm, yê zel; yê mohîm (важный); yê legz (неотложный); — вопрос pirsa mohîm.

ждать *несов.* 1. (кого-л., что-л.) hîviyê sekîntn; — поездa hîviya maştîbê sekîntn; 2. (надеясь, рассчитывать) gutan (otîd) hebûn, sebr kirin.

же, ж I *союз* 1. (противительный) lê; он уедет, я же останусь ewe here, lê ezê bîmîntn; 2. (присоединительный) ewji.

же, ж II *усил.* частица ne; я же сказал ne tîn got.

же III *частица* (для обозначения таждества) eîni; тот же человек dîsa ew meriyê; такой же yê usajt; там же li wêderêji; тогда же li wê waxtêji; gendi li wî çaxî.

желать *несов.* cûtin; — табак titûn cûtin.

жёл *см.* жечь.

жезл *м.* hessa *м.*, heso *м.*

желанный *с.* xwestin *ж.*, dil-kirin *ж.*, arzû *м.*; emel *м.* (за-

ветное); hewas *ж.* (страстное); kêf *ж.*, nêl *ж.* (намерение); fikir *ж.* (мысль); исполнить — nêl anîn ser; гореть — em zel dil kirin.

желанный *прил.* yê biqedir; yê ezîz (любимый).

желательно *в знач.* скал. безл. rak bû wekî ku..., baş bû hergê...

желательный *прил.* yê bibewas, yê biarzû; yê lazîm (мужный).

желати м. îelatî *ж.*

желать, пожелать *хwestin* (просить); arzû (dil, bergya, hewas) kirin (жаждать).

желющий *в знач.* суц. *м.* xwestkar *м.*, pêdar *м.*, arzûmend *м.*

желе *с.* jêlê *ж.*

желез *ж.* anat. qude *ж.*, bez *м.*, temara gewrîyê.

железистый *прил.* yê hesîndar, yê temîr; — источник kaniya awa hesîndar.

железнодорожник *м.* xebatçiyê rîya hesin.

железнодорожный *прил.* yê rîya hesin; — путь rîya hesin; —ая ветка çiqila rîya hesin; —ая станция êstansîona rîya hesin; —ое сообщение çûin-hatîna ser rîya hesin.

железный *прил.* yê hesin, yê temîr, yê hesîndar; —ая руда kevîrê hesîndar; — дом hesinê şikestî; —ая дорога rîya hesin; подземная —ая дорога rîya hesinê binerdê; узкоколейная —ая дорога rîya hesinê teng; — век qurpa hesin.

железняк *м.* kevîrê hesîndar (temîr); бурый — kevîrê reşî hesîndar; красный — kevîrê sorî hesîndar.

железо *с.* hesin *м.*, temîr *м.*; ковачное — hesinê kulai; листовое — hesinê belç; кровельное — hesinê arîka; куй —, пока горячо логос. hesin bukute he getme.

железобетон *м.* hesinbêton *м.*, temîrbêton *м.*

железоделательный *прил.* yê hesinçêkîtinê.

железопрокатный *прил.* yê hesinpenkîrinê, yê hesinrastkîrinê; — завод kaxana hesinpenkîrinê.

желоб *м.* şîrşîrk *ж.*, şîrik *ж.* желтеть, пожелтеть *zer* (qîçîk) bûin.

желтизна *ж.* telgzarî *ж.*, qîçîk-bûn *ж.*

желток *м.* zerika hêkê.

желтуха *ж.* med. zerîk *ж.*, qîçîkaî *ж.* (nekhezî).

желтый *прил.* yê zer, yê qîçîk; — дом *razg.* nekhezîxana dîna.

желудок *м.* zîk *м.*, şeket *ж.*; на голый *м.* xwîcin; строительство — ка pavçûn *ж.*, hing-xebîtin *ж.*

желудочный *прил.* yê zîk, yê şeketê; — сок şîra (ava) zîz.

желуды *м.* pelemût *ж.*, palât *м.*

желчный *прил.* 1. anat., физиол. yê sefa, yê tel; — пузырь zîcav *ж.*; 2. перен. (злойный) yê neyar, yê dujînaî, yê hêrs.

желчь *ж.* 1. физиол. sef *ж.*, zerîk *ж.*; 2. перен. (злоба) kîp *ж.*, hêrs *ж.*, neyarî *ж.*

жеманиться *несов.* razg. pazî (delalî) kirin, herxwera çûin.

жеманный *прил.* yê nazîk, yê delal.

жемчуг *м.* guhar *ж.*, dorî *ж.*; искатель — а seiyedê guhara.

жемчужина *см.* жемчуг.

жемчужный *прил.* yê [kevîrê] guhara; —ое ожерелье rexîê dorî.

женá *ж.* jin *ж.*, kuller *ж.*

женáтый *прил.* 1. yê zewicî; 2. *в знач.* суц. *м.* meriyê zewicî.

женить *несов.* и *сов.* zewicîn.

женитьба *ж.* zewicîna *ж.*, zewac *ж.*, jînanî *ж.*

жениться *несов.* и *сов.* jin standîn, zewicîn.

женых *м.* dergîstî *м.*

женоловный *прил.* yê serjînik, yê natîla jinê.

женотдел *м.* (отдел по работе среди женщин) Idara xebata pava jîna (kullfetada).

женский *прил.* 1. yê jîna; —ая обувь sotê jîna; —ие болельщики nekhezîyê jîna; —ое движение heja jîna; 2. грам.: — род çînsê mê, çîsmê jîna.

женственность *ж.* jînlî *ж.*, nazîkî *ж.*

женственный *прил.* yê nazîk, yê delal.

женщина *ж.* jin *ж.*, kuller *ж.*, ewlî *ж.*; —-работница jîna şuxûlker; замужняя — jîna mêr-kîrî.

жердочка *ж.* keriyê tuxte, marlangok *ж.*

жердь *ж.* 1. (в grade) perçîn *ж.*, marlang *ж.*; 2. (насеет) tar *ж.*

жеребёнок *м.* sepû *м.*

жеребён *м.* sepûyê nêr.

жеребиться, ожеребиться *za-* in, teliqîn, firikîn.

жеребёнка *ж.* reşkavêtin *ж.*

жерло *с.* dev *м.*, qul *ж.*; — орудия devê îprê; — вулкана devê çîyê agirdîz.

жёрнов *м.* destarê (kevîrê) aça, bezaş *м.*

жертва *ж.* qurban *ж.*; при-

носить в —-у qurban kirin; пасть —-ой qurban bûin.

жертвовать, пожертвовать 1. (принести в жертву) qurban kirin; 2. (что-л.) pêşkêş (xelat) kirin; 3. перен. (чем-л.) qurban kirin; — собой хве qurban kirin.

жертвоприношение *с.* qurban-kîtin *ж.*, qurbanîna *ж.*

жест *м.* nîşan *ж.*

жестиковать *несов.* eşare kirin (делать знак); nîşan dañ (показывать, указывать).

жестикования *ж.* bidestanîşan-kîtin *ж.*, bidestaxherdan *ж.*

жесткий *прил.* 1. yê qatm (твердый); yê hişk (сухой); yê sert (крепкий); 2. перен. yê hêrs; yê sert (о человеке).

жесткость *ж.* 1. qatmî *ж.*; sert-bûn *ж.*; 2. перен. hêrsî *ж.* (жестокость); herenî *ж.*, zalimî *ж.*, bêtînsalî *ж.* (жестокость).

жесток(ий) прил. 1. уё зайт (тираннический); уё бегет (безжалостный); уё дилкевир (бессердечный); уё бейсаф (бесчеловечный); — ое обращение helaqetiyé бейсаф; — ое наказание сарафта бегет; 2. (сильный) уё цаит, уё серг; — бой зетэ цаит; — ая боль эша тел; — ое сопротивление heqxwedaйна цаит; — о ошибиться ze'i şaş bân.

жестокость ж. 1. dilkeviri ж., dilqaimi ж. (бессердечие); бегетм ж. (безжалостность); бейсаф ж. (бесчеловечность); 2. (жестокый поступок) kitina бегет (бейсаф).

жест ж. belgё hesin, tenoke ж. **жестяник** м. lenokeçi м., hesinçi м.

жестянка ж. qutluya (çaba) hesin (банка); tenoke ж. (кусок жести).

жестяной прил. уё hesin, уё tenoke.

жетон м. jéton ж., pişan ж. **жечь** ожечь şewifandin, agir daşan (рэхистин), alay avêlin.

жечься несом. разг. şewillin.

жжёный прил. уё şewif.

жжёт, **жжёт** см. жечь.

живо нареч. 1. (ярко) bi şewaq; 2. (быстро) lez, zâ; 3. (оживлённо) bi dil û can.

живой прил. 1. уё сах, уё zepdi; — ая рыба mesiyé сах; 2. (одушевлённый) уё ruhber; 3. (лодлинный) уё rastî, уё сах; — ае люди метiyé rastî; 4. (подвижный) уё sivik, уё zârev; — ребёнок zara sivik; ◊ — ая сила pale, xebatçi м.; — ае цветы gulé rastî; — клиентарь hefwanet; — ае язык zitané сах; ни жив, ни мёртв разг. па сахé û ne miriyé; — оро места не оставить разг. ciki сах nehistin.

живописец м. sûretkêş м., paçaçi м.

живописный прил. 1. уё neqşé; 2. (красивый) уё bedew, уё qeşeng, уё hijmekar.

живопись ж. 1. sûretkêşî ж., neqaşî ж.; 2. собир. (картины) sûret м., sûret м., tablo м.

живость ж. 1. saxî ж., dil-saxî ж.; 2. (бедность) huşyarî ж., serxwêdîn ж., serxewitî ж. **живот** м. zik м.

животворный прил. — советский патриотизм we'lenhiz-kirina sovêté ya canbexşiyé.

животновод м. zandare hefwanet.

животноводство с. hefwanetê-dekirin ж., hefwanetxwekirin ж.

животноводческий прил. уё hefwanetxwekirinê, уё hefwanetêzedekirinê.

животное с. hefwan м.; домашнее — hefwanê malê.

животный прил. 1. уё hefwanet; — мир hefwanet; 2. перен. (яркий) уё notila hefwana.

животрепещущий прил. уё aktîlal; уё mohim, уё lez (важ-ный); — вопрос pirsa mohim.

живу см. жить.

живучесть ж. qewela emirki-ginê.

живучий прил. уё canqewel, уё emirdirêj.

живьём нареч. hisaxî, saxî, sake-sax.

живн ий прил. 1. уё if; 2. (не душой) уё negon; — ая каша savara negon; 3. (редкий) уё sêrek; — ае волосы roté sêrek; 4. (не крепкий) уё neqaim, уё zell.

живность ж. mefya ж., av ж.

живня ж. şite ж., mefya ж.; tart ж. (кладок).

жизненность ж. jîni ж., emirdirêjî ж. (жизнеспособность); lazîmî ж. (необходимость); aktîvalî ж. (активность); mohimî ж., lezî ж. (важность).

жизненный прил. 1. (относящийся к жизни) уё jîni, уё emirkirinê; — уровень mizana (dereca, bilindalya) jîniê; — ае силы qewetê emirkirinê; — ае центр merkezê jîniê; 2. уё la-

zim (необходимый); уё mohim, уё lez (важный); — вопрос pirsa mohim.

жизнеопыание с. serhatî ж. **жизнерадостный** прил. уё dilşa, уё dileşq, уё bikêl, уё beşerxweş. **жизнеспособность** ж. emirdirêjî ж., emirkirin ж., teyaxmiş-kirin ж.

жизнеспособный прил. уё emirdirêj, уё emirdirêjayê, уё dîaare bijî.

жизнеутверждающий прил. уё emirhiz, уё jîndar, уё emirda-îniê.

жизнь ж. 1. (бытие) jîin ж.; политическая — jîina şewatîyê; уровень — ани bilindalya (mizana) jîniê; 2. (а противоп. смерти) emir ж., jîin ж., saxî ж.; продолжительность — ани dirêjalya emir; при — ани li saxiyêda; вопрос — ани и смерти pirsa jîniê û mirinê, pirsa hebûnê û lûnebûnê; в течение — ани serî emir (jîniê), li emirda; 3. (жизненная энергия) qewet ж., qudrat ж.; полный — ани уё pirqudrat, 4. (действительность) jîin ж., rastî ж., heqîqetî ж.; — показала, что мы правы jîniê izbat kir wekî ku em heqin; ◊ проводить в — qedandin, anin serî.

жиклёр м. tex. jîklêr ж., qu-lar ж., dev м.

жила ж. lemar ж., betan м.

жилет м. jîlêr м.

жилец м. kirêçiyê olaxê, mis-kençî м.

жилетный прил. уё hîtemar, уё bibetan; — ая рука destê bi-temar.

жилице с. хале ж., ханî м., авай м., misken ж.

жилицный прил. — вопрос mesela misken, pirsa ciwariyê; — ое строительство avakirina (çêkirina) avajuya; — ае условия mal-hal м., qirarê (halê) jîniê.

жилка ж. 1. temara biçûk; 2. перен. nêl ж.; xetsetî ж. (черта характера).

жилкой прил. уё misken, уё biewir.

жилотдёл м. (жилицный от-дёл) idara xaniya.

жилплощадь ж. (жилая пло-щадь) misken м., ханî м., ciyê jîniê.

жильё см. жилище.

жир м. don м., çene ж., zulum ж.; рыбный — donê mesiya.

жирф м., жирфа ж. jîraf ж., zûraf ж.

жиреть, разжиреть, ожиреть qalin (kok, xurt) hûin, don gir-tin.

жирный прил. уё kok, уё xurt (о животных); уё qalin, уё xurt (о человеке); уё bidon (о лице).

жирский м. физ. jîrokor ж.

житёйский прил. уё berçaji, уё biedet; уё adî (обыденный); уё jîniê (жизненный).

житель м. ehl м., binali м.; — города ehlê şîhet; коренной — ehlê eslî; местный — ehlê mihektî.

жительство с. (местожитель-ство) ciyê jîniê, misken м.

житница ж. 1. (хлебобродная область) çahiya bickin, хезна pan; 2. см. амбар.

жито с. ekin м., nap м.

жить, захить 1. тек. несом. (быть живым) jîin, sax bûin; 2. (проводить жизнь) emir kirin;

— в мире и дружбе li edlafiyêda û hogiriyêda jîin; 3. тек. несом. (прожить год-а.) jîin, maîn;

— в городе li şîherda jîin; 4. (существовать) emir (derbaz) ki-rin; ◊ жил-был..., wextekî hebû-lûnebû...

жить ё с. разг. jîin ж., emir м.; ◊ мне от него — а нет halê min destê wîda lûneçiyê.

житься разг. безл. нам хоро-шо живётся halê me xweşê, em baş derbaz dikin, em baş dîjîin.

жму см. жать 1.

жмурить, зажмурить; — глаза см. жмуриться.

жмуриться, лажмуриться *сөв-вэ хве qutandin.*
 жмурки *м.к.*: играть в — *сөв-гиртинок listin.*
 жмыл *ж.м.* *ж.м.* *koncale ж., kusr ж.*
 жнёйка *ж.* *maşına ekindirüné.*
 жнец *ж.* *kələndikəş ж.*
 жну *ж.*: жать II.
 жокёй *ж.* *şuyar ж., jokét ж.*
 жонглёр *ж.* *pelevan ж., jong-let ж.*
 жрёбный *ж.* I. *peşk ж.*: бросать — *peşk avélin*; тануть — *peşk kişandin*; 2. (*судьба*) *peşk ж., bext ж., tele ж., axirî-aqûbe ж.*
 жрец *ж.*: — науки *ulmdar ж.*; — искусства *hostaé huneré.*
 жужжание *с.* *vize-viz ж.*
 жужжать *несов.* *vize-viz (pize-piz) kirin, vixîn [kirin].*
 жук *ж.* *kézik ж.*; жёлтый — *kézika biharé (meha gulanaé).*
 колорадский — *kézika Kolozadé.*
 жулик *ж.* I. (*вор*) *diz ж., di-zek ж.*; *сөвбиг ж.* (*карманник*);

2. (*обманщик*) *delkbaz ж., fél-baz ж.*
 жульничать *несов.* *разг.* *delkbazi (félbazi) kirin, xarandin.*
 жульничество *с.* *delkbazi ж., dexélt ж., vîr û derew.*
 журавль *ж.* I. (*птица*) *quling ж.*; 2. (*у колодца*) *qentera ser bita avé.*
 журить *несов.* *разг.* *şizet kirin.*
 журнал *ж.* *jurnâl ж., komel ж., deller ж., kitêb ж.*; иллюстрированный — *kitêba şifetkirî*; классный — *deltera derskané.*
 журналист *ж.* *muxbir ж., jurnalist ж., xebertivis ж.*
 журчание *с.* *şite-şir ж.*: — воды *şire-şira avé.*
 журчать *несов.* *şire-şir kirin.*
 жуткий *прил.* I. (*страшный*) *yé bixof, yé bisaw*; 2. *разг.* (*очень плохой*) *yé zel pis (kitab, bed).*
 жуё *ж.* *жевать.*
 жури *с.* *jûri ж.*; *спорт.* *koma hakîma.*

3

за *предлог* I. (*позади, по ту сторону*) *wlalt, pişt*; за горой *pişt (wlalt) şuyé*; 2. (*сзади, вслед*) *paşt, dû, peşt*; — мной *paşt (dû) min*; один за другим *peşt-hev*; идите за мной *peşt min we-ripin*; 3. (*взле, около*) *ser*; сидеть за столом *ser texte rûniştin*; 4. (*во время, в течение*) *li wexta, li wedé*; — работой *li wexta xebatê*; 5. (*об отрезке времени*) *pav ...ekêda*; за месяц *pava mehekêda, mehekêda*; 6. (*больше, сверх*) *ji, zêde*; за полночь *zêde (paşt) rive şevé*; ему за 40 лет *ew 40 salî zêdetiré*; 7. (*для обозначения направленности действия*) *ji ...ta, pişt*; выбросить за окно *[ji] repserêga avêtin, avêtin pişt repserê*; 8. (*по причине*) *bi sebebîya, bona*; за не-

надобностью *bona melazimîyê*; 9. (*в знач. предлога ес*) *bi*; за полдня *bi dirêktora bi qolê modîr*; 10. (*для обозначения цели*) *bona, peşt*; пойти за водой *çûin avé*; он поехал за врачом *ew çû peşt hekîm*; он приехал за вами *ew bona we hatîye*; 11. (*вместо*) *dewza, bi şuyê, bi ewez*; он работает за мастера *ew dewza hosta dixebite*; 12. (*в пользу, ради*) *bona, bof bi*; мы берёмся за мир *em bona edîlatîyê şer dikin*; 13. (*на расстоянии*) *bi menzîla*; за 40 километров *bi menzîla 40 kilometra*; 14. (*в отношении какого-л. лица*) *bona*; я рад за него *ez bona wî şame*; 15. (*согласно с кем-л.*) *кто за что предложение?* *kê tereferatê vé tekliîfîyê?*; 16. (*раньше*

на какой-л. срок) *pêşda, şûnda, berîhinga*; за день до отъезда *rojêke pêşîya çûinê*; 17. (*в обмен, ценою чего-л.*) *bi, dewza, bi ewez*; за плату *bi heq*; за деньги *bi pereftî*; 18. (*при обозначении лица, объекта чего-л., объекта*) *ser*; за вами 100 рублей 100 тупат *ser we şuyé*; дело за вами *şuxul ser we maîye*; ♦ *ни за что* *tu-saga*; за исключением... *xênîji ...*; день за днём *toj bi toj*, *zavaleť сов. см. азеть I.*
 забава *ж.* *laqirdî ж.* (*развлечение*); *henek ж.* (*потеха*); *listik ж.* (*игра*).
 забавлять *несов.* *laqirdî kirin (развлекать)*; *henek kirin (потешать)*.
 забавляться *несов.* *хве mijûl kirin, laqirdî kirin (развлекаться)*; *henek kirin (потешаться)*; *listin (играть)*.
 забавный *прил.* *yé esêb (интересный)*; *yé mexetê (смешной)*; *yé henekçî (потешный)*; *yé lér (запелляющий)*.
 забаллотировать *сов.* *pebijarîtin*; быть — *важным* *pehatin bijartiné.*
 забарабанить *сов. см.* *барабанить.*
 забаррикадировать *сов. см.* *баррикадировать.*
 забастовать *сов. см.* *бастовать.*
 забастовка *ж.* *şuxulhiştin ж., şuxulşerpeze ж.*; всеобщая — *şuxulhiştina tevavîyê*; объявить — *ку* *şuxulhiştinî elam kirin.*
 забастовочный *прил.* *yé şuxulhiştinê*; — *ос движение* *heja şuxulhiştinê.*
 забастовщик *ж.* *şuxulhiştivan ж., şuxulşerpezedar ж.*
 забавнее *с.* *bi-kirin ж., ji bira хве avétin ж., bitereşt ж.*
 забег *ж.* *спорт.* *tev ж., bez ж., leca revé.*
 забегать *сов.* *çûin-hatin, virda-weda bezin.*
 забегать, забегать I. (*опережать*) *pêşda [der]ketin*; 2. (*за-*

ходить) *serlêdan (к кому-л.); serlêdan (куда-л.)*.
 забегаться *сов.* *разг.* *ji bezê westîyan, ji revê qudûm ketin.*
 забезжать *сов. см.* *забегать.*
 забеременеть *сов. см.* *беременеть.*
 забеспокоиться *сов.* *nerahet (şerpeze, bêaram, kerbûl) bûn.*
 забивать, забить I. (*обивать*) *kutan, lêda kutan*; 2. (*заполнять кем-л.*) *(ji) (dovra) kirin*; 3. (*закрывать*) *dadan, bend kirin, xitandin*; 4. (*бить*) *laxistin, lêdan, kutan*; 5. *разг.* (*привосходить*) *serra bûn (kellin), alt kirin*; *zêde bûn (численно)*; 6. (*скот*) *kuştin*; ♦ — *голову кому-л.* *разг.* *serê kesekî tîjt kirin.*
 забиваться *сов.* *забиваться* *хве voşartin*; 2. (*засоряться*) *xitimin, hatin xitimandiné.*
 забинтовать *сов. см.* *забинтовывать, бинтовать.*
 забинтовывать, забинтовать *ре* *laçikê pêşan, hînt kirin, bi laçikê girêdan.*
 забирать, забрать I. (*отнимать*) *hîldan, lêstandin*; 2. *разг.* (*арестовывать*) *girtin, hebs kirin*; — *в плен* *hûsir (dîl) kirin.*
 забираться, забраться I. (*залезать, карабкаться*) *hîlras bûn, hîlkiştivan (rabûn) ser*; 2. (*прокапывать*) *kelin hundur*; *dizîkava çûn hundur (незаметно, тайком)*; 3. (*улубляться*) *kûr (dexil) bûn.*
 забитость *ж.* *merûmî ж.*
 забитый *прил.* (*о человеке*) *yé tirsîyat, yé bizdiyat, yé merûm.*
 забить *сов.* I. *с.м.* *забивать*; 2. (*напр. о фонтане*) *bilind bûn, avétin*; ♦ — *себе* *что-л.* *в голову* *разг.* *tişteke kitin serê хве.*
 забиться *сов.* I. *с.м.* *забиваться*; 2. (*начать биться*) *kutan, lêdan.*
 забийка *ж.* *ж.* *разг.* *şerhiz ж., şerûd ж., şeroke ж.*

заблаговременно нареч. pèşda (наперёд); berhinga (заранее); li wexléda (современно).

заблаговременный прил. yé be-ri wexlé, yé berhinga; yé li wex-téda, yé li wedéda, yé pèşiya wexlé (современный).

заблагорассудиться сов. безл.: он действует, как ему — ся ew bi kéia xwe dike, ew bi rizadiliya dilé xwe dike.

заблестеть сов., заблестать сов. çûrisin, biriqin.

заблудиться сов. şaş bûin, ré unda (ré şaş) kirin.

заблуждаться несов. хета (qe-let, şaş) kirin.

заблуждение с. şaş ж., хета ж., qelet ж.

забодать сов. bi stura lédan, qoç dan.

забой м. горн. qulr ж., meden ж. забойщик м. горн. qulrçi м., medençi м.

заболачивание с. çimçime-bûin ж., batlaqbûin ж.

заболачиваться несов. çimçime (batlaq) bûin.

заболеваемость ж. sergesta nexweşiya, tematiya nexweşketi-né.

заболевание с. nexweşi ж., êş ж., terez ж., békéfi ж.

заболеть сов. заболеть 1. (о че-ловеке) nexweş ketin, békéfi bûin; 2. (об органе тела) êş standin, êşin.

заболеть сов. см. заболеть. заболоченный прил. yé çim-çimebûi, yé batlaqbûi.

забор м. sût ж., dîwar м., per-çin ж.; сад огорожен — ом çar-likaré baх sùrkiriye.

забота ж. 1. (тревожная мысль) хет ж.; qat ж.; 2. мн. — ты (хлопоты) zehmet ж., xiz-met ж.; 3. (заботливое отношение) dilçewati ж., gubdarî ж., xweşikîtin ж.

заботлять несов. daîn zehmetê (принимать хлопоты); şerpeze kirin (волновать).

заботиться, позаботиться гуñ daîn, xweî kirin (скружать за-ботой); zehmet kirandin (хло-потать); şerpeze bûin (волно-ваться).

заботливый прил. yé dilçew-ati; — ое отношении belaqetiya dilçewati (tefkürlyé).

забраковать сов., забраковать-вать см. браковать.

забрасывать 1. сов. забросать (кого-л., что-л., чем-л.) avêlin; 2. сов. забросать (засыпать) tijl (kewki) kirin, dûr (serra) avê-tin; 3. сов. забросить (пренебре-гать) avêtin, terk daîn, hiştin, pişt duhé xwava avêtin; 4. сов. забросить разг. (оставлять, за-везти) anîn.

забрать(ся) сов. см. забирать(-ся).

забрыз-жить сов. saff bûn, top-kaî bûin; чуть — л свет, мы от-правились в путь çawa ku sibe saff bû em réketin.

забрести сов. 1. (сбиться с пути) ji ré derketin, ré unda kirin; xelîfin (заблудиться); 2. (зайти мимоходом) serex lédan, sertédan.

забронировать сов. см. брони-ровать.

забросать сов. см. забрасы-вать 1, 2.

забросить сов. см. забрасы-вать 3, 4.

заброшенный прил., прил. 1. (потерянный) yé undabûi, yé pişt duhé xwava avêti; 2. (запу-щенный) yé bêxweî, yé bîrkirî, yé beredaî.

забрызгать сов. см. забрызги-вать, брызгать.

забрызгивать, забрызгивать ре-şiqandin, pékirin, teşandin; — водой av kirin.

забыть, забыть 1. bîr kirin, bîregeşî hûn; 2. (оставлять где-л.) hiştin, bîr kirin.

забываться, забыться 1. (дре-мать) hênîjin, gazan, xewta çû-în; 2. (мечтать) ketin mîlala,

xîyal kirin; 3. xwe unda kirin (терять самообладание); hêter- bîjîjî (bêketalî) kirin (быть невеселым).

забычивость ж. bêbîrî ж., bîregeşî ж.

забычивый прил. yé bêbîr, yé bîrunda, yé bîregeş.

забыть сов. см. забывать. забыть с. bêbişî ж., bîşexwe- undakirin ж., xerîqin ж. (потеря сознания); hênîjin ж., gazan ж. (дремать)

забыться сов. см. забываться. завал м. bend ж., ragirtin ж., pelese ж., keleş ж.

заваливать, завалить 1. hil-şandin (засыпать); tijî kirin (заполнить); 2. çûç (bend) kirin (заграждать); ré girtin (пре-граждать, заграживать).

заваливаться, завалиться 1. ke- tin pişt (îştêki) (надать на что-л.); hatin xwarê, xwar bûin (крепиться); ketin (ладать); 2. разг. (ложиться) veleşin, xwe dirêj kirin, xwe rakîşandin.

завалить(ся) сов. см. завали-вать(ся).

заваривать, заварить 1. ke- landin; — чай çai melandin; 2. перем. разг. (начинать) dest pê- kirin.

заварить сов. см. заваривать. заведение с. karxane ж. (пред-приятие); idare ж. (управление); учебное — mekteb ж., dersxane ж.; высшее учебное — mekteba (dersxana) bilind.

заведование с. idarekirin ж., serkarîkirin ж.

заведомо нареч. berhinga, bi- pèşda; hêşik (откровенно).

заведомый прил. yé eyan, yé eşkere, yé berhinga.

заведующий м. serkar ж., ida- rewan ж.

завезти сов. см. завозить.

завербовать сов. см. вербовать. заверение с. 1. xatircemkirin ж. (уверение); daîn bawerîkirinê, gumankirin ж., omîdkirin ж.,

bawerandin ж. (обнадеживание); 2. diin, tendîqkirin ж., sozdân ж.

завёрнуть сов. см. заверять.

завернуть(ся) сов. см. завер-тывать(ся).

завертеть(ся) сов. см. вертеть(-ся).

завертывать, завернуть 1. (обертывать) pêçandin, kêşdan; 2. (завинчивать) bulxe kirin, badan, xivrandin; 3. (засыпать) tewandin, qet kirin; — подбó pèş qet kirin; 4. (заходить мимоходом) dagerin, serex lêxistin, sertédan.

завертываться, завернуться (о что-л.) хве pêçandin (dawer- dan, alandin), dora хве alandin (pêçandin).

завершить, завершить qedan- din, anîn (gihandin) serî; xilas (topam, kutá) kirin (заканчи-вать).

завершаться, завершиться ha- tin serî (qedandinê); xilas (te- pam) bûin, kula bûn (заканчи-ваться).

завершающий прил. yé axir, yé paşin; yé xulase (заканчи-тельный); — год пятилетки sêlê axire pêncsalîyê, sala kutasiya pêncsalîyê.

завершение с. qedandin ж., gihandin serî; xilaskirin ж., te- matîkirin ж., kutakirin ж. (ко-нец); ♠ в — xulase.

завершить(ся) сов. см. завер-шать(ся).

заверить, заверить 1. daîn ba- werkirinê (уверять); omîd kirin, guman daîn, bawerandin (обна-деживать); 2. (удостоверить) tesdiq kirin; — подпись qol tesdiq kirin.

завёртыва ж. perde ж., bend ж.; дымовая — perde dâ; ♠ прино-сить — уешкето (eyan, belû) kutin.

завестись сов. см. завешивать. завести(сь) сов. см. заводить(-ся).

завёт м. şîret м., temî ж.; — м Ленин temiyê Lenin.

завѣтный прил. 1. yê dilhiz, yê dilxwaz (сокровенный); yê toqedes, yê soft (священный); 2. (тайный, секретный) yê dizikawa, yê binalı, yê mexlî.

завѣшивать, завѣсить perde kirin (daliqandin, kişandin, xaxistin).

завѣщание с. şîre m., temî ж.; teminame ж. (письменное).

завѣщатель м. temîçî m., şîreleşî m.

завѣщать несов. и сов. temî kirin (daîn).

завзятый прил. yê sergerm, yê zor, yê yeman.

завивать, завить badan, vegirtin, bawerdan; — волосы por vegirtin (şekirin, badan).

завиваться, завиться 1. (о волосах и т. п.) xelek daîn; 2. (делать завивку волос) porê xwe vegirtin (badan, bawerdan); — у парикмахера porê xwe bal delak (bal barbêr) vegirtin (bawerdan).

завязка ж. 1. (действие) por-badan ж., vegirtin ж., bawerdan ж.; 2. (прическа) porê şekirî.

завидный прил. yê hesûd, yê çevnebar; yê zor baş (хороший).

завидовать несов. hesûdî (çevnebarî) kirin.

завизировать сов. viz kirin; qol (mor) kirin (podniscatî).

завинтить сов. см. завинчивать.

завинчивать, завинтить badan, zivirandin, burxe kirin.

зависеть несов. bindest (bin qolda) bûn, pêvagirêdaî bûn (находиться в зависимости); bin bendûrêda bûn (находиться под влиянием); uspeh lêda — ит от нас самих pêşdarçûna şuxul ji meva girêdaşye.

зависимость ж. 1. (зависимое положение) bindestî ж., binbendûrî ж.; находиться в — ти от... pêvagirêdaî bûn..., ji..., girêdaî bûn; 2. (обусловленность)

pêvagirêdan ж.; в — ти от этого li wê yekêva girêdaî.

зависимый прил. yê bindest, yê pêvagirêdaî; yê bin bendûrê (находящийся под влиянием); — ие страны welatê bindestî.

завистливый прил. yê hesûd, yê çevnebar, yê baxillî; — человек meriyê hesûd.

завистник м. meriyê hesûd (çevnebar, baxillî).

зависть ж. hesûdî ж., çevnebarî ж., baxillî ж.

завиток м. (локон) kezî ж., gullî ж., xelek ж., bigew ж.

завянуть(ся) сов. см. завивать (-ся).

завхоз м. (заводской комитет) komîtêa karxanê.

завладеть, завладеть 1. (захватывать) zevî (alt) kirin, hişdan, kirin destê xwe, bûn xweyê (îştêki); 2. перен. kirin bin destê xwe (qolê xwe); kirin bin bendûra xwe (подчинять своему влиянию).

завладеть сов. см. завладеть. завлекать, завлечь (заманивать) харandin.

завлечь сов. см. завлекать.

завод I м. karxane ж.; автомобильный — karxana avtoa; — автомат karxana avtomatî; металлургический — karxana hesrxwekîrîne.

завод II м. 1. (действие) qu-gemîşkirin ж.; 2. (механизм): — часова kilita sehetqutemîşkirîne.

заводить, завести 1. (отводить, увозить) birin, kaş kirin, kişandin, dîr xistin; 2. xweî kirin (приобретать); kirin (покупать); — коз hizin xweî kirin; 3. qirar (dexil) kirin (заводить, устанавливать); teşkil kirin, ef-randin (создавать); 4. (начинать) dest pêkirin; — разговор xebardan dest pêkirin; — дружбу hogirtî dest pêkirin; 5. (приводить в движение) hereket (qu-gemîş) kirin, daîn xebatê; — ча-

сы sehet çuqemîş kirin; — мотор motor daîn xebatê.

заводиться, завестись dest ketin (xistin), kivş (evan) hûir.

заводкой прил. yê burxekîrîne, yê budane, yê qu-gemîşbûne.

завоуправление с. idara (serkarîya) karxanê.

заводский прил., заводской прил. yê karxanê; — комитет komîtêa karxanê.

заводчик м. ust. xweyê karxanê.

заводь ж.; таяя — ava hêsa (sekini).

завоевание с. 1. (действие) alkîrin ж.; 2. (завоевание, успех) pêşdarçûnî ж., pîrozî ж.

завоеватель м. zewtekî m.

завоевательный прил. yê alkîrîne, yê sangîr, yê zewtkîrîne.

завоевать сов. см. завоевывать.

завоевывать, завоевать 1. alî (zevt) kirin (покорять); kirin bin heradîta xwe (подчинять своему влиянию); kirin destê xwe (завладеть); — власть hukumat zevî kirin, 2. перен. (присоединять): — чье-л. расположение merijeta kesekî dest anîn.

завое м. anîn ж., kişandin ж., anîn bundar, gihandin ж.

завозить, завезти anîn, birin, gihandin.

заволаживать, зволачить [ser-ga] girtin, hatin ser.

заволноваться сов. 1. (о море) pêl daîn, rabûn; 2. перен. (беспокоиться) nerelief (kerhûî) bûn.

заволочь сов. см. заволакивать.

заворачивать см. заворачивать.

заворот м.: — кишок hevpe-çandîna (hevalandîna) rûvîya.

завтра нареч. sibê; до — heta sibê; — утро sibê zû.

завтрак м. teştê ж.

завтракать несов. teştê xwe-şin.

завтрашний прил. yê sibê; — день roja sibê, sibetirê.

завуалированный прил. yê ve-şartî, yê binalı, yê mexlî, yê perşekirî.

завуалировать сов. veşartin, binalı (mexlî, perdey) kirin.

завхоз м. (заведующий хозяйством) serkarê (idarevanê) malhe-bûne.

завивать несов. qulîn, girt-gir kirin, kastin.

завязать(ся) сов. см. завивать(-ся).

завязка ж. 1. (завязка) qeî-tan ж., laşîk ж., bemîk ж., kir-dîr ж.; 2. лит. esas ж.; 3. (начало) destpêkirîna ж.

завязнуть сов. см. вянуть.

завязывать, завязать 1. girêdan; — узел girê girêdan. 2. перен. (начинать, начинать) dest pêkirin, girêdan; — дружбу hogirtî girêdan; — отношения hevalandî girêdan; — бой şer dest pêkirin; — беседа qise kirin.

завязываться, завязаться 1. hatin girêdanê; 2. перен. (начинать) destpêkirin (destpêkirinê) dest pêbûn.

завязь ж. bim. xokimang ж.

завязнуть сов. см. вянуть.

загадать сов. см. загадывать.

загаднить сов. см. гадить 1, загаживать.

загадка ж. felsekê ж., felik ж., meseî ж.

загадочный прил. 1. (требующий разгадки) yê nekivş, yê ne-eyan; 2. (непоказный, неясный) yê nefesî.

загадывать, загадать 1. pêş-da gotin; 2. (задумывать) fikir kirin; 3. (предполагать) texmîn (guman) kirin.

загаживать, загаднить heram (mirdar, pis) kirin, bewitandin.

загадывать сов. см. гадать.

загар м. qetembûn ж., teş-bûn ж.

загащать сов. см. гасить.

загазка ж. rawe (трудность) çetîni ж., çetînaî ж.

загнать *ж. гөт ж.; сүрө чөткүри* (жест); *сүтүмө ж. (жа. мб).*
загибать, загнұть *гөт кичи,* бөксөдөн.
загниптитировать *сов. см.* сиппигизиправать.
заглавие *с. пав ж.; сөт ж.*
заглавный *прил. үө сөт; —* длет белге сөт; *ж. — ая бүккө* белге мезил.
заглавить *сов. см.* заглавить.
заглаживать, заглажива 1. *зад (кн.)* кичи. 2. *перен. (заглаживать, сглаживать)* перен. *(сизик)* кичи.
**за глазу парен. рале. 1. (за сущитате кого-а) *раш. бөл (кө-көк);* 2. *т; (заблудка, заблужд.)* *ларле, искартекөва (ж. б. б.)*.
заглохнуть *сов. см. гдохнуть* 2, 3.
заглушить, заглушать 1. *(подавить)* белсандан. *тегисандан;* 2. *перен. (заглушить)* *сизик (дө-сө)* кичи; 3. *разг. (заглушить)* үөсандан. белсандан.
заглушить *сов. см. глушить* 2, заглушать.
заглаживать, заглажива 1. *(сглаживать)* мбөргөн. *ж. сөт; кичи;* 2. *разг. (заглаживать)* сүн (д. л. т.) сөт, сөтөк *existin, сөтөдөн.*
загладить *сов. см. гладить* атл.
загнуть *сов. см. согнуть.*
загнивание *с. хитабдн ж.; денибдн ж.; — капитализма* хитабднла *kapitalizmē (сетип-үө-дәгип),*
загнивать, загниа *гем (хитаб)* бдн.
загнить *сов. см. загнивать.*
загнуть *сов. см. загибать.*
заговаривать, заговарива 1. *(за кем-а)* *(ж. кн.)* *хитөдөн.* 2. *(заключившись)* сәддн кичи. белк *өкөкчн.*
заговариваться *(примирясь в речу)* *(д. к. бердәндүнб) гад бдн.*
заговор *м. 1. (мөхөбөл ж.);* 2. *(заключивши)* сөддкчн ж.; сөргәтпн ж.; *сөргәкчн ж.*
заговарить *сов. см. заговаривать;* 2. *(заключив)* *ж. бердәндөн.* 3. *(заключившись)* *ж. бердәндөн.* 4. *(заключившись)* *ж. бердәндөн.*
заготовительный *прил. үө һа-дүкчн; — пункт* сйага *һазит-кчнб.*
заготовить *сов. см. заготавливать.***

заготавливать, заготавлива 1. *см. заговаривать;* 2. *(заключив)* *ж. бердәндөн.* 3. *(заключившись)* *ж. бердәндөн.* 4. *(заключившись)* *ж. бердәндөн.*
заготовщик *м. (мөхөбөл ж.); бердәндөн ж. пав ж.; сөт ж.*
загон *м. (дву селом)* *ихил ж.; һасме ж.; гүлб ж.*
загонять, загонять 1. *(жидать)* *бөл дати, кичи һандан; даһн берип; — скот* *во двор* белсанте *бөл һуатә сәтн.* 2. *(жидать)* *дә һөкәт ж. с. т. д. даһн westуани;* 3. *разг. (загонять)* *дәдә (д. л. т.)* кичи. *дәдә кичи.*
загораживать, загоражива 1. *(обивать)* *(сарадн)* сур кичи. *дйаг кичидн;* 2. *һөнд кичи;* *рәш дитн (дүһн) (загораживать);* *гүс кичи, даһн сөт һөв (загораживать).*
загораживаться, загоражива 1. *(сарадн)* сур кичи. *дйаг кичидн;* 2. *(загораживаться)* *хөв хөв кичи; — ор сәндца* *д. л. төв хөв хөв кичи.*
загорать, загореть *қимитн, гөс (жест)* бдн.
загораться, загораться 1. *агир* *рөкетн;* 2. *(загораться)* *бдн;* *қим;* 3. *перен. (загораться)* *дер-кетн, кыс бдн, дәст пөкчн.*
загорелый *прил. үө қимити, үө жест, үө теһл.*
загореть(ся) *сов. см. загораться(ся).*
загородить(ся) *сов. см. загораживать(ся).*
загородка *ж. дйаг ж.; сур ж.; рөкчн ж.*
загородный *прил. үө т; гһет дер, үө дер; гһет.*
заготавливать, заготавлива 1. *(продумывая)* *һаһл (һидәтөк)* *дн;* 2. *(заготавливая)* *жөһе (дүһн) кичи.*
заготовительный *прил. үө һа-дүкчн; — пункт* сйага *һазит-кчнб.*
заготовить *сов. см. заготавливать.*

заготовка *ж. 1. (дөһ сән)* *Һү-дәрәккчн ж.; Һүкчн ж.;* 2. *(заготовка)* *ж. дөһн ж.*
заградитель *ж.; мөһөбөл ж.* *пер. гөһүө мбөвә.*
заградительный *прил. үө хөв-кчн ж.; үө һөһн, үө шәкчнб.*
заградить *сов. см. заграждать.*
заграждать, заградить 1. *(обделывать)* *бөдл кичи;* 2. *сүт кичидн, рәш дитн (обделывать)* *сарадн; һөдәт, бдн (заграждать); — путь* *рөкө тја сөт дитн (һөнд кичи).*
загражден *же ж. 1. (сарадн)* *сур ж.; бөдл сөт, рөһн сөт; прө-волочные* *— һн сдлө тле сдлөдәт.* 2. *(обделывать)* *сарадн ж.; даһн сөт һөв, һөндкчн ж. (загражденный).*
заградница *ж. wәлатә дер, дө-кө ж.; д. сдлө дер.*
заградничать *прил. үө wәлатә дер; — пәһөрт* *расрөһә wәлатә дер.*
загрывать, загрывать 1. *(обна-рывать)* *тор сәһөт кичи;* 2. *перен. разг. (загрывать)* *зәт ставдн, зәт һазнө кичи.*
загрест *сов. см. загрывать.*
загривок *ж. (загибание)* *жөһе гһөһөт рәһлә сдн.*
загримоваться(ся) *сов. см. гримироваться(ся).*
загромождать, загромождать *даһн сөт һөв, сбө кичи, һөнд кичи (загромождать).*
загромождать *сов. см. загромождаться.*
загрубеть *сов. гдн бдн, тө-пкчн.*
загружать, загружать 1. *дө-вәт (дәт) кичи (загрузка) хөв сд-дәт; тја кичи, даһн сөт, һөнд сәндн (загружать);* 2. *перен. — работой* *көһ-а, зәт хөһәт даһн сөт кәсәк.*
загрузить *сов. см. загружать.*
загрузка *ж. 1. (дөһ сән)* *һүкчн ж.;* 2. *перен. (загрузка)* *зәт һижүлбдн ж.*

загрузить *сов. см. загружать.*
загружать, загружать 1. *(об-делывать)* *бөдл кичи;* 2. *сүт кичидн, рәш дитн (обделывать)* *сарадн; һөдәт, бдн (загружать); — путь* *рөкө тја сөт дитн (һөнд кичи).*
загружен *же ж. 1. (сарадн)* *сур ж.; бөдл сөт, рөһн сөт; прө-волочные* *— һн сдлө тле сдлөдәт.* 2. *(обделывать)* *сарадн ж.; даһн сөт һөв, һөндкчн ж. (загруженный).*
заградница *ж. wәлатә дер, дө-кө ж.; д. сдлө дер.*
заградничать *прил. үө wәлатә дер; — пәһөрт* *расрөһә wәлатә дер.*
загрывать, загрывать 1. *(обна-рывать)* *тор сәһөт кичи;* 2. *перен. разг. (загрывать)* *зәт ставдн, зәт һазнө кичи.*
загрест *сов. см. загрывать.*
загривок *ж. (загибание)* *жөһе гһөһөт рәһлә сдн.*
загримоваться(ся) *сов. см. гримироваться(ся).*
загромождать, загромождать *даһн сөт һөв, сбө кичи, һөнд кичи (загромождать).*
загромождать *сов. см. загромождаться.*
загрубеть *сов. гдн бдн, тө-пкчн.*
загружать, загружать 1. *дө-вәт (дәт) кичи (загрузка) хөв сд-дәт; тја кичи, даһн сөт, һөнд сәндн (загружать);* 2. *перен. — работой* *көһ-а, зәт хөһәт даһн сөт кәсәк.*
загрузить *сов. см. загружать.*
загрузка *ж. 1. (дөһ сән)* *һүкчн ж.;* 2. *перен. (загрузка)* *зәт һижүлбдн ж.*

gewa) kirin; 2. (подкупать) ruşet kirin.

задарить сов. см. задаривать.
задатки мн. м. (способности) aqil û feraset.

задаток м. rüşeqe ж., bəi ж., biha м.

задать(ся) сов. см. задавать(ся).

задача ж. mesele ж., nəs ж.; pirs ж. (soros); merem м. (задача); fikir ж. (проблема); очередная — mesela esel; алгебраическая — mesela aljebra; ставить перед собой — чу mesele dan rüşya xwe.

задачник м. kitêba mesela; алгебраический — kitêba meselê aljebra.

задвигать, задвинуть kirin cî, kirin hundur, kişandin ser.

задвижка ж. xurze ж., xelck ж.; qefel м. (замок).

задвигнуть сов. см. задвигать.

задворки мн. çûb xewle.

задевать, задеть I. (касаться) îketin; 2. перен. (обижать) dilê (kesekî) ji xwe biştin; < — за живое hêrs (kerbûn) kirin.

заделать сов. см. заделывать.

заделывать, заделаты çêkirin, rîne kirin.

задержат сов. разг. daîn westandinê (utmamto); aciz kirin (uzmucimto).

задерживать, задержать kişandin ser; — занавеску perde kirin.

задержанье с. (арест) hebş kirin ж., girtin ж.

задержанный прил. yê girtî, yê raşdamaî, yê eglekirtî.

задержать(ся) сов. см. задерживать(ся).

задерживать, задержать I. (останавливать) egle kirin, daîn sekinandinê; 2. (препятствовать) tê nedaîn, nehiştin, girtin; 3. (оттягивать) egle kirin, kişandin, dirêj kirin; 4. (арестовывать) hebş kirin, girtin.

задерживаться, задержаться egle bûn, xwe girtin (egle kirin).

задержнка ж. egirbûn ж.; bez — ки zel /ez, zel /erz, bêqêlebûn, задержать сов. см. задерживать.

задеть сов. см. задевать.

задирать, задрать I. (поднимать) quloz (bilind) kirin, hilbirandin, hişqizandin; 2. (драть) zaci (kesekî) kirin, kelin kirê (kesekî); < — нос rozê xwe bilind kirin, xwe qurê kirin.

задний прил. yê raşyê, yê ji ragava; — ес колесо tekerê raga; — яя ногá tingê raga; < — яя мысль pêta weşartî; — код raşdaşin ж., raşdaşûn ж.

задник м. (облач) repîya solê.

задобрить сов. см. задобрыивать.

задолго нареч. berîinga; zêda (заранее).

задолжать сов. deyndar (qerzdar) bûn.

задолженность ж. deyn м., qerz м.; погасить — deyn daîn, deyn tasi kirin (kuta kirin).

задом нареч. raşorê, raga; надеть — наперед raşorê (vajî) xwe kirin; стоять — (к) raşorê sekinin, piştê xwe dan.

задор м. gerî m. ж., hêrs ж., serdestî ж., jîhûn ж., hewas ж.

задорный прил. yê sergest, yê hêrsê.

задохнуться сов. см. задохаться.

задрапировать сов. см. драпировать, задрапировывать.

задрапировывать, задрапировать pê perde neqş kirin, perde (perde) kirin.

задрать сов. см. задирать.

задремать сов. см. дремать.

задрожать сов. см. дрожать.

залувать, залу́ть I. (засиловать) vésandin, temirandin; 2. тех. dadan, véxistin; — до́мму küne véxistin.

залу́мать(ся) сов. см. залу́мывать(ся).

залу́мчивость ж. fikirkirin ж., mitalekirin ж., duşirmişbûn ж.,

залу́мчивый прил. yê biîkir, yê bixiyal, yê himitalê, yê duşirmişbûn.

залу́мывать, залу́мать kelin mitala, kirin serê xwe, fikir kirin, nêf hebûn.

залу́мываться, залу́маться duşirmiş bûn, kelin mitala, fikir kirin.

залу́ть сов. см. залу́вать.

залу́бный прил. yê dilsax, yê heal; — друг boğirê dilsax.

залу́шить сов. см. лущить I.

залу́шить сов. см. дымить.

залу́хаться, залу́хаться fe-lisin, bin girtin (çikîn).

заедать, заесть I. raga, ker-bûî (dilhînavî) kirin, besandin; 2. тех. (раделать) îketin, léasê-bûn.

заедать сов. daîn westiyane (westandinê); — лошадь besp daîn westiyane (westandinê).

заезжать, заехать I. çûn hal (kesekî) (к кому-л.); çûn ruî (kesekî) (за кем-л.); çûn (ajotin) hundur (weşartim); 2. (куда не следует) ji tê (ji sinor) derketin.

заём м. qerz м., deyn м.; государственный — deynê dewletê; внутренний — deynê hundurî we-lat; иностранный (внешний) — deynê der; военный — deynê eskeriyê; поллица на — nivî-sandinê ser deyn; выпускать — deyn bergan.

зае́сть сов. см. заедать.

зае́хать сов. см. заезжать.

зае́ривать(ся) см. жёрить (-ся).

зае́рнуть(ся) сов. см. жёрить (-ся).

зае́чь сов. см. зажечь.

зае́даться сов. zef nivîya (kesekî ya liştekî) bûn, çevnihêrî bûn.

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

зае́чь(ся) сов. см. зажечь (-ся).

закли́нать *несов.* 1. cedá kirin, pezer girtin; 2. (умолять) tewa-qet (híví), itmaz, tavat kirin.

заклю́чать, заклю́чить 1. (договор и т. п.) girédan; — *перемёрне* qiragê barîşiyê girédan; 2. (делать вывод) xulase gotin, hatin lemkişinê, izbat hûtin; 3. (заканчивать) xilas kirin, anîn serî, kuta kirin, tamam kirin; 4. kirin keşê (сажать в тюрьму); hebs kirin (арестовывать); 5. *т.к. несом.* (содержать в себе) hebûn, hundurê xweda xweî kirin; 6. — в объёты hemêş kirin, — парî şert girtin.

заклю́чаться *несов.* hundurê xweda xweî kirin, hebûn; задáча — áetse в слéдующем... pişê li wê yekê dane ku...

заклю́чение *с. 1.* (договора и т. п.) girédan ж.; 2. (окончание) xulase ж.; 3. (вывод) izbat-bûn ж., xulase ж., delil ж.; 4. (тюремное) girtin ж.; hebs ж. (арест).

заклю́ченный * *знач. суц. ж.* meriyê girtî; политический — girtiyê seyaseliyê.

заклю́чительный *прил.* yê xilasê, yê axit, yê raşin, yê raşwextiyê.

заклю́чить *сов. см.* заклю́чать.

закля́тый *прил.*: — враг dij-tîpê yeqîn (dendi).

закла́вать *сов. см.* зако́вывать.

зако́вывать, зако́вать zîncîr kirin; qeîd kirin (в кандалы).

закла́чивать, зако́лотить (забивать) lexistin, lêdan, kutaq; — гвоздь tîx kutaq; — охио досками pencere texîa kirin.

закло́ванный *прил.* yê cedá, yê bisêr; 6. — круг bêllacî ж., halê bêllaciyê.

закло́дывать *сов. см.* заклóдывать.

закло́дывать, зако́дывать cedá (şer) kirin, pezer girtin.

зако́лотить *сов. см.* зако́дывать.

зако́лоть *сов. 1. безл.* (начать колоть) çik daîn; 2. *см.* зако́дывать.

зако́льсаться *сов. см.* ко́льсаться.

зако́н *ж. 1.* (государственный) qanûn ж.; основной — qanûna eslî; избирательный — qanûna hilartinê; статья — a miqala qanûnê; кодекс — oя o tудe serwesma qanûnê derheqê xebatê; свод — oя serwesma qanûna; основной экономический — qanûna êkonomiyê ya eslî; 2. *ж.* — и (правила) qaide ж.

зако́нность *ж. 1.* qanûnî ж.; революционная — qanûniya inqilabiyê; 2. (справедливость) heqî ж., edalet ж.

зако́нный *прил. 1.* (соответствующий закону) yê qanûnî, yê biqanûn; — порядок teşkilat (terliba) qanûnî; 2. (справедливый) yê heqî, yê edalat; — требование xwestinê qanûnî.

законодатель *ж.* qanûnkar ж.

законодательный *прил.* yê qanûnkarîyê; — я власть hukûmatê qanûnkarîyê.

законодательство *с. 1.* (создание законов) qanûnkarî ж., qanûnberdan ж., teşkilatîna qanûna; 2. (созвучность законов) torkişîna (serwesma) qanûna.

закономе́рность *ж.* qanûnî ж., qanûnbûn ж., qaide-qanûnî ж.; miqatî ж., esej ж. (неизбежность); историческая — qaide qanûna tarixiyê.

закономе́рный *прил.* yê bi-qanûn, yê qaide qanûnê; yê miqatî, yê esej (неизбежный).

законопрое́кт *ж.* meremê (terzê) qanûnê.

законоспи́ривать *сов.* binalî (texîf) kirin, weşartin.

законотракто́вать *сов. см.* зако́нтракто́вывать.

законотракто́вывать, зако́нтракто́вать kontrakt kirin (girêdan).

зако́нченность *ж.* temamî ж., anîn serî; qedandin ж. (завершённости).

зако́ченный *прил.* yê temam-bûî, yê xilashûî, yê hatî serî; yê qedandî (завершённый); yê kamîl (совершенно).

зако́чить(ся) *сов. см.* зако́чивать(ся).

зако́нать *сов. см.* зако́чивать.

зако́пётый *прил.* yê dûgirtî.

зако́пты(ся) *сов. см.* зако́пывать(ся).

зако́пченный *прил.* yê dûgirtî

зако́ренный *прил. 1.* yê kokberdaî, yê binigirtî (укоренившийся); yê mehkemhûî (укрепившийся); 2. (нормный) yê eslî.

зако́рмить *сов. см.* зако́рмливать.

зако́сный *прил.* (открытый) yê raşdamal, yê cidamal.

зако́улок *ж. 1.* (глухой переулок) kuşa teng, çivane ж., çevre ж.; 2. (чуждой уеолок) kunc ж., qul-bûsax ж.

зако́ченный *прил.* yê qerimî, yê sermakirtî, yê sarêlirtî, yê qefîlî.

зако́ченеть *сов. см.* ко́ченеть.

зако́рдываться, зако́рдыться 1. (тайно проникать) dîzikava ketin hundur; 2. *перен.* (возникать) pêşda hatin, hatin ortê.

зако́рсить *сов. см.* зако́ршивать.

зако́ряться *сов. см.* зако́рдываться.

зако́ршивать, зако́рсить teng (boyaş) kirin.

зако́рпитель *ж.* фото хвёа mehkemkişinê.

зако́рпты(ся) *сов. см.* зако́рпять(ся).

зако́рпление *с.* qatmkîşin ж., mehkemkişin ж.; — достигну́тых резу́льтатов mehkemkişina netîcê bidestlanîne.

зако́рплять, зако́рптыть 1. (крепить, укреплять) mehkem (qa-

tin) kirin; 2. (прикреплять) çir-pastin, pêva girêdan.

зако́рпляться, зако́рптыться hatin mehkemkişinê, qatm bûtin, bîcî girtin.

зако́рпстыть *сов. см.* зако́рпывать.

зако́рпщать, зако́рпстыть bê-sîr (xulam, qûl-bend) kirin.

зако́рпщение *с.* bêvîrkîşin ж., qûlkîşin ж., xulamkişin ж.

зако́рчить *сов. см.* кри́чить.

зако́рщик *ж.* pêşekarê kincîbir (одежды), hûslad volbir (обуви).

зако́ром *ж. с. ж.* embag ж.

зако́рвление *с.* dûloverbûn ж., dorandin ж., zivîr ж.

зако́ррлыть *сов. см.* зако́ррлыть.

зако́ррлыть, зако́ррлыть 1. dûlover kirin, çarîkax girtin; 2. *перен. разг.* (заканчивать речь и т. п.) xilas kirin, golîa xwe anîn serî.

зако́ррлыться *сов. 1.* pêj bûn; у меня — лась голова serê min pêj bû; 2. *см.* ко́ррлыться.

зако́ррты(ся) *сов. см.* зако́ррчивать(ся).

зако́ррчивать, зако́рртыть 1. badan, girédan; 2. (завертывать) zivirandin, bawerdan; 3. (обматывать) dorê pêşandin, gulok kirin, lêalandin.

зако́ррчиваться, зако́рртыться 1. hatin badanê; 2. (завертываться) hatin zivirandinê (bawerdanê); 3. (обматываться) hatin lêalandinê.

зако́ррывать, зако́рртыть 1. dadan, girtin; — дверь derî girtin; derî dadan (на ключ, засов и т. д.); — глаза çev girtin; — глаза (на что-л.) (игнорировать) guh nedan (diştekî), piştî guhê xwava avêtin; 2. xilas kirin (заканчивая); kuta kirin, çir kirin (закончивая); izn medaîn (запрещать); kuta kirin, xilas kirin (прекращая); 3. (заслонить) pêşber sekinin, perde kirin, pêşî girtin; 4. (делать непрони-

дичим) té birin, dadan; — **границу** sînor dadan; 5. (прекращать подачу) birin; — **воду** av birin. **закрывать** сов. см. **закрывать** I. (запираться) derî ser xwe dadan; 2. xilas bûin (заканчиваться); kuta hûin, qir bûin (ликвидироваться); kuta bûin, xilas bûin, hatin sêrî (прекращаться); 3. (смыкаться) yek bûin, heva hatin girêdanê. **закрывать** с. I. (окончание) xilasbûin ж.; 2. *вон*, (закрываю позицию) sergerê sergirtî. **закрывать** прил. yê dadai, yê girtî, yê sergirtî; \diamond при — **ых** дверях xewle, bînalî, mexlî. **закрывать(ся)** сов. см. **закрывать(ся)**. **закрывающийся** прил. *пряж.*, *перен.* yê pişt perde, yê dixikava (скрытый); yê bînalî, yê mexlî (тайный). **закупать** сов. см. **закупать**. **закупать** сов. см. **закупать**. **закупка** ж. standin ж., kirin ж. **закупоривать**, **закупорить** girîtin; — **бутылку** devê şûşe girîtin. **закупорить** сов. см. **закупоривать**. **закупорка** ж. I. (действие) girîtin ж.; — **бутылку** devê şûşe girîtin; 2. *мед.* xitimandin ж., rêgirtin ж. **закупщик** м. mişterî м., bîkireçî м. **закуривать**, **закурить** I. (зажигать папиросу) cîxage véxistin; 2. (мачинать курить) cîxage (qelî) kirandin. **закурить** сов. см. **закуривать**. **закусить** I, II сов. см. **закусывать** I, II. **закуска** ж. xwerînaî ж., pê-xwerin ж. **закусочная** ж. aşxane ж., pê-xwerinxane ж.

закусывать I, **закусить** (прикусывать) destin; \diamond — **язык** raze, keç bûin; — **удилу** raze, netebilî bûn, nehatal zevtkirinê. **закусывать** II *несов.* I. (есть медленно, наскоро) perî nan xwerin, îez xwerin; 2. (заедать чем-л.) çerda xwerin, pê (tiştêkî) xwerin. **закутывать(ся)** сов. см. **закутывать(ся)**. **закутывать**, **закутать** pêşandin, îelandin, girêdan, hawerdan. **закутываться**, **закутаться** хве pêşandin, dora хве a'andin. **зал** м. oda ж.; — **заседания** oda cîlsa (civata); — **ожидания** oda hlivbûinê, зрительный — oda temaşekirinê; **физикультурный** — oda meşqê. **заладить** сов. разг.; — **одно** и **то же** tiştek venebirin, wekilandin. **залазать** сов. см. **лазать**. **залаять** сов. см. **лаять**. **залежание** с. геол. cîgirtin ж., çetbûn ж. **залегать** *несов.* геол. cî girîtin, kûr bûin, korda çûin, çet bûn. **залеженеть** сов. см. **леденеть**. **залежавшийся** прил., **залежалый** прил. yê kevin (старый); yê bêkêr, yê xirabbûî (испорченный). **залежаться** сов. см. **залеживаться**. **залеживаться**, **залежаться** I. (долго лежать) zef cîda malin, zef gazan (velezin); kevin bûin, dukanêda malin, nehatal firolanê (о товаре); 2. (портиться) xirab (bêkêr) bûin. **залезать** ж. I. геол. meden ж.; 2. мн. — **жи** (товара и т. л.) hûrtûrê dukanê, mal ж. **залезать**, **залзеть** I. (забираться) hilkiştin (rabûn) ser, hil-ras bûn; 2. (проникать) ketin hundur. **залезть** сов. см. **залезать**.

залепить сов. см. **залеплеть**. **залеплять**, **залепить** I. (заклеивать) xîwax (pîm) kirin; 2. (заклеивать) heva danin, pêva zeliqandin; \diamond **залепить** **пощечину** çrub, silek zeliqandin. **залетать**, **залететь** firin hundur (влетать куда-л.); hilind firin (подниматься высоко). **залететь** сов. см. **залетать**. **залечивать**, **залечить** I. çep (sax) kirin (вылечивать); derman (hekim) kirin (облаживать). 2. *разг.* (арестовать, лечить) bî derman agir kirin (zerar danin). **залечить** сов. см. **залечивать**. **залив** м. boxaz ж., tengê ж. **заливать**, **залить** I. (заливать) sélav kirin; 2. (обливать, покрывать) pejiqandin; 3. (покрывать) tokirin; — **асфальтом** çir tokirin (kirin); 4. (закуривать) girîtin, dadan, xitimandin; \diamond — **огонь** agir bî avê (agir pê avê) yêsandin. **заливаться**, **залиться**; — **слезами** zef bêsîr barandin; — **сметехом** zef kenin, tîqe-lin kirin. **заливной** прил.; — **луг** çayta avkiri, çîmanê avda; — **ая** rûba meşiyê jêlekiri. **залить** сов. см. **заличивать**. **заличивать**, **заличать** I. alastin; 2. *разг.* (приглаживать) li-mar (rast) kirin. **заличь(ся)** сов. см. **заличать(-ся)**. **залог** I м. I. (действие) apretkirin ж.; 2. (закладываемый предмет) gîzay ж., anetel ж.; 3. (гарантия) хвейkirin ж.; — **мира** хвейkirina (amîniya) edilayê; — **победы** хвейkirina pîtoziyê. **залог** II м. *грам.*: **действительный** — melûm м.; **страдательный** — mesûl м. **заложить** сов. I. см. **закладывать**; 2. *безл.* girîtin, xitimandin. **заложник** м. meriyê giravî. **залп** ж.; **дать** — bicarckêva (bîveva) agir kirin; артилле-

рийский — bicarckêva agirkirinê ya torxanê. **залпом** *нареч.*: **выстрелить** — bicarckêva (bîveva, bîveva) agir kirin; **выпить** — bicarckêva vexwerin. **залубоваться** *сов. разг.* bî tîjpekari nihêtin. **замазать** сов. см. **замазывать**. **замазка** ж. mesûn ж., zêrîk ж. **замазывать**, **замазать** I. (закрашивать) reng (boyx) kirin; 2. (пачкать) çîm (leke) kirin. **замалчивать**, **замалчать** veşartin, negotin. **заманивать**, **заманить** харандin, daîn харандinê. **заманить** сов. см. **заманивать**. **заманчивой** прил. yê bîhewas, yê bidilhez, yê харандinê, yê hewasandinê. **замарать** сов. см. **марать**. **замариновать** сов. см. **мариновать**. **замаскированный** прил., *прил.* yê veşarti, yê nekivî; yê bînalî (тайный); yê dixikava (скрытый). **замаскировать(ся)** сов., **замаскировывать(ся)** см. **маскировать(ся)**. **заматывать**, **замотать** (обмотать) alandin, pêşandin, hawerdan. **заматываться**, **заматываться**; — **рукой** destê хве hildan ser, destê хве ba kirin. **заматываться** сов. см. **заматываться**. **замачивать**, **замочить** ter (sil) kirin; av kirin (и воде). **замашна** ж. edel м. (обычай); xêşet м. (черта характера). **замедленный** прил. yê hêdî, yê eglekiri; yê nelez (netropilwekî). **замедлить** сов. см. **замедлять**. **замедлять**, **замедлить** egle (hêdî) kirin. **замена** ж. (действие) guhastin ж., ewezkirin ж., dewsgirtin ж., becel ж.

заменяемый прил. уё тó dıha-
stıné, уё тó ewezkıriné, уё тó
hedé:kırıné.
заменятель м. ewozçı м., du-
bastçı м., dewsgirtı м.
заменить сов. см. заменить.
заменить, заменить гıhastın,
ewez kırin.
замер м. rıvandıñ ж., çarķi-
gın ж.
замереть сов. см. замирать.
замерзание с. qerimandıñ ж.,
büzgirtin ж.; **точка** —ни фис,
dereca qerimandıñ
замерзать, замерзнуть I. (*по-
крываться льдом*) cemidin, büz
girtin; 2. (*погибать от мороза*)
qerimin, suré kırin, ji serme qır
bın; 3. (*силно заблуты*) atın,
suré bırin, wertı kırin.
замерзнуть сов. см. замерзеть,
замерзать.
замертво нареч. (*без сознания*)
bıñıç, hähemidé хве, bi ter-ter
замесить сов. см. замешивать II.
заместй сов. см. заместать I.
заместитель м. dewsgirtı м.,
kefil м., bedil м.; — **директора**
dewsgirtıye modir; — **председателя**
dewsgirtıye sedir.
заместить сов. см. замещать.
заметать I, заместй I. (*под-
метать*) raqıç (teplix, gëzi) kı-
rin; 2. (*снегом и т. п.*) birin,
girtin, bagor kırin.
заметать II сов. см. заметы-
вать.
заметнуть сов. I. см. замечать;
2. (*сделать замечание*) şıret (te-
mı) kırin
заметка ж. I. (*сообщение в пе-
чати*) mıqale ж.; 2. (*заметка*) pıvı-
sar ж.; 3. (*знак, пометка*) pışan
ж., eşage ж.
заметный прил. I. уё kıvıç,
уё eşkere (*видимый, открытый*);
уё eyan (*ясный*); уё ber bi çev
(*видный*); 2. (*выдающийся*) уё
biferesat.
замётывать, заметать (*замини-
вать*) dıratın, pine kırin.

замечание с. I. (*суждение*) şı-
rovekırin ж.; 2. (*замечание*) tozo ж.,
şıretkırin ж.
замечательно нареч. zof baç
(rak, rınd).
замечательный прил. уё zof
baç (rak, rınd).
замечать, заметить dıtın (*на-
блюдать*); teñmın kırin (*замечать*);
pışan kırin (*замечать*);
замечаться сов. hatın kıvı-
çé, hatın teñmınkıriné (*дıtıné*).
замечаться сов. ketin mitala,
duçınıç bün, fikir kırin.
замешательство с. bétertibi ж.,
tovhevün ж., çerebalix ж. (*без-
порядок*); perşanı ж. (*расхо-
ляемость*).
замешать сов. см. замешивать.
замешивать I. сов. замешать,
замесить; — **тесто** hevır kırin;
2. сов. замешать перен. tov kırin,
apın otte.
замешкаться сов. egle bün,
dıtengı ketin; maın (*отмашки*).
замешать, заместить dew-
sgirtı kırin, gıhastın, ewez kırin.
заминировать сов. см. мина-
ровать.
заминка ж. eglebün ж., el-
damaın ж. (*промедление*), çetın
ж. (*затруднение*).
замирать, замореть I. (*прехра-
щаться, затихать*) ket bün,
seqızin; 2. (*становиться неподвижно*)
cıda sekinin (maın).
замкнуто нареч.: **жить** — хевле
(teñhütd) jün.
замкнутость ж. hundurixwe-
dabün ж., хведакетин ж.
замкнутый прил. I. уё düri
cımaele, уё tege, уё хевле; —
характер xeisofé teñbüné, 2.
(*сложный*) уё hevagirédaı.
замкнутый(ся) сов. см. замы-
кать(ся).
замок м. keia ж., çesir ж. (*кре-
пость*); sera ж. (*дворец*).
замок м. I. kilit ж., mıze ж.;
çetel ж.; **висячий** — kilitta darda-
kır; **внутренний** — kilitta bun-

durda; 2. (*орудия*) kilitta (çetela)
loré.
замолчать сов. — **слово** du-
vé хевet dotın, çend gıl gollın.
замолкать, замолкнуть, за-
молчать ket (hiç) bün, dıncé хве
pekırin; **замолчать** ketvin!, ki-
bia!
замолкнуть сов. см. замол-
кать.
замолчать I сов. см. замол-
кать.
замолчать II сов. см. замол-
чивать.
замораживание с. qerimandıñ
ж., büzkirin ж., tevızandıñ ж.
замораживать, заморазить qerı-
mandın, büz kırin, tevızandıñ.
заморить сов. — **червячка** razg.
perı nap хветин, хветина хве
şıkélandıñ.
замороженный прил., прил. уё
büzkiri, уё qerimı, уё tevı-
zandı.
заморозить сов. см. заморажи-
вать.
заморозки мн. м. serma ж.
заморский прил. razg. уё de-
reka, уё ji wıalı beçé, уё weıtú-
der.
замотать сов. см. заматывать.
замочить сов. см. замачивать.
замочный прил. — **ая** сква-
жина qułara kiılıé (çetelé).
замуж нареч.: **выйти** — mör
kırin; **выдать** — daın mör.
замужем нареч. mörkiri.
замужество с. mörkırin ж.
замужняя прил. — **женщина**
kulfeta mörkiri.
замуровать сов. см. замуровы-
вать.
замуровывать, замуровать: —
в стене dıwarda çui kırin.
замутить сов. см. мутить.
замша ж. çetmé rakıvi,
zaptı ж.
замывать, замыть şıstin (*от-
тирывать*); leke derkislin (*уда-
лять пятно*).
замыкание с. gıñıştin hev,
yekbün ж., hevketin ж.

замыкать, замыкнуть I. сов.
запирать; 2. (*смыкаться*) yek kı-
tin, hevı gıredın; 3. (*дуть в кон-
це*) raşıye hatın.
замыкаться, замыкаться I. см.
запираться; 2. (*смыкаться*) yek
bün, hevı hatın gıredanı; 3.
перен. (соборачиваясь) tené (xew-
ic) bün; — **в себе** хведá ketin;
4. (*оканчиваясь*) kılas (temam)
bün.
замысел м. I. (*намерение*) net
ж.; 2. (*идея*) şıkız ж., netá esli.
замыслить сов. см. замыше-
лать.
замысловатый прил. уё eslı
(*удивительный*); уё zot, уё çetın
(*трудный*).
замыть сов. см. замыкать.
замышлять, замыслить fikir
kırin, duçınıç bün (*задумыва-
вать*); hazir (ıvıdarek) kırin (*под-
готовлять*).
замыть сов. — **дело** şuxul tel
kırin (veşartın, undá kıtin).
замыться сов. I. (*смутиться*)
çırt kırin; 2. (*в разговоре*) хевet
undá kırin.
занавес м. perde ж., herçit м.
занавесить сов. см. занавешивать.
занавеска ж. perde ж., per-
ca biçük, herçit м.
занавешивать, занавесить per-
de (herçit) kırin (daxistin).
занемогать, занемочь nehxweç
kelin, bökéf bün.
занемочь сов. см. занемогать.
занести I, II сов. см. заносить
I, II.
занкивать, занкивать kım kırin
(*уменьшать*); hındik kırin (*сба-
лывать*); daxistin (*снижать*).
занкивать сов. см. занкивать.
занкивательный прил. уё bi-
hewas, уё bimijül.
занкивать I, занять (*брать*
взаймы) deyin (qerz) kırin.
занкивать II, занять I. (*захва-
тывать, оккупировать*) zevl (all)
kırin, hıldan; 2. (*место; поме-
щаться*) eı girtin; 3. ömın kırin

записъ ж. 1. (действие) nivisandin ж.; — нарѳзныхъ сказомъ nivisandina çirokê cîmaçtîyê; 2. чаще м.ж. — см. (записное) nivîskari ж., nivîsat ж.

запѳть сов. см. записывать.

запихать сов. см. запихивать.

запихивать, запихать, запихнуть разг. kuçan (çîkî).

запихнуть сов. см. запихивать.

запѳканный прил. yê gûçî-yay; — мы глаза çevê bihêstîr.

заплѳхатъ сов. см. плѳхатъ.

запланировать сов. см. планировать.

заплѳтъ ж. rîne м.

заплѳгать сов. 1. (демяганъ) pere daîn; — долг deyn daîn; — по счѳту hesab rast kirin; 2. перем. qurbani kirin, qurban daîn (пожертвованье); hesab rast kirin (расплатиться); heft vekirin, qesasi kirin (отплатить).

заплѳсневелый прил. yê kolîkî, yê petrosekî.

заплѳсневеть сов. см. плѳсневеть.

заплѳстѳй сов. см. заплѳстѳть.

заплѳстѳть, заплѳстѳть badan, vedîtin.

заплѳстѳваться несов. у черѳ ильк — âetey xîmanê wî giran bûiye.

запломбиривать сов. см. запломбиривать.

запломбиривать, запломбиривать 1. (накладывать пломбъ) plomb kirin; 2. (запечатывать) kîsgûl (mor, mehur) kirin.

заплѳма ж. спорт. leca sovekarê.

заплѳмивать, заплѳмивать sovekarî kirin; sovekarîya dûr kirin (далеко).

заплѳмѳть сов. см. заплѳмѳть.

заплѳнуть сов. см. заплѳнѳть.

заповѳдник м. qîgoq м., parîçe ж., çîwata bona xwekîrîna heşnaya û leva.

заповѳдный прил. yê xwekîrîne, yê qîgoqê, yê qedexê (запрещенный).

заповѳзь ж. femî ж.

заподѳривать, заподѳривать çik birin.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать, заподѳривать çik birin.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заподѳривать сов. см. заподѳривать.

заправлять сов. см. заправлять.

заправлять, заправить 1. (вставлять) teta kirin; 2. тк. несс. прест. (распоряжаться) çerwetî (serkarî) kirin; 3. (управлять) tev (lêda) kirin.

заправлять, заправить 1. разг. (заключать) хуерин; 2. (наполнять) — напр. бак бечалномъ) tijî kirin.

запрашивать, спросить pirs kirin (danin); — мнение netrasi kirin, pirsyar kirin, çêt pirsin; ♣ — высокую цѳну zel baha kirin, qîmeteke gelex bîha xwestin.

запрѳтъ м. qedexekirin ж., izn-pedaîn ж.

запрѳтъ, запрѳтъ qedexê, yê bêzn, yê izn-pedaîne.

запрѳтъ сов. см. запрѳтъ.

запрѳтъ прил. yê qedexê, yê bêzn; — ая зѳна nehlya qedexekirî.

запрѳщать, запрѳщать qedexê kirin, izn-pedaîn.

запрѳщать, запрѳщать qedexê bûin, izn-tupebûn; halîn qedexekirîne, izn-nehûin; курить — âetey çîxarekîzandîn qedexeyê (izn-nîze).

запрѳщение с. qedexebûn ж., izntupebûn ж.

запрѳщенный прил. прил. yê qedexebûn, yê izntupebûnê, yê bêzn.

запрѳхловать сов. besabnivîst kirin.

запрѳктировать сов. см. проектировать.

запрѳкивать, запрѳкинуть quloz kirin, raşda daîn.

запрѳкинуть сов. см. запрѳкивать.

запрѳс м. 1. pirs ж., mesele ж. (вопрос); послать — pirs çandîn; сделать — правительству ji dewletê pirs kirin, peşîya dewletê pirs danin; 2. мн. — см. (потребности) hewce м., lazîmat ж.

запрѳсить сов. см. запрашивать.

запрѳсить сов. см. запрашивать.

запрѳсить сов. см. запрашивать.

запрѳсто нареч. разг. bîhewce-kellî; bêçeremî (беззащитно).

запрѳтестовать сов. etezaz kirin; negazibûna xwe elam kirin (не соглашаться); muhalêf (mî-qabûl) bûn, pêşber çûm (идти против).

запрѳтоколировать сов. protokol kirin.

запрѳуда ж. bendê avê, bend w.

запрѳудить сов. см. запрѳуживать.

запрѳуживать, запрѳудить 1. bend kirin, av girtin (бирин); 2. перем. (переполнить) tijî (dev-gay) kirin.

запрѳчь, запрѳчь gîbêdan; — лѳбаль beser gîrdac; — волъ ga gîrdan.

запрѳчать сов. см. запрѳчивать.

запрѳчивать, запрѳчать weşartin, zildan, kewle kirin.

запрѳчь сов. см. запрѳчь.

запутанный прил. прил. yê kîrîşîyay, yê kîzîşîyay.

запутать сов. см. запутывать.

запутывать, запутать bîzandîn, bîzandîn, vedînîjandîn.

запуок м. berdan м., daîn xe-batê; — моторъ berdana motorê, motor daîn xe-batê.

запускать, запустить 1. (отпустить набрежно) bêgûhdarî biştin, pişt guhê xweva avêtin; 2. (бросать) avêtin, kewkî kirin; 3. (заставлять взлетѳть) daîn îjrinê; 4. (заставлять) kuçan hundur; ♣ — моторъ motor daîn xe-batê, motor berdan.

запустѳние с. çalabûn ж., xalîbûn ж., xîtabî ж.

запустѳть сов. см. запустѳть.

запутанный прил. прил. yê levhevûnî, yê hevalîyay; yê çetin (сложный).

запутать(ся) сов. см. запутывать(ся).

запутывать, запутать 1. tev-hev kirin; 2. разг. (успокаивать) çetin kirin; 3. разг. (заставлять во члю-л.) tev kirin, anîn ortê;

4. разг. (сбивать с толку) şaş kirmek.

запутываться, запутаться 1. tevnev bûin; 2. разг. (усложняться) çetin bûin; 3. (заблудиться) te upda kirin; xelîfî hûn (путатма); 4. разг. (сбиваться) şaş bûin.

запущенный прич. прил. уё бехвеш (безхозный); уё ризгунё-хвешувевёт (забытый); уё бууапн (дикий); уё beredat (заброшенный).

запылять сов. toz kirin; — ботинки sol toz (sol qirel) kirin

запылиться сов. toz bûin (girtin).

запыхаться сов. разг. [zû-zû] bîna хве standin. şişe-liş kirin.

запятие с. 1. anat. hazin ж.; 2. (браслет) bilazûg ж.; бёлек ж.

запятая ж. vërgûl ж.; точка с — ой niqitka bi vërgûl.

запятанный прич. прил. — кровью уё хûnbûi, уё bixûn, уё хûndat.

запятнать сов. 1. (покрыть пятнами) deq-deq (leke) kirin, lewitandin; 2. перен. çûreş (bê-hurmet, çirax) kirin.

зарабатывать, зарабатывать qazanc kirin, xebitîn.

заработать I сов. см. зарабатывать.

заработать II сов. (начать работу) hatin xebitandiné, xebat dest pêkirin.

заработный прич. — ая паята heq ж., heqiyat ж., mehheç ж., ajiş ж., qazanc ж.

заработок м. qazanc ж., heqiyat ж.; годовой — qazanca salé.

зараживать, заразить rast (hîlû) kirin.

заражать, заразить 1. пехвеş kirin, пехвеşî bert keseki dain; 2. перен. (внушать интерес, увлекать) hilan dain, hewas kirin.

заражаться, заразиться 1. пехвеşî standin, merez girtin; 2.

перен. (заинтересоваться, увлечься) hewas kirin, mijûl bûin.

заражение с. — крови qirej-bûna (êşa, merez) хûлэ.

зараза ж. merez ж.

заразительный прич. 1. уё пехвеşketiné, уё merezê; уё der-bazûbiné (переходный); 2. перен. уё bîhewas, уё mijûlbûiné.

заразить(ся) сов. см. заражать (-ся).

заразный прич. уё пехвеşêxîtiné, уё pêşîtiné, уё pêketiné; — ая болёзнь пехвеşîya pêketiné; — болёной пехвеşê pêketiné.

заранее нареч. berînga; pêşîyê, herîwektê, pêşda (наперёд).

заращать, зарастить 1. (травой и т. п.) gihiştin, şin bûin; 2. разг. (оживать) çenc bûin.

зарастить сов. см. заращать.

зарываться сов. см. зарывать(-ся).

зардеться сов. sor bûin.

заревать сов. см. реветь.

зарезо с. berbang ж.; — пожара agir-alav ж.

зарегистрировать(ся) сов. см. регистрировать(ся).

зарёз м. до — зу разг. zel, bêhesab, bêhed.

зарезать сов. см. резать 2.

зарёкаться, зарёчься sond хвешîn, tobe (qesem) kirin.

зареккомендовать сов. — себя хве nişan dain, хве kivş kirin.

зарёчься сов. см. зарёкаться.

зарябает сов. zeng bûin (girtin).

зарябленный прич. уё zeng-girti, уё zeng; — нож kera zeng-girti.

зарябать сов. см. ржать.

зарисовать сов. зарисовывать.

зарисовка ж. (рисунок) silet ж., sûret ж.

зарисовывать, зарисовать sûret kişandin, silet çêkirin.

зарница ж. şewaq ж.; бирюк ж., birç ж. (мохля).

заронить сов. см. заронить(-ся).

зародиться сов. см. зарождать(-ся).

зародыш м. 1. бот. toxim ж., dol ж.; 2. перен. (ничто) e-şos ж., eşil ж.

зарождаться, зародиться pêşda hatin, nasil (emel) bûin, bûin.

зарожение с. pêşdahatin ж., emelbûin ж., hasilbûin ж., nigandîn ж.

зарок м. tîbekirin ж.; sond хвешîn ж. (хлысть); дать — sond хвешîn, tobe (qesem) kirin.

заронить сов. (внушать) arin orlê, pêşda arin; — сомнение şik (pêşîtal) anin.

заросль ж. lûm ж., çii ж.

зарплата с. зароботная плата.

зарубежный прич. уё der, уё welatê der, уё dereka; — ая пещать mehbûta welatê der; — ая страны welatê der.

зарубить сов. (на смерть) dain ber qema.

зарубка ж. nişan ж., bir ж.

зарубиваться сов. см. зарубиваться.

зарубиваться, зарубиваться сов. çenc bûin, hatin girtin; qir-çik girtin (закрываться).

зарумиваться, зарумиваться 1. (покрываться румянцем) sor bûin, 2. (поджариваться) çelîn, sor hûn.

зарумиваться сов. см. зарумиваться.

заручаться, заручиться temin kirin, standin; — доверием il-bar standin; — поддержкой komek temin kirin, alikar hazir kirin.

заручиться сов. см. заручаться(-ся).

зарывать, зарыть çel kirin (заканывать); veşartin (прятать).

зарываться, зарыться хве upda kirin (теряться); хве beta-vekirin (исчезать); хве veşartin (прятаться); хве veşartin (укрываться); хве çel kirin (заканываться).

зарыть(ся) сов. см. зарывать(-ся).

заря ж. 1. şewaq ж., berbang (bê); утренняя — şewaq (ber-bang) çêbê; вечерняя — şewaq (zerq) bûatê; 2. перен. (жизнь) na — ê ji serida, ji wîl; 3. (судил к подвигу) gazî ж.

заря ж. (я жёзё rakinê).

зарябить сов. см. рубить.

зарябить сов. см. рубить.

заряд ж. 1. (заряжание) da-girtin ж., gule avêtin; set çêkê; 2. (заряд) meşq ж.; утренний — meşqa sibê.

зарядный прич. воен. уё tope, уё gule; — ящик çêba tora.

заряжать, зарядить dagirtin, gule avêtin set çêkê; — оружье tor liji kirin; — винтовку gule avêtin set tîvingê.

засáда ж. воен. tele ж., to-landin ж.

засáдить сов. см. засáживать.

засáживать, засáдить 1. (растение) daçkandin; 2. разг. (на работу и т. п.) dain rûniştan dîné.

засáловать 1. засáлить (мочью) leke kirin, çik lodan.

засáловать II. засáлить sor kirin, хве kirin, kirin soravé.

засáлить сов. см. засáловать 1.

засáсывать, засáсать batmiş kirin (поджарить); hilkîştin хве. kişandin (hîşdan) хве (обирать в себя).

засáхариваться, засáхариться şekir bûin.

засáхариться сов. см. засáхариваться.

засветить сов. şewaq dain, nûr kirin.

засветиться сов. şewaq dain, şonkai bûin; şuxalîn (загореться).

засветло нареч. hîroj.

засвидетельствовать сов. 1. (подтвердить) tesdîq kirin; 2. (исключить сомнения) çel kirin.

засвáать, засвáать toxim avêtin, çandîn.

заседание c. cilde ж., civat ж., meclis ж.; торжественное — civata resmi (haşoke); закрыть — civat girtin.
 заседа́тель м. wekîl ж.; на-родный — wekîle mîxulqetîyê.
 заседа́ть несою. cilde (meclis) kîrin, civat teşkîl kîrin.
 засе́ивать сою. засева́ть. засе́йка ж. 1. (окруженное ме-сто в лесу) cîyê ku dar hatîne birlîne (li mêşada); 2. воен. benda (sengerê) dara.
 засека́ть, засека́ть 1. (до смер-ти) pê (bi) qatîtya kuştin; 2. cîfîz kîrin (делать зарубку); ni-şan kîrin (помечать); 3. (фикси-ровать) tektîm kîrin.
 засекры́вать сою. см. засекры-чивать.
 засекры́вывать, засекры́тить bî-nall (meşî) kîrin.
 заселённый прич. прил. уе еña-likîrî, уе miskinîrî, уе bepalî- kîrî.
 заселя́ть сою. см. заселя́ть.
 заселя́ть сою. см. заселя́ть (mîsken, уе) kîrin.
 засе́сть сою. разг. 1. (сесть) rûniştin; 2. (надолго остаться где-л.) maîn, rûniştin; — яма ханîda rûniştin; 3. (укрепить-ся) xwe mehkem kîrin; 4. (в за-саду) xwe veşartîn; 5. (застря́ть) têda maîn.
 засе́чь сою. см. засека́ть.
 засева́ть сою. см. засева́ть.
 засиде́ться сою. см. засиживать-ся.
 засижива́ться, засиде́ться 1. (долго сидеть) zel rûniştin; 2. (долго оставаться где-л.) zel maîn.
 засы́ле с. zordañ ж.; niр ж. (кнёт); bendûr ж. (шлякне).
 заскирдова́ть сою. см. скирдо-ва́ть.
 заскору́злый прич. 1. уе meh- kem, уе qalm; 2. перен. уе raz-damaî, уе cîdamaf, уе bêhere- ket.
 засмы́ть сою. см. засмыла́ть.

заслон м. воен. qerewîle esker, rëbire eskerîyê.
 засло́нить сою. см. заслоня́ть.
 засло́нка ж. (печи) qalрахê (derê) sobê, derê boxarf.
 засло́нять, засло́нить гè birin, gè nedaîn.
 заслу́га ж. xîzmet ж., xidmet ж., емек м., zehmet ж., hêja xidmet; ♀ по — как angorî xîz- met; боевые — ги xîzmetê şer- kirinê (cengîyê).
 заслу́женный прич. (имею-щий заслу́гу) уе latq, уе hêja, уе emekdar, уе xîzmetkar; — ар- тист artîstê emekdar; — ая награ- да tewakîrîna latq.
 заслу́живать, заслу́жить hêja bûln; latq bûln (быть досто- йным).
 заслу́жить сою. см. заслу́жи- вать.
 заслу́шать(ся) сою. см. заслу- шивать(ся).
 заслу́шивать, заслу́шать guh daîn, guhdarî kîrin.
 заслушива́ться, заслушаться [zel] guhdarî kîrin.
 за́сматрива́ться, за́смотреть- ся zuloq bûln; nihêrîn (сма- треть).
 за́смеять сою. разг. mexhere (lêroke, rëkenî) kîrin.
 за́смотреться сою. см. за́смá- трива́ться.
 засну́ть сою. см. засыпа́ть 1.
 засоб м. xutze ж.
 засобыва́ть, засну́ть têra kî- rin, kutan huldur.
 засобя м. şogav ж., lişin ж.
 засоли́ть сою. см. засали́вать 11.
 засорённый с. xilimandin ж., засорённый с. xilimandin ж. (желуд.- ка).
 засоря́ть(ся) сою. см. засорять (-ся).
 засора́ть, засорять xitimandîn, gemar (qilêr) kîrin.
 засора́ться, засора́ться xiti- mîn, hatin xitimandinê, gemar girtin, qirêj bûln.
 засоса́ть сою. см. засасы́вать.

засыхну́ть сою. см. засыха́ть.
 за́спанный прич. уе bixew, уе gazaf, уе kewar.
 за́спи́ртова́ть сою. см. за́спир- товы́вать.
 за́спи́ртовыва́ть, за́спиртова́ть şpirtî kîrin, kîrin nav şpirtê.
 заста́ва ж. 1. (городская) der- vase ж.; 2. (сторожевой пункт) niçîka (cîwara) qerewillyê; 3. жек. desta qerewillyê; погра- ничная — niçîka (cîwara) es- kerîyê ya ser şinor; похобаня — qerewillya rêva; сторожевая — pobedarîya qerewillyê.
 застава́ть, заста́ть dîlin, gi- hiştin, serda şûln.
 застава́ть 1, 11 сою. см. застава- лять 1, 11.
 заста́вывать 1, заста́вить qûş kîrin, daîn serhev (загромо- ждаты); gè girtin (преграждать).
 заста́вливать 11, заста́вить 1, mes- bûr kîrin (принуждать); bog- dar kîrin (обязывать); daîn ki- rinê (делать что-л.); — гово- рить daîn heberdanê; 2. (побу- ждаты) pînc kîrin, navtêdan.
 заста́вляться, заста́яться (пор- титься—напр. о воде) xirab (ke- vin) bûln, zel maîn.
 за́старёлый прич. уе wede der- hazbûl; уе kevin (старинный); уе zûda, уе qedim (давний); уе berê (прошлый).
 заста́ть сою. см. застава́ть.
 застё́живать, застё́гнуть rev xistin, bişkoşk kîrin.
 застё́живаться, застё́гнуться bişkoşkê kincê xwe revxistin, bişkoşk kîrin.
 застё́гнуться(ся) сою. см. застё- гива́ть(ся).
 застё́жка ж. bişkoşk ж., xe- lek ж.
 за́стекля́ть сою. см. за́стек- ля́ть.
 за́стекля́ть, за́стекля́ть şûşe kîrin; — окна persere şûşe ki- rin.
 за́стёнок м. kela xezebê (ce- ladîkirinê, cezaretê).

за́стёчивость ж. şerîmkîrin ж., gûmel ж., hesalet ж., hêfyu ж.
 за́стёченный прич. уе şerîm- ke, уе birûmel, уе bixesalet, уе bihêfyu.
 за́стигáта, за́стигна́ть dîlin (заставать); cîda girtin, serda hatin (ловить).
 за́стигну́ть сою. см. за́стигáть.
 за́стигáть, за́стигáть 1. (засло- нять) perde kîrin; 2. (устылило) taxistin, çî danîn.
 за́стичь сою. см. за́стигáть.
 за́стыла́ть сою. см. за́стыпа́ть.
 за́стой м. cîdamafn ж.; sekî- pandin ж., kesed ж. (в торговле); bohran ж. (кризис).
 за́стойный прич. уе sekînf, уе cîdamaf; уе kesed (о тор- говле); уе bohranê (кризисный).
 за́стойный прич. уе ser tex- te; — ая пëсня kilama ser tex- te.
 за́стойрыва́ть, за́стойрива́ть 1. (машину) daîn sekinandinê; 2. (перен. разг. (задержи́вать) egle kîrin.
 за́стойрива́ться, за́стойрива́ть- ся 1. (о машине) hatin sekinan- dinê; 2. перен. разг. (задержи- ваться) egle bûln.
 за́стойрива́ть(ся) сою. см. за- стойрива́ть(ся).
 за́стойться сою. см. за́стаи- ваться.
 за́страи́вать, за́строить avê kî- rin, xatman (avaf) çêkirin.
 застрахованный прич. прил. 1. уе suxurtkîrî; 2. перен. уе xwekîrî, уе temînkîrî.
 застраховáть(ся) сою. см. за- страховыва́ть(ся), страхова́ть (-ся).
 застраховыва́ть, застраховáть suxurt (temîn) kîrin; — иму- щество mal ji qezîyaê xweî ki- rin; — жизнь jiña ji qezîyaê xweî kîrin.
 застраховыва́ться, застрахо- ваться mal daîn xweîkirinê (страховáть имущество); jiña daîn xweîkirinê (страховáть жизнь).

застрелать, застрять I. tēda main; 2. (задерживаться, оставаться) egle būn, main.
 застрелять сов. gule kirin, pē çekē kuştin.
 застреляться сов. pē çekē xwe kuştin, gule berī xwe daīn, xwe gule kirin.
 застрельщик м. pēçekar м., ēbtekarçī м.
 застрять сов. см. застрять.
 застрёйка ж. avakirin ж., ха-виçekirin ж.
 застрёжник м. sazkarē avai.
 застрять сов. см. застрелять.
 заступ м. mega (bēga) hesin.
 заступаться, заступиться pişt girtin, afikarī kirin.
 заступиться сов. см. заступаться.
 заступник м. piştovan м.
 заступничество с. piştovani ж.
 застывать, застыть I. (сгущаться — напр. о жидкости) gon būn, qerimīn; 2. (хоченуть) qerifin, cemidin, serga kirin; 3. перен. (замирнуть) sīda main; — от изумления şaş (heir) main.
 застыть сов. см. застывать.
 заснуть сов. см. засыпать.
 засуха ж. hişk м., bēbaga-nī ж.; борьба с — ой şerkirina miçabili hişkiyē.
 засухоустойчивый прил. yē tab-kirina hişkiyē, yē miçabili (yē teyaxmīşi) hişkiyē.
 засучивать, засучить qet kirin, hildan; — рукав mił (duv-zendk) hildan.
 засучить сов. см. засучивать.
 засушивать, засушить hişk kirin.
 засушить сов. см. засушивать.
 засушливый прил. yē hişkiyē, yē bēbagan; — район nehiya hişkiyē.
 засчитывать сч. зачитывать I. засмлатъ, заслатъ (куда-л.) şandin, şandin hundur; binallī şandin (таинно посмлатъ); dūr şandin (далеко).

засмлатъ I. заснуть gazan, xewga çûn.
 засыпать II, засыпать I. (заполнять — жму и т. п.) tijī kirin, çokirin; — землей xweil avētin ser; 2. перен. (вопросы и т. п.) reşandin; 3. (мыслить) çokirin, avētin.
 засыпать сов. см. засыпать II.
 засыхать, засохнуть I. hişk būn; 2. (умудить) çilmisin, pe-murde būn.
 затаённый прил. yē veşartī, yē xere-xer, yē binallī, yē dizikava.
 затаивать, затаить veşartin, binallī (xewle) kirin; — злобу kīn kişandin; — месть heif vokirin, bīra xweda xweil kirin; ♠ — дышать bīn birin (çikandin).
 затаить сов. см. затаивать.
 затапливать I, затопить da-dan, agir pēxistin; — печь sobe dadan.
 затапливать II, затопить av (selav) rabûn, av bēla būn (покрывать водой); batmiş kirin (топить).
 затоплять, затопать I. pē-res kirin, lepisandin; 2. (пакать) herī (qiler) kirin.
 затасканный прил. разг. yē periti, yē kevinbūi (старый); yē gincirbūi (обаспущенный).
 затаскать сов. см. затаскивать I.
 затаскивать I, затаскать разг. (изнашивать) kevin (gincir) kirin, maşandin.
 затаскивать II, затащить разг. I. (оттаскивать) kişandin hundur; 2. (приводить) kaş kirin, avin, anin hundur.
 затачивать несов. см. точить I.
 затащить сов. см. затаскивать II.
 затвердевать, затвердеть qaim būn; hişk būn (засыхать).
 затвердеть сов. см. затвердевать.
 затвердить сов. разг. (выучить наизусть) ezber kirin; ♠ — что-

либо одно tiştek vevçirandin (wekilandin).
 затвор м. zurze ж. (yē çeka), çeqmaq ж.
 затворить сов. см. затворять.
 затворник м. xerib м., sihid м.
 затворять, затворить dadan, girin; — дверь derī girin (dadān).
 затевать, затеять разг. I. (задумывать) fikir (nēt) kirin; 2. (начинать) daxistin, dest pēkirin.
 затёжливый прил. yē laqird-çī, yē henekā, yē lēroke.
 затёжник м. I. разг. (забавник) laqirdçī м., henekçī м., meriyē lēroke; 2. (массовик, руковоитель игр) serkarē listika (henekā).
 затёкать, затечь (мемет) we-rimīn.
 затём нареч. paşē; paşi wēye-kē (после этого); ♠ — чтобы... bona wē yekē weki...
 затемнённое с. I. (действие) te-rtkirin ж., çeveraşkirin ж.; 2. мед. reşal ж., reşbūn ж.
 затемнить сов. см. затемнять.
 затемнить, затемнить I. te-ri kirin; 2. (делать непонятным) neuyan (pekivş) kirin, salī peki-rin; şaş kirin (сбивать).
 затереть сов. см. затрять.
 затереть сов. unda kirin.
 затеряться сов. I. (быть потерянным) unda būn; 2. перен. (пропасть без вести) befavēbūn.
 затесаться сов. см. затёсываться.
 затёсываться, затесаться разг. xwe kutan hundur.
 затёчь сов. см. затекать.
 затёя ж. I. (замысел, предприятие) fikir ж., nēt ж.; 2. (забава) laqirdi ж., henek ж., oln ж.
 затёять сов. см. затевать.
 затрять, затереть I. разг. (не давать ходу) çē pedan, egle ki-rin; 2. см. вытирать.
 затихать, затихнуть I. (умолкать) ker būn; 2. sist būn (слабеть); kēm būn (умельщаться).

затихнуть сов. см. затихать.
 затишь с. hesabūn ж., seçir-riñ ж.; zamtī ж. (сложочислитель).
 заткнуть сов. см. затыкать.
 затмевать, затмить I. (превосходить) alt kirin, serga ketin; 2. (заслонять) girtin, veşartin, hatin ser, kirin terī.
 затмённое с. астр.: солнечное — teribūna tevē; лунное — te-ribūna hivē.
 затмить сов. см. затмевать.
 зато союз lē, hema.
 затоваривание с. malbendi ж.; zēdeya malē firotanē (изыскание товаров).
 затолкать сов. разг. (в толпе и т. п.) dev dan.
 затолкнуть сов. разг. dev dan, kutan (dev dan) hundur.
 затон м. I. (залив) boxaza çet; 2. (запруда) benda avē.
 затонуть сов. toda çûn, bat-miş būn.
 затопать I, II сов. см. затопливать I, II.
 затоплять сов. см. затопывать.
 затор м. bend ж., serhevgaçū-riñ ж.
 затормозить сов. I. tostoz ki-rin, 2. перен. (задержать) egle kirin.
 затосковать сов. piçū (mitale) kirin, bīra (kesek) kirin.
 заточать, заточить (подвергать заключению) mehdos kirin, kirin kelē.
 заточить I сов. см. заточать.
 заточить II сов. см. точить I.
 затощить сов. безл.: e-ğō — lo medē wī hevket, ew vereşiya.
 затравить сов. aciz (kerbū) ki-rin, biçandin.
 затрагивать, затронуть I. (касаться) leaşçūn, lēketin; 2. (наносить ущерб) lēketin, pēgirtin, zīyan (zarar) daīn.
 затрата ж. херекirin ж., mes-tekirin ж.; — сна херекirina qewetē, çiremişkirina san; — времени zekirina wextē.
 затратить сов. см. затрачивать.

затрачивать, затратить хөгс (hesref) kirin.
 затребовать сов. телуб (pirs, dew) kirin, xwestin.
 затронуть сов. см. затраивать.
 затруднение с. çetini ж.; dest-tengi ж. (материальное).
 затруднительный прил. уё çet-in; уё destteng (в материальном отношении).
 затруднить(ся) сов. см. затруднить(ся).
 затруднять, затруднить çetin kirin, zelmel dain; destteng kirin (материально).
 затрудняться, затрудниться çetin hün, zor peketin; destteng hün (материально).
 затуманивать, затуманить 1. (затуманивать) түрдүмтәп kirin; 2. перен. (смысл и т. п.) пееуәп (nekivş) kirin.
 затуманиваться, затуманиться дүмтәп girtin, тий hün.
 затуманить(ся) сов. см. затуманивать(ся).
 затупить(ся) сов. см. затуплять(ся).
 затуплять, затупить ко kirin.
 затупляться, затупиться ко hün.
 затухание с. tәhitiin ж., vәsin ж. (сена); kәrhün ж. (звук); dәnп ж., hәvabün ж., saçirin ж. (звонко).
 затухать, затухнуть 1. (затухать) vәsin, tәhitiin; 2. перен. (прекращается) xilas (tәmәn, küz) hün.
 затухнуть сов. см. затухать.
 затухивать сов. см. затухивать.
 затуманить, затуманить 1. (дү) kirin; 2. перен. (прикрываю) vәzartin, eyan әvә kirin.
 затуманить сов. разг. vәsandin, tәmгәndin.
 затуманный прил. уё gәnl (гнил); уё xitab (испорченный); уё kәfki (затуманенный); уё xitman-dı (спертый).

затыкать, заткнуть 1. (закрывать, закупоривать) quf girtin, girtin; — себе уши guhe хве girtin; 2. (заговаривать за шее) kutan (heç tәsteki); заткнуть за пояс разг. zor dain (hesek).
 затылок м. stükur ж., paika stü; затнуться в — pei hev sekünin.
 затыгивать, затыгнуть 1. (стыдиться) gıvaştin, şidandin; 2. (овальство) kaş (tev) kirin, kişandin हुndur; 3. (закрывать) girtin, hatin ser; 4. (задерживать, замедлять) egle kirin; 5. перен. (замедлять) mütin, ketin kәndur, maiz; — нежно kifam girtin (dirc) kirin.
 затыгиваться, затыгнуться 1. (стыдиться — об узе и т. п.) hatin gıvaştinә (şidandinә); 2. (задерживаться, замедляться) egle hün; 3. (затягивать) çepә hün.
 затыжка ж. 1. (при курении) qup ж.; 2. (задержка) eglebün ж.
 затыжной прил. уё ritwexi, уё dirç; — дождь barәnә ritwexi; — ая болёзнь пехwәşya ritwexi.
 затнуть(ся) сов. см. затыгивать(ся).
 затушный прил. уё hәәrd, уё bәnп.
 затушный прил. уё zelü; — ая пәсна kifama zelü.
 затушиться сов. см. упрямиться.
 затушный прил. уё orte (средний); уё adi. уё hutü çiya (обычный).
 затушница ж. herişandina pe-nika.
 затушвать, затушить ezbәr (hün) kirin.
 затушить сов. см. затушивать.
 затушивать сов. см. затушивать.
 затушёвывать, затушёвать 1. (дү) kirin; 2. перен. (прикрываю) vәzartin, eyan әvә kirin.
 затушить сов. разг. vәsandin, tәmгәndin.
 затушный прил. уё gәnl (гнил); уё xitab (испорченный); уё kәfki (затуманенный); уё xitman-dı (спертый).

захандрить сов. см. хандрить.
 захват м. zeffkirin ж., girtin ж., hildan ж.
 захватить сов. см. захватывать.
 захватнический прил. уё zәf-kirin, уё zәfkeçki.
 захватчик м. zәfkeçki м.
 захватывать, захватить 1. (захватывать, оккупировать) zәf (әt) kirin, kirin dostә хве; — власть һакумат zәf kirin; 2. (брать) hildan; хвәга kirin (брать с собой); 3. (захватывать) pәgirtin; 4. перен. (уверять) hildan, pәda ketin; 5. разг. (застигать, застаивать) çida girtin, serda hatin; — в плен һәsit (dil) kirin; — живым zәxi (saxe-zәxi) girtin.
 захватывающий прил. уё һә-wasaninә.
 захворать сов. разг. һәkәf hün, пехwәş ketin.
 захкреть сов. см. хкреть.
 захлебнуться сов. см. захлебываться.
 захлебываться, захлебнуться һәrdә main.
 захлестнуть сов. см. захлестывать.
 захлестывать, захлестнуться 1. (о шее) hildan; 2. (паль, петля) dor girәdan (şidandin); 3. перен. (уверять) hildan.
 захлопать сов. — в ладоши destә хве hev dan, dest ilhevxistin.
 захлопнуть(ся) сов. см. захлопывать(ся).
 захлопывать, захлопнуть çәm girtin; — дверь dәri әvәtin (çәm girtin).
 захлопываться, захлопнуться һәtin girtinә.
 захол м. 1. — солнца guwa ж.; 2. (солонча) һәtin ser, dain ж.; һimzәhün ж.; 3. (судна в перн) һәtin ж., çün һәrdә; 4. (углубление в перн) күшhün ж., күrdәçün ж.; — в тыл противника күrbünә һә riştә dәmпin,

раşya dujmio standin; 5. (посещать) serlәdәn ж., dftin ж.
 заходить, зайти 1. dәрda һәtin; çün һundur (ходить); serәk lәxistin (находить); күә hün (далеко); — в лес çün пәва пәşә; — по пути ser şya хwәda çün; 2. (сходить) çәmгәr (dor) girtin, dәрәva çün; 3. астр. çün авә; солнце заходит го dçә авә; — саяшком далеко ji tә dәrketin; речь заходит о... giff dәр һәqә... dәn.
 захолустный прил. уё çiyә dür, уё çiyә һәrdәf.
 захолустье с. çiyә dür (һәrdәf).
 захоронить сов. см. хиронить.
 захотеть(ся) сов. см. хохотеть(ся).
 захотять сов. см. хохотять.
 захрапеть сов. см. хрәпеть.
 захрипеть сов. см. хрпәгә.
 захромать сов. kәlin.
 захудалый прил. уё bepengaz уё feçir, уё kesib (седый); уё destteng (нуждающийся).
 завестн сов. см. завестать.
 завестать, завестать çin hün, gihistin, küllik (kud) dal.
 зацепить(ся) сов. см. зацеплять(ся).
 зацеплять, зацепить pәva (heva) kirin.
 зацепляться, зацепиться хве dәрda kirin, хве pәva kirin, хве pәva daliçardin.
 зачастить сов. zü-zü kirin, zәf çara kirin; eçet kirin (прекращать в приходе).
 зачастую нареч. zәf çara, çara-çara, gelek çara.
 зачатие с. giranbün ж., һәmte-bün ж., рәmәin ж.
 зачаток м. 1. бәлә. һәkim ж.; 2. перен. еsil м.
 зачаточный прил. уё ewil, уё ser; быть в — ом состоянии һәлә ewilla hün.
 зачать сов. см. чяхнуть.
 зачать см. завесть, зачатывать.

зачём нареч. *вопр. и относ.* çığa, bona çı, seva çı, çıta.
 зачём-то нареч. çığa, bona çı.
 зачеркивать, зачеркнуть çı-
 řız kirin, serga xar kıřandın.
 зачеркнуть сов. см. зачерки-
 вать.
 зачерпнуть сов. см. зачерпы-
 вать.
 зачерпывать, зачерпнуть hil-
 çinın; tıř kirin (*наполнять*).
 зачерстветь сов. см. черстветь.
 зачесать сов. см. зачесывать.
 зачесть сов. см. зачитывать I.
 зачесывать, зачесать ře kirin;
 vegirgin (*расчесывать*).
 зачёт м. I. (*испытание*) im-
 tyan м.; славать — imtyan
 daın; 2. (*отметка*) niřan ж.;
 3. (*зачитывание*) hesabkirin ж.,
 hesabdarı ж.
 зачётный прил. yê niřanê;
 —ая книжка kitêba niřana.
 зачинатель м. serdest м.
 зачинщик м. sebebkar м.; řhtê-
 karçı м. (*инициатор*).
 зачислить сов. см. зачислять.
 зачислять, зачислить I. *бухг.*
 hesab kirin; 2. (*включать*) qebûl
 (derbaz, dexil) kirin, hıldan.
 зачитывать сов. см. зачитывать II.
 зачитывать I. зачесть hesab
 (qebûl) kirin.
 зачитывать II. зачитывать I.
 (*слух*) [bi deng] xwendin; 2.
 (*оглашать*) elam kirin.
 зашата́ться сов. řeřtyan, liku-
 min, leqıyan; он —лся ew řeřtya,
 ew likumı.
 зашивать, зашить kıldan, di-
 rûlin.
 зашить сов. см. зашивать.
 зашифровать сов. см. зашифро-
 вывать.
 зашифровывать, зашифровать
 řır kirin, (*шифр*) mexlı kirin.
 зашнуровать сов. см. зашну-
 ровывать, шнуровать.
 зашнуровывать, зашнуровать
 têl (ben) kirin.
 заштемплерить сов. см. штем-
 плерять.

защипать сов. см. шипать.
 застриговать сов. см. застри-
 говывать, штриговать.
 заштукатурить сов. см. шту-
 катурить.
 зашуметь сов. см. шуметь.
 зашуршать сов. см. шуршать.
 зашумуляться сов. см. шуму-
 ляться.
 защёлка ж. xelek ж., çelak ж.
 защёлкивать, защёлкнуть da-
 dan, girlin, xelek kirin.
 защёлкнуть сов. см. защёлки-
 вать.
 защёлка ж. I. (*действие*) piřt-
 girlin ж., xwekirin ж.; — рё-
 дины xwekirina weten; братъ
 под —ту piřt girlin, xwe kirin;
 бороться в —ту мйра bona xwe-
 kirina edilayê řer kirin; 2. teref-
 dar м. (*сторонник*); piřtovan м.
 (*защитник*); perdo ж. (*прикры-
 тие*); юр. wekil ж.; 3. *собр.* юр.
 wekilл ж., koma wekila.
 защитительный прил. юр. yê
 xwekirinê, yê piřtgirlinê, yê
 wekillyê; —ая речь kelma xwe-
 kirinê (wekillyê).
 защититься(ся) сов. см. защи-
 щать(ся).
 защитник м. I. piřtgir м., piř-
 tovan м.; 2. юр. wekil ж.
 защитный прил.: —ые лес-
 ные полосы řêzê mêřê (serge
 mêřê) xwekirinê.
 защищать, защищать I. xwe
 kirin, piřt girin; — мир edilayê
 xwe kirin; — рёдину weten xwe
 kirin; 2. (*выступить в защиту*)
 piřt girin, piřtovan bûn; 3. юр.
 wekilл kirin; — диссертацию
 disertasyon xwe kirin.
 защищаться, защититься her
 xwe daın (*сопротивляться*); xwe
 xwe kirin (*обороняться*); xwe iz-
 bat kirin (*оправдываться*).
 заявить сов. см. заявлять.
 заявка ж. erge ж.
 заявление ж. elametkirin ж.
 (*устное*); erge ж., beyanname
 ж. (*письменное*); подать — erge
 daın.

заявлять, заявить gotin (*со-
 орубить*) elamet kirin (*сигнали-
 зировать*); erge daın, beyan ki-
 rin (*письменно*).
 заявлять прил. разг. yê ser-
 getm, yê yemat.
 заяц м. kêwırışk м.; —
 ёхать — řдем bê bilêt çûn; гнать-
 ся за двумя — řцами řeř du
 řuxula çûn.
 заянье с. pav м.; totbe ж. (*чик*);
 derese ж. (*степень*); — Героя
 Социалистического Труда pavê
 Mêrxasê (pavê Egîrê) Şuxulê
 Sosyalistiyê; — Героя Советско-
 го Союза pavê Egîrê Tifaqa
 Şewrê; — полковника totba
 serheng.
 заяный прил. yê xwendı, yê
 teklifkirt, yê gazikirt; — обёд
 nanê xwendıya.
 звать, позвать I. (*призывать*)
 gazı kirin; hewar daxistin (*на
 помощь*); pav hıldan (*окликать*);
 2. (*приглашать*) teklif kirin; 3.
 тл. *несов.* (*называть*) pav hebûn;
 как erê zвать? *прост.* pavê wı
 çıye?
 звезда ж. I. steirk ж.; пяти-
 конёчная — steirka penceşê;
 орден Красной Звезды niřana
 Steirka Sor; 2. *перек.* (*знамени-
 тость*) navdar м.
 звёздный прил. yê steirkê;
 —ое небо ezmanê bisteirk.
 звенеть, зазвенеть zengil xis-
 tin, zinge-zing kirin.
 звённый с. I. (*цена*) xelek ж.;
 —ные цены xelekê zincirê; 2.
 (*группа*) deste ж., tolek ж.;
 авиационное — destla teyara; 3.
перек. (*составная часть*) qis-
 mel ж.
 звеньевой м. serkarê destê.
 зверёк м. tevaê biçok, hetwa-
 nê hûr.
 звереть, озвереть kuyf bûn;
 dın bûn (*обезуметь*); hat bûn
 (*становится бешеным*).
 зверинец м. çıyê teva, tevaxa-
 pe ж.; bakê teva (*зоологический
 сад*).

звериный прил. I. yê teva,
 yê tewiga; —ая шкура poslê
 teva; 2. (*звероподобный*) yê mına
 tewiga.
 зверолов м. peştrvanê (seyed-
 vanê) teva (tewiga).
 звероподобный прил. yê noti-
 la teva, yê mına tewiga.
 зверский прил. yê bênsaf (*бес-
 человеческий*); yê bêrem (*жесто-
 кий*).
 зверство с. bênsafı ж. (*бесче-
 ловечность*); bêremı ж. (*жесто-
 кость*).
 зверствовать *несов.* bênsaft
 kirin; bêremı kirin.
 зверь м. I. hetwanê beyanf, re-
 wig м.; дикий — hıtwanê kûvi;
 хищный — rewir; пушкóв — het-
 wanê piřç; 2. *перек.* (*о человеке*)
 meriyê bênsaf; meriyê bêrem.
 звон м. zingın ж., bang м.;
 deng м. (*звук*).
 звонить, позвонить zengil xis-
 tin (*производить звон*); deng
 (zengil) daın (*издавать звон*); —
 по телефону têlêfonê xistin; —
 в колокол zengil xistin.
 звонкий прил. yê bibang, yê
 bideng; —ая монета řerê hûr.
 звонок м. I. zengil м.; электри-
 ческий — zengilê êlektrikiyê;
 дверной — zengilê derf; 2. (*звук*)
 zingın ж., deng м.
 звук м. deng м., bang м., sewt
 м.; — выстрела dengê gulê;
 гласный — lingê, sewtê dengani;
 согласный — lingê, sewtê bêden-
 ganf; не издавать ни —а dengê
 xwe nekirin, ker bûn; — пустой
 — netişlok м.
 звуковой прил. yê bideng,
 yê bisewt, yê dengani; — фильм
 filmê dengani; —ое кино kınua
 (sinema) dengani.
 звукозапис м. dengnivıřı ж.
 звукооператор м. peşkarê deng-
 nivıřiyê, operatörê dengnivıřı.
 звукоподражание с. sewlwege-
 randın ж.
 звукоулавливатель м. destgê
 denggir, haceta sewtgirlinê.

звучение с. dengdaŋn ж.
звучать, прозвучать deng da-
ŋn.

звучность ж. dengl ж., deng-
daŋn ж., denganl ж.
звучный прил. үе bideng, үе
dengani.

звякать, звякнуть 1. (звенеть)
çinge-çing kirin; 2. прост. (зво-
нитъ) zengil xistin.

звякнуть сов. см. звякать.

зги: не видно ни зги ge-durb
naŋ xwuapŋ.

здание с. 1. avaŋ м., хагман м.,
emapel м.; красивое — avayüŋ
kaw; 2. перен. esas м., binuaŋ ж.
здесь нареч. 1. (в данном ме-
сте) viga, wŋ ci, wöderé; быть —
viga büin; их — нет ew viga
niini; 2. разг. (в данном случае)
vi şuxulida, vi tşida; по-моему,
— всё ясно bi neta (bi fikir) tpi
vira hemütişt eyane.

здешний прил. үе vira, үе van-
dega.

здороваться, поздороваться se-
lat (silay) dan (приветство-
вать); gojxer dan, «gojxera we»
(«gojhgira te») gotin (говорить
«доброй день»).

здорово нареч. разг. 1. (очень
сильно) zel çait; 2. (хорошо,
искусно) zel baş, zel rak, bihu-
per.

здорово! межд. разг. selam!

здоровый прил. 1. (не боль-
ной) үе selamet, үе çepc, үе saş-
lem; 2. разг. (огромный) үе terikl;
3. (полезный для здоровья) үе bi-
fetde, үе saşlot; — для пшца хве-
рина saşlem; — климат avhava (he-
va) saşlot; 4. перен. (правильный)
үе rast, үе dilsaş, үе saşlem;
—ая критика tonqida dilsaş,
kritika saşlem; ◊ будьте —ы
saş bin!

здоровье с. selametl ж., se-
het ж.; как ваше —? seheta we
çawane?; за — (кого-л.) eşqé
(«eseki»), bi selametiya («eseki»).

здравица ж. eşq ж., selametl
ж.; провозгласить —цу (за ког-)

—либо, что-л.) eşqa (işteki, he-
seki) vexwerin.

здравица ж. sanatorl ж. (са-
наторий); ханлуё rehethine (he-
sabüne) (дом отдыха).

заразо нареч. biaqil, aqilll, ser
aqile хве.

здоровомыслящий прил. үе aqil,
үе aqilbend.

здоровоохранение с. selametl-
xweşkirin ж.; Министерство —ия
Wezîrxana saşlemiyé (selameti-
xweşkirine).

здоровствовать несов. saş-se-
lameŋ (saş, saşix) büin, haş der-
baş kirin; ◊ да —yevl bira (bila)
saş be!; —уй!, —уйте! selam!

здравый прил. үе aqil; —
смысл femkarl ж.; быть в —ом
үме ser aqile хве büin.

зёбра ж. zébr ж., hespa küvi
(ya Afrikalıye).

зёвака м. разг. meriyé bésewt
(neserwexl).

зёвать, зёвнуть 1. bawşık ha-
lin; 2. тк. несов. перен. разг.
unda kirin; не —й! serxwe bel, mi-
qal be!, serwexl be!

зёвнуть сов. см. зёвать.

зеленеть, зазеленеть, позеле-
неть 1. (становиться зелёным)
kesk büin; 2. (распускаться — о
зелени) şin büin, heşnat (belg)
dan; 3. тк. негов. (виднеться —
о зелёном) şin büin.

зеленоватый прил. 1. үе kesk-
teng; 2. (недоспелый) үе xang,
үе negihştl.

зеленщик м. (продавец зелени)
pincarlıgoş ж.

зелёный прил. 1. үе kesk, үе
şin; — цвет tengé kesk (şin); 2.
(недозрелый) үе xang, үе negi-
hişt.

зелень ж. 1. heşnaŋ ж. (рас-
тительность); pincar ж. (ово-
щи); 2. (зеленый цвет) tengé
kesk (şin).

земельный прил. үе xweliyê.
үе erd; —ая реформа réforma
xweliyê; —отдел idara xweliyê;
— налог vorgüé (hercé) xweliyê;

— банк banka xweliyê; — уча-
сток nehiya xweliyê.

земледелец м. xweliyê хве-
liyê, xwelidar м., zemindar м.,
milkdar м.

земледелец с. ekindari ж.,
xwelidar ж., milkdar ж.

земледелец м. gundl м., renc-
ber м.; colkar м. (плугарь).

земледельне с. hildan-danŋna
xweliyê, zereal ж.

земледельческий прил. үе hil-
dan-danŋna xweliyê, үе hasil-
kirina-xweliyê, үе zereali.

землекоп м. erdkol м.

землемер м. meriyê erdpiv.

землепользование с. heqê хве-
libesarkirine.

землепольный прил. —ая ма-
шина mex. maşina erdkol.

землесоб с. mex. maşina хве-
limetine, destgê xwelihilçinan-
dine.

землетрясение с. erdhejl ж.,
belelerz ж.

землеустроитель м. sazkare
xweliyê.

землеустройство с. xweltha-
zirkirin ж., xwelşekirin ж.

землеустроитель ж. mex. maşina
xwelidexistinê.

земельный прил. үе xweliyê, үе
xwelidar.

земля ж. 1. (территория)
welal м., memleket м.; Совет-
ская — memleketê Şawrê; 2. (как
средство производства) xwell ж.,
erd м., ax ж.; государственная
собственность на —лю xweliya
li destê dewletêda. худангиya dew-
letê ser xweliyê; обрабатывать
—лю erd çekirin (besar kirin),
xwell hildan-danin; 3. (почва)
erd м., xwell ж.; 4. (как веще-
ство) xwell ж.; засыпать —лей
xwell serda avêlin, xwell toki-
rin ser; 5. (суша) hişki ж., erd
м.; на —ле и на море li erde
û ser berê; 6. (твердая поверх-
ность почвы) erd м.; поверхность
—ай rüiyê erde; под —лей bin
xwelêda, bin erdêda; падать на

—лю kelin [ser] erde; рыть —лю
erd kolan; 7. (планета) dunliya
ж., rübarê dunliya.

земляк м. hemşehiri м., hemve-
let м.

земляника ж. tülê ferengl.

землянка ж. kox м., xanlyê ji
xweliyê çekiri.

земляной прил. үе xweliyê,
үе ji xweliyê; —ая плотина benda
xweliyê; —вал sengerê ji хве-
liyê; —ые работы xebatê hildan-
danŋna xweliyê; ◊ —орех güza
xweliyê.

земной прил. үе erde, үе
dunliyalike, үе rübarê dunliyaê;
— шар tora dunliyaê; —ая по-
верхность rübarê dunliyaê.

земснаряд м. mex. maşina erd-
kolane.

зенит м. 1. астр. cobilindl ж.;
2. перен. (высшая степень) dereca
tewtcobilind.

зенитка ж. воен. разг. tora mi-
qabil teyaga.

зенитный прил. үе miqabil
teyaga; —ая артиллерия torxana
miqabil teyaga; —ое орудие tora
miqabil teyaga; —пулемёт mo-
selsela miqabil teyaga.

зеница ж. уст.: беречь как
—цу oka notila ronaiya çevê хве
xweş kirin.

зеркало с. çine ж., neinik ж.;
◊ хриное — etna xwar, tişê
raşorê.

зеркальный прил. 1. үе einê,
үе neinikê; — завод karxana
çinê; —ое стекло şûsa einê; 2.
(блестящий, гладкий) үе hilê,
үе rast, үе notilacine, үе birqe-
lav.

зернистый прил. үе heb-heb,
үе denü-denü; —ия икра herzê
teze, herzê denü-denü.

зерно с. 1. (хлеб) nan м., ekin
м., hebnan м.; 2. (семья) denü ж.,
toxim м.; 3. (крупица) hebek
ж., libek ж.

зерновидный прил. үе nan, үе
ekin; —ые simbilê nan; —ые
[хлеба] hebnan.

зерноочистительный прил. с. ж. yê pantemizkirinê; —ая машина destgê pantemizkirinê (heb-pantemizkirinê).
зерносовхоз м. (терновой совхоз) sovxozê ekîndar (hebzan).
зерносушилка ж. destgê pan-lîşkkirinê (hebpanlîşkkirinê).
зернохранилище с. embara pan, embara hebpanxweşkirinê.
зигар м. çivane ж.
зигзагообразный прил. yê çivane.
зидаться несом. (на зид з.) him girîn (bûn), esas bûn (ser tîştêki).
зима ж. zivistan ж.; наступила — zivistan hat.
зимний прил. yê zivistanê; —вечер êvara zivistanê.
зимовать, зимовать zivistan derbaz kirin.
зимовка ж. 1. (двустая) zivistan derbazkirin ж.; 2. (стационал) ciwara (mîskenê) zivistanê.
зимовщик м. zivistançi м.
зимовье с. xaniyê (ciwara) zivistan derbazkirinê, xaniyê zivistanê.
зимой нареч. li zivistanê.
зимостойкий прил. yê zivistan têyaîmişkirinê, yê niqahilê zivistanê.
знать несом. kîvş (xwuy) kirin, zla см. zlo I.
злак м. sibîlî; **злабыне** — sibîlê pan.
злейший прил. yê tewrîhêrs.
злить несом. kamçû kirin; hêrs (kerbûn) kirin *(перлить на перлит)*, hêrandin *(швырять из шва)*.
злиться несом. kamçû bûn; hêrs (kerbûn) bûn *(перлититься)*.
зло I с. 1. xirabî ж., bedî ж., bedfeli ж.; **злать** зла кому-л. xirabîya kesêki xwestin; **корень зла** koka (teslê) xirabîyê; **причинять** — xirabî kirin; 2. (бдд, несомн.) bedbextî ж., teşqele ж., bela ж.
зло II нареч. bi hêrs, bi rik.

злорада ж. kîn ж., rik ж., hêrs ж.
злорадный прил. yê hêrsê, yê kîndar; yê bedfêl (zloy).
злораднейший прил. yê mohim; yê ferz *(наступней)*; yê lazim *(нужней)*.
злорадовать несом. kîn kişandin, hêrs bûn; bedfêlî kirin *(злорадовать)*.
зловещий прил. yê xezob, yê teşqele.
зловоние с. bîna перак (xirab, genî).
зловонный прил. yê bîna genî (xirab, перак).
зловредный прил. yê mişenet, yê xirab, yê zezardînê, yê bedkar.
злодей м. ziyankar м., meriyê mişenet.
злодейский прил. yê tele-tel, yê ziyankar, yê mişenetî, yê xerxer; —ое убийство kuştina mişenetî.
злодейство с., злодейные с. ziyankarî ж., mişenetî ж.
злой прил. 1. yê hêrsê, yê kîndar, yê bedfêl; 2. перен. разг. yê qalm, yê sert.
злочастивейший прил. med. yê pis, yê xirab, yê mergez; —ая опухоль werîna mergez.
злочастивый прил. yê xirabnêt; yê qestî, yê bedguman, yê hanjesta *(намеренный)*; yê bedxah *(недоброжелательный)*.
злочастный прил. yê kîndar, yê mişenet.
злочастный прил. yê bedbext, yê teşqele.
зоравный прил. yê hêrs, yê mişenet.
зоравство с. hêrsî ж., mişenetî ж., şahûna mişenetî.
зоравствовать несом. mişenetî şa bûn.
злословие с. xeberxirabî ж.; **злословный** ж. *(острословный)*; bedroyî ж. *(злословный)*.
злословить несом. xeberxirabî kirin; xebertûlî (zimantûjî) kirin *(острословить)*.

злостный прил. yê ziyankar, yê mişenet.
злость ж. hêrsî ж., rik ж.; kîn ж. *(злорада)*.
злоумышленник м. ziyankar м., xirabkar м.
злоупотребить см. см. злоупотреблять.
злоупотребление с. xirabkarî ж., ziyankarî ж.
злоупотреблять, злоупотребить xirabkarî (ziyankarî) kirin.
зло, злат см. златъ.
зловый м. мех. lûla tewandî (bî çivane).
злойный прил. 1. yê mer; 2. перен. yê mişenet *(кварный)*; yê kîndar, yê bedfêl *(злойный)*.
змея м. 1. фанк. Iremar м.; zîya м. *(дракон)*; 2. бумажный — babirka kaxezê.
змея ж. mer м.; **ядовитая** — merê jordar.
знак м. 1. nişan ж. *(метка)*; daş ж. *(клеймо)*; 2. *(знамя)* nişan ж., elamet ж.; **уловный** — nişana texmînkirî; **пограничный** — nişana sînor; —отличия nişana lîrîşkirinê (kîvşiyê), nişan ж.; **подать** — elametî kirin; 3. *(свидетельство, выражение)* nişan ж.; в — дружбы bona hogirtiyê; ◊ под —ом *(чужом)* bîn nişana *(тестеки)*; —принятия грам. nişanê nivîsarê (sekîpandinê); **маяк** — грам. nişana permdeng; —равенства грам. nişana deranberiyê; **денежный** — perê kaxez; **вопросительный** — грам. nişana pîrsê.
знакомить, познакомить pas kirin, dair paskirin.
знакомиться, познакомиться 1. pas bûn, pasya xwe dair; 2. *(изучать)* bîn bûn.
знакомство с. 1. pasi ж.; 2. *(наличие знаний)* belodî ж., zanbûn ж.
знакомый прил. 1. yê heled *(сведущий)*; yê eyan, yê kîvş *(известный)*; 2. в знач. сущ. м. pas м.; **это мой** — ew pasê mine.

знаменатель м. жарт. мехгес м.; **общий** — mexgesc tevaviyê; **привести к общему** — li ghandin bi mexgescê tevaviyê.
знаменательный прил. yê ferz, yê ber bi çev, yê kîvş, yê mohim *(важный)*.
знаменитость ж. 1. *(известность)* şûretî ж., navdarî ж.; 2. *(знаменитый человек)* meriyê ber bi çev (kîvş).
знаменитый прил. yê bînav, bişuhret, yê navdar.
знаменоваться несом. nişan dair, izbat kirin.
знаменосец м. 1. bêraqdar м., bêraqçî м., alçer м.; 2. перен. *(авангард)* pêşev м., pêşivan м.
знамя с. bêraq ж., al ж.; **красное знамя** bêraqa (ala) sor.
знание с. 1. *(наука)* ulm м.; 2. *(знакомство)* pasi ж. *(с кем-либо)*; belodî ж., zanbûn ж. *(с кем-л.)*.
знатный прил. 1. *(выдающийся)* yê navdar, yê kîvş, yê eyan, yê ber bi çev; — шахтёр mudençiyê ber bi çev; 2. *(аристократический)* yê şerîl, yê maqûl.
знаток м. zandar м., pêşekar м., meriyê şereza; hosta м. *(мастер)*.
знать I 1. zanin, zanbûn; 2. *(уметь)* karin; 3. *(быть знакомым)* pas bûn *(с кем-л.)*; belod bûn *(с кем-л.)*; 4. *(использовать)* his kirin, çêrandin; 5.; не — мёрзы çar nezandûn, ji ra derketin.
знать II ж. *(аристократия)* maqûlî м., koma esilzada.
знать III *(видн. с. разг. диле, çet)*.
знахарь м. koçek м.
значен не с. 1. *(сила)* zêl ж., fikir ж.; 2. *(важность)* ferzî ж., qimeti ж., mohimî ж.; **решающее** — pêta eslî; не иметь — кя ferz nebûn (nehêjan).
значимость ж. *(важность)* mohimî ж.
значимый прил. yê kîvşiyê, yê biqimot.

значит вводн. сл. demek.
 значительно нареч. 1. (намно-
 го) zef, bêhesab, bêhed, êrêse;
 2. (выразительно) kîvş, cуап.
 значительный прил. 1. (боль-
 шой) уё mezîp, уё zef; 2. (важ-
 ный) уё ferz, уё mođim; 3. (важ-
 ный) уё kîvş, уё cуап, уё ber bi şev.
 значить несог. menî hebûn, mo-
 ĥim bûn; что это значит? ew şî xe-
 bere?, ew şî yeke?
 значиться несог. hebûn, hatin
 kîvşkirinê (nişankirinê).
 значок м. nişan ж., mēdal ж.
 значо см. значь.
 значущий прил. 1. уё zandar,
 уё bilan, уё şereza; он — человек
 ew meriki zandarê; 2. (опытный)
 уё cêribandî.
 знобить несог. lerzîn, cemi-
 din, ricîin; меня знобит ez
 diricilim.
 зной м. germî ж., kel ж.
 знойный прил. 1. (жаркий)
 уё zef germ, уё kel; 2. перен.
 (пыльный) уё bihewas.
 зоб м. 1. (у птиц) çildang ж.;
 2. мед. werima gewriyê.
 зов м. gazî ж., hewar ж.,
 hewar-gazî ж.; teklîkirin ж.
 (приглашение).
 зову см. звать.
 зодияк м. астр. zadik ж.;
 знаки — а nişanê zadîkê.
 зодчество с. emaretsaxî ж.,
 mēmarî ж.
 зодчий в знач. стп. м. sazkar
 м., meriyê emaretsax (mēmar).
 зол см. злато.
 золá ж. kozî ж., argûn ж.
 золотка ж. haultúz ж.
 золотистый прил. уё zêrin;
 — не волосом rogê zêrin.
 золотить, позолотить avzêr
 (zêr) kirin.
 золотник м. вст. (мера ве-
 са) tîzçal ж.
 золото с. 1. zêr м.; сто рубаей
 — м. çed manel bi zêr; 2. (позоло-
 тенные нити) gulavtûn м.
 золотомасель м. zêrger м.

золотой прил. уё ji zêr (во
 золото); уё zêr (относящийся к
 золоту); — песок çûma zêrin;
 — бе кольцо gusîla zêr; — запясе
 хезла zêr; — бы прииски medenê
 zêr.
 золотоносный прил. уё zêr-
 daîrê, уё zêr; — не рудники
 medenê zêrdainê.
 золотопромышленник м. хвейуё
 (şenetçiyê) medenê zêr.
 золотуха ж. мед. zîrik ж.,
 lûrik ж.
 зона ж. nehîye ж., eî м.,
 menteqe ж., ewir ж., ciwar ж.,
 mehel ж., lax ж.; демилитариза-
 циянная — nehîya bêeskerkirî;
 меџа демилитаризированной; — воён-
 ных действий nehîya şerkirinê;
 запретная — nehîya qedêşkirî
 (giriş).
 зонд м. мед. lûla rêzînê, zond ж.
 зондировать несог. и сов. 1.
 мед. zond kirin (lûla rêzînê ber-
 dan nav zîkê); 2. перен. cêriban-
 din.
 зонт м., зонтик м. sitavk ж.
 зоблог м. ulndarê jiina hei-
 wanel.
 зоологический прил. уё zoo-
 lojî; — сад daxê teva.
 зоология ж. zoolojî ж., ulmê
 zanbûna jiina heiwanet.
 зоопарк м. baxê teva.
 зоотехник м. ulndarê heiwa-
 netxweşkirinê.
 зоотехника ж. ulmê heiwanet-
 xweşkirinê.
 зоркий прил. 1. уё çevtûj; 2.
 перен. уё serxwe (проницатель-
 ный); уё dûrbîn (дальновидный);
 уё huşyar, уё serxewl (бдитель-
 ный).
 зоркость ж. 1. çevtûjî ж.; 2.
 serxwebûn ж. (проницатель-
 ность); huşyarî ж., serxewlî ж.
 (бдительность).
 зорю см. заря.
 зрачок м. bibîç ж.
 зрелище с. temaze ж.
 зрелость ж. gihîştin ж., me-
 zînbûn ж., aqîlbûn ж.; полн-

тическая — aqîlbûna seyasetiyê;
 аттестат — м. şedenama mekleb
 kutakirinê.
 зрелый прил. 1. уё gihîştî;
 2. перен. уё mezînbûî, уё qird.
 зренье с. şev ж.; — точка — мя
 nêş ж., fikir ж.; с точки — мя
 ji niqitka nezêrê, ji aliye bi
 nêla...; поле — мя mejdana ber
 bi şev; обман — мя şaşbûn ж.,
 şevxarandin ж.
 зреть, созреть 1. gihîştin; 2.
 перен. (рассти) mezîn bûn,
 зритель м. temazeçî м., bînen-
 de м.
 зрительный прил. — зал tema-
 şexane ж.
 зрничий прил. уё bişev, уё bîna.
 зуб I м. diran м., qil м.;
 коренной — diranê kurtî; молоч-
 ный — diranê şîr; — мудрости
 diranê aqîlbûnê; вырвать (уда-
 лить) — diran kîşandin; стиснуть
 — м. diran guyaştin (çirikandin);
 вооруженный до — да уё serdarê
 silêhkîrî; мять — против ко-
 го-л. разг. kîna kesekî kîşan-
 din, şîr kesekî hêrs bûn; дер-
 жать язык за — ами разг. zîmanê
 xwe kin kirin, dengê xwe nekirin;
 не по — ам разг. ne yê dirana.
 зубастый прил. 1. (с большими
 зубами) уё li çile (уё bi diranê)
 mezîr; 2. перен. разг. (острый
 на язык) уё zîmantûj.
 зубец м. diran м., xişt м.
 зубило м. мех. ega gulover,
 tor ж.
 зубиной прил. уё dirana; —
 врач hekimê dirana; — ая щетка
 mesveka dirana; — порошок згê
 dirantemîzkirinê.

зубоврачебный прил. уё diran-
 hekimkirinê; — кабинет olaxa
 (oda) diranhekimkirinê, olaxa
 hekimê dirana.
 зубо́х м. звать на — разг.
 ezber zanbûn, ezberî kirin.
 зуборезный прил. мех. уё di-
 ranbir; — станок destgê diranbir.
 зубоска́л м. mesxereçî м., la-
 qirdçî м., benekçî м.
 зубоска́лить несог. разг. mes-
 xere (pêkenî) kirin.
 зубочистка ж. pîncikê diran-
 lemîzkirinê.
 зубр м. зоол. gaê kûvî, zûbr м.
 зубре́жка ж. разг. (дѣйствиє)
 ezberkirin ж.
 зубри́ть несог. разг. ezber kirin.
 зубчатка ж. мех. destgê di-
 ranbir.
 зубчатый прил. уё bidirana;
 — се колесо tekerê bidirana; — ая
 передача destgê derbazbûinê уё
 bidirana.
 зуд м. хит ж., xwîr ж.
 зудеть несог. xwîrin.
 зурна́ ж. муз. zurne ж.
 зыбкий прил. уё pêldar.
 зыбь ж. pêlê bûr (ser rûiyê
 wê).
 зычный прил. уё zît, уё qaim;
 — голос dengê zil (zîz).
 зыбкий прил. уё sermatîrs, уё
 dîcemide.
 зыбловый прил.; — ая вспаш-
 ка erdenkirîna (şovkirîna) paizê.
 зябнуть несог. cemidin, serma
 kirin, qelîlin, surê bîstin.
 зябь ж. bihare м.
 зять м. хазî м., zava м. (муж
 дочери); mîrê xûşkê, хазî м.
 (муж сестры).

И

и I союз 1. (соединительный)
 и; книга и тетрадь kitêb û def-
 ter; 2. (присоединительный) ... и;
 и я там был ez jî wêderê bûm; 3.
 и я там был ez jî wêderê bûm; 3.
 (противительный) lê; 4. (вмен-

но) usa jî, xût, gendi; вот это
 я и имел в виду wêta min xût
 ewyek bû, weqîl fikira min jî
 ewyek bû; 5. (перечислительный)
 ... jî, usa jî, hem; и я и ты ez jî

1. *hîm ez hîm lu*; то и дело
hef, hîm; и вот (в начале пред-
ложения) usa, eçê; м... я... ..ji,
...ji, hîm... hîm...

И И *честно (даже) heta, ...ji*;
он и этого не делает ew [heta]
ewê yekêji nikare bike.

Ибо м. *zool. leglega reş*,
Ибо *слова çimki, wêki ku, bona*
wêyekê ku.

Ива ж. *dara bî (bênax)*; пла-
хучая — *daşa bişeng.*

Иволга ж. *zool. zerdek ж.*
(terozil).

Игла ж. 1. *derzi ж. (шевейки)*;
шпиль ж. *(метелка)*; 2. *(спица)*
şişik ж.; 3. *(у животных и*
растений) slîrin ж., nîze ж.,
derzi ж.

Иглестый прил. *yê stîrindar,*
yê bîniçe.

Игнорировать *несов. и сов. guh*
pedaîn (не обращать внимания);
(ber tîstekî) hesab (guhdarî) pe-
kirin (не считаться).

Иго с. *hêsirî ж. (рабата); nîr*
ж. (хрмо); guvaşlîn ж. (дамле-
ние); zulum ж. (тирания); ка-
питалистическое — nîrê kapita-
listiyê.

Иголка ж. см. *игла 1*; \diamond см-
леть как на — *ax razg. nolîta*
ser derziya rûnislîn, tê bêji
qel ser derziya rûniştiye, hasê-
wanî ser derziya rûniştiye.
Иголок ж. см. *игла 1*; \diamond
с — *ки... zef baş, zef bedew (der-*
heqa kîma).

Игорный прил. — дом *xînar-*
baxxare ж., mala xînarbaza.

Игра ж. 1. *lîstik ж., listin ж.*;
xîmar ж. (азартная); 2. (блеск
драгоценному камню) şewaq ж.,
biq ж., bişewal ж., şîmal ж.

Игральный прил. — *ые кар-*
ты kartê (kaxezê) listikê; — ая
кость кара listinê.

Играть. *сыграть 1. listin; —*
в футбол (ûlboî (top) listin; —
в карты kartê (kaxez) listin; —
в шахматы teme (kişk, şaxmat)
listin; 2. (об артистах) listin;

— *на сцене 11 temaşeda listin;*
3. *(на муз. инструменте) lêdan,*
lêxistin (saz); 4. тк. несва. (свер-
кать) birq (şewaq) daîn; \diamond —
с огнём agirra listin; — жён-
ную jîjnêra listin; — на проти-
воречных между... ser miqabil-
tiyê orta... listin, ser miqabil-
hevûnê listin orta ...; — роль
rol listin; — на руку (кому-л.)
komek dan (kesêkî), pişt girtin,
arîkarîya kîneka kirin.

Игривый прил. *yê kêfxweş,*
yê listinê, yê lajirdiyê, yê be-
şexweş.

Играк м. *listekçi м.; xîmarbaz*
м. (в азартные игры).

Игрушечный прил. *yê mijûlok,*
yê listinê, yê mijûlbûnê.

Игрушка ж. *mijûlok м., lis-*
tik ж.

Игумен м. *îgûmên м., serkatê*
dêra mêta.

Идея м. *îdeal м.*

Идеализация ж., идеализиро-
вание с. *îdealizêkirin ж.*

Идеализировать *несов. и сов.*
îdealizê kirin.

Идеализм м. *филос. îdealizm ж.*

Идеалист м. *филос. îdealist ж.*

Идеалистический прил. *yê*
îdealistiyê; — ая теория teorîya
îdealistiyê.

Идеально нареч. *zef haş (от-*
лично); bêqusûr, bêşarî (безоши-
бно).

Идейно-политический прил. *yê*
bî îdeâ seyasetiyê, yê îdeâ se-
yasetiyê; высокий — úroveň de-
tosa îdeâ seyasetiye ya bilind.

Идейность ж. *îdebûn ж., fi-*
kirbilindî ж.

Идейный прил. *yê bieqîdê, yê*
bîidê; yê îdeolojik (идейно на-
правляющий); высокий — úro-
вень pêhbîlindî ж.; — человек
meriyê bîidê (bieqîdê, 'el).

Идентичный прил.
yê heranherî hev, yê nê,
yê mîna hev.

Идеолог м. *îdeolojik м., fikir-*
dar м.

идеологический прил. *yê îde-*
lojik, yê fikirdarîyê; — фронт
îrona îdeolojiyê; — не основы
esasê îdeolojiyê.

Идеология ж. *îdeoloji ж., fi-*
kirdarî ж.

Идея ж. *îdê ж.; fikirdarî ж.,*
fikir ж., nê ж. (мысль).

Идилия ж. 1. *(благотолучие)*
îdil ж., jîna rehet û bêşerpeze,
halxweşî ж.; 2. мим. sûretê kaw
û bedew.

Идиума ж. *лингв. îdiom ж.*

Идиоматика ж. *лингв. îdioma-*
tik ж.

Идиоматический прил. *лингв.*
yê îdiomatikê; — ое выражение
gotina îdiomatikê.

Идиот м. *ахтах м., meriyê*
bêaqil, dewiz м.

Идиотизм м. *ахтахî ж., bû-*
aqilî ж., dewizî ж.

Идиотский прил. *yê ахтахиyê,*
yê bêaqilî.

Идол м. *bot м., senem м.*

Идолопоклонник м. *torêdarê*
senemhebândinê (senemperestî,
botperestî).

Идолопоклонство с. *senemhe-*
bândin ж., torêbândin ж., se-
lemperestî ж., botperestî ж.

Идти, пойти 1. *çûn; hatin*
(откуда-л., приходиться); — вде-
рся pêşda çûn; — в гости çûn
mêvan; — за кем-л. dû kesekî
(pê kesekî) çûn; — пешком
bî lînga (bî piya) çûn; — на
работу çûn ser xebatê; — за
арачом çûn pê hekimî; 2. тк.
несов. перен. (слезаться) dû çû-
in, pê kelin; — к победе bî rîya
pirozîyê çûn, her bî alkirinê
çûn; 3. (поступать, поступать)
dexilî bûn; — в университет
dexilî ûnîversîte (dexilî deril-
fûnê) bûn; — в армию çûn es-
kertyê; 4. тк. несва. (прибли-
жаться) nêzik bûn, hatin; вес-
на идêt bihar nêzik dibe, bihar
tê; 5. (пролезать) derbaz bûn;
дорога идêt lêcom tê orta mê-
zêra derbaz dibe, tê nava mê-

zêra diçe; 6. çûn, hatin (упот-
ребавився, применителъ); сá-
харная свёкла идêt на сáхар
ji silqê şirin şekir tê hazirkirinê
(çêkirinê); 7. çewimandin, bûn
(происходить, совершаться); dest
pêbûn (начинаться); идът пере-
говори mozekere derbaz dibin;
идêt заседание cilse derbaz dibe;
идът бой şer diqewime (diçe);
8. (об осадках) barîn, hatin;
идêt снег herf dibace; 9. (о вре-
мени) çûn, derbaz bûn; 10.
(подходить, быть к лицу) lêha-
tin; 11. (быть достойным, за-
служивать) laiq bûn; 12. ба-
zîr bûn (проявлять готовность);
gazî bûn (быть удовлетворён-
ным); 13. хеbillin, hareket kirin
(действовать — о механизме); çû-
in-hatin (двигаться); 14. разг.
(накидать обит) hatin firolanê;
15. разг. (расходовать) херс
(serf) bûn; 16. (исходить от-
куда-л.) (ji ciki) derketin (ha-
tin); 17. разг. (поддаваться) hatin
xarandinê; — на уговоры
xwe daîn харandinê; 18. (полу-
читься, доставляться) giliştin,
çewimîn, bûn, hatin; чай идêt
из Грузии çai ji Gureistanê tê;
19. (отправляться) tê kelin,
çûn; 20. театр. çûn, hatin;
сегодня идêt «Лебедяное озеро»
iro «Gola qûa» diçe; 21. (о сред-
ствах транспорта) çûn, tê ke-
tin; поезд идêt три часа ma-
şîna sê sebeta diçe; 22. (про-
ходить) derbaz bûn; \diamond — а́-
муж mêr kirin; — впрок bergeh
girtin; — на убыль kêm (bandik)
bûn; идêt! (адом!) brabe!, zef
baş!, rak!

Идъ сл. *идти.*

Изуит м. 1. *yêzûit м. 2. перен.*
meriyê mîxmet.

Изуитский прил. 1. *yê yêzûit;*
2. *перен. yê mîxmetiyê.*

Иерархический прил. *yê yê-*
carşî.

Иерархия ж. *yêcarşî ж.*

Иероглиф м. *yêroglif м.*

иероглифический прил. уё уё-
toglifa; —ая письменность niv-
niga bi hefté yéroglifa.

издвигенец м. хегсхвиг м.
издвигенец с.: быть на чьём-
либо — ии set хетсё kesekî bûin.

из предлог 1. в разн. знач. ji;
приехать из Москвы ji Moskvaê
halil; лучший из всех ji herîmîya
çetir; из записки ji hesûdiyê, ji
çevnebartiyê; из достоверных ис-
точников ji kanîyê bîlbar; из
дерева уё ji texte, уё ji dar,
уё texte, уё dar; 2. (по причине)
li sebebiya, bona, seva; из бла-
годарности bona gazibûnê; из
уважения к вам bona xaligê we,
bona qedrê we; ♦ из года в год
sal bi sal; изю в день roj bi
roj, выходить из себя hêrs bûin;
из всех сил bi hemzota xwe,
bi tematiya qeweta xwe.

изба ж. хапî м.; — читальня
xanîyê (oda) xwendkarîyê.

избавитель м. xilasgar м., xi-
laşçî м.; азаçî м., azavaç м.
(освобождитель).

избавить(ся) сов. см. избав-
лять(ся).

избавление с. xilasbûn ж.;
избавит ж. (освобождение).

избавлять, избавить xilas ki-
rin; аза kirin (освобождать).

избавляться, избавиться xilas
bûn, хве xilas kirin; аза bûn,
хве аза kirin (освобождаться).

избалованный прил. уё paz-
bîrkirî, уё sirtikî; уё xirabûn-
lîçî (испорченный).

избаловать(ся) сов. см. изба-
ловать(ся).

избаловывать, избаловать paz
kirin; xirab hîç kirin (пор-
чать).

избаловываться, избаловыва-
ть paz çîçî (sirtik) bûn; хве xirab
hîç kirin (порчаться).

избегать, избежать хве ve-
çîrlin, хве çîrlin (воздерживать-
ся); хве xilas kirin (избавлять-
ся); — ошибка şaşî nekirin; —
опасности ji xofiyê xilas bûn.

избежание с.: во — bona pe-
kirinê (pebûnê); bona bexolîyê
(безопасности ради).

избегать сов. см. избегать.

избивать, избить 1. kulan,
îddan, îxistîn; 2. тк. негов.
qir kirin (уничтожить); kuştin
(убивать).

избиение с. 1. îxistîn ж., ku-
lan ж., îddan ж.; 2. qirkirin
ж. (уничтожение); kuştin ж.
(убийство).

избиратель м. bijarvan м.,
bijarkar ж.

избирательный прил. уё bijar-
tinê; — закон qanûna bijartinê;
— бюллетень bûletena bijartinê;
— во право heqdarîya bijartinê;
—ая урна qulîya bijartinê; ли-
шать — их прав ji heqdarîya
bijartinê merûn kirin.

избирать, избрать 1. (голосо-
ванием) bijartin, deng daîn; 2.
(выбирать) bijartin; — специаль-
ность rîçe bijartin.

избрать сов. см. избирать 1.

избородить сов. см. бороздить.

избрание с. 1. (голосование)
dengdaîn ж.; 2. (выбор) bijar-
tin ж.

избранный м. bijarti м., bijar-
tivan м.; — народа bijartivanê
mixilqet.

избранный прил., прил. уё bi-
jarti; уё хаз (особенный); уё
xwendî (о гостях); —ые произве-
дения nivîsare bijarti; — в де-
путаты wekilê (dêrpatê) bijarti.

избрать сов. см. избирать.

избыг, ок м. zêdaî ж., zêdeî ж.
(излишек); pîçî ж., çimretî ж.
(избыток); с — ком bi zêde, zê-
detir; иметься в — ке zêdetir
hebûn.

избыточный прил. (излишний)
уё zêde; уё pîçî, уё çimretî.

изваяние с. heikûl ж., kum-
bet ж.

изведать сов. см. изведывать.

изведывать, изведать tem ki-
rin (пробовать); dîtin (порежи-
вать); — горе хем dîtin.

изверг м. zalim м. (тиран);
meriyê hêrem (деспот); meriyê
xezeb, celad м. (палач).

извергать, извергнуть ji hup-
durê хве avêtin (выделять из
себя); hilavêtin (выбрасывать).

извергаться несов. hilavêtin.

извергнуть сов. см. извергать.

извержение с. (явления) agir-
dizi ж., derketin ж., agirquloz-
hûn ж., hilavêj ж.

извернуться сов. см. извора-
чиваться.

известий сов. см. изводить.

известие с. хебер ж.; радост-
ное — mixîni ж.; последнее — ии
elametiye axir, xeberê axir (pa-
şîn); ♦ «Известия» «Xeber»,
«Elameti», «Izvestiya».

известить сов. см. извещать.

известка сж. известь.

известковый прил. уё kirêçê,
уё berdekîç; — раствор berîya
kirêçê.

известно в знач. сказ. eyape;
tebê âto — eyape teva eyape;
насколько мне — çiqas ku min
eyape, çiqas ku ez zanime; [всем]
—, что... eyape weki ku... hemû-
kex zanin weki ku...

известнос[ть] ж. çuhret ж.,
navdarî ж.; пользоваться — тью
nav hebûn, navdar bûn; ♦ по-
ставить э — elamet kirin, daîn
pêhesandîn.

известный прил. 1. (знаме-
нитый) уё çuhretî, уё navdar,
уё merûf; 2. (определённый) уё
eyape; 3. (который) уё hînek;
в —ых случаях eya-çaga, li
nava hîne çewmanîlanada.

известняк м. kevîrê kirêçê
(berdekîç).

известь в. kirêç ж., berde-
kîç м.; гашёная — kirêça tem-
nandî; негашёная — kirêça nete-
mîrandî.

извещать, известить elamet ki-
rin, xeber gihandin, pêhesandin,
daîn pêhesandîn.

извещание с. 1. (действие)
elametkirin ж., xebergihandin

ж.; 2. (известие) xeber ж., ela-
metî ж.; 3. (новстка) elamet-
pate ж.

извещаться, извещаться 1. kişî
yan; 2. тк. часоа. (приходить —
напр. о реке) derbaz bûn.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извещать сов. см. извещать.

извѣстник м. 1. (книга) erebeşi m.; 2. (журнал) erebeşi ж.;
приехать на — xe bi erebeşi hatin.
извѣстить несс. керем кирин;
дѣл кирин (хвѣстия), hewes kirin
(пожелания); извѣст[те] керем
kirin.

изворѣчиваться, изворѣчиваясь
xwe xilas kirin; delkbazi xwe
xilas kirin, xwe çekirin (выру-
чать себя).

изворотливость ж. хвѣсткѣирин
ж., delkbazi ж., хвѣсткѣки-
рин ж.

изворотливый прил. yê delk-
bazi, yê хвѣсткѣкиринѣ, yê dika-
ge xwe xilaske.

извратить сов. см. извратять.
извращать, извратять fikir
yanış yito çekirin (искажать
мысль); şaş (tevhov) kirin (оу-
мшатъ, смущать).

извращение с. pêşelji ж.,
şaşkirina pête, perastî ж.

извращенность ж. (безкров-
ственность) хейсетхирабі ж., пе-
ракі ж., bêpatâşî ж.

извращенный прил. 1. (без-
нравственный) yê хейсетхираб,
yê bêpatâş; 2. yê хирабнет (ис-
каженный); yê şaş, yê perastî
(неправильный).

изгладить сов. см. гадить 3.

изгнать м. çivane ж., çene ж.

изгнать, изгнать l-wandin.

изгнаться, изгнаться l-wij-
yan; xwe çûz kirin (изгнаться).

изгладить(ся) сов. см. изгнать,
жнать(ся).

изглаживать, изгладить 1.
(стирать, уничтожать) tash,
(бил) kirin; 2. перен. (забывать)
bîr kirin.

изглаживаться, изгладиться 1.
(стираться) hêlû hûin; 2. перен.
hatin êrkirinê (забываться); un-
da bûin (исчезать).

изгнание с. serdûnkirin ж.,
şandîn ж.; derxistin ж. (выгна-
ть); tebîckirin ж. (исключить).

изгнанный м. sergûn;
kirin derxisti, tebîckirin.

изгнать сов. см. изгнать.
изгнать с. belgi м., l-wes-
ti ж.; у — я ber serî.

изготовить, изготовить derxistin
(выполнить); tebid kirin (за-
казывать); dûr şandîn (заказывать да-
леко).

изготовитель ж. pe-çin м., sûr ж.
изготавливать, изготовить in-
xir kirin, çekirin.

изготовить сов. см. изготовить,
извать.

издавать, издавать 1. (книга
и т. п.) peşir (çar) kirin; ber-
dan (выпускать); 2. (журнал и
т. п.) peşir kirin, berdan (yaman
î tîştê min); 3. — авуз dem
dajin.

издательница ж. zûda, ji zeta-
nê qedim.

издательство ж. 1. (издатель-
ство) ji dîr, ji çiyê dîr; 2. (из-
дание) ji dîrva.

издание ж. ji dîrva.

издание с. 1. (книга и т. п.)
peşirkirin ж., çar kirin ж.; ber-
dan ж. (выпуск); — книга peşir-
kirina kitêba; 2. журнал и т. п.)
berdan ж., peşirkirin ж.; 3. (про-
изведение певца) peşir м., çar ж.

издатель м. peşirçî ж., çar-
van м.

издательский прил. yê peşir-
kirinê, yê çar kirinê.

издательство с. peşirxane ж.,
çarxane ж.

издать сов. см. издавать.

издательство с. pêkenîkirin
ж., lêrokekirin ж., mesxereçî-
rin ж. (напечатать).

издаться несс. (жид кем-л.)
pêkenî kirin, pêkenandin, serê
(kesekî) kenandin; mesxere çî-
rin (напечатать).

издаться сов. см. издавать, издать,
с — ой bi pêkenî; mesxerçî (на-
печатать).

издатель с. hesiya м., heslet ж.

издательство с. (журнал) hêz
(cezarat) kirin, bicandîn.

издержать(ся) сов. см. издер-
живать(ся).

издерживать, издержать хере
(mesref) kirin, zêi kirin.

издерживаться, издержаться
разе. (пере) хере kirin, mesref
dîtin (израсходовать деньги);
desteng bûin (нуждаться в де-
негах).

издержки мн. mesref ж., хере
ж.; — производства хере det-
anîne; путевые — detexlix м.; пу-
тебные — хере sûrdê.

издыхать сов. см. издыхать.
издыхание ж. zûda, ji ze-
manê qedim, ji berêda.

издыхание с. до последнего
— ия heta mirinê, heta gorê.

издыхать, издохнуть разе. mi-
rin (о человеке); seâitîn, mirar
bûin (о животном).

изжарить сов. peşin, qelandin,
beyan kirin.

изжарить, изжарить хилас бûin
(избавиться); kuta kirin (класс
конеч).

изжить сов. см. изживать.

изжог ж. toçbûin ж., berçoç-
kîbûin ж.

из-за предлог 1. (окуда-л.) ji,
ji serê, ji piştê; солнце вышло
— gor tev ji piştê çiya derket; 2.
(по причине) bona, ser; — вас
bona xalirê we; — тебя bona te.

излагать, изложить beyan ki-
rin; golin (устно); bi zar şiro ve-
kirin (абстрактно); çise kirin (де-
дуктивно, рассуждать).

излечение с. 1. çenebûin ж.,
hekîmbûin ж., rakbûin ж. (ле-
чение); 2. (лечение) derman-
kirin ж.

излечивать, излечить qenc (se-
lamet) kirin, hekîm kirin.

излечиваться, излечиться qenc
(selamet) bûin, hatin çenebûnê.

излечимый прил. yê te çenebû-
nê, yê hekîmbûnê, yê te çencki-
rinê.

излечить(ся) сов. см. излечи-
вать(ся).

изливать, излить — дұшу
dîlê xwe zefal kirin.

излить сов. см. изливаться.

излить сов. см. изливаться.
излить хере zedeşi m.; с — ком bi zede,
serga, serga zede.

излишество с. zedeşi ж., piri ж.
излишествовать несс. zedeşi ki-
rin, serga avetin; çar (mizan) pe-
zandûn (не звать меры).

излишние ж. çar — ew zê-
deşiye, ew zefe.

излишний прил. yê zede (ли-
шний); yê pelazim, yê hêker (не-
нужный).

излияние с. сердечные — ия
salîkirina derdê dîla.

изложенье с. xulase ж., dabe-
rî ж. (суть, резюме); teşîl ж.,
çiqoyekirin ж. (подобрать).

изложить сов. см. излагать.

излом м. 1. (место излома)
çiyê şikestî, çiyê şikenanî; 2.
(испорчен, излом) çene ж., çivane
ж.

изломанный прил. прил. 1.
(слабый) yê şikestî, yê şî-
kenanî; 2. (испорченный) yê çî-
vanê, yê xwar.

излучать, излучить şewaq
(hîrç) dajin, ronkal retin.

излучение с. şewaqdajin ж.,
bîrçdajin ж., ronkalretin ж.; —
энергии şewaqdajina ênerjiyê.

излучина ж. çene ж., çivane
ж.; — реки çivana çem.

излучить сов. см. излучать.

излюбленный прил. yê bîdîl;
yê bihewas (желанный); yê bi-
jarli (избранный); — прием ede-
tê (qaidê) bihewas.

измалать сов. см. измалывать.

измалывать, измалать çirk lê-
dan (испытать); çilêr kirin (на-
дрывать); leke kirin, lêhesikan-
dîn (дразнить).

изматывать, изматать qudûm
êxistin (слабый); dajin we-
şiyane (уставать); bêlaqet ki-
rin (обессилить); — вправу du-
mîn bêlaqet kirin.

изматываться, измататься bie-
çif, weşiyane; bêlaqet bôn (осла-
беть).

измельчать I сов. biçûk hûin.

измельчать II, измельчить hûr kirin, hêrandin.
 измельчить сов. см. измельчать II, мельчить.
 измена ж. хайнî ж.; государственная — хайнîуа dewletê; — родные хайнîуа weten (memleket).
 изменённый с. guhastin ж., veguhastin ж.; внести — ия дайн guhastinê; без — ия beguhastin.
 изменить I, II сов. см. изменять I, II.
 изменяться сов. см. изменяться.
 изменник м. хайн м.; — родные хайнê weten (memleket).
 изменнический прил. уё хайнîуё.
 изменить I, изменить (совершить измену) хайнî kirin; ♦ силы мне — йют ez sist dibim, ez qudûm dikevîm; ему — йет счастье bêxê wi lêname, telê wi tune.
 изменить II, изменить (производить перемены) guhastin, ewez kirin, veguhastin; — закон qanûn veguhastin.
 изменяться, измениться hatin guhastinê, ewez bûn; — в лице sûrelda hatin guhastinê; — к лучшему rak (baş) bûn, ber rakbûnê gûn; всё течёт, всё — йетса temam dikişê, temam tê guhastinê.
 измерение с. pîvandîn ж.; три — ия sê pîvandîn.
 измеритель м. (прибор) destgê pîvandînê.
 измерительный прил. уё pîvandînê; — инструмент hasecla pîvandînê.
 измерять сов. см. измерять.
 измерять, измерить pîvandîn, çar kirin.
 измождённый прил. уё bêlaqet, уё bêqudûm (обессиленный); уё qudûmketî (измурённый); уё zefî, уё jar (истощённый); уё sist (слабый).
 измор м.; зять — ом (кого-л.) разг. hi zorê hildan, bi zorê dain tesmîkkirinê.

изморозь ж. qîraw ж.
 изморось ж. barana hûr.
 измотать(ся) сов. см. изматы-вать(ся).
 измученный прил. уё acizbûn; уё acizkiri (кем-л.); уё bêqudûm, уё bêlaqet (обессиленный); уё qudûmketî (измурённый); уё çerçîrandî (замученный); уё cezaretkiri (истерзаный).
 измучивать, измучить I. aciz kirin, biçandin (мучить); katçû kirin (выводить из себя); 2. перен. (надоедать) zele birin, serî birin (дѣлать); 3. перен. sist kirin (ослаблять); bêlaqet kirin (лишать сил); qudûm çikêrandin (томить); dain cezaretê (терзать).
 измучиваться, измучиться çerçîrin, westin, westiyan (иставать); qudûm kelîn (обессилеть); sist bûn (слабеть); aciz bûn, biçîn (замучиться).
 измучить(ся) сов. см. измучивать(ся), мучить(ся).
 измышлять сов. см. измышлять.
 измышление с. elsenetî ж. (басня); xîyal м. (выдумка); degew ж., vir ж. (ложь).
 измышлять, измышлять ber xwe derxistin (выдумывать); de-gew (vir) kirin (лгать).
 измять сов. quçîmandîn; pépes kirin, tepisandin (змянуть).
 изнанка ж. aslar ж., rûiyê bini.
 изнасилование с. hizorêbênamûskirin ж., bi zorê ya xwe pêra kirin, bi zorê çûn bal kulfet.
 изнасиловать сов. см. насиловать.
 изнашивание с. maşandin ж., kevînkirin ж.; qetandin ж. (обуви).
 изнашивать, изнашивать maşandin, kevînkirin, qetandin (обуви).
 изнашиваться, изнашиваться maşîn, kevînkirin, hatin maşandinê; hatin qetandinê (об обуви).
 изнеженность ж. nazbûn ж., letîfbûn ж.

изнеженный прил. уё nazik, уё letîf.
 изнеживать, изнежить nazik (letîf) kirin.
 изнеживаться, изнежиться nazik (letîf) bûn.
 изнежить(ся) сов. см. изнеживать(ся).
 изнемогать, изнемочь qudûm kelîn, bêlaqet bûn (обессилеть); zef westiyan (очень уставать); sist bûn (слабеть).
 изнеможение с. bêqudûmî ж., bêlaqetî ж., qudûmketîn ж. (обессиление); zefwestiyan ж. (сильная усталость); sistî ж. (слабость).
 изнемогать сов. см. изнемогать.
 износ м. maşandin ж., kevînkirin ж.; qetandin ж. (обуви).
 изнашивать(ся) сов. см. изнашивать(ся).
 изношенный прил. уё kevînbûn, уё maşiyai; уё qetiyai (об обуви).
 изнурение с. I. (действие) bêqudûmkirin ж., bêlaqetkiri ж., bêqewetkiri ж.; 2. (состояние) bêqudûmbûn ж., bêlaqetbûn ж., bêqewetbûn ж.
 изнурённый прил. уё bêqudûm, уё bêlaqet, уё bêqewet (бессильный); уё sistbûn (слабый).
 изнурительный прил. уё bêqudûmkirinê, уё bêlaqetkiri-nê, уё qudûmêxistinê; — ая болѣзнь nexweşîya qudûmêxistinê.
 изнурить сов. см. изнурять.
 изнурять, изнурять qudûm êxistin, bêlaqet kirin (обессилить); dain westiyanê (утомлять); sist (zefî) kirin (ослаблять); biçandin (замучивать).
 изнутри нареч. ji hundurda; ji aliyê hundurda (с внутренней стороны).
 изо см. ия.
 изобара ж. metep, izobar ж.
 изобильный с. zefî ж., hebûnî ж., pirbûn ж., gumrehbûn ж., bereket ж.; в — ия gumreh, zel; — продукт gumrehbûna beslet,

изобилловать несог. zel bûn, hebûn, gumreh bûn; горы — уют лесами çiyada meşe gelekîn.
 изобильный прил. уё hebûnê, уё zef, уё gumreh, уё bereketê.
 изобилчать, изобилчать eşkere (çuyan, izbat, belû) kirin; — в обмѣне derewîn derxistin.
 изобильные с. eşkerekirin ж., eyankirin ж., izbatkiri ж.
 изобилчитель м. eyançî м., belûçî м.
 изобилчительный прил. уё eşkerekirinê, уё eyankirinê, уё izbatkiri-nê; — ые документы kêxêzê (sercedê) izbatkiri-nê.
 изобилчать сов. см. изобилчать.
 изображать, изобразить I. (на картине) neqş kirin; 2. (показывать) nişan dain (kirin); ♦ — из себя хве kirin qilixekî, хве çêkirin.
 изображение с. I. sûret м., sifet м., eks м.; прямое и обратное — sifetê rast û şûnda; 2. (действие) nişandain ж., nişankirin ж.
 изобразительный прил. уё neqşkirinê; — ое искусство zepeta neqşkirinê.
 изобразить сов. см. изображать.
 изобрести сов. см. изобретать.
 изобретатель м. mesçî м., icatçî м., efrandar м.; — новой машины icatçiyê maşîna tege.
 изобретательность ж. qeweta icatkirinê, icatkirin ж., efrandin ж.
 изобретательный прил. уё tedbîrkirinê, уё icatkirinê, уё efrandinê; — ум aqilê icatkirinê; быть — ым mesçî (efrandar) bûn.
 изобретательство с. sazkirin ж., çêkirin ж., berxwedêrxistin ж., efrandin ж.
 изобретать, изобрести icat kirin, deranîn, çêkirin, saz kirin, efrandin.
 изобретение с. tiştê icatkirî (sazkirî, efrandî).

изогнутый прич., прил. уё te-wandi, уё tewiyal.

изогнуть(ся) сов. см. изгибать (-ся).

изодранный прич., прил. уё qetiyal, уё periffi, уё qelişî.

изодрать сов. perilandin (в к. л. чья); qelandin, dirandin (разорвать); — на куски pirtî-pirtî kirin.

изойти сов. см. исходить II, излагать сов. derewin bûn, derew (vir) kirin; bêhawer bûn (потерять доверие к себе окружающим).

изолированный прич., прил. 1. уё sudakirî, уё başqekirî; быть — им başqe (cihê) bûn; 2. прил. (отдельный) уё başqe, уё başqekirî, уё cihêbûî.

изолировать несов. и сов. 1. cuda (başqe, tenê) kirin; 2. тех. (обезопасить) ji hev dîr xistin, bêxof kirin.

изоляция м. I. тех. izolatorê; 2. (место заключения) mehbûs-xane ж.

изоляциянный прич.; —ая лѣнта тех. qeftana başqekirinê, tela bêxofiyê (bêawiyê).

изоляция ж. (действие) cuda-kirin ж., başqekirin ж., cihêkirin ж.

изорвать сов. qelandin, dirandin, qelişandin, qelaştin.

изотермия ж. meteor. izotêrmî ж.

изощренность ж. rîqet ж., kamîlîbûn ж.

изощренный прич. уё aqilîq; уё pazîk (тонкий); уё kamîl, уё ketal (усовершенствованный).

изощриться сов. см. изощряться.

изощриться, изощриться хве çekirin; хве pazîk kirin (прохвалить изощренность).

из-под предлог I. (снизу) ji binê; — земля ji binê erdê; 2. (от, для) bona, seva; кувшин — малюкê çêrê şîr; ♦ — палки разг. bi zorê; — носу разг. ber çewa, cem, bat.

изразец м. agûrê çîni.

израсходовать сов. см. расходовать.

изредка нареч. сага-сага.

изрезать сов. см. изрезывать.

изрезывать, изрезать birin (отрезать); ker kirin (разрезать); — на куски kerf-kerf kirin.

изрекать, изречь gotin, xeberdan.

изречение с. gotin ж., saz м., lewz м.

изречь сов. см. изрекать.

изрубить, изрубить pirtî-pirtî (çîlî-çîlî, kerf-kerf) kirin, şikê-pandin

изрубить сов. см. изрубать.

изруть сов. koşan.

изрядно нареч. разг. zel, bêhe-sab.

изрядный прич. 1. разг. (акт. читательный) уё mohîm; 2. уст. (хороший) уё rak, уё baş.

изувер м. metiyê bêrem (bêînsaî) (бессердечный); metiyê zalim (тиран).

изуверский прич. уё bêrem, уё bêînsaî (бессердечный); уё zalim (тиранический).

изуверство с. bêremî ж., bêînsa-fî ж. (бессердечность), zulumî ж. (тирания).

изувечивать, изувечить eqet kirin (делать инвалидом); dirindar kirin (ранить).

изувечить сов. см. изувечивать.

изумительно нареч. zel baş, esêb, biheîr.

изумительный прич. уё esêb, уё zel baş, уё biheîr.

изумить(ся) сов. см. изумлять (-ся).

изумлен; не с. esêb ж., heîr ж., metel ж.; с — нем bi heîr, bi metel.

изумлять, изумить esêb (heîr, metel) hiştin.

изумляться, изумиться esêb (heîr, metel) malm.

изумруд м. zumrût ж.

изумрунный прич. уё zumrûtê.

изуродованный прич., прил. уё eblûkirî, уё seqetkirî, уё xigabkirî, уё bîlewşkirî.

изуродовать сов. см. уродовать.

изустный прич. уё ezber, уё ser ziman.

изучать, изучить zanbûn, hîn bûn, ders xwendin (учиться); dest anfn. hîn bûn (овладеть); şîro vekirin (выяснить); eyan kirin, giştîştin rastiyê (ознакомить).

изучение с. dersxwendin ж. (учение); hînbûn ж. (овладение); şîrovekirin ж. (выяснение); eyan-kirin ж. (ознакомление).

изучить сов. см. изучать.

изъеденный прич. уё xwêrî; — мябло уё bizûzê xwêriyê.

изъезжать сов. gerîn, ji serî heta binî çûn-hatîn; herçiya (herdera) bûn (езде побывать).

изъявить сов. см. изъявлять.

изъявлять, изъявлять golin (высказывать); beyan (nişan) kirin (обнаруживать); — желание xwestin, hewas kirin.

изъян м. kêmasî ж. (недостаток); etb ж., qusûr ж. (порок).

изъятие с. derxistin ж., hil-dan ж., navhildan ж., navder-xistin ж.

изъять сов. см. изымать.

изымать, изыять derxistin, hildan, nav hildan (derxistin), ji ortê derxistin.

изыскание с. 1. gerîn ж. (исследование); teftişkirin ж. (поиски); 2. (средства и т. п.) gerîn ж.

изысканность ж. pazîkî ж., metîfêlî ж.

изысканный прич. уё pazîk, уё bîmetîfêl.

изыскатель м. teftîşçî м.

изыскать сов. см. изыскивать.

изыскивать, изыскать gerîn; teftîş kirin (искать).

изюм м. kişmiş ж.

изюмка ж. heba kişmiş.

изящество с. bedewî ж., qeşengî ж. (красота); kamî ж., letî-fî ж., pazîkî ж. (нежность).

изящный прич. уё bedew, уё qeşeng, уё hijmekar (красивый); уё letîf (нежный).

икать, икнуть qulpik hatin.

икнуть сов. см. икать.

икона ж. sîfetê (şîretê) xudê

икра I ж. xerz м., bizûl ж.; красная — xerzê sor; черная — xerzê qeş; метать — у xerz danin.

икра II ж. (нога) saqê (lepe-şê) linga.

ил ж. herî ж., çatûr ж., lîl ж.

или союз I. (разделительный) ya, yanê; звать или послезавтра sibê yanê dusibê; 2. (вопросительный; в знач. «разве») çîra; или это не так? çîra çîra ew yek usa nîpa?; 3. (показательный) ya, yanê; бегемот или гиппопотам hespê bert yanê gîrupoşan.

иллюзия ж. xiyalê bêcasas, fikirê bênet; предаваться — ням ketin mitala.

иллюзорный прич. уё xiyalê bênet, уё fikira bêcasas.

иллюминатор м. pencera gemî-yê, îlûminator м.

иллюминация ж. neqşkirina bi çîra.

иллюминировать, иллюминировать несов. и сов. (освещать) îlûminê kirin, bi çîra neqş kirin.

иллюстративный прич. уё beyan-kirinê, уё îzbatkirinê; уё nişandainê (показательный).

иллюстрация ж. 1. (пояснение) şîrovekirin ж.; 2. (рисунок) sûret м., sîfet м.; 3. (пример) mesele м., ornek м.

иллюстрированный прич., прил. уё neqşkirî, уё sîfetkirî.

иллюстрировать несов. и сов. 1. şîro vekirin (показывать); nişan danin (показывать) sûret (sîfet) kirin.

им I. твор. п. от он; 2. дат. п. от онî.

имам м. İmam м.
имбирь м. zencefil м.
именно с. milk м., mal ж.
именный мн. гожа (aida) nav-danîñe.
именительный прил.: — па-
дѣж грам. halê rast.
именный прил. yê navdar,
yê eyan.
именно частица i. gendî (для
подчерквания); rast, beşik (не-
сомненно); begill, bexberdan
(безоговорочно); — это и нужно
gendî ewyek lazime; — поэтому
gendî bona wê yekê; вот —! belêf,
erêl, begillî; 2. (перед перечисле-
нием) yanê, gendî; в саду бы-
ло много фруктовых деревьев,
[а] —: Аблонн, персики и т. д.
li nava baxda darê emîş zef bûn,
yanê sév, şeftelû û yê dinê, li
nava baxda gelek darê mêva he-
bûn, yê séva, yê şeftelûya û yê
maln.
именной прил. yê binav û nişan,
yê binav.
именованный прил.: — ое чис-
ло teqema navkirî (kivşkirî).
именовать, наименовать nav-
danî (kirin); — себя navê xwe
hildan.
именоваться несов. nav he-
bûn.
иметь несов. heft, hebûn; xwe
bûn (располагать); standî (по-
лучать); feide dîtin (пользоваться);
— деньги xweyê pera bûn,
pere hebûn; — авторитет hurmet hebûn;
— имущество [перед] serga
bûn, serdestî standî; — муже-
ство sûret kirin; ♦ — место qe-
wîtin, hebûn; — столкновение
şer kirin; — против miqabil bûn;
не — против terefat bûn, miqabi-
lî hebûn.
иметься несов. hebûn, heft;
— есть ли у вас новые книги?
bal we qe kitêbê teze hene?; у
нас —ется... cem me heye...
bal me heye... em xweyê...
ими твор. п. от оий.

имитировать несов. 1. (подра-
жать) leqlit kirin, çev dain (ke-
seki); 2. (подделывать) qelç kirin.
иммигрант м. muhacir м.
иммиграция ж. muhacîret ж.
иммигрировать несов. и сов.
muhacîrî kirin.
иммунитет м. 1. мед. pêne-
girîin ж., tuesyêl ж.; 2. юр.
(неприкосновенность) destînedan
ж., İmûnitêt ж.
император м. İmpêrator м.,
padşah м., şah м.
императорский прил. yê İm-
pêratorîyê, yê padşah, yê şah.
императрица ж. jin-padşah ж.;
jina İmpêrator (жена импера-
тора).
империализм м. İmpêrîalizm ж.
империалист м. İmpêrîalist м.
империалистический прил. yê
İmpêrîalistîyê; — ая политика
seyasetîya İmpêrîalistîyê.
империя ж. İmpêratorî ж., İm-
pêrîya ж., padşahi ж.
имперский прил. yê İmpêrîyê.
импозантный прил. yê bihe-
was.
импонировать несов. hîz kirin,
hewas anîn.
импорт м. ji dereka malanîn
(вывоз товаров); İmporî м., varî-
dat, heşiyayê ji der anî (ввозимые
товары).
импортёр м. varîdatçî м., İm-
porîçî м.
импортировать несов. и сов. ji
dereka mal anîn.
импортный прил. yê ji dereka
hatîye anîñe, yê dereka.
импотент м. metîyê bêqudûm,
kilêrî м.
импотенция ж. bêqudûmî ж.,
qudûmketîn ж., kilêrî ж.
импровизация ж. çevdân ж.,
êrticalkirin ж.
импровизировать несов. êrti-
cal kirin, çev dain, ber xwe der-
xistin.
импульс м. İmpuls ж., hîlan м.
импульсивный прил. yê İm-
pulsê, yê bêxetiyar.

имущество с. milk м.; mal
ж. (достояние); heşîya м., mal-
hebûn ж. (хозяйство); государ-
ственное — milkê dewletê; ка-
зенное — heşîyayê başqe; движимое
— mal-hal ж., malê cîheqyat;
недвижимое — mal-halê cîda;
военное — heşîyayê esker.
имущий прил.: — не хлассы
sînişê hukûmdar; sînişê dewlettî
(milkdar, dewlemend) (богатые).
Имя с. 1. nav м., İsm м.; как
наше? —? navê we çîye?; на ваше
— ser navê we; от моего имени
ji aliyê minda; имени... (о за-
водах, школах и т. п.) bi navê...;
2. грам. nav м.; — существитель-
ное navê cîns; — числительное
navê jimar; — прилагательное
xeîsetîlav м.; 3. (известность,
репутация) qedr м., nav м.,
navdarî ж.; ♦ во — bi navê...;
от имени кого-л. ji aliyê (ji te-
refê) kesekî; именем... (кого-л.,
чего-л.) bi navê...; называть ве-
щи своими именами navê tiştâ
rastî hildan.
Иначе 1. нареч. (по-иному) we-
ki maln, bi alîkî dinê; — говоря
yanê, xulase, bi cûreki maln
gotî; так или — ha yanê cûreki
maln; дело обстоит — şuxul we-
ki malne; не —, как... gendî...
xût, ne ku usa, çawa ku; 2. проти-
вит. союз (а то, в противном
случае) уапа; идите, — он сам
сюда придет herin, уапа ewê
xwe xwe bê vira.
инвалид м. seqet м., melûl ж.;
— трудя seqetê şuxul; — войны
seqetê şer.
инвалидность ж. seqetbûn ж.,
melûlî ж.; переход на — dereca
seqetbûnê standî; особые по-
— ти komekdarî bona seqetbû-
nê.
инвентаризация ж. hesabkiri-
na heşîya, malhesabîkirin ж.

инвентаризировать несов. и сов.
heşîya hesab kirin, malhesabî ki-
rin.
инвентарный прил.: — ая
опысь berata hesabkirina he-
şîya.
инвентарь м. 1. (предметы)
heşîya м., mal м.; живой — heî-
wanet; сельскохозяйственный —
heşîyayê malhebûna gundîtiyê;
2. (опись) hesabkirina heşîya.
инверсия ж. lîngê, cîwequbas-
tîna xebêra, İnvêrsya ж.
инвестировать несов. и сов.:
— капитал kâpîtal tev kirin, ser-
maye kirin hundur.
инвестиция ж. эк. sermaye ki-
rin hundur.
индеец м. merlyê hendû.
индейка ж. 1. kûrkûrê (bûqe-
mûnê) mê; 2. (мясо) goştê kûr-
kûrê (bûqeletûnê).
индейский прил. yê hendû.
индекс м. İndeks ж., nişan ж.;
— цен nişana qîmeta (biha), İn-
deksa qîmeta.
индетерминизм м. филос. İn-
dêtermînîzm ж.
индианка ж. jina hendû.
индивидуализировать несов. и
сов. İndivîdualîze kirin.
индивидуализм м. xeîseft ж.,
İndivîdualîzm ж.
индивидуалист м. xeîseftçî м.,
İndivîdualîst м.
индивидуалистический прил. yê
İndivîdualîstîyê.
индивидуальность ж. İndivî-
dualîstî ж.; başqebûna xeîset
(особенности характера); merî
м. (личность).
индивидуальный прил. 1. (лич-
ный) yê başqe, yê tenê, yê cîhê;
— ое хозяйство malhebûna tek-
maltîyê (başqe); 2. (отдельный)
yê başqe, yê tenê; — ое обслужи-
вание qulixkirina başqe.
индивидуум ж. биол. İndivî-
dûm м., cîns м.
индigo с. İndigo м., nîl ж.
индиец ж. binaltîyê (merlyê)
İlêndûstanê.

индийский прил. уё Hëndü-stanê; уё hëndü.
индикатор м. тех. endikator м.
индифферентный прил. уё bê-talaş, уё bêgühdarî, уё bêelaqe.
индуктивный прил. уё İndük-tiv.
индуктор м. эл. İndüktor м.
индукция ж. 1. филос. İndük-tion ж.; 2. физ. elqe ж.
индус м. meriyê hëndü.
индустриализация ж. senetki-rin ж.; социалистическая — se-netkirina sosyalistiyê.
индустриализировать несов. и сов. senet (İndüstriyalizê) kirin.
индустриальный прил. уё se-netkarliyê; —ая страна memleke-tê senetkarliyê.
индустрия ж. senet ж., İndüstri- ж.; тяжелая — seneta giran; лег-кая — seneta sivik.
индюк м. kûrkûrê (bûqeletû-nê) nêr.
индюшка ж. kûrkûrê (bûqe-letûnê) mê.
иней м. avî ж.
инертность ж. 1. физ. (нено-движность) bêherckelî ж.; 2. перен. bêtalaşî ж., bêgühdarî ж.
инертный прил. 1. физ. уё bêherckelî; 2. перен. уё bêtalaş, уё bêgühdar.
инерция ж. физ. cebir ж., хwe-hejî ж.
инженер м. muhendîs м., İn-jênêr м.; главный — muhendîsê serî, İnjenêrê mezîn; военный — muhendîsê (Injenêrê) eskeriyê; горный — muhendîsê medenê; —механик muhendîsê mexanîk; —строитель muhendîsê avatya.
инженерный прил. уё muhendîsîyê, уё İnjenêrîyê; —ые войска eskerê muhendîsîyê (Injenêrîyê).
инженер-полковник м. serhen-gê muhendîs.
инжир м. бот. hejîr ж., ep-cîr м.
инциденты м. м. herîê ewîle nau.

инициатива ж. êbtêkar м., İnişyativ ж.; по —ве... bi êbtê-karê...; захватить —ву êbtêkar bildan bi desîê хwe.
инициативный прил. 1. (пред-приимчивый) уё İnişyativ, уё jîr, уё biêbtêkar; 2. (озвавший на себя инициативу) уё êbtêkar.
инициатор м. 1. meriyê biêb-têkar (biİnişyativ); 2. (зачина-тель) serwer м., êbtêkarçî м.
инкассатор м. İnkasator м.
инкассировать несов. и сов. pere ji bankê standin, İnkaso ki-rin.
инквизитор м. 1. (мучитель) meriyê zalim (bêtem); 2. ист. (судья инквизиции) İnkvizitor м.
инквизиторский прил. 1. (му-чительный) уё zulümê, уё bêtem; 2. ист. (относящийся к инквизи-ции) уё İnkvizitoriyê.
инквизиция ж. 1. (пытки) serçetandin ж., acizkirin ж., daltî sezaretê, bîcandin ж.; 2. ист. (учреждение) İnkvizîsyâ ж.
инкогнито нареч. херс-хер, bi-pall, mexfl, tele-tel.
инкриминировать несов. и сов. (обвинять) gûnehkar kirin, gu-neh avêlin ser.
инкрустация ж. nîzirandin ж., xalimkarî ж.
инкубатор м. İnkubator м., destgê cûcîkderxistinê.
инкубация ж. (ведение цып-лят) cûcîkderxistinê ж.
иногда нареч. сага-сага, сага; он — приходил ew сага-сага di-hal.
ингородный прил. уё şîhe-rê başqe.
иноземец м. meriyê ji dereke, meriyê ji memleketê başqe, me-riyê xerîb.
иною прил. 1. (другой) уё baş-qe, уё main, уё dinê; не что —êe, как... tiştêk nîne xênîjî...; не кто —, как... kusek na xênî-jî...; —ыми словами bi хеберê başqe; 2. (некоторый) hinek, hineke main; —ые люди meriyê

başqe, hinek merî; ◇ — раз (иног-да) careke main, сага.
инородный прил. уё xerîb, уё başqe, уё cûreklî main.
иносказательный прил. уё we-ki main tê gotinê, уё wekî main goft.
иностраниец м. meriyê dereke (xarêcî).
иностранный прил. уё харê-cê, уё dereke, уё yabançî; — язык zîmanê dereke; Министерство —ых дел Wezîrxana îşê dereke, wezî-reliya şuxilê dereke; — заём deynê харêcê, qerzê ji dereke; —ое вмешательство tevûlîna ха-rêcê; —ое государство dewleta dereke (xarêcê); —ие державы dewletê dereke.
иностраница ж. edetê de-roke, edetê welatê der.
иноходец м. hespê yorxê.
иноходь ж. yorxê ж.; êхать —ью yorxê çûn.
иноязычный прил. уё zîmanê başqe.
инициация ж. xeibkarî ж., ge-vezetî ж., buhdanî ж.
инспектировать несов. nihêrin, teftîş kirin, nihêrandin.
инспектор м. İnspektor м., teftîşçî м.
инспекция ж. 1. teftîşçî ж.; 2. (орган) İdara teftîşkirinê.
инспирация ж., инспирирова-ние с. elqekirin ж. (внушение); pîockirin ж. (подстрекатель-ство); navtêdan ж. (науськива-ние).
инспирировать несов. и сов. elqe kirin (внушать); bînalî hazîr kirin (тайно готовить); pînc kirin (подстрекать); nav-têdan (науськивать).
инстанция ж. derece ж., mi-qam ж.; высшая — derece bi-lind; в последней —ни li derece tewrebilind, li miqama axir.
инстинкт м. İstînkî ж., qe-rîze ж.
инстинктивный прил. уё bîn-stînkî, уё qerzê.

институт м. 1. (учебное заведе-ние) İnstîtût ж., mekteba (dersxa-na) bilind; педагогический — İn-stîtûta dersdara; научно-иссле-довательский — İnstîtûta nihê-randina ulmîyê; 2. (система) sis-tem ж., teşkîlet ж.; — права heqdarî ж., sistêma heqdarîyê.
инструктаж м. destûr ж., des-tûrdan ж.; telfimkirin ж. (обу-чение).
инструктировать несов. и сов. destûr dan; telfim (hîn) kirin (обучать).
инструктор м. destûrçî м., İnstûktor м.; telfimçî м., ders-dar м. (учитель, наставник); rîhber м. (руководитель).
инструкция ж. destûr ж. (рас-поряжение); telfimname ж. (пись-менная).
инструмент м. hacet ж., dest-ge м., alet ж.; музыкальный — saz ж.; слесарный — hacetê çî-lînger.
инструментальный прил. уё hacetsazkirinê; —ая сталь pola hacetsazkirinê; — завод katxana hacetçêkirinê.
инструментальщик м. hacetçî м., hacetsaz м., sazkarê ha-ceta; слесарь — çîlîngerê hacet-sazkirinê.
инсценировать несов. и сов. 1. театр. temaşe nişan dan (по-казывать представление); listin (играть); 2. перен. (прикиды-ваться) хwe avêtin.
инсценировка ж. 1. театр. temaşe ж., listin ж.; 2. перен. listin ж., хweavêtin ж., хwe-çêkirin ж.
интеграл м. мат. İntêgral ж., интегральный прил. мат. уё İntêgralê; —ое исчисление hej-mara İntêgralê.
интеллект м. aqlî м. (ум, ра-зум); fêmdarî ж. (понимание); hîş м. (сознание); feresat м. (спо-собность, талант).
интеллектуальный прил. уё İn-telêktûal; уё bilikir, уё blaçilî

(умный); yê biferesal (способный); yê bihiş (сознательный).

интеллигент м. monever м., intelligênt м.

интеллигентный прил. yê monever, yê intelligênt; — человек meriyê intelligênt.

интеллигентия ж. собир. intelligênst ж.; рабоче-крестьянская — intelligênst gundtuya û pala.

интендант м. воек. intêdant м., tubaşêr м.

интендантский прил. yê intêdantîyê, yê tubaşêr.

интендантство с. idara tubaşêriya esker.

интенсивность ж. şîdandîn ж., qatmî ж., qatmkirin ж.

интенсивный прил. yê qatmkirî, yê şîdandî, yê qatm; — огонь воек. agirê qatm; — о сельское хозяйство malhebdîna gundîîyê bilind.

интенсификация ж. intênstîkasya ж.; guvaştin ж. (нажим); şîdandîn ж., qatmkirin ж. (усиление).

интенсифицировать несог. и сов. intênstîkasya kirin; guvaştin (нажимать); şîdandîn, qatm kirin (усиливать).

интервал м. fasîle ж.; wextê hêsbûnê (перерыв); menzîl ж. (расстояние, промежуток).

интервент м. zevtekçî м., întêvêntî м.

интервенция ж. dexîlbûn ж., hûsdin ж.

интервью с. întêrgû ж.; sohbet ж., qise ж. (беседа).

интервьюировать несог. и сов. qise kirin (брать интервью); întêrgû datn (давать интервью).

интерёс м. 1. (анимание) elaqe ж., hewas ж., guhdarî ж.; с — со mbi elaqe, bi hewas; относиться без — са guhdarî nekirin; представлять — elaqe bûn; 2. жн. — см (потребности) hewce м., xwestin ж.; — см рабочего клас-

са hewce (xwestina) sinifa pala; в чьёх-л. — сах bona feida kesekî; 3. разе. (прибыль, польза) kar ж., feide ж.

интересно нареч. bi hewas, bi elaqe.

интересный прил. 1. yê bi hewas; 2. (красивый, привлекательный) yê bedew, yê kaw, yê qeşeng.

интересовать несог. elaqe (hewas) kirin.

интересоваться несог. hewas kirin, xwestin zanbûn.

интернат м. întêpnat ж.

интернационал м. 1. intêrnasjonal м., tevmeletî ж.; 2. (жнж) «Интернационал» kilama «Intêrnasfona».

интернационализм м. Intêrnasjonalizm ж.

интернационалист м. intêrnasjonalistî м., terefdarê tevmeletîyê.

интернациональный прил. yê intêrnasjonalê, yê tevmeletîyê.

интернировать несог. girtin; hebs (zevt) kirin (арестовывать); egle kirin (задерживать).

интерпрелировать несог. (îî cil-sêda) dewe kirin; pirs kirin (запрашивать).

интерпрелляция ж. (îî cil-sêda) dewekirin ж.; pirs kirin ж. (запрос).

интерпретация ж. şîrovekirin ж.; tebîrkirin ж. (толкование); teîstîrkirin ж. (комментарии).

интерпретировать несог. и сов. şîrove kirin; tebîrkirin (толковать); teîstîrkirin (комментировать).

интимность ж. dilsaxî ж., dilketin ж.; hewaskirin ж.; nêzikbûn ж., nêzîkat ж. (близость).

интимный прил. yê dilsax, yê bi dil û can; yê nêzik (близкий).

интонация ж. zarav м., qatîde gotinê, lawz м.

интрига ж. xelb ж., gevezelf ж., arîşetî ж.

интриган м. meriyê xelbkar (gevce, arîşe).

интриговать, зантриговать 1. лх. несог. (вести интригу) xelb (arîşetî) kirin; 2. (возбуждать любопытство) cleqe kirin.

интуитивный прил. yê bişik, yê fêmkariyê.

интуиция ж. hiş м.; fikir ж. (мысль); fêmkarî м. (понятливость); feraset м., fêderxistin ж. (догадливость).

инфаркт м. мед. infarkt ж. (êşa dilê).

инфекционный прил. мед. yê derbazbûnê, yê pêketinê; — ая балезнь nexweşîya derbazbûne (pêketinê).

инфекция ж. мед. terez ж.; baktêriyê êşe (заразные бактерии).

инфильтрат м. мед., биол. infiltrat ж.

инфинитив м. грам. mesder м., infinitiv ж.

инфляция ж. эк. bêqimetbûina pera.

информатор м. elametçî м., toxber м.

информационный прил. yê elametiye, yê xeberdîne; — отдел idara elamkirinê; — материя sepele elametiye.

информация ж. elameti ж., xeber ж.

информбюро с. (информационное бюро) bûroa elametiye, infoyrbûro ж.

информировать несог. и сов. elamet kirin, xeber gihandin.

инфракрасный прил.: — ме лучы физ. şewaqê Infrasar.

инфузория ж. infuzorya ж.

инцидент м. qezîya ж., qewitandin ж.

инок м. физ. fon м.

ионизация ж. физ., мед. ionîzêkirin ж.

ионизировать несог. физ., мед. ionîze kirin.

ионный прил. yê fon.

ипотека ж. pere gêravî.

ипподром м. mehdana leca herpa.

иррит м. хим. îrît м.

иранец м. meriyê Iranê (ecem).

иранист м. zandarê Iranê, Irançî м.

иранский прил. yê Iranê; yê ecem; — ме языкî zimane Iranê (ecem).

ирис м. bot. çiçek ж.

ирландец м. meriyê Irlandî.

ирландский прил. yê Irlandîat.

иронизировать несог. tene lêdan; mesxere (pêkenî) kirin (вышучивать).

иронический прил. yê tene; yê mesxere, yê pêkenî (насмешливый).

ирония ж. tene ж.; mesxere ж., pêkenî ж. (насмешка).

иррациональный прил. филос. yê netaqûl, yê fêmkor.

ирреальный прил. yê bixîyal; yê negastî (недействительный).

иррегулярный прил. yê bêqalde, yê bêtertib, yê teşkilnekirî; — ме войска eskerê teşkilnekirî.

ирригационный прил.: — ме работы xebatê avderbazkirinê (avkirinê).

ирригация ж. avderbazkirin ж., avkirin ж.

иск м. dewe ж.; предьявлять — dewe kirin.

искажать, исказить negastî kirin; guhastin (изменять); wekî mafn kirin (делать по-другому).

искажаться, исказиться (изменяться) hatin guhastinê.

искажение с. negastî ж. (неправильность); guhastin ж. (изменение); şaşî ж. (ошибка).

исказить(ся) сов. см. искажать (ся).

исключенный прил., прил. yê seqelbûl; yê birindarbûl (раненый).

искалечивать, искалечить se-qet kirin, birindar kirin (ранить).

искалечить сов. см. искалечивать, калечить.
 исканье с. gerin ж.
 искатель м. gerçî m., geroke m.; — жемчуга pêçlivanê (seljuudê) sewahîr, sewahîrger ж.
 искать несог. gerin; peî ketin, dû ketin (преследовать).
 исключать, исключить derxistin; — возможность (чего-л.) mesal pedain; — из партии ji hîzbe derxistin.
 исключать предлог хêrijî, bê. — тебя хêrijî te, bê te.
 исключение с. 1. (удаление) derxistin ж.; 2. (из правил) ji qaide derketin; за — ем хêrijî, bezî; в виде — я miqabili qaide; без — я bêgiltî, bêderxistin, pêda; сделать — miqabili qaide çûn.
 исключительно 1. нареч. (превычайно) zef, bêhed; 2. нареч. (кроме, за исключением) хêlîjî, ..., bezî; 3. частица (лишь, только) leqet, lepe.
 исключительность ж. хузûsî ж.
 исключительный прил. 1. (особый) уê mexûs; в —ых случаях li mexê mexûs; 2. (очень хороший) уê zef baş, уê zef rak, уê bêqûsê.
 исключить сов. см. исключать.
 исковерканный прич., прил. 1. уê koîaî (изрытый); уê tevhev-kirî (смешанный); уê ser û bînkîrî (перевернутый); уê xîraðki-gî (испорченный); 2. перен. (разломанный) уê çikestî, уê çike-pandî.
 исковеркать сов. см. коверкать.
 исковерканный прич. нар. уê dewe-kirinê; — об заявлении eze de-wekirinê.
 исколесить сов. gerin, çerx daîn.
 искомый прил. уê lazim, уê bihewce; уê ewil (первоначальный).
 исконный нареч. цет, ji zûda (издавня); ji berêna (прежде); ji dew-gana (на протяжении долгого периода).

исконный прил. 1. уê zûda (давний); уê berê (прежний); уê zemanê qedim, уê dewgana (древний); 2. (коренной) уê esli.
 ископаемый прил. уê medenê, — мы в знач. сущ. мн.: полёзные — мы medenê bileide.
 искоренить сов. см. искоренять.
 искоренять, искоренять koğ derxistin (rakirin); bêbîntî (bê-esas) kirin (лишить основы); koğ anîn, qir kirin (уничтожать).
 искоса нареч. — поглядывать avir daîn, bin çevara niherîn.
 искра ж. bigûsk ж., ritîsk ж., bizot ж.
 искренний прил. уê dilsaxî; уê helal (честный).
 искренность ж. dilsaxî ж.; helalî ж. (честность).
 искривить сов. см. искривлять.
 искривление 1. (деформация) хвар-kirin ж.; 2. (состояние) хвар-bûn ж.; 3. (изгиб) çivane ж., çele ж.
 искривлять, искривить хвар kirin; tewandin, çivane (çet) kirin (изгибать).
 искриться несог. ritîsk daîn, bigûsk vedan.
 искромсать сов. см. кромсать.
 искрошить сов. çiltî çitî (piçli-piçli) kirin; hûr kirin (измельчить).
 закупать I сов. (закупить) avê xistin, av lêkirin; hemamîş kirin (в бане).
 закупать II, закупать I. (заслуживать прощение) kifret kirin; 2. (возмещать) daîn dewse, liji kirin.
 закупаться сов. (закупаться) xwa avê xistin, av xwe kirin; xwe hemamîş kirin (в бане).
 закупить сов. см. закупать II.
 искуать сов. [pêda] gezin.
 искуать сов. см. искушать.
 искуение м. mihar ж.; hosta м. (мастер).
 искуемый прил. 1. (о человеке) уê hostatiyê, уê mihar; 2. (о работе) уê zef baş.

искусственный прил. уê bête-bîel (нестественный); уê nexas (ненастоящий); уê çêkirî (деланный); уê negast, уê çêir (фальшивый).
 искусство с. 1. huner м.; 2. (мастерство, умение) miharî ж., hostaî ж., pêşekarî ж., fetesat м.
 искусствовед м. zandare huner.
 искусствоведение с. miharzan-bûn ж., hunerzanbûn ж.
 искушать, искушать hewas anîn.
 искушение с. zarikirin ж., hewaskirin ж.
 искушенный прич., прил. уê çêrbandî (опытный); уê mihar, уê pêşekarîyê (искусный).
 ислам м. êslam м., îslam м.
 испачкаться сов. см. пачкаться 3.
 испанец м. meriyê İspanî.
 испанский прил. уê İspanî.
 испарение с. 1. hêlm-gulm-derketin ж.; 2. мн. — ия (пар) hêlm-gulm ж.
 испариться ж. (пот) хwêdan ж.
 испариться сов. см. испарять ся.
 испаряться, испаряться hêlm-gulm bûn (derketin).
 испачкаться(ся) сов. см. пачкаться (сх).
 испепелить сов. см. испепелить.
 испепелять, испепелить heta serî çewitandin, kozî (xwêl, ar-dû) kirin.
 испечь сов. см. печь II.
 испещрить сов. см. испещрять.
 испещрять, испещрять çixîz kirin; — книгу заметками kitêb bi mîqala çixîz kirin.
 исписать сов. см. исписывать.
 исписывать, исписать her çiya nivîsîn.
 испытать прил. уê qudûmketî (испытанный); уê jarbûî (испытанный).
 исповедание с. xudêhebandin ж., dîn м., îman ж.

исповедовать несог. 1. (веру) xudê hêbandin; 2. перен. (распространять) pîrs kirin; 3. перен. (откровенно сообщать) bi dilsaxî gîlî kirin, helal gotin, rastî elam kirin.
 исповедоваться несог. 1. tobe kirin; 2. перен. (искренне признаваться) dilsaxî gîlî kirin.
 исповедь ж. 1. tobekirin ж.; 2. перен. (искреннее признание) gîlîkirina helal, castgotin ж., helalgotin ж.
 исподволь нареч. bere-bere, hê-dî-hêdî (постепенно); hîndîk-hîndîk (понежому).
 исподлобье нареч. глядеть — bin çevara niherîn, avir daîn.
 исповтшик нареч. разо. хер-хер, tele-tel, dizîkava.
 испокон: — веку, — векъ ji zemanê qedim, ji dewgana, ji qurna, heta qurna.
 исполн м. 1. (выполн) pelevan м., dêw м., bedenşer м.; 2. перен. (высокий человек) meriyê bejînhilind.
 исполнительный прил. уê zef mez-zin, уê zef bilind (очень большой); уê ezîm (гигантский, великий).
 исполком м. (исполнительный комитет) komîtêa qedandinê.
 исполнен(ие) с. qedandin ж., anîn serî; — долгa qedandina hore; привести в — qedandin, anîn serî; проверка — ия teftîz-kirina qedandinê; в — ии (кого-л.) bi qedandina.
 исполненный прич., прил. уê qedandî, уê hallî serî.
 исполнительный прич., прил. уê te qedandinê.
 исполнитель м. qedandkar м., wekîl м.; судейный — qedandkarê (wekîlê) sûcdê; — роль qedandkarê rolê.
 исполнительность ж. qedandî-nî ж.
 исполнительный прил. 1. уê qedandinê; — комитет komîtêa qedandinê; — ая власть hukumata qedandinê; — лист kaxeza (bel-

ge) qedandinê; kaxeza peredafnê (на изыскание денег); 2. (добросовестный) yê helal, yê dilsax; — работник xebatçiyê helal (быводан).

исполнить(ся) сов. см. исполнять(ся).

исполнять, исполнить 1. (выполнить) qedandin, anîn serî; — свой долг borcê xwe qedandin; — обещание soz qedandin, xwetyê sozê xwe bûn; — работу в срок li wextêda şuxul anîn serî; — обязанности borc (wezîfe) qedandin; 2. (истин, qedandin (роль); îxistin (музыку).

исполняться, исполниться 1. (осуществляться) hatin qedandinê, hatin serî; 2. (о возрасте) temam bûn; емъ исполнилось 20 лет bîst sale wt temam bû. исполу нареч. bîntevkarî, bînivî.

использование с. îstefadekirin ж., daîn xebatê (применение); kardîlin ж., fêdedîtin ж. (извлечение пользы, выгоды).

использовать несов. и сов. îstefade kirin, daîn xebatê (применять); kat (fêlde) dîtin (извлекать пользу, выгоду).

испольщик м. îst. pîvekarçî ж.

испольщина ж. îst. pîvekarî ж., raxevêkirina pîvekarî.

испорчить(ся) сов. см. портять(ся).

испорченность ж. xîrabî ж., rûçî ж.

испорченный прил. 1. yê xîrab, yê xîrabkirî; yê rûç (пустой); yê genî (гнилой); yê kurmî (червивый); 2. перен. (простоительно) yê bêxetîset, yê bênamûs.

исправимый прил. yê tê rastkirinê, yê tê çêkirinê, yê tê saz kirinê.

исправительно-трудолюбивый прил. — êя колônia avayê telîmkirinê, telîmxane ж.

исправительный прил. yê rastkirinê, yê telîmê.

исправлять сов. см. исправлять.

исправление с. rastkirin ж. (поправка); çêkirin ж., sazkirin ж. (починка).

исправленный прил. yê rastkirî (поправленный); yê sazkirî, yê çêkirî (починенный).

исправлять, исправить rast kirin (поправлять); saz kirin, çêkirin (чинить); deha rak kirin (улучшать); — ошибку şaşî (qelê) rast kirin.

исправный прил. 1. yê rast (годный); yê çêkirî, yê sazkirî (починенный); 2. (о работнике) yê baş, yê rak (хороший); yê helal (честный).

испражнения мн. с. pîst м., gû ж.; têx ж. (скота); bişkul (овечьи).

испражняться несов. çûn destavê, dest avêtin dêxdna xwe.

испрашивать, испросить pîrs (pîrsyar) kirin, xwestin.

испробовать сов. 1. tem kirin (накус); çêbandin (испытать); 2. (изведать) dîtin.

испросить сов. см. испрашивать.

испуг м. lîrs ж., xof ж., saw ж.; а — ge bi lîrsa; с — ru bi lîrsava.

испуганный прил. прил. yê lîrsûyat, yê bizdûyat.

испугать(ся) сов. см. пугать(ся).

испускать, испустать: — дух mîrin, can (ruh) daîn, wêfal bûn.

испустить сов. см. испускать.

испытание с. 1. çêbandin ж. (проверка); îmtîhan ж. (экзамен); — на съезде çêbandina bî qewela guvaştinê; приёмные — ия îmtîhanê qebûlîkirinê; подвергать — ия 1) (экзаменовать) îmtîhan kirin; 2) (проверять) daîn çêbandinê; выдержать — ия 1) (продти экзамен) îmtîhan daîn; 2) (продти проверку) hatin çêbandinê; 2. (тягостное переживание) bedbextî ж., diltengî ж.; тягостное — diltengiya gîran.

испытанный прил. прил. yê çêbandî; — ое средство hacela (dermanê) çêbandî.

испытательный прил. yê çêbandinê; — срок wedê çêbandinê.

испытать сов. см. испытывать. испытывать, испытать 1. çêbandin (проверять); îmtîhan kirin (экзаменовать); 2. (ощущать, переживать) dîtin, temûl kirin; — боль tel bûn; — горе xem dîtin.

исследователь с. dormihêrtin ж.; çêbandin ж. (испытание); eyankirin ж. (выяснение); — кровни çêbandina xûnê.

исследователь м. ulmdar ж., zandar ж.; teftîşçî ж. (изыскатель).

исследовательский прил. yê dormihêrtinê; yê çêbandinê; yê eyankirinê; — ая работа xebata çêbandinê.

исследовать несов. и сов. 1. dor nihêrtin; çêbandin (испытывать); eyankirin (выяснять); — причины sebeb eyankirin; 2. (обследовать) teftîş kirin, dor nihêrtin, çêbandin; — запасы каменного угля zexira komira kevir teftîş kirin.

Истарм нареч. ji zûda (издавна); ji zemanê qedîm (с древних времён).

иступление с. hêrs ж.; прийткъ в — hêrs bûn, xwe unda kirin; довести до — ия hêrs kirin, cîna xistin.

иссякать, иссякнуть xilas (temam) bûn (кончатся); hişk bûn (высыхать — об источнике и т. п.).

иссякнуть сов. см. иссякать. истекать, истечь (о времени) derbaz bûn; xilas (temam) bûn, hatin serî (кончатся); срок — êet wede xilas dibe (derbaz dibe); — пробывъ pêda xûnêda bûn, xûnêda main.

истёкший прил. прил. yê derbazbût, yê buhurt; — год sala

derbazbût (par); за — период bî wedê derbazbût.

истерзать сов. см. терзать. истерка ж. teraketin ж., cînaketin ж.

истерический прил. yê teraketinê, yê cînaketinê; — припадок xeriqna teraketinê; — смех kepandina cînaketinê.

истеричный прил. yê bêhemdê xwe, yê teraketinê.

истерия ж. med. teraketin ж., cînbûtin ж.

истёк м. dewçî ж. истечёние с. derbazbûn ж.; xilâsbûn ж., hatin serî, temambûn ж. (окончание); по — ни срока raşî derbazbûna (raşî kutabûna) wedê.

истечь сов. см. истекать. истух ж. gasî ж., heqî ж.; абсолютная — rastîya mîlliqî (lapte, heqî).

истинный прил. yê rastî, yê biheq.

истлевать, истлеть 1. (гниеть) genî (kurmî, xwêl) bûn; 2. (сгорать) xweda şewittin.

истлеть сов. см. истлеть, тлеть.

истмат м. (исторический материалizm) matêrtalîzma tarixiyê (tarixî).

исток м. kanî ж., serê avê.

истолкование с. şîrovekirin ж., netgotin ж.

истолковать сов. см. истолковывать.

истолковывать, истолковать şîro vekirin, net gotin, tebtîr daîn.

истолочь сов. (измельчить) hûr kirin, kutan.

истомля ж. sistî ж., tev'zek ж.

истомить сов. bêqudûm kirin; zefî (sist) kirin (ослабить).

истомиться сов. qudûm ketin; zefî (sist) bûn (ослабеть).

истомлённый yê westlyat, yê qudûmkeî; yê sistbût, yê zeffbût (ослабевший).

истодить сов. см. топять 1.

историк м. *agirci* ж., *sobeçi* ж., *meriyé* *agirdadanı*.

историк м. *tarixvan* ж., *tarix-çi* ж.

историко-филологический прил. *yé tarixiyé* и *filolojıye*, *yé tarixiyé* и *zımanzanbûné*.

исторография ж. *tarixnivisi* ж. исторический прил. *yé tarixiyé*, *yé tarixé*; — ая залача *pısa* (*mesela*) *tarixiyé*; — ая мисса *borçé* *tarixiyé*; — ая справка *şımekeşına* *tarixiyé*.

итория ж. 1. *tarix* ж.; древняя — *tarixa qedim*; — классовой борьбы *tarixa şerkişına şıniş*; — вопроса *tarixa pırsé*; а — *ki li tarixéda*; из — *ni li tarixé*; войти в — *niю kelin li nava tarixé*; отойти в — *niю hatin birkişiné*, *tarix bûfn*; 2. (*раха*) *serhatı* ж., *qıse* ж., *heşuyı* ж.; 3. (*происшествие*) *qetiyu* ж.; ♦ *вог так* — *! hela yé tebe!*

источник м. в разн. знач. *kanı* ж., *qudı* ж.; — дохода *kanıya kare* авторитетный — *kanıya bişnar*; — существования *kanıya jıñné* нефтяной — *kanıya neññé*, *istoşatı*, *istoşatı* 1. *jar kirin* (*изжурять*); *qudıtm* *existin* (*лишать сил*); 2. *перен.* *хете* (*meselé*, *xilas*) *kirin* (*расходовать*); *vala kirin* (*опустошать*)

istoşatıya, *istoşatıya* 1. *разг.* *jar bûfn* (*изжуряться*); *sisı bûfn* (*слабеть*); *qudıtm ketin* (*лишиться сил*); 2. (*расходоваться*) *хете* (*meselé*) *bûfn*.

istoşenne с. 1. *jarbûfn* ж. (*изжурение*); *qudıtm ketin* ж. (*слабеть*); 2. *kémbûfn* ж. (*уменьшение*); *betavebûn* ж., *undabûfn* ж. (*исчезновение*).

istoşennıy прил., прил. *yé jarbûfn* (*изжуренный*); *yé qudıtm ketin* (*ослабленный*); *yé zettbûfn* (*слабый*).

istoşkıtsı сов. см. *istoşkıtsı* (ся)

istratı сов. см. *trátı*.

истребитель м. 1. (*судно*) *ge-tıya qırkiriné*; 2. (*самолет*) *teyara* (*fırindeka*) *qırkiriné*, *teyara neştrvanıye*.

истребительный прил. *yé qırkiriné*; — ая авиация *teyare* (*fırinde*) *qırkiriné*.

истребить сов. см. *истреблять*.

истребление с. *qırkirin* ж.; *kok-anın* ж. (*искоренение*); *война* на — *şeré* *qırkiriné*; — *грызунов* *qırkirina mişké çolé*.

истреблять, *истребить* *qır kirin* (*убивать*); *kok anın* (*искоренять*).

истрепать сов. *разг.* *peritandin*, *qelandın* (*разорвать*); *maşandin* (*износить*); *gincir* (*рпне*) *kirin* (*превратить в лохмотья*).

истрепаться сов. *разг.* *qetıyan* (*разорваться*); *maşın* (*износиться*); *kevin bûfn* (*стать ветхим*); *rpne* (*gincir*) *bûfn* (*превратиться в лохмотья*).

истукан м. 1. *heikel* ж.; 2. *перен.* *разг.* *meriyé* *axtax*.

истый прил. *yé rastı*, *yé heqı*, *yé xas*.

истязание с. *şerşegandin* ж., *şerşetkirin* ж., *bişcandin* ж.

истязать *несов.* *dafn şerşegandiné* (*şerşeté*), *bişcandin*.

исхадия м. *aqûbet* ж., *netice* ж., *hasil* ж. (*результат*); *kuşabûn* ж. (*конец*); ♦ *быть на — де* *nézikaıya tematiyú* *bûfn*.

исходать I сов. (*обойти*) *şáfn-hatin*, *gerin*.

исходать II, *изойти* I. *тк.* *несов.* (*основываться на чём-л.*) *esaz* (*hın*) *kirin*; 2. *тк.* *несов.* (*происходить*) *derketin*, *derhatin*, *hatin*; 3. — *кровью* *xıl* *leşúfn*, *xıléda* *maın*.

исходный прил. *yé ewil* (*первый*); *yé serı* (*начальный*); — *пункт* *şıwaga ewil*; — *ое* *положение* *haté ewil*.

исхудавший, *исхудалый* прил. *yé jarbûfn*.

исхудать сов. *jar bûfn*.

исцарапать сов. см. *исцарапывать*.

исцарапывать, *исцарапать* *qerpeşú kirin*, *herişandin*, *qerpişandin*.

исцеление с. *qenebûfn* ж., *rak-bûfn* ж., *selametbûfn* ж.

исцелить(ся) сов. см. *исцелять(ся)*.

исцелять, *исцелить* *qene* (*rak*, *selamet*) *kirin*.

исцеляться, *исцелиться* *qene* (*rak*, *selamet*) *bûfn*.

исчезать, *исчезнуть* 1. (*переставать существовать*) *kuta bûfn*; 2. (*пропадать*) *unda bûfn*, *betavebûn*, *bêser-bêberate bûn*.

исчезнуть сов. см. *исчезать*.

исчезновение с. *undabûfn* ж., *betavebûn* ж., *bêser-bêberate bûfn* ж.

исчерпать(ся) сов. см. *исчерпывать(ся)*.

исчерпывать, *исчерпать* 1. (*расходовать*) *хете* (*meselé*) *kirin*; 2. (*заканчивать*) *xilas* (*kuta*) *kirin*.

исчерпываться, *исчерпаться* *xilas* (*temat*) *bûfn*, *hatin serı*, *kuta bûn*.

исчерпывающий прил. *yé tematiyú*, *yé kûr* (*глубокий*); *yé ji her altıyava* (*всесторонний*).

исчисление с. *hesabdari* ж., *hesabkirin* ж., *hejmar* ж.; в *золотом* — *ni bi hesabé zera*.

исчислять(ся) сов. см. *исчислять(ся)*.

исчислять, *исчислить* *hesabda-ri* (*hesab*) *kirin*.

исчисляться, *исчислиться* *hatin hesabkiriné*, *hesab bûfn*.

итак союз *dêmek*, *usa*; *xulase* (*таким образом*).

итальянец м. *meriyé İtaliyae*.

итальянский прил. *yé İtaliyae*; — *язык* *zımané İtaliyat*.

ит. д. и *yé maın*, и *yé diné*.

итог м. 1. (*сумма*) *şerşemet* ж.; 2. *перен.* (*результат*) *axırl* ж., *aqûbet* ж., *hasil* ж., *netice* ж.; *kuşaf* ж., *xulase* ж. (*резюме*).

итого нареч. *toşerı*, *serhev*, *te-tamıfı*, *péda*.

итоговый прил. *yé xulase*, *yé axırl*, *yé şerşemet*.

ит. п. см. и *т. д.*

их род. и *вин. п.* *от онı*.

ихтиология ж. *ixtoloji* ж.

ишак м. *ket* ж.

ишьяс м. *мед.* *ışşas* м.

ишейха ж. 1. (*собака*) *şer bu-xuc*, *şer geré*; 2. *перен.* (*шпион*) *şerşıs* ж.

ищү см. *ишкаты*.

июль м. *ışmeş* ж., *jütyé* ж.

июльский прил. *yé ışmeşé*, *yé jütyé*.

июнь м. *heziran* ж., *jüfen* ж.

июньский прил. *yé hezirané*, *yé jüfené*.

Й

йод м. *хим.*, *мед.* *ıod* ж.

йодистый прил. *хим.*, *мед.* *yé bitod*, *yé iodé*.

йодоформ м. *мед.* *ıodoform* ж.

йотца ж.: *ни на — y* *qet pırlı-ktı*, *qet mişqatektı*.

К

к, ко *предлог* I. (*при обозначении направления*) *li*, *bal*, *bi* *altıyé*, *ber* *bi*, *ba*, *boı*, *bi* *terefe*, *teibé*, *sem*; *berda* (*навстречу*);

подъехать к *дому* *néziki* *kalı* (*néziki* *malé*) *bûfn*; 2. (*при обозначении срока*) *heta*, *nézikaıya*; *к вечеру* *nézikaıya évaré*; *к тому*

время heta wê weatê, heta hîngê, heta wî çaxî; 3. (при обозначении цели) bona, seva, bi, boî; к чему? bona çî?; принять к сведению teştîm (tebûl) kirîn; 4. (по отношению к) bi, bona, li alîyê, любовь к родине hîzki-rîna wêten; 5. (при присоединении) tev, tevî... ser; присоеди- няться к молодёжи tev cahîfa bûn; прибавить два к трём du cem kirin ser sê, du du cemî sî- sîya kirîn; 6. в введ. словах bi, li; к несчастью li bebdexîyê; к сожалению uazîk, sed heîî; к счастью bi heşt; ♦ к тому же serda, xênîjî wêyekê, yekê jî; лицом к лицу rû rû hev, rû bi rû, кабак ж. şeraxxane ж., işke-xane ж.
 кабалá ж. hêsrî ж., nîr ж. (ярмо); qûl-bendî ж. (рабство); zulm ж., zulmî ж., bendîî ж. (тирания).
 кабалный прил. yê hêsrî, yê hêsrîkirîne; yê bendîîyê.
 кабан м. (дикий) beğaz м., qaban м., xînzîrê kêvî, xînzîrê nêr (yê kûvî).
 кабаный прил. — клык qîlê beğaz (xînzîrê nêr) (yê kûvî).
 кабардинец м. heriyê kabar-dîn.
 кабардинский прил. yê kabar-dîne.
 кабатчик м. xweîyê şeraxxanê (işkexane).
 кабак I м. şeraxxana (işke-xana) dişik.
 кабак II м. (пиво) kundîr м., kedû м.
 кабель м. tela êlektrîkîyê ya qalîn, kabel ж.; морской (подводный) — tela hîne beğê (bîn-ayê).
 кабельный прил. yê kabêlê, yê tela êlektrîkîyê.
 кабельтов м. мар. kabêltov ж. (beranberî 183,2 mêtr).
 кабина ж. kabîna ж., kune м.; сг. ж. (мест); отак ж. (комната); — дилота çîyê firîndeyan (teyarê-

çî); — для голосования отака бо- на dengdîne; — водителя çîyê (kabîna) ajovan.
 кабинет м. ofax ж., отака qu- lîxê, ode ж.; — врач отак (kabînetê) hekim; — мини- стр hukumat ж., şewra weşî- ra; кризис — a bohtara huk- metê.
 кабинетный прил. yê ofaxa quîlîxê, yê kabînetê.
 кабинка см. кабина.
 каблук м. penî ж.; туфли на высоких — âx solê penîhîlînd.
 каботаж м. мар. kabotaj ж.
 каботажный прил. yê kabo- tajê; — во плавании çûn-hatina gemîya pêzîkîyê çeraxê beğê.
 кабы союз прост. hergê, xazîl; — я эман hergê min bizan- bîya.
 кавалер I м. (орденносец) nî- şandar м.; — Золотой Звез- ды nîşandarê (kavalêrê) Steirka Zêr.
 кавалер II м. I. (о танцах) hevat м. (qasîndêda, qasînda); 2. разг. (возлюбленный) yar м., aşîq м.
 кавалерийский прил. I. (верхо- вой) yê sîyarî, yê sewarî; — полк hîngê sewarî; 2. (относящийся к кавалерии) yê eskerê sîyarî (sewarî).
 кавалерист м. eskerê sîyarî (se- warî), sewar ж.
 кавалерия ж. eskerê sîyarî (sewarî).
 кавардák м. разг. tevheçûnê ж., каверта ж. разг. delk ж., xi- gabkarî ж., delk-dolav м., lûn м.
 каверзник м. разг. delkbaz м., xîgabkar м., delk dolavçî м.
 каверзный прил. разг. yê del- kê, yê fena, yê xîgabkarîyê; — вооружё рîrsa delk-dolav.
 кавёрна ж. wêd kavêrn ж., lîstê ж.
 кавказский прил. yê Qeşqazê, кавычки м. du vîrgûl; — в — ax bi du vergûla.
 кадрастр м. kadastr ж.

кадét I м. воен. пол. eskerê kadêt.
 кадét II м. полит. kadêt м.; uzvê (endamiê) parliya kadêta (член кадетской партии).
 кадетский I прил. воен. шт. yê kadêta.
 кадетский II прил. полит. yê kadêta.
 кадка ж. kode ж., kodik ж., badî ж.
 кадымий м. хам. kadmî ж., кадр м. (жано) kadr м., sîfet м.
 кадровик м. kadrvan м.; чи- лиçiyê kevîn (старый служеб- ный).
 кадровый прил. I. yê kadri; 2. воен. yê eskerîyê.
 кадры мн. kadr м.; рабочие — kadrê pala; — учёных kadrê ûmlara; воспитывать — kadr hîn kirin (teîjm kirin).
 кадúшка ж. kode ж., kodik ж., badî ж.
 кадык м. zengelûk ж., qidqî- dik ж.
 каждодневный прил. yê her- rojî; yê roj bi roj (каждуточный — изо дня в день).
 каждодный мест. I. her; на — om şarî Bergay, herdem, herîm; — месяц hermeh; 2. в знач. сущ. м. herkes ж.
 каждется введ. сл. tê kîvçê, eyan dibe, dibe, tê lîrê.
 казák м. çaxax м.; ♀ вольный — heriyê xwe serî xwe (bi serê xwe).
 казárма ж. avaiyê esker, es- kerxane ж.
 казárменный прил. yê esker- xanê, yê avaiyê esker.
 казátь негов. разг.; он хо мне глаз (hîçyê) на кажет разг. ew xwe nişani min nake, ew xwe her bi çevê min belavedikê.
 казátься, показátься I. hatin kîvçê, eyan bûn, hatin kîvçkirî- nê (eyankirîne); 2. дела; мне ка- жется min lîrê, bi teîmîna min, bi nêta min.
 казák м. kozax м.

казáцкий прил. yê казакá; — азák zîmalê Kazaxa
 казáцкий прил. yê çaxaxa; — от селá zîrê çaxaxa[ç].
 казáчество с. çaxaxî ж.
 казáчий см. казáцкий.
 казеin м. kazêin ж.
 казеinовый прил. yê kazêine; — клей tûqala kazêine.
 каземáт м. I. (тюремный) kela ж.; 2. воен. eskerxane ж.
 казеinный прил. I. чет. yê dew- letê, yê hukumatê; 2. перен. yê serra (интервенционный); yê bî- odet, yê adî (банальный).
 казнá ж. xezne м.
 казначéй м. xezneçî м.
 казначéйский прил. yê xeznê.
 казначéйство с. xeznexane ж.
 казнítь негов. с. çav. kuştin (уби- вать); gule kirin (расстреливать); darða (berdar) kirin (вешать).
 казнокрад м. dizê xeznê.
 казнокрадство с. dizîya xeznê.
 казнý ж. kuştin м. (убийство); gulekirin ж. (расстрел); darðaki- tin ж. (вешание); смёртнáя — kuştin ж., ezazeta kuştinê.
 казýс м. çezîya ж., çewîman- dîn ж.
 кайлá ж., кайлó с. kulîngê me- donçîya.
 кáймá ж. тах ж., kuye ж., çei- tan ж.; gulalîn ж. (элюминат).
 кáймáк м. toxayk ж.
 кáк I. марен. мар. çawa; — вы пожнпáете? [hîjn çawa di- jîjn (derbaz dikin)?; — вáше нмá? navê we çîyê? 2. марен. воск. çî, çawa, çîças; — краснóл çî- ças bedewê, çawa kawê! 3. марен. отмаз.; вèз зняжот, — нмáго он работáет [emû (çîçk) zanîn ew çawa zel dixebîte]; 4. союз срáнтáт, notîla, mîna, weke, qasî (такоже, такна, такнак); — вселá notîla (mîna) herguy [bertîny]; — солнце notîla (mî- na) lexê; — вядно çawa ku tê xuyanê, çawa eyane, çawa tê kîvçê; — всем извёстно çawa ku hermûyava eyane; 5. марен.

рад. çawa ku; — когда çişax (keşê) çawa; — кому çawa ku kêra; в. *солг арменити çaxê*; после того, — raşi wê yekê çawa ku; в то время, — li wextê ku, li wextê çaxê; с тех пор, — ji wê hingê, ji wê hingêva ku, ji wê hingê, ji wê çaxê; 7. *слова исключит. хênîji*; не кто иной, — он kesek na хênîji wê; ♦ *ват* —! usa!, eîel, aha çawa!; *хак бы*, — бұдто mîna tiştekî, te beji çê, hesêvanî; — бы то нй было çawa ku nebe; — знать? kê zane?; — когда! çî wextî çawa!, keşê!; — раз eîni, xût, gendê; — только çawa ku, çaxê; — ..., так н... çawa „luna jî...; — никак çawa ku nebe; — же 1) (*каким же образом*) [axîr] çawa; 2) (*конечно*) helbet!, lê çawa!, eîel!

какаду м. kakadû м. (*т.т.*),
какао с, какао ж.
как-либо см. как-нибудь 1.
как-нибудь нареч. 1. (*каким-л. способом*) bi çiqêkî, bi tehetekî, bi eîteki; 2. (*небрежно*) tewekêlî; 3. (*негде-нибудь*) tojekê, wextekê, eatekê.
какой мест. çawaw.
как ой мест. 1. *вопр.*: на — их условиях? bi çî çîga?; — ое заатра число? sibê çendê mehêtu?; — ую вещь вы играете? hûn çî biçî dilîzin?; 2. *опрос.* çî, lê çawa; не знаю, — ван дать совет ez nizanîm çî çîretê hîdîme we; 3. *аскл.* çî, kîjan; — хороши человек? çî merikî haşel!; 4. *вопр. разг.* *какой-нибудь* çî; не будет ли — их вопросов? çel çî pîç hene?; çî eîşê —! wê çawa!; *хоть* — *разг.* kîjan bebe.

какой-либо мест., какой-нибудь мест. yekê, kîjan bebe.
какой-то мест. 1. (*несозвучно какой*) yek, ...ek; — человек meşîvek; *какая-то книга* kîtebek; 2. (*похожий*) yê notîla, yê mîna, yê şanend.

как-то нареч. 1. (*каким-то образом*) bi çiqêkî, bi eîtebekî; 2. (*одним-им*) eatekê, tojekê, wextekê; — вечером êwatekê; — раз eatekê; 3. *в этом, частицы (а именно)* miqîm, gendî, xût, eîni, *как-то* м. *бот.* kaktûs ж.
кал м. gû м., pişî м.
каламбур м. xeberbazî ж., tev-hevkirina xebega.

каланда ж. minare ж., kela ж., bîre ж.

калейдоскоп м. kalêidoskop ж.
калена м., ж. meriyê (jîna) seçel, seçet м., ж.

календарный прил. yê tojnîşê; — листок belge tojnîşê.

календарь м. tojnîş ж.; *но-вый* — tojnîşa toze; по лунному — rû bi tojnîşa hîvê.

каленце с. sorkirin ж., çalkirîn ж.; ♦ *довест* до белого — ня зог (zoî) hêrs zakirin, têra êxistin, dîn kirin.

каленый прил. 1. (*раскаленный*) yê sorbûî, yê çalbûî; — ое *железо* hesinê sorbûî (çalbûî); 2. (*поджаренный*) yê çelandî.

каленить несов. 1. seçet kirin; bi zîndar kirin (*рыбить*); 2. *перен.* (*портить*) xîtab kirin.

калибр м. 1. çара guîê, kalibr ж.; — орудия kalibra torê; 2. (*мерительный инструмент*) hase-ta rîvandîrê.

калибровать несов. *тех.* kalibr kirin.

калибровка ж. *тех.* kalibrkirîn ж.

калий м. прил. хим. yê kalîûmê; — *ме соли* xwêa kalîûmê.

калийный прил. yê kalîûmê.
калийный прил. *тех.* yê sor-kirînê, yê çalkirînê.

калина ж. *бот.* tûmê gulê sipî.

калитка ж. der ж., derge м., çalîk ж.

калить несов. 1. *тех.* sor (çal) kirin; 2. (*поджаривать*) çelandîn.

каллиграф м. raknivîs м., bedewnivîs ж.

каллиграфический прил. yê raknivîstiyê, yê bedewnivîstiyê.

каллиграфический ж. raknivîstî ж., bedewnivîstî ж.

калорийность ж. *физ.* çiqastiya kaloriya.

калориметр м. *физ.* kalori-mêtr ж.

калорифер м. kalorfîr ж.

калория ж. *физ.* kalori ж.; *большая* — kaloriya mezin; *малая* — kaloriya biçûk.

калоши м. ж. galos.

калым м. çelen м.

калька ж. kaxeza kalk.

калькулировать, скалькулировать *hesab* (seresem) kirin, jîmartin.

калькулятор м. hesabdar м.

калькуляционный ж. hesabdari ж., hesabkirin ж.

кальсоны м. derpe м.

кальциевый прил. хим. yê kal-siûmê.

кальций м. хим. kalsiûm ж.

калькан ж. çelin ж.; *хурить* — çelin kişandin.

калякать негов. *разг.* gîlî-goîin kirin.

камбуз м. *мор.* kambûz м.

камвольный прил. *текст.* yê biriya veçîrandî (şekiri).

камедь ж. çîrê baga.

каменная ж. *бот.* kamêliya ж.

камень, окаменеть 1. kevîr bûn; çaiş bûn (*твердеть*); 2. *перен.* (*ожесточаться*) dilkevîr (bêrem) bûn; 3. *перен.* (*закипать*) — *от зора* и т. п.) dilteng bûn.

каменный прил. yê bîkevîr.

каменноугольный прил. yê komîta kevîr; — *бассейн* hewzê komîta kevîr; — *ме ябни* meşelê (çulra) komîta kevîr; — *ая промышленность* saneta komîta kevîr.

каменный прил. yê kevîr, — *уголь* komîta kevîr; — *мост* pîra

kevîr; ♦ — *век* dewrana (çiqna) kevîr; — *ая соль* xwêa kevîr; — *ое* serdue dilkevîr, bêrem.

каменоломня ж. medenê şîkê-pandîna kevîran.

каменотёс м. kevîrçî м., kevîrleraz м., berbir м.

каменщик м. diwarçî м., hostaê kevîrdanîne (diwardanîne), kevîrger м.

камёнь м. berd м., kevîr м., laş м., ber м.; драгоценный — kevîrê li pîrçîmet; — *ни в почках* kevîrê li gurçîkada; ♦ *красугольный* — exas м., pêta eîşî; — *на* на — *не не остальны* kirin xwell, ser û binî kirin, kevîr ser kevîra nehîştin.

камера ж. 1. (*помещенье*) otax ж.; *отата* girtiya, girtixane ж. (*тюремная*); 2. *фото* dûrbîna destgê ekskişandîne; 3: *автомобильная* — rêzîna tekeroka avîta; — *мича* piidanka torê.

камергер м. *ист.* bog м., axa м.

камердинер м. çet, kulam м., berdestî м., kamêrdîner м.

камерный прил. yê kamêrê; — *концерт* konçêrta sazbanda ya kamêrê.

камертон м. *муз.* kamêrtan м.

камер-юнкер м. *ист.* kamêr-ûnkêr м.

камин м. beşîre ж., loxa-gî ж.

камнедробилка ж. destgê hûr-kirina kevîranîjî.

каморка ж. kox м., hâlik ж., otaxa biçûk.

кампанья ж. 1. wedê çîrove-kirîne; *избирательная* — bijartîn ж.; 2. çet м., çetg м. (*война*); sefer м. (*поход*); ♦ *поднять* — *им* dest pêkirin.

камс м. henise м. (*mesîdê hîr*).

камуфляж м. kamîfla; ж., *тех.* li ж., repelîti м.

камфар ж. kamîfûr ж.

камча ж. (*паста*) çatçî м., çatçû м.

камыш м. çatûş м.

камышовый прил. уё қатмұс (относящийся к камышу); уё 3i қатмұс үекигі (сделанный из камыша).

канва ж. қог ж., кемдәдә би-зәк.

канал м. 1. ағиқ ж.; қарғз ж. (подземный); 2. терен. (арна) дәст ж.; гә ж.; 3. (подье проитранство) сғүе хала, һүле ж.; — стволә һүла һиһгә; < кишәчний — аман. сәүи.

канализационный прил. — ая труба һүла аяа гені, һүла ағиқә, канализация ж. ағиқә аяа гені, канаречный прил. (о цвете) үе зег.

канарейка ж. қепәсә ж., бел-һик ж.

канат м. қобан ж., верис м. (соловьиный); тоға (сиритә) қалин (толстая верёвка); < цепной — мор. зипәиға гәтһуа.

канатерый прил. үе қобанә, үе ширита қалин; үе верис. — ая до-роға һуа қобанә.

канатохәдәи м. рәлеуан м.

канәуе м. теҗет, қеһеуиз м.

канва ж. 1. теҗет, көве ж.; 2. терен. пәта еслі (һимн)

кандаль м. қәид м., зәһеи ж., сідар, беггә м.

канделябр м. сға һәһма, сар ж.

кандидат м. в разг. аман, қандид м.; — а члены партии қандидә иҗвә һиқә (партия); — бләкә коммунистов и беспартийных қандидә рөвгирәкә компаниста и берпартияна (партияға).

— исторических наук қандидә улми тағихуе.

кандидатский прил. үе қандидә, үе қандидуе; — минимум еһуагә қандидбүнә; — стаж ведә қандидуе.

кандидатура м. қандидатә ж., қандидаті ж.; снять свою — ру қандидатура хве һи нав дер-хәстә; выдвинуть (назначить) — ру қандидатура (кәсеки) рәсдә һин (рәсдә хистә).

каникулы мн. роје һәсабүнә

каникулярный прил. үе һә-сабүнә; — ое әрәмя хөтә һә-сабүнә.

канифоль ж. қанһол ж., қанһобәл м. теғиүхшәт м. (тег-оә һәүи).

канинбаләм м. теғиүхшәт ж., қанонәдә ж. әәһн, тоғағирки-рин ж., дигә-дуга тоға.

канонерка ж. қәиқә тоғдар, қә-лопег ж.

канонерск ий прил. — ая ләд-ка сн. қанонерка.

канонир м. әәһн иет, тоғсә м., қәлопег м.

кант м. көве ж., қәһтан ж.

кантовать несов. (окаймлять) көве (қәһтан) кирин.

кануи м. сәт м., ереғат м.; — празники гәһа ереғатә еидә; — Нөвого гәһа җәһа Сәгә вәлә.

канцелярия ж. дәһтерханә ж., қәһсә ж., қәһсәләр ж., һивәһә-лә ж.

канцелярский прил. 1. үе дәһ-терханә, үе қәһсәлә, үе һивә-һәлә; — служащий қәһсәлә дәһ-терханә; 2. терен. (казенный) үе формализм; — стиль қәһдә тоғ-мализм; — ая волокыта сәғәһә-дәһә (сәһсәлә) қәһсәләһуе.

канцелярщина ж. разг. про-кәбр, қәһәһһивәси ж., һөвкәһи ж., қәһсәләһизә ж.

канцлер м. һөкилә еwid, сәғ-кәт м., қәһсәләр м.

каолин м. қәһлин ж.

капать несов. 1. (падать, литься) сәккәт, дилор кирин; 2. (на-ливаться) һиқитәһдәһ, рөкһирин; < над нами не — лет разг. һөз (һөз, һөвәг-дәзә) һинә, дикара сә-бәркә.

капелла ж. қәһпәл ж., дәһлә дөһһәһә.

капелляр м. теҗет, қәһиқ-сәүе теҗәһәһәтә, қәһпәлдһнәр м.

капелька ж. 1. һиқтәкәк ж.; 2. терен. (капелька) һиһәк, һи-дәк, һиқтәкәк, һөһсәр.

капельмейстер м. һиз. сәғкәрә сәзбәндә (һиқтәкә).

капляр м. 1. физ. қарһуар ж., һүла дөвтеһг; 2. аман, һөһа-га һиһә хәһдә.

каплярность ж. физ. қарһ-уагәт ж.

каплярный прил. үе қарһ-уагәт.

капитал м. 1. сәғмеуе м., сәғ-меуе м., қәһпитәл м.; промыш-ленный — сәғмеуә сәһсәһуе; тор-говыи — сәғмеуә һәсәләһуе; обо-ротный — қәһпитәлә вәғәһәдәһдә; основной — қәһпитәлә еслі; фи-нансовый — қәһпитәлә рәһсәһуе; 2. (капитализм) қәһпитәлизм ж., қәһпитәл м.; борьба между трудом и — ом сәғ навбуһна хәбәтә (навбуһна сәғә) и қәһпитәлә; 3. разг. (большая сумма денег) ге-ләк рәгә; 4. (имущество, соб-ственность) мәһ-һәл м., һәһиуа ж., һилк м.

капитализация ж. сәғмеуәки-рин ж., қәһпитәлизиәһирин ж.

капитализировать несов. и сов. сәғмеуә (сәғмеуе, қәһпитәлизиәһ) кирин.

капитализм м. сәғмеуәдәри ж., сәғмеуәдәри ж., қәһпитәлизм ж.

капиталист м. сәғмеуәдәр м., сәғмеуәдәр ж., қәһпитәлист м.

капиталистический прил. үе сәғмеуәдәриуе, үе қәһпитәлизиәһуе; — ое гоһудәрство дөвләтә сәғ-меуәдәриуе; — ое общество сә-мәһәтә сәғмеуәдәриуе.

капиталовложение с. сәғмеуә дөһкәһи.

капитальный ий прил. үе һисәс, үе қәһтәт, үе мәзһн, үе еслі; — ое строительство аяақиринә еслі; — ое вложәһня рәһбәрдәһә еслі; — ремонт һәһкәһинә еслі; — ая стәһә дәһуәгә еслі.

капитал м. 1. (капсула) үәһһәһи м., сәғһәп м.; 2. мор. формәлә-тә гәһиуә, қәһһәп м.; — пәрро-го рәһгә формәдәрә дәрвә еwid; — второго рәһгә формәдәрә дә-тәһә дудә.

капитанский прил. — мәһтик рита формәдәрә гәһиуә.

капитель прил. сәғә стәһнә, қәһпитәл ж.

капитулировать несов. и сов. һәсәһил (һәсәһил) һиһн.

капитулянт м. һәсәһивәп м., һәсәһивәг м.

капитулянтский прил. үе һәс-әһилбүһнә, үе һәсәһилбүһнә.

капитуляция ж. һәсәһилбүһнә ж., һәсәһилбүһнә ж., хвә дәһн дәстә һиһин; безоговорочная — һәс-әһилбүһнә бәғиләһин (бә һәһ и сит).

капкан м. дөһһик ж., һәһдәк м., дәв ж.

капли мн. (капельки) һиқтәкә ж., дилор ж. (дәһһин).

каләһи м. дилә хәсандә (хөтә), қәһпә ж., дилор ж., һиқтәкә ж.;

влкв́ать по — ле дилор-дилор (һи-қтәкә-һиқтәкә) һәрдәһ; < как две — ли водә һинә ду һиқтәкә әвә;

по — ле дилор-дилор, һиқтәкә-һи-қтәкә; сраж́аться до посл́дней — ли қрөви һәтә дилора (һәтә һи-қтәкә) һәһиғә (хәһиғә) хәһнә җәт ки-рин; һн — ли сәғ һиқтәкәкә; — в мәре дилорек ж., һисәһәк м., һиқтәкәк ж.

капот м. 1. (плащ) дәрә һи-гә; 2. теҗ. қәһрәхә мәһһна, дөһ-хәп ж.

каприз м. һәзи ж.

капризничать, закапризничать һәзи (һиғәһ, һәһи) кирин.

капризный прил. 1. үе һиһәз, үе һәзл, үе һәһәһл; 2. (та-мочивый) үе гәһәһиһә, үе вә-гәһәһиһә; 3. (примудренный) үе сәһб.

капрон м.; чулки — гоһә (сағәт) қарғон.

капсула м. форм. қәһсүл м., рәрдә дәрһәһә.

капсуля м. әәһн. һәһәк ж., қәһ-сүл м., тәлә әғиһә; < подры-ной — қәһсүлә тоғәһлиһә, тәлә тоғәһлиһә.

каптаж м. теҗ тоғкәһин ж., һө-тәһкәһин ж., зәхирәкәһи ж.

каптенармус м. әәһн. сәғкәрә еһбарә һәһиуәдә ескер

кабуста ж. kelem ж.; цвет-
ши — kelema gul.
кабустида ж. sool, pıtırka
kelomxur.
кабустиный прил. уё kelemé.
кабут м. raze. esel м., qırha-
tın ж.; сму пришеа — eselé wı
hattıye.
кабутош м. başlıq ж.
кабу ж. ceza м., tojgar ж.
кабуби м. soem. karabın ж., li-
vınga kurl (biçükşar).
кабукаться несов. raze. hıpras
bûfn.
кабуай м. pané boko.
кабуан м. kervan ж., rıza de-
va; qenlér м. (serenıca); — су-
доба rıza (serga) gemıya.
кабуан-сарай м. kervanse-
re ж.
кабуанчик м. kervançı м.
кабуач м. bot. qereqas ж.
кабусый прич. уё té sezeki-
riné, уё sezatelé.
кабуалмак м. qereqalraq ж.
кабуалмакский прич. уё qe-
reqalraq; — азык zımané qere-
qalraqa[n].
кабуковий прич. (о масти) уё
qer; — жеребёц senlıyú qer.
кабуковий прич. уё posté
berxa, уё qerequl.
кабукуль м. posté berxa, qe-
tequl м.
кабукульчи ж. qerequlçe ж.
кабукуя ж., кабукуяк мн. pi-
vıata xarçtat (qıloqas).
кабумель ж. kaqamél ж.; şe-
kıré nebaté (medeneç).
кабуандж м. qelem ж.; цвет-
ные — шı qelemé teng-tengé.
кабуанджский прич. уё biçe-
lem.
кабуантин м. karantın ж. (ре-
жим); karantınxane ж. (пункт);
waxtё karantıné (время); про-
ходить — karantın derbaz bûfn.
кабуантинный прич. уё karan-
tıné.
кабуапз м. raze. zuñur-buñur м.
кабусь м. mestıyú karas.
кабут м. qırat м.

кабуать м. sezaretçi м., seza-
kar ж.
кабуательный прич. уё seza-
reté, уё sezaretkiriné, уё seza-
retkarıyú; — отряд eskeré seza-
retkiriné; — ая инспекция ékz-
pedıstona sezaretkarıyú.
кабуать, покарать sezalet ki-
rin.
кабуаться несов. hatın sezalet-
kiriné; — ажноном bı qandın ha-
lın sezaletkiriné.
кабуа м. qerewil м., tevber
м.; сочёмый — qerewilé hurme-
lé; кестя — qerewil kirin; овать
яя — tıving bilind kirin (bolla
selamdainé); — t hewarı
кабуанить несов. I. (старожить)
qerewil (tevber) kirin; 2. raze.
(ожидать) bıvı bûfn (men).
кабуаный прич. I. уё qere-
wılyú, уё tevberıyú; 2. в знач.
суц. м. qerewil ж.
кабуачик мн. raze.: поазать на
— ах ser çalırka çûfn.
кабуак м. мор. qelqa mezın,
qarbaz ж.
кабуад м. хиж. karbıt ж.
кабуаха ж. lırşına karbol, fé-
pol ж.
кабуаховый прич. уё karbol,
уё fépol; — ая мислатı lırşına
karbol, fépol ж.
кабуаяку м. I. мед. rizik ж.,
kúnér ж.; 2. мин. (рубин) ya-
qûl м.
кабуаратор м. тех. karbûra-
tor ж.
кабуамон м. kerdamon ж. (din-
sar), heı м.
кабуанал м. kardınal м. (те-
зіне katolıka).
кабуанальный прич. уё biesas,
уё eslı, уё hımlı; — вопрос pırsa
eslı.
кабуограмма ж. мед. kardio-
gram ж.
кабуа м. merıyú karél.
кабуельский прич. уё Karélı, уё
karéla.
кабуа ж. sicxına sergırlı, ka-
leske ж.

кабуа ж. тех. haceta here-
te (maşınada).
кабуий прич. I. (о масти лоша-
) уё qer, уё kihél; — шı лотыда
qıra kihél; 2. — ме газад çeve rez.
кабуатура ж. karikatür ж.
кабуатурч м. karikatürçi ж.
кабуатурный прич. уё kar-
iküré; уё pékenı (смешной).
кабуоз м. мед. kurmbûtna di-
ma.
кабуозный прич. уё kurmbûtnı;
— ауб dırané kurmbûtnı.
кабуанье с. qıre-qır ж.
кабуас м. qalık м., qab ж.; hım
(аснава).
кабуать, кабунуть qıre-qır ki-
rin.
кабуать сов. см. хархать.
кабуак м. qızık м., lılrûl м.,
kıtyú zel biçük.
кабуковий прич. уё qızık, уё
kıtk, уё hır.
кабуан м. сёб ж., bertk ж.,
kıtk м.; боковоб — сёба paxilé,
kıtk ж.; набыз — сёба хве tıjı
kıtk перек. dewlet bûfn.
кабуанник м. сёбгır м., dızé
сёба.
кабуаняный прич. уё сёбё; — ме
ссы seheia сёба; — вор dızé
sёбё, сёбгır м.; — словарь хебер-
анча biçük (сёба).
кабуан м. tengé sor.
кабуанал м. karnaval ж.
кабуанальный прич. уё kar-
navalé.
кабуаз м. karnta ж., peré
ханı.
кабуотёж ж. gızét ж.
кабу м. mestıyú sazan.
кабуа ж. в разн. знач. хартіе-
ж., kart ж.; галать на — тах
felik vekirin; — раскрыть свой
— ты néta хве eyan kirin; посты-
нуть сёб на — ту text ú bext
kıtkn ya bext gofn.
кабуанить несов. seqev-seqev
qırtıpat.
кабуаный прич. уё seqev.
кабуанья м. хумарбаз м.,
qırtıpat ж.

кабуаирование с. эк. kartel-
kirin ж.
кабуель ж. эк. kartél ж.
кабуер м. тех. kartér ж.
кабуель ж. I. (снарад) tora
bişeçme; 2. (заряд) şeçme ж.
кабуина ж. I. şikil м., sûret м.,
sifet м.; 2. (кино) kınо ж., si-
néma ж.; 3. театр, perde ж.;
4. (общее состояние) hal м.; —
развıтım сёльскаго хозяйства
halé pışdaçıfına malhebûna gun-
dılıyú.
кабуинка ж. sûret м., sifet м.,
şikil м.
кабуинный прич. I. уё şikil,
уё sûret, уё sifet; — ая галерёя
oda sûreta (sifeta), temaşexana
sûreta; 2. (красивый) уё rınd,
уё şax, уё bedew, уё qezeng.
кабуограмма ж. kartogram ж.,
hesabname ж.
кабуограф м. neqaçıtyú xa-
rıta (karta), kartograf м.
кабуографировать несов. I. kart
çékirin; 2. (составлять карто-
грамму) hesabname sazkirin (çé-
klerin).
кабуографический прич. уё
kartçekiriné, уё hesabname.
кабуография ж. kartçekirin ж.,
kartograf ж.
кабуон м. karton ж., kařeza
qañn.
кабуонка ж. quıtya kartoné.
кабуонный прич. уё kartoné;
уё ji kartoné (из картона).
кабуотёха ж. kartotek ж.
кабуофелепасёдочный прич. уё
kartoldaçıkandıné; — ая машина
maşına kartoldaçıkandıné (çel-
kiriné).
кабуофелеуборочный прич. уё
kartolberevkiriné; — ая машина
maşına kartolberevkiriné.
кабуофелма ж. kartolek ж.
кабуофель м. kartol ж.
кабуофельный прич. уё ji kar-
tolé; — ая мука aré kartola.
кабуоточка ж. şikil м., sûret м.,
sifet м.; белг м. (листок); фото-
графическая — sûreté şikiikeştyú,

sifet м.; прощающая — кахеца хвекекэ; визитная — кахеца теклифйе (gazikiriné).
карточниый прил. — ая игра kartlistin ж.; — домик перен. хартуэ ji кахеца çekirgi.
картошка см. картофель.
картэж м. kart ж., şewçe м.
карусель ж. hesrik ж., çetx-lelek ж.
карцер м. karsêr ж., benda kelê (zindanê).
карьер I м. (аллюр) çarçavî ж.
карьер II м. medena rûvekiri.
карьеря ж. rûvdaçûn ж., bilindai ж.; делать — ру ser xebatê mezîn bûn; rêşda çûn (wendigatîya).
карьеризм м. menşebîzî ж., miçamethizî ж.; şubretîzî ж. (любая за слово).
карьерист м. menşebîci ж., miçamethiz ж.; şubretîz ж. (гонимый за слово).
каса́тельная ж. мат. xela îs-asebûnê (îkelinê).
каса́тельно нареч. derheqa.
каса́тельство с. tevbiîn ж., dexlûbûn ж., degmîşbûn ж.
каса́ться, косну́ться I. degmîş bûn, dest dan; 2. перен. (иметь отношение) tev biîn, dexil bûn; 3. (упомянуть) aqîn bîra хвс.
ка́ска ж. kumê hesin, kaske м.
ка́сса ж. I. (и магазин и т. п.) kas ж.; билетная — kasa bilêta; 2. (учреждение) qutîya roga; сберегательная — qutîya perê (retexweîkirinê, hêwşandinê); — взаимопомощи qutîya arîkarîyê; 3. (денежная наличность) perê nexd; 4. полигр. qutîya herîa.
кассационный прил. гр. yê şikyatîkirinê, yê dewê; — суд sûde dewê; — ая жалоба dewa qicarguhastinê.
кассаци́я ж. гр. kasasiya ж., erzê şikyatê (dewê); подать на — но erzê şikyatê dan.
кассета ж. foto kasêl ж.

касса́р м. kasçi ж., hesabdarê qutîya roga.
касси́ровать несов. и сов. kasa. siya kirin, qirara dadge bilind guhastin.
кассовый прил. yê kasê; — ая книга deftera kasê.
каста ж. berek ж., teife ж.; военная — bereka (teifa) eskerîyê.
кастовый прил. yê bereka, yê telfa.
касторка ж. kastorke ж., dermanê navê (navçûnê).
касторчатый прил. — ог масло dermanê navê (kastorkê).
кастрат м. merovê xesandî, exle м.
кастра́ция ж. xesandin ж., exlekirin ж.
кастри́ровать несов. и сов. xesandin, exle kirin.
кастри́я ж. heros ж.
катакомбы жн. ж. şikeitê bin erdê.
каталог м. cedwel ж., katalog ж., navnîş ж.; — книга navnîşa kitêba; составлять — navnîşa kitêba çekirin (hazir kirin).
каталогизировать несов. и сов. katalog kirin.
катанне с. (проулка) герин ж.; — верхом gera siyarê; — и экипаже bi ligânê gerin.
катапу́льта ж. I. ust. destgê kewkanî; 2. destgê teyarberdanê (ji gemîya), katarûlt ж.
ката́р м. мед. katar ж.; — жёлудка werima zik, gastrit ж.
ката́ракта ж. мед. katarakt ж. (qua reş hatin ser çera).
ката́ральный прил. yê katarê, yê hûr.
катастро́фа ж. teşqelê ж. (bedetovê); befa ж. (bedî); bedbextî ж. (nesîmetî); hilşin ж. (ruşnişkenî); çetîya ж. (bavari); lihevkelin ж. (tolknovene).
катастрофический прил. yê teşqelê; yê welgerandinê; yê çetîyaê (avarîyîyî); — не последняя çetîyaê nîbûnê; с — ой

быстротой zel zû, mîna baê birûskê.
катать, покаты́ть I. (каса-я.) birin-anîn, gerandin; — на лошади sewarî gerandin; 2. тк. несов. mizdan, rast kirin, pen kirin; — сталь pola rast kirin.
кататься, покаты́ться герин, çûn-hatin; — на автомобиле bi avtomobilê gerin; — верхом bi sewarî gerin.
катафа́лк м. ereba çinuzbirinê, katafalk ж.
категорический прил. yê kutasî; — ответ cihaba kutasî; — отказать înkarkirin kutasî; — ое приказание fermanê kutasî.
категори́я ж. I. (род) cins м.; 2. (разряд, класс) sinif ж., katêgorî ж., derece ж.; первая — sinifa (katêgorîya, derece) ewil; ♦ — рода derece cins.
кате́р м. мор. katêr ж., gemîya biçûk; горный — gemîya biçûk ya hucûmê, katêra bomb-avêjê.
кату́ет м. мат. katêl ж. (terefa goşa rasi).
катехизис м. рел. katêxizis ж. (kitêba ulmê îsa).
каты́ть, покаты́ть I. gulol (hol) kirin, dev dan; xeltik kirin (толкать); 2. (быстро передвигаться) zû çûn-hatin, gulol bûn.
каты́ться, покаты́ться I. gulol (hol) bûn; 2. (быстро передвигаться) zû çûn-hatin, gulol bûn; 3. перен. derbaz bûn; ♦ — в пронасть kalin, nîviz bûn.
катод м. физ. katod ж.
катодный прил. физ. yê katodê; — ая лампа çira katodê.
като́к м. I. (на льду) meîdana bûzkirî; 2. (крутой чурбан) xeltik ж., korîyê kezanê.
като́лик м. katolik м.
католици́зм м. katolîsizm ж., dînê katolîka.
католи́ческий прил. yê katolîka.
католи́чество см. католицизм.
каторга ж. sirgûn ж.

каторжанин м. merovê hatibû sirgûnkirinê bona fikirê soyaseliyê.
каторжник м. meriyê sirgûnkiri.
каторжный прил. yê sirgûnê; —ые работы xebata gûrlîyê sirgûnkiri.
кагу́шка ж. gulok м., xeltik ж., koç м.; — магнито kuçê magnêto.
кагю́ша ж. (мамонт) тора mînavêj, «katîûşa» ж.
каустический прил. хим. yê kaustîk; — ая сода soda kaustîk.
каучу́к м. kauçûk ж.
каучуковый прил. yê kauçûkê, yê bikauçûk.
каучуконос м. dara kauçûkê.
кафе с. çawexane ж., kafê ж.
кафе́дра ж. I. (возмещение для лектора, оратора) member м., kursîyê bilind; 2. (отдел) kafêd-ра ж., sinifa ulmîyê.
кафе́ль м. agûrê çini.
кафельный прил. yê agûrê çini.
кафетерий м. çawexane ж., kafetêrî ж.
кача́лка ж. kursiyê çûn-hatinê (hejanê), dolîdang ж.
кача́ние с. hej ж., hejan ж., çûn-hatin ж.
кача́ть, качну́ть I. hejandin, ba kirin; — колыбель bûzik hejandin; 2. (наметать) derxistin; — вóду av hilçinin; 3. (подбрасывать) hilavêtin, bilind kirin; dev dan, likumandin (толкать).
кача́ться, качну́ться I. хвс hejandin, hatin hejandinê, hejin; хвс ba kirin (ответра); — на качелях ser dolîdangê хвс birin-anîn; 2. (напр. от усталости) hejin, şewîşin, leçin.
кача́ли ж. dolîdang ж.
качественный прил. yê xas, yê bikîfiyat; в — ом отношении ji aliye xasiyêda; — ая сталь pola xas; —ые показатели nişanê kifîyatê (xasiyê); —ые изменения veguhastinê kifîyatê.
качест-во с. I. (характерная черта) heisot м.; количество и

— miqdar (qeder) ò kifiyat; по-
ложительные — ва хеiseté baş;
2. (достойнство) laiqî ж., хасî
ж., kifiyat ж., cûre ж.; — проку-
ции cinsé (хасîya) mehsûlet; по-
ложительные — ва kifiyaté baş,
хеiseté rak; по — ву ji aliye kif-
fiyatéda (başiyéda, хасîyéda);
♦ в — ве... mîna..., weke..., ça-
wa ku...; в — ве примéра bona
nişandané, bona meselé; besa xe-
beré, sozmese).

качка ж. hej ж., hejan ж.;
морская — heja gemiyé.
качнуть(ся) сов. см. качать
(-ся).

качú см. катить.

каша ж. 1. хаşî ж., tereke ж.,
helise ж., savat ж.; рисовая —
(на молоке) sâtli ж.; 2. перен.
разг. (путаница) tevhevûn ж.,
heşîr-meşîr ж.

кашалот м. зоол. kaşalot м.,
hûté heré.

кашевár м. уст. kevânî м., аş-
pez ж.

кашель м. kuxik ж.

кашемир м. текст. peççé kaş-
mîr.

кашлянуть см. кашлять.

кашлять, кашлянуть kuxîa,
kuxîyan.

кашкё с. kaşné ж., destmala
stû.

каштáн м. 1. (дерево) dara çeş-
tapa; 2. (плод) çeştan ж.

каштановый прил. 1. (о цвете)
yé çiçik; 2. (относящийся к каш-
тану) yé çeştané.

каюк м. (лодки) çeşq ж.

каюта ж. otaxa gemiyé, ka-
üt ж.

кают-компания ж. otaxa revî-
ya (ser gemiyé).

каяться, покаяться, раскаять-
ся роştan bûn, tobe kirin.

квадрáт м. 1. (равносторонний
прямоугольник) çarçoşe м., kvad-
rat ж.; 2. (степень) derece duda;
известí в — gihandin li derece
duda; ♦ в — е разг. zel, pir,
ducari

квадрáтный прил. yé çarçoşe;
yé kvadraté; — корень koka çar-
çoşe (kvadraté); — метр métra
kvadraté.

квазк- yé qelr...

квákанье с. qíwe-qíw ж., víqe-
víq ж. (beqa).

квákать несов. víqe-víq kirin.

квáлификацiонный прил. yé
kválifikasiúné, yé eyankiriné; — ая
комиссия komîsiyuna kválifikasi-
úné.

квáлификацiя ж. 1. (степень
подготовки) derece hazirbûiné;
эмбóка — peşekarîya bilind;
2. hostatî ж., peşekarî ж. (мас-
терство); huner м. (искусство).

квáлифицирoванный прил. yé
peşekarîyú, yé hostatîyú; yé cê-
ribandî (испытанный); — ра-
бочий palé peşekar; palé cêri-
bandî.

квáлифицирoвать несов. и сов.
1. kválifikasî kirin; derece kêr-
hatiné eyan kirin (опредeлить
степень годности); 2. şiro ve-
kirin (объяснять); çîmet dan,
hesab kirin (расценивать).

квáнт м., квáнта ж. физ.
kvant ж.

квáртáл м. 1. (часть города)
mehel ж., tax ж.; 2. (часть года)
sê mehê salé; пёрвый — sê mehê
ewile salé.

квáртáльный прил. 1. yé me-
helé, yé taxé; 2. yé sê mehê salé;
— отчёт hesabdarîya sê mehê salé.

квáртéт м. муз. 1. kvartét ж.;
2. çarçazbendî ж. (deste).

квáртирa ж. ханî м., mal ж.;
hêwir ж., mîskên м. (место жи-
тельства); платитъ за — ру ki-
rîya otaxé dan; ♦ глáвная —
воен. ханîyê serkaré eskeriyé,
merkeza eskeriyé.

квáртирáнт м. kirêçiyú otaxé,
bînalîyú malé.

квáртирчúй прил. — ая плá-
та peçé kirîya ханî, kirîya ханî
(otaxé).

квáртирoвать несов. hêwiran-
din, cî (mîskên, hêwir) kirin.

квáртирoванимáтель м. kirê-
çiyú ханî.

квáртирпáта ж. (квартирная
плата) peçé kirîya ханî, kirîya
ханî (otaxé).

квáрец м. kvars ж., kevîrê şebe,
квáрецевый прил. yé kvarsé; —
песóк qûta kvarsé (kevîrê şe-
bê).

квáсить несов. tirş (xwê) ki-
rin.

квáсцú м. хим. şeba sipî.

квáшение с. tirşkirin ж., xwê-
kirin ж.

квáшениый прил. yé tirşkirî,
yé xwêkirî.

квёрху нареч. bi aliye joré, li
joré.

квiнтéт м. муз. 1. kvîntét ж.;
2. pênc saz bendî ж. (deste).

квiнтэсэбёнцiя ж. xulase ж.,
nêla (şikira) esîf, cewahir м.

квiнтáнция ж. berate ж., dest-
xel ж., destneme ж.

квiнты в знач. сказ. разг. be-
ganber, helal, hesab rast kirin;
мы с тобóю — ez ò tu ji hev
helalîn, em ji hev helalîn, deyné
me ser hev lûne.

квóбрум м. temamî ж., nivêze-
lî ж.

кёгáль м. ползвр. kégél ж., pi-
şan ж., derece mezînaîya herfa.

кёгли мн. ж. hol ж., kégli
ж.; holîstin ж., kégliîstin ж.
(агра).

кёдр м. бот. dara erz.

кёдрóвый прил. yé dara erz;
— орéх gûza dara erz.

кёкс м. káks ж. (tolika şirîn).

кёлéнный прил. (майный, се-
кретный) yé mexîf, yé binva,
yé dizîkaya.

кёльнер см. офицiант.

кёлья ж. церк. hucra ж., hucra
dêrê.

кём твор. п. от кто.

кёнáф м. бот. kinîf м.

кёнгурú м. зоол. kêngurú ж.

кёндýр м. бот. kindîr м.

кёнотрoн м. физ. kênatron ж.

кёпи с. şewqe м., kêpke ж.

кёрáмкa ж. 1. (производство)
dezanîna agûra; 2. (изделия) agûr
м., kêramîk ж.

кёрáмический прил. yé çîni,
yé agûr, yé kêramîkê; — завод
karxana agûra[n].

кёросiн м. neft ж.

кёросiнка ж. soba (boxarîya)
bifîlîl.

кёросiновiый прил. yé nefté;
— ая лáмпa çîra nefté.

кёссóн м. тех. kesson ж.

кёфáль ж. kêfal м. (mesî).

кёфiр м. şîrê qetîyaf (tirş).

кiбiйткa ж. 1. уст. ereba ser-
girtî; 2. (юрта) ханîyê (koné)
kaçera.

кiвáты, кiвнýты 1. (в знак
приветствия) siçde bûn, temene
kirin; 2. (указывать кивком) seté
xwe hejandin.

кiвáнуть сов. см. кивать.

кiкáты, кiкнýты avêlin; nuqul
erdé kirin (опрокидывать); kew-
kî kirin (запускать); — на зём-
лю erdê xistin.

кiкáтыся, кiкнýтыся avêtin; xwe
avêtin ser (набрасываться).

кiзiл м. 1. (куст) lûtê şîndî
(kizîla); 2. (плод) kizil ж., şin-
dî ж.

кiзiловый прил. yé şîndî, yé
kizile.

кiзiль см. кизил.

кiзiяк м. lenik, sergin м.

кiнiй м. şivka bona listina bi-
lyarda.

кiлевóй прил. yé dirêjaîyê;
— ая кáчка heja dirêjaîya ge-
miyê.

кiлó см. килогрáмм.

кiлóвáтт м. эл. kilovat ж.

кiлóгрáмм м. kilogram ж.,
kilo ж.

кiлóмéтр м. kilomêtr ж.

кiль м. мор. esasé biné gemi-
yê.

кiльвáте,р м. мор. kilêvatêr
ж., peçé ji paşîya gemîya; нáтú
в — ре têxa gemiyada çûn.

кiлькa ж. kîlke ж. (mesiyê
har).

кинематика ж. ulmê hînbûna hereketê, kînemalîk ж.
 кинематограф *уст. см. кино 2.*
 кинематографический *прил. уé*
 kînoê, yê kînokîşandinê.
 кинематография ж. kînokîşan-
 dîp ж.
 кинетика ж. *физ.* kînetîk ж.
 кинетический *прил. физ. уé*
 kînetîkê, yê hereketê; — *ан эмёр-
 гия qewela (qudreta) kînetîk.*
 кинжал м. qeme ж., хенçer ж.
 кино с. 1. sîpême ж., kîno ж.;
 звуковое — sîpêma (kînoa) bi-
 deng; 2. (кинотеатр) kîno ж.,
 kînoxane ж.
 киноаппарат м. destgê kîno-
 kîşandinê (kînokîşankirinê).
 киноартист м. artîstê kînoê.
 киноискусство с. hunerê kînoê.
 кинокартина ж. kîno ж., fîlm
 ж., sîfet м.
 кинооператор м. opêratore kî-
 noê.
 кинопередвижка ж. destgê nî-
 şankîrîna kînoê, destgê kînokî-
 şankîrînê.
 киноплёнка ж. kahezê kînoê.
 кинопромышленность ж. sene-
 ta kînoê.
 кинопережиссёр м. rêjîsarê kînoê.
 киносеанс м. séansa kînoê, do-
 ra kînokîşandanê.
 киностудия ж. idara berdana
 kîno (sîpême).
 киноцензурный м. nivîsara kînoê.
 киносъёмка ж. kînokîşandin ж.
 кинотеатр м. kîno ж., kîno-
 xane ж.
 киноустановка ж. destgê kînoê.
 кинофестиваль м. mîhrecana
 (fêstîvala) kînoê.
 кинофикация ж. kînokîrîn ж.,
 kînokîfîkaskîrîn ж.
 кинофильм м. kîno ж., fîlm ж.,
 sîpême ж.
 кинофицировать *несов. и сов.*
 kîno (kînokîfîkaskî) kirin.
 кинохроника ж. xronîka kînoê.
 кинута (ся) *сов. см. кидать (ск).*
 киоск м. dukan ж., kîosk ж.;
 киосный — dukanê kilêbfirotinê;

газетный — dukanê rojnamefiro-
 tinê.
 кипа ж. baq м., qûç ж.; deste
 ж., torêk ж. (пачка).
 кипарис м. behîv ж.
 кипение с. kel ж., kelîn ж.;
 тучка — *ия физ.* deresa kelê (kel-
 çûnê).
 кипеть *несов. пряж., перен.*
 kel çûn; вода — *ит ав* dikele;
 в нём — *эла* злба kela wî tijî
 bû, hêrsa wî gaba.
 кипучий *прил. перен. уé* ser-
 germ, yê biqewet, yê êgin, yê ser-
 xwe.
 кипятыльник м. kûrê kelandin-
 pa avê.
 кипятыть, вскипатыть kelan-
 dîn.
 кипятыться *несов. (горячить-
 ся) hêrs bûn, kelîn.*
 кипятёк м. avê kel.
 кипячение с. kelandin ж., ke-
 lîp ж.
 кипячёный *прил. уé* kelt-
 yaî.
 киргиз м. qîrgîz ж., meriyê
 qîrgîz.
 киргизский *прил. уé* qîrgîza;
 — *язык zîmanê qîrgîza[n].*
 кирпич м. agûr м., kelrîç м.;
 печь для обжига — *чя* kûra sor-
 kirîna agûr; огнеупорный — agû-
 rê peşewitok; власть — *чы* agûr
 danîn.
 кирпичный *прил. уé* biagûr,
 yê kelrîç; — *ая стена dîwarê ji*
 agûra; — *завод کارخانه agûr.*
 кирпичный *прил. уé* qesa, yê
 mîlmîl.
 кисёл м. kîsik м., torbe м.,
 tûrik м.
 кисей ж. qesa ж., mîlmîl м.,
 bêzî ж.
 кисельница ж. с — *оф* tirç, tirço-
 nekî.
 кислорба м. *хим.* tirşînza ж.,
 oksîjên ж.
 кислородный *прил. уé* tirşînza,
 yê oksîjênê.
 кисло-сладкий *прил. уé* mîz, yê
 tirç û şîrin.

кислотá ж. *хим.* tirşî ж.,
 tirşîn ж.; серная — tirşîya kir-
 gûdê; лимонная — tirşîya lîmona,
 fîmtîntûzî ж.; азотная — tirşîya
 azotê; салicyловая — tirşîya sa-
 llîlî.
 кислотность ж. *хим.* deresa
 tirşbûnê.
 кислотоупорный *прил. уé* mi-
 qabilî tirşîyê.
 кислый *прил. уé* tirç, yê tirç-
 bûî; yê tirşonekî (*кисловатый*);
 — *ое тэсто hevîrê tirşbûî, he-
 vîrlîrîşk ж.; — ое маюкê mast ж.,*
 şîrê qetîyaî, qalix м.; — *ое Абло-
 ко sévelîrîşk ж., séva tirç; ♦*
 кисеть — *виз* rûtirş bûn.
 киснуть *несов. 1.* tirş bûn; 2.
перен. разг. sîst bûn, qudûm
 kelîn (*быть вялым*); rûtlîrş bûn
 (*иметь кислый вид*); bekêf bûn
 (*быть не в настроении*).
 кислотка ж. 1. (*для рисоуд-
 ных*) qelema neqşkirînê, kîl м.,
 kîldan ж., serî mû; 2. *см.*
 кисеть 3.
 кисъ ж. 1. (*малая, живо-
 писца*) qelema neqşkirînê, serî
 mû, kîl ж., kîldan ж.; 2. (*ру-
 кó*) zende ж., dest ж., bazîn
 м.; 3. (*винограда и т. п.*) gûşî
 м.; — *винограда gûşîyê tirşîya*
 (engûra).
 кит м. hûî м., hûf м.
 китаевед м. çînnas м., çîn-
 zan м.
 китаец м. meroyê Çînistanê.
 китаист *см.* китаевед.
 кита́йский *прил. уé* Çînista-
 nê; — *язык zîmanê çîna[n].*
 китель м. kîtel м.
 китобойный *прил. — ое сүдно*
 gemîya hûtkuşînê.
 китовый *прил. уé* hûî, yê hûî;
 — *жир donê hûî.*
 китолов м. hûtgir м., hûfgir
 м., neçîrvanê hûfa.
 китоловный *прил. уé* hûfgir-
 lînê, yê hûtgirînê.
 кичаться *несов. разг.* pesnê xwe
 dan, paîyê xwe dan, ber xwera
 çûn.

кислѣность ж. *respîl ж.; roz-
 bilîndî ж. (заносчивость).*
 кислый *прил. (заносчивый)*
 yê rozbilînd.
 кишеть *несов. tijî bûn, nîxîl*
 bûn.
 кишечник м. rûvî.
 кишечный *прил. уé* rûvîya;
 — *ое заболевание peşweşîya rû-
 vîya.*
 кишкá ж. 1. *анат.* rûvî ж.;
 прямая — rûvîya tasi; 2. (*шланг*)
 lûle ж.; помёрная — lûla agîr-
 vésandinê.
 кишкák м. qîşlaq ж., gund ж.,
 qîje ж.
 кишкáчный *прил. уé* qîşlaqê,
 yê gunda, yê qîja.
 кишмиш м. kîşmîş м., meşî м.
 кишмя *нареч. — кишеть tijî*
 (nîxîl) bûn.
 клавиатура ж. klavyatûr ж.
 клавиша ж. klavîş м.
 клави м. *пряж., перен.* kezpe ж.
 клавище с. mezel ж., goristan
 ж., meşbet м., tirb ж.
 кладка ж. 1. (*действие*) danîn
 ж.; — *кирпичá danîna agûra;*
 2. (*сооружение*) avaf м.; *кирпич-
 ная — danîna agûra.*
 кладовая ж. embar ж., umbar
 ж., koh м.
 кладовщик м. embarçî м.
 кладу *см.* кладь.
 кладь ж. bar м., piştî м.
 клан м. qebîle ж., berek ж.,
 telê ж.
 клáняться, поклоняться se-
 lam (silav) danî; temene (sicde)
 bûn; — *йтесь км* weklê sila-
 va bin; *перестать — selam ne-
 danî.*
 клáпан м. *тех.* derê quîê, qu-
 lar ж., derçe ж.; предохрани-
 тельный — derxûnê quîarxwel-
 kirînê; *выхлопной — quîara der-
 xîstînê.*
 класс I м. (*общественный*) si-
 nîf ж.; *рабочий — sinîfa paîa;*
*господствующий — sinîfa hu-
 kumdarîye; борьба — ов çerê (cen-
 ge) sinîfa.*

класс II м. 1. (в школе) кот ж.; ученик пятого — а şagirtê koma pêncê; 2. (разряд) derece ж.; 3. биол. qebîl ж., cins м.

классик м. 1. klasik м.; — и марксизма-ленинизма klasîkê marksîzmê-lenînîzmê; 2. ист. nivîskarê qedîm.

классификатор м. sîtekar м., cudakar м., sînişçi м., klasîfîkator м.

классификация ж. ser sînişa ravevokirin, cudakirin ж., klasîfîkasiyê ж.

классифицировать несов. и сов. ser sînişa rave vekirin, cuda (klasîfîkasiyê) kirin.

классицизм м. klasîsîzm ж.

классический прил. 1. yê klasîk, yê ber bi çev; — ое произведение nivîsara klasîk; 2. (характерный) yê mexsûs, yê başçe.

классный прил. yê koma; — ая комната otaxa dersa; — ая доска lextê nivîsarê.

классовость ж. sînişî ж., sînişîjn ж.

классовый прил. yê sînişî; — ая борьба şerê (ceşga) sînişî; — ме противоречия eksîzarîyê sînişî; — враг dijminê sînişa.

клясть 1. сов. положить, сложить (помечать) danîn; — вёщи в чемодан hûlmûr kirin çemeda; — деньги в сберкассу pere kirin kaxa perehweşkirinê; 2. сов. сложить (взводить) çêkirin, danîn; — стёну диванê danîn; — айца hêk danîn; — конёц temam (xilas) kirin, kuta kirin, anîn ser; — начало dest pêkirin; — печать tor (muhur) kirin; — на обе лопатки danîn ser piştê, velezandin; — в основу hîm (exas) kirin; положá руку на сердце bi dilê sax.

клевáть, клóнуть 1. nikul (dindik) lêdan; 2. (о рыбе) ketin ser çengel.

клевер м. gula sêbelg, once ж., korînge м.

клеветáть ж. xeîb ж., gevezeti ж., buhdan ж.; возводíть — тý buhdan avêtin ser...

клеветáть, наклеветáть xeîb (gevezeti, alîşerî) kirin, buhdan avêtin ser...

клеветник м. xeîbkar м., megovê geveze, buhdanpar м.

клеветнический прил. yê xeîbê, yê gevezetiye, yê buhdanîye, yê buhdankirinê; — ая кампáния kampaniya buhdankirinê.

клеёнка ж. sixtuan ж., sife ж., клеёчатый прил. yê sixtuanê, yê sifê.

клеить несов. zeliqandin, tut-qal kirin.

клеíться несов.; дёло не — тся перен. rîzg. şuxul paê serî; разговор не — лся перен. xeberdan pêşda nedîçû.

клея м. tutqal ж.

клеёный прил. yê zeliqok.

клеёмный прил. yê daşkirî, yê nişankirî.

клеíнить, заклеíнить 1. (стáвить клеём) daş kirin, nişan kirin; 2. перен. qar kirin; — позóром elazengî kirin.

клеíмо с. daş ж., nişan ж.; фабричное — nişana karxanê; — позóра daşa çiraxê (teziîyê).

клеíстер м. şirêş ж.

клеё м. dara efre.

клеповый прил. yê efre.

клепáльщик м. perçîncî м., rîncêçî м.

клепáть несов. perçîn (pine) kirin.

клепка ж. perçînkirin ж.

клентомáн м. megovê pehweşê dizîyê.

клентомáния ж. pehweşiya dizîyê.

клерика́л м. полит. klêrikal м., terefdarê dêrê.

клерика́лизм м. полит. klêrikalîzm ж.

клётка ж. 1. (для птиц и зверей) qeles ж., tele ж.; 2. биол. hucre ж.; 3. шахм. tal ж.

клетчáтка ж. биол. têla hû-crete, rîçal ж.

клетчатый прил. yê çargoşe.

клёцки м. ж. kufte м.

кleshный ж. çengel ж.

кlesh м. çirpî м., gene м.

кleshейна ж. bot, karçik ж.

кleshый м. 1. тех. kelbetan м.; 2. воен. çengel ж., çarnikargirîn ж.; полáсть в — kelin li çengel; зажáть в — çengelêda guvaştin, çengel kirin; dor girîn (окружить).

кленёт м. nişterî м.

кленётýра ж. klênêlûr ж., niş-terî м.

клёзка ж. мед. klizme ж.

клянка ж. deste ж., kom ж., ber ж.; tofek ж. (група).

кляхáть, клякну́ть gazî kirin, nav hildan.

клякну́ть сов. см. кляхáть.

клямáт м. hewa ж., av-hewa ж.; жáркый — hewa germ.

клямáтический прил. yê hewaîyê, yê av-hewaîyê.

клин м. 1. (заострённый кол) rînc м.; 2. с.-х. zevî ж.; яровóй — zevîya bihatê; озёмный — zevîya raizê; 3. (клинóобразная форма) serîjî ж.; презáть — om bi serîya têra çûn; 4. (о платве) kove ж., rîncê dêre.

клянка ж. klînik ж., pehweşxane ж.

клянический прил. yê klînikê, yê pehweşxanê.

клянкер м. тех. agûrê peşewî-lokî.

клянообразный прил. yê ser-tûj.

клич м. hewar ж., gazî ж.; клякну́ть — hewar-gazî daxîstîn.

клячка ж. nav м., navê zêde.

кляшé с. полигр. klîşê ж.

кльока ж. rûvîya raga, zûtik ж.

клок м. 1. (лук) gulok ж., gijik ж., gizik ж.; — сёна gurtê gîbê; 2. (обрывок) pîrîl м.; разорвáть в кльо́чья pîrîl-pîrîl kirin.

клякотáть несов. ser hevra çûn, gure-gur kirin.

клякóнить несов. 1. (наклонять) piñiz (qûz) kirin; 2. перен. (вдохновлять) hilan (dil) dan; 3. (направлять к чему-л.) rast kirin, rê dan ber...; — меня — ит ко сну хева min tê.

клякóниться несов. 1. (наклоняться) qûz bûn, gihîştin; 2. (приближаться) pêzik bûn; 3. перен. (желать) hewas kirin, xwestin.

кляп м. texitbêti м.

кляун м. mesxereçî м., laqird-çî м., françî м.

клячóк м. pîrîl м., deste ж., kerî м.

кляуб I м. klûb ж.; — писáтелей klûba nivîskara.

кляуб II м. qulp ж., top ж., ewir ж.; — ы дýма ewirê dû; — ы пýмк ewirê tozê.

кляубейн м. bot, kok ж.; — ни картофеля kokê (hêhê) kartola.

кляубéться несов. bilind bûn; дым — ся dû bilind dibe.

кляубейна ж. tûtê erdê.

кляубейный прил. yê klûbê;

— ая рабóта îşê (xebata) klûbê.

кляубóк м. пржм., перен. gulok ж.; — ниток guloka têla; — протнворéчий guloka miqabiltîyê.

кляуба ж. tûm м.; цветóчная — tûmê gula.

кляк м. qîl м., diran м.

кляв м. nikul м., dindik ж., pik м.

клякá ж. goral м., çomaq м.

клякóнуть сов. см. клявáть.

кляч I м. 1. kilîf ж.; — от чáсов kilifa sehêlê; 2. муз. kilifa saz.

кляч II м. (родник) kanî ж., quñt ж.

клячевáй I прил. yê killtê;

чáсы с — ым заводом seheta bi killtê tê quremîşkirinê.

клячевáй II прил. yê kanîyê;

— ая водá ava kanîyê (quñîyê).

клячáна ж. anam, piştapîl м.

кляушка ж. 1. см. хлюк; 2. (хоккейна) şiva hoketifstiné.
 кляуш см. клевать.
 клякса ж. leka hubre.
 клянц см. клясть.
 клянчить несог. разг. pars (lavaj) kirin.
 клясть çer (nifir) kirin.
 клясться, поклясться sond xwerin, lohe (qesem) kirin.
 клятва ж. sond ж., qesem ж.
 клятвенный прил. уё sondé, уё qesemé.
 клятвенное преступление с. sond qe-qedandin ж., xweyúe sonda xwe pebûn.
 клятвенное преступник м. quldîr м., mertúe ne xweyúe sozê xwe.
 кляуза ж. buxdan ж., gevezeti ж. (сплетня); derew ж., xeib ж., xeibei ж. (ложь).
 кляузник м. разг. buxdankar м., megovê geveze (сплетник); xeibetçi м., derewin м. (лун).
 кляузнчатъ, наклеузнчатъ buxdan (gevezeti) kirin (сплетничать); xeib (derew) kirin (лгать).
 кляча ж. hespa jar (bêtaqet, qozede).
 книга ж. 1. kitêb ж.; 2. (для записей) defter ж.; бухгалтерская — destera hesabdarîyê; приходо-расходная — destera hesabkirina karê û mesrefê; 3. (часть литературного произведения) kitêb ж.
 книгоиздательство с. (предприятие) neşirxana kitêba.
 книгоноша м., ж. bargîrê kitêba.
 книгопечатание с. neşirkirina kitêba.
 книготорговля ж. kitêbfiro-tin ж.
 книготорговный прил. уё kitêbfiro-tinê; — не организации leşki-lêlê kitêbfiro-tinê.
 книгохраняще с. embara ki-têba.
 книжка ж. 1. см. книга; 2. (документ) defter ж.; членская — destera uzviyê (endamîyê); че-

ковая — destera çêka; сборная — destera perexwelkirinê.
 книжный прил. уё kitêbê; — магазин mişaza kitêba; — ая палата kitêbxane ж.
 князь нареч. berjêr.
 knobка ж. 1. (защелка) bişkoşk ж., bişkok ж.; 2. (звездик) miş ж., bizmar ж.; 3. эл. kiñt ж.
 кнут м. qatçî ж.
 кнутовище с. destiyê qatçî.
 княгиня ж. xalûn ж., jîla aña.
 княжеский прил. уё axê, уё beg.
 княжество с. yêra axê, miñkê beg.
 князь м. aña м., beg м.
 ко см. к.
 коваленный прил. полит. уё hemîfaqtîyê, уё yekbût; — не правительство hukumata tevayîyê (yekbût).
 ковальня ж. полит. hemîfaqt ж., yekbûn ж.
 коваль м. хим. kobalt м.
 кобель м. seê pêr, korek м.
 кобра ж. (змея) terçê çevgolo-veg.
 кобура ж. (пистолета) qaba qîtmê.
 кобчик м. зоол. letrê biçûk.
 кобыла ж. 1. miñin ж.; 2. спорт. hespa meşqê.
 кованый прил.; — не железно hesinê kutai (çêkirî); — сунайк qullûya kutai.
 коварно нареч. mişanelî.
 коварный прил. уё mişenet.
 коварство с. mişenetî ж.
 ковать несог. 1. (выковылять) kutan; — меч mertal (sorani) kutan; 2. (подковылять) nal (sol) kirin; куй железно пока горячо pesa. hesin bikute hela hê germe; 3. перен. (создавать) çêkirin, saz kirin, efrandin; — побéду all kirin.
 ковер м. xaltçe ж., temne ж.
 коверкать, исковеркать 1. (портить) xirab kirin; 2. (иска-

жать) şaş kirin; 3. (морально) bênamûs kirin.
 ковка ж. 1. (выковывание) kutan ж.; 2. (подковывание) nal-kirin ж., solkirin ж.
 ковкий прил. уё netm (мягкий); уё tê kutanê (поддающийся ковке).
 ковка ж. тех.; железно об-ладает хорóшей — ёю hesin rind tê kutanê.
 коврик м. ber ж., xaltça (tem-na) biçûk.
 ковровый прил. уё xaltçê; — ая ткань perçê (kerê) xaltçê; — не производство çêkirina xaltça.
 ковш м. hesk ж., çoşk ж., kevçiyê mezín.
 ковшик м. heska biçûk, kevçî м.
 ковылять несог. разг. kulûyan; toral bûn, xwe dan ser lingeki (хромоть).
 ковырнуть сов. см. ковырять.
 ковырять, ковырнуть kolap, verolin; temtz kirin (напр. в зу-бах).
 ковыряться несог. разг. (копаться) kolap.
 когда 1. нареч. вопр. kengê, çî wextî, çîşax; — ты придёшь? tu kengê bêt? 2. нареч. относ. wexta ku, çaxê; таже положé-ние, — ... bi wî hallî, çaxê...; 3. нареч. неопр. (иногда) сага, сага-сага; — можно, — нельзя сага дibe, сага пabe; 4. условный союз hergê, çaxê; — так hergê usape; 5. временной союз wexta, çaxê; — бы то ни было сава ku pebe; в то время, — li wî wextî, li wî çaxî.
 когда-либо нареч. zemanekî, wextekî, carekî; rojekî (в один прекрасный день).
 когда-нибудь нареч. wextekî.
 когда-то нареч. 1. (в прошлом) wextekî, rojekî; 2. (в будущем) kengê; — он придёт ewê wê wextekî bê.
 кого род. и вин. п. от кто.
 коготь м. çeng м., pençerûk;
 — вёрваться из — тея wratâ ji destê dujmin xilas bûn.

код м. kod ж.
 кодекс м. qanûn ж., destûr ж., kodêks ж.; гражданский — ko-dêksa bajarvanîyê; уголовный — kodêksa cezê; — законов о урде kodêksa qanûnê ya derbeqa kar (xebatê).
 кодификация ж. юр. kodffî-kastî ж.
 кодифицировать несог. и сов. юр. kodffîkastî kirin, kodêks ter-tib kirin.
 коё-глé нареч. cîkî, derekê, cî-cî.
 коё-как нареч. разг. 1. (с тру-дом) bi zorê, bi çelînî, bi zor du bela; 2. (небрежно) tewekeltî, xirab.
 коё-как|ой мест. 1. (некота-рыя) hinek, liştek, çend; — не замечания çend sipartin; 2. разг. (немногочасленный) çend, hinek; — не книжк hinek kitêb.
 коё-кто мест. kesek, hinek, hinek mert.
 коё-куда нареч. разг. bicîkî, biderektî, bialîkî, biterefektî.
 коё-что мест. liştek, hinek, hinek liş.
 кожа ж. 1. (кожный покров) rosl м.; 2. (выделанная шкура) çerm м., qalç ж.; — из кожи лезть разг. zel xwestin, zel he-was kirin.
 кожанка ж. potê çerm.
 кожаный прил. уё çerm, уё ji çerm çêkirî.
 кожевенный прил. уё çermçê-kirinê; — завод karxana çerm-çêkirinê.
 кожевик м. çermçî м.
 кожина ж. çermê tenik.
 кожинный прил. уё çerm; — не болéзник êşê (nexweşiyê) çerm; — покров rûiyê qalçê (çerm).
 кожура ж. qalçik ж., çerm м.; — орéха qalçikê güzê; — яб-лока çermê sévê.
 кожух 1 м. тех. qalрах м.
 кожух 11 м. (одежда) potê çerm.
 коза ж. bizin ж.
 козёл ж. nêrî м., bizina pêr.

козлий прил. у ё бизинё; — ёе молоко ётрё бизинё; — сыр рентрё бизинё.

козля см. козёл.

козлёнок м. каг ж.

козлы м. м. 1. (экилажа) kursiyé vebeslyá, clyé itxánclyá; 2. (подставка) kursí м., hím м.

козлята см. козлёнок.

козлятина ж. goşlé biziné (кага).

козны м. хейб ж. (ложь); gevezell ж., buhdan ж. (спасми), козуля ж. bizina kuví.

козырёк м. léva şewqe: ◊ взять поля — selam daln.

козырнуть сов. см. козырять.

козырь м. 1. карт. коз м., rison ж.; 2. перен. (преимущество) qewet ж.

козырка ж. kèzik ж., теш ж.

козырь ж. 1. хевге ж., clyé хевё, lexte м.; 2. (место в болониче) cím ж. (пехшеханёда).

кок м. жар. кок м., kevantýe gemtyé, aşpezé ser gemtyé.

кокётка I ж. jina pazik.

кокётка II ж. (часть платёя) kove ж.

кокётанность ж. pazikí ж.

кокётанный прил. у ё pazik.

кокётничать несов. pazí kirin.

кокётство с. pazikirin ж.

кокляш м. kuxín ж., kuxik ж.

кокони м. pile ж., bişaj ж.

кокёс м. pergii ж.

кокёсовый прил. у ё pergilé; — орёх güzè pergilè; — ая дальяма daga pergilè.

кокс м. komira koks.

кок-сагыз м. bot. koksauiz м.

коксование с. тех. koksikirin ж.

коксовать несов. тех. komir koks kirin, komir şewilandin.

коксоваться несов. тех. (годится для коксования) té şewilandiné, hatin koksikirinè.

кол м. ríne м., berçit ж.; ◊ у него ни колё, ни авора разг. iştèki wí tune, ow lál-rúte.

коляба ж. şáşa devdiré.

колябася ж. kalbas м., sucúx ж.

колябать cedú kirin, felik vekirin, niherin.

колябство с. cedúkirin ж., felikvekirin ж., niherin ж.

колядун м. cedúger м., кощек м.

колябанье с. 1. (качанье) hej ж., hejin ж., lerzin ж., çáln-hatin ж.; 2. перен. (нерешительность) dudill ж., leqin ж., şik ж.; без —ий бё şik; 3. перен. (изменение) veguhastin ж.; — цен veguhastina qímetá.

колябательный прил. у ё heje, у ё hejandiné, у ё çáln-hatiné.

колябать, поколябать 1. hejandin; lerzandin; 2. перен. veguhastin, leqandin.

колябаться несов. 1. (качаться) hejin, lerzin, leqiyun; 2. перен. (испытывать нерешительность) çuret nekirin; 3. перен. (меняться) hatin guhastinè.

колябющийся прил. прил. 1. (нерешительный) у ё dudill, у ё bçuret, у ё tirsopekí; 2. (меняющийся) у ё guhastinè.

коленобр м. текст. kolénkot м.

колённый прил. у ё çoké; — ая чашка kaza çoké.

колёсно с. 1. çok ж.; статья на —ни ser çoka çekinfn; 2. тех. çepе ж.; ◊ поставить на —ни dalin ser çoka; hèsir kirin (поработить); emú máre ow — разг. wíta yeke, lalaşa wí pñe.

колёсчатый прил. тех. — вал şugñiyé çivané.

колёсить несов. 1. разг. (ехать не прямым путём) çerx dan; 2. (много ездить) zel gerfn.

колёсный прил. у ё çerxé; у ё bi tekerék, у ё tekeréké (на колесах).

колёсо с. çerx ж., tekerék ж., tekerе ж.; ◊ вставлять палки в колёса разг. ré (mecal) pedau, nehiştin, ré çirtin.

колёса ж. ré ж., diré ж., réze ж.; железнодорожная — rtya maşiné; ◊ выйти из —ей ji ré derketin; войти в —ею kelin ré; выбить из —ей ji ré dorxistin.

колы см. коль.

колыня м. ёş ж., satirçem ж., çikdan ж.

колыт м. мед. werima rávüyé qalín, kolít ж.

колычествоно нареч. bijimarít, biheb.

колыщенными прил. у ё miq-daré, у ё çiqaslyé; — ёе изменения veguhastina çiqaslyé.

колычество с. miqdar ж., çiqasí ж.

колыкий прил. 1. (колющийся) у ё bistirfn; 2. перен. (язвительный) у ё tój, у ё tel, у ё zimantéj.

колыкость ж. хевера 10j.

колыборационный м. kolaborasyonist м.

колыёра м. heval м., hogir м.; hetkar ж. (по работе); şirtk м. (комнатон).

колыёмальность ж. hetkari ж., tevhebati ж., tevavi ж.

колыёмальный прил. у ё tevat, у ё hevta (совместный); у ё hetkari, у ё tevaviyé (солидарный).

колыёра ж. tdare ж., celse ж., koléj ж.; редакционная — tdara neşirlyé; ◊ — адвокат (защитников) koléja wekila.

колыётив м. koléktiv ж., tevavi ж., cimaet ж., deste ж.

колыётнизация ж. yekbúin ж., tevbin ж., koléktivizasyon ж.; — сёльского хозяйства koléktivizasyon malhebatina gündiştýé.

колыётнизировать несов. и сов. yek (koléktivizé) kirin.

колыётнизм м. tevavi ж., koléktivizm ж.

колыётничество ж. tevavi ж., koléktivli ж., cimaetli ж.

колыётничью прил. у ё tevatlyé, у ё koléktivé; — ая безопасность bétoufya tevaviyé.

колыётор м. в разн. знач. koléktor м.

колыётционер м. kolékstoner м.

колыётционеровать несов. top (betev) kirin.

колыётция ж. kolékston ж.

колыётня ж. hevketin ж., şer м., xitabbán ж.

колыётид м. хим. koloid ж.

колыётвум м. qisa dersdaga ú şagirta, kolokvtóm ж.

колыётор м. тех. burle ж., biçkwe ж.

колыёда ж. 1. (обрубок бревна) kénaré qalín ú kurti; 2. (карт) deste ж.; 3. (для водопоя) kurt м., kurté avé.

колыёзный прил. у ё btré, у ё quntlyé, у ё bérme; — ая волá ava btré (quntlyé).

колыётя м. bir ж., qunt ж., bérme ж.

колыёка ж. (сапожан) qaliba sola.

колыёки м. (для арестантов) ust, piş м. (ярмо); qeíd ж., beççí м. (хандаль).

колыёкол ж. zengil м.; звонить в — zengil xistin.

колыёкольный прил. у ё zengil; — эван denge zengil.

колыёкья ж. zengilxane ж., minara zengil.

колыёкычик м. zengilè bi-çók.

колыёмальный прил. у ё mostaemerlyé, у ё mostemlekettyé; — ая политика seyasetá mostemlekettyé; — ёе державы devleté mostaemerlyé; — ёе страны wetaté mostaemerlyé.

колыётатор м. mostemleketçi м.

колыётаторский прил., колыётанизонный прил. у ё mostemleketçtyé.

колыётация ж. 1. (превращение в колонию) mostemleketkirin ж., kolonizékirin ж.; 2. (заселение) ewirkirin ж., çkirin ж., miskenkirin ж.

колыётировать, колыётывать несов. и сов. 1. (обращать в колонию) mostemleket (kolontzé) kirin; 2. (заселять) ewir (misken) kirin.

колыёт м. mostemleketçi м.

колонна ж. 1. (империалистической державы) mostamete ж., mostemleket м., kolonj ж.; 2. (поселение переселенцев) ewit ж., miskel м.; 3. (общество земляков) hetxaki ж.

колонка I ж. 1. (явной) kurb hewz; 2. (подпольная) lala awé; беззаявочная — lala bən-zintijskiriné.

колонка II ж. (столбец) sitin ж.

колонна I ж. арч. sitin ж.

колонна II ж. (людей, предметов) tēze ж., kot ж.

колонный прил. уé sitiné, уé bisitōn; — зал oda bisitōn (sitōndar).

колорит м. 1. живон. ceng м.; 2. перен. (отпечаток, особенность) xeiwet м.

колос м. simbil ж., liqat м. колосистый прил. уé simbilé mezin, уé biliqat.

колоситься несов. simbil girtin; пшеница — ся genim simbil girtlye.

колосс м. ezim м., mezin м. колоссальный прил. уé ezim, уé mezin, уé zel mezin, уé kewte.

колотить несов. 1. (ударять) kutan, lēdan, lēxistin; — в джерь deri xistin; — палкой pə şivé kutan; 2. разг. (разбивать) şikēlandin, hūr-xweş kirin; 3. разг. (бросить в драку) lergzin.

колотиться несов. 1. (стучаться) kutan, lēdan; 2. (биться, ударяться) lēketin.

колотушка ж. 1. (деревянный колоток) mekintik м.; 2. (малого стораха) gorāl м.

холодный прил., прил. уé hūr-kiri, уé şiketli, уé kerî-kerî-kiri; — сáхар şekiré hūr-kiri.

колоть, колыть I. tēra kirin; — ислáб derzi kirin; — шыкóm нэze kirin; 2. тк. несов. (раздроблять) şikēlandin, hūr kirin; — сáхар şekir hūr kirin; 3. перен. (улавливать) pine kirin, tene lē-

dan; 4. тк. несов. (убивать) kuş-lin; set jēkirin (rezat).

колоться несов. (причинять уколы) tēra çūfn.

колпак м. 1. (головной убор) telik м., telrik м.; 2. тех. deri м., qalraх м.

колумбарий м. kolūmbari ж. (çiyé xweşizina koziya isana).

колун м. balte м., balte mezin.

колхоз м. kolhoz ж.

колхозник м. kolhozvan м.

колхозница ж. jina kolhozvan.

колхозный прил. уé kolhozé; — строй teşkileta kolhozé; — ое крестьянство gündiyé kolhozvan; — ое имущество malé (heşt-yaé) kolhozé; — ое сельское хозяйство malhebdana günditlyé ya kolhozvanlye.

колчан м. kšiké tija, tfrdang ж.

колчедан м. мин. pirt ж.

коленогий прил. уé toral, уé lingxar, уé çolax.

колыбель ж. 1. colang ж., landik ж., bēşik ж. 2. перен. bē-şik ж.; meşke ж. (центр).

колыбельный прил. уé bēşiké; — ад пёсия lūst-lūri ж.

колыхать, колыхнуть ба kirin, milmilandin, hejandin.

колыхаться, колыхнуться, за-колыхаться ба bān, hejin, mil-miltin; pēl dan (о волнах).

колыхнуться(ся) сов. ем. колы-хать(ся).

колышек м. şivik ж., mişé dar, şing м.

коль само уст.: — сáбро çim-ki.

колыть сов. ем. колбы I. 3.

кольцевать несов. 1. (деревы) dar derman kirin; 2. (штан, рыб) xelek kirin (terewil, meşin).

кольцевой прил. 1. (циркулирующий по кругу) уé dorgeriné; 2. (кольцевобразный) уé gulovet.

кольцо с. 1. (предмет в форме окружности) xelek ж.; 2. (украшение) dustil ж.; 3. перен. dorgirtin ж., xelek-kirin ж., xe-

lek ж.; — окружения xeleka dorgirtiné.

кольчатый прил. уé xelek-xelek, уé gulover.

кольчуга ж. уст. zirx ж., kir-gasé hesin.

колючий прил. уé tāj, уé sti-gindar.

колючка ж. slirin м.

колыска ж. egebe ж., firxūn ж., kaleske ж.; детская — ege-ba zata.

ком I м. pel м., gile ж., kulm ж., tām м.; — земля tāmé xweilye.

ком II предл. л. от кто.

команда ж. 1. (приказание) hukum м., ferman ж., emir м.; подать — ду hukum kirin; — «смирно!» hukumé «rast!»; 2. (командование) serweri ж., serkarî ж., fermandarî ж., qumandari ж.; под — дой... bi serweri-ya..., bi qumandariya...; при-нять — ду fermandarî hildan (kirin) desté xwe; 3. (отряд, группа) çete ж., qell ж., kot ж., her м., desté ж.; (судовая) — destá gemiyé; пожарная — destá agitvəsandiné; футбольная — de-sla fūtbolé.

командарм м. (командующий армией) ordixan м., qumandar м., serleşker м., serkaré ordi-yé.

командир м. fermandar м., serkar м., hukumdar м.; — брига-ды sertip м.; — полк serheng м.; — дивизион serkaré leşker, serleşker ж.; — роты serkaré bê-lâké; — взвод serkaré desté; — отделения serçage м.

командировать несов. и сов. [bona şé qulixé] şandin.

командировка ж. 1. sipar-tina qulixé (служебное поруче-ние); şandname ж. (документ); 2. (поездка) çūn ж., şandin ж.; уехать в — ку çūn bona sipartina qulixé.

командировочный прил.: — ое удостоверение şandname ж.; — че

[деныги] peré tē (şandnemé), xer-celike sipartina qulixé.

командирский прил. уé fer-mandariye, уé hukumdarîye.

командный прил. уé fermanda-riye, уé serkarîye; — пункт of-wara serkaré eskertiyé; — ме высоты, — ме позиции himé esli уé serkarîye.

командование с. 1. (действие) serkarî ж., fermandarî ж., qu-mandarî ж.; — дивизией serka-riya leşker; под — кем bi serka-riya; 2. собир. fermandarî ж., serwerî ж., qumandarî ж.; вер-ховное — fermandariya bilind (jotin).

командовать несов. 1. (руково-дить) serkarî kirin, emir daïn (kirin); — армией serkarîya ordi-yé kirin; 2. (давать команду) emir kirin, ferman daïn.

командующий м. serkar м., fermandar м., serleşker м.; — армией serkaré ordiyé (esker), ordivan м., ordixan м.

комар м. mişmix ж.; маля-рийный — mişmixka taé.

комариный прил. уé mişmix-ké.

комбайн м. тех. kombain ж.; угольный — kombaina komiré.

комбайнер м. kombainçi м.

комбинат м. kombinat ж.

комбинация I ж. 1. (сочетание) kombinasî ж., tevbiin ж., yek-būn ж., qarışmişkirin ж.; 2. перен. delkbazî ж. (уловка); ха-рандин ж. (обман).

комбинация II ж. (белё) ki-gasé jina.

комбинезон м. kombinizon ж.

комбинированный прил., прил. уé kerdşekiri, уé yekbū, уé tevbiin, уé kombinasikiri.

комбинировать, комбиниро-вать kombinasî kirin (sovetan); hevra girēdan (объединять); yek kirin (согласовывать).

комедия ж. 1. komedi ж., lerokî ж., temaşa mesxerettlyé; 2. перен. esēb ж., oln ж.

комендант м. komendant м.; — города komendantë şîher (bajar); — здания komendantë avat.
комендантский прил. yê komendant; — патруль qerewilê komendant.

комендатура ж. idara komendant, komendatur ж.

комендор м. kor. topçiyê gemiyê, komendor ж.

комета ж. astr. stêrka dûmdar, komêt ж.

коми нар. xelqê komî.

комизм ж. lêrokî ж., mesxerefl ж., laqirdî ж., ofn ж.

комик м. lêroke ж., mesxereçî м., laqirdçi м., ofnçi м.

коминтерн м. ит. (Коммунистический Интернационал) Komîntêrn м., Internasionala Komûnistîyê.

комисар м. komisar ж.; военный — komisarê eskerîyê; народный — komisarê muxulqetîyê.

комисариат м. komisariat ж.; военный — komisariata eskerîyê; народный — komisariata muxulqetîyê.

комисонер м. delalê tucaretê, wekîl ж.

комиссионный прил. yê komîstîkirinê (hesûya); — магазин mişaxa komîstîkirinê; — че (дёнги) pere kirê.

комиссия ж. komîstî ж., komîstîp ж.; избирательная — komîstîpna bijartînê.

комитет м. komîtê ж.; центральный — komîtêa merkeziyê; исполнительный — komîtêa qerewilê.

комический прил. комичный прил. yê lêrokîyê, yê mesxerekirinê, yê laqirdîkirinê, yê ofnbaziyê.

комкать, скимкать 1. qurçimandin; 2. перен. раж. (небрежно сокращать) kurl (kin) kirin.

комкаться, скимкаться qurçimîn, qel bûn.

комментарий м. tefsîr м.; жіrovеkirin ж., tefsîrêkirin ж. (толкование).

комментатор м. şîrokar ж., tefsîrçi м.

комментировать нар. и сл. şîro vekirin, tefsîr (tozakirê) kirin.

коммерсант м. tucar ж., bazirgan ж.

коммерция ж. tucaretî ж., bazirganî ж.

коммерческий прил. yê tucaretîyê, yê bazirganîyê; — ое предприятие teşkîlê tucaretîyê (bazirganîyê); — ауташê wekîlê tucaretîyê.

коммюна ж. komûn ж.; Парийская — ит. Komûna Partîjê; сельскохозяйственная — komûna (tevayîya) malhebûna gun-dîlîyê.

коммунальный прил. yê şîher, yê cîmaetê şîher; — ое хозяйство malhebûna şîher; — ое услуги xizmetê şîher.

коммунар м. komûnar ж., terefdarê komûnê.

коммунизм м. komûnizm ж.

коммунационный прил. yê komûnkasiyê, yê revgirêdanê;

— ое линия rîya revgirêdanê.

коммуникация ж. komûnkasiî ж., revgirêdan ж.

коммунист м. komûnist м.

коммунистический прил. yê komînistîyê; коммунистическая партия partiya komûnistîyê; Коммунистическая партия Советского Союза Partîya (Pîzba) Komûnistîyê ya Tîraqa Şewrê; Коммунистический Союз Молодёжи Tîraqa Komûnistîyê ya Cahîla; — ое общество cîmaetê komûnistîyê.

коммутатор м. 1. (прибор) destgê lêlêfonê, komûtator ж.; 2. (телеграфная станция) merkeza lêlêfonê.

коммуникé с. elametî ж., komûnkê ж.

комната ж. otax ж., ode ж.

комнатный прил. yê otaxê, yê ode.

комод м. komod ж.

комод ж. gîlê ж., tûm ж., girik ж.

комодный прил. yê kel; — ая корона çeleka kel

компактный прил. yê tevhev, yê guvaştî; yê kîr (полный).

компания ж. 1. (торговое или промышленное предприятие) tevayetî ж., şirket ж., kompanî ж.; 2. (группа лиц) cîmaat ж.; hevatî ж., hogirtî ж. (напр. приятельская).

компаньон м. 1. (напр. спутник) heval м., têvî м.; 2. (участник предприятия) şîrik м., heval м., hogîr м.

компартия ж. (коммунистическая партия) kompartî ж. (partîya komûnistê).

компас м. bergeh ж., haceta rêniş, kompas ж.

компенсация ж. dewsgirîn ж., tîfkîrîn ж.; cöbran ж. (возмещение убытков).

компенсировать нар. и сл. danin dewse, tîfkîrîn; cöbran kirin (возместить убытки).

компетентность ж. 1. beledbûn ж., beledî ж., zanbûn ж., şerezatî ж., aqabûn ж.; 2. (правомочие) heqdarî ж.

компетентный прил. 1. (сведущий) yê beled, yê zandar, yê aqab; 2. (правомочный) yê heqdar, yê bîxtiyar.

компетенция ж. 1. (знания, осведомленность) beledbûn ж., şerezatî ж., aqabûn ж.; şto ne в егê — ми ew ne îşê wîye; 2. (полномочия) heqdarî ж., êk-tiyarî ж.

комплексировать, комплектировать нар. yê hevî kirin, hevra girêdan, kompêlasi kirin.

комплексия ж. kompêlasi ж., hevtagirêdan ж., hevçûkirin ж., kompêlasi kirin.

комплекс м. topek ж., tomerî ж., baq ж., sercem ж., deste ж.

комплексный прил. yê çendhev, yê revgirêdar; — ая механизация mexanîzasîya kompêlêks.

комплект м. deste ж., dest ж., kompêlêki ж.; — белый deste kiras û detre; полный — kompêlêki temamîyê; — газет за 1953 год kompêlêka rojnema sala 1953; — боеприпасов kompêlêka tora.

комплексование с. 1. tîfkîrîn ж., temamkirin ж.; 2. воен. eskerbervekirin ж., teşkîlkîrîn ж.

комплексовать, укомплектовать 1. (формировать) teşkîl (berev) kirin; 2. воен. esker top kirin; 3. tîfkîrîn (пополнять); bazir kirin (подготовлять); — штаты ştal teşkîl kirin; 4. (собирать комплект) berev (top) kirin.

комплексия ж. beden ж., sap ж.

комплемент м. paldan ж., pesh м.

композитор м. kompozitor ж.

композиция ж. 1. (структура) teşkîlet ж., çêkirin ж.; 2. (музыка) kompozîsi ж.

компонент м. qismet ж.

компостер м. kompostêr ж. (destgê qulêkirina belêta).

компостировать, прокомпостировать kompostêr kirin.

компот м. kompot ж.

компрадор м. komprador м.

компрадорский прил. yê kompradorîyê; — ая буржуазия burjuaziya kompradorîyê.

компресс м. med. komprês ж.

компрессор м. mex. komprêsor ж.

компрометировать, скомпрометировать bêqedr (bêhngmel) kirin (подрывать авторитет); çirax (rûşê, teziş) kirin (taswirêb).

компромисс м. hevhatin ж., pevketin ж., barîşbûn ж.; итî (пойти) на — arte ditin, pev ketin.

компромиссный прил. yê hevhatinê, yê pevketinê, yê barîşbûnê.

комсод м. (комиссия содействия) komşod ж. (komisiyana arı-kariye).

комсомол м. (Коммунистический Союз Молодёжи) komşomol ж. (Tifaqa Komünistiyê ya Sahîla).

комсомолец м. komşomol м.
комсомолка ж. qîza (keşa)
komşomol.

комсомольский прил. yê komşomol.

комсорг м. (комсомольский организатор) komşorg м. (teşkilî-şiyê destî komşomola).

комсостав м. (командный состав) koma fermandara.

кому дат. п. от кто.

комфорт м. rehetî ж., le-

zet ж.
комфортабельный прил. yê bi-
lezet, yê biçet, yê rind saz-
kiri.

конвейер м. 1. (установка) konvêr ж.; 2. (способ) qaidê ser hev derbazkirinê.

конвейерный прил. yê konvêrê, yê dû hev.

конвент м. ust. konvênt ж.

конвенция ж. konvênsî ж., qîrag м., rêman ж.

конверсия ж. эк. konvêrsî ж. (guhastîna qîragê deynê (perê) dewletê).

конверт м. konvêrt ж., pakêt ж., zerf ж.

конвойр м. qerewil м., tevbe-
gî м.

конвоировать несов. bi guhdarî-
ya qerewila birin, tevberî ki-
rin.

конвоёр м. qerewil м.; под-
— бем bin livingê, bi qerewila.

конвоёрный прил. yê qerewilê, yê tevberiyê.

конвульсия ж. ticîf ж., sancû ж.; letz ж. (дрожь).

конгломерат м. tevhevûn ж., konglomerat ж.

конгресс м. 1. (съезд) cîlse ж., qurultê ж., kongrê ж.; — сторон-

ников мира kongrêa terefdarê

edîlaîyê; 2. (парламент) kongrê ж., hukumat ж.

кондачюк м.: с —ка разг. lewekeltî, aqilsiviktî, zel lez.

кондeнсатор м. тех., эл. kon-
dênsator ж.

кондeнсация ж. qeltzkirin ж., kondênsêkirin ж.; topkirin ж., berevkirin ж. (sêcredotacione, skoplenne).

кондeнсировать несов. и сов. guvaştin, çeltz kirin, kondênsê kirin; top (berev) kirin (sêcredotacionawe, skopliwawe).

кондeйтер м. hostaê listê şî-
rin (кулинар); firoçşiyê listê şî-
rin (продавец).

кондeйтерская ж. mixaza firot-
na listê şîrin.

кондeйтерский прил.: — мага-
зин см. кондитерская; —ая фаб-
рика karxana şîrinaî; —ие наде-
лки şîrinaî ж.

кондyктор м. kondûktor м.; bîlêçî м. (капр. в трамвае).

коневодство с. hesrxweikirin ж., hesrxêdekirin ж.

коневодческий прил. yê hesrx-
weikirinê, yê hesrxêdekirinê.

конёк I см. коньки.

конёк II м. разг. (излюбленная тема): êto ergê — ew giliyê hewa-
sa wiye.

конесовхоз м. (коневодческий совхоз) sovhoza hesrxweikirinê (hesrxêdekirinê).

конфeрма ж. fêrma hespa.

конeц м. 1. (предел протяже-
ния) axirî ж., xilasbûn ж.; şî-
pot м. (граница), нз конца в —
ji alikî bi aliyê dinê; со всех
концов ji her aliya; 2. (оконча-
ние) kotabûn ж., xilasbûn ж.,
tematbûn ж.; довести до конца
birin heta serî, xilas (temat,
kula) kirin; подходить к концу
pêzikatiya xilasbûnê bûn; с на-
чала до конца ji serî heta axir;
положить — (чему-л.) kula (xi-
las, temat) kirin; в конце года
li axiriya salêda; 3. перен. разг.
(смерть) ecel м., mirin ж.

wefat ж.; 4. разг. (расстояние, путь) rê ж., menzîl ж.; проезд в один — li alikî çûn; в оба конца virda-wêda, li du aliya, li her du aliya; 5. разг. (кончик) serî м., nikul м.; ♦ конца нет разг. serî tune, bêser û binî; под — axiri; без конца hertim, timê, bêvebirandin; на худой — разг. axirîyê; в конце концов axiriyê, axiriya-axiriye; сводить концы с концами разг. destleng bûn; хоронить концы прост. veşartin, betavekirin, unda kirin.

конeчно вводн. сл. helbet, lê-
çawa, erê, belê.

конeчности мн. ж. dest û ling, dest û pê (руки и ноги).

конeчный прил. yê axir, yê raşin; —ая станция sekilandina axir; —ая цель merema axir; ♦ в —ом счёте axiriyê, xulase.

конина ж. goştê hespê.

конйческий прил. yê sertûj.

конкрeтизация ж. evankirin ж., şirovekirin ж., konkretîzêki-
rin ж.

конкрeтизировать несов. и сов. evan kirin, şiro vekirin, konkret kirin.

конкрeтный прил. yê evanki-
rî, yê şirovekirî, yê konkret.

конкyрeнт м. reqîb м.

конкyрeнция ж. hucel ж., lec ж., reqîbî ж.

конкyрировать несов. lec (re-
qîbî) kirin, ketin lecê.

конкyрс м. mosebeqe ж., kon-
kur ж., lec ж.

конкyрсный прил. yê mose-
beqe, yê konkure, yê lecê.

конница ж. eskerê sewarî (st-
yarî).

конный прил. 1. yê hespê;
— завод karxana hespan; —ая артиллерия topxana bihesp; —ая тѣга kêşa hespa; 2. (кавалерийский) yê sewarî; —ая армия ordiya sewarî; — отряд destî sewarî; 3. в знач. сущ. м. sewar м., şiyar м. (верховой); fariz м. (всадник).

конюба I м. воен. hespçî м., hespçêş м., seîsê hespa.

конюба II м. разг. (вожак) serkar м., mezin м.

конюшья ж. afirê (tewdaina) hespê.

конокрад м. dizê hespa.

конокрадство с. diziya hespa, hespdizî ж.

конопатить, проконопатить reqîn kirin, xitimandin.

конопля ж. kenevir м., kun-
dir м., kirkir м.; индийская —
benk м.

коноплёный прил. yê kene-
vir, yê kindir, yê kirkir; —ое
масло bizirê kenevir.

коносамент м. ком. konosa-
ment ж.

консервативность ж. konser-
vatîvî ж., fikirê kevin.

консервативный прил. yê bi fi-
kira kevin, yê konservatîv.

консерватизм м. konserva-
tizm ж.

консерватор м. 1. (человек кон-
сервативных убеждений) konser-
vator м., meşiyê bi fikirê kevin;

2. (член консервативной партии) üzvê hîzba konservatora.

консерватория ж. konserva-
torî ж.

консервация ж. xweikirin ж.

консервирование с. 1. (изготовле-
ние консервов) konservkirin ж.;

2. (временная приостановка че-
го-л.) xweikirin ж., hildan ж.,
veşartin ж.

консервированный прил. прил.
yê xwekirî, yê konservkirî; —ая
рыба mesiyê konservkirî (xwe-
kirî).

консервировать несов. и сов. 1. (изготавливать консервы) kon-
serv kirin; 2. (временно приостановить) hiştin, xweî kirin, wedetî sekinandin.

консервный прил. yê kon-
servê; —ая банка qutiya konser-
vê; —ая фабрика karxana konser-
va.

консервы мн. konserv ж.

консильиум ж. şewta bekima, konsilium ж.
 конский прил. уё hespa; —
 влоос mülye (roté) hespa.
 консолидация ж. (объединение)
 yekbün ж., mehkembün ж.,
 qatmbün ж.
 консолидировать несов. и сов.
 yek (mehkem, qatm) kirin.
 консорциум м. konsorsium ж.
 консепт м. xulase ж., niv-
 sag ж.
 конспектировать, проконспекти-
 ровать xulase (konspekt) kirin,
 bergivisin.
 конспиративный прил. уё binali,
 уё neşkere, уё mexli, уё
 bindesli.
 конспиратор м. binalivan м.
 конспирация ж. binalibün ж.,
 mexlikirin ж., mexlisün ж.;
 veşartin ж. (скрытность).
 конспирировать несов. binali
 (mexli) kirin; veşartin (скрыт-
 ничасть).
 констатировать несов. и сов.
 eyan kirin; işare kirin (указы-
 вать); nişan kirin (показывать).
 конституционный прил. уё
 qanuna esli; —ая комиссия komi-
 şion qanuna esli; —ая монархия
 padşahlıya bi qanuna esli.
 конституция ж. 1. qanuna esli
 (him), binyatı; Советская Кон-
 ституция Konstitüsü Şewre;
 2. (строение, структура) çeki-
 rin ж.
 конструировать, сконструиро-
 вать 1. (маш. машини) heş
 (şax) kirin, çekirin; 2. тк. несов.
 (создавать) teşkil kirin, etgandin.
 конструктивный прил. уё icat-
 kirin; —ое предложение pie-
 sa konstruktiv.
 конструктор м. icatçı м., şax-
 kar м., etgandag м.
 конструкторский прил. уё icat-
 kirin, уё şaxkirin; —ое бюро
 büroa konstruktörüyü (şaxkarıyü).
 конструкция ж. çekirin ж.,
 teşkil ж. (структура); beden ж.
 (человек).

консул м. qonsul м.; генераль-
 ный — qonsüle serke,
 консульский прил. уё qon-
 sulı
 консульство с. qonsulxane ж.;
 генеральное — qonsulxana se-
 reke.
 консультант м. şiretkar м.,
 şiruçi м., konsultant м.
 консультация ж. 1. (сметца-
 ния) ciwat ж., ciwafa şirovekirin-
 bē; 2. (совет) şewt ж., şirel ж.;
 дать — ию şewt dain; 3. (учре-
 ждение) şewtxane ж.; юридичес-
 кая — şewtxana sücdē; дётская
 — şewtxana peşweşiye zalaw;
 жёнская — şewtxana peşweşiye
 jina.
 консультировать несов. 1.
 (устраивать консультацию) şirel
 slandin; 2. (давать консульта-
 цию) şirel kirin, şiro vekirin,
 şewt dain.
 контакт м. 1. (согласован-
 ность) revgirēdan ж., helaqet
 м., hemkarı ж.; 2. (соприкосно-
 вение) revgirēdan ж., hevasebün
 ж.; быть в —те hevraqirēdan
 (revgirēdan) bün; установить —
 helaqet teşkil kirin.
 контекст м. xulase ж., nēt ж.
 континент м. miqdar м.; —
 войск miqdaré esker.
 континент м. erd м., kontinent
 ж., betı м., xwelı ж.
 континентальный прил. уё
 erde, уё kontinental; — климат
 av-hewa kontinental.
 котора ж. idare ж., idarexane
 ж., kontor ж.
 которский прил. уё idare-
 xane, уё kontore; —ая книга
 deftera kontore; — служащий
 qulixçiyü kontore.
 контрабанда ж. 1. (беспо-
 лезный провоз) qaşaxı ж., der-
 bazkirina beğomruk; заниматься
 — ой qaşaxı kirin; 2. (контра-
 бандные товары) tabe qaşaxıyü,
 kontraband ж.
 контрабандист м. qaşax м.,
 qelaş м.

контрабандный прил. уё qa-
 şaxıyü.
 контрабас м. муз. kontrabas
 ж. (şax).
 контрагент м. terefek м., alik м.
 контр-адмирал м. мар. kontr-
 admiral м.
 контракт м. peyman ж., qitar
 м., kontrakt м.; заключать —
 peyman (qitar, kontrakt) girēdan.
 контрактация ж. peymangirē-
 dan ж., qitargirēdan ж., kontr-
 aktgirēdan ж.
 контрактовать, законтракто-
 вать peyman (qitar, kontrakt) gi-
 rēdan.
 контралято с. миз. kontralto ж.
 контраст м. miqabili ж., mi-
 qabilhevbün ж.
 контрастировать несов. miqabi-
 li (moxalēli) bün.
 контрастный прил. уё mi-
 qabili hev, уё moxalēl, уё nen-
 tila hev.
 контрастка ж. iuşuma miqabi-
 lıyü (peşberi hev).
 контрибуция ж. cırm ж.,
 qitamet м.; платить — ию qita-
 met dain; наложить — ию cırm
 dain set.
 контрменёр м. manevra miqabi-
 lıyü.
 контрастность с. iuşuma
 miqabilıyü.
 контролёр ж. kontrolçi м.,
 kontroler м.
 контролировать, проконтроли-
 ровать kontrol kirin; nihérin,
 lenihérandin (следить); eyan ki-
 rin (проверить).
 контроль м. 1. (проверка)
 kontrol ж.; поставить под —
 kirin bin kontrolé, gūhdar kirin;
 наложить под — нем bin kontrolé
 bün; 2. (власть, управление)
 hukumat ж., idare ж.; 3. собир.
 (контролеры) kontrolvan.
 контрольный прил. 1. уё kon-
 trölé; —ая комиссия komi-
 şiona kontrolé; 2. (замечательный) уё
 kivşkirı, уё eyankiri; —ые циф-
 ры reqemé kivşkirı.

контрпредложение с. teklifa
 miqabil.
 контролёвка ж. 1. miqabil
 cesüsiyü, cesüsmiqabili ж.; 2.
 (орган) idara miqabili cesüsiyü.
 контрреволюционер м. duşmané
 (moxalēli) inqlabé.
 контрреволюционный прил. уё
 miqabili inqlabé.
 контрреволюция ж. miqabil
 inqlabé, inqlabmiqabilı ж.
 контрудар м. derba miqabilıyü;
 derba ehabé (отвечный удар).
 контуженный прил. 1. уё şe-
 wişli; 2. а знач. суц. м. meriyé
 şewişli.
 контузить сов. şewişandin.
 контузия ж. sewişin ж., şewi-
 şibün ж.
 контур м. qeteld м., sifet м.,
 şikil м.
 кокура ж. 1. bñcaх ж., qula
 sē; 2. перен. разг. (бедное жи-
 лище) koх м., otaxa zel bişük.
 кокус м. konus ж.
 кокусобразный прил. уё po-
 tila konusé.
 конфедерация ж. konfédéra-
 şion ж.; tifaq ж. (союз); yekbün
 ж. (объединение).
 конференсье м. konferansé м.
 конференц-зал м. oda cilsa (ci-
 vata).
 конференция ж. cılse ж., kon-
 féréns ж., ciwat ж.; мирная —
 konferansa edilaıyü.
 конфета ж. konfēt ж.
 конфигурация ж. qeteld м.
 (вид, очертање); hewas ж. (вза-
 имное расположение, соотношение).
 конфиденциальный прил. уё
 binali, уё mexli, уё хере-хер,
 уё dızıkava.
 конфисковать несов. и сов. zevt
 kirin ж., hıldan ж.
 конфисковать несов. и сов. zevt
 kirin, girtin, hıldan.
 конфликт м. şer м., qetehalix
 ж., şer-dew ж., qezıya ж.
 конфликтный прил. уё şer,
 уё şer ö dewé; —ая комиссия

komistûna revxistinê, komistûna yigovêkirina ser û dewa.

конфёрка ж. 1. (у самовара) qulara lûla samovarê; 2. (у плиты) dewlîlka boxariyê, kafûr ж.

конфюз м. разг. şerîm ж.; gobet м., eşeb ж.; хакоя —! çi eşebeke girane!

конфузить, сконфузить daftn şerîmê, gobet kirin.

конфузиться, сконфузиться хве даftn şerîmê, хве gobet kirin. концевой прил. yê axir, yê kutabûnê, yê xulase; —ая строка хета axir.

концентратор м. konsêtral ж. концентричный прил. — лагерь zoma girliya.

концентрация ж. 1. (сосредоточение) tor kirin ж., berev kirin ж., çikirin ж., mefkez kirin ж.; 2. (степень насыщенности) zêdubûn ж., zêdbûn ж., tijbûn ж.

концентрировать, сконцентрировать 1. (сосредоточивать) lar (berev, çî, mefkez) kirin; 2. (насыщать, насыщать) guvaştin, zêde (tij) kirin; ◇ — внимание gubdar bûn, gubdarî kirin.

концентрироваться, сконцентрироваться tor (berev) bûn, hatin ser hev, çîkî berev bûn. концентрический прил. yê gulover.

концепция ж. nêt ж., fikir ж. копиёр м. kopsêrt ж. концерт м. konsêrt ж., temaşe ж.; давать — konsêrt daftn; слушать — gubdarîya konsêrtê kirin. концертный прил. yê konsêrtê; —ая бригада desta konsêrt-daine.

концессионер м. êmtiyazçî м. хвейуê êmtiyazê.

концессионный прил. yê êmtiyazê; — договор qirarê êmtiyazdaine.

концессия ж. êmtiyaz ж.; нефтяная — êmtiyaza neftê; передать — ni dalna êmtiyaza; получить — ni êmtiyaz hasil kirin; предоставить — ni êmtiyaz daftn.

концлагерь см. концентрационный лагерь.

кончатъ, кончить 1. (заканчивать) temam (xilas, kuta) kirin; — работу şuxul kuta kirin; — университет ûniversitê xilas kirin; 2. (прекращать) kuta (temam, xilas) kirin; — разговор xeberdan kuta kirin; ◇ — ая... xulase, kufastiye; он плохо — ит ахитиуа wi wê xirab be.

кончатся, кончиться temam (xilas) bûn, kuta bûn.

кончено в знач. сказ. безл. beşe, kuta bû.

кончик м. ser ж., nîkul м.; — карандаша nîkulê qelcme; — верёвки serê togê; ◇ на —е языке ser ziman.

кончина ж. wefat ж., sandain ж., mirin ж.

кончатся(ся) сов. см. кончатъ (-ся).

конъюнктура ж. hal ж., konjûnktûr ж., qirag м.

конъюнктурный прил. yê konjûnktûrê.

конь м. hesp м., bot м.

коньки м. м. спорт. solê şîmîlok, lakane hesin.

конькобежец м. mosebeqçiyê ser bûzê, lakancı м.

конькобежный прил. yê mosebeqa ser bûzê.

коньяк м. konyak ж.

конюх м. hespçî м., hespvan м., seise hespa.

конюшня ж. tewle ж.; ◇ Августы конюшни миф., перен. tewle Avgî.

кооператив ж. koperativ ж.

кооперативный прил. yê koperativê; —ое товарищество hevvalîya tevaviyê, hevvalîya koperativê.

кооператор м. koperativçî м., koperator м.

кооперация ж. tevavi ж., yekbûn ж., koperativkirin ж.; teşkîlet ж. (организация).

кооперирование с. tevavikirin ж., koperativkirin ж.

кооперировать несог. и сов. tevavi (yek, koperativ) kirin, kooperirovatiya nesog. u sov. yek (tev) bûn, hatin koperativkirinê.

кооптация ж. dexîkirin ж., tev kirin ж., birin bandur.

кооптировать несог. и сов. dexîl (tev) kirin.

координата ж. kordinat ж.

координация ж. teşkilkirin ж., hevavigêrdan ж.

координировать несог. и сов. teşkîl kirin, heva girêdan.

копая несог. kolan; — земля erd kolan.

копаться несог. 1. gerîn (mekimto); ser û binê kirin (pererivatiya); 2. razg. (медлить) deteng (ugle) bûn, хве ugê kirin.

копачка ж.; статья в — ку разг. zef bîha ser rûniştin.

копёйка ж. karêk ж.; karêkek ж. (одна)

копи мн. ж. meden ж.; каменноугольные — medenê kopira kevîr.

копйла ж. çulîya perexwekirinê (peretopkirinê).

копёрка ж. разг. kaheza roz (hubir).

копировальный прил. —ая бумага kaheza hubir (teş).

копировальщик м. pazxerçî м., peyxçî м., belnivisarçî м.

копировать, скопировать posxe (kopî) hildan, bergirin, bercevi-sar kirin.

копировщик см. копировальщик.

копить несог. tor kirin, daftn hev; — деньги pore daftn hev.

копия ж. 1. (напр. документа) posxe ж., kopî ж., bergirtin ж.; 2. перен. он — отиá ew xût ji bavê хве çûiye, ew mina bavê хвейуе.

копна ж. gurz м. (цена); lod ж. (сколоя).

копоть с ж. dû м.; покрываться — ю dû girtin.

копоться несог. çûin-hatin, mijâl bûn.

коптыльня ж. dûxane ж.

коптыть несог. 1. (пропитывать маслом) ser dâ girtin, dâ xistin; — мясо guşt dâ xistin; 2. (давать копоть) dû kirin; lâmpa — ит çira dâ dike.

копченке с. ser dâ girtin, dûxin ж.

копченый прил. yê dûkirî;

—ая рыба mesiyê dûkûl (dûxistî).

копчик м. tîmê, hestiyê darê pişê.

копчý см. коптыть.

копытные мн. с. hejwanê bisin (simdar).

копыто с. sip ж.

копье с. bir ж., piştig м., nize ж.; ◇ ломать копья şerî girtin.

корá ж. çalçik ж., çerî м.; — дерева çalçika darê; ◇ — головного мозга çalçika mejdulyê serî.

корабельный прил. yê gemiyê.

кораблевождение с. birin-anina gemiya; zanhûna gemijafinê (нарк).

кораблекрушение с. batmîşbûna (şikestina) gemiya.

кораблестроение с. sazkirina gemiya, gemîçêktin ж.

кораблестроитель м. hostaê (sazkarê) gemiya.

кораблестроительный прил. yê sazkirina gemiya, yê gemîçêktinê.

корабль м. gemî ж.; военный — gemiya eskeriyê; садиться на — ketin gemiya.

коралл м. mirsan ж.

коралловый прил. yê mirsanê; — риф cezîta mirsana; —ое ожерелье torê mirsana.

коран м. quran м.

кордон м. (отряд) desta qerevîta; пограничный — desta sinorçana.

корёец м. korêvan м.

корёйка ж. sersing ж. корёвский прил. yê Korê; — язык zîmanê korêa.

коренáтый прил. (о человеке) уé qášt.
 коренáться несов. kok (esas, biní) girtin.
 корени|ой прил. уé esli, уé esasí; —ым образом bicarekéva, péda; ◇ — зуб dírané kursát.
 коренень м. 1. бот. kok ж., biní м.; — дёрва koka daté; 2. перен. (начало, источник) esas м., kaní ж.; вырвать с — нем ji kokéva derxistin; пустáть — ни hím danin, biní girtin, kok berdan; ◇ — слова koka (esasé) xeberé; в — не bicarekéva, péda; смотреть в — dúr nihéřin.
 корешок м. 1. см. корень 1; 2. (книги) eqce ж.; 3. (квитанция и т. п.) belgé defteré.
 корейка ж. jina Koré.
 корейна ж., корейнка ж. sebel ж.; — винограда sebela ti-giya.
 коридор м. koridor ж., sívdera díre.
 корить несов. разг. (упрекать) tepe ledan, říret kirin.
 корифей м.; — науки zandarg ezim.
 корница ж. qarçin ж.
 коричневый прил. уé qıçik, уé gengé qawé.
 коркя ж. qarçik ж.; арбузная — qarçika zebes; — хлеба (кусок хлеба) heri pan; ◇ от — и до — и ji serl beta biní.
 корм м. alif м., debr ж.; задавать — alif daın; заготовлявать — á debr hazir kirin.
 корма ж. rařiya gemlyé.
 кормилец м. (отец семьи) bav м., malxwé malé.
 кормилица ж. kevaní ж.
 кормить 1. покормить, накормить (давать есть) daın xweriné, xwerin daın; — грúью řir daın; 2. тех. несов. (содержать) xweř kirin; — семью jin-zar xweř kirin; ◇ — обещаниям харандin, soz daın.
 кормиться несов. 1. (добывать средства к жизни) pan dest xis-

tin, toj derbaz kirin; 2. (есть) xwerin.
 кормов|ой I прил. (служащий для корма) уé alifé heřwanet; —ые травы heřnafya çeré, alif м., debr ж., debra heřwanet.
 кормов|ой II прил. (относящийся к корме) уé rařiya gemlyé.
 кормушка ж. alif м., teřt ж., koda dar; — для птиц koda řivika (terevila).
 корневище с. biní м., kok ж., корне|ой прил. уé koké, уé biní; —ая система sistéma koka.
 коркелоды мн. м. emiřé xwořiyé.
 корнерезка ж. destgé kokbir.
 корноухий прил. уé yekguh (одноухий); кето м. (с природо-ванным ухом).
 короб м. qutí ж.; ◇ с три — а разг. zel, béhesab.
 коробить, покоробить разг. (аннуать отворачивание) mede kirin.
 коробиться, покоробиться biřk búin (высыхать); хвар búin (кривиться).
 коробка ж. qutí ж.; — спячек qutíya řewitoka; ◇ черепная — qarxhé serl.
 коробочка ж. 1. см. коробка; 2. бот. (хлопок и т. п.) kakil м., góz ж.
 корова ж. çelek ж.; дойная — çeleka dotiné.
 коровий прил. уé çeleké; —ье вымя guhandira çeleké; —ье молоко řiré çeleké; —ье масло gúné çeleké.
 коровник м. axil м., towle ж.
 королёва ж. jin-pařah ж.; jina pařah (жена короля).
 королевский прил. уé pařah.
 королевство с. dewleta (yé-a) pařah.
 король м. 1. pařah м., řah м.; 2. шах. řah м.; 3. перен. dewlutí м., pařah м.; нефтяной — pařahé neřtá.

коромысл|о с. 1. (для носки ведер) qenter ж.; 2. (у весов) destiyé tegezřiyé.
 корона ж. 1. tac м.; 2. перен. уст. (власть) text ú tac м., हुkumat ж.
 коронация ж. takirin ser text, tacdanin ж., pařahbiyartin ж.
 коронка ж. (зуба) qaba dírana.
 коротать несов.; — время wexl derbaz kirin.
 коротк|ий прил. 1. (по длине) уé kin, уé kurt, уé kese; —ое расстояние menzila kin; —ие волны радио pélé kin; 2. (быстрый) уé zó, уé řerz; — удар derba kémwexl; 3. (непродолжительный) уé kin, уé kurt; — разговор xeberdana kin; — срок wedé kin; 4. перен. (дружественный) уé hogirtlyé; —ие отношения helaqetlyé hogirtlyé; ◇ —ая память bébirbúin ж.
 коротко нареч. 1. (близко, intimately) néztk; 2. (кратце) kurt, kutasi; — говоря xólase, kutasi, kese.
 коротковолновый прил. радио уé pélé kurt.
 коротконогий прил. уé ling-kin.
 корпеть несов. çerçirtin, zel řuxul kirin.
 корпорация ж. tifaq ж., yekbúin ж., korporasion ж.
 корпус м. 1. (здание) awal м.; 2. (войсковое соединение) ordiya esker, korpus ж.; 3. (тело) beden ж., can м.; 4. (основание) esas ж., him м.; 5. тех. beden ж.; — танка bedena tanké; ◇ дипломатический — kora diploma-ta.
 корпусный прил. уé korpusé, уé ordiyé; — командир serkaré (qátdandaré) korpusé.
 корректив м.; — вестя — вы (во что-л.) tast kirin.
 корректировать, прокорректировать 1. (исправлять) tast kirin; 2. воен. kivş (eyan, niřan) kirin.

корректный прил. уé bimeri-fel, уé gitan, уé bilerbliyyet.
 корректор м. koréktor ж.
 корректура ж. 1. (отпуск) koréktor ж.; 2. (исправление ошибок) řařirastkirin ж.
 корректурный прил. уé korék-túre, уé rastkiriné.
 корреспондент м. toxber м., xeberçi м.; специальный — toxberé mexşús; наш собственный — toxberé tojnamé me.
 корреспонденция ж. 1. (перепоска) remenivisi ж.; 2. (письма и т. п.) نامه ж.; 3. (сообщение в газете и т. п.) xebernivisi ж., eřametl ж.
 коррозия ж. геол., хим. piřirin ж., xitabbúin ж., hürbúin ж.
 коррупция ж. çeřelxwerl ж.
 корт м. спорт. kort м. (тедана tennisistiné).
 кортик м. qeme ж., niřtir м.
 корточк|и мн.; сидеть на — ах qereřfska gúniřtin.
 корунд м. мин. korúnd ж.
 корчевать несов. kokéva (biní-va) takirin.
 корчить, скорчить 1. хвар kirin (búin); — рёжи devé xwe хвар kirin; 2. перен. разг. (прикидываться) xwe... avélin; — на себя знатокá хве zandar avélin (besah kirin).
 коршун м. qúř м., baz м.
 корыстный прил. уé feide-lyk; — человек meriyé temakar; с —ой целью bona karé, bona feide.
 корыстолюбивый прил. уé fei-deliz; уé temakar, ye tema (жадный).
 корыстолюбие с. perehizi ж., feidehizi ж.; temakarí ж., temati ж. (жадность).
 корысть ж. 1. разг. (выгода) feide ж.; 2. см. корыстолюбие.
 корыто с. teřt ж. (для стирки); koda dar (дервянное — для кормления скота); ◇ остаться у разбитого — та ногав. túl-gúl maın.

корль ж. мед. sorik ж.; заболеть — yu sorika ketin.
 корявый прил. yê xwar, yê xirab, yê perast.
 коса I ж. (волос) guli ж., kezî ж.
 коса II ж. с.-х. kələndî ж.
 коса III ж. геогр. nivceziге ж., nivade ж.
 косарь I м. kələndikêş м., bişinçî м.
 косарь II м. (нож) kêra mezîp.
 косвенный прил. yê perast.
 косекакс м. мат. kosêkaks ж.
 косец м. kələndikêş м., bişinçî м.
 косилка ж. maşîna skindirûnê.
 косинус м. мат. kosînûs ж.
 косить, скосить I (жать) dirûtin; — пшеницу gelim dirûtin.
 косить, скосить II I. тк. негов. (быть косоглазым) şaş bûtin; 2. (кривить) xwar kirin; — рот devê xwe xwar kirin.
 коситься, покоситься I. (поглядывать искоса) avir daîn; 2. (наклоняться набок) xwar bûtin.
 косматый прил. yê porgijik, yê pordirêj.
 косметика ж. kosmetik ж.
 косметический прил. yê kosmetikê.
 космический прил. yê kosmik, yê kosmosê, yê dunîyaê; — не лучи şewaqê kosmik.
 космос м. kosmos ж., alem ж., dupê-alem ж.
 косность ж. kevinbûn ж.; sîdamaîн ж. (отсталость); pêş-daneşîn ж. (застой).
 косноязычие с. zîmanlaî ж., zîmanîganî ж.
 косноязычный прил. yê zîmanlaî, yê zîmanîgan.
 коснуться сов. см. касаться.
 косный прил. yê kevin; yê sîdamaî, yê bêhej (отсталый).
 косо нареч. xwar; ♦ — смотреть (на кого-л., что-л.) avir daîn (kesekî, tiştekî).

косовица ж. с.-х. gîhadirûn ж.
 косоворотка ж. kirasê berstû-dirêj.
 космолаэне с. çevşaşî ж., çevê şaş.
 космолаэный прил. yê çevşaş.
 косогор м. berjêr ж., bewrag ж.
 косой прил. I. (кривой) yê xwar; 2. (косоглазый) yê çevşaş; ♦ — взгляд avir м.; — угол mat. goşê xwar.
 косоланый прил. yê teşk-xwar.
 косоугольный прил. yê goşê xwar.
 костенеть, окостенеть qaim bûtin (затвердевать); bişk bûtin (засыхать); qefilîn, qerimîn (оченеть).
 костёр м. agir м., kûrme ж.; разжечь — agir dadan.
 костистый прил. (о рыбе) yê bidesî.
 костлявый прил. yê zef jar, yê bihestû.
 костный прил. yê hestû; yê jî hestû (из кости).
 косточка ж. мед. hestûxwar ж.
 косточка ж. I. (кость) hestûyê biçûk; 2. (у плодов) dîndîk ж.
 костыль м. I. (для опоры) darê rêveçûnê; 2. (большой гвоздь) rînc м., bizmarê mezîn.
 костыль ж. I. hestû м.; височная — hestûyê cênîke; 2. чаще мн. кости (черепные) kar ж.; ♦ слонбвая — hestûyê fil; промóкнуть до — êy pêda şil bûtin; лечь — ymî serê xwe daîn.
 костюм м. kostûm ж.; kincê serda (верхняя одежда); sal û surtûk (мужской).
 костюмер м. театр. хweiyê kîncê (îî femarêxanêda).
 костяк м. I. anat. hestû м.; 2. перек. esas м., bînyat ж.
 костяной прил. yê hestû; — ая мука arê hestûiya.
 косынка ж. laçik ж., şîmaqî ж.; destmala serîya (головной платок).

косьба ж. с.-х. dirûn ж., skindirûn ж.
 косык I м. (дверной, оконный) kênarê (hîmê) derî.
 косык II м. (лошадей, рыб и т. п.) kerî м., kerî-sûrî м.
 кот м. pişikê nêr, givir м.; ♦ — маплаквал разг. zef hindik.
 котангенс м. мат. kotan-gêns ж.
 котёл м. sitil ж., beroşa mezin; çigûn ж. (чугунный); паровой — çigûna hêlmê.
 котелок м. beroş ж., sitila biçûk, qasik ж.
 котельная ж. boxarîya hêlmê.
 котёнок м. çêjîkê pişikê.
 котиха ж. I. (морской зверь) pişikê avi; 2. (котиковый мех) postê pişikê avi.
 котиковый прил. yê pişikê avi; — мех postê pişikê avi.
 котировать негов. и сов. I. perê kahez biha kîrin; 2. перен. qîmet (biha) kirin.
 котироваться негов. и сов. hatin bihakirinê, hatin qîmetkirinê.
 котировка ж. bihakirin ж., qîmetkirin ж.
 котлета ж. kollêt ж., kufle ж.
 котлован м. тех. kûraî ж. (bona qraî); çela bona danîna binê avaj.
 котловина ж. kûraî ж.
 котомка ж. torbe ж.
 который мест. I. шоп. çend? — час? sebat çendê? — раз? cara çendê? 2. относ. ku; человек, — вчера приехал сюда, serôdîna yêxal merîyê ku duh hatibû vîra, îro çû; 3. неопр. разг. kîjan, çend; — раз я спрашиваю! cara çendane ku ez pîrs dikim!
 котята см. котёнок.
 кофе м. çawe ж.
 кофеин м. мед. kofêîn ж.
 кофеиник м. сêrê (fîncana) çawe.
 кофеиница ж. I. (кофеинил желонца) aşê çawê, destgê qa-

wêhûrkirinê; 2. (коробка для кофе) qultya çawê.
 кофейня ж. çawexane ж.
 кофта ж. kurtik ж.
 кочан м. kele м., serî м.; — капуста serî kelem.
 кочевать негов. koçerît kirin, gerîn, terkeseşer bûtin.
 кочевка ж. I. zozan ж., zom ж.; 2. (перекочёвывание) koçbûn ж.
 кочевник м. koçer м.
 кочевой прил. yê koçera, yê zozalê, yê koçkirinê, yê zomê.
 кочевье с. I. (стоянка) zozan ж., kopê koçera, zom ж.; 2. (местность) êl ж.
 кочерар м. agirçî м., alavçî м.
 кочерарка ж. agirxane ж., alavxane ж.
 коченеть, захоченеть, окоченеть qefilîn, surê birin; semidîn (замерзать).
 кочерга ж. bistî ж., şîşa agir.
 кочерыжка ж. qotê kelemê.
 кочка ж. tûm м., kuçik ж.
 кошачий прил. yê pişikê.
 кошелек м. ktsik м., xellik м.
 кошёлка ж. torbe м.
 кошма ж. pişikê mê, pişik ж.; ♦ у негò на сêраце — кя скре-бût разг. ew bekêfe (bêdile).
 кошма ж. kulay м.
 кошмар м. xof ж., saw ж.
 кошмарный прил. yê bixof, yê xofkîşandinê.
 кошу I, II см. косить I, II.
 кощунство с. esêba giran, ka-firî ж.
 кощунствовать негов. kafîrî kirin.
 коэффициент м. мат., физ. koefîsiyent ж.; — полезного действия koefîsiyenta emelê feldê.
 КПСС (Коммунистическая партия Советского Союза) PKTŞ (Partiya Komûnistîyê ya Tîraqa Şewrê).
 краб м. req м. (yê berê).
 краги м. ж. krag м., saqê sola.
 краденое с. malê dizî.
 крадун см. красть.
 кравед м. zandarê memleket.

краевѣдѣнне с. zanbûna memleket, we'at'zanbûn ж.

краевѣдческий прил. уѣ zanbûna memleket; — музей müzea memleket'zanbûnê.

красой прил. уѣ memleket, уѣ уѣгѣ.

краугольный прил.: — камень fıkıga (pêta) oslı.

краѣжа ж. dizi ж.: совершать — жу dizi kirin.

краѣ м. 1. (пределная линия) lûv ж., dev ж., de'ax ж., kevi ж.; etek ж. (одежда); переливаться мѣрза — devta çûin, tijjuan; 2. (страна) memleket м., we'lep ж.; тѣплые краѣ memleketê de'm; 3. (местность) ci м., ali м., уѣг ж.; 4. (одиночные строения единицы) êl ж.; ♦ — света binê duniyâ; кониá-краю нег разг. hêser ú binî; из краѣ в — ji serî heta binî; он был на краѣ могилы ew pé bû gorê bû, ew pâzikaiya mirinê bû.

краѣйне нареч. zef, hêfid (безпринично); — необходимо zef lazîme.

краѣйний прил. 1. (находящийся на краѣ) уѣ qe'axê; уѣ раѣin, уѣ axir (последний); — дом сирѣва хануѣ раѣin ji ahîyê gavê; 2. (предельный) уѣ dûr, уѣ axir; — срок wedê axir; 3. перен. (очень сильный, исключительный) уѣ zef çâim, уѣ esêb; — мя мѣра de'geca axir; ♦ в — ем случае axiriyê; по — ей мѣре çiqas abe; — срок wo'ela ra'zim.

краѣносѣгъ ж. 1. (крайняя степень) de'geca axir; дойти до — ти gihîstin de'geca axiriyê; 2. (безвыходное положение, нужда) bê-ilaçî ж., destlengî ж., çetini ж.

краѣси ж. красть.

краѣсѣ м. (жандр у сапогара) dev м., lûla ж.; водопроводный — lûla avê.

краѣсѣ II м. мех. kran ж., çengela barkêçê.

краѣсѣва ж. ge'zezk ж.

краѣсѣвница ж. 1. мед. la ge'zezkê; 2. (бабочка) pitirîka ge'zezkê

краѣсѣкна ж., краѣсѣкна ж. deq ж., niçilk ж.

краѣсѣ ж. bedewî ж., çeşen-gî ж., hasal'cemali ж., hij'mekari ж.; — и гордость kaw ú kibati ж.

краѣсѣвец м. méré bedew; — город şilce'ê bedew.

краѣсѣвница ж. jîca bedew (hasal'cemal, kaw, hij'mekar).

краѣсѣвый прил. уѣ bedew, уѣ çeşeng, уѣ hij'mekar.

краѣсѣльный прил. уѣ tengku-rinê, уѣ boya'xkirinê.

краѣсѣльный ж. boya'xhane ж., краѣсѣльщик м. boya'xçî ж.

краѣсѣтель ж. de'manê teng-kirinê (lêdâkirinê, boya'xê).

краѣсѣть, покраѣсѣть teng (têda, boya'x) kirin.

краѣсѣться 1. разг. (подкрашивать лицо, волосы) (sürtê'ê xwe) he'tman kirin; 2. (нанкать краской) teng da'in.

краѣсѣна ж. teng м.; de'manê lêdâkirinê (boya'xê) (для ткани); ♦ вогнать колô-а в — ку kesek dain çetmê, kesek sor (tozil) kirin.

краѣсѣнеть, покраѣсѣнеть 1. sor hûin; вишня уже — et daga gila'za êdi sor dibe; 2. тк. несом. (виднеться о красном) sor kirin; 3. тк. несом. (целитываться стнô на колô-а.) çetm kirin (bata kesekî).

краѣсноармѣен м. eskerê sor.

краѣсноармѣеиский прил. уѣ eskerê sor; — ая лѣсня kilama eskerê sor.

краѣснобай м. zimandirîj м.

краѣсногвардѣен м. eskerê dar-da sor.

краѣснодеревен м., красколе-рѣщик м. hosta'pencar ж.

краѣснознаменный прил. уѣ be'gaça sor; — завба karxana be'gaça sor.

краѣснокожий прил. уѣ çetmê (yê postê) sor.

краснооречивый прил. 1. уѣ zimanzirin, уѣ sorziman; 2. перен. (ублажительный) уѣ eskerê, уѣ çuag; 3. перен. (убедительный) уѣ tesdiçkirinê, уѣ bileşdiç; — о доказательство izbatbûna bileş-diç.

краснооречне с. zimanzirinî ж., sorzimanî ж.

красноот м. sorai ж., çe'me-gî ж.

краснофлôтец м. eskerê heriyê yê sor.

краснофлôтецкий прил. уѣ eskerê heriyê yê sor.

красношѣкний прил. уѣ sûtêlê sor.

красноуха ж. med. sorik ж.

красноый прил. уѣ sor, уѣ çeşek; — ое анăмя bêiraqa (ala) sor; — перец bîhera sor; ♦ — уголок goşê sor; — ое дерево daga sor; — ая дѣвица çiz ж.; — ая звезда steirka sor; Краѣная Армия Eskerê (Ordîya) Sor; — ая доска textê sor, textê harnetê; — ая строкá xetel ж.

красоваться несом. 1. хвѣуан, hatin xweyâkirinê; 2. разг. (похвастать собой) хвѣ хемilandin.

красота ж. bedewî ж., çeşengî ж., cemal ж., hij'mekari ж.

красочный прил. (яркий) уѣ bişewaç, уѣ zef baç, уѣ bedew, уѣ binûr.

красть, украсть dizin, dizi kirin.

красться несом. dizikava dorbaz bûin, tele-tel çûin.

краѣсящий прил. уѣ teng-kirinê, уѣ boya'xkirinê.

крат: во сто — sed çeta, sed çata.

кратер м. fundûca çiyâê agir-diz.

кратѣный прил. 1. (недолгий) уѣ kêmwext, уѣ kir; — срок wedê kir; 2. (жатый) уѣ guvaşî, уѣ karî, уѣ harnekirî; — курс kursa kurt; — словарь xebetnama kurt; — ое изложѣние

şirovekirina kurt, в — их словах keş, xulase, kutasi.

кратковременный прил. уѣ zef hündik, уѣ kêmwext, уѣ wedê hündik.

краткосрôчный прил. 1. (непродолжительный) уѣ kêmwext; 2. (на короткий срок) уѣ wedê hündik.

краткость ж. kurtî ж., kutasi ж.

кратный прил. мат. уѣ raçevêkirinê, уѣ belabûnê, уѣ teq-simbûnê.

кратчайший прил. уѣ keşê; — путь çiya keşê.

крах м. aittûin ж., batmîyûn ж.; потернеть — hatin alkizinê, alt bûin; привести к — у alt kirin.

крахмал м. arê kartola, kray'mal ж.

крахмалить, крахмалить kray'mal kirin.

крахмальный прил. уѣ arê kartola, уѣ kray'malê, уѣ kray'mal-kirî (накрахмаленный).

крашеный прил. уѣ tengkirî, уѣ boya'xkirî.

крашущ м. красть.

крашуха ж., крашуха ж.: — хлеба keriyê (korî) nap.

кредит м. 1. (судя) deyn м.; долгосрôчный — deynê rîwêde; государственный — deynê dewletê; давать в — deyn da'in; купить в — deynî kirin; 2. м. — ты (осигнования) pere; 3. перен. (доверие) îttbar м., bawerî ж.

кредитный прил. уѣ deynî, — билет pere kaxez.

кредитовать несом. deyn da'in, кредитор м. xweiyê deyn.

кредитоспособный прил. уѣ îttbar, уѣ bawere (доверчивый).

крѣйсер м. krôiser ж.

крѣйсировать несом. нар. 1. (совершать рейсы) çûin-hatin (ser berê); 2. (сести наблюдение, охраня) çetewillî kirin (ser berê).

крем м. 1. (кушанье) to'xavka şirín; 2. (косметика) krém ж.
крематорий м. krématorí ж., avaiyú cínlyazşewitandiné.
кремация ж. cínlyazşewitan-din ж.
кремёны м. keviré agirdiz, berberik м., berheste м.
кремлёвский прил. уé Krémle; — ке башни bişçe Krémle.
Кремль м. Krémli м., Krémliи м.
кремнёвый прил. уé keviré agirdiz, уé berberik, уé berheste.
кремний м. хим. silisium ж.
кремовый прил. (о цвете) уé rangé şekir.
крем м. xwarbûn ж., ser kéleké welgerin; дать — xwar bûn.
кремить несог. xwar kirin, ser kéleké (ser tenişte) welgerandin.
кремиться несог. xwar bûn, ser kéleké (ser tenişte) welgerin.
креозот м. хим. kreozot ж.
креп м. плект, kēp ж.
креплённый м. текст. krēp-dēşin ж.
креплёщик м. горн. medeñçi м.
крепить несог. 1. (скреплять) heva girēdan; — lessá káran heva girēdan; 2. (укреплять) mehkem (qáim) kirin; — парусá ba-birk girēdan; 3. перен. (делать сильным) qáim (zor, mehkem) kirin; — оборону страны xweikirina welat mehkem kirin.
крепиться несог. хве qáim (хве mehkem) kirin.
крепкий прил. 1. (прочный) уé mehkem, уé qáim; — ая ткань reğçe qáim; 2. (сильный физически) уé qewet; — организм bedena qewet; 3. (сильный, большой) уé qáim, уé mezín; — мороз serma qáim; 4. перен. (стойкий, нерушимый) уé qáim; — сон хева qáim (mehkem); — ая дисциплина intizama qáim; — тыд рајуа (срба) qáim; 5. (настойчивый) уé qáim; уé serf (o'jabake); — ое вянó şarava qáim; — чай şaya qáim.

крепление с. hevagirēdan ж., mehkemkirin ж.
крепнуть, окрепнуть qáim (mehkem, qewi) bûn; baş bûn (здоровея).
крепостник м. milkdaré ёrifca (помещик-реакционер); leteldaré qúlkirina gundlya (сторонник крепостничества).
крепостнический прил. уé mem-lúkiyeta (qúlkirina) gundliye.
крепостничество с. teşkileta qúlkirina gundlya (qúliya gundliye).
крепостной I 1. прил. уé qúlkirina gundlya; — ое право es-lé memlúkiyete gundliye; 2. о знач. суц. м. gundlyé qúlkir.
крепостной II прил. воен. уé kelé, уé basli; — ае стёны diwaré keté.
крепость I ж. (укрепление) kela ж., bastí ж.; ♦ «летающая» — «kela hewaiyé», «kela firinés».
крепость II ж. (прочность) qáimí ж., mehkemí ж., teyañmí-şí ж.
крепчать несог. qáim (mehkem) bûn.
кресло с. sofa ж., kursí м.
крест м. хаş м.; Общество Красного Креста Teşkileta Хаşé Sor; — макрест хаşí, хаş bi хаş; ♦ поставитъ — (на ком-л., на ком-л.) ji bira хве derxistin, btr kirin.
крестец м. anat. bestáiyé qo-riké.
крестик м. хаşé bişók.
крестить, перекрестить хаş kirin.
креститься 1. сн. перекреститься хаşé хве derxistin, хаş kişandin; 2. сн. окреститься (принять христианство) dîne isa hildan.
крестник м. kuté хаşkirí.
крестовик м. (лаук) koné rişé.
крестовый прил.: — поход ист. hucúma eskeré хаşdar.
крестоводец м. ист. eskeré хаşdar.

крестьянин м. gundi м., réncber м.
крестьянка ж. jina gundi (réncber).
крестьянский прил. уé gundliye; — ая беднотá gundliya feqir; — ие восстания isyana gundlya.
крестьянство с. gundivan, gundliи ж.; колхозное — gundivané kolhozé.
крёчет ж. зоол. qúş ж.
крёчение с. рел. (праздник) eida хаşçúina [ii] avé; ♦ боевбе — şerda hatin cēribandiné, cēribandiná sengiyé.
крещу см. крестить.
кривая ж. xela xwar.
кривизна ж. xwarbûn ж.
кривить, скривить хвар kirin; — рот devé хве хвар kirin; ♦ — душой derew kirin, nerast golin.
кривиться, скривиться хвар bûn.
кривляние с. хвезакirin ж., beğwetaşûn ж.
кривляться несог. nazí kirin, ber хвеза şûn.
кривобожий прил. уé kélek-xwar, уé teniştxwar.
криводушный прил. уé nehelal, уé nedilsař; уé qelr (фальшивый).
кривой прил. 1. уé хвар; уé tewyal (вогнутый); 2. (одноглазый) уé yokşev; ♦ — ое зёркало eipa хвар (qelr).
кривотелый прил. уé lingxwar, уé teşkxwar.
кривотолки мн. ризг. xeibel м.; derew ж. (ложь).
кризис м. bohran ж.; экономический — bohrana malhebûniye (ékonomiyé); политический — bohrana seyasíye; переживать — bohran dîtin (derbaş kirin).
крик м. qatín ж., qizín ж., gazí ж., deng м.; поднять — qirín, qare-qar kirin.
крикливый прил. 1. (любозный кричать) уé qalmeqalbiş; 2. (пронзительный) уé qáim, уé

dengbilind; 3. перен. (претенциозный) уé cūre-cūre; — ое пла́тье dére cūre-cūre (reng bi reng).
крикнуть сов. см. кричать.
крикун м. meriyé qalmeqal (şerqin); meriyé giligerin (болтун).
криминал м. gunehkarí ж., sūc м.
криминалист м. ulmdaré gu-nehkaríya.
криминалистика ж. ulmē gu-nehkaríya.
криминальный прил. уé gunehkaríya.
кристалл м. bolúr ж.
кристаллизация ж. 1. şúşe-bûn ж., holúrbum ж.; 2. перен. (оформление) teşkilibûn ж., cē-bûn ж.
кристаллизоваться несог. и сов. 1. şúşe bûn, bolúr bûn; 2. перен. (оформляться) teşkil (qeide) bûn, cēbûn, form girtin.
кристаллический прил. уé bolúrdé.
кристалльный прил. (прозрачный) уé zelal, уé sef.
критерий м. میزان ж., nişana tzbatkiriné.
критик м. tenqidçi м.
критика ж. tenqid ж.; подвергать — же tenqid kirin; н́же всякой — ки békér.
критиковать несог. tenqid kirin.
критический I прил. 1. (находящийся в состоянии кризиса) уé bohrané, уé xilashûné; — возраст уаşe xilashûné; — ая точ-ка физ. nişilka (dereca) xilashûné; 2. перен. (опасный, трудный) уé zef zor, уé zef çetin, уé zef gigan; — ое положение halé zef çetin.
критический II прил. 1. (со-держающий критику) уé ten-qidé; — ая статья miqala ten-qidé; 2. (способный относиться критически) уé tzbatkiriné, уé şitovekiriné; — ум aqilé tzbalkiriné.

кричать, **закричать**, **крикнуть** 1. (*издать крик*) қара-қат (қаже-қай) кіріп; 2. (*бранить*) сір (кіліп) кіріп; 3. (*говорить громко*) қайт хабардан; не — й, **говорить тихо** неке қара-қат, ле-ді хабарде; 4. (*звать*) газі кіріп; 5. *т.к. нести, тап.* (*несколько раз*) зел хабардан.

кричащий см. крикавый.

кров м. (*дог*) хані ж., ағаі м.

красный прил. үе хіпө, үе біхүн.

красить ж. lexle хемө, bestek ж.

красильный прил. үе арикө, үе бан, үе сета кішандіне; — ое желёзо besinö бан.

красильщик м. арикөі м.

красносный прил.: — ое соуды temare хіпө.

красная ж. арик ж., бан м.; желёзок — банö besin.

красный прил. 1. (*одна кровь*) үе йі хіпекө; — ое родство ризнаті ж.; 2. *перек.* үе нөзік (*близко касаются*); үе esli, үе çini (*слабо затрагивают*); — враг dujmitö esli.

красноядный прил. үе хіп-авот.

красноязычный с. мед. қалаңдіпа темара хіпө; — в мозг хіп-тіңіп іі теңі, хіпһіпа теңі.

кровообращение с. çbin-batına (*гета*) хіпө.

кровоостанавливающий прил. үе хіпө дібе sekıandine

кровоотливатель м. хіпхвет м., ж.

кровооттек м. бігіпа хіпө.

кровоотраитель с. хіптеңі ж., хіптеңіп ж.

кровоотлитный прил. үе хіп-теңіп; — бой zede хіптеңіне.

кровоотсосание с. хіпбердан ж.

кровоотечение с. хіпһаліп ж., хіпсікіп ж.; **установить** — хіп һаліп sekıandine.

кровооточить негов. хіп һаліп.

кровоотарканье с. (йі *дөгеріпө*) хіпһаліп ж., хіпһалікіп ж.

кровь ж. хіп ж.; **переливание крови** хіп бері сан даін; **узы крови** йі хіпекө һіп; **пролить** — хіп төліп; **избить до крови** зел кутан, хіп бері ser daın, й хіпөда һіştin; **имть чью-л.** — хіпа kesekі vaxvetin; **сердце кровью обливается** dii temöl pade; **пускать** — хіп бердан.

кровяной прил. үе біхүн, үе хіпө; — ое давлөние guvaştına хіпө; — ое шарикки guölkө хіпө.

крайть, **окраить** vebirin, pıvandın.

крайка ж. кілөбіріп ж.

кракөт м. (*агра*) kkoköl м.

кракө с. (*набренок*) neçç ж.

крокодил м. kkokodil ж., lım-sax м.

крокодиловый прил. үе kkokodilö, үе lım-sax; **— ое слезы** holholik.

кракөк м. 1. (*живущий*) көв-тіш м.; 2. (*мех*) posle көвтішкә.

кракөкчий прил. үе көвтішк.

кракөкчатник м. сіварө көвтішк-хвешкіріпө.

краме предлог 1. (*за исключе-нием*) хөпө, хөпөйі, bezijі; — **негө я ликөгө не видәл хөпө-йі** wі min kesek pedit; 2. (*в да-влении*) setda, zedei; **— шү-ток** belaqıtdı, rastı.

крамка ж. qerax м., alı м., kelek ж., көві ж.

кромсать, **некромсать** pıstı-pırtı (çitı-çitı, kerı-kerı) kirin, birin, һür kirin.

кромка 1 ж. (*дерево*) tora darö, kroma 11 ж. (*должная едннчә*) krom ж.

кромстөйн м. мех. surm ж., kromstөйн ж.

кропить негов. teşandin; — **водой** av kirin.

кропотливый прил. 1. (*заня-тымый*) үе guhdar; — **работ-ник хөбатçiyө** guhdar; 2. (*требующий внимания*) үе inçhmet; — **ая работа** xebatu bizehmet.

кросс м. спорт. kros м. (*бег* *по пересеченной*),

крат м. 1. (*живущий*) mişkө kor, koremişk м.; 2. (*мех*) posle mişkө kor (koremişk).

кратный прил. үе dilrema, үе xelim.

кратовый прил. үе mişkө kor, үе koremişk.

кротость ж. dilremi ж., xelimi ж.

кроха ж. pırtı м., һүрик; **кро-хи** һүрик; **жәлке крохи** һүрикө belıştok.

крохобор м. patsıqçı м.

крохоборство с. patsıkirin ж., һүрикторкіріп ж.

крошечный прил. үе zel biçük, үе zel һür.

крошить негов. 1. (*разламывать*) һür kirin; — **лук pıvax һür kirin**;

2. (*сорить чем-л.*) һүрү erde kirin;

3. *перек.* (*уминожать*) kerı-kerı (qır) kirin, — **вратөв duj- min qır kirin, koka dujmina anın.**

крошка 1. ж. һүрик, pırtı м.; 2. м., ж. (*о ребенке*) zavaa biçük, lifal ж.; 3. (*немного*) һіпек, pırtı; **нет ни — км çet pırtıkeçji tıne.**

кряж см. кромть.

кряж м. 1. *ман.* ger ж., dor ж., 2. (*предмет в форме кряжа*) xelek ж.; **спасательный** — xe- laka xıla-kirinö, 3. *дог-бет* ж., орла ж. (*перек.* *благот.*); **боге** м. (*обязанность, ответственность*);

— **знакйі** temarıya zanbünö;

4. (*срочно* *идти*) çimaç ж., deste ж., tolek ж., bir ж.; — **знакомых çimaçta nasaz; в семье- ном — гү** й nava in-zatö xwedaz;

правильно — тй çimaçta һüküm- darıyө; **военные** — тй çimaçta eskerıyө.

круглолицый прил. үе rüçala- vet.

круглосугочный прил. үе çev- çuqө.

кряжый прил. үе gulover;

— **ая корабка** qutıya gulover; **— сыротә** etimö bedö й bəhav;

— **оө сүтки** çev-raj; — **год** sula-

waxt; **в — ох пцфрак** һі teçemö sercecmıgı.

кругой ой прил. үе dorö; үе gerö; **— оө порүка** pıstahev- pırtın ж.

круговорот м. dor ж., ger ж., çerx ж.

кругозор м. (*сөзін эканнй*) dorca zanbünö.

крягом: у меня голова пошла

— *разг.* zote min gej bü.

крягом нареч. 1. (*кружым* *ди- жетнө*) һі dorö, çarıkaz; **по- вернутья** — çida zivirçin; 2. (*вокруг*) dor, çarıkaz; — **нет ни лесөв.** һи gor çarıkaz ne mēşe, й ne çıya hene; 3. *разг.* bıcate- këva, біteçatı (*полнотнө*); **й** her alıyava (*во всех отношениях*); — **виноват** й her alıyava guneh- kate.

крягооборот м. zivir ж., çün- hatın ж., ger ж., dor ж.; — **капитала** ж. gora sermetyө.

крягосветный прил. үе do- ra һunıyө; **отправнтья** в — оө путеешестве teçkeri dunıyad һün.

кряжевий прил. үе көвө.

кряжево с. көвө ж.

кряжить негов. 1. (*заставлять* *кружиться*) daın zivirandine;

2. (*отнимать* *крягу*) dorö çün- hatın, gerin; 3. *разг.* (*блуждать*)

tö unda (tө çaz) kirin; **— тала- ву комү-л.** serö kesekі gej kirin, kesek bengi kirin.

кряжиться негов. gerin, çerx daın; — **у меня голова кряжнтья** serö min gej дібе.

кряжка ж. lıncan м., qasıka avö.

кряжковбй прил. үе destö; үе komö, үе tolekö (*српнновы*).

кряжковшна ж. destebün ж., kombün ж.

кряжнйй прил.: — **ым** пүтөм doröra.

кряжөк м. 1. xelek ж.; 2. (*лө- дө*) kom ж., deste ж.

кряп м. (*манда*) qarıka hespe, qıık ж.

крупá ж. zavag ж.; denú ж. (зерно).

крупянка ж., крупница ж. heb м., libek ж., denúk ж.

крупно нареч. 1. gir, mezín; — писать gir nivísín; — нарезать gir hür kirín; 2. перен. (соразно, резко) zel, çalra.

крупн.ый прил. 1. в разн. знач. уé mezín, уé gir; — ме яблоки sevê gir; — ребенок çarça gir; — ая промышленность senetá mezín; — ме деньги rege gir; — лесок çima gir; 2. (значительный) уé mezín; — ая неприятность qezíya mezín; 3. (видный, из-вестный) уé mezín, уé kivş, уé pavidar, уé ber bi çev; — писатель nivîskate pavidar; — учёный utzadag mezín.

крупозн.ый прил.: — ое воспаление лёгких êşa surêbirina pişîla.

крупорúшка ж. destgê denú-çêkirinê (savahêranê).

крупчатка ж. arê gemîmê xas.

крупчатá ж. 1. (крупчатá) hevjer м., bewgar ж.; 2. (круча) bewgar ж., zînar м.

крутить месо. 1. (свёртывать) badan, rêçandin, girêdan; — верёвки şîrî badar; — папиросу çixê rêçandin, 2. (вращать) zivîrandin, badan, çex dain.

крутиться месо. zivîrin, gerin, çex dain.

круто нареч. 1. (отвратно) bilînd, tik; — подниматься dain hevraz, hevraz hûm; — спускаться hevjer hûm, daketin jere; 2. перен. (отлично) nişkêva; — повернуть nişkêva raşda dain; 3. перен. (сильно) çaim, sert.

крут.ый прил. 1. (отвратный) уé hevraz, уé tik; — спуск hevjer м.; 2. перен. (выдающийся) уé nişkêva; 3. перен. (сильный) уé çaim, уé sert; — кля-ток avê kel; — бе явдо heka namkelandi; — ая хаша helisa tir.

круча ж. zînar м., bewgar ж.

кручёный прил. уé hadar, уé zivîrandî.

кручú см. крутитъ.

крушение с. qezíya ж., şikestín ж., xirabbûn ж., welgerin ж.; потерпеть — şikestín, welgerin.

крушить месо. ail (qir) kirin, şikelandin.

крылатый прил. уé bîper, уé bîper û bask.

крыло с. в разн. знач. per м., per-bask; — здания perê avaz; — самолёта perê leyafê; махать — ями perê xwe ba kirin; — позрзать — ая кому-л. per-baskê kesekî çêkirin.

крыльцо-о с.: быть под чьим-л. — ом перен. bîn perê (bîn qolê) kesekîda hûn.

крыльцо с. sîvdar ж., nardewana rêziya derî.

крылка ж. kûzik м.

крыса ж. mişk м.

крытый прил. уé sergirtî; — рынок bazara sergirtî.

крыть, покрóть 1. (покрывать) setra girin; — крыской reng hîrin; 2. разг. (бранить) çêr kirin, dain xebera.

крыться месо. (таинство) xerazî hûn, kîda hebûn.

крышца ж. ban м., azik м.; черепичная — banê arût; — жить под одной — ей li xanikîda jîin.

крышка ж. dexlê m., çal-рах м.

крык м. çengel ж.; — сделать — çarîkari rê gerin.

крючковатый прил. уé navîla çengel.

крыч.ый м. çengel ж.; зин-го ж. (шербой); закрыть дверь на — derî pê zure dadan; за-стегнуть — кй xelck rex xiz-îin.

крычья сг. криок.

крядо нареч. разг. dûhev, re-hev, serhev.

кряж 1 м. (баранья голова) tîza çîya.

кряж 11 м. (обрубок барани) kerîye kêra.

кряжистый прил. уé çaim, уé çalîn.

кряканы с. (гумки) qire-qir ж. (werdeh).

крякать, крякнуть (об трассе) qir-qir kirin (derheqa werdeha-da).

крякнуть сое. сг. крякать.

кряхтеть месо. axin, paîin (sturnin).

кстáти нареч. 1. (молотко, свароченно) li wextêda, bîcê; 2. уекзо (задно); çer tîya xwe (на пути); 3. в знач. авди, сг. егê; он, —, не прилёт егê. ew paê.

кто мезт. 1. авпр. kê; — ёто тебе сказал? ewyek kê tora gotî? — там? kê wêderêye?; кем ji aliye kê, ji terefê kê, ji kê; с кем bi kûra, bi kûya; за кем вы стоите? hûn rei kê sekînine?; кому kê, көп; кому ты сказал? te gole kê?; о ком он говорит? ew derheqa kûda xeberêda?; 2. отнас. kê; всякий, — может herkes kê dikare; — куда kê kûda; 3. мотр. разг. (кто-нибудь) kesek; скажи, ёсли — при-дёт hergê kesek wê li lêje; —, а ты должен знать kê-кê, lê tu gerekê hizanî; — бы ни бы... kê ku nebe...

кто-либо мезт., кто-нибудь мезт. kesek, herkes, hînek.

кто-то мезт. kesek, yekê, me-tik; — сказал yekê got.

куб м. 1. мезт. mîkah м.; 2. мат. kûb ж.; возвестí в — kûb kirin; два в — е dudu li kûbêda; 3. (контё) boroş ж., sîlî ж.

кубарем нареч. serserî, çulapanî; полегеть — serserî hatin xwêrê.

кубатýра ж. hest м.

кубик м. mîkabe biçûk.

кубический прил. уé mîkâb; — метр metrê kûbê; — корень kaka kûbê.

кубовый прил.: — цвет gen-kê şîn.

кубок м. fîncana mezín; — Советского Союза по футболу Fîncana (îsbolê ya Tîfaça Şerê).

кубомётр м. kûbomêtr ж.

кубрик м. пер. oda gemîvana, kûbrîk ж.

кувáлда ж. мех. çakûçê mezín.

кувшин м. kûzik м., kûp м.

кувыркаться месо. xwe gulol (quloz) kirin, çulapanî vedan.

кувыркóm нареч. çulapanî, ser-serî.

кудá нареч. 1. авпр. kûda, kêderê, kealî; — вы идёте? [hûn kûda dçin?; — он ушёл? ew kûda çû?; 2. авпр. ku, kêderê, kûda; город, — я ёду şîherê ku ez diçimêda; 3. авпр. razê. (знач. на что) çîra, bona çî, çîzane; 4. мотр. разг. eikî, eikîda, kûda; — хоть — разг. kûda ku nebe; — бы ни... çî çî ku nebe...

кудá-либо нареч., кудá-нибудь нареч. li eikî, eikîda, alikîda; кудá-то нареч. eikî, eikîda; он — ушёл ew çûye eikî, ew çî-kîda çûye.

кудáхтата мезт. qirte-qirt kirin.

кудри мж. porê hadar (xelck).

кудрявый прил. уé bi porê xe-lek.

кузнёц м. temîrçî м.; nalband м. (подковавщикъ destpêdê).

кузнёчий м. hespê girê.

кузнёчный прил. уé temîrçî; уé nalband; — инструмент haco-tê temîrçî; — мех pîvdaoka nal-bandxanê.

кузница ж. nalbandxane ж.

куй сг. kovîra.

кузов м. 1. (корзина) sebel ж.; 2. (шатаж), avtolandîza) qutî ж., utax ж.

кукарёкаты месо. gazî kirin, kirin gazî.

кудла ж. 1. bûk ж.; 2. (марно-мозка) mijûlok м., bûk ж.

курёс м. qezilay ж., qawimandin ж.
 курёзный прил. yé eséba gigan, yé biqezilay.
 курьер м. (qasid) qasid м.; дипломатический — qasid diplomatiyú.
 курьерский прил. — pözdä yuzina zitez.
 курятник м. holika jirifka.
 курящий м. зпт. qas. м. tixarkeç м. (qasiray); tixarkeç м. (qasiray); вагон для — их вагона boni sağarkeça.
 кусать м.-в. qeztin, dex avetin.
 кусаться м.-в. qeztin, qirtin, dex avetin.
 кусачки м. tav, kelbetan м.
 кусковой прил. yé kerik-kerik, yé tiknapanlı, — сахар qande şikenanlı.
 кусок м. kerik м.; qalıbek м. (qasiray, qasir. qasiray); tuzik м. (qasiray, qasir. qasiray); делиться последним — kom kerik tav rate xektin.
 куст м. tüt м.; — смотреть п — и хве bona bezü hazir kirin.
 кустарник м. tüt м.
 кустарничать м.-в. hastali qezkatir kirin.
 кустарничество м. rezekatir ж.
 кустарный прил. yé rezekatiriyé; — ая промышленность mada rezekatiyé; — промышленная resekatiyé; — ие мизаня meşhuleté rezekatiyé.
 кустарный м. rezekatir м.; hosta м.
 кутать м.-в. qezandin, qezdin, alandin.

күтаться м.-в. хве qezandin, bona хве alandin.
 күтёж м. kékertim ж.
 күтерма м. qetebayix ж.; qalı meqalan ж.; qez-dew ж.
 күтять м.-в. kel kirin.
 кухарка м. berdesti ж.
 кухня м. 1. otaxa xwerin/hazir-kiriné, aşxane ж.; 2. (tixarkeç) tem м.; хверин ж.
 кухонный прил. yé otaxa xwerin/hazir-kiriné, yé aşxane.
 күный прил. 1. yé delbirir (qasiray); yé kurt, yé kin (qasiray); 2. (qasiray) yé kinkiri, yé hatiyé kiriné.
 күча ж. 1. qúç ж.; соблазнять в күчу qúç kirin; 2. paz (qasiray) zel; — валить в одну күчу paz. levhey kirin, seřhavela qúç kirin.
 күчер ой прил. — ие облака switü qúçgirtü.
 күчер м. latonçı м., swelçü м., tixarkeç м.
 күчка ж. qúç ж.; deste ж., kom ж., bit ж. (qasiray); mada.
 күчность ж. seřhewit m., qıçqıt m.
 күчний прил. yé toşeri, ya reziki m.
 күчү м. күчтя.
 күш м. paz. zel rate; сорпать — zel rate qazime kirin.
 кушак м. paz m., k. pilera rate.
 күшанье м. хверин ж., хверинал м.; tem м.
 күшаты, күшаты хверин.
 күш м. koma.
 күшү м. karal m., koma ж.

Л

лабаз м. dakana antipitné.
 лабазный прил. labaz, yé labaz, yé labaz.
 лабиринт м. 1. cılı antipitné, labaz m.; 2. labaz, oda qıñ.
 лаборант м. labarant м., kor-kor m.

лаборатория ж. laborator m., labatorxane м.
 лабораторный прил. yé labatoriyé, yé labatorxane.
 лапина ж. 1. снежная — tıřıtıma tere; 2. qasir. labaz м., labaz m.

лавировать м.-в. 1. meqabilir dirbe çün; 2. peret, xwe yirda-wéda dañ, xwe girin.
 лавка 1 ж. (qasiray) kesi м.
 лавка 11 ж. (qasiray) dikap ж., tıxarkeç ж.
 лавочник м. dikapçı м.
 лавр м. dem, dera çarç, — пожинать — ры 11 şaxıda rezida çün; почить на —рах mxaip (betalaş) bitin.
 лавровый прил. — лист bel ge dera çarç, — венók tasé rız zıç.
 лагерный прил. yé ordü, yé zotó.
 лагерь м. 1. ordü м.; Lager м., zome ж.; ливорский — zoma rızoné; располагаться — em çadıx velirin; военный — ordüya eskertü; 2. qasir. labaz ж., ordü м.; — мира ordüya edlayıyú; демократический — ordüya demokratiyé; — военнопленных ordüya hesiré ser.
 лагуна м. çöl ж., buçay kerte.
 лад м. 1. teselane çalıç m., qızdılı м.; tazibün м.; жать в —у bi edlayı donaz kirin; 2. (qasiray, qasir. qasiray) çalıç m.; перестроить работу на новый — xebat bi çalıç teze veçhaştın, xebat ilasaklıtin bi çalıç teze; 3. qasir. mızam м., çalıç м.; — вати на — pazé rezida çün; в — hevtu, hidengekü.
 ладаж м. dım çarç; — двинуть на — pazé ber teřtin bitin.
 ладить м.-в. pazé hevtu rak bitin; онй не — я; дру с другом ew hevtu rak bitin, ew hevtu rakın.
 ладить м.-в. pazé hatin serü, paz bitin; ладно у него ew veem не — ся çıxıde wı çel mı serü.
 ладно матица pazé betalaş rak, erç.
 ладонь ж. kela dest — как на — и çawa ku ser dest.
 ладоши м.; бить (ударять,

хлбнать) п — desté хве libevxistin.
 ладья ж. 1. (qasiray) çerç m.; 2. mızam, çılı m.
 лады м. labın.
 ладу 1 м. labdin.
 ладу 11 м. labın.
 лав м. (qasiray) lab m., mızarç m. labarç м.; qasiray çalıç eskertüyü.
 ладейка ж. 1. (qasiray) çıl м., çıkıl м.; 2. qasir. pazé, çıya tevé (bezé).
 ладить, ладит, ладит, bitki çıyan, bitpas bitin.
 лазурный прил. yé teğé çın.
 лазурь м. teğé çın.
 лазутчик м. çalıç m. (qasiray); çıxarkeç м., xarabkar м. (qasiray).
 лай м. swelçew m.; — бешеный — (qasiray) çerbirin ж., çalıç xelçer.
 лайка 1 ж. (qasiray) seş mızıçé.
 лайка 11 ж. (qasiray) çertü mızın.
 лаков ой прил. yé çerimé perim; — ие перчатки çerç çerimé perim.
 лак м. lak м.; — teğé bitirçandiné; покрывать — om lak kirin, bitirçandin.
 лакать м.-в. abastın.
 лакей м. çılam m., çökter m., berdesti м.
 лакейский прил. yé çılam, yé çökter, yé berdesti.
 лакейство м. çılamçılı м., çökterçılı м., berdestiçılı м.
 лакированный прил. yé lak kerü, — ие зүфли solü çakiri.
 лакировать м.-в. lak kirin, bitirçandin.
 лакировка ж. 1. (qasiray) lak kirin м.; 2. çalıç dım çalıçıya bitin.
 лакмус м. çım, lakmıs м.
 лакмусовый прил. — ая буçıta kaxerç lakmısé.
 лакновый прил. 1. yé lak, yé lak; 2. (qasiray) çalıç yé çakiri.

магнетический *прил.* уё махнётик.

магнето с. тех. махнёто ж. магний ж. хим. махнёциум ж. магнит ж. махнётик ж., hesin-diz ж., meqletdz ж.

магнитный *прил.* уё махнёлик, уё махнёлик; — ое пале махнёлик; — полюс qutb; махнёлик, qutbё махнёлик.

магнолия ж. бот. махнёли ж. магометанин ж. musulman ж. магометанский *прил.* уё musulman, уё islamё, уё mahemediyё.

магометанство с. musulmani ж., islami ж., mahemedi ж.

маёвка ж. ист. (пелевадино собрание рыбаков) calsa binali, civata mexii.

маёу с. маёзат.

маёзат ж. ханюё ji heriyё hatiyё çekirinё.

маёзатъ I. с.о. намаёзатъ hesikandin; — хлеб маёзом пап гун кизин; 2. тк. *несов.* (сржакиъ, шакати) qilec (qiric) kiritin, leke ledar; 3. тк. *несов.* разг. (мало рисовати) sifet xitab çekirin; 4. с.о. маёзатъ 2.

маёзаться, намаёзаться I. хве hesikandin; — храмом ре (ин) kretim хве hesikandin, хве kretim kiritin; 2. разг. (красити еубы, анги) sutede хве teng kiritin; 3. тк. *несов.* (краситиъ) qiric kiritin, leke ledan; 4. тк. *несов.* разг. (красити, красити) etenā maketca diwar teng dide (siwax dibе).

маёз ж. разг. sifetё xitab, cixiz-mixiz ж.

маёз ж. I. *дво.* rengdanin ser; 2. (дан маёзде-дини) hesikandin ж.

маёз ж. нем. mazut ж., mazet ж.

маёз ж. махёет ж.; саножная — yaksa (dermanё) sola; ♀ у него дело на — й разг. zixidё wi zef baё.

маёс ж. бот. zurel ж., mais ж., papё reixember.

маёсовый *прил.* уё zuretё, уё maisё, уё papё reixember, май ж. mai ж., gulan ж.; Первое маё Yekё Gulanё.

маёка ж. kirasё mequrё, maёke ж.

маёор ж. *воен.* meёer ж., bitibaёi ж.

маёский *прил.* уё meha mai-yё, уё meha gulane.

маё с. хаёхаёк ж.

маёроны мн. tiёle м.

маёхъ *несов.* tuda kiritin.

маёхъ ж. maket ж., model ж. макинтош ж. rotё barane, makintoy ж.

маёлак ж. *рем.* delal ж. (торговый посредник); tucarё tiёle Kevinbui (торговец поддержанными вещами).

маёлар ж. delal ж., wekil ж. маёлерство с. delali ж.

маёвка ж. I. (заправка мака) serё хаёхаёкё; 2. разг. (солово) tera serё.

маёвый *прил.* уё хаёхаёкё (отмакциёис к мака); уё ji toxime хаёхаёкё hazirkizi (изготовленный из семян мака); — ое маёло гунё хаёхаёкё; ♀ мак маёв цвет разг. zel sor; у меня — ой россияни во рту не был ез he хуринim.

маёвмально *нареч.* zel-zel; — мёсяи zel-zel mehек.

маёвмальный *прил.* уё tewezedetir, уё maksimimё; — ая температура germa tewezedetir. максимум ж. I. (магн.) maksimim ж., tewezedeban ж.; 2. (не больше) ne zede, zel-zel; — две минги zel-zel (gelek-gelek) du kitez.

маёклатура ж. I. (маёдан бумига, киди и т. п.) kadezё bekер; 2. (бездарное литературное произведение) niw'sarefya bekер.

маёкушка ж. I. (бермяя охотничья) tere ж.; — дёревя

тера (serё) darё; 2. (солово) tera serё, kele ж.

малёси ж. malajvan ж., mefryё Malaiyё.

малёйский *прил.* уё malai-yё; — язык zimanё malaiyё.

малёхъ ж. *мин.* malaxit ж., mermerё kesik.

малёхътовый *прил.* уё ji mermerё kesik, уё malaxite.

малёвать, намалёвать I. разг. (рисовати) neqё kiritin; 2. *преобр.* (мало рисовати) xitab neqё kiritin; ♀ не так страшен черт, как его малёют *посл.* cin haqа rexofe, cirqа ku raifyё wi didin.

малёшний (*преобр.* с.о. от *прил.* малый) уё hinekё, уё neiser, уё pitёkek, уё tewrehindik; *прил.* — ем уейли hinekё, neiser, malёk ж. cejika meёi.

малёккий *прил.* I. (по величине) уё biёuk, уё hür, уё hindik; — ая комната olaxa biёuk; 2. (незначительный) уё hindik, уё neiser; — ое расстояние tepzila hindik (kin); — ая ошибка qeleta biёuk; 3. (малолетний) уё biёuk; — ребёнок zarga beёuk; 4. а *знач.* с.о. м. biёuk ж.

малёна ж. I. (малё) timeёk ж.; 2. (куст) lüme timeёka.

малёник ж. lüme timeёka.

малёновый *прил.* I. (о одежде) уё sarteng; 2. (из малины, отмакциёис к малине) уё timeёkё; — куст lüme timeёka; — ое варенье tuzaba timeёkё.

мало *нареч.* и в *лич.* *сказ.* hündike, keme, bineke; neisere, heyekё (немного); слышном — zel hindike; атого — ow hindike; ♀ — того разг. хепёji we yekё; — ли что zefji

маловажный *прил.* уё potohim; уё bekер (искуженный); уё beёide (беспольный); уё nefeca (литературный).

маловато *нареч.* hindike, keme. маловёр ж. mefryё kémhawer (ёёhawer).

маловойский *прил.* уё biёik, уё kémhawer.

маловодный *прил.* уё kémvan, уё avhindik.

маловодье с. kémvavi ж. (малый проток воды); axxelai ж., kémasiya avё (малостанок воды).

маловразумительный *прил.* уё pesuyan (важный); уё bёlet, уё kémfet (непонятный).

маловёгодный *прил.* уё karhindik; уё hebeide (беспольный).

малоговорящий *прил.* (малознающий) уё kémvayan, уё pesuyan.

малограмотный *прил.* I. (необразованный) уё hebetim, уё heёewde; 2. (неумело вытолченный) уё xitab.

малодушествовать *несов.* beёx-tiyaci kiritin; tirsin (превращая). cirel nekirin (не роживает).

малодушие с. beёxtiyaci ж.; sisti ж. (слабость); beёneti ж. (нерешительность).

малодушный *прил.* уё beёx-tiyac, уё tirsonek (нерешимый).

малоземелье с. kémxweli ж., xwelihindiki ж.

малоземельный *прил.* уё kémxweli. малозначительный *прил.* уё potohim; уё hebeide (беспольный); уё neiser (непримечательный).

малозначительный *прил.* уё ne-ravilar, уё neёivis, уё pesuyan.

малознущий *прил.* уё destleug, уё leqir, уё kelongaz.

малозинтересный *прил.* уё kémhevas.

малозкальберный *прил.* уё kémkalibr, уё mifong; — ая винтовка tivinga kémkalibr.

малокровие с. kémxuni ж., xühhindiki ж.

малокровный *прил.* уё kémxun, уё xühhindik.

малолётка ж., ж. разг. zaga biёuk, tifa ж.

малолетний *прил.* уё biёuk.

малолитражный прил.: — дятло-мобиль *aytomobila kêmilitraj*.
 малолетний прил. уё kêmleteri.
 мало-мальски нареч. разг. *peiser, piŕ-hindik, himeki, kêmikém*.
 маломощность ж. *béqeweti ж., bétaqeti ж., bequdreti ж.*
 маломощный прил. уё béqewet, уё bétaqet, уё bequdret.
 малонаселенный прил. уё kêmneriv, уё kêmehali.
 малообразованный прил. уё kêmsewde, уё bítelini, уё hêsewde.
 малообитный прил. уё kêmseribandî.
 малоподготовленный прил. уё hindikhazirkiri.
 мало-помалу нареч. разг. *hindik-hindik, bece-bece, hêdi-hêdi*.
 малопригодный прил. уё hêker; уё helazim (испуженный).
 малопроductивный прил. уё kêmtehsûlet, уё kêmhasil.
 малопроизводительный прил. уё kêmhasil.
 малоразвитый прил. уё negi-hişli; уё raydashai (отсталый).
 малорослый прил. уё kîm; уё nîmz, уё kîmbajin (мизкорослый).
 малосведущий прил. уё nezan, уё nehêled, уё kêmtegeza.
 малосильный прил. (слабый) уё sist, уё zeif, уё bétaqet, уё kêmqewet.
 малосодержательный прил. уё kêmhel.
 малосольный прил. уё kêm-xwe; — огурец *xiyatê kêm-xwe*.
 малость разг. 1. нареч. *himeki, hindiki, peiser*; 2. ж. (протия) *nehiştok в.*
 малосущественный прил. уё nîmohim; уё neferz (второстепенный).
 малознотребительный прил. уё kêm te xebate, уё kêmtemel.
 малозурочайный прил. уё kêm-xîn; — год *sala kêmekin*.

малоценный прил. уё kîm-biha; уё ezgan (дешевый).
 малочисленность ж. *hindiki ж.*
 малочисленный прил. уё hin-dik, уё peŕic, уё nezel.
 малый прил. 1. (по величине, размеру) уё hiçûk, уё hindik, уё kêm; уё teng (об объёме и т. п.); тэфли мне малы *sol min-ta tengin*; 2. (по количеству) уё kêm, уё hindik; \diamond самое — о kêm-kêm, без —ого... *nezi-kaiya ... himeki kêm*; от —а до велика *ji biçûka hela mezina, biçûk u mezim*; с —ых лет *ji biçûktaiye; стар и мал kaŕ u calil, biçûk u mezim*; мал золотных, да дорог *meza zerek biçûke lê piŕqimete, zêr biçûke lê bihaiye*.
 малыш м. разг. *zaga biçûk, biçûk м., tîfal ж.*
 малышка ж. *bon. pîncara pe-lîtek*.
 мальчик м. 1. *kîr м.*; 2. *нет. (ученик) şagirt м.*
 мальчишеский прил. уё zago-tiye; — постынок *kirinaiya zago-tiye*.
 мальчишество с. *zarî ж., zago-tî ж.*
 мальчишка м. разг. *gede м., hie м.*
 мальчишеский прил. уё zaf biçûk.
 малютка м., ж. *tîfal ж., za-ga biçûk; ewlad м. (о мальчи-ке)*.
 маляр м. *siwaxçi м.*
 малярный прил. уё taç; — комар *pehişhaxa taç*.
 малярня ж. *med. ta ж.; за-болеть —ней taç kelim*.
 мама ж. *dê ж., îne ж.; daikê (при обращении)*.
 мамалыга ж. *lepêka zaretê (kûkûr-hîçê)*.
 мамаша ж. *daik с., îniç ж.*
 мамочкин: — сынок разг. *zaga gaz, delalê dil, kurê daikê*.
 мамка ж. *daika şîr, kecanî ж.*

мамонт м. *mamotî м. (jîle beyanî)*
 мандарин I м. (лимонный цитрон) *mandarin м.*
 мандарин II м. 1. (дерево) *çaga mandarina*; 2. (плод) *mandarin ж.*
 мандат м. *mandat ж., destûrname ж., tesdiqname ж.*
 мандатный прил. уё mandate, уё destûrê, уё tesdiqname; —ая комиссия *komîsiyina mandate*; —ая страна *welatê bîmandat*.
 мандарина ж. *muş. mandarin ж.*
 манёвр м. *manêvr ж.*; производя —ы *manêvr kirin*; дипломатический — *manêvra diplomatîye*.
 манёвренность ж. *qeweta manêvtkirine*.
 манёвренный прил. уё manêvrtkirinê; —ая война *çerê manêvrtkirinê*.
 маневрировать *hesse manêvr kirin*.
 манёвровый прил. уё manêvrê.
 манёвры м. *manêvr, helima (hînbûna, seribandina) esker*.
 манёж м. *manêj ж., meidana gora hespa*.
 манёкен м. *manêken ж., çalibe kînce*.
 манёр м. разг.: на —... *poli-ta... mina...; на кахбê? çî ce-ledî?*
 манёра ж. *lewîr м., tertîl ж., çalibe м., celeb ж.*
 манёрный прил. уё naz.
 манжета ж. *serdest ж., her-zendk ж.*
 манжакальный прил. уё hêhem-dê xwe.
 манжёр м. *manjêr ж.*
 манипулировать *hesse* 1. *manîpûlasi kirin, dest bejandin*; 2. *неодобр. (заниматься махионациями) çelî (deikbazi) kirin*.
 манипуляция ж. 1. *manîpûlasi ж.*; 2. *неодобр. (махионация,*

проделка) çelîkirin ж., deikba-zi ж.
 манить, поманать I. *1927-м. призывато) çazi kirin*; — глз-заям *çex kirin*. 2. (армянский, соблазнять) *xarandin, hewas anîr*.
 манифест м. *manifest ж.*; Манифест коммунистической партии *Manifesta Hizba Komünistîye*.
 манифестант м. *manifestant м., nîmahişî м.*
 манифестация ж. *manifestasiya ж., nîmahişî ж.*
 маниша ж. *hewas ж., çikîr kirin ж., sewde ж.*; — величия *sewda ezîmiye (mezîniye)*.
 манкировать *hesse, u çex, net. gişt nedafin, towekelî kirin, pişt giştê xweya avêtin*.
 манкый прил.: —ая крупá *denûbiye genimê heraf*; —ая каша *xaşîla genimê heraf*.
 мановён; ке с. *desthejandin ж., po —ню руки bi desthejandinê*.
 манометр м. *max. manometr ж.*
 мантия ж. *dêre ж., eba ж.*
 манускрипт м. *destnivîsат ж.*
 мануфактура ж. 1. (мастеры) *perçe м.*; 2. (предприимчив) *karxana perçe, manûfaktûr ж.*
 мануфактурный прил. уё *perçe*; уё *ji perçe*; — магазин; *mî-xaza perçe*.
 маньяк м. *periyê teraketî (çinê)*.
 манящий прил., прил. уё *xarandinê; уё hewasandinê (армянско-латинский)*.
 марабу м. *ж.-л. marabû м.*
 марал м. *zool. maral м.*
 марать, замарать I. (пачкато) *leke lêdan, leke çelîrî kirin*; 2. *серок lênamûs kirin (бесчестиво); çirax çobelî kirin (зажигать)*.
 мараться, замараться *xwe leke kirin, leke çelîrî bûn*.
 маратфонский прил.: — бет *çîra, tûva marafonê*.
 марашка ж. *marafonê, kûl ж., leke ж.*

марганец *м. хим.* manganez ж.
марганцевый, марганцовый
прил. уё mangalézé; —ая рудá
kevirmeydena manganezú.
маргарин *м.* margarin ж.
маргаритка *ж.* бот. çiçeká
belghúr.
марево *с. разг.* mîj ж. (туман);
dûman ж. (дым); dûhan ж. (дым-
ка).
марёна *ж.* бот. rûnac ж.
маринад *м.* lîrşil ж.
маринованный *прил.* *прил.* уё
lîrşikli.
мариновать, замариновать *г.*
kirin lîrşinú, lîrş (soğav) kirin;
2. перен. *разг.* (tanyuntú, atkla-
doyatú) diréj kirin.
марionетка *ж.* bók ж., mîjü-
lok ж.
марionеточный *прил.*: —ое
правление hukumatá hîn-
desti.
марка *ж.* 1. marke ж., nişan
ж.; почтовая — marka poşté; 2.
(фабричная) nişan ж., daşa tu-
garîyú; 3. (сорт) сáте ж.
маркёр *м.* с.-х. destgê xetki-
şandine.
маркизёт *м.* (ликань) markî-
zét ж.
маркий *прил.* уё leke dihe,
уё tengdide.
маскировка *ж.* markekirin ж.,
nişankirin ж.
марксизм *м.* marksizm ж., ul-
nû Marks.
марксизм-ленинизм *м.* mar-
ksizm leninizm ж.
марксист *м.* marksist м.; terof-
daré marksizmé.
марксистский *прил.* уё marksis-
tiyú, уё marksizmé.
марксистско-ленинский *прил.*
уё marksiytiyú-leniniyú.
марксистдер *м.* çorî, marksi-
stêr ж.
марлевый *прил.* уё laçikú.
марля *ж.* laçik ж.
мармелад *м.* marmelad ж.
мародёр *м.* eskeré talançı (qo-
laş).

мародёрство *с.* talanî ж.; qe-
laşî ж. (разбой).
мародёрствовать *несов.* talan
kirin; qelaşî kirin (разбойни-
чать).
Марс *м.* (планета) Mars ж.
марсельёза *ж.* marseliyéz ж.
март *м.* mart ж., adar ж.
мартён *м.* mex. martên ж.,
xoba martênú (мех); pola marté-
nê (сталь).
мартёновский *прил.* уё mar-
tênî; —ая сталь pola martênú.
мартёщик *м.* martênçi м.,
xehatçiyú martênú.
мартковский *прил.* уё marté,
уё adarú.
мартышка *ж.* zool. meymûn ж.
марш *м.* 1. rûvaşîl ж., marş
ж. (saxavê xodîyê a strok); tû-
ketina esket (переходжение войск);
форсированный — tûketina lez;
быть на —е rûva çûin, rûva bû-
in; шáгом —! (komanda) marş!
2. (мáра, произведение) marş ж.
мáршал *м.* marşal м.; Máрошал
Советского Союза Marşalê Tîlaja
Şewrê.
мáршальский *прил.* уё mar-
şaliyú; —ая звезда strelka mar-
şaliyú.
мáршевый *прил.* воен. уё rûva-
şinú, уё marşé.
маршировать *несов.* meşq ki-
rin.
маршрут *м.* rê ж., tîya çûin-
lîalîné, marşûit ж.
маска *ж.* maske ж.; противо-
газовая — maske meqabîlî gazú;
◊ сбросить с себя — ку хве çyan
kirin; сорвать — ку (с козо-а)
çyan (belû) kirin (hesêç).
маскарад *м.* maskarad ж.
маскарадный *прил.* уё mas-
karadé; — костюм kostûmê (kî-
sê) maskaradé.
маскировать, замаскировать
veşartin, binali (nokiş) kirin,
serra girtin.
маскироваться, замаскироваться
си хве veşartin, хве binali ki-
rin.

маскировка *ж.* veşartin ж.,
binalikirin ж.
маскировочный *прил.* уё ve-
şartiné, уё binalikirinú; — халат
kîncé хвевеşartinú.
маслёнка *ж.* çaba rûn,
маслёна *ж.* 1. (деревя) dara
zêitûnê; 2. (алюм) zêitûn ж.
маслить, намазывать, помас-
лить rûn kirin.
маслянистый *прил.* уё rûnî;
—ые культуры êkinê rûnî.
масло *с.* rûn м.; коровье —
rûnê çeleka; свиное — rûnê
nivîşkî; прованское — rûnê zêi-
tînê; постное — bizir м.; ролю-
вое — rûnê gula; ружейное —
rûnê livînga; растительное —
bizirê heşariyú; сбивать — rûn
kilan; ◊ подлить — да в огонь
serda zêde kirin; как по —лу
разг. zêî haş.
маслобойка *ж.* destgê rûnkî-
landine.
маслобойный *прил.* уё rûn-
kilandiné; — завод сá, маслобáй-
ня.
маслобóйня *ж.* karxana rûn-
kilandiné.
маслоделёж *с.* rûnkilandin ж.,
rûnçekirin ж.
маслоделёжный *прил.* уё rûn-
kilandinú, уё rûnçekirinú; — за-
вод karxana rûnkilandiné.
маслопробá *ж.* mex. lûta rûn.
маслофильтр *м.* mex. parzû-
nê rûn.
маслянистый *прил.* уё çeneú,
уё dorçirtú, уё biran, уё zûharé.
масляниый *прил.* уё rûn, уё
biçene; —ое пятно leka rûn.
масса *с.* 1 ж. (италианский язык)
трудоустроен, маселенин qulle
ж., riat ж.; тухлúçet м. (мард
а çемá); трудящиеся — сá qulle
rafa; народные — сá тухлúçet м.
маслёа II ж. 1. (анжаринэ)
zêî ж., kullî ж.; основная —
nivú zêî; 2. (маселтá) heşiya
ж.; 3. фáра giranî ж.; ◊ в —се
nivú zêî.
массаж *м.* mîzdan м., masaj ж.

массажист *м.* masajçi м.
массив *м.* 1. (горный) çiya
м.; 2. (часток земли) kerî м.;
лесной — keriyú meşe
массивный *прил.* уё giran
(тяжёлый); уё mezín (крупный).
уё mehkem, уё bêrabîl (круп-
ный).
массированный *прил.* уё to-
metî, уё serhev.
массировать I *несов.* а сá, (до-
лать массаж) mîzdan, masaj ki-
rin.
массировать II *несов.* а сá,
воен. tometî kirin, daîn ser hev.
массовый *м.* laçirdçi м., mî-
jûlyan м.
массóвка *ж.* 1. (италиан ма-
тина) mîling ж.; 2. (пробка)
geta tevaviyú.
массовость *ж.* çutlebûin ж.,
lometibûin ж.
массовый *прил.* 1. (италиан-
ский к массаж) уё çutlú, уё
muxulçetiyú; —ая литература
lîteratûra muxulçetiyú; —ые ор-
ганизации teşkîle qulle; —ое
движение heja qulle; —ая работа
şuxulê çutlú; 2. (массовый) уё
tevaviyú, уё tevaviyú. —ое про-
изводство deranina tevaviyú.
мастер *м.* в разг. зан. hosta
м.; gandar м. (шапок); старший
— hosta mezín; часовых дел —
hostaê sehelsaz; оружейный —
hostaê silîhê; золотых дел —
zêkar м.; сапожный — hostaê
soldirûnê; мастера культуры ho-
staê kûltûre; — своего дела ho-
staê şuxulê хве, pêşekar м.; — на
все руки *разг.* hostaê hemî pêşar;
дело — а бойся *мех.* şuxul ji
destê hostada dilerize, şuxul ji
hosta ditirse.
мастерить, смастерить çêki-
rin, saz kirin.
мастеровой *м.* hosta м., pêş-
kar м.
мастерскáя *ж.* karxana ж.,
dukan ж., hostaxane ж.; —
скульптора dukana heikelçi, pe-
mîntnê —ие dukane sazkirinú.

механическая — dukane mēxanikiyū.

мастерски нареч. hostati, çawa ku hosta.

мастерской прил. yē hostatiyē.

мастерство с. 1. (ремесло) pēçekari ж.; 2. (умение) hostati ж., hestesati ж.

мастика ж. mastik ж.

маститый прил. yē mavdar, yē bihurmet, yē mezim; — ученьный ulmdare mavdar.

маслиа ж. 1. (у животных) pengē ritçē; 2. (в книгах) pengē kaheçē listinō; ◇ всякой — ти разг. her çūre.

масштаб м. прун., терм. miçqiyas ж.; — 1:2 miçqiyasa I bi 2; в мировом — be I; tematiya duniyadedā; крупного — ба yē zel mezim.

мат I м. matm, mat ж.; получить — mat standia; сделать — mat kirin.

мат II м. (матрик) qisil ж., kalay м., kēçe м., bog ж.

мат III м. (матрица) çeli ж., terihūn ж.

мат IV: благим — ом разг. (хорошим, арам) çaje çaj (çaqe-çar) kirin.

математик м. malōmatik м., tiyazetçi м.

математика ж. malōmatik ж., tiyazet ж.

математический прил. yē malōmatikiyū, yē tiyazetē.

материал м. 1. (материал, предмет) heşiyā м., haseç м., стройтельные — yē heşiyāde avakirinē (çōkirinē); упаковочный — heşiyāde peşandinē; 2. перен. (основа) esas м., lita м.; — для наблюдений himē mibērandinē; — для изучения esasē dīnbūninē; 3. (ткань) reçe м.

материализм м. malōrializm ж.; диалектический — malōrializma dialēktikiyū; исторический — malōrializma tarihiiyū

материалист м. malōrialist м.

материалистический прил. yē malōrialistiiyū; —ая философия felsefa malōrialistiiyū.

материальность ж. heşiyahūn ж.; — мира heşiyahūna duniyayē.

материальный прил. yē malhebinē, yē heşiyāde; —ое положение halē malhebinē; —ое благополучие halxweşiyā malhebinē; —ая заинтересованность hewas-kariya malhebinē; —ые затруднения çeliniyū malhebinē; —ая часть haseç м.

материк м. ord м., xwetī ж.

материновый прил. yē erde.

материнский прил. yē de; орден «Материнская Слава» nişana «Hurmeta De» («Meritā De»); материнство с. dēbinā ж., dēti ж.

материя ж. 1. физик. heşiyā м.; 2. (ткань) reçe м.

матерчатый прил. yē reçe.

матерый прил. yē zor, yē qaim, yē zulim, yē yeman; yē mezin (болшай); — волк gurē yeman; — враг dijninē zulim.

матка ж. 1. anat. mala zarē; 2. (самка) mē ж.; оленца — dākūviya mē; пчелиная — mōza mē.

матовый прил. yē teri, yē reçeçē teri, —ое стекло şūşa teri.

матрица м. doşek ж.

матриархат м. malriaxat ж. (dewana serkariya, malxetina jind).

матрост м. demişçi м.; eskerē betē (матрост)

матушка ж. 1. mat, (mat) inē ж., lākē ж., dē ж.; 2. прот. (обращение к почитаемому) daşkē, pişkē.

матч м. mosebeçe ж., keç ж.; футбольный — mosebeçe fūtbolē.

мать ж. dē ж., iškē ж.

маузер м. (матюлет) maūzer ж. (matte).

мах м. разг.: дать — у çaş bün, çelet kirin, одним — ом, с одно-

го — у bicarekēva, carekē; с — у bicarekēva, nişkēva.

махать. махнуть ба kirin; — крыльями per ba kirin; — рукой dest ba kirin; ◇ махнуть рукой (на что-л.) reze. dah pedain (tiş-teki), piştê gubê xwava avêlin.

машинация ж. feni ж., delkhazi ж., çelpi ж.

махнуть сов. I. см. махать; 2. разг. (отправиться куда-л.) çûn, tē kelin.

маховик м. mex, çerx ж., te-kereka esli.

маховой прил. — де колесо с. маховик.

махорка ж. maxorke ж.

махровый прил. I. bot, yē gul zefhelç; 2. перен. yē eşkere, yē eyan, yē yeman.

мачеха ж. dēmarē ж.

мачта ж. (на корабле) silūna gomiyē.

машина ж. maşine ж., destgo м.; швейная — maşina diçûinē; грузовая — avtomobila bar-kişandinē.

машинальный прил. yē bi-bijē xwe, yē heçmedē xwe.

машинизация ж. maşinîzēkirin ж., maşinkirin ж.

машинизировать несог. и сов. maşinîzē (maşin) kirin.

машинист м. maşinçi м., maşinîst м.

машинистка ж. heşiqçi ж., çarçi ж.

машинка ж. maşine ж.; пишущая — maşina neşirkirinē; — для стрижки волосē maşina puc-hildanē.

машинно-тракторный прил.: —ая станция ewira maşina û trak-tora.

машинный прил. yē maşinē; —ая техника texnika maşina, —ая обработка zemlā hildan-danina (bēçarkirinā) xweliyē bi maşina; —ое отделение (на пароходе) çiyū (degeca) maşina.

машинный прил.: —ое бю-

ро bûroa neşirkirinē.

машинопрокатный прил.: —ая станция çiwaga kirēkirina maşina.

машиностроение с. maşineçōkirin ж., maşinesazkirin ж.

машиностроительный прил. yē maşineçōkirinē, yē maşinesazkirinē; — завод karxana maşineçōkirinē.

машу см. махать.

майк м. çira herē, birca şewaqdinē.

маятник м. teçasaka sehetē.

маяться несог. разг. kerbūi bûin, xweda şewilin.

маячить несог. разг. ji dōrva balin xwuyanē, sekinin, bilind bûin.

мгла ж. dûman ж. (дым); mij м. (туман); toristan ж. (тумрак)

мгистый прил. yē bagorē, yē miçē (туманный); yē teriyū (туманный); yē dûmanē (дымный).

мгновение с. lezek ж.; в одно — lezekêda, nişkēva.

мгновение нареч. lezekêda, nişkēva.

мгновенный прил. yē nişkēva, yē lezekêda.

МГУ (Московский государственный университет) Univērsitēta dewletē ya Moskva.

МДФЖ (Международная демократическая федерация женщин) Fēdērasiyā lewmiletiiyē û demokratiiyē ya jina.

мбель ж. heşiyāde otaxē, mōbii ж.

мебельный прил. yē heşiyāde otaxē, yē mōbii; — магазин mi-kaza mōbii (heşiyāde otaxē); —ая фабрика karxana mōbiçōkirinē.

меблированный прил. yē mōbilkirī; —ые комнаты otaxē mal-kirēi.

меблировать несог. и сов. mōbil kirin.

меблировка ж. 1. (действие) mōbilkirin ж.; 2. (мебель) heşiyāde otaxē, mōbil ж.

мегафон м. (принор) meçafon ж.

мед м. 1. *hangiv* м.; 2. (*mitti-
muk*) *çetela çavat hangiv*, *dims* ж.
медальист м. *médalîst* м.
медаль ж. *médal* ж.; «обо-
ротная сторона» — ли *aliye çarî*,
медальон м. *médalon* ж., *pi-
şan* ж.
медведица ж. *birça* мб.; «
Большая Медведица» *astr.* *Dolê
Ekber*; Малая Медведица *astr.*
Dolê Esqer.
медведь м. *birç* м.; белый —
birçê zimâlî; бурый — *birçê reş*.
медвежий *arab.* уф *birça*; «
— я услуга хизматî birçê; —
угол (*muqaddimê*) mihela mîdâ
hîrî.
медепланыйный *arab.* *med*,
уф *medeplanîyê*.
медведь ж. *medlîs* ж.
медведка ж. *medî*, *mîdîan* ж.
медик м. *medî*, *çagirtê mektele*
hekîmîyê *hekîm* м.
(*arab.*).
медикамент м. *derman* м.
медийна ж. *medî* *hekîm-kiri-
ne*, *medîsîn* ж.
медийный *arab.* уф *medî*
hekîmîyê, уф *medîsînê*; — ая по-
мощь *alîkarîya hekîmîyê*; — ая
естра *xûşka hekîmîyê*; — ое
освидетельствование *dorîhêgar-
dîra hekîmîyê*.
медленно *arab.* *hêdî* (*zavîk*);
late-berê (*muhtemelen*).
медленный *arab.* уф *hêdî* (*mu-
htemelen*); уф *late-berê* (*muhtemelen*);
— ход *heja hêdî*.
медальность ж. *medîyîyê* м.
медальный *arab.* уф *medî-*
lîyê (*medîyîyê*); уф *hêdî* (*muhtemelen*); уф *late-berê* (*muhtemelen*);
медальница ж. *medîyîyê*, *medî-*
lîyê м.
медаль *arab.* уф *sifirê* — ая
рудî *medenkerîyê sifir*, — куншин
kûşka sifir; «— век dewlata
sifir» — кунорос *çêrî sîl*.
медовый *arab.* уф *hangiv*, «
— месяц *medî* *ewîle* *zewace*,
weha hangiv.

медонбонный *arab.* уф *hangiv*,
anîrê; — ая *çetê gulê hangiv*,
anîrê.
медосмотр м. (медийнский се-
мотр) *dorîhêgarîya hekîmîyê*.
медпункт м. (медийнский
пункт) *çiwara hekîmîyê*.
медуза ж. *medî*, *medîz* ж.
медь ж. 1. (*medîsîn*) *sifir* ж.;
2. (*medîyîyê*) *çetê sifir*.
медих м. *medî*, *çetê sifir*.
мединка ж. (*medî*) *medî* *reş*.
меж см. *medax*.
межа ж. *çinê* м., *serhêd* м.
межвидовой *arab.* уф *lexem-
sîyê*, уф *orta çin-sala*; — ая гибри-
дизация *dîbîdîkîzîya lexem-
sîyê*.
междометие с. *arab.* *berbê*
dengî.
междоусобие с., междоусобия
ж. *guz*, *çetê hîzba*.
междоусобный *arab.* уф *se-
rê hîzba*, — ая война *çetê orta*
hîzba.
между *arab.* *orta*, *lex*; дого-
вориться — *çinîyê orta xwele*
çinê girêdan, дружба — *narô-*
damî rizmanîya (*hogirîyua*) *orta*
mîleta; — двух огней *berbê* *orta*
du agiradê; — нами *orta medî*; «
— прочим *hesa xebetê*; — тем
hesa jî; — тем, как... *li wê wex-
tê ku*...
межуведомственный *arab.* уф
orta idara.
межугородный *arab.* уф *orta-
yêgara*; — ая телефонная стан-
ция *ewîra telefona ya orta*
yêgara.
международный *arab.* уф *orta-
mîletîyê*, уф *lexmîletîyê*; — ое
положение *halê ortamîletîyê*.
Международный женский день
Roja ortamîletîyê jîna.
международный *arab.* с. м. уф
orta çêrdê, уф *orta çawa*.
междурядье с. с. м. *orta çawa*
(*çêrdê*).
междуречье с. *berpîrsantî* ж.
межевать *arab.* — *çinê* *kîşanîyê*
çêrdîyê.

межевой *arab.* 1. уф *çinê*,
— *çinê* *mîsala çinê*, 2. уф
çinêkîşanîyê; — институт *in-
stitûta çinêkîşanîyê*.
междоколхозный *arab.* уф *orta*
kolhozî; — ая электростан-
ция *çiwara elektrîsîyê orta kol-
hozîya*.
междоветный *arab.* уф *orta*
çetêrka; — ое сообщение *çin-
in-hatîna orta çetêrka*.
межречерный *arab.* уф *orta*
rarxana.
мелоний м. *mêzonîyê* ж.
мел м. *kirê* ж., *goc* ж., *wusek*
meda *kerîyê kirê*.
мел см. *medî*.
меланхолик м. *med.* *mêlanxo-
lîk* м., *nehweşê dîlengîyê*.
меланхолия ж. 1. *med.* *mêlan-
xolî* ж., *nehweşîya dîlengîyê*;
2. *perew.* (*tasika*) *dîlengi* ж.,
dîlxemî ж.
мелеть, обмельть *mîçîçîn*; *hişk*
bûn (*zaweyanîyê*); *reska* *obmelêla*
çet *hişk* *hî*.
мелiorативный *arab.* с. ж. уф
mêlioratiyê, уф *xweşîkerêrkî-*
gînê.
мелiorатор м. *zandare* *mêlio-
rasiyê*, *ulmadare* *xweşîkerêrkî-*
gînê.
мелiorационный см. мелiorа-
тория.
мелiorация ж. *mêliorasiya* ж.,
bêçêrkîgîna xweşîyê.
мелкий *arab.* 1. (*medîyîyê*)
уф *çetêk*, уф *pekkîr*; — ая *reska*
çetê pekkîr; 2. (*medîyîyê*) *muhtemelen*,
razîmîyê, *statîstîkîyê*
уф *hîr*; — *skot* *hojwane* *hîr*,
— *medîyîyê çetê hîr*; 3. *perew.*
уф *perak*; уф *çetê muhtemelen*
уф *çetê*, уф *çinê* (*muhtemelen*);
— не интересы *hejwa çetê*,
4. (*medîyîyê*) *muhtemelen*
уф *hîr*; — ая буржуазия *hîr*, *çin-
dîyê hîr*; — ое *kollektîv* *malbe-*
hîna hîr; «— ая *çinêka reska*,
medîkî çetêk.
мелкобуржуазный *arab.* уф *hîr*,
çin-dîyê hîr.

мелковетный *arab.* уф *pekkîr*,
уф *çetêk*.
мелководье с. *kêşavî* ж.
мелкокалиберный *arab.* уф *ka-*
lîzga hîr.
мелкопоместный *arab.* уф *çinêk*
çinîyê hîr.
мелкообъёмный *arab.* уф *mêkê*
mêkêyê hîr.
меловый *arab.* уф *kirê*; — *med*
çinîyê kirê.
мелодичный *arab.* уф *deng-*
xwes, уф *medî* (*medîyîyê*); уф *na-*
zîk (*medîyîyê*); уф *çinîyê* (*medî-*
yîyê).
мелодия ж. *deng* м.; *çinîyê* м.
(*medîyîyê*).
мелочный I *arab.* уф *hîr*; —
товар *medî* *hîr*, *hîrmîr* м., *kel-*
medî м.
мелочный II см. мелочный
мелочный *arab.* 1. (*medîyîyê*)
muhtemelen, *muhtemelen* уф *medîyîyê*,
уф *hîr*, 2. (*medîyîyê*) *muhtemelen*
medîyîyê — *medîyîyê* *medîyîyê*
medîyîyê *medîyîyê*.
мелочь ж. 1. *çinîyê* (*medîyîyê*)
muhtemelen *çinîyê* *hişk*, *hîrmîr*
м.; 2. *çinîyê* (*medîyîyê*) *medîyîyê*
medîyîyê *medîyîyê* *medîyîyê*
medîyîyê.
мель ж. *hişkî* ж. (*hî çinîyê*,
berîda).
мелькать, мелькнуть *berhaz*
bûn, *hîrmîr* *xwîyarê*.
мелькнуть см. см. *melakîyê*.
мельком *arab.* *leze-leze*, *niş-*
kîya, *hîrakî*; *çinîyê* — *niş-*
kî çinîyê; *çinîyê* — *niş-kîya*
niş-kîyê (*çetêkî kirîyê*); — пони-
даться *te medîyîyê* *leze-leze* *hîr*,
leze-leze (*çetêkî*) *dîtin*.
мельник м. *pusan* м.
мельница ж. *pusanîyê*; *petrîyîyê* —
уф *hîr*; *ручная* — *dosta* м.;
хорейтан — *dostare çawêhîrkî-*
gînê *wodîyîyê* — уф *çetê*.
мельничный *arab.* уф *pus-*
anîyê *çetêka* *pusanîyê*; — *kamên*
çetêka *pusanîyê* м.
мельничёр м. *mêlxîyê* ж.
мельничёрный *arab.* уф *mêlxîyê*.

павэ рiтса; относительное —
ейнэвэ йацэтигэ.
местонахождение с. сi м., еwir
ж., msken м.
местоположение с. сi м., msk-
ken м., сiвар ж., еwir ж.
местопребывание с. еiyэ еwir-
büné, msken м.
месторождение с. жол ме-
ден м.
месть м. байыккiрiн ж., бай-
лiддл ж., qesasi ж., ханiт м.
месяц м. 1. meh ж.; прощальный
— mehа сiй (berhazbün), через —
mehеке унда, в будущем —
mehа wé бэ, mehа lэ. 2. (ayn)
ayé ж., qemet ж., meh ж.
месячник м. (меза.) yekme-
hi ж.
месячный прил. yé mehé, yé
yekmeh; — срок wadé mehеке;
— заработок qazanса mehэ, meh-
heq ж.
металл м. hesin м.; чёрные
— лы hesine гeс; цветные — лы
hesiné гeсг-гeсг; благородные
(драгоценные) — лы hesreé pi-
qimé.
металлист м. hesiçki м., ho-
taé hes м., hesinsaz м.
металлический прил. 1. (та
металл) yé ii hesin, yé hesin,
yé i hesin çekiç; 2. перен. (та
металлический металл) yé me-
tala hesim, yé hesim; — блеск
berdaiina hesin; — звук zunge-
zunga hesin
металлоид м. хив металоид м.
металлообрабатывающий
прил. yé hesinçekiç; — ая про-
мышленность seneta hesinçeki-
çile
металлорезущий прил. yé he-
sinçerçé; — станок destigé he-
sinçerçé.
металлургия м. hesinçki м., me-
talçki м., hindale hesinçerçé-
çerçé.
металлургический прил. yé me-
talçkiçkiç, yé hesinçekiçkiç; — за-
вод кауача hesinçekiçkiç me-
talçkiçkiç

металлургия м. metalçerçkiç ж.;
seneta hesinçekiçiniç (примени-
тельно); чёрная — metalçur-
çiya гeс.
метаморфоза м. yeguhastin
ж., metalçofiz ж.
метан м. хан, metan м.; газ
çinçerçé (болотный газ).
метанне с. avetin ж., kewki-
kirin ж.; — кольца старик, kew-
kikiriña rize.
метать I метэ, avetin, kewki
kirin; — бомбы bomb avetin;
— рвать и — rava, hçs bün.
метать II, масетiç, масетiç
(тайта) гeс hexas kirin
метаться метэ I. (с. аветина)
çerçeçe bün; 2. (с. аветина) he-
waç-gaçi duxistin. 3. (с. аветина)
perelot gazan (qaldan).
метафизика м. филос. meta-
fizik ж.
метафизический прил. yé mé-
tafiziké.
метафора ж. sim, meçaz ж.
метель ж. bader ж., bogal ж.;
tofan ж., bobolisk ж. (ураган).
метеор м. awr, metoar ж.
метеорит м. awr, meteorit ж.
метеоролог м. météoroloç м.,
zandare hewaiçé.
метеорологический прил. yé
météorolojiç, — ая станция çe-
wara météorolojiç, — ая свёдаа
çainmeta météorolojiç.
метеорология ж. météoroloji
ж., zandara hewaiçé
метил м. хив, metil ж.
метильный прил. хив, yé me-
tilé; — спирт spirta metile.
метис м. m. loç м., metis м.
метить I метэ, rışan kirin
(тавсима меткой); dax kirin
(тавсима каленой); — скот beçwa
met dax kirin
метить II метэ I. (та тавсима)
rışan çuçir. 2. гeс. (метильный)
çeç hawç hewas kirin. Я. перен.
тавсима çuçur hewasin, met beç-
wain.
метиться с. çeç (тавсима) çu-
çur çuçur.

метка ж. piçan ж. (знак); dax
ж. (кляма).
меткий прил. I. yé piçan-
dar; — выстрел agirkirina gac;
2. перен. yé çend; — ое замечание
çireta heç.
метко нареч. hinçandartî, çen-
di, çuçî, küf.
меткость ж. piçandari ж.
метла ж. gazi ж.; seçevéç ж.
(большая).
метод м. metoc ж., qaide м.;
диалектический — metoda dia-
lektikiçé.
методика ж. metodik ж., çai-
çe м.
методист м. metodist м., çai-
deçî м.
методический прил. yé meto-
diké; — кабинет oda metodiké.
методичный прил. yé hççaide,
yé metodik.
методологический прил. yé mé-
todolojiç.
методология ж. metodolojiç ж.
метр м. metr ж.; квадратный
— metra çarçoçe; в три — а дли-
ной hi dirçaiçé sè metra.
метраж м. metraj ж., serçema
metra.
метрика ж. (вычисл. о рожде-
нии) metrike ж., çedenama (ка-
хеца) büné.
метрический I прил. yé met-
ré; — на меры çaré metré; — ая
система sistema metré
метрический II прил. — ое
свидетельство metrike ж., çe-
denama (кахеца) büné.
метрó с. метрополитен м.
metropoliten ж., çiya hesine bun
erdé.
метрополия ж. metropoli ж.
метý с. метý.
мех I м. (железнодорожный) rust м.,
çerçm ж.
мех II м. (хрущёвый) riçik ж.
мех III м. (для гоним и т. п.)
meçk ж., çiyar м.
механизация ж. mexanizasyon
ж., — сёльского хозяйства mé-
-

xanizasyon malhebuна çerçli-
çiyé.
механизированный прил. прил.
yé mexanizékiriç.
механизировать мещ. и сов.
mexanizase kirin.
механизм м. 1. mexanizm ж.;
— часо́в mexanizma seneta; 2.
перен. (устройство) çekiçm ж.
механик м. mexanik м.
механика ж. mexanik ж.
механистический прил. филос.
yé mexanistiyé.
механицизм м. филос. mexanist-
çizmi ж.
механически ий прил. I. yé mé-
xanikiçé; — ая сила çewla mé-
xanikiçé; 2. перен. (автомати-
ческий) yé hççetiyar.
мехов. ой прил. yé post, yé
çerçm; — ая шуба kurçé çerçm.
меховщик м. postçi м.; çerçm-
hiraç м. (продавец меха).
мещо-соорпано с. муз. mещo-
sorpano ж.
мещ м. çit м.; обнажить —
çit kirandin.
мещет с. меты II.
мещеть ж. mещid м.
мещ д ж. 1. (мещ вообража-
ния) çiyal м., fikir ж., medet ж.,
mitale ж.; предаваться — ам
çiyal kirin, kotin mitala, duçir-
miz bün; 2. (железнодорожный)
hewas ж., net ж.; несбыточная —
hewasa meçedandiné.
мещатель м. çiyalçi м.
мещательный прил. yé çiy-
alçé, yé fikirkiriné, yé meçeté.
мещать мещ. I. çiyal kirin;
2. (железнодорожный) hewas kirin.
мещу с. мещеть.
мещу с. меты II.
мещания ж. rava, tevhevî
ж., tevhevün ж.
мещать I, поменати çehçiy-
lin (присваивать); çerçeçe bün
(не разрешать); çerçeçe kirin
(дело); не — ай мне рабо-
таты bihele ez biçebitim; ç. не
— ало бы, не — ает баç bú, bergé...
pak bú ... bergé.

мешать II 1. сов. помешать hev xistin; — чай ложкой çai pə kevçî hev xistin; 2. сов. смешать (смешивать) tevhev kirin. мешаться несом. разг. çetpuzê bûin (беспокоить); ketin li dest-pêya (путаться я ногах); hev bûin, xwe tev kirin (мешивать-ся). мешкать несом. разг. egle bûin, detengî ketin. мешковина ж. (ткань для мешков) reşê çewala. мешковатый прил. (широкий) yê fire. мешок м. çewal ж., torbe м.; — для муки çewalê ar. мешу см. месить. мешанин м. I. (по словино) dewletiyê biçûk; 2. перен. (обы-вательно) mêşçan м. мешанский прил. (обыватель-ский) yê mêşçana. мешанство с. I. (словино) bû-jûaziya biçûk; 2. перен. (обы-вательно) mêşçanî ж. мизмы ж. ж. bîna genî, миг м. leze ж.; в один — le-zekêda. мигать, мигнуть I. (глазами) qilandin; 2. перен. (о свете — мерцать) çûrtisîn; звёзды — ют steick diçûrtisîn; 3. (подавать знак глазами кому-л.) çev kirin. мигнуть сов. см. мигать. мигом нареч. lozekêda, nişkêva (мгновенно); zê zû (очень быст-ро). мигрень ж. migrên ж. мизантроп м. megrînehîz ж., mi-zantrop м. мизерный прил. yê zef bi-çûk, yê hûr. мизинец м. qilîçk ж. микроб м. mikrob ж. микробиологический прил. yê mikrobiolojîyê. микробиология ж. mikrobiolo-jî ж. микрометр м. mex. mikromêtr ж. микрометрический прил. yê mi-krometrixîyê.

микрон м. mikron ж. (1/1 000 000 mètre). микроорганизм м. биол. mi-krob ж., bakterî ж. микроскоп м. mikroskop ж. микроскопический прил. I. yê mikroskopîyê; 2. перен. (очень маленький) yê zef hûr. микрофон м. mikrofon ж. микстура ж. (лекарство) det-manê avê. милитаризация ж. militari-zekirin ж., eskerikirin ж., sil-hîkîrin ж. милитаризм м. militarizm ж. милитаризованный прил. yê militarîzêkirî, yê eskerikîrî, yê silhîkîrî. милитаризовать несом. и сов. militarîzê (esker, silih) kirin. милитарист м. militarist м., teferdarê şer. милитаристический прил. yê militarîstîyê. миллионер м. millîonêr м. миллион ж. millîya ж. миллиард м. miliard ж. миллиардёр м. miliardvan м., miliardçî м., xweiyê miliarda. миллиграмм м. milligram ж. миллиметр м. millimêtr ж. миллион м. I. million ж.; 2. м. — ны million; — ны трудящих-ся millionê rafa, millionê zehmet-kêşa. миллионер м. millîonêr м., xweiyê millîona; ♦ колхоз — kolxoza millîonêr. миллионный прил. I. (о де-шежной сумме) yê yekmillion; 2. (многочисленный) yê bêhesab, yê zef; — ая армия борцов за мир ordiya millionê ya şerovane edîaiyê. милыйдиный прил. yê pa-zîk, yê bedew; — ая девушка qiza bedew. милосердие с. rem ж., remet ж., dilremî ж., keşem ж.; ♦ сестра — на уст. хушка keşemê. милосердный прил. yê birem, yê dilrem, yê keşemê.

милостный прил. yê birem-keşem, yê eziz. милостыня ж. хêт ж., pars ж.; подать — ню хêт дайн; про-сить — ню тесû (pars) kirin. милость ж. I. (человек о любви-вое отношение) dilremî ж., nigov-hizî ж., keşemî ж.; 2. м. — ты dili ж., хêт ж. (одолжение); çetçî ж. (благодарение); из — ты bi guneh; 3. (расположение) bawerî ж., it-barî ж.; быть в — ты biitbar bûin; ♦ — ты прôснм! разг. ke-şemkin! сдêлайте —! уст. ke-şemkin! скажите на —! разг. hela wê ecêbet. милый прил. I. (обращение) ezizê (çara) min; 2. yê eziz; yê nazik (нежный); yê şîrin (прият-ный); yê bergdilk, yê bengzade (любимый); 3. в знач. суц. м. уар м., dilketî м., eziz м., bengzade м. милая ж. mil ж.; морская — mila berê. мимика ж. mimik ж., şikilê sûret. мимикрия ж. биол. mîmîkrî ж. мимо нареч. I. (было) kêleka; он прошёл — меня ew kêleka miya derbaz bû; 2. (мимо) kêle-kêva; пройти — kêlekêva der-baz bûin; ♦ попадать — loder-pexistin, şaz bûin. мимоза ж. bot. mimoz ж. мимолётный прил. yê zû der-bazbûinê, yê zû dibuhuse. мимолетом нареч. ser giya xwe; я — загаянул к приятелю min ser giya xwe şerek hogirê xwe xist. мина I ж. (выражение лица) rişçû м., sûret м., mede м., be-şer ж. мина II ж. воен., мор. min ж., leqem ж.; противотанковая — mina (leqema) minabîll tanka; подводная — leqema (mina) bin-avê; морская — leqema (mina) berê; — замедленного действия leqema (mina) hêdî dişeqe; по-ставить мину leqem (min) kirin.

минарёт м. minare ж. миндаль м. I. (плод) hadem ж., behiv ж.; 2. (дерево) dara ba-dema. миндальный прил. yê bademî; — ое масло rûnê bademî; — ое дерево dara badema. минёр м. воен. leqemçî м., minçî м. минерал м. kevirê medenê. минералог м. ulmdarê kevirê medena. минералогический прил. yê ul-mê kevirê medena, yê minê-ralojik; — музей mûzeya kevirê medena. минералогия ж. ulmê kevirê medena, ulmê minêralojik, mi-nêralojî ж. минеральный прил. yê in-dene, yê mindral; — ая вода awa medenê; — источник kaniya me-denê. миниатюра ж. исх. minia-tur ж.; ♦ в — ре biçûktî. миниатюрный прил. (малы-ный, маленький) yê kaw, yê bi-çûk, yê cînd. минимально нареч. kêmi-kêmt, çiqas nêbe; на это нужно — ты-сячу рублей bona we yekê kêmi-kêmt hezar manet lazîme. минимальный прил. yê tewre-hindik (наименьший); yê tewre-kêmt (самый низкий); yê tewre-lazîm (минимально необходи-мый); — ая температура germa tewrehindik; — ое количество kêmi-kêmt, çiqasiya lare hin-dik; — ое усилія zehmelê tewre-kem. минимум м. I. (чего-л.) minî-mûm ж., lazîmî ж.; прожиточный — lazîmiya jîne; 2. (не меньше) kêmi-kêmt; — пять дней kêmi-kêmt pence roj. минированный прил. yê min-kirî, yê leqemkirî. минировать, заминировать le-qem (min) kirin (daniin). министрский прил. yê wezir-xanê.

монотеизм м. monotéizm ж., yekdini ж.
 монотонный прил. уё yek-
 qaide, уё yekdeng.
 монтаж м. montaj ж., berev-
 kirina nasclé maşiné; интера-
 турный — montaja literaluré.
 монтер м. montér м., sazkar м.
 монтировать, смонтировать
 montaj (lor, saz) kirin.
 мнимент м. heikela mezín.
 монументальный прил. уё me-
 zin, уё ezlm, уё mezin ú bil-
 lind.
 мор м. ust, qirbúin ж., qir-
 hatin ж.
 мораль ж. 1. (нравственность)
 xeisel м., namúsi ж., ruhí ж.,
 sitq ж.; принципы — am eslé
 xeiset; 2. (нравственный вывод)
 péi ж., xulase ж.; 3. разг. (на-
 роужение) şirel ж., leti ж.
 морально-политический прил.
 уё ruhíуё ú seyaseliуё; — ое
 единство yekbúna ruhíуё ú se-
 yaseliуё.
 моральный прил. 1. (высоко-
 нравственный) уё xeiselé bilind,
 уё binatús, уё silqé; 2. (анут-
 ренный, душевный) уё ruh; — ое
 удовлетворение gazibúna ruhíуё.
 морг м. morg ж., cinüazxape
 ж., oða meila.
 моргать, моргнуть qutandín
 (rev); rev kirin (делать знаки
 глазами); и глазом не — нул разг.
 qet talas wi níbu.
 моргнуть сов. см. моргать.
 морда ж. zúel м., cü м., si-
 fet м.
 морс с. her ж., behr ж.; закры-
 тое — herá hundarí wela; откры-
 тое — herá vekirí; — кровь перен.
 çeté xúne; — ему — по колéno
 talasá wi níne.
 морена ж. morén ж.
 мореплавание с. seferiya (çúin-
 hatina) ser beré.
 мореплаватель м. seferé beré,
 herçini ж.
 морять несов. 1. qir kirin,
 kok anin; 2. (мучить, занурять)

асиз kirin, daín çerçerandiné, bi-
 escandin; — голодом birçi kirin.
 морковный прил. уё gizêré;
 — сок şıra (ava) gizêré.
 морковь ж. gizêr ж.
 мороженое с. qerimok м.
 мороженный прил. уё qeriman-
 di, уё búzgirti.
 морос м. serma ж., sur ж.;
 два градуса — a serma du dere-
 cé; ударил — y serma hat.
 морозить несов. — ит safe.
 морозно в знач. сказ. безл.
 разг.: seródna — ito safe.
 морозный прил. уё suré, уё
 qerimi; — день roja sar.
 моросить несов. hür barin;
 — ил дождь bagana hür dibarí.
 морочить, обморочить разг.
 gój kirin, zele birin, çerçerandin,
 biesandin.
 морс м. serbeta ёmiş.
 морской прил. уё beré; — ая
 база ciwaga beré; — ая война çe-
 ré ser beré; — ая торговля tusa-
 teta beré; — ое министерство we-
 zirxana beré; — бёрет devé beré;
 — ая болезнь ёза beré.
 мортира ж. воен. lora devúití
 (kurt).
 мёрфий м. morfin ж.
 морфология ж. грам. morfo-
 loji ж.
 морщина ж. zah ж.; qet м.
 (на платье и т. п.).
 морщинистый прил. уё bizaх;
 — ое лицо zúreté qurçimí.
 морщить 1. сов. наморщить;
 — лоб eni qurçimandin; 2. сов.
 сморщить qurçimandin; — губы
 lóv qurçimandin.
 морщить 1. сов. наморщить,
 сморщиться (хмуриться) qurçimín,
 piçú búin, piçúliуё xwe kirin; 2.
 сов. сморщиться (делать кислое
 лицо) rátiş búin.
 моряк м. demivan м., berivan
 м., melvan м.
 москательный прил.: — ме то-
 вары heşiyac teng bi teng.
 москит м. miçmiç ж.
 московский прил. уё Moskvaе.

мост м. pir ж.; подземный —
 pira té bilbirandiné (bilindbú-
 né); железнодорожный — pira
 çiya hesin; наводить — pir çú-
 kirin.
 мостик м.: капитанский —
 bilindaíya (pira) serkaré gemíуё.
 мостить несов. kevir kirin.
 мостовая ж. soqaça kevirkirí.
 мотать 1 несов. 1. badan, zivi-
 gandin, résandin; 2. разг. (ка-
 чать) ba kirin; лошадь — ая
 головой hespé seré xwe badikir.
 мотать 1 несов. разг. (нерасчёт-
 ливо тратить) xere kirin.
 мотив м. 1. (причина, повод)
 sebeb ж., bihane ж.; 2. (двод)
 delil м.; 3. (мелодия) qaide м.
 мотнейраванный прил. уё de-
 liçkirí, уё izbatkirt.
 мотнейрвать несов. и сов. de-
 lil (izbat) kirin.
 мотнейрваха ж. delilkirin ж.,
 izbatkirin ж.
 мотоцикл м. ж. leca (mose-
 heqa) motosiklét.
 мото́к м. gulok ж.
 мотопехота ж. eskeré ser avto-
 mobila.
 мото́р м. тех. motor ж.
 моторизация ж. motorizékirin
 ж., motorkirin ж.
 моторизованный прил. уё moto-
 rizékirí, уё motorkirí.
 моторизовать несов. и сов. mo-
 torizé (motor) kirin.
 моторист м. motorçi м., mo-
 torist м.
 моторный прил. тех. уё bimo-
 tor; — ая лодка qetqa bimotor.
 мотоцикл м., мотоциклет м.
 motosiklét ж.
 мотоциклайт м. motosiklétçi м.
 мото́ла ж. kuling м., kulingé
 dudev.
 мото́жкть несов. с.-х. kuling
 kirin.
 мото́лэк м. pirpirk ж., min-
 minik ж.
 мото́х м. xeze м.
 мохнаты́й прил. уё bipirç, уё
 birt.

моча ж. miz ж.
 мочалка ж. kise ж., lilik ж.,
 lifik ж.
 мочевой прил. уё mizé; — пу-
 зырь anat. pizdanka mizé; — ое
 камни мед. keviré mizé; — ка-
 нья anat. durba (qula) mizé.
 мочепуска́ние с. miztin ж.,
 mizhatin ж.
 мочепуска́тельный прил.
 anat. уё miztiné, уё mizhatiné.
 мочеполовой прил. anat. уё
 mizíуё, уё heşiyac.
 мочетóчник м. anat. mizi ж.,
 durba mizé.
 мочить несов. şil kirin, avé
 xistin.
 мочка ж.: — уха kerika guh.
 мочь 1, смочь karin; я могу
 принести ez dikarim binim; —
 может быть dibe; не может быть!
 nikaré beqewimel.
 мочь 11 ж. разг. (сила, спо-
 собность) qewet ж., taqet ж.,
 qudúm ж.; мочк моёк нест qudumé
 min tune, ez qudúm ketim.
 мошени́к м. delkbaz м., qul-
 dir м.
 мошени́чать, смошени́чать
 delkbazí (quldiri) kirin.
 мошени́чество с. delkbazi ж.,
 quldiri ж.
 мошка ж. miçmiç ж., meş ж.
 мошкарá ж. sobur, miçmiçk.
 мошёный прил. уё kevirkirí.
 мошк м. rel, meité hiçkbúf.
 мошность ж. qewat ж., qudret
 ж.; zor ж. (сила).
 мошный прил. уё biqewat, уё
 biqudret, уё qaim; — подьём bi-
 lindbúina biqudret; — двига-
 тель motora piçqewet; — пласт
 ýгла qeté mezin уё komira kevir.
 мошú см. мостить.
 мошъ ж. qewat ж., qudret ж.;
 zor ж. (сила).
 муоу см. мушъ.
 мрак м. teristan ж.; ночной —
 çevegeş ж.; покрыто — ом неиз-
 вестности перен. eyan níne.
 мракобёс м. dujminé peşda-
 çúiné, terefdaré teristané.

мракобесие с. leteldariya let-ristanê.
 мрамор м. mermer м.
 мраморный прил. уѣ mermer;
 уѣ ji mermer (из мрамора).
 мрачнѣть, помрачнѣть 1. teri bûin; 2. перен. pirçû (dilteng) bûin.
 мрачный прил. 1. (тѣмный) уѣ teri; — вечер êvaga teri;
 2. перен. (угрюмый, печальный) уѣ békêl, уѣ dilteng; — о настро-
 ение békêl ж.; 3. перен. (без-
 радостный) уѣ bédil, уѣ bêsa.
 мститель м. qesas м., heifçî м.,
 qesazgî м., xerîm м.
 мстительный прил. уѣ qesaz-
 gîriyê, уѣ xerîm.
 мстить, отомстить heif vekî-
 tin, qesasî (xerîmî) kirin.
 МТС (машинно-тракторная
 станция) ciwaga maşîna û trak-
 toga.
 муарен'ый прил. 1. (странный)
 уѣ eceb; — человек meriyê eceb;
 2. (замысловатый, трудный) уѣ
 çelîç; — ая задача pîrsa çelîç; \diamond
 не — b eceb nîne.
 мудрец м. zanîdar м., aqilhend
 м., beşîç м.
 муарить, намудрить разг. eceb
 kirin, zanbûna xwe nişan daîn.
 мудрость ж. zandarî ж., aqil-
 bendî ж., beşîçet ж.; житейская
 — aqilbendîya jîlîne; \diamond зуб — ти
 diranê aqilbûnê.
 муар'ый прил. уѣ zandar, уѣ
 aqil, уѣ bîlan, уѣ femkar, уѣ be-
 şîç; — о решение çîtarê aqil
 (beşîç).
 муж м. mêç м.
 мужать, возмужать mezîn (gir)
 bûin (rastî); qasî (qewel) bû-
 in, mehkem bûn (krenkutî).
 мужаться несов. curet kirin.
 мужественный прил. уѣ mêç-
 xas, уѣ ugit; уѣ curet (смелый);
 — человек meriyê mêçhas.
 мужество с. mêçhasî ж., egî-
 lî ж.; curetî ж. (смелость).
 мужик м. ust. (крестьянин)
 gundî м.

мужской прил. уѣ mêç; —
 пол cînsê mêç; \diamond — род erim.
 cînsê (qîsmê) nêç.
 мужчина м. mêç м.
 музей м. mûzê ж.
 музыка ж. mûzîk ж.; çalde
 м. (мелодия).
 музыкальный прил. 1. уѣ
 mûzîkê; — инструмент saz м.;
 2. (способный к музыке) уѣ bi
 ferasetê mûzîkê; — ребенок za-
 roa bi ferasetê mûzîkê; 3. (ме-
 лодичный) уѣ biçalde, уѣ deng-
 xweş.
 музыкант м. sazband м.
 мука ж. cezarê ж., zulum ж.
 мука ж. ar м.; пшеничная
 — arê genim.
 мукомол м. aşvan м.
 мукомольный прил. уѣ arhê-
 ranê.
 мул м. qanîr м.
 мулат м. mîlez м.
 мулла м. mele м., qewal м.
 мультипликационный прил.; —
 фильм filma mûltiplikasyonê.
 мультипликация ж. mûltipli-
 kasyon ж.
 мумия ж. mûmîya ж., meitê
 hişkîrî.
 мундир м. kîncê texmî (фор-
 менная одежда); kîncê eskeriyê
 (военный).
 мушкетёр м. 1. (для курения)
 miştîk ж.; 2. (удило) get ж.,
 dizgîn ж.; 3. (у музыкальных
 инструментов) qanûş м.
 муниципализация ж. mûnisipa-
 lîzêkirin ж.
 муниципализировать несов. и
 сов. mûnisipalîzê kirin, belodî
 kirin.
 муниципалитет м. idara şîher,
 mûnisipalîtê ж.
 муниципальный прил. уѣ idara
 şîher, уѣ mûnisipalîtê.
 муравей м. mûr ж.
 муравейник м. qula mûristan-
 ga, mûristang ж.
 муравьиный прил. уѣ mûris-
 tangê; — о яинó heka mûristan-
 gê; — ая куча çûça mûristanga.

мураш'ка ж.; — ки по телу бѣ-
 гают tevîzek canda diçin.
 мурлыкать несов. 1. (о кошке)
 mîre-mîr kirin; 2. перен. разг.
 (тихо петь) ber xweda klam
 gotin, vîngê-vîng kirin.
 мускатный прил.; — орех gûza
 hindûstanê.
 мускула ж. temar ж.; ни один
 — не дрôгнуа перен. çet temarek-
 ji ci nehûjiya (nelipîti).
 мускулатура ж. temar, tonç-
 riya temara.
 мускус м. mûskûs м.
 мускусный прил. уѣ mûskûs.
 мусор м. gemar ж.
 мусорить, намусорить разг.
 gemar kirin.
 мусорный прил. уѣ gemarê; —
 ящик çulîya gemarê.
 муссон м. eogor. mûson ж.
 мусульманин м. musulman м.
 мусульманский прил. уѣ mu-
 sulmanîyê; — ая религия dinê
 musulmanîyê, îslam ж.
 мусульманство с. musulmanî ж.
 муть, замутивать 1. (делано
 непрозрачным) şelû kirin; — воду
 av şelû kirin; 2. тк. несов. безл.
 (помутить) mede hev ketin; меня
 — ят mede min bevdikeye; 3.
 тк. несов. перен. (заблуждать,
 подстрекать) pîncê kitin, navê-
 dan; \diamond он вода не замутив разг.
 ew mekîkî girane.
 мутивать, помутнѣть 1. (ста-
 новиться непрозрачным) şelû bû-
 in; 2. (мутнѣть) teri bûin.
 мутный прил. 1. (непрозрач-
 ный) уѣ şelû; — ая вода ava şelû;
 2. (тусклый) уѣ terî, уѣ pirçû-
 kirî; — взгляд peşîra bêbeşer;
 \diamond в — ой воде рыбу ловить погов.
 li ava şelûda mesi girin.
 муть ж. torta qirê.
 муфтия м. rel. muftî м.
 муха ж. mûç ж.; \diamond дѣлать
 из — и слова погов. mêş kirin
 lîl; быть под — ой разг. şûna.
 serxweş bûin.
 мукомол м. (сруб) kariya mû-
 şa.

мучение с. cezarêт ж., azarî ж.,
 acizkirin ж., çerçerandin ж.,
 biçсандin ж.
 мученик м. meriyê acizbûi.
 мученический прил. уѣ cezare-
 tê, уѣ biazar, уѣ çerçerandinê.
 мучитель м. cezarêçî м.; za-
 lim м. (тиран).
 мучительный прил. уѣ cezare-
 tê, уѣ azarê, уѣ acizkirinê, уѣ
 biçсандinê.
 мучить несов. daîn çerçerandi-
 nê (cezarêtê), azar kirin.
 мучиться несов. çerçirîn; ber
 xwe ketin (perçivîtin); xweda
 şewitîn (терзаться).
 мучной прил. уѣ ar (относя-
 щийся к муке); уѣ jî ar (из муки);
 — мешок çewalê ar.
 муш сж. мугитъ.
 мушка 1 ж. (на лице) xal ж.
 мушка 2 ж. (у огнестрельного
 оружия) pişan ж.
 мушмула ж. bot. mûştûle ж.
 муштра ж. meşqa eskeriyê,
 telîmkirin ж.
 муштроватъ, намуштроватъ da-
 in meşqê (telîmê), hîç kirin.
 муэдзин м. rel. mûezîn м.
 мчать несов. zû birin, revan-
 din, bezandîn.
 мчаться несов. zû çûin, revîn,
 bezîn.
 мщенье с. heifvekîrin ж.; qesas?
 ж., xarîmî ж. (месть).
 мщу сж. мститъ.
 мы место. сп. me; мы знали
 me zanbû; мы придём emê bûn;
 нам me, meça, meva; нам извест-
 но meva eyane; эти книги при-
 надлежат нам ev kitêb uê mepe;
 нами ji aliye meça (me); это
 сделано нами ewyek ji aliye me-
 ça hatîye çêkirinê; нами пред-
 ложено me pîrsdaniyê; нас me;
 у нас bal me, cem me; о нас der-
 heqa meça, besa me; без нас
 bêj me.
 мыкать несов. gôre — разг.
 bêbest (телеç) bûin.
 мыкаться несов.; — по свѣту
 разг. terkeseçî duniyayê bûin.

мылнить, намылнить sabûn kirin; — голову serî sabûn kirin.
 мылниться, намылниться 1. xwe sabûn kirin, sabûn kwe xistin; 2. тк. несов. безл. (образовывать пену) kef daîn.
 мыло с. 1. sabûn ж.; жидкое — sabûna lîr; туалетное — sabûna desta; 2. (цена на мыло) kef ж., xwêdan ж.
 мыловаренный прил. yê sabûnhelandinê; — завод kaxana sabûnhelandinê (sabûnkelandinê).
 мыльница ж. qatîya (qaba) sabûnê, sabûndang ж.
 мыльщик прил. yê sabûnê; — ая пена kefa sabûnê; — порошок arê (toza) sabûnê, — корень koka kefdalînê; — пузырь rîfdanka kefa sabûnê.
 мыс м. resilçet ж.
 мысленно нареч. bixiyalî, bi fikir.
 мысленный прил. yê bifikir, yê bixiyal.
 мыслитель м. aqilbend ж.; записки м., ulmdar ж. (ученик).
 мыслить негов. 1. (думать) fikir kirin, duşîrmîş bûn; 2. (представлять) xiyal kirin.
 мысль ж. fikir ж., xiyal м.; нел ж. (представление); впечатливая — fikirîna nişkêva; образ — ley qaidê fikirkirinê; задняя — fikirîna yesarî; новости на — anîn ser fikirê; не допускать и — ая hawer nekîrin.
 мытарство с. cezalet ж. (мучение); dîbexî ж. (мучитель).
 мыть, мытьё, мытьё xûştin; — руки dest xûştin; ♠ руки ружью mîdet dest desta dişo.
 мытьё с. xûştin ж.
 мыться, мыться, мыться xwe xûştin; ser çewê xwe xûştin (мыть лицо).
 мычание с. mîre-mîr ж., çewte-çewt ж., kafe-kaf ж., bore-bor ж.
 мычать негов. mîre-mîr çewte-çewt, kafe-kaf, bore-bor kirin, kulîn.

мышеловка ж. tela mişka.
 мышечный прил. anîm, yê fetagê.
 мышинный прил. yê mişka; — ая нора qula mişka; — ого швета gerdê çetêr (terî).
 мышление с. fikirkirin ж.
 мышца ж. anîm, fetag ж.
 мышь ж. mişk ж.
 мышьяк м. arşenîk ж.
 мыр м. serkarê şîher, mîr м.
 мырь м. çet, mîrîd ж.
 мягкий прил. yê nemî; yê ni-lahim (о человеке); yê nazik (нежный); — ая кожа çermê nazik; — человек meriyê mîlahim; ♠ — звук dengê nazik; — вагон vagona çînemî; — климат av-bewa nemî; — свет çewtîya çînkayîya nemî; — не движённая hejê nemî; — ая вода ava nemî.
 мягкосердечный прил. yê dil-gem, yê dilnemî.
 мягкость ж. nemî ж.; mîlahimî ж. (характер); nazikî ж. (нежность).
 мягкотелый прил. yê sist (слабый); yê bêxîret (безвольный).
 мягкотелость ж. dilnemî ж.; bêxîretî ж. (безволие).
 мягкошерстный прил. yê hîrî-nemî.
 мякля ж. çet, çesal ж.
 мякш м. orfa (немъ) pan.
 мякоть ж. 1. (мясо) goştê nemî; 2. (мякля) nemî м.
 мяля ж. rade, meriyê fişîşok.
 мясистый прил. 1. (о мясе) yê eî bi eî goşt; 2. (о мякля) yê xuzl, yê kok.
 мясная ж. dukana goşt.
 мясной м. çesah ж.
 мяси. ой прил. yê goşt; — âie консервы konservê goşt.
 мяс о с. goşt м.; варёное — goştê kelandî; вяленое — bastîrme ж.; жарёное — goştê qelandî (biğaşî); курдючное — berdûv ж.; ♠ дикое — мед, goştê zûde, вырвать с — ом (напр. про-

вицу) ji kokêva derxistin; ни рыба, ни — не mesîyo û ne ji goşte.
 мяс-молочный прил. yê goşt û şîr.
 мясорубка ж. destgê goştîr-kirinê.
 мята ж. bot, hamê m ж.
 мятеж м. îşyan ж., çetehalîx ж., çîam ж.
 мятежник м. îşyançî м., çîam-çî м.
 мятежный прил. 1. yê îşyanê; 2. (непокойный, бурный) yê çetehet, yê bêaram.

мятный прил. yê hamê mê.
 мять, комья 1. (комки) çiqçiqandin; — траву hêşnaî pêres kirin (tepişandin); 2. тк. негов. (мочить); — тесто hevîr kirin; 3. тк. негов. (дён, конюлю и т. п.) veçîrandin.
 мяться, комяться 1. çiqçiqatîn; 2. тк. негов. перен. (колебаться) çetêr nekîrin.
 мяуkanie с. mîre-mîr ж.
 мяукать негов. mîre-mîr kirin.
 мяч м. topa listîbê; играть в — top listîn.

Н

на 1 предлог 1. (сверху, на поверхности чего-л., куда-л.) ser; на лошади ser hîşrê; на порог ser şemîkê; 2. (здесь-а.) ser, li, di; на уроке ser dersê; на Кавказе li Qeşqazêda; 3. (для) bona, seva; на всех учеников bona hemû şagirta; на пять человек bona pênc meriyû; 4. (во время, в течение) li wextê, li wedê; на праздниках li wextê eîdada; на прошлой неделе li heftîya derbazbû; на будущей неделе li heftîya te; на днях li van roja; 5. (на срок) bona; на время bi wedetî; на два дня bona du roja; опоздать на пять минут pênc deqa egle bûn; 6. (для обозначения цели) bona; материя на одежку регудê bona astar; 7. (больше, меньше на...) ser, bi; население города увеличилось на 5000 человек ebalîyê şîher bi 5000 merî zêde bûyû; короче на метр bi metre-ki kêm; на месяц раньше mehêki pêşda, mehêki ber; wextê, 8. (на чём-л., посредством) ser, pê, bi; я приехал сюда на трамвае ez bi kargê halîma li vîra; ♠ на всеу dardakiri, dalişiyay; играть на зурне zurnê xistin;

на человека serê merî; на наших глазах her çewê me; на память bi bîr, ezber; на людях pêşberî (ber çewê) xelqê; на мой взгляд bi nîta (bi fikirî) min; на двадцать рублей bi bîst manetî; на месте li eîda; на иностранном языке bi zimane derêket; на подухе ber hewaê; на тот раз li yê carê; на улице li kûçê, li şarqê, на солнце her tozê; разделить шесть на два ser bela ser duda kirin; на беду bi toşkelê, bi toza çer; на части pîrtî-pîrtî, hîrî-hîrî.
 на 11. нате чашница разо, hîdet, bigiret, hanê; — ёту хнйгу hanê ve kirêbê.
 набавить с.в. см. набавлять.
 набавка ж. zênekirin м., zê deî ж., serharê ser.
 набавлять, набавить zêde kirin, serda (dehez) zêde kirin.
 набалдашник м. çomaq м., ser м., goraf м.
 набальзамировать с.в. см. бальзамировать.
 набат м. zengilê hewarê; бить в — арм., перен. hewar-gazî daxistin.
 набёр м. hucûm ж., talanî ж., odayê ж., nişkîrin ж.

наверстать *сов. см.* наверсты-
вать.
наверстывать, наверстать *гг.*
hişlin, xwe pêta gihandin.
наверх *нареч. в разн. знач.*
jorê; положить — danin jorê;
посмотреть — dina xwe dain
jorê, jor niherîn.
наверх *нареч.* jorê.
навец *м.* agir *ж.*, ban *м.*
навеселе *нареч. разг.* serxweş;
быть — serxweş bûn.
навесный *прил.*: — огонь воен.
agirkirina tîk (çuloz).
навести *сов. см.* наводить.
навестить *сов. см.* навещать.
наветренный *прил.*: с — ой
сторонî ji aliyê haê (hê).
наветчно *нареч.* heta-hetayê,
delim.
навещать, навещать *разг.* ser-
îcdan, dîtin; çûn mêvan (ходить
в гости).
наветь I *сов. см.* наветать.
наветь II *сов. см.* ветать.
наветчик *нареч.* dewgû, ser
zik; унасть — dewgû kelîn.
наварид *нареч.*: плакать —
kêre-kûr kirin.
навигатор *м.* мор. rênişê ge-
miyê.
навигационный *прил.* yê rê-
nişê gemiya, yê birin-anîna
gemiya, yê rêketinê; — период
wedê çûn-hatîna gemiya.
навигация *ж.* 1. (sezon) wextê
çûn-hatîna gemiya; 2. (marxa)
nişê rênişê (birin-anîna) ge-
miya.
нависать, нависнуть I. (barda
bûn); 2. (перен. (угрожать)) li-
sandin.
нависнуть *сов. см.* нависать.
навлекать, навлечь *англ.* (avê-
tîn) ser.
навлечь *сов. см.* навлекать.
наводить, навести I. dain;
(anîn) ser; 2. (перен. anîn, gihan-
dîn); — на мысль *англ.* ser fikirê
(nişê); 3. (çewirtî) rast kirin
ser, berandin, nişan girtin; —
глянец bişqandin; — порядок в

кюмате отах dain hev; — страх
разг. tirsandin; — мост *пир.* çê-
kirin; — красота *разг.* xumilan-
dîn.
наводка *ж.* rastkirin ser, nî-
şangirîn *ж.*, berandin *ж.*; —
орудия berandîna torê; бить
прямой — ой *разг.* agir kirin;
— моста çêkirina pişê.
наводнение *с.* sêlav *ж.*, ta-
bûla avê.
наводнить *сов. см.* наводить,
наводнять, наводнить I. sê-
lav kirin; 2. (перен. (перенос-
лять) tijî (zeî, çewirtî) kirin.
наводчик *м.* воен. pişandar *м.*
наводящий *прич., прил.*: — во-
прос pîrsa fermariyê, pîrsa tîne
ser pêtê.
навоз *м.* rex *ж.*, reîn *м.*
навозный *прил.* yê rêxê, yê
reîn; — ая күча çêşa rêxê; — жук
kêzika rêxê.
наволочка *ж.* rûbelgî *м.*
навострити *сов. разг.* — ушн
guhê xwe tû; kirin.
навостриться *сов. разг.* hîp
bûn (напрячься); edet kirin
(напрячь).
навощить *сов. см.* вошить.
наврод, наврод *ли нареч.*
разг. çetin, tucara; наврод *ли он*
prişet dibe ew nehê.
навсего *нареч.* heta-hetayê,
delim.
навстречу *нареч.* pêşya; вст-
ти — rastî çûn pêşya mêvan;
оный или друг другу — ew diçûne
pêşya hev; — идти — agirari
kirin, komak dain, herda (ber-
biri) çûn.
наоборот *нареч. разг.* vajî,
berawêj, razorê, ters; одеть ру-
башку — kîsas vajî xwe kirin;
все получилось — temam razorê
çewirtî.
навык *м.* pêşê *м.* (умение);
edet *м.*, xeiset *м.* (привычка);
трудное — ки pêşê xebatê; при-
обрести — hîp bûn.
навыкат, навкате *нареч.*: гла-
за — çewbiçiqî, çewitîqî.

навынос *нареч. разг.* birin der.
навырез *нареч.* bi kerkirinê,
bi birinê.
навытяжку *нареч.*: стоять —
rast (tîk) sokinin.
навыючивать, навыючить *бар*
kirin, dan pişê (ser); — лошадь
hesp bar kirin.
навыючить *сов. см.* навыючи-
вать.
навязать(ся) *сов. см.* навязы-
вать(ся).
навязчивый *прил.*: — человек
meriyê zelebir.
навязывать, навязать I. (пр-
вязывать, прикреплять) girê-
dan, pêşandin, tewl dain; 2. (пер-
ен. (принуждать, заставлять
звать)) bi zorê dain hildanê,
teslûg kirin.
навязываться, навязаться *разг.*
(притавать) bi zorê xwe tîga
kirin (pêşda dain).
нагадить *сов. см.* гадить 2.
нагайка *ж.* qatçû *м.*, çelaç *м.*
наган *м.* nagar *ж.*
нагар *м.* komîc *ж.*; — свечы
komîra mîmê; пороховой — ko-
mîra bagûtê.
нагабать, нагнуть *tewandîn*
(сгибать); çûz (nimz) kirin, da-
xislîn (опускать).
нагабаться, нагнуться *хве*
çûz (хве nimz) kirin.
нагибом *нареч. разг.* rût-tezî,
başewal.
нагнать, нагнать *bênamûş*
bûn, bêşerm bûn, bêhetik bû-
n.
нагнать *м.* meriyê bênamûş
(bêhetik, bêşerm).
нагло *нареч.* bênamûstî, bê-
hetikî.
наглость *ж.* bênamûstî *ж.*, bê-
şermî *ж.*, bêhetikî *ж.*
наглухо *нареч.* çainî, mehkem,
kip; — застегнуть *kip* pex xi-
stîn; — закрыть çainî dadan.
наглый *прил.* yê bênamûş, yê
bêşerm, yê bêhetik.
наглядеться *сов. тёр.* nişêsan-
dîn (tesellî kirin), zel dîtin.

наглядность *ж.* temaşekirin
ж.; для — и bona temaşekirinê;
со всей — ёю eşkere.
наглядный *прил.* yê kivç-
bûî (заметный); yê eyan (види-
мый); yê eşkere (очевидный); —
пример mesela eşkere; —
пособия kart û piakat, siîetê
pişankirinê.
нагнаиваться, нагноиться *kem*
girtin.
нагнуть *сов. см.* нагонять.
нагнестî *сов. см.* нагнетать.
нагнетательный *прил.*: — на-
сос tulumba guvaştinê.
нагнеть, нагнестî guvaştin.
нагноение *с.* kemgirtin *ж.*
нагноиться *сов. см.* нагнаи-
ваться.
нагнуть(ся) *сов. см.* нагнать
(-ся).
наговаривать, наговорить
(силентичаны) gevezetî (buxilan)
kirin.
наговорить I *сов.* zel (têr) xe-
berdan; — неприятностей tişê
xîtab gotin.
наговорить II *сов. см.* наговá-
ривать.
наговориться *сов. тёр.* (zel) xe-
berdan.
нагой *прил.* yê tezi, yê rûl,
yê rûl-luzî, yê lût-rût.
наголо *нареч.* tezi; с шашкой
— bi şûrê tezi; он обрît — ewî
porê xwe pêda kur kiriyê (hil-
dayê).
наголому *нареч.*: разбить —
bêçarekêva alt kirin.
наголопаться *несов.* birçî bûn,
zel birçî bûn.
нагонять *м. разг.* çêkirin *ж.*;
дать — bela dain, çêr kirin.
нагонять, нагнать I. (çewi-
рять) gihiştin weke hev bûn
(нагнаться); 2. *разг.* (çewi-
донимать) merkez kirin, çikî
lor kirin; 3. (перен. *разг.* (вну-
шать)); — страх tirsandin.
нагорать, нагореть I. bezî,
(дать nagar) komîc (bîn) gir-
tîn; 2. (сгореть) çewitîn; 3. *тк.*

сов. *белг. разг.*; мне нагорело
hela mîn hate dajîne.
нагореть сов. см. нагорать.
нагорный *прил.* уê serê çiyê.
нагорье с. *тере ж.*, *tasla serê*
çiyê.
наготá ж. zûbîn ж., tezi-
bîn ж.
наготáвливать. наготáвить
разг. [zef] hazîr kirin.
наготáвое *нареч.* hazîr, bî hale
hazîrbûne; держáть — hazîr bûn.
наготáвить сов. см. наготá-
вливать.
нагрáбить сов. talan (qelaş)
kirin.
нагрáда I. ж. tewakîrin ж.,
xelâkîrin ж.; *оpави́тельствен-
ная* — tewakîrina dewletê; *двенеж-
ная* — tewakîrina bipera (pere-
tiyê); в — ду bona tewakîrinê;
2. (*zinc omantica*) nişana cude-
kirinê, ordên ж. (*орден*).
нагрáдить сов. см. нагрáдять.
нагрáдой *прил.* уê tewaki-
rinê; — *лнет* hege tewakîrinê.
нагрáждать, нагрáдить *тева*
kerin, xelaş kirin; — *орденом* bî
ordên zewa kirin.
нагрáждение с. tewakîrin ж.,
xelâkîrin ж.
нагрéв ж. gerakîtin ж. (*на-
гревание*); gerin ж., kel ж. (*на-
греватель*).
нагрéвание с. I. (*на зп.* на-
гревание) gîrakîtin ж., kelandin
ж.; 2. (*на зп.* нагрéватель) gerakî-
tin ж., kelbûn ж.
нагрéвaтeльный *прил.* уê gerakî-
tinê, уê kelandinê; — *прибóр*
destqê kelandinê.
нагрéвать, нагрéвать gerin
kirin, kelandin.
нагрéваться, нагрéваться gerin
(kel) bûn.
нагрéты(ся) сов. см. нагрáдить
(ся).
нагромождáть, нагромождáть
çûç (od, bender) kirin, dânin ser
hev.
нагромождáться çûç (od, ben-
der) bûn.

нагромождéние с. (*сгpуды*) çûç
ж., (od ж., bender ж.).
нагромождáть сов. см. нагро-
мождáть, нагромождáть.
нагpуби́ть сов. см. пpуби́ть.
нагpудник ж. (*фартук*) şalik ж.
нагpудный *прил.* уê serşîne;
— *знак* nişana serşîne.
нагpужáть(ся) см. пpужиня(ся).
нагpузить(ся) сов. см. пpу-
жиня(ся).
нагpузка ж. I. (*действие*) bar,
kîrin ж.; 2. (*тpуд*) bar ж., piş-
ti ж.; 3. (*загруженность*) şuxel ж.,
xebat ж.; *большáя* — xebata zef;
4. *фpод.* girani ж., bar ж.
нагpянуть сов. nişkêva ketin,
serda ketin; qewimîn (*запpямь-
ся*).
нагу́л ж. с. ж. xurtbûn ж.,
kozîkîrin ж. (*беззабот*).
нагу́ливать, нагу́лить шезит
(kok, kozî) kîrin; — *жир* xurt
bûn.
нагу́лять сов. см. нагу́ливать.
нагу́ляться сов. tîr gerin.
над, náдо *прéдлог в разг.* *знач.*
над; над гóродом ser şiberra; над
головой ser serî; *жóре* (*жар*);
пóбéда над вpátóm alkîrîna
dîrtin; смея́ться над кем-л.
serê kesekî kenîn, kesek pêkenî
kirin.
надáвлигь сов. см. надáвливать.
надáвливать, надáнить dawaz-
tîn, xwe dâin ser.
надáвливать, надáнить doşin.
надáвливать сов. см. надáвливать.
надáвнка ж. zêdeî ж., zêde-
bûn ж., serbarê ser.
надáвливать, надáвливать zêde
kirin, serda zêde kirin.
надáвнять, надáвнять serda
pêşdaî dâin, pêzik kirin.
надáвить áтся, надáвнуться
serda (pêşda) halîn, pêzik bûn,
— *зeтса* lêto havin pêzik dîbe,
halê bî.
надáвнуть(ся) сов. см. надáв-
нять(ся).
надáвный *прил.* уê ser avê;
— *флот* hafa ser avê.

надáвое *нареч.* bî du qismêna,
bî du rava.
надáвpный *прил.* уê li heya-
têda; — *ме* пострóйки avayê li
heyatêda (hevşêda).
надáвязáть сов. см. надáвязы-
вать.
надáвязывать, надáвнять (*де-
рзюк и т. п.*) heva (ser) dî-
dan, dirêj kirin, pêva kirin.
надáвpние с. meşber ж., tîrê ж.
надáвpный *прил.* уê ser meş-
ber, уê tîrbê, уê mezelê; — *кáмень*
kevîrê mezelê (tîrbê).
надáрызáть, надáрызáть serra
kolîn.
надáрызáть сов. см. надáрызáть.
надéвать, надéть xwe kirin,
têra kirin; — *шáпку* kum kirin
serê xwe; — *очки* berçevê dâin
ber çevê xwe; — *ожерéлье* tor
kirin stûyê xwe.
надéжда ж. guman ж., omîd
ж., itbar ж., imân ж., çare ж.;
всá мой — на нас hemî gumanê
mîn ser weyê; *питáть* — ду гу-
ман hebûn; *терáть* — ду guman
tînebûn, bêomîd (beçare) bûn;
возлáгáть — дм guman kirin
(dâna ser); *подáвать* — дм гу-
ман dâin.
надéжно *нареч.* bi itbar, bî gu-
man; qaîm (*кpакв*).
надéжность ж. gumanbûn ж.,
itbarbûn ж.; qaîmbûn ж. (*кpакв-
ность*).
надéжный *прил.* уê hebûyê,
уê bîitbar, уê bîguman (*безза-
ботный*); уê qaîm (*кpакв*); —
челóвек meriyê hîçbiar; — *ая*
опóра hîmê qaîm fitbariyê.
надéл ж.; — *земля* çî-meta
xweliyê, xeyî ж.
надéлать сов. в разг. *знач.*
kirin; — *зау́лостей* axmaxî kirin;
— *ошибок* çayî (çelet) kirin.
надéлгь сов. см. надéлать.
надéлгь, надéлгь *разг.* ve-
kirin, hela kirin; dâin (*оде-
вать*).
надéргáть сов. см. дpать.
надéть сов. см. надéвать.

надéяться *тева* I. (*возна-
дать надéждой*) guman hebûn;
2. (*предполагать*) itbar kenîn (jê-
rin).
надéмый *прил.* уê ser erdê;
— *ме сооружéния* avayê ser
erdê.
надéрpáгель ж. qerewil ж., hek-
çî ж.
надéрpáть *тева* qerewilî (hek-
çî) kirin, miçat bûn.
надéрp ж. qerewilî ж., miçat-
kîrin ж., hekçî bûn.
надéвпáть сов. *разг.* tîr çevê
dîrin, tîr temasê kirin.
надéвпáсовый *прил.* уê ser
amîdê.
надéвпáщица ж. bimarê bestû;
воспáление — *цм мед.* weşma
retanê bestûya.
надéвпáшивать, надéвпáть serra
şikênanîn.
надéжáный *прил.* уê lazîm
(dîmman); уê bîbewce (*надéж-
ный*); в — ем смýсде bî nêta la-
zîm; в — срок bî wedê lazîm;
— *ым образом* cawa ku lazîme,
мáлeжйт *бeл.* lazîme, bewceyê;
— *сделáть* pêrêke bê kirinê.
надéйм с. *тева* nadîma)
çiyê şkestî.
надéймáть сов. см. надáвны-
вать.
надéжно *нареч.* kubarî; qe-
tanî; pozîbîndî (*кpакв*).
надéжность с. kubarî ж.;
pozîbîndî ж., qutanî ж. (*кpакв-
ность*).
надéжный *прил.* уê kubar;
уê qetan, ж. pozîbîndî (*кpакв*).
надó I. *бeл.* (*тева*) lazîme,
bewceyê, çetêke.
надó II с. над.
надóжно *бeл.* (*тева*) lazîme,
bewceyê, çetêke.
надóжность ж. bewce ж., la-
zîmî; с. в сау́те — тп hergê
bewce be, hergê lazîm be; *нет*
— тп lazîm bîwece nîta.
надóдáть, надóдáть zêde bî-
tin; çerçevê kirin (*беззабот*);

мне это надоело *ewyek zele' min biñ*; — кому-л. *zele' kerekî birin*.
надоелый *прил.* *yê zeî- birinê*; *yê zezere* (*бесположный*).
надоеть *сов. см.* *надождать*.
надойть *сов. см.* *надливать*.
надой *м. с.-л. yîrdanî ж., dâ- lîn ж., doş ж.*
надолго *нареч.* *pirwext*.
надорвать *сов. см.* *кадрывать*.
надорваться *сов. см.* *кадрываться* I, 2.
надоумить *сов.* *hîn kirin*, *tê dâin ber*; *yîret kirin* (*иско- пывать*).
надпильвать, **надпилять** *segra birin*.
надпильный *сов. см.* *надпиль- вать*.
надписать *сов. см.* *надписыв- ать*.
надписывать, **надписать** *segra nivîsandin, ser (îştêki) nivî- sandin*.
надпись *ж.* *nivîsar ж.*; — на камне *kuysaca ser kevîr*.
надрыз *м. 1. (действие)* *serra- birin ж.*; 2. (*вещь надрыши*) *çê- îştok ж., qul ж.*
надрезать *сов. см.* *надрезы- вать*.
надрезать *см.* *надрезывать*.
надрезывать, **надрезать** *segra birin (çêkirin)*.
надрывательство *с. hênamûskî- rîn ж., bêhîrmetkirin ж.*; *çirax- kirin ж., çabekkirin ж., sostet- kirin ж., rezîlkirin ж.*
надрываться *сов.* *bênamûs (hê- hîrmet) kirin*; *çirax (robet, sostet, rezîl) kirin (barbarîtî)*.
надрыть *м. 1. (надорванное мес- то)* *çiyê çelîşî*, *çelîştok ж.*; 2. *перен. (близость к проявле- ние чувств)* *sergermî ж.*, *hêrs- bân ж.*; *говорить с — ом* *bi ser- germtî xeberdan*.
надрывать, **надорвать** I. (*слеза разрываться*) *neiser çelaştin*; 2. *перен. (продить себе чрезмер- ным усилием)* *bi zorê xwe tîr kirin, xwe çetandîr*.

надрываться, **надорваться** I. (*разрываться*) *hatin çelaştin*; 2. *мк. сов. (продить себе чрез- мерным усилием)* *xwe çetandîr*; 3. *мк. несов. (работить через силу)* *bi zorê şuxul kirin*.
надсмотр *м.* *niçatbûn ж., çetewlîkirîn ж.*
надсмотрщик *м.* *çetewî м., niçatçî м., hekçî м.*
надставить *сов. см.* *надеставлять*.
наставка *ж. 1. (действие)* *serdazêdekirin ж., dâin ser hev*; 2. (*надставленное место*) *kobe ж.*
надеставлять, **надеставить** *dâin ser hev, serda zêde kirin*.
надестривать, **надестриль** *segra ava kirin*.
надестриль *сов. см.* *надестраи- вать*.
надестройка I *ж. филос.* *ser- bal м., avâl м., teşkîleta serda, setaî ж.*
надестройка II *ж. 1. (строи- тельство)* *setarêkirin ж., set- saavakîrîn*; 2. (*то, что надстраи- во*) *avâlû serda çêkirî*.
надрезнутый *прил. прил.*, *перен.* *yê leşkdai*, *yê ketî*; — *го- лое донге кетî*.
надувательство *с. разг. (об- ман)* *xarapînî ж.*
надувать, **надуть** I. *pişdan, weşimandîr (наполнять возду- хом)*; *tasî kirin (расправлять)*; *ветер надул парусá* *hoê babîrk tasî kir*; 2. *брыз.* (*наносить те- чением воздуха*) *surê birin*; 3. *перен. разг. (обманывать)* *xarap- dîn*.
надуваться, **надуться** I. *hatin pişdanê (наполняться воздухом)*; *tasî bûn (расправляться)*; *па- русá надулсь* *babîrk tasî bûn*; 2. *перен. разг. (обижаться)* *xeî- dîn, rîn girîn*.
надуванный *прил.* *yê ber xwe çerxistî (выдуванный)*; *yê çêkirî*, *yê çelr (неестественный)*.
надумать *сов. разг. (решить)* *nadumî (teşkîl) kirin*, *halîn ser qî- ratê*.

надутый *прил. разг. 1. (спеси- вый)* *yê qire*; 2. (*обиженный, уе- рожный*) *yê ringizî*, *yê piçûkîrî*, *yê xeîdî*.
надуть(ся) *сов. см.* *надувать (-ся)*, *дуть(-ся)*.
надушить *сов. см.* *душить* II.
надушиться *сов. см.* *душиться* II.
надымить *сов. см.* *дымить*.
наездаться, **наездаться** *têr bûn (xweşîn)*.
наездные *нареч.* *tepe*; **побыть** — *tepe bûn*; **поговорить** — *tepe xeberdan*.
наезд *м. 1. (ожесточение)* *hatin ж., sertêdan ж.*; 2. (*кавалер- ский наезд*) *hurûm ж., hu- cidma sowaga (şiyaga)*.
наездник *м.* *şiyat м., sowar м.*
наездом *нареч.*, *разг.* *pişkêva*; **побывать** — *pişkêva hatin*.
наезжать, **наехать** I. *мк. несов. (посещать)* *çara-çara hatin*, *çar- çara hatin sertêdanê*; 2. (*на- тапливаться*) *hev ketin*, *dâin ser*; 3. *разг. (сколотить и)* *tor bûn*, *halîn ser hev*.
наём *м.* *kirê ж.*, *kirêkirin ж.*; **раббать** *по наёму* *bi kirê paletî kirin*; — *раббих* *kirêkirina raîa*.
наёмник *м. 1. kirêçî м.*; 2. *ист.* (*солдат*) *eskerê kirêkirî*; 3. *перен. презр.* *xulam м., pû- ker м.*
наёмный *прил.* 1. *yê kirê*, *yê kirêkirî*; — *труд хейата (çefa) kirê*; — *не войскá* *eskerê kirêkirî*; 2. *перен. (продажный)* *yê îzo- tanê*, *yê tê kirinê*; — *писáка* *ni- vîskarê xweşiros*.
наёсться *сов. см.* *наедаться*.
наехать *сов. см.* *наезжать*; 2. **нажать** I *сов. см.* *нажимать*.
нажать II *сов. см.* *жать* I.
нажива *ж.* *kar ж., qazanc ж., feide ж.*
наживать, **нажить** I. (*приоб- ретать*) *qazanc kirin*, *dest anîn*, *dest xistin*; 2. *kar diîrîn (получать прибыль)*; *dewlemend bûn (богатеть)*.

наживаться, **нажиться** (*обога- щаться*) *dewleşî (dîxa) bûn*, *zê- qazanc kirin*.
наживный *прил.*: *это дело — бе- разг.* *ewyek îştêki qazancêiyê*.
нажим *м.* *givaştin ж., bas- tekirin ж., şidarîn ж.*
нажимать, **нажать** I. *givaş- tin*; 2. *перен. разг. (торопить)* *lez kirin*, *dâin lezketinê*, *lezan- dîn*.
нажить(ся) *сов. см.* *наживать (-ся)*.
назавтра *нареч.*, *разг.* *roja dinê*, *sibêra*, *bona sibê*, *sibê- tirê*.
назад *нареч.* 1. (*в обратном направлении*) *paşda*, *şûnda*, *paşa*; **возвратиться** — *şûnda (paşda) hatin*, *vegereyan*; **паятаться** — *xwe paşda dâin*; 2. (*обратный разд.*, *şûnda*) **отдать** — *vege- randîn*, *şûnda dâin*; 3. (*решить*) *betê*, *şûnda*; *три дни [тому]* — *sê roja şûnda (berlînga)*.
назали *нареч.*, *разг.* *paşava*, *li paşiyê*.
назавали *с. гав м.*; *под — нем* *bi pavê*; *по — ню* *bi pavê*.
назавный *прил.*: — *брат desta- birak м.*
назвать I *сов. см.* *называть*.
назвать II *сов. разг. (привла- щать)* *teklîf (gazi) kirin*.
назваться *сов. 1. (назвать себя или)* *pavê xwe hilîdan (golin)*; 2. (*привлечь себе имя*) *xwe pavê kirin*.
названный *прил.* *yê ser erdê*; — *не войскá* *eskerê ser erdê*, *eskerê peiya*.
наземь *нареч.*, *разг.* *ser erdê*.
назидание *с.* *şîret ж.*, *temî ж.*; *в — (кому-л.) bona îrmiyê*.
назидательный *прил.* *yê [bona] hênkêrê*, *yê îrmiqirî*.
назло *нареч.* *rikava*, *rikî*; — *тебê rikî leva*.
назначать, **назначить** *kivş ki- rin*; — *на должность* *kivş kirin ser qulîx*; — *день отъезда* *roja çûnê kivş kirin*.

накрепить(ся) *сов. св.* накрепить(ся).
 накрепить, накрепить *хвар* kirin, *weigerandin ser* tevişte, *dañin ser* kelekê.
 накрепиться, накрепиться *хвар* bûn.
 накрепко *нареч.* qatim, mehkem; *kir* *(много)*; — *привязать* qatim girêdan.
 накресу *нареч.* xaqîl, serhov; *перевязать* — *darî* girêdan.
 накричать *сов. (на что-л.)* çare-çare kirin (*ser* *kelekê*).
 накричатся *сов. (о ком-л.)* çare-çare kirin, zef çare-çare kirin.
 накрывать, накрывать I. (*накры-вать*) *авестин сер.* dadar, 2. *в разг.* *разг.* (швыряя, зашвырнув) girîjn, serda girîjn, cîda girîjn, serda çûn.
 накрываться, накрываться *авестин* (îstaxandin) *сер.* xwe, serda *авестин*.
 накрутить(ся) *сов. см.* накру-тить(ся).
 накупить, накупить *zef* kirin (*serandin*).
 накупить *сов. см.* накупать.
 накурить *сов.* dî kirin; *в об-ществе* накурено *атах* di gûtiye.
 накуриться *сов.* lîr çûn (*zef* *çûnê*) kirêdan.
 налагать *сов.* накла́дывать.
 налагать(ся) *сов. см.* накла́дывать(ся).
 наладка *ж.* rûzkirin —, çêkirin *ж.*
 наладчик *ж.*, наладчица *ж.* xalkê *ж.*, *ж.*, hosta *ж.*, *ж.*
 наладывать, наладить I. (*на-ладывать*) çêkirin, rast (saz) kirin; 2. (*наладывать*) teşkil (çêrke, çarîb) kirin.
 налаживаться, налаживаться I. (*на-лаживаться*) çêbûn, rast (saz) bûn, hatin *ser*; 2. (*наладыва-ться*) teşkil (çarîb, qalîb) bûn.
 налить *сов. см.* лить.
 налёво *нареч.* bi destê çep, bi aliyê çepê — *от (чего-л.)* ji aliyê

çepê; *завернуть* — bi destê çepê xuyîtin; —! (*команда*) bi çepê!
 налегать, налечь *хве* dañ ser, *хве* serda *авестин*; — *на ра-боту* *хве* dañ *ser* xebalê.
 належка *нареч.* [bi]sivik, si-viki.
 належать, належать *сер* hecra çûn, hilpas bûn, gabûn *сер* hev.
 налесть *сов. см.* налезять.
 налёт I *ж.* hucûm *ж.*; *воздуш-ный* — hucûma teyaga, hucûma ji hewaiya.
 налёт II *ж.* (*тонкий слой*) tort *ж.*, çet *ж.*
 налетать, налететь I. (*насла-кивать на что-л.*) hev kelîjn; 2. (*нападать*) hucûm kirin; 3. (*при-летать в большом количестве*) zef firîn.
 налетать II *сов. св.* (много *летать*) zef firîn.
 налететь *сов. см.* налетать I.
 налетчик *ж.* hucûmçî *ж.*, zef-teşqî *ж.*
 налечь *сов. см.* налегать.
 наливать, налить *hegi* dan; [ji] kirin (*наполнять*); *gêlin* (*разли-вать*).
 наливать(ся), налиться I. (*ста-новиться полнее, гуще*) [ji] bûn; *пшеница* — *erex* *genim* lîf dibe; 2. (*напекать*) [ji] (ze) bûn.
 наливка *ж.* атақа *беш*.
 налим *ж.* nalim *ж.* (mesî).
 наливовъ *сов. см.* ливновать.
 налить(ся) *сов. см.* наливать(ся).
 налицо *нареч.* heye (*явственно*); *виз* (*виден*), *vederê* (*в этом месте, здесь*); *hazire* (*готовое*); *имётся* — *xira* (*ведеръ*) heye.
 налить же с. hebûn *ж.*, nekd *ж.*; *денежное* — *perê* *nekd*; *оказаться* (быть, *иметься*) в — *ни* [nekd] hebûn.
 налечь *нареч.* yê nekd; *за* — *rasçet* *bi* *nekd*; — *ме суммы* *perê* *nekd*.
 наловить *сов.* zef (gumrah) gir-în.

наловчнуться *сов. разг.* hîp bûn; — *дёлать* (*что-л.*) hîpî (*teşteki*) bûn, çêkirin hîp hîp.
 налог *ж.* malîyet *ж.*, bac *ж.*, *хевс* *ж.*; *облагать* — *om* *bac* *da-ñip* *ser*; *подходный* — *baca* ji qazancê; *прямой* — *baca* *rast*; *косвенный* — *baca* *metast*.
 налоговый *прил.* yê malîyetê, yê bacê, yê xevê.
 налогоплательщик *ж.* malîyet-çî *ж.*, bacdar *ж.*
 наложить *сов. см.* накла́ды-вать.
 наломать *сов.* zef şikêrandin, zef hîr kirin.
 налюбоваться *сов.* lîr hijmeka-tî kirin.
 нам *дат. п. от я.*
 намагни́тить *сов. см.* намагни-чивать.
 намагничивать, намагни́тить *teğnit* (*hesindîz*) kirin.
 намаз *ж.* *разг.* dua *ж.*, peyvez *ж.*
 намазать *сов.* mazať I, ma-mazvati.
 намазаться *сов. см.* намазть *ж.*, намазываться.
 намазывать, намазать *peki-tin*, lêhesikandin.
 намазываться, намазаться *хве* pêkirin.
 намалевать *сов. см.* малевать.
 намаслить *сов. см.* маслить.
 наматывать, наматать *gulok* kirin, *peçandin*, *balan*; \diamond *нама-тать себе на ус* *разг.* hîra *xwe* *da* *xwe* kirin.
 намачивать, намочить şî (*ter*) kirin, *avê* xistin.
 наматься *сов. разг.* qudêm ketin (*обесцелеть*); *zef* *wastiyân* (*очень* *устать*).
 намёдан *нареч. разг.* vap toja; *duh* (*вчера*).
 намё *ж.* îşare *ж.*; *тонкий* — *îşara* *bîlîva*; *ни* — *xa* (*на что-л.*) *bê* *îşare*.
 намекать, намеку́ть *îşare* ki-rin, *avîl* *ser* *xêberê*, *xobê* *hecra*

avestîn; *dañin* *femkirinê* (*давать* *понять*).
 намежнуть *сов. см.* намежарь.
 намереваться *сов. см.* *net* *hebin* (*ничто* *намереваясь*); *xwestin* (*хотеть*).
 намерен: я — *nêta* *nîn* *heye*, *ez* *dixwazim*; *он* *не* — *ew* *na-xwazê*, *nêta* *wî* *tunêye*.
 намерение *с.* *nêt* *ж.*, *fêkir* *ж.*; *твёрдое* — *nêbelhîma* *qatim*; *добрые* — *niya* *netê* *dîsaxiyê*; *иметь* — *di* *kirin*, *xwestin*.
 намеренный *прил.* yê qestî.
 наместник *ж.* bakim *ж.*, we-lî *ж.*
 наметать I *сов. см.* метать.
 наметать II *сов.* — *глаз* *çevê* *хве* *hîp* *kirin*.
 наметить(ся) *сов. см.* наменать(ся).
 намечать, намечать *nîşan* (*кивъ*) kirin; *hazir* kirin (*наде-ствовать*); — *план* *metem* *kiwş* kirin; — *кандидата* *kandid* *kiwş* kirin.
 намечаться, намечаться *hatin* *nîşankirinê*, *pêşla* *hatin*, *kiwş* *bûn*.
 нами *те р. п. от мы.*
 нами́го *нареч.* zefir, zêdetir; — *лучше* *zef* *peştir*.
 нами́гальный *прил.* yê *ser* *îrbê*; — *намятник* *hejêra* *ser* *îrbê*.
 намозолить *сов. см.* мозолить.
 намокать, намочить şî (*lav*) bûn.
 намочить *сов. см.* намочать.
 намолачивать, намолотить *ka-tan*, *bêran*.
 намолотить *сов. см.* намачи-вать, молотить.
 намолотъ *сов.* bêran.
 наморанник *ж.* *porbêrd* *ж.*, *ber-dek* *ж.*
 наморочиться *сов. см.* морочить-ся.
 намотать *сов. см.* наматывать.
 намочить *сов. см.* намачивать.
 намудрить *сов. см.* муздрить.
 намусорить *сов. см.* мусорить.

напряжённый прил. 1. (напряжённый) үе qáim; — ое өкмиäne gühdägiyü qáim; 2. (напряжённый с целию) үе qáim, үе zor; — ая рәбәтә хәбәтә zor; — смех көпә бизорә; 3. (напряжённый, беспокойный) үе nerohet, үе şerpeze, үе tūj; — ме отношәния helaqetiyü şerpeze, helaqetiyü tūj.

напряжён нареч. разг. 1. rast, kese; 2. нерен. (открыто) eşkere.

напречь(ся) сов. см. натягаты (-ся).

напрягаты сов. tiraşdıñ, vesipıqandın.

напугаты сов. tiraşyan, vesipıqın, xoñ (şaw) kişandın.

напугать(ся) сов. см. пугать(ся).

напущать нареч. 1. (напущать) tijj (devta) kirin; 2. (напущать) berdan ser; 3. нерен. разг. (придавать характер) суан (kiş) kirin.

напущать сов. см. напускать.

напущать прил. үе qelr, үе teraşi (фальшивый); үе çekiri (деланный); — ое хәсәлье şavbu-va qelr.

напугать сов. разг. tevhev kirin; şaş (qelç) kirin (допустить ошибку).

напугать прил.: — ое слово terti ж.

напугать с. terti ж.

напугать несгов. и сов. terti dañ (kirin).

напугать нареч. разг. tevhev kirin; şaş (qelç) kirin (допустить ошибку).

напугать нареч. разг. tevhev kirin; şaş (qelç) kirin (допустить ошибку).

наравне нареч. beranber, pofila, weke; — с тобой beranberite, weke te.

наравнаться сов.: не — на корә-л. zef hiz kirin.

наравнать нареч. разг. ve-kiri; \diamond у него душа — ew zef dişaxe (dişheläte).

наравнять нареч. bi deng, bi kilam.

наравнять с. zədəbün ж., biländbün ж., zəfbün ж.

наравнять, наравняй 1. (увеличиваются) zəde (zef) bün; 2. нерен. (накапливаются) tor (zəde) bün.

наравнять сов. см. наравнать.

наравнять сов. см. наравнать.

наравнять нареч. 1] (deslè) hev revandın.

наравнять, наравнять (удлинять) dijrej (zəde) kirin.

наравнять 1 сов. 1. (разорвать) qetandın, qelaştın; 2. (собрать) berev (tor) kirin.

наравнять II сов. см. наравнять.

наравнять сов. см. наравнять.

наравнять сов. см. наравнять.

наравнять сов. см. наравнять.

наравнять сов. см. наравнять.

наркотик м. narkotik ж.

наркотический прил. үе narkotikiyü.

народе м. 1. (жители страны) xelq ж., cımael ж., muxulqet м.; советский — xelqә soväte; 2. (нация) millet ж.; дружба — ов hogirtliya mileta; 3. (трудовая масса) muxulqet м., xelq ж.; 4. (люди) meri, meriv, mirovan; уакы запөлленны — ом zoqaq tijj merle, meri tijj zoqaq bün.

народиться сов. см. народяться.

народник м. ist. narodnik м., xelqci ж.

народничество с. ист. narodnik ж., teşkileta xelqciya.

народность ж. 1. (национальность) millet ж.; 2. (национальная самостоятельность) millet ж.

народолюбивый прил. үе talhebuna miletiyü; — план meremè talhebuna miletiyü (muxulqetiyü).

народный прил. үе miletiyü; — ое хәяйәтә talhebuna miletiyü; — ая республика cımhuriyeta miletiyü; — суд suda miletiyü (muxulqetiyü).

народовластие с. hukumata miletiyü (muxulqetiyü).

народонаселение с. xelq ж., millet ж.

народиться, народиться разг. bün; hatin dunè (новельться на свет).

народ м. girè ж. (иница); balök ж. (бародакка).

народно нареч. 1. (с намерением) qesti; я — пришә, чтобы говорить с вами ez qesti hatim, weki wera xeberdim; 2. (в шутку) bi laqirdı, bi hencok; \diamond как — hesèvanı qesti, tē bëji qel qesti.

народный м. qasıd ж.

народ м. (народный суд) suda miletiyü (muxulqetiyü).

народить сов. zef şikëpandin, zef hür kirin.

народить ж. (человек) tü м., sıfet ж., süret ж.

народить прил. 1. (внешний) үе zetta, үе devta; 2. үе bona taşekirine (показной); үе qelr, үе bälebät (нестественный).

наружу нареч. 1. (на внешнюю сторону) devta; вийти — derketin devta; 2. нерен. bi eyan, eşkere, izhal.

наружник м. tülük ж.

наружу нареч. разг.: это мне — ewyuk tıra başe.

наружить(ся) сов. см. ругать(ся).

наружники ж. м. destibend ж., qelid ж.

нарушить, нарушить kirah kirin, şikëpandin; şerpeze kirin (беспочинить); — закон qanun şikëpandin, miqabıl qanunè şün; — покой şerpeze kirin; — слово xweiyü sözè xwe nebün.

нарушаться, нарушаться хираб (şerpeze) bün; hatin şikëstinè, lihekutin.

нарушение с. xirabkirin ж., şikëpandin ж.; şerpezekirin ж. (беспочинение); — порядок xirabkirina tertibe, — покой şerpezekirin ж.; — обязательства neqedandına borc.

нарушитель м. xirabkar м., pozetişdar м.; — границы xirabkarè siron, seşüs ж.

нарушить(ся) сов. см. нарушать (-ся).

нарийе м. bot, bėrgiz ж.

нары м. lexiè xewè.

нары м. wertim ж., berboq ж.; künçer ж. (фуркулка).

нарывать, нарывать kirm kirin, şikëpandin; şerpeze kirin (беспочинить); — закон qanun şikëpandin, miqabıl qanunè şün; — покой şerpeze kirin; — слово xweiyü sözè xwe nebün.

нарываться, нарываться хираб (şerpeze) bün; hatin şikëstinè, lihekutin.

нарышение с. xirabkirin ж., şikëpandin ж.; şerpezekirin ж. (беспочинение); — порядок xirabkirina tertibe, — покой şerpezekirin ж.; — обязательства neqedandına borc.

нарышитель м. xirabkar м., pozetişdar м.; — границы xirabkarè siron, seşüs ж.

нарышить(ся) сов. см. нарышать (-ся).

нарыше м. bot, bėrgiz ж.

нары м. lexiè xewè.

нары м. wertim ж., berboq ж.; künçer ж. (фуркулка).

нарывать, нарывать kirm kirin, şikëpandin; şerpeze kirin (беспочинить); — закон qanun şikëpandin, miqabıl qanunè şün; — покой şerpeze kirin; — слово xweiyü sözè xwe nebün.

нарышаться, нарышаться хираб (şerpeze) bün; hatin şikëstinè, lihekutin.

нарышение с. xirabkirin ж., şikëpandin ж.; şerpezekirin ж. (беспочинение); — порядок xirabkirina tertibe, — покой şerpezekirin ж.; — обязательства neqedandına borc.

нарышитель м. xirabkar м., pozetişdar м.; — границы xirabkarè siron, seşüs ж.

нарышить(ся) сов. см. нарышать (-ся).

нарийсе м. bot, bėrgiz ж.

нары м. lexiè xewè.

нары м. wertim ж., berboq ж.; künçer ж. (фуркулка).

натриевый прил. хим. уё патре; —ая соль хвёа патре.
 натрий м. хим. patri ж., zō-
 dium ж.
 натуре нареч. би сё пара, би сё
 qismeta.
 натрудить сов. тел kirin; — се-
 бё руку desté хве би хебатё тел
 kirin.
 натур[га] ж. разг.: от —ги ji
 guvaştinê; с —гой би зогё, bizo-
 rekê.
 натур[а] ж. 1. (характер) хел-
 се[т] м.; 2. мал м., azix м.,
 mehsûlet м.; оплата —ой heqda-
 na би мал; рисовать с —м ji
 becişiyê neqş kirin.
 натурализм м. natûralizm ж.
 натуралист м. 1. (естество-
 испытатель) zandarê tebietiyê;
 2. (сторонник натурализма) te-
 ceîdarê natûralizmê.
 натурально 1. вводн. сл. (ко-
 нечно) helbet; 2. нареч. (естест-
 венно) rastî.
 натуральнейший прил. 1. эк. уё
 mehsûletiyê; —ое хозяйство mál-
 hebûna mehsûletiyê; 2. (подлин-
 ный) уё хас, уё eslí; — шёлк
 şerê хас; —ое вино şerava хас;
 3. (соответствующий натуре)
 уё beqanber.
 натывать, наткнуться serda
 çûin (ketin), rast halin, rastî hev
 halin.
 натягивать, натянуть 1. (на-
 селъ) kişandin [ser хве]; — на
 себя одеяло lihef kişandin ser
 хве; 2. (туго закрепить, стя-
 нуть) çalm gicêdan; — верёвку
 toq kişandin.
 натяжка ж. zorhûn ж.; çetini
 ж. (сложность); с [большой] — ой
 bi zorê, zel çetin; без —ки bêsefa,
 bêsa, bêşerpele.
 натянутость ж. (напряжён-
 ность) çîjbûn ж.
 натянутый 1. прил. уё кі-
 çandî; 2. прил. перен. (напря-
 жённый) уё çîjbû; —ые отно-
 шения belaqetiyê çîjbû.
 натянуть сов. см. натягивать.

наугад нареч. teşmîntî, bi
 text û beht; сказать — nişkêva
 (teşmîntî) gotin.
 наука ж. ulm м., zanbûn ж.;
 естественные —ки ulmê tebie-
 tiyê; точные —ки ulmê miqim;
 общественные —ки ulmê cîma-
 etiyê.
 наушкивать см. натравли-
 вать.
 onautê нареч. разг.: пустяться
 — çevîn, bezîn.
 наустро нареч. subê.
 научить сов. hîn kirin, dañ
 tellimê; — читать и писать hîn
 xwendinê û nivisariê kirin.
 научиться сов. hîn bûin; — ре-
 меслу hînî pîşekariyê bûin; —
 русскому языку zimane ðrisî hîn
 bûin, hînî zimane ðrisî bûin.
 научно-исследовательский
 прил.: — институт institûta cê-
 çibandina ulmîyê; —ая работа
 хебата cêribandina ulmîyê.
 научность ж. ulmdarî ж.
 научный прил. уё ulmî; —
 работник хебатçiyê ulmê; —ая
 работа хебата ulmê.
 наушники м. м. 1. (у шапки)
 guñ м. (kîm), guñuk м.; 2. (радио,
 телефонные) betguñk м.
 наушничать сов. разг. geve-
 zeî (buñdan) kirin.
 нафталин м. durtmanê bizûzê,
 naftalin м.
 нахал м. разг. megiyê bâperdaq
 (bêwekûf, bênamûs).
 нахальный прил. уё bêperdaq,
 уё bêwekûf, уё bênamûs.
 нахальство с. bêperdaqî ж.,
 bêwekûfi ж., bênamûsi ж.
 нахватать сов. разг. zel stap-
 din (girtin, hildan).
 хвататься сов. разг. sergava
 girtin (hildan); — эманий zan-
 bûn sergava hildan.
 нахлебник м. napxwut м.
 нахлобучивать, нахлобучить
 разг. — шавку kîm kişandin ser
 epiya хве.
 нахлобучить сов. см. нахлбу-
 чивать.

нахлаивуть сов. dañ ser, serda
 ketin; на него — ли воспоминания
 tişt ketine biga wi.
 нахмурить(ся) сов. см. хму-
 рить(ся).
 находить 1, найти 1. ditin;
 vekirin (otkryvatъ); — причину
 menî girtin; — удовольствие le-
 zet ditin; — поддержку komek
 standin; — утешение tohef bûin;
 — выражение хебер ditin; 2. (на-
 лагать, считать) jimartin, hesab
 (teşmîn) kirin; — правильным
 çast hesab kirin.
 находить II, найти 1. (закры-
 вать) serda hatin, serda girtin;
 нашай тучи ewir serda halin;
 2. (овладеть) hildan, girtin.
 находиться 1, найтись 1. (оты-
 скиваются) halin ditinê, хве dî-
 tin; 2. (не теряться) хве unda
 nekirin.
 находиться II несов. (пребы-
 вать) bûin; — в отпуске rohet
 (hêsa) bûin.
 находиться III сов. разг. (по-
 ходить вдовею) zel çerîn (çûin-
 halin).
 находка ж. tiştê ditî.
 находчивость ж. feraset м.;
 aqilûji ж. (остроумие).
 находчивый прил. уё bilere-
 sat; уё aqilûj (остроумный).
 нахождение с. (место) cî м., cî-
 war ж.
 нахотиться сов. разг. (по-
 мрачнеть) piçû hûin, piçûiyê
 хве kirin.
 нахотяться сов. разг. zel
 (têr) kenin.
 нахрапом нареч. разг. би зогё.
 нацедить сов. см. нацёмивать.
 нацёмивать, нацедить daralan-
 din, parçûn kirin, parçînin.
 нацёмивать, нацедить dañ ser,
 rast kirin ser; beqandin (напра-
 влять).
 нацёмиваться, нацёмиться da-
 ñ ser, rast kirin ser; hatin be-
 qandinê (направлять).
 нацёмить(ся) сов. см. нацёми-
 вать(ся).

начёнка ж. 1. (действие) biha
 zêde kirin; 2. (сумма) bihaê (qi-
 metê) zûde.
 нацёмить сов. см. нацёмлять.
 нацёмлять, нацёмить разг.
 darda kirin (назевивать); хве
 kirin (наделавать).
 нацизм м. pafizm ж.
 национализация ж. milletiki-
 çin ж.; — земля milletkirina
 xweliyê.
 национализировать несов. и
 сов. milletî kirin.
 национализм м. milletî ж., millet-
 çîî ж.
 национализовать см. национа-
 лизировать.
 националист м. milletçi м.
 националистический прил. уё
 milletiyê, уё milletçi iyê.
 национально-освободительный
 прил. уё milletiyê û azadiyê;
 —ое движение heja milletiyê û
 azadiyê.
 национальностю ж. milletî ж.;
 какой он — ти? ew çî milletiyê?
 Совет Национальностей Şewra
 Miletê.
 национальный прил. уё mi-
 letiyê; — вопрос piçsa milletiyê;
 —ое правительство hûkumeta
 milletiyê; —ое меньшинство mi-
 letê biçûk.
 нац[ия] ж. millet м.; социалисти-
 ческие —ки milletê sosyalîstiyê;
 буржуазные —ки milletê bûrjûa-
 ziyyê.
 начадить сов. см. чадить.
 начá до с. 1. serî м.; в — ле года
 serê çalê; от —ла до конца ji
 çerî heta hîni; с —ла ji serida;
 2. (основание, принцип) esas м.,
 binyat ж.; 3. (источник, при-
 чина) kanî ж.; ♦ брать — dest
 rêbûin.
 начальник м. emir м., serkar
 м., mezîn м.; — отряда serkarê
 destê; начальник отдела serkarê
 îdarê.
 начальнический прил. уё ser-
 karîyê; — тон хебердана serka-
 riyê.

начальник прил. уё serf, уё ewil; — ая школы теклеба ewil; — ая главы учебника serf kitêbe уё ewil.

начальство с. serkarî ж., idarevanî ж.; быть под — ом (у кого-либо) bîn qolê (kesekida) bûn, bîn emirê (kesekida) bûn.

начальствовать несов. уст. serkarî (idare) kirin.

начатки ж. esasê ewil.

начать(ся) сов. см. начинать (ся).

начекъ нареч.: быть — hazîr (huşyar, serxwe) bûn, serxewt bûn.

начернить сов. см. чернить 1.

начерно нареч. netemîz; сделать — netemîz kirin; написать — netemîz nivîstin.

начертание с. sîfet м., sûret м., şîkil м.

начертательный прил.: — ая геометрия jêometrîya hetkirîşandîne.

начертить сов. см. чертить.

начес м. şekirîn ж., veşîran-dîp ж.

начесъ см. начислить.

начёт м. булк.: сделать — на кого-л. ser kesekî hesab kirin.

начётчик м. wekilandêjî ж.

начинание с. şaxul м., îş м.; полезное — şuxulê bîzeîde.

начинать, начать dest pêkirin; — работать xebat dest pêkirin; — разговор xebardan dest pêkirin; — сначала teze dest pêkirin; ♦ начать с того, что... beta ewjî ..., dest wê yekê bikin, wekî ku ...; — ая с ... ji ... dest pêkirin.

начинаться, начаться dest pêbûn; скоро — ются занятия zûtirê ders wê destpêbin.

начинающий в знач. сущ. ж. уё teze destpêdika, meriyê teze destpêkiriye.

начинить сов. см. начинать.

начинка ж. кул. tolme ж.

начинять, начинить lijî kirin; — мясом goşt kirin.

начисление с. 1. (действие) serdaxêdekirin ж.; 2. (сумма) zê-deî ж.

начислить(ся) сов. см. начислять(ся).

начислять, начислить serda hesab kirin; serda zêde kirin (прибавлять).

начисляться, начисляться serda hatin hesabkirinê.

начистить сов. см. начищать.

начисто нареч. 1. (набело) temîz; 2. (начистоту) heîal; 3. (совсем) bicarekêva, lapte.

начитанность ж. rîxwendinî ж., zêlxwendinî ж.

начитанный прил. уё xwendkar, уё zêî xwendî; — человек meriyê xwendkar, meriyê zêî xwendî.

начитаться сов. lêr (zêî) xwendin.

начищать, начищать 1. (очищать) — напр. обуви temîz kirin; 2. (вычищать) — напр. обуви raqîş (temîz) kirin.

начистов м. (начальствующий состав) serkarê eskeriyê.

начуайт сов. разг. esêb kirin (удивить); oîl kirin (насмешишь).

наш мест. уё me, me; — дом xaniyê me; — а страна temîle-kele me; ♦ и — им и нашим разг. merajî û werajî; — а взял! разг. me birî; me ait kirî!

нашалить сов. musî kirin.

нашатёрный прил.: — спирт spîrta paşadîrê.

нашатёр м. paşadîr ж.

нашептать сов. см. нашептывать.

нашептывать, нашептать li guhda gotin, piste-pîst kirin.

нашествие с. hucûm ж., serdagirtin ж.

нашивать, нашить (пришить сверху) serra dirûtin.

нашивка ж. 1. (действие) ser-radîrâtin ж.; 2. воен. sermilê esker.

нашить 1 сов. см. нашивать.

нашить 1 сов. (сшить в большом количестве) zêî dirûtin.

нашлёпать сов. разг. lêxistin, kûtan, lêdan.

нашуметь сов. 1. (устроить шум, скандал) qalmeqal (qare-qar, qaje-qaj) kirin; 2. (вызвать толки, привлечь внимание) eyan kirin.

нашупать сов. см. нашупывать.

нашупывать, нашупать 1. (отыскивать ощупью) ditin, kivş kirin; 2. перен. (подготавливать) eyan (hazîr) kirin, tivdarek ditin.

наэлектризовать сов. см. наэлектризовывать.

наэлектризовывать, наэлектризовать 1. elektrîze kirin; 2. перен. rînc kirin, navêdan.

наибедничать сов. см. йбедничать.

наивъ нареч. tastî; сон — xewna tastî.

не отриц. частица в разн. знач. ne, na; я не поеду домой ez naçime malê; не уходи перс; я егò не знаю ez wî naznakim; кдёт не кдёт tê-paê; ♦ [a] не то (в противном случае) yanê; не то..., не то ... ya... ya...; не то ёхать, не то нег herim ya neçim; не рás не carekê; не до (чего-л.) ne wextê (îştêkiye); емъ не до меня wîra ne wextê mine, lalaça wî ez nînim; не по себе bêkêf; не кто иной, как kesek na, xerîjî; тем не менее li wê wextêjî..., hingêjî ...; не за что! ne bêjayê!

неаккуратность ж. 1. (неточность) nerastî ж.; 2. (небрежность) perakî ж., xirabî ж., tewekell ж.

неаккуратный прил. 1. (неточный) уё nerast; 2. (небрежный) уё perak, уё tewekel.

неаппетитный прил. уё bêîste, уё nelem.

небезопасный прил. уё nebê-xof, уё nebêşaw.

небезосновательный прил. уё nebêşas, уё nebêzbat, уё nebê-hîm.

небезразличный прил. уё nebêtalaş.

небезрезультатный прил. уё nebêhasil, уё bîhasil.

небезупречный прил. уё nebê-qusûr.

небезызвестно в знач. сказ. безл.: — что eyane wekî, ku; ёто — ewyek eyane.

небезызвестный прил. уё eyan, уё merûf, уё navdar.

небезынтересный прил. уё nebêhewas.

небелый прил. уё sipîne-kirî.

небережливый прил. уё hetekirine, уё mesrefkirinê.

небеса см. небо.

небескорытный прил. уё timakat.

небесно-голубой прил. уё rengê ezman.

небесный прил. уё ezmen; — не светила stêrkê ezman.

неблаговидный прил. уё perak, уё nerast, уё xirab; — поступок kirînaîya perak.

неблагодарность ж. negazî-bûn ж., neşekirandîp ж., bêşîkî jî ж.; перакî ж.

неблагодарный прил. уё bê-şîkir; уё perak; — сын kurê bêşîkir; — ая задача rîgna perak.

неблагожелательность ж. xirabxwazî ж.

неблагожелательный прил. уё xirabxwaziyê; — ое отношение helaqetîya xirabxwaziyê.

неблагозвучие с. bêdengî ж., xirabdengî ж.

неблагозвучный прил. уё bê-deng, уё xirabdeng.

неблагонадёжность ж. bêtt-barî ж., bêbawerî ж., qelsî ж.

неблагонадёжный прил. уё bê-itbar, уё bêttmad, уё bêbawer, уё qels.

неблагополучно нареч.: у них — halê wana xirabe.

неблагополучный прил. уѣ хі-
габ (плохой); уѣ pegehēt (неспо-
койный).
неблагоприятный прил. уѣ
pešatq, уѣ bēker, уѣ bēpatūs.
неблагоприятный прил. уѣ хі-
габ, уѣ перак; — ответ sīhava
xīgab; — оборот дѣла xīgabāna
šuxū.
неблагоразумие с. bēaqlī j.,
bēhīšī ж.
неблагоразумный прил. уѣ bē-
hīš, уѣ bēaqlī.
неблагоразумный прил. уѣ перак,
уѣ pešatq, уѣ bēker, уѣ bēte-
ršet.
неблагоустроенный прил. уѣ
xīgabčēkīrī, уѣ neavakīrī, уѣ pe-
čēkīrī.
небный прил. в разн. знач.
уѣ pīrlū; — не согласные лингв.
sewīā bēdengānī уѣ pīrlū.
небю с. ezman ж.; ♦ перевозно-
сть до небс heta ezman bilind
kīrīn, zef pā (zef pesn) daīn;
под открытым — ом dergva; это
земля и — (о противоположно-
стях) ew nošila erd ō egnīne;
с — а свалиться разг. jī ezman ke-
tīd; между — ом и землёй разг.
orta erd ō ezman.
небо с. anat, pīrī ж., dīmaž ж.
небогатый прил. уѣ pedewle-
mend; уѣ feaīr (бедный); уѣ dest-
lēng (скудный).
небольшой прил. уѣ bičōk
(маленький); уѣ hūr (мелкий);
уѣ hīndīk (в количественном от-
ношении); в — ом количестве zef
hīndīk.
небосвод м. ezman м., banī м.
небосклон м. ezman м.
небоскрѣб м. avāfūyē ezmanbīr.
небрежность ж. lowekelī ж.,
perakī ж.
небрежный прил. уѣ lowekol,
уѣ перак.
небритый прил. уѣ kurnekīrī;
— ое лицо sūrotā kurnekīrī.
небылайый прил. уѣ nebūl,
уѣ nedīl, уѣ neqewīmī; — случай
qezūya nebūl.

небылая ж. čirok ж., mete-
lok ж. (вымысел); tištē nebūl (ме-
бывалое).
небытие с. nebūl ж.
небѣжно г. нареч. xīgab; в
себя — чужеству halē min xīgabe
(тупе), ez bedhalīm; 2. в знач.
сказ. безл.: это — ewyek tištē
lake.
небѣжный прил. 1. (несуще-
ственный) уѣ nemohīm, уѣ peletz;
2. (довольно плохой) уѣ xīgab, уѣ
перак.
небѣдалекѣ нареч. nēztkī, rex,
fēza.
небѣдомѣк нареч. разг.: мне —
naglje (pakeve) aqlīē min, ez
fet pakīm.
небѣдение ж. pezahbūnī ж.,
belednehbūn ж.; bēxoberī ж.
(отсутствие сведений).
небѣдомый прил. уѣ neuyan,
уѣ nekivš; уѣ mexīf, уѣ ecēb (таин-
ственный).
небѣжа м., ж. merlūyē (jīna) bē-
terbīlyet (bēmeršet).
небѣжда м., ж. merlūyē (jīna)
pezan (cahīl, bēmeršet, bēxober).
небѣжественный прил. уѣ pe-
zan, уѣ cahil, уѣ bēsewde, уѣ
bēhaj.
небѣжество с. 1. (незнание) pe-
zanī ж., bēsewdehūn ж., nebe-
ledī ж.; 2. разг. (невоспитан-
ность) bēterbīlyetī ж., bēhur-
metī ж., bēdehbī ж.
небѣжливость ж. bēmeršetī ж.,
bēterbīlyetī ж., bēhurmetī ж.,
bēdehbī ж.
небѣжливый прил. уѣ bēmer-
šetī, уѣ bēterbīlyetī, уѣ bēhurmetī,
уѣ bēdehbī.
небѣрне с. bēbawerī ж., bēil-
barī ж., bēlīmadī ж.
небѣрность ж. 1. nerastī ж.
(неправильность); bēheqīqetī ж.
(несправедливость); 2. (измена)
xālnī ж.
небѣрный прил. 1. (ошибочный)
уѣ nerastī, уѣ nehēq, уѣ yanīš;
2. уѣ bēlīthar, уѣ bēbawer (неу-
веренный); уѣ sist (слабый);

3. (вероломный) уѣ xālnī, уѣ bē-
bawer.
невероятный прил. 1. уѣ nerastī
(неправдоподобный); уѣ ecēb (уди-
вительный); 2. (чрезвычайный) уѣ
neqewīmī, уѣ nebūl.
неверующий прил. 1. уѣ bē-
dīn, уѣ bēxudē; 2. в знач. сущ. ж.
merlūyē bēdīn (bēxudē).
невеселый прил. уѣ neza, уѣ
bēkef, уѣ bēbezer.
невеста ж. bōk ж., dergīstī ж.
невестка ж. bōk ж., jīna kur
(жена сына); jīnbire ж., jīna bire
(жена брата).
невыгода ж. bedbexīf ж., teš-
qele ж.; hela ж. (беда).
невыираѣ предлог: — на лица
lī merlūya neahērfī, kē ku nebe.
невылюбить сов. hīz nekīrīn.
невызначѣй нареч. разг. niškēva.
невызрачный прил. уѣ hūr (не-
кажущий); уѣ nebedew (некра-
сивый).
невыскаѣтельный прил. уѣ bē-
dew.
невыданный прил. уѣ nebūl,
уѣ nedīf, уѣ neqewīmī.
невыдумный прил. уѣ nekivš,
уѣ neuyan.
невѣнность ж. 1. (невинно-
сть) gulnehkarnebūn ж., bē-
sūctī ж.; 2. (достоинство) qīz-
būn ж., namūsī ж., bakire-
būn ж.
невѣнный прил. 1. (невинов-
ный) уѣ negulnehkar, уѣ bēsūc;
2. (достоинный) уѣ hīnamūs, уѣ
bakīrī.
невѣновность ж. gulnehkar-
nebūn ж., bēsūctī ж., bētex-
stīrī ж.
невѣновный прил. уѣ negu-
nehkar, уѣ bēctīb, уѣ bēsūc, уѣ
bētexstīr.
невѣкусный прил. уѣ nehweq;
уѣ bētem (безвкусыный).
невѣняемость ж. bēhīšī ж.,
bēhemdehwebūn ж.
невѣняемый прил. уѣ bēhem-
de hwe, уѣ bēhīšī; — ое состояние
halē bēhemde hwe.

невѣшатѣльство с. tevnebūn
ж., dexilnebūn ж., bēdexafetī ж.
невѣмогоуѣ нареч. разг. bī bed-
halī, nikar bōl; мне — ez ni-
karīm.
невѣниматѣльность ж. bēguh-
darī ж., guhdarīnekīrīn ж., ne-
serwextī ж.
невѣниматѣльный прил. уѣ ne-
guhdar, уѣ guhdarīnē, уѣ neser-
wextī.
невѣянтный прил. уѣ bēfem
(непонятный); уѣ neuyan (ненс-
ный).
невод м. torē mesiya.
невозвратный прил. уѣ ne-
vegeandīnē, уѣ razda nehātī-
nē.
невоздѣланный прил. уѣ bejī,
уѣ bēcarnekīrī, — ая земля erdē
bēcarnekīrī.
невоздѣржанность ж. nebehbī-
būn ж., bēqenaetī ж., bēfer-
bīlyetbūn ж., bēxwenedaīn ж.;
bēsehbīrī ж. (нетерпимость).
невоздѣржанный прил. уѣ ne-
tehbīrī, уѣ bēqenaetī, уѣ nesitīrī,
уѣ bēxwenedaī; уѣ bēsebr (не-
терпеливый).
невозмѣжно нареч. 1. (недо-
пустимо) nabe; это — ewyek nabe,
čare (imkan) tūne, naē qedandīnē;
2. разг. (чрезвычайно) zef, bēhe-
sab; здесь — жарко vira zef
germe.
невозмѣжно-сть ж. nekarīn ж.,
bēilacī ж., bēlīmkānī ж., bēca-
retī ж., bēlaqtī ж.; ♦ до — сти
разг. heta nikarhūnē, zef.
невозмѣжный прил. 1. (невы-
полнимый) уѣ bēilac, уѣ naē qe-
dandīnē, уѣ bēlaq, уѣ bēlīmkān;
2. разг. (нестерпимый) уѣ qāīm,
уѣ bēhesab, уѣ naē temōlkicīnē,
уѣ bēlab.
невозмутимый прил. уѣ bēšer-
reze, уѣ rehet, уѣ dīlnerm, уѣ
agam.
неволаѣкѣ несое. zor (интерв)
kīrīn, daīm ser.
неволаѣкѣ м. bende м., bēsīr м.,
qōl м.

неволя нареч. nişkêva, bêx-tiyarî.
 невольный прил. 1. (вынужден-ный) yê bîzarî, yê mesbûr; 2. (непроизвольный) yê nişkêva, yê bêx-tiyarî.
 неволя ж. 1. (рабство, плен) bê-kirî ж.; фашистская — heş-tîya faşîstîyê; 2. разг. (необро-димность) lazîmî ж.
 невообразимый прил. yê nebûî (небывалый); yê pedîî (некво-занный); yê seûb (удивительный).
 невооруженный прил. yê bê-sî-lîh, yê sîhînekirî; < —ым гла-зом bi çevê xwe, bê dîrbînê.
 невоспитанность ж. bêler-bîlîyetî ж., bêedebî ж., bêper-daqî ж.
 невоспитанный прил. yê bêler-bîlîyetî, yê bêedebî, yê bêperdaqî.
 невосприимчивый прил. 1. yê bêlem, yê dîrenglem; 2. (к бо-лезни) yê rûnakêve, yê nexweşna-kêve.
 невопад нареч. bêwexî (не во-время); bêci, bêçax (некстати).
 невразумительный прил. (не-помыслимый) yê nelem, yê bêlem.
 невраглия ж. мед. pêvralî ж.
 неврастеник ж. meriyê pêv-gaştenîk.
 неврастения ж. мед. pêvga-ştenî ж.
 неведимый прил. yê saxlem; yê sax û safîmel (о людях).
 невроз ж. мед. pêvroz ж.
 невропатолог ж. мед. pêvpa-tholog ж.
 нестерпим нареч. разг.: emû stâlo — emî temûî nekîr, ewî sebr nekîr, ewî tab nekîr.
 нестыда ж. fîdetunebûn ж., kartunebûn ж.; zeraг ж., ziyarî ж. (обман).
 нестыдный прил. yê hêteide, yê bêkar; yê bîzarar, yê bîziyar (убоготный).
 нестыдержанный прил. 1. yê ne-tebîtî (неуравновешенный); yê bêperdaq, yê bêpersewîg (невеж-ливая); yê bêterbîlîyet (неве-

питанный); 2. (не вполне гото-вой — о вине и т. п.) yê hazîrpe-bûî, yê xweinekîrî.
 неумослимый прил. yê naê temûlkîrîne, yê bêtab.
 невыполнение с. neqedandin ж.; — обязательств neqedandîna boze (wezîfê).
 невыразимый прил. yê naê go-lîne; yê seûb (удивительный).
 невыразительный прил. yê ne-kîvî, yê neuyan, yê ne ber bi çevî.
 невысокый прил. yê nebilind; yê kîr, yê nîmz (низкий); — рост bejîna kîr; — уровень разви-тия mîzana pêşîraqûna nebilind.
 невыход ж. derneketin ж.; — на работу derneketin ser xebatê.
 негатив ж. фот. klîşê ж., pêgatîv ж.
 негашенный прил.: — ая известь kirêca neçewitandî.
 негде нареч. cî tune (нет ме-ста); jî tucîya (неоткуда); — взять çiyê hildanê tune, cî tu-ne ku hildîr; — сесть çiyê ra-nîştîne tune.
 негигиенический прил., неги-гиенический прил. (нечистый) yê nelemîz, yê qîrêj, yê rîs.
 негласный прил. yê lînalî, yê mexfî; yê xere-xer (тайный).
 негашный прил. yê neaxîmah, yê nebaşîl, yê serwext.
 негодность ж. bêkêrî ж., kêr-nehalî ж.; nelazîmî ж., ne-têî ж. (испорченность); xîrabûn ж. (испорченность).
 негодный прил. yê bêkêr; yê nelazîm, yê netê (испущный); yê xîrabûn (испорченный).
 негодование с. hêrs ж., kêî ж.; варно — яя kela hêrsbûnê (нега-зирê).
 негодовать негов. hêrs hûn
 негодья ж. neperd ж., meriyê hênamûs.
 негостеприимный прил. yê bê-merîfet, yê hêzet-qulîx.
 негр ж. teşî ж., zengî ж.
 неграмотность ж. nezarî ж.; nebeledî ж. (неосведомленность);

неграмотность ж., nezewendîlî ж. (безграмотность).
 неграмотный прил. yê nezar; yê nebeled (неосведомленный); yê bêsewde, yê nezewendî (безгра-мотный).
 негритянский прил. yê zengî, yê teşî.
 недвно нареч. lî wê axîriyê; vap toja (на днях).
 недалекый прил. 1. (близкий — о расстоянии) yê nêzik, yê pe-dûr; — путь tiya nêzik; 2. (близ-кий по времени) lî wêda nêzik; — ом будущем lî pêzikaiya wê bê; 3. перен. (слуховый) yê neaqîl, yê kêraqîl.
 недалекое нареч. nêzik; < за примером — идти bona sozmeseî dûr keîin lazîm nîne, bona mesela lazîm nîne ku herne dûr.
 недалюбидность ж. dûrne-bînî ж., pêşdanentbêrîn ж.; bêtevdirî ж. (непредусмотрительность).
 недалювидный прил. yê dûr-nebîn, yê dûr nabîne; yê bê-tevdîr (непредусмотрительный).
 недаром нареч. 1. (не без при-чины) lema; — говоря lema di-bêjin; 2. (не без цели) çiyê be-lasebeb + отрицательная фор-ма глагола: — он пръехал ew çiyê belasebeb nehatîye.
 недаримый прил. мр.: — ое имущество mal-hal ж., male cîneleqîyai.
 недееспособность ж. 1. мр. bê-heqî ж.; 2. bêqewetî ж., sist-bûn ж., nekarbûn ж., bêhalî ж.
 недееспособный прил. 1. мр. yê bêheq; 2. yê bêqewet (бессла-вный); yê sist, yê bêhal (сла-бый).
 действительный прил. мр. yê bêkêr, yê bêqewet, yê naê hesabê, yê nerast, yê netê.
 неделный прил. yê naê ra-tevckîrîne (belakîrîne).
 недельный прил. yê hefte, yê heftekê; — срок artek ж., wedê heftekê.

неде ля ж. hefte ж.; каждую — лю her hefte; за две — ли lî du heftiyada.
 недисциплинированность неце-лîlî ж., nesbûn ж., hêntîza-mî ж.
 недисциплинированный прил. yê necebîlî, yê nes, yê hêntîzayî.
 недоброжелательность ж. xî-gabxwezî ж., bêxêrî ж.; neyarî ж. (недружелюбие).
 недоброжелательный прил. yê xîgabxwez, yê bêxêr; yê neyar (недружелюбный).
 недоброкачественный прил. yê perak (испорченный); yê xîgab (ис-порченный); yê bîqasûr (незна-ком).
 недобросовестный прил. yê ne-helaî, yê perast; yê bênamûs, yê bêdîmal (бесчестный); yê bê-vîjdar (бессовестный).
 недоброе с. bêlîharî ж., bê-itmadî ж., bêbawerî ж.
 недоброчивый прил. yê bêlîbar, yê bêbawer, yê bêitmad.
 недобольный прил. yê negazî.
 недобольство с. negazîlî ж.
 недогадья см. недомереть.
 недогадание с. lêrnxwerin ж., bîrçîbûn ж.
 недогадать негов. tûr nexwerin, bîrçî bûn.
 недогаженный прил. yê bêzîr; yê qedeke (запрещенный); yê bê-qanûn, yê bêqîrar (незаконный); yê bêdestûr (незаконный).
 недогадный прил. yê neghîş-tî, yê xang; yê şîn (засланный).
 недогадный прил. yê kart, yê hîndîk.
 недога нареч.: — думая zef duşîmîş nehûn; — и... çetin nîne; — и упасть ketin çetin nîne.
 недогаченность ж. kêmwex-tî ж., kêmwedetî ж., wedê hîn-dîk, nehergavî ж.
 недогаченный прил. yê kêmwede, yê kêmwext, yê nehergav.
 недогаание с. bêkarbûn ж., bêraqelbûn ж., qudûmketin ж., zellî ж., bêdhalî ж.

недомогать *несов. разг.* békél (bêtaqet, zeif) bûin, qudûm ke-
lin.
недомыслие *с.* kêtaqîlî ж.,
bêbişî ж. (*глупость*); fêmnekî-
rîp ж. (*непонимание*).
недооценивать, недооценить
bîha (qîmet) nekîrin.
недооценить *сов. см.* недооце-
нивать.
недооценка *ж.* hîhanekîrîn ж.,
qîmetnekîrîn ж.
недопустимый *прил.* yê nekî-
tî; yê pelalaq (*недостойный*); yê
xîrab (*плохой*); yê bêizn (*нераз-
решимый*).
недоразумение *с.* 1. şaşî ж.;
qelet ж., xela ж. (*ошибка*); по-
—ию şaşî; 2. *разг.* (спор, ссора,
пререкание) qezîya ж., şer-dew
ж., şerî ж.
недоброе нареч. nebiha; erzân
(*дешево*).
недорогой *прил.* yê nebiha;
yê erzân (*дешевый*).
недород ж. xela ж.
недоросль *ж.* 1. *ист.* maqûlê
cahil; 2. *разг. ирон.* hortê axtax
(*лентяй*).
недосмотр *м.* duhrudaîn ж.,
cepîhêrîn ж., çetwîlînekîrîn ж.,
miqatlebûn ж.
недосмотреть *сов.* rak penî-
hêrîn, rak guh pedâin (miqatno-
bûn).
недоспать *сов. см.* недосыпать,
недоспелый *прил.* yê kang, yê
perîbişî; yê şîn (*зеленый*).
недоставать, недостаать *кѣм*
bûin, lêrûnekîrîn.
недостаток *м.* 1. (*нехватка*)
kêtasî ж.; 2. (*дефект*) qusûr ж.
недостаточный *прил.* yê hîp-
dik, yê kêta, yê lêcê naqe.
недостать *сов. см.* доставать.
недостача *ж. разг.* kêtasî ж.,
hîndîkbûn ж., lêrûnekîrîn ж.
недостовѣрный *прил.* yê negast,
yê nekivş; yê pemîqîm (*неточ-
ный*).
недостойный *прил.* yê pelalaq;
— *викимания* yê laîqî qedr-qîne-

(*е plne*; — *человек* meriyê pu-
laîq.
недоступный *прил.* 1. (*непо-
кятный, трудный*) yê bêfem,
yê çellî; şta kîxta — *я* dêtîm
ev kîlêb bona zaga çetîne; 2.
(*неприступный*) yê mehkemkîrî,
yê ku paê altkîrînê, yê ku paê qe-
dandîne; — *ая высота* bilindaîya
ku paê altkîrînê; — *ые цѣли* tere-
mê ku paêne qedandîne; 3. (*ло-
цены*) yê bîha, yê pirqîmet.
недосуг *ж. разг.* мне — *с* ним
разговаривать mesala min lûne
wîra xeberdûm,
недосчитаться *сов. см.* недо-
считываться.
недосчитываться, недосчитать-
ся *кѣм* bûin, pedîtin; — *несколь-
ких книг* çend kîlêb pedîtin.
недосыпать, недоспать *тѣм* ta-
lezan, têr xewa xwe nestandin
(hîlnefan).
недосягаемый *прил.* yê paê
gîhiştîne; yê çetin (*трудный*).
недоуздок *м.* heisar ж., qelîr-
ne ж., dîzgîl ж.
недоумевать *несов.* şaş (me-
tel, heîr) maîn; fêm nekîrîn (*не
понимать*).
недоумение *с.* şaşmaîn ж.,
melelmaîn ж., heîrmaîn ж.;
fêmnekîrîn ж. (*непонимание*); *с*
— кем, в — *ки* bî metel, şaşmaî.
недоуменный *прил.* — *вопрос*
pîrsa şaşkîrîne.
недочет *м.* 1. (*недостаток*) kê-
tasî ж.; 2. (*изъят*) qusûr ж.
недра *ж.* 1. erd ж., xwelî ж.;
2. *перен.* hundurê erdê.
недруг *м.* peyar ж.; dujmîo ж.
(*враг*).
недружелюбный *прил.* yê
peyarîye; yê dujmînatîye (*вра-
ждебный*); — *ое отношение* he-
laqetîya peyarîye.
недуг *м.* terez ж., nexweşî ж.
недурно нареч. xîrab (*при отри-
цательном глаголе*); он — ска-
зал ewî xîrab negot, ewî baş got.
недурной *прил.* yê nexîrab;
yê baş (*хороший*).

неожиданный *прил.* yê navdar,
yê merûf, yê zeî aqîl.
несобственный *прил.* 1. (*при-
творный*) yê negastî; 2. (*необы-
чный, деланный*) yê netebîletîye;
yê çekîrî, yê çelr.
нежданно нареч. — *нежданно*
разг. nişkêva.
нежданый *прил.* yê nişkêva.
нежеланке *с.* nexwestin ж.,
dîfnekîrîn ж., hîznekîrîn ж.
нежелательный *прил.* yê bêhe-
was; yê pelazim (*ненужный*).
нежелан союз *уст. и:* мұлы вы-
носливей, — *лошадям* çanlîr jî
hesra teyaştîrîrîn.
неженатый *прил.* 1. yê azur, yê
bêjn; 2. *в знач. суц. м.* meriyê
azer.
неженка *ж. ж. разг.* meriyê
(jîna) pazîk.
неживой *прил.* 1. (*мертвый*)
yê bêruh, yê pesax, yê sandaî, yê
mîcî; 2. (*ялмый*) yê sist, yê bêqu-
dûm, yê zeif.
неживучий *прил.* yê neterz,
yê nemohîm (*ненаучный*); yê
bêemel (*непрактичный*).
нежилой *прил.* yê ne ku bona
jîlne; — *ое помещение* oda ne
bona jîlne.
нежить *несов.* pazîf (delal)
xwel kirîn.
нежиться *несов.* xwe pazîf ki-
rîn.
нежность *ж.* pazî ж., leîfî ж.
нежный *прил.* 1. (*ласковый*)
yê paz; 2. (*негрубый, мягкий*) yê
tenik, yê netîr; 3. (*хрупкий,
слабый*) yê sist, yê zeif.
незабвенный *прил.* yê ku paê
bîrkîrîne.
незабудка *ж.* çiçek ж.
незабываемый *прил.* yê bîrne-
kîrîne, yê ku paê bîrkîrîne.
незавидный *прил.* yê nerak,
yê xîrab, yê çelîn; — *ое положѣ-
ние* halê çelîn.
независимо нареч. xenîjî ...,
penîhêrî lî ..., serbestî jî ...,
bet wêyekê; — *от того, что* ...
xenîjî wê yekê ku...

независимость *ж.* xwehwelî
ж., xwelbûn ж., serbestî ж.
независимый *прил.* yê xwe-
xwelîye, yê xweibûnê, yê ser-
best.
незавдалго нареч. pêşîya, pêzi-
kaîya; — *пѣред праздником* pê-
şîya eîdê.
незаконный *прил.* yê bêqanûn,
yê bêqîrar, yê bêraî.
незамедлительно нареч. xê le-
zê, niha, fetz.
незаменимый *прил.* yê paê gu-
bastîne; yê zeî lazîm (*очень
нужный*).
незамѣтно нареч. (*украдкой*)
tele-tel, xere-xer, dizîkava.
незамѣтный *прил.* 1. yê nekivş;
yê pakwîye (*почти не видный*);
2. (*незначительный*) yê biçûk,
yê nelsêr.
незамужняя *прил.* jîna azer
(mêrnekîrî).
незамысловатый *прил. разг.* yê
neçelîn, yê hêva.
незанятый *прил.* yê bêxebat,
yê betal, yê bêşol (*работой*);
yê vala (*пустой, свободный*).
незапамятный *прил.* yê qedîm;
с — *ых времѣн* jî zotanê qe-
dîm.
незапятнанный *прил.* yê bêlu-
ke, yê bêqusûr; yê temîz (*чис-
тый*).
незаслуженный *прил.* yê pe-
heq, yê pelalaq; yê negast (*непра-
вильный*).
незатѣйливый *прил. разг.* yê
hûsa, yê neçelîn.
незаурядный *прил.* yê zeî baş,
yê biferesat; — *ая личность* me-
rîye biferesat.
незначен нареч. bêfeîdeîye,
bêkêre, cîye bêtesebeb (*напрасно*);
bêhûdê (*бесположно*).
незваный *прил.* yê teklîfre-
kîrî, yê nexwendî; — *гость* mê-
vanê nexwendî.
нездоровит *вся бел.*: мне не-
многю — *ся* halê min tuncîyu,
ez hînekî békêlim (xwe dîga-
zînim).

нездоровый прил. 1. уё пехвеу (болной); уё песах, уё бедлат (блестящий); 2. (заразный) уё бизерат, уё зўганка; уё перак.

нездоровье с. бешелети ж., бешелетчиши ж., пехвеубути ж., бедлати ж.

незлобивый прил. уё пейёр.

незнакомец ж. пегиуё пинас.

незнакомство с. неизганиа негалибуэ пинаси ж., позани ж., пейеледи ж.

незнакомый прил. уё пинас; — человек пегиуё пинас.

незнание с. позанбуи ж., позани ж., пейелодбуи ж.

незначительный прил. 1. (болной) уё зель диндик, уё зель кем, уё пейсет; уё хур (малый); 2. (малозначим) уё пейерг, уё пейохиш.

незрелый прил. 1. уё негиһиути, уё санд, уё ши то фруктау, (плоды); уё кал (до зрелости); 2. (перел.) уё каһил, уё негиһишти; — ая мысль ликина негиһишти.

незримый прил. уё ку паш дитине, уё некюс, уё һинали, уё паш мнусауэ; уё пехли (тайна).

необычность с. пейшембуиши ж., айибуби ж., бешки ж.

необычаенный прил. уё пейкетибуи, уё айибуби, уё ши еи пакер, уё пейо.

необычно нареч. еси, пегиш, беша туше.

необычность с. еси ж., пегиши ж.

необыкновенный прил. уё еси, уё пегиш.

неизвестанный прил. 1. (неизвестный) пейеланди ж., пейеландиши ж., пейеландики; 2. уё паккети, уё шиговеркири (неизвестный); уё пинас (неизвестный).

неизвестно в этом слове безл. с. пинас, пинас — пинас еуап пинас; — пинас, пинас пинас.

неизвестность ж. 1. (неизвестность сообщения) пегуани ж., пекиуи ж.; 2. (неизвестность истиности) еуапнебуи ж., киву-небуи ж.

неизвестный прил. уё некюс, уё пегуап; уё пинас (неизвестный).

неизгладимый см. позабытый.

нейданный прил. уё пейшепекити.

нейзданный прил. уё пейепабе; уё бешелети; — ая болестъ пехвеуиуа чеза пабе; он неиззданым ем чеза пабе, чезебуи па витеуэ.

нейзмэнно нареч. һегдав, һеглит; деһим (постоянно).

нейзмэнный прил. уё һевегдастини, уё һегдав, уё һертим; уё деһим (постоянный).

неймерный прил. (германский) уё зель, уё бешесап, уё паш готине, уё ку паш риванине.

нейменное с. тунедош ж., кемзаси ж., терблекити ж.; за — нем ли себеба терблекитини; за — нем времени ли себеба вохтунелунне.

неймовёрный прил. уё зель, уё бешесап (бессметный), уё еси (недоверчивый), уё паш һаверкитини (неуверчивый).

неймущий прил. 1. уё достелг, уё беленгаз, уё зель, уё кесиб; 2. а это с. м. пегиуё беленгаз, һегит, кесиб).

нейскренний прил. уё пейелат; уё еси (фальшивый).

нейскренность ж. пейелали ж.; чейри ж. (фальши).

нейскушённый прил. уё пейеланди, уё хаш.

нейсполнение с. пейеланди ж.; — распоряжения пейеландина емт.

нейсполнимый прил. уё ку паш пейеландина, уё ку паш еси.

нейсполнительность ж. пейеланданни ж., пейеланди серт.

нейсправный прил. уё растпабе, уё ку паш терблекитини.

неисправность ж. 1. (такая же и т. п.) китабуиши ж., шикестин ж., есиеркетиши ж.; 2. (такая же, недоброты) еси ж., чейет ж.

неисправный прил. 1. (такой же и т. п.) уё хитабу; 2. (такой же и т. п.) уё бешелетчуел, уё текекел.

неиспытанный прил. уё пейеланди, уё хаш.

неисследованный прил. уё еуапнекири, уё пейелетити, уё шиговеркири, уё доженелетити.

неиссяклемый прил. уё ку хитас пабе, уё кутанапел; уё бешелашбуи, уё бекитабиди.

неистовство с. 1. (неистовство) хезеббуиши ж., һерсбуиши ж., һарбуиши ж.; 2. (жестокый поступок) зукатиши ж., һуемши ж., һекереш ж.

неистовствовать нареч. һек (это) һуиши.

неистовой прил. 1. (поступок) уё һерс, уё хезебу; 2. (жестокый) уё бешел.

неисцелимый см. неизлечимый.

ненисчерпаемый см. неисчерпаемый.

ненисчислмый прил. уё бешед, уё бешесап, уё бешелиташ.

ней см. опта.

нейтральность с. 1. (такая же, чужая) бешерекитиши ж.; — середняк бешерекитиши хитиуё еси; 2. (такая же) нейтральность бешелиткинши ж.

нейтрализовать нареч. и еси 1. бешелиткинши 2. паш бешелит (нейтральность) кини.

нейтральность с. һешелитиши ж., пейнебуиши ж., пейвалетиши ж.; соблюдать — бешелит кини.

нейтральный прил. 1. уё бешелет. — ая зона пейиуа йетелет; — ое господарство денкли бешелет; 2. (такая же) бешелитиши ж.

нейтрон с. деши, пейелети ж.

неквалифицированный прил. уё пейеланди, уё бешелети; — рабочий рою пейеланди (бурж.); һекем шери и т. п.

некий нареч. уекел, шейек, һушан; — не айна һилет шейек, һилекел.

некогда 1. нареч. (вот предельно) мне сегодня — (то) хезебу паш пинас; еси (то) бешелит пинас (у себя) ая аяши).

некогда 2. нареч. (кагда-то) хезебу, зотанапек; тожекел (обещать).

некого нареч. хезебу; — продать хезек туне веки ку ши бешелити; еси һекем заменить хезек туне веки ши һаркешини; не у кого спросить хезек туне веки ку терпекити; некому пойти за книгами хезек туне веки ку һере рою китеба.

некомпетентность с. позанбуиши ж., башерекитиши ж., бешеландиши ж.

некомпетентный прил. уё пейелетити, уё паккети.

некому нареч. и. от некого, некому ая аяши 1. — ое время хезекел; 2. в том, что, ая, — не һилек; — не люди һилек терг; һилека.

некрасивый прил. 1. уё пейешдеу, уё пейетити, уё пейкаш; 2. (такая же) уё пейелетити, уё пейелетити, уё пейелетити; — поступок киниши перак, киниши пейелети, пейелети.

некритический прил. уё пейелетити; — ое отношение бешелетиши пейелетити.

некролог с. пейелетити.

некстатг нареч. 1. (такая же) бешелет; 2. (такая же) бешелет, бешелет.

нектар с. 1. миф. пейктар ж.; 2. (такая же) пейелити.

некто нареч. шейек и т. п.; — мне скажи уекел шейекити доет туне пейелетити пинас доет.

некуда нареч. еси һушан, һушан.

некультурность с. бешелетитиши ж., бешелетитиши ж.; бешелетитиши ж., бешелетитиши ж., бешелетитиши ж.

необыкновенный прил. 1. yé nebbî (необычайный); yé nedîlî (несказанный); yé eceb (удивительный); 2. (чрезвычайный) yé zel, yé mezî, yé bêhezab.
необычайный см. необыкновенный.
необычный прил. yé bêsesa; в ~ое время bêwekî, bêçax.
необязательный прил. yé necesî, yé nemiqîm, yé nelerz.
неограниченный прил., прил. yé bêhed, yé bêslor; yé firaqelî, yé aza (свободный).
неодинаковый прил. yé neberapberî hev, yé neweke hev, yé nepolîla hev.
неоднократно нареч. zel (гелек) çata, pesacekê.
неодобрение с. qebûlnekirin ж., tesdîfnekirin ж. (непринятие); gazînebûn ж. (несогласие).
неодолжимый прил. yé ku paê alldûnê, yé ku paê taê, yé bêalt (непреодолимый); yé qaîm, yé biqed-cel (сильный).
несоудушвлённый прил. yé neguhber; — предметî tiştê neguhber.
неожиданно нареч. nişkêva; — я встретила знакомого nişkêva ez rastî nasê xwe hatim.
неожиданность ж. 1. (неожиданность) nişkêvabûn ж.; 2. (неожиданное событие) qewîmandîna (qezîya) nişkêva.
неожиданный прил. (незванный) yé nişkêva.
неоконченный прил. yé xilasnekirî, yé lemasînebûî, yé kutanebûî.
неологизм ж. linga, pêkojîz ж.
неон ж. физ. neop ж.
неопасный прил. yé bêxof, yé bêşaw, yé bêxeter; yé bêxetar (безопасный).
неопределённый прил. (очень сильный) yé zel qaîm (театр).
неоплатный прил. yé dehim, yé hertim; быть в ~ом долгу pêra kesê deyndarê dehime kesê bûn.
неоплаченный прил. yé bêheq, yé bêpere, yé bêtizî; — труд ж. kura bêheq, xebata bêtizî.
неоправданный прил. yé bêsesaz, yé izbatnebûî (необоснованный); yé bêkêr, yé bêfeide (беспользованный); yé nelazîm (неужный).
неопределённый прил. yé ne-yuan, yé bêqîtar; yé nekivç (нелесный).
неопровержимый прил. yé izbatbûî, yé ku paê înkarkirinê, yé înkar nabe; — довод dellê izbatbûî.
неопрыттый прил. yé nefemîz; yé qîrê; (грязный).
неопубликованный прил. yé neşîrnekirî, yé neşîrnebûî.
неопытность ж. xatî ж., neşîrbandîn ж., cahîl ж.
неопытный прил. yé necîrbandî, yé xat, yé cahîl.
неорганизованность ж. bêteş-kilî ж.; bêtertibî ж. (беспорядок).
неорганизованный прил. yé teşkîlnekirî, yé bêteşkilî; yé bê-tertibî (беспорядочный).
неорганический прил. yé neguhber; — ая химия kîmiya neguhber.
несведомлённый прил. yé bê-xeber; yé nebeled, yé nezaz (незнакомый).
неслабный прил. yé hertim, yé dehim; yé bêvegandîn (неуклонный); — ое внимание guhdarîya dehim (hertim).
несмотрительный прил. yé tewekel, yé neserwekî; yé bêguh-dar (невнимательный).
несовместельный прил. yé bê-esaz, yé izbatnebûî.
несопорный см. непровержимый.
несостоятельность ж. tewekelî ж., bêguhdarî ж., bêfesalî ж.
несостоящий прил. yé tewekel, yé bêguhdar, yé bêfesalî.
несущественный прил. yé ku paê qedandîne, yé ku nae sêrî, yé neqedandîne.

несвязанный прил. 1. (несущимый) yé ku paê kivçê; 2. (широкий) yé zel hindîk, yé nelerz.
несделанный прил. yé ku paê sudakirinê.
несдержанный прил. yé esel, yé miqîm, yé bêvegandîn.
несвязанный прил. yé dûrla-keve, yé zelebirîne.
несённый прил. 1. yé gînde-pekirî; 2. перен. (грубый) yé bêedeb, yé bêmerîfet.
несоткуда нареч. ji tucîya, ji tudereka, ji tudeta.
несотложимый прил. yé lerz, yé zel lex, yé bêderceng; — оя помощь kotekdarîya lerz; — ое дело zuxulê lerz.
несотлужно нареч. hertim, bê-derkelin, bêdûrketin; dehim (постоянно).
несотлужный прил. yé hertim, yé bêderkelin; yé dehim (постоянный).
несотразимый прил. 1. yé ku paê aîtkirinê; 2. перен. (нахащывающий), обаятельный) yé bêhe-was, yé hewazanîne.
несотступный прил. yé hertim; yé dehim (постоянный).
несотчётливый прил. yé ne-yuan, yé nekivç.
несотъёмлемый прил. yé esel, yé miqîm, yé milletç; — ое право heqdarîya esel; — ое качество xazbûna miqîm.
неофициальный прил. yé ne-germî; — ое сообщение elame-tîya ngermî.
несохота ж. мне — ez na-xwezîm, ez dîlnakim, kêfa min tu-neye.
несохотно нареч. bê dil, bê tîza-dîlî.
неоценимый прил. (исключительно ценный) yé zel bila, yé rîqîmet, yé paê lihakirinê.
несошутый прил. несошутый; несущественный) yé sist (слабый); yé sivik (лёгкий); yé bêç (безболезненный).

непарный прил. yé tek, yé necot, yé kil.
непартийный прил. 1. (беспартийный) yé bêpartîyan, yé bêfirçe, yé bêhîzb; 2. (несоединённый с принадлежностью к партии) yé nolajî uzvê hîzbê.
непереводимый прил. yé ku paê tercîmekirinê.
непередаваемый прил. (невыразимый) yé ku paê gotîne.
непереходный прил. — глагол грам. fêla derbaznebûnê.
неписанный прил. — закон qanûna nepivîsî, qîraqê esber.
неплатёж ж. heqnedan ж., re-tenedan ж.
неплатёжеспособный прил. yé deyndarê bêdewet.
неплательщик ж. (должник) deyndar ж.
неплодородный прил. yé bêhasîl; — не земли xwelîyê (erdê) bêhasîl.
неплодотворный прил. yé bê-kêr, yé bêfeide, yé bêhasîl.
непобедимость ж. altnebûn ж., fêalî ж.
непобедимый прил. yé altne-bûnê, yé bêaltî.
неповинный прил. yé neguneh-kaç, yé bêguhç, yé bêûc.
неповиновение с. gûnnekirin ж., gûra (kesê) nekirin, îtaatneki-rin ж.
неповоротливый прил. yé fiş-fişok, yé sertarpêl.
неподоба ж. hewa xîrab.
непогрешимый прил. 1. (никогда не ошибающийся) yé bê-qusê; 2. (белословно верный) yé rast.
неподаёму нареч. pêzikî, tex, fîza; — от меня fêza niqda.
неподатливый прил. yé birik, yé bînk, yé bêtiyaç; yé ku nae xeberdana (несговорчивый).
неподвижный прил. yé bêhero-keç, yé bêheç, yé cîda sekinî, yé bêîrat.
неподдельный прил. yé hêlat (искренний); yé rastî (подлинный).

неподкупный прил. уё ку паё киринё; уё бипатос, уё хелал (честный).
 неподобный прил. уё nelatq; уё бекёр (ненужный).
 неподсудный прил. уё ку пакеве блн сусде.
 неподходящий прил. уё бёмипасиб; в — ге время бёвехт, бёсах, wede нпе, newexte.
 неподчинённый с. гурнекирин ж., гуга (keseki) некирин, бёлтаел ж.
 неподзволительный прил. уё бёлтп; уё qedehe (запрещённый).
 неизвестность ж. pezant ж., гуаннекирин ж., зиговенкирин ж.
 неизвестный прил. уё ку паё гуанкиринё, уё зиговенкиринё.
 непоколебимый прил. уё qaim, уё mehket; уё бёвегерандин (неуклонный).
 непокорённый прил. уё altnebul, уё zefnekiq.
 непокорность ж. гурнекирин ж., бёлтаел ж.
 непокорный прил. уё гурнекиринё, уё бёлтаел.
 непокрытый прил. 1. (без шапки) уё бёкум, уё serqot; 2. (открытый) уё servekiq.
 непоядки мн. ж. 1. xirabf ж.; 2. (недочёт) шаф ж., qusur ж., kemasf ж.
 неполноценный прил. уё бикёмаси; уё бикусур (с недостатками).
 неполный прил. 1. (ненаполненный) уё netijf; — ая корзина sebeta netijf; 2. (не целиком) уё nivf; — рабочий день plvroja xebate; — ая средняя школа (семилетка) mekteba ortё ya heft-saliye.
 непомёрный прил. уё бёhesab; уё бёhed (безграничный); уё zef (огромный).
 непонимание с. femnekiqин ж., femkorf ж.; pezantbп ж. (незнание).
 непонятливый прил. уё бёfem, уё femkor.

непонятно в знач. сказ. безл.; —, что он хотёл сказать eyan npe, ewf ci dixwast bigota.
 непоправимый прил. уё ку гаси пабе, уё ку паё сёкиринё, уё xirabbul.
 непорочный прил. уё бипатос, уё бёqusur; уё bakire (девственный).
 непорядок ж. бётёртлбл ж., бёteskielcf ж., бёqaldelcf ж.
 непосёда м., ж. разг. mertya (jina) nes (netebitf, nesitirf, ber-xwenedaf).
 непосильный прил. уё zef cetin, уё zef giran; — ая задача pisa zef cetin.
 непослёдовательность ж. хwelye sozё hwe nebulп (а словах); бётёртлбиya fikira (нелогичность).
 непослёдовательный прил. уё хwelye sozё hwe npe (в словах); уё бётёртлбиya fikira (нелогичный).
 непослушание с. гурнекирин ж., гуhnedafп ж., бёлтаел ж.
 непослушный прил. уё nes, уё netebitf, уё гуга (keseki) nake, уё бёлтаел.
 непосредственность ж. (искренность) helalf ж., dilsaxf ж., бёwesyetf ж.
 непосредственный прил. 1. (прямой) уё gash, уё nёzfk; 2. (искренний) уё helal, уё dilsax, уё бёwesyet.
 непостижимый прил. уму — о разг. pagije (nakeve) aqila.
 непостоянный прил. уё noher-tim, уё nedehim; уё тё гуhastinё (изменяемый); — ая погода hewa tё гуhastinё; — характер xeisefё tё гуhastinё.
 непостоянство с. veguhastin ж.; гуhastin ж., ewezbulп ж.; — характера veguhastina xeiset.
 непохожий прил. уё nepotifa hev, уё nemfna hev.
 непочатый прил. разг. 1. (начатый) уё destrёnobulф, уё destrёnekiq; 2. (неисчерпанный)

уё бёhed, уё бёhesab, уё бёser u binf; — край работы xebata bёhed.
 неостыжательный прил. уё бёhurmet, уё бёmerlef, уё бёgmel, уё бёqedir-qimet, уё бёxatir.
 неправда ж. derew ж., vir ж., negastf ж.; — всеми правдами и — ми разг. bi rasi u derewa.
 неправдоподобный прил. уё negast, уё ne notifa rastiye.
 неправильность ж. negastf ж.; шаф ж. (ошибочность).
 неправильный прил. уё negast; уё шаф (ошибочный); — глагол грам. fёla negastf.
 неправомёрный прил. уё бёqanpп.
 неправомочность ж. бёqanpп ж.
 неправомочный прил. уё бёqanpп.
 неправотá ж. 1. (несправедливость) neheqf ж., бёedilalf ж., бёheqteqef ж.; 2. (заблуждение) шафбул ж., шаф ж., qelet ж.
 неправый прил. 1. (несправедливый) уё neheq, уё бёedilalf, уё бёheqteqef; 2. (заблуждающийся) уё neheq, уё шаф dibe; он неправ ew nehoqe, ew шаф dibe, ew negast.
 непредвиденный прил. уё nedf-f, уё tekmfnnekirf; уё nişkёva (неожиданный).
 непредубеждённый прил. уё heq, уё gash.
 непредусмотренный прил. уё kivşnekiq, уё tesdfqnekiq.
 непредусмотрительность ж. бёtedbfrf ж., tekmfnnekirin ж., бёtevdfrf ж.
 непредусмотрительный прил. уё бёtedbfr, уё tekmfnnekirf, уё kivşnekiq, уё бёtevdfr.
 непреклонность ж. qaimf ж., mehketf ж., netewandinf ж.
 непреклонный прил. уё qaim, уё паё tewandinё, уё mehket.
 непреложный прил. 1. (твёрдый) уё miqfm, уё esef; 2. (не-

оспоримый) уё бёqirat, уё бёserf, уё бёgillf, уё ку паё гуhastinё, уё ferz.
 непременно нареч. miqfm, esef; я — приёду exё esef bёm.
 непрёмённый прил. уё miqfm, уё esef; уё бёgillf, уё бёşibhe (несомненный).
 непреодолимый прил. уё паё zotё, уё паё altkirinё.
 непрерывно нареч. serhev, dёhev, бёmolet, pešhev.
 непрерывный прил. уё serhev, уё dёhev, уё бёmolet.
 непрестанно см. непрерывно.
 непривётливый прил. уё перак, уё бёmerlef, уё бёhurmel.
 неприквёчка ж. бёedetf ж., hпnepbulп ж.
 неприквёчный прил. уё бёedet, уё hпnepbulп.
 неприглядный прил. уё перак, уё nerind.
 непригодность ж. бёkёrf ж.
 непригодный прил. уё бёkёrf.
 неприквёмлемый прил. уё ку паё qebulkirinё, уё ку паё hildanё; — мы условия qitarё ku paёne qebulkirinё.
 непризнанный прил. уё nasnekiq, уё qebulnekiq.
 неприкосновенность ж. хwefkirin ж., destnedafп ж.; — личностя хwefkirina mertya.
 неприкосновенный прил. уё хwёikirinё, уё destnedainё.
 неприкрашённый прил. уё neqşnekiq; уё rasil (действительный).
 неприкрытый прил. уё eqkere, уё vekirf, уё rufekirf.
 неприличный с. бёedebf ж., бёmerlefё ж.; перакf ж.
 неприлично нареч. nelatq.
 неприличный прил. уё бёedeb, уё бёmerlef; уё перак (нехороший).
 непримиримость ж. hevnehalп ж., miqabilf ж., muxalefё ж., revneketin ж.
 непримиримый прил. уё hevnehatinё, уё miqabil, уё revne-

кетинэ, уэ бэбарлэ; — ме протыворэчка miqabildarlué revneketiné (hevnehatiné).
 непринуждаемость ж. azaf ж., serbestl ж. (свобода); rehetl ж., araml ж. (спокойствие).
 непринуждаемый прил. уэ аза, уэ serbest (свободный); уэ rehet, уэ aram (спокойный).
 неприютке с. qebülnekirin ж.; — предложения qebülnekirina qiragé.
 неприспособленность ж. hınpebûin ж., sinebûin ж.
 неприспособленный прил. уэ hınpebûl, уэ ciyê xwe nedfîl, уэ sinebûl.
 непристойный прил. уэ bécêdeb, уэ bêelb, уэ benamûs; уэ şerme (постыдный).
 неприступный прил. 1. (о крепости и т. п.) уэ zor, уэ qalıt, уэ ku naê alkîrîné; 2. (надменный) уэ rozbilind, уэ zef qiro, уэ zef kubar, уэ qulam.
 неприступный прил. уэ helal, уэ dilsax; — ое участие icvbûfna dilsaxl.
 неприязнительный прил. уэ dewpekirîné.
 непричастный прил. уэ revapegirêdal, уэ bêhelaqe, уэ levbebûl.
 неприязненный прил. уэ neyar (недружелюбный); уэ dujtinaiyê (враждебный).
 неприязнь ж. nefret ж. (ненависть); hîzpekirin ж. (мелочность); neyarî ж. (недружелюбие); dujtinatî ж. (вражда).
 неприязтель м. neyar м.; dujtin м. (враг).
 неприязельский прил. уэ neyarîyê; уэ dujtinaiyê (вражеский).
 неприятность ж. qezîya ж., şer-dew ж., qerebatîx ж.
 неприятный прил. уэ xîrab, уэ parak; — на вкус уэ lepxîrah, уэ bêtem.
 непробудный прил. уэ serhev, уэ zef dirêj, уэ rîgwext; — сон xewa rîgwext.

непроглядный прил. уэ zef terf; — ая ночь şevreş ж., terf-terfistan ж.
 непродолжительный прил. уэ kin, уэ hindik, уэ kêmwext, уэ wedê kurt.
 непродуктивный прил. уэ bêhasil, уэ bêfelde, уэ bêhasilê.
 непроезжий прил. — ая дорога rîya zef çelin bona çûin-hatîné, rîya xîrab.
 непрозрачный прил. уэ pezela; уэ şêfî (мутный).
 непроницаемый прил. уэ bêhasil (безрезультатный); уэ bêfelde (бесплодный); уэ bêhasilê (непродуктивный).
 непронизываемый прил. уэ bêxîfyar; уэ nişkêva (неожиданный).
 непромокаемый прил. уэ ku şil nabe, уэ ter nabe, уэ miqabîl şilbûnê.
 непроходимый прил. 1. (для галов, жидкостей и т. п.) уэ dergirî; 2. перен. (скрытый) уэ binalî, уэ mexfî, уэ veşarîl.
 непропорциональный прил. уэ lewke hev, уэ neberanberf hev, уэ neangorî hev.
 непростительный прил. уэ nebexşandîné, уэ naê boxşandîne; — ая ошибка qeleta nebexşandîné.
 непроходимый прил. уэ zef çetin bona derbazbûlîné, уэ bêrê, уэ bûrê-bêdirb.
 непрочный прил. уэ sist, уэ zeif, уэ neqalıt, уэ nemêkmet.
 не прочь: он — ew haziro, ew gazîye, ew miqabilîne.
 непростительный прил. уэ teklîfnekirî; — гость mêvanê teklîfnekirî (пехwendî).
 неспособный прил. уэ nekarî, уэ nekarî; — не умеет.
 неспособный прил. уэ nekarî, уэ nekarî; — не умеет.
 неспособный прил. уэ nekarî, уэ nekarî; — не умеет.
 неспособный прил. уэ nekarî, уэ nekarî; — не умеет.

неравенство с. neberanberf ж., nepotilahevî ж., neangorthevî ж.
 неравномерность ж. neberanberf ж.
 неравномерный прил. уэ neberanberf hev.
 неравноправие с. heqdarîya neberanber.
 неравноправный прил. уэ heqdarîya neberanberf hev; — договор qiragê heqdarîya neberanberf hev.
 нервный прил. уэ neberanber, уэ neangorî hev; — ме силы qewetê neangorî hev, qewetê lewke hev.
 нервный прил. уэ lewkel, уэ qalîl.
 нервный ж. rîze, bêterfîbî ж., qalmeqal ж., bêqatdelî ж.
 неразборчивый прил. 1. (о черке) уэ neuyar, уэ nekivş; 2. (о еде) уэ rîgxwur; 3. необр. (о средствах) уэ lewkel.
 неразбитый прил. 1. (отсталый) уэ raşdamat; 2. (физически) уэ sist, уэ beqewat, уэ zeif.
 неразговорчивый прил. уэ hindik heberdide, уэ zimankin.
 нераздельный прил. уэ ku naê parevekirîné (cudakirîné), уэ tomerî.
 неразлучный прил. уэ ku jî hev naê qetandîné, уэ hevneqetandîné.
 неразрешенный прил. 1. (нерешенный) уэ zelalnekirî, уэ saftnekirî; 2. (запрещенный) уэ bêizn, уэ qedexê.
 неразрешимый прил. уэ ku naê zelalkirîné (safîkirîné).
 неразрывный прил. уэ qalıt, уэ mêkmet, уэ yekbûl, уэ hevagirêdal.
 неразумный прил. уэ bêcaqîl, уэ bêhiş, уэ bêfem; — поступок kirina bêcaqîl.
 нерастворимый прил. уэ ku naê helandîné, уэ ku têda nabele.
 нерв ж. temar ж., temara hêrsê.
 нервировать несог. hêrs (kerbûl) kirin, dan hêrsê.

нервничать несог. hêrs (kerbûl) bûin, nava xwe xistin.
 нервный прил. уэ temara; уэ hêrs, уэ kerbûl (о человеке); — ая система sistêma temara; — ое заболевание pexweşîya temarê hêrsê.
 нервный прил. 1. (недействительный) уэ nepêxd, уэ bixîyal, уэ negasîl, уэ nemîqîm; 2. (неисполнимый) уэ ku naê qedandîné.
 нервный прил. уэ nehêrlîm, уэ nehêrgav, уэ nehêrwext.
 нервно ж. gelek çara; çaga-çaga (икогда).
 нерентабельный прил. ж. уэ bêfelde, уэ bêkar, уэ bêbereket.
 нерешительность ж. bêsuretî ж., bêçaregî ж.; быть в — tk suret nekirin.
 нерешительный прил. (трусливый, несмелый) уэ îrsonek, уэ bêsuret.
 неряховый прил. уэ ku zeng nagire; — ая сталь pola ku zeng nagire.
 нерыбный прил. 1. уэ negasîl, уэ xwar; — по черке destnivîsara negasî; 2. (изменчивый) уэ ku lê guhastîné, уэ negasî; — характер xêsetê negasî.
 нерушимый прил. уэ qalıt, уэ revgirêdanê, уэ mêkembûl, уэ yekbûl.
 неряха м., ж. meriyê (jîna) qîrêj (pîs, mirdar).
 нерыбный прил. уэ qîrêj, уэ pîs, уэ mirdar.
 нес с. pestî.
 несомнительный прил. уэ pexwotixtar; уэ nezêbest (зависимый); уэ pexwexatîyê, уэ peza (несвободный).
 несомнительный прил. уэ ku naê serî, уэ ku naê qedandîné, уэ bixîyal.
 несведущий прил. уэ nebeled, уэ nezan.
 несвежий прил. уэ neteze; уэ kevîr (старый).
 несвоевременный прил. уэ bexwext, уэ ne lî wextêda, уэ bêcaqîl.

несвойственный прил. уё пe-
тсхsús.
несвязный прил. уё бeнeт, уё
heva negirédaí, уё бeгабет, уё
bêhelaqet.
несгибаемый прил. уё ку паё
tewandiné, уё mehkem, уё neta-
wikok.
несговорчивый прил. уё ку
паё хебердане, уё biink, уё bē-
tivaq.
несгораемый прил. уё ку паё
qewitandiné, уё nezewitok; —
шкаф qiliya nezewitok.
несдержанность ж. berxwe-
pedain ж., nesitiri ж.
несдержанный прил. уё ber-
xwepedaí, уё nesitiri.
несерьёзный прил. уё notohim
(неважный); уё bēesas (неогнома-
тельный); уё aqilsivik (легко-
мысленный).
несказанно нареч. zel, hēhesab,
negotl.
несказанный прил. уё zel, уё
bēhesab.
нескладный прил. 1. (неуклю-
жий) уё neangori hev; 2. (несвяз-
ный) уё bēnét, уё bēgabēt.
несколько I числ. çend, hinek;
— раз çend çaga; — человек
çeni meri.
несколько II нареч. (в некото-
рой степени) hineki, neiser; —
больше hineki zêdetir (zettir).
нескончаемый прил. уё bēser
ô hili, уё bēaxiri, уё xilas nabe.
нескромный прил. 1. уё bēndeb,
уё beag, уё bēçerm, уё bēciç;
уё bēheya (бесстыдный); 2. (не-
деликатный) уё bēmerfet, уё
bēnitmç.
несложный прил. уё neçetin,
уё hēca; уё sivik (легкий).
неслыханный прил. уё pediti
(невиданный); уё pehûi, уё nekiri,
уё neqewitimi (небывалый).
несменяемый прил. уё ку паё
guhastiné, уё ку паё ewezkiciné.
несметный прил. уё hēhesab;
уё bēhod (бесчисленный); уё zel,
уё pig (ограничный).

несмотря предлог penihêri; —
на это wê yekê penihêri, guhda-
riya wê yekê nekiri.
несмысленный прил. — позор
tobefbûina hertim, bēramûsiya
ku paé hildané.
несносный прил. уё ку паё
temûlkiriné, уё bêtab.
несоблюдение с. neçedandin ж.;
— правила neçedandin qaída.
несовершеннолетний с. saçiri ж.,
saçiri ж., çamlogihîştin ж.
несовершеннолетний прил. уё
saçir, уё saçil, уё negihîştî, уё
çamlogihîştî.
несовременный прил. уё ne-
kema; уё bikemasi, уё biqaxir
(с извечном).
несовместимый прил. уё bēci,
уё ci nabe, уё паё çikiriné.
несогласие с. 1. çailnebûin ж.
(разногласие); mihalêli ж. (раз-
лад); 2. (на что-л.) çaznebûin ж.,
qebûlnebûin ж.; inkarkirin ж.
(отказ).
несогласный прил. уё netazi,
уё mihalêli; я с этим — en ez
wêyekêra çailninim.
несогласованность ж. hevra-
reynekatin ж., hevraqailnebûin ж.,
bêhelaqeti ж.
несогласованный прил. уё bēse-
wir, уё bêlifaç, уё hevca rey-
nokiné, уё hevnehatine.
несознательность ж. bêlemi ж.,
bēaqili ж.; aqilsiviki ж. (неко-
мысленность).
несознательный прил. уё bêlem,
уё bēaqil; уё aqilsivik (легко-
мысленный).
несоизмеримый прил. уё ne-
weke hev, уё neangori hev, уё
neberanberi hev, уё ку паё pi-
vandiné.
несокрушимый прил. уё meh-
kem, уё qewet (прочный, стой-
кий); уё ку паё nitkiciné, уё
bêali (непобедимый).

несомненно вводн. с. bēçik,
miçim, bêlita, helbet (конечно);
ese (обязательно).
несомненный прил. уё hêçik,
уё miçim; уё eseî (обязатель-
ный).
несоответствие с. neberanberi
ж., newekehevî ж., nepotilahe-
vî ж.
несоразмерный прил. уё nean-
gorî hev, уё neberanberi hev, уё
nepotila hev.
несостоятельность ж. 1. (не-
лаптижеспособность) beçewetbû-
na deyn dalné; 2. (необоснован-
ность) bēesasî ж., bēesli ж.,
bêzhatbûin ж.; 3. (бесцелие)
beqewetî ж., sistbûin ж., hēla-
qeti ж., hēbali ж.
несостоятельный прил. 1. (не-
лаптижеспособный) уё deyn-
dar, уё beqewet, уё hēlaçet;
2. (необоснованный) уё bēesas,
уё bēesl, уё bēnét; 3. (бесцелиый)
уё beqewet, уё sist, уё zeî.
несудный прил. уё xang, уё
negihîştî; уё şin (зачем); уё
kal (об арбузах).
неспокойный прил. уё nege-
het, уё hêç; уё pól (о море).
неспособность ж. lekarinaî ж.;
hêçinî ж. (тупость).
неспособный прил. уё lekar;
уё neaqil, уё bēçin (тупой); он
на это неспособен ew wêyekê ne-
kare bêke.
несправедливость ж. neheqî
ж., nerasti ж., bêinsafi ж., he-
heqiqetî ж., hēçilai ж., bēdadî
ж., bēdadetî ж.
несправедливый прил. уё ne-
heq, уё nerast, уё bêinsaf, уё
hēheqiqet, уё hēçilal, уё bē-
dad, уё bēdalet.
неспростý нареч. разг. neba-
dihewa; mexsús (специально);
qestî (умышленно).
несравненный нареч. 1. (очень
хорошо) zel baş (рак); 2. (перед
сравнит. ст. — гораздо) bûgîlî,
deha, он — лучше стó ew bēgîlî
ji wi çetire.

несравненный прил. уё bēhev-
ri, уё bêmanend; уё zel baş, уё
zel rak (превосходный).
нестерпимый прил. уё temûl-
nekiriné, уё bêtab, уё bēsebr,
уё bēhebet.
нести I, понести I, см. носить I;
2. (прикоснуться) anin; 3. перен.
(терпеть); — убытки zegar dîtin;
— потерн zel kirin; — наказание
cezarê hûn; 4. тк. несов. перен.
(выполнять) qedandin, anin serî;
— обязанности horedar bûin,
wezife qedandin; — ответствен-
ность çihadar bûin; — кара-
ул çewetîl (nobedari) kirin; 5.
(мчать) birin.
нести II, смести dandin; — яца
hêk dandin (anin).
нести́сь I, понести́сь zû çûn,
revin, bezin, ç.
**нести́сь II, смести́сь (о пти-
цах) hêk dandin (anin).**
нестойкий прил. 1. хим. уё ne-
çaim; 2. (слабый) уё sist, уё zeî.
нестрова́лой прил. 1. уё ne-
meçqêda, уё dîri meçqê; — ая
служба çuñixa bêmeçq (nemeçqê-
da); 2. я знач. суи. ж. meriyê
nemeçqêda (dîri meçqê).
нестройный прил. 1. уё bê-
çalde; 2. (беспорядочный) уё bê-
tertib.
несу́ см. нести.
несудожный прил. уё ne huna
çûn-halina gemiya.
несура́зный прил. разг. 1. (бо-
толковый) уё bēnét, уё bēaqil, уё
bêmenî; 2. (нескладный) уё bêter-
tib, уё bêqaide.
несуществонный прил. уё ne-
tohim, уё ne haqa lazim, уё ne-
çetç.
несхóдный прил. 1. (непохвальный)
уё nepotila hev, уё neçengê hev-
da; 2. разг. (о цене) уё destnado,
уё biha.
несчастливый прил. уё bēbext,
уё bêtele, уё hēçkal, уё tele-
reç, уё bextreç, уё bēoxir.
несча́стный прил. уё heibext,
уё bextreç, уё bêtele, уё bēbext;

уё zéfil (жалкий); — случай qezîya ж., isyede ж., bedbextî ж. (бесчестие); bela ж. (беда), несчастье с. bedbextî ж., bîbextî ж., bela (беда); qezîya ж. (случайный случай).
 несчётный прил. уё bêhesab, уё bêhed.
 несведомый прил. 1. (неуведомленный) уё bêlel, 2. (непригодный для еды) уё keci xwerîne naê, уё naê xwerîne.
 нет 1. (не имеется) tune, tune-bîn; у меня — времени wexîê min tune; никого — дома kesek xanîda tune, kesek matda nîne; 2. (отрицание) na; — это не так na, ewyek usa nîna; согласны вы или —? îbîn qdîlîn ya na?, îbîn tazîne ya na? < — да и... разе, сага-сага; светлы на нет kula (rod) kîlîn; — ещё hela bê na.
 нетактичный прил. уё bêmerîfet, уё bêleresat.
 нетвёрдый прил. уё neqaim, уё nelehkem; уё sist (слабый); — характер keîsetê sist; — ам походка tûvaqûîna sist (неуклюжий).
 нетерпеливый прил. уё bêsehr, уё bêhîl take.
 нетерпение с. bêsehrî ж.; ждать с — ем zê hîlî bîlîn.
 нетерпимость ж. 1. (недопринимчивость) bêbîlîn ж.; 2. (непринятие) merîtîngîstî; bêhîlîngîkîrîn ж., seîrnekîrîn ж.; проявлять — kîmîl (sehr) nekîrîn.
 нетерпимый прил. 1. (недопринимчивый) уё bêbîlî, — поступок kîrînîya bêbîlî. 2. (неуважительно) уё naê bêhîlîngîrîne; — ое отношении helaqetîya naê bêhîlîngîrîne.
 нетоварищеский прил. уё ne-xahî, уё nezarî, уё nebuqîrî.
 неторопливый прил. уё lez-takeve; уё hêdî-hêdî (медленно).
 неточность ж. neasîî ж.; şaî (ошибка)

неточный прил. уё nerast; уё şaî (неточный).
 нетребовательный прил. уё ku dewê nake, уё bêdew.
 нетрезвый прил. уё sarxweş.
 нетронутый прил. уё destneda.
 нетрудовой прил. уё ce jî xe-batê; — дохода kara ce jî xe-batê.
 нетрудоспособность ж. beta-qetîya xe-batîngîne, nekarînaîya xe-batê; meîlîî ж. (инвалидность).
 нетрудоспособный прил. 1. уё ku nikare bixebite; 2. в знач. сущ. ж. merîyê nekar (бесплат); meîlî ж. (инвалид).
 нетель ж. poçin ж.
 нетто в знач. прил. bê, хали; вес — kîtanîya xafîs.
 необедительный прил. уё bê-cas, уё bêhîlî, уё bêzhat; уё sist (слабый).
 неубажение с. bêbarînetî ж., bêmerîfetî ж., bêxatîrî ж.
 неубажительный прил. уё nebawer, уё bêcas, уё bêzhat; — ая причина se-bela hînbar.
 неуперность ж. bêbawerî ж., sebetnekîrîn ж., bêqamînî ж.
 неувядаемый прил. неувядающий прил. уё beta-hetaîyê, уё herîmî; уё deîmî (вечный); — ая слава hîrmeta beta-hetaîyê, romana delîmî.
 неувяжа ж. rawe, hezarpeyeketîn ж., hezarqîlînebîlîn ж.
 неуверенный прил. уё netemîrî, уё netîmîrî, уё beta-hetaîyê; уё deîmî (вечный).
 неутомимый прил. rawe уё netemîrî, уё netîmîrî; уё nes (шампанский).
 неудача ж. bê-xahî ж., telereşî ж.; потерять — чу bêxahî bîlîn.
 неудачник ж. marîyê bêbext (loser, loser).
 неудачный прил. уё teleres; уё bêhasî, уё bênetîcê (безразультатный); уё bedbext (несчастливый).
 неудержимый прил. уё nevehî-gandîne, уё naê zêfîkîrîne, уё naê sekmîndînî, уё naê zêfî.

неудобно нареч. 1. bêlesal, ne-rebet; 2. в знач. сказ. безл. çetinê, eîbe; ему стало — ewî çeretî kir.
 неудобный прил. 1. (некомфортный) уё bêlesal, уё ne-rebet, уё sazpekîrî; — ое сообщенье helaqetîya bêlesal; 2. (неприятный, неподходящий) уё çetin, уё bêci, уё xîrah, уё bêlesal; — ое положенье hatê xîrah.
 неудобство с. 1. bêlesalî ж., ne-rebetî ж.; 2. (затруднительное положение) çetînî ж.
 неудовлетворённость ж. ne-tazîbîn ж.; испробовать — lêr nebîlîn, gazî nebîlîn.
 неудовлетворённый разг. уё ne-gazî, уё têrnebîlî.
 неудовлетворительно нареч. 1. xîrah, se-rak; 2. в знач. сказ. безл. (отлично) xîrah (nişan).
 неудовлетворительный прил. уё xîrah, уё ne-rak, уё bêker, уё ne-tazîbîne.
 неудовольствие с. bêlezetî ж.
 неужели нареч. dibe; — он не придёт? dibe ew neyêz; — правда? dibe rastbe? < —? (да что вы!) îa usa, ya!
 неужто см. неужели.
 неузнаваемый прил. уё ku naê naskîrîne, уё ku hatîye gu-hastîne.
 неузнанный прил. уё herîcî, уё deîmî.
 неуклюжий прил. уё se-tarêl, уё gîtap.
 неукротимый прил. уё ku naê telîmkîrîne, уё ku naê desta, уё hat.
 неуловимый прил. 1. уё ku naê gîrîne; 2. (не замеченный) уё neiser te kîxê.
 неумелый прил. 1. (о человеке) уё xam, уё nebeled; 2. (оумело сделанный) уё xîrabçekîrî.
 неумённо с. bêreşekarî ж., nezalî ж., nebeledî ж., xanî ж.
 неуместный прил. уё bêci, уё nesî.
 неумный прил. уё neqîl; уё keşaqîl (слабоумный).

неумолимый прил. уё bêremî, уё dîlkevîr (безжалостный); уё zulûm, уё bêrem-kerem (жестокый).
 неумышленный прил. уё ne-qestî.
 неуплата ж. neqamî ж.
 неупотребительный прил. уё ku naê xe-batê; — ое выраженье gotîna ku naê xe-batê.
 неуравновешенный прил. (о человеке) уё ku ne ser hemle xweîye.
 неурожай м. xelalî ж., xelalîya ekin.
 неурожайный прил.; — год sala xelalîyê (xelalîya ekin).
 неурочный прил. уё bêwaxî, уё eyanpekîrî, уё bêçax; в — ое время îî weê eyanpekîrîda.
 неурядица ж. çerçalîx ж., çalmeçalî ж., çet-dew ж.
 неуспешность ж. raşîdamînî ж., xîsalhînbîlînî ж.
 успешен м. raşîdamînî ж.
 неустанный прил. уё newestîyîn (неослабевающий), уё herîmî, уё deîmî (вечный).
 неустойка ж. cîmî ж.
 неустойчивость ж. neqamîî ж.; sistî ж., zêîî ж. (слабость).
 неустойчивый прил. уё neqamî, уё nelehkem; уё sist, уё zêîî (слабый).
 неустрашимый прил. уё bêce-ret, уё bêlesonek (бесстрашный); уё egîl, уё cesîr (смелый, храбрый).
 неуголимый прил. уё ku lêr nake.
 неутомимый прил. уё ku naweste.
 неуч м. nezalî ж., bêsoxde ж.
 неучливость ж. bêdelelî ж., bêmerîfetî ж.
 неучливый прил. уё bêdedê, уё bêmerîfet.
 неуютный прил. уё ne-rehet; уё bêlesal (неудобный). — ая комната oda bêlesal.
 неувязный прил. (крепкий) уё çaim, уё mehkem.

нефрит I м. мед. néfrít ж.,
sürçürlüna gurçúka.
нефрит II м. мин. kevire kesk,
néfrít ж.
нефтедобывающий прил. уё
deranına nefté; — ая промыш-
ленность senetá deranına nefté.
нефтеплавильный прил.: — ое
судно gemiýa nefté (neftbir).
нефтепроводный прил.: — ме рай-
оны nehiýe neftdañe; — пласт
qeté nefté.
нефтеперегонный прил. уё
nefttémizkirine; — завод karkhapa
nefttémizkirine.
нефтепровод м. lûla nefté.
нефтепродукт м. mehsûleté (ha-
sileta) nefté.
нефтепромышленник м. senç-
çiyé nefté.
нефтепромышленность ж. se-
netá deranına nefté.
нефтехранильце с. etbara
nefté.
нефть ж. neft ж.
нефтяник м. neftçi м.
нефтяной прил. уё nefté;
— ая промышленность senetá
deranına nefté; — двигатель mo-
tora nefté; — источник kaniýa
(quñiýa) nefté.
нехватка ж. kemasí ж., téré-
lekirin ж., xelal ж.
нехороший прил. уё перак: уё
xirab (испорченный); — человек
meriyé перак (xirab).
нехорошо нареч. 1. xirab, пе-
рак; чувствовать себя — хве
gazandín, hékél hiñin; 2. в знач.
слаз. безл. xirabe, пераке, baş
niñe; — так поступать usa kirin
xirabe.
нехотя нареч. bə ail, bə ho-
was, bə rizadilé.
нецелесообразный прил. уё bə-
leide, уё bəñet; уё nelazim (не-
нужный).
нечаянно нареч. nişkeva.
нечаянный прил. 1. (неожидан-
ный) уё nişkeva; 2. (случай-
ный, ненамеренный) уё neçestí,
уё nişkeva.

ничего I мест. tişt tune; не-
чем заменить паё gúhastine; мне
ничего читать tişt tune ez bi-
xwáñim; ♦ делать —! çare
tune!
ничего II в знач. слаз. безл.
(мозакем) lazim (hewce) niñe;
— больше ждать hiñibúñ edt
hewce niñe.
нечеловеческий прил. (непо-
сильный для человека) уё zedeýa
qeweta merf, уё ku ne bi qeweta
meriyape.
ничем твор. п. от ничего I.
ничему дат. п. от ничего I.
ничестный прил. уё nehelal,
уё qelr (фальшивый); уё perast
(несправедливый); уё bəñatús
(бессовестный); уё bediman (бес-
честный).
ничет м. kit, taq.
ничёткий прил. 1. (о работе
и т. п.) уё перак, уё nebaş;
2. (о почерке и т. п.) уё neçyal,
уё nekiş.
ничётный прил. уё kit, уё taq.
нечистоплётный прил. уё qí-
réj, уё qilér, уё mirdar, уё
kesil.
нечистый прил. 1. (грязный)
уё qiréj, уё qilér, уё mirdar,
уё kesil; — ое полотёнце péjçira
qiréj; 2. (фальсифицированный)
уё qelr, уё pexas, уё nelemiz;
3. (нечестный) уё nehelal, он
нечист на руку sw desté xweda
nelemize; ♦ — ая совесть viñ-
dana nelemiz.
ничисть ж. перен. разг. meriyé
qiréj (bəñatús).
нечленораздельный прил. уё
neçyal, уё nekiş.
ничто мест. tişteki; — нэвое
tişteki toze.
нечувствительный прил. 1.
(безжалостный) уё bəger; 2.
(незаметный, постепенный) уё
berç-bere, уё hedi-hedi; — пре-
ход derbazbúña bere-bere.
нешуточный прил. уё dēñe-
nek, уё bélaqirdi.
нешадный прил. уё bəreñ.

неутичный прил. уё bəmeri-
fet, уё перак, уё nebaş; — посту-
пок kirina перак.
нейский прил. уё bəşewaç, уё
terf (об освящении); уё qemer (о
цвете).
нейка ж. nehatin ж., hazir-
nebúñ ж.
нейность ж. kişnebúñ ж.,
eyannebúñ ж., zelalnebúñ ж.,
neeyani ж.
нейский прил. уё neeyan, уё
pekiş, уё pezelal.
ни I. союз ne; ни... ни... не...
не...; ни ты ни он ni tu, ne ew;
ни один qet yekji (при отрица-
тельной форме глагола); ни тот
ни другой ne ew, ne ye diné; 2.
частица ne; во что бы то ни ста-
ло çi ku nebe; что бы я ни ска-
зал min çi ku negota; как бы то
ни было çawa ku nebe; ♦ ни то
ни сё разг. ne virda, ne wēda;
ки с того ни с сего разг. nişke-
va; ни-ки разг. tucara; ни в коем
случае! tucara!, qet tucara.
нива ж. zeví ж.
нивелировать несов. и сов. hiñ-
lú (angorí hev) kirin.
нивелировка ж. 1. geod. bi-
lindaí eyankirin; 2. перен. (урав-
нивание) angoribevkirin ж., be-
tanberibevkirin ж.
нигде нареч. tuciya, eiki, de-
reke, tudera; — нет tuciya tune.
нигилизм м. nihilizm ж.
нигилист м. nihilist ж.
ниже I. (сравнив. ст. от низ-
кий) niñzilir, deha niñz; — ростом
hi bejine niñzilire (kine); 2. (срав-
нит. ст. от низко) berçetir, deha
berçer; ♦ смотри — deha berçer
binihote, jéré binibare.
нижеподписавшийся прил. уё
jéré qol kişandi.
нижний прил. уё jéré; — этаж
qeté (taçé) jéré; ♦ — сс белё
kincé birí, biniz ж.; kiras ú
derpé (мужское).
низ м. jér ж., birf ж.; qeté
jéré (нижний этаж дома); bina-
tar ж., binhel м. (низина).

низвергать, низвергнуть I.
(сбрасывать сверху) jorda avétin;
2. (свергать) avétin, welgerandin.
низвергнуть сов. см. низвер-
гать.
низвержение с. avétin ж.,
altkirin ж., welgerandin ж.
низкий прил. 1. (невысокий) уё
niñz; — забór süra (perçina)
niñz; 2. (недостаточный) уё
kém, уё hindik; 3. перен. (под-
лый, бесчестный) уё qelr, уё
nehelal, уё nemerd; 4. муз. уё
niñz; 5. (о качестве) уё xirab, уё
pexas.
низко нареч. 1. niñz; — поклон-
иться niñz selam dañ; 2.
(подло) niñenetí; — поступать
с кем-л. kuşekira niñenetí ki-
rin.
низкопоклонничать несов. seré
xwe qúz kirin; çev dañ, küné
xwe dexistin (ber tişteki yu
kesekij).
низкопоклонство с. hebandin
ж.; çevdañ ж. (подражанье).
низкопробильный прил. 1. уё
pexas, уё nelemiz; — ое серебрó
zivé nelemiz; 2. перен. уё pexas,
уё nebaş, уё xirab.
низкороблый прил. уё niñz,
уё bejñbiçúk, уё kin, уё kurt.
низлагать, низложить avétin,
danin, welgerandin.
низложение с. avétin ж., da-
nin ж., welgerandin ж.; — монар-
хин avétina radşahitiye.
низложить сов. см. низлагать.
низменность ж. 1. гeогр. deşta
niñz, rast ж., deşl ж.; 2. перен.
(подлость) nemerdí ж., rezilí ж.,
niñenetí ж., alçaxí ж.
низменный прил. 1. геогр. уё
niñz; 2. перен. (подлый) уё ne-
merd, уё rezil, уё niñenetí, уё al-
çax.
низовье с. rasta féza (binalara)
çet.
низость ж. nemerdí ж., rezilí
ж., niñenetí ж., alçaxí ж.
нишний прил. 1. (сравнив. ст.
от низкий) уё jérin; 2. (млад-

ший) уѣ биçak, уѣ jérin; — не чини миçатѣ jérin; 3. (начальник) уѣ ewil, уѣ sala ewil; — ее образованиe hiñbúna sala ewil.
низъ м. ж. [similé] jérin.
никах нареч. qet; я — не могу áтого сдѣлать ez qet nikatimé wó yeké bikim; — нельзя (невозможно) mesal tune, qet pabe, tu saga pabe.
никакой прил. qet yekj, tu; нет никакой возможности tu mesal tune, qet pabe.
никелевый прил. уѣ níkéle.
никелированный прич., прил. уѣ níkélkiri.
никелировать несов. и сов. ní-kél kirin.
никель м. níkél ж.
никѣм твор. п. от ничто.
никогда нареч. tusaga, tuwex-ta; он áтого — не сдѣлает ew wéyeké tusaga pake; ◇ — в жизни tusaga li eñtǝ xweda.
никого род. и вин. п. от ничто.
никогдѣ прил.: — им образом tusaga.
никому дат. п. от ничто.
никотин м. níkolin ж., jera titúne.
никто мест. lukes, qet kes; — из них lukes ji wapa; никого нет дома lukesek maída níle; никому не говори nebéje lukes, kesekira nebéje; егó никѣм нельзя замкнѣть ew lukesiva паѣ weghastiné; не зная ни о ком derheqa lukesída nizanban, haç kesekí nebún.
никуда нареч. tusiyada, tusiya; ◇ — не годятся qet kéri tişteki паѣ.
никудашный прил. разг. уѣ békér (никуда не годный); уѣ xisav (очень плохой).
ничѣмный прил. разг. уѣ ku kéri tişteki паѣ. уѣ békúr.
ним 1. твор. п. от он, онó, 2. дат. п. от он.
ни мало нареч. qet, bicarekewa + э. в отриц. форме; я — не устаá ez qet newestiyamu.

ними твор. п. от. онн.
ни-ни см. ни.
ниоткуда нареч. ji tusiya, ji tudera.
нипочѣм в знач. сказ. безл. разг.; ему всё áто — ewyek qet tala-ça wí níne.
ни сколько 1. нареч. (ни в какой степени) qel, lapte, bicarekewa; — кел., qet ne...; — не лучше qet çétir níne, qet hinekè-jí çétir níne; 2. мест. разг. (ничего) qet, lapte; у него не было — врѣмени wexité wí qet tu-nebú.
ни послать сов. см. испосы-лать.
ни послать, испослать çan-din, dañ.
нисходящий прич., прил. уѣ kén díbe, уѣ hindik díbe, уѣ níntz díbe.
ни тѣ ж. [é] ж.; вдевать — ку в кголку tél derziyera kirin; ◇ промóкнуть до — ки bicarekewa (péda) şil búñ.
нитроглицерин м. хим. nítro-glisérin ж.
нить ж. [é] ж.; ◇ потерать — разговорá néta xeberdané unda kirin.
них род. и предл. п. от онн.
ниц нареч.: падать — serǝ xwe çüz kirin.
ничего 1. род. и вин. п. от ничто.
ничего 2. нареч. разг. 1. (неплохо, прилично) tişt pake, pake; 2. в знач. сказ. безл. (неважно) tişt pake; ◇ — подобного! qet usa nínel, tişté usa tune!
ничѣй мест. уѣ béxweí, уѣ bere-dai, уѣ béxweí-xudan.
ничѣм твор. п. от ничто.
ничѣмү дат. п. от ничто.
ничком нареч. ser zik; лежать — ser zik diréj búñ; падать — хве ser zik avétin.
ничто мест. qet, lapte, tişteq, bicarekewa; ничегó не случилось tişteq newestiyu; ничѣмү не научился hiñi tişteki nebú; ни

о чѣм не знает derheqa tişteki-da nizane.
ничтожество с. nemerdí ж.; meriyé netiştok (о человеке).
ничтожный прил. уѣ hindik, уѣ neiser; уѣ netiştok (о человеке); — не исправлѣния tastkirinè neiser (hindik).
ничуть нареч. разг. qet, lapte, bicarekewa; ◇ — не бывало qel nedibú.
ниша ж. huere ж., qulitk ж., kuleka diwérda, peltik ж.
нищать, обнищать kēsib (dest-teng, leqir, parsekçi) búñ.
нищенский прил. уѣ zel leqir, уѣ zel kesib (очень бедный); уѣ zel hindik, уѣ neiser (ничтож-ный).
нищенствовать несов. 1. (со-бирать подаяние) pars (recú, ge-dei) kirin; 2. (жить в нищете) kesib (leqir) búñ.
нищелѣтѣ ж. destlengi ж., kesibí ж., leqici ж.; жить в — тѣ kesib (leqir) búñ.
нищій м. parsekçi ж., ge-de m.
но союз [é, hema, feñel; не только..., но н... не тепе... [é ...jǝ; не только я, но и ты не feqel ez, lé tuji.
новатор м. pēşikar м., meriyé tezekar (ébtikarçi).
новаторский прил. уѣ pēşika-riyú, уѣ tezekariyú, уѣ ébtika-riyú.
новаторство с. pēşikari ж., te-zekari ж., ébtikari ж.
новѣйший (присов. ст. от новыи) уѣ tewreteze, уѣ zef teze, уѣ lare teze.
новѣлла ж. лит. nuvél ж.; bekuyal ж. (рассказ).
новизна ж. tezebún ж., teze-tí ж.
новинка ж.: книжные — ки kişebá teze.
новичок м. meriyé xam (в ко-лом-а деле); çagirté teze (новый ученик).
новобранец м. eskeré teze.

новобрачная ж. jina teze mér-kiri.
новобрачные мн. jin ú méré teze zewicí.
новобрачный м. méré teze ze-wicí.
нововведение с. çaidé (terfiba) teze.
новогодний прил. уѣ seré salé, уѣ sala teze.
новонайн м. novokain ж.
новолунне с. hiva teze.
новоприбывший прил. уѣ teze-hati.
новорожденный в знач. суц. м. zara teze halıya duniyaé.
новоселье с. 1. (новое жилище) xapıyú (otaxa) teze; 2. (праздник) eída xanistandiné.
новостройка ж. çekirina teze; avalyú teze (здание).
новосіть ж. 1. (новизна, новинка) tezei ж.; 2. (известие) elameti ж., xeber ж.; müzgni ж. (приятное известие); ◇ вот еще — тн! разг. ew çí eçebini!
новшество с. tezei м.; çaidé teze (новое правило); edeté teze (новый обычай); terfiba teze (новый порядок).
новшій прил. уѣ teze; совер-шенно — lapte (bicarekewa) tezeiye; — не успѣхи pēşdaçinè teze; ◇ Новыи год seré salé, sala teze; — ая истóрия larıxa teze; что — ого? qet çí hejye çí tune?
новъ ж. с. х. erde xam.
нога ж. ling м., pé м.; saç м. (от колена до ступни); растоп-тать — ми pépes kirin, tepisan-din; ◇ протѣгивать ногн lingé хве diréj kirin; поставнѣть нá ноги 1) (вылечить) çene kirin; 2. (вырастить) mezín kirin; с ног до головы ji serf heta linga.
ногѣц м. meriyé nogaí.
ноготь м. perinik ж.
нож м. kér ж.; рѣзать — ом pé kéré birin; — для мяса kera goşt.
ножевицой прил. уѣ kéré; — ая раина birina kéré.

но́жка ж. ling м., pé ж.
но́жницы жж. meqes ж.: —
для ногте́й meqesa peñnika; —
для стрижки овце́в hevcing ж.;
стричь — ами pé meqesé birin.
но́жничья прил. yé linga; — ая
швейная машина destgé kinc-
dirúliné yé linga, maşına kinc-
dirúliné bi linga.
но́жны мж. qelaf ж., ciye şür.
ноздреватый прил. yé bi qule
mezín, yé bifirnik, yé bikeri.
ноздря́ ж. firnik ж., firu ж.,
keri ж.
ноль см. нуль.
номенклату́ра ж. nav м., нав-
líşé cyankiri, potmênklatur ж.
но́мер м. reqet ж., pomér ж.;
сэр ж. (размер); — обуви çara
nota; ♦ этоу — не пройде́т разе.
ew tel derbaz nabe.
но́мерок м. 1. см. нóмер;
2. (бляха, жетон) pomér ж.,
diralé reqeté.
номина́л м. bihaé kivşkirî,
nominal ж.
номина́льный прил.: — ая сто́-
мость bihaé kivşkirî; — ая за-
работная плата mehbeqa kivşkirî.
но́ра ж. qul ж.; hêlûn ж. (гнездо);
мышьяная — qula mişka.
но́рвежец м. megiyê norvêj.
но́рвежский прил. yé Norvêjé,
yé norvêj.
но́рд м. şimal ж. (северное
направление); baé şimalé (север-
ный ветер).
но́рд-вост м. (ветер) baé şî-
mala roavaé.
но́рд-вест м. (ветер) baé şimla
meşgeré.
но́рма ж. 1. (правило) qaidé
ж.; — мн поведения́ qaidé hela-
retiyé; 2. (размер) par ж.,
porté ж., çar ж.; — выработке
çara destaninê, norma destaninê;
3. (отношение) porté ж., çîç-
xî ж.; — прибыли çîçasîya karé.
нормализа́ния ж. rastkirin ж.,
qaidékirin ж.
нормализова́ть несов. rast-
dey kirin.

нормальный прил. 1. yé adi
(обычный); yé tebîelî (естествен-
ный); 2. (психический) yé ser hişé
xwe, yé ser hêmtê xwe.
нормиро́вание с. normekirin ж.;
qaidékirin ж., tertibkirin ж. (ре-
гулирование).
нормиро́ванный прил. прил.
yé normekirî; yé qaidékirî, yé
tertibkirî (регулируемый).
нормировать несов. и сов. nor-
me kirin; qaidé (tertîj) kirin
(регулировать).
но́ров м.: лошадь с — ам
hespê bi xeşelê bar.
норва́йт негов. разг. (отена
хотеть) zel xwestin, zel hewas
(zef dil) kirin.
нос м. roz м., bêvil ж.; гово-
райт в — rozêa xeberdan; ♦
задырять — разг. rozê xwe bi-
lind kirin; не видеть дальше
своего — а разг. dîrî rozê xwe
îşték neditin; вешать — разг.
dîlîşkêstî bûn; водить за —
разг. xarandîn; клевать — ом
разг. hêlîjin; остаться с — ом
разг. xarîyan, hatin xarandîne;
совать свой — разг. le-y bûn,
xwe paya kirin.
носа́тый прил. yé rozdirêj,
yé bêvildirêj.
но́сок м. (пальчик, кривизна)
dey м., lûle ж.
носо́лки мж. zombê ж., dest-
bir м., darbest ж.
носо́льщик м. hêmal м., bar-
hîr м.
носо́тель м. xweiyê м.; — но-
вых идей xweiyê fikirê teze.
носо́ть, носу́, носиста́ 1.
birin, kişandin; — на руках ser
dosta kişandin; 2. тк. сов. (наде-
вать) xwe kirin; — шлёпу kum
kirin serê xwe; — одежду kinc
xwe kirin.
носо́ться, носисть, носистись 1.
(быстро двигаться) zû çûn
(hejin); 2. тк. сов. (о качестве
материала) zû nebatin maşandî-
nê; эта материя хорошо носит-
ся ew reqçe zû namaze.

носо́к см. носок 1, 11.
носо́кий прил. yé zef teyahmiş
dike, yé zû namaze.
носово́й прил. yé roz, yé hê-
vilê; — платок destmala bêvil-
temizkirinê; — звук языка, sew-
tê bêvilê.
носо́к 1 м. (сапога, чулка) roz
м., bêvil ж. (yê gaza).
носо́к 11 м. (короткий чулок)
gorê kîn.
носо́рог м. gaé yekstire.
но́та 1 ж. dil. pot ж., name ж.
но́та 11 ж. 1. (знак) pot ж.,
nişan ж.; 2. (муз) deng м.,
sewl м.; но́ты diştara nota, not.
нотариальный прил. yé no-
taryal, yé notariûs; — ая конто́ра
îdara notaryal.
нотариус м. notariûs м., no-
têr м.
но́тация ж. (написание) şîret
ж., temî ж.
но́тный прил. yé nota; — ая
бумага kaşexa nota (notnivîstiyê).
ночевать несов. и сов. gazan,
şev derbaz kirin.
ночевка́ ж. gazan ж., şevder-
bazkirin ж.
ночле́г м. остано́виться на
— bona gazanê main, şev derbaz
kirin.
ночн́ик м. çîga şevê.
ночно́е с. çerandîna hespa li
şevê.
ночи́ной прил. yé şevê; — ая
рубашка kirasê gazanê, — стó-
рож qetewilê şevê; — полёт
firina şevê; — ое время [wede]
şevê.
ночи́ной прил. yé şevê; — ая
рубашка kirasê gazanê, — стó-
рож qetewilê şevê; — полёт
firina şevê; — ое время [wede]
şevê.
ночь ж. şev ж.; наступила —
şev hat; коротать — şev derbaz
kirin; — под понедельник şeva
yekşemê; днём и — ю şev û
roj; тёмная — şevetêş ж., te-
zîslana reş; zû — до этого şeva
reşiyê (ewil); по ночам şevê;
— ю şevê; спокойной но́чи! şeva
le bîmîne xweş! (при обращении
к одному лицу); şeva we bîmîne
xweş! (при обращении к несколь-
ким лицам и вежливая форма).

но́чью нареч. [11] şevê, şev; се-
го́дня — îşev; вчера — şeva du.
du şev; завтра — şeva sibê,
sibê şev.
но́ша ж. bar м., girani ж.,
pişl м.
ношени́й прил. yé xwekirî,
yé maşandi.
нош́у см. носить.
но́шко нареч.: де́нно и — şev û
roj.
но́ю см. нуть.
ноя́брь м. çîguya raşin.
ноя́брьский прил. yé çîguya
raşin.
но́я м. 1. xeşet м.; 2. мн.
— y edet м.
но́виться, поно́виться hîz
kirin, lexweş hatin.
нравоуче́ние с. şîret ж., te-
mî ж.
нравоучи́тельный прил. yé şî-
retê, yé temiyê, yé hînkirinê.
нравственност́ь ж. namûsî ж.,
paxxeisêf ж.
нравственный прил. 1. yé
binamûs, yé pakxeisêf; 2. (проти-
воп. физический) yé ruh.
ну разг. 1. межд. побуд. de,
hî; ну, скорей! de, zûke!; 2.
межд. удивления, несогласия и
т. п. pe, pehe; ну м погода!
rehê, goieke çawane!; 3. вастица
вап. rastî?, îja usa?, hêr; и се-
годня уезжаю — nu! ez îro di-
çim — ha?; 4. вастица усил.:
ну конечно! le çawa!, ну да! le
çawa!, ege!; ну ладно! rak!, baş!
нудный прил. yé zêlebîrinê.
нужда́ ж. 1. (необходимость, по-
требность) hewce м., lazîmî ж.;
2. (бедность, крайность) dest-
tengî ж., leqirî ж., kesibî ж.
нужда́ться несов. 1. (испытыва-
ть потребность) hewce bûn;
и — нсь и совете ez hewce şî-
retême; 2. (бедствовать) dest-
teng (leqir, kesib) bûn.
нужно в тит. (как) боз. la-
zimîje, gerek!; — бы́ло... ge-
reke..., lazîmî bû; —, что́бы...
lazîme, wekî ku...

нужный *прил.* уё lazim, уё kerhatinê; считать —ым lazim hesab kirin; мне —а эта книга ew kitêb min lazime, ew kitêb mîra lazime.

нулевой *прил.* уё sifir, уё ziro, уё çet.

нуль *м.* sifir *м.*, ziro *м.*, çet *м.*
 нумерация *ж.* 1. (цифры) teqemdanîn *ж.*, teqemkitin *ж.*; teqemnivîsî *ж.* (письменная); 2. (цифры) teqem *ж.*

нумеровать *несов.* teqem (по-мёр) kirin.

нутря *с. разг.* hundur *м.*; мне не по —ру ne difê minê.

няне *нареч.* niha, hela (теперь); iro (сегодня), xo sehetê (сейчас); vê lezê (в данный момент).

нынешний *прил.* разг. (сегоднешний) уё niha, уё iro.

нынче *нареч.* разг. iro (сегодня); niha, hela (теперь).

нырять *сов.* см. нырять.

нырять, нырнуть: — в воду xwe binê avê xistin, xwe avêlin hundurî avê.

ныть *несов.* 1. разг. (жаловаться) nê-nal kirin, axîn, nalîn, gazîn; 2. безл. (болеть) pexweş ketin, êşin; у него ноет зуб dizanê wî dêşê.

ныть *с. разг.* nalîn *ж.*, axîn *ж.*, gazîn *ж.*

нэп *шт.* (новый экономический политика) nêya-çîya mal-hebûna teze.

няне *м.* nihas *м.*, xeşet *ж.*
 нюх *м.* 1. (обоняние) bin *ж.*; 2. разг. (смысла, догадливости) feraset *м.*

нюхательный *прил.*: — табак bîrnotî *ж.*

нюхать, понюхать bin kirin (kişandin).

нянчить *несов.* xweî kirin, guhdarî kirin, guh dain, miqat bûn

нянчиться *несов.* xweî kirin, guhdarî kirin, guh dain, pêva girêbûn.

няня, няка *см.* няня; ♠ у семё —ск дитя без глазу *посл.* zara heft berdestîya bî çevêkî kare.

няня *ж.* berdestî *ж.*, pîrik *ж.*

оазис *м.* oazîs *м.*

об *см.* о 1.

оба *числ.* herd, berdu; — глазу herdu çew; обе руки berdu dest;

♠ смотреть в — разг. haşyar (miqat) bûn, serweş bûn.

обогреть(ся) *сов.* см. обогреть(ся).

обогреть, обогреть *сор.* kirin; — кровью bî xunê *сор.* kirin.

обогряться, обогреться *сор.* bûn; — кровью bî xunê *сор.* bûn.

обладать, обладать *разг.* gêj bûn.

обладать *сов.* см. обладать.

обаятельно *сов.* bin kelîn; malxîrab bûn, malîmîrat bûn (разориться).

обаяние *с.*, обаятельность *ж.* bedewî *ж.*, çêşengî *ж.*, hîjnekarî *ж.* (красота); kawi *ж.*, nazîkî *ж.* (нежность).

обаятельный *прил.* уё bedew, уё çêşeng, уё hîjnekar (красивый); уё kaw, уё nazik (нежный).

обвал *м.* hilşuyan *ж.*, li jorda hatin, barin *ж.*

обваливаться, обвалиться hilşuyan, jorda hatin.

обвалиться *сов.* см. обвалиться.

обваривать, обварить (обдвигать камин, отпаривать) kelandin.

обвариваться, обвариться (отпариваясь) xwe kelandin; avê kel ser xweda kirin (купаться).

обварить(ся) *сов.* см. обваривать(ся).

обвещать, обвещать dain baê, ba (вог ба) kirin.

обвещать(ся) *сов.* см. обвещать(ся).

обвернуть *сов.* см. обвертывать.

обвертывать, обвернуть rêçandin, dor girêdan, îalandin.

обвестить *сов.* см. обводить.

обвещальный *прил.* уё kevîn; уё xîrabûn (разрушенный); уё sist, уё hilşuyan (непрочный).

обвещать *сов.* см. обвещать.

обвещать, обвещать dor girêlin, îalandin, badan.

обвещаться, обвещаться dor girêlin, hatin alandinê (badanê).

обвинение *с.* guncêkarî *ж.*; возводить — guncêkar kirin.

обвинитель *м.* guncêkarçî *м.*; государственный — guncêkarçiyê dewletê.

обвинительный *прил.* уё guncêkarîyê, уё guncêkarkirinê; —ая речь kelma guncêkarkirinê; —ое заключение xulasa guncêkarkirinê.

обвинить *сов.* см. обвинять.

обвиняемый *в знач. сущ.* *м.* guncêkar *м.*

обвинять, обвинить guncêkar kirin.

обвиняться *несов.* (в чём-л.) hatin guncêkarkirinê.

обвисать, обвиснуть darêda hûin, dalîqûyan.

обвиснуть *сов.* см. обвисать.

обвить(ся) *сов.* см. обвивать(ся).

обводить, обвести 1. (вокруг чего-л.) dor (çarnîkar) birin; 2. (ожидать) rêçîn (sûr) kirin;

♠ — вокруг пальца *разг.* xarandîn

обводнение *с.* ç. av kirin *ж.*; — засушливых районов avkirîna nehîyê bêbaran (bêavi).

обводнить *сов.* см. обводнять.

обводнять, обводнить av kirin.

обволакивать, обволачить rêçandin, dor alandin.

обволачить *сов.* см. обволакивать.

обворовать *сов.* см. обворовывать.

обворовывать, обворовать li-carekêva talar kirin, telatî dizin.

обворожительный *прил.* уё he-wazanînê.

обворожить *сов.* dil standin (kirin).

обвязать(ся) *сов.* см. обвязывать(ся).

обвязывать, обвязать dor girêdan (rêçandin), îalandin.

обвязываться, обвязаться dorêda xwe girêdan (rêçandin, alandin).

обладывать, обладать kolîn, pêda kolîn.

обладать *сов.* см. обладывать.

обгонять, обгонять rêşiyê ketin, rêşda {der}ketin, derketin rêşiyê.

обгорать, обгореть şewltin, çamandin.

обгорелый *прил.* уё şewlî, уё çumandî.

о 1, об, обо *предлог* 1. (относительно) derheqa; о чём? derheqa çi?; вопрос о... rûz derheqa; о чём он думает? ew derheqa çiêa difikirê?, ew derheqa çiêa diçûnîs dibêê? 2. (при обращении) (парикмахерская, стоматология) ser, li; ударить о землю li erdê xistin; опираться о стол xwe dain ser textê, pala xwe dan textê; с рукой об руку dest bî dest, destê destê, змей о двух головах mîrê duşerî; об эту пору derheqa wî wextêda, derheqa wî zemanêda.

о 11 *межд.* ob!, e!, ha! *показывает удивление*; ob!, ax! *(выражает изумление)*.

обгорѣть *сов. см.* обгорѣть.
 обгрызѣть, обгрызѣть *котин*,
 gez kirin, geztin.
 обгрѣзѣть *сов. см.* обгрѣзѣть.
 обдѣлѣть *сов. см.* обдѣлѣвать.
 обдѣлѣть *сов. см.* обдѣлѣть.
 обдѣлѣвать, обдѣлѣть *чекирин*,
 anin serf; qedandin (*осуществ-*
лять).
 обдѣлѣть, обдѣлѣть *бѣраг* (bē-
 qismet) hiştin; bērisq hiştin
 (*обездѣлѣвать*).
 обдирѣть, ободрѣть *т.* (*рвать*)
 qelandin, qelaştin; 2. (*сдирать*)
 rakirin; — *морю с дѣрева qaiçik*
 ji darê rakirin (vekirin).
 обдувать, обдуть *баѣ хистин*,
 beg ba kirin.
 обдумѣть *сов. см.* обдумѣвать.
 обдумѣвать, обдумѣвать *ji her*
aliyava fikirin, duştirmiş bûn,
 baş daın aqlle xwe.
 обдуть *сов. см.* обдувать.
 обе *см.* оба.
 обегать *сов. см.* обегать 1.
 обегать 1. *сов.* обегать *li her*
aliya bezin, çûn-hatin; — *всех*
своих амалѣных bezin bal hemû
nasê xwe; 2. *сов.* обегать: —
вокруг дома dora xanî çûn-ha-
tin.
 обѣд *ж.* 1. (*приѣм пищи*)
 xwegin *ж.*; ziyafet *ж.* (*званый*);
 перерѣ *на* — moleta (*wedê*)
 xweginê; *за* — дом *ser sufrê*,
 ser lexte; 2. (*обѣденное время*)
 wextê (firavîne) xweginê; *после*
 — *да raşt xweginê*; *до* — *да pêşya*
 (*berî*) xweginê; 3. (*пища*) xwegin-
 paî *ж.*; *вкусный* — xweginpa
 xweş (*tem*).
 обѣдать, пообѣдать *xwegin*.
 обѣденный *прил.* *уѣ* xweginê;
 — *стола lexte xweginê*; — *ое время*
 wextê (firavîne) xweginê.
 обднѣть *сов. см.* обднѣть.
 обднѣть *сов. см.* обднѣть.
 обднѣть, обднѣть (*çeqir* (be-
 tengaz, keşt, destteng) kirin.
 обжать *сов. см.* обжать 2.
 обезблѣвание *с.* bēşkirin *ж.*,
 hêskirin *ж.*

обезблѣвать, обезболить *бѣеу*
 kirin, eş hêsa kirin.
 обезболить *сов. см.* обезболи-
 вать.
 обезводѣть *сов.* bēav kirin.
 обезвредѣть *сов. см.* обезвре-
 живать.
 обезвредѣвать, обезвредить
 bēzuyan (bēzegar) kirin.
 обезглавить *сов. см.* обезглав-
 ливать.
 обезглавливать, обезглавить
 ser jêkirin, ser birin, bēser kirin.
 обездоленный *прил.* *уѣ* bērag,
 уѣ bērisq, уѣ bēstac; уѣ bedbext
 (*несчастный*).
 обеззараживание *с.* bēxofki-
 rin *ж.*; — *семья bēxofkirina to-*
xim.
 обеззараживать, обеззаразить
 bēxof kirin.
 обеззаразить *сов. см.* обезза-
 раживать.
 обезличка *ж.* bēcihabdarîkî-
 rin *ж.*
 обезлюдѣть *сов.* bēmariv bûn;
 xaltî bûn (*опустѣть*).
 обезображивать, обезобразить
 ebîr (xirab) kirin.
 обезобразить *сов. см.* обезоб-
 раживать.
 обезопасить *сов.* bēxof (bēsa-
 emin) kirin.
 обезоруживать, обезоружить
 bēçek (bēstîh) kirin.
 обезоружить *сов. см.* обезору-
 живать.
 обезумѣть *сов.* gēj (dîn) bûn,
 tēra ketin.
 обезьяна *ж.* meîmûn *ж.*
 обезьяний *прил.* *уѣ* meîmûnê;
 — *питомник çuyê meîmûna*.
 обезьянный *ж.* meîmûn-xane *ж.*
 обелѣск *ж.* sitîna helkelê.
 обелѣть *сов. см.* обелѣть.
 обелѣть, обелѣть *izbat kirin*.
 обегрѣвать *несов.* xwe xweî
 miqat bûn, qerawill kirin, guh
 daın.
 обегрѣваться *несов.* xwe xweî
 kirin, miqatî xwe bûn, guh daın
 xwe.

обернуть(ся) I *сов. см.* обер-
 тывать(ся).
 обернуть(ся) II *сов. см.* обо-
 рачивать(ся).
 обѣрточнѣй *прил.* *уѣ* pêşan-
 dinê, уѣ lêalandinê; — *ая бумѣ-*
га kaxeza pêşandinê (lêalandi-
nê).
 обѣртывать, обернуть *пѣşan-*
din, lêalandin.
 обескровить *сов. см.* обескро-
 вливать.
 обескровленный *прич.* *прил.*
 1. *уѣ* bēxûnkirî; 2. *перен.* *уѣ*
 sistkirî, уѣ zeffkirî, уѣ altkirî;
 — *враг dujminê altkirî*.
 обескровливать, обескровить
 1. bēxûn kirin; 2. *перен.* sist
 (zefî, alt) kirin; — *врага dujmin*
 alt kirin.
 обескураживать, обескуражить
 gej kirin.
 обескуражить *сов. см.* обеску-
 раживать.
 обесчѣние *с.* 1. (*действие*)
 temînkirin *ж.*, xwelkirin *ж.*, mi-
 qatbûn *ж.*; 2. (*гарантия*) zamîni
ж., xwelkirin *ж.*
 обесчѣнность *ж.* 1. temînkî-
 rin *ж.* (*чем-л.*); tivdarekdîstin
ж., hazirkirin *ж.* (*готовность*);
 2. (*зажиточность*) halxweşî *ж.*
 обесчѣнный 1. *прил.* (*за-*
житочный) *уѣ* halxweş; 2. *прич.*
 (*гарантированный*) *уѣ* xwelkirî,
 уѣ temînkirî, уѣ zaminkirî.
 обесчѣчивать, обесчѣчить 1. tiv-
 darek dîtin (*снабжать*); hazir
 (teşkil) kirin (*приготавливать*);
 — *рабочей силой qeweta rala*
 hazir kirin; 2. (*гарантировать*)
 zamîni (temîni, xwel) kirin; — *мир*
 edîal xweî kirin.
 обесчѣчить *сов. см.* обесчѣ-
 чивать.
 обеспокоить *сов. см.* беспо-
 коить 2.
 обеспокоиться *сов. см.* беспо-
 коиться 1.
 обессилѣть *сов.* bēqewet bûn,
 bēqudûm bûn, sist bûn, zefî
 bûn.

обессилѣвать, обессилѣть *sist*
 (bēqewet, zefî) kirin, qudûm
 êxistin.
 обессилѣть *сов. см.* обессила-
 вать.
 обессмертить *сов.* nemirî hesab
 kirin.
 обесцвѣткѣ *сов. см.* обесцвѣ-
 чивать.
 обесцвѣчивать, обесцвѣтить *bê-*
reng kirin.
 обесцѣнение *с.* 1. (*по гл.* *обес-*
цѣниться) bēqîmetbûn *ж.*; 2.
 (*по гл.* *обесцѣнить*) bēqîmetki-
 rin *ж.*
 обесцѣнивать, обесцѣнить *bê-*
qîmet kirin, biha nekirin.
 обесцѣниваться, обесцѣниться
 bēqîmet (bêbiha) bûn.
 обесцѣнять(ся) *сов. см.* обес-
 цѣнивать(ся).
 обесчѣстить *сов.* bēnamûs ki-
 rin.
 обѣт *ж.* (*клятва, зарок*) sond-
 xwegin *ж.*, qesemkirin *ж.*, adki-
 rin *ж.*
 обѣщанье *с.* sozdain *ж.*, qewî
ж.; *нарушить* — *xweyê sozê*
xwe nebûn; *сдержать* — *xweyê*
sozê xwe bûn.
 обещать *несов.* soz daın.
 обжалование *с.* *юр.* careke
 main şikîyat kirin, tezeşkiyat-
 kirin *ж.*, gazinkirin *ж.*
 обжаловать *сов.* careke main
 (teze) şikîyat kirin, gazin ki-
 rin.
 обжечь(ся) *сов. см.* обжигать
 (ся).
 обжиг *ж.*, обжиганье *с.* *тех.*
 şewitandin *ж.*
 обжигать, обжечь *şewitandin*,
 qumandin.
 обжигаться, обжечься *xwe*
şewitandin (qumandin).
 обжора *ж.* *ж.* *разг.* metşuê
 (jîna) pişxwer.
 обжорство *с.* *разг.* pişxwerî *ж.*
 обзавѣстѣсь *сов. см.* обзаво-
 диться.
 обзаводиться, обзавѣстѣсь *daın*
 hev, berev kirin, bûn xwetyê..

обзор м. 1. (осмотр) dorni-hetir ж.; 2. (черк) xulase ж.
 обзывать, обозвать pavekl xirab danin.
 обивать, обить: — материей perçe kirin; — бумагой kahez kirin; — железом hesin kirin; — досками texte kirin.
 обивка ж. 1. (действие): — материей perçekirin ж.; — бумагой kahezkirin ж.; — железом hesinkirin ж.; — досками textekirin ж.; 2. (материя) perçe mobil.
 обидать ж. xeid ж.; не давать — ду ludain xeidandiné; быть — де на хорб-я. ji kseki xeidin; зайти — ду xeidin, dile xwe kirin.
 обидеть(ся) сов. см. обижать (-ся).
 обидный прил. ye xeide.
 обидчивость ж. zuxeydin ж., dilmain ж.
 обидчивый прил. ye xeidok, ye ku zu dixeyde.
 обидчик м. xeidkar ж.
 обижать, обидеть daip xeidiné; эти слова егò обидели ji wan gilya ew xeidi.
 обижаться, обидеться xeidin, dil main; я обиделся dile min ma, ez xeidim.
 обиженный прич., прил. ye xeidi, ye dilmai.
 обиле с. zeff ж., bereket ж., piri ж., gumrell ж.
 обильный прил. ye zef, ye rit, ye gelek, ye bereket.
 обильно м. разг. уст.: говорить без — бв гав (hufal) xeberdan.
 обирать, обобрать разг. 1. (грабить) talan (qelaşi) kirin; 2. (собрать — деньги и т. п.) berev (top) kirin, daip hev; 3. (аммогата) ji lederxistin, bi deik-dolava lestandin.
 обитательный прил. ye bibinali, ye pirmeriv.
 обитатель м. miskançi м., ehalî ж., binali ж.

обитать несов. jlin, misken bûn.
 обить сов. см. обивать.
 обиход м.: предметы домашнего — да heşiyae malé; войти в — edel bûn; выйти из — да ji edet derketin.
 обиходный прил. ye edetbûr; — ое выражение gotina edetbûl.
 обиходить сов. см. обиходывать.
 обиходка ж. (машини и т. п.) cêribandin ж.
 обиходывать, обиходить 1. (обиходывать) lêda (pêva) kirin; 2. (дорогу) hilû (rast) kirin; 3. (испытывать — машину и т. п.) cêribandin.
 обиходка ж. dorçandin ж., danin doré; — дерном doré lûm danin.
 обиходывать, обложить danin doré, çarpiqat danin.
 обиходывать, обложить pêva kirin (zeliqandin, tutqal kirin).
 обиходить сов. см. обиходывать.
 обком м. (областной комитет) komitêa mehelé (nehîye).
 обкрадывать, обокрасть talan kirin, şelandin.
 обкусать сов. см. обкусывать.
 обкусывать, обкусать dor gezandin, doré gez kirin (geztin).
 облая ж. serdagirtin ж.
 облагать, обложить 1. danin (avêtin) ser; 2. воен. dor (çarpiqat) girtin.
 облагораживать, облагородить ber bi çev kirin, bilind (bime-rifet, hirmet) kirin.
 облагородить сов. см. облагораживать.
 обладание с. xweiyê... bûn; — домом xweiyê xalî bûn.
 обладатель м. xweî м., xudan м.
 обладать несов. xweiyê... bûn; — талантом xweiyê ferasetê bûn.
 облак"о с. ewir ж.; дождевое — ewira baranê; перистые — â ewirê bipere; кучевые — â ewirê tomerî; слоистые — â ewirê qet-qet.

облаивывать, облаивать, облаивать şikêpanidin, ker kirin.
 облаивываться, облаиваться, облаиваться şikestîn, ker bûn.
 облаивать сов. timar kirin.
 областной прил. ye nehîye, ye mehelê, ye bakûr; — суя sûca mehelê.
 область ж. 1. nehîye ж., mehelê ж., bakûr ж.; 2. перен. (сфера) çiqil м.; — экийный çiqilê zanbûnê.
 облачать, облачить разг. lëki gin.
 облачаться, облачиться разг. xwe kirin.
 облачить(ся) сов. см. облачать(ся).
 облачность ж. ewirbûn ж.
 облачный прил. ye biewir; — день roja biewir.
 облажить, облачь lërdûniştin; платье хорошо — ет фигуру dere rind lërdûniştîye.
 облачать, облачить 1. sivik kirin; — задачу pirs sivik kirin; 2. (болн и т. п.) hêsa kirin (êş).
 облачение с. 1. (упрошение) sivikbûn ж. (по гл. облачать-ся); sivikkirin ж. (по гл. облачать); 2. (болн и т. п.) hêsa bûn ж. (по гл. облачать-ся); hêsa kirin ж. (по гл. облачать).
 облачить сов. см. облачать.
 обледенелый прил. ye bûzgirî, ye qerimî.
 обледенение с. bûzgirin ж., qerimandin ж.
 обледенеть сов. bûz girtin, qerimîn.
 облезать, облезть разг. qalçik (post) avêtin, gurl bûn.
 облезлый прил. разг. ye gurlbûl, ye postavêtî, ye qalçikdaî.
 облезть сов. см. облезать.
 облепять, облепить: — доверием lîbar anin; — полномочиями êxtiyar danin; — в форму чего-л. qalde kirin, kirin bi furma tiş-letekî.
 облепяться, облепиться: — в форму (чего-л.) hatin qaldekirinê.

облепиваться, облепиться letp-bel bûn.
 облениться сов. см. облениться.
 облепять сов. см. облепять.
 облепять, облепить pêva kirin (zeliqandin, danin).
 облесение с. meşekirin ж., meşedaçikandin ж.
 облесить сов. meşe kirin (daçikandin).
 облетать I, облететь I. (по-хри чего-л.) dora (tiştekî) lî-gin; 2. перен. (о слухах и т. п.) bela bûn; 3. (падать — о листьях и т. п.) ketin, waşiyar.
 облетать II сов. 1. (испытать в полете) bi firinê cêribandin; 2. (побывать во многих местах) zef gerin, li zef ciya bûn, çûn gelek ciya.
 облететь сов. см. облетать I.
 облечь I сов. см. облетать.
 облечь II сов. см. облепать.
 облечься сов. см. облепаться.
 облепять, облепить lereşandin, rejîqandin, av kirin.
 обливаться, обливаться: — водой av xwe kirin.
 обливание ж. obligasyon ж.; — государственного займа obligasyonê deynê dewletê.
 обливать(ся) сов. см. обливать(ся).
 облинуть(ся) сов. см. облиывать(ся).
 облиывать, обливать, облинуть dor (tumar) alastin.
 облиываться, обливаться, облинутаться lêvê xwe alastin.
 облик м. rû ж., sûret ж., sifet ж., heng ж.; xeiset м. (характер).
 облизывать м. (областной исполнительный комитет) komitêa mehelé ya qedandinê.
 облить(ся) сов. см. обливать(-ся).
 облицевать сов. см. облицовывать.
 облицовка ж. rûkirin ж.; морская — rûkirina bi mermer.

облицовочный прил. үе гү-
кіріне; — же материалы heşiyâe
güligine.
облицовщик м. hostae gäki-
riñe.
облицовывать, облицовать гү
кіріп.
облицать, облицивать суан (kişş,
izbat, helâ) kirin.
облицение с. суанкіріп ж.,
kişşkirin ж., izbatkirin ж., he-
lâkirin ж.
облицитель м. суанçı м., iz-
batçı м.
облицительный прил. үе суан-
кіріне, үе kişşkirinê, үе izbat-
kirinê.
облицать сов. см. облицивать.
обложенье с. dañıl (avetin) ser.
обложить I сов. см. обкладыва-
ть.
обложить II сов. см. облагать.
обложка ж. qalrağê kitêbê.
обложиваться, облокотиться
сөв хве dañıl (хве sipartin) ser;
— на стол хве dañıl ser texte.
облокотиться сов. см. обло-
кочиваться.
обломать(ся) сов. см. обламыва-
ть(ся).
обломать(ся) сов. см. обла-
мывать(ся).
обломок м. 1. keñi м.; 2.
м. — км hürük, keñi, qışmet.
облупить(ся) сов. см. облупить
(ся) I.
облучать, облучать дайн бин
şemâlê (şewaqê); — рентгеном
дайн бин şemâlê (дайн бин şe-
waqê) rentgêñe.
облучение с. дайн бин şewaqê,
şewaşkirin ж.
облучить сов. см. облучать.
облысеть сов. см. лысеть.
облюбовать сов. см. облюбо-
вывать.
облюбовывать, облюбовать би
дайн хве bijartin.
обматывать(ся) сов. см. обмо-
тывать(ся).
обматывать, обматывать I. xi-
wax kirin, pëkirin; 2. (naukani)

qiler (gemat) kirin, leke lex-
stin.
обматываться, обматываться I.
(напр. нозы) хве pëkirin; 2.
(показывая) хве gemat kirin,
leke хве xistin, хве pëkirin.
обмакивать, обмакывать (eda
kirin).
обмакнуть сов. см. обмаки-
вать.
обман м. 1. харандиң ж.,
fen м.; degew ж. (ложь); ввести
л — харандиң; власть в — hatin
харандиң; 2. (неловко) хуял м.
обманимый прил. үе харан-
диңê, үе bifen, үе dök-dolava;
— км путём bi харандиңê.
обмакнуть(ся) сов. см. обмо-
кывать(ся).
обманчивый прил. үе харан-
диңê.
обманщик м. quldır м.; dege-
wın м., virek м., telhaz м.
(дегун).
обманивать, обмануть харан-
диң; len (degew, vir) kirin
(дегун).
обманываться, обмануться ha-
tin харандиңê, харин; ж в нём
обманулся ez li wida харлыам.
обматывать, обмотать дор gi-
redan (pëşandin), badan, alan-
din.
обматываться, обмотаться dora
хве girëdan (pëşandin, badan,
alandin).
обмахивать, обмахнуть ha ki-
rin; temiz kirin (очищать); dawı-
şandin (вытряхивать).
обмахиваться, обмахнуться ha
berdan ser хве, hawesin.
обмакнуть(ся) сов. см. обмо-
кывать(ся).
обмелевший прил. үе hişk-
bûi; — ая река şemê hişkbêi.
обмеление с. hişkbûin ж. (ры-
сокание); kemaçê ж. (мелководье);
— ркй hişkbûina şem.
обмелеть сов. см. мелеть.
обмен м. ewozkirin ж., gu-
hastin ж., veguhastin ж., duhü-
randin.

обменивать, обменять, обме-
нять ewoz kirin, guhastin, guhê-
randin.
обмениваться, обменяться, обме-
няться ewoz kirin, guhastin,
veguhastin.
обмениться(ся) сов. см. обме-
нивать(ся).
обменять(ся) сов. см. обмени-
вать(ся).
обмер м. 1. (измерить) pî-
vandin ж., çarpıldan ж.; 2.
(объем) харанди м. (acatu çar-
pirinê).
обмереть сов. см. обмерять.
обмеривать, обмерить I. (ме-
рять) pîvandin, çarp kirin; 2.
(обмерывать) харанди.
обмерить сов. см. обмеривать.
обмерять сов. см. обмеривать.
обметать I. обмести гези (le-
tiz, raqış) kirin (setra).
обметать II сов. см. обметыва-
ть.
обметывать, обметать I. (об-
шивать) dorê hıyas kirin; 2.
безл. (о гези) dañıl der; у него
обметало gûbm lëvê wi çane der.
обмерять, обмерять хегиçin,
bêiş bûin.
обмозговать сов. см. обмозго-
вывать.
обмозговывать, обмозговать
разг. fikir kirin, düşürmiş bûin,
fikirin, dañıl aqılê хве.
обмолачивать, обмолотить ta-
gan, kulan.
обмолвиться сов. 1. (напо-
рится) хеберданêда şasi ki-
rin; 2. (казаться) rotin, хебер-
дан, dengê хве kirin; ни словом
не — dengê хве mekirin, çet
хеберек neçolin.
обмолвка ж. хеберданêда şa-
şı kirin.
обмолот м. с. х. 1. (дегунка)
kulan ж. (теки); 2. (молотило
обмозговывающее зерно) serceçeta
ekinê kulan.
обмолотить сов. см. обмола-
чивать.

обморачивать, обморачить su-
gê higin, bûa girin (bûin).
обморачить сов. см. обморачи-
вать.
обморк м. dil хвама çûin,
dişxerigün ж., hişunda kirin ж.
обморочить сов. см. морочить.
обмотать(ся) сов. см. обматыва-
ть(ся).
обмотка ж. löl ж., gulok ж.
обмотки м. ж. tolaç м.
обмундирование с. kinc м.,
kincê rezmi; военное — kincê
eskeriyê.
обмундировать сов. kinc ki-
rin.
обмундироваться сов. kinc-i-
hel bûin, hatin kinckirinê.
обмывать, обмыть pëda (dorê)
şuştin.
обмываться, обмыться pëda
(dorê) hatin şuştinê.
обмыть(ся) сов. см. обмывать
(ся).
обнаглеть сов. см. наглеть.
обнадеживать, обнадежить
дайн hawerkirinê; arxain kirin
(успокаивать); soz dañıl (обе-
щать).
обнадежить сов. см. обнаде-
живать.
обнажать, обнажить I. tezi
frül kirin; — голову ser serqol
kirin; 2. (исп. и т. п.) derxistin;
3. перен. (показывать, открыва-
ть) nişan dañıl, vekirin, eyan
kirin.
обнажаться, обнажиться хве
tezi (хве rül) kirin, lölü bûn.
обнажить(ся) сов. см. обна-
жать(ся).
обнародование с. neşirkirin
ж. (обнарозование); elamkirin
ж. (обнарозование); gonkaiditin ж.
(обнаро в свет); eşkerekirin ж.
(обнарование).
обнарозовать сов. neşir kirin
(обнарозование); elamet kirin
(обнарозовать); gonkaî dilin (та-
нарозовать в свет), eşkere kirin
(обнарозовать).

обнаружение с. eуankirin ж., ditiin ж., vekirin ж., beirbân ж.
 обнаруживать, обнаружить 1. (выказывать) eуan (nişan) kirin; 2. ditiin (находить); vekirin (открывать).
 обнаруживаться, обнаружиться 1. (являться) eуan (sañ, izbat) bûin; 2. (отыскиваться, оказываться) hatin ditiinê, heñ bûn.
 обнаружить(ся) сов. см. обнаруживать(ся).
 обнести сов. см. обнести.
 обнимать, обнять hetmês kirin, dest slûra birin (заклывать в объятия); hildan (охватывать).
 обниматься, обняться hev hetmês kirin, dest slûryebevra birin.
 обнищание с. kesibbûin ж., leqirbûin ж., parsekîbûin ж.
 обнищать сов. см. нищать.
 обновить сов. см. обновлять.
 обновка ж. tişê teze; kince teze (новая одежда).
 обновление с. tezekirin ж.
 обновлять 1. (освежать, восстанавливать) teze kirin; 2. разг. (надевать впервые) teze xwe kirin, saça ewil xwe kirin.
 обносить, обнести (окружить) dor (çarnîkar) girtin; — забром режён (sûr) kirin.
 обнюхать сов. см. обнюхивать.
 обнюхивать, обнюхивать ji her aiyava bip kirin.
 обнять(ся) сов. см. обнимать (-ся).
 обо см. о I.
 обобрать сов. см. обирать.
 обобщать, обобщить leval (yek) kirin, berev kirin; tor kirin (соединять).
 обобщение с. tevavikirin ж., yekkirin ж., berevkirin ж.; torkirin ж. (соединение).
 обобществить сов. см. обобществлять.
 обобществление с. cîmaettkirin ж.; tevavikirin ж., yekkirin ж. (объединение); — средств про-

изводства cîmaettkirina desigê deganîne.
 обобщественный прич. прил. yê cîmaettkiri; yê tevavikiri, yê yekkiri (объединённый); — сектор хозяйства çiqilê malhebûna cîmaettkiri.
 обобществлять, обобществить cîmaeli kirin; tevavi (yek) kirin (объединять).
 обобщить сов. см. обобщать.
 обогатить(ся) сов. см. обогащать(ся).
 обогащать, обогатить 1. (делать богатым) dewletî kirin; 2. перен. zêde kirin.
 обогащаться, обогатиться 1. (богатеть) dewletî bûin; 2. перен. zêde bûin.
 обогащение с. I. dewletîbûin ж. (по гл. обогащаться); dewletîkirin ж. (по гл. обогащать); 2. перен. zêdebûin ж. (по гл. обогащаться); zêdekirin ж. (по гл. обогащать).
 обогнать сов. см. обгонять.
 обогнуть сов. см. огнать.
 обоготворение с. hebandin ж., bê hişê xwe hişkirin.
 обоготворить сов. см. обоготворять.
 обоготворять, обоготворить hebandin, bê hişê xwe hiş kirin.
 обогреть, обогреть germ kirin.
 обогреться, обогреться хве germ kirin.
 обогреть(ся) сов. см. обогреть(ся).
 обод м. (колеса) xeleka tekerê.
 ободать сов. см. обдирать.
 ободрение с. dilgermî ж., piştgermî ж., hilandaîn ж., dil-daîn ж.
 ободрить(ся) сов. см. ободрять (-ся).
 ободрять, ободрить dilgerm kirin, hişan (çuxel) daîn, ruhbilind kirin.
 ободряться, ободриться ser-xwe (dilgerm) bûin, хве qaîm kirin.

обожание с. zefhîzkirin ж., hebandin ж.
 обожать несов. zel biz kirin, hebandin.
 обожать сов. zebr (molet) kirin, sekinin (поверенить); hîviyê sekinin (пождать).
 обожествить сов. см. обожествлять.
 обожествлять, обожествить hebandin, bê hişê xwe hiş kirin.
 обоз ж. (ряд повозок) rêza egeba.
 обозвать сов. см. обзывать.
 обозлить сов. hêrs kirin.
 обозлится сов. hêrs bûin.
 обознаваться, обознаться şaş bûn.
 обознаться сов. см. обознаваться.
 обозначать, обозначить I. (помечать) kivş (nişan) kirin; 2. (определять) eуan kirin; 3. тк. несов. (значить) nêl hebûn, izbat bûn.
 обозначение с. kivşkirin ж., nişankirin ж.
 обозначить сов. см. обозначать I, 2.
 обозреватель м. pazêr м.; литературный — pazêrê edebîyetê.
 обозреть, обозреть 1. (осматривать) nihêrin; 2. (развлекать) eуan kirin, dor nihêrin, şîra vekirin.
 обозрение с. I. nihêrin ж.; 2. (в печати) şîroyekirin ж., eуankirin ж., dornihêrin ж.; международное — nezera (şîroyekirina) ortamiletîyê.
 обозреть сов. см. обозревать.
 обода м. kaxezê diwara.
 обойма ж. I. воен. fişekdang ж., fişeklix ж.; 2. тех. xelek ж.
 обойму см. обить.
 обойти(сь) сов. см. обходить (-ся).
 обокрасть сов. см. обкрадывать.
 обогать сов. bukdan avêlin; gevezetî kirin (оклеветать).

оболочка ж. post м., perde ж., qelaf ж.; слизистая — anat. perda hêsliranîne.
 обольстительный прич. yê he-wasanîne.
 обольстить(ся) сов. см. обольщать(ся).
 обольщать, обольстить hewas kirin.
 обольщаться (чем-л.) hewas kirin; dawer kirin (верить).
 обольщение с. bewaskirin ж.; bawerkirin ж.
 обомлеть сов. разг. cîda maîn (оцепенеть, остолеветь); melel (heir) maîn (удивиться).
 обоняние с. bînkirin ж., bînhildan ж.
 обонять несов. bîn kirin (hildan).
 оборачивать, оборотить, обернуть 1. (обматывать) peşandin, afindin; 2. (поворачивать) vege-randin.
 оборачиваться, оборотиться, обернуться 1. (повертываться) vege-randin, pişt xweva nihêrin; 2. (принимать иное направление) xilas bûn, derketin; 3. эк. zivirin, vegeşyan; капитал обернулся за год sermeye pava salekêda ziviri (vegetiya); 4. разг. (сводить концы с концами) yole çûn; 5. фольк. (хем-чем, в колочто) bûn; — лисоñ bûn rûvê.
 оборванец м. çîrax м., ge-de м.
 обортанный прич. прил. yê peritî, yê gincirbûî, yê qeşyaî.
 обрабатывать(ся) сов. см. обрабатывать(ся).
 обёрка ж. kobe ж.
 оборона ж. xweikirin ж., difakirin ж.; активная — xweikirina (difa) aktif; прорвать — ну противника şîporê dîa (şîporê xweikirina) dujmîn qelaştin.
 оборонительный прич. yê xweikirinê, yê difakirinê; —ая тактика tahtîka difakirinê.
 оборонный прич. yê difakirinê, yê xweikirinê; —ая про-

мышленность *seweta difakirinê* (xweikirinê).

оборонноспособность *ж. qeweta difakirinê, taqeta xwe xweikirinê.*

оборонять *несов. xweî kirin, difa kirin.*

обороняться *несов. xwe xweî kirin, xwe difa kirin.*

оборот *ж. 1. (крут прощения) zivir ж., dor ж., ger ж.; 2. (обращение, употребление) dain xehalê, ger ж.; 3. (движение туда и обратно) çûn-hatin ж., ger ж.; 4. эк. veçeriyân ж., çerx ж.; 5. (изнанка) aliyê dinê (vajî); 6. (изгиб, колесо) çok ж., çivane ж., çene ж.; 7. (выражение) golin ж., zar ж., lewz ж.; 8. эк. (сумма, размер оборота) serewesta (çiqasîya) pera; \diamond дело приняло плохой — *şuxul xirab ziviri*; *взять (кого-л.) в — разг. belâ (xewêkî) dain.**

оборотить(ся) *сов. см. оборачивать(ся).*

оборотный *прил. yê razorê, yê vajî, yê ters; — ая сторона aliyê vajî; — капитал эк. sermeliyê veçerandinê (paşdahatinê).*

оборотование *с. 1. (действие) çêkirin ж., sazkirin ж., dain hev; 2. (предметы) hasel ж., destge ж.*

оборотовать *несов. и сов. çekirin, saz kirin, dain hev.*

обоснование *с. 1. (действие) esaskirin ж., delilîkirin ж., izbatkirin ж.; 2. (дovод) delil ж., izbat ж.*

обоснованный *прил. yê delilîkirî, yê izbatkirî.*

обосновать(ся) *сов. см. обосновывать(ся).*

обосновывать, **обосновать** *esas (delil, izbat) kirin.*

обосновываться, **обосноваться** *1. (устраиваться) lîm (miskop) dain, ewig bûn; 2. (осмыслиться на что-л.) lîm bûn (ser tiştekî).*

обособить(ся) *сов. см. обособлять(ся).*

обособление *с. 1. (по гл. обособлять) cidakirin ж., başçekirin ж., lenêkirin ж.; 2. (по гл. обособляться) cidabûn ж., başçebûn ж., lenêbûn ж.*

обособленность *ж. başçebûn ж., cihêbûn ж., cidabûn ж.*

обособленный *прич., прил. yê cidakirî, yê başçekirî, yê lenêkirî.*

обособлять, **обособить** *cuda (başçe, cihê, lenê) kirin.*

обособляться, **обособиться** *xwe cuda (xwe başçe, xwe lenê) kirin, xwe dain aliki, cihê hûn.*

обострение *с. tûjbûn ж., qaîmbûn ж.; sextbûn ж., çetînbûn ж. (осложнение); — классовой борьбы tûjbûna (berkhûna) şerê sinîfiyê.*

обостренный *прил. yê tûjbûnî, yê sextbûnî, yê çetînbûnî (осложненный); yê mehkem (сильный); —ое внимание guhdarîya mehkem.*

обострить(ся) *сов. см. обострять(ся).*

обострять, **обострить** *tûj (qalî) kirin; sext (çetin, berk) kirin (осложнять).*

обостряться, **обостриться** *qalim (tûj) bûn; sext (çetin, berk) bûn (осложняться).*

обочина *ж. çetaxê rê.*

обойденный *прил. yê dulerefî, yê miçahill hev; с —ого согласия bi rizadillîya herda.*

обойдодоводный *прил. yê fetda dulerefî.*

обойдодострый *прил. yê ji herdu aliyava tûj.*

обрабатывать, **обработать** *1. çêkirin; — кожу çerit çêkirin; 2. разг. (задействовать) dain ser.*

обрабатывающий *прил. yê çêkirinê, yê daxebitandinê, yê dain xebatê; —ая промышленность seweta çêkirinê.*

обработать *сов. см. обрабатывать.*

обработка *ж. çêkirin ж., dain xebatê, daxebitandin ж.*

обрадовать(ся) *сов. см. радовать(ся).*

образ *ж. 1. beng ж., rû ж., sûret ж., bedel ж., sîfet ж. (облик); şikil ж. (форма, вид); моральный — namûs ж.; 2. (способ) qaîde ж., tertib ж., tewşe ж.; — жизни qaîde (ter-tîba) jîlî; — мысли qaîde (tewşê) fikira; — правления qaîde idarekirinê; — действительный qaîde emelkirinê; каким —ом? çawa?, çi sûretî?, çi celsebî?; каким —ом (сарага; главным —ом eslen, gundi; таким —ом xulase; равным —ом gore angorî...; 3. (пример) nemûne ж., mesel ж.*

образец *ж. nemûne ж., sûre ж.; нового —ца yê nemûnê (yê sûrê) teze; no —цү... notîla... mîna...; братъ за — суре hîldan; — товари cûre mal (heşîya).*

образование *I с. (просвещение) telimbûn ж., hînbûn ж., sewde ж., ulm ж.; высшее — telîmbûna (xwendîna) tewrebilînd; право на — heqê hînbûnê (xwendîne).*

образование *II с. (организация) teşkilbûn ж., çebûn ж., sazûn ж.; — советского государства teşkilbûna dewleta şewrê (sovête).*

образованный *прил. (получивший образование) yê hînbûnî, yê teşkilbûnî, yê bisewde, yê xwendin standîye.*

образовать(ся) *сов. см. образовывать(ся).*

образовывать, **образовать** *çêkirin, teşkil kirin; esas kirin (основывать).*

образовываться, **образоваться** *teşkil (çê) bûn; esas bûn (основываться).*

образумить *сов. aqil kirin.*

образумиться *сов. aqil bûn, ser aqilê xweda hatin.*

образцовый *прил. yê zel baş, yê zel pak, yê xas.*

образчик *ж. nemûne ж., cûre ж.*

обрамить *сов. см. обрамлять.*

обрамление *с. çabkirin ж., qaşkirin ж.; xemilandin ж. (украшение).*

обрамлять, **обрамить** *qab (qaş) kirin; xemilandin (украшать).*

обрастать, **обрастать** *— волосами rû (por) hatin, piç girîin.*

обрастать *сов. см. обрастать.*

обратить *сов. см. обращать.*

обратиться *сов. см. обращаться I, 2.*

обратно *нареч. paşda, şûnda; взять — şûnda hîldan; éхать (идти) — veçeriyân, paşda çûin; получить — şûnda standin; отдать — paşda dain, veçerandin; взять свои слова — xeberê xwe paşda hîldan.*

обратный *прил. 1. (возвратный) yê paşda, yê şûnda; — билет билета veçerandinê; на —ом пути li wextê paşdahatinê; 2. (противоположный) yê ters, yê vajî, yê dinê; —ая сторона aliyê dinê.*

обращать, **обратить** *1. (направлять) berandin, rast kirin, zivirandin; — внимание guh dain; — взору dina xwe dain, nihêrin, berê xwe dan aliyê; 2. (препаровать) kirin; — в пар kirin helm-gulm; 3. (употреблять) mesref (xerc) kirin; — на пользу дела bona pêşdaçûna şuxul xerc kirin; \diamond — в бегство dain bezandinê.*

обращаться, **обратиться** *1. çûn bal...; xebirdan (разговаривать); — с просьбой îlmaz kirin; — за советом şîret xwestin; — с призывом gazî kirin; — с приветствием selam golin; 2. (препароваться) bûn; 3. (использоваться) yê le; хорошо — с кем-л. kesekira pak yole çûn; 4. (поворачиваться) veçeriyân, zivirin, piştî xweya nihêrin.*

обращение *с. 1. (привет) gazîkirin ж.; выпустить — boyanet berdari; 2. (обхождение) yole-*

çün m.; 3. (присл) çaide m.; 4. ж. (оборот) çerx ж., ger ж.; денежное — çerxa (gera) para. **обрёз** м. (винтовка) tivinda kurt; ♀ в — nið-misçal, gendf. **обрёзание** с. para. sünetkirin ж. **обрёзать** сов. см. обрезать. **обрёзать**, обрётать birin; — палец (ili) birin; ♀ — крылья кому-л. para. per-baské kesekî birin (çökirin), rü birin. **обрёкаты**, обрётать ghandin, çandin; — себя хве ghandin; — на смерть ghandin mirinê. **обременительный** прил. уё zel çetin, уё zel giran. **обременить** сов. см. обременять. **обременять**, обременить çerpxe kirin, daîn zehmetê. **обретай** сов. см. обретать. **обретать**, обрётатî dilin, standin. **обременённость** ж. mehkûmîkirin ж., cesel м. **обременённый** прил. уё mehkûmkirî, уё cesel wî hatîyê. **обрётч** сов. см. обрётать. **обрисоватъ** сов. см. обрисовывать. **обрисовывать**, обрисовате 1. (портрет) xet kişandin; 2. (портрет) sifet kişandin; 3. перен. nişan daîn (kirin), şiro çekirin (mekanizasyon); 1. çerx kirin (mekanizasyon). **обрить** сов. кур kirin; — голову ser kur kirin. **обриться** сов. serê хве кур kirin, parê serê хве hildan. **обронять** сов. êxistin; udda kirin (портрет). **обрубать**, обрубать 1. (картина) kên (kurt) xetî kirin; — пилку çix kên kirin; 2. (труба) tekirin, birin; — сучья çijî çökirin. **обрубить** сов. см. обрубать. **обружать** сов. para. çer kirin, daîn zehra, kilîrin. **обруч** м. xelek ж., basme м.

обручальный прил. уё nişankirîne; — ое кольцо gusilla nişankirîne. **обручать**, обручить nişan kirin (dergisti). **обручаться**, обручиться nişan bûn (dergisti). **обручение** с. nişankirin ж.; nişanbûn ж. (dergisti). **обручать(ся)** сов. см. обручать(ся). **обрушивать**, обрушить serda avêlin (êxistin, hilşandin). **обрушиваться**, обрушиться 1. хве serda avêlin (êxistin), serda ketin; 2. перен. hatin ser; на него обрушилось несчастье bedbextî serê wî qewimî, bedbextî hêrê serê wî; 3. перен. (нападение) hmeûn kirin. **обрушивать(ся)** сов. см. обрушивать(ся). **обруша** м. kendal м.; zinar м. (приваза). **обрушать**, обрушатî 1. (разрывать) çetandin; 2. (перерывать) vehirin. **обрушаться**, обрушатся 1. (разрываться) hallin çetandinê; 2. vehirin (перерываться); kuta bûn (не закончиваться); разговор оборвался xeberdan kutanebû (hale birinê). **обрушист** мй прил. 1. (крутой) уё bikendal, уё bizinar; — бёрег kenarê bizinar; 2. (перерывающийся) уё başqe-başqe; — ое слова xeberê başqe-başqe. **обрушок** м. keçî м., pirtî м., çismet ж.; — ки знакия pirtîyê zanbûnê. **обруэгать** сов. см. обруэгнивать. **обруэгнивать**, обруэгнивать rejîçandin, reşandin, pekandin. **обруэжный** прил. уё çalimbûl, уё xurtbûl. **обруд** м. odel м. (обучай); çaide м. (переломка). **обсаять** сов. см. обсаживать. **обсаживать**, обсадили dorê (çarnîkar) daçikandin.

обсерватория м. resedvane м., observatori м. **обследование** с. teftişkirin м., eyankirin м., dornîherin м., le-nîherandin м. **обследовать** сов. dor niherin, teftiş (eyan) kirin. **обслуживание** с. çalîvîkirin м., xizmetkirin м. **обслуживать**, обслуживать çalîv (xizmet) kirin. **обслуживающий** прил. прил. уё çalîvîkirîne, уё xizmetkirîne; — персоналê desta (çalîvçiyê) xizmetkirîne. **обслужить** сов. см. обслуживать. **обснуть** сов. см. обсажать. **обстаивать** сов. см. обстаивать. **обстаивать**, обстаивать 1. дапîп dorê; 2. (поддерживать) eslabê otaxê danîn; 3. para. (организация) teskil kirin; 4. para. (обманывать) xarapîn. **обстояние** ка ж. 1. (убеждение) eslahê (heşiyac, nuclê) otaxê, mobil ж.; 2. (таможня) hal м., çerç м., çiqar м.; международея — hale ortamletiyê; в дружественной — ке li çiqarê hoçirtîyêda, li çiqarê rızmanîyêda. **обстоятельный** прил. 1. (обдуманный, рассудительный) уё hî fikr, уё aqil, уё dîran; 2. (много-сторонний) уё li her aliyêda. **обстоятельство** о с. çiqar м.; hal м. (обстоятка); в трудных — вх li çiqarê çetinîyêda, при данных — вх li van çiqarêda; ни при каких — вх (uçata); степень обстоятельности ra-tîvîyê halîna çiqara. **обстоять** сов.; асê — ит благополучно hemîn (her) îstî ra ke. **обстрел** м. agirîkirin м., top avêlin ж. (на против); в зять под — daîn ser, çak rast kirin ser. **обстреливать**, обстреливать agit kirin; top avêlin (na) çirandin.

обстрелять сов. см. обстреливать. **обстрогать** сов. см. обстрогивать. **обстрогивать**, обстрогать rindek kirin, hî hindekê hildan. **обступать**, обступать dor (çarnîkar) girtin. **обступать** сов. см. обступать. **обсудить** сов. см. обсаживать. **обсуждать**, обсудить tozakire kirin; zela (safî) kirin (внесение). **обсуждаться** mesel tozakire bûn, hatin tozakirekirîne; zela (safî) bûn (включаться). **обсуждение** с. tozakirekirin ж.; zela(kirin ж., safîkirin ж. (включении). **обсчитать(ся)** сов. см. обсчитывать(ся). **обсчитывать**, обсчитывать xîrab hesab kirin. **обсчитываться**, обсчитываться xîrab hesab kirin, lîn kelîn, xarpizan (li hesabêda). **обсыпать** сов. см. обсыпаться. **обсыпаться**, обсыпать tozandin, dorê tozandin. **обсыпаться** сов. см. обсыпаться. **обсыпаться**, обсыпаться hilşivan, wîşivan. **обсыхать**, обсыхууа hişk çahin bûn. **обтачивать**, обтачивать loç (hîlî) kirin. **обтаскать** мй прил. уё enloçer u hîlî; — ои формы hî çakê çuloçer u hîlî. **обтереть(ся)** сов. см. обтираться. **обтесать** сов. см. обтесывать. **обтесывать**, обтесать (картина) hîlî (rindek) kirin. **обтирать**, обтереть çirtirandin; raçîş hemiz kirin; hişk (ziha) kirin (обсуха). **обтираться**, обтереться (взвешивание) хве hemiz (хве raçîş) kirin; хве hişk (хве ziha) kirin (доуха).

обточить *гов. см.* обточивать.
 обточка *ж.* hîfûkirin *ж.*, gash-kirin *ж.*
 обтягивать, обтянуть *1.* (покрывали-мебель и т. п.) [dög] guvaştin; *2.* (облежать) teng bûin.
 обтяжка *ж.*: в — ку zel kîr, zel qain.
 обтянуть *гов. см.* обтягивать.
 обувать, обути *рә* kirin.
 обуваться, обуться *kirin* *рә*, *рә*kirin, *kirin* *lingé* *xwe*.
 обувной *прил.* *уә* zola; — магазин *тиказа* zola.
 обу вь *ж.* zol *ж.*; kondero *ж.* (женская праздничная); кожаная — solé çeqm; текстильная — solé perçe; летняя — solé havî-ne; починка — ви *рînekirina* zola.
 обугливать, обугливаться *komir* bûin; *şewitîn* (обгорать).
 обуглять(ся) *гов. см.* обугливать(ся).
 обуза *ж.* bagé ser; bagé zede, serbagé ser (лишний груз).
 обуздание *с.* çemkirin *ж.*; nehîştin *ж.*, iznêdan *ж.*
 обуздать *гов. см.* обуздывать.
 обуздывать, обуздать *gelm* (zêf) *kirin*; nehîştin, iznêdan.
 обуревать *испов.*: egrâ — до желанье... ewî zel hewas dî-kir...
 обусловить *гов. см.* обуславливать.
 обуславливать, обусловить *1.* (говаривать) çoz dain, çîgar kirin; *2.* (служить причиной) sebeb bûin.
 обуславливаться *1.* (говариваться) çîgar (soz) bûin; *2.* (иметь причину) sebeb bûin.
 обути(ся) *гов. см.* обувать(ся).
 обух *ж.* devê ko (у *başfe*, *kêra* и с. д.); → как — ом по голове *рог.* niçkêva serda ketin.
 обучать, обучить *hîn* kirin, dain *telimé*, *telim* kirin; çers dain (давать урок).
 обучаться, обучаться *hîn* (to-ling) bûin.

обучение *с.* hînkirin *ж.*, le-îmkirin *ж.*; dersdain *ж.* (преподавание).
 обучить(ся) *гов. см.* обучать(ся).
 обучать *гов.* *girtin*, *hîldan*, *re-gicîtin*; egrâ — ял страх *ew* tir-siya, *koîé* *ew* hîlda.
 обхват *ж.* îretî *ж.*, çalînaî *ж.*
 обхватить *гов. см.* обхватывать.
 обхватывать, обхватить *hew-mes* kirin, *dor* girtin.
 обход *ж.* *1.* (для охраны, наблюдения) *gêr* *ж.*, *darnihêtin* *ж.*; *2.* (многих мест) çûin-hatîn *ж.*, *gêrin* *ж.*; *3.* (обходный, кружной путь) *tiya* *doré* (çarnîkar) (tişteki); *натй* в — *doré* *ydîn*; *4.* *перен.*: — закона (правила) *bê-çaidêkirin* *ж.*
 обходительный *прил.* *уә* bitê-rilet, *уә* bihurmet, *уә* biqedr-çimet.
 обходить, обойти *1.* *doré* çûin, çarnîkarî (tişteki) *gêrin* (çûin); *2.* (быть в стороне) çûin *her* çiya, *her* çiya bûin (gêrin).
 обходиться, обойтись *yole* çûin.
 обходный *прил.* *уә* gerê, *уә* dorçûinê, *уә* çarnîkarî (tişteki).
 обхождение *с.* yoleçûin *ж.*
 обиходить *гов. см.* обиходить.
 обиходить, обиходить *1.* (печалить *сердцу*) çetta razîş (çetta temiz) *kirin*; *2.* *перен. разг.* (обрадованность) talaa *kirin*, şelân-dîn.
 общаривать, общарить *розг.* dest dain (ощипывать); *gêrin* (iç-kama).
 общарить *гов. см.* общаривать.
 общивать, общить: — досками *teşe* *kirin*; — материей *perçe* *kirin*; — кожей *çaiş* *kirin*; — тесьмой *çetîtan* *kirin*.
 общивка *ж.*: — досками *teş-tekirin* *ж.*
 обширный *прил.* *уә* zel me-zin (балзаей); *уә* lionim (многозначный); — *ве* задачи *rişe*

моһим (серз); — *ве* планы *tere-me* *muzin*.
 обшить *гов. см.* обшивать.
 обшлаг *ж.* serdest *ж.*, devzeng *ж.*
 общаться *несов.* belaqetî (ho-valtî) *kirin*, çûin *sem* hev.
 общевойсковой *прил.* *уә* hem-eskeriyê.
 общегородской *прил.* *уә* hem-şiberiyê.
 общедоступный *прил.* *1.* (в денежном отношении) *уә* erzan; — *ве* цены *çimetê* *erzan*; *2.* (открытый для всех) *уә* dervekirî; *3.* (популярный) *уә* temkirinê.
 общежитие *с.*: студенческое — *avaşiyê* *ilîna* *çagirta*.
 общеизвестный *прил.* *уә* euan; *уә* merûf, *уә* navdar, *уә* meşûr (знаменитый).
 общенародный *прил.* *уә* tev-miletliyê, *уә* tevnihilçetliyê; — *язык* *zimanê* *tev-miletliyê* (tev-nihulçetliyê).
 общенациональный *прил.* *уә* tev-miletliyê.
 общение *с.* helaçetî *ж.*, rev-girêdan *ж.*
 общеобразовательный *прил.* *уә* tevhişbûnê, *уә* hînbûna tevaviyê.
 общепользный *прил.* *уә* hem-felde.
 общепонятный *прил.* *уә* hem-fetkiriñê, *уә* hemfetkariyê.
 общепризнанный *прил.* *уә* euan, *уә* kivşbûî; *уә* navdar (известный).
 общепринятый *прил.* *уә* edel-kiri, *уә* tesdiqkiri.
 общесоюзный *прил.* *уә* hem-tifaqiyê; — *ве* министерства *wezîranê* *hem-tifaqiyê*.
 общественник *ж.* hebaçiyê *ci-maetê*.
 общественно полезный *прил.* *уә* feida *ci-maetiyê*, *уә* feida tevaviyê.
 общественно-политический *прил.* *уә* ci-maetiyê *seyasetliyê*.
 общественность *ж.* ci-maet *ж.* (общественные организации); fi-

kira (nêta) *ci-maetiyê* (общественное мнение).
 общественно-экономический *прил.* *уә* malhebüna *ci-maetiyê*.
 общественный *прил.* *1.* *уә* ci-maetê, *уә* ci-maetiyê; — строй *çekirina* *ci-maetiyê*; — *ое* производство *dergîna* *ci-maetiyê*; — *ве* отношения *helaçetiyê* *ci-maetiyê*; — *ое* положение *halê* *ci-maetiyê*; — *ве* организаци *teşkilatê* *ci-maetiyê*; — *порядок* *terîba* (qaidê) *ci-maetiyê*; — *ое* мнение *fikira* (nêta) *ci-maetiyê*; — *ое* хозяйство *malhebüna* *ci-maetiyê*; — *ве* науки *ilmê* *ci-maetiyê*; *2.* (коллективный) *уә* tevaviyê, *уә* kolektiviyê, *уә* ci-maetiyê; — *ое* литание *xweri-naşya* *ci-maetiyê*; — *ая* работа *he-bata* *ci-maetiyê*.
 общество *с.* *1.* *ci-maet* *ж.*, *tevavetî* *ж.*; бесклассовое коммунистическое — *ci-maeta* (tevavetiyê) *komunistiyê* *ya* *hêsinîl*; социалистическое — *ci-maeta* (tevavetiyê) *sosyalistiyê*; капиталистическое — *ci-maeta* (tevavetiyê) *sermetiyêdariyê*; феодальное — *ci-maeta* (tevavetiyê) *milk-dariyê* (feodalîyê); первобытное — *ci-maeta* *devrana* *ewîl*, *tevavetiyê* *beridewrê*; *2.* (организация) *teş-kilet* *ж.*, *çekirin* *ж.*; спортивное — *teşkilata* *meşqê*.
 общепотребительный *прил.* *уә* tevaviyê, *уә* emalkirinê.
 общестановленный *см.* общепринятый.
 общечеловеческий *прил.* *уә* tev-miletliyê, *уә* tevnihilçetliyê.
 общий *прил.* *1.* *уә* hemdîya; *уә* tevaviyê (совместный); — *ее* собрание *hemçivay* *ж.*, *çivata* *tevaî*; — *ве* интересы *metemê* (nêtê) *tevaviyê*; *2.* (цельный, окончательный) *уә* tomerî, *уә* xula-sê, *уә* seresetê; — *итог* *hixabê* (çeta) *tematiyê*; *3.* (используемый, обычный, распространенный) *уә* adî, *уә* perçekende; — *ее* образование *hînbûna* *teva-*

оарг м. kendal м., newal ж., bel ж.

овса см. овес.

овсянка ж. 1. (крупа) savara xigróké; 2. (хама) lereka xigróké.

овсяный прил. уé xigróké. овца ж. mî ж., pèz ж.; ber-dîr ж. (двугодовая овца); курдочник — mîya hêrik; стрижка овца bevringkirina mîya.

овцевод м. pèşekarê mîzêdekirinê, pèzvan м., pisporê pèz. овцеводство с. с.-х. mîxwekirin ж., mîzêdekirin ж., pèzêdekirin ж.

овцеводческий прил. уé mîzêdekirinê; — совхоза sovhoza mîzêdekirinê.

овчарка ж. seê ber pèz.

овчарна ж. goma pèz, tewla pèz.

овчина ж. postê mîya (pèz). овчинна ж.: — виделки не стоит логос. qet tişteki nehêjaŷu.

овчинный прил. уé postê pèz, уé ji postê pèz.

огибать, обогнуть (обходить кругом) dorê gotin, dor (çarlikar) çûn.

оглавление с. sereset ж.; — книги sereseta kitêbê.

огласить сов. см. оглашать.

огласима ж. euankirin ж., da-în pèhesandinê, belâkirin ж.; продать — ke euan kirin; казегать — ки pedan pèhesandinê.

оглашать, огласить 1. elamet kirin (объявлять); neşir kirin (опубликовать); 2. (разглашать) tevaya gotin, pê daîn besandinê; 3. (напомять звуками) deng daîn.

оглобля ж. darê erebê; ♦ повернуть — ли разг. raşda batîn. оглохнуть сов. см. глухнуть 1. оглушать, оглушить 1. ker kirin; 2. (ударом) lêxistin, lêdan. оглушительный прил. уé ker-kirinê; уé zef çaim (очень сильным).

оглушить сов. см. глушить 1, оглушать.

оглядеть сов. см. оглядывать. оглядеться сов. см. оглядываться 2.

оглядка ж. разг. guhdarî ж., fitilîn ж.; действовать с — кой tele-tele (bi guhdarî) kirin.

оглядывать, оглядеть, оглянуть dor nihêrin, ji her aliyava nihêrin.

оглядываться 1. сов. оглянуться (смотреть) dorê xwe nihêrin, fitilîn; 2. сов. оглядеться (привыкнуть) edet kirin, hîm bûn; ♦ не успеешь оглянуться zef zû.

оглянуть сов. см. оглядывать. оглянуться сов. см. оглядываться 1.

огневой прил. воен. уé agir-kirinê; —ая точка niçitka (çawaçê) agir-kirinê; —ая завеса perda agir; —ая sengere (benda) agir-kirinê.

огнемет м. воен. destgê agir-avêje (alavavêje).

огненный прил. 1. уé agir; —ые языки zêlê agir; 2. перен. (пламенный) уé bialav.

огнеопасный прил. уé xofa agir.

огнестрельный прил. 1. уé agir-kirinê; —ое оружие silîha agir-kirinê; 2. (оранение) уé gulê; —ая рапа birîna gulê.

огнетушитель м. destgê agir-vêsandinê.

огнеупорный прил. уé teyahtîşî agir, уé neşewitok, уé mîqabîlî agir; — кирпич agirê neşewitok.

огниво с. hacetê agir-dîz.

ого межд. peî!

оговаривать, оговорить 1. serda gotin (делать оговорку); qîzar girêdan (стоять условия); 2. (слюкотать) buxdan (geveze-tî) kirin.

оговариваться, оговориться 1. (делать оговорку) qîzar ki-

rin. xeber serda zêde kirin; 2. (ошибаться) şaş bûn.

оговорить(ся) сов. см. оговаривать(ся).

оговорка ж. 1. (разъяснение) şîrovekirin ж.; 2. (слуховка) şaş bûn ж.

оголить(ся) сов. см. оголять(-ся).

оголтелый прил. прост. уé bêhemdê хве; уé bêşerm (наглый, бесстыдный); уé hêpamûs (бесчестный).

оголять, оголить rût (tezî) kirin.

оголяться, оголиться хве rût (хве tezî) kirin.

огонёк м. см. огонь; ♦ работать с —ым bi dil û can şuxul kirin (хелитин).

огонь м. 1. в разн. знач. agir м.; alav ж. (лампа); артиллерийский — agirê tora; — на подвешении воен. agirê qeîşkirinê (tepisandinê); погасить — agir temirandin (vêsandin); отхреть — воен. agir vekirin; вести — воен. agir kirin; под огнём воен. bip agirê;

2. (свет) şewaq ж., ronka ж.; работать при огне bi ronkaŷu xebat kirin; сигнальный — agirê elamettê; зажёчь — agirê dadan; ♦ между двух огней orta du agirêda; из огня да в полымя lewse ji agir ketin paça alavê; пройтý — и воду разг. zef diîn, hatin çeribandinê.

огоразивать, огородить sûr (perçin) kirin, dor girin; — стеной diwar kişandin.

огоразиваться, огоразиться хве başçe (хве çihê, хве perçin) kirin.

огороа м. bostan м., bałçe м., bistan м.

огородить(ся) сов. см. огоразивать(ся).

огородник м. bostançi м., bałvançi м.

огородничество с. bostanbêçarkirin ж., bałvani ж.

огородакий прил. уé bostan; —ые овощи pîncarê bostan.

огорчать, огорчить dilxet kirin.

огорчаться, огорчиться xeft-din, dilxet bûn.

огорчение с. dilxetî ж., xeft ж., kedet ж.

огорчить(ся) сов. см. огорчать(-ся).

огрбить сов. см. грабить.

огрбление с. talanî ж., çet-laşî ж.; dizin ж. (кража).

огрбля ж. sûr ж., perçin ж.; diwar м. (стена); каменная — diwarê kevîr; обнести — ай sûr kişandin, perçin kirin.

огрждать сов. см. ограждать.

огрждать, ограждать хвеî kirin.

ограничение с. mehdûdkirin ж., berrinokirin ж.; neşerkirin ж., kêmkirin ж., hindikkirin ж. (уменьшение).

ограниченность ж. 1. mehdûdbûn ж.; berrinobûn ж.; kêmasî ж., hindikî ж., kêni ж. (малое количество); 2. перен. (человека, ума) kêmaqilî ж., aqilsivikî ж.

ограниченный прил., прил. 1. уé mehdûdkirt, уé neşerkirt; уé hindikkirt (незначительный, малый); 2. перен. (о человеке) уé aqilsivik, уé kêmaqilî.

ограничивать, ограничить mehdûd (berrinok) kirin; kêmkirin (hindik) kirin (уменьшать); birin (урезать).

ограничиваться, ограничиться с. 1. хве mehdûd kirin, mehdûd bûn; 2. (удовлетворяться) razî bûn.

ограничить(ся) сов. см. ограничивать(ся).

огромный прил. уé zef mezîn; —ая площадь meidana zef mezîn; —ое большинство nivê zef.

огрубелый прил. уé raşmbûl (натасрдевший); уé terkda (о коже).

огрубеть *сов. см.* грубеть.
огрызаться, огрызнуться *ев-тин (о собаке); qarqar kirin (о человеке)*.
огрызнуться *сов. см.* огрызаться.
огрызок *м.* pirtî *ж.* kerî *ж.*
огулом *нареч. разг.* tomerî, biçarekêva.
огульиный *прил. разг.* уê bêsas, уê hêzbat; — *о обвинении* gunehkarîya bêsas.
огурец *м.* xîyag *ж.*
одаренность *ж.* aqlbûin *ж.*, feresat *ж.*
одаренный *прил.* уê biaqil, уê biçeresat.
одаривать *см.* одарять.
одарять *сов. см.* одарять.
одарять, одаривать, одарить *рê-кêş (хелат) kirin, bexşandin; gewa kirin (наараждать)*.
одевать, одеть [кинс] *xwe kirin, одеваться, одеться* kinc *xwe kirin, xwe kinc kirin.*
одежда *ж.* kinc *ж.*; верхняя — kincê serda; *пат. ж.* (пальто); *промазобластная* — kincê xebatê; *тёплая* — kincê germ; *форменная* — kincê resmî.
одеколон *ж.* odêkolon *ж.*; *цветочный* — odêkolona gula.
одергивать, одернуть (*приводить в порядок*) *kîşandin, gât kirin; 2. перен. разг. (делать замечание)* daîn sekinandinê, şîret kirin.
одеревенеть *сов. см.* деревенеть.
одернуть *сов. см.* одергивать.
одеть(ся) *сов. см.* одевать(ся).
одеяло *с.* lîhêl *ж.*; otkaп *ж.* (стёганое).
один *числ. и мест. 1. (число, цифра)* teqeta *yekê, yek; 2. (холничество)* yek; — *из трёх* yek ji nava sîsiyada, ji sîsiya yek; *3. (без других, в одиночестве)* tenê; он может сделать это — ew tenê dikare ewêyekê bike, ew dikare wê yekê tenê bike; — *на* — yek bi yek, pêşberî hev; *остаться одному* tenê

tenê; *4. (какой-то, некий)* yekê, merivekî; он встретил одного приятеля *ew rastî bevalekî hat; 5. (только, исключительно)* tenê, leqet; *6. (тот же самый)* yekê; они живут в одном доме *ew xanîkda dîminin (dîjîjn); 7. в — прекрасный день* rojêkê, wextekê; — *единственный* tik-tenê; *все до одного* biçarekêva, hemû, pêda; *все как — тотам тина меривекî (yekê); в — голос би денгекî; одним духом* biçarekêva, biderbekêva; *все одно раз, уекê; в — миг* lezekêda, nişkêva; *одним словом* xulase, kutasî.
однаково *нареч.* notîla (mî-па) hev, biqadekî.
однаковый *прил.* уê qaldekî, уê notîla hev, уê eînf; *в — ой степеня* li yekderecê, li derecekêda, weke hev.
одинадцатый *числ.* уê yan-zdeh.
одинадцать *числ.* yanzdeh.
одинокий *прил.* 1. уê tek; *2. (без семьи, без близких)* уê xerîb, уê tenê; уê eîim (осиротевший); — *человек* merîkî tenê; *3. в знач. сущ. ж. (холостак)* merîyê azer.
одиночество *с.* tenêbûn *ж.*, xerîbî *ж.*
одиночка *ж.* 1. merîyê tenê; *2. (одиночная камера)* telîka yekmerî, benda yekmeriv.
одиночный *прил.* 1. (единичный) уê tenê; *2. (для одного)* уê bona yekê; *3. (обособленный)* уê sibêkîrî, уê tenêkîrî, уê başqe.
одичавший *прич., прил.* одичавший *прил.* уê kûvî, уê beyanî.
одичать *сов. см.* дичать.
одна *см.* один.
однажды *нареч.* 1. (как-то раз) wextekê, rojêkê; — *летом* wextekê (carekê) havînê, havînekî; *2. (одн раз)* carekê.
однако *вводк. сл., союз* lê, le-qet.
один, одним *см.* один.

одна *см.* один.
одноактный *прил.* уê yekper-de.
однобокий *прил.* (ограниченный) уê mehdûd, уê ji tenîştekî, уê ji alikî.
однобожно *нареч.* hevra, bi wextekê, bi wedekê.
одновременный *прил.* уê hev-ga, уê wextekê, уê wedekê.
одноглазый *прил.* уê yekçev, уê bêseyekî.
одного *см.* один.
одногорбый *прил.*; — *верблюду* devê yekpîştî (yekralan).
однодневный *прил.* уê yek-roje.
однозвучный *прил.* уê yek-deng.
однозначный *прил.* уê yek-menî.
одноименный *прил.* уê yeknav.
одной *см.* одна.
однокалберный *прил.* уê yek-şar, уê şarekî.
однокалечный *прил.* бчал. уê yekhuşce.
одноколейный *прил.* уê yek-teî.
однокопный *прил.* уê yekhesp.
однолетний *прил.* 1. (в один год) уê yeksale; *2. (зодовой)* уê salekî.
одноместный *прил.* уê yekcî.
одному *см.* один.
однообразие *с.* 1. (единообразие) yekşikilî *ж.*, yekşiretî *ж.*; *2. (монотонность)* bêdengî *ж.*
однообразный *прил.* 1. (единообразный) уê yekşikilî, уê yekqalde, уê mîna hev; *2. (монотонный)* уê yekdeng.
однорбный *прил.* 1. (одного происхождения) уê yekcîns, уê yekcûre; *2. (сходный)* уê notîla hev, уê mîna hev.
односельчанин *ж.* merîyê ji gundekt.
односложный *прил.* уê yek-çetin, уê yekvanî; — *ответ* cîhaba yekçetin; — *о слове* xebera yekçetin (yekvanî).

односторонний *прил.* уê yek-lîde.
односторонний *прил.* уê yek-teref, уê yekalî, уê alikî.
однотипный *прил.* уê yekcûre, уê yeknav.
однотонник *ж.* yekceld *ж.*
одноклассник *ж.* merîyê yeknav.
одноцветный *прил.* уê tengekî, уê yekreng.
однотажный *прил.* уê yek-çet, уê yektaq; — *дом* xaniyê yekçet.
одобрение *с.* qebûlkirin *ж.* (примятие); tesdîqkirin *ж.*, tesvîpkirin *ж.* (подтверждение, утверждение).
одобрятельный *прил.* уê qebûlkirinê; уê tesdîqkirinê, уê tesvîpkirinê (подтверждающий, утвердительный).
одобрить *сов. см.* одобрять.
одобрять, одобрить *qebûl kirin (принимать); tesdîq (tesvîp) kirin (подтверждать, утверждать)*.
одолевать, одолеть 1. (победить) *alt kirin; 2. перен. (справляться с чем-л.)* tor (bela) daîn.
одолеть *сов. см.* одолевать.
одождать, одолжить *deyn kirin.*
одоление *с.* (услуга) xîzmet *ж.*; komek *ж.* (помощь).
одождать *сов. см.* одолжать.
одряхлеть *сов. см.* дряхлеть.
одувачник *ж.* bot, gula qîşik.
одуматься *сов.* hatin ser hişê *xwe (ser aqilê xwe).*
одурачивать *см.* дурачить.
одурачить *сов. см.* дурачить.
одурение *с. разг.* gêjbûn *ж.*
одуреть *сов. разг.* gêj (axtax) bûn.
одурманивать, одурманить (о запахе, вине и т. п.) *gêj (ser-xweş) kirin.*
одурманить *сов. см.* одурманивать.
одурь *ж. разг.* gêjbûn *ж.*, serxweşî *ж.*

одуряющий прич., прил. уё
gejkirinê, уё serxweşkirinê.
одуловатый прич. уё werimî.
одухотворённый прич., прил.
уё bihewas, уё sergerm.
одухотворить сов. см. одуко-
творять.
одухотворять, одухотворять he-
was (sergerm, ruhbilind) kirin,
dîl daîn.
одушевить сов. см. одушев-
лять.
одушевленный прич.: —ые
предметы navê ruhber.
одушевлять, одушевить 1. (во-
душевлять) ruhbilind kirin, hi-
lan daîn, daîn hewaskirinê; 2.
(наделять свойствами живого
существа) sax kirin.
одышка ж. binmatn ж., bîng-
girtin ж., nefesgirtin ж., bînci-
kandin ж.
ожеребиться сов. см. жере-
биться.
ожерелье с. tor ж., mîrcaп ж.
ожесточать, ожесточить hêrs
(bêrem, bêînsaf) kirin.
ожесточённый с. sextbûn ж.;
bêrembûn ж., hêrsbûn ж.; с
—ем zef hêrs.
ожесточённо нареч. qatm, sext;
zef hêrs, bêrem (жесток).
ожесточённый прич. уё sext;
уё bêrem, уё bêînsaf (жесток).
ожесточить сов. см. ожесто-
чать.
оживать, ожить sax bûn, ser
xweda hatin.
оживить сов. см. оживлять.
оживление с. 1. (действие)
saxkirin ж.; 2. hej ж.; hereket
ж. (движение).
оживлённый прич. уё qere-
balix, уё sergerm; — разговор
xeberdana sergerm.
оживлять, оживить 1. (воз-
вращать к жизни) sax (ruhber)
kirin; 2. (активизировать) ser-
germ kirin, deha zêde kirin,
pêşda birin; — работу xebat
pêşda birin; 3. (придавать бодр-
рости) hilan (dîl) daîn.

ожидание с. 1. hîvîbûn ж.,
sebrkirin ж.; в —ни hîvîya...
hîvîbûn; зал —ня oda hîvîbûnê;
2. (надежда) gumal ж., omîd
ж.; сверх —мя (нежданно) niş-
kêva; вопреки —нам miqabilî
hîvîbûnê; оправдать —ня tebat
kirin, anîn serî.
ожидать несог. 1. (дождать-
ся) hîvî bûn, hîvîya (kesekî ya
tişteki) sekinîn, sebr kirin; 2.
(надеяться, предвидеть) gumal
kirin, dîtin; — перемен hîvîya
guhastinê bûn.
ожирённый с. dongirtin ж., kok-
bûn ж., xuribûn ж.; — сёрдца
dongirtina dilik.
ожиреть сов. см. жиреть.
ожить сов. см. оживать.
ожог м. 1. (действие) şewitap-
dîn ж.; 2. (обожжённое место)
ciyê şewitî.
озаботить(ся) сов. см. озаб-
очивать(ся).
озабоченность ж. şerpezebûn
ж., duşirmişbûn ж.; nerehelî
ж., bêagami ж. (беспокойство).
озабоченный прич., прил. уё şerpe-
ze; уё nerehel (неспокойный).
озабочивать, озаботить şerpe-
ze kirin, duşirmis kirin; nerehel
kirin (беспокоить).
озабочиваться, озаботиться
guhdarî kirin, xweî kirin, ketin
heîra (kesekî); nerehel (bêagam)
bûn (беспокоиться).
озаглавить сов. см. озаглав-
ливать.
озаглавливать, озаглавить lau
daîn (kirin, lêkirin).
озадаченный прич., прил. уё
şaşbûl, уё heîrmat.
озадачивать, озадачить daîn
fikirandinê (заставлять задум-
аться); pirs daîn (вопросом);
heîr kirin (изумлять).
озадачить сов. см. озадачивать.
озарить(ся) сов. см. озарять
(—ся).
озарять, озарить 1. şewağ da-
în, tonkaş kirin; 2. перен. niş-
kêva hatin, birq vedan.

озаряться, озариться ronkaş
bûn, şewağ daîn.
озвереть сов. см. звереть.
оздоровить сов. см. оздоро-
влять.
оздоровление с. saxlemkirin
ж., sehatkirin ж., qewetkirin ж.
оздоровлять, оздоровить sax-
lem (qewet, sehat) kirin.
озеленение с. dar-daçikandin ж.;
şînkirin ж.
озеленить сов. см. озеленять.
озеленять, озеленить şîn ki-
rin; dar daçikandin (сажать де-
рево); — улицы soçağ şîn kirin.
оземь нареч. разг.: гробнуться
— erde kelin.
озёрный прич. уё gotê, уё bîng-
golê.
озеро с. gol ж., bîngol ж.; гор-
ное — gola çiyê.
озимый м. с.-х. rafze; сев
—их şandina rafze.
озимый прич. с.-х. уё rafze;
—ая лещина gelimê rafze.
озирать несог. [dor] nihêrîn.
озираться несог. dora xwe
(şarpîkaşî xwe) nihêrîn, fîlîfîn.
озлобить(ся) сов. см. озлоб-
лять(ся).
озлобление с. 1. (по гл. озлоб-
ляться) hêrsbûn ж., hêrs ж.;
2. (по гл. озлоблять) hêrskirin ж.
озлоблять, озлобить hêrs ki-
rin (takirin), daîn hêrsê.
озлобляться, озлобиться hêrs
bûn.
ознакомить(ся) сов. см. озна-
комлять(ся).
ознакомление с. 1. (кого-л.) pas-
kirin ж.; nişankirin ж. (показ);
2. (с кем-л.) paslya xwe daîn.
ознакомлять, ознакомить daîn
paskirinê; nişan kirin (показы-
вать).
ознакомляться, ознакомиться
paslya xwe daîn.
ознаменованье с.: в —... bona
biranîna..., bona kîvşkirina...
ознаменовать сов. bir anîn,
kîvş kirin, anîn ortê, pêşda
anîn; derbaz kirin (отметить).

озаменоваться сов. hatin kîvş-
kirinê (şuankirinê), pêşda hatin.
означать несог. nişan daîn,
gotin, nişan kirin; что это —ет?
ewyek çi pêşda tîne?, ewyek
çi dibêje?; это —ет, что... ew-
yek eyan dike wekî ku...
озноб м. ricîf ж., sermakirin
ж., şapçû ж.
озолотить сов. разг. (обога-
тить) dewletî kirin.
озон м. хим. ozon ж.
озорник м. разг. merlyê he-
nekçî (mesxereçî).
озорничать несог. разг. henek
(mesxere) kirin.
озорной прич. разг. уё henek-
çî, уё mesxereçî.
озыбнуть сов. cemidîn, qerî-
mîn, surê birin, qefîlîn; я озыб
ez qefîlîm, ez cemidîm.
ой межд. 1. (выражает чув-
ство боли) weî li minî, ax!,
oî!; 2. (выражает удивление) ha!,
weî!
оказание с. daîn ж., kirin ж.;
— помощи komekdaîn ж.
оказывать(ся) сов. см. оказы-
вать(ся).
оказия ж. (удобный случай)
mesal ж., fesal ж.
оказывать, оказывать daîn, ki-
rin; — помощь komek daîn, alî-
kaşî kirin; — доверие кому-л.
îlbarjî kesekî anîn; — услугу xiz-
met (ezet-qulîx, îkram) kirin;
— сопротивлению zor (berxwe)
daîn.
оказывал(ся), оказывал(ся) 1. (об-
наживаться) hatin kîvşê, şuap
bûn; —стся, что... eyan dibe
ku...; 2. (находится, появлять-
ся) bûn; егò не оказалось дома
ew maîda nînbû; 3. (очутиться)
derketin, ketin; — в неловком
положении şerm kirin, kelin li
halê xirab (neîlaq).
окайнить сов. см. окаймлять.
окаймлять, окаймить şarpîkaş
(dor) girtin.
окаменелость ж. (ископаемое)
bêtwanê (hêşnafiya) keyirbûî.

окаменёный прил. уё kevir-bûl, уё qalmbûl.
окаменеть сов. см. каменеть.
окапывать, окончить temam (xilas) kirin; qedandin, anin serî (завершать); — шкóлу mekleb xilas kirin; — работу şuxul (xebal) xilas kirin.
окапываться, окончиться temam (xilas) bûn; hatin serî, hatin qedandiné (завершаться).
окапывать, окопать dor (çarnîkar) kolan, dor vedan; — мусты дора fûma kolan.
окапываться, окопаться 1. воен. хве kolan, хве çei kirin; 2. перен. хве veşartin.
океан м. oqianûs ж.
океанский прил. уё oqianûsê; парохóх huigemîya oqianûsê.
окапывать, окануть: — взóром dîna (bala) хве daîn, ji serî hela binî nihêrîn, dorê nihêrîn.
окануть сов. см. оканывать.
окаса м. хам. oksit м.
окаслёние с. хам. lişbûn ж., oksitbûn ж.
окаслить(ся) сов. см. окислять (-ся).
окаслить, окислить хим. liş (oksit) kirin.
окаслиться, окислиться хим. liş (oksit) bûn.
окась ж. хим. oksit м.
окапационный прил. уё zeft-kirinê, уё eşxalkirinê.
окапация ж. zeftkirin ж., eşxalkirin ж.
окапированный прил., прил. уё zeftkiri, уё eşxalkiri.
окапировать несов. и сов. zeft (eşxal) kirin.
окаль м. (размер зарплаты) mehheq ж., allix ж., destmizd ж.; основной — destmizda (allix) esl.
окалывать сов. buhdan kirin (avêtin), gevezetî kirin.
окалывать, оклеть рёва kijin (zeliqandin); — стёны бумагой kaxez diwarva zeliqandin, diwar kaxez kirin.

окалывать сов. см. оклывать.
окама м. dengdaîn ж., gazî-kirin ж.
окамакы, окликнуть gazî kirin, deng daîn.
окалкнуть сов. см. оклкнуть.
ока с. pencere ж.; kulek ж. (в потлке).
ока с. уст. пост. çev ж.; в мгновёние ока nişkêva, zeî zû, bi lezêkê.
окавать сов. см. окавывать.
окавы мн. qeid ж., zîncîr ж.; сбóрсить — перен. qeid avêtin (şikelandin), aza bûn.
окавывать, окавать hesin kirin; — сумлук qull hesin kirin.
окалчываться несов. разг. betal (bêlş) gerîn.
окалдовать сов. см. околдовывать.
окалдовывать, околдовать sêr (cedû) kirin.
окалывать, околеть sekilîn, mi-tag bûn.
окалеть сов. см. околёвать.
окалёсия ж. разг.: нестý — цу degew kirin, lişlê beaqil go-
tin
около 1. нареч. и предлог kêleka, pêzikaiya (рядом, возле); дора (около); fêza, tex (при); — мени kêleka (пёзикайя) min; 2. предлог (приблизительно) pêzikaiya; — пять рублёй pêzikaiya rênc manata.
окальиный прил. уё gatê, уё dâr (дальный); уё çarnîkar (круж-ный); уё negast (непрямой); —ым путём bi riya çarnîkar (дорê).
ока с. см. охно.
окальиный прил. уё pencere; уё kulekê; —ос стеклò şûşa pencere.
окачание с. 1. (завершение) temamkirin ж., qedandin ж. (по гл. окапывать); temambûn ж., xilasbûn ж. (по гл. окапываться); 2. (конец) temam[bûn] ж., kulabûn ж.; — слéдует dumai hetue; 3. грам.

око xilasbûn ж.; — слóва xilasbûn-
pa xeberê.
окочательно нареч. bicarekê-
va, xulase, larte.
окочательный прил. уё xulase; уё temamîye (полный); —ос
решёние qiratê carekêva (xulase); —ав отделка çêkirina xulase.
окочить(ся) сов. см. окапывать(ся).
око м. воен. senger м., tavî ж., tabî ж.
околат(ся) сов. см. окапывать(ся).
окольный прил. воен. уё senger, уё tabîê, уё tavîê.
окорок м.: свиной — hêta xî-zî; бараний — hêta rêz.
окостенять, окостенеть 1. qalî (meşkem) bûn (твердето); kevir bûn (каменеть); 2. перен. (коченеть) qerimîn, qeîllîn.
окостённый прил. уё meşkembûl; уё kevirbûl.
окостенеть сов. см. костенеть, окостеневать.
око м. заîн ж., çejikanîн ж.
окоченеть сов. см. коченеть.
окошко с. pencera biçûk, kulek ж.
окошина ж. 1. qerax м., per м., cîwar ж.; — деревни petê (qeraxê) gund; 2. (пограничная зона) nehîya ser sînor.
окошить(ся) сов. см. окрашивать(ся).
окошка ж. 1. (украшивание) boyaxkirin ж., tedakirin ж., gengkirin ж.; 2. (цвет) geng м.
окошивание см. окраска 1.
окошивать, окрасить boyax (teda, geng) kirin.
окошиваться, окраситься hatin boyaxkirinê (tedakirinê, gengkirinê).
окопнуть сов. см. крепнуть.
окопнуть сов. 1. см. хрестить; 2. перен. разг. (обозвать, прозвать) nav fêkirin (danîn).
окопнуться сов. см. хреститься.

окопности мн. ж. dor ж., cîwar ж., qerax м.; — деревни dora gund.
окопный прил. уё cîwarê, уё cînarîye; —не колхозы kolxozê cînarîye.
окопять сов. разг. bi çevêkî kor bûn.
око м. 1. см. око; 2. (предупреждение) temî ж.
окопнуть сов. gazî kirin.
окопанный прил. уё xûp-kicî, уё bixûp.
око м. cîwar ж., qeza ж.; cîderece ж., bakûr м.; национальный — cîdereca miletîye; военный — cîwara eskerîye; избирательный — cîdereca bijartinê.
окопять сов. см. округлять.
окопять, округлять (число) weke hev kirin, hesab rast kirin.
окопывать, окопуть дор (çarnîkar) girtin; erê —ют друзья дора wî hogir hene; ÷ — вынманнем gub daîn, miqal bûn.
окопывающий прил., прил. уё dorê, уё çarnîkar; — мени уё дора min; —не (люди) mertîye dor-ber (dorê).
окопение с. 1. (действие) dor-girtin ж., çarnîkargirtin ж.; 2. dor ж., dor-ber ж. (среда); qîgar м., şert м. (условия).
окопуть сов. см. окопывать.
окопный прил. 1. (относящийся к окопу) уё cîderece, уё qeza, уё cîwarê, уё bakûr; —ам избирательная комиссия komîsîona cîdereca bijartinê; 2. (обходной) уё gerê, уё çarnîkar.
окопность ж. mat, dor ж., ger ж.
окопывать(ся) сов. см. окопывать(ся).
окопывать, окопуть tuhbilind kirin, qewet (hilan, dil) daîn.
окопываться, окопуться tuh-billind (qewet) bûn.
око м. муз. oktav ж.
око м. çîya ewil, oklobr ж.

октябрьский уе çirya ewil, уе oktobre; Великая Октябрьская социалистическая революция inqalaba Oktobréiye sosyalis-tiyé ya Mezín.
 окунать, окунуть [tédaj] kirin (dahştin).
 окунаться, окунуться хве тэдэ kirin.
 окунуть(ся) сов. см. окунать (ся).
 окунь м. okûn ж. (mesî).
 окупать, окупить vegeandin, paşda anin; — расхóды mesref vegeandin.
 окупаться, окупиться bihaé хве standin.
 окупить(ся) сов. см. окупать (ся).
 окуривать, окуривать dú kirin; рэ dú lemiz kirin (очищать ды-мом).
 окуривать сов. см. окуривать.
 окурок м. pirtiyé sîxaré.
 окутаты(ся) сов. см. окуты-вать(ся).
 окутывать, окутывать 1. (обвер-тывать) pécandin, dor girédan, léalandin; 2. перек. (окружать) dor (çarnikar) girtin.
 окутываться, окутываться 1. хве pécandin, хве alandin; 2. перек. dor (çarnikar) girtin.
 окучивание с. с.-х. dor kolan ж., ber kolan ж., benderkirin ж.
 окучивать, окучить с.-х. dor kolan, ber kolan, bender kirin.
 окучить сов. см. окучивать.
 оладья ж. bişî ж., şilik ж.
 оледенеть сов. см. леденеть.
 оленеводство с. gakuvíxweî-kirin ж., gakuvízédekirin ж.
 оленеводческий прил. уé га-куvíxweîkiriné; — совхоза sov-xoza gakuvíxweîkiriné.
 олений прил. уé gakuví; —ым porá sturé gakuví; —ья шкүра posté gakuví.
 олень м. gakuví м.; северный — gakuvíyé şimalî.
 ольва ж. 1. (деревó) dara zéi-tóné; 2. (плод) zéitón ж.

оливковый прил. уé zéitóné; —ое масло róné zéitóné; —ое дерево dara zéitóné.
 олигархия ж. olîgarşî ж.
 олимпиада ж. olîmpiad ж.; lessa meşqé (спортивная).
 олимпийский прил. уé olîm-piyé, уé olîmpik; —не игра îs-tiké (lesé) olîmpiyé.
 олимпиа ж. biziré olîfa.
 олицетворение с. 1. nişanbûn ж.; 2. (воплощение) nişan ж., şikil ж.
 олицетворенный прил. уé ni-şankirî, уé hatiyé nişankiriné.
 олицетворить сов. см. олице-творять.
 олицетворять, олицетворить nişan dan (kirin).
 олово с. qela ж.
 оловянный прил. уé qelaé;
 —ая ложка kevçiyé qelaé.
 ольха ж. bot. dara sor.
 ом м. физ. om ж.
 омар м. reqé berî.
 омега ж.; альфа ж. — serî ð binî, serî ð xulase.
 омерзение с. medekirin ж., mirdarbûn ж.; испытывать — mede kirin; с —нем bi mede.
 омерзительный прил. уé zef xirab, уé zef pîs, уé qiréj, уé medekiriné.
 омертвевший прил. уé neguh-ber, уé mirî; уé hişkbût (высох-ший).
 омертвение с. mirin ж., bê-guhbûn ж.; hişkbûn ж. (ан-сыхание).
 омертветь сов. см. мертветь.
 омертвить сов. см. омертвлять.
 омертвлять, омертвить bêguh kirin.
 омлет м. omlet ж., heko-tûn ж.
 омолаживать, омолаживать sahil kirin.
 омолаживаться, омолаживаться хве sahil kirin.
 омолажить(ся) сов. см. омола-живать(ся).
 омоложение с. sahilkirin ж.

омрачать, омрачить bêkêf (dîl-teng) kirin, kêf xirab kirin; dil-xem kirin (огорчать).
 омрачаться, омрачиться bêkêf (dilteng) bûn; dilxem bûn (огор-чаться).
 омрачить(ся) сов. см. омра-чать(ся).
 омулт ж. kûratya (çela) avé, avger ж.; в тёмном —те чёртм водатся посл. li meşqé terîda teva hene; ji ava gur netirse, ji ava necm bitirse.
 омывть, омыть şûstin.
 омываться, омыться hatin şûs-tiné.
 омыть(ся) сов. см. омывть(ся).
 он мест. ew, ewî; он ещё не приехал ew hê nehatiye; я егó не видел min ew nedîtiye; егó место там çiyé wî wêderétiye; я спросил егó min ji wî pîrsî; скажи ему bêje wî; я передаю ему письмо min leme da wî; я им доволен ez ji wî razîme; с них я учился в школе ez tev wî mektêbêda hin dibûn; о нём ничего не слышно derheqa wîda liştek eyan nîne.
 онá мест. ew; я её знаю ez wê nas dikim; ты её видел? te ew dîtî; это её платье eva dêre wêtiye; он ёю недоволен ew ji wê negazîye; расскази о ней derheqa wêda gilike (xeberde); о ней много говорят derheqa wêda zef xeberdidin.
 онагр м. keré kûvî.
 онемелый прил. 1. (немоу) уé la; 2. перек. (омертвевший, оце-пеневший) уé tevizî, уé bêguh.
 онеметь сов. см. неметь.
 онй мест. ewan, ewana; я их не знаю ez wana nasnakim; я им сказал min wanara got, min gole wana (wan); передайте им áтн тетради van deltera bidine wana; ими ji wana, ji aliyé wanada; ими ими довольны em ji wa-na razîme; что о них слышно? derheqa wanada çi eyane?, çi derheqa wanada lê gotiné?

онике м. мин. onîks ж.
 онколог м. мед. hektimé we-çîta, onkolog м.
 онкологический прил. мед. уé onkolojiyé.
 онкология ж. мед. ulmê der-heqa werçîta, onkoloji ж.
 онó мест. ew, ewî; ♠ вот онó çtôl usal, erel
 ООН (Организация Объеди-нённых Наций) Teşkilata Mileté Yekbûl.
 опадать, опадать 1. (о листьях) werçyan, weşçyan; листья опали belg werçyan; 2. (уменьшаться) kêmt bûn, danin; опухоль опа-ла werim danî (kêmt bû).
 опадение с. ketin ж., werçyan ж., weşçyan ж.
 опаздывать, опоздать egle bûn, dereng hatin (bûn); — на занятии seré dersê derengî bûn; — с уплатой pere dereng dan; часы —ют seiheî paşdane (paşda dikeve).
 опал ж. мин. opal ж.
 опаливать, опалить quman-din, [nelser] şewitandin, kizitan-din.
 опалить сов. см. опаливать, палить 1.
 опасаться несов. xof (saw) kişandin, tirsçyan; я —юсь ez dî-tirsim, ez xofê dikiştim.
 опасение с. tirs ж., xofkişan-din ж.; выживать —ня tirsandin, daîn tirsandiné.
 опаскля ж. прост. guhdarî ж., miqatbûn ж.; с —ой разг. bi tirs.
 опасно нареч. 1. bi xof, zef xi-rab; он — заболел ew zef ber-teref nexweşketiyê; 2. в знач. сказ. безл. xofe, zezare, sawe.
 опасносить ж. 1. xof ж., xeter ж., saw ж.; подвергать —ти daîn xofkişandine; быть я —ти çetiniyêda bûn; быть вне —ти dûri xofê bûn; смертельная — xofa kuştinê (mirinê); с —тью для жизни bi xofa bola saxlaimné; 2. (риск) cureî ж.

опасный прил. уе bixof, уе bixeter, уе bisaw; — ая дорога fiya bixof (bixeter); — ая болельник хеуеуа (ёша) bixof.
 опасть сов. см. опадать.
 опёкш ж. юр. хвелкири ж., miqatbûn ж., serwertkirin ж.; быть под — ой hatin хвелкиринё.
 опекать несов. хвел кирин, miqat bûn, guh dafn.
 опекуи м. miqatçi м., pişlovan м.
 оперш ж. орёга ж.; театр — м и балета temaşexana орёгё ў reqasé; слушать — у guh dafn орёгё.
 оперативность ж. etelbûn ж., serxwebûn ж.; — в работе serxwebûn li xebatêda.
 оперативный прил. 1. воен. уе etelkirinё; 2. (действительный) уе biemel; — ое руководство guhberiya biemel; 3. мед. уе qelaştinё; — ое вмешательство tevbidina qelaştinё.
 оператор м. opêrator м.
 операционная ж. мед. oda qelaştinё.
 операционный прил.; — зал в банке oda dafn-standina pera li bankêda; — год эк. sala dafn-standina pera (li idarêda); — ое вмешательство qelaştin ж., dixilbûna qelaştinё.
 операция ж. 1. мед. qelaştin ж.; подвергаться — ни hatin qelaştinё; 2. (действие) орёгаш ж.; наступательная — воен. hucimkirin ж.; 3. (процедура) etel м., xizmet ж.; почтовая — teli postê.
 опередить сов. см. опережать.
 опережать, опередить pêşda çûn (ketin), derbaz bûn, ref хве hişlin.
 оперёние с. per-bask.
 оперётта ж. орёгёт ж.
 оперётся сов. см. операться.
 оперировать несов. и сов. 1. мед. qelaştin; — больногю пехвеş qelaştin; 2. (действовать)

emel kirin, xebitîn; 3. (применять, пользоваться) dafn xebatê, anîn ortê.
 оперяться сов. см. оперяться.
 оперный прил. уе орёгё; — театр temaşexana орёгё; — певец dengbêjê орёгё.
 оперяться, оперяться 1. (опти-чак) per-bask berdan; 2. перен. (становиться самостоятельным, взрослым) mezîn (qalm) bûn, giştin.
 печалыть(ся) сов. см. печалыть(ся).
 печатать сов. см. печатывать.
 печатка ж. şaşt ж., qelet ж., xela ж.
 печатывание с. muhurkirin ж., torkirin ж.
 печатывать, печатать muhur (tor) kirin.
 пешыта сов. şaşt (metel, hejr) mafn.
 пёкш см. ёпиум.
 пейливать, пейлыть; — пейлы-ником bi égê birin, égê kirin.
 пейлыть сов. см. пейливать.
 пейлыи м. металлйческие — kirçomê (toza) hesin; древесные — kareka (hûrike) dara.
 пейраться, пейрётся ser (hişteki) him bûn, etek (him, esas) bûn.
 пейсанйе с. şirovekirin ж.; — пейздан serhatiya seferê; ёто не поддаётся — ию ew yek naê gotinё, ew yek naê şirovekirinё.
 пейсать сов. см. пейсывать.
 пейска ж. şaşt ж., qelet ж.
 пейсывать, пейсать 1. (изображать) şiro vekirin, terif kirin; nivisîn (письменно); 2. юр. (напр. имущество) nivisandin; 3. (проводить — напр. окружно-сти) xel kişandin.
 пейсь ж. 1. (действие) nivisandin ж.; 2. (писок) pavniş ж.
 пейкуи м. agê хаşхаşка, afûn ж.
 пейкуиный прил. уе agê хаşхаşка, уе afûnê.

оплакать сов. см. оплакивать.
 оплакивать, оплакать girîn, şin (şin-girl) kirin.
 оплата ж. 1. (действие) hucretdafn ж., heqdafn ж.; 2. (плата) hucret ж., heq ж., dest-mizd ж.
 оплатить сов. см. оплачивать.
 оплаченный прил., прил. уе biheq, уе bipere; с — мм отвётom bi cihaba heq.
 оплачивать, оплатить pere (hucret) dafn.
 оплевать сов. см. оплевывать.
 оплевывать, оплевать разе. (осквернять) mirdar (qirê), gemar kirin.
 оплеуха ж. разе. sile ж.
 оплешиветь сов. см. плешиветь.
 оплодотворить сов. см. оплодотворять.
 оплодотворять, оплодотворить hasildar (zêde) kirin.
 оплот ж. çam ж., him м., esas м.
 оплошность ж. şaşt ж., tewekil ж., beaqil ж.; допустить — şaşt kirin.
 оповестить сов. см. оповещать.
 оповещать, оповестить elamet kirin.
 оповещёние с. elametkirin ж.
 опоек м. (сорт кожи) postê go-lîkê.
 опоздание с. eglebûn ж., dengketin ж., derengbûn ж.; приходиться с — нем derengî bûn, dereng hatin.
 опоздать сов. см. опаздывать.
 опознавательный прил. уе kiyşkirinё, уе eyankirinё, уе nas-kirinё; — знак nişana nas-kirinё.
 опознавать, опознать nas kirin; — труп ciniyaz (meit) nas kirin (eyan kirin).
 опознавание с. naskirin ж., eyan-kirin ж.
 опознать сов. см. опознавать.
 опозорить(ся) сов. см. позорить(ся).

ополаскивать, ополоснуть te-werdan; şuşin (обмывать).
 оползать, оползти (обвали-ваться) hilşuyan, serheyda ketin (hatin).
 оползень м. nizmzûna erde, daketina xweluyê.
 оползти сов. см. оползать.
 ополоснуть сов. см. ополаски-вать.
 оподчаться, ополчаться 1. (поднимать оружие) хве stîh kirin, хве bona şer hazir kirin; 2. перен. (против кого-л., че-го-л.) şer kirin (miqabill tiştêki ya kesêki).
 ополчение с. eskerê ji bajar-wapa; народное — eskerê muxil-qeliyê.
 ополчиться сов. см. ополчаться.
 опомниться сов. 1. (прийти в себя) ser hişê xweda hatin; 2. (одуматься) хве fikirin, du-şirmiş bûn.
 опор м.; во весь — zef zû, bi baê birûskê.
 опора ж. etek ж.; him м., esas м., çam ж. (оплот).
 опораживать, опорожнить va-la (xalî) kirin.
 опорный прил. уе bihim, уе biesas, уе himîl; — пункт ciwaga esas.
 опорожнить сов. см. опораживать.
 опорочить сов. см. порочить.
 опохмелиться сов. см. опохмелиться.
 опохмелиться, опохмелиться ser hişê xweda hatin (bi îşkê).
 опощилыть(ся) сов. см. опощлять(ся).
 опощлять, опощилыть xitab kirin (portim); bënêt kirin, ji nêtê derxistin (мишато смысла).
 опощляться, опощляться xitab bûn (портимся); bënêt bûn, ji nêtê decketin (мишатося смысла).
 опоясать(ся) сов. см. опоясывать(ся).

опоясывать, опоясать 1. kember kirin, qatış girêdan; — оружием silîh ber xwera kirin; 2. перен. (окружать) dor (çarîkar) girin.

опоясываться, опоясаться хве kember kirin; — оружием silîh ber xwera kirin.

оппозиционер м. muhalefîçî ж., muqabilçî ж.

оппозиционный прил. уе muhalefî, уе muqabilçî; —ая группировка desta muhalefî.

оппозиция ж. 1. (противодействие, сопротивление) muqabilî ж., muhalefî ж.; быть в —ии muqabil bûn; встать в —ию muhalefî derketin; встретить —ию rast muqabilîyê hatin; 2. (группировка) koma muqabilîyê, desta muhalefîyê.

оппонент м. muhalefîçî ж., muqabilçî ж.

оппонировать несов. muhalefîçî (muqabilçî) kirin.

опportunizm м. oportûnizm ж. opportunîst м. oportûnîst ж., isaretdarê oportûnîzmê.

опportunистический прил. уе oportûnîstîyê.

опр[а]ва ж. qaş ж.; пчкй в —ве berçevkê bî qaş; вставить в —ву qaş kirin, kirin qaşê.

оправдание с. 1. izbatkirin ж. (тж. юр.); 2. delil м. (довод); bexşandin ж. (извинение).

оправдательный прил. уе izbatkirinê; — приговор qîragê izbatkirinê; ♦ — документ sene-da (neta) izbatkirinê.

оправдать(ся) сов. см. оправдывать(ся).

оправдывать, оправдать 1. (подтверждать) tesdîq (izbat) kirin, qedandin. heq kirin; — надежды guman qedandin; — доверие libar izbat kirin (qedandin); 2. юр. izbat kirin; 3. (извинять) bexşandin.

оправдываться, оправдаться 1. (оправдывать себя) izbat bûn, xwe heq kirin; 2. (подтвер-

ждаться) hatin izbatkirinê; егò надежды оправдаться fikira wî hate serî, nêta wî hate qedandinê.

оправить(ся) сов. см. оправдывать(ся).

оправлять, оправить 1. (приводить в порядок) rast kirin; — платье dêre rast kirin; 2. (оставлять в опрау) qaş kirin.

оправляться, оправяться 1. xwe daîn hev; 2. (оставлять силу) qenc (qewet) bûn, ser xweda hatin; 3. (приходить в себя) ser hişê xweda hatin.

опрашивать, опросить pîrs (pîrsyar) kirin.

определение с. 1. (действие) eyankirin ж., şîrovekîrin ж.; 2. град. kivşkirin ж.; 3. юр. qîrag м., hukum м.

определённо нареч. 1. etnî, bîeyan, ese, miqtî; 2. разг. (мелко) miqtî, ese, heibel.

определённый прил. 1. (обязательный, твердо установленный) уе etnî, уе ese; 2. (ясный) уе eyan, уе gendî, уе rast; 3. (некоторый): в —ых случаях çaga-çaga; —ие люди meriyê eyan, hinek merî.

определить(ся) сов. см. определять(ся).

определять, определить 1. (выяснять) eyan (saft) kirin, şîro vekirin; pîvandîn (измерять); — расстояние menzîl pîvandîn; 2. (устанавливать) eyan (kivş, qîrag) kirin; — меру наказания çара (derece) bobelatê (cezaretê) qîrag kirin; 3. уст. (назначать, устраивать) kivş kirin; — на работу kivş kirin ser xebatê; 4. (обуславливать) izbat kirin; — успех tereqî (pêşdaçûn) izbat kirin; 5. (раскрывать словаи содержание) pêl şîro vekirin.

определяться, определиться 1. (становиться ясным) eyan bûn; 2. (выяснить своё местонахождение) çuyê xwe eyan kirin;

3. уст.: — на службу ketin ser qulixê.

опровергать, опровергнуть derewîn derxistin, tekzîr kirin опровергнуть сов. см. опровергать.

опровержение с. derewînder-xistin ж., tekzîrkirin ж.

опрокидывать, опрокинуть 1. welgerandin, êxistin; avêtin (бросать); — на землю piçuqî erdê kirin; 2. (разрушать) xîrab (tevhev) kirin.

опрокидываться, опрокинуться welgerulan, kelîn; — на землю piçuqî erdê bûn; — на спину ser pişê ketin.

опрокинуть(ся) сов. см. опрокидывать(ся).

опрометчиво нареч. bêaqilî, tewekeîlî (необдуманно); zef lez (слишком поспешно); — поступить bêaqilî kirin.

опрометчивость ж. bêaqilî ж., tewekeîlî ж. (необдуманность); lezketin ж. (чрезмерная поспешность).

опрометчивый прил. уе bêaqilî, уе tewekeîlî (необдуманный); уе zef lez (слишком поспешный); — поступок kirinatiya bêaqilî.

опрометью нареч. zef lez.

опрос ж. pîrskirin ж., pîrsyar-kirin ж.; всенародный — pîrskirtina levmileîlyê, rêfêrêndûm ж.

опросить сов. см. спрашивать.

опрошенный прил. уе pîrsa, уе pîrskirinê; — лист belge pîrsa, anket ж.

опротестовать сов. см. протестовывать.

протестовывать, протестовать protêst kirin; şikîyat kirin (обжаловать).

опрыскать сов. см. опрыскивать.

опрыскивать, опрыскать ge-şandin, pekandin, pejiqandin.

опрятность ж. temîzî ж. опрятный прил. уе temîz.

оптика ж. optîk м., zandare dîrbîna, berçevkêî м.

оптика ж. optîk ж.

оптимизм м. ruhbilindî ж., optîmizm ж., hilanî ж.

оптимист м. optîmîst ж., meriyê ruhbilind (dildar).

оптимистический прил. уе ruhbilindîyê, уе optîmîstî.

оптический прил. уе dîrbînê; — прибор destgê dîrbînê.

оптовый прил. уе torpekêva, уе bicarekêva, уе tomerî; —ая торговля kirin-îrofanî tomerî.

оптом нареч. bicarekêva, tomerî, bitorekêva; продавать — tomerî îrofanî.

опубликование с. 1. neşîrkirin ж., çarîkirin ж.; 2. (оглашение) kivşkirin ж., eyankirin ж. опубликовать сов. см. опубликовывать, публиковать.

опубликовывать, опубликовать 1. neşîr (çar) kirin; 2. (объявлять) kivş (eyan, elam) kirin.

опустить, опустить 1. dahistin; 2. (спускать) daxistin; — флаг êl (bêraq) daxistin; 3. (пропускать) berdan; ♦ как в воду ощущенный dilteng, piçûkirt.

опусткаться, опуститься 1. (снижаться) nîmz bûn, dakeîlîn; 2. перен. (морально) ketin, xîrab bûn; ♦ рұкй —хотя dil nekirin, kêl lûnebûn.

опустелый прил. уе vala, уе xalî.

опустеть сов. см. пустеть.

опустить(ся) сов. см. опусткаться (-ся).

опустошать, опустошить 1. (разорить) xîrab (veîran, malmîr-geî) kirin; 2. перен. vala (xalî) kirin.

опустошение с. 1. (действие) xîrab (veîran malmîrat) kirin; 2. (зопустение) valabûn ж., xalîbûn ж.

опустошить сов. см. опустошать.

опутать сов. см. опутывать.

опутывать, опутать 1. lêalan-dîn, dor girêdan; 2. перен. разг. (обманывать) харandin.

опухать, опухнуть werimfn, gurik dafn, berhoq bdn.
 опухнуть сов. см. опухать.
 опухоль ж. werim ж., giré ж., berhoq ж.; күнér ж. (нарыв).
 опухля ж.: — деса qeqaxé (seré) mēše.
 опыт м. 1. (эксперимент) cēribandīn ж., tēscribe ж.; 2. (практика) emel м.; на —е, по —у li emelda, li xebatēda; житейский — cōribandīna jīinē; убедиться на —е хвехве cēribandīn.
 опытность ж. zandān ж., cōribandīn ж.; zandār ж. (знание).
 опытный прил. 1. (о человеке) уé bitēcibe, уé cōribandī; уé bīlan, уé zane (знающий); быть —ым cōribandī bōfn, hatīn cōribandīnē; 2. (экспериментальный) уé cōribandīnē; —ая станция с.-х. cīwara cōribandīnē.
 ольяннеке с. serxwešbūn ж., serxwešī ж., mestbūn ж.
 ольянеть сов. см. пьянеть.
 ольянить сов. см. ольянать.
 ольянать, ольянить serxweš (mest) kirin.
 олять нареч. dīsa, teze, cāre-ke maīn.
 орангутанг м. meimāna orang-utāng.
 оранжевый прил. уé qīcīk.
 оранжерея ж. gerxhane ж.
 оратор м. xatīb м.
 ораторский прил. уé xatīb; — приём qaidē xatībīyē (xebardānē).
 орать несов. разг. qare-qar (qare-qar, qalmeqal) kirin, qarīn, qījn.
 орбита ж. 1. астр. meder ж.; 2. (глазница) qare qav.
 орган м. 1. (организация, учреждение) teşkilet ж., idare ж.; государственные —ы idarē dewletē; 2. (орудие, средство) haset ж.; 3. (печатное издание) organ ж., qar ж., peşir ж.; 4. анал. сап м.

орган м. муз. org м. (saz).
 организатор м. teşkiletçar ж., teşkildar м.; efrandar м. (создатель).
 организаторский прил. уé teşkilkirīnē; — талант ferestatē teşkilkirīnē.
 организационный прил. уé teşkiletliyē, уé teşkiltbūnē; — период dewra teşkiltbūnē; —ые выводы хулашә teşkiletliyē; —ая работа хевата teşkiletliyē.
 организация ж. 1. (действие) teşkilkirīn ж.; 2. (общественное или государственное учреждение) idare ж., teşkilet ж.; партийная — teşkileta hizbē; строительная — teşkileta avakirīnē.
 организм м. beden ж., сап м.; животные —мы bedenē helwanel; растительные —мы bedenē mēşnaiyē.
 организованность ж. teşkiletli ж., teşkiltbūn ж.
 организованный прил. уé teşkilkirī; уé torkirī, уé berevkirī (собранный); уé yekbūī (объединённый).
 организовывать(ся) сов. см. организовывать(ся).
 организовывать, организовывать 1. (основывать) teşkil (esas) kirin; 2. (налаживать) rast (saz) kirin; 3. (объединять) yek kirin; 4. (упорядочивать) saz (tertīb) kirin.
 организовываться, организовываться 1. (возникать) teşkil bāin; 2. (объединяться) yek bāin.
 органический прил. 1. биол. уé zendliiyē, уé bedenē, уé сап; — мир duniya sax; 2. (коренной) уé esli, уé hīmlī; — недостатки kēmasiya esli.
 оргбюро с. (организационное бюро) destera teşkiletliyē.
 орля ж. аст. teise ж.; band ж. (банд).
 орден м. (знак отличия) nişan ж., ordēn ж.; — Ленина nişana Lēnin; — Красного Знамени

nişana Bēlgaqa Sor; — Красной Звезды nişana Sierka Sor; по-лучать — nişan standin.
 орденкомец м. nişanvan м., ordēnvan м.
 орденский прил. уé nişanē; —ая книжка kilōha nişanē.
 ордер м. ordēr ж.; destūr ж., fermap ж., emir м. (распоряжение, приказ).
 ординарец м. emirçer м.
 ординарный прил. (зурядный) уé adī, уé herim.
 ординатор м. ordinator м.
 орёл м. teyr м.; горный — teyrē çiyā; степной — teyrē simir.
 орёл м. 1. (светлая кайма) qeştapa şewaq; 2. перен. hurmet ж., qadir-qimet ж.
 орех м. 1. (плод) gūz ж.; лесной —м gūzē mēşe, fındeq ж.; кокосовый — gūza hindūstanē; 2. (дерево, древесина) dara gūzē; ♠ раздѣлать под — разг. çer kirin, dafn xebere.
 ореховый прил. уé gūzē; —ое дерево dara gūzē; —ая скорлупа qalçika gūzē.
 орешник м. (кустарник) tūmē gūza.
 орешь см. орать.
 оригинал м. 1. (подлинник) esil м., orjinal м.; 2. (чужак) meriyē esēb.
 оригинальность ж. 1. (подлинность) rastli ж., esli ж.; 2. (своеобразие) başqebūn ж.
 оригинальный прил. 1. (подлинный) уé rast, уé esli; 2. (своеобразный) уé bi qaidē başqer; уé esēb.
 ориентация ж. 1. (действие) tereleyankirīn ж.; 2. (направление деятельности) fikirdarī ж., tūya şuxul, berandīn ж.; 3. (сведомость) beledbūn ж., zandān ж.
 ориентировать несов. и сов. ré nişan kirin, ré dafn bec.
 ориентироваться несов. и сов. 1. (где-л.) ré nas kirin, teref eyan kirin; 2. (на кого-л., что-

-либо) dā (keseki ya tişteki) çūfn, çev dafn (keseki ya tişteki).
 ориентировочно нареч. teẓmīntī.
 ориентировочный прил. уé ré-şiyē, уé ewil (предварительный); уé teẓmīntiyē (приблизительный).
 оркестр м. 1. desta sazbanda; симфонический — desta sazbanda simfonik; 2. (место) çiyē sazbanda (teatrēda).
 орля см. орёл.
 орлёнок м. çejikē teyr, telrē biçük.
 орляный прил. уé telr; — хлюв dindika (nikulē) teyr; ♠ — нос pozē (bēviş) binikil.
 орнамент м. peqş ж., огламент ж.
 оробеть сов. см. робить.
 просительный прил. уé avdāinē, уé avkirīnē; — канат durba avkirīnē; —ые установки destge avkirīnē.
 оросить сов. см. орошать.
 орошать, оросить av kirin (dafn), av berdan ser.
 орошение с. avkirin ж., avdafn ж.
 ортодокс м. ortodoks м.
 ортодоксальный прил. уé ortodoks.
 оружье с. 1. прям., перен. haset ж., alet ж.; —ия производства hasetē duranīnē; сельскохозяйственные —ия hasetē malhebbūna gunditliiyē; 2. воен. tor ж.; дальнобойное — tora dūravē; тяжёлое — tora giran; лёгкое — tora çolē (deştē); зенитное — tora niçabili teyara; противотанковое — tora niçabili tanka; самоходное — tora xwelniç.
 оружийный прил. уé torē; — оронь agirē torē; — расчёт berdestliya torē.
 орузовать несов. разг. 1. (действовать) kirin, dest pēkirin, şuxul (iş) kirin; 2. (управлять) idare (serkarī, serwerī) kirin.

оружейник м. hostaê sliha, slihiçî м.
 оружейный прил. уê slihe; ~ завод кахала sliha; — склад forsebixane ж.
 оруженосец м. slihdar м.
 оружье с. 1. осм. slih ж.; çek ж.; холодное — sliha sar; артиллерийское — top ж.; огнестрельное — sliha agirikirinê; род — ив сîte slihe; 2. перен. hacet ж.; ♦ сложить — teslîm (tesmîl) bûn.
 орфографический прил. уê xebnivîsarê, уê orfografiyê; — словарь xebervîsara xebnivîsarê (orfografiyê).
 орфография ж. xebnivîsî ж., orfografi ж.
 оса ж. toza pis.
 осада ж. çarîkargirtin ж., dorgirtin ж.
 осадить сов. см. осаждать, осаживать.
 осадка ж. rûniştandin ж., nimz-bûn ж., dakeîin ж.; — судна dakeîina gemiyê.
 осадки мн. herî-baran.
 осадный прил. уê dorgirtinê, уê çarîkargirtinê; — ая артиллерия torxapa dorgirtinê; на — ом положении bi hale dorgirtinê.
 осадок м. tort ж., bîrî ж.
 осаждать, осадить 1. dor (çarîkar) girtin; 2. (беспокоить) çer-reze kirin; 3. хит. dâîin, daralandin.
 осаждаться несов. 1. хит. bîrî (tort) girtin; 2. (об атмосферных осадках) barîn.
 осаживать, осадить 1. (останавливать) dâin sekinandinê, sekinandin; — лошадь hesp dâin sekinandinê; 2. (давать отпор) derb (deq) dâin.
 осанка ж. bejîn-bal ж.
 осановат, освонть бёсар kirin, hîl bûn; — новое производство deralîna teze bёсар kirin; — ковыс машины тажîне teze бёсар kirin

осаиваться, освонться hatin бёсарkirinê (hînbûnê).
 осведомитель м. elametçî м.; cesûs м. (шпион).
 осведомить(ся) сов. см. освещать(ся).
 осведомлённые с. elametkirin ж., освеломлённость ж. zanbûn ж., haзрêbûn ж.
 осведомлённый приц., прил. уê haзрêhet, уê dizane, уê çe-reza; быть — им в чём-л. haз тîşteki hebern (zanbûn).
 осведомлять, осведомить elam (heber) ghandin; dâin naskirinê (eyankirinê) (доставить до сведения).
 осведомляться, осведомиться hatin elamkirinê; hatin belockirinê (узнавать); hatin eyankirinê (выяснять).
 освежать, освежить 1. teze kirin; temiz kirin (очищать); 2. (восстанавливать силы) çewel bûn; ♦ — в памяти anîl bîra хwe.
 освежаться, освежиться hênik (teze) bûn; temiz bûn (очищаться).
 освежить(ся) сов. см. освежать(ся).
 освежительный прил. уê he-nikkirinê, уê temizkirinê.
 осветить(ся) сов. см. освещать(ся).
 освещать, осветить 1. ronkaî kirin, şewaq dâin; 2. (объяснять, излагать) şîro vekirin, eyal (ronkaî, safî) kirin.
 освещаться, осветиться şewaq (ronkaî) dâin.
 освещённые с. 1. (действие) ronkaîdâin ж., şewaqdâin ж.; 2. (свет) ronkaî ж., ronai ж., şewaq ж.; 3. перен. (объяснение) şîrovekirin ж., eyankirin ж.
 освидетельствование с. donl-hêrin ж., niheîin ж.; eyankirin ж. (выяснение).
 освидетельствовать сов. см. свидетельствовать.

освистать сов. см. освистывать.
 освистывать, освистать hîlîn, teşxere kirin; rёkenî kirin (надсмехаться).
 освободитель м. xilaskar м., azaçî м., azadar м.
 освободительный прил. уê azakirinê, уê xilaskirinê; — ое движении heja azakirinê, leqandîna azadûne (azaуê).
 освободить(ся) сов. см. освобождать(ся).
 освобождать, освободить 1. aza kirin; 2. (избавлять) xilas kirin; 3. temiz kirin (очищать); aza (vala) kirin (опорожнять); — место сî aza kirin; 4. (от работы и т. п.) aza kirin; der-xîslin (увольнять); — от должности ji qulixê aza kirin.
 освобождаться, освободиться 1. (становиться свободным) aza bûn; 2. (избавляться) xilas bûn; 3. (о месте и т. п.) vala (aza) bûn; 4. (увольняться) hatin derxistinê.
 освобождённые с. 1. (по гл. освобождать) azakirin ж.; xilaskirin ж. (избавление); azakirin ж., derxistin ж. (увольнение); 2. (по гл. освобождаться) azabûn ж.; xilasbûn ж.
 освоёнке с. бёсарkirin ж., hînbûn ж.; — целых и залежных земель бёсарkirina хweуê хам û хоран.
 освоить(ся) сов. см. осванывать(ся).
 осозание с. rûniştin ж., dakeîin ж., nimzbûn ж.
 осозать, осезть 1. (о здании) rûniştin, nimz bûn; 2. (об осадках) barîn, ketin; 3. (поселиться) rûniştin, ewir (misken) bûn.
 осоздать сов. см. седлать.
 осозлость ж. rûniştin ж., ewirbûn ж., miskenbûn ж.
 осозный прил. уê bînalî, уê ewirbûl, уê miskenbûl.
 осекаться, осезься разг. herda main,

осёл м. ker м.
 оселёх м. (точный камень) hesap ж.
 осенить сов. см. осенять.
 осенний прил. уê paizê; — ке цветы гуиê paizê; — дождь ва-гана paizê; — ее пальто potê paizê.
 осень ж. paiz ж.; побдняя — paiza dereng.
 осенью нареч. [li] paizê.
 осенять, осенить (о мыслях, догадках) ketin li aqil, hatin li ser, nişkêva hatin; менâ осеняма мысля fikirek hate (fikirek kete) li serê min.
 осезть сов. см. оседать.
 осезин м. meriyê os.
 осезинский прил. уê osa; — язык zimanê osa.
 осётр м. osêtir м. (мел).
 осётрина ж. goşlê mestiyê osêtir.
 осёлка ж. lêpekyan ж., agir-pekîrin ж.; ружьё дало — ку livingê agir pekîr; дать — ку перен. destvala main, negihîştin meremê.
 осезься сов. см. осекаться.
 осилить см. одолеть.
 осйна ж. kebûde ж.
 осинный прил. уê toza; — мед hungivê toza; — ое гнездо перен. hêlûna ziyankara û cesûsa.
 осипнуть сов. deng keltin.
 осипший приц., прил. уê deng-keltî.
 осиротёльный прил. уê êlîmbûl, уê bёkes; — ое дётм зарê êlîm.
 осиротеть сов. êlîm bûn; dё-bavê хwe unda kirin (лишиться родителей).
 оскаливать, оскалить: — зубы diran pişan dâin.
 оскалить сов. см. оскаливать.
 оскандальиться сов. разг. te-zîl (çîraх, robet) bûn.
 осквернить сов. см. осквернять.
 осквернить, осквернить miг-dar (heram) kirin.

оскóлок м. kerí м., pirtí м.; — стеклá kertýe şáşe; — снарьáда kertýe toré.
оскóмнѣна ж.: кабыть — ну díran bújâ kirín.
оскорбѣтельный прил. уё çêg-kiriné, уё datn şermé, уё rezil-kiriné.
оскорбѣть сов. см. оскорблѣть.
оскорбѣнке с. çêgkirin ж., rezilkirin ж., bênamúskirin ж., datn şermé; наносить — çêg kirin, datn xebera.
оскорблѣть, оскорблѣть çêg (rezil) kirin, datn şermé.
оскудѣние с. desttengbûin ж., feqrbûin ж.; kembûin ж., hindikbûin ж. (уменьшение).
оскудѣть сов. см. скудѣть.
осла см. осёл.
ослабѣвать, ослабѣть, ослаблѣть — sist (zell) bûin; qudûm kelin, bêtaqet (bêqewet) bûin (обессилѣвать); kem (hindik) bûin (уменьшатся).
ослабѣлый прил. уё sistbûl, уё zellbûl; уё bêqewetbûl, уё qudûmkett (обессиленный).
ослабѣть сов. см. ослабѣвать, слабѣть.
ослабѣть сов. см. ослаблѣть.
ослабѣнке с. 1. (по гл. ослаблѣться) sistbûin ж., zellbûin ж.; kembûin ж., hindikbûin ж. (уменьшение); 2. (по гл. ослаблѣть) sistkirin ж., zellkirin ж.; kêmkirin ж., hindikkirin ж.; — междунарóднога напряжѣния sistbûina (sistkirina) lûjbûna ortamilellyé.
ослаблѣть, ослаблѣть sist (zell) kirin; bêqudûm (bêqewet) kirin (обессилѣвать); kêm (hindik) kirin (уменьшать).
ослабнуть сов. см. ослабѣвать.
ослабнуть сов. см. ослаблѣть.
ославлѣть, ослаблѣть разг. (по рочита) çitax (tezil) kirin.
ослепѣтельный прил. уё kor-kiriné; уё zel şewaq, уё pişewaq (очень яркий).
ослепѣть сов. см. слеплѣть.

ослеплѣние с. 1. (действие) kor-kirin ж.; 2. (состояние) korbûin ж.
ослеплѣть, слеплѣть 1. (лишать зрѣния) kor kirin; 2. перек. (вводить в заблуждение) şaş kirin; 3. перен. (поражать) çêj kirin; 4. (сильным светом) zel şewaq dañn.
ослепнуть сов. см. слѣпнуть.
ослѣпный прил. уё kera; — уё уши guhê kera.
ослица ж. ker ж., kera мѣ.
осложнѣние с. 1. (по гл. осложнѣться) çelimbûin ж.; — заболѣваннѣ бае çêd, berterefbûna çêd (пехушты); 2. (по гл. осложнѣть) çelinkirin ж.; çetîn ж. (препятствие).
осложнѣть(ся) сов. см. осложнѣть(ся).
осложнѣть, осложнѣть çetîn (giran) kirin.
осложнѣться, осложнѣться çelîn (giran) bûin; berteref bûin (о болѣзни).
ослушаться сов. гуh nedaln, guhdarî nokirin, pişî guhê xwava avêlin, neqedandin.
осмáтривать, осмóтрѣть 1. (оглядывать) dorê nihêrin; 2. (для проверки и т. п.) tesellî (izbat) kirin, dor nihêrin.
осмáтриваться, осмóтрѣться dora xwe nihêrin.
осмѣивать, осмѣять pêkent kirin, serê (hêçkî) kenandin.
осмелѣть сов. см. смелѣть.
осмѣливаться, осмѣлиться çiget (cisaret) kirin.
осмѣливаться сов. см. осмѣливаться.
осмѣять сов. см. осмѣивать.
осмóтр м. nihêrandin ж., teselîkirin ж.
осмóтрѣть(ся) сов. см. осмáтривать(ся).
осмóтрѣтельность ж. guhdarî ж.; miqatbûin ж. (внимательность).
осмóтрѣтельный прил. уё guhdarî, уё serxwe, уё şesal; уё

miqatbûinê (внимательный); уё serxweî (бдительный).
осмысленный прил. уё bil-kir, уё biaqil, уё femkartyé.
осмыслѣвать, осмыслить du-girmis bûin, fikirin, fem kirin, datn fişê xwe, seredert kirin.
осмыслить сов. см. осмыслѣвать.
оснастѣть сов. см. оснащать.
оснастка ж. мор. (gemî) teş-hîzkirin ж., cebirandin ж.
оснащать, оснастѣть мор. (gemî) cebirandin; tivdarek (tevdir) dîtin, hazir (tevdir) kirin (подготавливать).
оснащённый прил., прил. уё cebirandî; уё tivdarekkirt, уё hazirkirt (подготовленный).
оснащёние с. (действие) cebirandin ж.; hazirkirin ж., tivdarekdîtin ж. (подготовка); — армия silîhkirina esker.
оснащённость ж. cebirandin ж., teşhîzbûin ж.; silîhbûin ж. (вооружѣнность); — армия silîhkirina (teşhîzkirina) esker.
оснóва ж. 1. hîm м., esas м., esil м., binyat ж., bint м., bingê ж.; на — ve... ser hîmê...; положить а — wу esas (hîm) kirin; лежать в — ve esas bûin; принѣть за — wу esas kirin; 2. текст. lêlê perçe; 3. линѣя. esas м., esil м.; 4. (начало, причина) sebeb ж.; б. мн. — wы (главное положѣннѣ) esil м.
основáн||е с. 1. (действие) ef-randin ж., teşhîlkirin ж.; saz-kirin ж. (налаживаение); 2. (основá) esas м., hîm м., binanî ж., bingê ж.; каменный — esasê kovirî; — треугольнѣка esasê sê-göse; 3. (мотив, причина) sebeb ж., deil м., hîm м.; на каём — ni? çira?, bona çî?; без асьяких — ni hê sebeb, be-leseseb; без — ni bê sebeb; с полным — wem bi izbatbûinê; на — ni (чего-л.) ser hîmê (izte-kî); на звáбнном — ni ser hîmê qandî; 4. хим. esas м.

основáнный прил. уё esaskirî, уё hîmbûl, уё bingekirî, уё binanî.
основáтель м. hîmdar ж., saz-kar ж.; teşkildar м. (организа-тор); efrandar м. (творец); bi-nyatçêkir м. (основáположнѣк).
основáтельный прил. 1. уё iz-batbûl, уё esasbûl (вексий); уё rast (правильный); 2. (прочный, твердый) уё qalîm, уё mehkem; 3. уё bifikir (одумчивый); уё kûr (глубокий).
основáть(ся) сов. см. основá-вать(ся).
основá||бй прил. 1. уё esil, уё esas, уё şertî, уё ferz, уё binanî; — wopros pirsas esil (ferz); — капитал kaptalê esil (şertî, mohîm, ferz); в — wîm esil, xulase.
основáположнѣк м. binyatçê-kir м.; hîmdar м. (основáтель); teşkildar м., teşkiletçî м. (ор-ганизаатор); efrandar м. (творец).
основáывать, основáть 1. teş-kil (esas) kirin; hîm danfn (учреждáть); 2. (на чём-л.) iz-bat kirin, hîm danfn.
основáываться, основáться 1. тк. несов. (имѣть основáнием) hîm bûin; 2. (поселяться) mis-ken (ewir) bûin.
осбá ж. merî м., meriv ж., jîn ж.
осбѣнно нареч. 1. (необычно) ne potila bergav; 2. бѣ hesab (чрезвычайно); mexsûs (в осо-бенности, более всего); в не — pe-haqa; не — dâwîb pehaqa zûda.
осбѣнность ж. xusûsî ж.; firge ж. (отличие); başqebûin ж., xelset м. (характерная чер-та); в — ti naf, mexsûs.
осбѣнный прил. уё mexsûs; уё хаз (избранный); уё başqe (отдельный); уё mohîm (значи-тельный).
осбѣняк м. ханlyé başqe.
осбѣняком нареч. tenê, başqe; жить — xwe tenê kirin, tenê

jiin; держаться — xwe başqe kirin.
 особо нареч. 1. mexsûs; 2. (отдельно) başqe, lonê.
 особый прил. 1. yê mexsûs (особенный); yê xas (избранный); — ое мнение pêla mexsûs; 2. (отдельный) yê lonê, yê başqe.
 осознавать, осознать fem kirin, hañin ser fikirê.
 осознать сов. см. осознавать.
 оёка ж. çil м.
 оёра ж. мед. xur ж., kurnûk ж.; с изрытым — ой лицом yê serçevkurnûk, yê serçevkurnî.
 оспаривать несоев. ketin lece, şerî girin; mosebeqe kirin (со-стязаться); — звание чемпионна ketin lece bona navê çgîte meşqe.
 ослеприпнавание с. miqabill xurg dest kutan.
 оспрамить(ся) сов. см. спрамить (-ся).
 остав[а]ться, оста[а]ться таин; — для работы в деревне bona xebele li gundda maîn; — ай-тось здесь! vira bîmînin!; книга осталась непрочитанной kitêb nexwendî ma; — в живых sax maîn; — на второй год салеке maîn li koma derxanêda maîn; — в долгу deyndar maîn; остаётся в долгу deyndar maîn; остаётся в долгу... lonê dimîne...; — неизменным bê guhaslîn maîn; — позади para maîn, derbaz bûn; — в прошлом derbaz bûn; — сиротой êtim maîn, bê de-bav bûn; не остаётся ничего... tiş-tek lamîne...; — в силе li qewetêda maîn.
 оставить сов. см. оставлять.
 оставлять, оставить 1. (покинуть, не брать с собой) hiştin; — детей dûma zar maîda hiştin; — семью jin-xar hiştin; — письмо для кого-л. name bona kesekî hiştin; 2. (сохранять, приберегать) xweî kirin, veşartin, hildan, hiştin; — за собой xwera hiştin; — на завтра bona sibê hildan; 3. (задерживать)

dan hiştinê, egle kirin; 4. (сохранять в каком-л. положении) li... halekêda hiştin; — закон в силе qanûn li qewetê hiştin; — вопрос открытым pirs vekirî hiştin, pirs salî nekirin; 5. (отказываться) Inkar kirin, terk dan, hiştin; — надежду guman hiştin; 6. (прекращать) vebirîn, hiştin, terk dan; 7. (лишать чего-л.) hiştin; — без денег bê pere hiştin; — заявление без ответа crezê bê cihab hiştin.
 оставшийся прил. 1. yê maî, yê maîn, yê hiştî; взят — ёе книги kitêbê maîn hildan; 2. в знач. сущ. мж. — ёе (о людях) meriyê maîn.
 останавливать, остановить sekinandin, danî sekinandinê; ♦ — свой выбор (на чем-л.) bijartin, ser (tiştêkî) sekinîn.
 останавливаться, остановиться 1. sekinîn; cîda maîn (на месте); часъ остановился sehê sekinî; 2. ewir bûn, misken danî (поселиться); cî bûn (помещаться); — в гостинице li mewanxanêda ewir bûn; 3. (на каком-л. вопросе) izbat kirin.
 останки мж. cînîyaz ж., meft м.
 остановить(ся) сов. см. останавливать(ся).
 останова ж. 1. (действие) sekinandin ж., cîdamain ж.; 2. (пункт) cîyê sekinandinê; — трамвая cîyê sekinandina kongê; ♦ без —и bê sekinandin, rast.
 остаток м. 1. beqîye ж.; bîrî м., torî ж. (жидкости); ke-ri м. (кусок); bergmaî м. (после еды); — денег perê maî, maîna pera; — хи товáров maîna heştya; 2. жая, maîn ж.
 остаться сов. см. оставаться.
 остеклять сов. см. остеклять.
 остеклять, остеклять şûqe kirin.
 остепениться сов. ser aqile xweda hatin, giran bûn; aqil bûn (поумнеть).

остервенелый прил. yê har (беиеный); yê hêrs (злойный); yê bêhemdê xwe, yê cinû (безумный).
 остервенение с. hêrsbûn ж. (злобление); harbûn ж. (беиенство); cînûbûn ж. (безумие).
 остервенеть сов. razê har bûn; hêrs bûn; cinû bûn.
 остерегаться, остеречься miqall xwe bûn, guh dan xwe, xwe xweî kirin.
 остеречься сов. см. остерегаться.
 оётав м. 1. анат. êskelêl ж., qalib м.; 2. тех. beden ж.
 оётаобенеть сов. razê gêj bûn; metel (şaş) maîn (удивиться).
 оётаорёжно нареч. 1. bi fesal (сдержанно); hêdika (тихо); — i fesal; 2. (осмотрительно) bi guhdarî; 3. hêdika, fesal (бережно); perîm (мягко).
 оётаорёжность ж. (осмотрительность) guhdarî ж., miqalbûn ж.
 оётаорёжный прил. 1. (осмотрительный) yê guhdar, yê ser-xwe, yê miqalî xwe; 2. (бережный) yê fesal, yê hêdî.
 оётаочёртеть сов. razê zele birin, aciz kirin.
 оётаригать, оётаричь kor kirin, jêkirin, hirin; hevring kirin (оуца и т. п.); — волосы por kur kirin; — ногти neñnik birin; — оуцý mi hevring kirin (birin).
 оётариё с. nize ж., nikul м.
 оётаричь 1 несоев. (делитъ оётаричь) tûj kirin; — нож kêr tûj kirin.
 оётаричь 2 несоев. (говорить оётароты) zimanîtûj kirin, tiştê tûj gotin.
 оётаричь сов. см. остригать, стричь.
 оётаричься сов. см. остричься.
 оётаров м. cezîte ж., ada ж.
 оётаровкянин м. binallyê cezîrê, cezîrcvan ж., meriyê ada.
 оётаровникъ прил. yê cezîrê, yê ada; — оёе государство dewle-

ta ser cezîrê; — житель cezîrcvan м., binallyê cezîrê, meriyê ada.
 оётарот м. уст. (инюрма) kela ж., bend ж.
 оётаровкязый прил. yê çevtûj, оётаровкённый прил. yê ser-tûj, yê nikullûj.
 оётаровёсий прил. yê pozlûj, yê bevillûj.
 оётаротá 1 ж. tûjbûn ж.; — слуха tûjbûna guhdariyê; — зрёния tûjbûna çev; — умá aqil-tûjî ж.; — положёния tûjbûna hal; çetîniya hal (сложность).
 оётаротá 2 ж. (оётаротное выражение) zimanîtûjî ж.; дешёвые оётароты zimanîtûjîyê bêaqil.
 оётаротный с. aqiltûjî ж.
 оётаротный прил. yê aqiltûj; — человек meriyê aqiltûjî.
 оётаротый прил. 1. прям., перен. yê tûj; — ая бритва dîzganê tûj; — ая игла derztya tûj; — угол goşê tûj; — ум aqilê tûj; у него очень — язык zimanê wî zel tûj; — аяпах bîna tûj; 2. перен. (сильный) yê qaîm, yê mehkem; — ая боль êşa tel (qaîm); 3. перен. yê tûj (напряжённый); yê çetîn (сложный); — ое положёние halê tûj; halê çetîn (сложное); — интерес hewasa tûj.
 оётарот ж. meriyê zimanîtûj.
 оётаудить сов. см. оётаужать, оётаудить.
 оётаужать, оётаудить sar kirin, danî tevizandinê; qerimandin (замораживать).
 оётауп[а]ться, оётаупи[а]ться erde ketin (идать); şimîtin (поскользять); я — ился ez şimîtim, lingê min şimîti.
 оётаупи[а]ться сов. см. оётаупать-ся.
 оётаывáть, оётаывáть 1. (становиться холодным) sar (hênik) bûn, tevizîn; 2. перен. danîn, çar bûn; гнев егó оётаывá kela wî (hêrsa wî) danî.
 оётаывáть сов. см. оётаывáть.

осудить сов. см. осуждать.
 осуждать, осудить 1. (порицать) melamet (širet) kirin; 2. юр. mehkûm kirin; 3. перен. ecel kirin (обрекать); şandin (посылать); — на гибель datn kiştiné.
 осуждение с. 1. (порицание) melametkirin ж., şiretkirin ж.; 2. юр. mehkûmkirin ж., guneh-karkirin ж., sûcdekirin ж.
 осуждённый в знач. сущ. м. юр. meglyé girtl (mehkûmkirt).
 осунуться сов. разг. jar bûfn.
 осушить, осушить 1. hişk (ziha) kirin; 2. (выпивать до дна) ser xweda kirin, pēda vexwerin.
 осушённое с. hişkkirin ж., bē-avkirin ж., zihakirin ж.
 осушить сов. см. осушать.
 осуществимый прил. yē tē qedandiné, yē tē serf.
 осуществлять (ся) сов. см. осуществлять (ся).
 осуществление с. qedandin ж., anfn serf.
 осуществлять, осуществить qedandin, anfn serf; — свой план meremé xwe qedandin.
 осуществляться, осуществиться hatin qedandiné, hatin serf.
 ошастлявить сов. bextewar (bextyar) kirin.
 осыпать, осыпать rētin, toşandin; — цветами guî reşandin; — поцелуями zef raş kirin; — упрёками zef tene le-dan.
 осыпаться, осыпаться batfn, weşlyan, ketin, hilşlyan.
 осыпаться (ся) сов. см. осыпать (ся).
 ось ж. surfn м., mtl м., bistek ж.; — колёса surfnlya tekeré.
 осьминог м. meré (rewiré) he-ıştling (hetşrenc).
 осязательный прил., прил. (заметный) yē kivş, yē eyan, yē ber bi şev, yē ku tē xwuyane.
 осязание с. lemsl ж.
 осязательный прил. yē lems-kiriné.

осязать несог. 1. lems kirin; 2. (воспринимать, замечать) dī-lin, kivş kirin.
 от, ото предлог 1. в разг. знач. и; от Москвы до Ленинграда ji Moskvayê beta Leningradê; от страха ji tirsê; от начала до конца ji serf beta axir; я это знаю от него ez ewêyekê ji wî zanim; дрожать от холода ji sermaê riciftn; средство от головной боли dermanê miqabill serêşê; 2. (начиная от) ji, destpêdûl; 3. (со стороны) ji alluyê, ji terefê; скажите ему от моего имени ji alluyê minda bêjne wî; на север от деревни ji gund bi alluyê şimalê; нахлёво от меня ji min bi destê şerê; 4. (при обязанности принадлежности) ji; ключ от двери kilita [j]l derî; обложка от книги qalraxê (qazraxê) kilêbê; — день ото дня toj bi toj; год от году sal bi sal, zal-sal; время от времени ji wextê beta wextê, cara-cara; от негого делать ji belsibûnê, ji selexan-lyê; от мала до велика ji biçûka beta mezina, biçûk û mezln; быть без ума от... zef hiz kirin.
 оталивать, отопить germ kirin, şuxulandin.
 оталиваться несог. hatin germ-kirinê, germ bûfn.
 оталпа ж. kerf-sûrl м.; хол-хозные —ры kerf-sûrlyê kol-xozê.
 отбавить сов. см. отбавлять.
 отбавлять, отбавить kém (hîndik) kirin.
 отбегать, отбегать raşda be-zfn, şunda revfn.
 отбегать сов. см. отбегать.
 отбеливать, отбелить sipî kirin.
 отбелять сов. см. отбеливать.
 отбывать, отбыть 1. (отражать) lêdan, dîr xistin, all kirin; — атаку hucûm alt kirin; 2. (отнимать с боем) zeft ki-

rin, bi zorê lêstandin, kirin [j]l destê xwe; 3. (отламывать) şikê-pandin.
 отбываться, отбыться 1. (отражать нападение) hucûm alt kirin; 2. (оставать от своих) main [j]l; лошади отбывались от табуна hesp ji garanê ma; 3. (отламываться) şikestin, ker bûfn.
 отбывной прил. yē kutaî; — бе-мисо goştê kulaî.
 отбирать, отобрать 1. lêstandin, jêstandin; zeft kirin (силою); 2. (обратно) raşda (şunda) hil-dan; 3. (выделять) bijartin.
 отбывать (ся) сов. см. отбывать (ся).
 отблагодарить сов. 1. (поблагодарить) zef ragîmeş gotin; 2. (вознаградить) xelal (rewa) kirin.
 отблеск м. şewaq ж., birqdafn ж.; — пламени şewaqa alavê.
 отблѣй м.; лать — (по теле-фону) têlêfon darda kirin; — воздушной тревоги derdazbûna xoîa hucûma tozara; — бля мет разг. zefc, hêsbûn tuneîye.
 отбѣнный прил. yē şikêrandî-nê; — молоток çakûçê şikêrandî-nê, kullingê medenê.
 отбѣр м. bijartin ж.; естество-венный — биол. bijartina te-bîetlyê.
 отборный прил. yē bijartl, yē bijarê; yē xas (лучший); — не семенá тохимé xas; — не войска ескерé xas (bijartl).
 отборочный прил. yē bijar-tinê; — ая комиссия komisişana bijartinê.
 отбрасывать, отбросить 1. avê-lin; dîr avêlin (прочь); 2. (не-принимая) raşda avêlin (xistin); 3. (отвергать) rel (balmiş) kirin, qebûl nekirin; — тень st avêtin.
 отбросить сов. см. отбрасы-вать.
 отбросы мн. hûrik, netîştok; — общества netîştokê cîmaetê.

отбывать, отбыть 1. (езжать) çûln, rê ketin; 2. xilas (kuta) kirin, anfn serf, qedandin; — срок wede xilas kirin; — воен-ную службу qulixa eskertiyê kuta kirin.
 отбыть сов. см. отбывать.
 отвара ж. mērxasî ж. (муже-ство); egft ж. (геройство); cu-gel ж., cisaret ж. (бесстрашие).
 отваживаться, отважиться ci-ret (cisaret) kirin.
 отважиться сов. см. отважи-ваться.
 отважный прил. yē bicuret, yē bicisaret (бесстрашный); yē mērxas (мужественный); yē egft (геройский).
 отвѣл; накорить до —а разг. beta serf datn xwerinê, tēg ki-rin; наестся до —а разг. tēg xwerin.
 отвѣливаться, отвѣлиться hil-şlyan; şikestin (отбиться).
 отвѣляться сов. см. отвѣли-ваться.
 отвѣр м. nişa ж.; мясной — avgoşt м.; рисовый — nişa bî-ginc.
 отвѣривать, отвѣрять kelan-din; — грибов karî kelandin.
 отвѣрять сов. см. отвѣривать.
 отвѣдать сов. см. отвѣдывать.
 отвѣдывать, отвѣдать 1. (на-есть) lem kirin; 2. перен. (испы-тывать) cêribandin, datn cêri-bandinê.
 отвѣзти сов. см. отвезить.
 отвѣргать, отвѣргнуть rel ki-rin, qebûl nekirin; — предложé-ние pirs rel kirin.
 отвѣргнуть сов. см. отвѣргать.
 отвѣрдевать, отвѣрдеть qalm bûfn; hişk bûfn (засыхать).
 отвѣрдеть сов. см. отвѣрде-вать.
 отвѣрженный прил., прил. yē sergûl-kirî, yē xerîb.
 отвѣрнуть сов. см. отвѣрты-вать 2, 3, отворачивать.
 отвѣрнуться сов. см. отвѣр-тываться 2, отворачиваться.

отвёрстие с. peñtik ж. (ниша);
qul ж. (дыра); qeliştok ж., ku-
lek ж. (в потолке).

отвёртеть сов. см. отвёрты-
вать.

отвёртеться сов. 1. см. отвёр-
тываться; 2. разг. перен. (от-
делаться, избежать) хве xilas
kirin.

отвёртка ж. zivirok ж.
отвёртывать 1. сов. отвёртеть
(отвинчивать) vekirin, şunda ba-
dap; 2. сов. отвернуть (отца-
вать) qel kirin; 3. сов. отвер-
нуть (напр. край) vekirin, şun-
da zivirandin.

отвёртываться 1. сов. отвер-
тётся (отвинчивается) hatin zi-
virandilê; 2. сов. отвернуться
(отказаться) qel bûin; 3. сов.
отвернуться перен. (переста-
вать общаться) piştê хве da-
in, tewqê хве lêqelandin, başqe
bûin.

отвёс м. (вертикальный склон)
zipar м., bewgar ж., kenda м.

отвёснуть сов. см. отвёшивать.

отвёсно нареч. îk.

отвёсный прил. yê îk, yê bi-
kenda, yê bewgar.

отвести сов. см. отводить

отвёт м. cihab ж.; дать —
cihab daîn; получить — cihab
standin; ♦ быть в — е (то что-л.)
cihabdar bûin.

ответление с. çiqil м., şax ж.

ответить сов. см. отвечать 1, 2.

ответный прил. yê cihabê;

—ая нота нота (нота) cihabê.

ответственность ж. cihabdar-
î jî; взять на себя — cihabdarî
bîrdan; нести — cihabdar
bûin; привлекать к — ти дайн
ber cihabdarîyê, cihabdarî ki-
rin.

ответственный прил. 1. yê ci-
habdar; — работник şuxnikarê
cihabdar; — дежурный pabend-
arê cihabdar; — представитель
wekilê cihabdar; 2. (важный,
серьёзный) yê ferz, yê mohîm; —
момент wextê ferz; —ая завача

pirsa ferz; — пост qulixa mohîm
(cihabdarî).

ответчик м., ответчица ж. ci-
habdar м., ж.

отвечать, ответить 1. cihab
daîn; — на вопрос cihaba piştê
daîn; 2. (быть ответственным)
cihabdar bûin; 3. тк. несог.
(соответствовать) bergaber bûin,
cihab daîn.

отвёшивать, отвёснуть kişan-
din (ser terezî); ♦ — поклёны
selam daîn.

отвёшивать, отвёснуть разг.
хве daîn alikî (старониться);
bezîp, revîp (ji) (убегать от
чего-л.).

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать сов. см. отвёшивать.

отвёшивать, отвёснуть (от-
бравать) zeft kirin, kirin destê
xwe, lêstandin, şunda standin.

отвозить, отвезти birin.

отворачивать, отворотить, от-
вернуть; — лицо berê хве ve-
gerandin (wêda kirin).

отворачиваться, отворотить-
ся, отвернуться (отворачивать
лицо) berê хве vegeandin (wê-
da kirin).

отворить(ся) сов. см. отво-
рять(ся).

отворить м. berstû м.

отворотить(ся) сов. см. отво-
рщивать(ся).

отворять, отворить vekirin; —
окна pencere vekirin; — зорёта
derge (derî) vekirin.

отворяться, отвориться vedûn.

отвратительно нареч. zef pîs,
zef perak, zef qirêj.

отвратительный прил. yê me-
dekirinê, yê zef pîs, yê zef qi-
rêj; yê mirdar; —ая погода
hewa zef xirab; — характер
xef-setê zef perak.

отвращать сов. см. отвращать.

отвращать, отвратить pedaşin
qedandinê.

отвращение с. medekirin ж.;
испытывать — mede kirin.

отвыкать, отвыкнуть bir kirin
(забывать); terk daîn (на-
меренно бросить).

отвыкнуть сов. см. отвыкать.

отвязать сов. см. отвязывать.

отвязывать, отвязать berdan;
aza kirin (ослабевать).

отгадать сов. см. отгадывать.

отгадка ж. têderxistin ж., şî-
rovekirin ж.

отгадывать, отгадать têder-
xistin, şîro vekirin.

отгибать, отгнуть qel kirin,
lewandin.

отглагольный прил. грам. yê
ji lêlê; —ое существительное
navê ji lêlê; —ое прилагательное
xeysehpavê ji lêlê.

отглаживать сов. см. отглажи-
вать.

отглаживать, отгладить (утю-
жить) ûtû kirin.

отговаривать, отговорить net
daîn gubastinê, vegeandin.

отговорить сов. см. отговари-
вать.

отговорка ж. menîgistin ж.

отголосок м. 1. (отзвук) deng
м.; 2. перен. şikî м.

отгонять, отогнать berî daîn,
derxistin; — мысли o... ji fikirê
derheqa... хве dûr xistin.

отгораживать, отгородить sûr
(perçin) kirin (разгораживать);
dor girin (обнести вокруг).

отгораживаться, отгородиться
хве daîn alikî; хве cuda (хве
başqe) kirin (обособляться).

отгородить(ся) см. отгоражи-
вать(ся).

отгребать, отгребсти berev (top)
kirin, daîn hev; tirmix kirin
(граблями).

отгребсти сов. см. отгребать.

отгружать, отгрузить bar ki-
rin; — уголь (дрова) komir (dar)
bar kirin.

отгрузить сов. см. отгружать.

отгруппа ж. barkirin ж.

отгрызать, отгрызть kotin, gez
kirin, gezin.

отгрызть сов. см. отгрызать.

отдавать 1. отдати 1. (отзвра-
щать) paşda (şunda) daîn, ve-
geandin; — книгу kitêb vege-
randin; 2. (посвящать, жертво-
вать) daîn, çîremîş kirin, qur-
ban (lîda) kirin; — свою жизнь
emrê хве daîn, canê хве lîda
kirin; 3. daîn, teslim kirin (пере-
давать); çî kirin (пожертвовать);
— а починку daîn pînekirinê;

4. (продавать) firotin; ♦ — долг
deyn daîn; — зăмуж daîn mêr;

— себе отчы lem kirin; — под
суд [teslimî] sûcdê kirin; — в
шкóлу şandin li mektebê; — рас-
поряжение destûr (ferman) daîn;
hukum kirin (приказывать); —
честь овам selam daîn.

отдавать li несог. безл. (пак-
нуть) bîp hatin.

отдаваться, отдаться 1. (по-себя думать, жертвовать собой) хве teslim kirin, хве fida (хве qutbau) kirin, хе-bitin (болга); 2. перек. avêtin, çik daîn; боль — асы в спинэ ефе авете pišta min; 3. (о зурке) hatin, deng hatin, hatin bihs-linê.

отдавать сов. перес kirin, hin-cigandin; daîn ser (наступать).

отдалённый с. 1. (действие) dûr-kecin ж.; по мере — ми çiqas dûrdikel; 2. (расстояние) men-zil ж.; в — ми zef dûr.

отдалённость ж. dûrî ж.; — от районного центра dûrî ji merkeza nehiyê.

отдалённый прил. уё dûr; — ме районы nehiyê (mehele) dûr. отдаётся (ся) сов. см. отда-лять (ся).

отдалять, отдалить 1. dûr xis-tin; 2. перек. başçe (cihê) kirin, dûr xislin.

отдалиться, отдалиться 1. dûr ketin, dûr bûn, хве dûr xis-lin; — от дома ji malê dûr ke-lin; 2. перек. başçe (cihê) bûn, dûr ketin.

отдаётся (ся) сов. см. отдавать (ся).

отдаётся ж. 1. (аварат) paşda-daîn ж., şundadaîn ж.; 2. (ору-жие) paşdadain ж.; 3. мех. paşdadain ж., feldabûn ж.; ♦ без — ми bêvegerandin.

отдаётся сов. 1. (кончить дежурство) podedarî xilas ki-rin (kuta kirin); 2. (в течение какого-л. времени) podedarî ki-rin.

отдел м. 1. (о учреждении и т. п.) fdate ж.; 2. (в книге и т. п.) qismet ж., serî м.

отделаться (ся) сов. см. отде-лять (ся).

отделение 1 с. 1. (по гл. отде-лять) başçekirin ж., cihekirin ж., dûrxistin ж.; — цёркак от государства dûrxistina dêrê ji dewletê; 2. (по гл. отделяться)

cişabûn ж., cihebûn ж., baş-çebûn ж.

отделение II с. 1. (часть) qis-met ж.; fdate ж. (отдел); 2. воен. deste ж.; 3. (напр. концер-та) qismet ж.

отделять (ся) сов. см. отделять (-ся).

отделёна ж. 1. (действие) çeki-rin ж., sazkirin ж.; 2. (укра-шение) neçşkirin ж., kawkirin ж., bedewkirin ж., xemilandin ж.

отделывать, отделать 1. (при-данасть законченный вид) çeki-rin, xilas (saz) kirin; — дом халп (avaî) çekirin; 2. (украшать) be-dew (kaw, neçş) kirin, xemilan-din.

отделываться, отделаться разг. xilas bûn, хве xilas kirin; ♦ дешёво отделяться çizap хве xilas kirin.

отделью нареч. başçe, tenê, cuda.

отдельность ж.; каждый в — ти başçe-başçe, yek-yeq, her yek başçe.

отдельный прил. 1. (особо-ленные) уё başçe, уё cuda, уё cihebûn; — ое помещёние oda başçe; 2. (единичный) уё tenê, уё tek-fak, уё hinek; — ме лица hinek meîl.

отделять, отделать başçe (cu-da) kirin, ji hev qetandin; — забором perçin kirin, sûr kiran-din.

отделаться, отделаться cuda (başçe, tenê) bûn.

отдёрнуть, отдёрнуть kişan-din, nişkêva hilan; — рýку destê хве nişkêva hilan; — зана-вес perde vekirin.

отдёрнуть сов. см. отдёрни-вать.

отдирать, отодирать разг. çelaş-tin, rakirin; qetandin (paştin).

отдохнуть сов. см. отдыхать.

отдушная ж. serî ж., koxî ж.; — в печы çewiya boxartûê. отдых ж. hêsabûn ж., tehet-bûn ж.; день — ха roja hêsabûn;

дать — dan hêsakirinê, daîn hêsakirinê.

отдыхать, отдохнуть hêsa (re-het) bûn; — на курорте li kûcortê hêsa bûn; — после ра-боты paşî xebatê hêsa bûn.

отдыхающий в знач. сущ. м. meriyê hêsa dibe, meriyê rehet dibe.

отдыхаться сов. bîna хве standin.

отёк м. werim ж.; — ног we-rim linga.

отёкаться, отёкаться werimtin.

отёк м. zaina çêkekê.

отёкаться сов. см. теляться.

отёл м. mêvaxane ж., otêl ж.

отеплять сов. см. отеплять.

отеплять, отеплять germ ki-rin.

отёц м. bav м.; — семейства malxwê (mezîñ) malê.

отёчески нареч. bavîî, notila bav.

отёческий прил. уё bav, уё bavîiyê; — совет şirela bav-îiyê; — на работа xwelkirina (gundariya) bavîiyê.

отёческий прил. уё welen, уё memleket; Великая Отё-чественная война şerê Welenê uё Mezîñ; — ме машиностроение maşinasazkirina memleketîiyê.

отёчество с. welen м., mem-leket м.; социалистическое — memleketê sosyalîstîiyê; любовь к — ву hizkirina welen; зацита — ва хвелkirina welen.

отёчь сов. см. отекать.

отжать 1 сов. см. отжимать.

отжать II сов. см. отжимать.

отжечь сов. см. отжигать.

отжигать, отжигать 1. (ста-риться) pîr (kâl) bûn; 2. (уста-ревать) kevin bûn; — свой век прил., перек. pîr (kâl) bûn.

отжигать, отжечь 1. (напр. белё) guvaştin; 2. (оттескать) dev dan, derxistin.

отжимать, отжать с.-х. dirû-tin (êrin).

отжигать сов. см. отжигать.

отзвук м. deng м.

отзыв м. 1. (действие) gazfki-rin ж., veqerandin ж.; — жт-путата veqerandina dêrûlat; 2. (характеристика, суждение) xel-set м., pêî ж.

отзывать 1 несов. hatin; — занахам bin hatin.

отзывать II, отозвать 1. (от-водить в сторону) xewle kirin; 2. (посла и т. п.) gazî kirin, şunda veqerandin.

отзываться, отозваться hatin gazîkirinê.

отзывной прил. уё gazîki-rinê; — ме грамоты dîp. qirar-namê şundaveqerandinê.

отзывность ж. dilremî ж., dîîî ж., dilovanî ж.

отзывный прил. уё dîîrem, уё dil, уё dilovan.

отказ м. înkarkirin ж.; ♦ до — за разг. heta serî, devra.

отказаться (ся) сов. см. отказы-вать (ся).

отказывать, отказать 1. пе-hiştin, înkarkirin; 2. уст. (за-ещать) hiştin, temî kirin; 3. (давать перебою) sekinîn, kirab xebilin; мотор отказал motor direkine, motor kirab direbite.

отказываться, отказаться înkarkirin; — от своих слов xe-berê хве înkarkirin.

откалывать, отколоть şikên-pîn, rakirin, cuda (başçe) kirin (отделывать).

откалываться, отколоться 1. cuda (başçe) bûn; 2. перек. (перерывать связь) хве başçe (хве cuda) kirin.

откапывать, откапать 1. raki-rin, vekolan, kolan, derxistin; — корни kok rakirin (derxistin); 2. разг. (находить) dîtin, der-xistin.

откармливать, откормить îêt kirin, îêt daîn xwerinê, xurl (kok) kirin.

откât ж., paşdadatn ж., paşdahatîn ж.; — орудья paşdahatîna torê.

откâtъть(ся) сов. см. откâtыва(ть)ся.

откâtыва(ть), откâtитъ даîn хебатê, şanda gulor kirin; — колесо tekerek даîn хебатê.

откâtыва(ть)ся, откâtитъся 1. gulor bûn; 2. перек. разг. (поспешно отступитъ) paşda çûn (tevîn).

откâчâть сов. см. откâчыва(ть), откâчива(ть), откâчâtъ hilçinîn, hilçinanandin, derxistin; — воду av hilçinîn; ◇ — утопленника avxeniqok çaliqandin.

откâчка ж. hilçinîn ж.; — вода hilçinîna avê.

откâчнуть сов. hejandin, ba kirin, leqandin, likumandin.

откâшлыва(ть)ся, откâшля(ть)ся kuxîyan; больно́й — лаяса пехеş kuxîya.

откâшля(ть)ся сов. см. откâшлыва(ть)ся.

откâдыва(ть), откâнуть 1. (отбрасыва(ть)) dûr avêtin; 2. (отгибать) qel kirin, tewandin.

откâдыва(ть)ся, откâнуться хве авêtin.

откâнуть(ся) сов. см. откâдыва(ть)ся.

откâдыва(ть), откâжить 1. wêda danîn, danîn alîkî, danîn keraxê (класть в сторону); bi-jartin (отбрасыва(ть)); 2. (отсечь) wede guhastin (dirêj kirin); 3. брызг.; — яйца hêk danîn (anîn).

откâдыва(ть)ся, откâдыва(ть)ся dem hatîgê хве хwestîn.

откâдыва(ть)ся сов. см. откâдыва(ть)ся.

откâдыва(ть), откâдыва(ть) takirîn, откâдыва(ть)ся, откâдыва(ть)ся hatîn takirînê, rabûn.

откâдыва(ть)ся сов. см. откâдыва(ть)ся.

откâкъ ж. nêl ж., deng ж., nêlotin ж.; cîhab ж. (на призыве).

откâкъыва(ть), откâкънуться nêla хве gotin; cîhab datn (на призыве).

откâкъыва(ть)ся сов. см. откâкъыва(ть)ся.

откâклонёние с. 1. (отказ) in-karkirin ж., qebûnekirin ж.; 2. (отход в сторону) xwarbûn ж., çûn ж.; — х югу xwarbûna bi aliyê cenûbê.

откâклоня(ть) сов. см. откâклоня(ть)ся.

откâклоня(ть), откâклоня(ть) get kirin; qebûl nekirin (не принимать, не соглашались); — просьбу teweşet qebûl nekirin; — предложение rîs qebûl nekirin.

откâклоня(ть)ся, откâклоня(ть)ся 1. (удаляться) dûr ketin, xwar çûn; 2. перек.; — от тёмны ji nêlê dûr ketin.

откâклячыва(ть), откâклячыва(ть) (отделыва(ть)) takirîn, cûda kirin, hil-dan.

откâклячыва(ть) сов. 1. см. откâклячыва(ть); 2. разг. (избить) kutan, lêdan.

откâклячыва(ть) сов. см. откâклячыва(ть)ся.

откâкомандирова(ть) сов. см. откâкомандирова(ть)ся.

откâкомандирова(ть), откâкомандирова(ть) şandin, temûr kirin.

откâкпâть сов. см. откâкпыва(ть).

откâкпъ ж. хутkirin ж., lê-kirin ж., kozkirin ж.; — скотъ kozkirina helwanet.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкъ ж. berjêr ж., kendaî ж., bewar ж.; под — li kendaî, berjêr.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть), откâкпыва(ть) 1. (отвязыва(ть)) vekirin, berdan; 2. (снимать с учёта) ji hesabê der-xistin.

откâкпыва(ть)ся, откâкпыва(ть)ся 1. (отвязыва(ть)ся) hatîn vekirinê (berdanê); 2. (снимать с учёта) хве ji hesabê derxistin.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

откâкпыва(ть) сов. см. откâкпыва(ть)ся.

отлѣживаться, отлѣжаться tēr (zef) veleztyan.
отлѣит м. fir ж., firin ж.; ♦ быть на — те разе, dūr būfn.
отлетѣлать, отлетѣть 1. (улетать) firin; 2. разе. (отрываться, отскакивать) qetlyan, peklyan; пуговница — ела bişkoşq qetlyu (peklyu).
отлетѣть сов. см. отлетѣть.
отлѣчь сов. см. отлетѣть.
отляив м. 1. (воды и т. п.) paşdaşlın ж., şūfn ж., şūndahtin ж.; 2. перен. (упадок) ke-lin ж.; 3. (отблеск) tengdaın ж., biriqln ж.
отляивать, отляить 1. (выливать часть) hinek rētin; 2. тех. tokirin, helandin; — струю heikel tokirin; 3. тк. несов. (каким-л. цветом) teng daın; — от зелёным tengē kesk ledide.
отляивка ж. тех. tokirin ж., helandin ж.
отляить сов. см. отляивать 1, 2.
отличать, отличить 1. (различать) firqe (nas) kirin; 2. (награждать, отмечать) nişan (xelal, rewā) kirin.
отличаться, отличиться 1. тк. несов. (быть непохожим) pe-manend (firqe, başqe) būfn; 2. тк. несов. (характеризоваться) xeiset (kiş) būfn; 3. (выделяться) kiş būfn, hatin kişşē, ber bi şev būfn.
отличение с. 1. (различие) firqe ж.; 2. уст. (заслуга) xizmet ж.; 3. зияки — ия nişanē xizmetē.
отличительный прил. уѣ fir-qekirinē, уѣ başqe; — ме черты xeisetē firqekirinē (başqe).
отличить сов. см. отличать.
отличиться сов. см. отличать-ся 3.
отличник м. 1. (учащийся) şa-girtē zef baş; 2. (на производствѣ) derbdarē xebatē.
отлично нареч. 1. (очень хорошо) zef baş; 2. в знач. сказ. безл. (ладно) zef pak, zef baş; — (отметка) zef baş (nişan).

отличный прил. 1. (превосходный) уѣ zef baş; — ученик şa-girtē zef baş; 2. (отличающийся) уѣ firqebūfnē; — от других уѣ başqe.
отлогий прил. уѣ beşgarē, уѣ beşjēr, уѣ kendal.
отложенке с. 1. (процесс) qel-būfn ж.; 2. геол. (порода) qet м., şei м.
отложить сов. см. откладывать.
отложный прил. уѣ qetbūfnē; — воротник berstūya qetbūfnē.
отломать(ся) сов. см. отламы-вать(ся).
отлупить сов. см. лупить 11.
отлучать, отлучить: — от церкви ji dērē dūr xistin.
отлучаться, отлучиться dūr ketin, şūfn.
отлучение с.: — от церкви dūrxistina ji dērē.
отлучить(ся) сов. см. отлучать(ся).
отмѣчиваться, отмѣчаться ker (hiş) būfn, dengē xwe pe-kirin.
отмѣживаться, отмѣхнуться (не обращать внимания) guh pedaln, pişt guhē xwava avētin, terk dafn.
отмѣхнуться сов. см. отмѣживаться.
отмѣчивать, отмѣчить şil (ter, av) kirin.
отмѣжевать(ся) сов. см. отмѣжевывать(ся).
отмѣжевывать, отмѣжевать şipog kişandin, pare vekirin (разделять); başqe (cuda) kirin (отделять).
отмѣжеываться, отмѣжевать-ся 1. (отделяться межой) хве başqe (xwe cuda) kirin; 2. перен. (отделяться) cibē būfn, dūr ketin.
отмель ж. hişki ж. (ii şetada, berada).
отмена ж. veguhastin ж., gu-hastin ж.; — собрание guhaslina civatē; — закона guhaslina qa-lūbnē.

отменить сов. см. отменять.
отменить, отменить guhastin, ewez kirin; — приказ hukum guhastin; — собрание civat gu-hastin.
отмереть сов. см. отмирать.
отмеривать, отмерить rivan-dln, şar girtin (kirin).
отмерить сов. см. отмеривать.
отместить сов. см. отместить.
отметать, отместить 1. paqlş kirin (выметать); gēzl kirin (метлой); 2. перен. (устранять) dūr xistin, dexistin.
отметить сов. см. отмечать.
отметиться сов. см. отмечать-ся 1.
отметка ж. в разн. знач. nişan ж.; получить хорошую — му nişana baş standin.
отметить, отметить 1. (делать метку) nişan (kiş) kirin; 2. (подчеркивать) eyan kirin; 3. kiş kirin (отличать); cewa kirin, xelat kirin (премировать); 4. (сознаменовать) eid detbaz ki-rin.
отметаться, отметить 1. хве nişan kirin; 2. тк. несов. (обна-руживаться) eyan būfn, befn (kiş) būfn.
отмиранье с. mirin ж.; — старого — закон развѣтия mirina tisilē kevinbūfn — qanōna peşda-şūfnēiye.
отмирать, отмереть mirin, ul-da būfn, hişk būfn, şilmisfn (высыхать).
отмобилизовать сов. см. отмо-билизовывать.
отмобилизовывать, отмоби-лизовать berev (top) kirin.
отмолчаться сов. см. отмол-чаться.
отморозивать, отморозить su-re birin, qefilfn, cemidandin.
отморозить сов. см. отморозивать.
отмочить сов. см. отмачивать.
отмочение с. уст. heşfyekirin ж.; qesast ж. (место).
отмывать, отмывать şūştin.

отмыкать, отомкнуть vekirin; — дверь derf vekirin.
отмыть сов. см. отмывать.
отмычка ж. şengel ж., kilit ж.
отнести(сь) сов. см. отно-сить(ся).
отнимать, отнять 1. (брать силой) zef kirin, bi zorē hildan; 2. (лишать) hildan, merdm kirin; 3. (ампутировать) birin; — нору ling birin; 4. мат. lēder-xistin; ♦ — ребѣнка от груди zar şlr vekirin.
отниматься, отняться: у него отнялись ноги lingē wf kiştyan.
относительно 1. нареч. (сравнительно) neşer, nehafa, bi orle, pir-hindik; 2. предлог der-heqa.
относительность ж. helaqetl ж.
относительный прил. уѣ hela-qetlye; — ая истина филос. gas-tlyu helaqetlye; — ая глубина kūratiya neşer; — ме местонме-ния грам. cīnavē helaqetlye.
относительность 1. birin; 2. (перемещать, отодвигать) cī gu-hastin, birin; 3. разе. (отделять, отрезать) birin, jekirin, başqe kirin; 4. (считать, приписывать) hesab kirin, pēva danfn; — к числу ... lev ... hesab kirin.
относиться, отнестись 1. тк. несов. (иметь отношение) hela-qet būfn, pēva girēdan; 2. (обра-щаться с кем-л.): он отнѣся ко мне с доверием ewi libata хве ji min anī.
отношение с. 1. helaqeti ж.; 2. helaqetl ж. (связь); revgi-rōdan ж. (взаимоотношения); дружеские — ия helaqetlye ho-girtlye; производственные — ия helaqetlye deranīnē; 3. (офи-циальная бумага) kaķeza restm; ♦ в этом — ия ji walida; во всех — ияя ji her aliyava; по — ию... bi nefa... derheqa...; в — ия... derheqa...
отнѣние нареч. уст. ji tro şūn-da; ji orja tro (с сегодняшнего дня).

отнюдь *нареч.* tucaga, hef, bi-sagekêva.
 отнѣть(ся) *сов. см.* отнимать (ся).
 от *см.* от.
 отобѣдать *сов.* xwerin (*обедать*); xwerin xilas kirin (*что-либо съедать*).
 отобразать, отобразить *пишан* (суан) *китин*, пишан дай.
 отобразаться, отобразиться *кит*у (суан, пишан) буйн.
 отобразение *с.* 1. (*действие*) пишанкитин ж., пишандайн ж.; 2. (*изображение*) sifet м., siki м.
 отобразить(ся) *сов. см.* отобразать(ся).
 отобрать *сов. см.* отбирать.
 отовсюду *нареч.* ji her aliya, ji her terefa, ji herdu ciya.
 отогнать *сов. см.* отгонять.
 отогнуть *сов. см.* отгибать.
 отогрѣвать, отогрѣть *китин*.
 отогрѣть *сов. см.* отогревать.
 отодвигать, отодвинуть 1. *китин*, dew дай; ruzfa kizandin (*издать*); 2. (*отодвинуть*) wele duhasiin (*двигать китин*).
 отодвигаться, отодвинутся *хве* zûnda дай, ruzfa çûin (*издать*); хве дан алк! (*в отороте*).
 отодвинуть(ся) *сов. см.* отодвигать(ся).
 отодрать I *сов. см.* отдрать.
 отодрать II *сов. см.* разе (*отосок*) lexistin, kutan, bodan.
 отождествить *сов. см.* отождествлять.
 отождествление *с.* angorihev-kirin ж., wekehev-kirin ж.
 отождествить, отождествиться *ангори хев китин*, weke hev kiritin, yok kiritin, beranheri hev kiritin.
 отозвание *с.* zûndagazikirin ж., vegerandin ж., paylavegerandin ж.
 отозвать *сов. см.* отозывать II.
 отозваться *сов. см.* отозваться-ся.

отойти I, II *сов. см.* отходить I, II.
 отомкнуть *сов. см.* отмыкать.
 отомстить *сов. см.* мстить.
 отопительный *прил.* yê germ-kirinê; —ая система sistema germkiriñê; —ые приборы destga (*бачка*) germkiriñê.
 отопить *сов. см.* отапливать.
 отопление *с.* germkiriñ ж.; паровое — germkiriña bi helm-gulîñê; дровяное — germkiriña bi dara.
 оторванность ж. dêrketin ж., başqerebûin ж., bêhelaqetibûin ж.
 оторванный *прил.* прил. yê dêrketî, yê bêhelaqet, xê jê-qelîyayî; быть — им (*оторван*) (*bi lêzêkî*) qelîyan, dût kofin.
 оторвать *сов. см.* отрывать I.
 отрывать *сов. см.* отрывать-ся.
 оторопеть *сов.* main metel (*боязнь*).
 отослать *сов. см.* отсылать.
 отослаться *сов. см.* отсылаться.
 отощать *сов. см.* тошнить.
 отпадать, отпасть I. *китин* (*отпадается, отпадает*); başqere (*судья*) буйн (*отпадение*); 2. *китин*, анда буйн (*отпасть*); berêl буйн (*отпасть*); herwet буйн (*отпасть*); herwet буйн (*отпасть*); volpoc —er eu pits kuta dibe.
 отпадение *с.* *китин* ж.; başqerebûin ж., судабûin ж. (*отпадение*).
 отпавать I, отпавать II. (*выкалывание*) mezîñ (*жизнь*) kiritin, — теленка golik mezîñ kiritin; 2. (*состояние* —*ангори хев китин*) (*отпадение*) qone kiritin.
 отпавать II, отпавать kiritin.
 отпавывать, отпавывать kiritin, bişkiftandin.
 отпасть *сов. см.* отпасть.
 отпаять *сов. см.* отпаять II.
 отпереть *сов. см.* отпереть.
 отпереться I, II *сов. см.* отпереться I, II.
 отпегый *прил.* ruzê, yê undabûî, yê xiraûbûî, yê gendî.

отпечатать(ся) *сов. см.* отпечатывать(ся), печатать(ся).
 отпечаток ж. rêç ж., ci м.; — ног dewsa (*сигуэ*) linga; — палец dewsa (*сигуэ*) liîya.
 отпечатывать, отпечатать *китин* (*кар*) kiritin.
 отпечатываться, отпечатываться rêç biştin.
 отпить *сов. см.* отпить (*немного*) hinek (*пейсер*) vexwerin.
 отплявать, отплять *китин*, bîrek kiritin.
 отплыть *сов. см.* отплывать.
 отплыть, отплыть *китин*.
 отплыться I. отплыться (*открыться*) vebûn; дверь легко отплысь derî hêsa velû.
 отплыться II. отплыться inkar kiritin (*отказываться*); nebîrin (*хиллдан*) xer хве (*не брать на себя*).
 отпнуть *сов. см.* отпнуть.
 отпнуть: в —ту... dewsa ,, bergva..
 отплачьть *сов. см.* отплачивать.
 отплачивать, отплачить *нег дай*; eîhab дай (*отплачить*).
 отплывать, отплыть *китин*, çûin (*сег берд*); корабль отплыль днём gumi bi toj rêket.
 отплытие *с.* rêketin ж., çûin ж. (*derlêqî gemiyada*).
 отплывать *сов. см.* отпывать.
 отплясать *сов. см.* отплясывать.
 отплясывать, отплясать *те-қисин*, listin.
 отповесть ж. eîhab ж.; дерб ж.; дать — eîhab (*дерб*) дай.
 отпойть *сов. см.* отпавать I.
 отползать, отползти çûnda (*разда*) vekişîyan (*назад*); vekişîyan aliki (*в отороте*).
 отползти *сов. см.* отползть.
 отполкровать *сов. см.* отполкровать.
 отпор ж. ceqdain ж., der' ж., eîhab ж.; сокрушительный — derba kuşîñê (*хезерэ*); да-вать — daq (*дерб*) дай.
 отпороть *сов. см.* отпарывать.

отпотевать, отпотеть *хвѣдан*.
 отпотеть *сов. см.* отпотевать.
 отпоравитель ж. şandkar ж., şanddar ж.
 отправить *сов. см.* отправлять I.
 отправиться *сов. см.* отпра- вляться.
 отправка ж. şandin ж., verê- kiritin ж.
 отправление *с.* 1. *см.* отпра- вка; 2. (*позов и т. п.*) rêketin ж., çûin ж.; 3. (*исполнение, осуществление*) qedandin ж.; 4. (*функция*) hote м., vezife ж.
 отправлять, отправлять I. (*от-сылать*) şandin, verêkiritin; — письма نامه şandin; 2. *инк. месел* (*осуществление*) qedandin.
 отправляться, отправиться 1. (*отправлять*) rê ketin, verêbûin; 2. (*исходный из месел*) (*сег lêzêkî*) him; bûin.
 отпра- вы, ой *прил.* yê ewil, yê serî, xê reketine; —ая точка nişilka serî, himê destrebûñê.
 отпраждивать *сов. см.* отпраждивать; 2. (*отправить отпра- живание*) eîd xilas (*eid derbaz*) kiritin.
 отпрашиваться *месел*, izna çûinê xwestin.
 отпрашиваться *сов.* izna çûinê şandin.
 отпрашивать, отпрашивать çûn- da (*разда*) laazdan (*назад*); han- dan aliki (*в отороте*).
 отпрашивать *сов. см.* отпраши- вать.
 отпрыск м. 1. *бонт*. hêşnaîya toze; 2. *нареч.* (*отпрыск*) ewlad м., nes-1 м.
 отпрыгать, отпрыгнуть *berdan*, (*bi gîrdandê*) vekirin.
 отпрынуть *сов.* pa-da (*зунда*) harziyan.
 отпрычь *сов. см.* отпрыгать.
 отпрычьвать, отпрычьть *тисан- дин*, дай *тисе*, xestinqandin.
 отпнуть *сов. см.* отпнуть.
 отпнуть к в I. ezakirin ж.; дек- ретный — azakiriña hoya hem- lebûñê ú zarbûñê; быть в —ке

aza (hësa) bûin; 2. (выдача) daïn ж., berdan ж.; — средств (дәнег) berdana pera.
отпускать, отпустить 1. berdan, daïn; — на волю aza kirin; 2. (ослабить) sist kirin; — ребёнка qalş (kember) sist kirin; 3. (давать отпуск) aza (hësa) kirin; 4. (назначать, выдавать) berdan, daïn; — средства (дәнег) pere berdan; 5. (товар) berdan; firotin (продать) (тай); 6. разг. (отпрощивать) berdan; — бороду rûiyê xwe berdan; 7. (прощать) bexşandin; 8. мех. (металл) berdan; — сталь pola berdan.
отпустить сов. см. отпустить.
отрабатывать, отработать 1. (возмещать работой) xede xehîtin, dewsa (tişeki) şuxul kirin; 2. (определённое время) xehîtin, şuxul kirin; 3. перен. (испытать) hin kirin; — роль rol hin kirin.
отработанный прич. прил. уё bekêr, уё pelazim (непригодный); уё hatîye xebitandinê (использованный).
отработать сов. 1. см. отработать; 2. (кончить работу) xehal kula kirin, şuxul xilas kirin.
отработка ж. xebatkirin ж., şuxulkirin ж., işkirin ж., paletikirin ж.
отработочный прич. см. уё xebatkirinê; —ая система труда sistêma xebatkirinê, qaîde xebatî paletikirinê.
отрава ж. jer ж.
отравить(ся) сов. см. отравить(ся).
отравление с. 1. (по ед. отравить) jerdain ж.; 2. (по ед. отравляться) jexwerin ж.
отравлять, отравить 1. (отравить) jer daïn (kirin), dermanê jerê daïn; — крыс jer daïn mişka; 2. (заражать) jer kirin; — воду av jer kirin; 3. перен. (портить) xirab (le) kirin.

отравляться, отравиться jer xwerin, jerê ketin.
отравляющий прич. прил. уё jerkirinê, уё jere, уё jerketinê; — не шестивъ hêşiyê jerketinê, tiştê jere.
отрада ж. çare ж. (утешение); devî ж., şabûn ж. (радость).
отрадный прич. уё zel şa, уё dilşa, уё şalyê.
отражать, отразить 1. (напр. нападенье) ait kirin; 2. pişan daïn (kirin) (воспроизводить); pişan kirin (показывать, отражать).
отражаться, отразиться 1. hatin xwiyanê (dîtinê); в воде — zîlaxa lûnîkîyê (hate dîtinê); 2. (сказываться) hatin kivşê.
отраженье с. 1. (удара, нападения) altkirin ж.; — напора захватчиков altkirina hucûma zulfekşuya; 2. şikil ж., silêl ж. (изображение); eks ж. (отображение); 3. филос. izbatbûin ж.; ленинская теория —îya teorîya lénîniyûê izbatbûinê.
отразить(ся) сов. см. отражать (-ся).
отрапортовать сов. raport daïn.
отрасль ж. (область науки и т. п.) çiqil ж.; — промышленности çiqilê seretê.
отрастить сов. см. отрастить.
отращивать, отрастить berdan, dirê; (пезин) kirin; — бороду rû berdan.
отредактировать сов. см. редактировать 1.
отрез м. (кусок ткани) kerîyê perçe.
отрезать сов. см. отрезать 1, 2.
отрезать, отрезать 1. (отделять) birin, ker kirin, jêkirin; 2. (преграждать) rê birin, nehîştin; 3. (резать и коротко отстричь) bi çêrs sibab daïn.
отрезветь сов. см. трезветь.

отрезанье с. 1. (кусок) kerî м., pirtî м.; 2. (части) qet м., qismet ж.; — времени wextek ж., wedek ж.
отрезаться, отрезься 1. (отказываться) hiştin, terk daïn, destê xwe lêkîşandin (î); 2. (отрицать) înkar kirin; — от своих слов sozê xwe înkar kirin.
отрекомендовать сов. teqdim kirin, daïn naskirinê, pêşda anîn.
отрекомендоваться сов. xwe teqdim kirin, xwe daïn naskirinê.
отремонтировать сов. çekirin, rast (saz) kirin; — одновременно тракторы li wextêda traktor saz kirin.
отренье с. gincir, palas ж., kineç gincir.
отречение с. terkdaïn ж., destê xwe lêkîşandin ж., hiştin ж.
отречь(ся) сов. см. отречься (-ся).
отрешаться, отрешиться terk daïn, destê xwe lêkîşandin.
отрешиться сов. см. отрешаться.
отрицание с. 1. (действие) înkarkirin ж.; 2. филос. înkar ж.; 3. грам. nepai ж.
отрицательный прич. 1. (не утвердительный) уё hînkar; — отвёт sibaba hînkar; 2. (ложный) уё xirab, уё perak; — поступок kirina xirab; —ое явление cewîştandinê perak (xirab); < —ая величина diam, çiqalîya înkariyê.
отрицать несов. înkar kirin.
отрог м. çiqilê çiya.
отроду нареч. разг. 1. (о отростке) emû — семь лет ew heft salîye; 2. (никогда) tucata; я —

не видел ничего подобного min tiştê usa qet tucata nedîtibû.
отросток м. bari, çiqil м., şax ж.
отрубать, отрубить ker kirin, şikelandin, birin.
отруби м. karêka ar.
отрубить сов. см. отрубать.
отрыв м. 1. (по ед. отрывать) dîrkelin ж., qetandin ж.; — от работы dîrkelina jî xebatê; 2. (по ед. отрываться) dûrbûn ж., tewqeqetandin ж.; без — ва от... ji... tewqeqetandin, lê vebirandin ji...
отрывать 1. отрывать 1. (рвать) kolan; — окло sender (navî) kolan; 2. (изламывать) derxistin.
отрывать II, оторвать 1. qetandin; 2. перен. dûr xistin (отламывать); çerçexê kirin (перерывать).
отрыватьсь, оторваться hatin qetandinê, tewqê xwe qetandin, dûr ketin.
отрывной прич. уё qetandinê; — календарь rojîşa qetandinê.
отрывок м. qismetek ж., kerîk м.
отрывочный прич. уё pirtî-pirtî, уё hindîk-hindîk.
отрыжка ж. qulpiк ж.
отрыть сов. см. отрывать 1.
отряд м. 1. destê ж., qismet ж.; kom ж., belûk ж.; партизанский — destê partizana; передовой — destê pêşkeriyê; 2. бр-д. şinî ж.
отряхивать, отряхнуть dawîşandin.
отряхиваться, отряхнуться xwe dawîşandin.
отряхнуть(ся) сов. см. отряхивать(ся).
отсальив сов. см. отсалывать.
отсаливать, отсалить 1. (по отсали) daçikandin; — мусть lûm daçikandin; 2. (отсали) çêlî man daïn rûniştandinê.
отсвёт м. şewaq ж., ronîkî ж.; — луны şewaqê hîçê.
отсвечивать несов. şewaq daïn

отсе́я ж. 1. (по гл. отсе́ивать) elekkirin ж.; bijartin ж. (выбор); 2. (по гл. отсе́иваться) sérek bûin ж., kêm bûin ж., hindik bûin ж.; — уна́щихся kêm bûina şagirta; 3. (то, что отсе́яно, оста́тки) hûrik, karek ж., kirçot ж., bermaf ж.

отсе́ивать, отсе́ять elek kirin; bijartin (отбира́ть).

отсе́иваться, отсе́яться 1. hatin elekkirinê (bijartinê); 2. (отна́дуть) ketin, maîn; 3. (комча́ть сев) toxim avêtin; xilas kirin.

отсека́ть, отсе́чь 1. pekandin, ji hev qelandin; cuda kirin (отде́лять); 2. перен. (удаля́ть, изгоня́ть) derxistin, berf dan.

отсе́чение с. birin ж., pekan-din ж.

отсе́чь сов. см. отсека́ть.

отсе́ять(ся) сов. см. отсе́ивать(ся).

отсе́дётся сов. см. отсе́живаться.

отсе́живаться, отсе́дётся ci-da maîn, xwe veşartin.

отсе́кивать, отсе́кочить 1. (отпры́скать) raşda banzdan; 2. (отлетать обратно) raşda firin, şûnda pekiyan; 3. разг. (отрива́ться) pekiyan.

отсе́кочить сов. см. отсе́кивать.

отслужи́ть сов. qulix temam kirin, qulix anin serf; — шесть лет в а́рмии şeş sal li eskeriyêda qulix kirin.

отсове́товать сов. pêta (kesekî) dalin guhastinê.

отсорти́ровать сов. см. отсорти́ровывать.

отсорти́ровывать, отсорти́ровать bijartin, sêre-sêre (başçe-başçê) kirin; — семенá toxim bijartin.

отсб́хнуть сов. см. отсыха́ть.

отср́очивать, отср́очить 1. (изменя́ть срок) wede guhastin, raşda xistin; 2. (продле́вать срок) wede (tişteki) dirêj kirin.

отср́очить сов. см. отср́очивать.

отср́очки ж. 1. (изменение срока) wede guhastin ж.; 2. (продле́ние срока) wede dirêj kirin ж.; дать — ku wede dirêj kirin.

отстава́ние с. raşdamain ж., şûndamaîn ж.

отстава́ть, отста́ть 1. (оста́ваться позади) raşda (para) maîn; 2. (бросать, прекра́щать) terk daîn, avêtin; 3. (о часах) raşda maîn; 4. (отделя́ться) gabûn; 5. тк. сов. разг. (остави́ть в покое) отста́ть от mekâl dûrî min keve!, zelê min nebel!

отстава́ть сов. см. отстава́лять.

отстава́лка ж. destjêkişandin ж., destlêkişandin ж., terkdaîn ж.; azabûn ж. (освобо́ждение); пода́ть в — ku dest jêkişandin.

отстава́ть, отста́ть 1. (отодвигать) kişandin, danin kêlekê; 2. уст. ji xeberê derxistin (увольня́ть); а́за kirin (освобо́ждать).

отстава́ный прил. yê destjêkişandinê, yê ji ser qulixê derkeft.

отстава́ние с. хвейки́рин ж.; — де́ла мира хвейки́рина şuxulê edilalê.

отстава́нать, отста́ять хвейки́рин; мы сто́им за мир и — ем де́ла мира опî terelêdarê edilalê; не ъ şuxulê edilalê хвейди́кин; — сво́й права́ heqê хве хвейки́рин.

отста́лость ж. raşdamain ж., şûndamaîn ж.

отста́лый прил. yê raşdamai, yê şûndamai.

отста́ть сов. см. отстава́ть.

отста́ющий прил. в знач. суц. м. meriyê raşdamai (şûndamai).

отстега́ть сов. см. стегать.

отсте́живать, отсте́гнуть веки́тин; — пýговницу bişkoşk vekirin; — кору́тки berslû vekirin.

отсте́живаться, отсте́гнуться hatin vekirinê; пýговни́цы — ю́тся с больш́им трудо́м bişkoşk zel çetin tene vekirinê.

отсте́гнуть(ся) сов. см. отсте́живать(ся).

отсто́й м. (осадо́к) togt ж., binf ж.

отсто́ять I сов. см. отста́ивать.

отсто́ять II сов. dûr bûin; górod — it на пять кило́метров отсю́да şher bi menzila pénc kilomêtra ji vira dûre.

отстра́ивать, отстро́ить, стро́ить çekirin, ava (saz) kirin.

отстра́иваться, отстро́иться hatin çekirine (avakirinê).

отстра́нение с. 1. dûrxistin ж., derxistin ж.; 2. (увольне́ние) derxistin; — от рабо́ты derxistina ji ser xeberê.

отстра́нить(ся) сов. см. отстра́нять(ся).

отстра́нять, отстра́нить 1. dûr xistin; 2. (увольня́ть) derxistin

отстра́няться, отстра́ниться dûr ketin, xwe dûr xistin.

отстре́ливать(ся) несов. воен. agir (gule) kerin.

отстре́ляться сов. воен. разг. agir kirin kula kirin.

отстро́кты(ся) сов. см. отстра́ивать(ся).

отсту́пательный прил. yê raşdaşûinê, yê şûndaşûinê.

отсту́пать, отсту́пить 1. şûnda (raşda) şûin; 2. (уклоня́ться) хве dûr xistin; 3. (дела́ть отсту́п) dûr ketin.

отсту́паться, отсту́питься 1. (отказы́ваться) dest jêkişandin, dest lêkişandin; 2. (переста́вать обща́ться) dûr ketin; друзья́ от nero — каксь hogir ji wî dûrketin.

отсту́пать(ся) сов. см. отсту́пать(ся).

отсту́паение с. 1. (отход наза́д) raşdaşûin ж., şûndaşûin ж.; 2. (от пра́вил и т. п.) dûrketin ж.

отсу́тствие с. nebûin ж., tunebûn ж.; в — ми когó-л. bêl kesekî; за — нем черó-л. bi sebebîya tunebûna tişteki.

отсу́тствовать несов. 1. (не иметься) tunebûn; эти кни́ги — уют в на́шей библиоте́ке ev kileb li kîtebxana meda tune; 2. (не прису́тствовать) hazir nebûin, hebûin, berze bûn; он — овал на собра́нии ew civatê nebû, ew nehatiþo civatê.

отсу́тствующий прич. — не в знач. суц. м. meriyê berze.

отсчи́тывать, отсчи́тывать, отсчи́тывать, отсчи́тывать 1. (отде́лять) başçe (cuda) kirin; — сто ру́блей sed manat başçe kirin; 2. (счита́ть) jimartin, hesab kirin.

отсыла́ть, отсыла́ть şandin, vetêkirin; — письмо́ name şandin; — обра́тно şûnda şandin, raşda veşartin.

отсы́лка ж. şandin ж., vetêkirin ж.; — к первоисточни́кам şandin li kanîyê ewil; — письма́ şandina name.

отсы́пать сов. см. отсы́пать.

отсы́пать, отсы́пать biçek re-tin (rokirin).

отсы́паться, отсы́паться têr gazan, [têr] хве хве hildan; — после рабо́ты raşl xeberê têr gazan.

отсыре́лый прил. yê şitbûi, yê terbûi, yê sarogerimibûi; yê kefikî (preliyi).

отсыре́ть сов. см. сыре́ть.

отсыха́ть, отсб́хнуть hişk bûin, ziba bûn.

отс́ода нареч. 1. (от этого́ места) ji vira, ji wî cî; 2. перен. (по этой причине) bi wê sebebê, bona we yekê, vira tê eyankirinê; — слéдует vira tê eyankirinê (izbatkirinê), vira raşda tê.

отта́ивать, отта́ять hellayan; av bûin (превраща́ться в во́ду).

отта́лкивать, оттолкнóть 1. dev dan; 2. перен. (ану́щать отвра́щение) ji хве dûr xistin, dûr ketin; — когó-л. сво́им отко́шением bi helaqeliya хве kesek ji хве dûr xistin.

оттáкнваться, оттолкнуться xwe dev dan.
 оттáкнвающий прил. прил. уé medekiriné, уé dúrхистинé, уé перак; — ее поведение kirina перак.
 оттáскáть сов. разг. kışandin; — зá уши gon kışandin.
 оттáскнвать, оттáшнть paşda (şûnda) kışandin (xistin).
 оттáчнвать, отточнть túj kirin.
 оттáщнть сов. см. оттáскн-
 вать.
 оттáять сов. см. оттáнвать.
 оттеннть сов. см. оттенять.
 оттéнож м. 1. (вид, сорт) сбре м.; 2. перен. теңи ж., пёт ж.
 оттенять, оттеннть 1. (на ри-
 сумле) terf kirin; 2. перен. nişan kirin, deha zéde kirin.
 оттепель ж. wexté helandina berfê.
 оттерéть сов. см. оттирáть.
 оттесннть сов. см. оттеснять.
 оттескáть, оттесннть guvaş-
 tin, dev dan, kirin tengasiyé.
 оттирáть, оттерéть 1. (очи-
 щнть) temiz (çig) kirin; 2. см. оттеснять; 3. (растирать) niş-
 dan; — отморóженны щёки sú-
 relé sutébirî nişdan.
 оттиск м. neşir ж. (отпечаток);
 петóле м. (образец); позхе ж.
 (экземпляр).
 оттогó 1. нареч. lema; bona wé-
 yeké (потому); 2. союз çimki;
 и не пришёл, — что ты мне не
 сказáя об этом оз nehálim,
 çimki te derheca wé yekéda nego-
 te min.
 оттолкнуть(ся) сов. см. оттáл-
 кнать(ся).
 отточнть сов. см. оттáчнвать.
 отуáи нареч. ji wêderé, ji
 mi es.
 оттяннвать, оттянуь 1. (от-
 таскивать) paşda kışandin (da-
 ir), şûnda kışandin; 2. (отро-
 чивать) dirêj kirin, wêde zéde ki-
 rin.
 оттáжка ж. 1. (действие) paş-
 dakışandin ж., şûndakışandin

ж.; 2. (замедление) derengki-
 rin ж., eglekirin ж.
 оттянуь сов. см. оттáчнвать.
 отупéлый прил. разг. уé ах-
 тахбúи, уé гэjbúи, уé бéhiş.
 отупéть сов. разг. (поглупеть)
 гэj (ахта) búin.
 отучáть, отучнть dañn terk-
 dañné.
 отучáться, отучнться terk dañn.
 отучнть(ся) сов. см. отучáть
 (-ся).
 отхвátить сов. см. отхвátнвать.
 отхвátнвать, отхвátнть разг.
 (отрывать, отрезать) birin, jé-
 kirin, pekandin; — топорóm пá-
 лец pé balte tilî birin.
 отхлестáть сов. çamçú kirin,
 kutañ, lédan.
 отхлннуть сов. paşda (şûnda)
 çúin.
 отход м. 1. (отправление) gè-
 ketin ж., çúin ж.; 2. (отступе-
 ление) paşdaçúin ж., şûndaçú-
 in ж.; 3. (уклонение) xwe dañn
 aliki, destlékışandin ж.; 4. мн.
 —ы toñ ж., hûrik, kirgoin ж.
 отходнть 1. отойтн 1. (о пят-
 нах и т. п.) léçúin; 2. (откло-
 наться) хвар búin, dúr ketin; 3.
 уст. (умирати) can dan, mirin.
 отходнть II, отойтн ser (ñem-
 dé) xweda hatin, qenc búin.
 отхóжнй прил.: — прóмысел
 paletf ж.; — се мéсто destav ж.,
 çêşme м.
 отцá см. отéц.
 отцвестн сов. см. отцвотáть.
 отцветáть, отцвестн 1. çilmi-
 sin; 2. перен. unda búin, çilmi-
 sin.
 отцепнть(ся) сов. см. отцеп-
 лнть(ся).
 отцнслáть, отцнслнть civala ki-
 rin, ji hev qetandin, dári hev
 xistin.
 отцнслáться, отцнслнться ji hev
 hatin qetandiné, hatin dúrxi-
 stiné, vebúin, civala (başqe) búin.
 отцóвскнй прил. уé bavtiyé; —
 накáз temiya bavtiyé; — дом
 mala bav, malhav ж.

отцóвство с. bavbúin ж., bav-
 li ж.
 отцáннваться, отцáяться begu-
 man búin; roşman búin (ризо-
 чаровнваться).
 отцáсти нареч. hineki; ji all-
 kiva (с одной стороны); — он
 сам внновáт ji alikiva ew xwe-
 xwe gunehkare, ji alikiva ew
 súde wlye.
 отцáянно с. begumanbúin ж.,
 roşmanbúin ж., dilxemî ж.,
 diltengî ж.; приводнть в —
 dilteng kirin; приходнть в —
 dilteng búin.
 отцáянно нареч. 1. (храсно)
 bi hêrs, yuman; 2. разг. (очень)
 zef, bêhesab; — прáть bêhesab
 derew kirin.
 отцáянный прил. 1. (безрас-
 судно смелый) уé bêhemde хwe,
 уé bicuret; 2. разг. (очень пло-
 хой) уé zef xirab, уé yuman.
 отцáяуться сов. см. отцáннвать-
 ся.
 отчегó нареч. и союз çira, бо-
 на çi; — он не пришёл? çira ew
 nebat?; я не знáю, — он не при-
 шёл ez nişanimé, çira ew nebat.
 отчегó-либо нареч., отчегó-
 нибудь нареч. çira, bi çî sebe-
 bi, bona çî.
 отчество с. pavé bav; как
 твоё имя и —? pavé té ú pavé
 bavé te çiyé?
 отчёт м. 1. (денежный) hesab
 ж., hesabdari ж.; 2. (доклад)
 raport ж.; ♦ отдáть себе —
 хwe pirs kirin, dañn hişé хwe,
 хwe fikirin; дéлать что-либо,
 не отдавая себе —та lişteck bê-
 hemde хwe kirin.
 отчётливый прил. уé суан, уé
 zelal.
 отчётно-выборный прил. уé
 raporte ú bijartiné; — се собрá-
 ние civala raporte ú bijartiné.
 отчётный прил. уé hesabdari-
 yé; — год saía hesabdariyé (le-
 mamiyé).
 отчнзна ж. welen м., memle-
 ket м.

отчнй прил. уé bav; — дом
 mala bav, malhav ж.
 отчнм ж. zirbav ж., bavé ne-
 helal.
 отчнслéние с. 1. (ошчет) lê-
 derxistin ж., kômkirin ж.; 2.
 (сумма) pere başçekiri (ber-
 dañ); 3. (увольнение) azakirin ж.,
 derxistin ж.
 отчнслнть сов. см. отчнслáть.
 отчнслнть, отчнслнть 1. (вы-
 читать) bordan, dañn; — тýся-
 чу рублэй bezar manat berdán;
 2. (увольннть) derxistin, aza ki-
 rin; — с работы ji ser xebeşê der-
 xistin (aza kirin).
 отчнслнть(ся) сов. см. отчн-
 щáть(ся).
 отчнтáть(ся) сов. см. отчнты-
 вать(ся).
 отчнтывать, отчнтáть разг. şî-
 ret (lemî) kirin, dañn xebera, té
 dañn ber.
 отчнтываться, отчнтáться га-
 port kirin.
 отчнщáть, отчнщнть temiz
 (paçiq) kirin.
 отчнщáться, отчнщнться te-
 miz búin.
 отчуждáть несов. нар. dúr xis-
 tin, ji lédúrxistin.
 отчуждéние с. 1. (действие)
 lêstandin ж., hildan ж.; —
 собственности в пáльзу госу-
 дáрства hildana malhebiné bi
 kara dewleté, cudakirina milk
 bona kara dewleté; 2. (прекраще-
 ние близкнх отношннй) ji
 hev dúrketin, tewqé хwe ji hev
 qetandin.
 отчуждённость ж. dúrketin ж.,
 xeribi ж.
 отшáтнуться сов. см. отшá-
 тынóться.
 отшáтнваться, отшáтнуться
 paşda çúin, dúr ketin.
 отшвырнвать, отшвырнть
 dúr xistin, avétin (brosato);
 pekandin, dev dan (оттолк-
 нать).
 отшвырнуть сов. см. отшáври-
 вать.

отшельник м. teriyé xerib-bûi, xerib ж.
отшлифовывать сов. см. отшлифовывать.
отшлифовывать, отшлифовывать hilâ kirin, daîn birqandîné.
отшутиться сов. см. отшутчиваться.
отшучиваться, отшутиться ia-qirdî (henek) kirin.
отценёнец м. teriyé dârketî (cihêbûi).
отъезд м. tûkelin ж., çûin ж.; неопределённый — tûkelîna nişkêva; в день — да li goja çûinê.
отъезжать, отъехать lê kelîn, dâr ketin; — от города ji şîher dâr ketin.
отъезжающий в знач. спец. м. tevî м.; проводы — их der-bazkirîna tevîya.
отъезжать сов. см. отъезжать.
отъезженный прил. уё устал, уё bêhesab, уё bêgêr; — слётник gevezê устал.
отыграться сов. см. отыгрываться.
отыгрываться, отыграться rose. (на ком-л.) kîsî (kesekî) ji çetîniyê dærketin.
отыскать сов. см. отыскивать I.
отыскать(ся) сов. см. отыскивать(ся).
отыскивать, отыскать I. (находить) dîtin; 2. тк. несов. (искать) geçin.
отыскиваться, отыскаться (найтись) hatin dîtinê.
отяготить сов. см. отягощать.
отягощать, отяготить şetpreze kirin.
отяжелеть сов. см. тяжелеть.
офицер м. zarîl ж.; советские — ры zarîlê şewrê.
офицерский прил. уё зарîl; — состав desta (кома) zarîta.
официально нареч. resmî.
официальный прил. уё resmî; — от лица teriyê resmî; — представитель wekilê resmî; — от сообщёние elamelîya resmî; — ая

встреча rastîhevhatîna resmî; — от приглашение teklîfkirîna resmî.

официант м. rêxizmetî м., kêlper ж.

официоз м. полит. gojmeta nivresmî.

официозный прил. уё nivresmî.

оформить(ся) сов. см. оформлять(ся).

оформление с. I. (действие) resmîkirin ж., teşkîlkirin ж.; 2. перен. (внешний вид); bedewî ж., xemilandin ж. (украшение); 3. (отделка) çêkirin ж.; sazkirin ж.

оформлять, оформлять I. resmî (qanûnî) kirin; çêkirin (отделывать); 2. (придавать законченному виду) xilas (hazir) kirin; — стенографисту gojmeta diwêr hazir kirin; 3. (украшать) xemilandin, neqşandin, bedew kirin.

оформляться, оформиться I. kelîn ser ...; — на работу kelîn ser xebatê; 2. (принимать законченную форму) teşkîl bûn.

ох межд. ax!, ol!, wei li min!

охватить см. хаять.

охалха ж. berdilk ж.; — сёна durgê gîha.

охарактеризовать сов. см. характеризовать.

охать несов. ax gotin, axîn.

охаять сов. см. хаять.

охват м. I. hildan ж.; 2. (окружение) dorgirtin ж., çarnîkargirtin ж.

охватить сов. см. охватывать.
охватывать, охватить I. (обхватывать) hemêz kirin, dor girtin; 2. (окружать, сжимать) dorê guvaştin; 3. (овладевать) hildan, rêgirtin, berganin; 4. (включать, присоединять) tev kirin, hildan; 5. (достигать разумом) fet kirin.

охладевать, охладеть [dil]sar bûin, tevizîn.

охладеть сов. см. охладевать.

охлаждать(ся) сов. см. охлаждать(ся).

охлаждать, охлаждать I. (стыдить) sar kirin; 2. перен. (упокаивать) hêsa (arâm) kirin.

охлаждаться, охлаждаться I. (остывать) sar bûin, tevizîn; 2. перен. (успокаиваться) hêsa (arâm) bûn, hêrs danîn.

охлаждение с. I. sarbûin ж., tevizîn ж. (по ст. охлаждаться); sarkirin ж., tevizandin ж. (по ст. охлаждать); 2. перен. sarbûin ж.

охмельё сов. serxweş (mesî) bûn.

охнуть сов. ax (ol) kirin.

охолостить сов. см. холостить.
охота I ж. pêçîr ж., seiyedvanî ж.; — на медведя pêçîra hîçê; псовая — pêçîra bi tejiyaya.

охота II ж. (желание) hewas ж.; — учиться hewasa hînbûinê.

охотиться несов. I. pêçîr (pêçîrvanî, seiyedvanî) kirin; 2. перен. peî ketin, dû (peî) gerin.

охотник I м. (занимающийся охотой) pêçîrvan ж., seiyed м.

охотник II м. (любитель) hewaskar ж.

охотничий прил. уё pêçîrvanîyê; — в ружье livinga pêçîrvanîyê; — в собака seû pêçîrê.
охотное нареч. bi hewas, bi rîzadîlî, bi dil û can.

охра ж. oxra ж.

охрана ж. I. (охранение) xweîkirin ж., miqathûin ж., qerewîlkirin ж.; — мира xweîkirîna edîlîyê; — государственной безопасности xweîkirîna bêxofîya dewletê; 2. (стража) qerewîl ж.; вооружённая — qerewîlê silîhkîrî; — труд xweîkirîna bêxofîya şuxulkirîne.

охранение с. I. (действие) xweîkirin ж.; 2. воен. qerewîlkirin ж.

охранять сов. см. охранять.

охранять, охранить xweîkirin, qerewîlî kirin, miqat bûin; — порядок terlib xweî kirin; —

границы sinor xweî kirin, miqatî sinor bûin, guhdariya sinor kirin.

охрипнуть сов. deng ketin.

оцарапать сов. pencerû kirin, qerpişandin, pencerûk avêtin.

оцарапаться сов. хве qerpişandin; хве pencerû kirin.

оценивать, оценить I. biha (qîmet) kirin; — лошадь hesp biha kirin, bihaê hespê gotin; 2. (давать оценку) şîra vekirin, qîmet kirin.

оценить сов. см. оценивать.
ценить.

оценка ж. I. (действие) hi-bakirin ж., bilbakirin ж., qîmetkirin ж.; 2. (мнение) net ж., fikir ж., guman ж.

оценщик м. qîmetçî м., biha-hêj м.

оценёние с. beîrmain ж., melêlmain ж.

оценеть сов. см. ценеть.

оцелять сов. см. оцелять.

оцелять, оцелять dor (çarnîkar) girin.

оциклованный прил. прил.; — ое желёзо hesinê sînkîrî.

оциковать сов. см. оциковать.

оциковывать, оциковать sînk kirin.

очаг м. I. ocax ж.; tendûr ж. (печь, вырытая в земле среди камней); 2. перен. kapî ж., kok ж. (источник), terkez ж. (центр); — хуторъу terkeza kûltîrê; — войнî terkeza şer;

— домашний — ocax ж.

очарованне с. bedewî ж., bijmekatî ж., qezengî ж.

очаровательный прил. уё zef bedew, уё bijmekar, уё zef baş.

очаровать сов. см. очаровывать.

очаровывать, очаровать dij standin.

очевидец м. şede м., aqah м.

очевидно вводн. сл. eyane, kîçê; çawa ku tê eyankirîne (как видно).

очевидный прил. yé bégilî, yé ber bi çev, ye agah, yé aşkere; yé bəşîk (незамеченный); yé bə-xeberdan (безосведомленный).

очень нареч. zef, behesab, bə-heç; — вам благодарен zef we gazime; — хорошо zef baş; — жаль zef heif; hezar koraî (при выражении сожаления по поводу смерти кого-л.).

очередь: ой прил. 1. yé nobe-darîyê, yé reihafî, yé sirê, —ая задача rîza reihafî; 2. (обычный, не чрезвычайный) yé aîf, yé bergav.

очередь ж. 1. (порядок) nobe ж.; в первую — herê ewil, ji rêşîya gişka; в порядке — di bi tertîba nobe; — за вами noba weîye; вне — di bē nobe; 2. (ряд людей) rêta merîya, nobe ж.; становиться в — li nobêda xekînin, nobe girînin; 3. воен. rîze ж.; ♠ в свою — li sirîya xweda; ji aliye xweda (со своей стороны).

очерк ж. xulase ж., serhatî ж. очернить сов. см. чернить 2. очерстветь сов. см. черстветь 2. очертанье с. çikil ж., silet ж. очертить сов. см. очерчивать. очертя: — голову разг. lêkem-dê xwe.

очерчивать, очертить dorê xel kirandin.

очи мн. с. çev.

очинить сов. см. чинить II. очистить(ся) сов. см. очистить (-ся).

очистка ж. temizkirin ж., raqîşkirin ж.; — дворъ raqîşkirina hewşê (heyatê); — семья temizkirina tohîna; ♠ для — ки совети bona namûşê.

очистки ж. hûrîk, bergaf м., kifçem м.

очищать, очистить I. temiz (raqîş) kirin; — яблоко çev temiz kirin; 2. хим. zefal kirin; 3. перен. (освобождать) aza kirin; — помещение ode ava kirin.

очищаться, очиститься temiz bûn.

очистение с. 1. (по гл. очищаться) temizbûn ж.; 2. (по гл. очистить) temizkirin ж.

очки мн. berçevk м.

очки с. 1. xal ж.; 2. (карточная игра) listika «bîst û yek»; 3. тех. (отверстие) quî ж.; ♠ втереть очки разг. xarandin.

очковиратель м. разг. quidîr ж., derewin м., virek м., delk-baz ж.

очковирательство с. разг. delkbazîkirin ж., delk-dolav-kirin ж., derewkirin ж., vir-kirin ж., xarandin ж.

очковый прил.; —ая змея terê çevgulover (bi berçevk).

очнуться сов. I. (проснуться) buşyar bûn, rabûn ser xwe; 2. (принять в себя) ser hemdê xweda hatin, ser xweda hatin.

очный прил. yé ber bi çev; —ая ставка dail rû[îyê] hev. очутиться сов. derketin, eyan bûn, hatin, xwe ditin.

ошалеть сов. см. шалеть.

ошейник м. tasme ж., çaiş ж. ошеломить сов. см. ошеломлять.

ошеломленный прич., прил. yé gêjbûî, yé mehelmaf, yé şaş-maf.

ошеломлять, ошеломить şaş (mehel, gêj) kirin.

ошельмовать сов. см. шельмовать.

ошибаться, ошибиться şaş bûn, qelet (şaşî) kirin.

ошибиться сов. см. ошибаться.

ошиб(ка) ж. şaşî ж., qelet ж., xela ж.; исправить свою — ку şaşıya xwe rast kirin; допустить — ку şaşî kirin; по — ке [hi] şaşî.

ошибочный прил. yé nerastî, yé [bi]şaşî; —ое мнение fikra nerastî, neîa şaş.

ошпаривать, ошпарить ava kel serda kirin, kelandin.

ошпарить сов. см. ошпаривать, шпарить.

оштрафовывать сов. см. штрафовать.

оштукатурить сов. см. штукатурить.

ощениться сов. см. шениться. оцеткнуться сов. см. цеткнуться.

ощипать сов. см. щипать 4.

оцупать сов. см. оцупывать, окупывать, оцупать dest dain, timar kirin; degmiş bûn (допрашиваться).

ощупь ж.: на — bi destdaine, bi timar, bi desthejandinê.

ощупью нареч. bi destdaine; [bi]kortaî (вслепую).

ощутимый прил., оцутительный прил. yé ber bi çev, yé kivş, yé eyan, yé lê kivşê.

ощутить сов. см. оцупать.

ощущать, оцутить: — голод birçî bûn; — холод cemişin, qeşilin; — радость şa bûn, dişa bûn.

ощущение с. beşminkirin ж., dîtin ж., hiskirin ж.

П

павильон м. pavîlon ж.; mi-laze ж. (магалин); dukan ж., bendere ж. (лавка).

павлик м. tavus ж.

павловский прил. yé lawusê; —ые перо pere lawusê.

павадок м. avrabûn ж.; selav ж. (паводнение); всебный — se-lava biharê.

павший прич. I. (убитый) yé kuştî; 2. (околовший) yé sekliî, yé miragbûî, yé qirbûî; 3. в знач. сущ. м. merîyê kuştî.

пагубный прил. yé zagarê, yé ziyanê (вредный); yé çirbûnê (гибельный); yé kuştînê (убийственный).

падаль ж. leş м., mirdar м.

падать I. сов. часть, упасть (вниз) ketin; — на землю erdê ketin; 2. тк. несов. (об осадках) hatin, barin; снег —ет berf dibare; 3. сов. часть (о скоте) qit hatin (bûn); 4. тк. несов. (ни падать — о зубах и т. п.) ketin; 5. сов. часть перен. (опускаться на долю) qismet bûn, ketin ser, bûn par; 6. сов. часть (покидаться, именовать) [da]ketin, danin, kêrn (nimz) bûn; температура —ет deresa gectê kêrn dibe; уронь водê unal çûyê (tizana) avê daket; 7. сов. часть (есть),

опрокидываться) ketin; — на землю erdê ketin; 8. сов. часть (приходится на...) hatin ser...; 9. сов. часть (ложиться — об ответственности) ketin; 10. сов. часть (о скоте, течи) ketin ser; 11. сов. часть (приходить в упадок) ketin, kêrn bûn; 12. сов. часть (о звездах) ketin, pekîn; ♠ — а обморок xerîqîn, dil xwava çûn; — духом dîsteng bûn.

падеж м. eras. îlaf м.; именительный — halê rast.

падеж ж.: — скотъ çirbûna (çirhatîna) heîwanet.

падение с. I. (действие) ketin ж.; — с лошади ketina ji kespê; 2. (снижение) nîmzûbûn ж., kêrn-bûn ж.; — воды в реке nîmz-bûna avê li çemêda; 3. (упадок) ketin ж.; 4. (свержение) altîndarî ж., avêtin ж., quozkirin ж.; 5. (крепости, осажденной города) alîbûn ж.; 6. перен. (преступление) lêparçûsbûn ж., xirabûbûn ж.

паджмах м. radşah м., şah м. паджский прил.: быть —им на что-л. (iştirak) hewas (biz) kirin.

паду см. пасть I.

падушная ж. sed, eşilêrsî ж.

падчерница ж. qiza nehelaî.

паевы́й прил. уé парé, уé qis-meté; — ая кнѣжка deſtera paré.
 паёк м. par ж., paу ж.
 паэ м. qil ж., qeliſtok ж.
 паэуха ж. разг. paxil ж.; по-
 ситъ за — хой paxila xweda
 xweſ kirin; положить себе за — ху
 kirin paxila xwe.
 пай м. qismet ж., par ж.
 пайка ж. qelakirin ж.
 пайщик м. xweiyé paré, beval
 м., ſigik ж.
 паягуз м. embag ж.
 пакёт м. pakét ж., piſti ж.
 па́кля ж. gincir, piſe м.
 паковать несов. pakét (piſti) ki-
 rin; girédan (завязывать).
 па́костъ I. сов. напáкостить
 (забить — о животных) réx (tets)
 kirin; 2. сов. напáкостить (гряз-
 нить) piſ (qiréj, qirér) kirin;
 3. сов. неспáкостить (порочить)
 xirab kirin; 4. сов. перен. напá-
 костить (причинять неприятно-
 сти) ſixul xirab kirin.
 па́костъ ж. разг. xirabkaré ж.,
 xiyaſkaré ж.; bônamiſi ж. (бес-
 честный поступок); liſé piſ, ne-
 raki ж., xirabi ж. (злость);
 сделать — xirabi kirin.
 пакт м. réſman ж., qailivisti
 ж., qaradad ж.; — о ненапа-
 дения réſmana hieſtmekiriné;
 Пакт Мира Réſmana Edilaiyé; —
 о взаимной помощи réſmana
 aſhevkiriné.
 пал см. пасть I.
 палáта ж. I. (помещение) oſax
 ж., ode ж.; 2. (административ-
 ное и представительное учре-
 ждение) ode ж., meclis ж., ida-
 ge ж.; верхняя — meclisa jorin;
 нижняя — meclisa jérin; 3. (дво-
 рец) qesr ж., sera ж.; 4. (в лечеб-
 ном учреждении) oſaxa nexweſa;
 ♦ Всесоюзная торговля — Idara
 ticaretiyé ya hemtifaqiyé; у negó
 umá — разг. ew zef aqila.
 палáтка ж. I. (шатёр) çadir
 ж., kon ж.; 2. (ларёк, киоск) du-
 kan ж.; хлébная — dukana pan.
 палáч м. çulad м.

пала́ш м. ſúrg rep.
 пале́вый прил. уé tengé kaé,
 уé tengé gihé.
 палеонто́лог м. zandaré pale.
 ontolojiyé.
 палеонто́логия ж. paltantolo-
 ji ж.
 палá,eu м. I. tilí ж.; большо́й —
 tiliya mezin; безымя́нный — ti-
 liya gustilé; сре́дний — tiliya
 orté; указáтельный — tiliya pi-
 ſané; 2. тех. diran м.; ♦ знать
 как свой пять — ыца разг. po-
 tila (mína) rénc tiliyé xwe zan-
 bûn; смотре́ть сквозь — ыца разг.
 serra niſhêrin, gub nedaîn; — о
 — не ударить разг. tiſlek neki-
 rin, tiliya xwe nehejandin; по
 — ыцам пере́считать можно разг.
 zef hindike; обеща́ть вокруг —
 ыца разг. xarandin.
 палкáдник м. baſe biçûk,
 baſce м. (fêza karé).
 палýтра ж. palét ж., texté
 çelça.
 палýть I I. сов. опалýть
 (напр. птицу) kizirandin; — гу-
 сь çaz kizirandin; 2. тк. несов.
 (обдирать эмаль) xitximandin;
 сблúче — т tev dikizirine (dixim-
 ximîne); 3. сов. спалýть (жечь)
 ſewilandin; — дрова dar ſewi-
 landin.
 палýть II несов. разг. (стре-
 лять) agir kirin; — из пýшек ji
 tora (bi tora) agir kirin.
 палýжа ж. ſiv ж., dar м., ſiv-
 dat ж.; ♦ из-под — ки bi zore;
 вставля́ть — ки в колéса разг.
 çopzeze kirin; — о двух ко-
 нцáх ſivik dualiye, du seré ſiviké
 bene.
 палýкати́я м. I. мед. dogma-
 né eſdaniné; 2. перен. haca we-
 deti.
 палóтник м. seferi м., hací м.
 палóничество с. çûin ziya-
 reté.
 палóч,ка ж. I. ſivik ж.; ба-
 рабáнные — ки ſiviké defé; 2.
 (бактерия) mikrob ж., ſivika eſé
 basí ж.

пáлуба ж. (судна) gülyé gemi-
 ye.
 пáльба ж. разг. agirkirin ж.;
 пýщечная — agirkirina tora.
 пáльма ж. dara nexil, palm ж.;
 фýнйковая — dara xurta; ♦ —
 лёрвенства çiyé ewil.
 пáльмовый прил. уé dara ne-
 xilé; ♦ — ая ветвь çiqilé piſo-
 ziyé.
 пáльтó с. palto м., pot м.; зим-
 нес — paltoé (poté) zivistané.
 пáлящй прил. прил. уé ſe-
 wilandiné, уé xitximandiné.
 памфлét м. pamfilat ж.
 пáмятка ж. deſtera ſirefa; deſ-
 tera biraniné.
 пáмятник м. I. (изваяние) hej-
 kel ж.; 2. (литературы, иску-
 ства) eser ж.
 пáмятный прил. I. (незабы-
 ваемый) уé ku laé birkiriné; 2.
 (для напоминания) уé biraniné;
 — ая кнѣжка deſtera biraniné;
 — ая доскá texté biraniné.
 пáмьць ж. I. (слабость)
 bir ж.; выучить на — ezber ki-
 rin; хорóшая — bira baſ; 2. (вос-
 поминание) biranin ж.; при-
 тй на — ketin biré; подарить
 на — rêşkêſ kirin; 3. (сознание)
 hiſ ж., hemd м.; быть без — ти
 bêhiſe xwe (bêhemde xwe) hûin;
 ♦ любить без — ти bêhemde xwe
 hiz kirin; чтить — anin bira
 xwe; по старóй — ти разг. bi bira
 kevîn; вéчная — remela dehîm;
 на чьей-л. — ти разг. ser hira (bi
 bira) kesekî.
 пан pan м., aſa м.; ♦ либо
 —, либо пропáл погов. ya text
 ya beht.
 панáма ж. (шляпа) ſewqé (ku-
 mé) panam.
 панéль ж. I. (протýра) ré ж.;
 2. (на стенах) texté diwar.
 панибрáтский прил. разг. уé
 bêteklif, уé tewekel.
 панибрáтство с. разг. bêteklifi
 ж., helaqetliya tewekeli.
 пáни ка ж. panik ж., qalme-
 qal ж., hewar-gazi ж.; nereheti

ж. (беспокойство); бежáть в — ке
 bi hewar-gazi bezin; наводíть
 — ку hewar-gazi daxistio; бы́ть
 в — ке nerehet (ſerpeze) bûin.
 паникёр м. meriyé hewar-gazi
 dike, meriyé firsopek.
 паникёрство с. hewar-gazi da-
 xistin.
 пани́ческий прил. уé panike,
 уé hewar-gaziyé, уé qalmeqalki-
 tine.
 панорáма ж. (вид, картина)
 ſikil м., sifet м.
 пансио́н м. I. (учебное заведе-
 ние) pansion ж.; 2. (гостиница)
 mevanxane ж.; 3. (полное содер-
 жание) xwekirin ж., hildan-
 dan ж.
 панталóны м. deſpé м.
 пантэйм м. филос. pantéizm ж.
 пантёон м. avaiyé meher,
 meherxane ж., panléon ж.
 пантёра ж. piling ж.
 пантомýма ж. pantomim ж.
 пáпа I м. (отец) bav м.
 пáпа II м. (римский) keſiſe
 katolika, pap м.
 папáха ж. paraх м.
 папирó,ca ж. ciſare ж.; ку-
 рить — сы ciſare kiſandin.
 папирóсый прил. уé piſa-
 ré; — ая бумага kaſeza ciſaré.
 па́пка ж. kaſezdang ж.; dosyé
 ж. (для хранения бумаг).
 пáпоротник м. serkes м., fi-
 badar м.
 пар I м. helm ж., gult ж.,
 helm-gult ж.; ♦ на всех — áx
 zef bez, zef zû; бы́ть под — ами
 hazir bûn, fiydarek kirin.
 пар II м. с. х.: земля под — ом
 erde tanekiri (xam, beyar).
 páра ж. I. du heb, cot м.;
 — я́блок du heb sév; 2. (на-
 плект) deste м., cot м.; — чу-
 лóх cote gore; — сапог cote na-
 rok; 3. (о людях) du meri; су-
 прýжеская — jin ú mer; 4. разг.
 (несколько) çend heb; 5. в энот.
 сюз.: ок тебé не — ew no taé
 teiye; ♦ — сия физ. col gewet;
 два сапогá — разг. ew hev

hejane, ew hevtén, ew notila hevin.
 параболá ж. мат. paraból ж.
 параграф м. qizmet ж. (raz-
 del); miqale ж. (statiya).
 парад м. derbazhúna geshi, pa-
 rad ж.; военный — derbazhúna
 esker, parada eskeriyú; — физ-
 культурников derbazhúna (pa-
 rada) meşqçiya; принимать —
 parad kıldan.
 парадный прил. yé paradá,
 yé derbazhúna geshi; yú péşiyé;
 —ая дверь derú péşiyé; —ая
 форма forma (kince) eidé (pa-
 radé).
 парадокс м. paradoks ж.
 парадоксальный прил. yú pa-
 radokse.
 паразит м. 1. биол. parazit
 ж.; 2. (о человеке) arode м.,
 meliyé tewekel, muftexwur м.
 паразитизм м. 1. биол. parazi-
 lizm ж.; 2. перен. arodeti ж.,
 tewekeli ж., muftexwari ж.
 паразитический прил. 1. биол.
 yé parazitizmé; 2. перен. yé aro-
 detiyé, yé tewekeli, yé muftex-
 wari.
 парализовать несог. и сов. 1.
 мед. şil bûin, kişiyap; у него
 парализована рука desté wi kişiyap
 (şil bûiyé); 2. перен. (осла-
 блять) meğüm (zeft, sist) kirin.
 парализм м. meşiyé şil (qut-
 güt).
 паралич м. мед. şilbûin ж.,
 qutgüt ж.
 параллелограмм м. мат. para-
 lelogram ж.
 параллель ж. 1. мат. muvazi
 ж.; 2. перен. xeta muvazi; 3. перен.:
 провести — weke hev ki-
 rin.
 параллельный прил. 1. мат.
 yé muvazi; 2. перен. yé hevra,
 yé weke hev.
 парафин м. parafin ж.
 парафинировать несог. и сов. дин.
 qol (parafé) kirin.
 парашют м. paraşüt ж.; при-
 гать с — ом bi paraşüté barzdan.

xwe pé paraşüté avétin; одеть —
 paraşüt xwe kirin.
 парашютизм м. paraşütizm ж.
 парашютист м. paraşütçi м.
 парашютный прил. yú para-
 şüté; — десант eskeré bi para-
 şuta.
 парень м. cahil м., kur м.,
 xori м.
 парь с.: держать — şert girtin.
 парижский прил. yú Parijé.
 Парижская коммуна ист. Komün-
 na Parijé.
 парникáхер ж. delak м., bar-
 bég м.
 парникáхерская ж. delakxa-
 ne ж., barbégxane ж.; лойтá в
 —ую çûin li delakxané.
 парировать несог. и сов. xweî
 kirin; cihab dan (dame omeni).
 паритетный прил. yé angori
 hev, yé weke hev; —ых нача-
 лах ser hîmê berganheriyé.
 парить, выпаривать kelandin, ki-
 rin (dân) kefe.
 парить несог. ba bûin, firin;
 ◊ — в облаках li nav ezmanada
 bûin (firin), ne ji yé duniê bûin.
 парк м. 1. park ж., bak ж.;
 — культур м. одыха bakê kül-
 türü ü hesabûndé; 2. воен. cebir-
 xane ж., torcebirxane ж.; 3.
 (место стоянки) çiyé sékirap-
 diné, park ж.; 4. (общее количе-
 ство) park ж.; вагонный — pa-
 rka vağona.
 паркет м. parké ж.; насти-
 лать — parké rast kirin.
 парламент м. meclis ж., par-
 lèman ж.; член — та wekilê
 parlèmanê (meclise).
 парламентаризм м. parlamen-
 tarizm ж.
 парламентарий м. parlèmançî
 м., ilçî м.
 парламентский прил. yé par-
 lèmané, yé parlèmaniyé; —ая
 группа desta parlèmaniyé.
 парник м. bakê şuşebendkiri.
 парниковый прил. yú bakê
 şuşebendkiri; —ое хозяйство mal-
 hebûna bakê şuşebendkiri.

парнишка м. разг. cahil м.,
 kur м., xori м.
 парнишá прил.: —бе молоко şire
 teze; —бе мясо goşté teze.
 парный прил. 1. (возимый па-
 рой лошадей) yé duhesp; 2. (со-
 ставляющий пару) yé col; yé
 dimeri (о людях); 3. (располо-
 женный парно — о листьях) yé
 duta; —ме листья belgê duta.
 паровик м. 1. (котёл) sifila
 hêlmé; 2. разг. (двигатель) maşina
 hêlmé.
 паровоз м. lokomotif ж., ta-
 şine ж.
 паровозный прил. yé loko-
 motivé; —ое дело dèroa loko-
 motiva.
 паровозоремонтный прил. yé
 lokomotifçekiriné, yé lokomotif-
 sazkiné.
 паровозостроительный прил.
 yé lokomotivsazkiné, yé loko-
 motifçekiriné.
 паровой прил. yé hêlmé; —ая
 машина maşina hêlmé; — котёл
 sifila hêlmé.
 пародия ж. parodi ж.; hekyata
 rêkeniyé (pesskaz).
 пароль м. воен. parol ж., cla-
 meta texminkiri, navé binali.
 паром м. gemiya çem, gemiya
 merlderbazkiriné.
 паромщик м. gemiçiyé çem.
 парообразование с. hêlm-gulm-
 çebûn ж.
 паропровод м. lûla hêlm-gul-
 mé.
 парохód м. gemi ж.; океанский
 — gemiya oqianusé (dengizé),
 transatlantik м.; пассажирский
 — gemiya seferiyé; сесть на —
 keîin gemiyé.
 парохódный прил. yé gemiyé.
 парохódство с. 1. (парохódное
 сообщение) çûin-hatina gemiya;
 2. (предприятие) idara çûin-ha-
 tina gemiya.
 парта ж. destgê (kursiyé) ders-
 xané.
 партактив м. (партийный ак-
 тив) aktifé partiyé (hizbê).

партиклét м. (партийный би-
 лёт) bileta partiyé (hizbê).
 партиорó с. (партийное бюро)
 búroa (deltera) partiyé (hizbê).
 партиорós м. (партийный взнос)
 heqdana partiyé (hizbê).
 партизаны́е с. (партийное
 взыскание) temkirina partiyé
 (hizba).
 партирúппа ж. (партийная
 грúппа) desta partiyé (hizbê).
 партир ж. partêr ж.
 партирç м. firqeci м., partî-
 van м., uzvê hizbê.
 партизан м. partizan м., can-
 lîdan м.
 партизанить несог. и сов. par-
 tizanî (canfidanî) kirin.
 партизанский прил. yé parti-
 zaniyé, yé canfidaniyé; —ая вой-
 нá şerê partizaniyê (canfidaniyê);
 —ое движение heja partizaniyê
 (canfidaniyê).
 партийность ж. firqeci (bûin ж.,
 partivani ж.).
 партийный прил. 1. yé par-
 tiyê, yé hizbê; —ая конферен-
 ция konferansa partiyé; —ое со-
 бра́ние см. партсобра́ние; —
 съезд qurulta partiyé; —ая орга-
 низация teşkileta hizbê (par-
 tiyê); —ое бюро см. партиорó;
 — комитét см. партком; 2. знач.
 суц. м. firqeci м., partivan м.
 парти́ня I ж. полит. parti ж.,
 hizb ж., firqe ж.; коммуниста́-
 ческая — partiya (hizba) komün-
 istiyê; член — ни uzvê partiyê
 (hizbê).
 парти́ня II ж. 1. (отряд, грú-
 ппа лиц) deste ж.; 2. (товара) torok
 ж., deste ж.; 3. (о пере) dora
 listiné; сыграть — ию в шахматы
 dorek шахmat listin.
 партибинéт м. (партийный ка-
 бинéт) oda hizbê (partiyê).
 партком м. (партийный коми-
 тет) komitêta hizbê (partiyê).
 партнёр м. heval м., şirik м.
 партóрг м. (партийный орга-
 низатор) teşkildare hizbê (par-
 tiyê).

парторганизация ж. (партийная организация) teşkileta hizbe (partiye).

парусобрание с. (партийное собрание) silsa partiye, civata hizbe.

парусьезд м. (партийный съезд) qurultu hizbe (partiye).

паруше м. babirk ж.; поднять — са́ babirk bilind kirin; ♪ на всех — са́х перен. zel xó, zel leg.

парусина ж. kerbas м.

парусиновый прил. уé kerbas.

парусник ж. gemiya babirké.

парусный прил. уé babirké; — ое судно gemiya babirké.

парфюмерия ж. parfiuméri ж.

парфюмерный прил. уé parfiumérlüé; — магазин miхaza parfiumérlüé.

парча ж. perçe м.

парша ж. мед. guribûin ж.

паршивый прил. 1. (больной паршой) уé guribûi; 2. перен. разг. (гадик) уé перак, уé ris.

пасека ж. pètek ж., ciwaga pèteka.

пасечник м. pètekçi м.

пасмурный прил. 1. уé teri, уé ewri; — день goja teri; 2. перен. (о человеке) уé ritçükiri, уé medekiri.

пасовать I. спасовать dest iekizandin, xwe paşda daín.

пасовать II несов. и сов. спорт. pas daín.

паспорт м. pasport ж.; дипломатический — pasporta muvasesiye (diplomatîye).

паспортный прил. уé pasporté; — стол idata pasporté.

пассажир м. rêvi м., seferi м.; зал для — ов oda rêviya.

пассажирский прил. уé rêviya, уé seferiya; — ое сообще́ние çûin-hatîna rêviya; — поезд rêna rêviya (seferiya); — самолёт toyata seferiyu.

пассив м. фин pasiv ж., qotáz м.

пассивность ж. qotáz ж., meshûli ж.

пассивный прил. (бездеятельный) уé беетел, уé pasiv; уé sist (слабый); — ая роль gola sist; — ое откоше́ние helaqetiya беетел; ♪ — ое избира́тельное пра́во heqe bijartina pasiv.

паста ж. paz! ж.; зубная — pasta (dermané) dirana.

пастбище с. ciye (kewçené) çête.

пасты несов. çêrandin, daín çêre.

пастырь несов. çêrin.

пастух м. şivan м. (овец); gavan м. (крупного рогатого скота); gollivan (телят); berxvan м. (ягнат).

пастушеский прил. уé şivan; уé gavan; уé gollivan; уé berxvan.

пасты I см. падагы 1, 3, 5, 8, 9, 11.

пасты II ж. (зав) dev м. (heywanef).

пасынок м. kuré nehetaí.

патент м. patent ж., heqname ж.

патентованный прил. прил. уé patentkiri, уé hibeçname.

патёфон м. patêfon ж.

патока ж. melas м., şîrê çe-kir, dijs м.

патологический прил. 1. мед. уé patolojîye, уé peхweşiyé, уé tereçê; 2. перен. (ненормальный) уé tereçê.

патология ж. patoloji ж., ul-mé peхweşiya (tereçê).

патриарх м. 1. (глава церкви) patîarx м. (hikeymêdê dêrê); 2. (глава рода) mezinê berecké (eşî-gelê).

патриархальный прил. 1. ист. уé patriarkal; 2. перен. уé kevin, уé qedim.

патриот м. wetenbîz м., milletbîz м.

патриотизм м. wetenbîzkirin ж., milletbîzkirin ж.

патристический прил. уé wetenbîziye, уé milletbîziye.

патрон I м. тик, fişek ж.

патрон II м. тех. kovan ж.

патрон III м. (дыропалка и т. п.) patron ж.

патронтаж м. fişekdang ж., çeftana fişeka, patrontaş ж.

патрулировать несов. воен. qerewill kirin, gerin.

патруль м. qerewil м., pobe-dar м.

патрульный прил. уé qerewilîye, уé pobe-darîye.

пауза ж. sekinandin ж (остановка); binstandin ж. (перерыв); rehethûin ж. (отдых).

паук м. kězika koné pîrê.

паупер м. paupêr м., meriyé parsekçi.

пауперизация ж. feqirbûna muxîfet, kesibbûina tevaviye.

пауперизм м. feqirbûin ж., kesibbûin ж., parsekçibûin ж.

паутина ж. 1. koné pîrê; 2. перен. (сети) tot м.

пáфос м. dil û can м., hilan ж., sergermî ж.; с — ом bi dil û can, bi sergermî.

пах м. biné zik.

пахарь м. teneber ж., cotkar м.

пахать несов. cot (kotan) kirin; — землю erg rakirin (cot kirin).

пахнуть несов. bin hatin.

пахнуть сов. hatin.

пахота ж. colkirin ж., kotan-kirin ж., erdrakirin ж.

пахотный прил. уé takiriné; — ая земля хweliya takiriné.

пахучий прил. уé bibin.

пащик м. mişteri м.

пащикизм м. edilaîhizi ж., pasîizm ж.

пащикист м. meriyé edilaîhiz, pasîist м.

пáче: тем — deha zêde, deha ferz.

пáчка ж. topék ж., baçek ж., destek ж.; pakét ж. (пачка); — папирос tope ciçare; — книга topek kitêb.

пáчать I. сов. запáчать, запáчькать qilêr (leke, qirêj, gomar) kirin; — грáзьмо herî kirin; 2. сов. запáчать перен. разг. (позо-

римо) rohet (sosref, elazengi) kirin.

пáчькаться, запáчькаться, испáчькаться хwe qilêr (gomar, qirêj) kirin, leke хwe xistin, хwe ris kirin.

пáшá м. paşa м.

пáшня ж. şov ж., erdê rakiri.

пáшý см. пахаты.

пáюснýй прил.: — ая якрá хerzê reşe quvaşti (уё мешí).

пáюльник м. destgê qelakiriné.

пáюльный прил.: — ая лóмпа çita (lepra) qelakiriné.

пáюсничать несов. разг. mes-xere kirin, listin.

пáять несов. qela kirin.

пáюш м. meriyé mesxere, laqird-çi м., herokçi м.

ПáВО (противовоздушная оборона) хwexwelkirina miqabil teyaga.

пéвéc м. dengbêj м.

пéвучий прил. уё zef nazik, уё bi dengê şirin; уё zef letif (нежный).

пéвч. нýй прил.: — ая птýца tere-wilê dengbêj.

пéг нýй прил. уё alece, уё şê; — ая лóшадь hespa alece (şê).

пéдагог м. dersdar ж., pëdagog м.

пéдагогика ж. pedagofi ж., ul-mé hinkiriné û lerb[îy]etkiriñé.

пéдагогический прил. уё pëdagojîye, уё dersdarîye; — институт instituta pedagojîye.

пéдáль ж. pedál ж.

пéдáнт м. pedant м., meriyé qaidëhiziyé.

пéдáнтизм м. pedantizm ж., qaidëhizî ж.

пéдáнтýный прил. уё pedant, уё qaidëhiziyé.

пéизáж м. şikil ж., sifet м., pëiza ж.

пéкаря ж. firne ж., panxane ж.

пéкарь м. firneçi м.

пéкло с. разг. 1. (жара) germî ж., şewar ж.; 2. перен. ciye şê-tê çaim (mekem).

пéкý см. печь II.

пеленать, спеленать рещан, рещандин, гиредан; — ребёнка зар рещан (рещандин).
 пелёнка ж. рещек ж., ринё (kincé) зарé; ◇ с — ок ji zaroffyé.
 пеллкан ж. (птица) peltkan ж.
 пёнија ж. кеј ж.; покрýтый — ой (о лошади) уё кејгиртí, уё хвёдаí (derheqa hespa); снять — у кеј гиртин; ◇ с — ой у рта bl kefa dcy.
 пенял м. qullya qelema.
 пёние с. slitan ж., kilamgolip ж.
 пёнистый прил. уё bikel.
 пёниться несов. кеј даин.
 пёнка ж. (на молоке) kefa şit, to ж.; ◇ снимать — и to girtin, leşde ditin.
 пенсионёр м. pënsionër ж.
 пёсия ж. pënsi ж.
 пёснё с. berçevk ж.
 пень м. koqa daté birí.
 пёнять несов. разг. tepe lêdan, kirin sùc; — на корó-л. гу-пеш авётин li stúiyé kesekí.
 пёпел м. kozí ж.
 пёпелыще с. agir ж., ciyú koziú.
 пёпельница ж. kozidang ж.
 пёпельный прил.: — ого пвёта уё rengé kozíyú.
 пёрвенец м. 1. (о ребёнке) zara ewil; 2. перен. lişte ewil.
 пёрвенство с. ciyú ewil, ciewi-ll ж.; соревнованиа на — Европы по стрельбе lesa agirkirinê bona ciyú ewil li Evropaé.
 пёрвенствовать несов. ciyú ewil girtin.
 пёрвенствующий прил. уё ciyú ewil digite.
 пёрвичность ж. ewilí ж., ewil-lübin ж.
 пёрвичный прил. 1. (первый из нескольких) уё ewil, уё yeké; — ме пластý qeté ewil; 2. (начальный) уё serí, уё ewil; — период dowra ewil; 3. (основной) уё esli, уё esasi.
 пёрвобытный прил. уё dewra ewil, уё zamané pëşiya ta-

tiхе; — об общество cîmaeta dewra ewil.
 пёрвоистóчник м. kanfya ewil.
 пёрвоклассный прил. уё dereca ewil; уё zel baş, уё zel xaz.
 пёрвокурсник м. şagirté kúrsa ewil.
 пёрвомáйский прил. уё ewilê meha maíyú, уё ewila meha gulané.
 пёрвоначальный прил. уё ewil, уё serí; — об накоплёние эк. torkirina ewil; — ме знáнка зап. búna (zaníniya) ewil.
 пёрвоочередной прил. уё ferz; уё mohím (важный); уё berí hemúya, уё dereca ewil (пёрвостепенный).
 пёрворазря́дный прил. уё dereca (уё sinifa) ewil.
 пёрвосóртный прил. уё dereca ewil; уё xaz (отборный).
 пёрвостепенный прил. уё dereca ewil, уё berí hemúya; — ой важности zel mohím, zel ferz.
 пёрвый прил. 1. в разг. знак. уё ewil; — об десятилётне dehsaliya ewil; — об полугóдне nfu-saliya ewil; Пёрвое ма́я Matya Ewil, Yeké [meha] Gulané; — аз половína qismetá [niye] ewil; — атаж qeté ewil; — раз cara ewil, teze; — об место ciyú ewil; — сорт ciyé ewil (хаз); в — раз cara ewil, teze; — ме шагí davé ewil; — успех pëşdaqúna (tere-qíya) ewil; — ме рядý rézé ewil; на — ок плане li ciyú ewilda; — ум делом, в — ую голову (бчередь) berí ewil; прийти — ум ewil batin; ciyú ewil girtin (заковать пёрвое место); стать — ум ewil búin; 2. (о времени) уё yeké; половína — ого livé yeké; чётвёрть — ого ruzdeh deqe xebitiye yeké; ◇ — встречный cast-batfúyú ewil; на — их рук ji desté ewil; не — ой молодости pe haqa cahil; не — ой свежести pe haqa teze; с — ого взгляда bi ditina (bi tesellikirina, bi nezera) ewil.

пёргамент м. kaheza post, përgament ж.
 пёрбазировать сов. ciwar (ewil) guhërandin.
 пёрбазироваться сов. ciwar (ewil) guhastin.
 пёрбегать, пёрбежать 1. (через что-л., по чему-л.) tevín, bezín; 2. (напр. к неприятелю) derbaz búin.
 пёрбежать сов. см. пёрбегать.
 пёрбёжник м. qaşax ж., tevoke ж.
 пёрбивать, пёрбиться (перевалить) búin, qetandin; ◇ пёрбёжить дорóгу кому-л. ser té sekirin, mecal pedain, ré birin.
 пёрбиваться, пёрбиться разг. (как-как содержать себя) çetin derbaz kirin, desteng búin.
 пёрбивать, пёрбывать 1. (сортировать) cûre-cûre kirin, başqe kirin; 2. (трогать пальцами) dest daín, kişandin; — чётки tizbîh kişandin; 3. (вспоминаеть) anîn bita xwe, bit anîn; — в памяти anîn bita xwe; 4. (брать больше) zede standin (kirin, hildan).
 пёрбираться, пёрбаться (переходить) derbaz búin, huhurin.
 пёрбиться I сов. см. пёрбивать.
 пёрбиться II сов. 1. (убить многих) qir kirin, zel kuştin; 2. (разбить много) hür-xweş kirin, şikërandin.
 пёрбиться сов. см. пёрбиваться.
 пёрбой м. 1. (задержка) egle-bûn ж.; 2. мед. (напр. пульса) xirab xebitin.
 пёрборка I ж. (перегородка) perde ж., sûr ж., perçin ж.
 пёрборка II ж. (действие) cûre-cûrekirin ж., başqekirin ж., bijartin ж.
 пёрбороть сов. all kirin; leyaş-tiş kirin; — болёзнь nexweşt leyaş-tiş kirin (derbaz kirin).
 пёрбранка ж. разг. çerihewkirin ж., hevra daín xebera.
 пёрбрáсывать, пёрбрóсить 1. (через что-л.) serga avétin; 2.

(закидывать за что-л.) avétin ser; — мешок за плёчи çewal avétin ser piştá xwe; 3. (перемещать) çî guhastin, avétin, derbaz kirin; — войскá ciyú esker guhastin; 4. (перевозить) derbaz kirin; ◇ — мост кёрез рёку riga ser çemra kişandin (çêkirin).
 пёрбрáсываться, пёрбрóситься 1. (переходить на чью-л. сторону) derbaz búin, çûin aiki. xwe daín aliki; 2. (распространиться) bela (perekende) búin.
 пёрбрáть(ся) сов. см. пёрбирáть(ся).
 пёрбрóсить(ся) сов. см. пёрбрáсывать(ся).
 пёрбрóска ж. avétin ж., ciyuhastin ж.; şandin ж. (оптровка).
 пёрвал м. gedúk ж.
 пёрвалливать, пёрвалить 1. переходить derbaz búin; xwar búin (через горный хребет и т. п.); 2. безл. (о времени) derbaz búin; пёрвалило за полнóчь nivé zevé derbaz bú; 3. безл. разг. (о возрасте); ему пёрвалило за сорок ew çil xali zedetire, ew zedei çil saliyé.
 пёрвалливаться, пёрвалиться serga derbaz búin.
 пёрвалить(ся) сов. см. пёрвалливать(ся).
 пёрваривать, пёрварить 1. (заваривать) careke maín pelin, pelin wekilandin; 2. (болыше, чем нужно) zel pelin; 3. (о желудке) daín xebaté; 4. перен. разг. (переносить, терпеть) temúl kirin, ceîa ditin.
 пёрварить сов. см. пёрваривать.
 пёрвезти сов. см. пёрвозить.
 пёрвернуть(ся) сов. см. пёрвёртывать(ся).
 пёрвёртывать, пёрвернуть 1. welgerandin; 2. (опрокидывать) devrú kirin; ◇ — всё вверх дном temiam pëda (tevhew, ser ú bin) kirin.
 пёрвёртываться, пёрвернуться welgeriyan, devrú búin.

первѣс м. (превосходство) kar ж., feldē ж.; — был на нашей сторонѣ kar li allyē meda bō, girānī li allyē me bō, em zeffir bōn.
перевѣснѣть сов. см. перевѣснѣвать.
перевѣстѣ(сь) сов. см. перевѣстѣйтѣ(сь).
перевѣснѣвать, перевѣснѣть 1. (вешать вторично) teze kişandin, careke main daîn ser terezâyê; 2. (на другое место) ciki main darda kirin; 3. перем. (брать верх) all kirin.
перевѣрѣть, перевѣрѣть разг. derew (tevhev, şaş) kirin.
перевѣд м. 1. (в другое место) cîguhastin ж., derbazkirin ж.; 2. (на другой язык) tercime ж., tercimekirin ж.; 3. (денежный) pema pema.
перевѣдѣть, перевѣстѣ 1. (в другое место) cîguhastin; 2. (на другой язык) tercime kirin; 3. (деньги) pere şandin; ♠ — дух разг. bîna xwe standin, nefes kişandin.
перевѣдѣтѣсь, перевѣстѣтѣсь 1. (с одной работы на другую) cîyê xebatê guhastin, derbazî ciki main bōin; 2. разг. (исчезать) unda (xilas, kuta) bōin, betavebōn.
перевѣднѣый прил. 1. (перевѣдѣнный с одного языка на другой) yê tercimekirî; — ая литература literatûra tercimekirî; 2. — бланк пема (berata) bona pere şandinê; — ая нѣдпись nivîsara pema.
перевѣднѣик м. tercimeçî м.
перевѣд м. 1. (действие) cîguhastin ж., kişandin ж., birin ж., derbazkirin ж.; 2. (место переноса) cîyê buhurê.
перевѣзѣть, перевѣзнѣти birin, cîguhastin, derbaz kirin.
перевѣзѣчка ж. derbazkirin ж., buhurandin ж., kişandin ж.
перевѣзѣчнѣый прил. yê derbazkirinê, yê buhurandinê; — мо сред-

ства hacetê (destgê) derbazkirinê (buhurandinê).
перевѣзѣчнѣик м. buhurçî м.
перевѣооружѣть, перевѣооружѣйтѣ teze (careke main) sîlih kirin.
перевѣооружѣтѣсь, перевѣооружѣйтѣсь хве teze (teze хве, careke main хве) sîlih kirin.
перевѣооружѣннѣе с. 1. (по гл. перевѣооружѣтѣ) tezesîlihkirin ж., careke main sîlihkirin, sîlihkirina teze; 2. (по гл. перевѣооружѣтѣсь) tezesîlihbōin ж.
перевѣооружѣтѣ(сь) сов. см. перевѣооружѣйтѣ(сь).
перевѣоорѣчнѣиватѣ(сь) см. перевѣртѣватѣ(сь).
перевѣоорѣт м. welgerandin ж., inqîlab ж. (революция); государственнѣый — welgerandina dewletê.
перевѣоспитѣннѣе с. tezeterbîlyetkirin ж., careke main daîn terbîlyetkirinê.
перевѣоспитѣтѣ сов. см. перевѣоспитѣйтѣ.
перевѣоспитѣватѣ, перевѣоспитѣтѣ teze terbîlyet kirin, careke main daîn terbîlyetkirinê.
перевѣрѣть сов. см. перевѣрѣйтѣ.
перевѣыбрѣть, перевѣыбрѣтѣ teze (careke main) bijartin.
перевѣыборѣ мн. tezebijartin ж., careke main bijartin, wekilandina bijartinê.
перевѣыбрѣтѣ сов. см. перевѣыбрѣйтѣ.
перевѣыполнѣить сов. см. перевѣыполнѣйтѣ.
перевѣыполнѣннѣый, перевѣыполнѣннѣить serga (zêde) qedandin.
перевѣызѣзѣтѣ(сь) сов. см. перевѣызѣзѣватѣ(сь).
перевѣызѣчка ж. girêdan ж., pêşandin ж., lêalandin ж.
перевѣызѣчнѣый прил. yê girêdanê, yê pêşandinê; — пункт сѣвара birînpêşandinê, cîyê birîngirêdanê.
перевѣызѣватѣ, перевѣызѣзѣть 1. (накладыватѣ помязку) laşik da-

pin ser; 2. (обязыватѣ) girêdan, lêalandin, pêşandin; 3. (завязыватѣ занозу) teze girêdan, careke main pêşandin.
перевѣызѣватѣсь, перевѣызѣзѣтѣсь (обязыватѣсь) hatin girêdanê (pêşandinê).
перевѣызѣ м. (действие) tewandin ж., qetkirin ж.
перевѣызѣтѣ, перевѣызѣтѣ tewandin, qet kirin; ♠ — пѣзку хвѣ serîlî kirin, ji her şuya derketin.
перевѣызѣтѣсь, перевѣызѣтѣсь хвѣ tewandin, хвѣ pêva dâliqandin.
перевѣызѣдѣватѣсь, перевѣызѣдѣйтѣсь dîna хвѣ daîn hev, hev niherin.
перевѣызѣдѣтѣсь сов. см. перевѣызѣдѣйтѣсь.
перевѣызѣтѣ сов. см. перевѣызѣйтѣ.
перевѣызѣ м. gubce ж.
перевѣызѣтѣ(сь) сов. см. перевѣызѣтѣ(сь).
перевѣызѣрѣватѣсь месов. hevra xebêdan (qise kirin).
перевѣызѣрѣвнѣый прил. yê xebêdanê, yê hevraxebêdanê; — пункт сѣвара xebêdanê, merkeza hevraxebêdanê.
перевѣызѣрѣ мн. tozakire ж., qise ж., xebêdan ж.; мирнѣе — tozakirê edilâyê.
перевѣызѣ м. 1. (расстояние) tozgîl ж.; 2. (напр. скота) derbazkirin ж.
перевѣызѣчка ж. хим. cudakirin ж., başqekirin ж.
перевѣызѣннѣый прил. хим. yê cudakirinê, yê başqekirinê.
перевѣызѣнѣть, перевѣызѣнѣть 1. (оперѣжѣть) pêşda ketin (şûin), pêşîya (kesekî) ketin; 2. (на другое место) cîguhastin, derbazî (ciki) kirin; 3. тех. (подѣргѣть перѣгонкѣ) cuda (başqe) kirin.
перевѣызѣрѣживатѣ, перѣгѣоорѣдѣтѣ sûr (hend, perçin) kirin.
перевѣызѣрѣтѣ, перѣгѣоорѣтѣ şewitîn.
перевѣызѣрѣтѣ сов. см. перѣгѣоорѣтѣ.

перѣгѣоорѣдѣтѣ сов. см. перѣгѣоорѣдѣйтѣ.
перѣгѣоорѣчка ж. sûr ж., perçin ж.
перѣгѣрѣвѣ м. тех. 1. (по гл. перѣгѣрѣватѣсь) zef germ bûin; 2. (по гл. перѣгѣрѣватѣ) zef germ kirin.
перѣгѣрѣватѣ, перѣгѣрѣтѣ zef germ kirin (kalandin).
перѣгѣрѣтѣ сов. см. перѣгѣрѣватѣ.
перѣгѣрѣжѣть, перѣгѣрѣзѣйтѣ 1. (черѣзчѣр нагрузѣть) zef bar kirin; 2. (в другое место) bar kirin (li ciki main).
перѣгѣрѣженнѣость см. перѣгѣрѣзѣчка.
перѣгѣрѣзѣйтѣ сов. см. перѣгѣрѣжѣйтѣ.
перѣгѣрѣзѣчка ж. 1. (действие) zef bar kirin, bargiranîkirin ж.; 2. (чрезѣрнѣная загрузѣннѣость) zef mijûl bûin; 3. (излишнѣый груз) barê zêde, serbarê ser.
перѣгѣрѣзѣрѣватѣ(сь) сов. см. перѣгѣрѣзѣрѣватѣйтѣ(сь).
перѣгѣрѣзѣрѣватѣ мн. dakomkirin ж., careke main tufek-tufek kirin, teze kom-kom kirin.
перѣгѣрѣзѣрѣватѣ, перѣгѣрѣзѣрѣватѣ tufek-tufek kirin, teze kom-kom kirin.
перѣгѣрѣзѣрѣватѣсь, перѣгѣрѣзѣрѣватѣсь teze hatin kom-kom kirinê, tufek guhastin.
перѣгѣрѣзѣтѣ, перѣгѣрѣзѣтѣ kotin, gez kirin.
перѣгѣрѣзѣтѣ сов. см. перѣгѣрѣзѣтѣ.
перѣгѣрѣзѣтѣсь сов. 1. (перѣкусѣть друг друга) lev kotin, hev xwerin; 2. разг. (перѣрѣцѣтѣсь) çerî hev kirin, hevra daîn xebera.
пѣрѣд, пѣрѣдо предлѣг 1. (для обозначѣния мѣста) pêşberî, pêşîya; — хѣмом пѣşberî xanî; — нѣми пѣşberî (pêşîya) me; 2. (для обозначѣния врѣмени) pêşîya, berî; он приѣхал пѣрѣд нѣми ew pêşberî (ew pêşîya) me hat;

— сном pəşluya (berl) xewê; — отпуском berl (pəşluya) həsabûnê; 3. (в откошении) miqabîlî, pəşberî, pəşluya; отвечать — законом pəşberî qanûnê cihab dain; извиняться — кэм-л. pəşberî kesekî «bibexşînin» gotin; преклонение — ... ber... qûzbûn; 4. (по сравнению) pəşberî; бледнеть — кэм-л. (чэм-л.) pəşberî kesekî (işlekt) xirablir bûn; ♦ — лицом... pəşberî...; отчитываться — кэм-л. pəşberî kesekî cihab dain.

перед м., перёд м. pəşî ж.

передавать, передать I. (вручать, отдавать) dain, teslîm kirin; sipartin (поручать); — из рук в руки ji desta dain li desta; 2. (сообщать) elamet kirin; gotin; xeber ghandin (говорить); — по радио bi radio gotin (elamet kirin); 3. (излагать) şîro vekirin; вёрно — основную мысль nêta eslî rast şîro vekirin; 4. (уступать) teslîm kirin; — правъ heq teslîm kirin (sipartin); 5. (какие-л. качества, свойства) hin kirin, dain; 6. (инфекцию) dain, pəşxistin, berl dain; 7. (давать чересчур много) zêde (serra) dain; 8. спорт. dain, gihandin; — мяч top gihandin.

передаваться, передаётся I. hatin belakirinê (распространяться); hatin neşîrkirinê (опубликоваться); 2. (в чьё-л. распоряжение) teslîm bûn, hatin sipartinê; 3. (по наследству) gihîştin, derbaz bûn.

передаточный прил. yê şîro vekirinê, yê xebêrgihandinê; — пункт ciwaga xebêrgihandinê.

передатчик м. радио destgê elametkirinê (heberaninê).

передать(ся) сов. см. передавать(ся).

передача ж. I. (действие) dain ж., teslîmkirin ж.; sipartin (поручение); perekondekirin ж. (распространение); 2. радио neşîrkirin ж., emîsionkirin ж.; 3. (пе-

редаваемые вещи) heşluyab anemet; 4. тех. (передаточный механизм) destgê hewagirêdanê.

передвигать, передвинуть I. [ci] guhastin; 2. (продвигать) di-rêj kirin; — срѣки wede guhastin.

передвигаться, передвинуться I. тех. нєсов. (ходить) çûn-hatin, rêva çûn, hereket kirin; больной с трудом — лєя nexweş bi zorê diçû (rêdîçû); 2. (двигать-ся) heşluyan.

передвижение с. elguhastin ж., təkeliş ж., çûn-hatin ж.

передвижка I ж.: библиотэка — kitêbxana şiyarî (elguhastinê).

передвижка II ж. (действие) elguhastin ж., hejandin ж.

передвижной прил. yê elguhastinê, yê şiyarî; — ая библиотэка см. передвижка I.

передвинуть сов. см. передвигать.

передвигаться сов. см. передвигаться 2.

передёж м. tezecudakirin ж., careke main başqe kirin, careke dunc teqstmkirin.

передёлать сов. см. передёлывать.

передёлка ж. tezekirin ж., tezecêkirin ж.; ♦ понасть в — ку разг. ketin çetiniyê.

передёлывать, передёлать teze kirin (делать заново); bi cûtekt main çêkirin, wekî main kirin (делать ещё раз).

передёрживать, передёрнуть I. nişkêva kişandin, ji cî teqandin; 2. (обманывать) xarandin.

передержать сов. см. передерживать.

передерживать, передержать zef (zêde) girtin.

передержка ж. фото zefgirtin ж.

передёрнуть сов. см. передёрживать.

передний прил. yê pəşîn, yê rêtaçay; — ес колеса tekerêka pəşîn; — план meşdana pəşberî.

передник м. şalik ж., ber-vank ж.

передняя в знач. сущ. ж. oda pəşîn, sivder ж.

перёдо см. перёд

передоберить сов. см. передоверять.

передоверять, передоверить (кому-л.) teslîmî (kesekî) kirin; sipartin (li kesekî).

перёдойк м. pəşîkar м.; derbdar м. (ударник).

перёдойка ж. miqala serî (eslî, ewil).

перёдойкой прил. прил., перен. yê pəşîkar, yê pəşiyê; ♦ — ая статья miqala serî (ewil); — отряд desta pəşîkar, avangard ж.

перёдохнуть сов. разг. bîna xwe şandin.

перёдразнивать, перёдразнить зарî kirin.

перёдразнить сов. см. перёдразнивать.

перёдумать сов. I. см. перёдумывать; 2. (обдумать много) zef duşirmiş bûn, zef fikir kirin.

перёдумывать, перёдумать (менять мнение) nêta xwe guhastin.

перёдушка ж. hesabûn ж., rehîlbûn ж., bîstandin ж.; без — ки bêhesabûn; дать — ку dain hêsakirinê; не давать — ки nedain hêsakirinê.

перёезд м. I. (переселение) derbazbûn ж., ciwarguhastin ж.; 2. (место) buhur ж., ciyê derbazbûnê.

перёезжать, перёехать I. (куда-л.) ciwar (ci) guhastin, derbaz bûn, çûn ciki main; 2. (перез что-л.) (ser li şetekira) derbaz bûn, buhurin; — чёрез мост ser pi-têga derbaz bûn.

перёехать сов. см. перёезжать.

перёжаривать, перёжарить zef qelandin.

перёжариваться, перёжариться zef hatin qelandinê.

перёжарить(ся) сов. см. перёжаривать(ся).

перёждать сов. см. перёжидать.

перёжевать сов. см. перёжёшивать.

перёжёвывать, перёжевать I. çûtin; 2. перен. разг. (попотораив) careke main gotin, têkrar kirin, wekilandin.

перёживание с. navaxweşîtin ж., diltengbûn ж., diltengî ж.; тяжёлое — diltengiya giran.

перёживать, перёжить I. (переносить, испытывать) ber xwe ketin, dîtin, temûl (derbaz) kirin; 2. (жить дольше кого-л.) (ji kesekî) zêdetir emir kirin.

перёжидать, перёждать hîvî bûn; — дождь hîvîya baran ve-bîrînê bûn.

перёжитьок м. raşdamain м.; — ки прошлого raşdamainê berî (kevîn).

перёжить сов. см. перёживать.

перёзабить сов. разг. larte (bi-carekêva, pêda) bîr kirin.

перёзаключатъ, перёзаключить teze qîzar kirin, careke main qîzar kirin (gîrdan).

перёзаключить сов. см. перёзаключатъ.

перёзимовать сов. zivistan derbaz kirin.

перёзрелать, перёзреть zef gi-hîştin (mezîn bûn).

перёзрелый прил. yê zef gi-hîştî, yê zef mezîn bûn.

перёзреть сов. см. перёзрелать.

перёнграть сов. см. перёнгрывать.

перёнгрывать, перёнграть (за-мост) leze (careke main) listin.

перёнзирать, перёнзрять teze (careke main) biyarîtin.

перёнзираться teze hatin bi-jartinê, careke main hatin bi-jartinê.

перёнзрять сов. см. перёнзирывать.

перёнзывать, перёнзять teze (careke main) neşîr kirin, neşîrkirin wekilandin.

перёнзываться нєсов. leze hatin (careke main) neşîrkirinê (ne-şîrbûnê).

перекздáние с. 1. (действие) le-
zenezşirbûln ж., tezeşarbûln ж.;
2. (книга) kileba careke main pe-
şir bûiye.
перекздáть сов. см. перекзда-
вать.
переменовáние с. павгуhas-
tin ж., tezelavdanln ж., teze-
navfêkirin ж.; — гóрода павгу-
hasatina şîher.
перименовáть сов. см. пере-
именовывать.
перименовывать, перемено-
вáть teze пав гуhastin (пав lê-
kirin, пав dâln, пав kirin).
перейти сов. см. переходить.
перекáпывать, перекáпáть teze
kolan (vedan), careke main kolan.
перекáшивать, перекосить хват
kirin.
переквалификаця ж. işguhas-
tin ж.
переквалифицироваться несов.
и сов. iş guhasstin, peşe teze
kirin.
перекáдáть сов. см. перекá-
дывать 1.
перекáдывать 1. сов. перекá-
дáть разг. (одна на другим) peş
hev (ser hev) avêlin; 2. сов. пере-
кáнуть serra avêlin.
перекáкнуть сов. см. перекáды-
вать 2.
перекáнуться см. перобрáсы-
ваться.
перекáсáть, перекáснуть zef
tirş bûln.
перекáснуть сов. см. перекá-
сáть.
перекáсь ж. pêrokslê ж.; —
водорóда ава oksijênê.
перекáдина ж. sâg ж., per-
şin ж.
перекáдывать, переложить 1.
dâln ciki main, dâln dereke
main (на другое место); cî gu-
hasstin, teze dâln hev (переме-
щать); 2. (клáсть лишнее) zêde
dâln; 3. мýз. cîkirin, veguhas-
tin, saz kirin, dâln ser; 4. перен.
dâln ser (возлагать на другого);
sipartin (поручать).

перекáлникáться несов. 1. gazi
hev kirin (охлаждать друг друга);
hevta xeberdan (переговаривать-
ся); 2. перен. notila hev bûln (по-
ходить друг на друга); hevta
girêdal bûln (быть связанным
друг с другом).
перекáлчáка ж. 1. (поверка)
pavhildan ж., gazikirin ж.; про-
известъ — ку пав hildan; 2.
(азáнная) gazthevkitin ж., hev-
taxeberdan ж.
перекáлчáтель м. kilit ж.
перекáлчáть, перекáлчáть 1.
badan, guhasstin, zivirandin; 2.
перен. veguhasstin; — внимáние
(на что-л., кого-л.) guhdarî gu-
hasstin (ser iştêki, kesêki).
перекáлчáться, перекáлчáться
(на что-л.) veguhasstin.
перекáлчáние с. 1. зá. zivi-
tandin ж., badan ж.; 2. перен.
(накого-л., что-л.) veguhasstin ж.
(ser iştêki, kesêki).
перекáлчáть(ся) сов. см. пере-
кáлчáть(ся).
перекáвáть сов. см. перекáвы-
вать.
перекáвывать, перекáвáть 1.
(лошадь) teze nal kirin, teze
(чезр) sol kirin; 2. перен. (пере-
воспитывать) teze terb[iy]etî ki-
rin, teze dâln telimê (terb[iy]e-
tê).
перекáвáть есá. см. перекáпы-
вать.
перекáсáть сов. см. перекáши-
вать.
перекáчевáть сов. см. перекá-
чéвывать.
перекáчéвывать, перекáчэвáть
1. (менять ковчег) коф kirin
ciki main; 2. перен. разг. (пере-
езжать) derbaz hûln, şûn ciki
main, cî guhasstin.
перекáшáвать, перекрóить feze
vebirin (pivandin).
перекáсить(ся) сов. см. пере-
кáшивать(ся).
перекáшивать, перекáсить
teze reng kirin (guhasstin), teze
boyaş kirin.

перекáшивать, перекáсить-
ся 1. reng guhasstin; 2. перен.
xwe veşartin (danîn).
перекрестáть сов. см. крестáть.
перекрестáться сов. см. крэ-
сáться 1.
перекрестный прил. 1. (пере-
секающийся) yê ku ser hevta
derbaz dibe; — огóнь агirkirina
xaş bi xaş; 2. перен. yê ji her
alîyava; — допрóс pîtskirina ji
her alîyava.
перекресток м. serê çenê (çar
gîya).
перекрэциваться несов. ser hev-
ca derbaz bûln, xaş bûln.
перекрóить сов. см. перекáри-
вать.
перекрýвать, перекрýть 1. (пре-
мáшить) zêde kirin, zêde (serra)
qetandin; — рекóрд rékorê zêde
kirin; 2. (пресáждать) bend
kirin, girîn; — реку çem bend
kirin; 3. (крыть заново) teze ban
kirin, teze serra kişandin.
перекрýтие с. 1. (краска) ban
м., arîk ж.; 2. (закрýтие) bend-
kirin ж., girîn ж.
перекрýть сов. см. перекрý-
вáть.
перекувыркáваться, переку-
вырнۇться teqê dâln, xwe qu-
loz kirin, quloranî vedan.
перекувырнۇться сов. см. пере-
кувыркáваться.
перекусáть сов. [zef] gozlin.
перекусáть сов. 1. (напр. нит-
ку) bi dirana qetandin; 2. разг.
liyawin kirin (xwerin).
перелáгать несов. см. перекá-
дывать 3, 4.
перелáмывать 1. сов. переломáть.
переломáть [ortêda] şikênan-
dîn, hûr-xweş kirin; — нáлку şiv
şikênanandin (li ortêda); 2. сов.
переломáть перен. (резки шлеме-
нит) dâln guhasstinê; — чéя-а.
харáктер хеisetê kesêki dâln gu-
hasstinê.
перелэзáть, перелэзть serra der-
baz bûln, serra bilkişiyân.
перелэзть сов. см. перелэзáть.

перелэ́ть м. fir ж., firin ж.; —
птики firina terewila; беспосáдоч-
ный — firina bê sekinandin.
перелэтáть, перелэтеть 1. (через
что-л.) serra firin; 2. (на другое
место) firin ciki main.
перелэтеть сов. см. перелэ-
тáть.
перелэтáный прил. yê firinê;
—ые птáцы terewilê firinê.
перелывáние с. beridain ж.;
— кровя beridaina xûnê.
перелывáть I, перелыть 1. berî
dâln; — кровя xûn berî dâln; 2.
(отливать заново) teze rokirin;
3. (наливать сверх меры) serra
tiş kirin; ◇ — из пустóго в по-
рóжнее разг. tiştê bênet gûtin.
перелывáть II несов. (о крас-
ках) birîqîn, reng dâln, çûrisin;
— всеми цветáми rádugi bi be-
mê rengê keskesorê birîqîn.
перелывáться, перелытья rî-
jîyan, lêçûn; — чéрез край serra
rîjîyan.
перелистáть сов. см. перелисты-
вать.
перелистывать, перелистáть
belg welgerandin.
перелыть сов. см. переливáть 1.
перелытья сов. см. перели-
вáться.
перелицевáть сов. см. перели-
цовывать.
перелицовывать, перелицевáть
bi rûiyê dinê (bi astarê dinê)
guhasstin.
переложáть сов. см. перекá-
дывать.
перелó м. м. 1. (напр. кости)
şikêlin ж., 2. перен. veguhas-
tin ж. (перемежа); niqilka ve-
guhasstinê (поворотный пункт);
bohran ж. (кризис); год —ма
sala veguhasstinê.
переломáть сов. см. перелáмы-
вать 1.
переломáть есá. см. перелáмы-
вать.
перелáмывать, переломáть hûr
kirin, hêran; ◇ перемéается —
мука бýдет тож. axîrî wê başbe.

переманивать, переманить харандин; — на свою сторону bi харандинé kişandin allyé xwe.

переманить *сов. см.* переманивать.

перемёна *ж.* 1. (изменение) veguhastin *ж.*, ewezkirin *ж.*; — обстановки veguhastina *hal*; — погоды veguhastina hewaé; 2. (замена) guhastin *ж.*, ewezkirin *ж.*; — одежды ewezkirina kincá; 3. (перья) hêsbûn *ж.*, tehetbûn *ж.*

переменить *сов. см.* переменить.

перемениться *сов.* (измениться) hatin guhastinê (guhêrandinê).

переменный *прил.* yé guhastinê; — ветер baé guhastinê.

переменная *прил.* yé tê guhastinê, yé cara-cara; — ая погода hewa ku tê guhastinê.

переменять, переменить guhastin, ewez kirin, guhêrandin.

перемерзать, перемерзнуть zef cemidin, zef qefillo, zef serma kirin.

переместить(ся) *сов. см.* перемещать(ся).

переместиться *сов. разг.* derbaz bûn; — на сторону арага derbazî li allyé dujmin bûn.

перемешать(ся) *сов. см.* перемешивать(ся).

перемешивать, перемешать 1. (смешивать вместе, путать) levhev kirin; 2. (размешивать) lihevxitin.

перемешиваться, перемешаться (смешиваться) levhev bûn, hev ketin.

перемещать, переместить ci [ve]guhastin, cîpar kirin, danin cîki dinê.

перемещаться, переместиться ci hatin guhastinê, ci guhastin.

перемещение *с.* cîguhastin *ж.*

перемещённый *прич.*, *прил.* yé cîguhastî; yé ji wêten dîrxistî, yé veguhastî; — ме лия полит. meriyê ji wêten dîrxistî.

перемёрже *с.* hevhatin *ж.*, qallnivîst *ж.*; edilal *ж.* (мар); заключить — qirarê edilalyê girêdan.

перемножать, перемножить *мат.* [çend cara] zêde kirin.

перемножить *сов. см.* перемножать.

перемолотъ *сов. см.* перемалывать.

перемывать, перемать dîsa (teze) şûstin; ◊ — косточки (кому-а.) raza. gevezell (xelb, buhdan) kirin.

перемычка *ж.* bend *ж.*

перенаселённые *с.*, перенаселённость *ж.* zêdetiya muxulqel, pirmuxulqel *ж.*

перенаселённый *прич.*, *прил.* yé pirmuxulqel; — район nehlya pirmuxulqel.

перенесённые *с.* veguhastin *ж.*, cîguhastin *ж.*, derbazkirin *ж.*

перенести(ся) *сов. см.* переносить(ся).

перенимать, перенять hildan, lêhlîdan; — опыт tecrîbe lêhlîdan.

перенос *м.* 1. (действие) birin *ж.*, derbazkirin *ж.*; — части слова derbazkirina qismeta xeberê; 2. (знак) nişana derbazkirinê.

переносимый *прил.* (терпимый) yé tê lemûlkinê.

переносить, перенести t. (с другое место) birin li cîki dinê, guhastin; derbaz kirin (через что-а.); — через ручей ser cewêra derbaz kirin; 2. (ждать в другом месте) cîki main teşkil kirin; — станцию же затопляемой зоны gund ji nehlya ku tê rodaberdanê derbaz kirin, gund ji nehlya ku wê bin avêda bimîne derxistin; 3. (откладывать) wêde guhastin; — заседание wêde civatê derbaz kirin; 4. (менять место действия) guhastin, derbaz kirin ser; — вопре на общее собрание pîrs guhastin nava civata tevayîyê; 5.

(часть слова) derbaz kirin; 6. перен. (вносить, терпеть) temûl kirin, kişandin; — болезнь nexweşî derbaz kirin.

переноситься, перенестись хве *разг.* derbaz kirin; — а прошлое şûnda nihêrin, wêde berê anîn bîra хве.

переносница *ж.* orta roz (bewîle).

переноска *ж.* birin *ж.*, cîguhastin *ж.*, derbazkirin *ж.*

переходный *прил.* yé ji aîtkî dinêva, yé başqê; — ое значение mentya başqê, arifî *ж.*

переночевать *сов.* şev derbaz kirin.

перенумеровать *сов. см.* перенумеровывать.

перенумеровывать, перенумеровать nomêr kirin (danin); teze nomêr kirin, teqemê teze nivîstin (zakawo).

перенять *сов. см.* перенимать.

переворудованке *с.* tezetehîzkirin *ж.*, tezesazkirin *ж.*

переворудовать *несов. и сов.* teze teçhîz (teze saz) kirin.

перевувать, перевууть solê main pêkirin.

перевуваться, перевууться solê main kirin lingê хве, solê main pêkirin.

перевууть(ся) *сов. см.* перевуувать(ся).

переодеть, переодеть kincê main lêkirin, teze kinc kirin.

переодеться, переодеться kincê main хве kirin, kincê хве guhastin.

переодетый *прич.*, *прил.* yé kincê dinê хвекirî.

переодеть(ся) *сов. см.* переодевать(ся).

переемидательствование *с.* мед. dîsa nihêrin, tezenihêrin *ж.*; careke main hekim kirin.

переемидательствовать *несов. мед.* teze (dîsa) nihêrin, careke main hekim kirin.

переоценивать, переоценить 1. (преувеличивать стоимость) pîr biha (zef biha, setra biha) kirin;

2. (менять оценку) biha guhastin; 3. перен. zêde kirin.

переоценить *сов. см.* переоценивать.

переоценка *ж.* 1. (преувеличение стоимости) pîrbihakirin *ж.*, zêdebihakirin *ж.*; 2. (изменение оценки) bihaguhastin *ж.*

перепалка *ж.* raze, qalmeqal *ж.*, çetebalix *ж.*, şer-dew *ж.*

перепадать, перепасть 1. (за редка выпасть) cara-cara hatin, barin; иредка — ют дожди cara-carabaran dibate; 2. бсэм. bûn qismet; ему мбе-что перепало lişteki bû qismetê wî.

перепасть *сов. см.* перепадать.

перепахать *сов. см.* перепакивать.

перепакивать, перепакать 1. (заново) teze (erd) takirin, teze şov kirin; 2. (всё целиком) bîcarekêva (erd) takirin (şov kirin).

перепел *м.* перепёлка *ж.* qarîk *ж.*

перепечатать *сов. см.* перепечатывать.

перепечатка *ж.* careke main çar kirin, tezepeşîrkirin *ж.*

перепечатывать, перепечатать 1. teze (careke main) peşîr kirin; 2. (на машинке) [teze] çar kirin.

перепилывать, перепилить birin, birek kirin; — дрова dar birin (birek kirin).

перепилать *сов. см.* перепилывать.

переписать *сов. см.* переписывать.

переписка *ж.* 1. tezenivîsandin *ж.*; 2. (обмен письмами) name hevra şandin, hevguhastina pata.

переписчик *м.*, переписчица *ж.* nivîskar *ж.*, *ж.*

переписывать, переписывать 1. (заново) teze nivîsandin; 2. (списывать) ber girtin; 3. (составлять список) navpiş kirin.

переписываться *несов.* (с кем-либо) hevra nivîsin, name hevra şandin.

перепись ж. nivîsandîn ж., hev-sabkirin ж.; — населённая nivîsandîna tухиқаёл.

переплавить I, II сов. см. переплавлять I, II.

переплавлять I, переплавить (плавить замком) teze belandin (rokirin).

переплавлять II, переплавить (сплавлять) bi rîya avê derbaz kirin.

переплатить сов. см. переплачивать.

переплачивать, переплатить I. (платить лишнее) zêde (sorra) daîn (pere); 2. (платить много) zêf daîn; — много денег zêf pere daîn.

переплести(сь) сов. см. переплетать(ся).

переплёт м. 1. (действие) qal-rahkirin ж.; 2. — книги qalrahê kitêbê; оконный — textê repse-gê; ♦ попасть в — разг. ketin li çetiniyê.

переплетать, переплести I.: — книгу kitêb qalrah kirin; 2. (путь, нить) badan; 3. (косы) vegirtin; — косы gulf vegirtin.

переплетаться, переплестись tevhev bûn, hevra çûn; heval-yan, lihevasêbûn.

переплетённые с. tevhevûn ж., hevasêbûn ж.; hevalandin ж.

переплётная ж. dukana qalrahê kitêba çêkirinê.

переплётный прил. уё qalrahê kitêba çêkirinê.

переплётчик м. qalrahçî м. (уё kitêba).

переплывать, переплыть ser avêra derbaz bûn; — через океан oqianusçra derbaz bûn.

переплыть сов. см. переплывать.

переподготовка ж. tezehazirkirin ж., tezehinkirin ж., ceteke main hinkirin.

перепозаать, перепозаать sorra kişuyan.

перепозаать сов. см. перепозаать.

переполненный прил., прил. уё tijtbûn, уё devgabûn.

переполнить(ся) сов. см. переполнять(ся).

переполнять, переполнить tijt (devra) kirin.

переполняться, переполниться tijt (devra) bûn.

переполох м. qerebalix ж., çer-dew ж.

переполошить сов. tevhev (qerebalix) kirin.

переполошиться tevhev (qerebalix, hewarze) bûn.

перепонка ж. perde ж.; барабанная — anat, perda guh.

переправа ж. 1. buhurin ж., derbazbûn ж. (по гл. переправляться); derbazkirin ж., buhgandin ж. (по гл. переправлять); 2. (место) buhur ж., çiyê derbaz-bûnê (derbazkirinê).

переправить I, II сов. см. переправлять I, II.

переправиться сов. см. переправляться.

переправлять I, переправить (перевозить) derbaz kirin, buhgandin.

переправлять II, переправить (исправлять) çêkirin, gasl (saz) kirin.

переправляться, переправиться (через что-л.) derbaz bûn, buhurin.

переправочный прил. уё derbazbûnê, уё derbazkirinê; — средства hasetê derbazbûnê (derbazkirinê).

перепродавать, перепродать ceteke main (dîsa) firotin.

перепродажа ж. ceteke main firotin, teze firotin ж.

перепродать сов. см. перепродавать.

перепроизводство с. эк. 1. zêdeçiya derandinê, zêlederandin ж.; 2. (лишнее) zêdeçî ж.

перепрыгивать, перепрыгнуть sorra balzdan.

перепрыгнуть сов. см. перепрыгивать.

перепрыг м.: с —га разг. ji jîsa.

перепрыганный прил., прил. уё tirsuyan.

перепрыгать сов. tirsandin, dain tirsandinê, veciniqandin, bizdandin.

перепрыгаться сов. tirsuyan, bizduyan, xof kişandin.

перепрыгать(ся) сов. см. перепрыгивать(ся).

перепрыгивать, перепрыгивать tevhev (ser û binî) kirin.

перепрыгиваться, перепрыгиваться tevhev (ser û binî) bûn.

перепрыть с. serê çar rîya, serê rê.

перерабатывать, переработать 1. (обрабатывать) çêkirin; 2. (переделывать) teze çêkirin; 3. (сверх положенного) zêde iş (zêde xeber) kirin.

переработать сов. см. перерабатывать.

переработка ж. 1. (обработка) çêkirin ж.; 2. (переделка) teze çêkirin ж.; 3. (сверх положенного) zêde işkirin ж., zêdexebatkirin ж.

перераспределение с. tezeratevekirin ж., tezebelakirin ж.

перераспределить сов. см. перераспределять.

перераспределять, перераспределить teze pare vekirin (bela kirin).

перерастание с. derbazbûn ж., gihiştin ж., veguhastin ж.; — буржуазно-демократической революции в социалистическую революцию derbazbûna inqilaba bûnçûziya demokratiyê li inqilaba sosyalîstiyê.

перерастать, перерасти derbaz bûn, gihiştin li...

перерасти сов. см. перерастать.

перерасход ж. zêdexerckirin ж., zêdemesrefkirin ж., zêikirin ж.

перерасходовать несов. и сов. zêde xerc (zêde mesref) kirin, zêf kirin.

перерасчёт м. tezehesabkirin ж.

перерасть сов. см. перерываться I.

перерываться сов. см. прерываться.

перерегистрация ж. ceteke main qaide kirin, tezeqaidekirin ж., tezeqolkirin ж.

перерегистрировать несов. и сов. teze qaide (teze qol) kirin.

перерегистрироваться несов. и сов. teze xwe qol kirin.

перерезать, перерезать I. (разрезать) birin; 2. (превратить): — путь rê birin (girtin); 3. (пересекать местность) derbaz bûn.

перерезать сов. см. перерезать.

перерешать, перерешить teze qirar (teze teşkil) kirin.

перерешить сов. см. перерешать.

переродиться сов. см. перерождаться.

перерождаться, переродиться 1. (меняться) veguhastin, teze bûn; 2. (вырождаться) bînet bûn, xeisetê barê unda kirin.

перерождённые с. netguhastin ж., xeisetguhastin ж.

перерубать, перерубить şikelandin (razrubat); ker (kerî-kerî, çili-çili, hûr) kirin (размельчать).

перерубить сов. см. перерубать.

перерыв м. rehêbûn ж., hêza-bûn ж.; wede м. (время); обеденный — wede xwetinê; — в работе rehêbûn li xeberêda; короткий — rehêbûna kurt (kin).

перерывать I, перерывать qetandin; — верёвку şirit qetandin.

перерывать II, перерыв I. (уехать) zêf kojan; — землю erd (xwelî) kojan; 2. (неци) tevhev (ser û binî) kirin.

перерывать сов. см. перерывать II.

пересадить сов. см. пересаживать.

пересадка ж. 1. (напр. на другой поезд) derbazbûn ж.; 2. (растения) çiki main daçikandin, teze daçikandin ж.; 3. мед. guhastin ж., çiguhastin ж.; — тканей çiguhastina çermê.

пересаживать, пересадить 1. (на другое место) eiki başqa daın günıştandin; 2. (растение) eiki main daçikandin.
 пересаживаться, пересесть 1. (на другое место) eiki main günıştin, eî guhastin; 2. (делать пересадку) derbaz bûin.
 пересаливать, пересолить 1. zef şor (zef xwê) kirin; 2. перен. zêde kirin, ji rê derketin.
 пересекать, пересечь 1. (переправляться через что-л.) derbaz bûin; — границу [ser] sinorğa derbaz bûin; 2. (прелегать) ortêra derbaz bûin; нале — ает овраг kendal orta deştêra derbaz dibe; 3. (перерезать) vebicin, girtin.
 перескаться, пересечься ser hevra derbaz bûin, lihevazêbûn.
 переселенец ж. muhacir ж.
 переселение с. 1. muhaciret ж.; 2. (поселение) yerbûin ж., ewirbûin ж., derbazbûin ж.
 переселенческий прил. yê muhaciretê, yê cîguhastinê.
 переселить(ся) сов. см. переселять(ся).
 переселять, переселить 1. (поселять) yer (ewir) kirin; 2. (на другое место) koç kirin, eî guhastin.
 переселяться, переселиться 1. (селился) yer (ewir) bûin; 2. koç kirin (на другое место); derbaz bûin (выезжать).
 пересесть сов. см. пересаживаться.
 пересечёнке с. — dorê serê giya.
 пересечённый прил., прил. (о местности) yê netasî, yê gelî û kendala.
 пересечь(ся) сов. см. пересекать(ся).
 пересильвать, пересильвать zur kirin (daın), alt kirin.
 переслать сов. см. пересылать.
 пересказ ж. 1. (действие) ezberdân ж.; 2. (изложение) şîrovekirin ж.

пересказать сов. см. пересказывать.
 пересказывать, пересказать ezber (teze) golin, şîro vekirin, hekyal kirin (wekilandin).
 перескакивать, перескочить serga baxdan (derbaz bûin).
 перескочить сов. см. перескакивать.
 переслать сов. см. пересылать.
 пересматривать, пересмотреть 1. (решать зан-но) teze qirar kirin; — решение qirar teze nihêrin; 2. (ещё раз осматривать) teze nihêrin, careke main nihêrin; 3. (осматривать всё) temam (pêda, biçarekêva) nihêrin.
 пересмотр ж. tezenihêrin ж. (законо); tezoqirarkirin ж. (изменение решения); — дела tezenihêrina şuxşî.
 пересмотреть сов. см. пересматривать.
 пересолить сов. см. пересаливать.
 пересохнуть сов. см. пересыхать.
 переспелый прил. yê zef gihiştî; yê zef mezînbûî (переросший).
 переспорить сов. разг. şerî bîgin.
 переспрашивать, переспросить teze pirsîn (pirsuag kirin).
 переспросить сов. см. переспрашивать.
 пересобраться сов. ji hev xerîdîn, dil ji hev main.
 переставать, перестать vebîrin, xifas (temam) bûin; дождь — ал hagar vebîrî.
 переставить сов. см. переставлять.
 переставлять, переставить 1. (ставить на другое место) eî guhastin; 2. (присутствовать по-прежнему) teze danîn, eî guhastin; — еле ноги — li torê teva çûin.
 перестановка ж. 1. (на другое место) cîguhastin ж.; 2. (новая постановка) sibûina teze.
 перестать сов. см. переставать.

перестрадать сов. zef (cefa, zef çetin) ditin.
 перестраивать, перестроить 1. (строить по-иному) bî celabekî main çêkirin, teze çêkirin; 2. воен. (колонну и т. п.) teze çêkirin; 3. перен. (реорганизовывать) teze teşkil kirin; — работу xebat teze teşkil kirin; 4. (обновлять) teze kirin.
 перестраиваться, перестроиться teze hatin çêkirinê, hatin tezekirinê.
 перестраховать(ся) сов. см. перестраховыват(ся).
 перестраховка ж. xwe daın xwekirinê, xwehxwekirin ж.
 перестраховщик ж. meryê zef xwe xweî dîke (zef fesal).
 перестраховывать, перестраховать careke main xwe daın xwekirinê.
 перестраховываться, перестраховаться xwe zef daın xwekirinê.
 перестрелка ж. agir betî hev dan, agirhevklirin ж.
 перестрелять сов. 1. (вез, много) temam (zef) gulo kirin; 2. (исраходовать стрельбой) bî agirkirinê zef kirin.
 перестроить(ся) сов. см. перестраиват(ся).
 перестройка ж. 1. (здания) tezeçêkirin ж., tezeavakirin ж.; 2. перен. tezeleşkilkirin ж.; 3. (реорганизация) tezeleşkilkirin ж., tezeçêkirin ж.
 переступать, переступить 1. (перешагивать) [serra] gav kirin, lingê xwe derbaz kirin; 2. (на месте) cida baxdan; 3. (перешагивать ноги) gav kirin; 4. перен.: — границы ji rê derketin, ji hemû sinora derketin.
 переступить сов. см. переступать.
 пересуды мн. разг. devzetî ж., dixdan ж.
 пересушивать, пересушить 1. (засушивать) zef hişk kirin; 2. (ещё, много) temam hişk kirin.

пересушить сов. см. пересушивать.
 пересчитать сов. см. пересчитывать.
 пересчитывать, пересчитать hesab kirin (çimaman); careke main hesab kirin (zakovo); — деньги pere hesab kirin; — кости (рёбра) razê. kulan, lêdan, daın raghala.
 пересылать, переслать şandin.
 пересылка ж. şandin ж., rekîrin ж.
 пересылочный прил. yê şandinê.
 пересыпать, пересыпать 1. (куда-л.) cokirin (kirin) eiki main; 2. (чем-л.) teşandin.
 пересыпать сов. см. пересыпаять.
 пересыхать, пересохнуть hişk bûin (xwehxata); miçiqin (иссыхать); у меня в горле — охло gewriya min hişk bû; источник — ох kanî çikiya.
 перетаскать сов. разг. (украсть) temam dizin.
 перетаскивать, перетаскать 1. kişandin, derbaz kirin; temam kişandin (ещё, много); kişandin eiki main (на другое место); 2. перен. разг. teklîf kirin; — на свою сторону kişandin aliyê xwe.
 перетаскать сов. см. перетаскивать.
 перетягивать, перетянуть 1. kişandin; 2. (законо натягивать) teze kişandin; 3. (тего натягивать) qaim (meyhem) şidandin; 4. (перевешивать) girantir bûin; 5. (оказываться сильнее) qewilîr bûin; 6. перен.: — на свою сторону kişandin aliyê xwe.
 перетянуть сов. см. перетягивать.
 переубедить сов. см. переубеждать.
 переубеждать, переубедить nêl daın guhastinê; daın bawerkirinê (убедить).
 переулок м. şepa soqazê, kûça biçûk; kûça teng (узкая улочка).

переустройство с. tezeşkirin ж., tezeleşkirkirin ж., veguhas-lin ж.

перутомить(ся) сов. см. перутомлять(ся).

перутомление с. zef westiyon; qudâmkelin ж., sistbûin ж. (облавление).

перутомлять, перутомить zef dâin westiyane, aciz kirin.

перутомляться, перутомиться zef westiyân.

перучёт м. hesabdariya teze, tezehesabkirin ж.

перестроить сов. см. перестраивать.

перестраивать, перестроивать, перестроить teze teşkil kirin.

перехватить сов. см. перехватывать.

перехватывать, перехватить

1. egle kirin (задерживать); gir-tin (хватать); 2. razg. (есть наскорю) zâgirê xwerin; 3. razg. (брать в долг) deyn kirin; 4. перен. разг. (проявлять неумеренность) ; rê deketin, serxwera avâtin.

перехитрить сов. харандin; — врагâ dujmin харандin.

переход ж. 1. (через что-л.) derbazbûin ж.; 2. (перелом места) cîguhastin ж.; 3. (место переправы) buhur ж.; 4. (к чему-л., на что-л.) destpêkirin ж.; — в наступление destpêkirina husûtê; — на сторону... derbazbûin li aliye...; 5. (расстояние) men-zil ж.

переходить, перейти 1. (через что-л.) derbaz bûin; — границу ser sinorra derbaz bûin; — улкуу soqaqêra derbaz bûin; — реку вброд bi linga ser çemra derbaz bûin; 2. (менять место) cî guhastin, derbaz bûin; — в другую комнату derbaz bûin li otaxa maîn; 3. (приступать, начинать) dest pêkirin; — к вопросу a... rîza derheca... dest pêkirin; — на другую работу derbazbûin ser xebatêke maîn; 4. (переводиться) derbaz bûin; — в другую школу

derbaz bûin li mektebeke maîn; 5. (изменять, примыкать к другому) derbaz bûin; — на сторону противника derbaz bûin li aliye dujmin; 6. (менять методы) guhastin; 7. (превращаться) bûin; вода переходит в лёд av dibe bûz; ◇ — границы перен. ji hemû sinora (ji rê) deketin; — из рук в руки kelin li desta, ji destekî ketin destê maîn.

переходный прил. 1. уё der-bazbûinê; 2. (промежуточный) уё ortê, уё derbazbûnê; ◇ — глагол грам. lêla derbazbûnê.

переходящий прич. прич. уё pêşkêşiyê, уё tewakirinê; — ея мамъ bûiraqa pêşkêşiyê.

перещ м. biberg ж.; чёрный — bîbera reş, qerebiber ж.; крас-ный — bîbera sor; ◇ задать — цу разг. çêr kirin, dâin xebera, bela dâin.

перечень м. pavnîş ж., pav м.; — книга lavê kilêba.

перечесать сов. см. перечис-лять.

перечисление с. 1. (лиц, пред-метов) hesabkirin ж., pavkirin ж.; 2. (денег) (pare) derbazki-tin ж.; 3. (перечисленная сумма) parê derbazkirî.

перечислить сов. см. перечис-лять.

перечислять, перечислить 1. hesab kirin, pav kirin; 2. фин. (pare) derbaz kirin.

перечитатъ сов. см. перечиты-вать.

перечитывать, перечитывать, пе-речесать 1. (ламаю) teze (careke maîn) xwendin; 2. (всё, многое) temam (zef) xwendin.

перечить несоев. разг. туха-лêl (muqabil) bûin, pêşberî (de-xekî) xeberdan.

перечница ж. biberdang ж., quşîya biberê.

перешагивать, перешагнуть serga gav kirin (derbaz bûin).

перешагнуть сов. см. переша-гивать.

перешёк м. геогр. berzex ж. перешёлтваться см. шептаться.

перешивать, перешить teze (ca-reke maîn) dirûtin.

перешить сов. см. перешивать.

перезамена м. careke maîn emtyan dan.

перья мн. (лестницы) destûiyê perdewana.

периметр м. мат. pêrimêtr ж.

перина ж. doşeka perê tere-wila.

период м. 1. (отрезок времени) wedek ж.; трёхлётний — wedê sêşala; 2. (эпоха) dewrapêk ж., zeman м., dewran ж., zemanek ж.; переходный — zemanê der-bazbûnê.

периодика ж. собир. (периоди-ческие издания) pêriodik ж., pe-şîrê herlim, komelê wede-wede.

периодический прил. уё dew-ranê, уё wedê, уё hortim, уё wede-wede; — ос явление qewimandîaa herlim; — журнал jûrnala wede-wede, komelê ж.

перископ м. pêrîskop ж.

периферия ж. milicîlê (çiyê) dâr.

пера ж. (жемчуг) cewahîr ж.

перламүтровый прил. уё sedelê; — ая пүговина hişkoşka se-delê, sedelê ж.

перманентный прил. уё deñim, уё herlim, уё timê, уё pêrtaman.

перло с. 1. (птица) per м.; 2. (для письма) qelem ж., serê qeleme; вёчное — qelema xwenî-vis (avtomatik); ◇ ни пүха, ни — â oxirbe; одним рöсчерком — â bicarekêva; владеть — òm hostaê nivîskarîyê bûin.

перочинный прил. — ножик kera qelemtûjkirinê.

перпендикуляр м. мат. xeta tik.

перпендикулярный прил. уё tik.

перрón м. ж.-д. pêrop ж.

перрónный прил. — билет bi-lêta pêronê.

перс м. meriyê fariz (есет, İranê).

персидский прил. уё farizi, уё есет; — язык zîmanê farizi.

персик м. 1. (плод) şetteli; 2. (дерево) dara şetteliya.

персиковый прил. уё şette-liya; — ос дерево dara şetteliya.

персона ж. merî ж., nefer м.; обёда на 10 персон xwerina bona 10 nefera; важная — meriyê pir-qîmet.

персонаж м. театр. pêsonaj м., merî ж.

персонал м. kom ж., deste ж.; обслуживающий — desta qulix-kirinê.

персональный прил. уё hu-zûrî; — ая пенсия mehheqê (pênsiya) hu-zûrî.

перспектива ж. 1. (даль, про-странство) dûrî ж., menzil ж.; 2. живо. pêrspektiv ж.; 3. (вид, панорама) şikil м., sîfel м.; 4. мн. — вы проект м. (планы, виды на будущее); wextê wê bê (буду-щее).

перстек м. gusîl ж.

перхоть ж. kareka serî.

перчатка ж. lepik ж.

перчить несоев. разг. bber ki-rin.

першить безл.; у меня в горле — йт gewriya min dixwure.

пёс м. se м., kolb м., kû-şik м.

пёсенка ж. kilam ж.; ◇ ero — снёта emtê wî xilas bû, bextê wî hate serî, ew ser bela xwe yebû.

пёсеник м. 1. (сборник песен) kilêba kilama; 2. (повец) deng-bêj м.

пёсца м. 1. (животное) tûvi м.; бёлый — tûviyê sipî; 2. (мех) postê tûviyê sipî.

пёсна ж. kilam ж.; нарбояная — kilama muşul şetteliyê; застоль-ная — kilama ser texte.

пёсок м. çûrt ж.; золотонóсный — çûrtay zêr; ◇ сáхарный — şe-kirê hâr.

писец м. ист. niviskar м.,
katib м.
писк м. qûlin ж., qîjin ж.,
qîrin ж., çivîln ж.
писклявый прил. yê dike çive-
çiv (çivte-çivt).
пискнугъ сов. çive-çiv (çivte-
çivt) kirin.
пистолёт м. qirme ж., çek ж.
пистолёт-пулемёт м. qirma to-
selse.
пистон м. (ружейный) pîston
ж., fişek ж.
писчебумажный прил. yê ka-
keza nivsandinê; — мягкий mi-
kaza kakeza û qelema.
писчий прил. yê nivsandinê;
— ая бумага kakeza nivsandinê.
письменность ж. 1. (письмо)
nivsandin ж.; 2. (литература)
niviskarî ж., Hêratûr ж., ede-
biyet ж.
письменный прил. в разн. знач.
yê nivsandinê; — прибор dest-
gê nivsandinê; — экзамен êmtiya-
na nivsandinê.
письмо с. 1. نامه ж.; заказ-
ное — nema sifareşkiri; откры-
тое — nema rûvekîrî, kart po-
stal; 2. (умение писать) nivsan-
din ж.; 3. (почерк) destnivisar ж.
письмоносец м. qulixçiyê na-
mebelakirinê.
питание с. 1. (по гл. питать)
daîn xwerinê, têrkirin ж.; усой-
ленное — xwerina qaimkiri (meñ-
ketkiri); режим — ня rejîma
(qaidê) xwerinê; 2. (пища) xwe-
rin ж., xwerinaî ж., azix м.; 3.
(снабжение) teminkirin ж., liv-
darekdilîn ж.
питательный прил. 1. (при-
годный для питания) yê ku tê
xwerinê, yê kêrî xwerinaiyê tê;
2. (сытный) yê têrkirinê, yê ber-
regitirînê.
питать несов. 1. (кормить) da-
în xwerinê, têr kirin; 2. (снаб-
жать) têr kirin, daîn; 3. перек.
(создавать почву для чего-л.) ha-
zir kirin, livdarek dîtin; —
доверие îtbar anin, bawer ki-

rin; — клаязия xiyal kirin, ke-
tin mitala; — надежды guman
kirin.
питаться несов. 1. (есть) xwe-
rin; — фруктами êmtîş xwerin; 2.
физиол. têr bûn; 1. (пользоваться)
daîn xebatê; 4. (снабжаться)
temîn bûn; 5. (добывать сред-
ства к существованию) çare ki-
rin, idara xwe kirin, mesal dî-
lîn bona abûrkirinê.
питомец м. zara xwekirî.
питомник м. cîwaga zêdekî.
rîna hêşnaya (для растений);
cîwaga helwanetizêdekirinê (для
животных).
пить, выпить 1. vexwerin; —
чай çai vexwerin; — зёллом bi-
carekêva vexwerin; — за кого-л.
eşqa kesekî vexwerin; мне хоб-
чется — ez lîme; 2. (употреблять
спиртные напитки) işke (şerav-
ataq) vexwerin; — как — дать
разг. miqîm, ese, gendî.
питьё с. 1. (действие) vexwe-
rin ж.; ёта вода годна для —
ê av kêrî vexwerinê tê; 2. (на-
питок) işke ж.
питьевой прил. yê vexwerinê;
— ая вода ava [ve]xwerinê.
пихать, пихнуть kutan hun-
dur, bi zorê kirin hundur.
пихнуть сов. см. пихать.
пичкать, пичкать разг. zel
(ser hev) daîn; bi zorê daîn xwe-
rinê (наильно кормить).
пишешь, пишу см. писать.
пишущий прил. — ая машин-
ка destgê nivsandinê, maşîna
neşîrkirinê (çapkirinê).
пища ж. xwerin ж., xwerinaî
ж., azix м., xwerêk ж.; — духба-
ная — xwerina ruñî; давать пишу
(кому-л., чему-л.) mesal daîn,
tê daîn ber.
пищать несов. çive-çiv (çivte-
çivt) kirin.
пищеварение с. mihandin ж.
пищевод м. rûvîya xwerinder-
bazbûnê.
пищевой прил. yê xwerinaiyê,
yê azix, yê xwerinê, yê xwerêkê;

— ая продукты azix м., iştê
xwerinê; — ая промышленности
sewela xwerin û azix.
плаваха ж. zûrî ж.
плавание с. 1. sovekarîkirin ж.;
2. (на судне) (ser gemîya) çûn-
halin; кругосветное — seferîya
dorduntuyaê; отправляться в —
tê ketin.
плавательный прил. yê soveka-
riyê, yê ser avê.
плавать, плыть, поплыть 1.
(о человеке, животном) sovekarî
kirin; он хорошо — et ew baş so-
vekarîyê dike; 2. (о предмете)
ser avêra çûn; 3. ser berê (ser
çem) çûn (о судне); ser gemîyê
çûn (на судне); — мёлко — tîmz
lirin; всё плывёт у меня перед
глазами hemûtîşt ber bi çevê
min derbaz dibe (tê û diçe).
плавающий прил. mex. yê he-
landinê; — ая печь soba helandi-
nê.
плавашички м. palê dibestne,
helandêş м.
плавать несов. helandin.
плавиться несов. helayan.
плавок ж. mex. 1. (действие)
helandin ж.; 2. (результат) hel
ж.; выдать — ku hel daîn, helan-
dîn.
плавоккий прил. yê zû tê helan-
dînê.
плавоккость ж. çewela helandinê.
плавленое с. helandin ж.
плавник м. pere mesî.
плавно нареч. hêdî-hêdî, bere-
bere, perin (мягко).
плавающий прил. yê hêsa; yê
perin (мягкий); — ая походка tê-
vaçûna perin.
плавающий прил. yê sovekarîyê;
— ая база cîwaga sovekarîyê.
плагиат м. dizîya niviskariyê;
совершить — dizîya niviskariyê
kirin.
плагиатор м. dizê niviskariyê.
плакат м. plakat ж.
плакать, заплакать girin, giri
kirin; hêslir barandin (проли-
вать слёзы).

плакаться, поплакаться разг.
şikyal (gazin) kirin.
плакнет несов. 1. alav pêke-
tin, germ bûn; biriçin (соер-
каты); 2. перек. sergerm bûn.
пламенно нареч. zel germ, bi
alav.
пламенный прил. yê zel germ,
yê bialav, yê agir; — патриотизм
wetenhîziya bialav; — ая лю-
бовь hizkirina bialavî.
пламя с. alav ж., agir м.
пламя м. 1. plan ж.; перек м.
(цель); bernama ж. (программа);
proje ж. (проект); патлестний —
plana pêncsalê; выполнить — plan
qedandin; составить — plan ha-
zir kirin; 2. (чертёж) şikil м., me-
rem ж., plan ж.; — дома meremê
avaî; 3. (конспект) xulase ж.; 4.
(перспектива) şikil м., sifet м.;
перёдний — sifetê pêşiyê; на
заднем — e li paşiyê; 5. перек.
(очередь) têze ж., zirê ж., plan ж.;
выдвигать на первый — berg
ewil pêşda birin; быть на пер-
вом — e çiyê ewil girin; 6. ин.
— ы (перспективы) merem.
планёр м. av. planêr м.
планеризм м. planêrizm ж.
планерист м. planêrçi м.
плакета ж. astr. seyare ж.,
kewkeb ж.; steîrk ж. (звезда).
планетарий м. (прибор) dest-
gê (xaniyê) steîrkbîn, planêtarî-
yîm ж.
планирование I с. plankirin ж.,
planbazirkirin ж.
планировка II с. av. bi pera
lîtin.
планировать I, спланировать,
запланировать plan [hazir] ki-
rin; merem danin (намечать
план).
планировать II, спланировать
av. hi pera lîtin.
планка ж. textê biçûk.
плановость ж. bi qaidê planê,
ser bimê meremê (planê) (на
основе плана, по плану).
плановый прил. 1. yê planê,
yê biplan; yê herîm (система-

тичный); — ое хозяйство malhe-
bûna bîrlan; 2. (планирующий)
yê plan[hazir]kirinê; — отъём
ilaga plan[hazir]kirinê.
планио́нный прил. yê bere-
berê, yê hêdî-hêdî.
плантатор м. xwêiyê zeviyê.
плантаци́я ж. zevî ж.; чай-
ныс — ни zeviyê (çiyê) çaiyê.
пласт м. qeî м.
пластйнка ж. belg м.; грам-
мофо́нная — belgê grainolonê;
фотографическая — belgê ekski-
şandinê.
пластичность ж. tewandin ж.;
permtî ж. (мягкость).
пластичный прил. yê tewan-
dinê; yê permtî (мягкий).
пластмасса ж. plastmas ж.
пластырь м. melhem ж.
платá ж. 1. (платёж) heqdatu
ж.; — натурой heqdaîna bi he-
şîya (bi mal); 2. hucret ж., heq ж.;
заработная — heqê xebatê; квар-
тирная — heqê otaxê; аренд-
ная — perê kirê; входная — he-
qê derbazbûinê; подённая — toj-
heq м.
платан м. bot, çînar ж.
платёж м. 1. (действие) heqda-
în ж.; 2. (сумма) [serge]sem ж.
платёжеспособность ж. kari-
naya (qeweta) heqdaîné.
платёжеспособный прил. yê bi
qeweta heqdaîné.
платёжный прил. yê heq-
daîné; — ая ведомость serwîla
(navîşa) heqdaîné; — баланс
seresema heqdaîné.
платёщик м. heqdar м.
платина ж. platin ж.
платиновый прил. yê platinê.
платить несов. 1. (за что-л.)
heq (perê) daîn; — наличными
perê nexû daîn; — штраф сім
daîn; — за квартиру perê xapî
daîn; — взносом perê uzviyê
daîn; — догай deyn daîn; 2. пе-
рен. (отвечать, рассчитываться)
cihab daîn. daîn; — своей жизнью
canê xwe daîn; — той же моне-
той usaji cihab daîn.

платиться, полатиться bela
xwe standin.
плати́мый прил. yê biheq, yê
bîperê, yê bihucret; — ая работа
xebata biheq; — вход derbazbûna
biheq; — билет bilêta peretî (bi-
heq).
плато с. геогр. gasta çiyê.
плато́к м. şel ж. (шалъ); şî-
taçî ж. (разноцветный); посо-
дой — destmal ж.; головной — he-
rafî ж.
платонический прил. yê bifi-
kir, yê bixîyal, yê platonîk.
платфо́рма ж. 1. (перрон) pé-
ron ж.; 2. (полустанок) êstan-
sîyon ж.; 3. (открытый вагон)
vagona servekîrî; 4. перен. esas
м. (основа); hîm м. (позиция);
стоять на — ме (чего-л.) ser hi-
mê (tişteki) sekinîn.
платье с. 1. (одежда) kînc м.;
верхнее — kîncê serda; мужское
— kîncê mêra; 2. (женское) dêre м.;
лётное — dêrê havîné.
платяной прил. yê kîncа, yê
kîncxweîkirinê (для хранения
платья); yê kîncemîzkirinê (для
чистки платья); — шкаф îşkafa
kîncа.
плац м. воен. meîdana meşqê
(telîmê), meîdan ж.
плаца́рма ж. meîdana şer.
плаца́рта ж. bilêta plaskartê,
bilêta bona çiyê kivşkirî.
плач м. gîrî м.
плачевный прил. yê zel xîrab
(perak, qolai); — ое состояние
halê qolai.
плачу см. плакать.
плачу́ см. плагить.
плашмá перен. ser zik.
плащ м. şûr м.
плащ-палатка ж. potê çadir.
плащби́цит м. plêblisit ж., pîc-
yatkirîna tevmiteliyê.
плавá ж. motik ж.
плавательница ж. çiyê (der-
dana) tûkirinê.
плавать, пла́нуть 1. tû kirin;
2. тк. несов. перен. разг.: emû
— на всё ew gubnade, tişteki.

plaza wî nîne; ◇ — в потоло́к
разг. wextê xwe hetal derbaz
kirin, boş-betal bûin.
плево́к м. tûk ж.
плевра́ ж. çermê pişikê.
плеврит м. мед. plêvrit ж.
плёв см. плестî.
племенно́й I прил. yê qebilê,
yê leffê, yê eşireliyê; — ое деле-
ние parevebûla eşireliyê.
племенно́й II прил.: — скот
betwapetê çînsê xas.
пле́мя с. qebilê ж., eşiret ж.,
leffe ж., berek ж.
племянник м. birazi м., kutê
birê (сын брата); kutê xûşkê
(сын сестры).
племянница ж. qîza birê (дочь
брата); qîza xûşkê (дочь сест-
ры).
плеи м. hêstrî ж., dîlî ж.;
братъ в — hêstrî kirin; пона́сть в
— hêstrî bûin; садъся в — tes-
lîm bûin; бытъ в — yê hêstrîyêda
bûin.
плея́рный прил. yê tevaviyê;
— ое заседание ciyata tevaviyê.
плея́тельный прил. yê zel
bedew, yê qezeng (очень краси-
вый); yê hewasanîné, yê hijme-
kâr (чарующий).
плея́ть(ся) сов. см. пленять
(-са).
плёнка ж. 1. perda tenik; 2.
фото, кино film ж.
плёнки м. hêşir м., dîl м.
плёни́ый прил. в знач. суц. м.
hêşir м., dîl м.; количество — ых
çiqasîya (reqema, tomerîya) hé-
şira (dîla).
плёнум м. plênûm м.
пленя́ть, пленя́ть 1. ust.
(братъ в плен) hêşir kirin; 2.
перен. (очаровывать) hewas anîn,
dîl standin.
пленя́ться, пленя́ться bongi-
zade bûn.
плёсень ж. kefoke ж., kefik м.;
покрыва́ться — ю kefik girtin,
kefikî bûin.
плеск м. хуекуху ж., şîreşîr ж.;
— волны хуекуша pûla.

плескáть, плесnúть (водой) av
reşandin (pejiqandin).
плесnúть сов. см. плескáть.
плёсневеть, заплёсневеть ke-
foke (kefikî, pirposeki) bûin, ke-
fik girtin
плестî см. плестî I. badan, çê-
kirin; 2. перен. hazir kirin; ◇
— вздор derew (vir) kirin.
плестáсь, доплестáсь; — в хво-
стê şûnla (paşda) maio.
плетёнке с. badan ж.
плетёный прил. yê badaî.
плетёны м. perçîna dara, şû-
ga şîva.
плетý см. плестî.
плеть ж. qatçû м.
плечевно́й прил. yê mil; — ая
кость bestûiyê mîk.
плечистый прил. (широкопле-
чий) yê bimîl, yê millîre.
плечё́ с. 1. mil м., pişt ж.;
взвалы́ть на — pişt kirin; 2. тк.
(рычаг) destî м.; ◇ — бм к — yê
hevra, bi piştî hev; бытъ не
ло — yê nokarin, giran bûin.
плешáветь, оплешáветь keçel
bûin.
плешáвый прил. yê keçel.
плешá ж. keçel ж., qafê keçel.
плещу́ см. плескáть.
плея́да ж. rêze ж., çerge ж.,
sîrê ж.
Плея́ды мн. астр. Heft Steirk.
плитá ж. 1. kevirê per; мо-
гильная — kevirê tîrbê (mezê);
2. (кухонная) bîsta sobê.
плитка́ ж. texe м., kerî м.;
— шоколада kerî şokolad; элект-
рическая — soba êlektrîkiyê.
плов м. pilav м., birincê ke-
landî; варить — birine avêtin (ke-
landin).
плове́ц м. sovekar м.
плод м. 1. (растение) semer м.,
êmiş м., ber м.; 2. биол. (зоро-
дыш) zar ж.; 3. перен. (результат)
netice ж., hasil ж., xûşbu
ж.; пожинáть — yê feide ditin.
плоды́ть несов. 1. zar anîn (де-
леть); telişîn, zain (животных);
2. перен. bela kirin.

плодиться *несов.* 1. (размножаться) zéde búln; 2. *перен.* ha-tin belakirine.
 плодovitость *ж.* hasilí *ж.*, hasildarí *ж.*, berdarí *ж.*
 плодovitый *прил.* yé bihasil,
 yé hasildar, yé berdar.
 плодovодство *с.* émîşzédékirín *ж.*
 плодovый *прил.* yé émîş, yé semer; — сад başd émîş.
 плодородие *с.* hasilí *ж.*, hasildarí *ж.*, berdarí *ж.*
 плодородный *прил.* yé bihasil,
 yé hasildar, yé berdar.
 плодovый *прил.* yé hasildar, yé rihasil; yé bifeide (плодевый).
 пломба *ж.* 1. (зубная) plomba dirana; 2. (на двери и т. п.) plomba deri.
 пломбировать, запломбировать 1. (наложить пломбу) plomb kirin; 2. (запечатать) kirgûn (тушить) kirin.
 плодский *прил.* 1. yé rep; yé rast (ровный); 2. *перен.* (банальный, пошлый) yé adî, yé benét; — ая шутка heneka benét.
 плоскогорье *с.* geogr. çiyâ rep.
 плоскогубцы *ж.* kelbetanê rep.
 плоскокость *ж.* в разн. знач. tî *ж.*, sîfê *ж.*; \diamond в — ти... bi peîa...
 плот *ж.* kefek *ж.*, gemîya kir-gala.
 плотина *ж.* benda avê, bend *ж.*
 плотник *ж.* dülger *ж.*, necar *ж.*
 плотничий *прил.* yé dülger, yé necar.
 плотно *нареч.* 1. (крепко) mehkem, qatm, kîr; — закрыть kîr girin, qatm dadan; 2. (тесно, близко) zelî nêzik; 3. *разг.* (ытно) tîr.
 плотность *ж.* qatmî *ж.*, sî-hûn *ж.*, mehkemî *ж.*, zelî *ж.*; — населения sibûla cîmactê; — огнь *ж.* qatmbûna agir.
 плотный *прил.* 1. (о человеке) yé qatm; yé saxlem (здоровый); 2. (о твое) yé tîr; 3. (о ткани и

т. п.) yé qatm; 4. (тесно прижикнуций) yé zelî nêzik, yé kîr, yé peva girêdaî.
 плотный *прил.* 1. зора, yé goştkwar; 2. *перен.* yé bihewas, плоть *ж.* beden *ж.*, can *ж.*; \diamond войти в — и кровь can û xûn bûn, ketin paxa goşî û xûnê.
 плото нареч. 1. (нехорошо) xirab, перак; он — работает ew xirab dixehîte; чувствовать себя — hêkêl bûn, hai tunebûn; от-носиться — к кому-л. kesekîra xirab bûn; 2. (не очень) ne haqa, haqa na; — верить во что-л. li tiştêkîda bêbawer bûn.
 плохой *прил.* yé xirab, yé перак; — ая репутация pavê xirab.
 площадь *ж.* meidan *ж.*; — для игр meidana [bona] îstikê; посадочная — ав. meidana teyar-danîne; спортивная — meidana mezqê.
 плошадь *ж.* в разн. знач. meî-dan *ж.*; посевная — erdê ekin-avêtîne; городская — meidana şîhor.
 плуг *ж.* kolap *ж.*; col *ж.* (деревянный).
 плут *ж.* derewîn *ж.*, vîrek *ж.*; delkbaz *ж.* (мошенник).
 плутать *несов.* *разг.* rê şaş kirin (unda kirin), gerin.
 плутовать, сплутывать *разг.* de-gew (vir) kirin; delkbazî kirin (мошенничать).
 плутовство *с.* derewkirin *ж.*; delkbazîkirin *ж.* (мошенничество).
 плутократ *ж.* plûtokrat *ж.*
 плутократия *ж.* plûtokratî *ж.*
 плыву *см.* плавать.
 плыл *см.* плавать.
 плыть *см.* плавать; — ж бег-перу aliyê dovê berê (aliyê dovê çem) sovekarî kirin; — на лодке ser çiyê çûn; — по течению bi dirba çemda çûn, rêça çemda çûn, bi dirba çem sovekarî ki-rin.
 плынуть *сов.* *см.* плескаться.

плюс *ж.* 1. *мат.* (знак) pişana semkirinê; один — три будет четыре yekê sem kin ser sîsiya wê bive çihar; 2. *перен.* (преимущество) zêdeî *ж.*
 плюш *ж.* pêlûş *ж.* (perçe).
 плюш *см.* плюш.
 плюж *ж.* devê berê (çiyê, bona хие avxistinê), plaj *ж.*; песча-ный — plaja çîmê.
 плюсать *несов.* *разг.* reqs kirin, listin, reqisîn.
 плюская *ж.* reqs *ж.*, listin *ж.*; govend *ж.* (крусовая).
 пневматический *прил.* yé he-waiyê, yé pnévmatik.
 плюю, плюя *см.* плюш.
 по предлог 1. (по поверхности, около) li ...da; bi, di, ser ...ca; идти по дороге li rêda çûn; пройт-и по мосту ser pişera derbaz bûn; по всей стране li tema-tîya welêta; 2. (в направлении) bi tiya, bi aliyê, bi ferêlê; стре-лять по противнику bi aliyê duj-dan agî kirin; идти по следам rei rêçê çûn; плыть по течению bi dirba çem sovekarî kirin, bi dirba çemda çûn, rêça çemda çûn; 3. (в пределах чего-л., в чем-л., где-л.) nav, bona, ser; прихал по армии hukum ser es-ker; 4. *уст.* (за чем-л., — идти и т. п.) bona, rei, zeva; он по-шел по воду ew çû avê; 5. (со-ответственно, соразмерно, сле-дую) bi qatliya, gore angorî... bi qaldê; bi rêça; по закону li qaldê qanûnê, gore angorî qanûnê; по имени bi navê; рабо-тать по плану gore angorî merçmê şuxal kirin; по приказу bi hukumê; работа по силам xebata we-ke qeweta xwe; обую по ногê sol bi ling; 6. (следствие) bi se-bêbê, bi; по рассеянности bi gêj-bûnê; по инквизитиву... bi êbtê-kara...; по ошибке bi şaşî; 7. (плоть до) hêta; войти в воду по пояс heta nivî ketin avê; 8. (посредством) pê, bi, ser; по-слать по почте pê postê şan-

dir; ехать по железной доро-ге ser tiya hesin çûn; 9. (при обозначении времени) bi, li; her; по средам li tojê çarşemê; по утр-ам sibê-sibê, her sibê; по выход-ным дням bi tojê hêşabûnê; 10. (в области, в сфере чего-л.); он врач по специальности rêçê wî hêkimkirinîye; исследование по физике Izbâtîkirina li fizîkaêda; 11. (в отношении чего-л., на ос-новании каких-л. признаков) bi; дешёвый по цене bi bihaê erzan; младший по возрасту yé biçûk; лучший по качеству yé xaz; 12. (после чего-л.) raşî; по окон-чании работы raşî kutakirina xe-batê; по истечении срока raşî we-dederba; bûnê; 13. (для, с целью) bona; мероприятие по борьбе с грызунами şuxalkarî bona şer-kinê miqahilî mişka; кампания по выборам wedê bijartinê; 14. (в разделительном значении при указании последовательности): по лодке в день тоjê kevçîkî; по десять рублей за метр serê mètre deh manî, mêtrek deh ma-nale; по часу ежедневно herroj sehêtkê; \diamond скучать по сыну der-heqa kirda mitale kirin; по ру-камî *разг.* dest bi destî; по одному yek-yek.

побавреть *слв.* *см.* багроветь.
 побаваться *несов.* *разг.* hine-kt tirsîyan (xaf kişandin); я егô — юсь ez hinekî ji wî ditirsim.
 побавлять *несов.* *разг.* hinekî çîyan.

побег I *ж.* (бегство) rev *ж.*, bez *ж.*, revîn *ж.*, bezîn *ж.*; qa-şaxbûn *ж.* (дезертство).

побег II *ж.* (росток) çîqil *ж.*
 побейда *ж.* altindarî *ж.*, pî-ro-zî *ж.*; pêşdaçûn *ж.* (yûnex); — социализма altindarîya sosya-lîzme; вернуться с — дой bi pî-ro-zî vegetîyan; одержать — ay alt kirin.

победитель *ж.* altindar *ж.*, pî-rozmenê *ж.*

победить *сов.* *см.* побеждать.

победный *прил.* уё алтнда-
гйуё, уё пгозгйуё.
победоносный *прил.* уё пи-
гозгйуё, уё алтндаргйуё; — *ая* пр-
ма ескерё пгозгйуё; — *оо* лё-
нинские зныма белгаца алтнда-
гйуё лёнргйуё.
побежать *сов.* 1. см. бёгать,
бежать; 2. (начать бежать) be-
zîn dest pêkirin.
побеждать, победить *alt* kirin,
pîtoz bûin.
побеждённый *прил.* уё алтбûи.
победить *сов.* см. бёлеть.
побелить *сов.* см. белить.
побережье *с.* devê bere (моря);
devê çem (реки).
побеспокоить *сов.* см. беспо-
коить 1, 3.
побеспокоиться *сов.* см. беспо-
коиться 2.
побивать, побить (побеждать)
alt kirin; — рекорд rekord zêde
kirin (bîlind kirin).
побираться *несов.* разг. razs
(gesci) kirin.
побить *сов.* 1. см. бить; 2. (одо-
же, граде) kutan, lêdan.
побиться *сов.* см. биться.
поблагодарить *сов.* см. благо-
дарить.
поблázка *ж.* разг. serca berdan.
поблázность *сов.* см. блéзнеть.
поблázный *прил.* уё çilmezî, уё
teşkekî (блэдный).
поблázнуть *сов.* см. блéкнуть.
поблизости *нареч.* pêzikî, kê-
leka, pêzikarîya.
побой *м.* derb *ж.*; канонить
— derb daîn, kutan, lêdan.
побольше (граннит, ст. от
большой) zêdetir, zef; daha zêde
(ещё больше); mezîntir (по возра-
сту).
побойще *с.* çer *м.*, lîhevîstîn
ж., hevdaîn *ж.*
по-большевистски *нареч.* bi
balşevçikî.
поборник *м.* çeravan *м.*; teref-
dar *м.*, rîştovan *ж.* (сторонник).
поборить *сов.* 1. спорт. аве-
çin erde; он — *а* зтого борца

ewî ew guleşgr avête erde; 2. ле-
рен. (одолен) zor daîn (kirin).
поборы *м.* berevkirin *ж.*, tor-
kirin *ж.*
побочный *прил.* уё zêde, уё
serga.
побойться *сов.* tirsuyan, xof kj-
şandin; curet nekirin (не осме-
литься).
побрататься *сов.* см. братать-
ся.
по-братски *нареч.* biratî, po-
lita (çawa ku) birat.
побрызгать *сов.* см. брызгать.
побрыз(ся) *сов.* см. брыз(ся).
побросать *сов.* {virda-wêda} avê-
tin, bela kirin; teşandin (рассы-
пав).
побрызгать *сов.* peşîqandin, te-
şandin.
побудительный *прил.* уё daîn
kirinê, уё daîn qedandinê.
побудить *сов.* см. побуждать.
побуждать, побудить daîn ki-
rinê, daîn qedandinê; pînc ki-
tin (подстрекала).
побуждение *с.* (мотив) sebeb
ж., hîlan *ж.*
побуреть *сов.* см. буреть.
побывать *сов.* çûin, bûin; — в
Крымъ li Kırımê bûin, çûin li
Kırımê.
побыважа *ж.* разг. hesabûn *ж.*,
gehêlbûin *ж.*, mênabûin *ж.*
повадн"ться *сов.* edet kirin; он
— *лся* ходить в лес çûin nav tîşe
(çûina li tîşe) ewî xwera kirîye
edet.
повалить *сов.* см. валить 1, 3.
повалиться *сов.* см. валиться.
повальный *прил.* уё tevçûyû,
уё bicarekeva, уё rêda, уё to-
merî.
повар *м.* kevanî *м.*, aşrex *м.*
поваренный *прил.*: — *ая* соль
xwêa hîr (berê, xwerinê).
повариха *ж.* kevanî *ж.*, jîna
aşrex.
по-вашему *нареч.* 1. (по вашему
мнению) bi aqilê (bi nêta, bi fikîra)
we; 2. (по вашему совету) bi çî-
reta we; 3. (по вашему желанию)

bi rizadîliya (bi xwestina, bi he-
wasa, bi arzuîyê) we.
поведать *сов.* уст. golin, şiro
yekirin.
поведёние *с.* hîceket *ж.*, xeiset
ж.; edet *м.* (привычка).
повезти *сов.* см. везти.
повелевать *несов.* 1. уст. (при-
казывать) hukum (emir) kirin; 2.
(управлять) serwerî (idare) ki-
rin; 3. (заставлять) teşdûr ki-
rin, daîn ser.
повелёние *с.* hukum *м.*, fer-
man *ж.*, emir *м.*
повелитель *м.* hakim *м.*, emir *м.*,
fermandar *м.*; hukumdar *м.* (вла-
ститель).
повелительный *прил.* уё emir-
kirinê; уё hukumdarîyê; — *оо* на-
клонёние грам. teherê fermanîyê.
повенчать *сов.* см. венчать 2.
повенчаться *сов.* см. венчать-
ся.
повергать, повергнуть 1. (сао-
лить) avêtin, quoz kirin; 2. ле-
рен. [tey] kirin; — в печаль dil-
xet kirin.
повергнуть *сов.* см. повергать.
поверенный *м.*: — *а* делах çî-
retkar *м.*, vekîlê şuxula.
поверить 1 *сов.* см. вернуть.
поверить 1) *сов.* см. поверять.
поверка *ж.* 1. (проверка) teş-
tînkirin *ж.*; navhildan *ж.*
повернуть *сов.* см. поворачи-
вать (ся).
поверх *предлог* serda, ser.
поверхностно *нареч.* serga, li
serava.
поверхностный *прил.* уё ser-
ga, уё serava, уё sivik; — *оо* ра-
жение bigîndarbûina sivik; — *ое*
знания zandariya serava.
поверхность *ж.* rû *м.*; — *оо*
мля rûyê erde.
поверье *с.* pezer *ж.*
поверять, поверить (доверять)
şîpartin, teslîm kirin.
повеселеть *сов.* ça (dîlşa) bûin.
повесить *сов.* см. вешать 1, 3.
повеситься *сов.* см. вешаться.

повествование *с.* golîn *ж.*, şî-
rovekirin *ж.*, serhatî *ж.*, qise-
kirin *ж.*
повествовать *несов.* şiro vekî-
rin, serhatî golin, q'ê kirin.
повестка *сов.* см. пестя 1, 3, 3.
повестка *ж.* teklîfname *ж.*, ku-
xza elameîiyê; ♀ — *дня* [собрá-
ния] rojname civatê.
повесть *ж.* hekayat *ж.*, nûvel *ж.*
повешен *не с.* dardakirin *ж.*,
berdarkirin *ж.*; приговорить *к*
— *ю* bi dardakirinê qirac kirin,
qirac kirin ku dardakin.
повешенный *прил.* 1. уё darda-
kirî; 2. *а* экан, суц. *м.* merîyê
dardakiri.
повивальный *прил.*: — *ая* бáb-
жа pîrka zarê.
повидать *сов.* razs. dîlin, sertê-
dan, nihûrin.
повидаться *сов.* см. видаться.
по-видимому *нареч.* см. qef,
dibe, gelo, té xwuyanê.
повианность *ж.* qulix *ж.*, we-
zîfe *ж.*, bûrag *м.*; вóинская —
quîixa (wezîla) eskerîyê.
повинный *прил.* уё gunehkar;
быть — *ым* в чём-*а* li tiştekîda
gunehkar bûin; ♀ явиться с — *ой*,
принести — *ую* çawa ku gunehkar
hatin, xwe gunehkar hesab kirin.
повиноваться *несов.* gur (itac)
kirin.
повиновение *с.* itaetkirin *ж.*,
gurkirin *ж.*
повисать, повиснуть darda bû-
in, dalîqîyan; ♀ — в вóздухе
dêlzbat (bêesas) bûin.
повиснуть *сов.* см. повисать.
повлázть *сов.* см. влázть.
пово"д *м.* selêb *ж.*, muni *ж.*,
baîs *ж.*; дать — rû daîn; sebeb
bûin (быть причиной); без вóй-
кого — *да* çiyê beleseseb, bêmenî;
по какому — *ду?* çîta?, hona çî?,
seva çî?; ♀ по — *ду...* derhejê...
повоз *м.* (у лизин) dizgîn
ж.; натянуть — *оо*ва dizgîn ki-
şandin; ♀ ндтй на — *оо*у у кого-*л.*
bin qotê kesekîda bûin, pêka ke-
sekîda çûin.

поводья *см.* піввод II.
 повозка *ж.* egebe *ж.*
 поворачивать, повернуть I. zivirandin, badan; — голову serî zivirandin; 2. (свёртывать) rêçandin, zivirandin; — направо bi destê rast zivirandin.
 поворачиваться, повернуться fililîn, zivirîn, berê xwe dain; — спиной piştê xwe dain.
 поворот *м.* I. (действие) vegiryan *ж.*; 2. (место поворота) çiyane *ж.*, çiyê zivirandinê; 3. перек. veguhastin *ж.*
 поворотный *прил.* yê zivirandinê, yê veguhastinê; — пункт piqitka veguhastinê.
 повредить *сов. см.* попреждать, вредить.
 попреждать, повредить şikêpanandin (ломать); xirab kirin (портить); zetar dain (наносит вред, ущерб).
 повреждение *с.* I. (действие) şikêpanandin *ж.* (поломка); xirabkirin *ж.* (порча); zetar dain *ж.* (нанесение ущерба); 2. şikêstin *ж.* (поломка); zetar *ж.*, ziyân *ж.* (вред, ущерб); seqetbûn *ж.* (болезнь).
 временный *сов.* sebr kirin, sekiîn; hivi bûn (подождать).
 временный *прил.* yê wede-wede; — ая оплата heq daina wede-wede; — ая работа xebata wede-wede (wedeî).
 повседневный *прил.* yê herrojê, yê roj bi roj; yê hertim (постоянный).
 повсеместно *нареч.* li her dera, li her çiya.
 повсеместный *прил.* yê li her çiya, yê li her dera.
 повстанец *м.* îsyancî *м.*, qiyamçî *м.*
 повстанческий *прил.* yê îsyane, yê qiyamê; — комитет komitêa îsyane.
 повстречать *сов. разг.* rast hatin; dîtin (увидеть).
 повстречаться *сов. разг.* rastî hev hatin; hev dîtin (увидеться).

повсюду *нареч.* li her dera, li her çiya, li her yêra.
 повторение *с.* I. (действие) têkrarkirin *ж.*, wekilandin *ж.*; 2. (повторяющееся место) çiyê lê wekilandinê.
 повторить(ся) *сов. см.* повтoрять(ся).
 повторный *прил.* yê wekilandinê, yê têkrarkirinê, yê careke maln; yê teze (новый).
 повторять, повторить I. wekilandin; careke maln gotin (еще раз говорить); careke maln kirin (еще раз сделать); 2. (возобновлять в памяти) wekilandin, anîn bira xwe, ezber kirin; — урбк ders ezber kirin.
 повторяться, повториться lêkrag bûn, hatin wekilandinê; teze bûn (заново).
 повысить(ся) *сов. см.* повышать(ся).
 повышать, повысить I. *прям.*, *перек.* bilind kirin; zêde kirin (увеличивать); — свой голос dengê xwe bilind kirin; — цены bîha zêde kirin; 2. (в должности и т. п.) mezîn kirin, bilind kirin.
 повышаться, повыситься *прям.*, *перек.* bilind bûn; zêde bûn (увеличиваться).
 повышение *с.* I. (по гл. повышать) bilindkirin *ж.*; mezinkirîn *ж.* (в должности); zêdekirin *ж.* (увеличение); 2. (по гл. повышаться) bilindbûn *ж.*; zêdebûn *ж.*; — температуры bilindbûna germê.
 повышенный *прич., прил.* yê zêdekiri, yê bilindkiri; — план plana zêdekiri; план, — в два раза plana ku bi du cara hatîye zêdekirinê.
 связать *сов. см.* связывать.
 связка *ж.* I. (бичил) bend *ж.*, laşika girêdanê; 2. (нарукавная и т. п.) milik *ж.*
 связывать, связать girêdan, rêçandin.
 гадать *сов. см.* гадать I.

поганый *прил. разг.* yê pîs, yê mirdar, yê qirêj, yê nerak.
 погасать, погаснуть temirta, véslyan.
 погасить *сов. см.* погашать, гасить.
 погаснуть *сов. см.* погасать.
 погашать, погасить vésandin, temirandin.
 погашение *с.* temirandin *ж.*, vésandin *ж.*; — задолженности temirandina (rastkirina) deyn.
 погибать, погибнуть qir bûn (hatin); mirin (умирать).
 погибнуть *сов. см.* погибать, гáбнуть.
 поглядеть *сов. см.* глядеть 2.
 поглядеть *сов. см.* поглотать.
 поглотать, поглотить I. (следать) daqurçandin, xwerin; 2. (опитывать) hilçinîn xwe; 3. (трапиться) hilçinîn xwe; 3. (трапиться) zeibûn *ж.*, hildan *ж.*
 поглотенный *прич., прил.* yê mijîrbûî, yê rêdaketî; быть — мм работой li xebatêda mijîr bûn, li xebatêda ketin.
 поглупеть *сов. см.* глупеть.
 поглядеть(ся) *сов. см.* глядеть(ся).
 поглядывать *несов.* I. (на кого-л., что-л.) lêniherandin; 2. *разг.* (за кем-л., чем-л.) miqat bûn, çev lêbûn.
 погнаться *сов. см.* гнаться.
 погнуть *сов.* tewandin, tewixandin.
 погнушаться *сов. см.* гнушаться.
 поговаривать *несов.* gotin, xebardan, gilî kirin; — ют, что... dibêjin wekî ku...
 поговорить *сов. см.* говорить.
 поговорка *ж.* mesel *ж.*, soz *ж.*
 погода *ж.* hewa *ж.*, roj *ж.*: мягкая — hewa nerm; дождливая — roja baranê.

поголовно *нареч.* pêda, tomerî, bicarekêva; temamî (полностью).
 поголовный *прил.* yê bicarekêva, yê pêda, yê tomerî.
 поголовье *с.* kerî *м.*, sûrl *м.*; — скотê kerîyê heîwanet.
 погон *м.* sermîl *ж.*
 погонщик *м.* gavan *ж.*; — лошадей gavanê husra; — верблюдов gavanê deva.
 погоня *ж.* I. (преследование) peiketîn *ж.*, dûketîn *ж.*; 2. (преследующий) peiketî *м.*, dûketî *ж.*
 погонять *несов.* I. (напр. лошадей) bezandin, dain bezandinê; 2. (таропить) lez kirin, dain lezê, lezandin.
 погорелец *ж.* metîyê malşewitî.
 погореть *сов. разг.* malşewitî bûn.
 погорячиться *сов. см.* горячиться.
 погост *м.* yet. mezela gund; снестî на — çel kirin, defn kirin.
 пограничник *м.* eskerê ser çîpor.
 пограничный *прил.* yê ser çîpor; — город şîherê ser çîpor; — инцидент qezîya ser çîpor; — ая застава qerewiliya ser çîpor.
 погреб *м.* koç *ж.*; embar *ж.* (клад); пороховый — embara barûtê.
 погребальный *прил.* yê çelkirinê, yê defnkirinê, yê cinîyaz-çelkirinê.
 погребать, погребсти veşartin, defn (çel) kirin.
 погребение *с.* veşartin *ж.*, çelkirin *ж.*, defnkirin *ж.*
 погрестî *сов. см.* погребать.
 погрешность *ж.* şaşî *ж.*, xeîa *ж.* (ошибка); yanîştî *ж.*, quşê *ж.* (порок); допустить — şaşî kirin, yanîştî kirin.
 погром *ж.* hucûma qelaşîyê.
 погружать, погрузить (на что-либо) dahîştin, kirin têda; — в воду kirin (dahîştin) avê.

погружаться, погрузиться в разн. знач. ketin, çûn hundur; batmış bûin (напр. о судне); mi-jûl bûin (предаваться чему-л.); — в воду ketin bin avê, avêda çûn xwarê; — с головой (по что-л.) bi seriva çûn hundur; — в размышления ketin mitala, погрузить I сов. см. грузить, погрузить II сов. см. погружать.

погрузиться I сов. см. грузить-ся.

погрузиться II сов. см. погружаться.

погруз: ка ж. barkirin ж.; провозить — ку даin barkirinê.

погрязать, погрязнуть têda maîn.

погрязнуть сов. см. погрязать.

погубить сов. см. губить.

под I м. (печи) binê sobê, bin ж.

под II предлог 1. в разн. знач. bin, binda; под деревом bin darêda; под дождем bin baranê; под огнем bin agir; под председательством bin (bi) serweriya; под руководством bi serweriya, bi rehberiya; взять под руку ketin bin mita; поставять под стол danin bin teixê; положить под скатерть danin bin destexanê; под водой bin avêda, bin avê; 2. (возле) kuleka, pêzikatiya, bilalaga; под горой binatara çiyê; под Москвой binatara Moskvaê; может передаваться предложом li ...êda; в битве под Полтавой li şerê têza Poltavaêda; 3. (для обозначения времени, возраста) pêzikatiya; berihinga, pêşberî, pêşiya (накануне); под вечер pêzikatiya (berî) êvarê; под утро berhanga sibê; ему пол сорок [лет] ew pêzikatiya çil salîyê; под Новый год pêzikatiya Serê salê; 4. (вследствие чего-л., от чего-л.) bi, bi saza, bi sebebiya; под влиянием гнева bi sebebiya bêrsûbûnê; под действием дождя bi sebebiya baranê; 5. (зачем-л., для чего-л.) bona, bin;

площадь под кукурузой deşta kûkûrûzê; здание здания под школой avaf kirine mekteb, avaf bona mektebê girtin; 6. (в со-протождении, при) bi, tev; под аэродисменты bi deslihevxiştî-pê; танцы под оркестр teqs bi sazbanda; 7. (наподобие) notila, mîna; обработать под мрамор notila mermer çêkirin; 8. (под обеспечение) bi; выдать деньги под расписку bi îbarname rege daîn; < под названием... bi na-ve...; под носом у кого-л. разг. ber çevê (ber bevilê) kesekî, pêzikatiya kesekî; под замком bin kilîtê, bin çiflêda, dadai; под арестом girtî, mehbekirî, girtinîyê-da.

подавальница ж. (в столовой) jina pêşxizmetî.

подавать, подать I. daîn, anîn; teqdîm kirin (предпочитая); — заявление erze daîn; — повод sebeb bûin, rû dan; — совет şîret kirin; — знак elamet (nişan) kirin; — помощь komek daîn, alî-karî kirin; — команду emir kirin, ferman daîn; — ружью dest daîn; — пример [mesel] nişan kirin; 2. (на стол) sulre rast kirin; — обед xwerin anîn; 3. (под-водить) anîn, kişandin ber, daîn ber; — автомобиль avtomobil da-în ber; 4. спорт. daîn, rast kirin ser; — мяч top daîn; 5. (пред-ставлять) daîn; — жалобу şî-kîyat kirin; < — в отставку destê xwe ji şuxul kişandin; — голос dengê xwe kirin; — признаки жизни hê sax bûn, elameliyê jîninê daîn; — наде-жды امید daîn.

подаваться, податься I. (дви-гаться) xwe ... daîn; — вперед xwe pêşda daîn; — назад xwe şûnda daîn; 2. разг. (уступить) qail (razî) bûn, barîşîn.

подавить сов. см. подавлять.

подавиться сов. см. давиться 2.

подавление с. guvaştin ж., pê-şekirin ж., tepisandin ж., şî-

dandin ж., daîn ser, helçiqan-din ж.

подавленность ж. dillengî ж. (грусть); piçşûbûn ж. (мрач-ность); bêkêlî ж. (плохое на-строение).

подавленный I. прич. (заглу-щенный) yê kerkirî; 2. прич. yê bêkêlî (в плохом настроении); yê dilteng (грустный); yê piçşûkî (мрачный).

подавлять, подавить I. (напр. мятеж) guvaştin, pêşekirin, tepisandin, helçiqandin; 2. перен. (угнетать) dilteng kirin.

подавляющий прич.: — сс большинство nivê zefî.

подавно нареч. разг. miqîm.

подагра ж. мед. pişres ж.

подальщик (сравнит. ст. от дальше) deha dâr, dârtir.

подарить сов. см. дарить 1.

подарок м. xelat ж., pêşkêş ж., baxşîş ж.; eîdî ж. (празднич-ный).

податель м. hamil ж.; — этого письма hamilê yê namê.

податливый прич. yê çûncim, yê hêsa, yê milûk.

подать ж. ист. vêrgî ж., ta-lîyêl ж., bac ж., bêgar ж.; взимать — vêrgî hildan; вносить — vêrgî daîn.

подать(ся) сов. см. подавать (-ся).

подача ж. daîn ж.; — голоса dengdaîn ж.

подачка ж. 1. (кусочек еды) pirtîyê xwerinê; 2. (милостыня) patş ж., tesa ж.

подачанье с. patş ж., tesa ж.

подбавить сов. см. подбавлять.

подбавлять, подбавить [serda] zêde kirin, îlave kirin.

подбегать, подбежать bezîn cem..., revîn bal...; nêzik bûn (приближаться).

подбежать сов. см. подбегать.

подбивать, подбить I. (при-ключивать скizzу) jêrê xistin; 2. (подшивать) hundurda dirû-tin; 3. kuştin (убивать); şikê-

handin, xirab kirin (напр. само-лет, танк); 4. перен. разг. (под-стрекать) pînc kirin, pavtêdan.

подбирать, подобрать 1. (со-бирать, поднимать) top (be-tev) kirin, daîn hev; 2. (выби-рать) bijartin.

подбираться, подобраться top (be-tev) bûin.

подбитый прич., прич.: — ветром разг. (о недостаточно теплой верхней одежде) yê sar, yê hêstiar.

подбить сов. см. подбивать.

подбодрить сов. см. подбод-рять.

подбодрять, подбодрить hilan daîn; curet (dil) daîn (внушать решительность); qewet daîn (да-вать силы).

подбор м. 1. (действие) bijar-tin ж., tor kirin ж.; 2. (собрание, ассортимент) cem ж., kom ж., deste ж., asortiman ж.; 3. (со-става) bijartin ж.; < как на — yê zefî baş.

подбородок м. çene ж., binçe-pe ж.

подбрасывать, подбросить 1. (сверху) hilavêtin; 2. (под) avêtin jêrê, avêtin bin; 3. (добавлять) zêde kirin; 4. (тайком) binalî (tele-tel, dizikava) avêtin.

подбросить сов. см. подбрасывать.

подвал I. м. (погреб) koxê bin erdê; 2. (в газете) miqala jêrîne rojnameî.

подвальный прич. yê biner-dê; — с помещенке odâ binerdê.

подведение с.: — итогов serce-сетkirin ж., xulase hesab kirin; — базы esaskirin ж.; — фунда-мента danina bin (binîyat, esas).

подведомственный прич. yê bindestî, yê bin bendurê.

подвести сов. см. подвозить.

подвергать, подвергнуть... ki-ryn, daîn ...; — мучениям daîn ce-zaretê, bicandin; — осмотру ni-herandin; — испытанию daîn çêribandinê; — критике tenqîd

kirin; — сомнѣнню şik birin, bawer nekirin; — опасности daın xoşe.

подвергаться, подвергнуться hatin... kirinê; ... bufn; — нападенію hatin hücumkirinê; — наказанію hatin cezaretkirinê; — критике tenqid bûn, hatin tenqidkirinê.

подвергнуться(ся) сов. см. подвергаться(ся).

подверженный прич. (чему-л.) yê hêsa rêdikeve.

подвернуться сов. см. подвергаться.

подвертываться, подвернуть(ся) 1. (о ноге) xar bûn; 2. разг. (об удобном случае) mesal dîtin; 3. (закрыть — напр. о платье) qet bûn.

повѣсить сов. см. повѣшивать.

повесной прич. yê dardakirî, yê daliqîyal.

повести сов. см. подводять.

повѣшкватъ, повѣснить darda (berdar) kirin, daliqandin.

повѣсть ж. kirinê ж., mîrxasî ж.; egrîî ж. (героическое); совершить — mîrxasî kirin.

подвѣгать, подвѣнуть: — ближе nêzik kirin; — дальше rêşda dafn, dîr xistin; — вперед rêşda dafn; — назад raşda dafn.

подвигаться, подвигнуться: — ближе nêzik bûn; — дальше rêşda hatin, dîr ketin; — вперед rêşda hatin; — назад raşda hatin.

подвижной прич. 1. (передвижной) yê çûn-hatinê, yê gerê, yê şiyarî, yê herekatê; — ая цель lişana çûn-hatinê; 2. перен. (живой, энергичный) yê serkwe, yê jîr; — ребёнок zara serkwe.

подвизаться несов. книжн. şuxî (qulix) kirin.

подвинуть(ся) сов. см. подвигать(ся).

подвластный прич. yê bîndest, yê rêvagirêdaî, yê bin diwane, yê bin bendûrê.

подвода ж. erebe ж.

подводить, подвести 1. (приводить) anîn, nêzik kirin; 2. (по до что-л.) danin, binî danîn, danîn binî; 3. (сооружать) kişandin, birin, çekirin; — фундамент binyat çekirin; — железнодорожную ветку çiqilê rîya hesin kişandin (çekirin); 4. перен. разг. çirax (rezil) kirin (ставить в неловкое положение); xarandin (обманывать); 5. (красить — глаза и т. п.) çekirin, reng (derman) kirin; sor kirin (суды); ♦ — под соответствующее правило anîn ser hîmê lazim, danîn ser dereceke lazimî; — итёр sercemet kirin, xulase hesab kirin.

подводный прич. yê binavê, yê binê berê; — ая лодка gemfya binê berê; — камень kevîrê binavê.

подво́з м. anîn ж.; — оwoцѣй anîna rîncara.

подвозить, подвезти 1. (возить) birin; 2. (привозить) anîn.

подво́зный прич. yê heyat hesabkirinê, yê heyat-heyat.

подворогня ж. fireiya derge.

подво́х м. разг. xarandin ж. (обман); hîle м., miixeletî ж. (коварство).

подвязать сов. см. подвязывать.

подвязка ж. 1. (действие) [pêva]girêdan ж.; 2. (для чулок) belê gora, bengore ж.

пода́вязывать, подв́язать [pêva] girêdan.

подги́бать, подогну́ть qet kirin, rêşandin.

подглядѣть сов. см. подглядывать.

подглядывать, подглядеть te-le-jel nihêrandin, dîtin, binallî tetselî kirin, binva dina xwe dafn.

подговаривать, подговорить rînc kirin, pavêdan.

подговорить сов. см. подговаривать.

подго́лосок м. перен. xulam м., qûl м.

подгонять, подогнать 1. (торопить) lez ajotin, lezandin; 2. перен. разг. (приспосабливать) angorî hev kirin.

подгорѣть, подгорѣть şewitîn; хлеб — ёл nap şewitî.

подгорѣть сов. см. подгорать.

подготовительный прич. yê hazirkirinê, yê tivdarekdîtinê.

подготавливать, подготовить 1. (приготавливать) hazir kirin, tivdarek dîtin; 2. (обучать) hîn (hazir) kirin, dafn telimê; ♦ — почау el hazir kirin, tivdarek dîtin.

подготавливаться, подготавливаться 1. (приготавливаться) hazir bûn, tivdarek dîtin, xwe hazir kirin; 2. (обучаться) hîn (hazir) bûn.

подготовить(ся) сов. см. подготавливать(ся).

подготовка ж. 1. (действие) hazirkirin ж.; артиллерийская — hazirkirina torhanê; огневая — hazirkirina agir; 2. (запас знаний) hînbûn ж., hazirbûn ж.; 3. (обучение) hînkirin ж., telimkirin ж.; — кадры hînkirina kadra; военная — 1) (подготовленность) hazirbûna eskeriyê; 2) (обучение) hînbûna (telima) eskeriyê.

подготовленность ж. hazirbûn ж.

подготовленный прич. 1. (по сл. подготавливать) yê hazirkirî; — читатель xwendkarê hazirkirî; 2. (по сл. подготавливаться) yê hazirbûî; быть хорошо — nim rind hazir bûn.

подда́ваться, подда́ться 1. (не сдержатъ напорн) zêft nekirin, 2. (слабеть) xwe zêft nekirin, sist bûn; 3. (соглашаться, уступать) razî (qafî, qebûl) bûn; ♦ не — ётса описанію паê gotinê (şirovekirinê).

подда́кнуть, подда́кнуть разг. «eтê» («beje») gotin.

подда́кнуть сов. см. подда́книвать.

подданный м. liqare м., mertye rîate.

подданство с. liqarettî ж., rîate-tî ж.

подда́ться сов. см. подда́вать(ся).

поддѣлать сов. см. поддѣлывать.

поддѣлка ж. 1. (действие) qelr-çekirin ж.; 2. (предмет) tiştê qelr (perast).

поддѣлывать, поддѣлать qelr çekirin.

поддѣльный прич. yê qelr, yê perast, yê nexas, yê çekirî.

поддержаніе с. xwekirin ж.; — порядка xwekirina tertîbê; — здоровья xwekirina sehatê (selametiyê).

поддержать сов. см. поддерживать.

поддерживать, поддержать 1. (предохранять от падения) xwekirin; 2. (отстаивать) pişt girtin, xwekirin; 3. (оказывать помощь) alikarî (piştovanî) kirin, komek dafn.

поддержка ж. 1. (помощь, содействие) komek ж., alikarî ж.; 2. (защита) piştgirtin ж., xwekirin ж.

поддѣйствовать сов. см. дѣйствовать 2, 3.

подѣла́ть сов. разг.: ничего не — ешь llac tune, tiştekt nekari biki.

поделайть сов. см. делить.

поделаться сов. см. делиться 3.

поделом нареч. разг.: — тебê teta usaî rake; — ему wîra usaî lazime.

подѣлывать несов. разг.: что — аешь? çî dikî?; что — аете? çî dikin?

подѣнный прич.: — ая плата rojheq м., mizda roj bî roj; — ая работа rojhebat ж.

подѣнщик м. palê rojkar (rojheq).

подѣржанный прич. yê kevîn, yê kevinbûn.

подѣржать сов. girtin.

подниматься, подняться 1. (встать) rabûn; — с места ji eî rabûn; 2. (взойти, взлетать вверх) bilind bûn, şûn joş; 3. (напр. в гору) quloz (bilind) bûn, hilkişuyan; 4. (востановиться) kirin, rabûn, qiyat daxistin; 5. перен. (увеличиваться) zêde bûn; 6. (повышаться — об уровне) bilind bûn, rabûn; вода в реке поднялась av li çemda rabû; тесто —ается hevîr radibe, hevîr bilind dibe (tiş dibe); 7. перен. (налагается) rast (bilind) bûn; 8. перен. (возникать) rabûn, çebûn, hatin segî, pêşda hatin; —ается вопрбе о... pirs derheqa ... pêşda hat; — с постели 1) (просыпаться) huşyar bûn; 2) (выздоровливает) çene bûn.

подножка ж. (экипажа и т. п.) perdewana (pêrelîka) erebê.

подножный прил.; — хорм hêşlatiya çêrê, degra hetwanet.

подножие с.; — горы binataga (alçaxîya) çiyê.

поднос м. sint ж., bolme ж.

подносить, поднести (дарить) bahzandin, xelat kirin, daîn ber.

подношение с. xelat ж., pês-kêş ж.

поднятие с. 1. bilindkirin ж.; 2. перен. (повышение) hilbirandin ж., zêdebûn ж.; 3. (флага и т. п.) bilindkirin ж., hilbirandin ж.

поднять(ся) сов. см. поднимать(ся).

подобать несов.; как —ет çawa ku lazîme; так не —ет поступать usa kirin nelaîqe, kirina na laîq bûn.

подобаящий прил., прил. уê laîq, уê çawa ku lazîme; — тон dengê laîq; —е место elyê laîq; —им образом çawa ku lazîme.

подобно нареч. potîla, mîna, weke; — мне potîla (mîna) min, подобный прил. уê potîla, уê mîna, уê weke, уê angori; не видно ничего —ого tiştê usa mîn

tusaga pedîlîbû; — ничего —ого razê, tiştê usa tuneiye.

подобрать(ся) сов. см. подобрать(ся).

подобреть сов. см. добреть 1.

подогнать сов. см. подгонять.

подогнуть см. см. подгибать.

подогреть, подогреть 1. germ kirin, kelandin; 2. перен. (разжигать) agir dadan, agir dadat kirin, navtedan.

подогреть сов. см. подогревать.

пододвигать, пододвигнуть пезîk kirin, pêşda kişandin.

пододвигаться, пододвигнуться пезîk bûn, pêşda hatin.

пододвинуть(ся) сов. см. пододвигать(ся).

подолжить сов. hvîvîye sekînin, sebr kirin; —дй! (постой) sebr kel, bisekîne!

подозвать сов. см. подзывать.

подозревать несов. şik birin.

подозренье с. şikbirin ж.

подозрительный прил. 1. (выявляющий подозрение) уê şikbirîne; —ая личность meriyê şikbirîne; 2. (относящийся к подозреваемому) уê şikbirî.

повоить сов. см. доить.

подойник м. derdana bona şîr, çasika bona doîne.

подойти сов. см. подходить.

подоконник м. bilê pencere.

подол м. pêşe ж.

подолгу нареч. rîgwext, xel.

подолки мн. 1. torê ж., binê м.; 2. перен. meriyê miqabilî cîmetê.

подолечный прил. уê bona xwelkirinê, уê miqabîlîne; —ая территория полт. уêga bona xwelkirinê.

подолёха ж. sebeb ж., bafs ж.

подорвать сов. см. подрывать 1.

подорожать сов. biha (pîrqîmet) bûn.

подрожник м бот. belghevêz ж.

подослать сов. см. подсылать.

подоспеть сов. gihîştin, xwe pêra gîhandin, xwe gîhandin; — на

выручку bona xilaskirinê xwe pêra gîhandin.

подохнуть сов. см. подыхать.

подохнуть прил.; — налог таліyet (xerc) ji qazanê.

подышка ж. peniya solê; — ноги peniya ling; — горы binê (binataga) çiyê.

подыпать, подыпать кетин bin, hatin hesabkirinê; — под (абы...) вийяне кетин bin qolê (bin bendûga) (kesekî).

подыпать сов. см. подыпать.

подыпывать, подыпывать бирек kirin, birin (пилок); êge kirin (напильником).

подыпать сов. см. подыпывать.

подыпать(ся) сов. см. подыпывать(ся).

подышка ж. 1. pardarî ж., xwenivîsandin ж.; — на газету pardarîya gazêta (rojname); 2. (обязательство) взять —ку qol standin; дать —ку qol daîn.

подышная прил. уê pardarîye, уê nivîsandine.

подычник м. abone м.

подышивать, подышивать 1. (ставить подпись) qol kirin (danin); 2. (включать в число подписчиков) daîn nivîsandine.

подышивать, подышаться 1. (ставить подписи) qolê xwe danin; 2. (на что-л.) pardarî kirin, xwe nivîsandin.

подышь ж. qol м.; за —шью bi qolê.

подыпывать, подыпывать (bi sorakariye) pезîk bûn.

подыпать сов. см. подыпывать.

подыпывать м. serhengê dîda; уст. qatmaqam м.

подыпель с. 1. (подвал) koçê binerde; 2. перен. xebata binall, emelê mexlî (dizikava); загнивать — binall kirin; работать в — binallî xebat kirin.

подыпельный прил. уê binallî, уê mexlî, уê dizikava; —ая работа xebata mexlî; —ая типография peşîxala binallî (binîva).

подырка ж. binsitûn ж.

подысаться сов. см. подысываться.

подысывать, подысывать 1. см. подысываться; 2. (кого-л.) kember dora pişta (kesekî) girêdan.

подысываться, подысываться kember dora pişta xwe girêdan.

подырта ж. tenge ж.

подыргивать, подыргивать bazdan, quloz bûn.

подыргнуть сов. см. подыргивать.

подыскать, подыскать пезîk berdан.

подыстать сов. см. подыскать.

подытывать, подытывать 1. (деньги) (pêş) qazan kirin; 2. deha baş kirin (делать еще лучше); rast kirin (исправлять).

подытывать сов. см. подытывать.

подытывать с. çevdân ж., peî-şûn ж.

подыжать несов. peî şûn, çev dain.

подыделение с. 1. (действие) pare vekirin ж., teqşimkirin ж., belakirin ж.; 2. (часть, раздел) qismet ж., rag ж.; 3. воен. deste ж.

подыделывать(ся) сов. см. подыделывать(ся).

подыделывать, подыделывать teqşim kirin, pare vekirin, bela kirin.

подыделывать, подыделывать çare vebûn, teqşim bûn.

подымерять несов. nêt hebûn; textmîn kirin (предлагать).

подыстать, подыстать mezin bûn, gihîştin.

подыстающий прил., прил.; уê mezin dibe; —е поколение nesilê mezin dibe.

подыстать сов. см. подыстать.

подыстать сов. см. драться.

подызять, подызять birin, kurt (kin) kirin.

подызять сов. см. подызять.

подыбно нареч. (осторожно) ji hor alîyava.

подробность ж. tefsil ж.; вла-
даться в — ти pei hürika çüln
(ketin).
подробный прил. ye ji ber
alluyava, ye bilefsil; — ое описа-
ние şirovekirina bilefsil.
подросток м. sahil м., xori м.
подрыва ж. heval ж.
по-дружески нареч. hogirti,
pizmanî, hevalti.
подружиться сов. dostî (hogir-
î), pizmanî kirin.
подружиниваться, подружи-
ниться (о жаркы) qizmitş (sor)
bûn.
подружничаться сов. см. подру-
жиниваться.
подручный в знач. суц. м. ber-
destî м., alîkar м., komekdar м.
подры м. перен. tezîkirin ж.,
çiraxkirin ж., robetkirin ж.; —
авторитета bêqedirkirin ж., bê-
hurmetkirin ж., bêûmetkirin ж.,
rûreşkirin ж.
подрывать I, подорвать (взры-
вать) teqandin (ji hundurê).
подрывать II, подрыть binî-
va kolan, binva qil kirin.
подрышиный прил. I. воен. ye
teqandinê; 2. перен. ye ziyanka-
rîyê, ye xirabkarîyê; — ое дея-
тельность xebata xirabkarîyê.
подрыть сов. см. подрывать II.
подряд I нареч. serhev, peîhev,
serhevda, dêhev.
подряд II м. (контракт) pêl-
man ж., qirag ж., kontrakt ж.
подсаживать, посадить daîn
gûniştinê, şiyar kirin; — на ло-
шадь ser hespê şiyar kirin.
подсаживаться, подсесть (к
кому-л.) pêzîki (kûleka) (kesekî)
gûniştin.
подсвечник м. mîmdang ж.,
çiyê mîmpê.
подседельник м. bergîng ж.
подсесть сов. см. подсаживать-
ся.
подсказать сов. см. подсказы-
вать.
подсказывать, подсказать tele-
tel elamet kirin, dizikava goîin.

подскакать сов. см. подскаки-
вать I.
подскакивать I. сов. подска-
кать (верхом) bi şiyarî hatin; 2.
сов. подскокнать (подбежать) tez
hatin (pêzik bûn); 3. сов. под-
скокнать (подпрыгнуть) quloz bû-
in, eîda banzdan.
подскокнать сов. см. подскаки-
вать 2, 3.
подследственный прил. ye bin
sûdedê.
подслеповатый прил. ye nei-
serî kor.
подслуживаться, подслужить-
ся qulîxî kirin.
подслужиться сов. см. подслу-
живаться.
подслушивать сов. см. подслуши-
вать.
подслушивать, подслушать (te-
le-tel) guhdarî kirin, guh daln.
подсматривать, подсмотреть
binêri piherîn, tele-tel dîna xwe
daîn (tesellî kirin).
подсмеваться негов. (над кем-
либо, чем-л.) pêkenî kirin, serê
(kesekî) kenin.
подсмотреть сов. см. подсмá-
тривать.
подсмешник м. qalçîseka bin-
berfê.
подсобный прил. I. (вспомо-
гательный) ye alîkarîyê, ye ko-
mekdalîne; — ое хозяйство malhe-
bûla alîkarîyê; 2. (второстепен-
ный) ye neferz, ye deresa duda;
— оя работа xebata neferz, îşê
deresa duda.
подсовывать, подсунуть I. (по-
до что-л.) kutan bin; 2. (всоо-
вать незаметно) tele-tel kulan
hundur.
подсознательный прил. ye bê-
xetmê xwe, ye bêxîlyar.
подсолнечник м. gulbahar м.
подсохнуть сов. см. подсыхать.
подсопный с. разг. komek ж.,
alîkarî ж.; служить — ем hîm bû-
in, alîkarî kirin.
подставить сов. см. подстав-
лять.

подставка ж. kursî м., hîm м.,
binpaî м.
подставлять, подставить I. da-
nîn ber; 2. (ставить в замену)
guhastin, ewez kirin; — ножку
lîng avêlin ber.
подстанция ж. merkeza (ewîra)
helagelîyê.
подстегнуть I, II сов. см. под-
стегивать I, II.
подстегивать I, подстегнуть (за-
стегивать изнутри) ji hundur-
va rev xistin.
подстегивать II, подстегнуть I.
разг. (торопить) daîn lezê; 2.
(жмутю) qamçû kirin.
подстергать, подстеречь хве
teîandin, dizikava qerewilî kirin.
подстеречь сов. см. подстере-
гать.
подстылка ж. qisîl ж.
подстрекатель м. mîxenet м.;
agiravêj м. (поджигатель).
подстрекательство с. rîncîkirin
ж., navtêdan ж.; agiravêjî ж.
(разжигание).
подстрекать, подстрекнуть
rîncî kirin, navtêdan; agiravêjî
kirin (разжигать).
подстрекнуть сов. см. подстре-
кать.
подстреливать, подстрелить
kuştin, anîn xwarê.
подстрелять сов. см. подстре-
ливать.
подстригать, подстричь kur ki-
rin, jêkirin, birîn; — волосы por
kur kirin.
подстригаться, подстричься ro-
gê хве çêkirin.
подстричь(ся) сов. см. под-
стригать(ся).
подстрижник м. terçîma xeber
bi xeber, terçîma cîni.
подстрижный прил. ye eînf, ye
xebêr bi xeber; — перевод ter-
çîma xeber bi xeber.
подступ м. I. (действие и со-
стояние) pêzîkbûn ж.; 2. воен.
buhur м., rîya pêzîkbûnê.
подступать, подступить pêzîk
bûn.

подступить сов. см. подсту-
пать.
подступиться сов. разг.: х не-
мү не — ew nahêle pêzîktî wî
bin.
подсудимый в знач. суц. м.
юр. gupêkarê bin sûde.
подсудность ж. юр. hatin sûc-
debûnê.
подсудный прил. ye tê sûde-
kirinê, ye dîkeva bin sûde.
подсудок м. воен. qaba îşeka,
îşekdang ж.
подсунуть сов. см. подсовы-
вать.
подсунывать, подсунуть [nei-
serç] hişk kirin.
подсушить сов. см. подсуши-
вать.
подсчет м. hesabkirin ж.; —
голосов hesabkirina dengê.
подсчитать сов. см. подсчиты-
вать.
подсчитывать, подсчитывать he-
sab kirin.
подсылать, подслать dizikava
(tele-tel) şandin.
подсыхать, подсохнуть hişk
bûn, zîha bûn.
подталкивать, подтолкнуть I.
dev dan; 2. перен. all[karî]kirin,
komek daîn.
подтаскивать, подтащить pê-
zîk kişandin.
подтасовать сов. см. подтасо-
вывать.
подтасовка ж. tevhevîkirin ж.,
başqekirin ж.
подтасовывать, подтасовать
tevhev (başqe) kirin.
подтащить сов. см. подтаски-
вать.
подтвердить(ся) сов. см. под-
тверждать(ся).
подтверждать, подтверждать tes-
dîq (izbat) kirin.
подтверждаться, подтверждать-
ся hatin tesdîqkirinê, izbat bûn.
подтверждение с. I. (по гл. под-
тверждать) tesdîqkirin ж., iz-
batkirin ж.; в — черо-я bona
izbatkirina îştêkî; 2. (по гл.

подтверждаться) tesdiqbûln ж., izbalbûln ж.
 подготовить сов. см. подталкивать.
 подтягивать, подтянуть 1. (затягивать потуже) qaïm gîrêdan; 2. (натягивать хрепче) qaïm kîşandin; 3. (подмаскивать) pêzik kîşandin; 4. воен. (концентрировать) cîkî top kîrin, kîşandin, merkez kîrin; — войска esker berev kîrin; 5. (подпевать) (kilam) îvegerandin.
 подтягиваться, подтянуться 1. (сосредоточиваться) top bûln, hatin kîşandinê; 2. (приближаться) pêzik bûln; 3. спорт. hilpas bûln, hilkişayan; 4. перен. pêşda hatin.
 подтяжки мн. bendê şal.
 подтянуть(ся) сов. см. подтягивать(ся).
 подумать сов. 1. см. думаты; 2. (некоторое время) duşirtîş bûln, fikirîn.
 подумывать несог. (о ком-л., о чём-л.) kelin heîra (kesekî, tiştekî), duşirtîş bûln.
 подурнеть сов. см. дурнеть.
 подуть сов. см. дуть.
 подушка ж. belgî м., ballîş м., balîî ж.
 подушный прил.: — ая податыст, malîyetê serê merîkî (neferêkî).
 подухайм м. разг. merîyê şarîûs.
 подухаймство с. разг. şarîûstî ж.
 подхватить сов. см. подхватывать.
 подхватывать, подхватить 1. (поднимать) hildan; 2. (хватать) girtin; 3. перен. разг. hildan; — болезнь nexweşî hildan; 4. (поддерживать) alfkartî kîrin, piştî girtin, komek dan; 5. (подтягивать): — пёсино kilam dirêj kîrin.
 подхлестнуть сов. см. подхлестывать.
 подхлестывать, подхлестнуть qatşû kîrin.

подход м. 1. pêzikbûln ж. (действие); ciyê pêzikbûlnê (место); 2. перен. (умение, способ подойти) qaidê pêzikbûlnê, rê ж.; марксистский — qaidê (lenîberaldîna) marksiştîyê.
 подходить, подойти 1. (приближаться) pêzik bûln; — к лóму pêzikî avatî bûln; — к цёлю pêzikî meremê bûln; 2. berganberî hev (angorî hev, weke hev) bûln (соответствовать); kêr hatin (годиться); < — к конуу xilas (тепая) bûln; hatin serî (завершаться); — к вопросу pêzikî pit-sê bûln.
 подходящий прич., прил. yê ku kêr tê; yê lazîme (нужный).
 подчас нареч. разг. сага-сага.
 подчеркивать, подчеркнуть 1. jêrê xet kîşandin; 2. перен. îşare kîrin.
 подчеркнуть сов. см. подчеркивать.
 подчинённые с.: бытъ в — ни (у кого-л.) bin emrê (kesekîda) bûln, bin destê (kesekîda) bûln; держать в — ни (кого-л.) (kesekî) bindestî kîrin.
 подчинённый 1. прич., прил. yê bindestî, yê bin emirda; 2. — же в знач. сущ. мн. bindestî.
 подчинить(ся) сов. см. подчинять(ся).
 подчинять, подчинить kîrin bin destê хwe (emirê хwe, qolê хwe).
 подчиняться, подчиниться хwe bindestî kîrin, хwe kîrin bin qol (bin emir).
 подчинить сов. см. подчинять.
 подчищать, подчистить в разн. знач. temîz kîrin.
 подшивать, подшить rêva dirûtin.
 подшивка ж.: — газетî rojnamê beva dirûtl, baqa rojname.
 подшпник м. тех. yataq м.; шариковый — yataqê gulê.
 подшить сов. см. подшивать.
 подшутить сов. см. подшучивать.

подшучивать, подшутить (загидî (mesxere, henek) kîrin.
 подъезд м. buhur м., sîvder ж.
 подъезжать, подъехать 1. (приближаться) pêzik bûln; 2. разг. (заезжать) hatin.
 подъём м. 1. hilkişayan ж., bilindbûln ж. (полл. поднимать-ся); hilkişandin ж., bilindkîrin ж. (полл. поднимать); — флага bilindkîrina (hilkişandina) ber-gaqê; 2. (тяжестей) hilbirîn ж.; 3. (горы и т. п.) bewrar ж.; 4. перен. (рост, развитие) pêşdabîrin ж., pêşdaçûn ж.; 5. (воодушевление) hilandain ж. (действие); hulan м. (содействие); 6.: — ногî (peşê ling).
 подъёмный прил.: — крантех. çengela (mengenê) hilbirandinê; — мост pîta ser zîneîra, pîta vedîbe; — мы хerçelîx ж., perê rê.
 подъехать сов. см. подъезжать.
 поднимать см. поднимать.
 подыскать сов. см. подыскивать.
 подыскивать, подыскать ditin; bijartin (выбирать).
 подытоживать, подытожить setecem kîrin; kutastî (ser hev) hesab kîrin (подсчитывать).
 подытожить сов. см. подытоживать.
 подыхать, подохнуть mirar bûn, sokîtlî.
 подышать сов. см. дышать.
 подять, поёсть хwerin.
 поеднок м. şerê yek bi yekêra.
 поезд м. Irên ж., maşîno ж.; воинский — trêna eskerîyê; курьерский — êksprês ж.; пассажирский — trêna rêvîya; почтовый — trêna postê; скорый — trêna zûrev; товарный — trêna barkêşiyê.
 поездка ж. çûn ж., sefer ж.
 поёсть сов. см. поедать.
 поёхать сов. 1. см. ёздить; 2. (отправиться) çûn, rê kelin; — поездом bi trêne (bi maşîne) çûn; — верхом siyarî çûn.

пожалеть сов. см. жалеть 1.
 пожаловать сов. см. жаловать.
 пожаловаться сов. см. жаловаться.
 пожалуй еодн. см. dibe; он, —, придёт dibe ew bê.
 пожалуйста частица (извольте) kerem kin.
 пожар м. agirpêketin ж., agir м.; возник (произошёл) — agir pêket; < бежать как ня — разг. zel zû bezîn; — воинный agirê şer.
 пожарник м. temirçiyê agir.
 пожарный прил. 1. yê agirpêketîne, yê agirvêsandîne; — ая команда desta agirvêsandîne; 2. в знач. сущ. м. temirçiyê agir.
 пожатие с. guvaştin ж.; — руки guvaştina dest.
 пожать I сов. см. пожимать.
 пожать II сов. см. пожинать.
 пожелание с. arzû м., hewas ж. (сильное); хwestin ж. (просьба).
 пожелать сов. см. желать.
 пожелать сов. см. желать.
 поженить сов. zewicandin.
 пожениться сов. zewicîn.
 пожертвование с. qurbankîrin ж.
 пожертвовать сов. см. жертвовать.
 поживёшь несог. разг.: как вы — ете? halê we qe şawane?, hûn qe şawa derbaz dikin?, hûn kêfxweşin selametin?
 поживаться сов. разг. kar (fel-da) ditin, zel qazane kîrin.
 поживенный прил. yê heta mirîne, yê heta jîne, yê heta-hetaiyê; — ая пёсино mukheqê (pênsîya) heta jîne.
 пожилой прил. yê kal, yê pir, yê pîruyaş.
 пожимать, пожать guvaştin.
 пожинать, пожать 1. (сжикать) (ekîn) dirûtin; 2. перен. hasil kîrin.
 пожирать, пожрать хwerin; xîrab kîrin (портить, поедать); < — глазами (кого-л.) çev kulan (li kesekî).

пожитки *мн. разг.* hūtmūg *м.*, heṣṭya *ж.*
 пожрать *сов. см.* пожирать.
 позы *ж.* 1. (положение) qaidē sekīnapādinē, poz *ж.*, hal *м.*; 2. (притворство) delkbazī *ж.*
 позаботиться *сов. см.* заботиться.
 позабывать, позабыть *бгг.* kirin.
 позабыть *сов. см.* забыть, позабывать.
 позаиводать *сов. см.* заиводать.
 позавтракать *сов. см.* завтракать.
 позавчера *нареч.* pēg, duh na pēg.
 позади 1. *нареч.* paḡa, paḡava; дом стоит — xanī paḡava sekīnī-ye; 2. *предлог* paṣṭya, piṣṭ; — шайфа piṣṭ eṣkaifē.
 позапрошлый *прил.*: в —ом году pēḡag.
 позвать *сов. см.* звать.
 позволён||ие *с.* izn *ж.*; с вше-го —ня izna we hebe, bi izna we.
 позволить *сов. см.* позволять, позволять, позволить hiṣṭin.
 позвольте, позвольте hiṣṭin, izn daīn; ◇ — себе (осмелиться) surel kirin; — себе слишком много ser xwaga avētīn.
 позвонить *сов. см.* звонить.
 позвонки *м. анат.* meztezg *ж.*
 позвончики *м. анат.* meztezg *ж.*, piṣṭa piṣṭ, darē piṣṭē.
 поздный *прил.* yē dereng; yē glegbūī, yē paṣḡamaī (запоздалый).
 поздно *нареч.* derenge; bēwexṭe (с запозданием); — ночью niyē ṣeyē; слишком — zef derenge.
 поздороваться *сов. см.* здороваться.
 поздравительный *прил.* yē binbarekkirinē, yē binbarekiyē, yē ṣeyṭolaṭyē; —ое письмо papa binbarekkirinē.
 поздравить *сов. см.* поздравлять.
 поздравление *с.* binbarekī *ж.*, ṣeyṭolaī *ж.*

поздравлять, поздравить *бгг.* barek kirin, ṣeyṭolaī daīn.
 позеленеть *сов. см.* зеленеть 1, 2.
 поземельный *прил.* yē ji xwe-lliyē, yē ji erdē.
 поэже *нареч.* derengtir; нэ-сколько — hinekē ṣūnda, hinekē dereng.
 позитивный *прил.* yē pozitiv.
 позитивизм *ж.* pozitivizm *ж.*
 позиционный *прил.* yē pava senḡeta; —ая война ṣetē pava senḡeta.
 позиция *ж.* 1. lavī *ж.*, senḡer *ж.*; 2. *перек.* hal *ж.*, nēt *ж.*, fikir *ж.*; выжидательная — hēta hi-vibūnē.
 познаваемость *ж.* филос. zanbūl *ж.*
 познаваемый *прил.* филос. yē tē zanbūnē, yē dikeye aqila.
 познавать, познать *бгг.* kirin, eyan kirin.
 познать *сов. см.* зна-комить(ся).
 познание *с.* zanbūl *ж.*; теб-рия —ня филос. teorīya zanbūnē.
 познать *сов. см.* познавать.
 позолота *ж.* avzēt *ж.*
 позолотить *сов. см.* золотить.
 позор *ж.* eṭb *ж.*, gobet *ж.*, ṣi-ḡax *ж.*, rezilī *ж.*; быть —ом gobet būn; с —ом bi rezilī.
 позорить, опозорить *бгг.* (bē-patūs, rezilī, ṣiḡax) kirin, daīn ṣermē.
 позориться, опозориться *бгг.* (rezilī, bēpatūs, ṣiḡax) būn.
 позорный *прил.* yē bēṣṭb, yē gobet, yē rezilī, yē ṣiḡax.
 позумент *ж.* gulaṭūp *ж.*
 позывной *прил.* yē gazikirinē.
 позывные *мн.* niṣānē elame-tiyē.
 поименно *нареч.* pav bi pav.
 пойма *ж.* gittin *ж.*
 по-иному *нареч.* wekī maīn.
 поинтересоваться *сов. см.* ин-тересоваться.
 поискать *сов.* ḡorin; — книгу kīlēb ḡorin.

поиски||и *мн.* ḡerfn *ж.*; а —ак bi ḡerf.
 поистине *нареч.* rasīf; — го-воря rasīf bējim, rasīf ḡott.
 поить, напоить [tēr] daīn ve-xwerinē; serxweṣ kirin (вином); av daīn (животных).
 поить *сов.* пить.
 покая *с.* ava hetwanet.
 пойма *ж.* ṣiyē sēlavē, ṣiwaga avḡabūnē.
 поймайть *сов. см.* ловить; — на месте cīda girīn.
 поймайть *сов.* поймайть.
 поймайть *сов. см.* идти во всех знач. кроме 2 и 4, ходить; по-дите сюдái weṣne virat.
 покá 1. *нареч.* niha, hela (в дан-ный момент); hēta niha, hē (до сего времени); — он не пришёл ew hē nehatiyē; — что heja-hē; — всё hela bese; 2. *союз* hela (до тех пор, пока); hēta, hela-hē (в то время, как); — я жин hela [ki] ez saḡim; сияя здесь, — а не приду wira (вдере) ḡūnc hēta ez tēn; куд железó — горячó носк. hesin bikute hela-hē ḡerme.
 покáз *ж.* niṣankirin *ж.*, niṣan-daīn *ж.*
 показáние *с.* 1. ḡotin *ж.*, niṣan-daīn *ж.*; 2. (прибора) derece *ж.*; 3. *юр.* (свидетельство) ṣedeti *ж.*
 показáтель *ж.* dellī *ж.*, elame-t *ж.*, teḡet *ж.*; *качественные* —ан niṣānē xasīyē; — *степенные* mat, elametiya derece.
 показáтельный *прил.* 1. (образ-цовый) yē ber bi ṣey, yē zef rak; 2. (характерный) yē mexsūs, yē ber bi ṣey.
 показáть *сов. см.* показывать.
 показáться *сов. см.* показывать-ся, казаться.
 показной *прил.* yē bona niṣan-kirinē.
 показывáать, показáть 1. ni-ṣāndin; — себе xwe niṣān kirin; 2. *юр.* (свидетельствовать) ṣe-detī kirin; 3. (о приборе) niṣān kirin; часы —аут 5 sehet 5 ni-ṣān dike.

показывáться, показáться *бгг.* hatin xwuanē, kivṣ būfn, hatin kiv-ṣē.
 покарáть *сов. см.* карáть.
 покатáть *сов. см.* катáть 1.
 покатáться *сов. см.* катáться.
 покáтывá(ся) *сов. см.* катáть (-ся).
 покáтость *ж.* bewḡar *ж.*, ber-jér *ж.*
 покáтый *прил.* yē bewḡarē, yē berjér; yē xwag; —ая крыша banē xwag; — лоб enīya xwag.
 покáчать *сов.* hejāndin; — го-ловой serē xwe hejāndin.
 покáчивать *бгг.* hejāndin, leḡāndin, likumāndin.
 покáчивáться *бгг.* likumfn, ṣūfn-hatin, heṣṭya.
 покáяние *с.* tobekirin *ж.*; poṣ-manbūfn *ж.* (раскаяние).
 покáяться *сов. см.* кáяться.
 покáдáть, покáнуть *бгг.* daīn, hiṣṭin.
 покáнуть *сов. см.* покáдáть.
 покáяжа *ж.* piṣṭī *ж.*, heṣṭya *ж.*; bag *ж.* (груд).
 покáяя *ж.* xetb *ж.*, buḡdan *ж.*;
 возводáть — buḡdan avētīn.
 покáюм *ж.* selam *ж.*, selav *ж.*;
 передáйте — wekīlē selava bin.
 покáюние *с.* selamdāin *ж.*, hebāndin *ж.*
 покáюнься *сов. см.* клáняться-ся.
 покáяться *сов. см.* клáяться.
 покáяться *несов.* 1. (основы-ваться) esaz (hīm) būfn; 2. (быть похороненным) delu (ṣel) būfn.
 покáюй *ж.* reheti *ж.*, hēsābūp *ж.*;
 не имéть — бя perehet (ṣerpeze) būfn; оставлáть в —бе dest li yaxē kiṣāndin; не давáть — бя ṣerpeze kirin, zele birin, tolet (mesal) pedān.
 покáюйик *ж.* ciniyaz *ж.*, mett *ж.* (трун); mirī *ж.* (умерший).
 покáюйный 1 *прил.* yē rehet, yē hēsa.
 покáюйный 11 *прил.* 1. (умер-ший) yē wefatbāī, yē mirī; 2. *в* знач. *суц. м.* (покойник) mirī *ж.*

поколебать сов. см. колебать.
поколён; ке с. peşil ж., ewlad ж., dūmik ж.; молодое — nesila cahila; из — ня в — ji nesilê heta nesilê, ji nesilekê heta nesila dinê.
поколотить сов. разг. kutan, lōdan, lēxistin.
покомчить сов. xilas (kuila, temam) kirin; ◇ — с собой хве kuştin.
покорённые с. zeltkirin ж., altkirin ж.
покоритель м. altindar м., feteh м.
покорить(ся) сов. см. покорять(ся).
покорять сов. см. кормить 1, покорно нареч.: — благодарю разг. zef gazime.
покорность ж. teslimbûn ж., itaet ж.
покорный прил. yê bindestî, yê itaetî, yê bin bendûrê; ◇ ваш — слуга xulamê weî hertim.
покоробить(ся) сов. см. коробить(ся).
покорять, покорить bi zorê zelt kirin (alt kirin).
покоряться, покориться alt (bindestî) bûn.
покос м. с. х. 1. (сенокос) gi-hadigûnî ж.; 2. (луг) çair ж.
покоситься сов. 1. (наклониться набок) xwar bûn, ser kêlekê ketin; 2. см. коситься.
покража ж. dizikirin ж., talanî ж.
покрáсить сов. см. красить.
покрáснеть сов. см. краснеть 1.
покрóв м. lîhêf ж., çel м., çel м.; снѣжный — çelê (şelê) berfê.
покровитель м. piştovan м.
покровительственный прил. yê piştovaniyê; — тон dengê piştovaniyê.
покровительство с. piştovani ж., piştigirtin ж.
покровительствовать несов. (кому-л., чему-л.) piştovane (kesekî, tiştêkî) bûn, piştigirtin.
покрóй м. dirûtin ж., birin ж.

покрывало с. lîhêf ж.
покрывáть, покрýть 1. (чем-л.) setra girtin, avêtin ser, setra puxamdin; — столскáтертью destexan ser texte rast kirin (taxistin); 2. (оплáчивать) — расходы и т. п.; (реше) daîn, xere rast kirin; — довергá деуп daîn; 3. (скрýвать, не выдавать) veşartin; — виновных gunehkar veşartin; 4. (заглушáть) temirandin, ker kirin, sekinandin; — шум моторá dengê motorê temirandin; 5. спорт. (расстояние) derbaz bûn, buhurîn; — расстояние в 500 м menzila 500 m buhurîn; ◇ — себя слáвой pawê xwe derxistin, xwe şuhret kirin.
покрывáться, покрýться bûn, girtin; — пéной kef girtin; — румя́нцем ser bûn.
покрýтие с. 1. (действие) taxistin ж., setra girtin; 2. (материал) heşiyayê serragirtinê.
покрýть сов. см. покрывáть, крыть.
покрýться сов. см. покрывáть-ся.
покрышка ж. 1. qalrax м.; 2.: автомобильная — rêzina tekeya avtomobîla; — мячá piv-danga torê.
поку́да см. покá.
покупáтель м. mişterî м., bikirçî м.
покупáтельный прил. yê kirinê; — ая способность qeweta (karinaiya, taqeta) kirinê.
покупáть, хунýть kirin, standin.
покупáка ж. 1. (действие) kirin ж., standin ж.; 2. (лицо) tiştê kirî.
покупчóй прил. yê kirinê; — ая ценá bihaê kirinê.
покусáться сов. см. покусáть-ся.
покусáть сов. xwerin.
покусáться, покусáться 1. (покусáть) zelt kirin; — на чужóе добрó malê xelqê zelt kirin; 2. хвёstin (пытáться); nêf hebûn (на-

меревáться); — на самоубийство хwestin хвекuştin; — на кражу хwestin dizikirin.
покушённые с. хwestin ж.; — на убийство хwestina kuştinê.
пол I м. (в помещении) erdê otaxê.
пол II м. биол. cins м., qism м.; мужской — cinsê nêr, qismê mêra; жéнский — cinsê mê, qismê jina.
пол- (половина) nîv; полхлэба nîvê nan; на поллутá nîvê rêda; полчасá nîvsehel ж.; полмэсяца nîvmehe ж.
поллá ж. etek ж., rêze ж.; ◇ из-под — и разг. dizikava, bînalî, tele-tele.
полагáть несов. 1. (думáть) fikirin, texmin (guman) kirin; 2. офиц. (считáть) hesab kirin.
полагáться, положиться gumar kirin ser (расчитывáть на...); timad kirin, itbara xwe lêanîn (доверять); bawer kirin (верить).
полáднть сов. hev hatin, hev çail bûn, hevta razî bûn (barîş bûn).
полáкомиться сов. см. лáкомиться.
полáека ж. nîvqurn ж., nîvê qirgê.
полгóда м. nîvê salê, şeş meh.
полдэнь ж. nîvro ж.; до полудня rêşiya (berî) nîvroê; пóсле полудня razî nîvroê.
полé с. 1. çol ж., deşt ж., tasi ж.; zevi ж. (возделáнное); 2. meîdan ж., deşt ж.; — бйтаы meîdana (deştá) çerkirinê; футбóльное — meîdana loplistinê; 3. (сфера); — действия meîdana şuxulkirinê; 4. (шляпы, книги и т. п.) dev ж., lêv ж.; ◇ — зрénия meîdana ber çeva, meîdana dîtinê.
полевéть сов. см. левéть.
полевóй прил. в разн. знач. yê çolê, yê deştê, yê zeviyê; — бы изетá gulê çolê; — ая артиллэрия torxana çolê; — гóспиталь nexweşxana deştê; ◇ — суд sûcda

(dîvala) eskeriyê, sûcda çolê; — шпат мин. fêldsral м.
полéжáть сов. см. лéжáть.
полэзáщитный прил. yê çol-xweşkirinê; yê zevîxweşkirinê; — ме насáждэния darê çolxweşkirinê.
полéзно в знач. сказ. безл. feîdeyê; ёто — для здорóвья evyek bona sehela feîdeyê, evyek bona saxlemiya başê.
полэзниый прил. yê feîde; бытэ — мм feîde bûn; — ме укáзáния destûrê feîde, nîşandariyê karê.
полéзть сов. см. лэзэть, лэзть.
полэмизировáть несов. şert girtin, hevta ketin lecê (hucetê).
полэмника ж. şertgirtin ж., ketin lecê, polémik ж., hucet ж.
пол-хэнимэки нареч. potîla (tip-na) lenîn, bi lenintî; рабóтáть — notîla Lenin şuxul kirin, bi lenintî xebitin.
полéно с. darek ж., kiran м.
полёт м. fir ж., firin ж.; — снарýда firina torê; — самолётá fira teyarê; высóтный — firina bilindaiyê; сленóй — firina kot; совершáть — firin.
полетéть сов. 1. см. летáть; 2. разг. (учáстие) ketin; 3. см. летéть.
полэзáть несов. çalêriya çûn, kişiyân.
полэзком нареч. bi çalêriya.
полэзти, полэзати 1. см. полэзáть; 2. разг. (едва передвигáть-ся) apcax rêva çûn.
полэвáть, полэвáть av kirin, reşandin.
полэвка ж. avkirin ж., reşandin ж.
поллигón м. воен. meîdana agir-kirinê, poligon ж.
поллиграфический прил. yê çarxanê, yê peşixanê, yê peşirni-gariyê.
поллиграфйя ж. senela peşir-kirinê, peşirni-garî ж.
полликлáника ж. poliklînik ж., nexweşxane ж.

полный прил. уё tengdal, уё qışıqbūi, уё tengaveti.
 полнить сов. с.м. лиять.
 полкровать, ополкровать билу (çi) kirin, biriqandıñ.
 полпрówka ж. biriqandıñ ж., çikirin ж., hilükirin ж.
 политбюро с. büroa seyasetiyé.
 политграмота ж. sewda (hınbūna) seyasetiyé.
 полтехникум ж. mekteba politéchnikiyá.
 полтехнический прил. уё politéchnik(iyá); — ое образование хведина (hınbūna) politéchnikiyá.
 политзаключённый м. girtiyé seyasetiyé.
 политик м. 1. meriyé seyasetiyé; 2. иран. seyasetçi м.
 политика ж. seyaseti ж.; вкешнях — seyasetiуа der; — мира seyasetiуа edilaiyé; — открытых дверей seyasetiуа dervokiri.
 политикан м. seyasetçi м.
 политический прил. уё seyasetiyé; — ая экономия iqtisadiуа (malhebüna, ékonomiуа) seyasetiyé.
 политкружок м. desta (koma) hınbūna seyasetiyé.
 политотдел м. idara seyasetiyé.
 полнотрабóтник м. qulixçiyé seyasetiyé.
 полнуправление с idara seyasetiyé.
 политучёба ж. hınbūna seyasetiyé.
 полить сов. с.м. полнить, лить.
 полнэкономия ж. iqtisadiуа (malhebüna, ékonomiуа) seyasetiyé.
 полнэмгрант м. muhaciré seyasetiyé.
 полнейский прил. 1. уё polisé; — террор téroга (xezeba) polisé; — режим réjima polisé; 2. в знач. сущ. м. polis м.
 полиция ж. polis ж.
 поличиное с.: поймать с —ым сйда girtin.

полк м. heng м., bélük ж.; командёр —á serheng м., serkaré hengé, qumandaré bélüké.
 полка I ж. texté м.; книжная — tara (texté) kiteba.
 полка II ж. (огорода и т. п.) kolap ж., dorkolap ж.
 полковник м. serheng м.; уст. begbaşi м.
 полководец м. ordiуan м., qumandar м., serkaré esker.
 полковой прил. уё heng; — ое знами beiraga heng.
 полнейший прил. (абсолютный) уё lartel, уё bicarekéуа, уё lewretiji; — покой tehetbūna lartel.
 полнеть, пополнеть qalin (xurt, tijj) búñ.
 полно нареч. разг. 1. (довольно) besel; 2. (да что вы?) ñl çi dibéjin?
 полно нареч. tijj, devra; налить — tijj (devra) kirin.
 полноваáстный прил. уё bi hukumdarгиа tematiуé.
 полновоáдный прил. уё avtijj, уё sélavé.
 полнокровный прил. уё хūna zef, уё rixūñ.
 полнолуние с. hiva temam (gullaver).
 полномóчие с. wekili ж., éxtiyar ж.; давать —ня éxtiyar dalñ; передать —ня éxtiyar lesim kirin.
 полномóчный прил. уё muxtar; — представитель wekilé muxtar.
 полнопра́вие с. heqdarгиа tematiуа (kamil).
 полноправный прил. уё heqdarгиа kamil; — гражданин bajarganú bi heqdarгиа kamil.
 полностью нареч. temamij, bicarekéуа, lartel.
 полнота ж. 1. temam ж.; 2. (человека) qalinal ж., xurtbūñ ж.
 полноцённый прил. 1. уё rixqimet; 2. перен. уё хас.
 полочка ж. nivé sevé.

полный прил. 1. (наполненный) уё tijjbūi; — до краёв уё devrakiri; 2. (исполненный чего-л.) уё hazir; — решимости уё péda hazirbūi; 3. (целый, весь, абсолютный) уё kamil, уё bicarekéуа, уё péda, уё tomeri; в —ом составе bicarekéуа, bi tematiуа хве, hemú péda; — ая безопасность béxoftуа kamil; 4. (толстый) уё qalin, уё xurt; в —им голосом bi dengé bilind; — ая луна hiva temam (qedim); — им полнó разг. devra, tijj.
 полоборота м. nivzivir ж.
 полова́к м. sila erde.
 полови́на ж. niv м., kerf м.; — первого nivé yeké; — пятого nivé péncá; — я́блока nivé (kerçiyé) sévé; два с —ной du ñ niv; более —ны nivé zef; менее —ны ji niví hindiktir.
 полови́нный прил. уё niví, уё nivekarí; в —ом размере nivekarí.
 полови́нчатость ж. nivekarí ж., netematí ж.
 полови́нчатый прил. уё nivekarí, уё netemat.
 полова́де с. avrabūñ ж., sélav ж.
 полови́й [прил. биол. уё can, уё cins, уё qism.
 полови́й II прил. уё erde; — ая щётка brosa erdlemizkiriné.
 полог м. perde ж.
 пологий прил. уё bewraté, уё beçjer.
 положéние с. 1. (состояние) vezуet ж., hal м.; материальное — halé malhebüne; 2. (местонахождение) ci м., ciуar ж., misken ж.; определять — ci eyan kirin; 3. (поза, позиция) hal м.; 4. пёт ж. (утверждение, тезис); fikira esli (himli) (основная мысль); 5. (свод правил) qanún ж.; в —ом быт в —ни giran (duhal) búñ.
 положённый прил. уё lazim; в —ое время li wexté lazim.

поло́жим вводн. сл. (допустим); —, что... ferz kin weki ku...
 положите́льный прил. 1. (утвердительно́ый) уё bitzbat, уё rakiyé, уё pozitiv; — отве́т ci-haba bitzbat (rakiyé); 2. (хороший) уё баş, уё rak; — ая оцёнка péta (fikira) bitzbat; — результат pelica баş (rakiyé).
 положить сов. с.м. класть 1.
 положить́ся сов. с.м. полага́ть ся.
 ломать сов. с.м. ломать.
 ломать́ся сов. с.м. ломаться 1.
 лома́к ж. 1. (действие) şikestip ж.; 2. (повреждённое место) çiyé şikestí.
 лома́с ж. 1. xet ж., réze ж., ré ж.; лесная — réza (xeta) méşá; 2. (зона, область) nehlye ж.; 3. (время, период) dewe ж., zeman м.; 4. с. х. xet ж., zavi ж.; — кукурузы хета (zeviуа) kókúgüzé.
 полоса́тый прил. уё bitreze.
 полоска́ние с. 1. (действие) téwerdan ж., werdan ж.; 2. (жидкость) av ж.
 полоска́ть несса, авé xistin (belé); авéda kirin, téwerdan (носуду); — рот devé хве werdan; — горло gewriуа хве werdan.
 полóсть ж. amat. hucre ж.
 полотáнце с. péçgir ж.
 полотáнице с. kerçiyé perçe.
 полотно́ с. 1. (лкань) bez м., kitan ж.; 2. ж. д. riуа maşiné; 3. (картина) sûret м., sifet м., şikil м.
 полотня́ный прил. уё bez, уё kitané.
 полóть несов. doré kolap, vekolan.
 полоумный прил. уё din, уё béaqil, уё kémaqil.
 полпрéд м. дил. (полномóчный представитель) wekilé muxtar.
 полпрéдство с. дил. (полномóчное представительство) wekilxana muxtariyé.
 полпу́тй м.: на — li nivé réda.

полслова с.: понимать с пол[у]-слова zû fem kirin, ji nivê xeberê fem kirin.
 полтинник м. разг. (пятьдесят копеек) deh şei.
 полтора числ. yek û niv; — рубля манат niv, манат deh şei; — года salnivêk ж.; — часá sehelnivêk ж.
 полтора́ста числ. sed û rîncî.
 полубо́тинки мн. сол м.: konderê ж. (женские).
 полуго́дие с. şeşmehî ж., nîvsallî ж.
 полуго́довой прил. yê niv-sale, yê nîvsallî.
 полуго́довой прил. yê şeş meh, yê nivê salê, yê nîvsallî.
 полуго́лый прил. yê rût-tozî, yê tût-rût.
 полу́га 1. (муженое) qelakirin ж.; 2. (сплав) qela ж.
 полу́денный прил. yê nîvroê; — ое обиде teva nîvroê.
 полу́жбой прил. yê binekî (yê nêserî) sax, yê nîvguh.
 полу́зобый прил. yê nivîda bîrkirî.
 полуколо́нный прил. yê nivîda mostemere, yê nîvmostemerî; — ая страна welatê nivîda mostemere.
 полуколо́ния ж. mostemera nî-vî, nîvmostemer ж.
 полукру́г м. nivê dorê.
 полукру́гой прил. yê nivê dorê, yê nîvgulover.
 полуме́ра ж. nivşarî ж.
 полуме́ртвый прил. yê nivîda sandaî, yê nîvguh, yê nîvmirî.
 полуме́сяц м. nivhiv ж.; ♦ Красный Полуме́сяц Nîvhîva Sor.
 полумра́к м. nivîda ferî.
 полуоборо́т м. nivzivir ж.
 полуобро́т м. nivade ж., niv-sezîre ж.
 полуофи́циальный прил. yê nivîda resmî, yê nîvresmî.
 полупо́вая м. otaxa li nivîda bin erdê dane.
 полупролетарный м. nivîda pro-lêtar, nivprolêtar м.

полупролетарский прил. yê niv-prolêtarîyê.
 полустанок м. ж. -d. êstansîona bişik, ewîra ser rîya hesin (ma-şînê).
 полуфабрика́т м. fişlê nivîda halîye hazîrkirinê.
 получасово́й прил. yê nivse-hetê.
 получа́тель м. standkar м.
 получа́ть, получи́ть 1. в разг. знач. standin; — письмо пате standin; — приказ hukum standin; 2. (добывать, производить) deranin, derxistin; 3. (зарабаты-вать) qazanc kirin.
 получа́ться, получи́ться qewimîn, qewimandin, pêşda hatin, têderketin; из него получи́тся хороший работник ji wî xebat-çikî baş wê derkeve.
 получи́ние с. standin ж., hil-dan ж.
 получи́ть(ся) сов. см. полу-ча́ть(ся).
 получка ж. разг. 1. см. полу-чение; 2. (зарплата) qazanc ж., heq м.
 полуша́рке с. nivê torê; зем-ное — nivê [gera] duniyayê.
 полушубо́к м. nîvkurk м., kurt-kê kurt.
 полчасá м. nivsehet ж.
 по́лый прил. (пустой) yê vala, yê xafî.
 по́лым с.: из огня да в — по-гов. ji agir ketin alayê.
 по́лысье сов. см. лысёть.
 по́лыза ж. feîde ж.; кар ж. (выгода); с —зой bi feîde; в свою —зу bona kara xwe; принести —зу kar daîn; идти на —зу ber-geh girtin; какáя вам — от этого? wega ji wê yekê çi feîdeciyê?, çi kara we ji wêyekê hejîyê?
 пользо́вание с. daîn xebatê.
 пользо́ваться несов. daîn xe-batê, kar dîtin (употреблять); feîde dîtin (использовать); — случае mesal standin; — пра-вом heq hebûn; — ува́жением hurmet hebûn.

польский прил. yê Lohêstanê;
 — язык zimanê lohêstaniyê.
 польскáя сов. см. льстить.
 польсти́ться сов. hewas (dîl) kirin, şev berdan.
 полюбо́ить сов. hîz kirin; dil kelin (влюбиться).
 полюбова́ться сов. см. любо-ва́ться.
 полюбова́ный прил. yê notîla dosta (hogîra), yê heváltîyê, yê hogirtîyê; — ое соглаше́ние qatî-pata hogirtîyê.
 полюбопытствовáть сов. см. любопытствовать.
 полюс м. qutb м.; Сёверный — qutbê Şîmalê; Южный — qutbê Cenûbê.
 по́ляк м. meriyê Lohêstanê.
 по́яна ж. meîdan ж., deşî ж., gâtî ж.
 по́лярник м. qulixçiyê qutbê.
 по́лярный прил. yê qutb; По-лярный круг nehîya daga qutbê; Полярная звезда stêrka Şîmalê.
 по́яна ж.: губна́я — destandê lêva.
 по́казáть сов. см. мазáть.
 помалёнку нареч. разг. hêdî-hêdî, bere-bere.
 помалкива́ть несов. dengê xwe nekîrin, ker (hiş) bûn.
 пома́нать сов. см. манáть.
 пома́рка ж. leke ж.
 помасли́ть сов. см. масли́ть.
 помёньше (сравнит. ст. от ма-ленький) doka hindîk (kêm), kemtir, hindiktir.
 поменя́ть(ся) сов. см. меня́ть (-ся).
 померáнен м. 1. (плод) trûnc м.; 2. (дерево) dara turgîsa.
 померещи́ться сов. см. мёр-щиться.
 помери́ться сов. см. мёриться.
 померкнутъ сов. см. мёркнуть.
 помести́ть(ся) сов. см. поме-ща́ть(ся).
 поме́стье с. milk м.
 помесь ж. ducînsî м.
 -помёсячно нареч. her meh, meh-meh.

помёсячный прил. yê hermeh, yê meh-meh.
 помёт м. peîn м., fers м.; овё-чный — bişik; пти́чья — çîrî ж.
 помётить сов. см. помечáть.
 помётка ж. nişan ж., daş ж.
 помёх||а ж. menç ж., şerpeze ж.; быт — оя şerpeze bûn.
 помечáть, помётить nişan (kivş) kirin.
 помёшанный прил. yê dîn, yê geş, yê bêhemdê xwe.
 помёшательство с. dînbûn ж., téraketin ж., geîhbûn ж.
 помёшáть I, II сов. см. ме-шáть I, II.
 помёшáться несов. dîn (geş) bûn, téra ketin, aqilê xwe unda kirin.
 помёшáться, помести́ться 1. (находиться) bûn, ewic (binalî) bûn; где — ется... kêderîyê...; 2. (вмещаться) ci bûn (gir-tin); смодá — ется... têda... ci dibe.
 помещёние с. 1. (дом, квар-тира) xanî м., avatî м.; 2. (дей-ствие) eîkirin ж.
 помещик м. milkdar м.
 помещи́чий прил. yê milkdar, yê milkdarîyê.
 помидо́р м. pomidor м., to-mat м.
 помйло́ванке с. hexşandin ж.
 помйло́вать сов. hexşandin.
 помймо предлс 1. (верх) xênî [ji...]; — меня́ xênî ji min; 2. (без ведома) bû; — тебá bêî te.
 помни́||а́ть, помни́||у́ть anîn bira xwe; ♦ — ая, как зва́ли разг. betavelûn, unda bûn, bile bira xwe navê wî çî bû.
 помни́нки мн. хета miçîya.
 помни́утно нареч. her deqe, de-qe-deqe.
 помини́утный прил. yê herdeqe, yê deqe-deqe.
 поми́рять(ся) сов. см. миря́ть (-ся) I.
 помнй́нить несов. bira xweda xweî kirin, bîr nekirin; я не — ню

paé bira min; — ный bîr peka!, bîraledaba!

помножать сов. см. множить.
помогать сов. см. помогать.
помогать сов. см. помогать I.
помогать, помочь komek dafn, alikari (all) kirin; лекарство — âet derman alikariyê dike (dide).

по-моему нареч. 1. (по моему мнению) bi fikira (bi aqilê) min; 2. (по моему совету) bi şîreta min; 3. (по моему желанию) bi xwestina (bi hewasa, bi arzûiyê) min.

помой м. ача qirêj (pîs); ♀ обливать — ями razê, gobet (çîгах, rezil, bukdan) kirin.

помойный прил. — ая йма çiyê gemarê, kulîbek ж.

помой ж. hêrap ж.; мука крупного — ла arê gir hatîye hêrapê.

помолиться сов. см. молиться.

помолодеть сов. см. молодеть.

поморить сов. см. морить I.

поморщиться сов. см. морщиться.

помощь м. darbest ж., bilinda! ж.

помочь сов. см. помогать.

помощник м. (о должности) dewsgirtî м.; — директора dewsgirtîyê serkar (modîr).

помощь ж. komek ж., alikari ж.; медийнская — komeka bekîmîyê; посторонняя — komeka başçe; прийти на — хве rêga gîhandin, komek dafn, alikari kirin; прибраться к — щик komek xwestin; оказывать — komek dafn, alikari kirin; при — щик, с — щью bi komeka, bi alikariya; подать руку — щик komek dafn, destê alikariyê dafn.

помпа I ж. (насос) lôle ж., destê hilçinandinê.

помпа II ж. (пышность) kubarî ж., potpr ж.

помрачить сов. см. мрачить.

мутнеть сов. см. мутнеть.

помчаться сов. зб bezîn.

помисел м. fikir ж., nêt ж.

помыть(ся) сов. см. мыть(ся).

помышлять несог. xwestin, dil kirin (хотеть); nêt hebûn (намереваться); хве hazîr kirin, livdê tekê хве kirin (подготавливаться).
помынуть сов. см. помнить.
помытый прич., прил. уê qurçimî.

помыть сов. см. мыть.

понадяться сов. разг. guman kirin, tîbara хве (ji kesekî) anîn.

понадобиться сов. разг.; емý — лась šta knâga ew kilêb kêrî wî hat; ёсла — тся hergê lazim be.

понапрасну нареч. разг. çiyê belêsebeb, badîshewa.

по-настоящему нареч. rastî, çawa ku lazîme.

по-нашему нареч. 1. (по нашему мнению) bi fikira (bi aqilê) me; 2. (по нашему совету) bi şîreta me; 3. (по нашему желанию) bi xwestina (bi hewasa, bi arzûiyê) me.

поневоле нареч. bêdil, peçarî, bi êxîlyar.

понедельник м. duşem ж.

понежноту нареч. понежноту нареч. 1. hindîk-hindîk; 2. (постепенно) bere-bere, hêdî-hêdî.

понести сов. см. нести I 2, 3, 5, носить I.

понестись сов. см. нестись I, носиться.

понижать, понизить I. nîmz kirin, daxîstîn; 2. (уменьшать) kêmt kirin; 3. (ухудшать, ослаблять) xirab kirin; 4. (приглашать) nîmz kirin, vebîrin.

понижаться, понижиться I. (делаться более низким) deha nîmz bûn; 2. (уменьшаться) kêmt (hindîk) bûn; 3. (ухудшаться) xirab bûn; 4. (о звучании) kelîn; гóлоc понížилcя deng ket.

понижение с. 1. (чек и т. п.) nîmzbûn ж.; 2. (уменьшение) kêmtbûn ж., hindîkbûn ж. (по гла. понижаться); kêmtkirin ж., hindîkkirin ж. (по гла. понижать); 3. (гóлос, звук) kelîn ж.

поникнуть(ся) сов. см. понижать(ся).

понимание с. 1. femkirin ж.; 2. (толкование) şîrovekirin ж.

понимать, понять I. fem kirin; я — ю váшу мысль ez fikira we fem dikim; 2. zanî (употреб. только во 2 л. наст. вр.); — емъ, он мóжет нам помочь zanî, ew dikare ali me bike; ♀ дать понять dafn femkirinê.

по-новому нареч. bi çarekê dijnê, leze.

понос м. мед. navçûn ж., ling-xebitîn ж.

поносить I сов. см. носить.

поносить II сов. (оскорблять) çêrî (kesekî) kirin, (kesekîra) dafn xebêra.

поношенный прил. уê хвекîrî, уê kevinbûî.

понравиться сов. см. нравиться.

понтон м. 1. (лодка) ponton ж.; 2. (мост) pîra ponton.

понтонный прил.: — мост, см. понтон 2.

покудать сов. см. покуждать.

покуждать, понудить mecbûr kirin; dafn kirinê (наставлять делать).

покуждение с. mecbûrkirin ж., zordafn ser.

покурить сов.: — гóлову hevîla хве dallqandin.

поныне нареч. heta niha.

поныть сов. см. нюхать.

понятие с. 1. (представление) fikir ж., nêt ж.; 2. (сведения) elamet.

понятливость ж. femkarî ж., zêp ж.

понятливый прил. уê femkar, уê zêp.

понятно I. нареч. в знач. сказ. безл.; ёто — ew yek eyane (femdarîyê); 2. вводн. сл. (конечно, бесспорно) belbet, lê çawa; 3. нареч. femkariye, eyane.

понятный прил. уê femkariyê, уê eyan.

понять сов. см. понимать.

пообедать сов. см. обедать.

поодиночке нареч. разг. yek-yek.

поочередно нареч. peî hev, dî hev, nêbe-nêbe, dor-dor.

поощрение с. xelatkirin ж., rewakirin ж.

поощрительный прил. уê xelatkirinê, уê rewakirinê.

поощрить сов. см. поощрять.

поощрять, поощрить xelat (rewa) kirin.

пон м. keşîş ж., keşîşê ûrisa.

попаданье с. lêgirtin ж., lêketin ж.

попадаться, попасть I. lêketin, lêgirtin; nişkêva lêketin (нечаянно); — в цель ji meremê xistin; 2. (окупиться где-л.) çûn, derbaz bûn; — в гóрод çûn li şîher; 3. (упустить) gîhîştin, хве rêga gîhandin; — на пóезд gîhîştin li trenê (maşîne); — нó-время li wextêda gîhîştin; 4. (оказаться) ketin ...; — в беду ketin li teşqelê (belê); — в нелó-вое пóложение kelin li halê xirab; ♀ — впрóсáк разг. харуфан, şaş bûn, hatin xarandinê; емý пóпáло bela wî hate dafnê; как пóпáло tewekellî, çawa ku nebe.

попадаться, попасться I. hatin girtinê; 2. (стрелиться) rast belin, hev ditin, rastî hev hatin.

попарно нареч. cot-cot.

попасть(ся) сов. см. попадать (ся).

поперёк нареч. bi beraiyê; — дорóгk bi beraiya rê; ♀ вдоль и — разг. li her aliya.

попеременно нареч. wêde-wêde, bere-bere.

поперечник м. berai ж.; 6 мётров з — ке 6 mêtr bi beraiyê.

поперечный прил. уê beraiyê; ♀ кáждый встрéчный и — разг. her meriyê nenas.

поперкнуться сов. berda (gewriyêda) maîn, kuxîyan.

попеченье с. хвекîrin ж.

попырать, попырять tepisandin, rêpes kirin.

поплавок м. sivikok ж., pifdang ж.

поплакаться сов. см. плакать-ся.
 полатиться сов. см. платиться.
 полнить сов. см. плыть.
 попойка ж. işkevexwergin ж.
 пополам нареч.: делить — plvî kirin; — с чем-л. nîvekari tev tişteki; — с кем-л. nîvekari tev keseki.
 поползновение с. xwestin ж., dîrkirin ж., hewaskirin ж.
 поползти сов. см. ползти 2.
 пополнение с. 1. tijîkirin ж., serdazêdekirin ж. (по гл. пополнить); tijîbûn ж., serdazêdebûn ж. (по гл. пополниться); 2. вакс. ekerê zêde (leze).
 пополнеть сов. см. полнеть.
 пополнить(ся) сов. см. пополнить(ся).
 пополнить, пополнить tijî (serda zêde) kirin.
 пополниться, пополниться tijî (serda zêde) bûn.
 пополу́дн нареч. raşî plvgoð.
 пополу́ночи нареч. raşî plvê zevê.
 попо́на ж. belgiyê (kulavê) ser rişta hespê.
 поправить(ся) сов. см. поправлять(ся).
 поправка ж. 1. (здоровья) qencbûn ж., rakbûn ж.; 2. rastkirin ж. (исправление); rakkirin ж., qenckirin ж. (улучшение); 3. (поправка) rastkirin ж., dîzkirin ж., rînekirin ж.
 поправлять, поправить 1. (чинить) rast (dîz, rîne) kirin; 2. (оправлять) rast kirin; 3. (исправлять) rast kirin; 4. (улучшать) rak (qenc) kirin.
 поправляться, поправиться 1. (исправлять свою ошибку) raşîya xwe rast kirin; 2. (здоровнеть) qenc (rak) bûn.
 попра́ть сов. см. подирать.
 по-пре́жнему нареч. dîsa usa, notîa (mîna) berê.
 попрека́ть, попрекну́ть tene lêdan (упрекать); mînel kirin (напоминать о сделанном добре).

попрекну́ть сов. см. попрека́ть.
 поприще с. iş м. (дело); qulix ж. (служба); xeber ж. (работа)
 попробовать сов. см. попробовать.
 попроси́ть(ся) сов. см. проси́ть(ся).
 попросту нареч. разг. bê teklîf, bi am û tam; ◇ — говоря rasîf bêjin.
 попроси́йка м., ж. разг. rag-sekê m., ж.
 попроси́йничать несов. разг. pars (tesû) kirin.
 попро́щаться сов. см. прости́ть-ся, проща́ться.
 полуга́й м. lûfi м.
 полуляризатор м. eyaşi м., şiroşi ж.
 полуляризация ж. 1. merûtkirin ж., eyankirin ж.; 2. herkes pêhesandin ж., sivikkirin ж.
 полуляризовать несов. и сов. 1. (распространять, делать известным) merûf (eyan) kirin; 2. (делать доступным, лёгким) herkes pêhesandin, sivik kirin.
 популярный прил. 1. (известный) yê navdar, yê merûf, yê eyan; 2. (доступный, лёгкий) yê sivik.
 полусты́тельство с. serva berdan, rûdaîn ж.
 полусты́тельствовать несов. ser-va berdan, rû daîn.
 полусту нареч. разг. ciyê bele-sebeb, badihewa.
 попу́тно нареч. ser ciya xwe, yekser, rêva.
 попу́тний прил.: — ветер baê bi aliyê rê, baê piştê.
 попу́тчик м. hergêvi м.
 попы́таться сов. см. пы́таться.
 попы́тка ж. cêrîbandin ж., tem-kirin ж.
 попы́таться сов. см. пы́таться.
 попы́тний: идти на — разг. raşda rûin.
 пори́я I. ж. (время) weht м., wede ж.; весенняя — wehtê bi-barê; — обмолота wede ekîa,

kulanê; в ту — у II wi wehtî, li wî şaxî; до сих пор I) (до этого времени) heta niha; 2) (до этого места) heta vederê; до тех пор... heta...: до каких пор? heta kengê?; с давних пор ji zemanê qedîm (zûda); — ома сага-сага; 2. в знач. сказ. wadetye, wehte; — спать wehtê xewêtye; — идти wehtê çûnêtye; ◇ на первых —êx ewil.
 порабо́тать сов.: кем-то — hi-nekê şuxul kirin.
 порабо́титель м. zalim м., al-tindar м., zefteki м.
 порабо́тять сов. см. порабо-щать.
 порабо́щать, поработи́ть hêstr-dîl kirin.
 порабо́щение с. hêstrkirin ж.
 поравни́ться сов. weke hev (angorî hev) bûn, gihiştin hev.
 поравно́вать(ся) сов. см. равновать(ся).
 поража́ть, поразить I. (наносить удар): — микжалом qeme lêdan; 2. перен. (удивлять) daîn hejrê; 3. мед. birîndar kirin, lêdan; ◇ — в правах ji heqdarîyê merûm kirin.
 поража́ться, поразиться hejr (metel, esêb) maîn.
 пораже́ние с. alîbûn ж.; наноси́ть — alî kirin; потерю́ть — alî bûn.
 пораже́нный прил. yê hejrtmaî, yê metelmaî, yê esêbmaî.
 порази́тельный прил. yê bi-hejr, yê ber bi çev; yê esêb (удивительный).
 порази́ть(ся) сов. см. поража́ть (-ся).
 порани́ть сов. birîndar kirin.
 порва́ть сов. см. рвать, порыва́ть.
 порва́ться сов. qelîyan, qelî-şin.
 пореде́ть сов. см. редеть.
 поре́з м. birîn ж., bir ж.
 поре́зать сов. birîn, jêkirin, kêr kirin.
 поре́заться сов. xwe birîn

порешить сов. см. решить I.
 поржа́веть сов. см. ржа́веть.
 порица́ние с. şîret ж.; заслу-живать — ки hatin şîretkirinê.
 порица́ть несов. şîret kirin.
 порка ж. разг. (наказание) qam-çûkirin ж., lêxistin ж.
 поро́вку нареч. angorî (beran-berî) hev; plvî-plvî, nîvekari (по-полам).
 поро́г м. 1. (дверной) şemik ж.; 2. (речной) şelale ж., çemî ж.
 поро́жда ж. çins м.; той же — diyê cînekkê.
 поро́дистый прил. yê bicîns.
 поро́дить сов. см. порождáть.
 поро́диться сов. см. родни́ть-ся.
 порождáть, породить pêşda avîn, deranîn.
 поро́жний прил. разг. yê vala, yê xalî.
 порозове́ть сов. см. розове́ть.
 порознь нареч. başqê-başqê, ci-da-cuda.
 поро́й нареч. сага-сага, сага wehtî.
 порóк м. в разг. знач. quzil ж.; eib ж.; аг ж. (моральный недостаток); — сёрдна мед. dilêş ж.; — речкî talbûn ж.
 поросёнок м. çêjikê xinzîr.
 порóть I, выпорóть (сечь) ku-tan, lêdan, lêxistin.
 порóть II, распорóть (одежду и т. л.) qelaştin, birîn.
 поро́х м. barût ж.; безды́мный — barûta bêdû (dû nake).
 порохови́ца ж. barûldang ж., qutîya barûtê.
 порохово́й прил. yê barûtê; — дым dîyê barûtê; — поррёб em-bara barûtê, barûtxane ж.
 порóчить, опорóчить bênamûs (çîraş, rezîl) kirin.
 порóчный прил. yê biçusûr, yê bênamûs.
 порошóк м. toz ж., аг м.; зуб-но́й — arê dirantemîzkirinê.
 поро́ю см. поро́й.
 порт м. bendêr ж.; воённый — hendera eskerîyê; торго́вый —

bendera bazirganlyé (arışvərştyé); воздушный — bendera teyaga.
 портить, испортить xirab kirin; békér kirin (делать негодным); — зренье çev (binalya çeva) xirab kirin; — себе нэрвы лава хве xistil, kerbûi bûin.
 портиться, испортиться xirab bûn; békér bûin (становиться негодным); погода — ся hewa xirab dibe.
 портмоне с. xelîtké pera.
 портняк ж. terzi ж.
 портной м. terzi м.
 портóвый прил. уé benderé; — город şihere benderé.
 портрёт м. sifet м., şikil м., sûret м.
 портрётчист м. şikilçi м., sûretçi м.
 портсугар м. qutya ciğara.
 португалец м. merlyé Portuğaliyú.
 португальский прил. уé Portuğaliyú.
 португалец ж. ерек. çatşa şûr.
 портфель м. 1. portfél ж.; 2. (министерский) wezişé wezir; 3. (рукописи) destnivis ж.
 портьера ж. perde ж. (ji perçe qatın).
 портянка ж. pîné lingalan-diné.
 порубка ж. darbirina binatı.
 поругать сов. разг. çér kirin, dañ xebega.
 пору́жка ж. zamini ж.; взять на —ки zamini hildan; отпустить на —ки zamini berdan.
 поручать, поручить sipartin.
 поручение с. sipartin ж., temi ж., aneşet ж.; устное — sipartina bizar; дать — temi dañ; исполнить — temi qedandin.
 поручитель м. kofil м., zamindar м.
 поручительство с. zamini ж.
 поручить сов. см. поручать.
 поручиться сов. см. ручаться.
 порхать, порхнуть firin.
 порхнуть сов. см. порхать.

пору́жня ж. par ж.; дае —ми мяса du par goşt.
 порча ж. 1. (по гл. портить) xirabkirin ж.; 2. (по гл. портиться) xirabbûin ж.; — зубов xirab-bûna diğana.
 порчу см. портить.
 поршень м. mex. piston м.
 поршнево́й прил. уé piston.
 порýв м. 1. (ветра и т. п.) bager ж., pél ж.; — вы бури pélé lofané; 2. перен. (чужда) hewas ж.; в —ке гнёва bi hêrsa хве.
 порыва́ть, порыва́ть 1. (прекращать) xilas (kuta) kirin, anin serî; 2. (отделяться) tewqé хве lêqetandin, ciñé (başqe) bûn.
 порыва́ться несов. zel xwestin (hewas kirin).
 порыви́стый прил. уé qafm; — ветер baé qafm (gur).
 порыва́ться сов. см. рываться.
 порядком нареч. разг. 1. (значительно) êrêce, zel; он — устал ew êrêce westiyae; 2. (как должно) çawa ku (çiku) lazime; он кячегó — не сделал ew çiku lazime nekirtye.
 порядко́к м. 1. cêrge ж., tertib ж., qaide ж.; быть не в —ке bêtertib bûn; приводить в — tertib kirin; соблюдать — qaide хвеi kirin; 2. (последовательность) qaide м.; в —ке очереди bi qaidé nobé (rêzê); 3. (способ) çûre м., celeb ж.; каким —ком? çî celebî?; в спешном —ке zel lez, zel zû; законным —ком bi qaidé qandîné; 4. (строй) cêrge ж.; 5. мн. —ки (обычай) edet; ♦ дело идет своим —ком şuxul li sîrîya (şuhul li rêça) хведá diçe; в полном —ке çawa ku lazime.
 порядочно нареч. 1. (честно) namûsî, helalî; 2. разг. (исправно, много) êrêce, zel; 3. разг. (хорошо) rak, baş, rind.
 порядочный прил. 1. (честный) уé helal, уé binamûs; 2. (довольно большой) уé êrêce mezîn; 3. (довольно хороший) уé êrêce baş, уé êrêce rak.

посадить сов. см. садить, са-
 жать.
 поса́дка ж. 1. (растений) da-
 çikandin ж.; 2. (на поезд и т. п.)
 rûniştin ж., şiyarbûn ж.; 3. ав.
 danîn ж., rûniştin ж.; место
 —ки самолётов çiyé danîna teya-
 ga.
 поса́дочный прил. 1. ав. уé
 rûniştinê, уé danîné; —ая пло-
 щадка mehdana danîné (rûniştin-
 ê); 2. с.-х. уé daçikandinê; —ые
 материалы heşfyae daçikandinê.
 поса́тат(ся) сов. см. са-
 тать(ся).
 освеже́ть сов. см. свежить.
 осветле́ть сов. см. светлеть
 1, 3.
 освещива́ть несов. kirin fi-
 tin, fite-ffit kirin.
 по-своему нареч. 1. (по своему
 желанию) bi hewaya (bi хwestina)
 хве, bi rizadilla хве, хweserî
 хве; 2. (своим способом) bi lehré
 хве, bi qaidé хве.
 посвяти́ть сов. см. посвящать.
 посвяща́ть, посвята́ть 1. (от-
 давать) sipartin; — жизнь на-
 уке jîlqa хве sipartin ulmê; 2.
 (книгу и т. п.) bexşandin; 3. (со-
 общать — тайну и т. п.) aça (ela-
 met) kirin.
 посвяща́ться несов. hatin bex-
 şandinê; —ется... tê bexşandi-
 nê..
 посе́в м. 1. (действие) çandin
 ж., loximavêtin ж.; 2. (то, что
 посеяно) ekin м., zevl ж., kew-
 şep м.
 посеви́ной прил. —ая площадь
 zevl ж., deşta (mehdana) loxim-
 avêtinê.
 посе́вы мн. см. посев 2.
 поседеть сов. см. сесть.
 поселе́нец м. binalî м.
 поселе́ние с. 1. (действие) mis-
 kenbûn ж., elwarbûn ж.; 2.
 (селение) gund м.
 поселя́ть(ся) сов. см. посе-
 лять(ся).
 посёлк м. şihere biçûk, mis-
 ken м.

поселя́ть, поселя́ть ewir (mis-
 ken) kirin.
 поселя́ться, поселя́ться ewir
 (misken) bûin.
 посеребри́ть сов. см. сереб-
 рить.
 пос[е]редя́не нареч. li ortêda,
 ortla.
 посéтовать сов. см. сéтовать.
 посетите́ль м. ziyaretçi м.; тѐ-
 вал м. (гость).
 посетит[ь] сов. см. посещать.
 посещаемость ж. hatin ж.; хо-
 рошая — halina baş.
 посещать, посетит[ь] hatin, ser-
 lédan, dîlin; — занятия hatin
 [ser] dersê.
 посещение с. hatin ж., serlê-
 dan ж., dîlin ж.
 посе́ять сов. см. сеять.
 посидеть сов. см. сидеть.
 посильный прил. уé angori qe-
 wetê; —ая помощь alikariya
 angori qewetê.
 посинеть сов. см. синеть 1.
 посника́ть сов. см. скакать.
 поскользну́ться сов. şimittin.
 поско́льку союз 1. (насколько)
 çiku, çimku; — ему́ известно...
 çimki wîva eyane...; 2. (так как)
 çimku; — ещё рано, можно по-
 гулять çimku hê zûiye, miherin
 bigerin; ♦ — постольку çimku,
 çiku.
 поскорбе́ (сравнит. ст. от скó-
 ро) zûlirê; —! lezkeve!, zûtire!,
 zûke!
 покупни́ться сов. см. скупи́ть-
 ся.
 послабле́ние с. servaberdan ж.;
 rûdañ ж.; dilnermî ж. (мля-
 кость).
 посла́нец м. çandî м., qasid м.
 посла́ние с. (письмо) rame ж.
 посла́нник м. 1. дип. weziro
 muhtar; 2. см. посла́нец.
 посланный в знач. сущ. м. qa-
 sid м., çandî м.
 посла́ть сов. см. посылать.
 после́ 1. нареч. raşê, raşî; ёто
 мы сдѣлаем — ewê yekê emê raşê
 bikin; 2. предлог raşî; — ме-

ня он тóже приéхах раší min ewjî hat.

послевоéнный прил. уé раší şer.

послéd м. анат. maía (ciyé) zaré.
послédний прил. 1. уé раşîn, уé axir; в — раз сага раşîn; — день недéли гоja раşîne hefté; 2. (предыдуций) уé раşîn; на — ем собрáнии li civata raşînda; 3. (заключительный) уé раşîn, уé kulase, уé kutasi; éto moé — ee slóvo ewa xebera mine kulasîyo; 4. (последний) уé teze; — не извéstия elametiye leze (раşîn); 5. (наихудший) уé lew-gexirab; — сорт eðré lew-gexirab; ♠ за — ee время vé raşwekîye; — ee желáние (предсмертное) go-lîna bergîriné; бороться до — ego heta serî şer kirin; быть на — ем плане şûnda (raşda) maîn.

последователь м. dûkelî м.; te-reidar м. (сторонник).

последовательность ж. 1. (порядок) reihevl ж., dûhevî ж.; 2. (логичность) femkarî ж., iz-balkarî ж.

последовательный прил. 1. (упорядоченный) уé reihew, уé dûhev; 2. (логичный) уé femkarî-ye, уé bilzbat.

последовать сов. см. слéдовать 1—5.

последствéние с. arqûbet ж., axiri ж.; netice ж., hasil ж. (результат); без — ия bê hasil, bê netice; — ия болéзни netice éşé (пахвеşiyé).

последующий прил. уé wé bê, уé reihati.

последзáвтра нареч. dusîbé.

последобéденный прил. уé раşi ligaviné.

последоктябрьский прил. уé ра-уî oktyabrê, уé раşi çîrua ewil.

последреволюционный прил. уé раşi înglabe.

последствéние с. kulase ж.

пословница ж. mesel ж.

послужить сов. см. служить 3, 4.

послушaть(ся) сов. см. слy-шать(ся).

послúшаться сов. см. слá-шаться.

посмáтривать несов. niherîn, сага-сага teseli kirin.

посмéиваться несов. kepîn, pé-kenî kirin; seré (keseki) kepîn (над кем-л.).

посмёртний прил. уé раşî mi-gilé.

посмётъ сов. см. сметь.

посмéшище с.; стáть — ем mesxere (ecfb, gobet, pékent) bûn.

посмея́ться сов. см. смеяться.

посмотрéть сов. см. смотре́ть 1—4.

посмотрéться сов. см. смо-трéться.

посóбие 1. (денежное) alka-ruya (komeka) pereti; 2. (учеб-ный) kitêba dersé; учебные — ия heşîyatiye hiñbûné.

посóбник м. komekdar м., he-val м., betil м.

посоветóвать(ся) сов. см. со-ветóвать(ся).

посóл м. îçî м., wekile mezin.

посо́лать сов. см. со́лать.

посóльство с. ilçixane ж., si-fateixane ж.

поспáть сов. gazap, хевга çûn; — полчасá nivsehel gazap.

послeвáть I, поспеть (созре-вать) gihîştin; mezin bûn (вы-растать).

поспевáть II, поспеть (успе-вать) gihîştin, хве gihandin.

поспеть I, II сов. см. поспе-вáть I, II.

поспéшить сов. см. спóшить.

поспéшно нареч. zel xû, zel lez.

поспéшность ж. lezketin ж., lezi ж.

поспéшный прил. уé lez; — ee рeшéнке çîgaré lez.

поспóрить сов. см. спóрить.

посредí предлог 1. орта, ser, nav; — дорóги орта rêda; 2. в знач. нареч. ortêda.

посрédник м. 1. (арбитр) qazî м.; 2. (комиссионер) delal м.

посрédничать несов. разг. de-lalî kirin. şede bûn, orté seki-lîn.

посрédничество с. delalî ж.; при — ве... bi komeka..., bi dela-liya...

посрédственно нареч. [bi] орте.

посрédственный прил. уé орте.

посрédство с.; при — ве... bi alkaçiya..., bi komeka...

посрédством предлог: — пере-говóры bi rûya hevrahberdané.

поссóрить(ся) сов. см. спóрить (-ся).

пост I м. 1. (должность) qu-lîх ж.; 2. воен. wezife ж.; 3. (место охраны) ciyé pobeðariye.

пост II ж. (воздержание от пи-щи) goştgirtin ж.

поставíть сов. см. стáвить.

поставкa ж. şandin ж., anîн ж.

поставля́ть несов. şandin, anîн.

поставщик м. firosçî м., tu-sar ж.

постановíть сов. см. постано-вить.

постанóвка ж. 1. (установка) danîн ж., daçikandin ж.; 2. театр. (спектакль) lemaçe ж.; 3. (организация) teşkîl kirin ж.; 4. (положение) danîн ж., qaide ж.

постановлénие с. emirnivîs ж., çîgar ж.; destûr ж. (инструкция).

постановля́ть, постанови́ть çî-gar (teşkil) kirin.

постарáться сов. см. старáться.

постарéть сов. см. старéть.

постeль ж. cî-nivîn; lihé-fo-şek ж. (постельные принадле-жности).

постельный прил. уé cî-nivîna.

постепенно нареч. bere-bere, hédi-hédi.

постепенный прил. уé bere-bere, уé hédi-hédi.

постeигать, постóгнуть, по-стeичь 1. (поимать) gihîştin pêlé, fem kirin; 2. (случаться с кем-л.) qewimîn; егó — игло çöpe bedbex-tî serda ket.

постóгнуть сов. см. постeигать.

постnлáть, постnлáть 1. (рас-стилать) taxistin, vekirin; 2. (постель и т. л.) cî (cî-nivîn) danîn.

постnчь сов. см. постeигать.

постnчь сов. см. постeигать.

постnчий прил. уé bêgoşt; уé nekok (нежирный); —ая пнща хweçina nekok; —ое мясо gawté nekok; —ое мáсло bizig м.

постовóй прил. 1. уé pobeða-riye; 2. в знач. суц. м. qerewil м., pobeðar м.

постóй!, постóйте! bisekine!, sebirke!

постóлку сово çimki; ♠ — посkьлку çimku, çimki.

постороннiться сов. см. сторо-нiться.

посторонний прил. 1. уé хе-riб; — ee лицó meriyé хerib; без — ей помáщи bê komeka başqe; 2. в знач. суц. м. meriyé хerib (başqe); — ям вход воспрещén derdahatin bona meriyé başqe qedexeyé.

постоялый прил.; — двор ker-vansere ж.

постоянно нареч. bertin, her-gav, herwext.

постоянный прил. уé bertin, уé herwext, уé dehîm, уé her ze-mala.

постоянство с. dehîmî ж., her-tîmî ж., bergavî ж.

постоять сов. 1. (некоторое время) hipeklî sekinin, lezekî ser lînga bûn; 2. (защитить кого-л.) хwei kirin, pişt girtin.

пострадавшiй прич. 1. уé cefa-dîti, уé zera-dîti; 2. в знач. суц. м. meriyé cefadîti.

пострадáть сов. 1. см. страдáть; 2. (потерпеть урон, испытать) zeraç (ziyan) ditin.

постричь(ся) сов. см. стричь (-ся).

пострóнке с. 1. (действие) çêkirin ж.; anîн serî (завершение); 2. (строй) teşkîlêт ж., çêkirin ж.; 3. воен. çerge ж., rêze ж.

построить(ся) сов. см. строи-
ть(ся).
постройка ж. 1. (действие)
şekilîn ж., avakirin ж.; 2. (строе-
ние) avai м., xani м.; деревянные
— ки avaiyê dar.
постройка ж. qaişa (tasma,
benda) hespê.
поступательный прил. yê rêş-
daşûinê, yê rêşdabirînê.
поступать, поступить 1. (со-
вершить поступок) kirin; — хо-
рошо qelefî kirin; 2. (обходиться)
yole çûin; плохо — ить с
кём-я. kesekîga xirab yole çûin; 3.
(вступать, зачисляться) ketin
{ser}; — на работу ketin ser xe-
batê; 4. (привыкать) hatin; — иди-
льные товары heşiyê teze ha-
fiye.
поступаться, поступиться terk
daîn, dest lêkizandin.
поступить(ся) сов. см. посту-
пать(ся).
поступление с. 1. (вступление)
kelin li..., dexilbûn ж.; — в
школу ketin [li] mektebê; 2. (по-
варов и т. п.) hatin ж.
поступок м. kirin ж., kirinaî
ж.; смелый — mîrhasî ж.; чест-
ный — kirina betal.
поступь ж. gav ж., rêvaçûn ж.
постучать сов. lêdan, lêxistin,
kutan; — в дверь derî xistin,
постучаться сов.: — в дверь
derî xistin.
постыдный прил. yê şerme,
yê eibê.
посула ж. derdan ж., lîgaç ж.
посудный прил. yê derdanê,
yê lîgaçê; — магазин mişaza
lîgaça.
посула м. raze. lozdân ж.
посулить сов. см. судить.
посурьмить см. насурьмить.
посчастливиться сов. bezî. bexî
lêdan, {ji kesekîga} lîhevhatin.
посчитаться(ся) сов. см. счита-
ться(ся).
посылать, послать в разн. знач.
şandin, verêkirin; — письмо name
şandin; — поклон selam şandin.

посылка ж. 1. (действие) verê-
kirin ж., şandin ж.; 2. (пакет)
etaneî м., paket ж.
посыльный м. qasid м.
посылать сов. см. посыпать.
посылать, посыпать şandin;
— солью xwê kirin; — мукой
ar kirin; — сахаром şeker kirin;
— песком çim setta şandin.
посыпательство с. pêla zeltkirî-
nê, qesdkirin ж., xwestin ж.
посыпать, посыпнуть hisûn
(qesd) kirin.
посыпнуть сов. см. посыпать.
пот м. xwêdan ж.; обливаться
— ом zel xwêdan.
потайкой прил. yê binalî, yê
mexlî, yê xewle.
потакать несов. raze. pinc ki-
rin, navêdan.
потанцевать сов. listin, reqsin,
reqs kirin.
потасовка ж. şer-şew ж., qal-
meqal ж., qetebalix ж.
поташ м. хим. potaş ж.
потащить(ся) сов. см. таскать
(-ся).
потоёмю нареч. 1. (по твоёмю
мнению) bi aqilê (bi nêta, bi li-
kita) te; 2. (по твоёмю совету) bi
şifera te; 3. (по твоёмю желанию)
bi rizadilîya (bi xwestina, bi he-
wasa, bi arzûiyê) te.
потоёрство с. pînckirin ж.,
navêdan ж.
потоёрствовать несов. pinc ki-
rin, navêdan.
потёмки м. teristan ж., şe-
veres ж.; в — ax [li] teristanêda,
şeveresêda.
потёмнение с. teribûn ж.
потемнеть сов. см. темнеть 1.
потенциал м. 1. potensyal ж.;
2. перен.: военный — mesalê
veçûiyê.
потенциальный прил. yê po-
tensyal.
потёника ж. çewet ж., çudreta
hundur, karînaî ж.; mesal ж.
(возможность).
потёление с. germbûn ж.
потёпелеть сов. см. теплеть.

потерпевший прич. 1. yê zetar-
dîlî, yê ziyandîlî; 2. в знач.
сущ. м. юр. meriyê zetarîlî
(ziyandîlî).
потерпеть сов. 1. (некоторое
время) sebr kirin, hiviye seki-
nîn; — на минуту lezekê (deqê-
kê) sebr ke; 2. (стерпеть): мы
не — ним... em temûl nakin; 3.
см. терпеть.
потёртый прил. yê maşiyai,
yê kevînbûî.
потёртя ж. 1. undabûn ж.,
zejbûn ж.; — памяти undaki-
rina bir, bîtereşî ж.; напрасная
— времени wexlundakirina bû-
leide; 2. воен. мн. — ри kuştî;
кестî — ри unda kirin; — ри люд-
ми undakirina meriya.
потёранный прич., прил. yê
undabûî.
потерять(ся) сов. см. терять
(-ся).
потеснить сов. см. теснить 2.
потесниться сов. см. теснить-
ся 4.
потеть, испотеть 1. (напр. о че-
ловеке) xwêdan; 2. см. запотеть,
отпотеть.
потёха ж. eşb ж., oîl ж.
потёчь сов. см. течь.
потешать, потешить dain ke-
lardinê, laqirdî (helek) kirin.
потешаться, потешиться 1.
(развлекаться) listin, laqirdî ki-
rin; 2. (издеваться) pişxere (pi-
kenî) kirin.
потешить(ся) сов. см. тешить
(-ся), потешать(ся).
потешный прил. yê laqirdî,
yê helekî, yê eşb.
потирать несов. raze. mizdan.
потихоньку нареч. raze. 1. (по-
степенно) hêdî-hêdî, bere-bere;
2. (тайком) tele-tele, dizikava.
потих м. kulavê bin zîn. ber-
zîng ж.
потный прил. yê xwêdaî.
по-толарицки нареч. hevalti,
luçitî, pizmamî.
потогонное с. мед. dermanê
xwêdanê

потогонный прил. 1. мед. yê
xwêdanê; — ое средство derma-
nê xwêdanê; 2. перен. (выматыва-
ющая сила) yê dain westiyane,
yê beçudûtkirine.
поток м. 1. çem м.; sêla avê
(вод); — как кровь çemê xûnê; 2.
перен.: — людей rêza meriya; не-
скончаемым — ком bi rêza biser
û binî.
потолок м. 1. agir ж.; 2. ав.
bilindafiya axir (tewrebilind);
♦ плесать в — raze. boş-belaî
bûn.
потолстеть сов. см. толстеть.
потом нареч. raşê; я придю
— ezê raşê bêna.
потомок м. nesil ж., dûketî м.
потомственный прил. yê bi-
nesil, yê cinsî, yê dûmikê.
потомство с. cins м., nesil ж.,
dûmik ж.
потому 1. нареч. çimku; он
это сделал —, что не знал
awî ewûek kir, çimku nizanbû;
2. союз: — что çimkî, çimku.
потонуть сов. см. тонуть.
потоп м. sêlav ж.
потопить см. тонуть.
потопить 1 сов. (нагреть топ-
кою) getm kirin.
потопить 11 сов. см. топить II.
потоптать сов. см. топтать 1.
потоптаться(ся) сов. см. топ-
таться(ся).
потопный прил. yê reîhev, yê
dêhev; — метод qaîdê dûhev.
потравить см. см. травить 2.
потрахать(ся) сов. см. тра-
хать(ся).
потребитель м. 1. ж. mesrefçî
м.; 2. (покупатель) mişterçî м.
потребительный прил.: — ая
столбность ж. çimela lîratatê.
потребительский прил. yê miş-
terçê, yê xerckirine.
потребление с. mesrefkirin ж.,
xerckirin ж.
потреблять несов. dain xebatê.
mesref (xere) kirin.
потребность ж. lazimî ж.,
kerhain ж., hewce м.; — ти на-

селения hewcê cîmaetê; культурные —ти hewcê kûltûrê.
 потребный прил. yê lazîm;
 —ое количество çiqasiya lazîm.
 потребоваться(ся) сов. см. требовать(ся).
 потребовать сов. см. тревожить 2.
 потрепанный прич., прил. yê maşîyaî, yê kevinbûî, yê gin-cîrbûî.
 потрепать сов. см. трепать 1, 2.
 потрескаться сов. см. трескаться.
 потрясывать несов. разг. çîge-çîg kirin.
 потрях м. dil û hînav, dil û seger.
 потряхнуть, выпотрошить dil û hînav derxistin; temiz kirin (частить).
 потрудиться сов. zehmet kirin, cefa dîtin; ◇ — тесь што сделать! ewê yekê, keremkin, biqedînin!, zehmetê bikiştînin we yekê biqedînin!
 потрясать, потрясти 1. (колебать) hejandin; 2. перен. (волновать) gêj kirin; он был —Эм ётим ew ji wê yekê gêj bû.
 потрясающий прич., прил. yê ecêb, yê gêjkirinê; —ее событие qewîmandina ecêb, qezîya nedîtî.
 потрясенные с. gêjbûn ж.; нервное — pavaşwexistin ж., ker-bûibûn ж.
 потрясти сов. см. потрясать.
 потуги мн. 1. физиол. хwegu-vaştin ж.; 2. перен. (бесплодные усилия) zordana bêhasil.
 потупить(ся) сов. см. потуплять(ся).
 потуплять, потупить: — взор ritçê kirin.
 потупляться, потупиться ke-tin, nîmz bûn, daketin.
 потускнеть сов. см. тускнеть.
 потухать, потухнуть temirîn, vēsiyan.
 потухнуть сов. см. потухать, тухнуть 1.

потухший прич., прил. yê temirî, yê vēsiyaî; — вулкан volkanê temirî, çiyê agirdizê vēsiyaî; —ие глаза перен. çevê bêagir (bê-alav).
 потушить сов. см. тушить.
 потягиваться, потянуться хве rakîşandin.
 потянуть сов. см. тянуть 1, 5.
 потянуться сов. см. тягиваться, таянуться 4, 5.
 поужинать сов. см. ужинать.
 поумнеть сов. см. умнеть.
 поутру нареч. разг. sibê şebeqê, sibê zû; berbangê (на заре).
 поучать несов. hîn kirin, daîn tellmê; çîret kirin (советовать).
 поучительный прил. yê hînbûinê.
 похвал м. paîdajn ж., pesn-dajn ж., paî ж., peso ж.
 похвалять(ся) сов. см. хвалить (-ся).
 похвальный прил. yê paîdajnê, yê pesndajnê.
 похвалиться(ся) сов. см. хвалиться(-ся).
 похититель м. diz м., talançî ж.
 похитить сов. см. похищать.
 похищать, похитить dizin, dizî (talan) kirin.
 похищение с. dizîn ж., talan-kirin ж.
 похлёбка ж. şorbe ж., avîr ж.
 похлывать сов. см. хлопать 2.
 хлопотать сов. см. хлопотать 2.
 похмелье с. setxweşî ж.
 поход м. 1. (военные действия против кого-л.) şer м., ceng ж.; 2. (переход войск) derbazbûna esker; ◇ туристский — rêketina rêveçîya.
 походатайствовать сов. см. ходатайствовать.
 походный 1 несов. (быть похожим) potila (kesekî ya lişteki) bûn, cengê (kesekî ya lişteki) bûn, ji (kesekî ya lişteki) çûn.
 походный 11 сов. см. ходить походка ж. rêvaçbîn ж.

походный прил. yê seferê, yê rêvaçbînê, yê şuyarî; — порядок tertîba (qaldê) rêvaçbînê.
 походя нареч. разг. ser çîya хве, yekser.
 похождение с. qezîya ж., ecêb ж., qewîmandin ж.
 похожий прил. (на) yê notîla, yê mîna, yê birengê; быть —им на когб-я. bi rengê kesekîda bûn.
 похолодание с. serbûn ж., ser-ma ж.
 похолодать сов. безл. sar (ser-ma) bûn.
 похолодеть сов. см. холодеть.
 похоронить сов. см. хоронить 1.
 похоронный прил. yê defnîkirinê, yê cînîyazçelkirinê, yê meit-veşartinê.
 похороны мн. [cînîyaz]defnîkirin ж., meitçelkirin ж.
 по-хорошему нареч. bê şer û dew.
 похорошеть сов. см. хорошеть.
 похотливый прил. yê bişewat.
 похоть ж. şewat ж.
 похудеть сов. см. худеть.
 поцеловать(ся) сов. см. целовать(-ся).
 пошкёр м. paşkirin ж., hose ж., gamûşan ж.
 пошляк ж. 1. erd ж., xweî ж., torax ж.; 2. перен. (основ) esas ж., qîgar м., bal ж.; подгото-вить —удля переговоров bona libevtaxberdanê him hazîr kirin.
 пошуметь нареч. разг. (по какой цене) bi çî qîmetî?, çî bihaîye?; — много kîlo çî bihaîye (hîjaîye)?; ◇ — я знаю ez kura (ez çî) zanim.
 почему нареч. 1. вопр. çîra, bi çî sebebî, bona çî; — он уехал? ew çîra çû?; 2. относ. lemajî; он не знал, — и не пришёл ewî nizanbû, lemajî nehat.
 почему-либо нареч. çîra, bi se-bebiya tişteki.
 почему-то нареч. çuan nîne, çîra.
 пошёрк м. destnivîsar ж.

почернить сов. см. чернеть 1.
 почерпнуть, почерпнуть hildan, berev kirin; — свеления хебер standin.
 почерпнуть сов. см. почерпнуть.
 почерстветь сов. см. черстветь.
 почесать(ся) сов. см. чесать (-ся) 1.
 почесать ж. hurmet ж.; воз-давать воинские —ти hurmetê eskerîyê daîn.
 почёт м. hurmet ж., qedr-qîmetî ж.
 почётный прил. yê bihurmet, yê biqedr-qîmet; — караул qere-wilê hurmetê; —ое звание navê hurmetê.
 почечный прил. yê gurçikê.
 почивать, почить: — на лаврах rebet (bêtalay) bûn.
 почин 1. (инициатива) êbtêkar м.; 2. (в торговле) siſteş ж.
 починить сов. см. чинить 1.
 починка ж. rînekirin ж., çêki-riş ж., sazkirin ж.; rastkirin ж. (исправление).
 почищать сов. см. чистить.
 почтение с. hurmetzanbûn ж., qedr-qîmetzanbûn ж.
 почтитель м. hurmetkar м., hewaskar м.
 почтитель 1 несов. (уважато) qedr-qîmet (hurmet) zanbûn.
 почтитель 11 сов. см. чинять.
 почты сов. см. почивать.
 почка 1 ж. bot. gurîk ж.
 почка 11 ж. anat. gurçik ж.
 почта ж. 1. (почтовая служба) poste ж., poşt ж.; по —те bi poştê; 2. (назначение) poştخانه ж., poştخانه ж.; 3. (корреспонденция) name.
 почтовый м. poştçî м., poşt-çî м., namebîr м.
 почтамт м. poştخانه ж., poşt-хале ж.
 почтенный с. hurmet ж., qedr-qîmet ж.; относиться с —нем к кому-л. hurmeta kesekî zan-bûn.
 почтенный прил. yê bihurmet, yê biqedr-qîmet.

почтй нареч. апсак, пѣзикі;
— ничгѣ zef hindik; — что апсакі.
почтительный прил. уѣ bihur-
mel, уѣ biqedr-qimel.
почтыть сов. — ямьять (лого-
мбо) (kesek) anin bira xwe.
почтовій прил. уѣ poštē, уѣ
poštē; — ая бумага kaheza poštē;
— ящик qutluya poštē; — ая мар-
ка pişala (marka) poštē.
почувствовать сов. см. чувст-
вовать.
почудиться сов. см. чудиться.
почуть сов. см. чують.
пощатнується сов. 1. hatin
hejandinē, hejuyan, likumtin; он
— ая ew hejuya; 2. (ослабеть)
sist bûn, qudûm ketin; силы еѣ
— ая ew qudûm ket.
пощатываться нессв. likumtin,
hejuyan, virda-wêda çûn-hatin.
пощевелиться сов. см. шевел-
иться.
пощивка ж. dirûtin ж.
пощивочный прил. — ая ма-
стерская dukana terzîya.
пощинна ж. gomrok ж., heq
м., бас ж., bahye ж.; ввозная —
gomroka anîlê; вывозная — gom-
roka birinê; обложить — ой gom-
rok danin ser.
пощинный прил. уѣ gomroké,
уѣ basê; — сбор berevkerîna gom-
rokê.
пощность ж. перакі ж., xîga-
bî ж., bânatûst ж.
пощный прил. уѣ перак, уѣ xi-
gab, уѣ bânatûs.
пощляк ж. meriyê перак (xi-
gab, bânatûs).
пощучный прил. уѣ heb-heb,
уѣ tek-tek; — ая оплата heqê ji
heba.
пощутить сов. см. шутить 1, 2.
пощада ж. ret ж., beşandin
ж., lman ж.; без — ды bîrem.
пощадить сов. см. щадить.
пощекотать сов. см. щекотать 1.
пощечка ж. 1. sîle ж.; дать
— ну sîlek zeliqandin (daîn); 2.
перек. tezlîl ж., çîrax ж., ate-
zengî ж.

пощупать сов. см. шупать.
пощама ж. çet ж., pazim м.
пощама ж. qasîde ж., poşt ж.
пощт м. çair м.
пощтический прил. уѣ çair, уѣ
çêrê.
пощтому нареч. bona wê uskê,
leta.
пощ I см. петь.
пощ II см. поить.
пощвиться сов. см. появляться.
пощвление с. hatin kivşê, kivş-
bûn ж., hatin хууанê, pêşdaba-
tin ж.
пощвиться, появляться hatin
хууанê, hatin kivşê, pêşda ha-
tin.
поща I м. 1. kember ж., qasî
ж., tasme ж.; по — hela nivî;
за — ом pişt kemberê; 2. (зона)
nehîye ж.; жаркий — nehîya
germ.
пощнение с. şrovekirin ж.
пощнительный прил. уѣ şiro-
vekirinê.
пощнить сов. см. посянть.
пощница ж. piştê pîl.
пощснить, посянть şiro ve-
kirin.
пощбабка ж., пощабушка ж.
dîya bav (со стороны отца);
dîya dê (со стороны матери).
пощва ж. 1. rastî ж., heqî
ж.; говорить — ду rastî gotin; 2.
(справедливость, правда) heqî
ж.; 3. а знак вводи. сл. (действи-
тельно) rastî; ♣ по — де говорâ
rastî gotî.
пощважность ж. rastî ж., he-
qî ж.; helaîl ж. (честность).
пощвный прил. уѣ rastî; уѣ
helaîl (честный); — человек me-
riyê helaîl.
пощподобный прил. уѣ po-
tila rastiyê, уѣ notila heqiyê.
пощвило с. 1. qasîde м.; соблю-
дать — ла qasîde xweî kirin; по
всем — лам çawa ku lazîme, bi
qasîde-qanûn; 2. prinsîp м., esîl
м., qasîde м. (принцип); edel м.
(общиповение); взять за — kirin
qasîde (edel).

пощвильно нареч. 1. (верно) ras-
tî; 2. (безошибочно) bêşazî, bêşu-
sûr; 3. (регулярно) herîtim; ♣ — I
gaste!
пощвильность ж. 1. (верность)
rastî ж., heqî ж.; 2. (безошибоч-
ность) bêşazî ж., bêşusûrî ж.;
3. (регулярность) herîtimî ж.
пощвильный прил. 1. (верный)
уѣ rastî, уѣ heqî; 2. (безошиб-
очный) уѣ bêşazî, уѣ bêşusûr; 3.
(регулярный) уѣ herîtim.
пощвитель м. hukumdar м.
пощвительственный прил. уѣ
dewletê, уѣ hukumatê; — ая деле-
гация dêlegastona dewlete.
пощительство с. hukumat ж.,
dewlet ж.; Советское — hukumata
Şewrê (Sovîet).
пощить 1. (руководить) hu-
kumdarî (serkarî) kirin; 2. (на-
правлять) idare kirin; 3. (на-
правлять) rast kirin.
пощение с. 1. (управление)
idarekirin ж.; 2. (укреждение) ida-
rethane ж.
пощник м. torîa м., levîçirk м.
пощница ж. torin ж., levî-
çirk ж.
пощо I с. 1. heq м., heqdarî ж.;
— гôлоса heqê dengdîninê; избй-
рательное — heqê bijartinê; ме-
ждународное — heqdarîya tev-
mîletiyê; 2. (саможность) heq
м., îzn ж., mesal ж.; иметь —
mesal (heq, îzn) hebûn; предо-
ставить — heq (mesal) daîn; ли-
шить права îzn (mesal) nedain;
3. (основание, причина) sebeb ж.,
hîm м., bays ж.; с полным — м
ser hîmê kamîl (estî).
пощо II вводи. сл. разг. а, —,
не знаю rastî, ez nizanîm.
пощоберёжный прил. уѣ altyê
(уѣ qeraxê) rast.
пощобой прил. уѣ heqdarîyê.
пощоберный прил. уѣ heqdar-
îyê, уѣ bîheq.
пощобочие с. heq м., heqdarî
ж., îzn ж.
пощобочный прил. уѣ heq-
darîyê; быть — мк heqdarî bûn.

пощонарушение с. ji qanûnê
dûrketin.
пощонарушитель м. gunehka-
rê qanûnê.
пощонисание с. qaidenivîstî ж.
пощосудные с. edalet ж., he-
qî ж.; имать — нн heqî (rastî,
edalet) gerîn.
пощотâ ж. casîf ж., heqî
ж.; вёрить в чью-н. — тû kesek
heq besab kirin.
пощотъ I прил. 1. уѣ destê
(уѣ aliyê) rast; — ая сторона
alîyê (terefê) rast; — ая рука
destê rastê; 2. полум, уѣ destê
rast, уѣ terefê rastê; — уклон
xwarbûna terefê rastê.
пощотъ II прил. (справедли-
вый) уѣ heq, уѣ rast; вы — м hûn
heqin; быть — мм heq bûn.
пощотый прил., прил. уѣ
idarekirinê, уѣ hukumdarîyê; — не
кругî çiqilê hukumdarîyê.
пощотизм м. филос. pragma-
tîzm ж.
пощред м. kalkê bav (со сто-
роны отца); kalkê dê (со сторо-
ны матери).
пощрество с. eld ж.
пощрник м. eld ж., roja eldê.
пощрничный прил. уѣ eldê;
— день roja eldê; — ве настроё-
ние kêfa eldê.
пощрновать, отпращновать
eld kirin.
пощрность ж. (незакятность)
betalî ж., tembellî ж.
пощрный прил. 1. (незакят-
ный) уѣ boş-betal, уѣ eware,
уѣ tembel; 2. (ненужный, несо-
держательный) уѣ bêker, уѣ bê-
nêt, уѣ nelazim; — ве разгово-
ры gîlî-gotînê bênet.
пощрник м. meriyê praktikîk.
пощрница ж. а разг. энч. çu-
xîl м., emel м.; на — ке çuxulda,
emelda; осуществлять на — ке
çuxulda qedandin; заниматься
врачебною — кой hekîmfî kirin.
пощрникъ м. praktikant м.
пощрниковать нессв. (приме-
нять) daîn xebatê, emel kirin.

практиковаться *несов.* 1. (*упражняться*) meşq kirin, hln bûln; 2. (*быть принятым*) edet bûln; **практицизм** *м.* praktikizm ж.; **практически** *прил.* уё şuxul; — *ое* применёние li emeida dañn xebatê; — *не* занятия dersê emelkirinê.

практичный *прил.* уё şuxulkar, уё praktik.

прах *м.* 1. (*остатки*) meil м.; cînîyaz м.; 2. (*пыль*) toz ж.; \diamond — *ом* пойти разе. unda bûln; в пух м — *см.* пух.

пращечная *ж.* ханîуё kincşûş-tinê.

праща *ж.* jina kınca dişo (kincşo).

пробывание *с.* bûln ж., sekinin ж., cîbûtn ж.

пробывать *несов.* bûln, sekinin, cî bûln; \diamond — в *беспокойстве* şetpexe bûln.

превозойти *сов. см.* превосходять.

превознести *сов. см.* превосносить.

превозносить, **превознести** *дела* mezîn (bilind) kirin, zel raf dañn.

превосходить, **презойти** zêde (serra) bûln; zêdetir bûln (*быть больше*).

превосходно *нареч.* zel baş (pak, kemal).

превосходный *прил.* уё zel bilind, уё zel baş, уё zel pak; \diamond — *ая* степень *грам.* tehorê tewrezêde (tewrebilind).

превосходство *с.* ser-tabûln ж., bilindbûln ж.; **обладать** — *ом* serra bûln.

превосходящий *прил.* уё zêdetir, уё zellir.

превратить(ся) *сов. см.* превращать(ся).

превратно *нареч.* ters, xîrab, negast; — *понять* ters lem kirin; — *истолковать* ters şîro vekirin.

превратность *ж.* (*изменчивость*) veguhastin ж.

превратный *прил.* 1. (*ложный, ошибочный*) уё yanîş, уё negast, уё şaş, уё ters; 2. (*изменяемая*) уё lê guhastinê.

превращать, **превратить** veguhastin, kirin li...

превращаться, **превратиться** veguhastin, derbaz bûln.

превращение *с.* 1. (*по гла.* превращаться) veguhastin ж., derbazbûln ж.; 2. (*по гла.* превращать) derbazkirin ж., veguhastin ж.

превысить *сов. см.* превышать, **превышать**, **превысить** zêdetir (zellir) kirin, serra avêtin; — *план* plan zêdetir kirin; — *полномочья* êxtiyar zêde kirin.

превыше *нареч.*: — *всего* ji hemû lišta zêdetir (bilindtir, çêtir).

превышение *с.* zêdebûln ж., bilindbûln ж., zellbûln ж.

преграда *ж.* *грам.*, *перек.* bend ж., reşîn ж.

преградить *сов. см.* преграждать.

преграждать, **преградать** bend kirin, girtin; — *путь* rê girtin, *пред см.* пёрел.

предавать, **предать** 1. (*изменять*) хаîлî kirin; 2. (*отдавать, подвергать*) sipartin, teslim kirin, dañn; — *гласности* dañn eyankirîne; — *забвению* bîr kirin; \diamond — *земле* deñn (çel) kirin.

предаваться, **предаться** хве mijûl (хве gîro) kirin, pêda kelin.

предание I *с.* (*действие*) dañn ж., teslimkirin ж., sipartin ж.; \diamond — *земле* deñnkirin ж., veşartlu ж., çelkirin ж.

предание II *с.* çîrok ж.; serhat ж., hekuat ж. (*расказ*).

преданность *ж.* vîfadarî ж., canfidanî ж.

преданный *прил.*, *прил.* уё vîfadar, уё canfidan.

предатель *м.* хаîn м.

предательский *прил.* 1. уё хаînî; 2. *перек.* (*коварный*) уё mişepet.

предательство *с.* I. хаînî ж.; 2. (*коварство*) mişepetî ж.

предать(ся) *сов. см.* предавать(ся).

предварительно *нареч.* berhînga, rêşîуё; ewil, berî ewil (*прежде всего*).

предварительный *прил.* уё berhînga, уё rêşîуё; уё ewil, уё berî ewil; — *ое* разрешёние îzna berî ewil; — *ые* переговоры li hevraхеberdana berhînga; — *ые* меры gavê ewil.

предвестник *м.* elamelçi м., qasid м.; nişan ж. (*предзнаменованье*).

предвещать *несов.* eyan kirin; nişan dañn, elamel kirin.

предвзятый *прил.* уё berhînga teşîlikirî; уё negast (*неправильный*).

предвидение *с.* tehmînkirin ж., rêşdadîtin ж.

предвидеть *несов.* tehmîn kirin, rêşda diñn.

предводитель *м.* serkar м., rêşîkar м., serwer м.; *губерн.* rîhber м. (*руководитель*).

предводительствовать *несов.* serkarî (serwert, rêşîkarî) kirin; rîhberî kirin (*руководить*).

предвыборный *прил.* уё berî (уё rêşîуа) bijartinê; — *ое* собрание civata berî bijartinê.

предгорье *с.* rêşîуа (rêşberî) çîуё.

преддверие *с.* berderî ж., nê-zîkaî ж.

предели *м.* 1. (*граница*) sînor м., hudûd ж.; — *лы* (рубжи) sînor, hed; 2. (*конец*) kutabûn ж., serî м.; **положить** — kuta (red) kirin; 3. (*крайняя степень*) derece lare axir; **дойти до** — *ла* gi-bîşîln derece axirçîуё; 4. (*промежуток времени*) wede м., wext м.; в — *лах* двух дней lava du gojada.

предельный *прил.* уё axir, уё xilasbûnê, уё hefa serî; — *ая* скорость çûlna lewrelez; — *ое* напращение îqjbûlna lare axir.

предзнаменованье *с.* elamelî ж., nişan ж.

предсказание *с.* rêşxeber ж.

предсказатель *м.* (*председатель исполнительного комитета*) sedrê komitêa qedandinê.

предки *м.* kal û bav.

предлагать, **предложить** I. tek-lîlî kirin, rêşda dañn; — *свой* услужу xizmetla хве rêşda dañn; — *помощь* komek dañn; 2. (*давать для выполнения, задавать*) dañn, dañn; — *вопрос* (задáчу) pîrs dañn; 3. emir kirin (*приказывать*); destûr dañn (*предписывать*).

предлог I *м.* menî ж. (*повод*); sebeb ж., baîs м. (*причина*); **нести** — menî girtin; **под** — *ом*... bî menîуа...

предлог II *м.* *грам.* bernav м.

предложение I *с.* teklîfikirin ж., pîrs ж.; **спрос** и — *эк.* xwestin û dañn; **вносить** — pîrs dañn; **отклонять** — pîrs red kirin; **принимать** — pîrs qebûl kirin.

предложение II *с.* *грам.* cîm-te ж.

предложиться *сов. см.* предлагать.

предместье *с.* binalara şîher.

предмет *м.* 1. (*вещь*) lişt м., heşîуа м.; — *ты* роскоши heşîуаё pîrqîmet; 2. (*тема*) nêl ж., sebeb ж., pîrs ж.; 3. (*преподавание*) ders ж.; \diamond на — ... bona ...

предмостьный *прил.* уё rêşîуа pîrê, уё lêza pîrê; — *ое* укрепление mehkembûlna (sengerê) leza pîrê.

предназначать, **предназначить** kêr halin, hazir kirin; kîvş kirin (*выделять*).

предназначить *сов. см.* предназначать.

преднамеренный *прил.* уё qestî.

предо см. пёрел.

предопределять *сов. см.* предопределять.

предопределять, **предопределять** berhînga hazir kirin (eyan kirin).

предоставить *сов. см.* предоста-
влять.
предоставление *с. даfn ж.*,
teslimkirin ж.; — *полномочий*
sipartinin ehtiyarê; — *займа* dafn
na deynê dewletê.
предоставлять, предоставить
1. (*давать*) dafn; — *слово* xeber
dafn; — *право* izn (heq) dafn; —
возможность mesal dafn; 2. (*вер-*
ять, доверять) lbaga xwe lêa-
nîn; — *решить вопрос* pirs dafn
qitarîkirinê; — *самому себе*
lenê hîştin, dest lêkîşandin.
предостерегать, предостеречь
bêxof kirin, (*ji tîşteki*) dafn xweî-
kirinê.
предостережение *с. bêxofkirin*
ж., (*ji tîşteki*) dafn xweîkirinê.
предостеречь *сов. см.* предо-
стергать.
предосторожность *ж. bêxofî ж.*
предоступительный *прил. yê* bi-
şert, yê efb, yê bihetuyaê.
предотвратить *сов. см.* пред-
отвращать.
предотвращать, предотвратитъ
dafn sekinandinê, xilas (kuta)
kirin.
предотвращение *с. xilaskirin*
ж., dafn sekinandinê, kutaki-
rin ж.
предохранение *с. f.* (*по зл.*
предохранять) xweîkirin ж.; 2.
(*по зл.* предохраняться) xwe-
xweîkirin ж.
предохранитель *ж. haceta* xweî-
kirinê.
предохранительный *прил. yê*
xweîkirinê; yê zefîkirinê (*сдер-*
живляющий).
предохранять *сов. см.* предо-
хранять.
предохранять, предохранить
xweî kirin, bêxof kirin (*кого-л.*,
что-л.); xwe xweî kirin (*себя*); —
от поломки ji şikeslinê xweî kirin.
предприсать *с. emîr ж.*, fer-
man ж.; destûr ж. (*инструкция*);
— *ия врачъ* destûrê hekîm; дейст-
вовать по — *ию* bi qatê ferman
emel kirin.

предписать *сов. см.* предписы-
вать.
предписывать, предписать *emîr*
kirin; destûr dafn (*инструктиро-*
вать).
предплечье *с. anat.* destmîl ж.
предпологать 1. *сов.* предпо-
ложить ferz (tehmîn) kirin; gu-
man kirin (*полагать*); — *бжнм,*
что... em ferzkin wekî ku...;
2. *ж. несоев.* nêt hebûn (*намере-*
ваться); xwestin (*хотеть*); он
— *агаа* yêxat ewl dixwast bişya;
3. *ж. несоев.* (*иметь своим усло-*
вием) şert (qitar) bûn.
предположение *с. nêt ж.*, tehmîn
ж., guman ж.
предположительный *прил. yê*
bitemîn, yê gumankirinê, yê
ferzîkirinê.
предположить *сов. см.* предпо-
лагать 1.
предпоследики *прил. yê* bert
axir, yê bert paşyê.
предпосылка *ж. sebeb ж.*, esas
ж.; şert ж. (*условие*).
предпочесть *сов. см.* предпочи-
тать.
предпочитывать, предпочесть
tercîh dafn, deha zêde dil kirin;
я — *аю* сидеть дома ez deha zêde
dil dikim (lafq dikim) malda
gûnem (bimînim).
предпочтение *с. tercîhdafn ж.*,
tercîh ж., deha zede dilkirin;
отдавать (*оказывать*) — *кому-*
либо deha zêde tereldarê kesekî
bûn.
предпочтительный *прил. yê*
dilîkirinê; yê bihewas (*желатель-*
ный).
препраздничный *прил. yê* pê-
şîya (yê bert) eldê.
преприимчивость *ж. serxwe-*
bûn ж.
преприимчивый *прил.*: — *че-*
ловек merîyê serxwe.
предприниматель *ж. xweî ж.*
(*собственник*); sermayedar ж.,
kapîtalîst ж. (*капиталист*); xwe-
iyê karxanê (*владелец предприя-*
тия).

предпринимать, предпринять
pêşda birin, dest pêkirin.
предпринять *сов. см.* предпри-
нимать.
предпринятие *с. 1.* karxane ж.,
fabrike ж.; торговое — karxana
tucarîlyê; промышленное — kar-
xana senetîlyê; 2. (*предпринятое*
дело) şe destpêkîrî.
предрасположение *с. gedîrzan-*
bûn ж., feraset ж., merîfet ж.
предрассудок *ж. nêta* paşda-
maî, fikîta kevlî.
предрешать, предрешить *bert-*
hinga qitar kirin.
предрешить *сов. см.* предре-
шать.
председатель *ж. sedr ж.*; Пред-
седатель Совета Министров Sed-
rê Şewra Wezîra; Председатель
Верховного Совета Sedrê Şewra
Tewrebîlînd.
председательский *прил. yê*
sedrîlyê, yê serkarîlyê; — *ое* хрэ-
сло kursîyê sedrîlyê (serkarîlyê).
председательство *с. sedrît ж.*,
serkarî ж.; под — *ом...* bi serka-
rîya, bi sedrîlya...
председательствовать *несоев.*
sedrît (serkarî) kirin.
предсёрдие *с. anat.* pêşdilik ж.
предсказание *с. pêşdagoîin ж.*,
pêşdaniherîn ж., felîkvekirin ж.
предсказатель *ж. felîkçî ж.*,
koçek ж., sedûgir ж.
предсказать *сов. см.* предска-
зывать.
предсказывать, предсказать
pêşda goîin (nihêrin), felîk vekî-
rin.
предсмертный *прил. yê* ber-
mirinê.
представать, предетать: — *пé-*
ред судом pêşberî sîcdê sekinîn.
представитель *ж. wekil ж.*,
dêlêgê ж.; полномочный — *см.*
полпред.
представительство *с. 1.* (*учре-*
ждение) wekilxane ж.; торговое
— wekilxana bazîrganîyê (tucarî-
lyê); 2. (*функции представи-*
теля) borcê (wezîfê) wekil.

представить(ся) *сов. см.* пред-
ставлять(ся).
представление *с. 1.* (*аргумент,*
предъявление) dafn ж., teslim-
kirin ж.; 2. театр, temaşe ж.;
3. (*рекомендация*) dafn naskirî-
nê; 4. (*понятие*) zanbûn ж., be-
ledbûin ж.; *иметь ясное* — zel
baş fem kirin.
представлять, представить 1.
dafn, teslim kirin (*аргумент*); pêş-
da anîn (*предъявлять*); — *дока-*
зательства tîbat kirin; — *от-*
чет sercema hesaba teslim kir-
in; 2. (*знакомить, рекомендо-*
вать) dafn naskirinê, sipartin;
— *к ордену* sipartin li ordênê;
3. (*мысленно*) guman kirin; 4.
(*быть представителем*) wekîl
bûn; 5. *ж. несоев.* (*собой* — *напр.*
о картине) nişan dafn.
представляться, представить-
ся 1. (*рекомендоваться*) xwe dafn
naskirinê, xwe eyan kirin; 2.
(*казаться*) guman kirin; 3. *разг.*
(*притворяться*): — *сумасшед-*
шим xwe dîn avêtin; — *больным*
xwe nexweş avêtin; — *непонимаю-*
щим xwe nezan (xam) avêtin.
предетать *сов. см.* предста-
влять.
предстоять *несоев.* pêşda hatin,
gereke; *мне* — *йт поездка в город*
ez gereke berjme şîher.
предстоящий *прич., прил. yê*
ku wê bê, yê ku wê biqewime.
предсьездовский *прил. yê* pê-
şîya qutultê.
предубеждение *с. fikira* qelr,
nêta perak, nêtxîcabî ж.
предугадать *сов. см.* предуга-
дывать.
предугадывать, предугадать lê-
derxisîn, rast goîin.
предупредительность *ж. huş-*
yarî ж., serxwebûn ж., serxwe-
îî ж.
предупредительный *прил. yê*
huşyar, yê xweîkirinê, yê zefî-
kirinê, yê nehîştinê.
предупредить *сов. см.* предупре-
ждать.

предупреждать, предупредить 1. (извещать) elam kirin; 2. (предотвращать) zelt kirin, nehıştin; 3. (опережать) rêşlüe kelin.

предупреждение с. 1. (извещение) elamkirin ж., lemkirin ж.; 2. (предотвращение) zeltkirin ж., nehıştin ж.; 3. (опережение) rêşlüeketin ж.

предусматривать, предусмотреть berthinga teşkil kirin, rêşda niherin.

предусмотреть сов. см. предусматривать.

предусмотрительность ж. miqatbûn ж., guhdarî ж., serxwebûn ж.

предусмотрительный прил. уё serxwe, уё miqatî xwe.

предчувствие с. şikbirin ж.

предчувствовать несов. şik birin.

предшественник ж. zelef м., rêşî м.

предшествовать несов. rêşda hatin, qewimtin, ewil dest rêbûn.

предшествующий прич., прил. уё rêşlüe, уё ewil, уё berê.

предъявитель м. (чека, письмо и т. п.) hamil м.; ♦ — иска dewçî м., şikîyatçî м.

предъявить сов. см. предъявлять.

предъявление с. nişankirin ж., daîn ж., teslimkirin ж.; по — ки... raşî teslimkirinê...

предъявлять, предъявить 1. (показывать) nişan kirin; — документы kahezê resmî nişan kirin; 2. (заявлять) elamet kirin, gotin; — требование dew kirin; — иск dawe (şikîyat) kirin.

предыдущий прил. уё ewil, уё rêşlüe, уё berê; — год sala ewil (rêşlüe).

преёмник м. dewsgirî м.

преёмственность ж. dûhevûbûn ж., riîhevûbûn ж., dewsgirtin ж.

прежде 1. нареч. berê (раньше); ewil, berê (сначала); 2. прежде (раньше кого-л.) berî, rêşlüa;

♦ — всего berî ewil; — чем... ewil..., berî wêyekê ku...

преждевременный прил. уё rêşwexîlüe, уё berî (уё rêşlüa) wextê.

преждепрошедший прил. — ee wréma грам. wextê berê buhurî, préжний прил. уё berê, уё ewil; в — ee wréma li zemanê berê, президе́нт м. sedr м., préзидéнтî м.; — республи́ки sedrê cîmhuriyetê; — акаде́мии нау́к préзидéнтê (sedrê) akadémtiya ulma, президе́нц м. sedrî ж.; Президе́нц Верхне́го Совета СССР Sedrîlya Şewra Tewrebilinde TCŞS; — собра́ния sedrîlya cîvatê.

презирать несов. 1. ad (mede) kirin; 2. (пренебрегать опасностью и т. п.) guh nedaln.

презрение с. 1. adkirin ж., medekirin ж., nefret ж.; 2. (пренебрежение чем-л.) guhnedaln ж.

презренный прил. уё necwerd, уё binefret, уё перак.

презрительный прил. уё adkirinê, уё medekirinê, уё nefretkirinê.

преимущественно нареч. Hal, zedetir, zeftir, bi nivê zeft.

преимущественный прил. (главный) уё zedetir, уё zeftir, уё nivê zeft.

преимущество с. 1. (превосходство) zedeî ж., zefî ж.; 2. (польза) fetde ж.; ♦ по — ву bi nivê zeft.

преисполненный прич., прил. — благодарности уё zefî gazî.

преисполнить сов. см. преисполнять.

преисполнять, преисполнить tiji kirin, hilan daln, sergerm kirin.

прейскурант м. navnîşa qîmeta, sedwela biha.

преклонение с. tereldarbûn ж., hewaskarî ж., qedrzanbûn ж., hebandin ж.

преклониться сов. см. преклоняться.

преклонный прил.: человек —ых лет merîlüe rîyaş (pîr).

преклоняться, преклониться qedr zanbûn, serê xwe qûz kirin, kutê xwe derxistin (ber), hebandin.

прекрасно нареч. miqabil xeberdan, rêşberî (kezekî) xeberdan, прекрасно нареч. zef baş, zef rak, zef bedew.

прекрасный прил. уё zef bedew; уё zef baş, уё zef rak (очень хороший); ♦ в один — день rojêkê, rojêkê xweş.

прекратить(ся) сов. см. прекращать(ся).

прекращать, прекратить kula (xilas, temam) kirin, vebirîn.

прекращаться, прекратиться kula (xilas, temam) bûn.

прекращение с. 1. (по гл. прекращаться) kutabûn ж., xilasbûn ж., temambûn ж., vebirîn ж.; 2. (по гл. прекращать) kulakirin ж., xilaskirin ж., temamkirin ж., vebirandin ж.

прекрасный прил. уё hijmekar, уё zef letif.

прекрасье ж. letifî ж., hijmekarî ж.

преломить(ся) сов. см. преломлять(ся).

преломление с. 1. физ. xwarbûn ж.; 2. перен. (в сознании) lemkirin ж., hatin lemkirinê.

преломлять, преломить 1. физ. xwar kirin; 2. перен. veguhastin, fem kirin.

преломляться, преломиться 1. физ. xwar bûn, şikeslin; 2. перен. (в сознании) hatin lemkirinê.

прелый прил. уё kesikî.

прельститься(ся) сов. см. прельщать(ся).

прельщать, прельстить dil kirin, lêxweş hatin.

прельщаться, прельститься (чем-л.) dil ketin, hewas kirin.

премиальный прил. уё rawakirinê, уё xelatkirinê; —ая система оплатъ труда sistêma rawakirina heqê xebatê.

премировать сов.; не — bir nekirin, egle nebûn.

премирование с. rawakirin ж., xelatkirin ж.

премированный прич., прил. уё rawakirî, уё xelatkirî.

премировать несов. и сов. tewa (xelat) kirin.

премия ж. tewa ж., xelat ж.

премьер см. премьер-министр.

премьера ж. театр. temaşa ewil, prêmêr ж.

премьер-министр м. wezirê ewil, teîsê wezir.

пренебрегать, пренебречь guh nedaln; ber (tiştekiya) hesab nekirin, ber (tişteki) hesab nekirin (чи во что не ставитъ).

пренебрежение с. guhnedaln ж.; ber (tiştekiya) hesabnekirin.

пренебрежительный прил. уё tewekel, уё beguhdarî; —ое отношение helaqetîya tewekel.

пренебречь сов. см. пренебрегать.

прения ж. hucet ж., mozakire ж.; qise ж.; открыть — mozakire dest pêkirin; закрыть — mozakire kula kirin.

преобладание с. zêdebûn ж., zefbûn ж., deha zêdebûn.

преобладать несов. zedetir (zefîr, setra) bûn.

преобладающий прич., прил. уё zedetir, уё zeftir.

преобразить, преобразить guherandin, daîn guhastinê.

преобразяться, преобразиться hatin veguhastinê.

преобразить(ся) сов. см. преобразовать(ся).

преобразование с. veguhastin ж., rastîkirin ж.

преобразователь м. rastkar м., xaliqdar м., sazkar м.

преобразовать сов. см. преобразовывать.

преобразовывать, преобразовать veguhastin, rastî kirin.

преодоление с. serra derbazbûn; kutakirin ж., redkirin ж. (устранение).

преодоле́вать, преодоле́ть 1. şikendânî, serga derbaz bûn, aşt kirin; 2. (устранять) red (kuta) kirin, daîn afiki.
 преодоле́ть сов. см. преодолеть.
 препара́т м. хим.: медицинский — derman m., dermanê hekimîyê.
 прелина́н'ие с.: эяки — ня elameîyê (pişanê) sekinandîne.
 преллира́тельство с. kutin hucetê (lecê).
 преллира́ться несов. ketin hucetê (lecê).
 преподава́ние с. 1. dersdair j., dersdarikirin j.; hinkirin j. (обучение); 2. (преподавательская деятельность) dersdarî j.
 преподава́тель м. dersdar m.
 преподава́ть несов. 1. ders daîn (давать уроки); hin kirin, daîn telimê (обучать); 2. (заниматься педагогической деятельностью) dersdarî kirin.
 преподне́сти сов. см. преподнести.
 преподнеси́ть, преподнести́ her danin, teklif kirin.
 преподноше́ние с. (подарок) xelat j., reşkêz j., dexşîz j.
 препона́ ж. ust. menî j., çetîni j.
 препроводи́ть сов. см. препроводить.
 препроводи́ть, препроводить şandin, rê kirin, rêra vurekirin.
 препровождéние с. xandin j., rûkirin j.; ♠ — времени wextderbazkirin j.
 препятствéние с. menî j.; встречать — ня menî dîtin; чинить — ня menî kirin, çetîni rêşda anin.
 препятствоватé несов. menî girîtin; nehîştin (не позволять); izn redain (не давать разрешения).
 прерыва́ть(ся) сов. см. прерывать(ся).
 пререкáние с. dewkîrin j., kutin hucetê.
 пререкáться несов. ketin hucetê, dew kirin.

прерогатива́ ж. borc m., wozîfe j.
 прерыва́ть, прерыва́ть kula kirin, vebirandin, qetandin; — рабóру xobat vebirandin; — переговоры lihevraheberdan vobirîn; — связь belaqaft kirin.
 прерыва́ться, прерыва́ться qetîyan, hatin vebirandinê, kula bûn.
 прерыви́стый прил. yê sara-sara, yê neherîm.
 пресека́ть, пресече́ть kula (xilas, tomat) kirin.
 пресече́ть сов. см. пресекать.
 преслédование с. 1. (погоня) reiketin j., dûketin j., daîn reî; — противника daîn reî dujmin; 2. (притеснение) guvaştin j., zordair j.; подвергáться — ям hatin zordairê.
 преслédоватé несов. 1. (застысь) reî ketin, dû ketin, daîn reî; — врага daîn reî dujmin; 2. (притеснять, подвергать гонениям) daîn sezarê, reî ketin, dû ketin; 3. (стремиться) dû ketin, reî çûn; — цель reî meçmetê çûn; 4. (дожимать, мучить) aciz kirin, ceşgerandin, hiesandin; ♠ — по суду sûde kirin.
 преслову́тый прил. yê paxlîgab, yê gobetbûî, yê eyalbûî.
 пресмыкáться несов. (раболепствовать) xulamî kirin, xwe nimz kirin.
 пресмыкáющийся прил. в знач. суиц. мн. зоч.г.: класс — хся sinifa heîwanê erdêva dikişîn (dişûlîkin).
 пресноводный прил. yê ava temsarkî (bêxwê); — рыба mesîyê ava bêxwê.
 пресный прил. 1. yê bêxwê (несолёный); yê temsarkî (безкусный); — ая вода ava bêxwê; 2. перен. yê sist, yê bênet.
 пресс м. mîngena j.; гидравлический — mîngena avê (hidraulik).
 пресса́ ж. mehbûat j., pres j. (девятка); gojname (сезонка).

пресс-конферен́ция ж. pres-konfêrans j., konfêransa miqaladara, cilsa moxbêra.
 прессова́ть, прессоватé mîngene (baste) kirin, guvaştin.
 престарелый прил. yê zef pîr; — человек merîyê zef pîr.
 престы́ж м. birmeî j., qedir j., nav m., merîfet j.
 престóя м. text m., text û tac m.; вступить (войти) на — габûн ser text; отрёчься от — a destê xwe ji text û tac kişandin.
 преступлéние с. gunehkarî j., cîm j.; совершить — gunehkarî kirin.
 преступник м. merîyê gunehkar.
 преступно́сть ж. gunehkarî j., cîmî j.
 преступный прил. yê gunehkarîyê, yê cîmî; — ая небрежность tewekeltîya gunehkarîyê (cîmê).
 пресы́тяться сов. см. пресыщаться.
 пресыщáться, пресытяться ter bûn, mede kirin.
 претворить(ся) сов. см. претворять(ся).
 претворя́ть, претворить: — в жизнь emel kirin, daîn xebatê.
 претворяться, претвориться: — в жизнь emel (îstifade) bûn, daîn xebatê.
 претендэ́нт м. dewçî m., teheb-çî m.
 претендова́ть несов. dewe (teleb) kirin, xwestin.
 претензи́я ж. dew j., teheb j.; şikiyat j. (жалоба); предъявлять — ни dew kirin; ♠ быть в — ни (на хвост) dewçî bûn.
 претензи́онный прил. yê hîdew, yê dewkîrinê.
 претерпéвать, претерпеть (переносить) dilin, derbaz kirin, — трудности çetîni dîtin; — изменения batîn veguhasîlinê.
 претерпеть сов. см. претерпевать.

претипáть несов. mede kirin (libovxistin); мне — йт medê min libovdîkevo.
 претиповэ́ние не с.: камень — ня merî m., zend j., niqîka çetîniyê.
 преть, спреть koşkî bûn.
 преувеличéние не с. zêdekîrin j., mezinkirin j.; без — ня bê zêdekîrin.
 преувеличэнный прил., прил. yê zêdekîrî, yê mezinkîrî.
 преувеличиватé, преувеличить zêde (zef) kirin.
 преувеличить сов. см. преувеличивать.
 преуменьшáть, преуменьшить kûm (hindîk) kirin.
 преуменьшэние с. hindîkkirin j., kûmkirin j.
 преуменьшáть сов. см. преуменьшать.
 преуслэвáть, преуслэвть rêşda çûn; rêra gibîştin (достичать).
 преуслэвть сов. см. преуслэвять.
 пре́фикс м. грам. prefiks j.
 переходя́щий прил. yê wadettî, yê zû derbaz dibe.
 предедэ́нт м. qewimandina be-zê, qewimandîni j., qezîya m.
 при предэ́ге 1. (около, возле) pêzikaiya, kêleka, tenîştê, lêza, rex; при дорóге kêleka rê, 2. (в присутствии) li huzûra; при нём li huzûra wî; 3. (во время) li wextê; при вхóде li wextê hundarda çûn; при жéнии wextê emirda; 4. (при каких-л. обстоятельствах, в какой-л. обстановке) bi; при пóмощи друзéв bi komekdariya hogîra; при та́ких услóвиях bi qîrêre usadê, bi hêlekî hada; 5. (с подчиненности, принадлежностью) rex, fêza; сад при дóме baxê rex avaida; 6. (с собой) xwêra, çemî xwe, bal xwe; мьёт при себé çemî xwe xweî kirin; 7. (при наличии) bi hebûna, bi; при та́ких знáниях bi hebûna emê usa.
 прибáвить(ся) сов. см. прибавлять(ся).

прибавка ж. f. (действие) zê-dekirin ж., zêkirin ж.; 2. (надбавка) serda zêdekirin.
 прибавлять, прибавить 1. [serda] zêde kirin; 2. (в весе) xurt bûn, zêde kirin.
 прибавляться, прибавиться [serda] zêde bûn; — в весе li sanda zêde bûn, xurt bûn.
 прибавочный прил.: — в стóимость эк. qîmeta zêdettyê; — ое рабочее время эк. wexilê xebata zêdettyê.
 прибалтийский прил. уê kêleka (уê dora) Baltîkê, уê Baltîkê.
 прибегать I, прибегнуть kirin, dest avêlin li (tişteki); — к помощи врача komekdarî ji hekîm xwestin.
 прибегать II, прибежать bezîn, hatin, revîn, virda bezîn.
 прибегнуть сов. см. прибегать I.
 прибежать сов. см. прибегать II.
 прибежище с. ciwaga veşartî-nê (xwe xwekirinê).
 приберегать, приберечь xweî kirin, veşartin, hildan.
 приберечь сов. см. приберегать.
 прибывать, прибыть 1. (приколотивать) bizmar (mix) kirin; 2. (придвигать) avêtin, lêdan; 3. (уплотнять) qatm kirin.
 прибирать, прибрать dain hev, tor kirin; — комнату otax dain hev; ♢ — к рукам I) (кого-л.) kesek kirin bin destê xwe; 2) (что-л.) tişteki kirin li destê xwe.
 прибыть сов. см. прибывать.
 приближать, приблизить [deha] pêzik kirin.
 приближаться, приблизиться 1. (по времени) pêzik bûn, hatin pêzik; — ется зима zivistan pêzik dibe; 2. тк. несов. (становиться похожим) deha pêzik bûn.
 приближение с. 1. (по гл. приближаться) pêzîkbûn ж., pêzîk-hatîn ж.; — весны pêzîkbûna biharê; 2. (по гл. приближать) pêzîkkirin ж.

приближенный прил., прил. уê pêzîk.
 приближительно нареч. bi pêzîkatiya, teşmîntî.
 приближительный прил. уê pêzîkatiya, уê teşmîntî; — подсчёт hesabkirina teşmîntî.
 приблизить сов. см. приближать.
 приблизиться сов. см. приближаться I, близиться.
 прибой м. pêdaîn ж.; морской — pêdaîna berê.
 прибор ж. 1. (apparat) destge m.; измерительный — destgê pîvandîne; 2. (комплект) deste ж.
 прибрать сов. см. прибирать.
 прибрежный прил. уê qetaxê (уê devê) berê (на берегу моря); уê devê çem (на берегу реки).
 прибывать, прибыть 1. (приходить, приезжать) hatin; 2. (быть доставленным) anîn, hatin; 3. (увеличиваться) zêde bûn, rabûn; ♢ нашего полку прибыло разг. em zêde bûn, koma me zêde bû.
 прибыль ж. f. kar ж., qazanc ж. (доход); fejde ж. (выгода); приносить — kar dain; наземкаты — kar dîtin, qazanc kirin; 2. (увеличение) zêdebûn ж., rabûn ж., zefbûn ж., pîrbûn ж.; прибыльность ж. kardîtin ж.; fejdebûn ж. (выгодность).
 прибыльный прил. уê karê, уê qazance; уê fejde (выгодный).
 прибытке с. hatin ж.
 прибыть сов. см. прибывать.
 прибах м. ewîrbûn ж., hêsa-bûn ж.; дѣлать — hêsa (rebet) bûn.
 приведение с.: — в исполнение qedandin, hatin qedandinê; — в порядок terîbîkkirin ж., dain hev.
 привести сов. см. приводить.
 привередливый прил. уê paz, уê nes, уê ku dibijêre.
 приверженец м. terefdar м. (сторонник); dûketî м. (последователь).
 приверженность ж. terefdarî ж., helaqetî ж., hevragirêdan ж.

приверженный прил. уê teref-dar; уê dûketî; быть — мы teref-dar (dûketî) bûn.
 привести(ся) сов. см. приводить(ся).
 привет м. selam ж., silav ж.; передавать — wekilê silava bûn; ♢ ни ответа, ни — в разг. ne cihab, ne silav.
 приветливость ж. dûlweşî ж., merîfetî ж.
 приветливый прил. уê dilşa, уê bi dilê sax, уê dimerîfet.
 приветствие с. selam ж., silav ж.; выступать с — ем silav dain, selam gotin (dain).
 приветствовать несов. 1. silav dain, selam gotin (dain); 2. (встречать радушно) bi dilşa çûn pêşyê.
 прививать, привить 1. мед. derzî kirin; 2. с.-х. heva girêdan, yekcins kirin; 3. перен. hînl... kirin, dain hizkirinê.
 прививаться, привиться 1. мед. bergeh girtin, lêhatin; 2. перен. (о вкусах и т. п.) edet bûn.
 привилка ж. 1. мед. derzîkirin ж.; 2. с.-х. hevragirêdan ж., yek-cînskirin ж.
 привилегированный прил. уê maqûl; — ме классы sinîlê ma-qûla.
 привилегия ж. maqûlî ж.
 привить(ся) сов. см. прививать(-ся).
 привкус м. tem м., temê başqe.
 привлекательность ж. hewas-anîn ж.; bedewî ж., qeşengî ж. (красота).
 привлекательный прил. уê bi-hewas; уê bedew, уê qeşeng (красивый).
 привлечь, привлечь hewas kirin, kişandin; — к себе ber bi xwe kişandin; — к работе dain xebatê; — к участию tev kirin; — к ответственности cihabdar kirin.
 привлечение с. anîn ж., kişandin ж.
 привлечь сов. см. привлечь.

привод м. tex. destgê ziviran-dîne (badanê).
 приводить, привести 1. anîn, kişandin; — домой anîn malê; — к гибели qir kirin, dain qirkirinê; к чему это привело? ji wê yekê çi qewimî?, çi ji wêyê-kê derket?; 2. (факты, данные) izbat (eyan) kirin, pêşda anîn; — пример mesele pêşda anîn; 3. (а какое-л. состояние) [tertib] kirin; — в порядок (комнату) (otax) dain hev; — в движение dain xebatê (heşandinê); — в сматрѣние qerebalix kirin; — в затруднение çetin kirin.
 приводиться, привести(ся) (случиться) qewimîn; мке — елось по-бывать там carekê qewimî ez wêderê bûm.
 приводной прил. уê birin-anî-nê; — ремѣн qaîşa birin-anî-nê.
 привоз м. anîn ж.
 привозить, привезти anîn.
 привозь с. 1. (аэстоп) îta-qet ж.; 2. (свобода) azadî ж.
 привольный прил. 1. (просторный) уê îraqetê; 2. (свободный) уê aza.
 привратник ж. qetewîl ж.
 привставать, привстать rabûn pîya (ser xwe).
 привстать сов. см. привставать.
 привыкать, привыкнуть edet kirin, pêva girêdan.
 привыкнуть сов. см. привыкать.
 привычка ж. edet м.; оста-вить — ху edet terk dain.
 привычный прил. 1. (стивший привычкой) уê edetbûl; 2. (привыкший) уê edetkîrî.
 привязанность ж. helaqetî ж., pêvagirêdan ж., hînbûn ж.
 привязанный прил. (предан-ный) уê pêvagirêdat, уê hînbût; быть — мы к кому-л. (к чему-л.) hînlî kesekî bûn, hînlî tişteki bûn.
 привязывать, привязать pêva girêdan, tewl dain; — лошадь к забору hesp sûrêva girêdan; — к себе хweva girêdan.

привязать(ся) сов. см. привязывать(ся).
 привязанный прил. 1. уё хве рёва гирёдиде; 2. (надоедливый) уё зедебиринё.
 привязываться, привязаться 1. (испытывать привязанность) рёва hatin girédanê; 2. (надоедать) хве рёва гирёдан, зеде бирин.
 привязь ж. tewl ж.
 пригласительный прил.: — билет teklifname ж., нама teklifikiriné.
 пригласить сов. см. приглашать.
 приглашать, пригласить teklifikiriné; — гостёй mévan teklifikiriné.
 приглашение с. 1. (действие) teklifikiriné ж.; 2. (пригласительный билет) teklifname ж., нама teklifikiriné.
 приглашённый прич., прил. 1. уё teklifikiri; уё хwendí; 2. в знач. сущ. ж. mévan ж. хwendí ж.
 приглядеться сов. 1. см. приглядываться; 2. (надоесть) зеде бирин.
 приглядываться, приглядеться 1. (привыкать) edel (hîñ) búñ; 2. (рассматривать) teselî kirin, niñêrin.
 пригнаться сов. (поклониться) (li keseki) хвеş hatin, buget kirin.
 пригнать сов. см. пригонять.
 приговоривать, приговорить юр. hukum (qîgar) kirin; — ж. смерти kuşîñê (mirîñê) derxistin.
 приговор м. юр. hukum ж., qîgar ж., gupehdan ж.; смертный — qîgarê kuşîñê; внести — hukum (qîgar) derxistin.
 приговорённый прич., прил. уё hukumkiri; уё qîgarkiri.
 приговорить сов. см. приговоривать.
 пригодиться сов. kër hatin; lazim hatin.
 пригодность ж. kêrhatin ж.; lazimi ж.

пригодный прил. уё kêrhatiné; уё lazim (нужный).
 пригонять прил. уё bedew, уё qeşeng, уё kaw.
 пригонять, пригнать 1. berî dan hundur; 2. (прилаживать) rast kirin.
 пригорять, пригореть qumtuyan, bineki şewilin; молоко — ёло şîr şewitt.
 пригореть сов. см. пригорять.
 пригород м. qeşaxê (binalara) şîher.
 пригородный прил. уё qeşaxê (уё binalara) şîher; — ое сообщёние helaqellîya lêza şîher.
 пригорок м. tere ж.
 пригорошка ж. razg. kulm ж.; — пшеницы kulma genim; — помидоры — ми zel, bêhesab.
 приговорятельный прил. уё hazirbûñ; — класс koma ewil, koma hazirbûñê.
 приготовить(ся) сов. см. готовить(ся).
 приготовление с. hazirbûñ ж., tivdarekdîtin ж.
 приготавливать(ся) см. готовить(ся).
 пригривать, пригреть germ kirin.
 пригреть сов. см. пригривать.
 пригрозыть сов. см. грозить 1.
 придавать, придать dafn; — значение guh dafn, qîmel kirin; — силы qewet dafn; — характер... xelsetê ... dafn; — форму... forma ... dafn.
 придавать сов. см. придавливать.
 придавливать, придавить pêres kirin, tepisandin, guvaştin.
 приданое с. ciñê ж.
 придаточный прил. уё zêde; — яя пчка бот. gurîka zêde; — ое предложение грам. cumla zêde.
 придасть сов. см. придавать.
 придачка ж.: в — чу razg. serga, serda, şerwa.
 придвигать, придвинуть pêşda kişandin, pêzik kirin

придвигаться, придвинуться pêzik búñ, pêşda hatin, хве pêşda dafn.
 придвинуть(ся) сов. см. придвигать(ся).
 приделывать сов. см. приделывать.
 приделывать, приделать рёва kirin (çekirin), çekirin.
 придержать сов. см. придерживать.
 придерживать, придержать zefî kirin, хwei kirin, veşartin; — язык razg. ziman kirin.
 придерживаться несов. 1. (держаться за что-л., где-л.) хве girtin; — правой стороной хве bi destê rastê girtin; 2. перен. (следовать чему-л.) lereldar búñ, dî (pe) (lişteki) çûñ.
 придраться, придраться разг. pêda ketin, çiyê belazebab pêda ketin, menî girtin.
 придрёк ж. razg. pêdaketin ж., menîgirtin ж.
 придрёкный прил. уё menlya digire, уё pêda dikeve.
 придраться сов. см. придраться.
 придумать сов. см. придумать.
 придумать сов. см. придумать бер хве derxistin, tedbir (leat) kirin.
 придаться, приесться (li tiş-teki) wêz (lêr) búñ.
 приезд ж. hatin ж.; в день — да li goja hatinê.
 приезжать см. приехать.
 приезжий прич. 1. уё half; уё tezehalf (вновь прибывший); 2. в знач. сущ. ж. (приезжий человек) meriyê tezehalf.
 приём м. 1. (кого-л. куда-л.) qebûlkirin ж., hildan ж.; — в вуз qebûlkirina li mekteba bilind (li dersxana bilind); 2. (официальный) qebûlkirina resmî; 3. (лекарства) vexwerin ж.; 4. (соб) qalde ж., çûre ж., tewir ж.
 приёмка ж. qebûlkirin ж., hildan ж.

приёмлемость ж. destdaln ж.
 приёмлемый прил. уё destdalîne, уё tê qebûlkirinê.
 приёмная ж. oda qebûlkirinê, приёмник м. radîo ж.
 приёмный прил.: — дель гожа qebûlkirinê; — ая комната oda qebûlkirinê; — ое испытание êmtiyane (Intamê) qebûlkirinê; — отец bavê nehelaî, bavçirk ж.; — ая мать destarî ж.; — сын kurê nehelaî; — ая дочь qîza nehelaî.
 приёмщик м. meriyê qebûlkar.
 приесться сов. см. приедаться.
 приехать сов. halîn; стой, — ли! bisekine, em hatin!
 прижать(ся) сов. см. прижимать(ся).
 прижечь сов. см. прижигать.
 прижигание с. daşkirin ж.
 прижигать, прижечь daş kirin.
 прижимать, прижать guvaştin; — к стене (заставлять) mesbûr kirin.
 прижиматься, прижаться хве рёва guvaştin.
 приж м. tukalet ж., saize ж., xelat ж.
 призадуматься сов. см. призадумываться.
 призадумываться, призадуматься duşirmiş búñ, ketin mîfala.
 признание с. 1. (склонность) hewas ж., хwestin ж., feraset ж.; 2. перен. (предназначение) terget ж., wezîfe ж.
 призвать сов. см. призывать.
 признанный прил. (о человеке) уё kin û qalîn.
 приземление с. av. danîñ ж., erdêrûniştin ж. (derheqa teqara).
 приземлиться сов. см. приземляться.
 приземляться, приземлиться erdêrûniştin (rûniştin).
 призма ж. fiz. mat. menşûr ж.; усечённая — menşûrê kurtkirî.
 признавать, признать 1. разг. (узнавать) nas kirin; 2. юр. qîgar

kirin; 3. (сеглашматся) qebûl (begem) kirin.

признаваться, признаться bi diê sax (rast, befal) golin; ✧ признаться, я очень испугался rastî bêjîm, ez zel tirsîyat.

признак м. nişan ж., deñil м., признание с. begemkirin ж., naskirin ж., qebûlkirin ж.

признанный прич. прил. уё begemkirî, уё qebûlkişî.

признательность ж. razîbûn ж., minet ж.; şikîr ж. (благодарность).

признательный прич. уё razîbûl, уё minetdar; уё şikîrândinê (благодарный).

признавать(ся) сов. см. признавать(ся).

призрак м. qereñû м.

призрачный прич. (воображаемый) уё bixiyal.

призыв м. gazîkirin ж., hewar ж., teklişkirin ж.; — на военную службу gazîkirin bona qulîxa eskeriyê; обратиться с — ом gazî kirin.

призывать, призвать gazî (tekliş) kirin.

призываться несов. (на военную службу) hatin gazîkirinê.

призывник м. sahilê ber bi eskeriyê.

призывной прич.: — возраст уaşê gazîkirina li eskeriyê.

прииск м. meden ж.; золотые — и medenê zêr.

прийт(ь) сов. см. приходить(ся).

приказ м. emîr м., ferman ж., hukûm ж.; отдать — emîr (hukûm) kirin; по — зу bi emîrê.

приказание с. emîr м., ferman ж., hukûm ж.; destûr ж. (инструкция, указание).

приказать сов. см. приказывать.

приказывать, приказать emîr (hukûm) kirin; destûr daîn (давать инструкцию, указание); ✧ приказал долго жить wefat bû, çû temelê, miç.

прикалывать, приколот(ь) (булавкой) pê derziyê rev xistin, derzi kirin.

приканчивать, приканчить 1. (убивать) kuşîm; 2. разг. (заканчивать) xilas (kula, temam) kirin, anin serî.

прикасаться, прикоснуться pêzik (degmiş) bûm; dest daîn (прирагиваться).

прикидывать, прикинуть 1.: — на весах kişandin; 2. (прибавлять) zêde kirin; 3. перен. бер хве hesab kirin (приблизительно рассчитывать); texmînlî hesab kirin (подсчитывать).

прикидываться, прикинуться разг. хве...avêlin, хве kirin qî-gîxe; — слепым хве kor avêlin; — больным хве nexweş avêlin.

прикинуть(ся) сов. см. прикидывать(ся).

приклад м. 1. (у ружья) qundaх ж.; — винтовки qundaха tivingê; 2. (для одежды) astar м.

прикладной прич. уё emel, уё pêşekarîyê; — ве науки ulmê pêşekarîyê.

прикладывать, приложить 1. daîn ser, rêva daîn, dan ser hev; 2. (приближать плотно) zef pêzik kirin; 3. (присоединять) rêva girêdan, lev (yek) kirin; — заявление ezze rêva girêdan; 4. (применять) daîn xebatê; — свой знания zanbûna хве daîn xebatê; ✧ — силу qewat kirin (daîn ser); — печать muhur (mor) kirin.

приклеивать, приклеить rêva zeliqandin (kirin).

приклеить сов. см. приклеивать.

приключённое с. qezîya ж.; esêba pedîlî (удивительное происшествие).

приковать сов. см. приковать.

приковывать, приковать: — внимание guhdarî kirin.

приколот(ь) сов. см. прикалывать.

прикончить сов. см. приканчивать.

прикосновение с. degmişbûn ж., pêzikbûn ж.

прикосновенность ж. degmişbûn ж., helaqetî ж.

прикоснуться сов. см. прикасаться.

прикрáса ж. разг.; без прикрáс bê zêdekirin, bê paî.

прикрáсать сов. см. прикрáшивать.

прикрáшивать, прикрáсить zêde kirin; zef paî (zef resn) daîn (слишком хаалить).

прикрепít(ь) сов. см. прикрепить(ся).

прикрепление с. rêvakirin ж., rêvagirêdan.

прикреплять, прикрепить rêva girêdan (kirin), mehkem kirin.

прикрепляться, прикрепиться hatin rêvagirêdanê, хве rêva kirin, хве rêva girêdan, rêva hatin girêdanê.

прикрывáть, прикрýть 1. (накрывать, закрывать) girtin; — дверь derî girtin; 2. воен. (зашить щель) хвеî kirin; 3. (скрыть) veşartin; 4. (ликвидировать) da-dan, girtin, kula kirin.

прикрывáться, прикрýться 1. (укрываться) avêlin ser хве, хве puxatîm; 2. перен. хве veşartin.

прикрýтие с. 1. (защита, охрана) qerewilî ж., хвеîkirin ж.; 2. (маскировка) veşartin ж.; 3. воен. alkârî ж., хветkirin ж.; артиллерийское — alkârîya tora (torxanê).

прикрýть(ся) сов. см. прикрывáть(ся).

прикуривáть, прикурýть síxale vexistin.

прикурýть сов. см. прикуривáть.

прилавок м. delçe ж.; под — ком bin delkêda; на — ке ser delxê.

прилагáтельное с. грам. хейsetnav м.

прилагáть, приложít rêva kirin (daîn), daîn rex.

прилáдить сов. см. прилáживать.

прилáживать, прилáдить angorî (weke) hev kirin, yek kirin.

прилэгáть несов. 1. (об одежде) [lêrûniştin, lêhatin]; 2. (быть смежным) hev asê bûn.

прилэгáющий прич. прил. 1. (об одежде) уё lêrûniştinê, уё lêhatinê; 2. (смежный) уё hev asêbûl.

прилэгáние с. feresat м., hewaskarî ж., şuxulhizî ж.

прилэгáный прич. уё biferesat, уё bihewar, уё şuxulhiz; — учёник şagirtê biferesat.

прилепít сов. см. прилепить.

прилепáть, прилепít rêva zeliqandin (daîn, kirin).

прилетáть, прилетétî firin, bi firê hatin.

прилетétî сов. см. прилетáть. прилив м.; морской — çêlava berê; — кровî мед. hucûma xûnê.

прилипáть, прилипнуть rêva zeliqin (girtin).

прилипáнуть сов. см. прилипáть.

прилипáние с. meşfel ж.; рáди — я bona meşfelêyê.

прилипáный прич. 1. уё bimerîfet; 2. (довольно хороший) уё haş, уё rak, уё êpêce baş.

приложéние с. 1. (к журналу) sipartin ж., zêdeî ж.; 2. (применение) emelkirin ж., istifadekirin ж.

приложít сов. см. прилагáть, прикладывать.

прильнýть сов. см. липнуть.

приманивáть, приманít харандin, daîn xarandinê.

приманít сов. см. приманивáть.

приманка ж. прил., перен. хветin ж., хветina xarandinê.

применéние с. daîn xebatê, emelkirin ж., istifadekirin ж.

применímый прич. (пригодный) уё kêrhatinê.

применительно нареч. goge.
применить(ся) сов. см. приме-
нить(ся).

применять, применить дайн
xebatê, emel kirin; cêribandin
(испытывать); — на практике
li praktikêda emel kirin, li emel-
da daîn xebatê; — новый метод
работы qaldê xebatê teze cêriban-
din.

применяться, примениться
(приспособляться) kêr hatin, emel
bûn.

примёрр ж. mesel ж., sermesq
ж.; по — ру... notîla ..., mîna ...;
брать — çev daîn (keseki); по-
казать — mesel nişan kirin; слу-
жить — rom mesel bûn.

примерзать, примерзнуть ре-
ва qerimîn, bûz girtin.

примерзнуть сов. см. пример-
зать.

примерять сов. см. примерять,
мерить.

примерка ж. rîvandîn ж., çar-
girtin ж.

примерно нареч. razg. (при-
близительно) bi nêzîkaîya, tex-
mînlî.

примерный прил. 1. (образцо-
вый) yê zef baş, yê bequsbûr; 2.
(приблизительный) yê nêzîkaîyê,
yê nêzîklî.

примерять, примерить rîvan-
dîn, çar girtin.

примесь ж.: с — ю... tevî...
tev...

примета ж. (признак) nişan ж.,
qirix ж.

приметить сов. см. примечать.

примётный прил. разг. 1. (за-
метный) yê kivç, yê lê xwuanê;
2. (выдающийся) yê ber bi çev.

примечание с. sipartin ж.

примечательный прил. yê ber
bi çev, yê biferesat.

примечать, примечать dîlîn,
texmînlî (kivç) kirin.

примешать сов. см. примешивать.

примешивать, примешать tev
(teda) kirin.

примирение с. 1. (по сл. прими-
рять) hevhatin ж., barîşkirin ж.;
2. (по сл. примиряться) lihevha-
tin ж., barîşbûn ж.

примиренческий прил. yê hev-
anîne, yê hevhatîne, yê barî-
şiyê.

примиренчество с. hevhatin ж.,
hevhatin ж., barîşî ж.

примиримый прил. yê lê hev-
hatîne, yê lê hevhatîne, yê lê
barîşbûne.

примирить(ся) сов. см. ми-
рять(ся) 2, примиряться.

примиряться, примириться ba-
riş bûn.

примитивный прил. 1. (не-
сложный) yê neçetin, yê slvik;
2. (ограниченный) yê kêtaqil;
— человек merfeyê kêtaqilî.

примкнуть сов. см. примы-
кать 1.

приморский прил. yê kêlêca
(yê binatara, yê devê) berê.

приморье с. nehîya lêza berê,
devê berê.

примуе ж. grîmûs ж.

примчаться сов. zû hatin; be-
zîn hundur (обежать).

примыкать, примкнуть 1. (при-
соединяться) yek (tev) bûn; 2.
тж. несов. (быть смежным) lêvê
bûn.

принадлежать несов. gihiştin
li...; — к партии uzvê firqê bûn;
эта вещь — ит ему ew tişt malê
wîye.

принадлежность ж. 1. hacet
ж., list м.; рыболовные — тн
hacetê mesîgirtinê; 2.: — к пар-
тии uzvûbûna firqê.

принести сов. см. приносить.

принимать спл. см. принимать.

принижать, принижать 1. pîmz
kirin; kêmt (hindîk) kirin (ума-
лять); 2. çîgar kirin (унижать);
daîn çermê (стыдить); robet ki-
rin (лазорить).

принимать, принять 1. в разн.
знач. qebûl kirin; — в партию
li uzvê firqê (li uzvê hîzbê) qebûl
kirin; — предложение pîrs qebûl

kirin; — в своё ведение hildan
destê xwe; — совет şiret hildan;
— на работу hildan ser xebatê;
2. (посетитель и т. п.) qebûl
(tekîf) kirin, xwet kirin; — гос-
тём mêvan qebûl kirin; 3. (при-
обретать) standin; — форму
form standin; 4. хверин (лицу);
vexwerin (нито); — земёрство
derman xwerin; 5. (за кого-л.,
считая) dewsa (keseki) hildan,
hesab kirin; — за кого-л. dewsa
kesekî hildan; 6. (утверждать)
tesvîb (lesdîq) kirin; — закон
qanûn tesvîb (qanûn tesdîq) ki-
rin; 7. (обходиться с кем-л.)
yole çûn (kesekîra); любезно
— zef baş yole çûn; лабха — xi-
rab yole çûn; 8. (претерпевать)
hildan ser; — на себя udâr derb
hildan ser xwe; 9. (встречать)
rast halin, çûn pêşya...; — гос-
тём çûn pêşya mêvana; 10.
(брать) hildan; — заведение
erze hildan; — решение qîgar
kirin; — в расчёт hesab kirin;
— на себя hildan ser xwe; — ре-
бёнка zar hildan (ber girtin); —
чью-л. сторону pişt kesekî gi-
rtin; — к сердцу ketin haîrê, dîrin
dîlê xwe.

приниматься, приняться 1. qe-
bûl bûn, hatin hildanê (qebûl-
kirinê); 2. (за что-л.) dest pêki-
rin; 3. (о растении, о прищипке)
pêgirtin.

приноравливать, приноровить
hîn kirin; edet kirin (приучать).

приноравливаться, приноро-
виться xwe hîn ... kirin.

приноровить(ся) сов. см. при-
норавливать(ся).

приносить, принести 1. anîn;
— книги kitêb anîn; 2. (родить—
о животных) zafn, telîqîn; 3.
(давать, доставлять) daîn; —
доклад kar daîn; — результат
hasil daîn; — благодарность
ezel razimeş gotin; — клятву
sond xwerin; — жалобу gazin
(şiklyat) kirin; — счастье beh-
tewer bûn.

принудительный прил. yê bi-
zorê, yê mesbûrkirinê.

принуждать сов. см. принуждать.

принуждать, принудить zor
(mesbûr) kirin, zor daîn.

принуждение с. zordain ж.,
mesbûrkirin ж.

принуждённый 1. прич. yê
mesbûrbûl; 2. прил. (натянутый)
yê dizorê; — смех kepê bizorê.

принцип ж. esas ж., esil ж.,
grînstîr м.; в — не... eslî...

принципиально нареч. grîn-
stîrî, eslî.

принципиальный прил. yê eslî,
yê esas, yê grînstîr; —ая разница
firqa eslî; — вопрос mesela eslî.

принятие с. 1. qebûlkirin ж.;
2. (напр. на хранение) hildan ж.,
qebûlkirin ж.; 3. хверин ж. (ли-
цу); vexwerin ж. (жидкости).

принятый прич., прил. 1. yê
qebûlkirî, yê hildatî, yê hatîye
hildanê; 2. (обычный) yê herîtim,
yê adî, yê edelbûl.

принять(ся) сов. см. прини-
мать(ся).

приобродить(ся) сов. см. при-
ободрять(ся).

приободрять, приободрять hi-
lan daîn, qewet (cisaret, dl) daîn.

приободряться, приободрять-
ся serxwe bûn, cisaret kirin.

приобрести сов. см. приобре-
тать.

приобретать, приобрести 1.
xweyê (îştêkî) bûn (стано-
виться обладателем чего-л.);
dest xistin, kirin (покупать);
2. (получать) standin; — извест-
ность navdar bûn.

приобретение с. 1. (действие)
destxistin ж.; kirin ж. (покупка);
2. (приобретённая вещь) tiştê kirî.

приобщать, приобщить tev ki-
rin, sipartin, pêva kirin (girê-
dan).

приобщаться, приобщиться
xwe sipartin, xwe tev kirin, tev
bûn, xwe pêva girêdan.

приобщить(ся) сов. см. при-
общать(ся).

приоритет м. pəşivanî ж.
приостанавливать, приостановить дайн sekinandinê; egle kirin (задерживать).

приостанавливаться, приостановиться sekinîn; egle bûn (задерживаться).

приостановить(ся) сов. см. приостанавливать(ся).

приостановка ж. 1. (по гл. приостановить) sekinandin ж.; eglekirin ж.; 2. (по гл. приостановиться) sekinîn ж.; eglebûn ж.
приотворить сов. см. приотворять.

приотворять, приотворить peiser vekirin, hinekî vekirî hîşîn; — дверь derî hinekî vekirin.
припадок м. xerîqîn ж., kel ж.; — гнева (ярости) kela hêrsbûnê.

припадать, припасть qela (pêva) kirin.

приписывать, приписать m. xezîre ж., azîx м., debr ж.

приписывать сов. см. приписывать.
приписывать m. qaidê kilama lêvederandinê.

припекать несов. разг. (о солнце) xîmîmandîn.

приписывать сов. см. приписывать.

приписка ж. serdazêdekirin ж., nivîsarzêdekirin ж., sernivîsar ж.

приписывать, приписать 1. (прибавлять) zêde kirin; 2. (кому-либо) pêva kirin, birin ser (êrêki).

приплод м. hasilê heîwanet.

приплывать, приплыть bi sovekaşîyê halin.

приплыть сов. см. приплывать.

приподнимать, приподнять bilind kirin, peiser hîlbigandin.

приподниматься, приподняться gabûn, bilind bûn.

приподнятый 1. прил. yê bilindbûî, yê hîlbigandî; 2. прил. нерен. yê kêfxweş.

приподнять(ся) сов. см. приподнимать(ся).

припоминать, припомнить anîn birê; ♦ я тебе припомнил разг. ezê binime biga lê!

припомнить сов. см. припоминать.

приправить ж. piça ж.

приправить сов. см. приправлять.

приправлять, приправить piça (tev) kirin.

припрятать, припрятывать см. прятать.

приработок м. qazalca zêde.

приравнивать, приравнять angorî hev (weke hev) kirin.

приравнять сов. см. приравнивать.

природа ж. 1. tebiat ж.; закон — дь qanûna tebiatê; явления — дь qewîmandîne tebiatê; борьба человека с — дой şerê mirova tebiatêra; 2. (натури, характер) xelset м.; человеческая — xeîsetê îsan; ♦ от — дь ji tebiatê.

природный прил. 1. yê tebiatê; — мы богатства dewletîya tebiatê; 2. (врождённый) yê tebiatîyê, yê xeîset; — талант ferasetê tebiatîyê.

прирождённый прил. yê ji zarotîyê.

прирост м. zêdebûn ж., pîrbûn ж., bilindbûn ж.; — населения zêdebûna cîmaetê; — продукция zêdebûna hasiletê.

приручать, приручить дайн leîmê, hîn kirin.

приручить сов. см. приручать.

присаживаться, присесть rûniştin; — на корточки ser çoka (qerefîska) rûniştin.

присаживать, присевать 1. (завладевать чужим) zêft kirin; 2. (кому-л.) pav kirin (dânin); — званике pav kirin; ♦ — себе xwegê zêft kirin.

присвоение с. 1. (захват) zêftkirin ж.; 2. (кому-л.) pavkirin ж., pavdanîн ж.

присвоить сов. см. присаживать.

приседать, присесть: — на корточках ser çoka (qerefîska) rûniştin.

присесть м.: в один — разг. bi-carekêva.

присесть сов. см. присаживаться, приседать.

прискорбие с. dilşewat ж.; с глубоким — см bi dilşewata glan.

прискорбный прил. yê dilşewatê, yê dilxet.

прислать сов. см. присылать.

прислонить(ся) сов. см. прислонять(ся).

прислонять, прислонить daîn ser kelekê, sipartin li...

прислоняться, прислониться xwe sipartin li...

прислуга ж. 1. berdestî ж.; 2. воём. berdestîya torê.

прислуживать несов. qulix (xizmet) kirin.

прислужничество с. xizmetkirin ж., qulixkirin ж.

прислушаться сов. см. прислушиваться.

прислушиваться, прислушаться guh daîn, guhdari kirin; — к критике guhdariya tenqîdê kirin; — к мнению guh daîn li pêê, guhdariya fikirê kirin.

присматривать, присмотреть 1. (за кем-л., чем-л.) miqat bûn, guh daîn, dîna xwe daîn, rev lêbûn; 2. (подыскивать) gerîn.

присматриваться, присмотреться dîna xwe daîn, pak lê-nihêrin, rind tesellî kirin.

присмирять сов. (замалчивать) ker bûn, dengê xwe nekirin.

присмотр ж. miqatbûn ж., guhdarîн ж.; под чьим-л. — ом bin pezera (bin guhdariya) kesekîda.

присмотреть(ся) сов. см. присматривать(ся).

присниться сов. см. сниться.

присоединение с. 1. (по гл. присоединять) yekkirin ж., tev-kirin ж., hevagirêdan ж.; 2. (по гл. присоединяться) yekbûn ж., tevûn ж.

присоединить(ся) сов. см. присоединять(ся).

присоединять, присоединить yek kirin, tev kirin, heva girêdan; zêde kirin (добавлять).

присоединяться, присоединиться yek bûn (объединяться); zêde (tev, terefdar) bûn (быть сторонником); — к чьему-л. мнению terefdarê pêta kesekî bûn.

приспособить(ся) сов. см. приспособлять(ся).

приспособление с. 1. (по гл. приспособлять) cîkirin ж., edetkirin ж.; 2. (по гл. приспособляться) hînbûn ж., edetbûn ж.; 3. (инструмент, аппарат) destge m., hacet ж.

приспособлять, приспособить et kirin, hîn (edet) kirin.

приспособляться, приспособиться hîn (cî) bûn, edet kirin.

приставать, пристать 1. (о судах) pêzik bûn; 2. (прилипая) pêva zeliqîn (girîn); 3. разг. (присоединяться) tev bûn, pêgirîn; 4. разг. (надоедать) zelevîrin; ne — аяî dîrkevel, zêde mîn pebe!

приставка сов. см. приставлять.

приставка ж. грам. pêşpirtik ж.

приставлять, приставить sipartin li... (прислонять); zêde kirin (прибавлять).

пристально нареч. bi guhdari.

пристальный прил. yê guhdar, yê guhdariyê; — взгляд nihêrandina guhdariyê, zîloq bûn.

пристанище с. yêr ж., ewîr ж., cîwar ж., mişken ж.

пристань ж. (порт) bender ж.

пристать сов. см. приставать.

пристегивать, пристегнуть rexistin.

пристегнуть сов. см. пристегивать.

пристойный прил. yê binamûs, yê bimerifet.

пристраивать, пристроить 1. (дополнительно строить) zêde cêkirin; zêde avakirin (здание);

2. разг. (устраивать) şuxul çekirin.
 пристраиваться, пристроиться хве сі kirin, хве еwig kirin, ketin pav, tev bûn.
 пристрастие с. 1. (влечение) hewas ж.; 2. (пристрастное отношение) helaqettuya qelp (nehelal, pedilsax).
 пристраститься сов. hewas kirin (полюбить); hîn bûn (приучиться); edel kirin (привыкнуть).
 пристрастный прил. уё terefgir, уё pedilsax.
 пристреливать 1. сов. пристрелить (убивать) gule kirin, kuştin; 2. сов. пристрелять (выстрелить бой) (çek) çêribandin.
 пристрелить сов. см. пристреливать.
 пристрелка ж. воен. agirkirina çêribandinê.
 пристрелять сов. см. пристреливать.
 пристрелить(ся) сов. см. пристраивать(ся).
 пристройка ж. 1. (действие) kêlekê (têzêda) avakirin; 2. (постройка) avakir.
 приступ м. 1. воен. hucûm ж.; взят — ом bi hucûmtî zêst kirin; 2. (боли, гнева и т. п.) destpêkirin ж.
 приступать, приступать dest pêkirin; — к работе kebat dest pêkirin.
 приступить сов. см. приступать.
 пристыдить сов. daîn şermê.
 приудить сов. см. приудждать.
 приужать, приудить 1. (приговорить) hukum (qîrag) kirin; 2. rewa kirin (прежью и т. п.); daîn (награждать).
 приужание с. daîn ж., teslîmkirin ж.; — награды tewakirin ж.
 присутствие с. huzûrî ж., hazîrî ж.; в — ия... li huzûra...; он потерял — духа ewî taba хве unda kir.

присутствовать несов. huzûr (hazîr) bûn; ciki bûn, çluy xweda bûn (быть на месте).
 присутствующий прил. 1. уё huzûr, уё hazîr; 2. в знач. сущ. ж. meşrûyê hazîr.
 присылать, прислать в разн. знач. şandin; — письмо name şandin; — автомобиль avtomobilî şandin.
 присылка ж. şandin ж., rêkirin ж.
 присяга ж. sond ж., qesem ж.; дать — у sond xwerin, qesem daîn; нарушить — у qesem inkar kirin, хweşyê sondê nebûn.
 присягать, присягнуть sond xwerin, qesem daîn.
 присягнуть сов. см. присягать.
 притаяться сов. хве veşartin, хве telandin.
 притаскивать, притаскать anîn, kişandin.
 притаскать сов. см. притаскивать.
 притворять(ся) сов. см. притворять(ся).
 притворный прил. уё харандинê, уё delkbaziyê, уё şofariyê.
 притворство с. харандин ж., delkbazî ж., şofarî ж.
 притворять, притворять girin; — дверь derî girin.
 притворяться, притвориться хве avêtin (danîn); — больным хве nexweş avêtin; — незнающим хве nebeled (хве хам) danîn.
 притеснение с. zulûm ж., guvaştin ж.
 притеснить сов. см. притеснять.
 притеснять, притеснить guvaştin, zulûmî kirin.
 притихать, притихнуть ker (hêsa) bûn, sekîlîn, seqirîn.
 притихнуть сов. см. притихать.
 приток м. 1. (реки) çiqilê çem, rêç ж.; 2. (действие) hatin ж.
 приток союз хенîjî wê yekê; — éтого máло хенîjî wê yekê, ew hindike.

приток м.: морской — ewîra qaşaxa (dîza).
 приторный прил. прил., перен. уё zel şîrin.
 приторкиваться, приторкнуться degmîş bûn, dest daîn.
 приторкнуться сов. см. приторкиваться.
 притупить(ся) сов. см. притуплять(ся).
 притупление с. 1. kobûn ж. (по гл. притупляться); kokirin ж. (по гл. притуплять); 2. перен. behewasbûn ж.
 притуплять, притупить 1. (нож и т. п.) ko kirin; 2. перен. (чувство и т. п.) behewas kirin.
 притупляться, притупиться 1. (о ноже и т. п.) ko bûn; 2. перен. behewas bûn.
 притча ж.: статья — ек во мизцах bûn çirok.
 притязательный прил. уё kişandinê, уё hewasanîne.
 притязать, притязать 1. kişandin bi aliyê хве; 2. (взвешать к себе) hewas anîn.
 притязательный прил.: — о сестринские грам. cînavê dêma.
 притяжение с. kişandin ser хве; земное — kişandina erdê.
 притязание с. 1. (требование) dewekirin ж., telebkirin ж.; 2. (претенциозность) хwestin ж., dewekirin ж.
 притязать несов. 1. (требовать) dewe (teleb) kirin; 2. (претендовать) хwestin, dewe kirin.
 притянуть сов. см. притягивать.
 приуменьшать, приуменьшить kêr (hindik) kirin.
 приуменьшать сов. см. приуменьшать.
 приумножать, приумножить çar (deha zêde) kirin.
 приумножить сов. см. приумножать.
 приумолкнуть сов. ker (hiş) bûn.
 приунить сов. bêkêf (pirçû, dilteng) bûn.

приурочивать, приурочить gi-handin li zemaneke, hiştin hela.
 приурочить сов. см. приурочивать.
 приусадбный прил.: — участие erdê (xwelîya) derê malê.
 приучать, приучить hîn kirin, daîn tellimê (hînkirinê).
 приучаться, приучиться hîn bûn; edel kirin (привыкать).
 приучить(ся) сов. см. приучать(ся).
 прихватывать, прихворнуть nexweş ketin, bêkêf bûn, [çikî хве] gazandin.
 прихворнуть сов. см. прихватывать.
 прихвостень м. xulam м., meşrûyê çarûs, poşker ж.
 приход м. 1. (прибытие) hatin ж.; — поездa hatina trêne; — к власти hatin ser hukumatê; 2. qazan ж. (доход, поступление); кар ж., fejde ж. (прибыль); — я расхóд кар û mesref.
 приходить, прийти 1. в разн. знач. hatin, hazîr (nêzîk) bûn; весна — шлá bihar hat; поезд — хóдит в 3 часа trêne seheta 3 tê; он селъчас — дёт ew wê niha bê, ewê niha bê; — вóзвремя li wextêda hatin; — в себя ser [aqilê] xweda hatin; — к убеждению (к заключению, к выводу) hatin ser netê; — к убеждению, что... hatin ser wê netê ku ...; — к соглашению hatin ser qîragê; — в рóлову (на ум) ketin aqil; — в упáдок ketin, nîmz bûn, dakelin; 2. в ряде выражений передаётся глаголом bûn; — в востóрг beîgan (zef şa) bûn; — в негодность bêkêr (xirab) bûn; — в отчаяние roşman (dilteng) bûn; — в ярость hêrs bûn; — в летá kal (pîr) bûn.
 приходить(ся), прийти(ся) 1. (подходить, соответствовать) baş (çar) bûn, lêhatin; пальто — шлóсь ему вóпору pot xûl (pot gendî) çara wî bû; 2. безл. (быть вынужденным) mesbûr bûn; мне

— дётея пойти ez mesbûrim he-
rim; мне — шлось дóбого ждаты ez
mesbûr bûm zef hîvîyê bisekinim,
ez delekî hîvîyê sekinim; 3. безл.
(случаться) qewîtin; нам — ходи-
лось бызаты в горáх? qel qewi-
mîbû wekî ku hûn biçûfyana li
çyua?, qel hûn çûne çyua?; смý
туго — ходится halê wî xirabe;
4. (совпадать с кем-л.) hatin ser.
Izbat bûin, rast (hev) hatin;
7 ноября — ходится на воскре-
сенье çyua raşina 7 lê ser goja
bazarê (ledê); 5. безл. (прочи-
таться) derketin, hatin; каждому
— шлось 5 рублэй serê merî
5 manat ket; с каждого —
ходится 5 рублэй serê merî 5
manat dikewe; 6. тк. несов.
(догодятся) hatin; он мне —
ходится племёнником ew kurê
birê min tê.
приходный прил. yê hatinê,
yê karê, yê qazancê; — ордер
berafa (kahezê) qazancê.
приходовать несов. kar (fetê)
hesab kirin.
приходо-расходный прил. yê
kar û mesrefê; — ая книга deftera
kar û mesrefê.
приходная ж. sîvder ж., oda
rêşîyê.
приходливый прил. yê biarzû,
yê bihewas; yê nazik (азыкан-
ный); — акус temê nazik; — ри-
суюк şikilê ecêb.
прихоть ж. arzûiyê (hewasa)
mezîn, dilkirin ж.
прихрамывать несов. neiser ku-
luyan.
прицел м. 1. (приспособление)
nişan ж.; 2. (прицеливание) ni-
şangirtin ж.
прицеливаться, прицелиться
nişan girtin (hildan).
прицелиться сов. см. прицели-
ваться.
прицеливаться, прицелиться
biha (qimet) kirin.
прицениваться сов. см. прице-
ниваться.
прицеп м. rêmok ж.

прицепить(ся) сов. см. прицеп-
лять(ся).
прицеплять, прицепить rêva
gîredan (kirin).
прицепляться, прицепиться
xwe rêva kirin (darêda kirin).
прицепной прил.: — вагон
rêmok ж., вагона rêvagîredanê.
причал м. 1. (действие) bêzîk-
bûin ж.; 2. (канат) çobana ge-
mtiyê; 3. (место) ciwara gemise-
kinandinê.
причаливать, причалить bêzîk
bûin, sekinin (gemiye).
причаливать сов. см. причали-
вать.
причалный прил.: — канат
çobana gemiyê (bona bêzîkbûinê).
причастие с. грам. fêlnîş м.
причастность ж. helaqetî ж.,
tevîbûin ж.
причастный прил. yê tevîbû-
nê; быть —ым (к чему-л.) tevî
(iştirakîda) bûn; rêvagîredat bûn.
причем союз (при этом) lê; он
дал мне две книги, — одну из
них новую ewî du kitêb da min,
lê jî nava wanada yek teze bû.
причесать(ся) сов. см. приче-
сывать(ся).
прическа ж. roçê çêkirî (ve-
girtî, şekirtî).
причесывать, причесать şe ki-
rin (кого-л.); roçê xwe şe kirin
(причесываться).
причесываться, причесаться
roçê xwe şe kirin.
причина ж. sebeb ж., bats
м., menî ж.; быть —ной sebeb
bûn; по какой —не? bi çî sebe-
bî?; çîga? (почему); по —е
bona; çimki (так как); по ётой
—ме bona wê yekê; без —ны
çiyê belaseheb, bêmenî; нет ни-
каких —н lû sebeb tunçiyê.
причинить сов. см. причинять.
причинность ж. sebebî ж.,
menî ж., sebebûin ж.
причинять, причинять gihan-
din, kirin; — убытки zarar gihan-
din; — беспокойство şerpeze ki-
rin.

причислять сов. см. причислять.
причислять, причислить 1.
(прибавлять) serda zêde kirin; 2.
(отнести к числу кого-л., чего-л.)
(tev iştirakî, kesekî) hesab kirin.
причитание с. nivêlin ж., ni-
vêjin ж.
причитать несов. nivêlin, ni-
vêjin.
причитаться несов.: с тобой
—ется 100 рублэй ji te 100 ma-
nat tê hesabê.
причуда ж. ecêb ж.; tiştê le-
bûf.
причудливый прил. yê ecêb, yê
oîp.
прищелец м. meriyê xerîb (le-
zehatî).
пришивать, пришить rêva di-
gîlin.
пришить сов. см. пришивать.
пришлый прил. yê xerîb, yê
tezehatî.
пришпальвать, пришивать rê-
va gîredan (xistin, kirin).
пришпальвать сов. см. пришни-
лять.
пришпоривать, пришпорить
zewqî kirin.
пришпорить сов. см. пришпо-
ривать.
приשמить сов. см. приשמлять.
приשמлять, приשמить gu-
vaşlin; — палец lill guvaşlin; я
—ма себе двёрью палец lilla
min kefe ber derî.
прищуривать, прищурить: —
глаза çev qulandin.
прищуриваться, прищуриться
çevê xwe qulandin.
прищурить(ся) сов. см. при-
щуривать(ся).
приют м. ewir ж.; детский —
xanîyê zarê êîim, êîimxane ж.;
найтý — ciwara hesabûnê ditin;
çiyê jîlinê ditin.
приютить несов. ci dain, ewir
(ci) kirin.
приютиться несов. xwe ewir
kirin.
приятель м. dost м. (друг);
heval м., hogir м. (товарищ).

приятельский прил. yê dostî
(drujbeskî); yê hevalîyê, yê
hogirtîyê (tovarişeski).
приятный прил. 1. (нежный) yê
zef nazik, yê letif; yê zef xweş
(o niçe); 2. (привлекательный)
yê bihewas.
про предлог (относительно, о)
derheqa; говорить про друзей
derheqa hogirada xebirdan; ◊
про себя xwera, berxweda, ber-
xwe; думать про себя berxweda
fikirin; читать про себя berxwe-
da xwendin.
проанализировать сов. см. ана-
лизировать.
проба ж. 1. (действие) cêri-
bandin ж.; temkirin ж. (на вкус);
2. (металла) roçv ж.; 3. (образец)
nemûnê çûre.
пробавлять несов. разг. bi zo-
rê fêda xwe kirin.
пробег м. (соотязание) leca
çûnê (derbazbûnê), tev ж.
пробегать, пробежать 1. tevîn,
hezîn; 2. lez xwendin (быстро
читать); lez nihêrin (просматри-
вать).
пробежать сов. см. пробегать.
пробел м. 1. (оставленное ме-
сто) çiyê temîz; 2. (недостаток)
qusûr ж., kêmasî ж.
пробивать, пробить: — стёну
dîwar qul kirin; — путь (дорогу)
pîyan, peren. tê vekirin (det-
xistin); — себе дорогу rê xwera
derxistin (vekirin).
пробиваться, пробиться 1. (про-
кладывая себе путь) rê xwera
derxistin; 2. (о растительности)
derketin, şin bûin; ◊ — в люди
merî bûin.
пробираться, пробраться 1.
(силою) ortêra çûn, têra (bi zorê)
derbaz bûin; 2. (проникнуть) ke-
tin hundur.
пробирка ж. lûia şûşê, şûşa
bona cêribandinê.
пробить I сов. см. пробивать.
пробить II сов. см. бить 9.
пробить(ся) сов. см. проби-
вать(ся).

пробка ж. 1. (для закупорки) der ж.; 2. перен. (затар) bend ж.
 пробковый прил. уё daré nerm.
 проблема ж. mesel ж., prob-
 lem ж., pirs ж.
 проблематичный прил. (сомни-
 тельный) уё bişik, уё bimesel,
 уё pesuap.
 проблеск м. şewaq ж.; ◇ —
 надежды birüska gumap (omtd);
 — сознания şewaqa aqilbütne.
 пробный прил. уё cêribandi-
 ne, уё lemkirine, уё êmiyan, уё
 kofam; ◇ — камень kevirê cê-
 ribandinê.
 пробовать, попробовать I. (ис-
 пытывать) cêribandin, êmiyan
 (Intam) kirin; tem kirin (на вкус);
 2. (пытаться) xwestin.
 пробница ж. qul ж., qeşiştok ж.
 проболтаться сов. (проговорить-
 ся) goşin, eyan kirin.
 пробор м. porvegirtin ж.
 пробормотать сов. см. бормо-
 тать.
 пробочник м. kilita devê şûya.
 пробраться сов. см. проби-
 раться.
 пробудить сов. см. будить 2,
 пробуждать.
 пробудиться сов. см. пробуж-
 даться (сн).
 пробуждать, пробудить, бу-
 дить I. [ji xewê] rakirin, huşyar
 kirin; 2. перен. (сознание) aqil
 kirin, rakirin, huşyar kirin; şev
 vekirin (открывать глаза); 3.
 перен. (вызывать) gazî kirin, da-
 şin; — желание dain xwestine.
 пробуждаться, пробудиться I.
 (проснуться) huşyar bûn, ra-
 bûn [şev xwe]; 2. перен. aqillîr
 bûn, hatin ser hişê xwe.
 пробуждение с. I. huşyarbûn
 ж., gabûn ж. (ji xewê); 2. перен.
 huşyarbûn ж.
 пробуривать сов. см. пробура-
 ливать.
 пробуривать, пробуривать
 burxê kirin, pê burxê qul kirin.
 пробывать сов. maîn; eglic bûn
 (задержаться); — два дня в

городе du roja şiberda maîn (eg-
 le bûn).
 провал м. (неудача) xirabbûn
 ж., teşqele ж., lihevnehatin ж.
 проваливать, провалить exl.
 stin, hilşandin; — дело şuxul
 xirab kirin; — предложенье pirs
 red kirin (xirab kirin).
 проваливаться, провалиться I.
 ketin, jorda hatin (падать); hil-
 şuyan (обваливаться); 2. перен.
 negihiştin pêtê.
 провалить (сн) сов. см. прова-
 ливать (ся).
 прованский прил.: — ое масцо
 gûlê zêifânê.
 проведать сов. см. проведы-
 вать.
 проведение с. I. (железной до-
 роги и т. п.) kişandin ж.; 2.
 (осуществление) qedandin ж.,
 derbazkirin ж.; — в жизнь emel-
 kirin ж.; — реформы veguhastin
 ж., qedandina reform; — собра-
 ния derbazkirina civatê; — пере-
 говоров derbazkirina lihevxa-
 berdanê.
 проведывать, проведать I. (на-
 веивать) serfêdan, serêk îxistin,
 dîtin; 2. (узнавать) zanbûn.
 провезти сов. см. провозить.
 провентилировать сов. см. вен-
 тилировать.
 проверенный прил. прил. уё
 cêribandî; — способ qaidê cêri-
 bandî; — работник xebatçiyê cê-
 ribandî.
 провернуть сов. см. проверять.
 проверка ж. êmiyankirin ж.,
 cêribandin ж. (испытание); kon-
 trolkirin ж. (контроль).
 проверять, проверить nihêrtin,
 eyan kirin; kontrol kirin (кон-
 тролировать); cêribandin (испы-
 тывать); — работу xebat cêri-
 bandin; — на практике ser xeba-
 tê cêribandin.
 провести сов. см. проводить II.
 проветривать, проветрить hê-
 nik kirin, hewa temîz kirin.
 проветрить сов. см. проветри-
 вать.

провант м. azix ж., xwerinaf
 ж., xwerek ж.
 прованж м. azix ж., xwerinaf
 ж., xwerek ж.
 провиниться сов. gunehkarî ki-
 rin, gunehkar bûn.
 провинность ж. gunehkarî ж.,
 sîc м.
 провинциальный прил. уё we-
 lat, уё nehîyê.
 провинция ж. welat м., ne-
 hîye ж.
 провод м. têt ж.; телеграфный
 — têla têt[ê]grafê; электрический
 — têla êlektrîkiyê.
 проводить I сов. см. провозить.
 проводить I, провести I. (про-
 ладывать) kişandin; — дорогу
 rê kişandin (derbaz kirin); —
 водопровод lûla avê kişandin;
 2. (осуществлять) qedandin; —
 в жизнь emel kirin, qedandin,
 aştin serî; — реформы veguhastin,
 reform qedandin; — предложенье
 pirs derbaz kirin; — политику mi-
 ra seyasetiya edilayê derbaz ki-
 rin (qedandin); 3. (время) (wext)
 derbaz kirin; — вѣчер êvar derbaz
 kirin; — время wext derbaz kirin;
 4. (по чему-л.) dest dain; — ру-
 ко́й по волосам dest dain li
 roga; 5. (чертить, обозначать)
 cîxiz kirin, kişandin; — черту
 xel kişandin; 6. (худ.-л., через
 что-л.) derbaz kirin; — отря́н
 чѣрез перевáла deste rêdûkêra
 derbaz kirin; 7. тк. сов. (обма-
 нуть) xarandin.
 проводник м. I. ж.-д. kondûk-
 tor ж.; 2. перен. rihber м.
 провозить, проводить derbaz
 kirin, verêkirin.
 провоз м. xwerabirin ж., bi-
 rin ж.
 провозгласить сов. см. провоз-
 глашать.
 провозглашать, провозгласить
 elam (eyan) kirin.
 провозглашение с. elamkirin
 ж., eyankirin ж.
 провозить, провезти [xweta]
 birin, derbaz kirin.

провока́тор м. provokator м.;
 агитаве́й м. (поджигатель).
 провокационный прил. уё pro-
 vokasyonê; уё agiravêjê (поджига-
 тельский).
 провокация ж. provokasyon ж.;
 agiravêjî ж.
 проволокa ж. têt ж.; желѣзная
 — têla hesin; колючая — têla
 bi stirin.
 проволочный прил. уё têtê;
 — ое заграждение sîra (perçîna)
 têla.
 проворный прил. уё sivik; —
 мальчик kurê sivik.
 проворство с. sivikî ж.
 провоцировать несов. и сов.,
 спровоцировать pînc kirin, pav-
 têdan (подстрекать); agiravêjî ki-
 rin (разжигать).
 прогадать сов. см. прогады-
 вать.
 прогадывать, прогадать roştap
 bûn, dain der; wada kirin (те-
 рять).
 проглатывать, проглотить da-
 quşandin, qurt kirin.
 проглотить сов. см. проглаты-
 вать.
 проглядеть I сов. см. прогля-
 дывать I.
 проглядеть II сов. (не заме-
 тить — ошибки и т. п.) nedîtin.
 проглядывать I сов. прогля-
 деть (бегло просматривать) zû
 nihêrin; — книгу kitêb zû nihê-
 rin; 2. сов. проглянуть (показа-
 ваться) derkelin, kivş bûn, ha-
 tin xwuanê; сѣние — ет сквозь
 учни tev orîa ewraga le xwuanê.
 проглянуть сов. см. проглядыва-
 вать 2.
 прогнать сов. см. прогонять.
 прогнать, прогнать genî
 (kurmt, xirab) bûn.
 прогнать сов. см. прогнывать.
 прогнать м. eyankirin ж., rêş-
 dagotin ж.; — погоды eyankirina
 hewaê.
 проговорить сов. zel xberdan.
 проговориться сов.; я — лся
 xuber ji devê min derkel.

проголозаться *с.в.* birçi hüin.
 проголосовать *с.в.* deng daın.
 прогнать, прогнать *с.в.* daın,
 dorxistin.
 прогорать, прогореть *1.* (zoro-
 rıno) zowitin; *2.* *перен. разг.*
mal-xırat mal-xırat hün, mal-
 xırat bün.
 прогореть *с.в.* *с.п.* прогорать.
 прогорхлый *прил.* yé bılıbı.
 программа *ж.* *1.* *в разг.* zım-
 mele; *ж.* beıname; *ж.* program
ж.; — *действий* beıname etel-
 kılıné; — *правительства* beıname
 hakem eté, *производственная* —
 beıname deıarıne; — *средней*
школы beıname mekteba orté;
2. (математика и т. п.) beıname
ж. program; *ж.* > *сверх* — мы
 ü tı, tekı zedeıer, zedeıya listekı
 приростный *прил.* *ж.* *разг.*
ıyaz yé yıyem, yé beıname, yé
 program; — *мы* *вопросы* rızé
 meıem beınameı.
 прогресс *ж.* rızdaqın *ж.*, pro-
 grés *ж.*, terqı *ж.*
 прогрессивный *прил.* yé rız-
 daqıl, yé progrésé, yé terqıl,
 yé progrésiv; — *мы* *человечество*
 meıevetıya progrésiv.
 прогрессировать *несв.* rızda
 qıl, progrés kırin, zede hün
(о прогрессиве).
 прогрызть, прогрызть *с.в.*
 terıat kotın.
 прогрызть *с.в.* *с.п.* прогрызть.
 прогуд *ж.* ger *ж.*; xebalııızın
ж. (о работе).
 прогудивать, прогудить *с.в.*
 hıızta (прогудивать работу), he-
 tal deıne terıatı ne deımeı.
 прогудываться, прогудыва-
 ется *с.в.* hıızta.
 прогудка *ж.* ger *ж.*; gerin *ж.*,
 gerin *ж.*
 прогудышка *ж.* geroke *ж.*; ko-
 deıerıyan *ж.*
 прогудыть(ся) *с.в.* *с.п.* прогуд-
 ыть(ся).
 прогнать, прогнать *с.в.* fırotın; —
 на сто рублей ved anaralı fırotın;
 — *иптом* bılneı fırotın.

продаваться, продается *1.* hatın
 fırotanı; *продается* tó fırotanı;
2. *перен.* hatın kıriné.
 продавец *ж.* fıroıcı *ж.*
 продажа *ж.* fırotan *ж.*; *оптё-*
вая — fırotana tomarı; *рознич-*
ная — fırotana perekende.
 продажный *прил.* *1.* (о продаже)
 yé tó fırotıne; *2.* *перен.*
 (подкупный) yé tó kıriné.
 продасть(ся) *с.в.* *с.п.* прода-
 вать(ся).
 продавить, продавить *с.в.*
 daın (birin). — *дело* şaxıl rızda
 birin.
 продаваться, продвигаться *1.*
 rızda qılın; *2.* *перен.* (подви-
 гается по службе) meıın hüin,
 rızda qılın.
 продвижение *с.* *1.* (во зв.) про-
 движенье) rızdaqın *ж.*; — *мы*
войск rızdaqına eskez; — *мы*
службе rızdaqına set quıkeı;
2. (во зв.) продвижение) rızdaqı-
 nın *ж.*
 продвинуть(ся) *с.в.* *с.п.* про-
 двигать(ся).
 пролебаритировать *с.в.* *с.п.* доба-
 тировать.
 пролевать, пролевать *с.в.* (de-
 baz) kırin, tóra kııandıın.
 пролезать *с.в.* *с.п.* пролез-
 вать.
 пролетка *ж.* bılak *ж.*, laırdı
ж. (партия); deıkbazı *ж.*, deık-
 uıday *ж.* (партийная организация).
 пролезывать, пролезать *1.* (о-
 томлении, дележке) kırin, qeıarıdıın,
 anın setı; — *большую* *работу*
 xebateke meıın kırin; *2.*; — *от-*
верстие quıl kırin.
 продемонстрировать *с.в.* niızan
 kırin (daın).
 продрогать, продрогнуть *с.в.*
 kırin (kııandıın); — *пикку* *в* *игло-*
ку tıl dorziyeyta kırin.
 продержат *с.в.* egle kırin (u-
 derjıyan); zel girtin (охране-
 ние).
 продержаться *с.в.* xwe girtin;
 xwe egle kırin, egle hüin (u-
 derjıyan).

продрнуть *с.в.* *с.п.* продргни-
 вать.
 प्रदेशать *с.в.* *с.п.* प्रदेशать.
 प्रदेशайте *с.в.* eızan fırotın.
 продиктовать *с.в.* *с.п.* дикто-
 вать.
 прозённое *с.* dırekırin *ж.*,
 zedekırin *ж.*; — *жизни* zedekırina
 etıeı.
 прозёить *с.в.* diréy (zede) kı-
 rin.
 прозёться *с.в.* *с.п.* дліться.
 прозолот *ж.* *несв.* (прозолоты-
 ственный налог) xerziya azix.
 прозольственный *прил.* yé
 azix, yé xwerıne, yé xıreké;
 — *магазин* meııaza azix; — *налог*
с.м. прозольот.
 прозольствие *с.* azix *ж.*,
 xwerın *ж.*, xıreké *ж.*,
 прозолотый *прил.* yé diréy,
 прозолотель *ж.* dewıgirtı *ж.*
 прозолотать, прозолотить *1.*
 reı qılın, dá hatın, rızda birin;
 — *говорят* xebardın diréy kırin,
2. (прозолотить) diréy kırin.
 прозолотаться, прозолотиться
 kııandıın; diréy hüin (dıtımeı).
 прозолотение *с.* *1.* (во зв.) про-
 должать) diréy kırin *ж.*; *2.* (во
 зв.) прозолотение) diréy hüin *ж.*,
 reıhatın *ж.*; — *следует* reıhatın
 heıye; < в ... li teıya ...
 прозолотительность *ж.* wede
ж., wexı *ж.*, rıtwexı *ж.*; diréyaf
ж. (длительность).
 прозолотительный *прил.* yé rı-
 wexı; yé zel diréy (длительный).
 прозолотить(ся) *с.в.* *с.п.* про-
 должать(ся).
 прозолотный *прил.* yé diréy.
 — *разрész* nıra diréy.
 прозраверстка *ж.* *несв.* sı-
 tıma dıxhazırkıciné.
 прозреть *с.в.* *с.п.* дреть.
 прозуть *ж.* *1.* (прозудител-
 ского аппарата) meışület *ж.*,
 haslet *ж.*; *2.* *ж.* — *мы* (селекционеры)
 azix *ж.*; *молотные* — *мы* sıpıtai *ж.*;
3. *перен.* (о зудении) hasil *ж.*,
 peııce *ж.*; — *эпохи* hasıla dew-
 rané.

продуктивность *ж.* *1.* hasil
ж.; deıarıın *ж.* (производитель-
 ности); *2.* *с.в.* meışület zedekı-
 rin *ж.*
 продуктивный *прил.* yé hi-
 hasil; — *скот* beıwameıe hasil
 (hasildar).
 продуктовый *прил.* yé azix, yé
 xwerıne; — *магазин* meııaza azix.
 прозукня *ж.* meışület *ж.*;
 промышленная — meışület se-
 netıye; *вилочная* — meışület ta-
 tomarı, *борьба* *за* *качество* — *мы*
 yerkırina bona xasıya meışület.
 продуманный *прил.* *прил.* yé
 fıkrı, yé anıf, yé set heıye xwe,
 yé serıwe.
 продумать *с.в.* *с.п.* продума-
 вать.
 продумывать, продумать *с.в.*
 heıye xwe, fıkrın.
 продырявить(ся) *с.в.* *с.п.* про-
 дыривать(ся).
 продырявливать, продырявить
 quıl kırin.
 продырявливаться, продыря-
 виться quıl hüin.
 प्रदेशать, प्रदेशать *1.* (проше-
 лить) rızda kotın; *2.* (разведать)
 xwerın; *3.* *разг.* (прошесть на
 нитках) xere (zeı, meı-teı) kırin
 (о нитках).
 проезд *ж.* *1.* (о поездке) hatın-
 qılın *ж.*, derbazhıın *ж.*, qılın *ж.*;
денеги za — peıé teı; *2.* (о поезд-
 ке) derbazhııné; *3.* (о поездке)
 buhur *ж.*, tó *ж.*; — *закрыт* buhur
 dahııye, tó gırtıye.
 проезжать, проезжать *с.в.* qılın-hatın
 проезной *прил.* yé qılın hatı-
 ne, yé sıyarıdıeı.
 проездом *перен.* otı tıya xwe,
 bı derbazhııné.
 проезжать, проезжать *1.* (о по-
 езде) *перен.* otı tıya xwe; derbaz
 bün, setı daın, dot gerin; *2.* (о по-
 ездке) *разг.* derbaz bün — *по*
 30 км *в* *час* 30 km. tı shehekeıda
 derbaz bün.
 проежный *прил.* *1.*; — *он* do-
 rıra sıya etebe; *2.* *ж.* otı tıya
ж., yolı *ж.*, révi *ж.*

прое́кт м. 1. projé ж.; metem м. (план); составить — projé saz kirin; 2. *перек. (замысел) nêt ж., fikir ж.*

проекти́ровать 1. *сов.* запроектировать, спроектировать projé kirin; 2. *сов.* запроектировать (планировать) metem danin.

проектировщик м. projêç? м., sazkar м.

прое́кция ж. *мат.* projeksi-on ж.

прое́здь *сов. см.* проездъть.

прое́хать *сов. см.* проезжа́ть.

прожева́ть *сов. см.* прожевывать.

прожевывать, **прожева́ть** da-qezrandin.

прое́ктор м. terefdarê metemê beesas, projêktor м.

прое́ктор м. projêktor м.

проже́чь *сов. см.* прожигать.

прожива́ть, **прожить** 1. *мк. несс.* (жительствова́ть) main, ewig bûin; 2. (притяну́ть) хезе (mesref) kirin.

прожигать, **прожечь** şewitan-din.

прожиточный *прил.*: — минимум папé idatekirinê.

прожить *сов. см.* прожива́ть 2, жить 2, 4.

прожорли́вость ж. rîxwewî ж., lênxwewî ж.

прожорли́вый *прил.* yê rîxwew, yê lênxwew, yê gewêqûl.

проза ж. peçt ж., proz ж.

проза́ик м. nivîskarê peçtê.

прозаический *прил.* 1. (не в стихах) yê peçtê, yê prozê; 2. *перен.* (обыденный) yê adî, yê herîm.

прозвани́е с. navê zêde. *нав. м.*

прозвату́ *сов. см.* прозывать.

прозвене́ть *сов. см.* звенеть.

прозвище с. navê zêde. *нав. м.*; *даты* — nav daîn.

прозвуча́ть *сов. см.* звучать.

прозвѣать *сов. разг.* berdан (выпуска́ть); pedîtin (не замечать).

прозимова́ть *сов. см.* зичова́ть.

прозорли́вость ж. dîrbînî ж., pêşdaxîberî ж., dîrdîtin ж.

прозорли́вый *прил.* yê pêşdaxîberî; — человек merîyê pêşdaxîberî.

прозра́чный *прил.* 1. yê zefal; yê temîz (чистый); 2. *перен.* yê eşkere.

прозрева́ть, **прозре́ть** 1. dîtin; 2. *перен.* tem kirin, aqil bûin.

прозре́ть *сов. см.* прозрева́ть.

прозва́ть, **прозвату́** navê zêde lêkirin.

прозвѣание с. emîrê xwê bê metem derhaz kirin, jîlîna bînet.

прозвѣа́ть *несов. бѣ нѣт* û metem jîln.

прозѣбну́ть *сов. разг.* serma kî-gin; cemîdîn, qelîlîn (замёрзнуть).

проигрыва́ть *сов. см.* проигрывать.

проигрыва́ть, **проигра́ть** daîn der; — в ша́шки lême daîn der; — хѣло юр. şuxul daîn der.

проигра́ш м. 1. daîn der; 2. *перен.* ûndakirin ж., zerat ж.; остаться в — e bin ketin, daîn der.

проиграшный *прил.* yê dîde der, yê bînketinê.

произведе́ние с. 1. eser ж.; избранные — *ни* Lërmonтова eserê bijartî yê Lërmontov; 2. *мат.* hasil ж.

произвести́ *сов. см.* произво-дять.

производи́тель I м. xebatçi м., sazkar м.

производи́тель II м. (в живот-новодстве) boçe м., bêrl м.

производи́тельность ж. qeweta deranîné, hasildarî ж.; — ма-шинны qeweta deranîna maşîné; — труд qeweta deranîna şuxul.

производи́тельный *прил.* yê qeweta deranîné; — *ме* сѣлы об-щества qewetê deranîné yê cîma-elîyê.

производи́ть, **произвѣсти́** I. (делать, выполня́ть) qedandin, deranîn, çekirin; — ремонт saz (rast) kirin; — шум deng daîn; — о́лыт cêribandin; 2. deranîn,

çekirin (выраба́ливать); berdан (выпуска́ть).

произво́диль *прил.* yê lêder-xîstîné, yê ji lêderketinê.

произво́дственный *прил.* yê xebatê, yê xebatkarîyê; yê deranîné; — *ме* отноше́ния ж. helaqetîyê deranîné; — *план* plana xebatê; — *ое* совеща́ние civata xebatkarîyê; — *ая* мо́щность qeweta xebatkarîyê.

произво́дет (во с. I. deranîн ж., kirin ж.; базиркин ж., sazkirin ж. (изготовле́ние); — бума́ги hazirkirina kahezê; ору́дия — ва ж. hacetê deranîné; спо́соб — ва ж. qaîdê deranîné; социалисти́ческое — deranîna sosyalîstîyê; 2. *разг.* (фабрика, завод) fabrike ж., karxane ж.; работа́ть на — ve li fabrikêda (li karxanêda) şuxul kirin; 3. (выполне́ние) qedandin ж.; — *платель* qedandîna pere-dainê.

произво́л м. xweserîî ж.; ♦ броси́ть на — суа́льба bêkomek (bêllac) bişîn, pişt gubê xweva avêtin.

произво́льный *прил.* 1. (созна-тельный) yê ser hemdê xwê; 2. (самовольный) yê xweserî xwe.

произнесѣ́ть *сов. см.* произно-ситъ.

произноси́ть, **произнесѣ́ть** gotin; *не* — *ни* слова dengê xwe nekirin.

произноше́ние с. zar ж., gotin ж.

произо́йти *сов. см.* происхо-дить.

произраста́ние с. gîhîştin ж.; mezînhîn ж.

произраста́ть, **произрасти́** gîhîştin; mezîn bûn (увеличива́ть-ся).

произрасти́ *сов. см.* произра-стать.

происхи́ *мн.* desîse ж., xîrah-karî ж.; — *враг*о́ мѣра xîrah-karîya daîmîcê edalaîyê.

пронетека́ть, **пронете́чь** (îî tîç-feî) hasil bûin, ji lêderketin.

пронете́чь *сов. см.* пронетека́ть.

происходи́ть, **произо́йти** 1. (случа́ться) qewimîn; 2. (присое-диня́ть) derhaz bûin, hasil bûn; 3. (откуда-л.) derketin, îchalin.

происхожде́ние с. 1. (челове́ка) esil м.; 2. pêşdaxîbin ж. (исхо́ждение); derketin ж. (поисхо́ждение).

происше́ствие с. qewimandin ж. (собы́тие); qeziya ж., qewimandîna hebûxîî (мѣсто́стный случа́й).

пройдо́ха м., ж. *разг.* merîyê (jîna) delkbaz (fen).

прояи́ть *сов. см.* прохаживать.

прояи́ться *сов. см.* прохажива́ться.

прок м. *разг.* (полю́я) feide ж., kat ж., bergeh м.; что в э́том — yê ji wêyekê çi feide?, çi kat jê tê?

прокаже́нный в *знач. сущ. м.* *мед.* merîyê koîl.

прока́за I ж. (шалость) oîn ж., esêb ж., listin ж., laqirdî ж.

прока́за II ж. (болезнь) kolî-bûn ж.

прока́знить, **напрока́знить**, **на-прока́зничать** *разг.* laqirdî (he-pêk, nesî) kirin.

прока́зник м. *разг.* oîncî м., laqirdçi м., heneqçi м.

прока́лывать, **проколо́ть** qul kirin; derzî kirin (иго́й).

прока́т I м. kirê ж.

прока́т II м. *тех.* gulolkirin ж. (heçin).

прока́тный *прил. тех.* yê gulol-kirinê; — *стан* destgê gulolkirinê.

прока́тчик м. *тех.* gulolçi м.

прокиса́ть, **прокислу́ть** tîç bûin.

прокисну́ть *сов. см.* прокиса́ть.

прокла́дывать, **проложѣ́ть** da-nin, dirêj kirin, kişandin; — *пути* rê kişandin.

проклама́ция ж. (лету́шка) be-yanname ж., elametname ж.

прокле́ивать, **прокле́ить** tul-qal kirin.

прокле́ить *сов. см.* прокле́и-вать.

проклинать, проклясть *nifir* (çêr) kirin; *dân* xebêra (*ружьё*).
 проклясть *сов. см.* проклинать.
 проклятие *с.* *nifir* *ж.*, çêrki-
 rin *ж.*
 проклятый *прил.* *yê* *nifirkirî*.
 проклятый *прил.* *yê* *nifir*.
 прокол *м.* *qulbûin* *ж.*
 проколоть *сов. см.* прокалы-
 вать.
 прокомпостировать *сов. см.* ком-
 постировать.
 проконопачить *сов. см.* коно-
 пачить.
 проконспектировать *сов. см.*
 конспектировать.
 проконтролировать *сов. см.*
 контролировать.
 прокорчить *сов.* *têr* kirin, *xwe*
kirin.
 прокормиться *сов.* *xwe* *têr* *ki-*
cin, *xwe* *xwe* *kirin*, *idaga* *xwe*
kirin.
 прокорректировать *сов. см.*
 корректировать.
 прокрадываться, прокрасться
теле-тел (*dizikava*) çûin.
 прокрасться *сов. см.* прокра-
 дываться.
 прокуратура *ж.* *parke* *м.*, *idaga*
prokûtorîyê.
 прокурор *м.* *prokûtor* *м.*
 пролагать *несов.* *kîşandin*, *di-*
tê kirin; — путь *tê* *kîşandin*.
 проламывать, проломать *şikê-*
nandin, *qul* kirin.
 проламываться, проломаться
şikestîn, *qul* *bûin*.
 пролежать *сов. см.* лежать.
 пролезать, пролезть *têra* *der-*
baz *bûin*, *têra* çûin.
 пролезть *сов. см.* пролежать.
 пролесок *м.* *mêşê* *biçêk*.
 пролет *ж.* 1. (*птица, самолёт*)
fir *ж.*, *firin* *ж.*; 2. — мостá
rawêke rawe; — лестница *rawêke*
perdewanê; 3. *ж.-д. путь*. (*рас-*
стояние между станциями) *per-*
zîl *ж.*
 пролетарна́, т. м. *proletariya* *м.*;
 диктатура — *ta* *diktatûra* (*bu-*
kumdarîya) *proletariya*.

пролетарный *м.*; — *ни всех*
стран, соединяйтесь! *proleta-*
riyê hemû welata, yek bin!
 пролетарский *прил.* *yê* *pro-*
letariyayê; — *ая революция* *in-*
qilaba proletariyayê.
 пролетать, пролететь 1. (*ле-*
теть) *bi* *firinê* *derbaz* *bûin*,
firin; — *над ... setca ... firin*; 2.
перен. (*проходить*) [*zû*] *derbaz*
bûin; — *бли годы* *sâl zû* *derbaz*
bûin.
 пролететь *сов. см.* пролетать.
 пролив *м.* *boşaza* (*devê*) *berê*.
 проливать, пролить *niçûi* *erdê*
kirin, *rêlin*; — *слёзы* *hêştir*
barandin; — *кровь* *xûn* *rêlin*.
 проливаться, пролиться *ha-*
tin *rêlinê*, *niçûi* *erdê* *bûin*, *ri-*
jîyan.
 проливной *прил.*; — *дождь*
hagana qaîm (*zîl*, *meşkên*).
 пролить(ся) *сов. см.* проли-
 вать(ся).
 пролог *м.* *lit.* *reşxêber* *ж.*,
prolog *ж.*
 проложить *сов. см.* прокла-
 дывать.
 пролом *м.* (*отверстие*) *çiyê* *şî-*
kestî, *qul* *ж.*
 проломать(ся) *сов. см.* прола-
 мывать(ся).
 промáсленный *прил., прил.*
yê *tûnkirî*, *yê* *bizirkirî*; — *ая*
бумáга kaxeza bizirkirî.
 прома́х *м.* 1. (*при стрельбе*)
lênekêlin *ж.*; 2. *перен.* (*ташбка*)
yanişî *ж.*, *xeta* *ж.*, *şaşî* *ж.*
 промахнуться *сов.* 1. (*при*
стрельбе) *lênegirtin*, *lênekêlin*;
 2. *перен.* (*ошибиться*) *yaniş* (*şaş*)
bûin.
 промедле́ние *с.* *derengîjêtin*
ж., *eglebûin* *ж.*; без — *ня* *zef* *zû*,
bê *sekilandin*.
 промежуток *м.* 1. (*времени*)
wedek *ж.*, *molet* *ж.*, *wext* *м.*; 2.
(отрезок) *kerî* *м.*, *menzil* *ж.*
 промежуточный *прил.* *yê* *ortê*,
yê *orta* *tê*.
 промелькнуть *сов.*; *вдали* — *ли*
дома *ji* *dûrva* *avaî* *baline* *xwyayê*;

время быстро — *ла wext zû* *der-*
baz *bû*.
 променивать, променять *guhast-*
in, *ewez* *kirin*, *guhêrandin*.
 променять *сов. см.* промени-
 вать.
 промерзать, промерзнуть *qer-*
imîn, *semidin*.
 промерзнуть *сов. см.* промер-
 зать.
 промокательный *прил.*; — *ая*
бумáга kaxeza hubirbişkêrinê,
mijmijok *ж.*
 промокать, промокнуть *pêda*
bûin *av*, *pêda* *şil* *bûin*.
 промокнуть *сов. см.* промокать.
 промóлвить *сов.* *xeberdan*, *gîlî*
kirin; он не — *ня* *ни* *слова* *ewî*
qet dengê *xwe* *pekirî*.
 промóлчать *сов.* *kur* *bûin*, *dengê*
xwe *pekirin*; *cihab* *nedaîn*
(не отвечать).
 промóчить *сов.* *şil* (*av*) *kirin*.
 промóவர் *м. ж.* (*промыш-*
ленные товары) *meşûletê* *senet-*
liyê.
 промфинплан *м.* (*промышле-*
но-финансовый план) *plana* (*ber-*
nama) *mall* *û* *senetê*.
 промчаться *сов.* *zef* *zû* (*bi* *baê*
xwe) *derbaz* *bûin*.
 промывание *с.* *temizkirin* *ж.*,
[ve]şûştin *ж.*
 промывать, промывать *temiz* *ki-*
rin, *[ve]şûştin*.
 промывка *ж.* *temizkirin* *ж.*,
[ve]şûştin *ж.*
 промысел *ж.*; охотничий —
peşîrvanî *ж.*; рыболовный —
mesigirî *ж.*; нефтяной — *лы* *birê*
neftê; золотые — *лы* *medenê* *zêr*.
 промысловый *прил.* *yê* *der-*
anîné; — *ая артель* *artêla* *der-*
anîné.
 промывать *сов. см.* промывать.
 промышленник *ж.* *senetçî* *м.*
 промышленность *ж.* *senet* *ж.*;
 авиационная — *seneta* *teyarsa-*
ziyê; военная — *seneta* *eskeriyê*;
 лёгкая — *seneta* *sivikî*; тяжёлая
 — *seneta* *giran*; химическая —
seneta *kîmyayê*.

промышленный *прил.* *yê* *se-*
netliyê; — *ая страна* *welate* *senet-*
liyê; — *ое производство* *dergalina*
senetiyê; — *капитал* *sermayê*
senetiyê; — *центр* *merkeza* *senet-*
liyê.
 промышлять *несов.*; — *охотой*
peşîrvanî *kirin*.
 промямлить *сов. см.* мямлить.
 пронести(сь) *сов. см.* проно-
 сить(ся).
 пронызательный *прил.* *yê* *zîl*,
yê *qaîm*.
 пронызать *сов. см.* пронызы-
 вать.
 пронызывать, пронызывать *pêgir-*
tin, *têda* çûin, *pêda* *hîldan*.
 пронызывающий *прил., прил.*
yê *tûj*, *yê* *qaîm*, *yê* *zîl*; — *ветер*
haê *zîl* (*qaîm*); — *взгляд* *pezeta*
tûj.
 проныкать, проныкнуть *çûin*
(kefîn) *hundur*, *derbazî* *hundur*
bûin, *dexil* *bûin*.
 проныкаться, проныкнуться; —
уважением *hîmet* *zanbûn*; —
уверенностью *bawer* *bûin*.
 пронычновение *с.* *dexilbûin* *ж.*,
kefîn *hundur*, *têdaçûin* *ж.*
 проныкнуть(ся) *сов. см.* про-
 ныкать(ся).
 проныцаемость *ж.* *têradêrbaz-*
bûin *ж.*, *têraçûin* *ж.*, *parzûna-*
kî *ж.*
 проныцательный *прил.* *yê* *têra-*
çûinê, *yê* *têdaçûinê*, *yê* *parzûnak*.
 проныцательность *ж.* *teserat*
м., *aqil* *м.*
 проныцательный *прил.* *yê* *bi*
aqil *û* *teserat*; — *человек* *meşîyê*
bi *aqil* *û* *teserat*; — *взгляд* *pezeta*
femkirinê; — *ум* *aqilê* *tûj*.
 проносить, проносить *kîşandin*;
[xwera] *derbaz* *kirin* (*te* *sobowî*);
hîtin, *derbaz* *kirin* (*perca*); *anîn*
(принести).
 проноситься, проноситься *der-*
baz *bûin*.
 проносливый *прил.* *yê* *delk-*
baz, *yê* *len* (*хитрый*).
 проноухать *сов. см.* проноухи-
 вать.

прони́хивать, прони́хать разг. (разузнавать) суян kirin.
 прообраз м. şikilê pêşîye, xel-sele manend.
 пропаганда ж. proqand ж.; рееті — ду proqand [derbaz] kirin.
 пропагандировать несов. proqand [derbaz] kirin.
 пропагандист м. proqandist м.
 пропагандистский прил. уё proqandê, уё bona proqandê.
 пропадать, пропасть I. (те-ряться) unda bûn; 2. (исчезать) betavebûn; 3. (приводить бе-сплезно) bêleide derbaz bûn; 4. (погибать) qir bûn.
 пропажа ж. I. (исчезновение) up-dabûn ж., betavebûn ж.; 2. (ис-чезнувшая вещь) tiştê undabûî.
 пропасть ж. I. (бездна) zîpar ж., bêbîni ж.; 2. разг. (множество) zel, bêhesab.]
 пропасть сов. см. пропадать.
 пропашка ж. erdrakirin ж., şovkirin ж.
 пропеллер м. av. perwane ж.
 пропеть сов. см. петь.
 прописать(ся) сов. см. пропи-сывать(ся).
 прописка ж. polkirin ж., ni-vîsandin ж.
 прописной прил. — ая буква herîa mezîn (serî).
 прописывать, прописать дайн nivîsandinê; — лекарство der-man daîn nivîsandinê.
 прописываться, прописаться хве nivîsandin.
 пропитание с. уст. I. (действи-е) lêrkirin ж., хвеîkirin ж.; 2. (пища) хвергін ж., пап ж.
 пропитать сов. см. пропитывать.
 пропитывать, пропитать (на-сквозь увлажнять) têda kirin, şil (ter) kirin.
 проплывать, проплыть [би со-векатіуа] derhaz bûn.
 проплыть сов. см. проплывать.
 проповедник м. qewal ж., ха-тîб ж.

проповедовать несов. şîro ve-kirin, şîret (xatîbî) kirin, qewil gotin.
 проповедь ж. qewil ж., şîret ж.
 проползать, проползти I. ser zik (erdêra) çûn; 2. (заползти) kişuyan hundur.
 проползти сов. см. проползать.
 пропорциональность ж. beran-berîhevûn ж., angorîhevûn ж., wekehevûn ж.
 пропорциональный прил. уё angorî hev, уё weke hev, уё notîla hev, уё beranberî hev.
 пропорция ж. beranberî ж., yêqarî ж.
 пропуск ж. I. (непосещение) ne-çûn ж., nehatin ж.; — заня-тый ceşûina (nehatina) ser darsa; 2. (упущение) şaşî ж., yanîşî ж., xeta ж., nedîtin ж.; 3. (опуска-ние) berdan ж.; 4. (разрешение) izn ж.; бэрô — ôv idara iznalnê.
 пропускать, пропустить I. (разрешать пройти) berdan, daîn derhazkirine; 2. (упускать, опаздывать) egle bûn, negihîştin ci, berdan; — поезд îrên berdan; — случай mesal berdan; 3. (не являться) nehatin, berdan; — уроки ders berdan, nehatin ser darsa; 4. (опускать) berdan, tev-nekirin; 5. (свет, воду и т. п.) berdan; 6. (разрешать, заставлять пройти) izn (rû) daîn; 7. — ток tok berdan.
 пропускной прил. — ая спо-собность qeweta derbazkirinê (berdanê).
 пропустить сов. см. пропускать.
 пропылеть сов. см. пылеть.
 прораб м. (производитель ра-бот) teşkildarê xebata.
 прорабатывать, проработать I. (изучать) hin kirin, daîn xe-batê; 2. (критиковать) tenqid kirin.
 проработать сов. см. прораба-тывать.
 проработка ж. I. (изучение) daîn xebatê, bînkirin ж.; 2. (кри-тика) tenqid ж., tenqidkirin ж.

прорасти́ть, прорасти́ть mezîn bûn, gihîştin; şîr bûn (зеле-неть).
 прорасти́ сов. см. прорасти́ть.
 прорвать сов. см. прорыва́ть I.
 прорваться сов. см. прорыва́ть-ся.
 прорезать, прорезать birîn, qe-tandin, qul kirin.
 прорезаться, прорезаться gi-hîştin, derkelin, qul bûn; у него — ёзались зубы diganê wî der-kelin.
 прорезать(ся) сов. см. проре-зать(ся), резать(ся).
 прореха ж. qul ж., qeliştok ж.
 прорезинировать сов. см. ре-зинировать.
 пророк м. pêlîkember м.
 проронить сов.; не — ки слова dengê хве lekirin.
 пророческий прил. I. (относя-щийся к пророку) уё pêlîkember; 2. (содержащий пророчество) уё eyankirina pêdaballîye.
 пророчество с. koçekî ж., pêl-kemberî ж.
 пророчить, напоро́чить koçekî kirin.
 прорубать, прорубить (аллею, протек) rê derxistin.
 прорубить сов. см. прорубать.
 прорубь ж. bîr ж., qul ж.
 прорыв м. I. (чего-л.) qelaştin ж.; — фронта qelaştina cebhê; — блокады qelaştina blokadê; 2. (место прорыва) qul ж., qeliştok ж., ciyê qelaştinê; 3. перен. (в работе) metempeqedandin ж.
 прорыва́ть I. прорыва́ть qul ki-rin, qelaştin, qetandin; — ому-женне dogirtin qelaştin.
 прорыва́ть II см. рыть.
 прорыва́ться, прорыва́ться I. (пробиваться) bi zorê çûn hun-dur; 2. (открываться) qeliştin, qul bûn, vebûn; derbûn (напр. о нарыве).
 прорыва́ть сов. см. рыча́ть.
 просачивание с. têdaçûn ж., dexilbûn ж.; daralîn ж. (выде-ление).

просачиваться, просочиться têda çûn, çûn hundur; daralîn (выделяться).
 просверливать, просверлить burxe kirin, qul kirin (pê burkê).
 просверлить сов. см. просвер-ливать.
 просвет м. I. арх. qeliştok ж., qul ж.; — окна qeliştoka pencere; 2. перен. guman ж.
 просветитель м. ronkaîkar м.
 просветительный прил. уё ron-kaîkirinê.
 просветить I сов. см. просве-чивать 3.
 просветить II сов. см. просве-щать.
 просветление с. ronkaîbûn ж., şewaqdîn ж.
 просветлеть сов. saf (zeal), ronkaî) bûn.
 просвечивание с. med. eîne-xistin ж., ronkaîkirin ж.
 просвечивать, просветить I. тк. несов. (быть прозрачным) zeal bûn; 2. тк. несов. (виднеться) hatin kivşê (xwuyanê); 3. мед. eî-ne-xistin, ronkaî kirin.
 просвещать, просветить hin (lelîm) kirin.
 просвеще́ние с. hînkirin ж.; Министерство — ия Wezîrkhana ronkaîyê; партийное — hînbûna seyasetîyê.
 просвещенный прил., прил. уё zandar, уё bîldar, уё bîlan.
 просеивать м.: волосы с — ю porê bi tûncika sîrî.
 просеивать, просеять elek ki-rin, elekê xistin; bêjingê xistin (через сито).
 просека ж. rîya orta mêşe.
 проселок м. rîya orta gundara derbaz dibe.
 проселочный прил. — ая до-рога rîya orta gundara derbaz di-be.
 просеять сов. см. просеивать.
 просивать сов. см. сидеть.
 проситель м. хwestekçî м.
 просить несов. rical kirin, хwestin; — помощи kotek хwes-

tin; — слова xeber xwestin; — разрешение izn xwestin; — милостыню pars (tesü) kirin; — пощады gem xwestin; милости прбси! keremkin!

просить, попросить [izn] xwestin.

просканивать, проскочить zu derbaz büin; — мимо чего-л. këleka tiştekiŕa zu derbaz büin; — через что-л. ser tiştekiŕa derbaz büin.

проскочить сов. см. просканивать.

проскрипеть сов. см. скрипеть.

прославить(ся) сов. см. прославлять(ся).

прославленный прил. (известный) yê navdar, yê uyan; — лётчик teyarçiyê navdar.

прославлять, прославить şihret (navdar) kirin, nav bilind kirin (derxistin); ezim (bilind) kirin (возвеличивать); zef pesn (zef pal) daın (хвалить).

прославляться, прославиться şihret (navdar) büin.

проследить сов. см. проследивать.

проследивать, проследить mi-qat hüin, guh daın; teseli kirin (изглядеть); dü (rei) çüin (следовать).

прослезиться сов. я — ся ez gicıyam.

прослойка ж. qet м., taq м.; партийная — teşkîlata hizbê.

прослушать сов. I. см. слушать; 2. (узнать, не угадывая) nebîhîstin.

просматривать, просмотреть I. (ознакомиться) nihêrin, nasiya xwe dan; 2. (протекать) berdan, biçtin.

просмотр ж. nihêrin ж., eyankirîn ж.; — кинофильм nihêrîla kînofîlmê.

просмотреть сов. см. просматривать.

проснуться сов. см. просыпаться.

просто с. garis м.

просовывать, просунуть têra [derbaz] kirin.

просохнуть сов. см. просыхать.

просочиться сов. см. просачиваться.

проспать сов. см. просыпаться I.

проспект I м. (улица) soqaq ж., проспект II м. (план) meret м., plan ж., prospeki ж.; bername ж. (программа).

проспирать сов. см. спирать.

просроченный прил., прил. yê wedederbazbüi, yê wedê wi buhîgîye.

просрочивать, просрочить we-de derbaz büin.

просрочить сов. см. просрочивать.

просрочка ж. wedederbazbüi ж.

проставить сов. см. представлять.

проставлять, поставить nivîsin.

проставлять, поставить I. (стоять) zef sekînin (maın); 2. (бездействовать) bêiş (bêxubat) hüin (о рабочих); sekîrandin (о машине).

простак м. разг. meriyê dilsax.

простенок м. diwarê orta derî û pencere (между дверью и окном); diwarê ortî du pencera (между двумя окнами).

простереться сов. см. простираться.

простираться, простереться kişiyay, ditêj hüin, eî gicîtin.

простительный прил. yê tê boxşandinê.

проститутка ж. orispî ж., qab ж., forçe ж.

проституция ж. orispîti ж., qabî ж., forçeti ж.

простить(ся) сов. см. прощать(ся).

просто нареч. 1. usa; bê tek-liftî (без церемоний); 2. в знач. слова (мало) hêsa, neçetin; не так —, как... usa hêsa nîne çawa ku...; 3. разг. (поистине) tasîi;

4. разг. (только) feqet, tenê.

простодушие с. dîsaği ж., dil-permî ж.

простодушный прил. yê dîl-sax, yê dilperm.

простой I прил. 1. (несложный) yê hêsa, yê sade, yê neçetin; — ая задача rîsa hêsa; 2. (обыденный) yê adi; — ае люди ge-tiyê adi; 3. (естественный) yê febielê; 4. (неприхотливый) yê sivik; — ая пища xwerina sivik;

5. (не верный) yê bêteklî;

— ое обращение helaqetîya bêteklî;

6. разг. (простодушный) yê dilsax, yê dilperm.

простой II м. bexobatbüin ж., bêîşbüin ж., betalsekirin ж. (рабочий); sekîrandin ж. (машина).

простокваша ж. qatix м.

простонародный прил. yê muxîlqetiyê, yê cîmaetiyê.

простор м. firaqetî ж., azai ж.

просторение с. xeherdaca muxîlqetiyê (cîmaetiyê).

просторный прил. yê fire; yê mezîn (большой); — зал oda fire;

— ая одежда kincê fire.

простосердечный прил. yê dîl-sax, yê dilperm.

простота ж. 1. (несложность) neçetîni ж.; 2. (неприхотливость) sîvikhêin ж.; 3. разг. helalî ж. (искренность); dîsaği ж., dil-permî ж. (простодушие).

простотыль м., ж. разг. axtîx м., ж.

простоять сов. см. простанывать.

пространно нареч. rîxheber (многословно); zef dirêj (растянуто).

пространный прил. 1. yê fire (обширный); yê mezîn (большой); 2. перен. yê rîxheber (многословный); yê dirêj (растянутый); — не объяснения şîrovekirîna rîx-heber.

пространство с. 1. (промежуток) menzil ж.; 2. (широта, площадь) firaqetî ж., meidan ж.,

gast-best ж.

простреливать, прострелить gu-se berî dan, pê guê qul kirin.

прострелить сов. см. простреливать.

простуда ж. semidin ж., sermakirin ж., qolincî ж.

простузить(ся) сов. см. простужать(ся).

простужать, простудить sure birin, qolincî kirin.

простужаться, простудиться serma kirin, qolincî bûn.

простуженный прил., прил. yê sermakirî, yê surehîrî.

простулок м. guncikarî ж.

простыня ж. sîrîçal ж.

просунуть сов. см. просовывать.

просушивать, просушить bişk (ziha) kirin.

просушить сов. см. просушивать.

просушка ж. hişkkin ж., zi-hakirin ж.

просуществовать сов. emîr kirin.

просчёт м. (ошибка) şaşbüin ж., yanîşbüin ж.

просчитаться сов. см. просчитываться.

просчитываться, просчитаться (ошибаться) şaş (yanîş) bûin.

пробей: спать без — у bêrêbüin ser xwe, huşyar nebûn.

просыпать сов. см. просыпаться II.

просыпать I. просыпать I. galap, xewra çûin; 2. (не просыпаясь вовремя) li wedêda huşyar nebûin; 3. перен. разг. (протускать) berdan.

просыпать II, просыпать rêtin, sokirin, rijandin.

просыпаться, проснуться huşyar bûin, ji xewê tabûn.

просыхать, просохнуть [hica-rekêva] hişk bûin.

пробела ж. xwestin ж., te-waqet ж., rical ж.; обращаться с — ой towarzet kirin.

проталиживать, проталижить pêşda dex dan (daın), têra kirin, dev daın.

проталкиваться, протолкнуться хве рёşда дайн, хве павга кирін.

проталпывать, проталпатыть 1. (пропалпы и т. п.) рёрес кирін, берисандін; 2. (сбурь) маşандін, çетандін.

протаскивать, прогашить киşандін हुन्दур.

прогашить сов. см. протаскивать.

протёз м. протёз ж.

протекать, протечь 1. см. точь; 2. (в времени, событиях и т. п.) дербаз бўйн; переговоры — алы в дружественной обстановке һуврахебердан ли çирагё һогирлиьёда дербаз дўбўн; 3. (двигать течь) ав лёçўн (бердан); абака — аёт çеиç қиле (лёдиçе).

протекторат м. протекторат ж.

протекционизм м. piştigirtin ж., протексионизм ж., piştovanı ж.

протекционист м. протекционистский прил. уё piştigirtin, уё аlikarçуё, уё протексионизм.

протекция ж. piştigirtin ж.; до — цик һи piştigirtinё.

протереть сов. см. протирать.

протест м. dew ж., протест ж.; михалёфи ж.; выступить с — ом dew (протест) кирин; миқабил (михалёф) бўйн (быть против, возражать).

протестовать dew (протест) кирин; миқабил (михалёф) бўйн (быть против, возражать).

протечь сов. см. протекать.

против 1. в разн. знач. миқабил, рёşбері; — ветра миқабил баё (с); — дома рёşбері хапё; — желания миқабил ризадийа хве; друг — друга рёşбері һев. — войны миқабил çеr; быть — миқабил бўйн; выступать — миқабил деркетин; голосовать — миқабил дегг дайн; 2. (по сравнению); — прошлого гўда беранһери сала пар.

противень м. тепокё ж.

противиться, воспротивиться миқабил (рёşбері) бўйн.

противник м. 1. миқабилçи м., миқабилдар м.; быть — ком черо-а, миқабилçиё тiштеки бўйн, миқабил тiштеки çўйн; 2. (враг, неприятель) дуймин м., һеуар м.; войско — ка ескерё дуймин.

противно 1. нареч. (отвратительно) хитаб, рiс, перак; 2. предлог миқабил, рёşбері; действие — указанием миқабил destўt emel кирин; 3. в знач. сказ. безл. хитаб; смотреть — хитаб һиһерин.

противный прил. 1. (противоположный) уё миқабил, уё рёşбері; — ая сторона терефё миқабил; в — ом случае уанё; 2. (отвратительный) уё медеһевхистинё, уё медеһевкетине; — человек мерйуё çеf хитаб.

противное: а — миқабил... рёşбері...

противовоздушный прил. уё миқабил теуара; — ая оборона хвейкирина миқабил теуара.

противотал м. маска миқабил газё.

противодействие с. миқабил-дарі ж., зора миқабил; встретить — гасли миқабилдариуё һатін.

противодействовать несов. миқабил (тiштеки) emel кирин, рёşбері (тiштеки) çўйн.

противоестественный прил. уё миқабил теһиетё, уё перастл.

противозаконный прил. уё миқабил çандё.

противопожарный прил. уё миқабил агирёкетинё.

противопоказание с. мед. миқабилбўйн ж.

противоположность ж. миқабилдари ж.; в — (к чему-л.) миқабил...

противоположный прил. 1. (расположенный напротив) уё алийё динё, уё рёşбері; — берер çегахе динё; 2. (несогласный) уё миқабил, уё рёşбері; — ое мнение нёта миқабил.

противопоставить сов. см. противопоставлять.

противопоставление с. миқабилçиһевкирин ж., дайн рў һев.

противопоставлять, противопоставить миқабил һев кирин, дайн рў һев.

противоречивость ж. михалёфи ж., миқабил ж., ексизарі ж.

противоречивый прил. уё миқабил, уё рёşбері, уё михалёф; — ме интересы теидё миқабил; — ме указания destўrё миқабил, nişandaһнё ексизарийуё.

противоречие с. михалёфи ж., миқабил ж., халифи ж.; классовые — на ексизарийуё синифуё.

противоречить несов. михалёф (миқабил) бўйн, ексизар кирин; — кому-л. миқабил кесекі бўйн; — чему-л. миқабил тiштеки бўйн; — действительности миқабил гаслийуё бўйн.

противостать несов. рёşбері һев (миқабил һев) секинін, зор дайн; — кому-л. зор дайн кесекі; — чему-л. зор дайн тiштеки.

противотанковый прил. уё миқабил танка; — ая пушка тора миқабил танка; — раё сенгерё миқабил танка.

противохимический прил. уё миқабил газё; — ая оборона хвейкирина миқабил газё.

противоядие с. јетмиқабил ж., ексизарі ж.

протирать, протереть 1. (оттирать) миşдан; 2. (очищать) маşандін.

проткнуть сов. см. протыкать.

протокол м. 1. (совещания и т. п.) протокол ж.; — собрания протокола (нема) сивалё; 2. дипломатический ж., есет а қулих.

протоколировать несов. и сов. протокол (нема сивалё) нивёсин.

протолкнуть(ся) сов. см. проталкивать(ся).

протоллазма ж. биол. протоллазм ж.

проталпатыть сов. см. проталпывать.

протопин м. мерйуё маненд.

протопий мй прил.: — ая вода ава һуһурё.

протрезвёть сов. см. протрезвляться.

протрезвиться сов. см. протрезвляться.

протрезвляться, протрезвиться, протрезвёть разг. çеr һиçе хведә һатін.

протрещать сов. см. трещать 2.

протрубить сов. см. трубить.

протухать, протухнуть genf (kefik) бўйн.

протухнуть сов. см. протухать, тухнуть.

протухший прил. уё genfbўи, уё kefik.

протыкать, проткнуть тёра кирин; — иглой дераг [тёра] кирин; — штыком пиза кирин.

протягивать, протянуть 1. (выдвигать) дирёј кирин; 2. (натягивать) şидандін, киşандін; — верёвку şirit киşандін; 3. (подавать, выставлять) дайн, дирёј кирин; — руку dest дайн (дирёј кирин).

протягиваться, протянуться 1. (вытягиваться) киşандін, дирёј бўйн; 2. (о руках) дирёј бўйн.

протяжение с. дирёјал ж., мензил ж.; на — ни миёгкх километров ли мензила гелек километра; на — ни рјада лет павә çенд салада.

протяжный прил. уё дирёј, уё çайн.

протянуть сов. 1. см. протягивать; 2. разг. (протянуть) киşандін, emel кирин; ётой больној догго не — анет ев пехвеç çеf пакіşине; 3. см. тинуть.

протянуться сов. см. протягиваться.

проучить сов. разг. һин кирин, дайн теиһнё, те дайн бер.

проучиться сов. см. учиться.

профан м., пезан м., ахтаж м.; мерйуё бёхебер, мерйуё һаş тiштеки һунё (ни в нём не сведущий человек).

профблэт м. (профсоюзный блэт) bñlëta sëndikatyë.
 продвижение с. (профессиональное движение) heja sëndikatyë.
 профессионал м. profesional м.
 профессиональный прил. 1. (относящийся к профессии) уë professional, уë pëse; 2. (относящийся к профессору) уë sëndikatyë.
 профессора ж. pëse ж., suxul м., navë iş; какой тм —ми? tu çi pëse?, tu çi suxulî?; по —им [navë] pëse.
 профессор м. profesor м., hostaê ulmë.
 профессура ж. собир. profesori ж., koma profesora.
 профилактика ж. profilaktik ж.
 профилактический прил. уë profilaktikë.
 профиль м. nîvê rû, nîvê (dirêjalya) sûret.
 профсоюз м. (профессиональный союз) sëndika ж., tifaqa sëndikatyë; член —а узвë [tifaqa] sëndikatyë, узвë sëndika.
 профессиональный прил. уë tifaqa sëndikatyë, —ая организация teşkilëta tifaqa sëndikatyë.
 профуполномоченный в знач. сущ. м. weklê tifaqa sëndikatyë.
 проживаться, прожить герлн, derbaz bûn, çûn-hatîn; ♦ — на чём-л. съёт хелба kesekî kirin.
 прохлада ж. hênikaî ж.
 прохладительный прил.: — напиток ава hênikkirinê (sar).
 прохладно в знач. сказ. безл.: здесь — vîra hênike (hênikalye).
 прохладный прил. уë hênik, уë tevizi; уë sar (холодный).
 прохлад м. 1. (действие) derbazbûn ж., buhurîн ж.; 2. (место) buhur ж.; gelî ж. (в горах); ♦ не лавать —ла разг. tê (mesal) nedaîn.
 прохладнец м. разг. mertyê delkbaz.
 прохладить, пройти 1. (передвигаться, идти) derbaz bûn,

çûn; — медленно hedtka çûn; — мимо kelekêya (berra) derbaz bûn; пройти 10 километров 10 kilomêtr derbaz bûn; 2. (о времени) derbaz bûn, buhurîн; лето прошло havîn derbaz bû; 3. (кончатся) xilas (kuta) bûn; у него кашель — был kuxika wî derbaz dibe (kuta dibe); 4. (происходить, совершаться) derbaz bûn, qedandin; работа —одит успешно xeбат zeî baş derbaz dibe; 5. (быть принятым) hatîn qebûlkirinê, derbaz bûn; предложение прошло pirs derbaz bû, pirs hate qebûlkirinê; 6. тк. несов. (пролегал) derbaz bûn, kişandin; туннель —одит через горы lonêl orta çiyêra derbaz dibe; 7. (изучать) derbaz bûn, hîn kirin; — историю СССР tarîxa TCSS hîn bûn; ♦ — мимо гуш nedaîn, berra derbaz bûn.
 проходной прил.: — двор heçalya (hewşa) derbazbûnê.
 проходной м. rêvî м.; mertyê nepas, mertyê xerîb (незнакомец).
 прохрипеть сов. см. хрипеть.
 процветание с. kuillkdaîn ж.; pëşdaçûn ж. (продвижение); bilindbûn ж. (возвышение); hal-xweş ж. (благополучие).
 процветать несов. halxweş bûn; kuillk daîn; pëşda çûn (продвигаться); bilind bûn (возвышаться).
 проецировать сов. см. проецировать.
 процедура ж. 1. (порядок выполнения) qaidê qedandinê, qaidê м.; 2. (лечебное мероприятие) qaidê dermankirinê, qulixa qepçikirinê.
 проецировать, проецировать сÛсте kirin, darpalandin; parzûn kirin, parzûn (через марлю).
 процент м. 1. selef ж.; 15 —ов 15 selef; какой —? çend selef?; на 20 —ов иже bi 20 selefî kêm; увеличиться на 90 —ов 90 selefî zêde bûn; 2. (доход с капитала) feide ж., kar ж., selef ж.;

начислать —м kar (selef) zêde kirin.
 процентный прил. уë selefa, уë karê.
 процесс м. 1. (ход развития) rêza pëşdaçûnê, prose ж.; 2. юрид. dewe ж., sÛdekirin ж.
 процессия ж. alaf ж., rêz ж.; похоронная — rêza ciniyazçelkirinê.
 процитировать сов. см. цитировать.
 прочесть сов. см. читать.
 прочий прил. уë dinê, уë maîn, уë başqê; я —ee ù уë dinê; между —им besa xeberê; все —we уë maîn, уë dinê; помимо всего —ero xenîji tiştê dinê.
 прочитать сов. см. читать.
 прочувать, прочувать [lêra] lêmîz kirin.
 прочно нареч. qatm, mehkem; zeî kîr (плотно).
 прочность ж. qatmbûn ж., mehkembûn ж.
 прочный прил. уë qatm, уë mehkem; —ме основы himê mehkem; —ая краска tengê qatm; —ая дружба hogirtliya qatm (mehkem).
 прочь нареч.: —! reddel, dûrkevel; рука — от...! destê xwe dârxin ji...!
 прошедшее в знач. сущ. с. zemanê derbazbûnê (buhurî).
 прошедший прич. прил. уë derbazbûnê, уë buhurî; —ей змой zivîstana derbazbûnê; —се время eram. wextê buhurî.
 прошение с. itmaz ж., xwestin ж., ricakirin ж., teweçetkirin ж.
 прошептать сов. см. шептать.
 прошептание с.: по —ми одного года paşî salekê; по —ми названного срока paşî kutabûna wedê eyankirî.
 прошлый годный прил. уë par.
 прошлое с. zemanê buhurî (derbazbûnê); отойти в — derbaz (kuta) bûn.
 прошлый прил. уë buhurî, уë berê, уë derbazbûnê; на —ой не-

деле li heftêa derbazbûnê; —ой ночью duh şev, şevê dinê.
 прошу с.м. просить.
 продай dema xatirê te.
 продайте dema xatirê we.
 прощальный прил. уë dem-xatira; — визит sertêdana dem-xatira.
 прощение с. dem-xatirxwestin ж.
 прощать, простить bexşandin.
 прощаться, попроситься, проститься dem-xatic xwestin, dem-xatirê xwe xwestin.
 прощение с. bexşandin ж.
 проэкзменовывать сов. см. экзменовывать.
 провайтер м. фото хвêa si-felzelalkirinê.
 проявить(ся) сов. см. проявлять(ся).
 проявление с. 1. eyanbûn ж., kivşbûn ж.; 2. фото zelalkirin ж.
 проявить, проявить 1. (обнаруживать, показывать) kivş (eyan) kirin; 2. фото zelal kirin.
 проявляться 1. (обнаруживаться) kivş (eyan) bûn; 2. фото zelal bûn.
 проявление с. saflûdîn ж., eyanbûn ж., kivşbûn ж.
 проявиться сов. см. проявляться.
 проявляться, проявиться saflî (zelal) bûn; погода —наась hewa safl bû.
 пруд м. gol ж.; hewz ж. (бассейн); bend ж. (запруда).
 пружина ж. 1. zincîr ж.; 2. перек. sebeb ж., bais ж.
 пружинный прил. уë zincirê.
 пруж м. 1. şivik ж., şiv ж.; çiqilê darê (ветка); 2. (кусок проволоки) kerê têlê; металлический — têla hesin.
 прыгать, прыгнуть banzdan.
 прыгнуть сов. см. прыгать.
 прыжок м. banzdan ж.; — в длину banzdana li dirêjalye; — в высоту banzdana li bilindalye.
 прыскать, прыскнуть разг. reşandin, pejiqandin; — водой av

reşandin; \diamond — сá смеху tíqetiq kirin.
 прысмаць *сов. см.* прысмаць.
 прыткий *прил.* уé tez, уé sivik, уé serxwe.
 прыткость *ж.* sivikbûin *ж.*, lezketin *ж.*
 прыш *м.* rizik *ж.*
 прядение *с.* rêşandin *ж.*
 прядильный *прил.* уé rêşandiné; — станок destgê rêşandiné.
 прядильщик *м.* xebatçiyê rêşandiné.
 прыдъ *см.* прять.
 прядь *ж.* 1. ropertşk *ж.*, kezî *ж.*; — волос kezyê por; 2. (скрученная нить) ris *ж.*
 пряжа *ж.* ris *ж.*, têtê ris.
 пряжка *ж.* xeleqa qatşê, zirza kember.
 прядь *см.* прять.
 прядка *ж.* teşt *ж.*, destgê rêşandiné.
 прямая *ж.* xeta (cihîza) rast.
 прямо нареч. 1. (по прямой, непосредственно) rast; идите — rast herin; ехать — dombî rast çûin malê; 2. (ровно) tik, rast; держаться — xwe rast (xwe tik) girîn; 3. (откровенно) rast, helal; давайте говорить — were em rast xeberdin; 4. (действительно, совершенно) lapte, rastî; я — поражен ez lapte mate şaş; 5. разг. (как раз) xût, gendî, rast; \diamond — противоположно gendî miqabil.
 прямолущие *с.* dilsaxî *ж.*, helalî *ж.*
 прямолущный *прил.* уé dilsaxî, уé helalî.
 прямой *прил.* 1. (равный) уé rast; —ая линия xeta rast; —ая дорога rîya rast; 2. (бесперекалочный) уé hêşekinandiné; 3. (непосредственный) уé rast; —ые выборы bijartiné rast; 4. (чистый) уé cinî, уé eşkere; 5. (прямой) уé dilsaxî, уé helalî, уé rast; 6. грам.: —ая речь golîna (kefma) rast; \diamond —ая мысль rûviya rast; — смысл fikirîna (nêta) eslî.

прямолинейный *прил.* 1. уé xeta rast; 2. перен. уé dilsaxî, уé rast, уé helalî.
 прямота *ж.* 1. rastî *ж.*; 2. перен. (искренность) dilsaxî *ж.*
 прямоугольник *м. мат.* rast-goşe *м.*
 прямоугольный *прил.* уé rast-goşe.
 прыжки *м.* totika (nanê) ştin.
 прыжистый *ж.* pincara bin.
 прять, спрясть *решандин.*
 прятать, спрятать *veşartin, hildan.*
 прятаться, спрятаться *xwe veşartin.*
 прытки *ж.* (игра) şevgirtinok *ж.* (üstik).
 прыть *ж.* jina teşîrê.
 псевдоним *м.* navê zêde.
 психиатр *м.* hêkîmê nexweşiyê rêgirtinê (dînbûnê).
 психиатрия *ж.* ûlmê nexweşiyê rêgirtinê (dînbûnê).
 психика *ж.* xelset *ж.*, ruh *ж.*
 психический *прил.* уé ruh, уé xelset, уé aqil, уé hiş; —ое заболевание nexweşîya hiş.
 психолог *м.* psîkolog *м.*
 психологический *прил.* уé psîkolojîk.
 психология *ж.* 1. (наука) psîkolojî *ж.*, ûlmê psîkolojîyê; 2. (психика) xelset *ж.*, hiş *ж.*
 птенец *м.* cûcîk *ж.*
 птица *ж.* terewîl *ж.*, çivîk *ж.*, qûş *ж.*; водяная — çivîka avî.
 птицеводство *с.* terewilzêdekîrîn *ж.*, terewilxweîkirin *ж.*
 птичий *прил.* уé terewîl, уé çivîka, уé qûş; — двор heyata terewîla; \diamond с —его полёта ji jorda, ji bilindîya fîra çivîka.
 птичник *м.* oda terewîla.
 публика *ж.* muxulqet *ж.*, xelq *ж.*, merî *ж.* (люди); cîmaet *ж.*, tevayetî *ж.* (общество).
 публикация *ж.* 1. neşîrkirin *ж.*; 2. (объявление) elamkirin *ж.*
 публиковать, опубликовать 1. neşîr (çap) kirin; 2. (объявлять) elam (kîvş, eyan) kirin.

публикация *ж.* miqaledar *ж.*
 публикация *ж.* miqaledarî *ж.*
 публичный *прил.* уé eşkere, уé muxulqetiyê; —ая библиотека kitêbxana muxulqetiyê.
 пугало *с.* qeretû *ж.*, buhok *ж.*
 пугать, испугать, пугнуть *lîrşandin, vecinîqandin, bizdandin.*
 пугаться, испугаться *tîrsîyan, vecinîqîn, xof (şaw) kişandin.*
 пугнуть *сов. см.* пугать.
 пугливость *ж.* tîrsîyan *ж.*, xofkişandin *ж.*, sawkişandin *ж.*
 пугливый *прил.* уé tîrsonckî.
 пуговица *ж.* hişkoşk *ж.*; расстреливать — çî bişkoşk vekirin.
 пухра *ж.* pûdr *ж.*
 пухренница *ж.* pûrdang *ж.*, quîlîya pûdrê.
 пухрить, напугрить *pûdr kirin.*
 пухриться, напугриться *pûdr xwe xistin, xwe pûdr kirin.*
 пухрык *м.* (бутылочка) şûşa bişûk.
 пухрь *ж.* 1. pîldang *ж.*, kef *ж.*; мыльный — pîldanga sabûnê; 2. (волдырь) avîdang *ж.*, bilqîtk *ж.*; \diamond мочевóя — anat. mîz-dang *ж.*, pîzdanka mîzê.
 пух *ж.* destê *ж.*, gulok *ж.*
 пухмёр *м.* moselsel *ж.*, tora moselsel.
 пухметный *прил.* уé moselselê, уé tora moselsel; —оронь agirê moselselê; —ая лента qeîtana gulê moselselê.
 пухметчик *м.* moselselçî *м.*
 пухверизатор *м.* hacotê avreş, pûlvêrizator *м.*
 пухль *м.* nebz *ж.*, avelîna (кутан) temara.
 пухляк *ж.* temarkutan *ж.*, temaravêtin *ж.*
 пухляковать *несов.* avêtin, kultan.
 пухля *ж.* gula *ж.*; шальная — gula teşqele.
 пункт *м.* 1. niqîtk *ж.*, ciwar *ж.*, yêr *ж.*, cî *ж.*; сборный — ciwara torbûnê; наблюдательный — ciwara nihêrandinê; учебный — ciwara telîmê; 2. (мысль,

положение) nêl *ж.*, fikir *ж.*; 3. (параграф) miqale *ж.*; по всем — am ji her aliyava; 4. (момент) wêde *ж.*, dewr *ж.*; поворотный — dewra zivirandinê.
 пунктир *м.* xeta niqitka.
 пунктуальность *ж.* giranî *ж.*, feresattî *ж.*, rakî *ж.*
 пунктуальный *прил.* уé biferesatî, уé giranî, уé serxwe.
 пунктуация *ж.* грам. niqitk-danî *ж.*
 пуп *ж.* razê, пупок *м.* navik *ж.*
 пурга *ж.* bager *ж.*
 пурпур *ж.* (цвет) rengê sorî terî.
 пурпурный *прил.*, пурпуровый *прил.* уé rengê sorî terî.
 пуск *ж.* berdan *ж.*, daîn xebatê; — завода berdana karxanê.
 пускáя *см.* пусьт.
 пускáть, пусьтáть 1. berdan (отпускать); aza kirin (освобождать); 2. (разрешать) izn daîn; 3. (опускать) berî hundur daîn; 4. (приводить в действие) daîn xebatê; 5. (направлять) rast kirin; 6. (бросать) avêtin; — камень kevîr avêtin; \diamond — в ход daîn xebatê; — ко дну batmîş kirin, goda berdan; — себе пýлю в лоб razê xwe gule kirin, gule berî xwe dan; — расткú гíшîştin; — по миру разг. daîn parsîkirinê.
 пускáться, пусьтáться (начинать) dest pêkirin; — в пýть rê ketin.
 пусьтáть, опусьтáть 1. vala (халî) bûin; 2. (обезлюдеть) bêmerî bûin.
 пусьтáть(ся) *сов. см.* пускáть (ся).
 пусьтáвать *несов.* vala (халî) bûin.
 пусьтáый *прил.* 1. уé vala, уé халî; — стакан îstekana vala; — бе здание халîyê vala; 2. перен. уé bônê, уé bêaqil (бессмысленный); уé aqilsivik (легкомысленный); —ая болтовня xebardana bêaqil (badîhewa); 3. перен. уé badîhewa, уé belasebeb (бессоный); держательный, напрасный; уé

bébas (неосновательный); yé béfelde (бесполозный); —ше разговоры gill-gotiné badfhewa; ♦ с —ыми руками destvala,пустотá ж. 1. ciyé vala (xali); 2. перен. diltengí ж.пустотелый прил. yé vala, yé xali.

пүстошь ж. erde хоран.пустынный прил. yé bémertí; — остров cezira bémertí.пустыня ж. qámistan ж.пүстүр м. ciyé vala (xali).пусть 1. частица bira, bila; — войдети bira bē hundurí; — будет так! bira usa be!; 2. союз (тогда) bira, tişt nake wekí ku...; — рано, но я ухажу tişt nake wekí ku zúiyé, lé ea dişim.

пустяк м. разг. tişté netiştok, ne tu tişt; —! tişt nake!; çi gillí (о чем тут говорить!).пустяковский прил. пустячный прил. yé netiştok, yé ne tu tişt.путаница ж. tevhev búin ж.; вносить —у tevhev kirin.путанный прил. yé tevhev búin.путать, спутать 1. (вносить беспорядок) tevhev (ser ú bin) kirin, ihévxistin; 2. (сбивать с толку) şaş (yanış) kirin; 3. тк. несов. разг. (взвлекать, вмешивать) tev kirin, kirin li orté; 4. (лошадь и т. п.) towl dan, girédan.

путаться, спутаться 1. (приходить в беспорядок) tevhev búin, ihévxetin, ser ú bin búin; 2. (сбиваться с толку) şaş (yanış) búin.

путевка ж. rēnāma ж.; комсомольская — rēnāma komсомоlíyé; — в дом отдыха rēnāma bona xanlyé rehobúné.

путеводитель м. kitēba rēniş.путеводный прил. yé rēnişé; —ая звезда steirka rēnişé.

путевóй прил. yé [seré] rē; —ше расходы херселіх ж.

путём 1. предлог (посредством) bi alkariya, bi komeka, bi şaiya (благодаря); 2. нареч. разг.

(как следует) şawa ku lazime; он ничего — не объяснил ewí tişték şawa ku lazime şirovonekir.

путешественник м. seferí м.; yolçí м.путешествие с. sefer ж.; — по морю sefera beré.путешествовать несов. sefer (seferí) kirin, rē ketin, duné gerin.путина ж. wedé mesigirtiné.

путч м. Isyana dewletwelgerandiné.

пүты мн. 1. (у лошади) tewja hesra; 2. (верёвка, ремни и т. п.) şoban ж., tasme ж., şirîl ж.; 3. перен. ит м., qeid ж.

путь м. 1. (дорога) rē ж., dirb ж.; обратный — ríya vegetandiné; проложить — rē dexistin (kişandin); пуститься в — rē kelin, ketin li rēda; сбиться с пути rē unda kirin; по пути bi rēva, ser ríya xwe; в трёх днях пути ríya sê roja; во время пути li rēda; 2. перен. (направление) alí м., lereí м.; по какому пути? li kî alida?; 3. (путешествие, поездка) sefer ж., çûn ж., rēkelin ж.; счастливого пути! oxirbe!; находиться в пути rēda búin; 4. перен. (случай) qaidé м., tewir ж.; каким путём? bi çi qaidé?, çi celebî?; таким путём bi wî qaidé, wî celebî; 5. перен. (направление деятельности) rē ж.; qaidé м.; социалистический — развития ríya pêşdaçûna sosyalistíyé; по ленинскому пути bi ríya Lénin; 6. ж.-д. ríya hesin (maşiné); ♦ жизненный — emir м.; служба пути ж.-д. qulix rē; на вёрном пути ser ríya qenciyé (rastíyé); последний — ríya axir; стоять на чьём-л. пути ser ríya kesekî sekînin; вступить на —... dest pêkirin...; Млечный Путь astp. Ríya Kahdiz.

пуч м. per м.; ♦ в — и прах bicarekéva, péva, larte, péda; ни —а, ни пера! oxirbe!; рыльце в —у разг. gurehkar búin.

пүхнуть несов. werimín.пучовый прил. yé per; yé ji per (из пуча).

пучина ж. херге ж.; морская — biné beré.

пучок м. gulok ж., deste ж.; — волос guloka por; — цветок deste gul.

пүшениый прил. yé toré; —ая пальба agirkirina tora; ♦ —ое мясо goşlé (xweré) tora.

пүшистый прил. yé bipet; yé bikişik (о волосах).

пүшкя ж. tor ж.; противотанковая — tora miqabil tanka; стрелить из —ск ji tora agir kirin.

пүшиня ж. rozé pirqimet.

пүшкóй прил. —ше зёрна hetwaneté pirçdar.

пүща ж. mezé terí.

пчелá ж. toz ж., toza hingiv.

пчелёный прил. yé tozé; —улей pēteka tozé hingiv.

пчеловóд м. pētekcí м.

пчеловóдство с. tozxweiki-rin ж.

пчелыньи м. pētek ж., ewira pēteka.

пшеница ж. genim м.; оайма — pazé м.; яровая — kerdige м.

пшеничный прил. yé genim; yé ji genim; —ая мука aré genim; — хлеб pané genim.

пшённыый прил. yé savac.

пшёнó с. savac м.

пыл м. hērs ж., qewat ж., hewas ж., agir м.; в —у гнёва bi hērs, ji hērsé.

пылать несов. şuxufln, alav dan; — ружьём ser (qizmîş) búin; — гнёвом hērs búin.

пылесóс м. destgē tozmij.

пылить, напылить toz (dûman) kirin.

пыляться несов. toz búin (gir-tin).

пыльный прил. yé biagir, yé dialav, yé bişewat.

пыль ж. toz ж.; сметать — toz temiz kirin; ♦ пускать — в глаза разг. xarandin, şaş kirin.

пыльиый прил. yé tozé; —ая дорога ríya tozé; —ая тропка riné tozé.

пыльцá ж. bot. toza gula (kuşlka).

пытать несов. 1. (мучить) daín çerçirandiné (cezareté); 2. разг. (пробовать) tem kirin; cēribandin.

пытаться, попытаться cētibandin; tem kirin (пробовать).

пытка ж. cezaret ж., çerçirandin ж., acizkirin ж.

пытливый прил. yé bihewas.

пыхтеть, пропыхтеть fişe-fişe kirin.

пышность ж. bedewí ж., hijmekarí ж.

пышный прил. 1. (раскошный) yé bedew, yé hijmekar; 2. (о волосах) yé kuşik.

пьедестал м. himé heikelé.

пьеца ж. rués ж.; — в четырёх действиях ruésa çar pēde.

пьешь, пью см. пить.

пьянеть, опьянеть serxweş (mest) búin.

пьяница м., ж. merlyé (jina) serxweş.

пьянство с. serxweşí ж., mestí ж.

пьянствовать несов. serxweş búin.

пьяный прил. 1. yé serxweş; 2. в знач. сущ. м. merlyé serxweş.

пурé с. pūrē ж.

пудль ж. bist ж.; ♦ будь он семй —ей по абу разг. bira ew ji hemdiya aqilir be, bira ew heft cara aqil be.

пүльцы мн. destgē perçeneqşkiriné, neqşge м.

пүля ж. pení ж.; ♦ ходить за кем-л. по —ам dū rēça kesekî çûn; с головá до пят разг. ji serî hefa lînga, ji her aliyava; под —ой... bin qolé..., bin peniya...; ахиллесова — ciyé sist, peniya Ahillés.

пүтáк м., пүтáчóк м. pēnc karék, şeik м.

пятёрка ж. 1. разг. (цифра) ge-
cema pence, pénc ж.; 2. (отмет-
ка) pénc (pişan); 3. разг. (пять
рублей) pénc tapat.
пятеро числ. pénc (meri); вас
было — hân pénc meri bân.
пятидесятилетний прил. уё
péncsallıyê (o сроке); уё péncsallı
(o возрасте).
пятидесятый числ. уё pénci.
пятнадцатилетний прил. уё pénc-
goşe; —ая звезда steirka pénc-
goşe.
пятикратный прил. уё péncqet,
уё péncsala.
пятнадцатое с. péncsali ж.
пятнадцатка ж. merema pénc-
sale.
пятнадцатый прил. уё péncsali;
— план merema péncsali; —
ребёнок zara péncsali.
пятисотый числ. уё péncsed,
уё péncsid.
пятиться, попытаться paşda
şûin, xwe paşda daîn, vekîşî-
yan.
пятиугольник м. péncgoşe м.

пятиугольный прил. уё pénc-
goşe.
пятёрка ж. pénc ж.; душа в — ки
ушла разг. zigavê dilê wî çetîya.
пятнадцатый числ. уё panzdeh,
пятнадцать числ. panzdeh.
пятна́ть месов. 1. (пачкать)
leke lêdan; 2. перен. (позорить)
çirax (rezil) kirin.
пятнистый прил. уё bideq,
уё kurûkkî, уё belek.
пятница ж. Inê ж., cime ж.
пятно с. leke ж., deq ж.;
выводить —а leke derxistin; ра-
днное — pişana zarotîyê; по-
зорное — deqa rezîliyê.
пяток м. pénc heb; — груш pénc
heb hurme.
пятый числ. уё pénc; чет-
верть —ого pénc xebîliye panz-
deh deqe; —ое число péncê
mehe; —ая часть raga pénc; —
час sehêr péncê dixebite.
пять числ. pénc; —ю пять pénc
sara pénc.
пятьдесят числ. péncî.
пятьсот числ. péncsed, péncsid.

Р

раб м. qûl м., bende м.
рабовладелец м. xweiyê qûla
(benda).
рабовладельческий прил. уё
xweiyê qûl û benda; — строй
çêkirina (teşkileta) xweiyê qûl û
benda (qûlxidantîyê).
раболепствовать месов. xulamî
(qûlxizmetkarî) kirin.
работа ж. 1. в разн. знач. xebat
ж.; şuxul м., iş м.; zîmet
ж. (труд); подённая — rojxebat
ж.; научная — xebata ulmê;
педагогическая — xebata derş-
darîyê; злот портрет — ты из-
вестного художника ev şîret
xebata peçazê navdare; обще-
ственная — xebata cîmaetîyê;
подпольная — xebata binallîyê
(mexîî); наладить —ту iş sag

kirin, xebat teşkil kirin; 2.
(служба) qulix ж., iş м., xebat
ж.; место — ты ciyê xebatê
(qulixê); поступить на —ту ke-
tin ser xebatê; снять с — ты ji
ser xebatê derxistin; 3. (школьная)
xebat ж.; контрольная — xebata
êmtîyanê (kontrollîyê); 4. мн. —
ты xebat, iş; оросительные —
ты xebatê avkirinê (avdanê); ♦
взять в —ту разг. zor daîn.
работать месов. 1. şuxul (qu-
lix) kirin; xebîtin; — на за-
воде li karxanêda xebîtin; —
в колхозе li kolxozêda xebî-
tin; — подённо bi hesaba roja
xebîtin; — по найму paletî
kirin, bi kirê xebat kirin; —
сверхурочно zêdetî wextê xebat
kirin; — над книгой ser kitêbê

xebîtin; — по-новому bi qatê
teze xebîtin; телефон не —ет
têlêfon naxebite; завод —ет в
3 смены karxane bi 3 pova (bi
3 şiftiya) dixebite; 2. (состоять
в должности) qulix kirin; кем
он —ет? ew çî qulixê dikê?, ew
ser çî (qulixêyê)?; 3. (быть откры-
тым) — об учреждении и т. п.)
vekîrî bûn, xebîtin; телеграф
—ет кругоме сûtin îelîelgraf şev
û roj dixebite; 4. (изучать, созда-
вать) hîn bûn, elrandin, xebî-
tin; — над новой моделью трак-
тора ser modela traktora teze
xebîtin; 5. (пользоваться как
материалом, пособием) daîn xe-
batê; 6. (приводить в действие)
daîn xebatê, xebîtin.
работник м. xebatçî м., paleçî
м.; qulixçî м. (служащий); раб
gundîjî (сельскохозяйственный ра-
бочий); партийный — xebatçiyê
hîzbê (partîyê, fiqê); научный
— xebatçiyê ulmê, ulmdar ж.; от-
ветственный — xebatçiyê cîhab-
dar.
работница ж. jina xebatçî (qu-
lixçî).
работоспособность ж. qeweta
(taqeta) xebatê, xebatrehalîn ж.,
xebatrehkarî ж.
работоспособный прил. уё bi
qeweta xebatê, уё xebatrehkar.
работящий прил. уё xebathîz,
уё xebatçî.
рабоче-крестьянский прил. уё
pale û gundîya; —ая власть hu-
kumata pala û gundîya.
рабочий I м. xebatçî м., pale
м., paleçî м.; подённый — xebat-
çiyê rojê; сезонный — paleçiyê
wextî; сельскохозяйственный —
xebatçiyê malhebdîna gundîyê,
pale gundî.
рабочий II прил. 1. уё partîyê,
уё xebatçiyê; — класс sinifa pala
(xebatçiya); — народ cîmaeta pa-
le; —ее движение heja (leqandîna)
partîyê; —ая молодежь cahîlên
pale; — район nehîya xebatçiya;
2. (трудом) уё xebatê, уё zeh-

metê, уё iş, уё şuxul; — день
roja xebatê; 3. (служащий для
работы) уё xebatê; —ее время
wextê xebatê; —ее место ciyê
xebatê; 4. (производный полез-
ную работу) уё girêdanê; —
скот heşwanê girêdanê (nişkêş);
—ая лошадь hespa girêdanê (xe-
batê); ♦ — не руки destê xebat-
çiya (pala), xebatçî; —ая сила
1) (труд) xebat ж.; zehmet ж.;
2) (рабочие) xebatçî; наём —ей
силы kirêkirina xebatçiya.
рабский прил. уё qûl, уё bende,
уё xulamîyê, уё bendewariyê.
рабство с. 1. (положение раба)
qûllî ж., qûlbûn ж., bendebûn
ж., xulamî ж., bendewarî ж.;
2. прил., перен. hêştrî ж.; осо-
бодить от —а ji hêştriyê aza
kirin; капиталистическое — hê-
ştrîya sermetiyêdarîyê, qûllîya
kapitalistîyê; 3. (рабовладель-
ческий строй) çêkirina (teşkilê-
ta) xweiyê qûl û benda.
рабыня ж. jina qûl (bende).
равенство с. angorîhevûnîn ж.,
beranberîhevûnîn ж.; знак —ва
pişana angorîhevkirinê; нацио-
нальное — angorîhevûnîna mîlê-
lîyê.
равнение с. 1. воек. rastbûn
ж.; 2. (подражание) şevdaîn ж.
равнина ж. deşt ж., rast ж.,
best ж.
равно I. в знач. сказ. безл. dibe;
трижды два — шесть şê sara
dudu dibe şeq; 2. в знач. союза
(также) usajî; — как usajî
şawaku; ♦ всё — уекê; мне всё
— talaşa min nîne, mira yeke,
bona min yeke.
равнобедренный прил. — тре-
угольных sêgoşe tenîştrast (te-
niştwekehev).
равновесие с. 1. beranberîhev-
bûn ж., angorîhevûnîn ж.; —
сил fizîk, angurîhevûnîna qeweta;
2. перен. (покой, спокойствие)
hêşabûn ж., çetelî ж., arxain-
bûn ж.; сохранять — арxain
bûn.

равнодѣнствіе с. *астр.* angorîhevîbüina roj û şevê; *весеннее* — angorîhevîbüina roj û şeva biharê; *осеннее* — angorîhevîbüina roj û şeva raîzê.

равнодушіе с. hêdîlî ж., bê-talaşî ж.; bîhewasî ж. (*отсутствіе интереса*); arxalîti ж., mî-lûkî ж. (*спокойствіе*), проявлять — bêdîlî nîşan kirin.

равнодушный прил. yê bêdîlî, yê bêtalaş; yê bêhewas (*не интересующийся*); yê arxalî, yê mî-lûk (*спокойный*); быть — ym bê-hewas bûn.

равнозначный прил., равнозначный прил. yê angorî hev, yê beranberî hev, yê notîla hev, yê berdêl.

равномерный прил. yê angorî hev, yê weke hev, yê çarekî.

равноправіе с. angorîhevîbüina heqa, heqdariya beranberî hev, beranberîzîni ж., beranberêxtarî ж.

равноправный прил. yê angorîhevîbüina heqa, yê heqdariya beranberî hev, yê beranberîzîniyê, yê beranberêxtariyê.

равноси́льный прил. 1. (*равной силы*) yê yekqewet; — *ме борющихся* guleşgirê yekqewet; 2. (*подобный чему-л.*) yê notîla, yê angorî, yê mîna, yê çarekî.

равносторонний прил. yê to-nîştirast.

равноценность ж. yekqîmetî ж., angorîhevîbüin ж., hevîheja-bûin ж., beranberî ж.

равноценный прил. yê yekqîmet, yê yekbîha, yê yeklaîqî, yê beranber.

равный прил. yê rast, yê angorî hev, yê notîla hev, yê beranberî hev; — *ым образом* ukajî; *ему нет — ого* yê notîla wî tu-pene, kes nagîje wî.

равный, сравнить rast kirin, angorî hev (weke hev, beranberî hev) kirin.

равняться, сравняться 1. xwe pêra kîzandin, çev daîn; dî çûin

(*следовать примеру*); 2. *тик несом.* (*быть равным*) angorî hev (weke hev, beranberî hev) bûn.

рад в знач. сказ.: я очень — ez zel şamê; как я —! ez ciqas şame!

ради *предлог* bona, seva, bona xalîrê, boj bî; — *вас* bona xalîrê we (*из уважения к вам*); — *этой цели* bona wê meremê; *чего* —? bona çî?, çîra?

ради́атор м. *тех.* radiâtor ж.

ра́днй м. *хим.* radiûm ж.

радика́л м. в разн. знач. radîkalî м.; *партия* — ov hîzba radîkala.

радикальн́ый прил. 1. *полит.* yê radîkalî; — *ме партии* hîzbeş radîkala; 2. (*коренной, основной, решительный*) yê eslî, yê esasî, yê hîmlî.

ра́дно с. radio ж.; по — bi radioê; *слушать по* — guh daîn radioê; *слушать* — guhdariya radioê kirin.

радиоактíвность ж. *хим., физ.* radioaktîvî ж.

радиоактíвный прил. *хим., физ.* yê radioaktîvî.

радиоаппарáт м. destgê radioê.

радиовещáние с. radioxeberdan ж., elameîiya radioê.

радиовещáтельный прил. — *ая* stânciya cîwaga (merkeza) radio-xeberdanê.

радиоволна́ ж. pêla radioê.

радиограмма́ ж. radiogram ж.

радиокомментáтор м. telstrîçiyê (şîroçiyê) radioê.

радиолóбитель м. hewaskarê radioê.

радиолóкатор м. radiolokator ж.

радиолóкáция ж. radiolokasyon ж.

радиомáяж м. fonera (çîra) radioê.

радиопередáтчик м. destgê xeberdanê.

радиопередáча ж. radioxeberdan ж.

радиоперехвáт м. girtina radioxeberdanê.

радиоприёмник м. destgê radio-xeberhildanê.

радиоси́зъ ж. belaçetiya radioê.

радиосётъ ж. tora (belakirina) radioê.

радиослушáтель м. guhdarê radioê.

радиостáнция ж. merkeza radioê, ewîra telêxistinê.

радиотелегрáф м. telî[ê]grafa radioê.

радиотелэфóн м. telefona radioê.

радиотерапíя ж. *мед.* radio-têrapî ж.

радиотéхника ж. têxnika radioê, radio-têxnîk ж.

радиотранслáционный прил. yê xeberdana radioê.

радиоузел м. cîwaga (merkeza) radioê.

радиоустанóвка ж. destgê radioê.

радиофикáция ж. radiokirin ж.

радиофицирóвать *несов. и сов.* radio kirin.

ра́дист м. radioçî m.

ра́дус м. 1. *мат.* radiûs ж.; 2. (*сфера распространения*) nehîya belabûine.

ра́довать, обра́довать, порáдовать şa (dilşa, kêfxweşî kirin, rádovaxêş, rádovaxêş, rádovaxêş) bûn.

ра́достный прил. yê dilşa, yê kêfxweş; yê razî (*довольный*); — *ак вестъ* mizgîniya şa; — *ое событие* oewîmanîna dilşa; — *ме аица* meriyê dilşa.

ра́дость ж. şabûn ж., şaî ж., kêfxweşî ж.; \diamond с — *ью* [bî] dilşa, bî dil û can.

ра́дуга ж. keskesor ж.

ра́дужный прил. yê keskesorê; \diamond — *ая оболóчка* anat. perda çev.

ра́дуйше с. ezet-qulix ж., hurmet ж.; проявить — ezet-qulix kirin.

ра́дужный прил. yê bîzet-qulix, yê bihurmet, yê bimerîfet.

раз I м. 1. çar ж., çarek ж.; *много раз* gelek çara; *несколько раз* çenî çara; *три* — a sê çara; *в первый* — çara ewil; *ещё* — çareke maîn; *в следующий* — çareke dinê (maîn); *в последний* — çara raşîn (axîr); — *в год* salê çarekê; *ниой* — çara; *в тот* — lî wê çarê; *ни* — yê tucara; *не* — necarekê; *до другого* — a heta çareke maîn; 2. (*при счёте*) yek, çarek; \diamond — *навсегда* laple, çareki, bicarokêva; *как* — xût, miqîm, geudî (*именно то*); *кёр* (анору); *в самый* — *разу*, 1) (*во время*) lî wextêda; 2) (анору) kîr; *не* — *и не два* ne çarekê, ne duda, gelek çara.

раз II нареч. (*однажды*) çarekê, wextekê; *как-то* — çarekê.

раз III *союз* (если) hergê; — *он не поймёт, я тоже останусь* hergê ew naçe, ezî wê bîminîm.

разбáвить *сов. см.* разбавлять.

разбáвливать, разбáвить *тов* (tev hev) kirin.

разбáзёривание с. *разг.* xetê, kîrin ж., zêkirin ж., mesrefkîrin ж., rûçkirin ж.

разбáзёривать, разбáзёрить *разг.* xetê (mesref, rûç, zê) kirin.

разбáзёрить *сов. см.* разбáзёривать.

разбáливаться, разболéться 1. *разг.* (*о человеке*) nehweş ketin, bêkêf bûn; 2. (*об отдельном органе*) êştin, tel bûn.

разбáлтывать, разболтáть *разг.* (*разглашати*) (hemîkesira) gotin, eyal (helû) kirin, pêhesandin.

разбéг м.: с — *ра* lî bezê.

разбегáются, разбегáются (*в разные стороны*) virda-wêda bezîm; \diamond *глазá* — *ются* çev diçin û têt.

разбегáться *сов. см.* разбегáются.

разберéдитъ *сов. см.* berçîtinê.

разбívать, разбívь 1. şikê-pandin; hûr-xweş kirin (*разрубить*); — *стеклá* şûşe şikêpandin; 2. (*продать, разрушить*) xîtab

kirin; 3. (расшибать, ранить) birindar kirin, şikenandin; — голову sert şikenandin; 4. (нести поражение) all kirin; 5. (распределять, делить) bela kirin, pare vekirin; 6. (устраивать) çekirin, saz kirin, daşikandin; — виноградник tûmê tirîya daşikandin; — палатку çadîr vekirin (çekirin); — лагерь zom rast kirin.

разбиваться, разбиться 1. şikestîn; hûr-xweş bûn (одреветь); 2. (делиться) pare vebûn, bela bûn; 3. (ушибаться) tel bûn.

разбивка ж. 1. (планировка) plankirin ж.; 2. (раздел) pate-vekirin ж., belakirin ж.

разбивоватый(ся) сов. см. разбивовывать(ся).

разбивовывать, разбивовывать лаçîк vekirin.

разбивовываться, разбивовываться vebûna laçîkê, fevebûn.

разбирательство с. юр. nihêrîn ж., eyankirin ж.; судебное — eyankirina şûcdû.

разбирательство, разобрать 1. hil-dan (брать); zêft kirin (расхватывать); 2. ji hev derxistin (на части); hildan (сносить); — часть sehet ji hev derxistin; — дом xani hildan; 3. (приводить в порядок) daîn hev, el kirin; cêre-cêre kirin, bijartin (сортировать); 4. (выяснять) eyan (zelal, heq) kirin; — дело şuxul eyan kirin; — вопрос pirs zelal kirin; 5. (понимать) fêm kirin; — чужой pöçerk destnivîsara başqe tederxistin; 6. разг. (охлаждать) — о чувствах) hildan, birin, girtin; erg — et смех kenê wî lî.

разбираться, разобраться 1. разг. (понимать) fêm kirin; 2. (разбираться-вещи, бумаги) daîn hev, başqe kirin.

разбитый прил. разг. уê nes, уê eceb.

разбитый прил. прил. 1. уê şikestî; 2. (повреждённый) уê xi-

gabbûî; 3. (пораненный, ушибленный) уê telbûî, уê birindar; 4. (побеждённый) уê altbûî; — враг dijminê altbûî; 5. (разделённый) уê paragvekirî; 6. (устроенный, посаженный) уê daşikandî; 7. перен. (усталый) уê westiyal; 8. остаться у — ого корыта bêlîşî (destvaîa, bêtaq-faq) taîn.

разбитый(ся) сов. см. разби-вать(ся).

разбогатеть сов. см. богатеть.

разбой м. qelaşî ж., qaşaxî ж.

разбойник ж. qelaş м., qaşax ж.; — с большой дороги qaşaxê serê rîya.

разбойничать несов. qelaşî (qaşaxî) kirin.

разбойнический прил. уê qaşaxîye, уê qelaşîye; — налет hucûma qaşaxîye.

разбойничий прил. уê qaşaxa, уê qelaşa; —ья шапка koma qaşaxa.

разболеться сов. см. разбал-ваться.

разболтаться сов. см. разбалты-ваться.

разбомбить сов. см. бомбить.

разбор м. 1. (анализ) şiroveki-riñ ж.; 2. юр. eyankirin ж., zelal-kirin ж.; 3. грам. şirovekirin ж.; 4. (критическая статья) mîqala şirovekirinê; 5. без —ра бe bijartinê, tewekeltî; прийти к шапочному —ру разг. zef deteng hatin.

разборка ж. 1. (лицем, товаров и т. п.) paragvekirin ж., başqeki-riñ ж.; 2. (машины и т. п.) ji-hevderxistin ж.

разборный прил. уê ji hev te derketinê.

разборчивый прил. 1. (о по-черке) уê zelal, уê temîz; 2. (требовательный, пристрастный) уê seğxwe.

разбранить сов. см. бранить.

разбрасывать, разбросать 1. virda-wêda avêlin, bela kirin; 2. (приводить в беспорядок) tevhev (bêtertib) kirin.

разбредаться, разбредаться virda-wêda çûn, bela bûn.

разбредаться сов. см. разбрe-даться.

разбрóд м. mîxalêfet м., hev-pekirin ж., başqebûn ж.

разбросанность ж. 1. (отдалённость друг от друга) pere-kendebûn ж., ji hev dûr bûn; 2. перен. (мыслей и т. п.) tevhev-bûn ж., bêtertibî ж.

разбросанный прил. прил. 1. (отдалённый) уê dûrkatî, уê dûr; 2. перен. (о мыслях и т. п.) уê tevhev-bûn, уê bêtertib.

разбросать сов. см. разбрасы-вать.

разбрызгать сов. см. разбрыз-гивать.

разбрызгивать, разбрызгивать ge-şandin, pejiqandin, pekandin.

разбудить сов. см. будить 1.

разбухать, разбухнуть wergî-riñ.

разбухнуть сов. см. разбухать.

разбушкаться сов. 1. (о море) pêl rabûn (daîn); 2. разг. (о человеке) hêrs bûn.

развал м. 1. (по гл. развалы-ваться) xirabbûn ж., hilşuyan; 2. (по гл. разваливать) xirabkirin ж., hilşandin ж.

разваливать, развалить hilşan-din, xirab kirin.

разваливаться, развалиться 1. (разрушаться) hilşuyan, xirab bûn, ji hev derketin; 2. разг. (сидеть развалившись) xwe dirêj kirin, xwe takîşandin.

развалины мн. ж. xirbe м.

развалить(ся) сов. см. разва-ливать(ся).

разваривать, разварить zef re-riñ (kelandin).

разварить сов. см. разваривать.

разве частица 1. вопр. çîra; gelo, rastî (неужели, правда ли); 2. разг. dihe (не следует ли); (может быть, только) dihe, feqet, tenê; 3. (если не) xênişî... bêî... hergê + отрицательная форма глагола: он придёт, —

только заболел ew wê bê hergê nexweş pekeve.

развеваться несов. ba (werza) bûn, mîlmîlin.

развевать сов. см. разведы-вать.

разведение с. 1.: — животных heîwanetzedêkirin ж.; 2.: — мостá vekirina pîrê.

разведённый прил. прил.: —ая женá jîna bordal (telaqreş).

разведка ж. 1. воен. nihêrîn ж., eyankirin ж., cesûsdarî ж.; — местности eyankirina (cesûsdarîya) mehelê; — противника eyankirina (cesûsdarîya) dijmin;

2. (разведывательная служба) cesûsî ж., qulixa cesûsdarîye;

3. геол. erdnihêrîn ж.

разведочный прил. уê eyankirîne, уê cesûsdarîye.

разведчик м. eyankar м., cesûsdar ж.; военные —ки cesûsdarê eskertîye.

разведывательный прил. уê eyankirîne, уê cesûsdarîye, уê nihêrandine; —ая служба qulî-xa cesûsdarîye (eyankirîne); —ая авиация teyarên cesûsîye (eyan-krîne).

разведывать, разведать 1. (разуживать) eyan kirin, nihê-riñ; 2. воен. cesûsdarî (eyan) ki-riñ; 3. геол. cêribandin, erd ni-hêriñ.

развезти сов. см. развозить.

развевать, развеять 1. daîn haê, ber ba kirin; bêter — et гучи baê ewir ji hev qeland; 2. перен. (разгонять — тоску и т. п.) be-ri daîn, dûr xistin.

развечать сов. см. развеччи-вать.

развечивать, развечивать bû-ğarmet (bêlbar) kirin; eyan ki-riñ (разбланивать).

развернутый прил. прил. 1. уê vekirî; 2. перен. (организо-ванный в широких масштабах) уê zef îire teşkilkirî; 3. воен. уê îire; —ым строем bî rêza (bî cêrga) fire.

развернуть(ся) сов. см. развертывать(ся).

разверстка ж. rafevekirin ж., belakirin ж.

развёртывание с. 1. vekirin ж.; 2. (развитие) pëşdabirin ж.; — социалистического строительства pëşdabirina çekirina sosyalistiyê; — событийный firehûna qewimandina.

развёртывать, развернуть 1. (раскрывать) vekirin; — ковёр халлçe vekirin; 2. перен. (предпринимать в широких масштабах) pëşda birin, teşkil kirin; 3. воен. гаст kirin (в боевой порядок); guhasîin (перестроить); 4. перен. (развивать, проявлять) pëşda anin, kivş (nişan) kirin; — свой талант feresatê xwe nişan kirin.

развёртываться, развернуться 1. (раскрываться) vebûn; 2. перен. (быть предпринятым в широких масштабах) pëşda hatin (çûn); 3. перен. (проявляться) vebûn, pëşda çûn, kivş bûn.

развеселить сов. şa (kêlxweş, laqirdî) kirin.

развеселиться сов. şa (kêlxweş) bûn.

развесистый прил. yê bî çiqilê mezîn, yê çiqildar; — осерево daca çiqildar.

развесить сов. см. развешивать 2, 3.

развеска ж. 1. (на весах) kêşandin ж. (ser tereziyê); 2. (картин и т. п.) dangakirin ж., diwêrxistin ж.

развестить(сь) сов. см. разводиться(сь).

разветвляться сов. см. разветвляться.

разветвление с. 1. çiqildain ж.; 2. (часть) qismet ж., şax ж.

разветвленный прил. 1. yê bi çiqilî, yê çiqildar; 2. перен. yê başçe-başçe.

разветвляться, разветвиться çiqil daîn, pare vebûn, bela bûn; dorêra — etya lê parveve dibe.

развешать сов. см. развешивать 1.

развешивать 1. сов. развешать (на весах) kêşandin (ser tereziyê); 2. сов. развесить (ветви и т. п.) çiqil daîn; 3. сов. развесить darda kirin.

развешить сов. см. развешивать. развешать, развить 1. (раскрывать) vekirin, berdan; — верёвку şirit vekirin; 2. pëşda birin, bilind kirin (широко развешивать); zêde kirin (увеличивать); — тяжёлую промышленность seneta giran pëşda birin; 3. (давать созревать, окрепнуть) mehkem (qaim) kirin; 4. (расширять) deha fire kirin; — свою мысль fikra xwe deha fire kirin.

развиваться, развиться 1. (раскрываться) vebûn; 2. (крепнуть) mehkem (qaim) bûn; 3. (умственно) aqil bûn; 4. (широко развешиваться) pëşda çûn, bilind bûn.

развинтить(ся) сов. см. развинчиваться(ся).

развинчивать, развинтить разда badan (zivirandin).

развинчиваться, развинтиться 1. разда zivirin, derkolin; 2. перен. nes bûn.

развитие с. 1. pëşdaqûin ж., pëşdabirin ж.; tereqî ж. (позресть); aqillûin ж. (умственное); — промышленности pëşdaqûina senetê; диалектическое — pëşdaqûina dialektîkiyê; 2. (уменение умственной зрелости) aqilî ж., feresat ж.

развить, бы прил. 1. yê qaim; — бы мускулы temarê qaim; 2. (в умственном отношении) yê aqil; очень — юноша xortekî zê' aqile; 3. yê pëşdaqûî (широко развешиваться); yê bilind (на высоком уровне); — бы сельское хозяйство malhehna gündîiyê ya pëşdabirî (pëşdaqûî).

развить(ся) сов. см. развешивать(ся).

развлекать, развлечь mijûl (laqirdî, hekek, kêlxweş) kirin. развлекаться, развлечься хве mijûl (xwe laqirdî, xwe hekek, xwe kêlxweş) kirin.

развлечённый с. laqirdî м., listik ж., hepek ж.

развлечь(ся) сов. см. развлекать(ся).

развод м. 1. (расторжение брака) telaqdaîn ж., telaqavêtin ж.; jinberdan ж. (со стороны мужчины); 2.; воен. — караулъ belakirina qewwîta; 3. мн. — ды (узоры) peqş м.

разводить, развестить 1. bela kirin (по местам); pare vekirin (в разные стороны); 2. (разнимать) ji hev dûr xistin, dûrî hev xistin; 3. (расторгать брак) telaq daîn (avêtin); 4. (разбрасывать, растворять) tevhev (têda) kirin; 5. (скот, растения) xwê kirin, zêde kirin; ◇ — огонь agir dadan; — руками main heîr.

разводиться, развестись 1. (плодиться) zêde bûn; 2. (расторгать брак) telaq daîn (avêtin); jin berdan (о мужчине).

разводной прил. — мост pîca ji hev derdikve.

разводящий в знач. сущ. м. воен. pabendar м.

развозить, развезти pare vekirin (в разные стороны); bela kirin, birin (по местам).

разворачивать 1. разворотить разг. ser û binî kirin, virda wêda avêtin (разбрасывать); hilqandin (разваливать).

разворачивать II см. развёртывать.

разворот м. 1. zivirin ж., şûndabatin ж., veqerandin ж.; 2. (прост, развитие) pëşdaqûin ж., bilindbûin ж.; — событийный pëşdaqûina qewimandina.

разворотить сов. см. разворачивать 1.

разврат м. 1. (проституция) qablî ж., ogispiî ж.; 2. (постыдность) xirablî ж.

развратить(ся) сов. см. развращать(ся).

развратный м. meriyê çab (xirabbûî, bênamûs).

развратница ж. jîna çab, ogispiî ж.

развратничать несов. qablî (bênamûsî) kirin.

развратный прил. yê xirab, yê çab, yê bênamûs; — человек meriyê çab (xirabbûî, bênamûs).

развращать, развратить xirab (bênamûs) kirin, hînî qabiyê kirin.

развращаться, развратиться xirab (çab, bênamûs) bûn.

развращённость ж. xirabbûin ж., bênamûsbûin ж., qabbûin ж.

развязать(ся) сов. см. развязывать(ся).

развязка ж. kutahûn ж., xulase ж.

развязно нареч. zef aza, pelaiq.

развязный прил. yê zef aza, yê pelaiq.

развязывать, развязать 1. ve kirin; — узел girê vekirin; — руки перен. (кому-л.) izn daîn (kesekî); 2. (начинать) dest pêkirin, daxistin; — войну şer daxistin; ◇ — язык разг. daîn xeberdanê (побудить к разговору).

развязываться, развязаться 1. vebûn; узел — алы girê vebû; 2. перен. (свободиться от чего-либо) aza (xilas) bûn (ji tîstêkî); ◇ язык — алы разг. ziman vebû.

разгадать сов. см. разгадывать.

разгадка ж. têderxistin ж.

разгадывать, разгадать 1. (отгадывать) têderxistin; 2. (распознавать, понимать) eyaq (fet, nas) kirin; — человека merî nas kirin (teîribandin).

разг. р. м. agir û alav, orte ж.; в — [li] wêde gurbûnê; в — боя wêde gurbûna şer; в — ре рабты li ortê xebatê.

разгибáть, разогнóть *rast kirin*; — спáину *pışt rast kirin*; \diamond не — я спáины бэ молет, бэ хэса-
бу́н.
разгибáться, разогнóться [*pışta*] хве *rast kirin*.
разгибáтый м. *разг.* *meriyé selexane* (агоде, беродай).
разгибáтыйство с. *selexaneti* ж., агоде) ж.
разглабóловать *месов.* *разг.* *zel heberdan*.
разгладíть *сов.* см. разгла-
живать.
разглажкóвать, разгладíть *rast* (*hilú*) *kirin*; — утхóм *úti kirin*.
разгласíть *сов.* см. разгласáть.
разгласáть, разгласíть *eşkere* (*cyan, belú*) *kirin*, *hemúkes pö-heçandin*.
разглашённе с. *eşkerekirin* ж., *cyankirin* ж., *pöhesandin* ж., *belúkirin* ж.
разглядéть *сов.* *ditin*, *teştátn kirin*.
разглядывáть *месов.* *рак* (*baş*) *lópilérin*.
разгнёванный *прил.* *прил.* *yé hérsnái*, *yé хезеб*.
разгнёвóться *сов.* см. гнёвóть-
ся.
разговáривать *месов.* *heberdan*, *giff-gölin kirin*; — по-кúрдски — *heberdan vehirin*; никакáх — *oví begilít*, *béheberdan*, и — у бытá не может *разг.* *qet nabe*.
разговóриться *сов.* (*уалечься разговорим*) *zel heberdan*, *heberdan dest pékirin*.
разговóрник м. *kitéba heberdané*.
разговóрный *прил.* *yé heberdané*; — зы́к *zimané heberdané*.

разговóрчивость ж. *heberdan-pízí* ж.; *zimandiréji* ж. (*болтли-
вость*).
разговóрчивый *прил.* *yé heberdanhiz*; *yé zimandiréji* (*болтли-
вый*).
разгó.н м.: с — на *bi bezé*.
разгоня́ть, разгоня́ть *bela kirin*, *berí dan*.
разгорáживать, разгорóдить *rate vekirin*, *teqsím kirin*, *bela kirin*.
разгорáться, разгорéться 1. *alay pékelin* (*púgirtin*); 2. *перен.* (*начинаться*) *dest pébdán*.
разгорéться *сов.* см. разго-
ряться.
разгорóдить *сов.* см. разгорá-
живать.
разгорячíться *сов.* см. горя-
читься.
разграбíть *сов.* см. грабíть.
разграблённе с. *talatíkirin* ж., *qelaşíkirin* ж.
разграничённе с. 1. (*различ-
ие—понятие и т. п.*) *başçekir-
tin* ж., *cuðakirin* ж.; 2. (*разме-
жевание*) *şinogíkirin* ж.
разграничивáть, разграничítь 1. (*различать—понятия и т. п.*) *başçe* (*cuða*) *kirin*; 2. (*разме-
жевать*) *şinog kirin* (*kişandin*).
разграничítь *сов.* см. разгра-
ничивáть.
разграфíть *сов.* см. разграф-
лять.
разграфля́ть, разграфítь *ced-
wet kirin*; *xet kişandin*.
разгребáть, разгребítь *vegevas-
tin*, *kolan*.
разгребítь *сов.* см. разгребáть.
разгрóм м. 1. *aillúin* ж. (*ла-
ражение, уничтожение*); *kafkóp-
kirin* ж., *xirabkirin* ж. (*опусто-
шение*); 2. *разг.* (*беспорядок*) *béiertibi* ж.
разгромítь *сов.* см. громítь.
разгружáть, разгрузítь 1. *bar danin*, *vala kirin*; — вагóн *vagon vala kirin*; 2. *перен.* (*освобождать от чего-л.*) *aza kirin*; — от обя-
занностей *ji wozifé aza kirin*.

разгружáться, разгрузítься 1. *batin valakiriné*, *bar danin*; 2. *перен.* (*освобождаться от чего-л.*) *aza búin*; — от работы *ji hebaté aza búin*.
разгрузítь(ся) *сов.* см. разгру-
жáть(ся).
разгрудка ж. 1. *valakirin* ж., *bardan* ж.; — сýдня *valakirina demiyé*; 2. *перен.* *azakirin* ж. (*по гл.* *разгружáть*); *azabúin* ж. (*по гл.* *разгружáться*).
разгрызáть, разгрызítь *kotin*, *bi dirana birin*.
разгрызítь *сов.* см. разгрызáть.
разгýл м. 1. (*кутёж*) *kéf* ж.; 2. *перен.* (*разнузданность*) *xwe-seçilí* ж.
разгýливать *месов.* *разг.* *gerin*, *virda-wéda çúin-hatin*.
разгýливáться, разгýлйться (*о погоде*) *рак* (*saf, safi*) *búin*.
разгýлившись *сов.* см. разгýли-
ваться.
раздавáть, разда́ть *bela kirin*, *rate vekirin*.
раздавáться 1. раздáться (*о звуке*) *deng hatin*.
раздавáться II, раздáться 1. (*расступаться*) *té daín*, *xwe daín alikí*; 2. *разг.* (*толкнуться*) *qalín* (*xurt*) *búin*; 3. *разг.* (*расширяться*) *fire búin*.
раздавítь *сов.* см. давítь 3.
раздéточный *прил.* *yé belakiriné*, *yé parevekiriné*, *yé daíné*; — пункт *merkeza* (*çiyé*) *parevekiriné*.
раздáть *сов.* см. раздавáть.
раздáться I, II *сов.* см. разда-
ваться I, II.
раздёл м. *belakirin* ж., *parevekirin* ж.; — подарков *belakirina* (*parevekirina*) *xelata*.
раздвáиваться, раздвóиться *dua* (*duçet, dupar*) *búin*.
раздвигáть, раздвигнуть *vekirin* (*раскрывать*); *dev dan*, *ji hev qelandin*, *fire kirin* (*расставляя*).
раздвигáться, раздвигнуться *ve-
búin*; *zánaves* *раздвигнулся* *perde
vebú*.

раздвижной *прил.* *yé ji hev derkeliné*, *yé vebúné*.
раздвигнуть(ся) *сов.* см. раздвигáть(ся).
раздвоённе с. 1. *duçetbúin* ж., *duçalúin* ж. (*по гл.* *раздвигáть-
ся*); *duçetkirin* ж., *duçakirin* ж. (*по сг.* *раздвигáть*); 2. *перен.* *duçilí* ж.
раздвоённый 1. *прил.* *yé duçet-
kiri*, *yé duçakiri*; 2. *прил.* *yé dua*, *yé duçet*.
раздвоиться *сов.* см. раздвái-
ваться.
раздевáльная в *знач.* *суц.* ж., *раздевáльна* ж. *разг.* *olaxa kinc-
existiné*.
раздевáть, раздéть *kinc existin*; *rút* (*tezi*) *kirin* (*догóла*).
раздевáться, раздéться *kincé* *xwe existin*; *xwe rút* (*xwe tezi*) *kirin* (*догóла*).
раздёл м. 1. (*действие*) *parevekirin* ж., *belakirin* ж.; — зсмáй *parevekirina xweliyé*; 2. (*часть текста*) *serí* м.
раздёлать(ся) *сов.* см. раздёл-
ливать(ся).
разделённе с. *belakirin* ж., *parevekirin* ж.
разделítь(ся) *сов.* см. делítь (-ся), раздёлать(-ся).
раздёлывáть, раздёлать 1. (*обрабатывать*) *ji hev derxistin*; — тýшу *çendek ji hev derxistin*; 2. (*отделять*) *çekirin*; — под мрáмор *niçilla mermer çekirin*.
раздёлывáться, раздёлаться 1. (*освобождаться*) *aza* (*xilas*) *búin*; 2. (*расправляться*) *bela daín*, *ya xwe kirin*, *ya xwe* (*heçekira*) *anin serí*.
раздёлно нареч. *başçe-başçe*; это слово пишется — *ew heber başçe té nivisandiné*.
раздёлный *прил.* 1. (*отдельный*) *yé başçe*, *yé cuða*, *yé tené*; 2. *юр.* *yé parevekiriné*; 3. (*о правосудии*) *yé başçe*.
раздёлать, раздёлить 1. *parevekirin*, *bela kirin*; — дополáм

niyi (niyekari) kirin; — между кем-л. orta kesekt pare vekirin; 2. перен. (разводить) başçe (leqsim) kirin; 3. перен. (мнение, участь) şirik (terefdar) bûn.

разделяться, разделиться 1. pargewe bûn, bela bûn; 2. перен. (расходиться) mixelêf bûn.

раздётся(ся) сов. см. раздётся(ся).

раздирать, разодрать 1. qelaşin; 2. тк. несов. перен. (вызывать страдания) şewifandin, eşandin, daîn cezarete, biçandin.

раздираться, разодраться hatin belakirinê (qelaşinê, xweşinê, kotinê).

раздобре́ть сов. см. добре́ть 2.

раздобыва́ть, раздобы́ть разг. dest xistin, pîşkirin.

раздобы́ть сов. см. раздобы́вать.

раздобы́е с. 1. (простор) firaqetî ж., meidan ж.; 2. (свобода) azal ж., firaqetî ж.

раздо́р м. şer-dew ж., qalmeqal ж.; сеять — şer-dew daxistin.

раздоса́довать сов. разг. rozman kirin.

раздража́ть, раздражи́ть 1. (кого-л.) hêrs(şerpeze) kîtin; 2. (собояние и т. п.) xwîgandin.

раздража́ться, раздражи́ться 1. (о ком-л.) temûl nekirin, hêrs bûn, pawa xwe xistin; 2. (об обо-янии и т. п.) xwîgûyan.

раздраже́ние с. 1. физиол. gabûn ж.; 2. (недовольство, гнев) negazîbûn ж., hêrs[bûn] ж.; горю́ть с — nem hêrs xeberdan.

раздражи́тельность ж. hêrsî ж.

раздражи́тельный прил. уê hêrsê.

раздражи́ть(ся) сов. см. раздража́ть(ся).

раздрази́ть сов. 1. zarî kirin; hêrs kirin (rasserdinê); 2. (есобудить) rakirin; — аппети́т işle rakirin (yekirin).

раздро́бить(ся) сов. см. дро́бить(ся).

раздробле́ние с. 1. (по гл. раздробля́ть) hûrkirin ж., pirtî-pirtîkirin ж.; şikêpandin ж. (разбивание); 2. (по гл. раздробля́ться) hûrbûn ж., pirtî-pirtîbûn ж.; şikestin ж.

раздробле́нность ж. hûrbûn ж., başqebûn ж., cudabûn ж.

раздробле́нный прич., прил. уê hûrkiri, uê başqekiri; uê şikêpandi (разбитый).

раздува́ние с. 1. (огня) agir-dadan ж.; 2. перен. разг. (усиление, преувеличение) zêdekirin ж.

раздува́ть, разду́ть 1. (разжигать) agir dadan; 2. (наду-вать) pîf daîn; 3. безл. (обра-зовывать опухоль) werimîn; 4. перен. разг. (усиливать, преу-величивать) zêde kirin; 5. (разве-вать) ha kirin.

раздува́ться, разду́ться (рас-пухать) werimîn, gurik daîn, tîjî bûn.

разду́мать сов. 1. см. разду́мы-вать 1; 2. (изменить мнение) pê (fikir) guhastin.

разду́мывать 1. разду́мать (хо-леться) cûtel nekirin; 2. (раз-мышлять) fikirin, duşirmiş bûn.

разду́мье с. fikir ж., pê ж., mîtale ж.; погружи́ться в — ketin mîtala.

разду́ть(ся) сов. см. разду-ва́ть(ся).

раздва́ть, раздвину́ть — pot dev vekirin.

разжа́лобить сов. gulêh anîn, разжа́лобиться сов. разг. gu-neh xwe lêanîn.

разжа́ть сов. см. разжига́ть.

разжева́ть сов. см. разжевы-вать.

разжевы́вать, разжева́ть 1. cûtin; — лищу xwerin cûtin; 2. перен. разг. (растолковывать) zef baş daîn femkirinê, tind şiro vekirin.

разже́чь сов. см. разжига́ть.

разжи́гать, разже́чь agir dadan, şuxulandin, vêxistin, agirdaqaf kirin.

разжи́мать, разжа́ть vekirin, ji hev qetandin; — муля́к kulm vekirin.

разжи́реть сов. см. жи́реть.

разжи́нуть сов. см. разжева́ть.

разжи́ня м., ж. разг. teriyê (ji-na) bêguhdarî.

рази́тельный прил. уê ber bi çev; уê kivş; — приме́р nişana ber bi çev.

рази́ть 1. срази́ть (наноси́ть удары) kutan, lêdan, alt kirin.

рази́ть II несов. прост. (сило-но пахнуть) zef bîn hatin.

разлага́ть, разложи́ть 1. (на составные части) başçe-başçe kirin, pare vekirin; 2. хит. pare vekirin; 3. перен. (развращать) xirab hîn kirin.

разлага́ться, разложиться 1. (на составные части) pare ve-bûn; 2. (загнивать) genî bûn; 3. перен. (приходить в упадок, дезорганизовываться) ketin, tev-hev (bêterîb) bûn.

разлага́ющий прич., прил. (де-морализующий) уê xirab[hin]ki-tinê.

разла́д м. 1. (раздор) şer-dew ж., qalmeqal ж., hevdaletin ж.; 2. (отсутствие порядка) bêter-tîhî ж., bêteşkilî ж.

разла́мывать 1. сов. разломить (ломать) şikêpandin; 2. сов. разломать (разрушать) xirab (hûr) kirin, hilşandin.

разлеза́ться сов. см. разлеза́ть-ся.

разлета́ться, разлете́ться 1. (улетать) firîn; 2. (рассеивать-ся) waşûyan. Ba birin, perekende hûn; 3. разг. (разбиваться) şikestin, hûr-xweş bûn.

разлете́ться сов. см. разлета́ть-ся.

разли́в м. (река́ и т. п.) selav ж., avgabûn ж.

разлива́тельный прил. — яя ложко hesik ж.

разлива́ть, разли́ть 1. (проли-вать) piqul erdê kirin, rêtin; 2. (наливать) berf dan, lêdu kirin.

разлива́ться, разли́ться 1. (про-ливаться) piqul erdê bûn; 2. (выходить из берегов) selav bûn, (ji qeraxa) derketin.

разли́тке с. (река́ и т. п.) selav ж., avgabûn ж.

разли́ть(ся) сов. см. разли-ва́ть(ся).

различа́ть, различа́ть kivş (lextin) kirin.

различа́ться firçe hebûn, baş-çe bûn.

различа́ние с. firçe ж.; — во взгля́дах firça fikirê; де́лать — firçe kirin; не де́лать — ня firçe nekirin.

различа́ть сов. см. различа́ть.

различа́ный прил. уê başçe-başçe, уê cûda-cûda; по —ым соображе́ниям bi fikirê başçe; —ые моме́нты wextê başçe.

разложе́ние с. 1. (на состав-ные части) pargewekirin ж., başçe-başqekirin ж.; 2. (гниение) be-pîbûn ж.; 3. перен. (упадок, деморализация) xirabbûn ж., bêguhûbûn ж., ketin ж.; 4. хит. pargewebûn ж.

разложи́вшийся прич., прил. (деморализованный) уê hêpatûs, уê xirabbûi.

разложи́ть I сов. см. разла-га́ть.

разложи́ть II сов. см. раскла-дывать.

разложи́ться сов. см. разла-га́ться.

разлома́ть сов. см. разла́мы-вать 2.

разломи́ть сов. см. разла́мы-вать 1.

разлу́ха ж. xerîbî ж., tenêlî ж., dûrbûn ж.; наступи́л день —и goja dem-xatira hat.

разлуча́ть, разлучи́ть dest ji hev qetandin, dûrf hev xistin.

разлуча́ться, разлучи́ться de-ma xalirê xwe ji hev xwostin, ji hev dûr ketin.

разлучыць(ся) *сов. см.* разлучыць(ся).
 разлюбить *сов.* dilsar bûin.
 размáзывать *сов. см.* размáзывать.
 размáзывать, размáзывать hesikandin, lèhesikandin.
 размáлывать, размóлоть hûr kirin, hêran.
 размáтывать, размóтать ji lèalandin, şûnda hadan.
 размáх м. 1. ба м.; 2. *тех.* (предел колебаний) slnorê hejê; 3. — крыльев самолёта dirêjalya pçrê teyarê; 4. *перен.* (делательности и т. п.) çar ж., firel ж.
 размáхивать *несов.* ба kirin, hejandin; — *руками* dest hejandin.
 размáхиваться, размáхнуться ба kirin, hejandin, birin-anîn.
 размáхнуться *сов. см.* размáхиваться.
 размáшистый *прил.* уê fire; — *пóчерк* destnivîsara fire; — *ме* движéния hejê fire.
 размежевание с. 1. (по гл. размежеваться) başqebûn ж., cihêbûn ж., sudabûn ж.; 2. (по гл. размежевывать) başqekirin ж., cihêkîrîn ж., sudakîrîn ж.
 размежевать(ся) *сов. см.* размежевывать(ся).
 размежевывать, размежевать slnor kirandin (разграничивать); başqe (cûda, cihê) kirin (отделять).
 размежеваться, размежеваться cûda (cihê, başqe) bûin.
 размельчать, размельчить hûr kirin, hêran.
 размельчить *сов. см.* размельчать, мельчить.
 размён м.: — *дéнег* hûrkirîna pera.
 размёнивать, размёнять hûr kirin; — *сто* рублёй sed manat hûr kirin.
 размённый *прил.*: — *аэ* монé-та perê hûr.
 размёнять *сов. см.* размёни-вать.

размёп м. 1. (величина) çar ж.; — *кóмнаты* çара otaxê; — *обуви* çара soia; 2. (относительная величина) çet м.; в десятикратном — pe dehqet; 3. (степень) derece ж., bilindai ж.; *принять* ширóкке — *рм* zef zêde bûin, çара zedêllyê hildan.
 размёренный *прил.* уê çarkîrî, уê tekmînkîrî; — *ме* движéния hejê çarkîrî.
 размёрыть *сов. см.* размёрыть.
 размёрыть, размёрыть çar kirin, rîvandîn.
 размещать(ся) *сов. см.* размещать(ся).
 размещать *сов. см.* размещивать.
 размещивать, размещать li-hevxistin.
 размещать, разместить 1. (расставлять) cî kirin; — *мéбель* mobil cî kirin; 2. (помещать кого-л.) ewîr (çîwar) kirin; — *гостéя* mêvan cî kirin; 3. (распределять) pare vekirin, bela kirin; — *заём* deynê dewletê pare vekirin.
 размещаться, разместиться 1. (устанавливаться) cî (уêr) hûin; 2. (помещаться) ewîr (çîwar) bûin.
 размещение с. 1. (по гл. размещаться) çîwarbûn ж.; cîbûn ж.; 2. (по гл. размещать) çîwar-kirin ж.; çîkîrîn ж.; belakîrîn ж.
 разминать, размётать perin kirin; — *нóги* разг. ling perin kirin (bi rêvarîniê, bi bezê).
 разминировать *сов.* bêrnîn kirin.
 размножать, размножить zêde kirin.
 размножаться, размножиться ji hev zêde bûin.
 размножение с. 1. (увеличение в числе) zêdekîrîn ж. (по гл. размножать); zêdebûn ж. (по гл. размножаться); 2. *биол.* ji-hevzêdebûn ж., zafn ж.; — *живóтных* jihevzêdebûna heî-wapêi.

разножыть(ся) *сов. см.* разножыть(ся).
 разножýл м. 1. (действие) hê-gên ж.; 2. (качество размóлотого зерна); *мукá* крупного — *ла* arê gir hatlye hêranê; *мукá* мелкого — *ла* arê hûr hatlye hêranê.
 разножка ж. jihevxeidin ж., dil ji hev maîn.
 размóлоть *сов. см.* размáлы-вать.
 размóтать *сов. см.* размáты-вать.
 размывать, размётать şûstin, (bi soe) xirab kirin; *ложь* размýл дорýгу baranê rê xirab kir.
 размýслять *сов. см.* размýш-лять.
 размýть *сов. см.* размывать.
 размýченный с. 1. (действие) duşîrmîşbûn ж., lîkîrîn ж.; 2. (дума) mitale ж.; *погружаться* — *ня* ketin mitala.
 размýшлять, размýслить fi-kîrîn, duşîrmîş bûin.
 размягчать, размягчить perin kirin.
 размягчаться, размягчиться perin bûin.
 размягчить(ся) *сов. см.* раз-мягчаться(ся).
 размять *сов. см.* разминать.
 разминаять, разносить fire kirin; — *обувь* sol fire kirin.
 разносить(ся) *сов. см.* разно-сить(ся).
 различать, различать ji hev dûr xistin.
 различаться *несов.* firçe hebûn (bûn).
 различие ж. firçe ж.; *какая* — ? çî firçe?; *с той* — сê, что... bi wê firçe ku...; — *тóлько* в... firçe feqet li...
 разнобой ж. firçe ж.; bêtertîbî ж. (беспорядок).
 разновидность ж. cûrê başqe, cûrêkî maîn.
 разногласие с. neqallî ж.; bê-tîqqî ж. (несогласие).
 разнокалиберный *прил.* 1. (раз-ного размера) уê çара başqe-

-başqe; 2. *перен.* (разного рода) уê cînsê başqe-başqe.
 разнообразие с. cûre-cûrê ж.
 разнообразный *прил.* уê cûre-cûre, уê başqe-başqe.
 разноречивый *прил.* уê miqabîl, уê mîxalêf.
 разнорóдность ж. cînsê baş-qe-başqe.
 разнорóдный *прил.* уê cûre-cûre, уê başqe-başqe.
 разносить 1 *сов. см.* разно-шивать.
 разносить II, разнести 1. (до-ставлять) anîn, bicîn; — *письма* neme anîn; 2. (новости и т. п.) birin-anîn; 3. (разрушать) xirab kirin, hilşandin; 4. *перен.* разг. (бранить) daîn xebera, çêr ki-rin.
 разноситься, разнестись 1. (распространяться) bela (pere-kende) bûin; 2. (раздаваться) ha-tin bihîstîne.
 разносторонний *прил.* 1. уê cûre-cûre, уê ji hev alluava; 2. *мат.*: — *треугольник* sêgoşê ne-gast.
 різність ж. 1. (различие) firçe ж.; 2. *мат.* maîn ж.
 різнощик м. 1. (продавец) destfiroş ж.; 2. (распространитель) belakar ж.; — *слýхов* te-gîlyê revêze; — *инфóкциям* belakêrê ežê.
 разноцветный *прил.* уê reng bi reng; уê zef reng (многоцветный).
 разношерстный *прил.* разг. (раз-нородный) уê cûre-cûre, уê başqe-başqe, уê ji cînsê başqe-başqe.
 разноузданный *прил.* 1. (рас-путный) уê bênamûs, уê bêter-bîtyet; 2. (ничем не сдерживае-мый) уê ser xwera avetî, уê paê zefkîrîniê, уê dizgîna xwe avetî, уê bêdizgîn.
 різный *прил.* 1. (разнообраз-ный) уê başqe-başqe, уê cûre-cûre; 2. (неодинаковый) уê ne angorî hev, уê ne weke hev, уê ne potîla hev.
 различать *сов. см.* различать.

разоблачать, разоблачить (раскрытая) eуап (eşkere) kirin, belü kirin; — поджигателей военных агирдadiye şer eуап kirin.
 разоблачение с. eуапkirin ж., eşkerelikin ж., belükirin ж.
 разоблачить сов. см. разоблачать
 разобрать(ся) сов. см. разбрать(ся)
 разобщать, разобстить ji hev qetandin (detxistin), cuda (başqe) kirin.
 разобщенность ж. cudabûin ж., başqebûin ж., dârthevbûin ж.; jibevdürketin ж.
 разобщить сов. см. разобщать.
 разовый прил. уё carekê, уё bona carekê.
 разогнать сов. см. разгонять.
 разогнуть(ся) сов. см. разгибать(ся).
 разогреть, разогреть germ kirin; — молоко şir germ kirin.
 разогреться, разогреться germ bûin.
 разогреть(ся) сов. см. разогреть(ся).
 разодетый прич., прил. уё хве хемilandî, уё kincê şik хвекiri.
 разодеть сов. разг. kincê baş (kincê şik) lêkirin.
 разодеться сов. разг. хве хемilandin, kincê baş хве kirin.
 разорать(ся) сов. см. раздрать(ся).
 разозлить сов. hêrs kirin.
 разозлиться сов. hêrs bûin.
 разойтись I, II сов. см. расколоться I, II.
 разом нареч. разг. I. (одновременно) hevga; 2. (мгновенно) nişkêva.
 разорвать сов. см. разрывать I.
 разорваться сов. см. разрываться.
 разорение с. I. (по гл. разорать) bêmal-halkirin ж., xirabkirin ж.; talankirin ж. (огрابلанин); 2. (по гл. разоряться) malxirabbûin ж., kawilbûin ж.,

malxirabi ж., malxirani ж., malmiratî ж.
 разорительный прил. уё talankirinê, уё xirabkirinê, уё bêmal-halkirinê, уё malxirabiye, уё malmirat.
 разорить(ся) сов. см. разорять(ся).
 разоружать, разоружить бésilih kirin, silih lêstandin.
 разоружаться, разоружиться хве бésilih kirin, bésilih bûn.
 разоружение с. I. (по гл. разоружать) бésilihkirin ж.; 2. (по гл. разоружаться) бésilihbûin ж., хвехésilihkirin ж.; конференция по — ию sivala (konfêransa) bésilihboine.
 разоружить(ся) сов. см. разоружать(ся).
 разорять, разорить bêmal-hal (malxirab, malmirat) kirin; talan kirin (erabîta).
 разоряться, разориться bêmal-hal (malxirab, malmirat) bûin.
 разослать сов. см. рассылать.
 разослать(ся) сов. см. рассылать(ся).
 разочарование с. роştanbûin ж.
 разочарованный прич., прил. уё роştanbûî.
 разочаровать(ся) сов. см. разочаровывать(ся).
 разочаровывать, разочаровать роştan kirin.
 разочаровываться, разочароваться роştan bûin.
 разрабатывать, разработать I. (план, метод) çêkirin, teşkil (saz) kirin; 2. (совершенствовать) rak (baş) kirin, deha rind kirin; 3. (подготавливать) hazir kirin, livdarek dilin; 4. горн. daîn xeberê.
 разработать сов. см. разрабатывать.
 разработка ж. I. (план, проект) hazirkirin ж., livdarekdîtin ж.; 2. (эксплуатация) daîn xeberê; 3. (целины) bûcarkirin ж., hildan-danin ж.

разражаться, разразиться pêgirtin, dest pêkirin; — злилась война şer destrebû; — злилась гроза birûskê veda; — смелом тучей kirin; — бранью şer kirin, daîn xeberê.
 разразиться сов. см. разражаться.
 разрастаться, разрастись mezîp (xêde) bûin.
 разрастись сов. см. разрастаться.
 разредить, разредить vala (safi) kirin.
 разрезать сов. см. разредить.
 разреша ж. в разг. знач. bir ж.; birina bişûk (lorê); продольный — birê dirêjalyê; ♦ в — за... bi nêta...
 разрезать, разрезать birin, jêkirin, kerî]-kerî] kirin.
 разрезать сов. см. разрезать, резать I.
 разрешающий прил.: — нож kêta kahezbericê.
 разрешать, разрешить I. Izn daîn (davaîta vewajên); mesal daîn (davaîta vewajên); 2. (спор, вопрос) huq (safi, zela) kirin; 3. (устранять) kuta kirin; ♦ — яте! Iznê bidin!, izna wa hebe!; — я пройду iznê bide ez derbazim.
 разрешаться, разрешиться I. safi (teşkil) bûin (reshatîya); kuta (xilas) bûin (zakimciyatîya); 2. тк. несоч. (быть позволенным) izn hebûn; курить — ятеся cihare kirandin iznê; ♦ — от времени zar anîn, sazan, dest û pê hafin ber.
 разрешенные с. I. (позволение) izn ж.; дать — izn daîn; с — шего — ня izna wa we hebe; 2. (спор и т. п.) safikirin ж., teşkilkirin ж., qirarkirin ж.; — спора safikirina şerl.
 разрешить сов. см. разрешать.
 разрешиться сов. см. разрешиться I.
 разрисовать сов. см. разрисовывать.

разрисовывать, разрисовать peqş kirin.
 разрозненные I. прил. уё başqe-başqe, уё cuda-cuda; 2. прил. уё belakirî.
 рубить, рубить şikêpan-din, ker kirin, birin.
 рубить сов. см. рубить.
 рубья ж. hilşandin ж., xirabî ж.
 рубить, рубить I. hilşandin; 2. перен. (планы, надежды и т. п.) tevhev kirin, lihevixistin.
 рубиться, рубиться I. hilşayan, xirab bûin; 2. (о планах, надеждах и т. п.) tevhev bûin.
 рубление с. I. (по гл. рубить) hilşandin ж., xirabkirin ж.; 2. (по гл. рубиться) hilşayan ж., xirabbûin ж.; 3. (разрушающее) xirabi ж.
 рубильный; рубить hilşandinê, уё xirabkirinê, уё şikêpandinê; — ая сила qeweta hilşandinê.
 рубить(ся) сов. см. рубить(ся).
 рубья ж. I. (взрыв — котла и т. п.) teqandin ж.; — снаряда teqandina torê; 2. перен. (отношений и т. п.) kutabûin ж., qetandin ж.; 3. (место) qelişok ж.; 4. перен. (разобщенность) cudabûin ж., jibevdürketin ж.; ♦ — сэрца teqandina dilik.
 рубывать I, разорвать I. qelaştin, pirtî-pirtî kirin (ма кука); 2. перен. (порывать — напр. отношения) qetandin; 3. безл.: орудие разорвало tor teqîya.
 рубывать II, рубить kolan, vekolan.
 рубываться, разорваться I. (взрываться) teqîn; 2. (рваться) qeliştin.
 рубывой прил. уё teqandinê; — ая пуля gula teqandinê.
 рубываться несоч. şin giri (kûre-kûre) kirin.

разрýть сов. см. разрывáть II.
 разрыхлѣть сов. см. разрых-
 лять.
 разрыхлѣть, разрыхлѣть: —
 зѣмлю хвейт лигнѣ кирин (зрб-
 ляжи).
 разряд I м. (разряжение) vala-
 bûln ж.; электрический — vala-
 bûlna êlektriklye.
 разряд II м. derece ж. (сте-
 пень); sınıf ж. (класс, группа).
 разрядить(ся) сов. см. разря-
 жать(ся).
 разряжать, разрядить (ружьё
 и т. п.) vala (xali) kirin; ♦ —
 атмосферю tûjbûna hal sist kirin.
 разряжаться, разрядиться 1.
 vala (xali) bûln; 2. (слабеть)
 sist bûln.
 разряженный прич. прил. уѣ
 valakirî, уѣ vala, уѣ xali.
 разубѣдить сов. см. разубеж-
 дать.
 разубѣждать, разубѣдить нѣт
 дайн гуһастинѣ, fikirâ (keseki) gu-
 haslin.
 разува́ть, разу́ть рѣхас (çir-
 lax) kirin, sol êxistîn.
 разува́ться, разу́ться sol êxis-
 tin, хве рѣхас кирин, çirлах бûln.
 разуверить(ся) сов. см. разуве-
 рять(ся).
 разуверять, разуверить бѣба-
 wer kirin.
 разуверяться, разувериться бѣ-
 bawer bûln.
 разузнавать, разузнать рѣше-
 siyap, eyap kirin.
 разузнавать сов. см. разузнава́ть.
 разукрáсить сов. см. разукра-
 шивать.
 разукрашивать, разукрасить хе-
 mitandin, neqç kirin, neqçandin.
 разукупление с. (teşkilat) hûr-
 kirin ж., dehabîçûkkirin ж.
 разукупнѣть сов. см. разукуп-
 нять.
 разукупнѣть, разукупнѣть
 (teşkilat) hûr (deha biçûk) kirin.
 разум ж. aqil м., hiç м.; ♦ у
 негѣ — помутѣлся ew gêj bû,
 ew dîn bû.

разумѣется вводн. сл. bêşik,
 ese (обязательно); helbet (конеч-
 но); самѣ собой — хвева eyape,
 helbet eyape.
 разумѣть несов. (понимать) fet
 (başer) kirin.
 разумѣться негов. eyap kirin.
 разумный прич. уѣ aqil, уѣ
 femkar, уѣ femkarlye, уѣ ma-
 qûl; — человек mertlye aqil;
 — ме трѣбования dewê femkarlye.
 разу́ть(ся) сов. см. разува́ть
 (-ся).
 разуцквaть, разуцкѣть hîn bûln;
 — наизусть ezber kirin.
 разучиваться, разуцкѣться bir
 kirin.
 разуцкѣть(ся) сов. см. разуци-
 вать(ся).
 разведáть, разведѣть хверин;
 kotin (проарызать).
 развѣдывание с. I. (по гл.
 развѣднѣть) jihevqetandin ж.,
 başqekirin ж., cudakirin ж., çl-
 hêkirin ж.; 2. (по гл. развѣди-
 нѣться) başqebûln ж., cudabûln ж.,
 cihêbûln ж.
 развѣднѣть(ся) сов. см. развѣ-
 днѣть(ся).
 развѣднѣть, развѣднѣть ji
 hev qetandin, başqe (cihê, cuda)
 kirin.
 развѣднѣться, развѣднѣться
 başqe (cihê, cuda) bûln.
 развѣдъ м. I. (напр. делега-
 тов) çûln ж., rêketin ж.; — го-
 стѣй çûlna mēvaпа; 2. ж. д.
 çlye sekinandinê; 3. воен. qe-
 gewlê siyarî.
 развѣзды мн. (поездки) çûln-
 hatin ж.
 развѣзжать несов. zel çûln-
 hatin (gerin).
 развѣзжáться, развѣхаться 1.
 (уезжать) çûln, tê ketin; 2. (о
 едущих) ji hev derbaz bûln; 3.
 (разминуться) rastî hev neha-
 tin, ji hev derbaz hûn; 4. (рас-
 ходиться) ji hev cihê bûln; 5.
 разг. (располагаться от вѣтхости)
 bişikiftin, ji hev derketin.
 развѣсть сов. см. разведáть.

развѣхаться сов. см. развѣз-
 жаться.
 развѣрѣнный прич. прил. уѣ
 zel hêcs; уѣ har (бешеный).
 развѣснение с. şirovekirin ж.,
 eyankirin ж. (выяснение); izbal-
 kirin ж. (толкование).
 развѣснительный прич. уѣ şi-
 rovekirinê, уѣ eyankirinê; уѣ iz-
 batkirinê.
 развѣскѣть(ся) сов. см. развѣс-
 нѣть(ся).
 развѣснѣть, развѣснѣть şiro-
 vekirin, eyap kirin (выяснить);
 izbat kirin (толковать).
 развѣснѣться, развѣснѣться
 hatin şirovekirinê (eyankirinê);
 halin izbatkirinê.
 развѣгрáть(ся) сов. см. развѣг-
 рывать(ся).
 развѣгрывaть, развѣгрáть t.
 (несу, роль и т. п.) listin; 2.
 разг. (подымать на смех) rêkenî
 (mezere) kirin; 3. (в лотерею и
 т. п.) listin.
 развѣгрывáться, развѣгрáться
 t. (о стихиях) dest rêbûln; — а-
 лавъ бûря tofan destpêbû; 2.
 (о детях) listin, henek kirin.
 развѣскáть сов. ditin, serda
 çûln.
 развѣскáться сов. halin ditinê.
 развѣскивать несов. gerin.
 развѣскиваться негов. hatin ge-
 rinê.
 рай м. cinet ж., bibuşt ж.
 райисполком м. (районный ис-
 полнительный комитѣ) komitêa
 nehiyê ya qedandinê.
 райком м. (районный комитѣ)
 komitêa nehiyê.
 район м. I. (место, простран-
 ство) yer ж., çf м., nehiyê ж.,
 helûk ж.; — бѣя nehiya çer;
 2. адм. nehiyê ж.
 районный прич. уѣ nehiyê; —
 комитѣт komitêa nehiyê; — со-
 вѣт şewra nehiyê.
 райсовет м. (районный совет)
 şewra nehiyê.
 рак I м. зоол. req м.
 рак II м. мед. kul ж.

ракѣта I ж. fîşeka barûtê,
 rakêt ж.; сигнальная — rakêla
 elametkirinê.
 ракѣта II ж., ракѣтна ж.
 спорт. rakêt ж.
 ракетный прич. уѣ rakêtê.
 раковина ж. I. (жемчужная)
 sedel ж., kespika cewahirê; 2.
 (для стока воды) tešta avê; ♦
 ушнáя — kerika guh.
 рама ж. I. (окна, картины
 и т. п.) çarçeve ж., çarçoşê ren-
 çerê; 2. (автомобиль) şasi ж.
 рамка ж. çarçeva biçûk; ♦
 в —ках... angori...; вѣйти жэ
 —ок ji tê derketin.
 рампа ж. театр. ramp ж.
 рана ж. I. (ранение) birin ж.;
 нанести —у birindar kirin; 2.
 перен. kul ж., derd ж., kecer ж.,
 birin ж.; душевная — derdê dij.
 ранг м. sınıf ж., derece ж.,
 kutb ж.; в —ге... li derece...
 капитán первого —ra servanê
 rûba (servanê derece) ewil.
 ранне нареч. см. раньше; не —,
 чем через мѣсяц mehêkê şûnda,
 ne zûfirê.
 раннее с. I. (дѣйствие) birin-
 darkirin ж.; 2. (рана) birin ж.;
 тяжѣлое — birina giran.
 раненный прич. уѣ birindar-
 bûî, уѣ birindarkirî; быть —ым
 birindar bûln.
 раненый прич. I. уѣ birindar; 2.
 в знач. суц. м. merlye birindar.
 ранить негов. и сов. birindar
 (derdilû) kirin; легкѣ — sivik
 birindar kirin.
 ранний прич. I. (рано наступив-
 ший) уѣ zûhatî, уѣ zû; — ee
 ýtro siba zû; 2. (рано созревший)
 уѣ zûgihîştî; — ме фрúкты êmi-
 şê zûgihîştî; 3. (о начальном
 периоде) уѣ ewil; — ee дѣтство
 zarolîya ewil.
 рано нареч. zû; — приходѣть
 zû hatin; — ýтром sibê zû, şebeqê;
 ♦ — алы поездко zû ya direng.
 рантьѣ м. ranliyê ж.
 рань ж. разг. şebeq ж., wextê
 zû.

раньше нареч. 1. (сравнит. ст. *am rano*) *berf, rēš, zûlirê*; я прише́д — *erô ez berf wî halim, ez ji wî zûlir halim*; 2. (до какого-л. срока) *berihinga*; 3. (сначала) *ewil, berê*; — прочтй книгу *berê kitêbê bixwîne*; 4. (прежде) [*zetanê*] *berê*.

рапорт м. *garog* ж.; *erze* ж. (заявление).

рапортовать несов. и сов. *garog kirin*; *erze kirin* (заявлять).

ра́са ж. *sins* ж.

расизм м. *cinshizî* ж.; *rasizm* ж.

расист м. *meriyê cinshiz, rasist* ж.

расистский прил. *yê cinshiziyê, yê rasistiyê*.

раскánваться, раскánяться *roştan bûn*.

раскалённый прич. 1. (по гл. *раскалять*) *yê sor kirî, yê sincirî*; — докрасна́ *yê sor kirî*; 2. (по гл. *раскаляться*) *yê sor bûn*.

раскаля́ть(ся) сов. см. *раскалять(ся)*.

раска́лывать, раско́лоть 1. *şikêpanîn*; 2. перен. (вносить раскол, разногласия) *başqe (cihê) kirin, ji hev qetandin*.

раскаля́ть, раскаля́ть (докрасна) *sor kirin, sincirandin*.

раскаля́ться, раскалё́ться (докрасна) *sor bûn*.

раска́пывать, раскопа́ть 1. (разрывать) *kolan, vekolan*; — землю *erd kolan*; 2. (копая найти) *ji erdêda ditin*; 3. тк. несов. перен. разг. (отыскивать) *gerin*.

раска́т м.: — м грома *gurguga ewra*.

раска́тывать сов. см. *раска́тывать*.

раска́тывать, раска́тывать: — тесто *hevîr kirin*.

раскача́ть(ся) сов. см. *раска́чивать(ся)*.

раска́чивать, раскача́ть 1. *hejandin, ba kirin*; 2. перен. разг. *hilan dan*.

раска́чиваться, раскача́ться 1. *xwe hejandin (ba kirin)*; 2. перен. разг. *suret kirin* (решаться);

teşkil kirin, xwe hazir kirin (собира́ться).

раска́дние с. *roştanbûn* ж.

раска́яться сов. см. *каяться*, *раскánваться*.

раскварти́ровать сов. см. *раскварти́ровывать*.

раскварти́ровывать, раскварти́ровать: — войска́ *esker cîwar (ewir, cf) kirin*.

раска́нтаться сов. разг. *hesab gast kirin*.

раскида́ть сов. см. *раски́дывать* 1.

раски́дывать 1. сов. *раски́дывать* (разбрасывать) *virda-wêda avêtin*; 2. сов. *раски́нуть* (распростирать) *avêtin, bela kirin*; 3. сов. *раски́нуть* (палатку и т. п.): — палатку *çadîr vekirin*.

раски́дываться, раски́нуться 1. (распространяться) *bela bûn*; 2. (простира́ться) *perekende bûn*.

раски́нуть сов. см. *раски́дывать* 2, 3.

раски́нуться сов. см. *раски́дываться*.

раскла́дывать, разложи́ть 1. (класть, выкладывать) *derxistin, danin*; 2. (распределить) *pare vekirin, bela kirin*; — костёр *agir dadan, vêxistin*.

раскла́дываться, раскла́няться *sciam dan*.

раскла́нять сов. см. *раскла́ниваться*.

раскле́ивать, раскле́ить 1. (наклеивать) *zeliqandin*; — афи́ш *afiş darda kirin (zeliqandin)*; 2. (отклеивать) *takirin*.

раскле́ить сов. см. *раскле́ивать*.

раско́л м. *çudabûn* ж.; *jhev-qetiyar* ж.; *cihêbûn* ж.

раско́лоть сов. см. *раска́лывать*.

раско́льник м. *xirabkar* ж.; *mîxalêfçî* ж.

раско́льнический прил. *yê fir-qekirinê, yê xirabkariyê, yê mîxalêfkirinê*.

раскопа́ть сов. 1. см. *раска́пывать*; 2. разг. (найти) *ditin*.

раско́пки жж. (*ji erdê*) *derxistin* ж.; *kolan* ж.; *производить* — *kolan, ji erdê derxistin*.

раскраса́ть сов. см. *раскра́шивать*.

раскраси́вать, раскраси́ть *peqş kirin, xemilandin*.

раскрепо́стить сов. см. *раскрепо́щать*.

раскрепо́щать, раскрепо́стить *serbest kirin; aza kirin* (освобождать).

раскрепо́щение с. *serbestkirin* ж.; *azakirin* ж. (освобождение).

раскрыва́ть сов. *zel (qat) tenqid kirin*.

раскрыва́ться сов. разг. *qare-qar (qaje-qaj) kirin*.

раскря́вать, раскря́ть 1. в разн. знач. *vekirin*; — окно́ (дверь) *rencere (derî) vekirin*; — книгу́ *kiteb vekirin*; — глаза́ *çev vekirin*; — рот 1) *dev vekirin*; 2) перен. (удивляться) *maln qaz (metel, heîr)*; 2. (обнажать) *vekirin, tezi (rût) kirin*; 3. перен. *eyan (eşkere) kirin* (разоблачать); *elamet kirin* (сообщать, извещать); — свой карты́ *fikira xwe eyan kirin, pêta xwe eşkere kirin*.

раскря́ваться, раскря́ться 1. в разн. знач. *vebûn*; ящик — *миса* *qutî vebû*; глаза́ — *миса* 1) *çev vebûn*; 2) перен. (понять) *lemam eyan bû*; 2. (обнажаться) *tezi (rût) bûn*; 3. перен. (быть разоблачённым) *eyan (eşkere) bûn, vebûn, belû bûn*.

раскря́ть(ся) сов. см. *раскря́вывать(ся)*.

раскула́чивание с. *pekûlakirin* ж.; *ji kûlakiyê merûm kirin*.

раскула́чивать, раскула́чить *pekûlak kirin, ji kûlakiyê merûm kirin*.

раскула́чить сов. см. *раскула́чивать*.

раскупа́ть, раскупя́ть *lemam (pêda) kirin*.

раскупа́ть сов. см. *раскупа́ть*.

раску́поривать, раску́порить: — бутылку́ *devê şuşê vekirin*; — ящик *qutî vekirin*.

раску́порить сов. см. *раску́поривать*.

раскуся́ть сов. см. *раскусыва́ть*.

раскусыва́ть, раскуся́ть 1. *bi dirana geztin*; 2. перен. разг. (понимать) *fem kirin*.

расо́вный прил. *yê miletiyê, yê cinshiziyê*; — ая дискримина́ция *merûmkirina miletiyê*.

распа́д м. *jhevderketin* ж.; *çudabûn* ж.; *başqebûn* ж.; *ketin* ж.; *belabûn* ж.

распа́даться, распа́ться *ji hev çuda bûn (derketin), başqe bûn*.

распа́дение см. *распа́д*.

распако́вать сов. см. *распако́вывать*.

распако́вывать, распако́вать *vekirin*.

распа́рывать, распоро́ть *çelaştin, birîn, bişikallin*.

распа́рываться, распоро́ться *bişikallin, çeliştin*.

распа́ться сов. см. *распа́даться*.

распаха́ть сов. см. *распахива́ть* I.

распахива́ть I, распаха́ть (пахать) (*erd*) *takirin*.

распахива́ть II, распахну́ть (раскрывать) *vekirin*.

распахива́ться, распахну́ться *vebûn*.

распахну́ть сов. см. *распахива́ть* II.

распахну́ться сов. см. *распахива́ться*.

распахша́ ж. (земля) (*erd*) *takirîn* ж.

распева́ть несов. *kilam gotin, sligan*.

распеча́тать сов. см. *распеча́тывать*.

распеча́тывать, распеча́тать 1. (снимать печати) *muhur (mor) derxistin*; 2. (вскрывать) *vekirin*; — письмо́ *peşe vekirin*.

распья́ивать, распья́ить *biçin, birek kirin*.

распи́лать сов. см. распи́ли-
вать.
распи́санье с. cedwel ж.; —
занятый cedwela darsa; — поез-
дов cedwela çain-hatina tréna.
распи́сать(ся) сов. см. распи-
сывать(ся).
распи́с||ка ж. i|barname ж.,
berate i|bariyé; взять — ку i|bar-
name hildan; под — ку bi i|bar-
name.
распи́сывать, распи́сать I. (рас-
пределять) rare vekirin; 2. (раз-
рисовывать) neqç (reng-reng) ki-
rin; 3. перен. разг. (описывать)
çigo vekirin.
распи́сываться, распи́саться
I. (подписываться) qolê xwe ki-
zandin; 2. (в получении чего-л.)
qol kirin; 3. (регистрация
брака) qolê zewacê kirandin; 4.
перен. eуап kirin (признавать);
qebûl kirin, qail bûin (прини-
мать, соглашаться).
распи́лывать(ся) сов. см. распла-
влять(ся).
распла́влять, распла́вить he-
landin.
распла́вляться, распла́виться
hellуап.
распла́каться сов. giriyуап, girî
kirin, hol-holik (hêstir) barandin.
распла́та ж. I. (платаж) re-
cedain ж.; 2. перен. heivçekirin
ж. (возмездие); qezasi ж. (месть).
распла́таться сов. см. распла-
чиваться.
распла́чиваться, распла́титься
I. (платить) pere dain, hesab
gast kirin; 2. перен. (сводить
счёты) heif vekirin; 3. перен.
(нести наказание за что-л.) se-
zaret bûn.
расплё́каться сов. см. расплё-
скиваться.
расплё́скываться, расплё́скать-
ся rijiyуап, voda расплёскылась
av rijiyуап (çeliqî).
расплё́ск(ся) сов. см. распле-
таться(ся).
расплё́таться, расплётать vegir-
tin.

расплё́таться, расплётаться ve-
bûn.
распло́д(ить) сов. разг. zel (zêde)
kirin; zel zain (народить в боль-
шом количестве).
распло́диться сов. разг. zel
(zêde) bûin; zel zain (народиться
в большом количестве).
распла́ваться, распла́виться I.
(растекаться) zêde (fire) bûin;
2. разг. (полнеть) qalin (xurî)
bûin.
распла́ться сов. см. расплы-
ваться.
распозна́вать, распознать eуап
kirin (определять); pas kirin
(узнавать).
распозна́ть сов. см. распозна-
вать.
распола́гать I несов. I. (рас-
поряжаться) serwerî kirin; 2.
(обладать) xweî bûin; — неогра-
ниченными полномочиями хweiyê
ixtiуарê bâhed bûin.
распола́гать II, располо́жить
I. (размещать) cî (ciwar, ewir)
kirin; 2. (в чём-л. пользу) mesal
(hewas) dain.
распола́гаться, располо́житься
cî (ciwar, ewir) bûin.
распола́заться, распола́з(ить) I.
ji hev derketin, bişikallin; 2. (о
ткани и т. п.) ji hev derke-
tin
распола́з(ить) сов. см. распола-
заться.
располо́жение с. I. (разме-
щение) ciwarbûin ж., cîbûin ж.,
ewirbûin ж. (по гл. распола́гать-
ся); ciwarkirin ж., cîkirin ж.,
ewirkirin ж. (по гл. распола́гать);
2. (местоположение) cî м., owir
ж.; — сада ciуê bax; 3. (сигна-
л) qedr û çîmet; 4. (настрое-
ние) kêl ж., heçer ж.; 5. (наклон-
ность) hewas ж.
располо́жить сов. см. распола-
гать II.
располо́житься сов. см. распола-
гаться.
распорóть сов. см. порóть II,
распа́рывать.

распорóться сов. см. порóться,
распа́рываться.
распоря́датель м. serwer м.,
serkat м.
распоря́дательность ж. serwe-
rîkirin ж., serkarîkirin ж.
распоря́дательный прил. ye
serwerîkirinê, ye serkarîkirinê.
распоря́даться сов. см. распо-
ряжаться.
распоря́док м. cedwel ж., ler-
tîb ж., qaide м.; — дин qaide
rojê.
распоря́жаться, распоря́даться
I. (приказывать) emir (destûr)
dain; 2. (управлять) serwerî (ser-
karî, idare) kirin.
распоря́жен||ие с. I. (приказ)
emir м., ferman ж., destûr ж.;
отдать — *emir kirin, destûr
dain; 2. (чем-л., кем-л.) serwerî
ж., serkarî ж.; быть в — ии
(кро-л.) bin serweriуа (bin qolê)
(kesekîda) bûin.
распрáва ж. kulan ж. (изби-
ение); çet м. (драка); heivçeki-
rin ж. (отмщение); kuştin ж.
(убийство); кровавая — çerê bi
xûn, kuştina xûndarî; кулачная
— çerê bi kulma.
распрáвить(ся) сов. см. расправ-
лять(ся).
распрáвлять, распрáвить I.
(выпрямлять) gast kirin; 2. (вы-
тягивать) dirêj kirin; — крылья
per dirêj kirin.
распрáвляться, распрáвиться
I. (выпрямляться) gast bûin; 2.
(чинить расправу) bela (kesekî)
dain; kuştin (убивать).
распреде́ление с. rarevekirin
ж., belakirin ж.; — работы
rarevekirina xebalê; — нацио-
нального дохода rarevekirina ka-
ga mileliуê.
распреде́лительный прил. ye
rarevekirinê, ye belakirinê.
распреде́лить сов. см. распре-
делять.
распреде́лить, распреде́лить ra-
re vekirin, bela kirin; toqsîm ki-
rin (делить).

распрóдавать, распро́дать [te-
mam] firotin, bere-bere firotin.
распрóд(а) ж. firotin ж.
распрóдать сов. см. распро-
давать.
распрóстереть(ся) сов. см. рас-
простра́ть(ся).
распрóстёрт||ый прил., прил.
ye dirêjbûî, ye leşbûî; ♦ с — и-
ми объятками bi dil û can.
распрóстра́ть, распро́стереть
dirêj (hemê) kirin.
распрóстра́ться, распро́сте-
реться I. cî girin, ciwar bûin;
2. перен. (о влиянии и т. п.)
bela bûin çet.
распрóст(ить) сов. I. (про-
ститься) demxatir xwestin, tew-
qê xwe ji hev qelandin; 2. перен.
(растаться, лишиться) unda ki-
rin, metûm bûin.
распрóстран(ение) с. I. (по гл.
распрóстраня́ться) belabûin ж.;
ijrebûin ж. (расширение); ши-
рокое — belabûina fire; 2. (по
гл. распрóстраня́ть) belakirin ж.;
— знания belakirina nîma.
распрóстран(енный) I. прил. ye
betabûî, ye firebûî (расширен-
ный); 2. прил. (известный) ye
eуап, ye meşûr.
распрóстран(ить) сов. см. рас-
простра́н(ить) (ся).
распрóстраня́ть, распро́стра-
нить I. bela kirin (расширять);
zêde (fire) kirin (делая обшир-
нее); 2. (пропагандировать, де-
лать общеполитическим) eуап (kivç)
kirin; — слухи deng bela kirin;
3. bela kirin (распределить);
firotin (продавать); — билеты
bilêl firotin.
распрóстраня́ться, распро́стра-
ниться I. zêde (fire) bûin (рас-
ширяться); bela bûin (становить-
ся обширнее); 2. (становить-
ся известным) eуап (kivç) bûin;
3. (об аромате) bîn dain.
распрóщ(аться) см. распрóстить-
ся.
распрá ж. çet ж., çet-dew ж.,
hevçekirin ж.

распрягать, распрячь berdan, aza kirin; — лошадь hesp berdan.
 распрямить(ся) сов. см. распрямлять(ся).
 распрямлять, распрямить gast kirin.
 распрямляться, распрямиться xwe gast kirin; gast bûin (становиться прямым).
 распрячь сов. см. распрягать.
 распускать, распуścić 1. berdan (отпускать); aza kirin (освобождать); bela kirin (расформировывать); — на каникулы bona hesabûnê aza kirin; 2. (ослаблять дисциплину) setga berdan; 3. (расправлять) vekirin; — знамена beîsaq (al) vekirin; 4. (волосы и т. п.) berdan; sist kirin, setga berdan (ослаблять); — волосы (кобы) rog (gull) berdan; — пояс kumbeher sist kirin; 5. tevhev kirin (растворять); helandin (растоплять); 6. перен. (распространять) bela kirin; ♦ — нюни разг. kûre-kûr kirin.
 распускаться, распуциться 1. (раскрываться — напр. о цветах) vehûn; 2. (развязываться — о волосах и т. п.) vehûn; 3. перен. (становиться недисциплинированным) xirab hîn bûin, nes bûin; 4. tevhev bûin (раствориться); heliyan (растопляться).
 распущить(ся) сов. см. распускать(ся).
 распуцать сов. см. распуцывать.
 распуцка ж. tûkîrabî ж.
 распуцник ж. meriyê bênamûs (qab, bêheîya).
 распуцный прил. yê bênamûs, yê qab, yê bêheîya.
 распуцство с. bênamûsi ж., qabi ж.
 распуцывать, распуцать ji îsalandin, vekirin, şûnda badan.
 распуцье с. serê çar rîya; быть на — перен. neganbûn şî kirin.
 распухать, распухнуть werimîn, girê bûin.

распухнуть сов. см. распухать.
 распушенность ж. 1. bêserwerî ж.; 2. (безправственность) bênamûsi ж., keîsetxirabi ж.
 распушенный прил. 1. yê bêserwerî; yê netebillî (недисциплинированный); 2. (безправственный) yê bênamûs, yê keîsetxirabi.
 распылённость ж. belabûin ж.
 распылить(ся) сов. см. распылять(ся).
 распылять, распылить (силы и т. п.) bela kirin, perekende kirin.
 распыляться, распылиться (о силах и т. п.) bela bûin.
 рассада ж. hêşnaya daçikan-dinê.
 рассадить сов. см. рассаживать.
 рассадник м. (источник, очаг) kapî ж., qanî ж.
 рассаживать, рассадить 1. (усаживать) rûniştandin; 2. (сажать отдельно) baqqe daft rûniştandinê; 3. (растения) daçikandin.
 рассаживаться, рассеяться rûniştin, çî bûin; — во местам ser çiyê xwe rûniştin.
 рассеять ж. şebeqa sibê; на — те şebeqê, berbangê sibê.
 рассеиваться, рассеиваться kuta (derbaz) hûin, danîn.
 рассветать негов. безл. gonkai (sibe safî) hûin; — lá sibe safî bû; — таёт safî dibe.
 рассветлеть сов. hêrs (gêj) bûin.
 расседлать сов. см. расседлывать.
 расседлывать, расседлать bêzîn kirin; — лошадь hesp bêzîn kirin.
 рассевать, рассеять 1. (сеять) (toxin) avêtin; 2. (разгонять — напр. толпу) berî duin, bela (perekende) kirin; 3. перен. (устранять) kuta kirin; 4. перен. (распространять) bela (perekende) kirin.

рассеиваться, рассеяться 1. safî bûin (расходиться); perekende bûin (о толпе); bela bûin (разбегаться); туман — ялся mij safî bû; 2. перен. (исчезать) unda bûin, betavebûn; 3. перен. (отвакаться) xwe dîr xistin; ji fikra xwe dîr xistin (забываться).
 рассекать, рассечь ker kirin, birin.
 рассеяна ж. qeliştok ж., bir ж.
 рассердить(ся) сов. см. сердить(ся).
 рассеяться сов. см. рассеиваться.
 рассечь сов. см. рассекать.
 рассеяно нареч. bê guhdarî (невнимательно); tewekellî (небрежно).
 рассеянность ж. bêguhdarî ж. (невнимательность); tewekellî ж. (небрежность).
 рассеянный 1. прил. yê bêguhdarî, yê netewexî (невнимательный); yê tewekelî (небрежный); 2. прил., прил. (разбросанный, распылённый); yê belabûî, yê reşandî; — свет gonkaiya (şewaqa) belabûî.
 рассеять(ся) сов. см. рассеивать(ся).
 рассказ ж. 1. лит. hekyat ж., serhatî ж.; 2. (словесное изложение) şîrovekirin ж., qisekirin ж.; — eçê zanyarî nemâlo vîremeni serhatîya wî zef kirand.
 рассказать сов. см. рассказывать.
 рассказчик м. hekyatçî ж., рассказывать, рассказать serhatî (hekyat) dotin; ♦ — ай сказжи ew çîroke!
 расслабить сов. см. расслаблять.
 расслабленность ж. sistbûin ж.
 расслабленный прич., прил. yê sistbûî.
 расслаблять, расслабить sist kirin.
 расслаиваться, расслиться cûda (baqqe) bûin.

расследование с. heqkirin ж., eyankirin ж., dor nihêrandin ж.
 расследовать негов. и сов. heq (eyan) kirin, dor nihêrandin.
 расслоение с. cudabûin ж., baqqebûin ж., qet-qetbûin ж.
 расслиться сов. см. расслаиваться.
 расслаивать сов. bihîstin; я не — ал min pebihistîye.
 рассматривать, рассмотреть 1. (разглядывать) dîtin; 2. (обсуждать, изрывать) hîn (heq) kirin; nihêrandin; 3. тк. негов. (расценивать) bilîa kirin.
 рассматриваться негов. 1. (обсуждаться, изучаться) hîn (heq) bûin; 2. (считаться) hatin hesabkirinê.
 рассмешить сов. dain kenandinê, laqirdî (henek) kirin.
 рассмеяться сов. kenîn, kirin tiqe-tiq.
 рассмотрение с. nihêrandin ж., dîtin ж.; hînbûin ж., heqkirin ж. (изучение).
 рассмотреть сов. см. рассматривать 1, 2.
 рассол ж. şogav ж.; огуречный — şogava xîyaga.
 рассорить сов.; он их — ил ewî orta wan xirab kir.
 рассориться сов.; я с ним — ася dilê min ji wî ma, ez ji wî xeîdim.
 рассортировать сов. см. рассортиривать.
 рассортиривать, рассортировать sûre sûre (baqqe-baqqe) danîn, ji hev bijartin.
 рассосаться сов. см. рассасываться.
 рассохнуться сов. см. рассыхаться.
 расспрашивать, расспросить pîrs (pîrsyar, hes) kirin.
 расспросить сов. см. расспрашивать.
 расспросом мн. м. pîrs û pîrsyar.
 рассрочка ж.; а — ку wodelî, deynî.

расставание с. demxatixwestin ж.; towqo xwe ji hev qetandin.
расставаться, расстаться towqo xwe ji hev qetandin, demxatix xwestin.
расставит сов. см. расставити.
расставлять, расставить I. (ситовати, размешивати) danis, ci-xar (ci) kirin; — сѣти tar danin; — часовых qetewil ci kirin; 2. (rizdanewati) lire kirin.
расстанова ж, danin ж., ci-xarkirin ж., ewirkirin ж.; ⇨ **говорить** с — кой giran (hedi-hedi) xeberdan.
расстаться сов. см. расставати-ся.
растегивать, растегнуться vekirin; — пуговицы bişkoqek vekirin; — ворот рубѣхи rasiya kiras vekirin.
растегиваться, растегнуться (yekin).
растегнуть(ся) сов. см. расстегивать(ся).
растлѣть, разоглѣть raxistin, rast kirin.
растлѣться mewe, hatin raxistinê (rastkirinê).
растопки не с. xenzil ж.; на — ии 10 мѣтрои bi mezaxla in melra; — и 100 киломѣтров mezaxla 100 kilamêtra.
растрѣпавать, растрѣпавать I. (правдѣти и беспорядок) tev-hev (bêterrib) kirin. 2. (притѣпавати прѣд, штерѣ) zagar (ziyan) dan; xirab kirin (штерити); 3. (чѣпавати сѣпурѣстелению) nehuzin, serreza kirin, mesal pedain; — оны рѣан tevhev kirin; 4. (серѣпавати) dilson; (dilişeng) kirin.
растрѣпаваться, растрѣпаваться I. (прѣпадѣти и беспорядок) tev-hev (bêterrib) bûin; 2. zagar (ziyan) diti (терѣпѣти штерѣ); xirab bûin (штерити); 3. (не сѣпурѣстелению) nehazin qetandina; 4. (серѣпавати) dilşeng (dilişeng) bûin.
растрѣпа ж. gulêkirin ж.

растрѣпавать, растрѣпавать I. (калѣтити) gule kirin; 2. (расхлѣдѣвати при стрѣлѣхѣ) tımata agir kirin.
растрѣлѣть сов. см. растрѣпавати.
растрѣпнѣ(ся) сов. см. растрѣпавати(ся).
растрѣпство с. I. tevhevûin ж., bêterribî ж.; 2. (неблагополучие) xirabî ж.; 3. (заболевание); — жѣлука navçûin ж.; 4. раз. (дурное настроѣние) bê-kêfî ж., binfengî ж.
раступаться, раступиться belala bûin; rê dan (давати до-рогу).
раступиться сов. см. раступити(ся).
раступительность ж, aqilî ж., ferasetî ж., kemaîî ж.
растудительный прич. уѣ bi aqil û feraset; — человек meriyê bi aqil û feraset.
растудить сов. I. (разрѣшити шер) şewr kirin; 2. (рѣшити) teşkil (qirar) kirin; 3. duşirmiş bûin; fikirin (meditami).
растудок ж, aqilî ж., hiş ж.; **потерять** — hêşiş bûin, hişê xwe unda kirin.
растуждѣть нечая, duşirmiş bûin; fikirin (duşimati).
растужденіе с. duşirmişbûin ж.; fikir ж., fikirin ж.
растчитѣть сов. см. расчитывати I, 2.
расчитываться сов. см. расчитываться.
расчитывать, расчитывать I. (считавати) hesab kirin; не — своих сѣя нерѣи qeweta xwe texmîn çekirin. 2. цѣт, (указывать) aza kirin, ji ser xabale derxistin; 3. тѣл, негов. (предположати) texmîn kirin; 4. тѣл, негов. (назначати) gumar kirin.
расчитываться, расчитываться hesab rast kirin.
расмылѣть, размылѣть şandin, verêkirin; şandin li her aliya (bi ser storonê)

расмылѣть, расмылѣть rêtin; niçûî erê kirin (на зѣлѣтѣ).
расмылѣться, расмылѣться I. (просыпавати) niçûyan; niçûî erê bûin (на зѣлѣтѣ); 2. (на две стороны) li her aliya belala bûin.
расмылѣт(ся) сов. см. расмылѣтати(ся).
расмыльный прич.; — строй cewi, cêrga belabûinê (perkonê).
расмычатый прич. уѣ helê-hêb.
расмыкаться, расмыкнуться hişk bûin.
растѣлѣивать, растѣлѣивать vir-da-xêda dev dan.
растѣпливать I, растѣпнѣть (вѣтѣ и т. п.) vêxistin, agir dadan.
растѣпливать II, растѣпнѣть (расплакати—насло и т. п.) helandin.
растѣпнѣвать, растѣпнѣть rê-res kirin, ferisandin.
растѣкаться сов. см. растѣкнѣвать I.
растѣкнѣвать разо, I. сов. растѣкнѣть (разбѣивати) birin, kişandin; 2. сов. растѣкнѣть (прѣити) dizin, talan kirin.
растѣщѣть сов. см. растѣкнѣвать I.
растѣять сов. см. растѣть.
раствѣр ж. (жидкая масса) bişav ж.; **известковѣй** — hişava kitêse.
раствѣрѣимость ж. qeweta tevhevûinê.
раствѣрѣимый прич., прич. уѣ avêda dihele.
раствѣрѣитель ж. helkar ж.
раствѣрѣть(ся) I, II сов. см. растѣрѣвати(ся) I, II.
раствѣрѣть I, растѣрѣить (открывати) vekirin.
раствѣрѣть II, растѣрѣить (разпускати) berdan, helandin.
раствѣрѣться I, растѣрѣиться (раскрывати) vebûn.
раствѣрѣться II, растѣрѣиться (распускати) tevhev bûin, heliyan.
растѣкаться, растѣкнѣться çikiyan, kişuyan, belala bûin

растѣние с. hêşnêî ж.; **однолѣтнее** — hêşnêîya yeksalê; **во-ляно** — hêşnêîya avê.
растѣрѣть сов. см. растѣрѣвати.
растѣрѣвать сов. piri-pirê çê-lîçiti, kerî-kerî kirin.
растѣряно нареч. bi hêr, bi metel.
растѣряность ж, şaşbûin ж., hêrmain ж., metelmain ж.
растѣрянный прич., прич. уѣ şaşbûî, yê hêrmain, yê metelmâî, yê xweendakirî.
растѣрѣть сов. unda kirin.
растѣрѣть(ся) сов. I. (прѣдѣлѣти) unda bûin; 2. нерѣи, şaş bûin, xwe unda kirin; fern; kirin (xewndakirî).
растѣчься сов. см. растѣкнѣваться.
растѣи негов. I. mezîn bûin, çêriştin; **лѣти** — уг зар mezîn dibin; 2. (на растѣнѣх) çêriştin; 3. (вѣстѣивати) zêde bûin (свѣтѣ); belind bûin (вѣрѣстѣивати); rêşda çûin (разрѣстѣивати).
растѣраніе с. I. (размѣлование) hêrkirin ж.; 2. (натѣривати—мѣло и т. п.) mizdan ж.
растѣрѣть, растѣрѣть I. (размѣловати) hêr kirin; 2. (натѣривати) mizdan.
растѣтельность ж. I. hêşnêî ж.; 2. (вѣстѣивати) rêtî ж. (на мѣлѣ); rêt (на зѣлѣтѣ).
растѣтѣльный прич. уѣ hêşnêîyê; — ое мѣсло hêşnêîyê; — чѣр дунѣя hêşnêîyê.
растѣть негов. I. mezîn kirin; — лѣтѣй зар mezîn kirin. 2. нерѣи, xweî kirin.
растѣлѣивать сов. см. растѣкнѣвати.
растѣлѣивать ж. см. растѣкнѣивати.
растѣлѣивывать, растѣлѣивывать dan, tembirin; serxetkirinê, şer vekişin.
растѣлѣич сов. см. растѣлѣивати.
растѣлѣтѣть сов. çûin (xob xurti bûin).
растѣпнѣть I, II сов. см. растѣпнѣвати I, II

растоптать сов. см. растаптывать.
 расторгать, расторгнуть даfn zekinandiné (kutakiriné), qetandin.
 расторгнуть сов. см. расторгать.
 расторжение с. veristandin ж., qetandin ж., kutakirin ж., jibevqetandin ж.; — договора veristandina qitar (zerf); — брака lalaqdafn ж., teliaqavéin ж.; jinberdan ж. (со стороны мужа).
 расторганный прил. разг. уé zürev, уé serxwe.
 расточать, расточить I. (безрасудно тратить) béhemdé xwe хегс kirin; 2. тк. несов. перен. békşandin; — похвалы zerf pesn dafn.
 расточитель м. хегскаг м., mesrefçi м.
 расточительность ж. béaqqilti хегскirin (mesrefkirin).
 расточительный прил. уé béaqqilti хегс dike (mesref dike).
 расточить сов. см. расточать I.
 растравить сов. см. растравлять.
 растравлять, растравить зарf (hêrs) kirin.
 растранижить сов. см. транжирить.
 растрата ж. хегскirin ж., mesrefkirin ж.; совершать — ту хегс (zerf) kirin; — снл zekirina qeweta; — средств zekirina (хегскirin) pera.
 растратить сов. см. растрачивать.
 растратчик м. хегскаг м., mesrefçi м.
 растрачивать, растратить I. (тратить незаконно) béqanpni хегс kirin (mesref kirin), zerf kirin; 2. (тратить) хегс (mesref) kirin; 3. перен. (силы, энергию) хоi kirin.
 растрепанный прил., прил. I. (об одежде и т. п.) уé gincirbûi; 2. (взломоченный) уé gijik, уé tevhevûi.

растрепать сов. I. (одежду и т. п.) gincir kirin; 2. (взломать) gijik (tevhev) kirin.
 растрескаться сов. terk dafn, qelişin, terikîn.
 растрогать сов. dilrem (dilşewat) kirin.
 растробаться сов. dilrem (dilşewat) bûin.
 раструб м. lûle ж., kovik ж.
 растягивать, растянуть I. (вытягивать) dirêj kirin, kişandin; 2. (повреждать) xirab kirin; êşandin; 3. (продлевать) dirêj kirin.
 растягиваться, растянуться I. (вытягиваться) dirêj bûin; 2. тк. сов. разг. (ложиться) хве dirêj kirin, хве takişandin (velezandin); 3. (располагаться на большом расстоянии) dirêj bûin, kişandin; 4. тк. сов. разг. (упасть) erdê keftin.
 растяжимость ж. qeweta dirêjbûinê.
 растяжимый прил., прил. уé dirêj dibe.
 растянутый I. прил. уé dirêjbûi (по сл. растягиваться); уé dirêjkiri (по сл. растягивать); 2. прил. уé dirêj.
 растянуть(ся) сов. см. растягивать(ся).
 растяла м., ж. разг. meriye (jina) tewekel (béhemdé хве).
 расформировать сов. см. расформировывать.
 расформировывать, расформировать bela kirin, berdan, dan belakirinê.
 расхаживать несов. virda-wêda şûin-hatin, gerin.
 расхваливать, расхвалить раf (pesn) dafn.
 расхваливать сов. см. расхвалить.
 расхвалить сов. см. расхвалить.
 расхватывать сов. см. расхватывать.
 расхватывать, расхватыть I. (разбирать) péda hildan, ji destê hev revandin; 2. (раскупать) péda kirin.

расхититель м. diz м. (вор); talançi м., qelaş м. (грабитель).
 расхитить сов. см. расхищать, расхищать, расхитить dizin (воровать); lalan kirin (грабить).
 расхищение с. dizin ж., dizikirin ж. (воровство); talankirin ж. (грабёж).
 расхлябанность ж. tewekelli ж., bêlerb[uy]ell ж., selexaneil ж.
 расхлябанный прил. уé tewekel, уé bêlerb[uy]et, уé selexane.
 расхлюп м. mesref ж., хегс м., хегскirin ж.; почтовые — ды хуcreté (хегс) postê; — нефти mesrefa neftê; приход и — кар ú mesref; непрелюбленные — ды хегсê (mesrefê) tekmînekiri.
 расхлюпаться I. разойтись I. (в разные стороны) bela bûin; 2. (не встретиться) rastnehatin, ji hev derbaz bûin, hev nedîtin; 3. (развединаться) cihê (başqe) bûin; 4. (рассеиваться) derbaz bûin; 5. (расставаться) demxalir хweslin, tewqê хве ji hev qetandin; 6. (растворяться) tevhev bûin; 7. (оттварях и т. п.) hatin firotanê; 8. (не соглашаться) qail bûin, miqabil bûin; 9. (о супругах) tewqê хве ji hev qetandin, cihê bûin.
 расхлюпаться II, разойтись разг. (разбушеваться) hêrs bûin; sergerm bûin (о человеке).
 расхлюпование с. I. (трата) хегскirin ж.; 2. (потребление) mesrefkirin ж.
 расхлюповать, израсхлюповать I. (тратить) хегс kirin; 2. (потреблять) mesref kirin.
 расхлюпование с. I. (действие) başqebûin ж., cudabûin ж., belabûin ж.; 2. (несопадение, противоречие) miqabilî ж., muxalêfî ж.
 расхлюповывать, расхлюповать разг. dilsar kirin.
 расхлюповывать сов. см. расхлюповывать.
 расхлюповываться сов. разг. kirin tiqe-tiq.

расцарапывать сов. см. расцарапывать.
 расцарапывать, расцарапать pencerû (qerpeşû) kirin.
 расцветить сов. см. расцветать.
 расцвет м. I. (цветение) kulîlk-dain ж.; 2. перен. (подъём) bilindbûin ж., pêşdaşûin ж.
 расцветать, расцвести I. (цвети) kulîlk dafn; 2. перен. (хорошенько) bedew (pak) bûin; 3. перен. (сильно) şewaq dafn; 4. перен. (приходить в состояние подъёма) pêşdaşûin, bilind bûin.
 расценивать, расценить biha (qîmet) kirin.
 расценить сов. см. расценивать.
 расценка ж. I. (действие) bihakirin ж., qîmetkirin ж.; 2. (цена) biha ж., qîmet ж.; 3. (ставка) mehhêq м., heq м.; понижение (понижение) — ок zêdekirina (birîna) mehhêqê.
 расценить сов. см. расцеплять.
 расцеплять, расценить ji hev qetandin, başqe (cuda) kirin.
 расчесать сов. см. расчесывать.
 расческа ж. разг. şe м.
 расчесывать, расчесать I. (волосы) şe kirin; 2. (расцарапывать) xêrandin, pencerû (qerpeşû) kirin.
 расчёт м. I. (подсчёт, исчисление) hesab м.; хозяйственный — hesabê malhebinê; 2. (уплата) hesabrastkirin ж.; 3. (уверенность) jiserxebatêderxistin ж.; 4. (предположение, надежда) tekmîn ж., omîd ж.; по моим — ам bi tekmîna min; 5. (намерение) pêş ж., merem ж.; 6. (выгода) felse ж., kar ж.; 7. орудийный — qulixçiyê (berdestiya) torê; ♦ за наличный — nekêd.
 расчётливый прил. уé serxwe; уé bihesab.
 расчётить сов. см. расчищать.
 расчётка ж. temizkirin ж., paqîşkirin ж.
 расчищать, расчищать temiz (paqîş) kirin.

расчленённые с. kerf-kerikirin ж., başqe-başqekirin ж., cudad-kirin ж., jibevqetandin ж., pirtî-pirtîkirin ж.

расчленить сов. см. расчленять. расчленять, расчленить kerf-kerf (pirtî-pirtî, başqe-başqe) kirin, ji hev qetandin.

расшатать(ся) сов. см. расшатывать(ся).

расшатывать, расшатать leqandin, hejandin; xirab kirin (здоровье); sist kirin (ослаблять).

расшатываться, расшататься leq'uyan, hallî hejandinê; xirab bûn (о здоровье); sist bûn (слабеть).

расшевеливать, расшевелить leqandin, hejandin.

расшевеливать сов. см. расшевеливать.

расшибать, расшибить 1. (ушибать) tel kirin, ežandin; 2. (разбивать) şikênandin.

расшибаться, расшибиться tel bûn.

расшибить(ся) сов. см. расшибать(ся).

расширение с. 1. (увеличение) zêdekîrîn ж. (по гл. расширять); zêdebûn ж. (по гл. расширяться); — торговля zêdekîrîna tucarê; 2. мед. firebûn ж.; — сердца firebûna dilik.

расширенный 1. прич. уê firebûn; уê zêdebûn; 2. прил. (более полный) уê tevayîyê; — пленным rîbûnê tevayîyê.

расширить(ся) сов. см. расширять(ся).

расширять, расширять 1. fire kirin; — дорогу rê fire kirin; 2. (увеличивать) zêde kirin.

расширяться, расширяться 1. fire bûn; 2. (увеличиваться) zêde bûn.

расшифровать сов. см. расшифровывать.

расшифровывать, расшифровать 1. deşîfr kirin; 2. перен. (объяснять, толковать) şîro ve kirin, eyan kirin.

расшнуровать сов. см. расшнуровывать.

расшнуровывать, расшнуровать qetîtan (benîk) vekirin.

расшбариться сов. разг. dij (dîlovan) bûn.

расшбонна ж. qelîştok ж., qul ж.

расщепление с. 1. (по гл. расщеплять) hûrkirin ж., belakirin ж.; 2. (по гл. расщепляться) hûrbûn ж., belabûn ж.

расщепить(ся) сов. см. расщеплять(ся).

расщеплять, расщепить hûr (kerf-kerf, pirtî-pirtî) kirin.

расщепляться, расщепиться hûr (kerf-kerf, pirtî-pirtî) bûn.

ратификация ж. tesvîbkirin ж., tesdîqkirin ж., heqkirin ж.

ратифицировать несог. и сов. tesvîb (heq, tesdîq) kirin.

рафинад м. şekirê qend.

рахат-лукум м. luqum м.

рахит м. мед. raşîştîz ж.

рационализатор м. rasyonallîzator м.

рационализаторский прил. уê rasyonallîzatorîyê; —ое предложение pîrsa rasyonallîzatorîyê.

рационализация ж. rasyonallîzasyon ж.

рационализировать несог. и сов. rasyonallîze kirin.

рационализм м. rasyonallîzm ж.

рациональный прил. уê rasyonallî.

рашпиль м. тех. ega bi dirêşê gir, bist ж.

рашү см. растать.

рва см. ров.

рвануть сов. nişkêva kaş kirin.

рвакуться сов. nişkêva хве реşda avêtin.

рваный прил. уê qelîşî, уê qelîyaşî, уê gincîrî.

рвать 1, лорвать 2. (разрывать) qelaştin; — на клочья pirtî-pirtî kirin; 2. тк. несог. разг. (срывать, собирать) qetandin,

çinandin; — цветы gul çinandin (qetandin); 3. тк. несог. (выдергивать) kişandin, derxistin; — зубы diran kişandin; — из рух ji dest tevdanin; 4. перен. (порывать, прекращать) kuta kirin, qetandin; — отвошения he-laqetî qetandin; ♪ — на себе вóлосы хве xwerin; — и метать разг. zef hêrs bûn.

рвать 11, вырвать безл. vegeş'uyan.

рваться, порваться 1. (разрывается) qet'uyan, maş'uyan; обуть рвется sol diqetîn; 2. тк. несог. перен. (стремиться) zef xwestin, hewas kirin; 3. тк. несог. (вырваться) teqîn, teq'uyan; ♪ где тонко, там и рвется логов. kederê lenîke, wêderê diqete.

рвач м. разг. perehîz м., karçî м.

рвачество с. perehîz ж.

рвение с. xwestin ж., hewas ж.

рвота ж. vegeşang ж.

рву см. рвать 1.

рвантация ж. izbatbûn ж., heqstandin ж., heqê ltbarê standin.

рвантировать несог. и сов. izbat kirin, heq (heqê ltbarê) dan.

рвануть несог. temûl nekirin, хве kivş kirin.

реактив м. хим. reaktîv ж.

реактивный прил. уê reaktîvî.

реакционер м. murtacî м.

реакционный прил. уê rîtica.

реакция ж. 1. полит. rîtica ж.; 2. (растворение) temûlnekirin ж., reaktîyon ж.; 3. хим. reaktîyon ж.

реализация ж. 1. (осуществление) qedandin ж.; 2. (обращение в деньги) firotin ж.; — займа firotina (belakirina) deynê dewletê.

реализм м. réalîzm ж., rastî ж.

реализовать несог. и сов. 1. (осуществлять) qedandin; 2. (об-

ращать в деньги) firotin, kirin pere.

реализоваться несог. и сов. 1. (осуществляться) halin qedandinê; 2. (обращаться в деньги) halin firotinê, bûn pere.

реалистический прил. уê réalîstîyê, уê réalîzme, уê rastîyê.

реальность ж. réalîtê ж.; heqî ж., rastî ж. (действительность).

реальный прил. (действительный) уê heqî, уê rastî.

ребёнок м. zar ж., tîfal ж., ewlad м.

ребр||о с. 1. anat. parçan ж.; 2. (край, бока) all м., teref м., tenîşt ж.; ♪ поставить вопрос —ôm pîrs ferz danin.

ребята мк. zarò, xorî.

ребяческий прил. уê zarotîyê.

ребячество с. zarotî ж., çahîl ж.

рѣа м. 1. orîn ж., qarîn ж., ore-or ж.; 2. (пушек, бури) gure-gur ж.

рѣанш м. heşvekirin ж., rêvanîş ж.

рѣаншизм м. rêvanîşîzm ж., хвѣтина heşvekirînê.

рѣаншист м. rêvanîşîst м.

рѣвѣть, зарѣвѣть 1. orîn, ore-or kirin; 2. (о ветре и т. п.) gure-gur kirin; 3. разг. (громко плакать) gîrîn, hêstir barandin, kûre-kûr kirin.

ревизионизм м. полит. rêvîzîonîzm ж.

ревизионист м. полит. rêvîzîonîstî м., terefdarê rêvîzîonîzmê.

ревизионический прил. уê nihêrînê, уê tezenihêrandînê; —ия комиссия komîstûna tezenihêrînê.

ревізма ж. 1. (исследования) nihêrîn ж., nihêrandin ж.; 2. (пересмотр) nihêrandina teze.

ревізовать несог. и сов. 1. (исследовать) nihêrîn; 2. (пересматривать) teze nihêrîn.

ревізор м. mofetêş м.

ревком м. ист. (революционный комитет) komîtêa inqilabê.

ревматизм м. romatizma ж., rawi ж.
 револьвий прил. уё kutmeş.
 револьвить несов. kutmeş kirin.
 револьвий прил. уё biñewas, уё sergerm.
 револьвность ж. kutmeş ж., револьвер м. qirme ж., çek ж., революционер м. inqilabvan м., inqilabçi ж.
 революционизировать несов. и сов. inqilab kirin.
 революционизироваться несов. и сов. inqilabi bûin, hatin inqilab kirinê.
 революционность ж. inqilabi ж., революционный прил. уё inqilabi.
 революция ж. inqilab ж.; Великая Октябрьская социалистическая — inqilaba Oktobriyê Sosyalistiyê ya Mezîn; культурная — inqilaba kûltûrê.
 регент м. полит. reîbê dewletê.
 регистратор м. nişankar м., rêgîstrator м.
 регистратура ж. regîstratûr ж., oda qolkişinê.
 регистрация ж. qolkişin ж., nişankirin ж.
 регистрировать, зарегистрировать 1. (записать в список) kirin pava pavnîşê; 2. (отметать) qol (nişan) kirin.
 регистрироваться, зарегистрироваться хве nivîskandin; pavnê хве nişan kirin (olmечаются).
 регламент м. rêglamênt ж., wede хеватê (время работы); qaidê хевата ciwatê (порядок работы заседания).
 регламентировать несов. и сов. rêglamênt (wede) kivş kirin.
 репресс м. nîmzûbin ж., ketin ж., raşdaşûin ж.
 регулирование с. qaidêkirin ж., çaktîkirin ж.; tertîbîkirin ж. (упорядочение).
 регулировать несов. и сов. qaide rast kirin; tertîb kirin (упорядочивать).

регулярно нареч. qaide-qaide; herîm (всегда);roj bi roj (изно дня в день).
 регулярный прил. 1. уё bi-qaide; уё herîm; уё roj bi roj (повседневный); 2. (об армии) уё qaidêbûi, уё herîm.
 регулятор м. rêgûlator м.
 редактировать несов. и сов., отредактировать 1. (подвергать редактированию) redaktorî (rast) kirin; 2. тк. несов. (управлять изданием) redaktor bûin.
 редактор м. redaktor м.; ответственный — redaktorê sibabdar; технический — redaktorê (teknîkîyê); главный — redaktorê mezîn (serî).
 редакционный прил. уё neşîrê, уё redaktorîyê; —ая коллегия idara neşîriyê.
 редакция ж. 1. (руководство) redaksiyon ж.; neşîrxane ж.; 2. (обработка текста) rastkirin ж., redaksiyon ж.; под — мей... bin redaksiyona...
 редеть, поредеть 1. sêrek bûin; 2. (уменьшаться) hindik (kêm) bûin.
 редиска ж. tivîr ж.
 редкий прил. 1. (не густой) уё sêrek; —не волосы porê sêrek; —не население cîmaeta sêrek; —не тёръ sêrek; 2. (редко встречающийся) уё başqê; уё neherîm (необычный); — гости mêvanê başqê; — талант fetesatê her bi çew.
 редко нареч. 1. (не густо) sêrek; 2. (иногда) çata-çata.
 редкость ж. sêrekî ж.; больша́я — sêrekîya mezîn.
 редька ж. tivîr ж.
 реестр м. cedwêl ж.
 режим м. 1. полит. rejîm ж., çêkirin ж.; 2. (порядок) qaide м., tertîb ж.; — питания qaidê хвêrînê; 3. (правила) qaide м.
 режисёр м. rêjîsêr м.
 режу см. резать.
 резальный прил.: — станок тех. destgê heslnîbirinê

резанье с. birîn ж.; — металл birîna hesin.
 резать 1. сов. разрезать birin; — ломать kerî-kerî kirin; 2. сов. парезать (напр. скот) ser jêkirin; 3. тк. несов. (об острых предметах) birin; нож надло режет kêr xirab dibire; 4. сов. вырезать (по дереву и т. п.) birin; 5. тк. несов. (раздражать, причинять боль) hêrs (tel) kirin, êşandin; свет режет глаза çewaq çewa dibire; 6. тк. несов. разе. (оперируютъ) qelaytin.
 резаться, прорезаться (о зубе) derketin (derheqa dirana).
 резвиться несов. lîstin, şabûn.
 резвость ж. serxwebûn ж., pîslî ж.
 резвый прил. (живой, шаловливый) уё har, уё pes; — ум аqilê tûj, fetkar ж.; —ая донья hesra har.
 резёрва м. 1. (запас) zexîre ж.; —вы производства zexîrê deranînê; трудовой — вы zexîrê хеватîyê; 2. воен. zexîrê eskerê; 3. (источник) zexîre ж., kanî ж., çûnî ж.
 резервный прил. уё zexîrê; —ая армия eskerê zexîrê.
 резервуар м. kûr м.; — для воды kûrê avê; — лампы kasa çîgê.
 резец м. 1. (граверъ) bir ж.; 2. (зуб) diran м.; токарный — diranê birinê.
 резиденция ж. merkeza hûkumatê, ciwara dewletê.
 резина ж. rêzîn ж., lastik ж.
 резинка ж. 1. (для стирания) rêzîna temîzkirinê; 2. (лента, лессюж) qeitan ж.
 резиновый прил. уё rêzînê, уё lastikê; — мяч tora rêzîn.
 резни́й прил. 1. (значительный, сильный) уё serî, уё qaim, уё mehkem; — вёрер haê zîl; —ое различие firqa qaim; —ая критика tenqida qaim; 2. (острый) уё tûj; —ая боль êya tûj (qaim); 3. (мозганный) уё niş-

kêva; — поворот zivjandîna nişkêva; 4. уё xirab (зрубный); уё rastî, уё kese (прямой); —не слова хеватê xirab; 5. (о красках, свете и т. п.) уё qaim; —ое освещение çewaq qaim.
 резко нареч. qaim, nişkêva; — оборвать nişkêva vebirandin.
 резкость ж. 1. qaimî ж., serî ж.; 2. (резкие слова) хеватê xirab (nerak), çêg ж.
 резной прил. уё birînê, уё birê.
 резня́ ж. hevketan ж., hevkuştin ж.
 резолюция ж. 1. (решение) qiragname ж.; принять —ню qiragname tesvîb kirin; 2. (соопреждение) emîr м., tertîm ж.; наложить —ню emîr kirin, qol kirin.
 резонанс м. rezonans ж.
 резонный прил. уё heqî, уё rast.
 результат м. 1. netice ж., hasil м.; 2. (итог) xulase ж., kulasi ж.; 3. (показатель) nîşan ж.; —ты соревнования nişanê lece; ♠ в —те бî сеbehîya.
 резьба ж. 1. (действие) birîn ж., bir ж., nitirandin ж.; 2. (узор) neqşa birînê.
 резюме с. xulase ж., kulasi ж.
 резюмировать несов. и сов. xulase kirin.
 рейд 1 м. мор. ciwara gemîya, gasta herê.
 рейд 11 м. 1. воен. hucûma kûr; 2. (обследование) çavankirin ж.
 рейс м. sefer ж., rê ж.; совершать — çûn, sefer kirin, rê ketin.
 рейсовый прил. уё seferê; — самолёт teyara seferê.
 рейсхәнцаер м. serkarê dewletê.
 рейхстаг м. rêixstax м.
 река́ ж. çem м., sew ж.; ♠ даться —о́й notîla çem hatin (kişiyar).
 реквизировать несов. и сов. bi zorê hildan, zelt kirin.

реквизиция ж. bızorêhitdan ж., zıftkırın ж.
 реклама ж. reklâm ж.
 рекламировать *несов. и сов.* 1. reklâm kırım; 2. razg. (черезмерно рекламировать) zel paî (zel resp) daîn.
 рекогносцировка ж. воен. tekmînkırım ж., nihêrin ж., rivan-dın ж.
 рекогносцировать *несов. и сов. воен.* tekmîn kırım, nihêrin, rivan-dın.
 рекомендательный *прил.* уê pasiye; — ое письмо пета пасиye.
 рекомендация ж. 1. (действие) paskırım ж.; 2. (документ) пета paskirinê.
 рекомендовать *несов. и сов.* 1. (дать рекомендацию) daîn paskirinê; 2. (советовать) şîret kırım.
 реконструировать *несов. и сов.* teze çekirin; teze ava kırım (здание).
 реконструкция ж. tezeçekirin ж.; tezeava kırım ж. (здание).
 рекорд м. rekord ж.; мировой — rekorla daniyaê; побить — rekord pêşda biring; поставить — rekord daîn.
 рекордный *прил.* уê rekordê, уê birekord.
 рекордсмен м. rekordvan ж.
 ректор м. rektor ж.
 религиозный *прил.* 1. (связанный с религией) уê mezheb; 2. (верующий) уê xudêhebandinê, уê biînan.
 религия ж. din м., mezheb м., xudêhebandin ж., îman ж.
 рельеф м.; — местности rûiye (şîfetê) etdê.
 рельефный *прил.* 1. уê rûiye urdê; 2. перен. (выразительный) уê ber bi çav, уê kivç.
 рельс м.; железнодорожные — ci rîya hesin; — поставить на — ci teşkil kırım, daîn xelatê, daîn ser rê.
 рельсовый *прил.*; — путь rîya hesin.

ремень м. qaiş ж., tasme ж., baskûl м., qawîş ж.
 ремесленник м. senetçi м., pêşekar ж.
 ремесленный *прил.* уê pêşekarîye, уê senetîye; — ое учреждение dersxana pêşekarîye.
 ремесло с. pêşe м., şuxul м., iş м.
 ремилитаризация ж. temilîtarîzêkırım ж., dasilîhkırım ж.
 ремонт м. 1. temirkırım ж., rînekırım ж.; капитальный — temirkırına esli; 2. воен. temont м., tijkırım ж., temamkırım ж.
 ремонтировать *несов. и сов.* temir (rîne) kırım, çekirin.
 ремонтный *прил.*; — ая мастерская dukana (hostexana) temirkirinê.
 ренегат м. (предатель) xain м.
 ренегатство с. (предательство) xainî ж.
 рента ж. kar ж., heqê kirê, ganî ж.; земельная — heqê kirîya xwelîye.
 рентабельность ж. hejal ж., feidetî ж., karî ж.
 рентабельный *прил.* уê bikar, уê bifeide.
 рентген м. разг. 1. (рентгеновские лучи) şewaqê röntgenê; 2. (просвечивание) einêxistin ж.
 рентгеновский *прил. мед. физ.* уê röntgenê; — сиймох şikilê einêxistinê; — кабинет отаха röntgenê (einêxistinê); — м лучи şewaqê röntgenê.
 рентгенолог м. мед. zandarê röntgenolojiye.
 рентгенотерапия ж. terapiya röntgenê.
 реорганизация ж. tezeleşkil-kırım ж., tezekırım ж.
 реорганизовать *несов. и сов.* teze teşkil (teze saz) kırım, teze çekirin.
 реостат м. м. reostat ж.
 рева ж. zeltm ж.
 репарационный *прил.* уê qî-gametê; — ме платежи daynê qî-gametê.

репарация *мн. ж.* qî-gamet м., borç м.
 репатриант м. hêstrê paşda vegurtuî (ti şefelê xwe).
 репатриация ж. (воснасленных) paşdahalina hêstrê şer.
 репатриировать *несов. и сов. (военнопленных)* hêstrê şer paşda vegerdandin.
 репертуар м. rêperîuar ж., cedwela temaşa.
 репетировать *несов.* 1. театр. hîn kırım, wekilandin; 2. (помогать в учении) alkarî kırım, komek daîn.
 репетитор м. dersdar м., telîmçi м.
 репетиция ж. hînkırım ж., rêpêstîon ж., wekilandin ж.
 реплика ж. xeber ж.; хебера tiqabil (возражение); şîret ж. (замечание).
 репортаж м. 1. xeberdaîn ж., şirovekırım ж., rêportaj ж.; 2. (статья) niçale ж.
 репортёр м. muxbêr м., rêportêr ж., niçaledar ж.
 репрессивный *прил.* уê bızorê, уê cezaretê.
 репрессия ж. cezaret ж., zor-dain ж.
 репродуктор м. radio radius xeberdanê (telatêkirinê).
 репродукция ж. 1. (воспроизведение) bergirtina şikil; 2. (картина) şikil м., sîlet м.
 репутация ж. nav м., şuhret ж.; merifet ж.; пользоваться (муж.-л.) — ией nav hebân, nav-dar bûin.
 ресница ж. bijang ж.
 республика ж. cîmhuriyet ж.; Советская Социалистическая Республика Cîmhuriyeta Sovêtiye ya Sosyalîstîye; союзная — cîmhuriyeta îtifaqê; народная — cîmhuriyeta muxalqetîye (cîmaetîye).
 республиканец м. cîmhuriyetçi м., terefdarê cîmhuriyetê.
 республиканский *прил.* уê cîmhuriyetê; — ая партия hizba cîmhuriyetê.

рессора ж. rezor ж.
 реставрация ж. tezeçekirin ж., tezekirin ж., notila berê çekirin, dasazkırım ж.
 реставрировать *несов. и сов.* teze [saz] kırım, notila berê çekirin, dasazkırım.
 ресторан м. restoran м.
 ресур'с м. 1. (затас) zexîrê ж., людские — ci zuxîrê tîrovana; 2. (средства) ilac ж., çare ж.
 ретивый *прил.* уê har, уê pe-tebîlî.
 реферат м. (доклад) raport ж., kelim ж.
 реферendum м. rêfêr ênûdm м., rîtskırım ж.
 рефлекс м. rêflêks м.; условный — rêflêksê bêixtiyar.
 рефлектор м. rêflêktor м.
 реформа ж. rêform ж., vegu-hastin ж.; земельная — rêformta xwelîye.
 реформатор м. rêformator м.
 реформация ж. rêformasyon ж.
 реформизм м. rêformîzîm ж.
 реформировать *несов. и сов.* rêform kırım, guhastin.
 реформист м. rêformîst м.
 реформистский *прил.* 1. (связанный с реформизмом) уê rêformîzîmê; 2. (сторонний из реформистов) уê rêformîsta.
 рефрижератор м. (холодильник) hîzxane ж.
 рецензент м. tenqîdçi м.
 рецензировать, процензировать *тенqid kırım.*
 рецензия ж. tenqid ж.
 рецепт м. poche ж.; kaşezu derman (vranç).
 рецессия м. 1. мор. gunêhkarîya teze, şiltaxî ж.; 2. мед. tezenexweşketin ж., çareke maîn nexweşketin; 3. перен. (попирание) wekilandin ж.
 рецидивист м. мор. matîye şiltax.
 речевой *прил.* уê xeberdanê; — аппарат destgê xeberdanê.
 речка ж. çemê biçûk, çem м., cow ж.

речной прил. yê çet, yê sewê;
— пароход gemîya çet; — пе-
сок qûta çet.

речь ж. 1. (способность) qeweta
xeberdanê; дар речкî ferasetê
xeberdanê; 2. (выступление) kelm
ж., xeberdan ж., gotin ж.; обви-
нительная — kelmê gûnehkar-
kirinê; произнести — kelm gotin;
3. (разговор, беседа) qise ж.,
xeberdan ж.; об этом не может
быть и речи derheqa wê yekeda
xeberdan zêdeyê; 4. (характер
произношения) qatê zarav; 5.
грам. gotin ж.; части речи qis-
metê gotinê; прямая] — gotina
rast.

решать I. сов. решить, по-
решить (принимать решение)
qîgar (teşkil) kirin, bihandin; он
— я yêtkî ewî qîgar kir here; — е-
но qîgarê; 2. сов. решить (на-
ходить ответ) safî (zelal) kirin,
cihab dîtin; — задачу mesele
anîn serî.

решаться, решаться I. (раз-
решаться) teşkil (izbat) bûn;
2. (отваживаться) curet kirin.

решающий прич. прил. yê
mohîm, yê ferz, yê eslî.

решение с. I. (разрешение)
teşkilîkirin ж.; qîratîkirin ж., bi-
handin ж.; 2. (ответ к задаче)
cihaba pîrsê; 3. (постановление)
qîgar ж.; вынести — qîgar kirin;
4. (заключение, вывод) xulase ж.,
nêt ж.; прийти к — ю hatin ser
nêtê.

решётка ж.: железная — toza
hesîr; за — оя перен. kelêda, li
zîndanda.

решетко с. elek ж. (с мелкими
отверстиями); bêjîng ж. (с круп-
ными отверстиями); ◇ насыть
воду в — е liqov, xebata bûfeide
kirin; чудеса в — е razg. listê
esêb (nebûî).

решимость ж. hewaskirin ж.;
curet ж. (смелость).

решительно нареч. 1. (смело,
твёрдо) qatm, ferz; 2. (совер-
шенно) lapte, bicarekêva, qet; 3.

(категорически) bêşik; 4. (без ис-
ключений) bêgilt.

решительный прил. 1. (сме-
лый) yê bicuret, yê bicisaret; 2.
(непреклонный) yê qatm, yê naê
tewandinê; 3. (окончательный)
yê xulase, yê temamtîyê; 4. (ре-
шающий) yê eslî, yê ferz.

решить(ся) сов. см. решать
(-ся).

решать несов. I. (парить) si-
rin; 2. (разговаривать) ba bûn,
mîlmîlin, werza bûn.

ржаветь, заржаветь zeng bûn
(gîrin).

ржавчина ж. zeng ж.

ржавый прил. yê zenggirtî, yê
zengê; — гвоздь bizmarê (mîxê)
zenggirtî.

ржане с. hîre-hîrkirin ж.

ржаной прил.: — хлеб panê
reş.

ржать, заржать kirin hîre-hîr.
ржи см. рожь.

рикошет м. kewkibûn ж.;
попасть — ом bi kewkîlî lêketin.

римский прил. yê Rîmê, yê
Rîmê; — пана keşîşê Rîmê; ◇
— не цифры qedemê Rîmê.

ринуться сов. hucûm kirin; —
вперёд xwe pêşda avêtin, xwe
avêtin pêşyê.

рнс м. birinc м.

риск с. curet ж., cisaret ж.;
хот ж. (опасность); пойти на —
curet kirin.

рисковать сов. см. рисковать.
рискованный прил. yê bicuret,
yê bicisaret; yê bixof (опасный).

рисковать, рисковать curet (ci-
saret) kirin.

рисование с. I. (действие) neqş-
kirin ж.; 2. (предмет препода-
вания) dersê neqşkirinê.

рисовать, нарисовать I. sûret
(neqş) kirin; 2. (описывать, изоб-
ражать) şîro vekirin, nîşan daîn.
рисоваться несов. I. (видеть-
ся) hatin xwuanê, kivç bûn; 2.
(представляться) хве çêkirin;
3. разг. (красоваться) хве хе-
milandin.

рисовый прил. yê birinc; — се-
лое zevîya birinc; — ак солома
kaha birinc.

рисуюнок м. neqş ж., sîfet м.,
sûret м.

ритм м. giranî ж., teqle ж.
ритмичный прил., ритмиче-
ский прил. yê ritmik, yê biqatde,
yê biteqle.

риф м. (подводная скала) zînarê
bîn berêda.

рифма ж. qatde ж., hevânî ж.
рифовать несов. hev anîn.

робеть, оробеть curet nekirin
(не осмеливаться); tirsûyan, xof
kîşandin (бояться); şerm kîzin
(стыдиться).

робкий прил. yê tîrsonek (бояз-
ливый); yê şermoke (застенчи-
вый).

робость ж. curetnekirin ж.
(несмелость); şermkirin ж. (за-
стенчивость).

ров м. çel ж., tabî ж., senger
ж.; противотанковый — sengerê
mîqabilî tanka.

ровесник м. hemsale м., hem-
yaş м., heval м.

ровно нареч. 1. (одинаково)
potila (angorî, beranberî) hev;
2. (точно) rast, dîz; — в три
часа rast seheta sisîya; 3. разг.
(совершенно, совсем) qet, lapte;
он — ячгеро не понял ewî qet
lişteker fem nekîr; 4. (равномерно)
nerm, hêdt; — дышать hêdtî-
hêdtî bîna хве standin.

ровный прил. 1. (ладный) yê
rast; — ая дорога rîya rast; 2.
(равномерный, уравновешенный)
yê nerм, yê biçar; — характер
keşetê nerм; — хлямаг avêva
nerм; 3. (равный) yê angorî hev,
yê potîla hev; ◇ — счёт hesabê
rast; — мм счётом ячгеро разг.
qet, lapte, bicarekêva; для — ого
счёта bona rastkirîna hesab.

ровнять, сравнять rast (hîlî)
kirin, angorî hev kirin.

рог м. I. sture ж.; олень — ё
sture gakûvî; 2. (музыкальный
инструмент) zîrne ж.

рогатка ж. I. (для стрельбы)
dûllî m.; 2. перен. (препятствие)
menî ж.

рогатый прил. yê bisture, yê
kel; — скот hetwanê kel; мелкий
— скот hetwanê keli hûr.

роговица ж. anat. ronalya çe-
va.

роговой прил.: — ая оболочка
anat. ronalya çeva.

род м. I. (происхождение) jîp-
zar, binêmal ж., nesil ж., cîns
ж. (поколение); eşret ж., qebî-
le ж. (племя); из рода в род
ji nesil bi nesil; 2. (вид, сорт)
cûre ж., cîns ж.; всякого рода
her cûre; 3. биол. cîns ж.;
воен. sinîf ж.; 5. грам. cîns ж.;
жёнский род cînsê mê (jin); муж-
ской род cînsê nêr (mêr); ◇
ему 10 лет от роду ew 10 saltûe;
он родом из Курдистана ew
ji Kurdîstantîyê; своего рода cû-
reklî, başqê; в некотором роде
razg. hînekî, bi cûreklî.

родильный прил.: — дом пе-
хвеşхана zaravînê, pexweşхана
zarvînê.

родимый прил.: — ое пятно
nîşan ж.

родина ж. I. weten м., temle-
ket м.; тоска по — не hîzrela
temleket; 2. (место возникнове-
ния) cîwar ж., merkez ж.

родника ж. xal ж.

родители мн. dê-bav; мой —
dê-bavê min.

родительский прил. yê dê-
bava.

родить несов. и сов. I. см. рож-
дать; 2. (о земле) hasil daîn.

родиться сов. см. рождаться.

родник м. kanî ж., qunî ж.

родниковый прил. yê kanîyê,
yê qunîyê; — ая вода ava kanîyê.

родниться, породниться pêzîk
bûn, destê pîzmatîyê daîn
hev.

родной прил. I. (находящий-
ся в ближайшем родстве) yê he-
val; — брат birê belal; 2. (оте-
чественный) yê dê, yê weten.

уе шетиёкей. — ая страна м. —
 1. (азия) уе ези; — мой ези; м.т.; 4. — бе я с.т.т.
 род. м.т. де-вах (родител);
 бита-ригман, цевт м. (родитель-
 ская); — язык зинамэ де.
 родня м. биса-ригман.
 родов ой прил. уе қебілэ; —
 строй тежілота қебілэ; — бе на-
 месте милке қебілэ.
 родоначальник м. мезинэ нәсі-
 ле, бах м.
 родословная ж. сина м., нәсі-
 лі м.
 родственник м. ризман м.,
 цевш м.; близкий — ризман; не-
 їаї (друзь); дальний — ризманэ
 даг.
 родственник прил. 1. уе риз-
 мантәуе; 2. (друзь) уе нәсік.
 родство с. ризмантә м.
 роды м. зарәбіуе зарә, зарәбіи
 ж., зарәни м.
 рожда I ж. рәдә, зәбіт м.
 рожда II ж. мед. мезина ге;.
 рожать с.т.т. рождаць.
 рождаемость ж. зарәбіи ж.,
 зарәни м., зарәдәләбіи м.
 рожать, родить с.т.т. рожь,
 зарә анис родить сина киг анис.
 рожаться, родиться I. бәиң;
 у неї родилсә сын и мәра кигек
 бәи; 2. (перв. (родитель, ма-
 ния) рәдә батис, кигү бәиң,
 батис оғә.
 рождён не с.т.т. день — ня гәдә
 бәиң; место — ня сүвә бәиң;
 от — ня и зарәбіуе, и бәүкәтәуе;
 год — ня сәлә бәиң.
 рождённый прил. прил. уе бәиң,
 уе батәуе динәуе.
 роженник ж. јина бәһалә (зана-
 бәи).
 рождённый с.т.т. (родитель) нә-
 ситә нәсәуе; (родитель) бәиң;
 наступший — бәиңә сүвә.
 рожу с.т.т. родь.
 рожа м. синамэ м.т. ризман —
 ризм м.
 рожа м. 1. (уе) гәдә ж.; 2.
 (уе) нәсік гәдә гәлә.
 рождень м. динәи м.

розетка м. м. гәдә ж.; теле-
 фонная — гәдә телефонэ.
 рожи на ж. в — шу бәб-бәб,
 уәк-уәк; торговать (продавать)
 в — шу уәк-уәк (бәб-бәб, һиндік-
 һиндік) гәдәиң.
 рожиный прил. уе рәкекә-
 дә, уе бәре-бәре; — ая торговля
 гәдәиңә рәкекәдә.
 рожи м. (уе) синамэ, (уе) синамэ
 динәи м.т., бәвнәкигиң м.т., нәуа-
 ги м.
 рожиеть, рожиеть с.т.т. бәиң.
 рожиный прил. 1. (уе) синамэ) уе
 сәг; 2. (уе) синамэ) к рәдә) уе
 сәг; — сәс нәсәлә гәдә гәлә.
 рожирыш м. (уе) синамэ, (уе) синамэ
 гәдәиң ж.
 рожи м. 1. (уе) синамэ) гәдәиң ж.,
 рәкәкәтә ж.; 2. (уе) синамэ) сүвә-
 кигиң ж.; 3. (уе) синамэ) — (уе) синамэ
 гәдәиңә синамәкәриуе.
 рои с.т.т. рәи I.
 роиться м.т. 1. (уе) синамэ
 и м.т. нәсік) бәиңмәсир (зәл) бәиң;
 2. (уе) синамэ) м.т. синамәкәтә
 рәи I м.т. 1. керү м.т., сүри м.т.;
 ичәдәиңә — рәкәкә м.т.; 2. (уе)
 синамэ) м.т. зәл.
 рои II с.т.т. рәи.
 рок м. теле м.т., ёхбал м.т., бәхт
 м.т., уәк-уәкәтә ж.
 роковой прил. уе теле-ёхбал,
 уе уәк-уәкәтә.
 роког м. дигә-дигә ж.
 рокогаты с.т.т. гәдә, сүгә-дәг
 м.т.иң.
 ролик м. бәкәкәкә бәүкә (кәдә-
 сәуе), рәлик м.т. (уе) синамэ).
 роль м. прил. (уе) синамэ) гәдә ж.;
 гәдәиңә — рәи сәг; игратъ —
 гәдә иҗәтә, исполнять — гәдә
 сәдә.
 роман м. роман м.
 романбет м. романтә м.
 ромәне м. романс м.
 романтәизм с.т.т. романтәизм ж.;
 2. (уе) синамэ) м.т. хуәккигиң
 м.т., нәтәләккигиң ж.
 романтика м. 1. романтик м.;
 2. (уе) синамэ) хуәккә м.
 романтика ж. романтик ж.

романтический прил. 1. уе го-
 мантәизм; 2. (уе) синамэ) уе
 хуәккигиңә, уе нәтәләккигиңә.
 ромашка ж. бәиң, бәиһиң м.
 ромб м. дигә, гәдәиң ж.
 ромить, уромить I. ердә хис-
 тин, әкәстин, әвәтин; — кә нәсі
 әвәтин ердә; 2. м.т. синамэ) (уе) синамэ)
 о деревна); дәрәво — ет ләетя
 даг белга дәрәвә, 3. (уе) синамэ) (уе)
 синамэ) бәһәкәтә (синамэ)
 кигиң.
 ронор м. 1. сикигәтә ж., гәзигәтәиң
 ж. (уе) синамэ); нәгәхәдәиң ж. (уе)
 синамэ); 2. (уе) синамэ) дәнг м.
 ронять м.т. сикигәтә (гәзигәтә)
 кигиң.
 рошү с.т.т. ронать.
 рос с.т.т. расті.
 роса ж. аві ж.
 росинка ж. авік ж.
 росистый прил. уе аві.
 роскошный прил. 1. (уе) синамэ)
 (уе) синамэ) уе зәл бәдәуе, уе һиҗ-
 мәкәтә; 2. (уе) синамэ) уе зәл дәрә-
 вәтә; — ая растительность һиҗ-
 нәуә зәл бәдәуе.
 роскошь ж. 1. (уе) синамэ) бәдәуе
 бәдәуе ж., кәвә ж., һиҗмәкәтә
 ж.; 2. (уе) синамэ) дәрәвәтә ж.;
 предметы — ши бәиҗәуә бәдәуеуе.
 рослый прил. уе зәл мезин; уе
 бәиһиң (уе) синамэ).
 роспуск м. (уе) синамэ) парла-
 мәнә) бәрдәгә ж., азәкигиң ж.
 российский прил. уе Уәсәтә.
 рассказни м.т. кәиб, дәрәвәтә,
 һиҗдәг.
 россыль ж.т. золотәе — ии
 мәрәдә қәтә зәгәиң.
 рост м. 1. (уе) синамэ) мезинбәиң
 ж., һиһиңдәиң ж.; рәдәдәиң ж.
 (уе) синамэ) (уе) синамэ); — благо-
 стояния рәдәдәиңә һал-вәхтә;
 — промәшленәкәтә рәдәдәиңә
 сәнәтә; 2. (уе) синамэ) һиһиңдәиң ж.,
 бәиҗә ж.; высотою — а уе бәиҗә-
 бәиһиң; како́го — а? уе бәиҗә?; в
 человекеский — һи бәиҗә мәрәуә;
 во весь — һи бәиҗәиҗә тәма-
 нәуе; выстроиться по — у һи
 бәиҗәиҗә рәзә гәдәиң.

ростовщик м. сәләхәт м.
 ростовщический прил. уе сә-
 ләхәтәуе.
 ростовщичество с.т.т. сәләхәтә ж.
 росток м.т. семәнә пустиһи —
 кә тохм сүи бәи.
 рот м. дәрә м.т.; открьть — дәрә
 үкәриң; — во весь — зәл зәл,
 зәл қәиң; разинуть — рәдә, мәиң
 һиҗ; рожать комү-а. — дәрә
 кәсәкә гәдәиң.
 рот м. ж. синамэ) гәдәиң м.т.; ко-
 мәндр — м. қамәндрә гәдә-
 һалә.
 ротационный прил. — ая ма-
 шина нәсәг, рәтәти м.
 ротозей м. рәдә, мәрәуе нә-
 гәһәгә (дәрәвәтә).
 ротозейство с.т.т. рәдә, нәгәһәгә
 ж., дәрәвәтә ж.
 роца ж. бәиҗә ж.; олижковая
 — һиҗә зәл бәиҗә.
 рою с.т.т. рәи.
 рожиет м. рәиңә, гәдәдәгә
 һиҗмәтә рәдәгә, рәиҗәтә м.
 рожи м. рәиңә м.
 РСДРП м.т. (Российская со-
 циал демократическая рабочая
 партия) һиҗә Нәһәтәсүе Уәсәтә
 уе Сәсуәлиһиә һи Дәмәкратийә.
 рта с.т.т. рәи.
 ртутный прил. уе әвзәуе; — ая
 мазь шәһәтә әвзәуе.
 ртуть ж. әвзә ж.
 рубанок м. тиндәк ж.
 рубаха ж., рубашка ж. кигәс
 ж.; верхняя — кигәсә сәдә; нәж-
 ная — кигәсә бәиң; шёлковая —
 кигәсә сәг.
 рубё ж. м. синамэ) м.т., һиҗ м.т.;
 оборонительный — синамэ) хуәк-
 кигиңә; на — жә дәрә зәл сәг
 синамэ) һи дәрәгә.
 рубён м. 1. (уе) синамэ) даг ж.;
 2. (уе) синамэ) һиҗ м.т.
 рубль м.т. мәрә, кәдәдәгә м.
 рубль м.т. уәһтә сәг.
 рубить һиҗиң, сикигәтәиң; — дәрә
 вәиҗә даг бәиң; — ая даг
 сикәһәдәиң; — ая дәрә рүбят — шәһ-
 ки мәрәтә нәсә, дагә дәрәиң һиҗ-
 тәк дәрәкәиң.

рубль м. rûbl m., manat м.
 рубрика ж. 1. (заголовок) nav м.; 2. (раздел) cî м., qismet ж.
 ругань ж. çer ж., kifir ж.
 ругательный прил. уё çer, уё kifirê.
 ругательство с. çerkirin ж., kifirin ж.
 ругать, выругать, ругнуть çer kirin, kifirin, daîn xebere.
 ругаться, выругаться, ругнуться çer (çêrl hev) kirin, daîn xebere (çêra).
 ругнуть(ся) сов. см. ругать(ся).
 рудная ж. kevirê medenê; железная — kevirê hesin; промывать — y kevirê medenê şuştin.
 рудник м. meden ж.; железный — medena hesin.
 рудничный прил., рудничный прил. уё medenê; — газ gaze medenê.
 рудокон м. medençi м.
 ружейный прил. уё tivingê.
 ружье с. tiving ж.; противоположное — livinga miqabîli tanka; охотничье — livinga neçirvaniyê; ♦ призвать под — gazi esker kirin, esker berev kirin.
 руина ж., руины жн. xirabî ж., xirbe м.
 рука ж. 1. dest м.; правая — destê rastî[ê]; левая — destê çep[ê]; поднять руку dest bilind kirin; взять на руки hildan ser desta; брать под руку ketin bin desta; встать за руку dest girtin, kaş kirin; — об руку dest bi dest; 2. (подпись) qol м.; четкая — qolê saîf; ♦ брать голыми — ми bi destvala (bê silîh) hildan; брать себя в руки хве zefî kirin; быть связанным по — м и ногам girêdai (bêncsal) bûn; взять власть в свои руки hukumat hildan [il] destê хве; всё в наших — х теман destê medana; дать руку на отсечение sond dixwim; из рук в руки ji dest bi desta; золотые руки destê pêşkariyê; из рук под плеча разг. zef xirab (bêker); иметь руку разг. piştovan he-

bûn; махнуть рукой pişt gihe xweva avêlin; набить руку разг. hîn bûn; наложить руку zefî kirin; наложить [на себя] руки хве kuştin; на скорую руку zef zû, zef tez; не покладая рук бê hesabûn; под рукой разг. pêzik; приложить руку tev bûn, dest daîn; протянуть руку помощи komek daîn; рабочим руки destê xebatçiya (pala), xebatçi; разрешать руки 1) (разрешить) izn daîn; 2) (облегчить, освободить) aza kirin; — руку мот погоды dest destla dişo; сидеть сложа руки betal rûniştin; это дело егó рук ew işê wîye.
 рукава м. 1. (одежды) mil м., berzendk ж.; 2. (река) çiqilê çem; 3. тех. (шланг) lüle ж.; пожарный — lûla agirvemandîne; ♦ спустя — ва разг. tewekelt.
 рукавица ж. lepik.
 руководитель м. 1. (вождь) mezîn м., rihber ж., serkar м.; — мк партки и правительств rihberê hizbê û hukumatê; 2. (учреждения и т. п.) serkar м., mezîn м., idarevan м.
 руководить несов. 1. (направлять, быть во главе) serkarî (rihberî) kirin; 2. (управлять, заведовать) idare kirin.
 руководство с. 1. rihberî ж., serkarî ж., idarekirin ж.; под — ом... bi rihberiya...; 2. (учебник) kitêba dersê; 3. (руководители) serkar м.
 руководствоваться несов. peî çûn, rihberî kirin; — указанными peî destûra çûn.
 руководящий прил., прил. уё rihberiyê, уё idarekirinê; — ая работа xebata rihberiyê; — ие органы teşkiletê (organê) serkarîyê.
 руководящие с. destemel м.; заниматься — ем destemelî kirin.
 руководойник м. derdana destê şo.
 рукопашный прил.: — бой çerê bi desta.

рукопашный прил. уё destnivisarê.
 рукопись ж. destnivisar ж.
 рукоплескание с. destlihevxislin ж.
 рукоплескать несов. dest lihevxislin.
 рукоположить с. dest daîn hev, destê hev guvaşlin.
 рукопутка ж. destû м., qevz ж., balçix ж.; — ножá destûiyê kêrê; — сабля qevza şûr.
 рулевинб прил. 1.; — бе колесо tekera (çerxa) rûldar; 2. в знач. сущ. м. rûldar м.
 рулетка ж. тех. rûlet ж., şirita rivanîne.
 руль м. gidon м., rûl м.; сидеть за — ем her rûlê rûniştin.
 румян м. rûmanî м., meriyê rûmîn.
 румянский прил. уё rûminê; — язык zimanê rûminî.
 румяна жн. tengê sor.
 румянец м. sûretê sor; заливаться — цем sor bûn.
 румянкя, нарумянис [tengê] sor kirin; — лицо sûret sor kirin.
 румяниться, нарумяниться хве sor kirin, tengê sor sûretê хве xîslin.
 румяный прил. уё sor.
 рупор м. borî ж.
 русак м. (заяц) kêwrûşk м.
 русалка ж. миф. hortya avê.
 русло с. dirb ж., tê ж.; — реки dirba çem.
 русский прил. 1. уё ûris, уё rûst; русский — народ xelqê ûrise mezîn; — язык zimanê ûrist; — ая история tarixê ûrise; 2. в знач. сущ. м. meriyê ûris.
 русский прил. уё çûr.
 рутяна ж. kevinhizî ж., raşdamafî ж.
 рутинер м. meriyê kevinhiz (raşdamafî).
 рутинный прил. уё kevinhiz, уё raşdamafî.
 рутядь ж. hürmür м., kel-mel м.

рухнуть сов. 1. (упасть) hilşayan; стена — ла diwar hilşuya; 2. перен. (исчезнуть) unda bûn, betavebûn.
 ругательство с. zamîni ж., kefilî ж., garantî м.
 ругаться, поручиться замін hildan, kefil bûn, garantî (kefilî) kirin.
 ручейк см. ручей.
 ручей м. sew ж., çemê biçûk.
 ручка ж. 1. elçek ж.; 2. (рукоятка) destû м.; — ножá destûiyê kêrê; 3. (для пера) qelem ж.
 ручинб прил. 1. (относящийся к руке) уё desta; — ие часы seheta desta; 2. (изготовленный ручным способом) уё bidestçêkirî; — ая вышивка hîvaskirina bi desta; 3. (мелкий) уё sivik; — багаж baxaja sivik; 4. (прирученый) уё hînkirî, уё telimkirî; — ие животные heîwanê telimkirî.
 рутьиться несов. и сов. hilşayan, ser hevda hatin.
 рыба ж. mesî м.; свежая — mesiyê teze; солёная — mesiyê sor; уайть — у mesî girtin; ♦ ловить — у в мутной воде li ava şêlûda mesî girtin; ни — ни мясо razê, ne mesiyê, ne goşte.
 рыбацк м. mesigir м.; ♦ — ка видит издали лоса, mesigir ji dûrva hev dibînin.
 рыбацкий прил. уё mesigiriyê; — колхоз kolxoza mesigiriyê.
 рыбацкая прил. уё mesigir; — ие сеты tora mesigir.
 рыбачить несов. mesigirî kirin.
 рыбий прил. уё mesî; — жир donê mesî.
 рыбный прил. 1. (относящийся к рыбе) уё mesî; — ая ловля girtina mesiya; — ая промышленность seleta mesiya; — ая торговля tirotana mesiya; 2. (из рыбы, с рыбой) уё ji mesî, уё mesiya; — сун şorba mesiya; 3. разг. (изобилующий рыбой) уё

pitmest; — **ме** местá стýе pitmest.

рыболá м. mestgir м.

рыболóвécкий прил. уé mestgirlyú; — **колхоз** kolchoza mestgirlyú.

рыболóвнýй прил. уé mestgirtiné; — **ме** принадле́жности haceté (heşlyáé) mestgirtiné.

рыболóвство с. mestgirt м., mestgirtin ж.

рыды́ть месов. kúre-kúr kirin; girf kirin (плакаты).

ры́жий прил. уé çúr; — **ме** волосы poré çúr.

рыло с. 1. (у сви́ньи) dimaх ж.; 2. **губ.** (лицо) sifet м., bal ж., gúcik м.

рынок м. 1. meidan ж., bazar ж.; **колхозный** — meidana kolhozé; **крытый** — bazara sergirtf; 2. ж. bazar ж.; **внешний** — bazara der; **внутренний** — bazara hundurí welat; — **сбыта** bazara firotané; — **рабочей сáмлы** bazara xebatçyua.

рыночи́ый прил. уé bazaré; — **аа** цена́ bihaé bazaré.

рысáк м. hespé leca (beza).

рысь I ж. зоол. pişika kúvi.

рысь II ж. (алáж) yortme ж.

рыть месов. kolan; — **яму** çei kolan; — **окопы** senger kolan; \diamond — **кому-л.** яму xitabfyua keseki xwestin.

ры́ться, поры́ться gerin, nihérin.

ры́хлый прил. уé pergt; — **аа** земля xweifyua pergt.

ры́царский прил. 1. **ист.** уé maqúli; 2. **перен.** (самоотверженный, великодушный) уé bicuret, уé canfidan.

ры́царство с. 1. **ист.** maqúli ж., cítaeéta maqúla; 2. **перен.** (самоотверженность, великодушие) canfidanl ж.

ры́царь м. 1. **ист.** maqúli м.; 2. **перен.** meriyé canfidan.

рыча́г м. de(ú) м.; — **пёрвого** (второго) рóда destúiyé cinsé ewil (duda).

рыча́ть, прорыча́ть ewle-ewt (bire-bit, ure-ur) kirin, urfn.

ры́жий прил. уé hars, уé sergerm.

рыжа́к м. xurcín ж., çewale serpişi.

рюмка ж. fincep ж.

ры́бина ж. бот. şilana húr.

рыба́ить, зарыба́ить 1. (воду и т. п.) xwar kirin; 2. **безл.** у negé — **т** в глазах bet çevé wí geşeveté.

рыбáя прил. 1. (имеющий рыбный) уé kutoúki, уé patlí; 2. **разг.** (пятнистый) уé bidéq, уé belek.

ры́бчик м. çil м.

рыба́ ж. (на воде) péle húr.

ры́вкать, ры́вкнуть qate-qar (qaje-qaj) kirin.

ры́внуть сов. см. ры́вкать.

ряд м. 1. (шеренга, строй) réze ж., sité ж., cérge ж.; **выстроиться в** — réze girin; 2. (несколько) çend; — **поколений** çend nesil; 3. **мн.** — **ы** (среда, состав) orta, пав; в — **ых...** пав..., orta...; в — **ых** ярми пав eskerda; 4. **жн.** — **ы** (ларьки, магазинь) réze ж., dukan ж.; **торговье** — **ы** réze lucareflyú; **мясной** — réza goşt; \diamond в — **е** слúчаеа сага-сага, zef сага; в **пёрвых** — **ых** peşlyua hemáiyua; из — **а** вои выходя́щий уé eçeb (удивительный); уé başçe (особенный); уé pedlí (невиданный).

рядовóй I прил. 1. уé adí (обычный); уé zérok (средний); — **рабóтних** xebatçlyú adí; — **боёц** askeré adí; 2. в **знак.** суц. м. esker м.

рядовóй II прил. с. ж. уé cérge; — **посёа** çandina bí cérge.

рядом нареч. 1. (один подле другого) kéleka hevda, rex hevda, féza hevda; **сесть** — kéleka hevda rúniştin; 2. (по соседству, около) kéleka, nézikí, féza, rex; — **со мной** kéleka min; \diamond **сплошь** да — **разг.** bertim, time gelek сага.

С

с, св предлог 1. (служит для обозначения отделения, удаления, получения откуда-л., указывает предел в пространстве) и; **упасть с** лестницы ии pérelúké (ии nerdewané) ketin; **приезать с** Кавказа ии Qeşqazé hatin; **прийти с** работы ии ser xebaté hatin; **получать деньги с** кого-л. pere ии keseki standin; **пошлина с** товара gomroka ии heşlyáé; **урожай с** гектара ekin ии héktareké; с одной стороны ии allikí[va]; с обеих сторон ии [her] du aliyava, ии her aliyava; 2. (служит для обозначения времени, начала действия) и; с самого утра ии sibé çehéq; с утра до вечера ии sibé hefa évaté; с тех пор ии hinçeva; с детства ии biçúktalyé; 3. (приблизительно, около, почти) nézikalya; **собралось** человек с десятью nézikalya deh merlyua halina ser hev; с вас рóстом би bejina weyu; 4. (указывает на совместность, связь, соупствоование, наличие, обладание) tev, bi; **передается** также **последолом** га; и **пойду с** тобой eze teví le bém, eze tera bém; **взять с** собой xwera birin; я **хочу** повкдаты отиá с матерью eç dixwezim de-bavé xwe bibinim; **поговори́ть с** друзьями hogiraga xebardan; **найти с** трудом би zore dílin; **хлеб с** маслом nap bi rún, nap ú rún; с **вашей** помощью би komekdarlyua we, би alikariya we; с **полной** откровенностью би dilé sax; **выступить с** докладом gaport kirin; **послать с** курьером би alikariya qasid çandin; \diamond **брать** пример с кого-л. çev dafn keseki; **будет с** тобой tera bese; он **сошёл с** ума ew din bú; **ни сáть с** большой бóквы ии herfa mezin bivisín; **что с** вами? wega çí qewimfyú?; с **каждым** днём roj bi roj, her roj.

са́бля ж. şúr м.; **разма́хивать** — **ей** şúr ba kirin.

саботáж м. sabotaj ж.

саботáжник м. sabotajçi м.

саботировать месов. и соя. sabotaj kirin.

са́ван м. kefen м.; **одесáть в** — kefen kirin.

савра́сий прил. (о масти лошади) уé şínboz.

сад м. bah м., bakçe м.; **фрукто́вый** — bahé émtiş; **ботани́ческий** — bahé tebietlyú; **зоологический** — bahé leva; \diamond **дётский** — bahé zargo; **зёмный** — bahé zivistané.

сади́ж м. sadizm ж.; **беге́м** (ж.) çerçerandin ж. (жестокость).

сади́ст м. sadist м.; **мертlý** бегем (жестокый человек).

сади́ть, посади́ть разг. (растения) daşikandin; — **цветы** gul daşikandin.

сади́ть, ся, сесть 1. (принимать сиднее положение) rúniştin; — **на стул** ser kursí rúniştin; 2. (куда-л., во что-л.) çí búin, ketin, styar búin; — в **автомобиль** ketin avtomobilé; 3. (заходить) çúin ava; **обладе сёло** tev (ro) çú ava; 4. (опускаться с высоты) danfn, rúniştin, nitiz búin, dakelin; 5. (оседать) rúniştin; 6. (о пкани и т. п.) kíp búin, quçimfn, rúniştin, danfn; teng búin (становиться узким); áta rubáşma — ся ev kiras rúdiné; \diamond — **за рабóту** xebat dest rékirin; — в **калошу** разг. çirax (rezil) búin; — **кому-л.** на **голоу** разг. ser seré keseki rúniştin, kecek kirin bin qolé xwe; — на **мель** tengasiyéda (destleng) búin, ketin tengasiyé; — в **лужу** разг. çirax (robot) búin, çerm kirin.

садо́вник м. bahvan м., bahvan-çí м.

садо́вд м. bahvan м.

садоводство с. 1. bařvanķirin ж., bařzedeķirin ж.; 2. (садовое хозяйство) malhebdna bařvan-
tiyê.
садовый с. прил. уê bařzedeķirinê, уê bařxweķirinê, уê bařvanķirinê.
садовый прил. 1. (относящийся к саду) уê bař; — ая калитка derê bař; 2. (растущий в саду) уê nava bařda, уê ji nava bař.
сажа ж. dũ м.; покрыться — ея dũ girin; ♦ деля — как — беля логов, řixul zel xirabe.
сажать, посадить 1. (устанавливать) dařn rûniřtinê; 2. (помещать) [ci] kirin; 3. (растить) dařikandin; ♦ — в печь kirin [li] řinê; — за работу хебат даřн destpêkirinê; — на хлеб и на воду li-birçî kirin.
саженец м. с.-х. řidan м.
сажень ж. sajen м. (2,13 метр.); ♦ косая — в плечах разг. meriyê bejinbilind, meriyê bedep-
řel.
сажу см. садить.
сажусь см. садиться.
сазан м. mesiyê sazan.
сажля ж. xani м.
саксаул м. bot. saksaul м.
салазки ж. řimitok ж.
саламандра ж. зоол. mergiska avê, salamandî ж.
салат м. bot., кул. salat ж., pinçar ж.
сало с. dop м.; топленое — donê helandî.
салон м. 1. (помещение) salon ж.; 2. (избранный круг) koma bijartî.
салфетка ж. peřgir ж., dest-ma ж.; desterxana biřûk (небольшая скатерть).
сальдо с. бухг. xilasa hesaba, saldo м.
сальный прил. 1. (из сала) уê dop, уê řence; — ая свеча mûta dop; 2. (засаленный) уê dongirî; 3. (перен. (непристойный)) уê перак, уê nelaiq.

салют м. воен., мор. selama eskeriyê; selama bi tora (артиллерийский); пронзестя — selama eskeriyê dařn.
салютовать несос. и сов. selam dařn; — артиллерийским залпом bi tora selam dařn.
сам мест. хвехве; lene (своими силами, без чужей помощи); он сам ато сдëлая ewî хвехве ew yek kir; вы — я зидете [h]ûn хвехве zanin; скажите ему — о-мү бëjле wî хвехве; ♦ сам собой хвехве; сам собой разумеется eyane, bëgîl, bëřik (несомненно); сам не свой хве pazlekirî, хве undakirî; сам по себе хвехве; он — — а добротá ew zel dilovane.
сам см. сам.
саман м. 1. (мелконарубленная солома) kah ж., kirçom м.; 2. (сорт курлича) agurê ji heriyê o reřn.
самец м. pêrî м., pêr м.
самн см. сам.
самим см. сам.
самка ж. tê ж.
самб см. сам.
самобитность ж. mexsûřî ж., bekirî ж.
самобитный прил. уê mexsûř, уê bekir; — ая культура kûl-tûra bekir.
самовар м. setever м.; — кипит setever dikele; — потух setever vēřiya (temirt); постáвить — setever dařin.
самовлюбленный прил. уê хвехиз; — человек meriyê хвехиз.
самовнушение с. хве даřн ба-
weķirinê.
самовогорание с. хвевêkelin ж.
самовольничать несос. разг. хweserixwe kirin.
самовольный прил. 1. (совершенно) уê хweserixwe; 2. (совершаемый без разрешения) уê bëřn, уê хweserixwe.
самовосхваление с. pařyêxwe-
dařn ж., peřnêxwedan ж.

самого см. сам.
самого́н м. aqa bi dest çê-
kirî.
самоде́льный прил. уê хвех-
weçêkirî, уê bi dest çêkirî.
самоде́ржание с. hukumdarî ж.;
istibdad ж. (деспотизм).
самоде́ржанный прил. уê hukum-
dariyê; уê istibdadê (деспоти-
ческий).
самоде́ржец м. pařşah м., řah м.
самоде́тельность ж. 1. (ини-
циатива) xwenřankirin ж., çe-
lela хве niřankirin; 2. (художественная) teřkîlkirina lemařê.
самоде́лющий прил. уê хвех-
serixwe, уê хвехwetiyê.
самоде́льный прил. уê хвех-
hiz, уê ji хве razî.
самоде́ловство с. хвехиз ж.,
jixwegazibûn ж.
самоде́ур м. zurbe м., meriyê
хweserixwe (serhiřik).
самоде́урство с. zurbelikirin ж.,
хweserixwekirin ж., serhiřikî ж.
самоде́знание с. хвехirkirin ж.,
хвеundakirin ж.
самоде́зация ж. хвехweķirin
ж.; группа — ты desta хвехwe-
ķirinê.
самоде́зинец м. meriyê navqulp
(derewin).
самоде́ятель ж. хwetengidki-
rin ж.
самоде́ятельный прил. уê хвех-
tenqtdî.
самоде́т м. teyar[te] ж., balafir
ж., řirindek ж.; — бомбардиро-
щик teyara bombavej; транспо-
ртный — teyara barbirinê; учебный
— teyara hinqûnê (telimê); воен-
ный — teyara eskeriyê; реактив-
ный — teyara řekirî;独一无-
ный — teyara yekêî.
самоде́тство ж. teyara jo-
tin ж., birin-anîna teyara.
самоде́тство ж. teyarsa-
zî ж., teyarsazkirin ж.
самоде́т-снаряд м. tor-teyar ж.,
teyara torê.
самоде́льный прил. уê хвех-
hiz; уê kubar (горды).
самоде́лющие с. хвехиз ж.; ku-
barî ж. (гордость).
самоде́ см. сам.
самоде́ние с. хвехweķirin ж.,
pařyêxwedan ж., peřnêxwedan
ж., хвехkubarî ж.
самоде́ см. сам.
самоде́янность ж. хwellba-
rî ж.
самоде́янный прил. уê хвех-
ftbar.
самоде́дание с. хвехgirtin ж.,
хвехeftkirin ж.
самоде́ман м. хвехarandin ж.,
хве dařn xarandinê.
самоде́вление с. хвехarand-
in ж.
самоде́борона ж. хвехweķi-
rin ж.
самоде́образование с. хвехwe-
hînbûn ж., lenêhînbûn ж.
самоде́служивание с. хвехqu-
lixî ж., qulixiya хве kirin.
самоде́деление с. хвехwetî
ж., хвехbûn ж.; право нация на
— heqdarîya mileta bona хвех-
bûnê (serxwetiyê, хвехwetiyê).
самоде́тверженность ж. canî-
danî ж., řidakarî ж.
самоде́тверженный прил. уê can-
řidan, уê řidakar.
самоде́ирующий прил.: — при-
бор destgê хвенivis; — се перо,
— ая ручка çeleta хвенivis (av-
tomat).
самоде́жертвование с. řidaka-
rikirin ж., canřidanikirin ж.,
хвехqurbankirin ж.
самоде́док м. keriyê hesinê
medenê; — золота keriyê zêrê
medenê.
самоде́знание с. хвехikirî ж.,
hiř ж., fikir ж.; классовое —
хвехikirtiya sinifiyê.
самоде́сохранение с. хвехweķi-
rin ж.; инстинкт — ня pêla
хвехweķirinê, fikirî хвехweķi-
kirinê.
самоде́тельность ж. хвехwe-
tî ж., хвехbûn ж., serxwetî ж.;
— государства хвехwetiyê dew-
lete.

самостоятельный прил. уё хвехwetiyé, уё хвейbûné, уё serxwe; — ое решённые qitar kirina хвехwetiyé; — человек мерiyé хвейbûné (serxwe).
самосуд м. sâcdekirina хвехwetiyé.
самотёк м. хебата бёмөгет, хвесерити ж.
самотёком нареч. (стихиано) хвехwe, хвесерixwe.
самодубйство с. хвехкуştin ж.; совершить — хве куştin, хве дайн куştinê.
самоубийца м., ж. хвоскуй м., ж.
самоуверенность ж. хвейlbari ж., хвеbaweri ж.
самоуверенный прил. уё хвейlbar, уё хвеbawer.
самоуправление с. хвейdareft ж., idaxxwekirin ж., serkarîya хвехwetiyé.
самоуправство с. serwerîya bi rizadîliya dilê хве.
самоуспокоенность ж. хвеbê-sakirin ж., хвеaminkirin ж.
самоучитель м. kitêba хвехin-kirinê.
самоучка м. мерiyé хвехinbûi, мерiyé tonêlinbûi.
самоучкой нареч. хвехwe, tonê.
самохвальство с. раiyêxwedain ж., resnêxwedain ж.
самохвальный прил. уё хвеhej; — комбайн kombain хвеhej; — ая артиллерия торхана хвеhej; самоцёт м. кевигê хверeng (bitirîqok); уральские — ы кевигê хверeng уё Orâlê.
самоцёлъ ж. хветегетити ж., тегетê bona тегетê.
самочувствие с. кэф ж., hai м.; как вше —? kêfa we çawane?
самум м. буê samiyê, samûm м.
самшит м. бот. şimşat ж., data şimşat.
самый мест. 1. в разн. знач. уё хût, уё гendî; ёта — ая книга хût ew (gundê ew) kitêba; ёто ок — и есть ew gendî хвехwetiyê; на — ом аерху ser tere; 2. (слу-

жит для образования превосходной степени) уё tewre... уё lare; — близкий друг hogirê towrenêzik; — лучший уё tew. tebaş, уё tewgerak; ♠ в — ом деле тастî; в — раз разг. gendî, хût, тастî; на — ом деле тастî.
санаторий м. sanatoriûm ж.; — общего типа sanatoriûme (e-vaviyê).
санаторно-курортный прил. уё sanatoriûmê û kurgorê; — ая комиссия komisîyuna sanatoriûmê û kurgorê.
санаторный прил. уё sanatoriûmê; — режим rejîma sanatoriûmê.
сандат м. воен. (санитарный батальон) gordana hekimiyê.
сандал м. бот. dara sandalê.
сандалия ж. solê sandal.
сани м. sûrlime ж., xizak ж.; şimitok ж. (салазки).
санитар м. sanitar м.
санитарья ж. хвейkirina temf-zalyê, sehlye ж.
санитарный прил. уё sehlye; — врач hekimê sehlye.
санкционировать несом. и сов. tesdîq (qebûl) kirin; izn daîn (разрешать).
санкция ж. 1. tesdîqkirin ж., qebûlkirin ж.; izndaîn ж. (разрешение); 2. (репрессия) cezarat ж.
санний прил. уё şimitokê; — путь giya şimitoka.
сановник м. memûr м., mî-qamdar м.
санскрит м. sanskrit м.
сантиметр м. santimêtr ж.
санчасть ж. (санитарная часть) пехвеşхана eskeriyê.
сап м. вет. керелек ж.
сапча ж. воен. tavi ж., senger м.; ♠ тихой — ой разг. tele-tel, mexî.
сапёр м. melikemçî м., leqem-çî м.
сапёрный прил. уё mehket-kirinê, уё leqemkirinê.
сапог м. çêkme ж.; хожаные — и çêkme çerm; ♠ два — ё пара

разг. notila (mîna) hev bûn, ji hev çûn.
сапожник м. soldirû м.; кондереж м.
сапожный прил. уё soldirûtinê; — ая мастерская dukana soldirûtinê.
сапфир м. sefir м.
сарай м. terek ж., embar ж., kox м.; дровяной — embara dara; — для содомы tereka kahê.
саранча ж. зоол. hespê gihê, meleç м.
сарафан м. derê bêmil, sara-fan м.
сарказм м. tene ж.
саркастический прил. уё tenê, уё mesxerekirinê, уё pêkeniki-rinê.
саркома ж. мед. sarkom ж., kul ж.
саркофэг м. tabûta kovir.
сатана м. şeltan м., cin м.
сатин м. satin м.
сатиновый прил. уё satin.
сатира ж. лит. becev ж., satir ж.
сатирик м. heseyçî м., satir-rik м.
Сатурн м. (планета) Satûrn м. (stêrêkê).
сафьян м. çermê pêz, marokên м.
сафьяновый прил. уё çermê pêz, уё marokên.
сáхар м. şekir м.; qend м. (рафинад); пилёный — şekirê birê; головá — у serî şekirê.
сахарница ж. qutîya şekir, şekirdang ж.
сахарный прил. уё şekir; уё qend; — завод karxana şekir; — песок şekirê hûr; — ая свёкла silga şekir (şirin); ♠ — ая болёзнь мед. пехвеşiya şekir; — клец зоол. qirniyê şekir.
сахароварение с. şekirpetin ж., şekirçêkirin ж.
сбавить сов. см. сбавлять.
сбавлять, сбавить кем (hindik) kirin; — цену biha kêm kirin; — в вёсе sivik bûn.

сбегать сов. (за кем-л., чем-л.) peş (keçêki ya listêki) bezin.
сбегать, сбежать 1. (спускаться) niqz (hetjêr) bûin; 2. bezin, revin (ubegatê); unda bûin, betavebûn (исчезать); ♠ краска сбежала с егô лица ew sipîçolki bû.
сбегаться, сбежаться top (berrev) bûin, bezin (revin) sur hev.
сбежать(ся) сов. см. сбегать (-ся).
сберегательный прил. уё хвейkirinê; — ая кáсса kasa pere-xweikirinê (peretopkirinê); — ая книжка kitêba perexweikirinê.
сбергать, сберечь 1. (сохранить) хвей kirin, miqaf bûin; 2. (копить) berev (top) kirin, daîn hev.
сбережён, че с. 1. (экономия) хвейkirin ж., topkirin ж., berevkirin ж.; 2. мн. — ня perê topkirî.
сберечь сов. см. сбергать, беречь.
сберкáсса ж. (сберегательная кáсса) qutîya perexweikirinê (topkirinê).
сбивать, сбить 1. (сшибать) lêdan, lêxistin; avêtin erdê (подстрелить); — самолёт teyar avê-lin erdê (jorda anin); 2. (путать) şaş (yanîş, tevhev) kirin; 3. (с дороги) ji rê derxistin; 4. (сколачивать) top (berrev) kirin; 5. (статывать, искривлять) хат kirin; 6. (сбить и т. н.) lêdan, kilan; — мáсло rûn kilan; ♠ — иёну ergan kirin.
сбиваться, сбиться 1. (отпаиваться, путаться) şaş (yanîş) bûin; 2. (с дороги) rê unda (rê şaş) kirin; 3. (кривиться, стираться) хат bûin; 4. (о сливаках и т. н.) [tîr] bûin, kilîyan; мáсло сбилось rûn bû, rûn kilîya; 5. (скучиваться) top (berrev) bûin; ♠ — с ног разг. zel wes-tiyan, qudûm ketin.
сбивчивый прил. уё şaş, уё yanîş; — отнёг cihaba şaş.

сбнть(ся) сов. см. сбивать(ся).
сближать, сблизить *пézik kí-
gín.*

сближаться, сблизиться *pézik
bíin.*

сближение с. *pézikbúin* ж.;
дружеское — *pézíkúína* (*pézi-
kaíyá*) *hoqirtiyé.*

сблизать(ся) сов. см. сблизать
(ся).

сбоку *нреч.* *ji kélekéya, ji
temšteva; вид — bínáiyá (sí-
kíl) ji kélekéya; смотреть — ji
kélekéya dina xwe daín (teséli
kírín).*

сболтать сов. см. болтать I.
сбор м. I. (*действие*) *berev-
kírín* ж., *tor-kírín* ж.; — **урожай**
berevkírína *ékín;* 2. (*встреча*)
rashtatín ж.; 3. (*собранные деньги*)
peré tor-kírín (berevkírín); 4.

*тоен. wadé bínbúiné (telimé),
torbúin* ж.; 5. *мн.* — *мы (приготов-*

ленные) iyúarek, hazírbúin ж.;
6. (*милос)* *malíyét* м.; **тамо-**

женный — *malíyété (baca) gom-
toké.*

сборище с. *разг.* *kom* ж., *des-
te* ж.

сборка ж. *berevkírín* ж., *tor-
kírín* ж., *sazkírín* ж.; — **машинь**
berevkírína (sazkírína) maşíné.

сборник м. *kíteba setecet;* —
*стихов kitéba setocema şéga. be-
revaqa şéga.*

сборный *прил.* I. (*предназна-*

ченный для сбора) *yé tor-kíríné,
yé berevkíríné;* 2. (*составлен-*

ный из отдельных частей) *yé
sí bí sí, yé basqa-basqa.*

сборочный *прил.* *yé sazki-
ríné, yé tor-kíríné, yé berevkíríné.*

сборщик м. I. *meriyé berev-
dike (tor díre); 2. (лицо, произ-*

ведущее сборку) sazkar м.

сбрасывать, сбросить I. (*бро-*

сать вниз) *ji jorda avétin;* 2.
(вернуть) *welgerandín, avétin;*

*3. (снять и т. п.) avétin, dawí-
şandín;* 4. *разг.* — *олéжту kine
óxi-tin; 5. — маску xwe şkere
(xwe exan) kírín.*

сбрызгать, сбрызнуть *kur kírin; —
бóроду gí kur kírin.*

сбрить *глг.* см. сбрызгать.
сброд м. *разг.* *kom* ж., *komá*

hezardíní, band ж. (*banda*).
сброс м. *созн.* *nímezúbín* ж.;

qel м. (*слово*); *berjé* м. (*жест*).
сбросить сов. см. сбрасывать.
сброшировать сов. см. брошю-

ровать.
сбруа ж. *hacelé bespgiréda-
né.*

сбылать, сбыть I. (*продать*)
figotan; 2. (*подделывать, изоб-*

лгать) *xilas búin;* 3. (*идти на*

убыль — о воде) *kém (hindik) bú-
in, danín (decheqí awéda).*

сбываться, сбыться (*испол-*

ниться) *halín serí, halín qedan-
díné.*

сбыт м. ж. *figotan* ж., *şáin*

ж.; — **товáров *figotana heşiyá;***

эти предметы имеют — *ev tişt
léne figotané.*

сбыть(ся) сов. см. сбывать(ся).
свадебный *прил.* *yé deweté,*

*yé zewacé; — мы плéни kílame
dewaté.*

свадьба ж. *dewel* ж.; **справ-**

лять — *бу dewel, rast* *kírín;* 5
до — *бы ажivéer hela dewaté wé
qele be.*

свадничать, сватить *gokírín, avé-
tín;* *nişqú erde kírín (nareka-
dýwatt ná kelín); 5 — винú*

*на когó-л. kesek gunehkar kírín,
gunehkarí avétin [li] slúiyé ke-
sekí.*

свадничаться, свадниться I. *ke-
tín, ji jorda halín xwaré;* 2. *перен.*

разг. (*заблуждаться*) *nehweş ke-
tín;* 5 —, как снег на голову
nişkéla halín (qewimín).

свалить *глг.* см. сваливать, ва-
лить.
свалиться сов. см. сваливать-
ся.

свалка ж. I. (*переная*) *axrín*

ж., *kulídek* ж., *çiyé getaré;* 2.
разг. (*драка*) *şer-dew* ж., *qalme-
qal* ж.

свалить сов. см. валить.

сван м. *swan* м., *meriyé Swa-
pétiyé.*

сванский *прил.* *yé Swané-
tíyú; — ое селéние gundé swana.*

сваривать, сварить *tex.* *heva
gírédan, qela kírín.*

сварить(ся) сов. см. варить(ся).
сварка ж. *tex.* *petín* ж., *kelan-
dín* ж.

сварливый *прил.* *yé şer-dewé,
yé şerúde; — ая жéнщина jéna
şer-dew (şerín, şetokel).*

сварочный *прил.* *tex.* *yé pe-
tíné, yé kelandíné; — мы работь*

xebaté kelandíné.
сварщик м. *tex.* *xebatçiyé ke-
landíné (peline).*

сват м. *уст.* I. (*лицо, сватю-*

щее кого-л.) *xwezgíní* м.; 2.
разг. (*родственников мужа и же-*

ны по отношению друг к другу)

qam м.; 5 — *он мне ни —, ни брат
пагов. ew ne bavé mine, ne bîré
tipe.*

святать, посвятать, освятать
*halín xwezgíníyú (ke-eki), nişan
kírín.*

святаться, посвящаться *zewí-
cín, jin xwestin.*

святство с. *zewicín* ж., *ní-
şankírín* ж.

сватья ж. *разг.* (*родственницы
мужа или жены по отноше-*

нию друг к другу) *berdél* ж.

сваха ж. *jéna xwezgíníyú.*

сваха ж. *kéran* м., *hím* м.;
мост на — *ях píta ser kérapa.*

сваденце с. I. (*изящное*) *ela-
met* ж.; **иметь** — *ня о ком-л.*

derheqa kesekída tişteq zanhún;

2. мн. — *ня (значия) nashúin* ж.,
zanhún ж.; 3. *мн.* — *ня (стий)*

setecet ж.; 5 **доволить до** — *ня
elamet kírín; принимать к — ю
guhdarí kírín.*

свеление с. *rast(kírín* ж.; —
счётов rastkírína heşaba; 5 —

на пёт kutakírín ж., *xilaski-
rín* ж.

сведущий *прил.* *yé zandar, yé
beled; — человек meriyé beled
(şeteza).*

свежесть ж. I. *tezebún* ж.,
sihalí ж.; 2. (*пресоло)* *heşókáí*

ж.; 5 — **не первой** — *ти [1] (awá-
waw) yé kovín, yé netezé;* 2)
штат. (молочной) yé nesabíl.

свежеть, посвесть I. (*оста-*

новаться прокладная) *hénik (sar)
búin;* 2. (*останавливая движение,
здоровье)* *rak (qewet) búin, set
xweda halín.*

свежий *прил.* I. (*не жéн-*

ский, не испорченный) *yé teze;*

— не фру́кты *şétişé teze; — ое*

молоко *şiré teze;* 2. (*прокладный,
освежающий)* *yé hénik, yé sar,
yé tevizl; — о́ддых hewa hénik*

(teze); — вéтер haé hénik; 3.
(вострый) yé temiz; — ое белё

kincé teze şúştí; 4. *перен.* *yé
teze (медлитель); yé teze, yé axít*

(нашл, самый последний); — ая

ра́ня *biréla teze; — ая мысль*

fikira teze; 5. *yé teze (хорошо
сохранившийся); yé sahlém, yé
sahlil (моложавый, здоровый); 5*

— ая волна *haé teze.*

свежий сов. см. свозить.

свелла ж., *свелловина* ж. *şé-
lím* ж., *sîlq* ж.; **сёларная** — *sil-
qa şekir (şirín).*

свелловичный *прил.* *yé silqé;*

— сёлар *şekiré silqé.*

свелловодство с. *silqédeki-
rín* ж.

свелловый *прил.* *yé silqé; —*

борщ *şorba silqa.*

свелкор м. *xozít* м.

свелков ж. *xazí* ж.

свелрять, свелрнуть *avétin, ji
jorda anin; — с престола [1] ser
texl avétin.*

свелрнуть сов. см. свелрять.

свелренье с. *avétin* ж., *añ-
kírín* ж.

свелреть сов. см. свелрять.

свелрка ж. *berhevçitín* ж., *rast-
kírín* ж.

свелркать, свелркнуть *şewaq*

(biré) daín, biréçin; — нула мёл-

ния birúşke birqveda.

свелркнуть сов. см. свелркать.

сверляние с. буржекиги ж.
сверляльнй прил. уё бурже-
кигинё; — станок бурже-
кигинё.

сверлить *несов. тех.* бурже ки-
гин.

сверло с. *тех.* бурже ж.
сверлоушник м. буржеци м.
свернуть(ся) *сов. см.* сверты-
вать(ся).

сверстать *сов. см.* перестать.
сверстник м. уексале м., he-
вал м.

свёрток м. бурже ж., ракеи ж.
свёртывание с. 1. (скручива-
ние) бадап ж., гигёуап ж., рё-
сап ж.; 2. *перен.* (сокращение)
кёмбуйи ж., хиндикбуйи ж. (но
эт. сокращается); кёмкигин ж.,
хиндиккигин ж. (но эт. сокра-
щается); 3. (молоко, кровь) тир-
буйи ж., гилёбуйи ж.; — крови
гилёбуйина хунё.

свёртывать, свернуть 1. (скру-
чивать) рёсапдин; — ховёр ха-
тиёсапдин; 2. (поворачивать
в сторону) те гунастин, жи те
деркелин; 3. *перен.* (сокращать)
кём (хиндик) кицин; — произвол-
ство берантин кём кицин; ◇ свер-
нуть шью разг. зуй зикёнапдин.
свёртываться, свернуться 1.
(укладываться свернувшись) хве
кицин гирё, хве дикастин; 2. (о кро-
ви, молоке) тир (гилё) буйи; 3. *пе-
рен.* (сокращаться) кём (хиндик)
буйи.

сверх предлог 1. (над чем-л.)
сет (тиштеки); надеть — рубашки
сет кираса хве кицин; 2. (пре-
вышая) сетла, сетга; 3. (красн.,
пожилая) хенд[и]и, сетда; — про-
граммы хенд[и]и бернатё.

сверхмошный прил. уё теу-
регевет.

сверхлюбовый прил. уё сер
планёга, уё хенд[и]и планё, уё ге-
деи пегетё.

сверхприбыль ж. м. каза (fei-
да) зёле.

сверху нареч. и предлог 1. (на
верхности) сетга, сет; 2. (с

верхней стороны) жи жорёва, сетга,
жи жорда; 3. (с высоты) жи жорёва,
жи жорда; вид — шикилё жи жорда; ◇
— докзуй жи сет[и] бета бинл, жи
жорё бета жёгё; сморрётё — вниз
на корё-л. ауйр даин кесеки.

сверхурочный прил. 1. уё зё-
де, уё сетга; — ая работа хебата
зёдеи (сетга); 2. в знач. сущ.
мн. — мы реге (чагаса) зёдеи
хебатё.

сверхчеловеческий прил. уё сер
гевела инсанга, уё зей гирап.

сверхштатный прил. уё сер
тешкелёра, уё зёдеи.

сверхъестественный прил. уё
есёб (чуждый, паразитный);
уё недиит (незданный); уё пе-
буй (небывалый).

сверчок м. зусик м., цигик ж.
свершать(ся), свершить(ся) *см.*
совершать(ся), совершить(ся).

сверять, сверять бер (нев) гир-
тин.

свесить(ся) *сов. см.* свешивать
(ся).

свести *сов. см.* сводить 1.
сводиться *сов. см.* свестись.

свет I м. 1. сетваж ж., сопай
ж.; солнечный — сетважа левё; 2.
перен. сопкаи ж., сопай ж.; ◇
в — те (чего-л.) би фикига (тиштеки);
дó — ту бета сине; чуть — зей
зё, сетвеца сёбё; бросить (пролить)
— на чё-л. тистек шго векирин;
— на не взвидеть разг. телеге
буйи.

свет II м. 1. (ослепая) ду-
пуйа ж., алём ж.; части — та
ауйё (телеге) дунпуйаё; 2. (обще-
ство) сипаест ж.; ◇ бёлий — ду-
пуйа ж., алём ж.; бёлее всего
на — те дунпуйаёда жи хемдэ тистё
зестир; ни на что на — те гел ин-
сага; на край — та бета бинё
дунё, зей дёр; нет на — те ли
дунпуйаёда тупе; издаты (зачис-
лить) в — нешёр кицин, бердан;
отправить на тот — разг. куз-
тин; отправиться на тот — разг.
суйи вё дунё, мизин; появиться
на — буйи, халин дунпуйаё; уви-

деть — сопкаи дилин; ругать на
чём — стойт разг. зей даин хе-
бера, зей гёр кицин.

светать *несов. безл.* сопкаи бу-
ин, сетваж даин; начиняет — соп-
каи (сафи) дилё.

светило с. 1. (небесное) стейрк
ж.; 2. *перен.* (значительность)
мергуйё павдар (зандар, суан).

светить *несов.* сетваж даин, соп-
каи кицин.

светиться *несов.* 1. сетваж даин,
сопкаи буйи; шумлин (спреть);
2. (виднеться) халин хвуанё, кивс
буйи.

светлеть, посветлеть 1. (ста-
новиться светлым) сопкаи буйи,
сетваж даин; сипи буйи (болеть);
2. *мн. несов.* (виднеться — о свет-
лом) сипи кицин; 3. (проясниться)
сафи (зелал) буйи.

светло в знач. сказ. безл.;
здесь очень — вига зей сопкайуё.

светлый прил. 1. (хорошо
освещённый) уё сопкаи; — ая ком-
ната олаха сопкаи; 2. (чистый,
прозрачный) уё темиз, уё зелал,
уё сафи; 3. *перен.* (приятный,
радостный) уё сар, уё бифовас,
уё сопкаи; ◇ — ая личность ме-
ргуйё бипатус (бёшустёр).

светляк м., светлячок м., бер-
док ж.

световой прил. уё сетважё,
уё сопкайуё; — не волны рёле
сетважё; — не лучи сетважё соп-
кайуё.

светомаскировка ж. сопкайво-
сарлин ж.

светофор м. цира еламетуйё, сё-
пафар м.

светский прил. 1. (не церков-
ный) нё уё дёре, нё уё дин; 2.
уст. уё пацуй.

свечá ж. мйм ж.; замечь — у
мйм вёхистин; ◇ игра не стойт
свеч еу шумл пехёжауё, еу ш
кёр[и] тистек[и] паё.

свёчка *см.* свечá; ◇ ни бору
—, ни чёрту ховёрá павар. кёр[и]
тистек[и] паё; не чата худёйю,
неш[и] биста шоланё.

свечной прил. уё паймё; —
завод кагхана мймё.

свечу *см.* светить.

свешать *сов. см.* вешать.
свешивать, свесить (опускать
хвост) далиқандин, нимз кицин,
дахистин.

свешиваться, свеситься (*пере-
нашиваться*) далиқан, нимз (да-
да) буйи.

свнвать, свнть 1. (сметать
в одну пядь) бадин, вегиртин;
— верёвку сирит будан; 2. *см.*
шнё.

свидание с. хевдин ж., гас-
тихвхалин ж., дилин ж., гас-
халин ж.; назначить — хевдин
кивс кицин; прийти на — воза
хевдинё халин; ◇ до — ня дёма
хатирё те (при обращении к од-
ному лицу); дёма хатирё ве (при
обращении к нескольким лицам
и вожаяния форма).

свидетель м. зёде м.; — про-
кшестаян зёде гезиуаё; допрёс
— ей пирскирина зёда.

свидетельский прил. уё сето,
уё сетелиуё; — не показанья зё-
дет[и] кицин ж.

свидетельство с. 1. (показание
свидетеля) зёдет[и] кицин ж.; 2.
(подтверждение) избалкицин ж.,
тесдиқкицин ж.; 3. (удостовере-
ние) зёдепате ж., диплом ж.

свидетельствовать, свицетель-
ствовать 1. зёдет[и] кицин; 2. *мн.*
несов. (подтверждать) тесдиқ (из-
бал, п[и]сан) кицин; 3. *мед.* (сви-
детельство) доё нинёрин (нигеран-
дин), суан кицин.

свидеться *сов. разг.* хев дилин,
гас[ти] хов халин.

свинáрка ж. хебат[и]я хин-
зирхвейкигинё.

свинáрник м. тевла (ахилё) хин-
зира.

свинёц м. гуле ж.

свинина ж. гошлё хинзир (дол-
хилё).

свínка I ж.; морская — хин-
зира бер[и].

свínка II ж. *мед.* гевриёс ж.

свиноводство с. xinzîrzêdekirin ж.
свиноводческий прил. yê xinzîrzêdekirîne; — совхоз sovhoza xinzîrzêdekirîne.

свинной прил. yê xinzîrê; — ая туша sendekê xinzîrê; — ая кожа çetmê xinzîrê.

свиноматка ж. xinzîra mê.
свиноферма ж. fêrma xinzîr-xweîkirîne.

свиной прил. 1. yê gulê, yê ji gulê; 2. перен. (тяжелый) yê giran; — ие түчи ewîrê giran.
свиной ж. xinzîrê ж.

свириль ж. zûrpe ж.; liq ж. (детская); bilûr ж. (длинная).
свирильть несов. hêrs bûn.
свирильност. ж. hêrsbûn ж.
свирильть возать несов. (противить свирильност) hêrs bûn, bê-gesî kirin.

свириль прил. 1. жестокий, злой) yê hêrs, yê bêgêst, yê zulm; 2. перен (очень сильный) yê zel qatm, yê zel zîl.

свищать, свищить daliqlan, nîm bûn.

свищать сов. см. свищать.
свище м. fîlîr ж., vizîr ж., — ветра vizîra (qûlîna) bê.
свищать, свищить fîlîr, fîle-fîlî kirin, qûlîr.

свищать сов. см. свищать.
свищить сов. 1. см. свищать; 2. разг. (украсть) dizîn, çarandîn.

свисток м. 1. (лист) fitîr ж., fîle-fîlîkirin ж., 2. hûrî ж.

свита ж. rûvî.
* свитер м. kîzavê hîrîyê
свиток м.: — бумажный quloka kaxezê.

свить со. см. свивать, свить.
свища м. hîrîna kevîn, qulz bî-gîrê.

свищю см. свищать.
свобода ж. 1. azatî ж., serbestî ж., hîrîyet ж., — нечѣти azatîya neçîrê; — слова azatîya xeberdanê; — действиый azatîya emelkîrîne; выпустить на — ду

aza kirin; 2. (отсутствие ладных-а. стесненный) fîraqetî ж., azatî ж.; ♣ на — де li fîraqetiyêda.
свободно нареч. 1. (независимо) аза, serbest, bi hîrîyet, 2. (без затруднений) bê çetîni, аза; 3. (исполнно, свободно) fîre, аза; 4. (ольно) bi fîraqetî.

свободный прил. 1. (получающийся свободой) yê аза, yê serbest; — народ хелqê (cîmaetê) аза; — выбор bijartîna аза; — труд xebara аза; 2. (беспрят-стесненный) yê аза; 3. yê vala, yê аза (пораженный, незанятый); yê xalî (пустой); — ое место çûyê аза (вал); 4. (не занятый делом) yê аза; — день toja аза; 5. (просторный) yê fîre; — ое платъê deçê fîre; 6. (лишний, не находящийся в употреблении) yê zêde, yê аза; — ие лёнги retê zêde; 7. (непринужденный) yê аза; — ая беседа qîza аза.

свободобивный прил. yê azatî-bîz, yê azatîbîzyê, yê terefdarê azatîyê; — народ хелqê (cîmaeta) azatîbîzyê.

свободоблюбе с. azatîbîzî ж., terefdarîya azatîyê.

свободомыслие с. fikîrîzaî ж., свободомыслищный прил. yê bi fikîrê аза.

свод I м. арх. ban м.; arîk ж. (долок); ♣ небесный — ez-man ж.

свод II м. (собрание законов, сей, законов) sergest ж., torbûn ж., tomerî ж.; — закон sergesta çarandîna.

сводить I, свести I. (помогать сойти) daxistin; — с лестницы ji nêrdewanê reya kirin; 2. bî-tîrî çîkî (приводить в одно место); rastî hev anîn, hev dain dîlîne (заготавливать встретиться); pa-sîyê хwe dain hev (устанавливать знакомство, отношения); 3. he-va girêdan (соединять); yek kirin (группировать); 4. (удалять, уничтожать) dain hîrdanê, der-xistin; — бородавку balûk der-

xistin; — пятна deq (leke) der-xistin; 5. (сржимировать, поды-туживать) sergest kirin, hesab rast kirin; 6. без, (о подарке) tevîzek têda çûn; ♣ — концы с концами разг. bizorekî idara хwe kirin; — счёты hejîra хwe vekirin; — с умá dîn kirin; — на нёт kula kirin; глаз не — zûfoq bûn, çev kutan li...

сводить II сов. (отвести) bî-gîrî; ruhastîn (направить).

сводиться, свестись (ограни-чиваться) temam (xilas) bûn; весь вопрос — к тому, что... ew pîrê hate ser wê pêlê ku...

сводка ж. xulase ж., sergest ж.; — военных действий xulasa (elametiya) emelê çer.

сводный прил.: — брат dest-tebîrak ж.; — ая сестра kûşka nehela; — ие ланьме elametiye tomerî, reqemê xulase.

сводчатый прил. yê biarîk, yê bîban.

свой см. свой.
своеволие с. хweserîtî ж. ser kêfa хwe bûn.

своевольный прил. yê ser kêfa хwe, yê хweserî хwe.

своевременно нареч. bi we-dêda, bi wextêda.

своевременность ж. serêwextî ж., своевременный прил. yê li we-dêda, yê serê wextêda.

своего род. п. от свой.

своему дат. п. от свой.

своеправный прил. yê bi хей-setê хwe

своеобразне с. mexûsî ж., başçubûn ж., eudabûn ж.

своеобразный прил. yê mex-sûs, yê başçê, yê euda.
свожий см. сводить I.

свозить, свезти I. (увозить) bîrin; 2. (доставлять) anîn.

свой см. свой.

своим I, предл. п. от свой; 2. дат. п. от свой.

свой мест. 1. yê хwe; любить своё родную wetele хав hîz kirin; сесть на своё место ser

çûyê хwe rûniştîn; добиться сво-его ya хwe kirin; своими ру-ками bi destê хwe; 2. а знач. сущ. мн. свой (родные) dê-bav; уехать к своим çûn cem (çûn bal) dê-bavê хwe; 3. в зап. сущ. с. своё ya хwe; он опять за своё ew dîsa yê хwe dîke; ♣ ий своей дорогой! rîya хweda herê!; он не в своём уме разг. ew ne aqîlê хwedane; он там — че-ловек ew wêderê merîkî bi îfbarê; он сам не — ew bêhemdê хweye.
свойственный прил. yê mex-sûs, yê хав (своё); yê bîedet (привычный); yê bîxeîsel (харак-терный).

свойств со с. хейсет м. (харик-тер); edel м. (привычка); — ха-рактера edel м., хейсет м.; — ва металлов хейсетê hejîna.

своёлое ж. (ругательство) pe-merd м., pemerî м.

свора ж. 1. (ремень для собак) çarza sê; 2. (стая собак) kegîyê kûşîka; 3. перен. презр. кот ж.; band ж. (банды); — предатель кот хайна.

сворачивать, сворачить I. ve-gerandin; 2. разг. (двигать) dev dan, ji çî hejandin; 3. (свёртыва-ть в старую); — с дороги ji rê derketin.

своротить сов. см. сворачивать.

свой см. свой.

своих м. bîrê jinê.

своиченна ж. baltûz ж.

свыкаться, свыкнуться edel kirin, hîn bûn.

свыкнуться сов. см. свыкаться.
свысокá нареч. ji jorê, ji jorê-va; смотреть — ji jorê minêrin.

свѣще I, нареч. (сверху) ji jorê, ji jorê; 2. предлог (более) zêde, serê; — ста человек zê-deî sed merî.

святанность ж. 1. pevgîrdan ж.; 2. (стесненность) tevgasî ж., çetîni ж.

связанный прил. прил. 1. yê girêda; со — ими руками bi destê girêda; 2. (обслуживаемый

чем-л.) уё рёвагирёдаі; уё һөвагирёдаі; 3. (стесненный) уё һөвагирёдаі; уё һөвагирёдаі; 3. (стесненный) уё һөвагирёдаі; уё һөвагирёдаі.

связать сов. см. связывать, вязать.

связаться сов. см. связывать-ся.

связист м. һөвагирёдаі м. связка ж. 1. destä ж., бағ ж. (напр. ключей); pišti м., gurg м. (напр. хвороста); — ключей баға килһа, 2. анаст. tamar ж.

связный прил. уё һөвагирёдаі, уё рёвагирёдаі

связующий прил. — ее звено destä (çiçilä) revgirëdanë.

связывать, связать 1. (завязывать, перетягивать) girëdan; 2. перен. (объединять) tev (yek) kirin, heva girëdan; 3. перен. (стеснять, лишить свободы) girtin, girëdan, mecañ nedain; — руки кому-л. destä keşeki girëdan.

связываться, связаться хве рёва girëdan; — по телефону би (téléfonë) хве рёва girëdan.

связь ж. 1. (общение) heva-girëdan ж., yekbün ж., һөвагирёдаі ж.; культурные — и revgirëdanë (һөвагирёдаі) kültürë; 2. (обусловленность, общность) tevañ ж., revgirëdan ж.; в — и с... би hebeñiya...; — явленный revgirëdana qewitandina; 3. (любовная) hevatähün ж.; 4. (средство сообщения) revgirëdan ж.; телефонная — revgirëdana tēlëfonë; служба — и qulıxa revgirëdanë; < в этой — и bona wë yo-kë.

свято нареч. һөлал, хидәтти. святой прил. 1. уё һөлал, уё хидәтти; 2. в знач. ст. м. solı м. святыня ж. ziyañet ж. священник м. keşiş м.

священный прил. прил., перен. уё moqedës, уё хидәтти (божественный). — долг boğcë moqedës.

сшиб м. çivane ж., çöce ж.

сшибать, согнуть 1. tewandin; — проволоку tēl tewandin. 2.

(горбить) qıg kirin, tewandin; 3. перен. (покрывать, сложить) tewandin, çikëlandin.

сшибаться, согнуться 1. (изгибаться) tewıyan; проволока согнулась tēl tewıya; 2. (горбиться) pişt xwar kirin.

сгинуть сов. разг. betavebün, unda bün.

сглаживать(ся) сов. см. сглаживать(ся).

сглаживать, сгладить 1. gast (pen) kirin; 2. перен. (противоречив и т. п.) negm (hiñä) kirin.

сглаживаться, сгладиться 1. gast (pen) bün; 2. перен. (о противоречивых и т. п.) negm (hiñä) bün, gast bün.

сглазить сов. разг. çev lëdan (lëxistin).

сгнивать сов. гнить.

сгнить сов. см. гнить.

сгноить сов. см. гноить.

сговариваться, сговориться soz dain hev, rev ketin; qıgar (teşkil) kirin (tasniyet).

сговор м. 1. (соглашение) soz dain hev, ya хве kirin vek, rev ketin ж.; 2. (помолвка) nişankirin ж.

сговориться сов. см. сговариваться.

сговорчивый прил. уё һөза revdikeva, уё zü qail dibe; — человек meñiyë һөза revdikeva. сгонять, согнать 1. (с места) berı dan; 2. (в одно место) ciki top kirin, kirin ciki.

сгоранье с. şuxulandin ж., алаурёкотин ж.; двигатель внутреннего — ия motorä һандурşewat.

сгор[а]ть, сгореть 1. şewitin; дом — ея от удара молнии халі ji derha birüskë şewiti; 2. (растоплеваться при горении) zel bün (ni şuxulandinë); 3. (гнить) — о зерне, сене и т. п.) gepi bün.

сгорбиться сов. см. горбиться. сгореть сов. см. сгорать.

спорный нареч. разг. bi һөг, һөсәва, germe-germ (остыльчиво); бә vçil (необдуманно).

сгребать, сгребти 1. (собрать) pë tirmixë top kirin; 2. (обрасывать) avëtin; 3. (обхватывать) dor girtin, һөтәс kirin.

сгребти сов. см. сгребать.

сгружать, сгружать bag danin; vala kirin (разгружать, освобождать).

сгрузить сов. см. сгружать.

сгруппировать(ся) сов. см. группировать(ся).

сгубить сов. разг. batmış (qir) kirin.

сгустить(ся) сов. см. сгущать(-ся).

сгусток м. gilë ж.; — ирәви gilës хүнә.

сгущать, сгустить tir kirin; < ирәски zede kirin, berxwe derxistin.

сгущаться, сгуститься tir bün. сгущенный прил., прил.: — о молоке şitë tirkirli.

сдавать, сдать 1. (передать) teslim kirin, spartin; — посылку anemel teslim kirin; 2. (заявить) dain kirë; — комнату otax dain kirë; 3. (возвращать излишек) paşda dain, veğerandin; 4. (о картмах) bela kirin, pare vekirin; 5. (экзамен и т. п.) imlyan dain; 6. teslim kirin, dain (отдавать неприятелю); hiştin (оставлять); — город şihet hiştin; 7. перен. разг. (ослабевать) sisl bün, qudim ketin.

сдаваться 1, сдать(ся) (калитулировать) teslim bün; — в плен һөсир bün; хрепость сдать(ся) keña teslim bün.

сдаваться II бел. разг.: мке сдать(ся), что он прав би teñti-pa min ew heq.

сдав[е]ть сов. см. сдавливать. сдавленный прил., прил.: — голое dengë keñi.

сдавлять, сдавить guvaştin, basme kirin.

сдать сов. см. сдавать.

сдаться сов. см. сдаваться 1. сдать ж. 1. dain ж.; — шаман dain kirë; 2. (капитуляция) teslimbün ж.; 3. (деньги) peğë bür.

сдаю см. сдавать.

сдвинг м. peşdaqün ж., tegeç ж. (прогресс); rakbün ж. (улучшение).

сдвигать, сдвинуть 1. (передвигать) ji cı teqandin (hejan-din); 2. (сближать) nêzik kirin.

сдвигаться, сдвинулся 1. (передвигаться) teçıyan, heçıyan; — с места прил., перен. ji cı teçıyan; 2. (сближаться) nêzik bün.

сдвинуть(ся) сов. см. сдвигать(-ся).

сделать сов. см. лелать.

сделаться сов. см. делаться 1.

сделка ж. iş м., revketin ж., qıgar ж.; заключить — ку iş çekirin, qıgar girëdan; < заключить — ку с советом бөпәтәси kirin, miqabil pәmüsa хве рәin.

сделный прил. уё çekirinë, уё һөб-һөб; — ая оплата һүсрәлә çekirinë; — ая работа хөбата çekirinë (tomeri).

сдельщина ж. хөбата çekirinë (tomeri).

сдёргивать, сдёрнуть serga kişandin (hildan).

сдержанность ж. хwegirtin ж., хwezëtkirin ж.

сдержанный прил. уё хве digitë, уё хве zettkirli.

сдержать(ся) сов. см. сдерживать(ся).

сдерживать, сдерживать seki-landin, dain seki-landinë (оставлять); zelt kirin (удерживать); girtin (держат); < сдерживать клятву хвейу сонда хве bün.

сдерживаться, сдерживаться хве girtin, хве zelt kirin.

сдёрнуть сов. см. сдёргивать.

сдирать, сдирать rakirin; — шкуру çegm rakirin.

сдобный прил. уё şirin.

сдобровать разг.: ему не —
bela wí wé hē dáina. ířé wí
xigabe.

сдывать, сдуть setta pif kiritin.
сдурю нареч. разг. bēaqtli.
ахлахти, hēhēmdē хве
сдуть см. гл. сдувать.
сеане м., seantē ж., сат ж. дог ж.
себе см. себя.

себе *ничего* разг. хвега: нлēt
—, ничего не замечаю хвега
dīce tiřteki nabīpa; \diamond ничего —
tiřt nake, segeke; tāk — ote.

себестоимость ж., ж. хвеқі-
meti ж.; снижение — ти kāmki-
gipa хвеқіmetē.

себя *взят* хве; взять на —
hildan set хве; о себе я не могу
ничего сказать dēnaqa хведә өз
büteki pikatim hērim; взять
с собой хвега бісін; \diamond от себя
и алуё хвега, ji алуё хведә;
к себе hi алуё хведә, сам по
себе хвехве хвега; про себя
berxweda; себе на умé разг. wē-
kwe, sekwext, set arlı hēda;
принять в себя set хведә halin;
вести за собой rei хве бісін;
не по себе разг. hēwēi hōin, не
хвеқ hōin.

себя *в* taximavēlin ж.
север м., şimal ж.; к — ру
bi алуё şimala; на — ре li şima-
lēda.

северный прил. үе şimalē. Се-
верный полуме qutbe şimalē. — ое
сияние kes-kasora (ceibama) şimalē.
северо-восток м., şimala toñi-
batē.

северо-восточный прил. үе şī-
mala toñibatē.

северо-запад м., şimala toñxabē.
северо-западный прил. үе şī-
mala toñxabē

селерялин м., şimalıyan м., şilē
şimalē.

сепооборот м. с. ж. gultastina
(gala) toñimavēlinē.

сейсм. сей.
сегодня нареч. 1. íto; — ут-
ром үе şibe. — вечером ho eva-
le, үе (vare; 2. (тенерь) nīha;

3. в знач. сущ. с. íto; на — до-
вольно íto beze; \diamond не — завтра
íto şibe.

сегодняшн. нй прил. 1. үе íto;
с — его дня ja toja íto; на —
день bona (heta) íto; 2. (тенерь-
ный) үе nīha, үе íto.

сельский прил. үе zinqēki-
tırē; — мастер hōstaē zinqēki-
tīnē.

сельдь, поседь (о волосох)
sēri būin (derheqa ru).

сезина ж. poqe sēri.

седлать, оседлать zin kiritin;
— лошади hēsp zin kiritin.

село с. zin м.; сестя в —
set zin tūpālin.

селоборотный прил. үе rāsiri;
— старик kalē rāsiri.

сел ой прил. үе sēri būi; — ая
борозда rāiyē çirē; \diamond до —ых
волос (ожики) heta kalbūtē
(oñir hēsin); — ая старика zemanē
qēdīmi.

селок м. (мадинк) sūyat м.
сельской числ. үе hēta; — ое
ноябрь novantira hēfta; — ая
странца helgē hēfta; половина
— ota (o ардема) niyē hēfta; \diamond
быть на — ом себе разг. zel
behtewet būin.

сезам м. bat, susēm ж.

сезон м. wode м., wext м.

сезонник м. raē wedefi.

сезонный прил. үе wedefi, үе
wext; — рабочий raē wedefi.

сей *взят*, yet, wē, ew, ewē, үе,
ev; на сей раз li үе çarē; до сей
времени heta nīha; сию минуту
үе deqē; сию секунду үе lezē;
до сих пор heta nīha; сей годә
heta ísal.

сейм м., sēim м.

сейнер м. por, gemiya mesigi-
tīyē.

сейсмический прил. үе erd-
kealandinē; — не приборы destige
eyankirina erdehojandinē.

сейсмограф м. sēi-mograf ж.

сейсмография ж. sēi-mograf ж.

сейсмология ж. sēi-stolōji ж.

сейф м. qutıya hēsin.

сейчас нареч. 1. (тенерь) в *ни-*
стоящее время nīpa; я — при-
ду eze nīha bēm; 2. (человек)
разг. *немедленно* үе lezē, nīha;
3. (только что) hēta, үе lezē; он
— здесь был ew үе lezē (ew hōja)
yira bū.

сек см. соч.

секунда см. соч.

сёканс м. mat, sēkans ж.

секвестр м. sēkēstir ж., çir-
tina mal; *накладывать* — sē-
kēstir dātin set.

секрет I м. 1. (тайна) sēt ж.;
2. (принимал) sebeb ж., manē ж.;
3. *воен.* dōsta pēşegerewil.

секрет II м. *финан.* tēk ж.,
ac ж.

секретариат м. 1. (индәл) ре-
реждетим idata katiba; 2. *со-*
бир. (контрразведка) katibē
idatē.

секретарский прил. үе katib.

секретарство с. katibi ж.

секретарствовать *вещь.* katibi
kiritin.

секретарь м. я разг. *знат.*
katib м.; — райкома партки
katibē komitēn nebiya hēzhe;
учёный — katibē ulmalat; ре-
сультанный — katibē serake (şne-
talı).

секретно нареч. mexli, binalı,
tele-tele.

секретный прил. үе mexli, үе
binalı, үе tele-tele, үе veçartli; —
приказ bermana binalı.

сёкта ж., teile ж., sēkt ж.,
fiçe ж., dēstē ж.

сектант м. teifeçi м., sēkteçi
м., fiçeçi м.

сектантство с. teifeli ж., fiçe-
li ж.

сёктор м., sēktor м., çismet ж.;
по — ая *измет-сёмет*, — обо-
ротный sēktorē хвейкаринē.

секунда ж., sēniye ж.; leze
ж. (мет. в. в. в.); \diamond сию — ду үе
lezē.

секундный прил. үе sēniyē.

секционный прил. үе çismetē,
үе terefekē.

сёкния ж., çimet ж., teref м.
сел см. сестя.

селёжа см. селёзь.

селёзёнка ж., zifay м.

селёзень м., werdēka hēn, bet м.

селенционёр м., biçartıvanē te-
piliyē.

селенционный прил. үе çin-
biçartinē; — *ше работы* kebātē
çin-biçartinē; — *ше семени* toxi-
mē biçartı, — ая станция çiwata
çinbiçartinē.

селёния ж., çinbiçartin ж.

селёние с. günd м., qışleq ж.

селётра ж. çotu ж.

селёть *вещь.* ewir (miskeñ,
çiwat) kiritin.

селёться *вещь.* misken (çiwat,
ewir) būin.

селё с. günd м.; на селё günd-
da; \diamond ни к селю ни к городу
разг. bēci.

сельдь ж. mestiyē sēld.

сельдор м. (сельский корре-
кторатин) mēraşdarē çard.

сельский прил. үе günd, үе
gundiliyē. — *жилье* gardi ж.; —
саят çiwra gānd; — *учитель*
dēt-darē günd; — *ое хозяйство*
malhebiña gündiliyē.

сельскохозяйственный прил. үе
malhebiña gündiliyē — *рабо-*
чий raē malhebiña gündiliyē.

сельсовет м. (сельский совет)
şanta günd.

сельхозартель м. (сельскохо-
зяйственная артель) artēla mal-
hebiña gündiliyē.

семантика ж. *наука* sēman-
tik ж.

семанфор м. çe. ö. sēmanor ж.

семна м., mestiyē somon.

семейный прил. 1. (семья-
ный) çe. çe. çe. үе jin-zaru. — *ое*
пик ж. çe. çe. çe. çe. çe. — ая *жизнь*
jina jin-zaru. 2. (семейный)
çe. çe. үе çe. çe. çe. çe. çe. — *чел-*
овек çe. çe. çe. çe. çe. çe.

семейственность ж. разг. rey-
çinēdinē.

семейство с. (семья) 1. mal-
hebiña çe. çe. çe. çe. çe. çe.

2. *быв.* çe. çe. çe. çe. çe. çe.

семенá см. сѣмя.
 семенáть *несв. разг.* gavê biçûk avêlin.
 семенной *прил.* yê toxim; — фонд zexîra toxim.
 семерка ж. 1. (*цифра*) heçeta hefta, heft ж.; 2. (*семь единиц чего-л.*) heft heb.
 семеро с.: — одного не ждут *посл.* heft merî hivyua yekê pase-kirin.
 семерстр м. sêmestr ж., nive sala hînbûnê, çeşmeh ж.
 семидесятилетие с. heftêsalî ж.
 семидесятилетний *прил.* yê heftêsale (*о сроке*); yê heftêsalî (*о возрасте*).
 семидесятый *числ.* yê heftê.
 семидневный *прил.* yê heft-roje.
 семилетка ж. mekteba heft-sale.
 семилетний *прил.* yê heftsalî (*о возрасте*); yê heftsale (*о сроке*); — ребёнок zara heftsalî; — ее обучение hînbûna heftsale.
 семимесячный *прил.* yê heft-şeh.
 семиняр м., семинярый м. sêmtînar ж.
 семисотый *числ.* yê heftsed.
 семит м. samî ж.
 семитический *прил.* yê samî.
 семичасовой *прил.* yê heftse-het; — рабочий день roja xebatê heftsehet.
 семнадцатый *числ.* yê hîfdeh.
 семнадцать *числ.* hîfdeh.
 семý см. сей.
 семфонд м. (семенной фонд) zexîra (fonda) toxim.
 семь *числ.* heft; ◇ — раз *примерь, один раз отрежь посл.* heft cara, bîrîve, lê carekê bî-bîre.
 семьдесят *числ.* heftê.
 семьсот *числ.* heftsed.
 семью *нареч.* heft cara; — два heft cara dud.
 семья́ ж. mal-hal м., jîn-zar; глава — í malxwê malê; член — í uzvê (meriyê) malê.

семьянин м. xwalyê malê.
 сѣмя с. toxim ж.
 сѣнат м. sênat м.
 сѣнатор м. sênator ж., uzvê sênatê.
 сѣни мн. sîyder ж.
 сѣнный м. duşaka gîhê.
 сѣнной *прил.* yê gîhê; — базар bazara gîhê.
 сѣнцо с. gîha м.; воз — a ege-bek gîha; сгребать — (сраблями) gîha tîrmix kirin.
 сѣновáл м. loda gîhê.
 сѣнокос м. 1. (*косыла*) gîhadî-rûnî ж.; 2. (*место косыла*) sîyê gîhadîrûnê.
 сѣнокосыла ж. destgê (maşî-na) gîhadîrûnê.
 сѣнокосёнке с. gîhadîrûnî ж.
 сѣноуборка ж. gîhaberevkinin ж., gîhatorkirin ж.
 сенсационный *прил.* yê ecêb (*удивительный*); yê nedîtt (*невиданный*); yê nebûî (*беспрецедентный*).
 сенсация ж. qewîmandîna ecêb (*нечто удивительно*); qewîmandîna nebûî (*нечто беспрецедентное*).
 сентиментальный *прил.* yê sêntîmentâl, yê bîhewas.
 сентябрь м. îlan ж., sêr-tambr ж.
 сентябрьский *прил.* yê îlanê, yê sêrtambrê.
 сепаратизм м. *полит.* başqebûn ж., cudabûin ж., cîhebûin ж.
 сепаратист м. *полит.* teref-darê başqebûine (cudabûinê, cî-hebûîne).
 сепаратный *прил.* yê başqe, yê cîhê, yê tenê, yê yekteref; — мир qîraqûlada başqe (yekteref).
 сепаратор м. с.-х. sêparator ж.
 сѣпске м. sêpsîs ж.
 сѣра ж. 1. *хим.* kirgûd ж.; 2. (*гипс*) qîlêra guh.
 сѣрб м. meriyê sêrb.
 сѣрбский *прил.* yê sêrbê; — язык zîmanê sêrba.
 сѣрвис м. destek firaq; столб-ный — destek firaqê xwêrinatyê;

фарфóровый — destek firaqê çînt.
 сердечно *нареч.* bi dil û can.
 сердечный *прил.* 1. *анат.* yê dil; — *ме* мышцы temarê dil; — *ая* болѣзнь êşa dil; 2. *перен.* yê dîlsax, yê dil û can (*искренний, задумчивый*); yê dilovan, yê dil (*добрый*); — человек meriyê dilovan; 3. *перен. разг.* yê zel pêzik (*очень блаженный*); yê dil-keşînê (*любовный*).
 сердитый *прил.* yê hêrs; — человек meriyê hêrs.
 сердить, рассердить hêrs kirin.
 сердиться, рассердиться hêrs bûin.
 сердце с. 1. *анат.* dil м., dilik м.; — бьѣтся dilik dikule; 2. *перен.* (*средине, центр*) merkez ж.; Москва — Советского Союза Moskva merkezê Tî-laqa Şewrêrîye; ◇ *златое* — meriyê zel dil; *каменное* — dilkevîr м.; — *моё* (*обращение*) ezîze min; *от всего* — a bi dil û can; *от чѣстого* — a bi dilê sax; *имѣть* — dilovan (dil) bûin; *положá* руку нá сердце helal, bi dilê sax; *у него нет* — a ew bêcete.
 сердцебиѣние с. dilavêtin ж., dilkutan ж.
 сердцеви́на ж. kakil м., орле ж., kok ж.; — дѣрева kakilê datê.
 серебрястый *прил.* 1. yê zîv-teng, yê zîv; 2. *перен.* (*звонкий*) yê dengdânî.
 серебрáть, посеребрáть zîv (avzîv) kirin.
 серебрáться *несов.* 1. (*блестеть*) bitîqîn, çîrisîn, sîrî bûln; 2. (*виднѣться — посеребрáть*) sîrî kirin.
 серебрó с. 1. (*металл*) zîv м.; *чѣсто* — zîvê xas; 2. *соби́р.* (*изделяя*) firaqê zîv; 3. (*денгá*) perê hûre zîv.
 серебрáнный *прил.* yê zîv; — *ая* рудá kevîrê (medera) zîv; ◇ — *ая* свáзьба elda hîsl û pênc salê zewacê.

середина ж. 1. (*о месте*) орле ж.; — *дѣла* орла goîê; в *самой* — *не хáт* li ortêda; 2. (*о времени*) niv м.; — *дня* nivro ж., nivê ro-jêda; *и* — *не* разговора li орла gîlt-gotînê, naxa (orta) xeberdanêda.
 середняк м. (*крестьянин*) gup-dîyê орте.
 середняцкий *прил.* yê gundî-yê орте; — *ое* хозяйство malhebdî-na gundîyê орте.
 сержáнт м. *воен.* çawîş м.; старший — çawîşê ewil (mezîn); младший — çawîşê duda (biçûk).
 сериáнный *прил.* yê sîrîyê, yê rêzê, yê cêrgê; — *ое* производство deranîna sîrîyê.
 серия ж. cêrge ж., têze ж., sîrê ж.
 серна ж. зоол. bizîna kûvî.
 сери́стый *прил.* *хим.* yê kir-gûdê.
 серни́ый *прил.* *хим.* yê kir-gûdê; — *ые* парá hêlna kirgûdê; — *ая* кислота tîrşîya kirgûdê.
 сероводорóд м. *хим.* hîdrojêna kirgûdê.
 сероуглерóд м. *хим.* karbonê kirgûdê.
 сери м. *дас* ж.; — *и* мóлот *дас* û çakûç.
 серый *прил.* 1. yê rengê gewr, yê betek; 2. *перен.* (*посмурный*) yê ewîra; — *день* toja ewîra; 3. *перен.* (*бесцветный, неинтересный*) yê hêzeng.
 серьга ж. duhorê guh.
 серьзно *нареч.* 1. aqillî (*вдумчиво*); pîrîndê (*глубокомысленно*); bê hûnek, hê laqîrdî, tástî (*не шутил*); ok — *бблен* ew zel nexweşê; 2. в *тач.* *вводн.* сл. (*в самом деле*) tástî.
 серьзность ж. 1. pîrîndî ж. (*глубокомысленно*); aqillî ж. (*вдумчивость*); 2. çetînî ж. (*сложность*); ferzî ж. (*важность*); 3. (*опасность*) xofî ж., samî ж.
 серьзкий *прил.* 1. (*вдумчивый*) yê bîfikir, yê hîraqil, yê fem-karî; 2. yê ferz (*важный, пре-*

бураңай ачымтасы); үө сөтүн (сирожный); — попрос pitsa igit; 3. (топчаный) үө bertorel, үө bi-xof, үө bisaw; — оо заболяйныи меххогкеліна бикол.

сөссөя ж. heimsiyat ж., sö-sün ж.; — Верховного Совета СССР heimsiyata esésünai Şewra Тевтебиҥде Т.С.С.С.; экзаменационная — woxit imtihané.

сестра ж. хуьк ж.; старшая — хуька пезин; младшая — хуька бөүк; родная — хуька helal; ☞ медицинская — хуька hekim.

сестрин прил. үө хуькө.

сесты сса. см. садитыс.

сётка ж. 1. (лаболития сөтө) toré hiçük; 2. (лаболития, шкото) sedwel ж.

сётование с. дазлукірін ж., şi-kiyatkirin ж.

сётовать. кергөтөзөтө şikiyat (gazin) kirin.

сётчатка ж. аман. toca çewa.

сётчатый прил. үө bitor.

сөтть ж. 1. рибель. tor ж.; закнуну — tor ayölin; 2. (система куты, аман) sistem ж., toré ж.; 3. (составление) сдворднгах рөгөждөтөнү tomeriya idare uskan; школьмак — tomeriya mektebe; — партийного просвещения tomeriya binbäna hizbe; повдөтө в — я ketin telé.

сөтча ж. рет. serkirin ж.; кропавая — serkirina xetebé, serkirina dübө.

сөчөние с. birin ж.; поперецное — birinai hiçüye, продольное — birinai hiçüjaye.

сөчк, өссөсөд. ш. wesa. (рубитая) birin, kor kirin; 2. (баны) lidan, helal-ya.

сөт см. сөтть.

сөялка ж. с. у. pashina toxim-ayöliné.

сөянец м. hiçüjaye yi toxim gibitii.

сөзть, сөзөтө 1. toxim ayölin; — ошөтөнү гөтин ayötin; 2. (сөз, распротироченый) be-

la kirin; — сомкөнья şik birin; — вражду dujtinai kirin.

сжялнытө сса. gunch (ji ke-seki) hatin.

сжятне с. guvaştin ж., has-mekirin ж.

сжятость ж. (краткесөт) ke-sei ж., kufasi ж.

сжятый прил. 1. үө guvaştin; — вөздух hewa guvaştin; 2. прил. (краткий) үө kurt, үө kese, үө kutasi.

сжать I сса. см. сжнмать.

сжать II сса. жать II.

сжяться сса. см. сжнматься.

сжечь сса. см. сжнжаты.

сжнмать, сжнмь разг. deşki-slin; — со снөта şerpeze kirin, daın cezaréle, şerşerandin.

сжнматься, сжнмься разг. hini hex bün (проявлять); lemöl kirin (прояснить); higitli kirin (дружить).

сжнжаты, сжечь şukulandin, ağır pëxistin, şewilandin; — долтә пөдә şewitandin; ☞ сжечь свой корабай тә хwegә birin, şünda wëşün.

сжнмать, сжать I. guvaştin; daın set (двигать); — зубы diran şirikandin; — кулак kulf guvaştin; — руку dest guvaştin; 2. (сжнжати) көт (hindik) kirin, guvaştin.

сжнматься, сжяться I. (ани-схиватис) hatin guvaştiné; 2. (сөжнжатыс) хве qutaltin, хве kirin gire.

сжнть(ся) сса. см. сжнмать (ся).

сзәди I. пороч. (позди) paza-va; paza (впитан с коздой); 2. предлог paza, pazaya, pazı; он мөдә — меня ew pei min dihat; сөстә — күтө-л. pazıya (işti) keski rünıştin.

сзвдаты, сзвдаты (пр-лашати) gazi (tekli) kirin; — гостей gazi müyana kirin.

сибирский прил. үө Sibiré; — не асәд мөшө Sibiré; ☞ —ая йзвә мөд. tebe ж.

сибиряк м. кергөчө Sibiré. сивый прил. үө gewiz, үө be-lek; лошадь — ой мәстн бөвра şinboz.

сигара ж. ciğare ж., sigarét ж. сигарета ж. ciğarek ж., sigarét ж.

сигнал м. 1. (сигналы эвек) nişana elametiyé (gazikiriné); световой — nişana tonkaiye; — тревоги nişana elametliya hewaté; позды — elamet kirin; 2. (продирожденый) elametkirin ж.; — о неблагоприятии elametkirina xitabiyé.

сигнализация ж. elametkirin ж., hewaraxistin ж., gazikirin ж.

сигналировать wesa, и сса. I. (in dawata) signal elamet (gazi) kirin, hewar axastin; 2. (продирожденый) elamet kirin; — об опасности derheqa xoliyéda elamet kirin.

сигнальный прил. үө elametkiriné, үө hewaraxistiné, үө gazikiriné; — мы огни şewaqé elametkiriné.

сигнальщик м. elametçi м.

сиделка ж. kullefa müqatli me-tiyé mexwes.

сиденье с. rünistin ж.

сиденье с. (сидеть) ciye rünistiné; — стүдә ciye rünistinai kursı.

сидеть, пасидеть I. rünistin; — на стүде set kursi rünistin.

— на дөреве (a pınar) set daré rünistin; — на корточках çerçifka rünistin; 2. (сидеть, пребывать) bün; — в комнате li olaxéda bün; — без зөла helal rünistin; 3. (идея) teş adede; rünistin; это парзтө хоршо — йт ew pat rind rünistiyé; ☞ — на ййцах kark rünistin.

сидеться сса. рат; мне не сидетьсә дилә мин тем! пәде (pake).

сидячий прил. 1. үө rünistiné; в —ем положении rünisti; 2. (предназначеный) öm cawon ayö үө bona rünistiné; 3. (идея) (ма-

предназначый) үө rünisti; вести — образ жизни jina rünistiné derhwz kirin.

сиё сса. сөй.

сижу см. садеть.

сийый прил. үө şinboz.

сила ж. 1. qewet ж., qudüm ж., zor ж.; ударить с силой bi hetzora хве bidan; лишиться сна qudüm ketin; набраться сна qewet bün; 2. мех., физ. qewet ж., qudret ж.; — тяжести qeweta giranlyé; — ветра qeweta hac; — зәррия qeweta to-çandine. 3. (составлять) deşkilat-lykani qewet ж.; произвольные силы qewetä deraniné; 4. м. воен. силы esker, qewet; вооруженные силы eskeré (qewetä şiliskiri); морские силы qewetä (eskere) beré; 5. (прояснение) qewet ж., fan ж.; аступит (войт) в силу qewet giti- tin, qudüm bün; оставать в силе hç guhaslin hiştin; утратить (потерять) силу qewet anda ki- tin, beqanön bün; 6. м. силы (слова) qudret ж.; силы мұра и демократии qewetä qulilayé ö demokraliyé; 7. (сила) zor ж.; применить силу zor dain; ☞ рабочая — qeweta xebaté (pa- la); лошадиная — мех. qeweta bespeké; силой до (в) ... bi qeweta ...; в силе qewet bün; от силы pake, асех; через силу bi zoré; в силу чего-л. bi sebebiya (hona, sewa) tişteké; выбиться из сна wesiyan, sist bün, qudüm ke- lin.

силан ж. pelevan ж., atilé м. силачий м. жин, şilkaç ж.

силнмәтн; ий прил.; — ая про- мьшленность seneta çinü ü şöş- çöküné.

силнтьсә мех. paze, zor (qewet) kirin; ... zaf хweslin (сөсә хөвөтө).

силком пороч. bi zoré.

силок м. tele ж.; повдөтө в — ketin telé.

силомөр м. dñenomöle ж.

сйдео м. debra heizwanet, gibaé çelkiri.

сйлооный прил.; —ая башня birca (kela) dewe; —он йма çila debré.

сйлооуаине с. gihabünkirin м., dehkünin м., g'ihagelkiri м.

сйлооуаить месса, и ссг. g'iba çel kirin, debe hazir kirin.

сйлуэт м. çeretü м., silüet м.

сйльный прил. 1. (физический) үе çaim, үе [bi]çexet; — улар derba çaim; —ые рýси de-té çaim; 2. (интерпретационный, лингвистический) үе [bi]çadret, үе [bi]çawet; —се гоеударство dewleta çawet; —ая армия eskere çawet;

3. (экономический по отношению к сиптеки, асиптесийа) үе çaim;

4. (ветеринарный) çelkiri (çaim);

5. (расширенный, трансформированный) үе çandaz, үе çaim, үе bileresat, үе çaxxa.

сймвол м. niçan м., elamet м.

сймволизировать месса, и ссг. niçan dain, kiye kirin.

сймволический прил. үе simvolik.

сйметрический прил., сйметричный прил. үе simetriye, үе beraberli hev, үе potila hev.

сйметрия м. simetri м., beraberlihevlü м., haliñahavlü м.

сйматизировать месса, һова (haz) kirin; мода хве dain hev (друс прил.).

сймпатичный прил. үе biñewas.

сймпатия м. һewas м.; питать —ню һова- һатн.

сймптом м. elamet м., niçan м.

сймптоматичный прил. үе elametiyä.

сймулировать месса, и ссг. çelir (çeliriyä) kirin (с. башня гора); хве асиптис (сиропитимент); — болельщик хве пехвеç асиптис.

сймулянт м. çelwirin м., çelkibaz м.

сймулянт м. харанди м.; — бланки хве пехвеç асиптис.

сймфонический прил. үе simfonik; — концерт konserta simfonik; — оркестр desta sazlandé simfonik.

сймфония м. simfoni м.

сйнагога м. debré yahüdüya.

сйндикализм м. полпол. sündikalizm м.

сйндикат м. sündika м.

сйновá м. safi м., çinbün м.; — моря çinbünä beré.

сйнеть, посинеть 1. (станок-автомат сипти) çin bün; 2. тк. месса, (видеться — о сипте) çin kirin.

сйний прил. үе çin; — цвет tengé çin.

сйнить месса. çin kirin; — белая kinc çin kirin.

сйница м. çivika bihare.

сйнод м. çep, sünod м.

сйноним м. месса. sünonim м., yekünä хеберэ.

сйнтаксис м. ссгм. séntaks м.

сйнтакисический прил. үе séntaksé; — акцент çitovékiriña séntaksé.

сйнтез м. çaité eçribandiné, ху- çevékiriñ м., séntez м.

сйнтетический прил. үе séntetik; — научкь káuçúka séntetik.

сйнус м. ман. sünüs м.

сйнька м. dehtamü çin.

сйняк м. toşbün м.

сйпай м. çirahé м.

сйпайый прил. үе koté; — гóлпе dengé koté.

сйрена м. siren м.; борé м. (рабк).

сйреневый прил. 1. (о цвете) үе tengé güle çin; 2. (относящийся к сиропи) үе güle çin, үе yasé; — цвет түмэ güle çin.

сйрень м. güla çin, yas м.

сйрөөс м. meriyä çamé.

сйрийский прил. үе çamé.

сйрол м. dinc м.

сйротá м. ç. élim м., ж.; за- га. çadé-köbax.

сйротливо нареч. belengazli, élimli.

сйротский прил. үе élim, үе belengaz.

сйротство с. élim м., belengazli м.

сйсте ма м. sistem м.; çai-de м. (справка); избирательная — sistema bijartiné; социалистическая — хозяйствы sistema mahébulna sosyalistiyé; денежная — sistema para; солнечная — sistema tevé; метрическая — sistema métre; нервная — sistema temaré héré; — земледельная sistema xwelibécarkiriñé; филологическая — sistema felsefe; приподнять в — му çaide (sistem) kirin; входить в — му sistem (çaide) bün; работать в — месса, li sistema, çuxul kirin.

сйстематизация м. sistémkiriñ м., çaidékiriñ м., tertibkiriñ м.

сйстематизировать месса, и ссг. sistem (çaide, tertib) kirin.

сйстематический прил. үе hergavi, үе herlini (асиптотичный); үе sistematik, үе sistémkiri, үе çaidékiri (асиптотичный системе, образующий систему); үе dühev, үе reñhev (асиптотический).

сйтец м. çit м.

сйто с. elec м. (с. месса или отвешивания); bëjing м. (с. кружка отвешивания).

сйтуация м. hal м., hal-west м. (положение); dar-ber м. (обстановка); çerl м., çinar м. (голова).

сйтцевый прил. үе çit; —ая рубашка kiravé çit.

сйффалис м. kotibün м., siffilis м.

сйффалис м. meriyé koté.

сйя сг. çeb.

сйянке с. çewaq м.; северное — keskesozca (dallan) çimale.

сйясть месса. 1. çewaq dain; 2. перен. (о глазах) birijir; егó глаза —ли от радости çevé wé ji çabüné diçárisin.

сйяжү ссг. скалат, скалать ссг. месса, говарать; с тах — ртс. usa poté; скáзано-

скалено ртс. hatüye goliné, hatüye çekirin; ничего не скажешь бейли; скáжем (каарини) sozmi sel, bosa хуберé.

скалаться ссг. ссг. епанипаться.

скалка м. 1. çitok м., metelok м.; 2. ртс. (м. ртс. асиптотичный) delev м., çit м., metelli м.

скалочный прил. 1. үе çitoké, үе meteloké; 2. перен. (удовольствие) үе çebé, үе hinc.

скалуемое с. ссгм. prédikat м.

скалываться, скалываея ртс. һатн, һатн kiye. это ртс. или ртс. скалываея çü үе delev çuyuk wé бэ хуранé.

скалат, скалать 1. (приготовить) banzan; 2. (сиптис быстро, жвак) çü çin, bezin; çарра banzan, çарра tevin, çарра çin (о ламе); 3. тк. месса, çаме, çаме-çаме в сиптис) ketin leca tevé.

скалочный прил. үе lece; —ан лóшаль һесра keç.

скалэ м. çimé м.

скалестый прил. үе hizmar; — берг çeraxé hizmar.

скалить месса; — ауби ртс. fiçe-liç kirin, ketin.

скалка м. kicdang м.

скалывать, скалывá 1. çikénap-din (обстановка); һиз kirin (о-месса); — аёз һиз çikénap-din; 2. — бурьянами һи derziya heva çirédan.

скалкулировать ссг. ссг. калкулировать.

скальпель м. çeb, kiza çelástipé.

скамейка м. korsi м.

скамья м. korsi м.; с — подудимых çin-ivé çulhekara, со школьной — си ji westé meklebe.

скавалл м. çetebalix м., çer-dew м., çalmeçal м.

скаваллист м. meriyé çerün teziñ.

скаваллать, скаваллать çetebalix (çalmeçal) kirin, çer-dew daxistin.

скандальный прил. уё şer-de-wê, уё qerebalixê; уё rezil (позорный); — прова́я хитабкари́уа rezil.
 сканливый, скопный тор (be-tev) kirin, daîn hev.
 сканливаться, скопиться тор (be-tev) bûn.
 скарб м. hûrtmîr м., heşîya ж., cilik м.
 скарлатина ж. мед. skarlatîn ж.
 снат м. (склом) bewrag ж., kerdal м., bewrag ж.; — крышм bewraga ban.
 скатать сов. см. скатывать I.
 скатерть ж. destgehdan ж.
 скатить сов. см. скатывать II.
 скатиться сов. см. скатываться.
 скатывать I, скатать рёсandin, тор kirin; — ковёр хайфе рёсandin.
 скатывать II, скатить hol (gulol) kirin.
 скатываться, скатиться hol (gulol) bûn.
 скачка ж. 1. bez ж., tev ж.; бешеная — beza nar; 2. жн. — ки leca bezra.
 скачкообразный прил. уё banz-danê.
 скачок м. 1. (прыжок) banzdan ж.; 2. перен. guhastin ж.
 скашивать I, скосить с. х. di-tûtin; — луг çair di-tûtin.
 скашивать II, скосить xwar kirin; — глаза çev xwar kirin.
 скважина ж.: замочная — qu-lara derî, qutar ж.; буровая — qu-la burêskirî; нефтяная — qu-nyu (çela) peftê.
 сквер м. bah м., bahê biçûk.
 скверно нареч. zef xirab, perak.
 сквернословить несов. kifir (çêr) kirin, daîn xebega.
 скверный прил. уё xirab, уё перак, уё pis; — почерк destnivî-saga xirab; — человек meriyê xirab.
 сквозить несов. 1. безл. (проду-вать) ba hatin; 2. (просеивать) xweya kirin; 3. перен. (явство-

вать, чувствоваться) eyan (iz-bat) bûn, hatin kivşê.
 сквозной прил.: — ая рана hi-rîna dualî; — двор heiyata (hew-şa) duderî; — лёва irena der-bazbûinê; — ветер см. сквозняк.
 сквозняк м. baê dualî.
 сквозь предлог ortêra, têra, orta; — туман orta mijêra; ◊ смотреть — пальцы guh pedain; я был gotêv — зёню проваанься ez hazir bûm erdêda biçûma xwarê.
 скворец м. çivka reş, reşik ж., teşel ж.
 скворечник м. bûsaxa reşela (reşika).
 скелет м. 1. îskêlêl м., hestû м.; 2. (аснова, каркас) esas м.
 скелетик м. şikak м., meriyê skêrtik.
 скептицизм м. skêrtisizm ж., şikakî ж.
 скептический прил. уё skêrtik, уё şikak.
 скелка ж. çimetkêmkirin ж., bihakêmkirin ж.; продавая со — ой bi bihaê kêmkirî lirolin.
 скелывать, скелнуть I. (обра-зовать) setta avêtin; kêm kirin (свалить); 2. разг.: — одёжду kinc êxistin; 3. разг. (свалить цену) kêm (bîndik) kirin.
 скелнуть сов. см. скелывать.
 скелндар м. ava qirê, skirî-dar м.
 скерд м., скерда ж. lod ж., part ж.; — сёна loda gihe.
 скердование с. с. х. loddanin ж., partkirin ж.
 скердовать, ласкердовать с. х. lod kirin, part danin.
 скесать, скеснуть liğ bûn, скеснуть сов. см. скесать.
 скиталец м. meriyê xerîb.
 скитаться несов. terkiser bûn, gerin; — по белому свету terkiserî duniyayê bûn.
 склад I м. 1. (помещение) st-bar ж., koh ж.; 2. (панас) zexi-te ж.
 склад II м. (строй, характер чего-л.) çêkirin ж., heisel м.

складка ж. qat м., ta ж.
 складной прил. уё ji hevderketinê; — нож kêra ji hevderketinê.
 складный прил. разг. уё li-bevhati, уё rind, уё baş, уё rak çêkirî; — рассказ serhatiya pir-nêt (libevhati).
 складчина ж. (денежная) cem-kirina pere; в — ну bi tevat.
 складывать, сложить I. (класть вместе) tor kirin, danin ser hev; — уголь komir tor kirin; 2. мат. cem kirin; 3. (оставлять из частей) danin; — стёну из кирпи-чекê dijwar ji agûra danin; 4. (сгибать) tewandin; 5. (сми-нать) danin; ◊ сложить голову serê xwe daîn, hatin kuşlinê; — оружие teslim bûn, silih danin; сложить руки betal bûn.
 складываться, сложиться I. hatin elgandinê (çêkirinê) (обра-зовываться); çêbûn (формиро-ваться); hatin kivşê (определять-ся — напр. о характере); 2. (устраивать складчину) pere tor kirin.
 скленывать, скленть рева zeli-qandin, heva kirin.
 скленваться, скленться рева zeli-qin (girtin).
 скленть(ся) сов. см. скленывать (-ся).
 склероз м. мед. sklêroz ж.; — сёрдца sklêroza dilik.
 склажа ж. buhdan ж., xeîb ж.
 склаж м. berjêr м., bewrag ж.; — торъ begrala çiyê; ◊ на — не лет li pîriyêda.
 склонение с. грам. guhastin ж.
 склонить(ся) сов. см. скло-нить(ся) I, 2.
 склонность ж. hewas ж.; dil-kirin ж., xwestin ж. (влечение); — к заболёванию hewasa puxweş-keîinê; — к музыке (к рисованию) hewasa muzîkê (bona neqşkirinê); хорошиё — ти ferestê baş.
 склонный прил. уё hewasê; уё dixweze (желующий); уё hazir (готовый).

склонять, склонить I. (накло-нять, нагибать) tewandin, nitiz kirin; 2. перен. (убеждать, уго-варивать) daîn (izbatkirinê); — на свою сторону ser aliyê xweya kişandin; 3. тк. несов. грам. guhastin.
 склоняться, склониться I. (на-гибаться) çûz (nitiz) bûn; 2. пе-рен. (поддаваться угворам) çail (gazî) bûn; qirar kirin (решать-ся); 3. тк. несов. грам. hatin gu-hasîinê.
 склочник м. meriyê buhdankar (arîşe); meriyê geveze (сплетник).
 склянка ж. şûşe ж.
 скоба ж. 1. (скрепа) hesinê te-wandî; 2. (ручка) destî м.
 скобка ж. грам., мат. pa-rantêz ж.; квадратные — ки pa-rantêzê çargoşe; круглые — ки parantêzê gulover, взяты в — ки parantêz kirin.
 скоблить несов. vegoşin, çir ki-gin.
 скобяной прил. уё hesin; — то-вар heşiyayê (hûrtmîre) hesin.
 скобянность ж. girtin ж., meî-dûdbûin ж., zeltbûin ж., bend-bûin ж.
 скобяный прич., прил. I. уё zeltkirî, уё girtî, уё guvaştî, уё bendbûî; — льдыми bi bûzê zelt-kirî; 2. перен. (стеснённый, свя-занный) уё bîmecal, уё bîilac; — болельню уё bi êşê bîilacbûî.
 сковать сов. см. сковывать.
 сковорода ж. tawe ж.
 сковородка ж. tawe ж., tawa biçûk.
 сковывать, сковать I. kutan (желевать); heva girêdan (со-единять жёлоз); 2. (законивать) qeid kirin; 3. перен. girêdan (те-снить, связывать); zelt kirin (ли-шать свободы действия); 4. пе-рен. (сближать) nêzik kirin; ◊ река скована льдыми çem bi bûzê hatîye girêdanê (girtinê).
 сколячивать, сколотить I. (сби-вать льдыми) têda kutan, hiz-mar kirin, mîx kirin; 2. перен.

teski] (saz) kicin (организмизация); ebandin (создавать); \diamond сколотить состояние разг. devle-
t' binin.

сколотить сов. см. сколотить.
сколоть сов. см. сколотить.
скольжение с. şimitandin ж., şnikin ж.

скользять несв. şimitandin. şü-
likin.

скользящий прил. yê şimitok;
на улице — ko li soriye şimitoke.
скользящий прил., прил. yê
dîşimite.

скольк в 1. нареч. впр. и от-
нос. (как много) çiqas, zêfe,
çiqas — времени? çiqas wextî?
— тебе лет? tu çend salî?; за
—? çiqasî? 2. нареч. отнес.
(как много, как...) çiqas, çiqasî;
ешь, — хочешь бихуе çiqasî
dixwezi? 3. нареч. (как-то) çiqasî,
çiqasî, çiqasî — мне известно, он
не придет çiqasî tînxu eyare,
ew raê? 4. место, ведь; в — ик
тогда? çend ebelî?.

сколькo-нибудь нареч. het kê-
neki, çiqas nîha, çiqas hebe.

скомандовать сов. см. командо-
вать. dani, destêrê kirin.

скомбинировать сов. см. комби-
нировать.

скомкать (ся) сов. см. комкать
(ся).

скомпьютировать сов. см. компю-
тировать.

скомпрометировать сов. см. компро-
метировать.

сконструировать сов. см. кон-
струировать 2.

скомфунты (ся) сов. см. конфу-
зантизм.

сконцентрировать (ся) сов. см.
концентрировать (ся).

скончаться сов. wafat' binin, çû-
in çetê; mirin (умереть).

скопировать сов. см. копиро-
вать.

скопить (ся) сов. см. скопить-
ся (ся).

скопные с. çetebîx ж., tor-
bîna merîya.

скопление с. torbûln ж., be-
reybûn ж.

скопбётъ несв. dişewat (dî-
xew) binin.

скопбый прил. yê diixew, yê
dişewat.

скопбъ ж. keder ж., dîlxewî ж.,
dişewatî ж.

скопёе 1. (сравнит. см. он ско-
рый и скорый) zûtirê; — приходит
zûtirê wege; 2. нареч. (предпочи-
тательнее) çêtir; он — умрёт, чем
скажет ew belêtiye himire, ne qu
bêje; ew mirina xwe dixweze, lê
padê; \diamond — асеро тэ еуанкирине,
kîyê.

скоплунá ж. çaqîk ж.

скопных м. kurçêî м., hostê
roma.

скопна нареч. в разн. знач. zû;
nîha (сейчас); он — бегаёт ew zû
dixweze; я — придý eze zû bêrn,
ezê nîha bêrn.

скопоговорка ж. zûxeherdan ж.

скопониь ж. zûnivîkî ж.

скопортящийся прил. yê zû
xîrab dibe.

скопостижный прил. — ая
смерть nigîna nişkêna.

скопослýий прил. 1. (рано
попавший) yê zûgîhiştî; —
сорт йблок gûrê zêdê zûgîhiştî;
2. перен. (предваренный, не-
обдуманый) yê bêaqîl, yê xarg,
yê îez; — се решение çiqarê xarg;
 \diamond — се овцы с. х. rezê zûgîhiştî.

скопостник м. zûkar м.

скопостнóй прил. yê zûkar, yê
zû, yê îez; — ая плавка helandîna
îez.

скопострельный прил. yê zû
agîr dîke; — ая пушка tora zû
agîr dîke.

скопостъ ж. ha ж., zûrovî ж.;
развивать — ha tijî kirin; с боль-
шой — yû zel zû.

скопотённый прил. yê zû der-
bûz dibe.

скопотён м. eqreb ж., derîşk ж.

скопчить сов. см. копчить.

скопый прил. 1. (быстрый) yê
zû, yê îez; — шар gava îez;

2. (близкий по времени) yê îezîk,
yê yecîn, я — ом времени zel zû;
 \diamond — обезд îezîna zûyev; — ая по-
мощь alkazîya îez, na — ую руку
razê zû-zû; до — ого свидания! De-
ma xalirê îel (при обращении к
одному лицу); бона xalirê wêl
(при обращении к нескольким ли-
цам и вежливо фемин).

скопить I сов. см. косить I, ско-
шивать.

скопить II сов. см. косить II 2,
скашивать II.

скот м. hejwanet м., mal м.;
крупный рогатый скот dewarê
kel; молочный — hejwanetê da-
tinê; рабочий — hejwanetê gi-
redanê (xobatê).

скотный прил. — двор xûl м.
скотобойня ж. çûyê hejwanet-
zerjekirina.

скотовод м. zandare hejwanet.

скотоводство с. hejwanetzedê-
kirin ж., hejwanetxwekirin ж.

скотоводческий прил. yê hej-
wanetzedekirinê, yê hejwanet-
xwekirinê.

скотский прил. (сербый, паст-
хий) yê postîna hejwan, yê nemerd.

скопчить сов. см. скашивать.

скопывать,скопять гинд (be-
bew) kirin; — одиночество tene-
bûn daîn birkirinê; — недостатки
kêmasî yeşartin.

скопница ж. şoê hesîn (буна
îetîzêkirina hesra).

скопбу м. скрепты.

скопбёт м. çîre-çîr ж., çirke-
çirk ж.

скопбегать несв. çîre-çîr kirin;
— зубами рё (bi) digala çîre çîr
kirin.

скопбер м. шек. skêber ж.

скопбть сов. см. скреплять.

скопбна ж. çelak ж.

скопбать,скопбн 1. (мед-
нать) yek kirin, heya girêdan; —
рельсы kêranê hesîn heya girê-
dan; 2. перен. (делами вертлю-
ма) yek (meykew) kirin; —
улы дружок helaretîyê îagertîyê
tebikew kirin; 3. перен. (делами-

вертлю) tesdîq kirin; — печатно
пишет çetê wextê, bi muharefe tes-
dîq kirin; — договор rêman tes-
dîq kirin; \diamond скрепй сёрапе bê dîi,
awala; bi zor da bela.

скопбть сов. çetêrê, rêxewtê
kirin (собрать, собрать).

скопбть (ся) сов. см. скрепчи-
вать (ся).

скопбвание с. 1. heva girêdan
ж., hevber' binin ж.; 2. бона. berî-
serhevdaîn м.

скопбвать,скопбть 1.
(клятво прети итд.) хаç bi
хаç danin; 2. бона. berî serhev
dan.

скопбваться,скопбться 1.
бона. heva hatin girêdanê; 2. пер-
ен. (составление) çê avê
resax м. н. çê rastî hev hatin,
nîr' bîlî hev hatin, hev ketin.

скопбгы (ся) сов. см. крпнть
(ся).

скоп м. çîre-çîr ж., teçe-
teç ж.

скопнч м. xîronîst м.

скопбть,скопбнеть,скоп-
нуть çîre-çîr kirin; егер — йт под
ногамî berî bin îngada dîrêko
(dêke xîze-xîz); дверь — нула kêrî
kîta çîrin.

скопнка ж. vîyon м.

скопннуть сов. см. скрпнть.

скопнудий прил. раге. yê dîke
çîre çîr; — не сапоги çekîrê dîki-
ne çîre çîr; — егер herfa dîke çîre-
çîr.

скопнть сов. см. крпнть.

скопнность ж. 1. (человек, по-
веденье) çîranî ж., namûsî ж.;
2. (приветлив) am û îam.

скопнный прил. 1. yê çîranî;
yê çekîbar (çê dîrdan); 2. (ор-
тотый) yê am û îam, yê adî, —
образ жидли çalîrê îîra adî;
3. (благонрав) çê wadînanîyê yê
herîtin.

скопнть сов. см. скручивать.

скопнвать,скопнть 1. girê-
dan, bandan (аван); neçan (сир-
паван); — перекруçîrîl bûn; —
напрёбев çîre çîre 2. çîra-

жизать) girêdan; — руки dest girêdan.

скрывать||ть, скрыть I. (пря-тать) veşartin, mexîl kirin; 2. (утаивать, не обнаруживать) eyan nekirin, veşartin; — свою радость şabûna xwe veşartin; — гнев hêrs veşartin; — своё имя navê xwe eyan nekirin; он не -- ет от себя, что... ewî ji xwe ve- paşere wekl ku...

скрываться, скрыться I. (пря-таться) хwe veşartin; — от солнца ji tevê xwe veşartin; — от любопытных ji hewaskara хwe veşartin; 2. betavehûn, unda bûn (исчезать); dîr kelin (избегать).

скрытность ж. хейсетê veşartî.

скрытый I. прич. уê veşartî; 2. прич. (незаметный, тайный) уê nekivî, уê neeyan, уê binall, уê mexîl.

скрыть(ся) сов. см. скрывать (-ся).

скрючивать, скрючить tewandîn, хwêr kirin.

скрючиваться, скрючиться le-wiyal, хwêr bûn, хwe qurafîn.

скрючить(ся) сов. см. скрючи-вать(-ся).

скряга м., ж. разг. meriyê (ji-pa) timakar (tima)

скудеть, оскудеть kêr (hindik) bûn (уменьшаться); destleng (fe-qr) bûn (беднеть).

скудный прич. уê hindik, уê sê-tek; уê destteng, уê feqr (бедный).

скудость ж. mehdûdî ж.

скука ж. diltengî ж., dilxe-rtî ж.

скула ж. lereşê kûret.

скуластый прич.: —ое лицо sûretê bigoşe.

скулять несов. I. (выть) kalin; 2. перен. разг. (жаловаться, пла-каться) gazin (şikiyat) kirin.

скульптор м. heikelçî ж.

скульптура ж. I. (искусство) heikelsazî ж.; 2. (произведение) heikel ж.

скульптурный прич. уê heikelê, скульпры ж. meslûyê ôskûmbrû.

скупать, скупить pêda (tome-rl, bicarekêva) kirin.

скупить сов. см. скупать.

скупиться, поскупиться tima-karî kirin; не — (на что-л.)

(bana tiştêki) timakarî nekirin.

скупка ж. kirin ж., standin ж.

скупой прич. I. уê tima, уê timakar, уê baxil; 2. (недоста-точный) уê hindik, уê sêtek; 3. в знач. суц. м. meriyê timakar.

скупость ж. timatî ж., tima-karî ж., baxilî ж.

скупочный прич. уê kirinê, уê standinê; — пункт cîwara ki-rinê (standinê).

скупщик м. kirinçî м., bikir-çî м.

скупать несов. mitale (mukurî) kirin, dilteng bûn.

скупенный прич., прич. уê top-kirî, уê borevkirî, уê toplser-bevkirî.

скупиваться, скупиться top (qêç, herev) bûn, topiserhev bûn.

скупиться сов. см. скупиваться.

скупно безл. в знач. слаз.: мне — ez diltengim, kêfa min tune, ez mukuriya dikim.

скупный прич. уê dilteng, уê dilxer.

скупать сов. см. кувать.

слабеть, ослабеть sist (zeif, bê-taqet) bûn, qudûm ketin.

слабительное с. detmalê nav-çûinê.

слабо нареч. neqatm (не туго); sist, xirab (плохо); hindik (недо-статочно).

слабовольно с. bêkamî ж.

слабовольный прич. уê bêkamî.

слабосильный прич. уê sist, уê sistqewet, уê neqewet, уê kêr-qewet.

слабость ж. I. (физическая) bêqewetî ж., bêqudûmî ж., sistî ж., zeifî ж.; 2. (склонность, влечение) hewaskarî ж.; лятать — hewaskarî kirin; 3. (недоста-

ток) kêmasî ж., qusûr ж.; 4. (не-достаточность) kêmasî ж., bin-dikbûn ж.

слабоумие с. kêmaqilî ж.

слабоумный прич. I. уê kêr-aqil; 2. в знач. суц. м. meriyê kêmaqil.

слабохарактерный прич. уê bê-xeiset; — человек meriyê bê-xeisel.

слабый прич. I. (недостаточ-но сильный) уê sist, уê bêqewet, уê qudûmkell; — голос dengê sist; —ая воля kama sist; —ое здорье sebeta sist; — ха-рактер xeisetê sist; — снег ye-waqa kêr; — ветер baê sist; —ая память bira xirab; 3. (не-значительный) уê hindik, уê neiser; 4. (некрепкий) уê mihahim;

— табак titûna mihahim (ne-ser); — чай çayîa sist; 5. (не-плотный) уê neqatm, уê nekrîp;

— уаел girê sist; ж. —ое место çiyê sist, kêmasî ж.

слав||а ж. I. (известность) şuh-ret ж., navdarî ж.; 2. (репу-тация) hurmet ж., nav м.; дур-ная — navxirabî ж.; хорошая — navdarîya rak; ♦ на —у разг. zel baş.

славить несов. pesn (paî) daîn.

славиться несов. şuhret bûn, nav derketin; eyan bûn (быть известным).

славный прич. I. (верный славою) уê bihurmet, уê bişuhret; 2. разг. (приятный, милый) уê delal, уê ezîz.

славянин м. tslav м., meriyê tslav.

славянский прич. уê tslav; —ие языкî zimane tslavê.

славять, сложить I. efrandin; — стихи şêr efrandin; 2. перен. (обязанности и т. п.): — с себя ответственность хwe boredar he-sab nekirin.

славяться, сложиться (из че-го-л.) (ji tiştêki) çêbûn, teşkil bûn.

сладкий прич. I. прям., перен. уê şîrin; уê bi şekir (с сахаром); — виноград ticluyê şîrin; — сон хewa şîrin; 2. в знач. суц. с. —ое tiştê şîrin.

сладолюбие с. hewaskarî ж.

сладолюбивый прич. уê hu-waskar.

сладолюбивость ж. I. şîrinai ж.; 2. перен. (наслаждение) lezet ж.; 3. мн. —ти tiştê şîrin, şîri-naî ж.

славец м. мин. kevirê vereqê.

славецый прич. уê kevirê ve-reqê.

слеза м. мин. kevirê vereqê.

слезный прич. уê kevirê ve-reqê.

слезы мн. разг. tiştê şîrin, şî-rinaî ж.

слащавый прич. прям., перен. уê zel şîrin.

слева нареч. ji aliyê (ji destê) çep; — направо ji çep bi rast;

— стоял дом ji destê çep xani bekinibû (dantû).

слегка нареч. I. (не сильно) ne-qatm, sist; — постучать в дверь neiser li derî xistin; 2. (немного) neiser; он — устал ew neiser (hi-neki) westiyac.

следа м. прям., перен. rêç ж.; нати по —у peî rêçê (dû rêçê) çûn, peî (keseki) çûn; оставить неизгладимые —ды nişanê der-baznebinê hiştin.

следить I несов. I. (наблюдать) dû nihêrin; 2. (заботиться, опе-кать) хweî kirin, guh daîn.

следить II, наследить (остав-лять следы) rêç (deq) hiştin.

следован||ие с. çûn ж., rêke-tin ж.; поезд дальнего —ия trena menzila dûr; по пути —ка li rêça хweda, li rêda.

следователь м. eyançî ж.

следовательно сожз бола wê yekê.

следовать, последовать I. (ид-ти следом) peî [rêçê] çûn, dû ketin; 2. (наступать после че-го-л.) peî hatin; за весной —ует лето peî biharê havîn tê; 3. (отправляться) rê ketin; поезд —ует до Москвы tîren beta Mo-

5. (повествование, рассказ) ser-hall ж.; \diamond одним — ом хулаче; — в — хебер би хебер; другими — ами би гилиё таин; к — у ска-зать разе. besa хеберё; с чужих слов би голина (би гилиё) хелё; честное —! козе раст!

словом вводн. сл. хулаче; кесе (короле).

словообразование с хеберёкё-гип ж., efrandina хебера.

словоохотливый прил. уё хеберданлуз.

словосочетание с реугирёдана хебера.

слог м. 1. (часть слова) dang ж., huse ж.; 2. (стиль) qaide м.

сложённые с. 1. мат. semki-gip ж.; 2. (телосложение) sar м., bejin ж.

сложить сов. см. складывать, слагать, класть 2.

сложиться сов. см. складываться, слагаться.

сложность ж. cetini ж., cetinbain ж.; — дела cetiriya xujul; \diamond в общем — ти хулаче, segetem.

сложный прил. 1. (трудный) уё cetin; — ая задача ritca cetin; 2. (многообразный) уё суге-суге, уё geluk суге; — ая стружтура toskileta cetin; 3. (составной) уё çekiri; — ое слово грам. хебера çekiri; — ое предложение грам. simla çekiri.

слой м. qat м., taq ж.; — пайны qre té gile; слой общества qele cimsaeté.

слои м. (дома) xikestin ж., hilzandin ж.; на — bona hilzandine.

слопать сов. см. помасть.

слопаться сов. см. помазаться 1. слоить сов. bedewet kirin, xikénapilip; — сопротивление хот xikénapandin; \diamond — я голову разе. behemde хве; — голову (пошибнуть) qic bain.

слои м. зоол. шахм. fil м.; \diamond делать из мухи — нё меш kirin fil, hiki kirin miki.

слововой прил. уё fil; — ая кость bestaiye fil.

слоняться сов. разе. gerin, betal (boze) getin.

слуга м. прим., перен. хулат м., поiker м.; перен. wekil м.; — народа wekilé cimsaeté.

служащий прил. 1. уё bona; 2. в знач. сущ. м. qulixci м.

служба ж. 1. qulix ж., is ж., xebat ж.; срок — ы wedé qulixé; воинская — qulixa eskeriyé; нести — у qulix kirin; поступить на — у ketin ser qulixé; 2. (место службы) ciye xebaté (qulixé); \diamond — связи qulixa belaqriye; сплужить — у кому-а. разе. qulixiya keseki kirin.

служёбный прил. 1. уё qulixé, уё qulixkiriné; — ое время wexté qulixé; — ое помещёние oda qulixé; — ое положение qulixi ж.; 2. (основательный, авторитетный) уё aikkariye.

служённые с. qulixkirin ж., qulixi ж.; — народу qulixkirina bona tuxulqet.

служитель м. ист. (слуги) xilmat м.; \diamond — науки qulixciye ulmé; — кюльта qulixciye degé.

служить 1. сов. послужить, отслужить (еде-а., кам-а., нем-а., кем-а.) qulix kirin; — на-роду milletra qulix kirin; — на-уке bona ulmé qulix kirin; — в армии li eskeriyéda qulix kirin; — секретарём qulixiya kalfi-biye kirin; 2. сов. послужить (иметь своим наиконником) kér hatin; эта комната служит би-блиотёкой ev ode qawa ku ki-lélxane té xebaté; 3. сов. по-служить (быть, являться) bain; — доказательством i bat bain; — уроком ders bain; — примером nemúte bain; 4. сов. послужить (быть полезным, пригодным) kér hatin, qulix kirin, lazim bain; это пальто служит ему не-сколько лет eva çend sale ev pot qulixiya wi dike.

служить сов. см. зуканить.

слушать сов. см. слушаться 1. слушать сов. bedewet kirin, xikénapilip; — сопротивление хот xikénapandin; \diamond — я голову разе. behemde хве; — голову (пошибнуть) qic bain.

слуши м. зоол. шахм. fil м.; \diamond делать из мухи — нё меш kirin fil, hiki kirin miki.

слушатель м. 1. guhdar ж.; 2. (учащийся) çagirt м.

слушание сов. см. слушаться 1. guhdar ж.; 2. тк. месое.

слух м. 1. (чувство) guhdari ж.; тонкий — guhdariya iú; обра-титься в — zef guhdari kirin; 2. gill-gatin ж. (молва); elameci ж. (известие); \diamond ни — у ни дүху разе. beser-beberate.

слуховой прил. уё bihistiné; — мера lemara bihistiné.

слухай м. 1. (обстоятельство, положение) qeziya ж.; смёрт-ный — qeziya tiriné; в таком — ве hingé, li wé wexté; в отдель-ных — аях saga-saga; 2. (удоб-ный, благоприятный момент) mesal ж., fesal ж.; удобный — mesal ж., fesal ж.; при — ае bi fesalé, bi mesalé; 3. (прони-цатель) qeziya ж., qewimandin ж.; несчастный — bedbexti ж.; страшный — qeziya eséb; 4. (случайность) qeziya ж., teç-qele ж.; счастливый — qeziya xozbextiye; \diamond я — ае herge; в крайнем — ае bi halé akiriyé; в лучшем — ае bi halé baç; в любви — ае li her wexta, çawa ku nebe; в противном — ае bi halé niqahili; на — bona mesalé; не было — ая, чтобы... mesni pediket weki ku...; ни в коем — ае tusara tuwexta; от — ая к — аю saga-saga; по — аю (чело-а.) bi sebela (tişteki), bona (tişteki).

случайно 1. морс. (непредви-денно) nişkewa; я — встретила с ним ev nişkewa rastî wi hatim; 2. вводн. сл. разе.; вы etó, —, не видели? wé хве ew peditiye?

случайность ж. teçqele ж.

случайный прил. уё nişkewa; — ая встреча rakhatina nişkewa. случ-аться, случиться qewi-mandin; что — илось? çi qewi-miye?, что бы ни — илось çi ku qewimite; — ается... saga diqewi-mite...; — алось... diqewimî...

случиться сов. см. случаться.

слушатель м. 1. guhdar ж.; 2. (учащийся) çagirt м.

слушание сов. см. слушаться 1. guhdar ж.; 2. тк. месое.

слушатель м. 1. guhdar ж.; 2. (учащийся) çagirt м.

слушатель м. 1. guhdar ж.; 2. (учащийся) çagirt м.

слушание сов. см. слушаться 1. guhdar ж.; 2. тк. месое.

(проходить курс наук) derbaz bain, hin bain; 3. (следовать указаниям) gur (guhdar) kirin, on — а оудá ewi gura bavé хве dikir.

слушаться, послушаться guhdar bain, guhdari kirin.

слыть месое. eyan (kiyş) bain; он слыёт зряющим врачом ew çavaku hukime çeteza eyane.

слыхать месое. bihistin, seh kirin; я о нём ничего не — ал min derheqa wida tişteck nebi-histiye.

слышать, услышать 1. (по-принимать слухом) guhdar bain, bihistin, seh kirin; я не — шу ez nabihim; 2. (обладать све-дениями) bihistin; он больше о нём не — шал ew' édi derheqa wida tişteck nebihist.

слушаться, послушаться 1. hatin bihistiné, bihistin; 2. (уча-стничать, обнародоваться) kiyş (eyan) bain.

слышимость ж. guhdari ж., bihistin ж., sehkirin ж.; хоро-шая — bihistina pak.

слышно в знач. сказ. безл. 1. (можно слышать) té bihisti-né; вам —? òr dibihiné; плохо — xicab té bihistiné; 2. (суть све-дения); о нём давно не — derheqa wida zéda kesek tişteck; nizane.

слышный прил. уё té bihisti-né; чут — neiser té bihistiné.

слудё ж. kevirsúşe ж.

слудя ж. lûk ж., aya dev.

слудки мн. ж.; — текёт разе. av ji dev té.

сма ж. herg ж., çatür ж.

смазать сов. см. смазывать.

смазка ж. 1. (дегтящее) pû-hesikanin ж., nûktrin ж.; 2. (ве-щество) don м., biziré péxistiné. смазливый прил. разе. уё bedew, уё nazik, уё çeşeng.

смазочный прил. уё pûkiriné; — ае месалé biziré péxistiné.

смазчик м. palé biziréxistiné.

смазывать, смазать 1. lexistin, derman kirin; — жиром don lëxis-

смиряться, смиригъся hin bû-
in, roz ketin; eilei kirin (*присми-
ряться*), batişin (*смиряться*),
смогу, сможешь см. смочь
смола ж. qeşna ж., qîr ж.
смолистый прил. yê qeşnê,
yê qîrê.
смолильщик, смолильщица qeşn-
kirin.
смоляная, смоляная ker bûin,
ker qîrê.
смоляк см. см. смоляк.
смолоду нареч. rize, ji sazî-
lîyê.
смолотить см. см. молотить.
смолодь см. см. моль.
смолчать см. ризе, sibab pe-
dîn (*не смеяться*); berê xwe
pekîrin (*не смеяться ни на кого*),
смоль ж.: чёрный как — polîla
qeşnê te.
смонтировать см. см. монти-
ровать.
сморкаться, сморкаться kir ki-
rin — нос roz kir kirin, bevîla
xwe temîz kirin.
сморкаться, сморкаться roz
kir kirin, bevîla xwe temîz ki-
rin.
смородина ж. fîrîyê ferengî.
сморщенный прил. прил. yê
qeşmî, yê berkbûî.
сморщить(ся) см. см. мор-
щить(ся)
смотреть см. см. сматывать.
смотреть nişêrin ж.: edîbandin
ж., bînişevandin ж. (*проверка*),
смотреть, посмотреть 1. nişê-
rin (*смотреть*); dîna xwe dîin
(*смотреть*); — на небо bi e-
rê nişêrin; посмотреть, что он
делает bînişere ew çî dikê; 2.
(*смотреть*) nişêrin, beseî
kirin, dîna xwe dîin; — новый
кинфильм kînoya nêze nişêrin; 3.
(*смотреть*) [dor] nişêrin; —
больного похвеш nişêrin; 4. (*при-
сматривать, наблюдать*) çev lê-
bûin, xweî kirin, çûn dîin; — за
детьми niqatî zara bûn; 5. *т.к.*
т.к. (*быть* *обращением* *кни-
доч*); окна — ли на ўлицу berê
beresga li aliyê soqaqêda bûn;

6. *т.к.* *нос*. (*показываться, по-
казаться*) derketin; солнце смотрит
из-за туч tev ji rişt ewiga te
xweyê; 7. *т.к.* *нос*. (*иметь вид*)
nişêrin; — победителем çawa ku
altindag nişêrin; < смотри!, смот-
рите! (*сморщиться*) fesalî, bîni-
şere!; смотри... bînişere...; смот-
ри как nişêri çawa, dîna xwe
dîin çîke çawa; смотри в оба riş-
gule te serbe, çewê te lêhe; —
смерти в лицо mirin dilin; —
связь пальцы tewekellî guh
dîin; как вы на это смотрите?
ên wê yekê çawa berest dikin?
смотреться, посмотреть (*нар.*
& *ж.р.*) xwe nişêrin.
смотришь *м. нар.* bertêdan
ж., dîin ж.
смотришь ж. çerewî ж.
смотришь ой прил. yê dîtinê, yê
nişêrinê; — бе око beresga nişê-
rinê.
смочить см. см. смачивать.
смо чь см. karin; он не — жет
приятî ew nikare bê.
смощенничать см. см. смоще-
нничать.
смрад ж. hîna geal (pis).
смрадный прил. yê hîna gealî,
yê hîna pis.
смуглый прил. yê çetew, yê
çetew.
смута ж. çerebalix ж., çer-
dew ж.
смутить(ся) см. см. смущать
(ся).
смутно нареч. nezan; xîrah
(*т.к.*); я — помню xîrah bîta
mîn dane, rok pad bîra mîn.
смутный прил. 1. (*неспокой-
ный, беспокойный*) yê nezan, yê
xîrah. 2. (*неспокойный, мятже-
ный*) yê çetewet, yê çerebalixê,
yê çer-dewê.
смутьян м. rize, çer-dewçî м.,
çerûn м., çerebalixçî ж.
смущать, смутить dîn çetmê.
смущаться, смутиться çetm
kirin.
смущение ç. çermkirin ж.;
приятî в — çetm kirin.

смываты, смыты 1. (*мыть*) şû-
rin, temîz kirin; 2. (*смыть*)
kirin (bi awê); мост смыло павод-
ком sêlavê riza bîr.
смыкаты, смыкаты 1. (*соду-
жать, сжимать*) yek (bêzik) ki-
rin, heva êzodan; 2. (*смыкаться*)
girtin, daîn hev; — глаза çew
girtin.
смыкаться, смыкаться 1. (*со-
единяться, смыкаться*) yek (bê-
zik) bûin; 2. (*смыкаться*) ha-
tin girtinê.
смысли м. 1. hêl ж. (*мысль*);
fikira eslî (*мысль*); в
прямом — le bi hêla rast; в
переносном — le bi hêla haşqe;
в полном — le bi hêla temîziyê,
в широком — le bi hêla lîze; в
— le... bi hêla...; 2. (*цель, резуль-
тат, следствие*) meçem м., hê-
meçem м.; net [никого] — la
bêkêre, bêhêrîyê; — жизнь hê-
meçemê jîrîne; < алый — le l-
bendî ж.
смыслить носом rize lem (be-
şer) kirin.
смысловой прил. yê netê.
смыты см. см. смываты.
смычка ж. rovgîrdan ж., he-
laqelî ж.; tîfau ж. (*смычка*); — про-
летариата с крестьянством tîfa-
qa proletaşîna û gundîya
смычок м. rize şivka k-
melê.
смысленный прил. yê temîz,
yê aqil, yê çetewa.
смячать, смячать 1. (*сду-
вать, сжимать*) nerin kirin; 2. *че-
рек*. (*ослабить*) sist (hêsa) ki-
rin; — боль çê hêsa kirin; — виню
guncê kîni kirin.
смячаться, смячаться 1.
(*стандартно* *ж.р.*) nerin bûin,
2. *перен.* (*ослабить*) sist (hêsa)
bûn; 3. (*стандартно* *ж.р.*)
strogimê dîrem bûin.
смяченне ç. 1. (*по* *ж.* смя-
чаты) nerimkirin ж.; sistkirin ж.;
hêsakirin ж.; 2. (*по* *ж.* смячаться)
nermbûn ж.; sistbûn ж., hê-
sakûn ж.; — международного

напряжения sistbûna tîrîbûna
ortakîliyê.
смячить(ся) см. см. смячать
(ся).
смячение ç. 1. (*стандартно* *ж.р.*)
nerim, nerimkerinê) çakûn
ж., tevhevbûn ж.; 2. (*стандартно*)
ronîş ж., sergermî ж.
смяты см. çet kirin.
сма см. çet.
снабдить см. см. снабжать.
снабжать, снабдить livdarok
dîtin, temin kirin, daîn.
снабжение ç. livdarekdîlin ж.,
temînkirin ж.
снайпер м. nişandaz м.
снаряди нареч. derwa; зане-
реть — ji derwa dadan.
снаряд м. 1. *нос*. tor ж.; бро-
нобойный — tora polaqûkîrîne;
лажгательный — tora çekelîne;
2. *нос*. (*прибор, прибор*)
haçet ç., destge ç.; 3. *снаря-
жение* derwa meşqe.
снаряжать(ся) см. см. снаря-
жать(ся).
снаряжать, снаряжать livda-
rek dîtin, kar kirin; hazîr kirin
(*приготовить*).
снаряжаться, снаряжаться tor
gê xwe (livdarekê xwe) kirin;
hazîr bûin (*приготовиться*).
снаряжение ç. 1. (*действие*) liv-
darekkirin ж., karîrin ж.; 2.
(*действие*) derwa.
снасть ж. 1. *мор* hesiya м.,
havet ж.; *корабельные* — и havetê
gemiye; 2. *рабоч.* tor м., *рабо-
дочная* — torê mesîya.
сначала нареч. 1. (*прежде, спер-
ва*) ewil, berê, pêşîyê; 2. (*сначала*)
trxe, çarêke meîm; про-
читайте — lize bixwêrin.
сначивать, сначивать belandin,
maşandin.
сначиваться, сначиваться ma-
şiyar, kevîn bûin.
сней м. berî ж.; *первый* —
berin ewil; *молочный* — berfa şîl;
підраст (*м.р.*) — berf dibare (tê);
< как — на голову rize, nişkê-
va.

снеговый прил. уé берé; уé ji берé çékiri (сделанный из снега); уé ji берé (добываемый из снега); — на горы çiyay берé.
 снегозадержание с. берéçitir ж.
 снегоочиститель м. машина beristemizkirinê, beristual ж.
 снеговаль м. beribarir ж.
 снегурочка ж. фант. qiza berlé (ji çirakada).
 снежинка ж. kuliya berlé.
 снежный прил. уé берé; —ая дорога çiya берé.
 снежок м. 1. см. снег; 2. (комочек) lora beré; играть в —кя berlik listin.
 снесть I сов. см. сносить I.
 снесть II сов. см. сестъ II.
 снесть III сов. см. сносить II.
 снесть IV сов. (отнести) birin.
 снесться I сов. см. кестъ I.
 снесться II сов. см. сноситься I.
 снить, снить I. (заставить удивиться) nitiz kirin, daxistin; 2. перен. (уменьшить) kêm kirin; — цены bîna kêm kirin; 3. перен. (по службе) daxistin; — тон razg. postm (hêsa) xeberdan.
 сниться, сниться I. (опускаться ниже) nitiz bûn, daketin; 2. перен. (уменьшиться) kêm bûn.
 снисхождение с. I. (уменьшение) kêmkirin ж. (по гл. снисжаться); kêmkirin ж. (по гл. снить); — цен kêmkirina bîna; 2. daketin ж., nitizbûn ж.; — самолёта nitizbûna teyar; 3. (по службе) daketin ж., nitizbûn ж.
 снить(ся) сов. см. снить (сн).
 сносить сов. см. снисходить. снйзу нареч. и предл. 1. ji jêrêva, ji aliyê jêrê, ji hialva (с нижней стороны); jêrê (снизу); посмотреть — ji jêrêva nihêstin; — вверх ji jêrê beta jorê; 2. перен. (по почину масс) ji aliyê muhilqet; — доверху ji serî beta birin.
 снить I. (сверху) hildan; — сливки с молока lo ji ser şir hildan (girtin); 2. (одежду) êxistin; — пальто pot êxistin; 3. воен. hildan (отшесть, убираться); kuştin (убивать); — караула gazî qezewil kirin; — часового qezewil bîdan; 4. (манижаты) kirê kirin; — комнату otax kirê kirin; 5. фото sûret (eks) kişandin; ber girtin (копию и т. п.); 6. перен. (отстранять) derxistin; — с работы ji ser xebatê derxistin; 7. перен. (отметать) guhastin, [raşda, hildan; 8. с.-х. (убирать) berev (top) kirin; — урожай êkin berev kirin; — как рукой сняло razg. pêda derbaz bû.
 сниться, сниться I. (определяться) vebûn, derkelin; 2. фото sûretê (eksê) xwe kişandin.
 снімок м. sûret м., sifet м., çîki ж.
 сніму см. снить.
 сніскать сов. dilin, dest xistin; — славу şuhret bûn, pavidar bûn; — уваженье хвêye hurmetê bûn.
 снисходительность ж. dilgemi ж., kereî jî ж.
 снисходительный прил. уé dilgemi, уé bikereî; — человек тогъуê dilgemi (kerim).
 снисходить, снисходить перен. dilgemi (dilşewati) kirin.
 снисхождение с. dipehhatin ж., behşandin ж.; оказывать — dilgemi kirin.
 сниться, присниться хевр dîtin; мне снился сон min хевр dîl.
 СНК см. Совпарком.
 снѡва нареч. dîsa, eateke maîn (опять); teze (вновь); — пошёл дождь dîsa bargaq barî; начать — teze dest pêkirin.
 сновать несс. разг. [zû] virda-wêda çûn-hatin; — по комнате li otaxêda çûn-hatin.
 сновиденье с. хевр dîtin ж., хевр ж.

снода м. 1. с.-х. gurg м.; вязать — лы gurg girêdan; 2. перен. tûm м.; — лучей tûmê çewaq.
 сноповязь м. с.-х. maşînu gurggirêdanê.
 снорочка ж. razg. pêçekarî ж., hîrbûn ж., telim ж.
 снос I м. hilşandin ж., hildan ж.; — дома hilşandina avai.
 снос II м.; — су нет razg. zel qaimê, namaşê, naê maşandinê.
 сносить I, снести I. (разрушить) hilşandin; 2. (срывать — о ветре и т. п.) qelandin, gawêre u t. n.) daxistin, kirin; 3. (сверху вниз) daxistin, birin li jêrê, jorê alin; 4. (одно место) birin çikî.
 сносить II, снести (терпеть, выдерживать) temil (tab) kirin; derbaz kirin.
 сносить III сов. см. сносить.
 сноситься I, сноситься (входить в сношения) hevra hatin girêdanê; — по почте bi alikariya postê hevra hatin girêdanê.
 сноситься II сов. см. сниться.
 сноска ж. nazî ж.
 сносно нареч. netser; ortê (средне).
 сносный прил. уé tê temülkirinê; уé ortê (средний); уé uoyê çûinê (о характере и т. п.).
 сновотворный прил. 1. уé хеврê; —ое [лекарство] dermanê хевê; 2. перен. (сжучный) уé dilteng, уé binteng.
 снохъ ж. şîna kur.
 сношен не с. helaqetî ж.; дипломатическое —мя helaqetiyê diplomaîiyê; выступить в —мя helaqetî qirar kirin.
 снуё см. сновать.
 снѡг с. hildan ж., êxistin ж.; — урожай berevkirina êkin; — с работы derxistina ji ser xebatê.
 снить(ся) сов. см. снить(ся).
 со см. с.
 соавтор м. hevvalê nivîskar.
 собака ж. se м., kûçik м., корек м.; охотничья — se pêçirê;

дворовая — seê heyatê, kûçikê hewşê; сторожевая — seê qezewiliyê; —ищэйка seê qezê; — с —ками не снѡшь разг. dîtin çetîne, bi teşîl û tûlaya nikari bibinê; устать как — разг. zel westiyay; — на сѡне кûçикê ser gîlê ketiye ne dixwo, peşî didê hîneka; он на этом — ку съел разг. ew derheqê wêyekêda zel şereziye.
 собачий прил. уé sê, уé kûçika; — лай ewte-ewla sê; — холод разг. serma gur.
 собеседник м. heqyatçî м., ji-seçî м.
 собеседование с. qîsekirin ж., sobetkirin ж.
 собирательный прил. уé topkirinê, уé berevkirinê.
 собирать, собрать I. top (berev) kirin; — ягоды êmiş berev kirin; 2. (середоточивать) çikî berev kirin (top kirin); — силы qewet berev kirin; 3. (созывать) teşkil (top) kirin; — собрание cival teşkil kirin; 4. (монтировать) daîn hev, berev (saz) kirin; — машину maşînu berev kirin; 5. (снаряжать) tivdarek dîtin, kar kirin, verêkirin; — в луть bona rökelinê hazir kirin; 6. (соединять) top (berev) kirin; — бумагу kağez berev kirin; 7. (приобретить, получить) dest xistin, berev kirin, standin, pi-lerkirin; — данные roqem daîn hev; — поближе qol berev kirin.
 собираться, собраться I. (сходиться) top (berev) bûn, hatin ser hev; 2. (скапливаться) top bûn; 3. (смаржаться, приобщиваться) хве hazir kirin, tivdarekê хве dîtin; 4. (намереваясь) teşkil (qirar) kirin; — с силами qewet top kirin; — с силами fikirin, ketin mitala, duşirmiş bûn, aqilê хве top kirin; — с духом cureî kirin.
 соблазн м. bewaz ж.
 соблазнительный прил. уé bewazaninê.

соблазнить(ся) *сов. см.* соблазнить(ся).
 соблазнить, соблазнить *дапн* hewaskirine, hewas anin.
 соблазняться, соблазниться hewas kirin.
 соблюдать, соблюсти *1.* (исполнять) qedandin; — закон qandin qedandin; *2.* (поддерживать) xwei kirin; — тишину hesabun xwei kirin.
 соблюдать *с.* xweikirin ж., qedandin ж.; — порядка xweikirina tertibe.
 соблюсти *сов. см.* блюсти, соблюдать.
 собой *см.* себя.
 соблюдение *с.* dilşewall ж., diixeml ж.; выразить — serxweşl dap.
 соболь *м.* *1.* (зверь) setûr ж.; *2.* (мех) postê setûrê.
 собор *м.* *1.* (церковь) dêrê mezî; *2.* *ит.* (собрание) cival ж.
 собору *см.* себя.
 собрание *с.* *1.* (заседание) cival ж.; общее — civata tevayîyê; открыт — cival vekirin; закрыт — cival dadan; *2.* (выборный орган) cilse ж., hukumat ж.; законодательное — cilsa qandandariyê; *3.* (коллекция) tor-kirin ж.; — марок torkirina marka; *4.* (собранные тексты) segaset ж., hijatok ж.
 брат *м.* heval м., şirik м., lawik м.
 брать(ся) *сов. см.* собирать (-ся).
 собственник *м.* xwei м., milkdar ж.
 собственный *прил.* уê xweibûnê, уê milkdariyê.
 собственно *1.* частица (в собственном смысле слова) хвеххе; *2.* *всодн. сл.* (собственно говоря) esl, tasil; это. —, не так gait, ew yek usa pine.
 собственноручный *прил.* уê bi desîê хве.
 собственность *ж.* milk м., mal м.; социалистическая — milke

soyalfstiyê; частная — milke mexsûs; государственная — milke dewletê; приобретать — kirin; право — ti heqê milkebûnê.
 собственный *прил.* *1.* (находящийся в собственности) уê xwei, уê tam; — автомобиль avtomobila tam; *2.* (личный) уê хве; *3.* (совершаемый по собственной воле) уê bi rizadiliya хве; *4.* (бухгалтерский, налоговый) уê elni; ♦ имя — ое грам. nav м.; — ими руками bi desîê хве; чужство — ого достоинства likira kubarîya хве.
 событие *с.* qezîya ж., qewitandin ж.; историческое — qewitandina tarixiyê; международные — ня qezîyê ortamiletiyê.
 собить(ся) *см.* сбить(ся).
 совá *ж.* bûm м., kund м.
 совать, сунуть kutan hundur, kirin li...; — руку в карман dest kirin [li] cêva хве.
 соваться, сунуться *разг.* хве teta (хве navca) kirin, хве kutan hundur.
 совершать, совершить *1.* (делать) kirin; — ошибку zaşl (qelet) kirin; — подлог mexxasî (egilt) kirin; — преступление gunehkarî kirin; *2.* (заключать, оформлять) teşkil (qîgar) kirin.
 совершаться, совершиться *уст.* (происходить) qewimîn, hatin serî.
 совершение *с.* qedandin ж., kirin ж., anîn serî.
 совершенно *нареч.* rêda, bicarekêva, larte; работа — готова xebat bicarekêva hazîre; — верно zel raste; мы — правы ðn bicarekêva heqîn.
 совершеннолетие *с.* mezîna ж., yaşê reşîd.
 совершеннолетний *прил.* уê yaşê reşîd.
 совершённый *прил.* *1.* (превосходный) уê tokemel, уê bêqusûr, уê tam, уê kemal; *2.* (пленный, несомненный) уê tam, уê

bêşik; — ая правда tastiya heqilî; ♦ — вид грам. şikilê qedandin.
 совершённо *с.* tokemelbûn ж., bêqusûrî ж., tambûn ж., kemal ж.; достигать — аа gihîştin li kemalê; а — ае bi kemalî.
 совершённоствование *с.* tokemelkirin ж., dehabaşkirin ж. (улучшение); bêqusûrkirin ж. (устранение недостатков).
 совершённоствовать, усовершенствовать tokemel kirin, dehabaş kirin (улучшать); bêqusûr kirin (устранять недостатки).
 совершённоваться *несов.* и *сов.* хве tokemel kirin, dehabaş hîn bûn.
 совершить(ся) *сов. см.* свершить(ся).
 совместно *в знач. сказ. безл.* как вам не — l gelo, weta neşermel; мне за вас — ez dewsa we şerî dikim, dewsa we minca şerme.
 совместно *ж.* namûs ж., abûr ж., şerî ж., eîb ж., аг ж., vîjdan ж.; чистая — dilsaxî ж.; лая очисти — ти bona namûsê; по — ти namûstî; ♦ свобода — ти azariya dîrhebandinê.
 совет *1 м.* *1.* (орган власти) şewr ж.; совет ж. (в СССР); Верховный Совет Şewra Tewrebilind; Совет Союза Şewra Tifaqa; Совет Национальностей Şewra Mîleta; Совет Министров Şewra Wezîra; Совет Безопасности Şewra Bêxofiyê; сельский — şewra gunditiyê; районный — şewra nehîyê; *2.* (совещание) cival ж., cilse ж.
 совет II *м.* (наставление) şîret ж., meslehet ж., nesîhet ж., şewr ж.; давать — şîret kirin; обратиться за — том şîret xwestin; следовать — ту guta şîretê kirin, dî şîretê şûn; по — ту... bi şîreta...
 советник *м.* şîretkar ж., nesîhetçî ж., meslehetçî м.
 советовать, посоветовать şîret (nesîhet) kirin.

советоваться, посоветоваться şewirin; я хочу с тобой посоветоваться ez dixwazim tera bişewirîm.
 советский *прил.* уê şewrê, уê sovêtê; Советский Союз Tifaqa Şewrê; — ая власть hukumata (dîwana) şewrê; — ое государство dewleta şewrê; Советская Армия Eşkerê Sovêtê; — патриотизм wêtenhizîya şewrê.
 советчик *м.* şîretkar ж.
 советчане *с.* cilse ж., cival ж.; производственное — civata deranfîtiyê; устроить — cival teşkil kirin.
 советчателный *прил.* уê şewdarîyê; — голос dengê şewrdariyê.
 совещаться *несов.* hev şewirin.
 совинный *прил.* уê bûm, уê kund; — ое гнездо hêlûna hûma (kunda).
 совладать *сов. разг.* zelt kirin; — с собой хве zelt kirin.
 совместимость *ж.* tevavî ж.; — двух понятий tevavîya du fikira.
 совместимый *прил.* уê yekê, уê cîkî.
 совместительство *с.*; работать по совместительству li zef cîya şaxil kirin.
 совместить(ся) *сов. см.* совещать(ся).
 совместно *нареч.* tevhev, hevra, bî tifaqtî, tevaf; владеть — tevaf xwei bûn; решать — tevaf qîgar kirin.
 совместный *прил.* уê tevhev, уê tevaf, уê hevra, уê tifaqtî; — ме действия emelê tevaf; — ое обучение hîlûna tevaf; — ме усилия qewetdaine tifaqtî.
 совещать, совещать *1.* (совещать) hevra girêdan, cî kirin; *2.* (совместительствовать) çend xebat kirin.
 совещаться, совещаться *с.* bûn, heva hatin girêdanê.
 совещение *с.* *1.* (совещание) yekkirin ж., cîkirin ж.; *2.* (сов-

местительство) qendxebatki-
gip ж.

Совнарком м. ист. (Совет На-
родных Комиссаров) Şewra Ko-
mitarê Muxulqetiyê.

совок м. kuxane ж., leraş м.
совокупность ж. yekbûn ж.,
tomerî ж., serceset ж.; в —ти
tomerî.

совокупный прил. yê tevhev,
yê tomerî, yê serceset; —ые ус-
лия qewetdaine tevhev.

совпадают, совпасть yek bûn.
tevhev (weke hev) bûn; не —
angori hev (beranberî hev) ne-
bûn; их вкусы — ют temê wana
yekin.

совпадение с. yekbûn ж., tev-
hevûn ж., wekehevûn ж.; —
во времени yekbûna wextê; не-
ожиданное — hevhatina nişkêva,
hevhalin ж.

совпасть сов. см. совпадать.

совратить сов. см. совращать.

совращать, совратить ji rê
derxistin; xirab bin kirin (улицу
плохому).

совратить сов. см. врать.

современник м. meriyê yek-
zeman (yekwext, yekdewran); —
ки Пушкина meriyê yekdewrana
Puşkin.

современность ж. wextê (zema-
nê) niha.

современный прил. 1. (отно-
сящийся к настоящему времени)
yê niha; yê îzo (сегодняшний);
2. (соответствующий эпохе) yê
lexe, yê modêrn.

совсем нареч. 1. (совершенно,
целиком) biqetokêva, pêda, îzle;
работа — готова xebat îzle ha-
zise; — не... qet na...; не —
naqas; 2. (всего) qet; он меня — не
znêr ew qet min nasnake.

совхоз м. soxhoz ж.

совхозный прил. yê soxhozê.
согла с. 1. (разрешение) îzn
ж., îzndain ж.; давать — dan da-
in; с —ия би îzla... 2. barîşî
ж.; helaqetiyê hogirtiyê; (дру-
жественные отношения); tevfi-

kirî ж., rizadilî ж. (единомы-
слие); tevdeşti ж. (гармония);
3. полит. (союз) îlfaq ж.

согласительный прил. yê hev-
apinê, yê qailiyê, yê edifaliyê;
—ая комиссия komisiyuna edi-
faliyê.

согласиться сов. см. согла-
шаться.

согласно нареч. 1. hogirtî
(дружно); bi hemtifaqlî (едино-
душно); 2. в знач. предлога bi
qaidê, gore angorî, — закону bi
qaidê (gore angorî) qanûnê.

согласный I прил. 1. yê tazî-
bûî; 2. (совпадающий) yê notila
hev, yê mîna hev, yê weke hev,
yê beranberî hev; 3. (единодуш-
ный) yê tevdeşti.

согласный II прил.: — звук
gram. sewtê bêdengani.

согласование с. 1. angorîhev-
kirin ж., beranberîhevkirin ж.;
2. грам. revgirêdan ж.

согласованно нареч. hevta, bi
revgirêdanî.

согласованность ж. revgirê-
dan ж., tevûbûn ж., hevgarêvke-
tin ж.

согласовать(ся) сов. см. согла-
совывать(ся).

согласовывать, согласовать 1.
(приводить в соответствие) an-
gorî hev kirin, yek kirin; 2. (со-
образовывать с чьим-л. мнением)
[gorê] angorî fikirê (keseki) kirin.
согласовываться, согласоваться
(соответствовать) angorî hev
(beranberî) bûn.

соглашатель м. полит. те-
rîyê durû, revketî m., barîşçî м.

соглашательский прил. по-
лит. yê revketinîyê, yê qailbû-
nê, yê barîşiyê; —ая податка
seyasetiya revketinê.

соглашательство с. полит. rev-
ketin ж., qailbûn ж.

соглашаться, согласиться 1.
qebûl kirin, qail (razi) bûn;
2. (договариваться) soz dan hev.

соглашение с. 1. (согласован-
ность) qailbûn ж., revketin ж.;

приходить к —ию hatin ser qî-
rarkê; 2. (договор) qailname ж.,
qirardad ж., pêtman ж.

согнать сов. см. согнать.
согнуть(ся) сов. см. гнуть(ся).
сгнбать(ся).

согрёвние с. 1. (погл. согреть)
germkirin ж.; 2. (погл. согреть-
ся) germbûn ж.

согреть, согреть 1. (нагре-
вать) germ kirin; 2. перен. emîn
(hêsa) kirin.

согрёваться, согреться 1. (на-
греваться) germ bûn; 2. (оба-
грёваться) xwe germ kirin.

согреть(ся) сов. см. согреть
(-ся).

сода ж. soda ж.; вкусовая
— soda kauştik; литьевая
— soda vexwerinê.

содействие с. aikari ж.; ко-
мек ж. (помощь); при —ии...
bi komeka..., bi saiya...; ока-
зывать — aikari kirin; komek dan
(помочь).

содействовать несов. и сов. ai-
kari kirin; komek dan (помо-
гать).

содержание с. 1. (действие)
xwekirin ж.; 2. (действие,
деяние) qazac ж., heq ж.; 3.
(сущность, смысл) pêl ж., li-
kita eslî; — книги pêta kitêbê;
4. (количество) çiqasî ж. — жира
в молоке hebûna tûn li şîrda;
5. (оглавление) serceset ж.

содержательный прил. yê ri-
pêt; —ая статья niçala rîpêt.

содержать несов. 1. (давать
средства к жизни) xweî kirin.
îdare kirin; 2. (включать, за-
ключать) ci bûn, hebûn; ата
книга содержит ценные сведе-
ния li vê kitêbêda tiştê pirqî-
met hepe; бидом содержит два
литра devo ciyê du litrane;

3. (держат) ci kirin, kirin eîkî;
— в порядке bi lertîb xweî ki-
rin; — в тайне bigalî xweî kirin.

содержаться несов. 1. (нахо-
диться, помещаться) bûn, ci
bûn; 2. (иметься, заключаться)

hebûn; 3. (быть на обеспечении)
ser xerçê..., bûn.

содержимое с. hebûn ж.
содовый прил. yê sodê; —ая
вода ava sodê.

содоклад м. raporta duda.
содокладчик м. notîqçiyê du-
da.

содом м. разг. qerebalix ж.,
bêlertîbî ж.

содратъ сов. см. сдрать.

содрогание с. lerzîn ж., ricîlî ж.
содрогаться, содрогнуться ler-
zîn, ricîlîn.

содружество с. hogirtî ж., he-
vaktî ж.; — социалистических
наций hogirtiya miletê sosya-
listiyê.

соединение с. 1. (действие) yek-
bûn ж., revgirêdan ж.; — сил yek-
bûna qeweta; 2. всем. yekbûn
ж.; кавалерийское — yekbûna si-
yaga; танковое — yekbûna tanka;
3. хим. tevûbûn ж.

соединённый прил., прил. yê
yekbûnî, yê tevûbûnî; —ыми ус-
лиями bi tevaî, bi hevta

соединительный прил. yê yek-
kirinê; — союз грам. revgirêdana
helaqetiyê; —ая ткань awan,
çermê revgirêdanê.

соединить(ся) сов. см. соеди-
нить(ся).

соединять, соединить 1. (объ-
единять) yek kirin; 2. (скре-
пить, связывать) heva girêdan;
3. (устанавливать отношения) he-
va girêdan; — два города шос-
сейной дорогой du şîrêzê bi tiya
şozê heva girêdan.

соединяться, соединиться 1.
(объединяться) yek bûn; 2. (со-
прикасаться, скрепляться) he-
vasê (yek) bûn, rastî hev hatin;
3. (устанавливать связи) helaqe-
tî çiqas kirin.

сожаление с. 1. (несиль. duvada)
roştambûn ж., heif ж.; 2. (жа-
леть) dîxmetî ж.; ◊ к —ию
heife.

сожалеть несов. heif hatin, roş-
tan bûn.

сожѣние с. şewitandin ж., agirpêxistin ж.

сожитѣльство с. (совместная жизнь) jîlpa tevhev (tevaî).

созвѣннваться, созвѣниться (лѣлѣ хистин).

сознѣть сов. см. созывѣть, созывѣть.

созвѣдние с. koma steirka.

созвѣннваться сов. см. созвѣннваться.

созвѣчнѣ с. yekdengi ж., tev-dengi ж.

созвѣчнѣ прил. уѣ yekdeng.

создавѣть, создѣть I. çêkirin (делѣть); efrandin (творитѣ); — условия qirar hazir kirin; — теорѣю teorî efrandin; 2. hazir kirin (подготѣвливать); tivdarek ditin, kar kirin (устраивѣть).

создавѣться, создѣться pêşda hatin (возникѣть); sereseem bûn (складывѣться).

создѣние с. I. (дѣйствие) çêkirin ж.; efrandin ж.; 2. (произведѣние) çêkirin ж.; nivîsar ж. (литературное).

создѣтель м. î. sazkar м., efrandar м.; 2. рел. (бог) xaliq м.

создѣть сов. см. создавѣть, создѣть.

создѣться сов. см. создавѣться.

созерцѣние с. temaşekirin ж., nihêrin ж., dina xwe daîn, tesellikirin ж.

созерцѣть несов. temaşe kirin, nihêrin, dina xwe daîn, tesellikirin.

созидѣние см. создѣние I.

созидѣтельнѣ прил. уѣ efrandinê; уѣ çêkirinê; уѣ sazkirinê; уѣ eşqkirinê; — труд şuxulê sazkirinê.

созидѣть, создѣть efrandin; çêkirin, saz kirin, eşq kirin.

сознѣвать, сознѣть I. (покинуть) tem kirin, zapbûn; он не сознѣет, что дѣлает ew tem nake çî dike; 2. (признавать) hesab kirin; — своѣ вину хве gupêhkar hesab kirin, sûcê хве zapbûn.

сознѣваться, сознѣться (признаваться) belal golin.

сознѣние с. I. (понимание, знание) zapbûn ж.; — своѣго долга zapbûna borcê хве; 2. филос. (способность мыслитѣ) fikir ж., hiş м.; 3. (признание) nas kirin ж.; 4. (чистотѣ) hiş м.; потерѣть — liş unda kirin, xerîqin.

сознѣтельно нареч. I. bi hiş, bi aqilê хве; 2. (намеренно, умышленно) qestî.

сознѣтельность ж. I. aqilbûn ж.; 2. (преднамеренность) qestî ж.

сознѣтельнѣ прил. I. уѣ aqil, уѣ ser hişê хве; 2. (намереннѣ) уѣ qestî.

сознѣть (ся) сов. см. создавѣть (-ся).

созрѣвание с. gihîştin ж., mezînbûn ж.

созрѣвать, созрѣть gihîştin, mezînbûn.

созрѣть сов. см. зрѣть, созрѣвать.

созубѣ м. teşkilkirin ж., gazîkirin ж., berev kirin ж.; — заседѣния teşkilkirina civatê.

созывѣть, созывѣть gazî (top, teşkil) kirin; — заседѣние civat teşkil kirin.

созмерѣимѣ прил. уѣ tevri-vandinê, уѣ tê rivandinê.

соискѣние с. standin ж., hil-dan ж.; — учёной стѣпени standîna dereca ulmdariyê.

сойтѣ сов. см. сходитѣ II.

сойтѣсь сов. см. сходитѣсь.

сок м. av ж., şîre ж.; ягоднѣ — ava zîk; ♦ выжать все соки qudûm êxistin, zeif kirin; быть в полном соку serxwe (qewet) bûn.

сок м. baz м., qûş м., telî; ♦ гол как сок м. разг. lût-rût.

сократѣть (ся) сов. см. сокращѣть (ся).

сокращѣть, сократѣть I. (делѣть коротче) kin (kurt) kirin; 2. (уменьшѣть срок) wede kin kirin, hindik kirin; — время вы-

полнѣкнѣ работѣ wede qedandin-pa şuxul kin kirin; 3. (уменьшѣть количество, размер) hindik (kêm) kirin; birin (урезѣть); — расходѣм mestef kêm (mestef hindik) kirin; — ассигновѣния peredatîn hindik kirin; 4. (уволять) (ji ser xedate) derxistin; 5. мат. kêm kirin; — на два би дѣда kêm kirin.

сокращѣлться, сократѣться I. (становитѣсь коротче) kin (kurt) bûn; мѣшцы — ютѣ temar têne guvaştinê (civandinê); 2. (уменьшѣться во времени) kin bûn; всею днѣ — ютѣ patîzê roj kin dibin; 3. (уменьшѣться в количестве, объѣме) kêm (hindik) bûn.

сокращѣние с. I. (по гл. сокращѣться) kêm bûn ж., hindik bûn ж.; 2. (по гл. сокращѣть) kêm kirin ж., hindik kirin ж.; — расходѣм kêm kirina mestefa; — штѣтов kêm kirina xebatçiya; — раббѣчего днѣ kêm kirina roja xebatê.

сокращѣнно нареч. (ократче) kurt, kin.

сокращѣннѣ прил. прил. уѣ kêmkirî, уѣ kurtkirî, уѣ kînkîrî; — ое слово хеберѣ kurt.

сокровѣннѣ прил. уѣ mexîf, уѣ bînalî; — ме мѣсли fikirê mexîf.

сокрѣвѣще с. хезне ж.; ♦ из за какѣ — ца tucara, bi tu qîmeta.

сокрѣвѣщнѣца ж. хезне ж., хезнехане ж.

сокрушѣть, сокрушѣть I. (уничтожѣть) alt (qir, kaşkûn) kirin, kok anîn; 2. (удручѣть) dilxet (dilteng) kirin.

сокрушѣться несов. dilteng (bê-kêf) bûn.

сокрушѣние с. I. (дѣйствие) altkirin ж., xirabkirin ж., şîkêrandin ж., kaşkûnkirin ж.; 2. (печѣль) хет ж., diltengi ж.

сокрушѣтельнѣ прил. уѣ altkirinê, уѣ xirabkirinê, уѣ şîkêrandinê, уѣ kaşkûnkirinê; — удѣр derba altkirinê.

сокрушѣть сов. см. сокрушѣть.

сокрѣтнѣ с. veşartîn ж., hil-dan ж.

сокрѣть сов. см. лгѣть.

солдѣт м. esker м.; — Советской Армии eskerê Ordîya Şewrê.

солдѣтскѣ прил. уѣ eskerîyê.

солевѣрѣние с. хвѣkelandin ж.

солѣние с. I. (дѣйствие) хвѣkirin ж., şotkirin ж.; — грибѣв хвѣkirina kariya; 2. (продукт) şorî м., tiştê şor.

солѣннѣ прил. I. (содержѣщий соль) уѣ хвѣ; — ая водѣ ава хвѣ; — ме озѣра golê хвѣ; 2. (со вкусом соли) уѣ şor; 3. (приготовленнѣ с солю) уѣ хвѣkirî; — ме огуры хуварê хвѣkirî (tişz).

солдѣрнѣ ж. terefdarî ж., yekfikirî ж., hemlifaqî ж.; междунѣрѣднѣ — трудѣщихся hemlifaqiya tevmiçlîlya zehmetkêşî.

солдѣрнѣ прил. уѣ hemlifaqî, уѣ yekfirî, уѣ terefdarî.

солдѣннѣ ж. I. (прочность, основѣтельность) qatmî ж., meh-kemî ж.; 2. (серьѣзность, стѣпенность) giranî ж., telîmî ж., terîfîyetî ж.

солдѣннѣ прил. I. (прочнѣ, основѣтельнѣ) уѣ qatmî, уѣ meh-kemî; — ме познѣния zandariya meh-kemî; 2. уѣ giranî (серьѣзнѣ, стѣпеннѣ); уѣ bihurmetî, уѣ bi-qedr û qîmet (уважѣемѣ); уѣ ber bi şev (представѣительнѣ); — учёнѣ ulmdarê ber bi şev; 3. ризг. (значѣтельнѣ) уѣ zelî; уѣ rîyaz (о возрастѣ); — ая сѣма перê zelî; — их лет уѣ rîyaz.

солѣет м. solîst м., dengbêj м.

солѣтер м. зоол. kurme ren, solîter м.

солѣть, посолѣть I. (класть соль) хвѣ kirin; 2. (готовитѣ опрѣк) kirin şogavê (tiçîşnê).

солѣнно нареч. в знач. сказ. безл.; сербѣдня — Iro [roj] teve.

солѣннѣ прил. в разн. знач. уѣ teve, уѣ toê; — ое затѣмнѣ tertbûna teve; — ая систѣма sî-

сopвáть сoв. см. сpывáть 1.
сopвáться сoв. см. сpывáться.
сopевнoвáние с. 1. mosebeqe ж., лec ж.; социaлистическое — mosebeqa sosyalistiyé; 2. спорт. лec ж., hucet ж.; — в стрельбe лeca agir kiriné; отбopочные — на лecé bijartiné.
сopевнoвáться несов. 1. mosebeqe kirin; 2. спорт. ketin лecé.
сopять, насopять (бpocать сop) getar kirin; ◇ — дeньгáми разг. pere behemdé xwe (pere béheher) xerç kirin.
сopяный прил.; — ме тpáвы héşnatuyé békér (zède).
сopняк м. héşnatuya békér (zède).
сopок числ. çil; — дней çil roj.
сopóкa ж. zaq ж.
сopокaлeтне с. çilsalt ж.
сopокaлeтний прил. yé çilsalt (o возрасте); yé çilsale (o cpoke).
сopокoвoй числ. yé çilt.
сopокoнóжкa ж. зоол. çilpa ж. (kézik).
сopóчкa ж. kiras м., kirasé bin; ◇ pодиться в — ме бex-tewer búln.
сopт м. 1. (разpяд) cûre м.; выcший — cûre хас; пeрaмá — cûre ewil; 2. (разнoвиднoсть) çins м.
сopтиpовáть несов. cûre-cûre danin; başqe-başqe kirin (отдeлять).
сopтиpовáкa ж. (действие) cûre-cûrekirin ж.; başqe-başqekirin ж. (отбор).
сopтиpовoчный прил. yé cûre-cûrekiriné, yé bijartiné; — aя машинa maşina cûre-cûrekiriné (ji hev derxistiné).
сopтиpовoчник м. bijarçî м., bi-jarok м.
сopтнoсть ж. cûre м.
сopтный прил. yé хас. yé cûré баş; — говáр malé хас; — ме се-менá toximé bijartî.
сopать несов. mélin; — сáхар çekir mélin; — гpyдь çiqik mélin.
сopвáтaть сoв. см. свáтaть.
сopéд м. cînar м.

сopéдкa ж. cînar ж.
сopéдний прил. yé cînarî, yé cînar; — ме стpáны welaté cînar.
сopéдский прил. yé cînar-tiyé; — ме отнoшения helaqetiyé cînartiyé.
сopéдство с. cînartî ж.; по — yу léza hevda, cînartî.
сopéскa ж. sosîs ж.
сopсá ж. pizdang ж., mijok ж.
сopсáблaзвaть, сopсoблaзнить ve-rotin, rakirin.
сopсáкнaть, сopсoкнáть 1. (спpыгнaть) banzan (ji tîşteki); 2. (валиться) kelin; 3. перен. ji lêderketin.
сopсáльзaвaть, сopсoльзнúть çimirtin; derketin (падaть).
сopсoблáть сoв. см. сopсáблaзвaть.
сopсoльзнúть сoв. см. сopсáльзaвaть.
сopсoкнáть сoв. см. сopсáкнaть.
сopсúчиться сoв. бiгa (keseki ya tîşteki) kirin, dilteng búln.
сopсúть(ся) сoв. см. сopсúть (cя).
сopсóвнe с. ust. sinif ж.
сopсóвный прил. yé sinifé; — aя монáрхия padşahitiya sinifeké; — стpой teşkileta sinifé.
сopсуживeц м. hevalé qulixé.
сopсужить сoв.; — слúжбу ко-мú-л. разг. qulixiya kesekî kirin.
сopсиá ж. sipîdar ж., dара бeлa-lúk.
сopсoвный прил. 1. (отнoсящийся к сopсe) yé sipîdaré; — ме шúшки gúze sipîdaré; 2. (сoстoящий из сopсeк) yé ji sipîdara; — бop мeşê ji sipîdara.
сopсóк м. seré çiqik (y лoдей); guhandîr м. (y животных).
сopсoдотóчeние с. topkirin ж., berevkirin ж., merkezkirin ж.
сopсoдотóчeннoсть ж. 1. (кон-центpация) merkez búln ж., top-búln ж., berevbúln ж.; 2. (ани-манце) guhdartî ж.
сopсoдотóчeнный 1. прил. (кон-центpированный) yé çikî berev-

kirî (topkirî); 2. прил. (анима-тельный) yé guhdartiyé.
сopсoдотóчнaть, сopсoдотóчнúть 1. (концентpировать) çikî top kirin (berev kirin), merkez kirin; — войсá esker çikî top kirin; 2.; — внимáние [zef] guhdartî kirin.
сopсoдотóчнaться, сopсoдотóчнúться 1. çikî top búln (be-rev búln), çikî halin serhev; 2. (сopсoдотóчнaть внимáние) [zef] guhdartî kirin.
сopсoдотóчнúть(ся) сoв. см. сo-средотóчнaть(ся).
сopсúть м. çebûln ж., teşkîl (ей ж. (штат); узv (члены); çékirin ж. (стpуктура); ◇ в — ve lavda...
сopсaвнítель м. efrandar м., saz-kar м.; dijvîskar ж. (дoтop).
сopсaвнítь(ся) сoв. см. сopсaвн-лять(ся).
сopсaвлeние с. çekirin ж.; teş-kilkirin ж. (организация).
сopсaвлítть, сopсaвнítь 1. top (berev) kirin (сopиpать, стa-вить); yek (tevhev) kirin (объeди-нить); — кнúги вмeстe kitéb tevhev danin; 2. (образoвaвать) teşkîl kirin, efrandin, çekirin; — пpедлoжeние cümle efrandin; — табaлицy cedwel çekirin; 3. (пpедстaвлять, являться) búln; — исключeние başqe búln, neha-tin hesabé; áто не сoстaвит зa-труднeнный ew yek çetin pîne; 4. (сopдaвaть) efrandin, kirin; — учебник kitéba dersé efrandin; 5. (мáсшитaть, pавняться) búln, beranber búln; áто в cрeднeм —ет... ew yek [bi] reqema orté beranberî...
сopсaвнítься, сopсaвнítься 1. (образoвaться) teşkîl búln, çebûln; 2. (сoкaлнвaться, сoби-рaться) berev (top) búln; 3. (вoз-никaть) hatin orté, çebûln.
сopсaвнítь прил. yé çekirî, yé berevkirî, yé topkirî; — áя чaсть hacet ж.
сopсaртнítь(ся) сoв. см. стáртнítь (cя).

сopсoяннe с. 1. hal м.; — пpо-мышлeннoсти halé seneté; нa-ходиться в — ми войнá li halé çerda búln; пpимítь в нeгoднoе — бékér (хíгab) búln; 2. (кaстpo-ские, сáкoчyствeннe) kél-hal м.; 3. (имyщeствo) mal-hal м.; ◇ быть в — ми (что-л. сдeлaть) karin, taqet kirin; не быть в — ми (что-л. сдeлaть) nekarî búln (tîş-tek kirin).
сopсoятeльнoсть ж. 1. karina ж.; 2. (дoстáток) mal-hal м., bereket ж.; 3. (обоснoвaннoсть) izbatbúln ж.
сopсoятeльный прил. 1. (обeс-пeчeнный) yé dewletî; 2. (обо-снoванный) yé izbatkirî.
сopсoять несов. 1. (нaходить-ся, быть) búln; — на слúжбe ser-qulixé búln; — члeном пpоф-союзa uzvê sendikatyé búln; 2. (быть сoстaвлeнным) çebûln, teş-kil búln; — из нeскoлькúх чa-стéй ji çend haceta çebûln; 3. (заключaться) búln; в чeм — ýт мой oблaзнoстя? borçê min çî-ne?; зaдáчa — ýт в слeдyющeм... pîrs li weyeké dale ku..., pîrs tê orté wekî ku...
сopсoяться сoв. dest pébûln, búln, qewimîn.
сopсoтpáднe с. rem ж., dilremî ж., gupehlêhalin ж.
сopсoтpáдeтeльный прил. yé dil-rem, yé gupehlêhatiné.
сopсoтpáпaть сoв. см. стpáпaть.
сopсoзáннe с. лec ж., hucet ж. (пoстapиaнцe); mosebeqe ж. (сopевнoвaннe); — в бeгe лeca revé; yчáстник — ми meşqçiyé лecé.
сopсoзáться несов. kelin лecé (huceté); — в плáвaнии kelin лeca sovekarîyú.
сopсúд м. 1. (пocyдa) derdan ж.; 2. биол., анат. temar ж.; кpовeнóснe — ды temaré хáпé.
сopсúднýй прил. биол., анат. yé bitemar.
сopсyщeствoвáние с. hevrajîfn ж., tevjiin ж.; мýрнoе — двyx

систем hevrayına edalatıyê ya du sısişema.

существовать *несов.* hev (hevg) jîn.

считать *сов.* см. считать 1, 2.
считаться *сов.* 1. (распла- титься) hezar rast kirin; 2. *перек.* разг. (отомстить) heñ ve- kirin.

сотворение *с.* efrandin ж., çê- bûn ж., xaliqln ж.

сотворить(ся) *сов.* см. творить (ся).

соткать *сов.* см. ткать.

сотник *м.* serkarê sed qazaха.
сотня *ж.* 1. (сто штук) sed heb, sed; — *яиц* sed hêk; 2. *разг.* (сто рублей) sed manat, kaşeza sedmanatê.

сотовый *прил.*: — *мед* hungi- vê rêteka.

сотрудник *м.* qulixçî м.; — *института* qulixçiyê instîtûtê; *научный* — qulixçiyê ulmdariyê.
сотрудничать *несов.* 1. (с кем-либо) (kesekira, tev kesekî) qulix (hevallî) kirin; 2. (содв.-л.) (li ciki) qulix kirin; — *в газете* li tojnamêda qulix kirin.

сотрудничество *с.* 1. (содв.-л.) qulixkirin ж., işkirin ж.; 2. (с кем-л.) hevrahewilîn ж., tevqu- lixlî ж.

сотрясать, сотрясти hejandin, çeliqandin.

сотрясаться, сотрястись he- juan, leqıyan.

сотрясение *с.* hej ж., hejandin ж., leqandin ж., çeliqandin ж.; — *мозга* çeliqandina mejû.

сотрясти(сь) *сов.* см. сотря- сать(ся).

соты *жн.* rêtek м.

сотый *числ.* yê sedî; — *ая страница* belgê sedî.

сбрус *м.* çênc ж.

соучаствовать *несов.* hev (şî- rîk, heval) bûn.

соучастие *с.* tevûbûn ж., heval- bûn ж., tevgeñ ж.

соучастник *м.* heval м., şîrîk м., tevgeñ м.

соученик *м.* hemşagirt м.
соха *ж.* с.-х. cot м.

сохранить *несов.* 1. (становить- ся *сухим*) hişk bûn, miçiqîn, ziha bûn; 2. (якнуть) çilmisîn; тра- ва — ev heşnañ diçilmise; 3. *перек.* (от болезни и т. п.) jar bûn.
сохранение *с.* 1. (до гл. со- хранить) xweşkirin ж.; — *мира* xweşkirina edalatıyê; *отдать на* — bona xweşkirinê teslîm kirin; 2. (до гл. сохраняться) xweşbû- in ж.

сохранить(ся) *сов.* см. сохра- нять(ся).

сохраносилье *ж.* xweşkirin ж.; *в полной* — ти rêda sax-sela- mel.

сохранный *прил.* 1. *уст.* (по- таёной) yê binallî, yê bindestî, yê xewle; — *ое место* cıyê xewle; 2. *офиц.* yê xweşkirinê.

сохранять, сохранить 1. (бе- режн., не нарушать) xweş kirin; — *мир* edial xweş kirin; — *здо- ровье* sehret xweş kirin; — *един- ство* tifaqî xweş kirin; — *связь* helaqetî (revgirêdan) xweş kirin; 2. (оставлять *в силе*) hiştin; — *старое расписание* sedwela berê hiştin.

сохраняться, сохраниться 1. hatin xweşkirinê (сберечься); nehatin birkirinê, unda nebûn (не утрачиваться); 2. (охла- деть *молодо*) notîla cahîla bûn.
соцбэне *с.* gul ж., kulîk ж.
соцдоговор *м.* (социалистиче- ский договор) qiraga sosyalistiyê.
социал-демократ *м.* sosyal-dê- mokrat м.

социал-демократический *прил.* yê sosyal-demokratîyê.

социал-демократия *ж.* sosyal- demokratî ж.

социализация *ж.* sosyalizast- ion ж.

социализировать *несов.* и *сов.* sosyalize kirin.

социализм *м.* sosyalizm ж.; *научный* — sosyalizma ulmê;

построение — ма çêkirina so-

syalizmê; *победа* — ма piroziya sosyalizmê.

социалист *м.* sosyalist м.
социалистический *прил.* yê sosyalistiyê; — *ое отечество* wete- nê sosyalistiyê; — *ая революция* Inqîlaba sosyalistiyê; — *ое сорев- нование* leca sosyalistiyê; — *ая система хозяйства* sistêma mal- hebûna sosyalistiyê; — *реализм* realizma sosyalistiyê.

социал-пацифизм *м.* sosyal-edi- latî ж.

социал-шовинизм *м.* sosyal- şovinizm ж.

социальный *прил.* yê sosyal, yê cimaeî; — *ая революция* Inq- laba cimaeîyê; — *ое положение* halê cimaeîyê; — *ое происхо- ждение* derketina cimaeîyê.

социолог *м.* umdare sosyalolo- jiye.

социология *ж.* sosyaloloji ж., ulmê cimaeîyê.
соцсоревнование *с.* (социали- стическое соревнование) leca so- yyalistiyê.

сочетание *с.* revgirêdan ж., wekehevûbûn ж., beranberhev- bûn ж., tevûbûn ж.

сочетать *несов.* и *сов.* notîla (weke) hev kirin, heva girêdan; — *в себе* li xweda ci kirin.

сочетаться *несов.* и *сов.* 1. (сов- мещаться) uelcî (hevra) bûn; 2. (гармонизовать) beranderî hev (notîla hev) bûn.

сочинение *с.* 1. (произведение) eser м.; 2. (школьное) nivîsar ж.

сочинять *сов.* см. сочинять.
сочинять, сочинить 1. (созда- вать) teñîf kirin, efrandin, nivî- sandin; 2. *разг.* (выдумывать) ber- xwedexistin.

сочяться *несов.* hatin, dilor kirin, çikîn, niçitîn; *кровь* — ся *из раны* xûn ji birînê diçike (diniçiqe).

сочный *прил.* 1. (сильный со- ком) yê miç, yê tem; — *ое яблоко* seva miç; 2. *перек.* yê teze (яр- кий, свежий); yê tûj (образный).

сочувственный *прил.* yê dil- rem, yê dilşewat, yê gunehlêha- tinê.

сочувствие *с.* 1. (сострада- ние) dilremî ж., dilşewatî ж.; *выражать* — dilremî kirin; 2. (одобрение) qebûlkirin ж., qall- kirin ж., begemkirin ж.

сочувствовать *несов.* 1. (про- являть *сострадание*) dilrem (dil- şewat) bûn; 2. (одобрять) qebûl (qall, begem) kirin.

сочувствующий *прич., прил.* 1. yê qall dike, yê begem dike, yê dilşewat; 2. *в знач. суц.* м. meriyê dilrem (dilşewat).

сбюрок *ж.* (подставка для ру- жья) dulingê slihê; ♦ *мезкая* — разг. meriyê biçûk.

сошник *м.* с.-х. hesinê cot.

союз *м.* 1. (единение) tifaq ж., yekbûn ж.; — *рабского клас- са* и *колхозного крестьянства* tifaqa sinifa para û gundiye kol- hozvan; 2. (сударственное объе- динение) tifaq ж., kom ж.; *Советский Союз* Tifaqa Şewrê; 3. (организация) teşkilet ж., kom ж., tifaq ж.; *Союз советских писателей* Teşkîleta nivîskarê şewrê; *профессиональный союз* sendika ж., tifaqa sendîkayê; 4. (соглашение) qafname ж., rêf- man ж., revgirêdan ж.; *заклю- чать* — rêfman girêdan; 5. *грам.* revgirêdan ж.

союзник *м.* hemtifaq м., ti- faqçî м.; terefdar м. (сторон- ник).

союзнический *прил.* yê hem- tifaqiyê.

союзно-республиканский *прил.* yê tifaqê û cîmhuriyetê.

союзный *прил.* 1. (относя- щийся к СССР) yê Tifaqê; — *ая республика* cîmhuriyeta Tifaqê; 2. (союзнический) yê hemtifaqiyê; — *ые армии* eskerê hemtifaqiyê.

спад *м.* danîn ж., nîmzbûn ж.

(снижение); kêmûbûn ж. (умень- шение); slstbûn ж. (ослабле- ние).

спадать, спасть 1. (падать вниз) daketin; 2. dāpn, nīmz būn (снижаться); kām būn (умекшаться); kām būn (ослабевать). спазма ж. мед. rīcīl ж., saçed ж. (судорога); reqbūna temarē xūlē (сокращение сосудов).

спáивать I, спóить (вином) ser-xweş kirin, hīnl içke (hīnl şerav-xwerinē) kirin.

спáивать II, спáить I. qeşa kirin; 2. перен. (спланировать) yek kirin, heva girêdan; их спáивать тесная кружба hogirttuya nêzik ew hevagirêda.

спáйка ж. 1. тех. qelakirin ж.; 2. перен. (сплоченность) yekbûn ж., tîfaqî ж.

спáить сов. см. пáить 3.

спáльный прил. yê gazanê, yê xewê; —ая комната oda gazanê. спáльня ж. oda gazanê.

спáрма ж. so ж.

спáртахида ж. spartakîd ж.

спáрывать, спорóть qelaştin, bîşikîstin.

спáсательный прил. yê xilas-kirinê; — круг xeleka xilaskirinê; —ая илюбка qetqa xilaskirinê.

спáсать, спасти xilas kirin; — жизнь emir xilas kirin; ♦ спасти положение ji çetinlyê rê têra dîtin.

спáсаться, спáстись xilas bûn, xwe xilas kirin; он едва — ся ewî apax xwe xilas kir, ew apax xilas bû.

спáсение с. грам., перен. 1. (по гл. спасать) xilashûn ж.; 2. (по гл. спасать) xilaskirin ж.

спáсибо частица, в знак суц. с. разг. zef razîme; — важ ez zef ji we razîme.

спáситель ж. xilaskar ж.

спáсительный прил. yê xilas-kirinê.

спáсовать сов. см. пáсовать I.

спáсти(сь) сов. см. спáсать(ся).

спáсть сов. см. спáдять.

спáть несоев. газан, palđan, хе-га çûn; крепко — qatm газан;

мне хочется — хега min tê; ло-житься — pal dan (dopa gazanê). спáться безл.; мне не спáтся хега min naê.

спáянность ж. (сплоченность) yekbûn ж., hemtifaqî ж.

спáянный прил. (сплоченный) yê yekbûn, yê hemtifaq, yê meh-kemkirî.

спáять сов. см. спáивать II. спéваться I. сов. спéться hevra ştiran; 2. тк. сов. перен. разг. (прійти к соглашению) yeknêt (hemlikir) bûn.

спéктáкл ж. temaşe ж.; дёт-ский — temaşa zara.

спéктр м. физ. teff ж., spéktr ж. спéктральный прил. физ. yê teffê; — анализ şirovekirina teffê.

спéкулировать несоев. 1. ji firolanê kar dîtin; biha şirobin (дорого продавать); 2. перен. (играть) listin.

спéкулянт м. spékûlator м.

спéкуляция ж. kardîtin ж., spékûlaston ж.

спéленать сов. см. пеленать.

спéльный прил. yê gihîştî; —ое áблоко sêva gihîştî.

спéрмá нареч. ewil, berê, pêşlyê; — подумай, а потом делай berê bîşkire, paşê bike.

спéредк нареч. и предлог pêşlyê, ji pêşlyê.

спéрма ж. биол. boçek ж.

спéрматозоид м. биол. boç ж. спéртый прил.: — воздух хега guvuştî (xitimandî).

спéсивый прил. yê kubar, yê rozbilind.

спéсь ж. kubarî ж., rozbilindî ж.; сбивать — с кого-л. kesek békubar kirin.

спéть I сов. см. петь.

спéть II несоев. (согласовать) glihîştin, mezîn bûn.

спéться сов. см. спéваться.

спéх м. разг.: не к — y ferz (lez) nîne.

спéциализация ж. 1. (обучение специальности) pêşekarkirin ж., hostakirin ж.; 2. (подчинение

специальному назначению) baş-qebûn ж., mexsûsbûn ж.

специализированный прич., прил. yê başqekirî, yê mexsûskirî; — магазин mişaxa başqekirî.

специализироваться несоев. и сов. hīnl pêşe bûn; hīn bûn (обучаться).

специáлит м. pêşekar ж.; зан-даж м., ulmdar ж. (ученый); круп-ный — ulmdarê (zandarê) mezîn.

специáльно нареч. (марочито, ради кого-л.) mexsûs, gendî, xûl; я — приşta нас увидеть ez gendî hatime ku we bibînim.

специáльность ж. pêşe м., ulm м.; şuxul ж. (профессия).

специáльный прил. yê mexsûs, yê başqê; —ое образование telîma (xwendina) başqê; — кор-респондент тохбêr mexsûs; —ого назначения bona liştê başqê.

специáлка ж. mexsûsf ж., baş-qebûn ж., spêşifk ж.

специáльный прил. yê mexsûs, yê başqê, yê spêşifk.

специáлка ж. kincê xebatê.

спéчь сов. см. печь I.

спéшнóть, поспешить I. (торопиться) lez ketin, lezandin; он вéчко —ýt ew herîm lezdî-keve; 2. (действовать слишком быстро) pêşda çûn, lez kelin;

♦ часы —ýt sehêl pêşdane.

спéшлж ж. lezketin ж.; в — ke leze-lez.

спéшно нареч. zef ferz, zef zû; pişkêva (неожиданно).

спéшный прил. yê ferz, yê zef zû; —ое дело şuxulê ferz.

спéиваться, спéиться serxweş bûn.

спéидометр ж. spîdomêtr ж.

спéивать, спéить birin, bi-gek kirin (пилой); êge kirin (ма-

шильной).

спéить сов. см. спéивать.

спéиный ж. pişt ж.; выпря-

мить — ну pişt rast kirin; лежать

на — nê ser piştê paldan; стоять

— ной pişla xwe datn; ♦ за — ной

1) (задн) pişt, para; 2) (в отсут-ствие) bê, bêf; 3) (исподтишка) lele-lel, dizîkava.

спéнка ж. pişt ж.; — стул pişla kursî.

спéнной прил.: — мозг mejû-tyê piştê.

спéраль ж. (металлическая) lê-la badaf (ya hesin).

спéральный прил. yê dor hev badaf.

спéрт м. spîrt ж., alkol ж.

арақ ж.; денатурированный —

см. денатурат; нашатырный —

spîrla paşadîrê; древесный —

araqa kakilê darê.

спéртиный прил. yê spîrlê, yê

alkol, yê araqa; —ые напитки

şerav-araq ж., içke ж.

спéртóвка ж. çîra spîrlê.

спéсáть(ся) сов. см. спéсывать

(ся).

спéсок м. belgê navntşê, cedwel

ж.; вестя в — kirin (li) ced-

welê; именной — belgê navntşê.

спéсывать, спéсать I. (коли-

ровать) kurl kirin, bergirtin,

ji lênivisandin; 2. (высодить в

расход) çawa ku mesref hesab

kirin; — со счёта ji hesabê der-

xistin.

спéсываться, спéсаться name

hevra şandin; — о приезде derbe-

qa hatinê name hevra şandin.

спéца ж. 1. (для вязания) şîşî-

ka gora; 2.: — колеса rîncê te-

kerê.

спéчный прил. yê kebrîtê,

yê pitika; —ая коробка qaba

kebrîtê (pitika); —ая фабрика

kaxxana pitika.

спéчка ж. kebrît ж., pitik. şe-

witok; коробка —ek qabek kebrît.

сплав I ж. (лёд) (dar) ser avêra

derbazkirin.

сплав II м. тех. hel ж.

сплáвнть I, II сов. см. сплá-

лáть I, II.

сплáвиться сов. см. сплáвлять-

ся.

сплáвлять I, сплáвнть I. (лес)

(dar) ser avêra derbaz kirin; 2. ле

рен. разг. (отделяваться) хве le xilas kirin.

сплавлять II, сплавить (металлы) helandin.

сплавляться, сплавиться (о металлах) li wextê helandinê tevhev bûin.

спланировать I, II сов. см. планировать I, II.

спланивать, спланировать (верев) kirin; mehkem (qaim) kirin (крепить); — вокруг... дога... mehkem kirin.

спланиваться, спланиваться (верев) bûin; mehkem (qaim) bûin (крепиться); — вокруг... дога... mehkem bûin.

сплести, сплести (из) kirin, avêlin (из) dev.

сплестись сов. см. плести, плести.

сплестись сов. см. сплетаться, сплетаться, сплести badal, vegirtin.

сплетаться, сплестись tevhev bûin; gijik bûin, hevayian (о волках).

сплетение с. I. hevayian ж.; — ажи hevayian derewa; 2. ажи; солнечное — ваqa (temarê sor zik, сплетник ж. meriyê geveze (xelbak, baxdankar).

сплетничать несов. gevezeti (buxdan, arizeti) kirin.

сплетня ж. xeib ж., buxban ж., arizeti ж., gevezeti ж.

сплотив(ся) сов. см. спланивать(ся).

слоховать сов. разг. xizab kirin.

слощение с. I. (по гл. спланиваться) yekbûin ж.; mehkem bûin ж.; 2. (по гл. спланивать) yekkirin ж.; mehkemkirin ж.

слощенность ж. yekbûn ж.; mehkembûn ж. (крепость).

слощенный прич. прил. уé yekkirî; уé mehkemkirî, уé qaimkirî.

слошн'ой прич. I. (исчерпанный, полный) уé levayîyê, уé tomerî, уé rêda; —ая грамот-

ность sewdetîya levayîyê; —ая коллективизация kolêktîvîzasyona tomerî; 2. (не разделяющийся на слоги) уé tam, уé tomerî, уé rêda.

слошь нареч. I. (без перерывов) bêvebitandin, serhev; 2. (целиком, без исключения) tomerî, bicarekêva; ◊ — да рядом her-tim.

сплывать сов. см. плывать.

сплюнуть, сплюнуть (язык) kirin (суживать); tewixandin (взбавить).

сплюснуться, сплюснуться qurçimin, tewixin; — от удара ji derbê tewixin.

сплющить(ся) сов. см. сплюсывать(ся).

сплесть сов. разг. listin, teqisîn.

сподвижник м. heval м., horig m.

спознучный прич. в знач. сущ. м. разг. herdestî m.

спозаранку, спозаранок прост. sibê şeboqê, serê sibê.

спойть сов. см. спланивать I.

спокойно нареч. hêsa, hêdika, hêdî-hêdî; — сидеть hêdîka rûniştin.

спокойный прич. I. уé hêsa, уé ker (тихий); уé hêdî (уровновешенный); —ое море bera hêsa; — человек meriyê hêsa; 2. (личейный прелег, мирный) уé hêsa, уé emîr, уé edîlat; —ая обстановка halê edîlatîyê; быть —ым за морь-м. bona kesekî arxain bûin; 3. (не причиняющий тревог) уé ker o lal, уé hêsa, уé arxain; уé milûk; — ребёнок zara milûk; 4. уé rehê (жизненно спокойные); уé nerm (мягкий); —ое лицо zêretê milûk (arxain); 5. разг. (удобный) уé fêsal, уé rak; —ое кресло kut-siyê rehê; ◊ будьте —ы! ûn serê xwe neşînin!, arxainbin!; —ой ночью şeva we bimîne xweş! (при обращении ко многим ли-

цам и вежливая форма): şeva te bimîne xweş! (при обращении к одному лицу).

спокойствие с. I. (покой) rehêti ж., hêsaî ж., emîni ж.; общественное — rehêtiya ciwastîyê; 2. (душевное равновесие) rehêtbûn ж., hêsabûn ж.

спокон: — веку, — веков разг. ji zemanê qedim, ji qurûê quravada.

споласкивать, сполоснуть (berwerdan).

сползать, сползти ketin, nimz bûn.

сползти сов. см. сползать.

сполна нареч. rêda, bicarekêva, temam; деньги получены — pere bicarekêva hatinê standinê.

сполоснуть сов. см. споласкивать.

спор м. şerîgirtin ж.; затеять — şerî girtin; ◊ — у нет разг. bêşik, begilli.

спора ж. биол. spor ж., huc-re ж.

спорадический прич. уé pedebim, уé neherîtim (мелочный); уé saqa-sata, уé wodeî (эпизодический).

спорить, поспорить I. (перекалываться) qirika hev girtin, belarjgarî hev bûin; 2. уст. (заключать пари) şerî girtin.

спориться несов.: работа —ся xeval rêşda diçe; работа не —ся xeval rêşda naçe.

спорный прич. уé şerîgirtinê (оспориваемый); уé eyanekirî (ясный); — вопрос pîrsa eyanekirî.

спороть сов. см. сваривать.

спорт м. sport ж., meşq ж.; воляный — sporta avê.

спортивный прич. уé sportê, уé meşqê; —ые игры listikê sportê; —ая площадка meşdana sportê; —ые соревнования lece sportê.

спортсмен м. sportçi м., sportivan м., meşqçî м.

способ м. qaide м., terîb ж.; — производство qaide derandinê;

каким —ом? çî celebtî; таким —ом li wî celebtî, li wî qatdet; никакими —ами tucaza, bi tu qaida.

способность ж. I. feraset м. (дарование, талант); aqil м. (ум); 2. (возможность действовать) qewet ж.; 3. (качество, свойство) katiraf ж., qewet ж.; покупательная — qeweta kirîcê.

способный прич. I. (одаренный) уé bifersat; 2. (имеющий возможность, могущий) уé dikare, уé biqewet.

способствовать несов. alikarî (alî) kirin, komek dain.

споткнуться сов. см. спотыкаться.

спотыкаться, споткнуться li-kumîn, leqin.

спохватиться сов. см. спохватываться.

спохватываться, спохватиться разг. ser aqilê xweda hatin.

справа нареч. ji aliyê rastê; — от меня ji min bi aliyê rastê; — налево ji destê rast bi çepê.

справедливость ж. I. (правильность) heqî ж., rastî ж., edîlat ж.; 2. (беспристрастие) helalî ж.

справедливый прич. I. (правильный) уé heq, уé rastî, уé rast, уé edîlatîyê; 2. (беспристрастный) уé helal; — судья haktimê helal.

справить(ся) сов. см. справлять(ся).

справка ж. I. (сведения) elamet ж., xeber ж.; 2. (документ) tesdiqname ж.

справлять, справить разг. eîd derbaz kirin; — Новый год Sa-la leze (eida Serê salê) derbaz kirin.

справляться, справиться I. (осведомляться) pîrs (eyaz) kirin, zanbûn; — о зорове der-heqa saxî û selametîyê pîrs kirin; 2. (исполнять) qedandin, anin serî; — с работой xeval qedandin; 3. (удалять) alt kirin; — с врагом dajmin alt kirin.

справочник м. kitêba eyankirine (elamelîyê, beledîyê).

справочный прил. — ое бюро îdara eyankirine; — ая кнѳга kitêba eyankirine (elamelîyê, beledîyê).

спрашивать, спросить 1. (обращаться с вопросом) pirs kirin; 2. (требовать) dew kirin; 3. (желать видеть) xwestin dîtin, gazî kirin; вас — ют dixwezîn we bibînin.

спрашиваться несов. — ется... tê pirskirinê..., pirs pêşda lê...

спрессовать сов. см. прессовать.

спровоцировать сов. см. провоцировать.

спроситировать сов. см. просектировать.

спро с м. pirskirin ж., dewkirin ж.; — и предложение xwestin û daîn; в — се bi qîmetê; ♦ без — су разг. bê izn.

спросить сов. см. спрашивать.

спросник нареч. разг. ji хewê.

спрыгивать, прыгнуть ji lêbaqzûdan.

спрыгнуть сов. см. прыгивать.

спрыскивать, прыскнуть teşandin, peşiqandin.

прыскнуть сов. см. прыскивать.

спрягать, проспрягать грам. serf kirin.

спряжение с. грам. berzîf м.

спрясть сов. см. прясть.

спрятать(ся) сов. см. прятать (-ся).

спугивать, спугнуть разг. tir-sandin, weşîraqandin.

спугнуть сов. см. спугивать.

спуд м.; под — ом разг. li cîyê хewêda; из-под — а разг. ji cîyê хewê.

спуск м. 1. (действие) nîmz-kirin ж., daxistin ж.; — флага daxistina heîraqê; — самолѳта nîmz-bûna teyarê; 2. (откос) berjêr м.,

bewtar ж., beyar м.; 3. (в ору-жии) dîkê şîîhê.

спускать, спустить 1. (опускать) daxistin; — флаг heîraq daxistin; 2. (давать вытечь) berdan; — воду av berdan; 3. разг. (прощать) bexşandin; 4. (опускать) aza kirin, berdan; 5. разг. (тратить) хетс kîrin; ♦ — курок agir kîrin; — с лестницы derxistin, berf dan; спустя рукавê разг. tewekellî.

спускаться, спуститься 1. dakelin, nîmz (berjêr) bûn; 2. (вниз по реке) berjêr çûn, li rîya şemda çûn.

спустить(ся) сов. см. спустить(ся).

спустя предлог şûnda; — год salekê şûnda; — час seheteke şûnda.

спутать сов. см. путать.

спутаться сов. см. путаться.

спутываться.

спутник м. 1. heval м., rêvî м.; 2. астр. stêrk ж.

спутываться, спутаться tevhev bûn.

спячка ж. 1. (у животных) gazap ж., хевгаçûn ж. (derheqa heîşanet); 2. перен. (бездеятельность) betalbûn ж., bexebalbûn ж.

спящий прич. уê tazai, уê хевгаçûi.

срабатываться, срабататься 1. (согласованно работать) hevga хehîtin, tîfaqî хebat kirin; 2. (изнашиваться) maşûyan.

срабататься сов. см. срабатываться.

сравнен||ие с. berapberîhev-kirin ж., angorihev-kirin ж.; ♦ стѳлени — ия грам. teherê angorihev-kirina хewetnava.

сравнивать 1. сравнить (сопоставлять) angori hev (weke hev, herapherî hev) kirin; 2. сов. сравнять(уровнивать) rast kirin.

сравнивать II. сровнять rast kirin; ♦ сровнять с землѳй хве-лî kirin.

сравнительно нареч. gore ал-горê...; bi helaqetî (относитель-но); это — недалекê ew haqas dîr line, ew pehaqa dûre.

сравнительный прил. уê hela-qetîyê, уê angorihev-kirine; — ме-данные elamelîyê angorihevki-rine.

сравнить сов. см. сравнивать 1. сравнить сов. см. сравнивать 2. сра||жать, сразить lêketin, lê-dan, lêgirtin; егô — зѳла пѳла gule lêket.

сражаться, сразиться şer kirin; — с врагами duşmanata şer kirin; — за родину bona weten şer kirin.

сражение с. şer м.; генераль-ное — şerê eslî; полѳ — ия meî-dana şerkirine (şer).

сразить(ся) сов. см. сражать (-ся).

сразу нареч. 1. (моментально) nişkêva; 2. (одновременно) hev-ga, bi tevayî, yekser.

срам м. eib ж., şerî ж., ar ж.; стыд и — ! şerî û eib!

срамить, осрамить rezîl (çirax) kirin, daîn şerîmê.

срамиться, осрамиться rezîl (çirax) bûn.

среда I ж. (окружение) dor-beg м., çirag м.; социальная — çiragê cîmaetîyê; в нашей — дѳ li orta meda, li nav meda.

среда II ж. (день недели) çar-şem ж.

среди предлог 1. (в середине) orta; — площадь orta meîdanê;

я проснүлся — нѳчи ez nivê şevê ji хewê çabûm; 2. (между) tev, nav; — зтих людѳй я увидѳл своѳгô товарища nav wan meriya-da min hevvalê хwe dîl; 3. (в какой-л. среде) nav, tev; — товѳрищѳй nav hevvalada.

средиземноморский прил. уê Berg Mëditëranê.

средне нареч. разг. (так себе) орте, ne rak û ne xirab.

среднеазиатский прил. уê Asî-ya Ortê.

средневековый прил. уê qirna орте.

средневековые с. ист. qirnê орте.

среднегодовой прил. уê çirqa-siya salekê.

среднесүточный прил. уê çir-qasiya şev-rojê.

средний прил. 1. (находящийся посредине) уê орте; — брат birê орте; 2. (взятый в среднем) уê орте; — удѳй dotîna орте; 3. разг. (посредственный) уê netser rak, уê орте; — не способностî foresalê орте; ♦ — род грам. cînsê орте; — яя шкôла mekteba орте (dehsaliyê); — ес образо-ванне hînbûna dehsaliyê; — ее крестьянство (средняки) gup-di-yê орте; — не вежê ист. qirnê орте; — ес үхо anat. guhê орте; — палец tiliya орте.

средоточе с. merkez ж., cî м., cîwar ж.

средство с. 1. (приѳм, способ) qalde м., celeb м., tewir ж.; 2. (необходимое для осуществле-ния какой-л. деятельности) hacet ж.; — ва изомвѳства hacetê derapînê; 3. (лечебное) derman м., 4. мн. — ва pere.

срезать, срезать bitin; ♦ — үгол kese çûn.

срезать сов. см. срезать.

срисовать сов. см. срисовывать.

срисовывать, срисовать silet qer girtin.

сровнять сов. см. сравнивать II.

сродни нареч. разг.; быть — кому-л. rîzmatê kesekî bûn.

сродниться сов. 1. (сблизиться) pêvîk bûn; 2. (свыкнуться) lîm bûn, edet kirin.

сродство с. rîzmatî ж., hîm-cînsî ж.

сроду нареч. разг. tucara, qet.

срок м. wele м., wexl м., moleî ж.; в — li wexlêda; к опре-делѳнному — y bi wele kivşkirî;

— ом... bi wele...; продлѳть — wede dîrê kirin.

срôсь с. срастись.

срочно нареч. zef ferz (zû, lez).
срочный прил. 1. (безотлагательный) уё zef ferz (zû, lez); 2. (определённый сроком) уё bi wede.

сруб м. (сооружение) ханіуё ji kirana.

срубить, срубить hitin.

срубить сов. см. срубать.

срыг м. vebirin ж., qetandin ж., xirabkirin ж.

срывать I, сорвать I. qetandin, çinîn; — цветъ gul qetandin, ku-IIIk çinîn; 2. разг. (портить, губить) xirab kirin, vebirin; — работу xeбат xirab kirin.

срывать II. срыг kolan.

срыватьсь, сорваться I. (падать откуда-л.) ketin; 2. (не удаваться) neqedandin, nehatin serî; 3. (с цели и т. п.) (ji niştekî) bezin, qetandin; ☞ — с языка разг. ji dev derketin (pekluyan).

срыг сов. см. срывать II.

срыду нареч. разг. serhev; три дня — sê roja serhev.

ссадина ж. zexme ж., deşme ж., çeritgabûn ж.

ссадить сов. см. ссаживать.

ссаживать, ссадить (помогать, заставляя сойти) реуя kirin, anîn xwarê; — с лошади ji hespê реуя kirin.

собра ж. hevraşerkirin ж., de-we ж., qirikahevqirtin ж.

собрить, пособрить orta (kesekî) xirab kirin.

собриться, пособриться hevra şer kirin, hevra ketin dewê; hevra xebernedan, dilê xwe ji hev hiştin.

ссохнуть сов. см. сохнуть.

ссуля ж. deyn м., çerz м.; давать — у deyn dan; брать — у deyn kirin (hildan).

ссуять сов. см. ссужать.

ссуемый прил. уё deyndainê; — банк banka deyndainê.

ссужить, ссушить deyn dan.

ссылать, сослать sergûn (tebîd) kirin, şandin

ссылаться, сослаться I. (оправдываться) xwe tibat kirin; 2. (приводить свидетелем, основываясь) (ser niştekî) hitin bûn.

ссылка I ж. (указание) sergûn-kirin ж., tebîdkirin ж.

ссылка II ж. (указание) siparîin ж.

ссылный знач. сум. м. merf-уё sergûnkirî (tebîdkirî).

сыпаться сов. см. сыпаться.

сыпаться, сыпать vala kirin, têtin; nuqulerde kirin (назёмлю).

сыкаться, сойтись hişk bûn, ziba bûn.

ста см. сто.

стабилизация ж. I. (по сл. стабилизироваться) mehketbûn ж., qaimbûn ж.; — цен mehketbûna biha; 2. (по сл. стабилизировать) mehketkirin ж., qaimkirin ж.

стабилизировать несов. и сов. mehket (qaim) kirin.

стабилизироваться несов. и сов. mehket (qaim) bûn.

стабилизировать прил. уё mehketkirî, уё qaimkirî; — по ценам qaimetê mehketkirî.

стаивать негов. разг. I. (хотать, быть достаточным) lêrê (bes) kirin; 2. (обходиться в какому-л. сумму) ser rûniştin; во сколько — да вам šta vaxê? ew tişî ser we çiqas rûnişt?

стаивать см. стаивать.

стаивать, поставить I. cî kirin (помещать); danîn ser (прикладывать); — книги на полку kitêb danîn ser delkê; — цветы на стол gul danin ser texte; — компрессê kompresê perva danin; 2. tik danin (придавать стоячее положение); daçikandin (армять); — столы kiran daçikandin; 3. (устанавливать, сооружать) çêkirin, danîn, saz kirin; — телефон telefon danin; — памятник helkel danin; — мзбу ханî danin;

4. театр. nişan kirin, danin; — спектакль temaze nişan kirin;

5. (выдвигать, предлагать) pêşda

anîn; — на голосование bona dengdaine pêşda anîn; — задану pirs danin; — себе цель megem danin peşya xwe, xwera kirin merem; — условия şert danin;

6. (назначать) kivç kirin; — на ответственную работу [ji] ser xeбata cihabdarîye kivç kirin;

7. (осуществлять, делать) qedandin, kirin;

8. (встретить): — в яву gurehkar kirin, kirin sûce (kesekî); — в обязанность borc danin ser; — за правило qaide (edel) kirin; ☞ — в известность danî eyankirine, elamet kirin;

— на карту text-beht gotin; — на славу угад еstî hesab kirin; — на одну доску с кем-л. angorî hev kirin, kirin hevalê kesekî;

— часы sehê quremiş kirin; — самовар samovar danin; — пашки в колёса rê nedan; şerpeze kirin; — рекорд rekor danin.

ставка I ж. I. (тарифа и т. п.) qîmetê ж., biha м.; 2. мор.; бочна — danî rû hev.

ставка II ж. воен. qirargah м., merkeza serkariya esker.

ставка III ж. воен. nişan-kirî.

стакан ж. textê pencere.

стадийность ж. derecebûn ж., merhelebûn ж.

стадийный прил. уё biderece, уё bimerhele.

стадион м. спорт. meidana meşqê, stadion ж.

стadium ж. derece ж., merhele ж.

стадо с. kerî-sûrî м.; — овцу kerî-sûriyê pês.

стаж м. staj ж., wede cêribandinê; рабочий — staja xeбатê; партийный — staja uzvê hizbê-bûlnê.

стажер м. stajêr м.

стажировать несов. staj kirin, cêribandin.

стакан ж. istekan м.; şelbik м. (металлический).

сталева́р м. palê potahelandinê (polaretinê).

сталелитейный прил. уё polahelandinê, уё polaretinê.

сталепрокатный прил. уё polaguloikirinê, уё polarastkirinê.

сталивать, столкнуть I. (сдвигать, сбрасывать) dev dan; 2. (друг с другом) lihevxisîn.

сталиваться, столкнуться I. (удариться) lihevketin; 2. перен. (встретиться) rast hatin, rastî hev hatin; 3. перен. разг. (вступать в противоречие) mi-qabilî (muhalêfî) hev bûn.

стало быть вводн. сл. разг. (итак) demek.

сталь ж. pola м.; нержавеющая — polê zengnagire; высококачественные стали polê xas; инструментальная — polê haceta.

стальной прил. I. (из стали) уё pola, уё ji pola; 2. (о цвете) уё gewir; 3. перен. (крепкий) уё qaim, уё mehkem.

стамеска ж. iskene м.

стан I м. (фигура) bejin ж.

стан II м. (лагерь) zom ж., cîwara esker; ☞ полевой — zoma çolê.

стан III м. мех. destge м.; прокатный — destgê gulokirinê (rastkirinê).

стандарт м. standart м.

стандартизация ж. standartizasyon ж.

стандартизировать, стандартизовать несов. и сов. standartize kirin.

стандартный прил. I. уё standart; — дом ханіуё standart; 2. перен. (шаблонный) уё adi; — ответ cihaba adi.

станция ж. gundê kazaka.

станковый прил.: — нулемёр [toraj] moselselê bidestge.

станкостроение с. destgeçêkirin ж.

станкостроительный прил. уё destgeçêkirinê; — завод kaxana destgeçêkirinê.

становиться, стать I. (оставать) rabûn; — на пол piya sekînin, rabûn piya; — на учёт хве

dain ser hesabê; 2. *мк. сов.* (остановиться) sekinîn; часъ стаям sehet sekinî; машина стала ма-şîne sekinî; 3. (поместиться) ci bûin; здесь станет шкаф îşkal wê wîra cîbe; 4. (приступать к чему-л.) dest pêkirin, kirin; — за станок her destge xebat dest pêkirin; 5. (располагаться, делать остановку) ciwar (ewir) bûin, danîn; — лагерем гоме danîn; — на якорь lenger avêtin; 6. (делаться, совершаться) qewimîn, hatin serî, bûn; — взрослым mezîm bûn; — учителем dersdar bûn; < во что бы то ни стало şawa ku pebe, çi ku neqewime; ergo не стало ew wefat bû.

станок *м.* destge *м.*; печатный — destge neşîkirinê (çapkirinê); ткацкий — destge rêşandinê; токарный — destge hesinçêkirinê; фрезерный — destge îrbêzê; строгальный — destge rindekirinê (te-gaşîne).

станочник *м.* destgeçî *м.*
станционный *прил.* yê êstansi-
yonê; — зал oda êstansiyonê.

станция *ж.* 1. *ж.-д.* êstansi-
yon *ж.*; железнодорожная — êstansi-
yon ser rîya hesin; — управление
êstansiya rêketinê; 2. (учрежде-
ние, предприятие) merkez *ж.*,
ciwar *ж.*; телефонная — mer-
keza têlêfonê; машинно-трактор-
ная — merkeza maşîna û trak-
tora; опытная сельскохозяйст-
венная — merkeza ceribandina
malhebûna gundîlyê.

стпель *ж.* ciwara gemisazki-
line.

стаптывать, стоптать (erîşan-
dîn, pêres kirin; maşandin (zama-
tawînan); — каблукî peniyê sola
maşandin.

стапываться, стоптаться ма-
şûyan.

старание *с.* guhdarî *ж.*, jîrbûn
ж.; употребить всё — zef guhda-
rî kirin.

старатель *м.* (на золотых при-
исках) zêrger *м.*

старательность *ж.* guhdarî *ж.*,
jîrbûn *ж.*

старательный *прил.* yê guh-
darî, yê jîr.

стараться, постараться guh-
darî kirin; zef xwestin (стре-
митесь); — изо всех сил zef xwes-
tin.

стареть, постареть pîr (kal,
pîruş) bûn.

старик *м.* meriyê pîr.

старинный *ж.* 1. (старые вре-
мена) zemanê qedîm; 2. (старин-
ные вещи) tiştê kevin; любитель
—î hewaskarê tiştê kevin; 3.
разг. (обращение к старику) kalo
м., rûsprî *м.*; < тряхнуть —î
разг. cahillî anîn bîra xwe.

старинный *ж.* разг.; по — ке по-
tila berê, bi qaldê berê.

старинный *прил.* 1. (древний)
yê zemanê qedîm, yê zef kevin;
2. (устаревший, старомодный)
yê kevinbûî.

старить, состарить pîr (deha
kal) kirin.

стариться, состариться pîr
(kal, pîruş) bûn.

старожил *м.* binaiiyê qedîm.
старомодный *прил.* yê moda
kevin, yê bi qaldê berê.

староста *м.* 1. (сельский и т. п.)
muxîr *м.*, muxtarê gund; 2.
(группы и т. п.) serkar *м.*

старость *ж.* pîrî *ж.*, kalbûn
ж.; на — ти лет kalbûnêda; глу-
бокая — kalbûna giran.

старт *м.* 1. спорт. start *ж.*,
beraket *ж.*; 2. ав. ciwara rêkelina
leyasa.

стартер *м.* спорт., тех. star-
têr *м.*

стартовать *несов.* и *сов.* start
dest pêkirin.

старуха *ж.* jîna pîr, pîrejîn *ж.*
старческий *прил.* yê kalbûnê,
yê pîrbûnê.

старший *прил.* 1. (по возра-
сту) yê mezîm, yê pîruş; — брат
bigê mezîm; 2. (по положению)
yê serkar; 3. в знач. *сущ. м.* (взрос-
лый) mezîm *м.*; — ие mezîm.

старший *м.* şawişê mezîm.
старший *прил.* 1. (немолодой)
yê pîr, yê kal; — ая женщина
jîna pîr; — конь hespê pîr; 2.
(давний, не новый) yê kevin; —
друг hogirê kevin; 3. (прежний)
yê berê; — способ qaldê berê;
4. (старинный) yê qedîm, yê zef
kevin; — ие обывчи edetê berê;
5. в знач. *сущ. с.* — ое zemanê be-
rê; 6. (опытный, бывалый) yê
ceribandî; < — ая дѣва jîna
mernekirî.

старье *с.* разг. gincir, tiştê ke-
vin.

старьевщик *м.* kevinçî *м.*, bi-
kirîlyê tiştê kevin.

стаскивать, стаскать *т.* (пе-
ремещать волюком) kişandin; 2.
(снимать) êxistin, [lê]kişandin.
стасовать *сов. см.* тасовать.

статист *м.* meamp. statist *м.*

статистик *м.* îstatistikî *м.*,
hesabdâr *м.*, teqemdar *м.*

статистика *ж.* îstatistik *ж.*,
hesabdârî *ж.*, ulmê teqemdar-
lyê.

статистический *прил.* yê îsta-
istikî, yê ulmê teqema, yê he-
sabdariyê; — ие данные teqemî
îstatistik.

статный *прил.* yê bejinbûnd.

статус-кво *м.* bêguhastin *ж.*,
şawa ku hebû usajî.

статут *м.* statût *м.*

статуэтка *ж.* hekelê biçûk.

статус *ж.* heikel *ж.*

стать I *сов. см.* становиться.

стать II *ж.*: с какой стати?
çira?, bona çi?

статься *сов. разг.* (случиться)
qewimîn; может — dibe biqewi-
me; что с ним — лось? wîra çi
qewimiyê?

статья *ж.* mîqale *ж.*; передо-
вая — mîqala serî (eslî), sermi-
qale *ж.*

стационар *м.* êstasiyonar *ж.*

стационарный *прил.* yê êsta-
siyonarê.

стачечник *м.* îşyançî *м.*, qiyam-
çî *м.*

стачечный *прил.* yê îşyanê, yê
qiyamê; — комитет komitêa
îşyanê.

стачка *ж.* îşyan *ж.*, qiyam
ж.; всеобщая — îşyana tevayiyê;
устранить — ку îşyan teşkil ki-
tin.

стачать *сов.* I. *см.* стаскивать;
2. разг. dizin (украсть); bê izn
(bê pîrskirin) birin (vazîto bez
speroy).

стая *ж.* kerî *м.*, sûrî *м.*; —
птиц keriyê terewila; — волков
keriyê gûra.

ствол *м.*; — дерева bedena
darê; — винтовки (ружья) lûla
livingê; — орудия lûla torê.

створка *ж.*; — двери keriyê
(nivê) derî.

створчатый *прил.* yê bikeri,
yê biçîşmet.

стеарин *м.* stêarin *ж.*

стебель *м.* çiqil *ж.*, zil *м.*; —
травы zilê bêşnaiyê.

стегать I, отстегать, стегнуть
(хлестать) çameçî kirin, pê çam
çû kufan.

стегать II, выстегать (одеяло
и т. п.) pêda dirûtin.

стегнуть *сов. см.* стегать.

стежок *м.* kêl *ж.*; крупное
— кî kêlê gir.

стекать, стечь çikin, dilor ki-
tin, niqitin; — по капельке niqitk-
-niqitk çikin.

стекаться, стечься top (berew)
bûn (çiki).

стекло *с.* 1. şûşe *ж.*; увеличи-
тельное — şûşa mezînkirinê;
зеркальное — şûşa cînê; лам-
повое — şûşa lempê; 2. (стек-
ляные изделия) tiştê şûşe, şûşe
ж.; торговля — òm firotana şûşe.

стекловидный *прил.* yê notîla
şûşe.

стеклодув *м.* şûşeçî *м.*, palê
şûşerivdanê.

стеклянный *прил.* yê şûşê; yê
ji şûşe; — ая посуда derdana şûşe.

стекольный *прил.* yê şûşe; —
завод katxana şûşe.

стекольщик *м.* şûşeçî *м.*

стелить(ся) см. стлать(ся).
стелька ж. çerme orta solada.
стельный прил.: —ая корова çeleka avis.

стелю см. стлать.
стеннеть сов. см. темнеть 2.
стен(я) ж. 1. diwar м.; каменная — diwarê esli; 2. (высокая ограда) sîr ж., diwar м., reçin ж.; ◊ в четырёх — ах orta çar diwarada; лезть на стену razg. hêrs bûin, хвост хверин; — а в стéну razg. kêleka (nêzikî) hevda; припереть когó-л. к — é razg. daîn zer kesekî.

стенгазета ж. (стенная газета) gojnema (gazêta) diwêr.

стенка ж. 1. см. стена; 2. (боковая сторона) tenişî ж., kêlek ж., allî м.; — ки ящика tenişte qutlîye.

стенной прил. уé diwêr; — мы часы sehela diwêr; — шкаф îzkafa diwêr.

стенограмма ж. stênogram ж., kurixet ж.; — доклада stênogramta raportê.

стенограф м. stênograf м.
стенографировать несов. и сов. stênografî kirin.

стенографист м. stênografist м., kurixetçî м.

стенографистка ж. stênografist ж., kurixetçî ж.

стенография ж. stênografî ж., kurixetî ж.

степенный прил. (размеренный, спокойный) уé hêdî-hêdî, уé hêsa, уé helêt, уé arxan.

степенный ж. 1. (сравнительная величина, мера) derece ж.; — мастера derece hosta(îyê); в высшей — ни zel; в равной — ки ucajî; до последней — ни heta derece axir; ни в какой — ни çet; до такой — ни naçastî; 2. (знание) derece ж.; учёная — derxsa ulm-dariyê; 3. грам.: — ни сравнения teherê angorîberkirîna xel-selna; сравнительная — teherê angorîyê; превосходящая — teherê lawroçêde; 4. мат. derece ж.;

возвести в — derece kirin, gi-handin li derece.

стелюй прил. уé deştê, уé beristanê; — ая растятельность hêşnaiya deştê.

стель ж. deşt ж., berî ж., berîslan ж.

стерегу см. стеречь.
стереомнио с. stêrêokîno ж.
стереометрия ж. stêrêometrî ж.
стерескоп м. stêrêoskop ж.
стерсотио м. полар. stêrêotîr ж.

стерсотиный прил. 1. полар. уé stêrêotîrê; 2. перен. (шаблонный) уé adî, уé herîim.

стереть сов. см. стирать 1.
стерётся сов. см. стираётся.
стеречь несов. 1. (охранять, караулить) miqal bûn, gub daîn; — табун miqalî garanê bûin; 2. (подстергивать) qerewill kirin, hîviya (kesekî) bûin.

стержень м. 1. тех. mîl м.; surnî ж. (око); 2. перен. (основа) esas м., hîm м.

стерилизация ж. 1. (обеззараживание) bêxofkirin ж., bêxawkirin ж., temizkirin ж.; 2. (искусственное обеспложивание) xezandin ж.

стерилизовать несов. и сов. 1. (обеззараживать) bêxof (bêxaw, temiz) kirin; 2. (обеспложивать) xezandin.

стерильный прил. 1. (обеззараженный) уé bêxofkirî, уé bêxawkirî, уé temizkirî; 2. (бесплодный) уé xezandî.

стерпеть сов. temdî (derbaz) kirin.

стертый 1. прич. уé hûrkirî; 2. прил. (повреждённый трением) уé herişandî.

стенение с. 1. (ограничение) guvaştin ж., tengkirin ж.; — в средствах destlengî ж.; — дыхания nefeshîrîn ж.; 2. (невозможность, нерешительность) cûtel-pekîrîn ж.

стененный 1. прич. уé guvaştî, уé tengkirî; 2. прил. (за-

трудный) уé çetin; быть в —ых обстоятельствах li çetiniyêda (li tengasîyêda) bûin.

стеснительный прил. 1. (затруднительный) уé çetin; 2. разг. (застенчивый) уé çetmoke, уé çetmkirinê.

стеснить сов. см. стеснять, теснить 1.

стесняться сов. см. стесняться 2.

стеснять, стеснить 1. (ограничивать, затруднять) mehdûd kirin; — в средствах li perada mehdûd kirin; 2. (смуцать) daîn çermê.

стесняться 1. тк. несов. (смуцаться) çerm kirin; 2. сов. стесниться halin guvaştinê (sduz-gatzmê); tor bûin (смакливаться).

стечёнке с. 1.; — рек yekbûna (rasîhevhatîna) çema; 2. (людей) torbûn ж., berevûin ж.; ◊ — обстоятельство hevasesbûna çerla.

стечь(ся) сов. см. стекать(ся).

стель м. qaide м., tewir м.; — в работе qaide xebatê; — Пүшкина qaide Püşkîn.

стянул м. sebeh ж., delil м.; atzû м. (желание).

стянулировать несов. и сов. xelat kirin (поощрять); sebeb bûin (быть причиной); hilan dan, diî daîn (вздуться).

стипендия м. xweîyê qazancê.
стипендия ж. qazanc ж., heç м.; студенческая — heqê şagirta (xwendewara).

стрильный прил. уé şuştinê; — ая машина maşîna kîleşuştinê.

стриять 1, стречь 1. (вытирать) temiz (paqîş) kirin; — пыль toz paqîş kirin; 2. (попреждать трением) kutan, herişandin; он стр себе нору ewî jin-gê xwa kutaiye (herişandiye); 3. (измельчать) hûr kirin; ◊ — с лица земай batmiş (qir) kirin, ji rûiyê erdê daîn hildanê.

стриять II, выстригать (мыть) şuştin, kirin avê, avê xistin.

стираться, стрётся (исчезать) unda bûin, betavebûn.

стрирка ж. şuştin ж., avêxistin ж.

стискивать, стиснуть guvaştin, çirikandin; — зубы diran çirikandin.

стиснуть сов. см. стискивать, стих ж. çêg ж., beil ж.; — и çêg.

стихать, стихнуть ker (hêsa) bûin, seqîtin.

стихийно нареч. bêêxtiyarî (самопроизвольно); nişkêva (неожиданно).

стихийность ж. heja bêêxtiyar; hereketa nişkêva, xweserî-tî ж.

стихийный прил. уé bêêxtiyar (самопроизвольный); уé nişkêva (неожиданный, непредвиденный); — ое бедствие teşqela nişkêva.

стихнуть сов. см. стихать.

стихосложение с. çêçêkirin ж., beilçêkirin ж.

стихотворение с. çêg ж., beil ж.

стлать, послать taxistin; — постель çî-nivîn danîn.

стлаться несов. (о тумане, дыме) girtin, hela bûn.

сто числ. sed; — проектов sed selef.

сток м. lod ж., rast ж. (снопов); guz м. (сена).

стоимость ж. qîmet ж., bila м.; меновая — эк. qîmeta veguhasîtinê; прибавочная — эк. qîmeta zedetîyê.

стоять несов. 1. (о денежной стоимости) hêjan, qîmet hebûn; книга — ит три рубля qîmeta kitêbê sê manate; 2. (заслуживать) laîq (hêja) bûin; не — ит nehêjayê; 3. (требовать для осуществления) lazîm bûin; сто — ит большого труда bona wê yokê zel zehmet lazîme; ◊ не — ит (не за что) nehêjayê.

стояка ж. 1. (буфете и т. п.) delxe ж., destge м.; 2. (подпорка) hîm м.

стойкий *прил.* үе қайт, үе мейкет; — **ос** **спротивазэнне** берхведана мейкет; — газ үм, рага қайт.

стойкость *ж.* қайтты ж., мейкетті ж., берхведан ж.; **проявлять** — мейкетті нұян дап

стойло *с.* айт *ж.* (а көрмешке); ахт *ж.* (а көрмешке).

стоймя *нареч.* тик; **поставить** — тик дәліп; **стоять** — тик секин.

сток *ж.* 1. (дәстүр) дәстүрбүйін ж.; 2. (место стоянка) сүйе дербазбүйін.

стол *ж.* 1. texte *ж.*, сүфте ж.; да — он сер texte; **накрыть** — сүйте таст кіріп; **убрать** со — а ji ser сүфтө hildap; 2. (ода) хверін ж.; 3. (одна в промежуток) бөттер ж., біліс ж.

столб *ж.* сүйін ж., даг ж.; **көтан** ж.; **телеграфный** — сүйона тәйяграф; **пограничный** — сүйона сүйон; **позвоночный** — аман, дәтә ристә, ристә рил; **ставить** к позорному — бұ даг тәдә кіріне.

столбён *ж.* сүйөн ж., гәлғәннй — сүйона дагдә.

столбняк *ж.* *прил.* сербүйін ж., тәк; **у** на него нашёл — хв гер бүй.

столёуне *с.* 1. қузн ж., сәсәли ж.; 2. (додуқтан) сйда сәсәлә.

столётный *прил.* үе сәсәли; — **старик** халә сәсәли.

стойца *ж.* дөбагар ж., меркез ж., сйберә есл, райбех ж.

стойличный *прил.* үе дөбагар, үе меркез, үе сйберә есл, үе райбех.

столкновение *с.* Шехкәстән ж., берхәскәстән ж., шәкәтән ж.; — **посадё** Шехкәстән тәна (та-шәд); — **интересов** Шехкәстән берхәдә, вооружённое — әртә әл сйбә.

столкнуться *с.* *гл.* етәккә-вәтәт(ек)

столоваться *нареч.* пәл хверін.

столовая *ж.* хверінхәлә ж., бихәрдәп ж.; тәсләсәп ж. (пре-сторана).

столовый *прил.* үе хверінә, үе сүфтә; — **ая** **ложка** кәвәдүе хверінә (үзбә).

столп *ж.*; — **я** **общества** һинә етәдәтә; — **я** **науки** һинә етәдәтә. **стоялпться** *с.* *гл.* тор (берек) бүйн, торп серхәв бүйн.

столпогорение *с.* *гл.* (әртә, сәлтәтәлә) қәтәтә ж., һәртә-тәртә ж.

столь *нареч.* һақа; — **мало** һақа һинәлік.

столька 1. *нареч.* (тақ мәңге, а тақма қолмәңге) зәт, һақә; **он** — **видел** еwl зәт дәтәдәтә; 2. *нареч.* (мәстәләкә) һақә, он не — **болән**, **сколько** уетәл еw һақәси мәнәхәдә, сйқа ку вәстәдә; 3. *мест.* һақә; **где ты был** — **времени**? ту һақа хәтә кәдәрә бүйтә; — **же** һақәсә; — **сколько** һақәси сйқәс.

столяр *ж.* һоста-пәсәт ж., дүйгәт ж.

столярничать *нареч.* һоста-пәсәт (дүйгәт) күрп.

столярный *прил.* үе һоста-пәсәт, үе дүйгәт; — **ая** **мастерская** дүкәна дүйгәт; — **ая** **работа** хәһәтә һоста-пәсәт; — **станок** дәстгә дүйгәт; — **клад** тәһәлә пәсәт.

сток *ж.* пәл-пәл ж., ахт ж., пәлн ж.

стонать *нареч.* пәл-пәл (әбә-әф) күрп, ахт, пәлн

стоп а I ж. *нареч.* рәтә ж.; **стоп** по чым-а. — **ам** дү кәсәкә сүйн, сәу дәлн кәсәкә, рәкә кәсәкәдә дүйн.

стопә II ж. — **бумаги** баң қақә.

стопка *ж.* һәдәна һиәк.

стопорить *нареч.* 1. дәлн секинәндәнә, 2. *нареч.* (задерживать) әглә күрп, раһдә хәстән.

стопроцентный *прил.* үе сәд-сәләт.

стоптаться *с.* *гл.* етәтәвәтә

сторговаться *с.* *гл.* қимәт күвә күрп, һәтән сер бйһәкә.

сторож *ж.* қәтәвил ж.; **железнодорожный** — қәтәвилә сер сйға һәсәт; **лесной** — қәтәвәтә ж., қәтәвилә мәнә; **ночной** — қәтәвилә сәхә.

сторожевой *прил.* үе қәтәвилә; үе; — **ос** **судно** гәтәвилә қәтәвилә; — **пос** сәд қәтәвилә; — **ая** **будка** отаха қәтәвилә.

сторожить *нареч.* қәтәвилә күрп, мйқәл бүйн; — **дом** қәтәвилә; **хәтә** күрп.

сторожка *ж.* қәтәвиләхәлә ж.

сторна *ж.* 1. *в разг.* әһәт, тәтә ж., аһ ж., бер ж.; **лицевая** — **алийә** тәтә; **обратная** — **алийә** тәтә; **аста** ж. (шәкәдәкә); **полужительная** — **алийә** рак; **отрицательная** — **алийә** хитәл; **рольнә** со — **нә** отцә ризәтәтә р **алийә** һәт; **в сторону** хвәт; **с одной** — **нә** ji әһәкә; **с другой** — **нә** ji **алийә** күрп; **отвести** **в сторону** хәвә күрп, дүр хитән; **смотреть** по — **нә**м ji һер **алийә** нйһәтән; **стоять** в — **нә** хвә дәлн әһәкә; **оставить** в — **нә** сйда һистән; 2. (вспомогат.) мемләкәт ж., вәһәт ж.; **уег** ж., һурғәх ж.; **шўтки** в **сторону** разг. бә һәғәрд, бә һәпәк; **сгә** **дело** — **разг.** һә сүхилә ийә, ішә ийә рәкәкәтйә; **пә-мощь** со — **нә** копәк ji **алийә** һәғәт.

сторониться, **посторониться** 1. **хвә** дәлн әһәкә, гә дәлн; 2. *нареч.* (побеситься) хвә вәғәрдән хвә һәтәвәкитән.

сторонник *ж.* тәғәдәт ж.; — **ж** **мира** тәғәдәрә едйәлйә; **быть** — **ком** (хәвәт.) тәғәдәрә (тәғәкә) бүйн.

сточный *прил.*; — **ая** **труба** һдә әвдәрбазбүйнә (әвқәкйәнә), пәғәб ж.

стойние *с.* секинәндән ж., сер-һинәбүйн ж.; сйварбүйн ж. (расположения).

стойнка *ж.* сйвар ж., әвир ж., меркәзә секинәндәнә.

стоять *ж.* *г.* 1. секинән; — **на** **хләснх** сер дөкә секинән, **он** **стоял** **вотле** **меня** еw ітәзә һиндә секинә бүй; **посүдә** **стоит** **в** **шкафу** **дәдән** һ **ішкә** **дәне**; 2. (кавалерист, бунт) бүйн; **на** **новестке** **дня** **стоит** **три** **ноурдә** һ дәстүрә гәғәдә сә рәсән; 3. (бездельничать, не делаться) секинән; **ча-сә** **стоит** **сеһәт** **секинйә**; **машы-на** **стоит** **мәсәкә** **секинйә**; 4. (са-чирәтәтә, әһәтәтәтә) хвәт күрп, рәтә гитәтә; — **за** **мир** **едиләт** **хвәт** **күрп**; 5. (вспомогат.) дәлн сер; — **на** **своём** **сер** **үә** **хвә** **секинән**; 6. *нареч.* (квартир) сйвар (сәвәт бүйн); **стойте!** (вспомогат.) бйсекинән; — **над** **душой** **у** **хәгә** **разг.** **дәд** **әхтән** һ **үә** **кәсәкә**; — **пәред** **күбөр** **рәсйә** **бйғәртән** **секинән**; — **у** **власти** **сәғәкәйә** **һукумәтә** **күрп**, **һукумдәрә** **күрп**; — **по** **главә** **гитһәрә** **тәркәтән** **күрп**.

стойчий *прил.* 1. үе тик, үе секинә; — **воротник** һәртәдүйәтә тик; 2. (необходимый) үе секинә; — **ая** **водә** **әһә** **секинә**.

стоящий *прил., прил.* *разг.* үе һәја; үе һәң (әһәтәтәтә)

страда *ж.* (преж. жинна) хәк-тә екинәртүнә (кәвәкитәнә).

страдален *ж.* мәрйә һәбәхт (сәғәдәт).

страдание *с.* тәғәт ж., сәғәтәт ж. (әһәкә); дәдә ж. (әһәкә).

страдать 1. *нареч.* сәғә-тәтә (сәғә) дәтән, **он** — **от** **головной** **болә** **сәгә** **и** **дүгә**; — **от** **разлуки** **и** **һәвнәдәтәнә** **әвз** **бүйн**; 2. *сөв* **пәс** **рәдәкә** (тәртәтә рәғәб) зәғәт дәтән; — **от** **зәсухи** **и** **һәғәкә** **зәғәт** **дәтән**; 3. *нареч.* (жәһәт) **әһәтәтәтәтә** **сәғәтәдә**; — **са-** **момәннәһ** **хвәкүбәр** **бүйн**.

страж *ж.* қәтәвил ж.

стража *ж.* қәтәвил ж.; **сто-ять** **на** — **же** **мйқәт** **бүйн**, **хвәт** **күрп**.

страшнә *ж.* мемләкәт ж., вә-һәт ж.; **Советская** — мемләкәтә Сәвәдә; **страшнә** **народной** **демо-**

строка́ ж. хот в. красна́я — хот esli; начинать с новой — ки ji xela toze dest pekirin;
 строи́ло с. kérané arîka
 строи́тельность м. pesî ж.
 Строи́тельный пра́в. уё pes. уё pesîtarî, уё hees.
 строфа́ м. *lîst* bend ж.
 строи́ть; строи́ть I. *rawe*, *rawest* уё *rawest*; — **письмо** نامه zu nivîsan; 2. *tinan* diû tin
 стро́нка I ж. *tinan* kabe м., kûl ж.
 стро́чка II ж. *tinanway* xel м., стру́жка м., металличе́ская — hîmke hesin, дере́вьянная — hî-tîke dara.
 Строи́ться **несо.** dilor kirin, çîkirin
 структу́ра ж. çêkirin ж., bes-kilet м., stûktûre ж.
 стру́ны ж. tel ж., jik ж. (qê maz); — сла́бая — çûye sîst, kêmasi ж.
 стру́нный пра́в. — инстру-мент sazê bitel; — оркестр desta sazbenê teldar
 стру́н м. qalîk ж., qalîk м.; **покры́ться** — **ьянн** qalîk girin.
 стру́нцы м. *sa* çûyemî
 стру́чковый пра́в. — **перец** bi-beta çin çarçilazî.
 стру́чок м. qelaf м.
 стру́я ж. 1. şirik ж.; **дожде-вая** — şirika baranê; **бить струёй** çûk vedan; 2. *neron*, *tanriw-lemne*, *nasîrîkewne* kûl ж., nêl ж.; **свежая** — pêta toze.
 строи́вать; строи́вать I. *tan-riwlemne* xweçîr hazîr kirin çê-kirin; 2. *rawe*, *çarçilazî* *rawest* *rawest* çarçilazî kirin, çêkirin; — **обвинённые** gumelkarî çêkirin.
 стра́х тысь *sa*, *rawe*; с ним — **лась** беза bela haxê serê wî.
 стра́хивать; стра́хивать dawî-çarçilazî.
 стра́хнуть *sa*, см. стра́хивать.
 студе́нт м. çagirtê mekteba bilind

студе́нский пра́в. уё çagirtê mekteba bilind.
 студе́нчест во с. I. *sobir*, *tanriw-lemne* çagirtî, xwendekar; 2. *(arbiwlemne a nase)* çagirtî ж.; **годы** — ва saîê çagirtîyê.
 студе́нный пра́в. розг. уё to-xîzi, уё soçaqî, уё zel sar.
 студить; студить *lewizandin*, zel sar çoçaqî kirin.
 студия́ ж. stûdio ж.; — худо-жника stûdio neçaqî; **театра́ль-ная** — stûdio temaxâne
 стужа́ ж. serîr ж., sufa ж.
 стуж м. deng м.; **разда́лся** — в дверь dengê derî hat
 стужа́ть; стужа́ть lédan, le-xistin, kotan.
 стужну́ть *sa*, см. стужа́ть.
 сту́л м. I. kursî м.; **мя́гкий** — kursiyê perî; **сади́ться на** — ser kursî raniştin; 2. *med*, çûin destavê, çûin der
 сту́па ж. hevay ж., çonî ж.; **то́лочь воду** в — ne şuxulê be-kêr kirin.
 сту́пать; сту́пать çûin, daw axêtin, ling darîn; — **ай!** herê!
 сту́пенчатый пра́в. уё birêpe-lûk.
 сту́пéнь ж. I. *(destançiqe)* rê-rehîk ж.; 2. *(dewetê)* derece ж.; **на вы́сокой** — ки li (ser) derece bilind.
 сту́пéнька ж. rêrehîk ж.
 сту́пéть *sa*, см. сту́пéть.
 сту́пéца ж. suçniya tekerê
 сту́пка ж. hevay ж., çonî м.
 сту́пный ж. pepî ж.
 сту́па ты *nesaw*, teqe toç kirin; — в дверь derî xistin; — **моло́ком** pe çakûç lédan çûtan; **се́рдце** grômko — до dilik qaim dikuta.
 сту́паться *nesaw*; — в дверь derî xistin, — в **окно** repeserê xistin.
 стужа́ м. şerm ж., eib ж., at ж.; к — дý... bona şermê... **поте-рять** — bênamûs bûin, namûs unda kirin; **спорáть от** — **дá** ji şermê ordeda çûin xwarê; — и **орак!** şerm û eib!

сты́дять *nesaw*, dain çermê
 сты́диться *nesaw*, çerm çeribî kirin.
 сты́дливость ж. çermkirin ж., eibkirin ж., namûsi м.
 сты́дливый пра́в. уё çermoke, уё eibkerîyê.
 стýдло и *tan*, *stax*, *bona*, *bera*, *şerme*, *eibe*; **мне** — за тебá ça bona le çerm dîlîm, dewsa le mîra çermê
 стýк м. *med*, çûye pevçînê-danê *(rastîlexhalînet)*, çûye çek-bûne.
 стýн уть *nesaw*, sar bûnê, le-yîzin; — **кровь** — **ет** [в жилах] xûn [li temaradî] sar dilê kalîyê vîze)
 стýть *sa*, стýнуть
 стýчка ж. hînevîstin ж., çarçilazî mî, çerçilazî м., ser-dew ж.
 стýя м. *med*, hêrtay м., al м.; **стýгивать; стýгивать** I. *(tanriw-lemne)* mehkem (qaim) çirêdan; 2. *(toberanî a edna)* meçno çikî tor kirin; 3. *(toberanî)* kîncî pey girêdan; 4. *(tanriw-lemne)*, *staxkîtan* serîa hildan (kiçatîm).
 стýгива́ться; стýгива́ться I. *(tanriw-lemne)* halin çidandê 2. *(toberanî a edna)* meçnet tor (berew) bûin (çikî)
 стýжáть *nesaw* и *sa*, standîr, hildan; — **сла́ву** navdar bûin
 стýнуть *sa*, I. *sa*, stêrananî 2. *rawe*, *tanriwlemne* diçûin.
 стýнётся *sa*, см. стýгива́ться.
 стýббáта ж. şerî м.
 стýбботник ж. çuxpêlê *(xêbitî)* çimelîyê.
 стýббайривать *nesaw* и *sa* *pece* dain *(berdan)*.
 стýбáция ж. *(deneynâ)* lan-teka peça, aîkarîya peçerî
 стýбрóчки м. çûbçorîk.
 стýбрóпéческий пра́в. уё çûbçorîka.
 стýбъéкт м. I. в *разн.* *знач.* súbjekt м.; 2. *rawe* [о человеке] berîf м.

субъективизм м. *filozof*, súbjektîvîzîm м.
 субъективны́й пра́в. уё súbjektîvî, уё hîşçe.
 субей́р м. xelal ж.
 суверенитéт и I. *(tanriwlemne)* *prîm* herê hukûmdariyê; 2. *(tanriwlemne)* *xwekweçî* м., xwebûn м.
 суверéнный пра́в. уё xwekweçîyê, уё xwebûnî — **дá власть** hukûmdariya xwekweçîyê, — **о государственнóму** dewleta xwekweçîyê.
 су́глянистый пра́в. уё bi çile û çime.
 су́лайно и. *erdê* çile û çimê.
 су́ррób м. tûmê herê.
 су́рýбо *neron*, *zet*; — **ва́жный вопрос** *prisa* xêl ferz.
 суд м. I. *(tanriwlemne)* súde м.; **наро́дный** — súde *tanriwçetî-yê*; **верхóвный** — súde *tewtê-bilind*; **отда́ть под** — **дáин** súde; **привлекáться к суду** súde bûin; **во время** судá li wextê súde; **засе́дание судá** çivata *(çivsa)* súde; **реформá судá** rastkîrtina *(tezekirina)* súde; 2. *(tanriwlemne)* nêl ж., êkîr ж.; — **че́сти** súde merîfetîyê.
 судáк м. sêl м.
 судáчить *nesaw* *tan* *devxetî* çûnçetînî kirin.
 судáбный пра́в. уё súde; — **не издёржки** *nesaw* súde.
 судáйек ий пра́в. уё hakim, уё çarçilazî, — **дáя коллэ́гия** *kolpa çarçilazî*.
 судáмос ты м. sudebûn м.; **сня́тие** — *ta* hildana sudebûnê.
 судáть *nesaw*, I. *ner*, súde kirin; — **виновника** çonehkar súde çerin; 2. *(tanriwlemne)* çimet *(berçetî)* kirin; — **по внешнему виду** bi rûya çimet kirin; 3. *(tanriwlemne)* *predaxîtan* axirî *(yazî-mî-qeder)* hûin; **сужденó...** axirî usane kirin; 4. *neron*, hakimî kirin; — **составáние по футбóлу** *leca fêlbojê gozarî* kirin.
 су́диться *nesaw*, *(s kem-x.)* ke-tin súde *(fer keselî)*.

судно с. gemi ж.; военное — gemiуа ескертиуе; торговое — gemiуа тугаретиуе; учебное — gemiуа бинкиринэ (tellme).
судовая бригада ж. ciwara gemisazkirinэ.
судовладелец м. хвелуе gemiуа.
судовой прил. уе gemiуе; — ая команда desta gemiуе.
судок м. qebleme ж.
судопроизводство с. qaidэ sud-dekirinэ.
судорога ж. ricif ж., sancu ж., reqbula temara, tevizek м.
судорожный прил. уе ricifэ, уе ricifandinэ, уе temarreqbunэ.
судостроение с. gemisazkirin ж., gemicékirin ж.
судостроительный прил. уе gemisazkirinэ, уе gemicékirinэ; — ая верфь ciwara gemisazkirinэ (gemicékirinэ).
судоходный прил. уе gemiderbazbunэ.
судохозяйство с. gemiderbazbun ж., cöln-hatina gemiуа.
судья ж. yazi ж., miqeder м., tele ж. (рок); baxi м. (участь, долг); — какими — аями? разг. çawa?; не — telereşi ж.
судья м. hakim м., qazi м.; мировой — hakimэ edilatiуе, qaziyуе revxistinэ; народный — hakimэ muxulqetiyуе.
судья с. husbandin ж.
судья прил. уе dihebine.
судья ж. qerebalix ж., qalmeqal ж.
судиться несов. (бегать) cöln-hatin.
судливый ж. cöln-hatin ж., qalmeqalkirin ж., perehetl ж.
судливый прил. (беспокойный) уе perehet, уе kulkutok.
судление с. (мнение) net ж., fikir ж.
суживать, сужать teng kirin; kém kirin (уменьшать).
суживаться, сужаться teng boln; kém boln (уменьшаться).
сужу см. судить.

сужить(ся) сов. см. суживать(ся).
сук м. ciqil м.
сүха ж. delik ж., kelb ж.
сүхно с. cux м.; — положит под — qeslika şuxul egle kirin.
сүхонный прил. уе cux.
сүхмий ж. хим. süblime ж.
сүхмь, посухмь разг. (обещать) soz datn.
сүхтан м. 1. sultan ж.; 2. (на голени убора) peré ser kum.
сүльфат м. хим. sülfat ж., sülfato м.
сүма ж. torbe м., ktsik м.
сүмасброя м. meriyуе behiş.
сүмасброяный прил. уе behiş;
— посухох kirina behiş.
сүмасброяство с. behiş ж.
сүмасшедний прил. 1. уе dfn, уе cinü, уе terakett; — дом ханыуе dlna; 2. в знач. суц. м. meriyуе dfn.
сүмасшествие с. dfnbun ж., cinübun ж., terakettin ж.
сүматоба ж. qerebalix ж., qalmeqal ж.
сүмбур м. beqatdebun ж., tev-hevbun ж., biteritbi ж., beqatdett ж.
сүмбурный прил. уе beqatde, уе tevhev, уе biteritb.
сүмерки м. berl évaré.
сүметь сов. см. уметь.
сүмка ж. torbe ж., ktsik м., xeltk м.; патронная — qaba ffeka; полвая — xeltkэ eskeriуе; дамская — xeltkэ jina.
сүмка ж. 1. мат. seresem ж.; 2. (общее количество) tomerl ж., xulase ж.; в — ме bicarekэva, tomerl, serhev; 3. (количество денег) seresema pera.
сүммарный прил. уе seresemэ.
сүммаровать несов. seresem (sem) kirin; xulase kirin (результировать).
сүмочка ж. ktsik м., xeltk м.
сүмрак м. teristan ж.; — ночь çevegeş ж.
сүмрачный прил. 1. уе terl; 2. перен. (серьезный) уе pişqoktl.

сүматоба см. сүматоба.
сүмдүк м. qull ж., senduq ж.
сүмнит м. реп. sunit м.
сүнуть(ся) сов. см. совать(ся).
сүл м. çorbe ж., avstir ж.
сүперфосфат м. хим. süperfosfat ж.
сүпесок м. хвелуа bl qum.
сүпесочный прил. уе хвелуа qumэ.
сүпунбон прил. уе çorbe, уе avstir; — ая миска kasika çorbe.
сүпүг м. mer м.
сүпүга ж. jin ж., jina mer-kiri.
сүпүжеский прил. уе jin-mer, уе zewacé.
сүпүжество с. jin-merl ж., zewac ж.
сүпүгч м. kirgüt ж.
сүпүгчный прил. уе kirgütэ;
— ая память muhuré (mora) kirgütэ.
сүрик м. (краска) rengé qçik-sor.
сүрово нареч. qalm, sett, sext; bém (жестко).
сүровость ж. qalm ж., serl ж., sext ж.; bém ж. (жестокость).
сүрбый прил. уе qalm, уе serl, уе sext; уе bém (жесток); — взгляд pezera (bala) hers; — закон qanuna bém; — ое пологно (небелёное) perçé qalm.
сүрригач м. fişé nexas.
сүрма ж. хим. surme ж., kil м.
сүрло с.: виноградное — ştra liriуа.
сүстан м. movik ж., giré ж.
сүстаный прил. уе movikэ, уе giré.
сүтки м. çevroj ж.
сүтолока ж. qerebalix ж., qalmeqal ж.
сүточный прил. 1. уе çevrojэ, уе bist çar sehet; 2. мн. — ме (деньги) xercelix ж.
сүтүлится несов. хве quz (хве pişhotik) kirin.
сүтүлитель ж. quzi ж., pişhotiki ж.

сүтүлмй прил. уе quz, уе pişhotik.
сүть ж. net ж., fikir esli; — дела néla şuxul; в óтом все — fikir esli li wéykedane; по сүтм., esli...
сүфаэр м. söfler м.
сүфлизовать несов. söflerti kirin.
сүффис м. грам. söflks ж.
сүхарь ж. pané hişk; gewrik м. (зелен).
сүхвей м. (ветер) baé hişk.
сүхьялме с. anat. temar ж.
сүхой прил. 1. (не мокрый) уе hişk, уе ziha; 2. перен. (честный, неотзывчивый) уе sar, уе bedil; — человек meriyуе sar; 3. перен. (об изложении и т. н.) уе hişk; — стиль qaidé hişk.
сүхоярый прил. разг. уе aş-qorki.
сүхоятный прил. уе hişkyуе, уе ser erde, уе petya; — ме войска эскерэ petya.
сүхостой м. meşé daré hişkbüt.
сүхость ж. 1. hişkbun ж.; 2. перен. (честность, неотзывчивость) bedilbun ж.
сүхощавый прил. уе jar, уе aşqorki.
сүчать несов.: — нитки tel gl-rédan.
сүчоватый прил. уе biçiqil, уе ciqildar.
сүчлök м. ciqil м.; — без — кэ, без задоринки бэ qusür.
сүчья см. сук.
сүша ж. hişki ж., erd ж., ax ж.; на сүше и на море ser hişkiуе и ser beré.
сүше сравнит. ст. от сүхой и сүхо.
сүшеный прил. уе hişkiri; — ме фрукты émişé hişkiri.
сүшьяла ж. с.-х. maşina hişk-kirinэ, desigé zihakirinэ.
сүшить, высушить hişk (ziha) kirin; — белье kinc hişk kirin; — сено giha hişk kirin.
сүшка ж. hişkiri м., zha-kirin ж.

сушь ж. разг. fışki ж.; bəbaganı ж. (благодать);
 сущест^{венность} ж. (важность) fəzāi ж., möhimī ж.
 сущест^{венный} прил. үе möhim, үе fəzā (важный); үе əvəsī (смысленный); — ое замечание zığəfa fəzā; — ая. поправка gəstkirina möhim.
 сущест^{вительное} грам. пав м. сущест^{во} с. 1. (содание) hev bün ж.; 2. (сущность) nēta (fikira) esli; по — vü biesli.
 сущест^{во}ание с. hebün ж., emirkirin ж.; dərbazkirin ж.; jün ж. (жизнь).
 сущест^{вовать} негов. hebün, emir kirin; jün (жить); dərbaz kirin, idara хве kirin (кормить-ся).
 сущий прил. (личинный, подлинный) үе heqi, үе gəst.
 сущность ж. nēt ж., fikira esli; в — ти говоря gəstī doil.
 сущ гл. срабатъ.
 сфабриковать сов. см. фабриковать.
 сфальсифицировать сов. см. фальсифицировать.
 сфальшивить сов. см. фальшивить.
 сфантазировать сов. см. фантазировать.
 сфера ж. 1. (шар) gūbatū fəniyəd; небесная — tūbatē ət-лən; 2. перен. (предел) kīnəг ж., həd ж.; 3. перен. (среда) dər-bəг ж., qirag ж., şerī ж.; в высших — ах li şerlə bilində; 4. перен. (область) nehīye ж.; — действия nehīya emelkirinē.
 сферический прил. үе gulovər.
 сформировать(ся) сов. см. формировать(ся).
 сформулировать сов. см. формулировать.
 сфотографировать сов. см. фотографировать.
 схватить сов. см. хватать 1, схватывать.
 схватиться сов. см. хвататься, схватываться.

схватка ж. 1. (стычка) hēvəxi-stin ж., qırkahəvgirtin ж., şer-kirin ж.; 2. (приступ) sənəu ж.
 схватывать, схватить 1. (ловить) zəfi kirin, girtin; — бер-леца qəşəх girtin; 2. перен. ketin; — болёзнь ləxwəşi hildan (stəf-din), nəxwəş ketin; — насморк pərsimē ketin; 3. перен. (похи-мать, уговаривать) səm kirin, hün bün.
 схватываться, схватиться 1. (браться) hildan, girtin; — зă руки dəstē hev girtin; 2. (всту-паться в борьбу) qırka hev girtin, həvra şer kirin; — с неприятелем dujminca şer kirin.
 схёма ж. схём ж., cədwel ж.
 схематизировать негов. и сов. схематизə kirin.
 схематизм м. схематизм ж.
 схематический прил. (сокращённый) үе xuləşə.
 схитрить сов. см. хитрить.
 схлынуть сов. рəşдə çüin, vəkışiyan; вода — аз av рəşдə çü.
 сход м. (собрание) cıvat ж., cılse ж.
 сходить 1 сов. çüin; — в ма-газин çüin mīxazē.
 сходить 1), сойтӣ 1. (случать-ся) рəiya bün, dəketin; — слёст-ницы ji lərdewarē рəiya bün; 2. (исчезать с поверхности — о краске и т. п.) bəlavəbün, dərbaz bün, ləçün; краска со-шла со стены rəng ji dıwər çü; 3. (стереться) хве даin əlik; — с дороги ji rē dərketin; ♣ — на нёт ипса bün, bəlavə-bün, dərbaz bün; — со снёнкы ji oxlē dərketin; — в могойлу mörin, wəfal bün; не сходэ с мёста li cıda; сошло с рук dərbaz bün; сойдёт и так wə uszji dərbaz be; всё сошло хорошо həmtöşt rəк xiləş bün.
 сходиться, сойтӣся 1. (встречаться) rəstī hev hatin; 2. пəхikī hev bün (сближаться); yek bün (объединяться); 3. (собирается) tor (berəv) bün, hatin şəşev;

4. (соглашаться) qall bün, hev hatin; — в ценé li qiməfəda hev hatin; 5. (сознавать) yek (pə-tıla hev) bün; показання схо-дятся şedeli pətila hevın.
 схода ж. torbün ж., berəv-bün ж.
 сходня м. pira fəxtə.
 сходный прил. 1. үе pətila hev, үе mına hev; — с ним үе pətila wı; 2. разг. (подходящий) — о цене и т. п.) үе dəstədidə.
 сходство с. pətiləhev bün ж., mınahev bün ж.
 сходящий прил. (с кем-л.) үе pətila (kəşki), үе mına (kəşki), үе rəngē (kəşkidə).
 схоластика ж. xolastik ж. (ulmē bənēt).
 схоластический прил. үе xola-stik.
 схорошить сов. см. хорощить 2.
 сцена ж. 1. театр. (место) sən ж.; 2. театр. (место дей-ствия) рətdə ж.; — первая рətdə ewil; 3. (заказ) qəwiməndin ж.; 4. разг. (сора) hevnekir-in ж., hevşəşkirin ж.
 сценирный м. sənəgī ж.
 сценический прил. үе sənē.
 сцеплять(ся) сов. см. сцеплять (-ся).
 сцепка ж. м. -d. hevəgirədan ж.
 сцепление с. 1. (по эл. сцеплять) yekkirin ж., hevəgirədan ж., hevəkirin ж.; 2. (по эл. сцеплять-ся) hevəgirtin ж.
 сцеплять, сцеплять yek kirin, heva girədan (kirin).
 сцепляться, сцепиться 1. ж -d. heva hatin girədanē; 2. разг. (собраться) qırka hev girtin, hev-ra şer kirin.
 счастливец м. meriyē bəxtə-war.
 счастливая прил. үе bəxtə-war, үе felē wı heiyē; — oro нутї! oxırbe!
 счастье с. 1. bəxt м., tele м.; 2. (удача) hevhatin ж., bəxt м.; на моё — bəxtē minra.
 честь сов. см. сунать 3.

счаться сов. hesab rəst kirin.
 счёт м. 1. hesab м., jimat ж.; үстный — jimatə əzbəг; вестї — hesab kirin; 2. бухг. hesab м., hesabdarı ж.; текущий — he-sabdarıya dərbaz dibe; открыть — hesab vekirin; 3. (документ) faktür ж. (на павор); hesabname ж. (за работу); 4. стр.т. he-sabkirin ж.; — очкōв hesabkirina хала; 5. муз. (такт) teqlē ж.; ♣ без счёту hē hesab; в два счёта ləzəkədə, wə sehətē; в конёчком счётə xuləşə, axiri-үе за счёт когō-д. kisi kəşki; личные счёты hesabū başqə; на чей-д. счёт kisi kəşki; не в счёт пəē hesabē; счёту нет he-sab tune, bē hesab; что за счёту? ew çī hesabın?; покончить счёты hesab rəst kirin; принять на свой — hesab hildan şer хве; сбросить со счётōв hesab пə-kirin; свестї счёты heifa хве vekirin; qəşəj kirin (отомстить); уерять — hesab unda kirin.
 счетовод м. hesabdar м.
 счетоводство с. hesabdarı ж.
 счётчик м. 1. тех. sehəta he-sabō; 2. (по переносу) hesabdar м.
 счёлнить сов. см. счищать.
 считать 1. сов. сосчитать he-sab kirin; — оцēт mī hesab kirin; 2. сов. сосчитать (назы-вать числа) jimatın, hesab kirin; 3. сов. сосеть (полагать) təxmin kirin; 4. считанные дни çend roj.
 считаться 1. сов. посчитать-ся (принимать во внимание) gur (gūbdarı) kirin; он — етєя со мной ew gura min çixə, 2. тк. негов. (считать) hatin hesabē; он — етєя крўным спецналетом ew zandareki mezin tē hesabē.
 счищать, счищать темиз ki-rin; веротин (оскабливать); — снєг бері ləmiz kirin; — шє-луху qəlxiz temiz kirin.
 сшибать, сшибить avətin, lə-dan, ləkətin, erdē xistin; — с ног avətin erdē.

сшибать сов. см. сшибать.
сшибать, сшить leva dîrûtin.
сшить сов. см. сшивать, шить.
сведать, съестъ хверин.
сведобный прил. 1. (годный для еды) уё (ё хверинё; — же грибуь кагйуё тёре хверинё; 2. (достаточно уверенный) уё zef tem, уё zef mîz.

свёживаться, свёжиться хве qurailin ser hev, хве gicé kirin.
свёжиться сов. см. свёжинаться.

свезд м. 1. qurulte ж., kop-geé ж.; партийный — qurulta hîzbe; 2. hatin ж. (пробытие); торбул ж. (бор); — гостей hatîra (torbûna) mêvapa.

свездить сов. çûin, tê ketin; — в город çûin şîher.

свезать, свезать daketin, berjêr bûin, jorda hatin; — набок sor keleké ketin; — с горы ji çiyé berjêr bûin, ji çiyé jorda hatin.

свезаться, свезаться (собирается) berev (top) bûin, hatin ser hev.

свём ка ж. ekkîşandin ж., şikîtkîşandin ж., şifetkîşandin ж.; — фильма kîşandîna filmé; производить — ку şifet kîşandin.

свёмщик м. (нажиматель) kî-leşî м.

свестное с. хверин ж., hîşté хверинё.

свести. ой прил.: — же припа-сы азîх ж.

свестъ сов. см. сведать
свезать(ся) сов. см. свезать (ся).

свехидничать сов. см. свехидничать.

свёконômить сов. см. эконômить.

свёзвйтъ сов. см. назвйтъ.

свёворотка ж. 1. (малочная) ава репî; 2. мед. zegot м.

свёрать сов. см. играть 1, 2, 3.
свм м. кур м.; — своего народа курé miloté хве, курé cîmæla хве.

свмбвний прил. уё куртйуё; — долг борсё куртйуё.

свмнок м. кур м.; куро (в обращении).

свмпать несос. têlin, kirin li..., berdan; reşandin (лосыпать); — деньгами разг. pere reşandin; — словами хебер reşandin.

свмной прил.: — тиф мед. tîfa хурé.

свр м. репîр м.; овёний — ре-пîрэ рёз; снятой — репîрэ rûgîrtî; волохный — репîрэ rîçal; голубка свра серî репîр.

свреть, отсвреть ter (şil) bûin; келîкî bûn (покрываться плесенью).

сврётч м.: шёк — çeré хав (хат).

свро в знач. сказ. безл. sarogertme; здесь бмчнь — véderé (vîra) zef sarogertme.

сроварня ж. реултхане ж., кархана репîр.

свр:ой прил. 1. (влажный) уё sarogertmî, уё şil; 2. (невысокий) уё хав; — де молоко şîrê хав; 3. (необработанный) уё хат; — материла heşiyae хав.

сврмйтнй прил. уё hasil-kiri; — ая кожа çerme hasilkîrî.

сврность ж. sarogertmî ж.

сврнё с. heşiyae хав, heşiyae хат.

сврвв:ой прил.: — же ресур-сы zexîrê heşiyae хат.

свтный прил. уё tег; уё zef, уё rîg (обильный).

свтй прил. уё toqbûi, уё tегbûi; я свт ez tегim.

свч м. зоол. bûmê çevé.

свщнк м. sorôs м.

свда нареч. wêderé, vîra, vîrda; ндй — ! wete vîra!, vîrda wete!

свжёт м. nêt ж., fikir ж., sù-jé ж.

свюта ж. муз. sût ж.

сюрпрîзм. 1. (неожиданность) mîzgîni ж., sùrgîz ж.; 2. (лодарок) xelaf ж.

сюрпрîзом нареч. (неожиданно) пікёва.

сюртук м. surtuk м.
сюртучный прил. уё surtuk.

сyak нареч. разг.: так и — usa-wisa.

сам нареч. разг.: тãм и сãм vîrda-wêda.

Т

та см. tot.

табак м. litûn ж.; нбхатель-ный — bîrnotî ж.

табакёрка ж. qullîya litûnê.
табаконд м. litûnçî м., bécargapê litûnê.

табаководство с. litûnzêdeki-riñ ж., litûnbécargîriñ ж.

табачный прил. уё litûnê; — ая фабрика karxana (fabrika) litûnê.

табель м. 1. (для контроля явки на работу) pişapa hatîne, tabel ж.; 2. (школьный) cedwel ж., tabel ж.

табельщик м. tabelçî м.

таблётка ж. мед. bebê derman.

таблица ж. cedwel ж.; — логарифмов cedwela logarifma.

табор м. кор ж.; цыганский — коşa boşa (lûlîya).

табуя м. gagan ж., sùri м., kerî м.

табуящик м. gagan м., lîxçî м.

табурет м., табуретка ж. kursî м., tabûrê ж.

тавро с. daş ж., pişan ж.; накладывать — daş kirin.

таган м. sêlinge м.

таджик м. meriyê tacik.

таджикский прил. уё tacikî; — язык zîmanê tacikî.

таз I м. legan ж., tas ж.; teşt ж. (лохань).

таз II м. anat. tešta qalçê.

тазобдренный прил. anat. уё tenê, уё qalçê.

тазовый прил. anat. уё tešta qalçê; — же кости beslûtyê tešta qalçê.

тайнственность ж. binalitî ж.; есёбî ж. (странность); псёуанî ж. (неизвестность).

тайнственный прил. уё есёбî (странный); уё binalî, уё tele-tel (секретный); уё псёуан (неизвестный); уё bimetel (загадочный).

тайть несос. veşartin, mexfî kirin; eуan pekirin (не показывать); — зоббу kîn kîşandin; — в себе li хведá veşartin.

тайться несос. 1. (прятаться) veşartî bûin; 2. (заклочаться в чём-л.) hebûn; 3. (скрывать) ve-şartin, hildan.

тайтá ж. tîga ж., mêşê tai-ge.

тайком нареч. tele-tel, хер-хер, binalî; — от корó-л. bêi kesekî, ji kesekî veşartî; уйтî — tele-tel çîln.

тайна ж. 1. (неразгаданное) metel ж., çêr ж.; 2. (скрываемое) tiştê veşartî; служёбая — sêra çilixê; держать в — ну dain eуankîrinê; — не —, что... eуane, wekî ku...

тайник м. çiyê veşartinê; — в —áx душî li hundêrê dîda.

тайно нареч. tele-tel, хер-хер, binalitî; dizikava (украдкой).

таёный прил. уё binalî, уё tele-tel; уё veşartî (спрятанный); уё mexfî (укрываемый); уё dizikava (совершаемый украдкой).

таёфун м. tofan ж., dæget ж.

так I нареч. (таким образом) usa, xilase, dêmek; лёло об-стойт — îş usane; нусть остаётся — bila usa bîmîno; тãм ли я дё-ляю? gelo ez usa dikim?; 2. нареч. (настоясько) haqas, haqa; не

театр м. teatr ж., tēmaḡexane ж.; > — **важных действий** meidana šerkizine; **анатомический** — ada anatontuḡe, teatixane ж.

театральный прил. уё teatré; — **сезон** wede teatré.

тебё *дан. н. от ты.*

тебй *род. и инс. н. от ты.*

тёне ж. ləz ж., tēl ж., tiki ж.; **основной** — neta esli

тёнка м.; мы с ним — и оз ў ew nawekine, sz ņ ew yuknawin.

тём *гл. ночь I.*

тёмс м. tūvkar ж., téks ж.; **хобот ж.** (слона); — **песни хобота** kifamé.

текстиль м. perḡe rəsandí, tékstil ж.

текстильный прил. уё perḡe rəsandí, уё tékstilé; — **ая фабрика** karxana perḡe rəsandí (tékstilé), fabrika perḡe rəsandí (tékstilé).

текстильщик м. tékstiléçi м.

текстуальный прил. (слово в слове) уё xeber bi xeber, уё téksé.

текучесть ж. 1. derbazlıñ ж.; 2. *перен.* (неосознанная) ewzlıñ ж., veḡubastin ж.; — **работной силы** veḡubastina qeweta xebašıya.

текучий прил. 1. уё derbaz dibe; 2. *перен.* (неосознанный) уё ewzlıñé, уё guhastiné.

текущий 1. прил. уё derbaz dibe, уё dibe; 2. *прил.* (календарный) уё niha; — **месяц** уё niha carí.

телевидение с. téléviziön м., **телевизионный прил.** уё téléviziöné; — **центр** ni kəza téléviziöné

телевизор м. téléviziör м.

телега ж. eteba ж.

телеграмма ж. téléšraf ж., **послать** — му téléšraf yandin.

телеграф м. 1. (возра) téléšraf м.; по — фу bi téléšrafé; **беспроволочный** — téléšrafa be-

lél; 2. (преджение) téléšrafa-ne ж.

телеграфировать несов. и сов. téléšraf kıtin, télé xistin.

телеграфист м. téléšrašı м., **телеграфный прил.** уё téléšrašıé; — **стол** kərané téléšrašıé.

тележка ж. eteba bišık, etebe ж.; **ручная** — eteba desta.

телепех м. mozik м.

телескоп м. téléskop ж., dürbün esman.

телестный прил. уё can, уё bedepé; — **ого цвета** уё rengé can; — **о наказании** cogareta kutané.

телефон м. téléfon ж., təl ж.; **вызвать к** — ну gazi kirin ber téléfoné; **говорить по** — ну ber téléfoné xebərdan; **позвонить по** — ну téléfoné xistin, tēle xistin.

телефонировать несов. и сов. téléfoné xistin, tēle xistin.

телефонист м. téléfonçı м., **телефонистка ж.** téléfonçı ж., **телефонный прил.** уё téléfoné; — **ая книга** kitəba téléfona;

— **ая связь** revgirədana téléfona; — **разговор** xebərdana bi téléfona.

телефонограмма ж. téléfonoqram ж.

телиться, делиться golik anın, kalın.

телка ж. golik ж.; **golika berga** (прёггидеалма).

тёло с. 1. fəz. liz ж.; **твёрдое** — ište çaim; 2. beden ж., can м.; **мёртвое** — meit м., cinıyaz м., bezale ж.; **жрать всем** — ом gicif kirin, rəda berzin.

телосложение с. bejin ж., can м., bal ж.

телохранитель м. (при дворе) qəqwələ м. (уё rex rıdšéñ).

телята сн. теленок.

телятина ж. qošé golika (mozika).

тема 1. твор. н. от тот; 2. дан. н. от те.

тема 1. твор. н. от тот; 2. дан. н. от те.

тема II 1. твор. н. от тот; 2. дан. н. от те.

тема II 1. твор. н. от тот; 2. дан. н. от те.

тема II 1. твор. н. от тот; 2. дан. н. от те.

тема II 1. твор. н. от тот; 2. дан. н. от те.

более deha zəde; — **лучше** deha rak (baš).

тема ж. nəl ж., metleb ж.; **отклониться от темы** ji metlebə dür kelin.

тематика ж. nəl ж., metleb ж., **тематический прил.** уё metlebə, уё tēlé.

тема твор. н. от тот.

теменить 1. сов. потемнеть teri būin; **цетер** būin (о цвете); 2. *сов.* стемнеть безл. teri būin; — **ет** teri dibe; 3. *тк.* несов. (видится — о темном) geš kirin.

теминда ж. ust, kela ж.

теминя в знач. сказ. безл. в комнате — li otaxəda teriye.

темноватый прил. уё teri; уё qetər (о цвете).

темноволосый прил. уё bi poré geš.

темнокожий прил. уё qetmə teri; уё qetər (смуглый).

тёмко-синий прил. уё šiné teri.

темнота ж. 1. (мрак) teristan ж.; 2. *перен.* (невежество) qəzanı ж.; 3. *перен.* (неясность) peyuani ж.

теминый прил. 1. уё teri; — **ая ночь** zeva teri, qevəreš ж.; 2. *перен.* (неясный) уё peyuani, уё šetkor; 3. *перен.* (невежественный) уё hēsəwde, уё teri; 4. *перен.* (подозрительный) уё bišik; — **ое дело** šuxələ bišik; 5. *перен.* (мрачный) уё bəkəf, уё ritçü-kiri, уё rütirç.

тема м. tēpra ж., lezi ж.

темперамент м. hewas ж., sergetmı ж.

темпераментный прил. уё bi-hewas, уё sergetmı.

температура ж. derece getmı; **повышение** — ры zədəbuna derece getmı; **падение** — ры hındıkbuna derece getmı; **мерить** — ру derece getmı rıvandın.

темя с. anat. šilka serf.

тенденциозность ж. qəstibūñ ж., nehelalı ж.

тенденциозный прил. уё qəstı, уё nehelalı.

тенденция ж. 1. (основная идея) neta (fikira) esli; 2. *аліуё rıšdarūñé* (направленне раз-вистия); hewas ж., dıkkirin ж. (слабость); **проявлять** — ni hewas kirin.

тёндер м. м.-д. tēndər м.

тековой прил. 1. (находящийся в тени) уё alıyü sıyü; 2. *перен.* (отрицательный) уё kəması, уё xıralı.

тённый прил. уё sıyü.

тённый м. старш. tēñis ж.; **играть в** — tēñis listin.

тёмнист м. tēñisçı м., tēñisçıl м.

тёмнистый прил. уё tēñisçı; — **корт** meidana tēñislistinı; — **мяч** lora tēñisçı.

тёмор м. tēnor м.

тень ж. 1. *в разн. знач.* sı ж.; **сидеть в тени** bin sıyüda rıñıšın; 2. (прятать) qeretü м.; 3. *перен.* (маленькая доля) qısmet ж., rıttık ж., ruc ж.; **ни тени сомнения** bēgılı, hē şık; **бросить** — на кого-л. šika kəsekı birin, kəsek bēšbar kirin.

теократия ж. hekimata ruhanıya.

теорема ж. mat. mesele ж., rırs ж., teorəm ж.; **доказать** — му rırs šıro vekirin.

теоретик м. teorētik м.

теоретический прил. уё teorētik.

теория ж. teorı ж., sezer ж.; — **классовой борьбы** teorıya qəre sinifa.

тепёренный прил. разе, уё niha; уё igo (сезонный).

тепёрь перен. niha; igo (сезонный); —, **когда...** igo, qaxé..

теплеть, потеплеть getin būin.

теплота ж. getinxane ж.

теплот с. getmı ж.; 10 гра-дусов — lá deb derece getme.

теплот [I] 1. в знач. сказ. безл. getmı; **сегодня** öcən — igo zef getmı; 2. *перен.* getmı; — **одеваться** kicəç getmı xwe kirin; 3. *перен.* *перен.* bi dıl ņ can;

— встречать bi dil ú san çúin pëşiyé.

тепловатый прил. yé sarogermti; yé ştrogermti (о жидкости).

теплав; бѣ прил. yé germé; — ая энергия qewela germé.

теплоёмкость ж. qeweta germ-bûlné (germé).

теплопроводный прил. yé germ-derbazkiriné, yé germdaîné.

теплота ж. germi ж.; — въздуха germiya hewaé; душевная — diloyani ж., dilşewati ж.

теплоход м. germiya germbej.

тепличный прил. 1. yé germ; — ая вода awa germ; — ая погода hewa germ; — ое пальто pole germ; 2. перен. (ласковый) yé germ, yé leli, yé nazik; — прием teklifkirina germ; — ие слова хеберé germ (dilşewati).

теплицы ж. разг. hewa (roja) germ.

терапевт м. tērapēvt м. (hekimé eşé hundur).

терапевтический прил. yé tērapēvtlik (yé eşé hundur).

терапия ж. tērapēvtlik ж. (ulmē qelckirina eşé hundur).

теревитъ несов. 1. (dērgatm) kişandin, rûçikandin, rûrtikandin; 2. перен. разг. şerpeze kirin, bişandın (дакиматы); zele birin (надоедать).

тереть несов. 1. mizdan, hesikandin; — лицо sûret mizdan; 2. çit kirin (мачицать); verolin (скреести); 3. (измельчать) hûr kirin; 4. (матирать — об обуви и т. п.) eşandin, tel kirin, kulap.

терзание с. (мучение) acizkirin ж., çerçegandin ж., bişandın ж.

терзать, истерзать 1. (раздирать) çetandin, pirtî-pirtî kirin, dirandin; 2. перен. (мучить) daîn çerçegandiné, aciz kirin, bişandın.

терзаться несов. хweda çewitîn, aciz bûin, çerçirîn, bişcin.

тёрка ж. kirçang ж.

термин м. хебера mexsûs, tērmîn м.

терминологический прил. yé хеберé mexsûs, yé tērmînolojiyé.

терминология ж. хеберé mexsûs, tērmînoloji ж.; научная — tērmînolojiya ulmê.

термит I м. хим. tērmît м.

термит II м. зоол. mûristangé sipî.

термодинамика ж. физ. tērmōdinamik ж.

термометр м. tērmōmētr ж.; поставить — tērmōmētr danin.

тёрмос м. tērmos ж.

тёрн м. бот. hêşnaiya sticindar.

тернистый прил. yé sticinda; ◇ — путь rîya çalin.

терпеливость ж. sebrkirin ж., temûlkirin ж.

терпеливый прил. yé bisebr, yé temûlkiriné, yé tabkiriné.

терпение с. sebr ж., temûlkirin ж., tabkirin ж.; выйти из — ия temûl nekirin; выводить из — ия bērs kirin.

терпеть несов. 1. (выносить) temûl (tab) kirin, dîtin; — боль eş dilin; — поражение elt bûin; 2. temûl (dērbaz) kirin (переносить); sebr kirin (записаться терпением); 3. (допускать) hiştin; это не терпит отлагательства ewyek zef forçe; ◇ — не может dil (hewas, hiz, temûl) pake.

терпиться несов. безл.: не терпится... tez ketin, temûl nekirin.

терпимость ж. temûlkirin ж., sebrkirin ж., tabkirin ж.

терпимый прил. yé tē temûlkiriné, yé tē tabkiriné.

терпкий прил. yé qaîm, yé serl.

терпкость ж. qaimbûn ж., seribûn ж.

терраса ж. şûşebend ж., tegeçe ж.

территориальный прил. yé erdê, yé topraxê, yé welat; — ие воды bora hundur; — ая армия eskerê hundurî welatda.

территория ж. erd м., toprax ж.; welat м., misken м. (страна); советская — erdê (topraxa) şewrê.

террор м. tēror ж.; фашистский — tēroga faşistiyé.

терроризировать несов. и сов. tirsandin, tērorizé kirin.

терроризм м. tērorizm ж.

террорист м. tērorist м.

террористический прил. yé tēroristiyé; — акт kirina (qezîya) tēroristiyé.

терять, потерять прил., перен. unda kirin; — деньги (ключи) pere (kiltî) unda kirin; — надежду guman (omid) unda kirin; — авторитет hurmet (rûmet) unda kirin, bêhurmet bûn; — время wekt unda (wekt zel) kirin; — а вещь sivik bûin; — рассудок aqilê xwe unda kirin; — слух ker bûin; — силу qewet unda kirin; — терпение temûl nekirin; — на чём-л. zel (xerc, mesref) kirin; ◇ — голову aqilê xwe unda kirin; — из виду ber çewa unda kirin.

теряться, потеряться 1. (утрачиваться) unda bûin; книга потерялась kitêb unda bû; 2. (становиться незаметным) belavebûn, unda bûin, nehatin kivşê; 3. перен. (лишаться самообладания) bêhemdê хwe bûin, bêhiş bûin.

тёс м. tēxte м.

тесак м. 1. ballê nejar; 2. шт. воен. nize ж.

тесать несов. hîlû kirin, rast birin.

тесёмка см. тесьма.

теснина ж. galî м.

теснить 1. сов. стеснить (сжимать) guvaştin; 2. сов. потеснить (заставлять отступать) daîn paşdaçûinê, sixmîş kirin; 3. тк. несов. (угнетать) zulumi kirin.

тесниться, потесниться 1. тк. несов. (толпиться) top bûin; 2. тк. несов. (житься) хwe çiqatîn; 3. тк. несов. перен. (о чув-

ствах, мыслях) ser hevra çûin; 4. (давать место) sixmîş bûin, cî daîn.

тесно нареч. 1. (близко) nêzik, nêzikî hev; 2. в знач. сказ. безл. tengê; здесь — wêderê tengê.

теснота ж. 1. tengastî ж.; 2. (давка) qereballix ж., heşir-meşir ж., hevdevdan ж.

тесный прил. 1. (не просторный) yé teng; — ое помещение oda teng; 2. (расположенный плотно) yé nêzikî hev; 3. перен. (близкий) yé nêzik; — ая дружба hogirtliya nêzik.

тесто с. hevîr м.; месить — hevîr kirin.

тест м. xezûr м.

тесма ж. qeitan ж., bengoге ж.

тётерева м. dlkê beyanî (çolê).

тетива ж. (агха) tēla kewkaliyê.

тётка ж. meî ж. (сестра отца); jipxal ж., xatî ж. (сестра матери).

тетрадка ж., тетрадь ж. defter ж.

тётушка см. тётка.

тётя см. тётка.

тефтели мн. кул. kifte м.

тех см. тот, та, то II.

техминимум м. minîmûma tēxnikiyê.

техник м. tēxnîk м.; зубной — tēxnîkê dirana.

техника ж. 1. tēxnîk ж.; переловая — tēxnîka pêşdaçûî; 2. (оборудование, машины) maşîne; боевая — torşebitxane ж.; 3. qaide м. (приёмы, изменения в каком-л. деле); hostatî ж. (мастерство); hunerî ж. (искусство).

техникум м. tēxnîkûm ж.

технический прил. yé tēxnîkiyê, yé hostatîyê; — ие навыки pêşkarîya tēxnîkiyê; — ая пропаганда propaganda tēxnîkiyê; — ие культуры с. х. ekinê tēxnîkiyê.

технолог м. tēxnolog м.

технология ж. tēxnoloji ж.

теченіе с. 1. (действие) derbazbûin ж.; — дея derbazbûina şuxula; с — нем времени razê; в — медѣлк li weda heftêkida; 2. (струя, ток) tês ж.; 3. перен. (направление) teref м.; политически — на terefê seyasetiyê.

течь 1, потечь 1. çiklyan (струиться); niçitîn, leşûin (капать); 2. (протекать) dilor kirin; 3. перен. (проходить) derbaz bûin; время быстро текло wede (wexl) zû derbaz dibû.

течь II ж. (твердое) qui ж.; дать — leşûin, qui bûin.

тешить, потешить laqirdî (hepek) kirin; ♦ — взор hewas anîn.

тешиться, потешиться 1. (развлекать) laqirdî (hepek) kirin; listin (изирать); 2. (подтрунивать над кем-л.) ketin kirê (kesekî), hêza (kesekîra) listin, (kesek) rêkenî kirin.

тѣща ж. xasî ж.

тибетский прил. yê Tibetê.

тигель м. mex. dardana hesin-hefandîqê.

тигр м. babir м.

тигренок м. çêjikê babir.

тигрица ж. babira mê.

тигровый прил. yê babir; — ая шкура postê babir.

тик I м. мед. tik ж., avêtin ж.

тик II м. (тикань) bezê kitap, tik м.

тиканье с. разг. tik-tikkirin ж.

тикать несог. разг. tik-tik kirin.

типа ж. lîl ж., herî ж.

типистый прил. yê biçîl, yê herî.

типктура ж. фарм. tîntûr ж.; — яода tîntûrdîfod м.

тип м. 1. (тип) çîr ж.; sistem ж. (система); çîns м. (род); çûre м. (вид); — самолёта çûrê teyar; онъ одного к тогъ же типа ew notîla hevîn, ew çînsêkîne, ew çûrêkîne; 2. разг. (о человеке) merî ж.; странный — meriyê coşê.

типичность ж. mexsûsî ж., îşrîkbûn ж.

типичный прил. yê tîpîk, yê mexsûs.

типовой прил. yê qafdebûl, yê oglek; — договор qîzarê qafdebûl.

типограф м. (работник) peşîrvan м., meîbuatçî м.

типография ж. çarxane ж., peşîrxane ж.

типографский прил. yê çarxane, yê peşîrxane.

тир м. çûyê agirîkirinê.

тирж м. 1. (издания) tîraj ж.; 2. (займа и т. п.) tîraj ж.; kîşandîna lotorê.

тиран м. zalim м., hukumdare bêgem.

тиранить несог. datn cezaretê (çerîçîvandînê), zulumî kirin.

тиранический прил. yê zulumê; yê bêgem (жестоким).

тирания ж. zulumî ж.; bêgemî ж. (жестокость); hukumdariya zulum (господство тирана).

тирê с. tîrê ж. (лишань).

тискать, тиснуть 1. тк. несог. (сжимать) çuwaştin; 2. полигр. basme kirin.

тиски мн. 1. мех. tengene ж.; ручные — tengena destê; 2. перен. (зип) olî м.; лопасть в — ketin telê.

тиснение с. 1. (действие) dasmekirin ж., nîtirandin ж.; 2. (взор) peqş ж.; золотое — nîtirandîna zêr.

тиснуть сог. см. тискать 2.

титан I м. миф. перен titan м., bedensêr м.

титан II м. (хлестильник) hegoza avgermkirinê.

титул м. pav м., pavê bilind.

титуловать несог. и сог. 1. (давать титул) pav lêkirin; 2. (взлечать) pav bihdan.

титульный прил. — лист полигр. belgê ewîl.

тиф м. мед. tif ж.; брюшной — tîfa zik; сыпной — tîfa xurê; возвратный — tîfa veqerandinê.

тифозный прил. yê tîfê; yê tî-feketî; — большой nexweşê tîfêkettî.

тихий прил. 1. (негромкий) yê hêdî; — голос deangê hêdî; — не шагъ gavê hêdî; 2. (спокойный) yê melûl, yê bêsa; — ая погода hewa hêsa; — ребѣнок zara nepes; 3. (безмолвный) yê ker-lal, yê seqîrî; 4. (медленный) yê hêdî, yê hêdî-hêdî, yê fesal; — ая походка rêvaşûina hêdî-hêdî; — иж шагом bi gavê hêdî.

тихо нареч. 1. (негромко) hêdî-ka; 2. (спокойно) hêsa; 3. (безмолвно) ker-lal; 4. (медленно) hêdîka, hêdî-hêdî; 5. в знач. сказ. безл. ker-lale; sergûlîna — îro ker-lale, îro ba paê.

тихомолком нареч. даз. tele-tel, hêdî-hêdî.

тихонь м. ж. разг. meriyê (jina) fesal (bi delkdolava).

тихоокеанский прил. yê Oqîanûsa Aram (Hêsa); — флот Hota Oqîanûsa Aram (Hêsa).

тихоходный прил. yê hêdsrey, yê nelez.

тише I сравнит. ст. от тихий и тихо; 2. —! kerbin! (молчать!); fesal!, hêdîkal! (осторожно!).

тишкинъ ж. kerbûn ж., seqîrîn ж., hêsabûn ж.; соблюдать — нү kerbûn xweî kirin; нарушать — нү seqreze kirin; qerebalix kirin.

тишь ж.: в тиши 1) (одали от шума) ji qerebalixê dûr, dûrî qafmeqafê; 2) (тайком) xere-xer, binall, dizikava; neşqete, xewle, kere-ker.

тиканье ж. I. текса. (материя) peçe м.; шёлковая — peçe şer; шерстяная — peçe huriyê (tîs); 2. биол. peçe çan, çermê bedene; 3. перен. (основа) esas м., hîm м., nêta eslî.

тиканье с. 1. (действие) [peçe]-kutan ж., [peçe]çêkirin ж.; 2. (тикань) peçe м.

тикать, соткать peçe kutan (çêkirin); — шёлк şer (hermûş) kulan (çêkirin).

тиканый прил. yê [peçe]kulanê, yê [peçe]çêkirinê; — станок destgê kutanê.

ткач м. xebatçiyê peçe-kulanê. ткачество с. kutan ж., peçe-çêkirin ж.

ткнуть сог. см. тикать 1.

тлѣние с. 1. (гниение) genibûin ж., kefîkîbûn ж.; 2. (горение без пламени) şuxulîna binva.

тлеть несог. 1. (гниеть) genî bûin, kefîkî bûn; 2. (гореть без пламени) neiser şuxulîn, binva şuxulîn.

тля ж. зоол. kêzika şîrînxwir.

тмин м. 1. (растение) zûre м., şîrîkai ж.; 2. (семена) toximê zûrê.

то I союз (в таком случае — в условных предложениях составляет без перевода); если он придѣт, то мы пойдѣм hergê ew hê, emê herin; то..., то... çarê..., çarê...; не то..., не то... ne..., ne...; то ли..., то ли... yanê..., yanê...; а не то... yanê...; ♦ то к делу herdav.

то II см. тот; а то время li wî çaxî; то, что... ewyek ku...; ♦ [ya] n to... ewjî...; не то, чтобы ... ne wekî ku...

тобою твор. п. от ты.

товар м. mal м., heşîya м.

товарищ м. 1. heval м., lawîk ж.; школьный — hevalê mektebê; 2. (обращение) hevalo м., lawîko ж.; 3. уст. (заместитель, помощник) destgirtî м., dewsgirtî м.; — министр уст. dewsgirtiyê wezîr.

товарищеский прил. yê hevaliyê; — не отношения helaqetiyê hevaliyê; — суд sûcda hevaliyê.

товарищество с. 1. (товарищеские отношения) helaqetiyê hevaliyê; 2. (собрешение) yekbûn ж., hevalî ж.

товарный прил. yê mal, yê heşîyaê; — вагон vagona bar; — запѣк zextra mal; — хлеб panê îrotanê.

товарообмен м. эк. malvegu-hastin ж.
 товарооборот м. эк. malvege-tandin ж., çerxmalı ж.
 товаро-пассажирский прил. уё barbirinê û teneçiya.
 товаропроводитель м. hasil-darê mat.
 тогда нареч. в разн. знач. hingê, li wê çaxê; — к ему сказал hingê min gotê wî; — же hingêjt, li wî çaxi; — то hingê; —, когда... hingê çaxê...
 тогдашний прил. разг. уё hin-gê, уё wê wextê, уё wîçaxi; уё berê (прежний).
 того род, и вин. п. от тот.
 то есть уапî.
 тождественность см. тожест-венность.
 тождественный см. тожествен-ный.
 тоже нареч. (также) .. ji; я — ezji; ты — tuji; он — не знает ewji nizane.
 тожественность ж. wekehev-bûn ж., angorihevûn ж., be-ganberîhevûn ж.
 тожественный прил. уё po-tîja hev, уё weke hev, уё be-gan-berî hev, уё babet.
 той см. та.
 ток I м. 1. (поток, струя) çet м., şirik ж.; 2. эл. rûç ж.; электрический — tîra êlektrîkiyê.
 ток II м. (место для молотбы) bûder ж.
 токарный прил. уё xeratî; — станок destgê xeratî.
 токарня ж. xeratxale ж.
 токарь м. xeratçî м.; — по дереву xeratçiyê daga.
 токсин м. мед. toksin ж. {jer}.
 толк м. I. разг. (смысл) pêl ж., fet м., aqil м.; без толку bê fei-de, ciyê belasebeb, ciyê badîheva; добиться толку feide dînin; не выйдет толку bêleideyo, kêr naê; 2. мн. проост. толки (слухи) gili-gotin ж.; наут толки, что... dihêjin wekî ku...; < взять в — разг. fetn kirin; понимать (знать)

— разг. başer (begem) kirin, be-led bûn.
 толкаты, толкнуть I. dev dan; — в бок dev dan li kêlekê; — локтем koga-л. kesek bi enişkê dev dan; — перед собой pêşya xwe dev dan; 2. перен. (побуж-дать) pînc kirin, navlêdan, hi-lan dan.
 толкаться несов. 1. (толкаться) [xwe] dev dan; 2. (толкаться друг друга) hev dev dan; 3. разг. (слоняться) betal gerin.
 толкнуть сов. см. толкаты.
 толкование с. 1. (действие) şi-tovekirin ж., fetmîkirin ж.; дасть — şiro vekirin; 2. (объяснитель-ный текст) nivîsaga şirovcki-rinê.
 толковать несов. 1. (давать разъяснение) şiro vekirin; — за-ком qanûn şiro vekirin; 2. (объяс-нять) daîn fetmîkirinê; 3. разг. (разговаривать) gili-gotin kirin, xeberdan.
 толковый прил. I. разг. (разум-ный, понятливый) уё aqil, уё fetm-kaç; 2. разг. (ясный, понятный) уё euan, уё fetmkaçiyê; 3. (содер-жащий объяснения) уё şirovcki-rinê.
 толком нареч. разг. bi aqilî, bi fetmkaçî; çawa ku lazime (как следует).
 толкотня ж. çerxbalix ж., qal-meqalm ж., hevdevdan ж.
 толкучий прил.: — рынок разг. bazara litotana [bi] desta.
 толочко с. wê qelandî.
 толочь, растолочь hûr kirin, kuşan; < — воду в ступе şuxulê bêfeide kirin.
 толочья несов. (слоняться) boş-betal gerin; < — на месте ci-da main; bêheketet main (не двигаться).
 толпá ж. xelq м., mixulçet м., kom ж., hîr ж.
 толпиться несов. tor (berev) bûn.
 толстеть, потолстеть qalín (kok, xurt) bûn.

толстокожий прил. 1. (с тол-стой кожей) уё bi qalçikê qalín; 2. (из толстой кожи) уё ji çer-mê qalín; 3. перен. разг. (неот-зывчивый, грубый) уё bêçet, уё dilkevir.
 толстый прил. 1. (о человеке) уё qalín, уё xurt; — человек meriyê xurt; 2. (не тонкий) уё qalín; — ая ткань perçê qalín; — ая книга kitêba qalín.
 толстяк м. meriyê qalín (xurt).
 толчок м. hej ж., leqandin ж., likumandin ж.; дерб ж. (удар); hilan ж. (стимул).
 толще (сравнит. ст. от тол-стый и толсто) deha qalín, qalín-tîr.
 толщина ж. qalînaî ж.
 толь м. стр. kaşeza qîrkirî.
 только I. нареч. ограничит, (исключительно, но более) tenê, feçet; он — хотêл узнать ewî dixwest feçet bizañbe; 2. нареч. (при указании на ограничение действия) tenê, feçet, hela; — он может это сделать feçet ew dikare wêyekê hîke; 3. союз противит. (однако, но, при условии) lê, tenê, feçet; я хочу ехать, — не сейчас ez dixwestim herim, lê ku nemîha; < как — çawa ku...; лишь — çawa ku...; — бы... xazîl... tenê...; не —... но и ... ne tenê... lê... ji; — что hêja, wê lezê; только-только разг. 1) (не-давно) hema niha, hema hêja; 2) (едва) wîçax; — и всего? разг. ew tenê?
 том I м. cêld м.; роман в трёх — êx romanê sêcêld.
 том II предл. п. от тот, то II.
 томат м. tomat м., basanê sor, томительный прил. уё aciz-kirinê, уё biçcandinê (мучитель-ный); уё daîn westiyane (тумо-лительный); уё sistkirinê (изнуря-ющий); — зной germa sistkirinê; — ое ожидание hîviya acizkirinê.
 томить несов. daîn çerçerandinê (acizkirinê), biçcandin (мучить); daîn westiyane (тумолять); sist-

kirin (изнурять); — ожиданием bi hîvîbûnê aciz kirin.
 томиться несов. aciz (kerbûl) bûn, xwêda şewitin (мучить-ся); biçcîn (изнемогать).
 томление с. acizbûn ж., çer-çerandin ж., biçcîn ж. (мучение); westiyar ж. (сталоство).
 томность ж. nazikî ж., letî-tî ж.
 томный прил. уё nazik, уё lettî.
 томý дат. п. от тот.
 тон м. I. физ. deng м., ton ж.; высокий — dengê bilind; мягкий — dengê nerm; 2. жив. (оттенок) ceng м.; 3. перен. (оттенок ре-чи) xeberdan ж., deng м.
 тонкий прил. 1. (не толстый) уё tenik; — ая ткань bejina zigav; — ая ткань perçê tenik; 2. перен. (изысканный) уё nazik; — акус (есть хвост; — запах бина nazik; 3. перен. (искусный) уё xas; — ая работа хебат хас; — знаток zandarê xas; 4. перен. (проница-тельный, острый) уё tûj, уё he-sîr; — ум aqilê bêsrî; — слух guh-dariya tûj; 5. перен. (скрытый) уё binallî, уё veşartî; — ая лесь zimanşirîniya veşartî; — оттенок rengê veşartî; < — глас dengê tenik.
 тонко нареч. tenik; < где —, там и рвется ногас. kederê teni-ke liwêderê diqelişê.
 тонковолокнистый прил. уё ri-çalê tenik; — хлопок rembûlyê riçalê tenik.
 тонкокожий прил. уё qalçikê tenik.
 тонкость ж. 1. tenikbûn ж.; 2. перен. (изысканность) nazikî ж.; 3. перен. (искусность) xas-bûn ж.; 4. (проницаемость, острота) bêsrî ж., tûjbûn ж.
 тонкошерстный прил. уё hîrîya tenik.
 тонна ж. ton ж.
 тоннаж м. tonaj ж., sercema topa.
 тоннель см. туннель.

тонуть, потонуть, утонуть 1. (опуститься на дно) toda çûin, batmîş bûin, xeniqîn; 2. перек. (зубнуть) unda (xirab) bûin.

тоньше (сравнил. ст. от тонкий и тонко) teniklik, deha tenik.

топáz м. topiz ж.

топать, топнуть: — ногóй lingê xwe erdê xistin.

топáть I, топóять I. (разводить огонь) agir dadan; 2. (обогревать) gegm kirin.

топáть II, топóять II, утопáть I. (заставлять топнуть) toda bergdan, batmîş kirin, xeniqandin; 2. перек. (зубить) batmîş (xirab) kirin.

топáть III несов. (плавить) helandin; ◇ — молоко şîr kelandin.

топáться I несов. (о печи) agir dadan, şuxulîn.

топáться II, утопáться (о человеке) xwe toda bergdan, xwe xeniqandin.

топáться III несов. (плавиться) heluyan.

топка ж. 1. (действие) agir-dadan ж., şuxulandin ж.; 2. (часть печи, котла) sode ж., boxarî ж.

топкóй прил. уё bicimeime, уё ballaqê.

топлёный прил. уё helandî; —ое масло rûnê helandi; —ое молоко şîrê kelandi.

топливо с. şewitok ж., ardu ж.; твёрзое — şewitokê qaim; жидкое — şewitokê tir.

топнуть сов. см. топать.

топограф м. topografi м.

топографический прил. уё topografîyê.

топография ж. topografi ж.; военная — topografiya eskerîyê.

тополь м. daga sipindar.

топор м. halte м., bavit м.

топорыше с. (рукоятка топора) destîyê balte.

топорный прил. уё перак, уё пехас; —ая работа xebata pexas.

топорщить несов. tik (tûj) kirin.

топорщиться несов. tû avêtin (щетиниться); tik (bel) bûin (стоять торчком).

топот м. dengê linga; конский — dengê lingê bespa.

топóтать несов. 1. (жить) pêres kirin, terisandin; 2. (грязнить) qilêr kirin; 3. (снашивать обувь) sol qetandin (maşandin).

топóтаться несов.: — на месте cîda maîn, pêşda neşûin.

топóчу см. топóтать.

топóж м. cîmeime ж., ballaq ж.

топóба ж. torbe ж., kîsik ж.; çewal ж. (мешок).

торг м. 1. (действие) firotan ж.; 2. уст. (базар) bazar ж., mel-dana firotanê; 3. (аукцион) firotan ж.

торговáть несов. 1. tucaret (arîşvêrşî) kirin; 2. (продавать) firotan.

торговáться несов. bazar kirin.

торгóвец м. tucar ж., arîşvêrşî м., tucaretçî м.

торгóвля ж. arîşvêrşî ж., tucaretî ж., kîrîn-firotan ж.; государственная — tucaretîya dewletê; внéшняя — tucaretîya der; оптовáя — tucaretîya tomerî; розничная — tucaretîya heb-heb (yek-yek).

торгóво-промышленный прил. уё tucaretîyê û senetîyê; — центр merkeza tucaretîyê û senetîyê.

торгóвый прил. уё tucaretîyê, уё arîşvêrşê, уё kîrîn-firotanê; —ая палáта oda tucaretîyê; — капитал sermayê tucaretîyê; — центр merkeza tucaretîyê.

торгирéд м. (торговый представитель) wekîlê tucaretîyê.

торгпрéдство с. (торговое представительство) wekîlxana tucaretîyê.

торжéственность ж. hijmekarî ж., tûbbilindî ж., maqûlî ж., şokûlî ж.

торжéственный прил. 1. (праздничный) уё eidê, уё başokê; —ое заседание eldeciyat ж.; 2.

(важный, серьёзный) уё mohim, уё ferz, уё tûbbilind.

торжéство с. 1. (празднование) eid ж.; 2. (победа, успех) pîgozî ж., allindarî ж.; — коммунизма pîgoziya komünizmê; 3. (радость в связи с успехом) şabûn ж.

торжéствовать несов. 1. (праздновать) eid kirin; 2. (иметь успех, быть победителем) all kirin.

торжéствующий прич. прил. уё pîgoziyê, уё allindariyê. — взгляд nezera şabûnê, beşera pîgoziyê.

торжéние с. 1. тех. tormoz-kirin ж.; 2. перек. (задерживание, препятствование) eglekirin ж.

тормóз м. 1. тех. tormoz ж.; ручной — tormoza desta; ножной — tormoza linga; 2. перек. (задержка, препятствие) şerpeze ж.

тормóзить несов. 1. тех. tormoz kirin; 2. перек. (препятствовать, мешать) egle kirin, girtin, paşda xistin.

тормóзкóй прил. тех. уё tormozê, уё sekinandinê.

тормóшить несов. 1. (мешать) levhev kirin, kişandin; 2. разг. (беспокоить, надоедать) şerpeze kirin, zeze birin.

торный прил. (о дороге) уё rast, уё hîlê.

торопáть, поторопáть I. lez kirin, lezandin, bezandin; 2. (приближать наступление чего-либо) pêzik kirin.

торопáться, поторопáться lez ketin (bûin).

торопáливость ж. lezketin ж.

торопáливый прил. 1. уё lez; 2. (последний, быстрый) уё zû, уё lez; —ые шатî gavê leze-lez.

торóс м. lûmê (şelê) bûzê.

торпéда ж. воен. qumbar ж., torpil ж.

торпéдовать несов. и сов. qumbar agir kirin, torpil kirin.

торпéдный прил.: — кáтер gemiya hucûmê (qumbaravêlinê).

торпéднóвец м. мор., ав. teyaga qumbarbir.

торс м. (муловище) pamil ж.

торт м. kade м.

торф м. komira torf, torf ж.

торфорáзработкí м. medene torfê, merkeze torfdestaninê.

торфяной прил. уё torfê; —ое болóто cîmcima (batleqa) torfê.

торцóвый прил. уё texte; —ая мостовáя rîya textekirî.

торчáть несов. 1. (высовываться, выдаваться) bel bûin, halin xwuanê, pêşda halin; 2. (о волосах) tik (bel) bûin; 3. разг. (постоянно находиться) cîda (hertim) bûin.

тоскá ж. 1. (печаль) dillengi ж., dîlxeft ж.; 2. (плохое настроение) bêkêft ж.; 3. (скука) bêbeşerî ж., dillengi ж.; 4. (по ком-л.) испытывать — xû по ком-л. derheqa kesekîda duşirmîş bûin.

тоскáиво нареч. (печально) diltengi, dîlxeftî.

тоскáливый прил. уё dilteng, уё dîlxeft; уё bêkêft; —ая ногóда hewa dilteng; — взгляд nezera diltengiyê, beşera pîrûzkirî.

тоскóвать несов. 1. (грустить) dilteng (dîlxeft) bûin; 2. (быть не в настроении) bêkêft (bêbeşer) bûin; 3. (скупчато) kelin mîlala; 4. (по ком-л.) duşirmîş bûin (derheqa kesekîda), mukurîya (kesekî) kirin.

тост ж. eşq ж.; выпить — за кого-л. eşqa kesekî vexwerin.

тот мест. 1. (указательное) ew, wê; уё dinê (при пропущенности, перечислении); tût же ewjî; ни —, ни другой ne ew, ne ye dinê; — уехал, а éтот остóлся ew çû, lê ew ma; а éтот мнóгу li wê deqêda; с торó вре́мён ji wê wextê; мы очень довольны тем студéнтом em ji wî xwendewarî zef razine; те домá ew avai, ew xanî; 2. уё

dinê (другой, не тот); yê wî alî, yê wî berî (находящийся по ту сторону); на том берегу li wî alî, li qeraxê dinê; 3. (такой, который нужен) yê lazim, yê ew; êto ta kîyê? ewa ew kîtêbe? он взял не то перо ewî reşniviseke ma-lin hîlda; 4. в знач. суш. с. то: то было вчера, а это сегодня ew yek da bû, lê ewa îro; то был мой товарищ ew hevvalê min bû; ♠ без того хенîjî...; не без того hînekê, neiser; до того, что haqasî, wekî ku; ни с того, ни с сего nişkêva; бэ шеб, бэ менî; тот самый einî ewe, ew xwehweîyu.

тотальный прил.: — ая войнâ serê tevaviyê (тотальный).

то-то частица 1. (как) çawa; — он обрадуется ew wê çawa şabê; 2. разг. (от видите) dibîrîn. тотчас нареч. niha, wê sehetê, wê lezê.

точило с. hesan м. (камень); haceta tûjkirinê (инструмент).

точильный прил. yê tûjkirinê; — камень hesan м.; — ремёно çarşa tûjkirinê.

точильщик м. tûjkar м.

точить 1. наточить, заточить 1. (застрелять) tûj kirin; — брит-ву dîxan tûj kirin; 2. тк. несов. (активизировать) saz kirin, çêkirin.

точить II несов. (разглагольствовать) çûl kirin, xweşin.

точка [ж. 1. (след, пятнышко) niçik ж.; 2. (место, пункт) cîwar ж., cî м.; огневая — cî-waga agirîkirinê; торговая — du-kan ж.; 3. (граница, предел) çînor м., detese ж.; — кипения физ. detesa kelê (kelçûinê); — замерзания физ. detesa bûzgir-linê (qerimandinê); 4. (знак препинания) niçik ж.; ♠ — зрение net м., niçika nezerê; — в — ку разг. einî, gendî; в самую — ку разг. çawa ku lazime; до — ку разг. heta sinor, heta axiriyê; ста-вить — ку kuta (xilas) kirin, anîn serî.

точка II ж. (действие) tûjki-rin ж.

точно 1. нареч. rast, gendî, einî, xûl; — в 5 часов rast li sehetê 5; совершенно — zef rastê; 2. союз (как будто) yanê, hesêvanî; передается также вы-ражением «lê hêjî qeî»; — он не знает hesêvanî ew nizane, lê hêjî qeî ew nizane; 3. частица утвержд. (так, верно) etê, taste; так — gendî usane.

точность ж. rastî ж.; беран-berî ж. (символически); — пе-ревода rastîya tercimê (tercime-kirinê); с — тью до... einî heta...

точный прил. yê rast, yê einî, yê gendî; — перевод tercimê rast (einî); — мы наўны ulmê einî; быть — ым rast bûn.

точь-в-точь разг. einî, gendî, xûl.

тошнить несов. безл.: менî — یت medî min libevdikeva.

тошнота ж. medelîhevketin ж. тошнотоборный прил. yê mede-lîhevxtistinê.

тошнить, отошнить жар бûn; qu-dûm ketin (слабеть).

тошний прил. yê jar; yê zwiî, yê qudûmketî (слабый).

трава ж. hêşnaî ж.; лекарст-венные травы hêşnaiyê dermana.

травить, отравить 1. тк. не-сов. jer daîn (отравлено); di dermana qir kirin (уничтожить химическими средствами); 2. (де-лать поправку) daîn çêrandinê;

3. реî kelîn (презедовать); aciz kirin, daîn çêrandinê (журить).

травля ж. экон., перен. dûke-lin ж., raketin ж.; acizkirin ж. (журить).

травольный прил.: — сего-оборот înximavêtina paşî hêş-naîçandinê.

травосеяние с. с.-х. çibaşan-din ж., hêşnaîçandin ж.

травоядный прил. воел. yê alif-xwîr.

травяной прил. yê hêşnaiyê, yê çêrê; — покров rûmala hêş-

naiyê; — ого цвета rengê hêş-naiyê.

трагедия ж. 1. лит. trajedî ж.; 2. перен. bedbextî ж., teş-qeî ж., qeziya ж.

трагизм м. trajédizm ж.

трагик м. trajik м.

трагический прил. 1. лит. yê trajik; — актёр aktêrê trajik;

2. перен. yê bedbextiyê; — ая участь aqûbeta bedbextiyê.

традиционный прил. yê edet-bûî; yê herîm (постоянный).

традиция ж. (обычай) edet м. тракторная ж. rêça gulê (то-рê).

тракт м. rîya mezîn; şoşe ж. (массовая дорога).

трактат м. 1. дил. (договор) rêmtan ж., qîrag ж.; мирный — qîragê edîlaiyê; 2. (научное сочи-нение) nivîsara ilmê.

трактор м. şevanxane ж., xwerinxano ж.

тракторный несов. şiro vekirin; — вопрос pîrs şiro vekirin.

тракторка ж. çîrovekirin ж., pêlgolin ж.

трактор м. traktor ж.

тракторист м. traktorçî м., traktorîst ж.

трактористка ж. traktorçî ж., traktorîst ж.

тракторный прил. yê traktorê;

— плуг kotana traktorê; — ая бригада brigada traktorîsta.

тракторостроение с. traktor-sazkirin ж., traktorçêkirin ж.

тралер м. gemîya mesigir.

травить несов. 1. (ловить рыбу тралом) mesi girin (bi torê gemîya); 2. мор. (вылавливать мины) (min) girin; 3. мор. (ис-следовать дно тралом) (binê berê) bi torê çêrandin.

тральщик м. мор. gemîya min-gir.

трамбовать, утрамбовать ре-рес kirin, tepisandin.

трамбова ж. 1. (действие) rêpeskirin ж., tepisandin ж.; 2. (орудие) destgê tepisandinê.

трамвай м. tramvaî ж., kol-pê ж.

трамвайный прил. yê tramvaê, yê kolgê; — билет bilêta tram-vaê.

трамплин м. 1. спорт. destgê başzdanê; 2. перен. (основа, ис-ходный пункт) esas м., hîm м.

транжирить, разтранжирить zef kirin, badihewa xerc kirin.

транзит м. tranzîl ж., buhur м.

транзитный прил. yê tran-zitê, yê buhur; — ые товары malê tranzitê.

трансатлантический прил. yê transatlantik; — пароход gemîya transatlantik.

транскрибировать несов. и сов. herî nîşan kirin.

транскрипция ж. nîşanê herfa.

транслировать несов. и сов. neşir kirin (bi radioê); — по радио bi radioê neşir kirin (ber-dan).

трансляционный прил. yê pe-şirkirinê, yê berdanê; — ая сеть torê neşirkirinê (berdanê).

трансляция ж. neşirkirin ж., berdan ж. (bi radioê).

трансмиссия ж. mex. transmi-sion ж.

транспарант м. в разн. знач. transparent м.

транспорт м. 1. (перевозка) birin-anîn ж.; 2. (средства пере-возки) destgê birin-anînê, barbir;

водный — gemî, barbirê ser-avê; воздушный — teyar, bar-birê hewaîyê; 3. (партия гру-за) bar м.; 4. воен. мор. (судно) gemîya harbirinê.

транспортёр м. mex. destgê barderbazkirinê.

транспортёр м. destgê pivan-dinê, transportîr ж.

транспортировать несов. и сов.: — грузы bar derbaz kirin.

транспортировка ж.: — грузы harbirinê ж., barderbazkirin ж.

транспортный прил. yê hîrin-anînê, yê barderbazkirinê; — са-молёт leyara harbirinê.

трансформатор м. эл. transformator ж.
 трансформация ж. veguhaslin ж., cwezhbûin ж.
 траншея ж. воен. senger м., ta-vi ж.
 трап м. мор. per Dewan ge-mîya.
 трапезня ж. 1. кат. çargoşê negast; 2. спорт. destgê çargoşê meşqê.
 трасса ж. гѐ ж., têze ж.; хел ж. (линия); воздушная — giya teyaga.
 трассирующий прил.: — ая пұ-ля gula rêşhiştinê.
 трапа ж. керекirin ж., mes-refkirin ж., zelkirin ж.; — вре-мени zelkirina wextê.
 тратить, истратить, потратить херс (mesref, zef) kirin; не — слов зря xeber ber ba nekirin, xwêiyê sozê xwe bûin.
 тратта ж. ком. berat м.
 траур м. теş ж., şin ж., şina kûr; снять — теş hildan.
 траурный прил. уѐ теşê, уѐ şinê; — ое шѐство têza şinê.
 трафарет м. modêl ж., qalıb м.; по — ту перен. bi qalıbê kevin (adî).
 трафаретный прил. 1. уѐ modêl, уѐ qalıb; 2. перен. уѐ kevin, уѐ qalıdebûl.
 трахома ж. мед. qiltîşa çewa, traxom ж., granulation ж.
 трачу см. тратить.
 требование с. 1. (потребность) dewekirin ж., telebkirin ж.; 2. (условие) qıgat м., şerî м.
 требовательность ж. sextgirî ж., dewekirin ж.
 требовательный прил. уѐ sext-girî, уѐ dewekirinê.
 требовать, потребовать 1. de-we (teleb) kirin (traxom); xwestin (хотеть); — объяснения de-wa şîroveskirinê kirin; 2. (вызы-вать) gazî kirin; — дождя gazî kirin [li] malê; 3. (нуждаться) hewce hûin, xwestin, lazim bûin; это — ует много времени bona

wê yekê zef wext lazime; 4. тк. несов. (ожидать) hivi bûin, dewe kirin, xwestin; жельза от него многого — ew gele tişta nikate.
 трѐб, оватся, потребоваться: — уетса (необходимо) lazime, hew-celuyê.
 трѐбуха ж. dil-binav ж.
 трѐвога ж. 1. (беспокойство) bêtawelî ж., şerpezebûn ж.; вызвать — gu şerpeze kirin; 2. (сигнал) hewar ж., hewar-gazî ж.; воздушная — hewar-gazîya hucûma teyaga; бить — gu hewar-gazî daxistin.
 трѐвожить 1. сов. встревожить (беспокоить) şerpeze (perehet) kirin; 2. сов. потревожить hêrs kirin (нарушить покой, раз-дражить); zehmet daîn (затруд-нить).
 трѐвожиться 1. сов. встрево-житься (беспокоиться) ketin hef-ga (kesekî); 2. сов. потревожиться (затруднить себя) zehmet kişan-din, zehmet dan xwe.
 трѐвожный прил. 1. (встрево-женный, беспокойный) уѐ pere-het; — сон хewa perehet; 2. (вы-зывающий тревогу) уѐ şerpeze-kirinê; — мы мысли xîyalê şer-peze-kirinê; 3. (предупреждающий) уѐ elametiyê, уѐ elametkirinê; — сигнал gazîya elametiyê (he-wariyê).
 трѐд-юнион м. trêdünion м.
 трѐд-юнионизм м. trêdünio-nizm ж.
 трѐд-юнионист м. trêdünio-nist м.
 трѐд-юнионистский прил. уѐ trêdünionistiyê, уѐ trêdünionizmê.
 трѐзвѐть, отрезвѐть ser hemdê (ser hişê) xweda hatin (ji ser-xweşiyê).
 трѐзво нареч. bi aqillî, bi fêmkarî; — смотреть на вещи bi aqillî tişt begem kirin, aqilê xwe kirin.
 трѐзвость ж. 1. (воздержание от спиртных напитков) serxwe-

bûn ж., giranî ж., xwegirtin ж.; 2. перен. (рассудительность) se-raqilêxwebûin ж., serhişêxwebûin ж., serxweştî ж.
 трѐзвый прил. 1. (нелюбви) уѐ serxwe, уѐ giran; 2. перен. (разумный, рассудительный) уѐ ser aqilê xwe, уѐ ser hişê xwe, уѐ serxweştî.
 трѐль ж. муз. stiran ж., kilam ж.; трѐль соловья stirana bil-bila.
 трѐмя см. три 1.
 трѐнер м. спорт. telimçi м., dersdarê meşqê.
 трѐнжис с. 1. hevketin ж., he-vaasêbûn ж.; 2. мн. — я (враж-дебные отношения) helaqetiyê dujmaniyê.
 тренировать, натренировать даîn meşqê (telimê), hin kirin.
 тренироваться, натренироваться хве даîn meşqê (telimê), хве hin kirin, hin bûin.
 тренировка ж. meşq ж., te-lim ж.
 тренировочный прил. уѐ te-limê, уѐ meşqê; — зал oда telimê, seta meşqê; — ое поле meidana meşqê.
 трѐнжить, стрѐнжить tewle daîn, sêlingî kirin.
 трѐножник м. sêling м.
 трѐпанация ж. мед. qulkirina hestê; — чѐрсна qulkirina qal-rahê serî.
 трѐпнать, потрѐпнать 1. (при-водить в беспорядок) texbey ki-rin; 2. (изнашивать) maşandin, qelandin; — обувь sol qetandin (maşandin, perîlandin); 3. тк. несов. (очищать, раздѐргивать волокно) veçîrandin, temiz kirin; ♦ — чь-л. нѐрвы hêrsa kesekî rakirin, kesek kerbûî kirin; — чь-л. имя kesek çirax kirin; — языком разг. gevezeli kirin; егѐ — ает лихорадка ew taê di-keve.
 трѐпет м. sicif ж., lerg ж.; на-водить — на корѐ-л. kesek daîn ricilandinê.

трѐпетать несов. 1. lergin, ri-ciffin (колебаться, дрожать); ba bûin, mijmilin (развѐваться); 2. (трепетно житься) şerpeze bûin; 3. (испытывать страх) xof ki-şandin, ricifin.
 трѐск м. 1. qırçe-qırç ж., te-çe-teç ж.; — огни qırçe-qırça agit; 2. перен. разг. (шумиха) qalmeçal ж., qerebalix ж.
 трѐска ж. trôska ж. (mesî).
 трѐскаться, потрѐскаться te-rîkin, teqin, terk bûin (daîn).
 трѐскотня ж. 1. (повторяюще-ся звуки) çeqe-çeq ж., teçe-teç ж.; 2. перен. (болтовня) bile-bil ж., zîmandirêji ж.
 трѐскучий прил.: — морѐз setma qalın; — не фразы giliyê bûnêf.
 трѐснуть сов. 1. (опнуть) te-qıyan; 2. (дать трѐцину) terikin, teqıyan; 3. разг. (ударить) îddan, îxîslin; 4. см. трѐщать 3.
 трѐст м. эл. trêst ж.
 трѐстирование с. trêstkirin ж.
 трѐтейский прил.: — суд sûcda hakimiyet.
 трѐтний числ. уѐ sisiya; — ѐя странаца bişgê sisiya; ♦ — ѐго дня betirêc.
 трѐть ж. raga (qismeta) sisiya.
 трѐугольник м. sêgoçe м.; пря-моугольный — sêgoşê rastgoşe.
 трѐугольный прил. уѐ sêgoşe.
 трѐфы мн. (карты) хаç м.
 трѐх см. три 1.
 трѐхактный прил. уѐ sêprde.
 трѐхгодичный прил. уѐ sêsale.
 трѐхдневный прил. уѐ sêroje.
 трѐхколѐсный прил. уѐ sêcu-kerê.
 трѐхлѐтный прил. уѐ sêsale (o sreqe); уѐ sêsalî (o waracme); — ребѐнок zarca sêsalî.
 трѐхмѐстный прил. уѐ sêci; — самолѐт teyaga sêci (sêneferî).
 трѐхмѐсячный прил. уѐ sê-meş; — жеребѐнок canbiyê sêmeş.
 трѐхмѐторный прил. уѐ sê-motor; — самолѐт teyaga sêmo-tor.

трёхнедельный прил. үе сê-heñê.
трёхполье с. с.-х. çaidê sêcara bêcarikirina xweliyê.
трёхпольный прил.: —ая система с.-х. sistêma sêzeviya, sistêma sêcara bêcarikirina xweliyê.
трехпроцентный прил. үе sê-selefi.
трехрублёвка ж. разг. kaheza sêmanatê.
трёхсотлетие с. sêsedesalt ж.
трёхсотлетний прил. үе sêsedesale (о сроке); үе sêsedesalt (о возрасте).
трёхсотый числ. үе sêsedê, үе sêsidî; —ая страница belge sêsedî.
трехсторонний прил. үе sêall, үе sêtereî.
трёхцветный прил. үе sêreng.
трехэтажный прил. үе sêqet; — дом avaiyê sêqet.
трёшь см. тереть.
трещать I. тв. несов. (издавать треск) çiqçe-çiqç (çirke-çirk) kirin; 2. сов. протрещать разг. (болтать) bile-bil kirin; 3. сов. треснуть разг. (быть нахвостом крапа) xirab bûn, pêzîkaiya malmiratîyê bûn; ♠ голова — ит разг. sorê min zef dêçe.
трещина ж. 1. terk ж.; qui ж. (ответие); 2. перек. (напр. в отношениях) xirabbûn ж.
три I числ. sîsê, sê.
три II см. тереть.
трибуна ж. kursi ж., tribûn ж.
трибунал ж. sûcde ж., tribûnal ж.; революционный — tribûnala inçlabîyê; военный — sûcda askerîyê.
тригонометрия ж. trigonométrî ж.
тридцать: за — земель фольк. li welatekî zef dûr.
тридцатилетний прил. үе stsale (о сроке); үе stsalî (о возрасте).
тридцатый числ. үе sî.
тридцать числ. sî; ему под — ew pêzîkaiya sî salîyê; ему за — ew zêdeî sî salîyê.

триёр м. с.-х. maşina ekinbaş-çekirine.
трижды нареч. sê cara; — три sê cara sê.
трико с. triko ж.
трикотаж м. trikotaj ж.
трикотажный прил. 1. үе trifkotajê; 2. (сделанный из трикотаж) үе ji trikotajê; — не изделия heşiyê trikotajê.
триллион м. trillion ж.
триме́стр м. trîmêstr ж., sê-mêh ж.
тринадцатый числ. үе sêzdeh.
тринадцать числ. sêzdeh.
трио с. trio ж.; sêszahedî ж. (музыканты); sêdengi ж. (певцы).
триппер м. мед. kolîbûn ж., trîpêr ж.
триста числ. sêsed, sêsid; — рублей sêsed manat.
триумф м. pîrozî ж., altindarî ж., eîd ж.
триумфальный прил. үе pîrozîyê, үе altindariyê, үе eîde; —ая арка laçe pîrozîyê.
трогательный прил. үе dil-şewat, үе dilrem.
трогать, тронуть I. (прикасаться) dest daîn (avêtin); — за руку dest daîn dest; 2. перен. (беспокоить) şetpeze kirin; не тронь его! desê xwe nede wî!; 3. перен. (волновать, умилить) dilşewat kirin; это его глубоко тронуло ewyek zef ew dilşewat kir; ♠ ну, — айт de têkve!, de bileqe!, de bilive!
трогаться, тронуться гè ketin, livin (направляться); ji eî laqîn (сдвигаться с места); — я путь гè ketin; поезд тронулся trêp gè ket.
трое числ. sê; — человек sê merî; — е́ток sê şevroj.
троескратный прил. үе sêcara, үе sêqet.
тройка ж. 1. разг. (цифра) re-qema sîsîya; 2. (омметка) sîsê, orlo (nişan); 3. (лошадёй) sêhespî ж.; 4. (карта) sê ж.

тройной прил. үе sêqet, үе sêcarî; в — ом размере li sê cara.
тройня ж. sê çevî.
тройственный прил. үе sête-ref; Тройственный союз ист. Tî-laqa Sêtereî.
тролейбус м. trolêbûs ж.
тромбон м. муз. trombon ж.
трон м. textê padşeh, text ж.; вступить на — rabûn ser text.
тронуть сов. I. см. трогать; 2. (портить — о сырости, жаре и т. п.) xirab kirin.
тронуться сов. I. см. трогаться; 2. разг. (помещаться) dîn bûn, tera ketin; 3. разг. (начать портиться) xirab bûn.
тропá ж. ré ж., dirb ж.; конная — rîya hespa.
тропик м. geogr. meder ж.; — Пака medera Seretan; — Казе-рота medera Cêdî.
тропикан м. (страны) welatê rex mederada; жить в — ах li welatê rex mederada jîin.
тропика ж. ré ж., rîya bi-şûk.
тропический прил. үе mederê; — лес mêşê mederê; —ая жарá germa mederê; —ая лихорадка la mederê.
трос м. çoban ж., tog ж. (ка-нат); şirî ж. (верёвка).
тростника ж. çiqilê çamiş.
тростник м. çamiş м.; сахарный — çamişê şekir.
тростниковый прил. үе çamiş; — сахар şekirê çamiş.
тросточка ж., трость ж. şivik ж., şiv ж.
тротуар м. rîya rêvesûtiya.
трофей м. xelîmet м., xelî-metê şer.
трофейный прил. үе xelîmet.
тройродный прил. үе nehelal; — брат birê nehelal; —ая сестра xûşka nehelal.
тройкий прил.: —ого рода үе sêcêre.
тру см. тереть.
труба́ ж. I. lûle ж.; дымовая — lûla dû; водопроводная — lûla

avê; подзорная — dûrbîn ж.; 2. муз. borl ж.; ♠ вылететь в — б́у разг. malmirab (malmirat) bûn.
трубач м. borîçî м., borîvan м.
трубить, протрубить I. borî-yê xistin; 2. разг. (разглашать) eyan (şekere) kirin.
трубка ж. I.: телефонная — lûla telefoni; курительная — miş-lik ж., serik ж.; 2. (свёрток) lûle ж.; свернуть в — ку lûle kirin.
трубный прил. үе borîyê; — звук dengê borîyê.
трубопровод м. rêza lûlê, lûla kişandî.
трубопрокатный прил. үе lû-leçêkirinê; — завод karxana lû-leçêkirinê.
трубочист м. lûleçî м., temiz-karê lûla.
трубочный прил. үе mişlikê, үе serikê; — табак tûlûna miş-likê.
труд м. I. zehmet ж., şuxul м., îş ж., kar ж.; свободный — şuxulê aza; наёмный — şuxulê (zeh-meta) kirê; умственный — şuxulê fikirê; физический — şuxulê qewatê; общественно необходимым — şuxulê lazîmetîya cîmaeliyê; орудья —â hacetê îş (zehmetê); производительность —â derani-na şuxul, destanîna kar; 2. (за-бота, хлопоты) zehmet ж., emek м.; напрасный — şuxulê bêleî-de; с — ом bîzorekê, zef çetin; не без —á bi zore, bi zehmetê, nebêçelîni; без —á bê zeh-metê, hêsa; 3. (научное сочинение) nivîsar ж., eser ж.; мн. труды nivîsar; труды научного общества nivîsatê cîmaefa ulmîyê.
трудиться несов. I. (работать) xebûn, îş (şuxul) kirin; 2. (беспокоиться) zehmet kişandin.
трудно нареч. 1. çetin, zor; bîzorekê (с трудом); — выполни-мый bi zorê lê qedandin; 2. в знач. сказ. безл. çetine, zore; это очень — ewyek zef çetine.
трудность ж. çelîni ж., zor-bûn ж.; преодолеть все — ti

турмэнский прил. уё turkmen; — язык zımpañ turkmenä. турне с. ger ж., sefer ж., türñe ж.; совершить — seferi kirin. турнир м. (соревнование) toshebe ж., les ж., husel ж. түрок м. meriyü türk. тусклость ж. teribün ж. тусклый прил. 1. (мутный) уё teri, уё şelü; — ое стекло şuşa teri; 2. (мёртвый) уё negonkai; — свет şewaqa teri; 3. перек. (безжизненный) уё beğün; — взгляд neğeta beğün. тускнеть, потускнеть teri (şelü) bün; geş bün (чернеть). тут I нареч. 1. (о месте) vira, li vira, li véderé, li vici; я пойду, а ты подожди — ege herim, lü lu vira bisekine; 2. (о времени) vélesé, zü; он тут же ушёл ew zü şü, ew qet nesekini; ♦ не тут-то было nebü, nehate séri, derleket. тут II м. 1. (плод) tüt ж.; 2. (дерево) dara tûta. тутоник см. тут II. тутовый прил. уё tüté; — ое дерево dara tûta. туф м. min. tûf м. (кефир). туфля м. ж sol ж., kondere ж. (женские праздничные). тухляй прил. уё genü; — ое яйцо hëka genü; — ое мясо goşte genü. тухнуть I. потухнуть (иснуть) temirin, vésiyan. тухнуть II. протухнуть (портиться) xıgab (genü) bün. туча ж. 1. ewig ж.; покрыться — ми ewig girtin; 2. (множество) zef. bēhesab; — пыл isıldūman ж., ewig tozē. тучность ж. 1. (полнота) qalıñai ж., хуртбүн ж.; 2. (плодородность — о земле) hasıldain ж., bereket ж. тучный прил. 1. (полный) уё qalıñ, уё хурт; 2. (плодородный — о земле) уё hasıldainé, уё bi-bereket. туш м. qaidé selamdané (lüş).

туша ж. 1. (тело убитого животного) sendek м.; 2. перек. разг. (очень толстый человек) meriyü zef qalıñ (zef хурт). тушвать несов. teri (geş) kirin. тушённое с. (огня) temirandin ж., véşandin ж. тушёный прил. уё peti ü qalandı; — ое мясо goşte peti ü qalandı. тушить, потушить (засушить) véşandin, temirandin. тушь ж. hubira çinistané; черная — hubira geş. тщательность ж. nazıkkarı ж., gubdarı ж. тщательный прил. уё zef pak, уё zef baş; — ая работа хебата zef baş. тщелушный прил. уё sist, уё zeii, уё beqewet. тщеславие с. hurmethizı ж., rümethizı ж.; kubarı ж. (гордость). тщеславный прил. уё hurmethizı, уё rümethizı; уё kubar (гордый). тщетно нареч. badihewa, с'уё belaseheb; бё feide, бё hädé (бесплезно). тщётность ж. badihewabün ж.; bēhüdebün ж., bēfeidelı ж., bēkeri ж. (бесплезность). тщётный прил. (бесплезный) уё bēker, уё bēfeide, уё bēhüde; — ое надежды omidé (gımané) bēfeide; — ая попытка хwestina bēföde. ты мест. tu, te; что ты здесь делаешь? tu vira çı dikir; ты сказал ему? te goté wı?; я тебя не знаю ez te nasnakim; я тебе сказал min tera got, min goté te; я тебя видел min tu diti; мы с тобой ez ü tu. тыкать I, ткнуть (отыкать) daşıkandin. kirin hundur. da-hiştin. тыкать II негов. разг. (называть на ты) «tu» gotin. тыква ж. kundir м., kedü м.

тыл м. воен. gēriya esker; в — у II paşiyé. тыловой прил. воен. уё gēriya esker. тыльный прил.; — ая повёрхность руки pişta dest. тыл м. petçin ж., sür ж. тысяча числ. hezar. тысячелетие с. hezarsallı ж. тысячелетний прил. уё hezarsale (о сроке); уё hezarsallı (о возрасте). тысячный прил. 1. (о части) уё hezar, уё hezarı; — ая доля qismeta hezarı; 2. (из нескольких тысяч) уё send hezara; — ая толпа bira çend hezara. тыщка ж. бот. étamin м. тычу см. тыкать I. тыма I ж. (темнота, мрак) çevreş ж., leristan ж. тыма II ж. разг. (множество) zef. bē hesab; ♦ — тыущая бё hesab. тубетейка ж. telik м., tel-pik м. тух м. pişti м., bar м. тухляй прил. уё tölé; — ое занавёски perde [ji] tölé. туюль м. tülün ж. туюль м. tül ж. туюльпан м. gula lalc. тюрбан м. kolos м. тюркениый прил. уё kelé; — ое захлоуение girtina (hebsbūna) kelé. тюркени м. kelaçı м., qere-wilé kelé. тюрколог м. ulmdaré turkolojiyé. тюркология ж. turkoloji ж. тюрма ж. kela ж., bend ж.; посадить в — му avélin (kirin) kelé; выпустить из — мы ji kelé berdaç (aza kirin). туюфак м. doşek ж.; соломенный — doşeka gihé. тята ж. 1. tex. qeweta kişandiné, keş ж., kişandin ж.; конная — kişandına haspé; 2. ж. д. (самоуплотность машин) destge (maşiné) kişandiné; 3. (стремле-

ние) hewas ж., nēt ж.; 4. (о трубе и т. п.) dākēş ж.; 5. охот. (перелёт птиц) derbazbūna terewila; ♦ дать tıgy razg. zü bezin. тягаться несов. разг. (соперничать, меряться силами) ketin le-cé (hu celé). тягач м. traktora barbir. тягло с. helwané girédané (bar-bir). тягловый прил. уё barbiré, уё barbiriné; — ая сила qeweta barbiriné (derheqa hespa, şa). тягостный прил. 1. (сременительный, трудный) уё çello, уё zor; 2. уё перек (неприятный); уё çerçerandiné, уё aciz-kiriné, уё biçcandiné (мучительный). тягость ж. (бремя, гнёт) gı-ganı ж., çetini ж., bargıranı ж.; быть в — барé giran bün; ser-baré ser bün. тяготение с. 1. (приращение) kişandin ж.; 2. перек. (стремление) hewaskirin ж., dilkirin ж. тяготеть несов. 1. (иметь значение) hewas kirin, zef хwestin; 2. (уменьшать, подвигать) gıvaştin, lepişandin, biçcandin. тяготить негов. (обременять) gıvaştin, baré giran bün, ser-baré ser bün. тяготиться негов. dilteng (aciz) bün, biçcin. тягучий прил. 1. (проникновенный) уё diréj dibe; 2. (клейкий) уё zeliçok. тяжба ж. уст. (судбное дело) dew ж., hevra kelin huseté. тяжелеть, отяжелеть giran bün. тяжело нареч. 1. giran; 2. (серьёзно) zef, berterel; он — бблен ew zef berterel nexweşe; 3. (трудно) zore, çetine; — вздыхать kûr keser kişandin; 4. в знач. сказ. безл. çetine, zore; ему — wıga çetine. тяжёлоатлет м. спорт. giran-bilbir м.

тяжеловѣсность ж. giranl ж., bargiranl ж.

тяжеловѣсный прил. 1. уѣ bargiran, уѣ giran; — состав ж.-д. гѣза vagonѣ bargiran; 2. перен. уѣ giran, уѣ пеақил (неумный); уѣ четин (сложный); — ая острота зитанлѣйуа giran.

тяжелый прил. 1. уѣ giran; уѣ bargiran (тяжело груженный); — груз барѣ giran; — танк tanka giran; — ая артиллерия торхана giran; 2. (трудный) уѣ зог, уѣ четин, уѣ giran; — ая задача pitsa giran (четин); 3. (суровый) уѣ qaim, уѣ бѣрем, уѣ серл, уѣ giran; — ое наказание сезарета giran; 4. (серьезный) уѣ берлереф, уѣ qaim, уѣ saxl; — ое заболѣвание пехвешуа бертерел; 5. (горестный) уѣ dilxet; — не думы fikirе dilxet; — ая индустрия сепета giran; — ая лѣща хверина giran; — ая рука destѣ giran; — стиль qaide giran (четин); — характер хейсетѣ giran (четин).

тяжель ж. 1. giranl ж.; поднятне — тея спорт. hilbirandina

(hildana) giranlyu; 2. (груз) bar ж., bargiranl ж.; 3. (серьезность) qalmi ж., giranl ж., четини ж.; — заболѣвание четинлуа пехвешуѣ; 4. (трудность) четини ж., zorbun ж.

тяжкий см. тяжѣлы 3, 4, 5. тянуть, потянуть 1. (тянуть) kişandin; 2. тк. несов. (медлить) egle (dirѣj) kirin, lex pcketin; — с отвѣтом сѣhab egle kirin; — время wede dirѣj kirin; 3. тк. несов. (медленно произносить) dirѣj kirin; 4. тк. несов. (вытягивать, растягивать) dirѣj kirin, kişandin; — проволоку lѣl kişandin; 5. безл. (влечь) tukurl kirin; егѣ тѣнет домѣй ew tukurlyu malѣ dike, ew dixwaze here malѣ.

тянуться, потянуться 1. тк. несов. (растягиваться) dirѣj bûn, halin kişandin; 2. тк. несов. (простираются) fire bûn, cѣ girin; 3. тк. несв. (даются) wext kişandin; 4. (потягиваться) хве rakışandin; 5. (двигаться) hejryan, loqryan.

У

у предлог 1. (возле, около) kѣleka..., nѣzikalya..., teniştа..., tex, lѣza...; у окна kѣleka repserѣ; 2. (при, вместе) tev, set, bal, tex; жить у родных cem de-bavѣ хве jѣn; 3. (для выражения обладания, принадлежности); у меня есть cem min heye, bal min halye; у меня нет времени wextѣ min lnye; — у власти li hukimdarlyѣ, serkarlyu hukumatѣ; не у дѣл razѣ. bѣ хе-bal.

убавить(ся) сов. см. убавлять (ся).

убавление с. 1. (по сл. убавляться) kѣmbûn ж., hindikkbûn ж. (уменьшение); kinbûn ж. (укорачивание); 2. (по сл. убав-

лять) kѣmkirin ж., hindikkirin ж.; kinlirin ж.

убавлять, убавить kѣm (hindik) kirin (уменьшать); kin kirin (укорачивать); — нѣку hiha kѣm kitin; — в вѣсе sivik bûn.

убавляться, убавиться kѣm (hindik) bûn (уменьшаться); kin bûn (укорачиваться).

убаюхать сов. см. убаюкивать, баюкать.

убаюкивать, убаюкать 1. lûrl-lûrl gotin; 2. перен. (успокаивать) hѣsa (emin) kirin.

убегать, убежать 1. revin; 2. (скрытаться, спастись бегством) betavebûn, bezin, revin, bi bezѣ хве xilas kirin; — молодѣе убежало şir kelşѣ.

убедительность ж. izbatbûn ж., убедительный прил. 1. уѣ biizbat, уѣ dain bawerkirinѣ, уѣ bawerandinѣ; — отвѣт сѣhaba bawerandinѣ; 2. (настоятельный); — ая просьба itmazkirina zel, убедить(ся) сов. см. убеждать (ся).

убеждать сов. см. убегать. убеждать, убедить 1. (доказывать) izbat kirin, bawerandin; — в правотѣ своих слов bi heqlyu (bi rastlyu) хеберѣ хве dain bawerandinѣ; 2. (уговаривать) дайн bawerkirinѣ; — принять участие tevûn bawerandin.

убеждаться, убеждаться bawer (izbat) kirin.

убежден(ие) с. 1. (действие) izbatkirin ж., bawerkirin ж.; 2. (мнение) пѣй ж., fikir ж.; шалитческие — ня нѣѣ seyaseliyѣ.

убежденность ж. bawerl ж. убежденный прил., прил. уѣ hallye bawerandinѣ, уѣ izbatbûn; — сторонники terefdarѣ izbatbûi (bi bawer).

убежище с. сlyѣ veşartinѣ; правѣ — ца herqѣ veşartinѣ; исхаты — ца сlyѣ veşartinѣ gerin.

убеленный прил., прил.; — сединами tûsiri ж.

уберегать, уберечь хвеi kirin, miqat bûn.

уберегаться, уберечься хве хвеi kirin, miqat хве bûn.

уберечь сов. см. уберегать, беречь.

уберечься сов. см. уберегать-ся.

убивать, убить 1. kuşlin; — медведя hirç kuşlin; 2. перен. (уничтожать) qir (nebûi) kirin; 3. перен. (слѣпо ослепить) dil-xitab (dilteng) kirin; — время wext хере kirin; — молодость сѣhalti zel kirin; хаты убѣi razѣ. bizulik (hirkil) bukuje!

убиваться несв. прест. (силно бороться) хведѣ şewitin, dilteng bûn.

убийственный прил. 1. уѣ kuşlinѣ (смертоносный); уѣ zel zagar (вредный); 2. перен. (ужасный) уѣ zel xirab, уѣ zel перак; — ая жарѣ germa kuşlinѣ.

убийство с. kuştin ж. убийца ж. meşivkuj ж., qa-lil ж.

убирать, убрать 1. birin (брать, уносить); hildan, veşartin (прятать); 2. с.-х. berev (top) kirin; — урожай еkin berev kirin; 3. (приводить в порядок) дайн hev, tertib kirin; — комнату ofrx дайн hev; 4. (украшать) хемилandin.

убираться, убраться 1. razѣ. (удаляться) betavebûn; — хвеi betavebѣ; dûrekeve!; 2. с.-х. top (berev) kirin; 3. (приводить в порядок) дайн hev, tertib kirin.

убитый прил. 1. уѣ kuşil, уѣ hatlye kuşlinѣ; 2. перен. (огорченный) уѣ dilteng, уѣ bѣkѣl; — горем уѣ dilxet; 3. в знач. суц. ж. kuşil ж.; — слаты как — zel qaim razan.

убить сов. см. убивать. ублюдох м. груб. 1. şѣjik ж.; 2. перен. neterd ж.

убогий прил. 1. (крайне бедный) уѣ zel lѣqir, уѣ belengaz; 2. (искалеченный) уѣ seqel; 3. в знач. суц. ж. (калека) meşlyѣ seqel; 4. перен. уѣ belengaz, уѣ nekemal.

убожество с. 1. (бедность) belengazi ж., feqiri ж.; 2. перен. belengazi ж., nekemal ж.

убой м. kuştin ж., serjekirin ж.; — скотѣ serjekirina hetwacet; — кормить как на — razѣ, zel lѣr kirin, zel дайн хверинѣ.

убор м.: головной — kum ж. убористо перен. bi nѣzikl hev, teng; — исхаты nѣzikl hev nivl-sin.

убористый прил. уѣ nѣzikl hev, уѣ teng; — дочерк destni-visara nѣzikl hev.

уборка ж. 1. с.-х. topkirin ж., berev kirin ж., hildan ж.; — уро-

жяя berevkirina okin; 2. dañ beu, berevkirin ж., teribkirin ж.

уборная ж. (машин) çäште м., destavxane ж., destav ж.

уборочный прил. с, х. уё тор- kirinê, уё berevkirinê; — ме ма- шинны маşинê ekinbrevkirinê; — ая кампания weđê ekinbrev- kirinê.

уборочница ж. berdesti ж., jina ku otaxa didê beu.

убрать(ся) сов. см. убирать (-ся)

убывать, убыть 1. kém (hindik) bûin; вода убыла av kêmbo; 2. (уезжать) çûn, gê ketin; — и отпущ çûn bona tehetbûnê, убыль ж. kêm bûin ж., hindik- bûin ж.; пойти на — kém bûin.

убыток м. zagar ж.; терпéть — zagar dîtin.

убыточность ж. zagarbûin ж.

убыточный прил. уё zagardañ- nê, уё zagarbûinê.

убыть сов. см. убывать.

уважаемый прил., прил. уё bi qedr û qîmet, уё bihurmet; — товарищ hevalê hurmetî.

уважать несов. qedrê (hurmet) zanbûn.

уважён; ие с. hurmet ж., qedr û qîmet; питать — qedr zan- bûn; пользоваться — ием hurmetê hebûn, хвейуё hurmetê bûn.

уважительный прил. уё izbat- kirinê; — ая причина sebaba iz- batkirinê.

уважить сов. разг.: — чью-а. просьбу teweqeta keseki qedan- dîtin.

уведомительный прил. уё elat- metkirinê; — ое письмо pema elat- metkirinê.

уведомить сов. см. уведомлять, уведомление с. elatmetkirin ж., уведомлять, уведомить elamet kirin, dañ eyankirinê.

увелит сов. см. увозить.

увеличение с. delimkirin ж., увековечивать, увековечить (bona birnekirinê) delim kirin.

увекоченить сов. см. увековечивать.

увеличение с. 1. (по гл. увели- чивать) zêdekirin ж., zefkirin ж.; — посевных площадей zêdekirina menzilê okinçandinê; 2. (по гл. увеличиваться) zêdebûin ж., bi- lindbûin ж.; — морозом zêdebûna sermê.

увеличивать, увеличить 1. zef (zêde) kirin; bre (zêde) kirin (расширять); — посевные пло- щади menzilê (meidenê) okinçan- dinê zêde kirin; — дотацию ко- тека meçrefê zêde kirin; 2. (де- лать больше) mezîn kirin; — пор- трёт şikil mezîn kirin.

увеличиваться, увеличиться 1. zêde (zef) bûin; 2. (становиться больше) mezîn bûin.

увеличительный прил. уё me- zinikirinê, уё zêdekirinê; — ое стекло şûsa mezinkirinê.

увеличить(ся) сов. см. увели- чивать(ся).

увенчаться сов. см. увенчи- ваться.

увенчиваться, увенчаться kula (xilas) bûin, hatin serî; — успе- хом bi pêşdaqûbnê hatin serî.

уверенно с. bawerkirin ж., it- barkirin ж.

уверенность ж. 1. (твёрдость, решительность) serxwebûin ж., mehkemî ж., bawerî ж., emînî ж.; 2. (вера в кого-а., во что-а.) bawerî ж., itbarî ж.; — в успехе bawerkirina pêşdaqûniyê.

уверенный прил. 1. (твёрдый, решительный) уё qaim, уё ser- xwe, уё mehkem, уё emîn; — почерк destnivisara mehkem; 2. (убеждённый в чём-а.) уё dawer dike, уё itbar dike; ♦ будь уверен! emîn be!, arxain be!; будьте уверены! emîn bin!, arxain bin!

увёрить(ся) сов. см. уверять (-ся).

увёрнуться сов. см. увёрты- ваться.

уверовать сов. bawer kirin, it- bar kînin.

увёртка ж. (хитрость) lep ж., delkhazi ж., delkdolav ж.

увёртливый прил. (хитрый) уё lep, уё delkbaз.

увёртываться, увёрнуться хве xilas kirin, хве (ji tîşteki) dan xilaskirinê.

увёртыва ж. muз. ûvêctûr ж., увёрять, увёрить dañ bawer- kirinê, bawetandin; он увёрил ме- ня в том, что... ewî ez dañime bawerkirinê, wekî ku...

увёряться, увёриться bawer (izbat) kirin, izbat anin; — в правоте kogo-а. bi heqîya ko- sekida bawer kirin.

увеселение с. lajirdikirin ж., hezekkirin ж.

увеселятельный прил. уё şa- bûnê, уё hêşabûnê.

увеселиться сов. см. увеселять.

увеселять, увеселить ya (la- qirdî, hekekî) kirin.

увеселительный прил. 1. (тяжё- лый) уё dîgar; — ая ноша hareî giran; 2. (силовый) уё qaîm, уё mehkem; — удар derba qaîm (mehkem).

увести сов. см. увозить.

увечить несов. sepeî kirin.

увечь с. sepeîbûin ж., tel- bûin ж.

увещать сов. см. увещивать

увещивать, увещать {bi her çîya} darda kirin, dalinqandin.

увещание с. temî ж., şîret ж., увещать см. увещивать.

увещание см. увещивание.

увещивать несов. temî dañ, şîret kirin.

увидеть сов. см. видеть.

увидеться сов. см. видеться 1.

увлажнять, увлажнить разг. хве weşartin (traşda dañ); хве xilas kirin (освобождать).

увлажнить сов. см. увлажнять.

увлажнитель(ся) сов. см. увлаж- нять(ся).

увлажнить, увлажнить şil (av, ter) kirin

увлажниться, увлажниться şil (av, ter) bûin.

увлекательный прил. уё he- wasanînê; — рассказ hekyala he- wasanînê.

увлекать, увлечь 1. (продать) {kwerca} birin; 2. (тащить/тянуть) bilidan, zefî kirin; 3. (вдохновлять) hewas anin; 4. (влечёт, соблаз- няет) dilê (kesekî) kirin.

увлекаться, увлечься 1. (че- лком отдаваться чему-а.) хве giro (хве mijûl) kirin; 2. (люб- лить) dil ketin, bengizade bûn.

увлечение с. 1. (подушевле- ние) hewas ж., dil û saq; с — нем bi hewas; 2. girohûin ж., mijûlbûin ж. (нем-а.); dîketin ж. (кем-а.).

увлечь(ся) сов. см. увлекать (-ся).

увоз ж. birin ж.; dizin ж., dizikirin ж. (похищение).

увозить, увести birin, dizin (похищать).

увоз ж. razg. (похищение) di- zin ж.

увозить, увести birin, dizin (похищать); — с собой хвеза birin.

увольнить(ся) сов. см. уволь- нять(ся).

увольнение с. derxistin ж.; azakirin ж.; — со службы der- xistina ji qulixê, azakirina ji qulixê.

увольнительный прил. уё azak- kirinê; уё derxistinê; — ое сви- детельство zedenema azakirinê.

увольнять, уволнить 1. (осво- бождать от выполнения обя- занностей) aza kirin, derxistin; 2. тк. сов. (освободить) xilas kirin; увольните! min bihelîn!, min aza kin!

увольняться, уволниться aza bûin; — с работы ji ser xebatê aza bûin.

увь межд. heif!; boze* (мед- но, бесцельно).

увядание с. çilmisin ж.

увядать, увяднуть 1. (о цветах) çilmisin; 2. перен. (стариться - о человеке) pîr bûin.

увѣдшій прич., прил. призм., перен. уѣ цѣлмисі; — цвѣток гула цѣлмисі; — ая красота bede-wiуа цѣлмисі (derbazbûl).

увязать I сов. см. увязывать, увязать II, увязнуть I. (застрять) tѣda mañ; лошадь увязла в снегу hep berfѣda ma; 2. (запутываться) şaş bûln.

увязаться сов. см. увязывать-ся.

увязка ж. I. (связывание) gi-rѣdan ж.; 2. перен. (согласованность) tevdenği ж., hevagirѣdan ж., qañbûn ж.

увязнуть сов. см. увязать II, увязывать, увязать I. (связываться) heva girѣdan; 2. перен. (согласовываться) heva girѣdan, hev ketin.

увязываться, увязаться I. разг. (идти за кем-л., с кем-л.) dû (ke-seki) çûln, peñ (ke-seki) kelin; 2. (связывать свои вещи) hûtmârê xwe girѣdan.

увязнуть сов. см. увязать, угадать сов. см. угадывать, угадывать, угадать tederxistin; fem kirin (понимать); вы угадали we tederxist, we rast got.

угар м. I. dûiyê komirê; 2. перен. (опьянение) serxweşî ж. угарный прил. уѣ dûiyê komirê; — газ gaza ji dûiyê komirê.

угасание с. I. (огни) femirîn ж., vѣchandin ж.; 2. перен. sist-bûln ж.; mirin ж., candain ж. (умирание).

угасать, угаснуть I. (об огне) femirîn, vѣşуan; свеча угасла том vѣşуа; 2. перен. sist bûln (слабеть); mirin, can dañ (умирать).

угаснуть сов. см. угасать, угол с. м. ұгол.

углевод м. хим. avkarbon м., угледобыча ж. komirderxistin ж., komirderxin ж.

углекислота ж. хим. asidê (gaza) karbonik.

углекислый прил. хим. уѣ karbonik; — ая соль karbonat м.; — газ asidê (gaza) karbonik.

углекое м. medençiyê komirê, углепромышленность ж. sene-ta komirmedenê.

углерод м. хим. karbon ж. угловатый прил. (неокекий, неуклюжий) уѣ xwar, уѣ perasi; — ме движенья hejê xwar.

угловой прил. уѣ bigoşe, уѣ setê çepê; — дом avaiyê setê çepê.

угломер м. тех. destgê goşe-rivanдинê.

углубить(ся) сов. см. углублять(ся).

углубление с. I. (действие) kûr-kirin ж.; 2. (гладина) kûra ж., çel ж.

углубленный I. прил. (основательный) уѣ biesaz, уѣ kûr; — анализ tesçiyê kûr; 2. прил. перен. (погруженный) уѣ kûrbûl; — в размышления li mitalada kûrbûl, уѣ ketiye mitala.

углублять, углубить I. (яму и т. п.) deha kûr kirin; — яму çel deha kûr kirin; 2. перен. (поплавать, укреплять) qañt (meñkum) kirin; — свой знанья ulmê xwe zede kirin.

углубляться, углубиться I. (становиться глубже) kûr bûln; 2. перен. (поплаваться) pir (zê-de) bûln; 3. (заходить далеко) kûr bûln, kûrda çûln; — а лес li mâşeda kûr bûln; 4. перен. (погружаться) tѣda çûln xwar; — а размышления li mitalada kûr bûln.

угля с. м. ұголь.

угнать сов. см. угонять, угнаться сов. разг. dû ketin, peñ ketin, gihîştin; за ним не — kesek nagîje wî.

угнетатель м. zalim м., cezaretçi м.

угнетать несов. I. (притеснять) guvaşlin, zulumlî (zulum) kirin; 2. dilteng (bêkêl) kirin (удручать); çerçetandin (мучить).

угнетающий прил. уѣ biesandinê; — ая обстановка dor-heta (qirarê) biesandinê, hatê çerçetandinê.

угнетение с. zulumlî ж., cezaretkirin ж., biesandin ж.

угнетенный прич., прил. I. уѣ zulumkirî, уѣ cezaretkirî; 2. перен. (удрученный) уѣ dilteng, уѣ bêkêl.

угонивать, угонить dañ qañtkirinê (bawerkirinê), bawerandin.

угониваться, угониться hev ketin, qirar kirin, hevra hev ketin; — в встрече derheqa rastî-hevhatinê (derheqa hevdiñinê) hev ketin.

угонор м. I. (действие) soz-dañ ж., hevraqañbûn ж., hev-tarevketin ж.; не поддаваться — ам revneketin, qañ nebûln; 2. (соглашение) hev-tarevketin ж., qañbûln ж.

угонорить(ся) сов. см. угонивать(ся).

уголда ж.: в — ду... bona hatirê..., boñ bi...; в — ду вам bona hatirê we.

угождать сов. I. см. угождать; 2. разг. (очутиться) ketin; — в аужу ketin li kora avê; 3. разг. (пасть) lêkella, ketin.

угоданный прил. уѣ bizav, угождать несов. разг. bizavî kirin.

угодность с. bizavikirin ж. угодно I. в знач. сказ. безл.: как вам — bi rizadilliya we, şawa ku ðu dixwezîn; 2. частица: куда — куда dixwezîn, сколько — çiqasî dixwezîn; сколько душе — çiqasî dildikin, bi rizadilliya dilê we.

угодный прил. уѣ diltakinê, уѣ xwestinê.

угоды с.: колхозные — ая егдê (toraxa, miskene) kolhozê.

угождать, угождать (удовлетворять) razî kirin.

угол м. I. (место пересечения) çepê ж., goşe м.; на углу setê

çepê; — дома goşê xanf; 2. мат. goşe м.: прямой — goşe rast; тупой — goşe ko; острый — goşe îşî; вкүтренний — goşe hundurda; внешний — goşe der; — падения физ. goşe kelinê; — прицела воен. goşe nişan-darîyê; 3. (прют, пристанище) ciwar ж., ewî ж., koh м.; ♦ из-за угла разг. tele-tel, хере-хер; ходить из угла в — virda-wêda çûln-hatin; под углом зрения ji niqitka nezerê.

уголовный прил. I. (карающий) уѣ cezaretê; — кодекс qa-nûna cezaretê; — суд şûrda cezaretê; 2. (преступный) уѣ cinayetê; — ое преступление gu-nehkarîya cinayetê; — преступник gu-nehkarê cinayetê.

уголок м. goşe biçûk; ♦ красный — goşe sor.

уголь м. komir ж.; каменный — komira kevir (medenê); древесный — komira dara; ♦ белый — qewala avê; голубой — qewala baê.

угольный м. тех. textikê sêgo-şe.

угольный прил. уѣ komirê; — ая шахта medena komirê; — ая яма çela komirê; — ая промышленность sene-ta komirê; — пласт qetê (leşê) komirê.

угольщик м. I. (рабочий) komirçi м.; 2. (торговец углем) komirlişoz м.

угомонить сов. разг. ker (hêsa) kirin, seqîrandin.

угомониться сов. разг. ker (hêsa) bûln, seqîrîn.

угом м. birin ж.; berîdan ж., dizîn ж. (похищение).

угонять, уgnать birin, dizîn, berî dan (похищать).

угораздить сов. разг. kirin, fem kirin, ketin aqil; как егô — lol ewî şawa kirî

угорать, угореть: я — ёл setê min dîket.

угорелый прил. перен. разг.: как — notla dîna, bêhemdê xwe.

угорать сов. см. угорать.
 угорь I м. (рыба) metmes j., mestuyê dirêj.
 угорь II м. (на коже) deq ж., rizik ж.
 угостить сов. см. угощать.
 угощать, угостить teklîf (ezel-qullîx) kirin.
 угощение с. 1. (действие) tek-lîf kirin ж., ezel-qullîx kirin ж.; 2. (то, чем угощают) sufre ж.
 угрожать несог. tirsandin, da-în tirsandinê; — наказать нем би cezarêtê daîn tirsandinê; сму — ст опасность ew nava xofêdane.
 угрожающий прич., прил. уê tirsandinê, уê xofkîşandinê; — ве положение hatê xofkîşandinê (tirsandinê).
 угроза ж. tirs ж., xof ж.; народы мира борются против — зы новой войны xelqê dunyayê miqabîlî xoîa şerê teze şer di-kin.
 угрозыж м. (уголовный розыск) îdara gerîna cinayetkarîyê.
 угрызённый с.: — ня совесть petehetî ж., şerpezebûn ж., xwe-daşewitîn ж.
 угрюмость ж. rûtirş ж., rîr-şûbûn ж., bêkêfî ж.
 угрюмый прич. уê rûtirş, уê rîrşûkîrî, уê bêkêf, уê dilteng.
 угря см. угорь I, II.
 уда м. (змея) merê hat.
 удавиться, удавиться hatin serî (qedandinê); опыт удался serî-bandin hate serî; сму удалось прийти hatina wî hate serî, ewî ya xwe kir hat.
 удавить сов. см. давить б.
 удавиться сов. см. давиться 1.
 удалённый с. 1. berîdan ж., derxistin ж.; — из комнаты derxistina (berîdana) ji otaxê; 2. (отдаление) dûrbûn ж., dûr-kefin ж.; в — ни от... dûrî...; 3. (уничтожение) derxistin ж., qîzkirin ж., hezakîrîn ж.; le-tîzkîrîn ж. (выведение); — пятна lemîzkîrîna leke; — зуба der-xistîna diranektî.

удалённый I. прич. (изгнанный, убранный) уê derxistî; — зуб diranê derxistî; 2. прил. (отда-лённый) уê dûrketî, уê dûr; — ридон pehîya dûr.
 удалить(ся) сов. см. удалить (-ся).
 удалой прил. уê qoşax, уê mîrhas, уê egil; уê bêkof (бес-страшный).
 удалъ ж. mîrhasî ж., qoşaxî ж., egilî ж.; bêkofî ж. (бес-страшье).
 удалять, удалить 1. (отда-лять) dûr xistin; 2. derxistin (заставлять уйти); berî dan (прогонять); 3. (вырывать, уни-чтожать) derxistin, kîşandin; — зуб diran kîşandin; — пятна leke derxistin; 4. (уболаживать) aza ki-kin, derxistin.
 удалиться, удалиться 1. прич., перен. (отдаляться) dûr ketin; — от темы ji nêta eslî dûr ke-kin; — от людей (удалился) ji xelqê [xwe] dûr xistin; 2. (ухо-дить) çûn; — домой çûn maîê.
 удаляж м. f. derb ж., lêdan ж., kutan ж., lêxistin ж., zerb ж.; — кулакóm derba kutmê; смер-тельный — derba kuşîne; на-нести — derb daîn, lêdan; 2. (толчок) hej ж., kutan ж.; 3. (звук) gîrê-gîr ж., deng ж.; — грома gîrê-gîra ewra; 4. мед. lêdan ж., derb ж.; солнечный — tevlêdan ж., lêdana tevê; 5. воен. hucûm ж., derb ж.; бомбовой — hucûma bombavêjê; 6. спорт. derb ж.; штрафной — derba cîrmê; < он сегодня в — ре разг. kêfa wî îro xweşe, îro ew ser kêfa xweîye.
 ударение с. 1. derb ж., teqla deng; 2. (знак) nişana derbê; 3. перен. (усиление) mehkemki-ryn ж.; дёлатъ — ма... ser... teqla kirin
 ударить(ся) сов. см. ударять (-ся).
 ударник I м. palê derbdar, xe-baçîlyê pêş.

ударник II м. воен. dikê si-lîhê.
 ударничество с. derbdar ж., pêşxebatî ж.
 ударный прил. 1. (передовой по работе) уê pêş, уê derbdar; 2. (срочный, важный) уê lez, уê mohim; 3. воен. (о войсках) уê hucûmê, уê derbdar.
 ударять, ударить в разн. знач. lêdan, lêxistin; — палкой pê şivê lêdan (lêxistin); — в коло-кол zengîl xistin; — в барабан delê xistin; — по врагу derb daîn dujmîn; < ударил морозъ разг. nişkêva sermê lêda; палец о палец не — разг. tiştêk nekirin, boş-betal bûn.
 ударяться, удариться 1. lê-ketin; пүля ударила в стѣну gule ji dîwêr ketî; 2. перен. разг. dest pêkirin (пристраститься); hîn bûn, edet kirin (вести в обычай); < — в крайности разг. ji rê derketin.
 удаётся сов. см. удаваться.
 удайча ж. bextî м., tele ж.; сму всегда — bextê wî her tim heîye (lêdixê); пожелать — чи (ко-му-л.) oxîr xwestin (kesekîra).
 удачно нареч. 1. (хорошо) baş, rak; 2. см. успешно.
 удачный прил. 1. (хороший) уê baş, уê rak; — перевод ter-cîma baş; 2. (успешный) уê pêş-daçûnê, уê moveleq; — аз попът-ка cêribandîna moveleq.
 удвѣивать, удвѣить duqet ki-ryn, du cara zêde (du beranber) kirin.
 удвѣиваться, удвѣиться duqet bûn, du cara zêde (du beranber) bûn.
 удвоение с. duqetbûn ж., du-tavbûn ж., duberanberbûn ж.
 удвоить(ся) сов. см. удваи-вать(ся).
 удел м. (участъ) qismet ж., rizq ж., tele ж., tele-êxbal м.
 уделять сов. см. уделять.
 удебный прич. — вес физ. giranîya mexsûs.

уделать, уделить [pa] daîn, pare vekirin.
 удерж ж. м.: без — жу разг. bê vebîrandin.
 удержанне с. 1. (сохранение) xwekîrîn ж.; — равновѣсія xwek-îrîna beranberîyê; 2. (вывет) jêderxistin ж., jêkêtkirin ж., lêgirtin ж.; 3. (удержанная сум-ма) perê lêgirtî.
 удержать(ся) сов. см. удержи-вать(ся).
 удерживать, удержать 1. (не выпустить, сохранять) berpe-dan, girtin; — в памяти bîrêda (bîra xweda) xweî kirin; — до-ма li malda hiştin (egle kirin); 2. sekinandin (останавливать); zeft kirin (задерживать); peda-în kirinê (не давать дѣлатъ); — от необдуманного шара ji gava bêlem daîn sekinandinê; 3. (подавлять, сдерживать) zeft kirin; — смех ken zeft kirin; 4. (вычитать) jêderxistin, jêhil-dan; — на зарплатахъ ji meheqê hildan.
 удерживаться, удержаться 1. (устоять) xwe girtin; — на но-гахъ xwe ser linga girtin; 2. (не отступать) paşda neçûn, xwe mehkem kirin; 3. (сдер-живаться) xwe zeft kirin, xwe girtin; — от курения ji cîxa-gekîşandinê xwe zeft kirin; — от смѣха ji kenandinê xwe zeft girtin.
 удеру см. удрать.
 удесатерить сов. см. удесате-рять.
 удесатерять, удесатерить deh-qet (deh cara) zêde kirin.
 удешевить(ся) сов. см. уде-шевлять(ся).
 удешевление с. 1. (по сл. уде-шевляться) [deha]jerzanbûn ж.; 2. (по сл. удешевлять) [deha]jer-zankîrîn ж.
 удешевлять, удешевить [deha] erzan kirin.
 удешевляться, удешевиться [deha] erzan bûn.

удивительно нареч. 1. (пора-
зительно, странно) eceb, bi hefr;
он — изменился ew zef eceb
hafye gubastine; 2. в знач. сказ.
безл. eceb; не —, что... eceb
nipe wekl ku...

удивительный прил. 1. (по-
разительный, странный) ye eceb,
ye hefr, ye metel; здесь нет
ничего — ого vira tiştekl eceb
tuneyu; 2. (хороший, превосход-
ный) ye zef haş, ye zef rak, ye
hijmekar.

удивить(ся) сов. см. удивлять
(-ся).

удивление с. ecebman ж.,
hefrman ж.; şaşman ж. (не-
доумение); ♦ на — разг. bof
bi eceb; zef baş (очень хорошо).

удивлять, удивить eceb (hefr,
metel) hiştin; şaş kirin (при-
водить в недоумение).

удивляться, удивиться eceb
(metel, hefr) man; şaş man
(недоумевать).

удилá мн. qelirme ж.
удилáще с. qatıze mesgiriyu.
удирать, удирать разг. bezin,
gevın; xilas bûin (спастись).

удить мессов.: — рыбу [на жри-
чок] [bi çengel] mexl girin.

удлинение с. 1. (по сл. удли-
нить) dirêjkirin ж., [deha]zede-
kirin ж.; — рабочего дня di-
rêjkirina roja xebatê; — сроков
dirêjkirina weda; — платы di-
rêjkirina dêre; 2. (по сл. удли-
ниться) dirêjbûin ж., [deha]ze-
debûin ж.

удлинить(ся) сов. см. удли-
нить(ся).

удлянять, удлянить dirêj (ze-
de) kirin, [deha] dirêj kirin; —
ружья mil dirêj kirin.

удляняться, удляниться [de-
ha] dirêj bûin.

удмурт м. meriyu ûdmürt.

удмуртский прил. ye ûdmürtê;
— язык zimanê ûdmürtä.

удобный прил. 1. (благоприят-
ный) ye fesal; — случай me-
sal ж.; 2. (уютный, комфорта-

бельный) ye rehet; — ве кресло
kursiyê rehet.

удобрение с. с.-х. 1. (дей-
ствие) reftkirin ж., gubrekirin
ж.; 2. (вещество) pejn м., gûb-
re ж.

удобрить сов. см. удобрять.
удобрять, удобрить pejn te-
şandin, gubre kirin.

удобство с. 1. (уют, ком-
форт) rehetbûn ж., fesal ж.;
с — ом bi ezet-qulix; 2. (устрой-
ство) tişte rehet, ezet-qulixi ж.;
квартира со всеми — ами mala
bi hemû tişte ezet-qulixê.

удовлетворение с. 1. (дей-
ствие) anin serî, razikirin ж.,
mîyaserkirin ж.; — просьбы qe-
dandina teweqel; 2. (чувство) ri-
zadill ж., razibûn ж.; с — ем bi-
rizadill.

удовлетворенный прил., прил.
ye razikiri, ye qedandi, ye mîya-
serkiri.

удовлетворительно нареч. 1.
(средне) orle; 2. в знач. сущ. с.
(отметка) orle (nişan).

удовлетворительный прил. ye
razikirinê; ye orle (средний).

удовлетвориться(ся) сов. см. удо-
влетворять(ся).

удовлетворять, удовлетворить
1 (исполнять) razî (mîyaser)
kirin, qedandin, anin serî; —
просьбу lewaqet qedandin; —
желание arzû qedandin; 2. (снаб-
жать) temin kirin; 3. (соот-
ветствовать) betanber (yek) bû-
in; — требованию betanbert
dewê bûin.

удовлетворяться, удовлетво-
ряться razî (mîyaser) bûin; —
полученным ответом bi cihaba
standî razî bûin.

удовольствие с. 1. razibûn ж.,
lezal ж.; испытывать — lezel
dîtin; с — ем bi dil û can; 2.
(развлечение) laqirdi м., hepek ж.
удовольствоваться сов. см. до-
вольствоваться.

удой м. с.-х. dotin ж.; — мо-
лакê şîrê [hafye] dotinê.

удойность ж. dotinî ж.
удорожание с. bihabûn ж.,
pirqimelbûn ж.

удорожать, удорожить [deha]
biha kirin.

удорожаться, удорожиться
[deha] biha bûin.

удорожить(ся) сов. см. удоро-
жать(ся).

удостаквать, удостоить laîq
(serfiraz, teklif) kirin, heja hesab
kirin; — награды rewa kirin; —
посещением laîq serîdanê ki-
rin.

удоставляться, удостоиться la-
îq (serfiraz, heja) bûin; — похва-
лы laîq pesna bûin.

удостоверение с. 1. (действие)
tesdiqkirin ж.; 2. (документ)
qedename ж.; diplomat ж. (об окон-
чании учебного заведения).

удостоверить(ся) сов. см. удо-
стоверять(ся).

удостоверять, удостоверить
tesdiq (qedetî, izbat) kirin; —
подпись qol tesdiq kirin.

удостоверяться, удостовериться
tesdiq bûin, bawer kirin; —
в правильности чего-л. bi he-
qîya tiştekl tesdiq bûin.

удостоить(ся) сов. см. удостан-
вить(ся).

удосуживаться, досужиться
разг. mesal (wexl) dîtin.

удосужиться сов. см. досуж-
живаться.

удочерить сов. см. удочерять.
удочерять, удочерить kirin qî-
za хве.

удочка ж. çengela mesgir-
îne; ♦ закннуть — ку разг. çen-
gel avêtin, eyan kirin; поймать на
— ку разг. girtin; попасться на
— ку разг. ketin telê, hatin xa-
randinê.

удрать сов. см. удирать.

удружить сов. разг. 1. komek
dâin; alikari kirin (помочь); 2.
перен. (причинить вред) zezat
dâin.

удручать, удручить dilteng
(pirçû) kirin.

удрученный прич., прил. ye
dilteng, ye diltex, ye pirçûkiri.

удручить сов. см. удручать.

удушать, удушить felisandin,
xeniqandin.

удушение с. felisandin ж., xe-
niqandin ж.

удушать сов. см. удушать.

удушливый прил. ye felisan-
dinê, ye xeniqandinê; — газ ga-
za felisandinê (bîngirtinê).

удушье с. felisandin ж., bîn-
girtin ж.

удинение с. 1. (одиночество)
tenbûn ж.; 2. (удиненное ме-
сто) ciyê xewle (dêr).

удиненный прич., прил. 1.
(одинокий) ye tenê; 2. (отда-
ленный от людей) ye dûr, ye
ji dûri merîya; — не место ciyê
dûr.

удиниться сов. см. удинить-
ся.

удиняться, удиниться хве
tenê (xwe başqe, хве хewle)
kirin.

уезд м. pebiye ж., belûk ж.,
qeza ж.

уездный прил. ye pebiyê, ye
belûkê, ye qeza; — город şîherê
belûkê.

уезжать, уехать çûin, rê ke-
tin.

уехать сов. см. уезжать.

уж I ж. зоол. merê bêjer; ♦
извиваться — ом разг. delkbaz
(len) kirin.

уж II I. нареч. см. ужé; 2.
частица разг. (ведь) haqa; не так
уж плохо haqajî nexirab; уж я
вас ждал ez haqa hîvîya we
sekinim.

ужалить сов. см. жалить.

ужа с. м. 1. (чувство страха)
tirs ж., xof ж.; быть в — се xof
kişandin; приводить в — хof
anin, tirsandin; приходить в —
xof kişandin, tirsuyan; eceb man;
какой — I разг. ew çi ecebeke gi-
ranel; 2. (предмет страха) ecebä
giran; — см прошлого ecebê gi-
rane berê; 3. в знач. нареч. разг.:

— как жарко behesab (zulum) germe.

ужасать, ужаснуть tirsandin, xof anin.

ужасаться, ужаснуться tirsiyan, xof kişandin; eceb taftin.

ужасоущий прил. 1. (ошмуваоущий ужас) уё хофанине, уё хофкишандине; 2. разг. (отаратительный) уё зef хираб; — ая погода hewa zef хираб.

ужасно нареч. 1. (очень, крайне) zef, behesab; 2. разг. (скверно) zef хираб, zef qolal; 3. в знач. сказ. безл.: [áto] — ewyek zef хирабе.

ужаснуть(ся) сов. см. ужасать (-ся)

ужасный прил. 1. (страшный) уё хофанине, уё зef хираб; — сон хешла zef хираб; 2. разг. (отаратительный) уё перак, уё зef хираб; 3. разг. (чрезвычайный, сильный) уё zef, уё behesab; — дождь bagana qafin.

уже сравнит. ст. от узкий и узко.

уже нареч. édi; — вечер édi évare; — давнó édi zúdan; — не раз édi pesareké; он — не маленький ew édi biçük pine.

уживаться, ужиться hevra rak búfn (derbax kirin); онá не — ются ew hevna kin.

уживчивый прил. уё dilnetm, уё dilrem.

ужинка ж. meskereiš ж.

ужин м. šiv ж.

ужинать, проужинать šiv kirin.

ужиться сов. см. уживаться.

ужу см. улять.

узаконение с. 1. (действие) qanbakişin ж.; 2. (закон) qanún ж.

узаконивать, узаконить qanún (qanúni) kirin.

узаконить сов. см. узаконивать.

узбек м. meriyé úzbék, úzbék м.

узбекский прил. уё úzbéka; — язык zimané úzbéka.

узды ж. gem ж., dizgin ж. qetirmé ж.; надеть на лошадь узду hesp gem kirin; ◇ держать в узде kirin bin qolé xwe.

уздыча ж. gem ж., dizgin ж., qetirme ж.

узел м. 1. (на веревке и т. п.) gité ж.; завязать узлом gité kirin; 2. (свёрток) buxçe ж.; 3. (место скрещения) seré gè; железнодорожный — terkeza ríya hesin; 4. (пункт) ciwar ж.; 5. воен. (центр) merkez ж.; 6. мор. мила берé; со скоростью в узлов в час bi baé 6 míle beré li sehetekeða.

узкий прил. прил., перен. уё teng; — ая улица kúşa (soqafa) teng; — не взгляды pezeré teng; — ое место ciyé teng.

узкоколейный прил. уё bigiré, узловый прил. 1. уё merkezé, уё seré ríya; — ая станция ciwara merkezé; 2. перен. (основной) уё esli; — вопрос pirsa esli.

узнавать, узнать 1. (признавать) nas kirin; — по голосу deng nas kirin; 2. (слышать) bihistin; он узнал много удивительного ewi zef tişé eceb bihist; 3. (справляться) eyan kirin; 4. (знакомиться) zanbún; — кóго-л. поближе kesek nézik nas kirin.

узнать сов. см. узнавать.

узнник м. hésir м., girli м.

узёр м. neqş ж.

узёрный прил., узёрчатый прил. уё neqşkirí, уё bineqş; — ая занавёска perda neqşkirí (bineqş).

узость ж. tengasi ж., tengbúin ж.; — взглядов tengasiya pezeraga.

узурпатор м. qasib м.

узурпация ж. qasibtí ж.

узурпировать несов. и сов. qasibtí (zef) kirin; — правá heq qasib kirin.

узы мн. 1. (оковы) qetd ж.; 2. перен. hejaqetí ж.; — дружбы helaqetiyé hogirtiyé.

уйгур м. meriyé úlgúr.

уйгурский прил. уё úlgúri, уё úlgúra; — язык zimané úlgúra.

уйдешь см. уйтí.

уйду см. уйтí.

уйма ж. разг. (множество) zef, bé hesab.

уйтí сов. см. уходить.

указ м. emirnişar ж., qirar-patme ж.; Указ Президента Верховного Совета СССР Emirnişara Sedişliya Şewra Tewrebilinde TCŞS.

указание с. 1. (действие) destúrdafin ж., emirkirin ж., qirar-dafin ж.; 2. (инструкция, наставление) destúr ж., emirnişar ж.

указатель м. 1. cedwel ж. (справочник), kitéba rénişankiriné (путеводитель); katalog ж. (каталог); 2. (список) belge navniş; 3. (прибор, стрелка) destgè nişankiriné.

указательный прил. уё nişankiriné; — ое местоимение gram. elnavé nişankiriné; — náлец tíllya nişané.

указывать сов. см. указывать.

указывать I. nişan kirin (показывать); şiro vekirin, guh daín ser (разъяснять, обращать внимание); — на недостатки kémasi nişan kirin; — дорогу ré nişan kirin; стрелка — ет на юг beré eçrebé bi aliyé cenúbé dane; 2. (инструировать) destúr daín, hín kirin.

указывать II. ukatít сов. см. ukatítivat II.

указывать I, ukatít (сравнивать) hild (rast, pen) kirin; — дорогу ré rast kirin.

указывать II, ukatít (мяч и т. п.) gulol (hoş) kirin.

укачать сов. см. укачивать.

укачивать I. (исправлять) daín razandiné (bi hejé), hejandin; 2. безл. (на море, в по-

езде и т. п.) likumandin, hejandin; егó — áло ew ji likumandiné biaci (aciz bú).

уклад м. qaidé ж., tewir ж., sistém ж.; — жизни qaidé iştiné.

укладка ж. danún ж., berev-kirin ж., topkirin ж.; — рельсов danúna ríya hesin; — груза danúna bar.

укладывать, уложить I. (класть) danún, ci kirin; — в постель kirin nav ci-nivina; — спать daín razandiné, razandin; 2. girédan, peşandin (лавиловать); danún, ci kirin (помещать); — вещи hártmúr (heşiya) girédan; 3. (складывать) danún ser hev, lod kirin; — дрова dar danún ser hev, dar lod kirin; 4. (прюклядывать) diréj kirin, danún, kişandin; — рельсов ríya hesin danún, ríya hesin kişandin; ◇ уложить на месте разг. cida kuştin.

укладываться I. сов. уложиться (улаковываться) heşiya top kirin, hártmúr peşandin (dafin hev); 2. сов. уложиться, улечься (умещаться) ci búfn; 3. сов. уложиться (в определённые сроки) li wedéda kula kirin; 4. сов. улечься (ложиться) diréj búfn, rakişlyan; — в постель (спать) razan, kelin nav ci-nivina.

укол м. 1. (покатость) hevrag ж.; berjér м. (под гору); 2. полит. desté ж., terel м., хварбúin ж.; правый — хварбúna desté راست; 3. (специальность) peşekarí ж.; 4. (характер, тенденция) хайсел м.

уклонение с. 1. (удаление) dúrkelin ж.; jiréderkelin ж. (от прямого пути); — от темы dúrketina ji néta esli; 2. перен. (избегание) bezin ж., revin ж., хведúrxistin ж.; — от знакомства ji nasbúne xwe dúr xistin; — от рабóты ji xebaté хве dúrxistin.

уклониться сов. см. уклонить-ся.

уклончивость ж. pehelali ж., pedisaxi ж. (неискренность); pe-gasi ж. (неточность).

уклончивый прил. уё pehelal, уё pedisax (неискренний); уё pe-gasi (неточный); — отвёт sihaba pehelal.

уклоняться, уклониться 1. (отстраниться) хве dūr xis-tin; 2. (отходить в сторону) ji rē derkelin, xwar būn (sūn); 3. перен. (отлежаться) dūr ke-tin; — от тѣмы ji péla esli dūr ke-tin; 4. (избегать) хве betave-kirin; — от встречи ji rasthatinē хве betavekirin.

уклоя ж. 1. tērakirin ж., nize-kirin ж.; 2. меѡ. derzikirin ж.

уколѡть сов. 1.: — игѡлкой derzi kirin; — рѡку игѡлкой dest derzi kirin; 2. перен. (уяз-вить) tene lēdan; — замечани-ем bi širelē tene lēdan.

уколѡться сов.: — игѡлкой хве derzi kirin.

укомплектованье с. (заполне-ние) temamkirin ж., tijikirin ж.

укомплектовать сов. см. уком-плектовывать, комплектовать.

укомплектовывать, комплек-товать temam (tiji) kirin.

укѡбр ж. tene ж., širel ж.; — ры совѣсти tene namūsē.

укорачивать, укоротить kin (kurt) kirin.

укорачиваться, укоротиться kin (kurt) būn.

укоренение с. 1. (по гл. укорен-яться) kokgirtin ж., dinigirtin ж.; mehketbūn ж. (укрепление); esasbūn ж. (внедрение); 2. (по гл. укоренять) mehketkirin ж.; esas-kirin ж.

укоренившийся прич. уё kok-girtin; уё esasbūn; уё mehketbūn.

укоренить(ся) сов. см. укорен-ять(ся).

укоренять, укоренять esas ki-rin; mehket kirin (укреплять).

укореняться, укореняться kok girtin; esas būn (внедряться); mehket būn (укрепляться).

укоризна ж. tene ж., minel ж., укоризненный прил. уё bitene, уё bitinet.

укорить сов. см. укорять, укоротить(ся) сов. см. укорачивать(ся).

укорять, укорить tene lēdan, minel kirin.

украдкой нареч. dizikava, tele-tel. хере-хер.

украинец м. meriya Okratnē, ōkrafn m.

украинский прил. уё Okrat-nē; — язык zimanē ōkrafn.

украстить(ся) сов. см. укра-шать(ся).

украсть сов. см. красть.

украшать, украсить хемилан-дин, bedew (qezeng) kirin.

украшаться, украситься (укра-шать себя) хве хемиландин (be-dew kirin).

украшение с. 1. (действие) хемиландин ж., bedewkirin ж., qezengkirin ж.; 2. (предмет) lištē хемиландинē.

укрепить(ся) сов. см. укреп-лять(ся).

укреплѣние с. 1. (действие) mehketkirin ж., qatmkirin ж.; 2. воен. senger м., tavi ж.; по-левье — ия sengerē çolē.

укреплять, укрепить 1. (де-лать крепче) mehket kirin, [de-ha] qatm kirin; 2. воен. senger ki-rin; 3. (прикрепить) rev xis-tin, rēva kirin.

укрепляться, укрепиться (ста-новиться крепче) qatm (mehket) būn.

укрѡмный прил. уё хевле; — ое местѣчко çiyē хевле.

укрѡп м. bot çewid м.

укротитель м.: — змрѣя (змея) lūimvanē teva (mera).

укротить сов. см. укрощать.

укрощать, укротить (заста-вливать поначаваться) dafn telimē, hin kirin.

укрощение с. 1. telimkirin ж., hinkirin ж.; 2. перек. zeit-kirin ж.

укрупнение с. 1. (по гл. укруп-нить) mezinkirin ж.; yekkirin ж. (объединение); tevhevkirin ж. (слияние); 2. (по гл. укрупнять-ся) mezindūn ж.; yekbūn ж.; tevhevbdūn ж.

укрупнить(ся) сов. см. укруп-нять(ся).

укрупнить, укрупнить mezin kirin; yek kirin (объединять); tevhev kirin (сливать).

укрупняться, укрупниться me-zin būn; yek būn (объединять-ся); tevhev būn (сливаться).

укрывать м.: — краденого meriyē ku malē dizl vedizēge.

укрывать, укрывать 1. (покры-вать) avétin ser, pēçandin; 2. (скрывать, прятать) veçartin; — преступника gunehkar veçar-tin.

укрывается, укрывается 1. (по-крывается) avétin ser хве; 2. (прятаться, скрывается) хве veçartin; 3. (оставаться неза-меченным) hatin veçartinē; от не-го ничерѡ не укрѡется ji bur çevē wi liştek naē veçartinē, ji wi liştek nikari veçerī.

укрытие с. воен. (убежище) ta-viya хвеveçartinē.

укрывать(ся) сов. см. укрывать (-ся).

укус м. serke ж.

укусный прил. уё serkē; — ая өссѣция esensa serkē.

укус м. 1. (действие) gez ж., gezlin ж.; — собачи geza (girtina) sē; — пчелы geza tozē; 2. birina ji gezlinē (след укуса); çiyē gezē (girtinē) (место укуса).

укусить сов. gezlin, gez ki-rin, dev avétin; < какая мѡха тебѡ — ла? разг. kijan mēçē tu gezit?, tu çira usa neçaili?

укутать(ся) сов. см. укуты-вать(ся).

укутывать, укутывать pēçandin, lēalandin.

укутываться, укутываться хве pēçandin, dora хве alandin.

укушѡ см. укушить.

улавливать, уловить 1. (ло-вить) girtin, fem kirin; — взгляд nezger girtin; — удобный момент mecal standin; 2. перен. (ос-принимать) fem kirin.

уладить(ся) сов. см. улажи-вать(ся).

улаживать, уладить gast ki-rin, çekirin; — дело şuxul rast kirin.

улаживаться, уладиться gast būn, çekbūn, hatin serī.

улаживать, уломать разг. dafn kirinē, dafn qedandinē.

улетѡ ж. pētek ж.

улетѡть, улетѡть firin; само-лет — ем teyar firī.

улетѡть сов. см. улетѡть.

улетѡчиваться, улетѡчиться 1. физ. bin derketin; 2. перен. разг. (исчезнуть) unda būn, belave-būn.

улетѡчиться сов. см. улетѡчи-ваться.

ульчѡсья сов. 1. см. уклады-ваться 2, 4; 2. (осесть) rûniştin, dapin; пыль ульчѡсья tozē da-ni; 3. перен. (успокоиться) hēsa būn; волнение ульчѡсья hērs danī.

улызнуть сов. разг. belavebūn (исчезнуть); tele-tel (dizikava) çūln (уйти украдкой).

улыха ж. baıs м., berge ж.

улытка ж. 1. зоол. êskargo ж.; 2. anat. orta (kerika) guh.

улыца ж. soçaq ж., kûçе ж.; на — це (в противоположность дому) derva, [li, kûç; < вы-бросить на — цу avétin kûçē; ока-заться на — це прич. перен. derva (kûçē) maın.

улычать, улычать izbal (eyan, oşkere) kirin.

улычить сов. см. улычать.

улычный прил. 1. уё soçaqē, уё kûçē; — сторож qerewilē kû-çē; 2. (безпризорный) уё bōxweī, уё berade; — мальчишка gedē bēxweī-xudan.

улоа м. girtina mesiya, mest-girtin ж.

улоа́ыйый прич., прич. уё тё girliné; уё тё femkiriné (доступный пониманию).

уло́вить сов. см. ула́вливать. уло́вкя ж. delkbazı ж., fentı ж., delkdolavı ж.; прибега́ть и рэ́зным —ам delkbazı kirin. уло́жение с. юр. zete.ema qa-pıla.

уло́жить сов. см. укла́дывать. уло́жить сов. см. укла́дываться 1, 3.

улома́ть сов. см. ула́мывать. улу́чать, улу́чить; — вре́мя (момéнт) mecal standın (dıtın), lecal ketin.

улу́чить сов. см. улу́чать. улу́чить, улу́чить rak kirin, [deha] baş kirin; — отноше́ния helaqetı deha baş kirin. улу́читься, улу́читься rak (baş) bûn.

улу́чение с. 1. (по гл. улу́чить) başkirin ж., rakkirin ж.; — ме́тода рабóты rakkirina qalde xehatı; 2. (по гл. улу́читься) rakbûn ж., qeocbûn ж.; наступи́ло — betı-bere qene dıbe.

улу́чить(ся) сов. см. улу́чить(ся).

улыба́ться, улыбу́ться kılın; ◊ это мне не —ется разг. ew yek ne bı dile tıne.

улы́бка ж. kep ж.; весёлая — kepé zabúné (eşqé).

улыбу́ться сов. см. улыба́ться.

улы́мативный прич. уё dewkiriné, уё diltimatıme; уё tir-sandıné (содержащий перо́лу).

улы́матум м. dewkirin ж., diltimatım ж.; пре́завля́ть — diltimatım (dew) kirin.

улы́трафиолéтовый прич. физ. уё dıtravıoıé; — не лучı şewa-qé dıtravıoıé.

у́ля см. у́лей.

ум м. 1. (способность мыслить) aqıl ж., lem ж.; человек с умом meııyú aqıl; 2. (мыслитель) aqıl-bend ж., ulmdar ж., zandar ж.;

◊ прийт́и на ум разг. hatin ser aqıl; свест́и с ума dın (cınd) kirin; сойт́и с ума dın (cınd) bûn, aqılé xwe unda kirin; счита́ть в уме berxweda hesab kirin; умú не́постижимо разг. pa-keve aqıla; от большо́го ума разг. jı axmaxlıyé; в своём уме разг. ser [aqılé] xwe; он не в своём уме разг. ew ne ser aqılé xweıye; вы́жить из ума разг. axmax bûn; у него ж в уме не было разг. ew qet nedixwest, ewı qet nedıbıre dile xwe; из ума вон разг. bıř kirin; на уме разг. li aqılđa; у него ума палата разг. ew aqıl-bende, ew zel aqıl.

умале́ние с. 1. (по гл. ума́лять) kêmkirin ж., hindikkirin ж.; нımzkirin ж.; bęqımetkirin ж.; 2. (по гл. ума́ляться) kêmboın ж., hindikboın ж.; nımzboın ж.; bęqımetboın ж.

ума́лять(ся) сов. см. ума́лять (ся).

ума́лише́нный прич. 1. уё be-aqıl, уё dın, уё cınd; 2. в знач. суц. ж. meııyú dın (cınd).

ума́лчивать, умо́лчать dengé xwe nekirin, ker bûn, negotin, eyal nekirin (не разглаша́ть); veşartın (скрывать).

ума́лять, ума́лить kêm (hindik) kirin; nımz kirin (прини́жать); bęqımet kirin (обсе́днивать).

уме́лец м. (мастер) pęşekaré baş, hosta ж.

уме́ло нареч. hostallı, pęşekartı.

уме́лый прич. уё hostallıyé, уё zandarıyé; — мастер hostalé zandar; — не рýки desté hostallıyé.

уме́н см. умный.

уме́ние с. karınaf ж.; hostallı ж., pęşekartı ж. (мастерство).

уме́ньше́мос с. мат. meııı-qé menh.

уме́ньша́ть, уме́ньшить kêm (hindik) kirin; — ско́рость bađ bezé kêm kirin; — це́ны qımet kêm kirin.

уме́ньша́ться, уме́ньшиться kêm (hindik) boın
уме́ньшение с. 1. (по гл. уме́ньша́ть) kêmkirin ж., hindikkirin ж.; 2. (по гл. уме́ньша́ться) kêmboın ж., hindikboın ж.

уме́ньшительный прич. уё bi-şókkiriné; — ое стекло şıřa bi-şókkiriné.

уме́ньшить(ся) сов. см. уме́ньша́ть(ся).

уме́ренность ж. milahimı ж., ortebûn ж.; — взгля́дов milahimıya nezere; — кли́мата milahimıya hewafıyé.

уме́ренный драж. уё milahim, уё орте; — ве́тер bađ sıvik.

уме́реть сов. см. умерра́ть.

уме́реть сов. см. умерра́ть.

уме́рять(ся) сов. см. умерщвля́ть.

уме́рщкй прич. 1. уё mirı, уё sandaf, уё wafatbûı; 2. в знач. суц. ж. meııyú wafatbûı.

уме́рщвление с. kuşlin ж., mi-garkirin ж.

уме́рщля́ть, умертвить kuş-tin, mıtar kirin.

уме́рять, умерить kêm (hësa, hindik) kirin; — гиса hërs kêm kirin.

уме́стить(ся) сов. см. уме́щать (-ся).

уме́стный прич. уё bicı, уё bı wexıêda; — вопрос pırsa bı wexıêda; — ое замеча́ние şıreta bicı.

уме́ть несов. katın; я не умею петь ez nikarim bislıřım; кто как умеет ké şawa [ku] dikare.

уме́щать, уместить cf kirin.

уме́щаться, уместиться cf bûn.

уме́щю см. уместа́ть.

уми́ление с. pazikı ж., leııffı ж., hıza pazik.

уми́лять(ся) сов. см. умкля́ть (-ся).

умкля́ть, умкля́ть hewas anfn, dafn hizkiriné.

умкля́ться, умкля́ться hewasa xwe anfn, hiz kirin.

умкря́ть, умереть mirin, wafat bûn, can dafo; — скоропости́жно nişkeva wafat bûn; ◊ — со сме́ху разг. jı kepé acız bûn (mirin); — от ску́ки jı tené-bûné mirin.

умкря́ющий прич. 1. уё dı-mıre, уё wafat dıbe, уё candide, уё bermirine; 2. в знач. суц. ж. meııyú bermirine.

уми́ротворе́ние с. 1. (по гл. уми́ротворя́ть) hësakirin ж., edlan-dın ж.; 2. (по гл. уми́ротворя́ть) hësabûn ж., edıbûn ж.

уми́ротворя́ть(ся) сов. см. уми́ротворя́ть(ся).

уми́ротворя́ть, уми́ротворить hësa kirin, edılandın.

уми́ротворя́ться, уми́ротворить-ся hësa (edıf) bûn.

уми́неть, поуми́неть aqıl bûn; ser aqılé xweda hatin (братся за ум).

умни́к м. (о ребёнке) zata (bıfalı) aqıl.

умница 1. ж. (умная девочка) qızıka aqıl; 2. м., ж. (умный человек) meııyú (jına) aqıl.

умкчать несов. разг. aqılé xwe nıřan dal, xwe kıvı kirin.

умно́ нареч. 1. aqılıf; он поступи́л очень — ewı zel aqıl kir; 2. в знач. сказ. безл. aqılé; ёто — ewyek aqılé.

умно́жать, умно́жить 1. мат. sar (zerb) kirin; — два на три dudu carı sıstıya kirin; 2. (увеличивать) zéde kirin; — дохо́ды колхоза kara kolhozé zéde kirin.

умно́жаться, умно́житься (увеличива́ться) zéde bûn.

умно́жение с. 1. мат. sar-kirin ж., zerbbûn ж.; таблїца — ма sedweıa zerbkiriné; 2. (увеличение) zédekirin ж.

умно́жить сов. см. умно́жать, мно́жить 2.

умно́житься сов. см. умно́жать-ся, мно́житься.

умный прич. уё aqıl.

умозаключе́ние с. xulase ж., náfı ж., fıkir ж.

умолить сов. *İtmaz kirin.*
 умолить: без —ку бѣ веbitandin, бѣ kutakirin, бѣ sekinandin; говорить без —ку бѣ веbitandin heberdan.
 умолкать, умолкнуть кер бѣdn, vebitin; он умолк ew kerbũ.
 умолкнуть сов. см. умолкать.
 умолот м. с.-х. çiqaslya ekinê hêral (kulaſ).
 умолчать сов. см. умалчивать.
 умолчать несов. *İtmaz kirin, zef xwestin.*
 умоляющий прич., прил. уѣ İtmaz dike.
 умопомешательство с. cinũbũdn ж., dñnbũdn ж.
 умопомрачительный прил. разг. уѣ zef, уѣ nae gotinê, уѣ paकेve lu aqila.
 уморительный прил. уѣ veeb, уѣ kenandinê.
 уморять сов. разг. 1. qir kirin (anfn) (погубить); kuştin (убить); 2. (азмучить) biçandin, aciz kirin; ⇨ — со смеху heneк (laqirdi) kirin, zef dafn kenandinê.
 уморяться сов. разг. aciz hũdn, biçein, westlyan; я сегодня бочель — ася ez tro zef aciz hũdn.
 умру см. умереть.
 умственный прил. уѣ aqil, уѣ fikirê; — труд хебата aqil.
 умудренный прич.: — опытом уѣ seğibaldf.
 умудриться сов. см. умудраться.
 умудриться, умудриться разг. kagin.
 умчаться сов. 1. (быстро убежать, уехать) zũ çũdn (revin); 2. перен. (промелькнуть—о времени) zũ derbaz bũdn.
 умывальник м. derdana desteſo, desteſo ж.
 умывание с. ſuştin ж.; — рух destſuştin ж.; — лицо ser-çevſuştin ж.
 умывать, умывать ſuştin; — лицо ser-çevê xwe ſuştin (sebe); ru ſuştin (drugomu).

умываться, умываться хве ſuſ-İn; ser-çevê xwe ſuştin (мыть лицо); av destê xwe kirin (мыть руки).
 умывсел м. пѣт ж., fikir ж.; с —дом qestl.
 умывать(ся) сов. см. умываться(ся).
 умышленно керек. qestl.
 умышленный прил. уѣ qestl, уѣ teſtmnkirt.
 унаваживание с. с.-х. rëxkirin ж., gubrekirin ж., peſnkirin ж.
 унаваживать, унаваживать peſn (rëx, gubre) kirin.
 унаважить сов. см. унаваживать.
 унаследовать сов. см. наследовать.
 унести(сь) сов. см. уносить(ся).
 универмаг м. (универсальный магазин) miſaza ðniversal.
 универсальный прил. уѣ ðniversal; —ое средство dermanê ðniversal.
 университет м. ðniversite ж.; окончить — ðniversite kuta kirin.
 университетский прил. уѣ ðniversite; —ое образование lellma (hñnbũna) ðniversite.
 унижать, унижать dafn çermê; behurmet (beğmet, çirax) kirin (позорить).
 унижаться, унижаться хве behurmet (xwe beğmet, xwe çirax) kirin.
 унижение с. 1. (по гл. унижать) behurmetkirin ж., beğmetkirin ж., çiraxkirin ж.; 2. (по гл. унижаться) beğmetbũdn ж., çiraxbũdn ж., behurmetbũdn ж.
 униженный прич., прил. уѣ meğmkirt, уѣ behurmetkirt, уѣ beğmetkirt, уѣ çiraxkirt.
 унижать(ся) сов. см. унижать(ся).
 униженный прил. уѣ tenê, уѣ baqçe; уѣ mexzũ (оседенный).

уникум м. liſtê nebũt (neditt, mexzũs).
 унимать, унять 1. (успокаивать) ker (hësa) kirin, siticandin; 2. (прекращать) kuta kirin, dafn sekinandinê; 3. (сдерживать) girtin, zef kirin.
 униматься, уняться 1. (успокаиваться) ker (hësa) bũdn; 2. (прекращаться) kũta (xilas) bũdn, dafn.
 унитаз м. kasa çermê.
 унификация ж. yekçũrkirin ж.
 унифицировать несов. и сов. yek (yekçũr) kirin, notla hev kirin.
 уничтожать, уничтожить qir (alt) kirin; kula kirin (прекращать).
 уничтожающий прич., прил. уѣ qirkirinê, уѣ хезакirinê; уѣ kuştinê (убийственный); — взгляд nezera kuştinê; —ая критика tenqĩdkirina kuştinê.
 уничтожение с. qirkirin ж., alkirin ж.; kutakirin ж. (прекращение).
 уничтожить сов. см. уничтожать.
 уния ж. yekbũn ж., lifaq ж.
 уносить, унести: — с собой [xwera] birin.
 уноситься, унесться firin; erũ miſla uнеслсь вдале fikirê wĩ dũr firin.
 унтер-офицер м. воен. çawĩſ ж.
 унывать несов. dilteng (pirçũ, bekef, zelũl) bũdn.
 унылый прил. 1. (печальный) уѣ dilteng, уѣ pirçũkirt, уѣ bekef; —ые мысли fikirê dilteng; 2. (наводящий уныние) уѣ zelũl, уѣ diltengkirinê; —ая пѣсня kifama zelũl.
 уныние с. diltengi ж., bekef-İt ж., zelũl ж.; власть в — dilteng bũdn; наводить — dilteng kirin.
 унять(ся) сов. см. унимать(ся).
 уныла: до —ку разг. heta sistbũnê (quũmketinê).

упадок м. 1. kelin ж., hil-ſiyap ж., xirabbũdn ж.; 2. (со стояние ослабления) bequũmĩт ж., beçaqetl ж.; — смя bequũ-geibũdn ж.
 упадочнический прил. уѣ diltenglye, уѣ dekadans.
 упаковать(ся) сов. см. упаковывать(ся).
 упаковка ж. 1. (действие) girêdan ж., reçandin ж., buxçekirin ж.; — товаро girêdana (buxçekirin) mal; 2. (материал) reççê girêdanê (reçandinê).
 упаковочный прил. уѣ reçandinê, уѣ girêdanê.
 упаковщик м. buxçerçĩт ж.
 упаковывать, упаковывать girêdan, buxçe kirin, reçandin.
 упаковываться, упаковываться 1. (упаковывать свои вещи) hũr- mũtê (heſtlye) xwe buxçe kirin (girêdan); 2. (вещаться—о вещи) çĩ bũdn.
 упасть сов. см. падать 1,6,7, 10,12.
 опереть сов. см. операть 1.
 опереться сов. см. операться.
 опериваться, опериться 1. (напываться до пьяна) zef vехwerin, serxweç bũdn; 2. перен. (наслаждаться) lezet dñtin.
 операть, опереть 1. (о что-л.) kulan, sipartin (bi liſteki); 2. тк. несов. (на что-л.) dafn ser (liſteki), kulan ser (liſteki); 3. тк. сов. разг. (красить) dizin.
 операться, опереться 1. (о что-л.) kulan [li]; 2. (упрямиться) ser уа хве sekinin, уа хве kirin; 3. (встречать препятствия) mese dñtin; вопрѣс —ется а... pits li... girêdatye.
 операносить ж. хуртbũdn ж.; скот средней —ти helwanê хурibũna ortê.
 операнный прил. уѣ хурт, уѣ çalin, уѣ çelew.
 упаться сов. см. унываться.
 уплата ж. dafn ж.; — долга dafna deyn.
 уплатить сов. см. уплачивать.

уплачивать, уплатить [petel daŋ; — по счету angor] hesabé pete daŋ.

уплотнение с. 1. (по гл. уплотнить) tengkirin ж., гуваџин ж.; — рабочего дни tengkirina (гуваџина) гоја хебатé; 2. (по гл. уплотняться) tengbúln ж.

уплотнить(ся) сов. см. уплотнять(ся).

уплотнить, уплотнить гуваџин, teng kirin; темат тиж kirin (заполнить целиком).

уплотняться, уплотниться teng búln.

уплывать, уплыть 1. тэ кетин; парохд —ет сегодня вѣчером geimf lso évareg rédiqevc; 2. перем. (проходить, миновать) dezbaz búln.

уплыть сов. см. уплывать.

упование с. цет. гутап ж., омид ж.

уподобить(ся) сов. см. уподоблять(ся).

уподоблять, уподобить (кому-либо, чему-л.) weke hev (beranberf hev, noŋla hev) kirin.

уподобляться, уподобиться (кому-л., чему-л.) cev daŋ (keseki, iŋteki), noŋla (keseki, iŋteki), búln.

упоение с. lezet ж., hewas ж.; быт я —ж lezet dŋlin; работать с —нем би hewas (би lezet) ŋaxul kirin.

упоенный прил. уé hilezet, уé bihewas.

упойтельный прил. уé lezet-dŋliné, уé bihewas

уползать, уползти paŋda ki-ŋyuan, rakiŋyuan, vekišyuan.

уползть сов. см. уползать.

уполномоченный прил. 1. уé wekŋkŋr, уé borcdarkŋr; 2. в знач. суц. м. wekŋ м., тухтар м.

уполномочивать, уполномочить wekŋ (borcdar, тухтар) kirin.

уполномочить сов. см. уполномочивать.

упоминание с. bíranŋ ж., anŋn orŋé.

упоминать, упомянуть anŋn bíra хве, anŋn orŋé; — сколько (случайно) besa хеберé anŋn orŋé. упомянутый прил. уé gotŋ; — выше уé би joré gotŋ.

упоминуть сов. см. упомянуть.

упор м. (подпорка) hŋm м., kursi ж.; ♂ выстрелить в — sŋlŋh rast kirin ser; смотреть в — rast nihérŋ; сказать в — rast goŋn; думать — на чем-л. ser iŋteki hŋm kirin.

упорный прил. 1. (настоящий, стойкий) уé qaim, уé zor, уé berk; —о сопротивление zordaina (berxwedaina) mehkem (berk); 2. (упрямый) уé rúsiŋtik, уé mehkem; —о желание arzúŋ-уé mehkem (berk); 3. тех. (сложный упором) уé himdar.

упорство с. 1. (настоящность, стойкость) qaimŋ ж., mehkemŋ ж.; — в борьбе mehkemŋ iŋ zénda; 2. (упрямство) rúsiŋtiki ж.; проявлять испепляющее — rúsiŋtikiya béŋem niŋan dan.

упорствовать несов. ser ya хве sekinŋn, daŋn ser, zor daŋn.

упорядочение с. tertŋbkirin ж., teŋkŋlkirin ж., qaidеkirin ж.

упорядочивать, упорядочить tertŋb (teznfm, teŋkŋl) kirin, daŋn hev.

упорядочить сов. см. упорядочивать.

употребительный прил. уé té хебатé; —о выражение gotina té хебатé.

употребить сов. см. употреблять.

употребление с. daŋn хебатé, daxebŋtandŋn ж., херекirin ж., mesrefŋkirin ж.; способ —на qaidé mesrefŋkiriné, qaidé daxebŋtandŋn.

употреблять, употребить daŋn хебатé, serf (херс) kirin, daxebŋtandŋn.

употребляться hatŋn хебатé; широко — gelek té хебатé

упрѣдѣл ж. разг.; искать —вм heq gerŋn; найтѣ —ву heq dŋlin; на него —вм net kesek nikare heqé wŋ bide.

управдом ж. (управляющий домом) idarevané aval.

управиться сов. см. управлять-ся.

управление с. 1. (действие) idarekirin ж., serkarŋkirin ж., hukumdarŋkirin ж., serwerŋkirin ж.; — государством serkarŋkirina dewleté; — предпринимем serkarŋkirina karxané; 2. (упреждение) idarexape ж.; 3. (автомобилем и т. п.) aŋotin ж.; 4. (дирижирование) serkarŋ ж.; — оркестром serkarŋkirina koma sazbelnda.

управленческий прил. уé idarevanŋyé, уé idarekiriné; — аппарат destgé idarekiriné (idarevanŋyé).

управлять несов. 1. (руководить) idare (serkarŋ, sihberŋ, hukumdari) kirin; — государством serkarŋya dewleté kirin; 2. (автомобилем и т. п.) aŋotin; 3. (дирижировать) serkarŋ kirin.

управляться, управиться разг. 1. (кончать работу, справиться) kuta kirin, anŋn serŋ; 2. (одолеть) zor daŋn.

управляющий в знач. суц. м. idarevan м., serkar м.

упражнение с. 1. (действие) meŋŋkirin ж., telimŋkirin ж.; — в поднятии тяжести telima gŋtanhillbirandŋn; 2. (задание) sipartin ж.; письменное — sipartiná nivisaté.

упражнять несов. hŋn kirin, daŋn telimé (meŋŋé).

упражняться несов. hŋn búln, daŋn meŋŋé (telimé).

упразднение с. hŋndan ж.; dadan ж. (закрытие).

упразднить сов. см. упразднять.

упразднить, упразднить hŋndan; dadan (закрывают).

упрѣшивать, упрѣсить zel itmaz kirin, zel хwestŋn.

упрѣх ж. tene ж., minet ж.; с —ом би tene; осыпѣть —амн tene lédan, gulehkar kirin.

упрѣхѣть, упрѣхнѣть tene lédan; — себя tene хве dan.

упрѣкнуть сов. см. упрѣкать.

упрѣсить сов. см. упрѣшивать.

упрѣстить(ся) сов. см. упрощать(ся).

упрѣщение с. 1. (по гл. упрѣчиваться) qaimbúln ж., melikembúln ж.; 2. (по гл. упрѣчивать) qaimŋkirin ж., mehkemkirin ж.

упрѣчивать, упрѣчить qaim (mehkem) kirin; — своё положение halé хве mehkem kirin.

упрѣчиваться, упрѣчиться qaim (mehkem) búln.

упрѣчить(ся) сов. см. упрѣчивать(ся).

упрѣщать, упростить sŋvik kirin (сбавчать); adŋ kirin (дѣлать обычным).

упрѣщаться, упроститься sŋvik búln (сбавчаться); adŋ búln (стандартиться обычным).

упрѣщение с. 1. (по гл. упрѣжать) sŋvikŋkirin ж.; adŋkirin; 2. (по гл. упрощаться) sŋvikbúln ж.; adŋbúln ж.

упругий прил. уé té tewandŋn (сгибаемый); уé netm (эластичный).

упругость ж. tewandŋn ж. (сгибаемость); netmbúln ж. (эластичность).

упряжка ж. hespe girédal.

упряжничѣй прил. —аа лошадь hespa girédané.

упряжь ж. qaiŋsa hespe.

упрямиться, заупрямиться ya хве kirin (sekinŋn), rúsiŋtikŋ kirin.

упрямство с. rúsiŋtiki ж., ser ya хве sekinŋn; qaimŋ ж. (неподатливость).

упрямый прил. уé ser ya хве sekinŋn, уé rúsiŋtik; уé qaim (неподатливый); уé birik (упорный).

упрягать сов. см. упрягивать. упрягивать, упрягаты разг. veşartın. hildan.

упускать, упустить I. (выпускать, терять) berdan, unda kirin; — лошади hasp berdan; 2. (не использовать) pedalın xe-batê, unda kirin; — случай me-cal (fesal) unda kirin; ♦ — из виду bîr kirin.

упустить сов. см. упускать. упущёнке с. (ошибка) şaşl ж., qelet ж.

урá! межд. hûra!, eferim! уравниение с I. (действие) angorîhevkirin ж., wekehevkirin ж., rastkirin ж.; 2. мат. moadile ж.; — первой ступени moadila de-gesa yekê (ewil).

уравнивать I, уравниять angorî hev (beranberî hev) kirin; — в правах li heqda angorî hev kirin.

уравнивать II, уравниять rast kirin; — дорогу lê rast kirin.

уравниваться, уравниаться angorî hev (beranberî hev) bûn.

уравниловка ж. angorîhevki-rina bêesas, wekehevkirina bêiz-bat.

уравнилительный прил. уê an-gorîhevkirinê, уê wekehevki-rinê.

уравновесить(ся) сов. см. уравновешивать(ся).

уравновешенность ж. giranî ж., rakxelsetî ж.

уравновешенный прил. уê gi-ran, уê rakxelset; — характер xelsetê giran.

уравновешивать, уравнове-сить notîla hev (angorî hev) ki-rin, rast kirin.

уравновешиваться, уравновеси-ться beranberî hev (angorî hev) bûn.

уравнять сов. см. уравни-вать I.

уравниваться сов. см. уравни-ваться.

урагáн м. baget ж.; tofan ж. (тайфун); налететь — ом notîla tofanê hucûm kirin.

урагáнный прил. I. уê bagetê; уê tofanê; 2. перен. (непрерыв-ный) уê serhev; — огонь восп. agirkirina serhev.

уразауметь сов. fem (başer) ki-rin.

ура́н м. хим. Uran ж. Ура́н м. (планета) Uranüs м. ура́новы́й прил. хим. уê Ura-nê; — мы руды medenê Uranê.

ура́ть сов. см. урывать. урегулировать с. zelalkirin ж., rastkirin ж., saflkirin ж.; — во-прóса zelalkirina pirsê.

урегулировать сов. zelal (rast, safl) kirin.

урезать сов. см. урезывать. урезать см. урезывать.

урезонивать, урезонить разг. fızat (heq) klirin.

урезонить сов. см. урезони-вать.

урезывать, урезать I. прост. (отрезать) kurl kirin, birin; 2. перен. kêm (hindik) klirin (умень-шание); birin (срезать); — рас-ходь хетê kêm kirin.

урна ж. derdan ж. (сосуд); quîl ж. (лячик); избирательная — quîtîya bijartîne.

уровень м. I. (граница высо-ты) bilindal ж., derece ж., mî-zan ж.; — воды bilindalya avê; 2. (степень) derece ж.; — раз-личия dereca rêşdarîlîne; жён-ненный — dereca (mîzana) jîne; на высотом — не bi dereca bilînd.

уровнять сов. см. уравни-вать II.

урóа м. eblû м. уро́а́ться сов. I. (вырасти, сагреть) gihîştin, mezin bûn; пшеница хорошо — лась genim rind gihîştîye; 2. разг. (родить-ся лохажим на кого-л.) ji kesekî çûn.

уро́ажный прил. I. (с физиче-ским недостатком) уê seqet, уê eblû; 2. (безобразный) уê zel xirab; 3. перен. (искажённый, не-нормальный) уê xirab, уê negast, уê biqusûr.

урóа́вать, наурóа́вать I. (ка-лечить) seqet (ebûl) kirin; 2. (без-образить) zel xirab kirin; 3. пе-рен. (искажать) xirab (şaş) ki-rin.

урóа́ство с. I. (физический не-достаток) seqetbûn ж., eblûbû-n ж.; 2. (безобразие) xirabbûn ж.; 3. перен. (ненормальность) xirabî ж., negastî ж., qusûrî ж. уро́аж м. ekin м.; собрать — ekin top kirin (berew kirin).

уро́ажность ж. hasildarî ж., bereketbûn ж., sercema ekin. уро́ажный прил. уê bibere-ket, уê bihasil, уê biekin.

уро́ажнец м. binall м.; — Моска́й meriyê Moskvaêda bûtîye (hatîye dunyayê).

уро́к м. I. прил., перен. ders ж.; — история dersa tarîxê; вы-учить — ders xwendin (hazir klirin); 2. (задание) wezîfe ж., dersê malê.

уро́лог м. мед. Orolog м. уро́н м. zegar ж., zîyan ж.; по-терпеть — zegar dîtin.

уро́нить сов. см. ронять. уро́нный прил. уê biwexîê.

урчáть несов. qurc-qur kirin.

урывáть, урывáть разг. I. (долу-чать) bi zorê standin, zeft ki-rin; 2. (находить) dîtin; — вре-мя wext dîtin.

урывáки нареч. разг. cara-cara; видеться — cara-cara hev dîtin.

урóа м. qeist ж. ус см. уся.

усáдебный прил. уê milk.

усáдить сов. см. усáживать.

усáдьба ж. milk м.; крестьян-ская — milkê gundîtîye (gundîya).

усáживать, усáдить I. (за-стывать сест) dain rûniştîne, rûniştandin; 2. (зааживать — цветами и т. п.) daçikandin, çandin.

усáживаться, усéться I. (са-диться) rûniştin; — вакрýг ста-лá dora textê sufê rûniştin; 2. (примиряться, начинать) dest

pêkirin; — за кнóгу kitêbxwen-din dest pêkirin.

усáтый прил. уê bisîmbêl.

усáч ж. разг. (о человеке) me-rîyê simbêlboşê.

усáивать, усáвить I. (овла-девать, запоминать) hîn (fem) kirin; — правóчку kirin edel; 2. (об организме — пище и т. п.) berge glirin, têda rûniştin.

усáиение с. I. (овладение) hîn-kirin ж., femkirin ж.; 2. (пищи и т. п.) bergegirtin ж.

усáиить сов. см. усáивать.

усéивать, усéять çeşandin, setra girtin; нёбо усéяно звёз-дами ezman lijt stêrkirin.

усéрдже с. xîret ж.; рабóтаты с — см bi xîret şuxul kirin.

усéрдно нареч. bi xîret.

усéрдный прил. уê bixîret, уê seghwe; — ученик şagirtê bixîret.

усéрдствовать несов. xîret ki-tin.

усéяться сов. см. усéживаться.

усéять сов. см. усéивать.

усéять сов. rûniştin; heta axî-tyê rûniştin (высидеть до конца).

усéядчивость ж. xîretî ж.

усéядчивый прил. уê bixîret.

усéки м. м. I. (маленькие ус) simbêle biçûk; 2. бот. simbil м.; — горóха simbilê noka (gatis).

усéление с. I. (по гл. усéи-вать) mehkemkirin ж., qatmkirin ж., zêdekirin ж.; 2. (по гл. усéи-ваться) mehkembûn ж., qatmbûn ж., zêdebûn ж.

усéиивать, усéиить [deha] zêde (mehkem, qatm) kirin; — звук deng bilînd kirin; — питание xwetin zêde kirin; — наблюдение mîqatbûn (nihêrandin) zêde ki-rin.

усéииваться, усéииться [de-ha] zêde bûn, mehkem (qatm) bûn; ветер — вается ba gur di-be; боль — лась êş zêde dibe.

усéиение с. qewet ж., qewetki-rin ж., zordain ж.; приложить — qewet daîn; общими — ями bi qeweta tevaviyê.

услыитель м. radio naseta qatmikirinê, desigê mehkemkirinê.
услыитъ(ся) сов. см. услыливать(ся).

услызыать, услызынуть be-lavebûn, unda bûn (скрывать-ся, уходить тайком); şûlikin, xilas bûn (вырваться); — от внимания ji guhdartiyê betavebûn.

услызынуть сов. см. услылизыать.

ускорение с. 1. (по гл. ускорять) [deha]zûkirin ж.; — процессов раббаты zûkirina qatde xebatê; 2. (по гл. ускоряться) [deha]zûbûn ж., lezketin ж.; 3. fiz. zûrevi ж.

ускорить(ся) сов. см. ускорять(-ся).

ускорять, ускорить 1. (делать более скорым) [deha] zû kirin; — шаг lez ketin; 2. (приближать во времени) wede pêzik kirin; — выполнение плана wedê qedandina planê lêzik kirin.

ускоряться, ускориться [deha] zû bûn, pêşda çûn; дѣло от это-го не ускорилося şuxul ji weyuke pêşda neçû; ход поезда — etca rêketina (reva) trêne (maşîne) zû dibe (zêde dibe).

услыливаться, услыливаться soz daîn hev, qîrag kirin; — встретиться rasthevhatin qîrag kirin; окончательно услыливаться xulase (kufas) qîrag kirin.

услыда ж. поэт. lezet ж.
услыдять сов. см. услыдыдять.
услыдыдять, услыдыдять lezet daîn, şîrin kirin.

услыть сов. см. услылатъ.
услыдять сов. 1. (устеречь) guhdart kirin, miqat bûn; 2. перен. (не упустить из внимания) guhdart kirin, guh daîn.

услыдъ с. 1. (обстоятельство) qîrag ж., şert м., hal ж.; — на дѣла şertê (halê) şuxul; 2. (требование) dewe ж.; поставить — kem qîrag dan pêşiyê; 3.

(договор, соглашение) pêman ж., qatname ж., barîşname ж., qîrag м.; заключать — qîrag girêdan; 4. мн. — на (правила) qatde м., qîrag м.; технические — на qatde lêxnikîyê; 5. мн. — на (обстановка) qîrag м., şert м.; dorber м. (среда); жилищные — на qîragê (halê) jîlnê; — задачи şertê mesele.

услыдываться сов. см. услылидываться.

услыдно нареч. zaminî, qîrarî; осудить — wr. zaminî sûcde kirin.

услыдность ж. helaqetî ж., edetbûn ж., zaminî ж.

услыдный прил. 1. (оговоренный условием) yê zaminî, yê qîragkirî; — приговор qîragê zaminî; — ое согласие qatbûna helaqetiyê; 2. (примытый) yê qîragkirî, yê kivşkirî, yê teştînkirî; — знак nîşana kivşkirî; 3. (относительный) yê helaqetiyê; — ое понятие likira helaqetiyê; 4. грам. yê helaqetiyê.

услыженне с. 1. (по гл. услыжнять) zorkirin ж., [deha]-çelinkirin ж.; 2. (по гл. услыжняться) [deha]çelînbûn ж., zorbûn ж.

услыжнить(ся) сов. см. услыжнить(ся).

услыжнять, услыжнить zor kirin, [deha] çetin kirin; — раббугу xebat çetin kirin.

услыжняться, услыжниться [deha] çetin (zor) bûn.

услыжа ж. 1. hizmet ж.; котек ж., alîkarî ж. (помощь); оказать — gu hizmet kirin; 2. мн. — ги (обслуживание) hizmetkirin ж., qulixkirin ж.; — медалъя — hizmeta zerardafnê.

услыженне с. уст. hizmetkirin ж., qulixkirin ж.; поступать в — kelin ser qulixê.

услыживать, услыжить hizmet kirin (прислуживать); kotek daîn, alîkarî kirin (помогать).
услыжить сов. см. услыживать.

услыживость ж. qulixkirin ж., hizmetkirin ж., hizmetkarî ж.

услыжный прил. yê bixizmet, yê hizmetkar.

услыхать, услышать сов. см. слышать.

услытривать, услытреть 1. (обнаруживать) dîtin; — ошибку zaşî dîtin; 2. тк. сов. (не упустить из внимания) guh daîn, miqat bûn; не услытреть за чѣм-л. (кѣм-л.) guh nedaîn tiştekî (kesekî).

услыхаться, услыхнуться ke-pîn, tiqe-iltq kirin.

услыхнуться сов. см. услыхаться.

услышка ж. kep м.; с — ой bi kep.

услыженне с. 1. (укрощение) daîn tellmê, hînkirin ж.; 2. (подавление) fetisandin ж., zordañ ж., tepisandin ж., xeliqandin ж.

услыжить сов. см. услыжать.

услыжить 1. (укрощать) daîn tellmê, hîn kirin; 2. (подавлять) fetisandin, zor daîn, tepisandin, xeliqandin.

услытреть, не с. dîtin ж., pê-golin ж.; на чѣм-л. — bi pêgotîna kesekî; по собственному — кю bi pêta xwe; передавать на — bona pêgotîne teslîm kirin.

услытреть сов. см. услытривать.

услыть сов. 1. (заснуть) gazan, xowca çûn; 2. поэт. (замереть) ker bûn; 3. умереть — о рыбе) qîrin; — на вѣки (вечным сном) çûn temetê, wefat bûn.

услышенствованне с. tokemelkirin ж.; rakkirin ж., dehabaşkirin ж. (улучшение); — станка tokemelkirina desigê; внести — на tokemel kirin, deha baş kirin.

услышенствованный прил. прил. yê tokemelkirî, yê rakkirî, yê dehabaşkirî.

услышенствовать сов. см. усовершенствовать.

услыниться сов. şik birin; — в правильности отвѣта bi rastîya çihabê şik birin; — в друге şika hogir birin.

услыженность ж. hînbûn ж.

услыдять, успѣть 1. (послевать, находить время) wext dîtin, gibîştin; — читать wext dîtin bona kitêbxwendinê; 2. pêşda çûn (достигать успеха); rind hîn bûn (успешно заниматься); — по истории li tarîxêda rind hîn bûn.

успѣть сов. см. успѣвать.

успѣх м. pêşdaçûn ж.; бект м. (удача); желанно — ха! olîrbel; дѣлать — як pêşda çûn, hasil kirin; имѣть — pêşdaçûn hebûn; не имѣть — ха pêşdaçûn tunebûn, bê pêşdaçûn, bêtereqî bûn; — хом bi pêşdaçûn, zef baş.

успѣшно нареч. bi pêşdaçûnî-yê; zef baş (очень хорошо).

успѣшность ж. pêşdaçûnî ж., teteqî ж.

успѣшный прил. yê pêşdaçûnî; yê bîfelde (полезный); yê zef baş (очень хороший); — ое решение qîragê pêşdaçûnê.

услыканывать, услыкноть 1. (делая спокойным) ker (hêsa) kirin; — ребѣнка zar ker kirin; 2. (умерять, смягчать) hêsa kirin, danîn; — боль eş hêsa kirin.

услыканываться, услыкнотья 1. (стихать) ker (hêsa) bûn; успыкнотья kerbînî, hişbînî; 2. (умеряться, смягчаться) nerin (hêsa) bûn.

услыкенне с. 1. (по гл. услыкноть) kerkitin ж., hêsakirin ж.; 2. (по гл. услыкнотья) kerbûn ж., hêsabûn ж.

услыкательный прил. yê hêsakirinê, yê kerkitinê.

услыкноть(ся) сов. см. услыканывать(ся).

устá мн. поэт. dev м., lêv м., zar м.

устáв ж. qîragname ж.; — партнîк qîragname hîzbê; — сельско-

хозяйственной артиа қираптама артиа malhebdna gunditlye; военный — qirapnata eskerlyu.

установить, ustavyt westlyan; qudum ketin, sist buyin (слабеть).
установить(ся) сов. см. устанавливать(ся).

устанавливать, ustavyt (размещать) ci kirin, zel danin; < установить глаза на коб-а. (что-а.) chev kutan keseki (tisletki).

устанавливаться, ustavyt (размещаться) ci buyin; 2. разо. (приметно смотреть) chev kutan li... zilog buyin.

устальность ж. westlyan ж.; sistbuyin ж., qudumketin ж. (слабок сил, слабост).

устальный прил. yé westlyai; yé sistbuyi, yé qudumketi (обессиленный); у него — вид ew zel westlyan.

Усталый ж.; без — ли b6 westlyan.

устанавливать, ustanovlyt (ставить, помещать) danin; — в ряд dain svag; — артикму артикн danin; 2. (определять) kivş (пишан) kirin; — диагноз diagnoz kivş kirin; — возраст yaş kivş kirin; 3. (рециркулировать, налаживать) qedandin, saz kirin, çekirin; — связь belaqeti (revgiridan) saz kirin; — отношения belaqeti qirat kirin; — порядок tertib kirin; 4. (контрактировать, организовывать) euan (kivş) kirin; — отступление от правнм düketina ji qaidé euan kirin; — нарушение закона neqz-kirina qaidé euan kirin.

устанавливаться, ustanovlyt (se) hatin (определяться, наступать); teşkil (saz) buyin, çekbuyin (сложившись, формироваться); ego vgladyé eşté ne ustanovlytse fikiré wé bala hé nehaline çekirine; — ется змккэ zivistan te.

установить(ся) сов. см. устанавливать(ся).

установка ж. 1. (действие) sazkirin ж., çekirin ж., danin ж.; 2. (устройство) destge м.; складная — destge qeweldainé; 3. (цель) metem м.; иметь — ku destür bebün; 4. (указание, директива) destür ж., qirat м.; получить — ки destür standin.

установление с. 1. çekirin ж., sazkirin ж. (по сл. устанавливать); qiratbuyin ж. (по сл. устанавливаться); — советской власти çekirina hukumata féwge; 2. (устав, закон) qirapnata ж., qanun ж.

установленный прил. повл. yé çekiri, yé qirarkiri; — порядок tertibe qirarkiri; — ая скорость бае bezé kivşkiri.

установочный прил. (дающий установку, директивный) yé qirarkirine, yé destürdaine.

устарелый прил. yé kevinbui. yé qedimbi, — обичный edete kevinbui.

устареть сов. kevin buyin; bükér buyin (прийти в негодность).

устать сов. см. устанав.

устлаять, ustlayt taxistin, rast kirin; — ковранм халиче taxistin.

устлать сов. см. устлать.

устный прил. yé ezber, yé xeberdane, yé bizat; — отаёт синаба ezber (bizat); — ое соглашение qaidnata ezber (bizat).

устой мн. esas м., binyat ж., him м.; ирлвственные — esasé patmé.

устой м. тех. him м., esas м.; — мостá himé piré

устойчивость ж. qaimbuyin ж., melkembuyin ж.

устойчивый прил. yé qaim, yé melkem; — ое равновесие beztanberlya melkem; — ая порога hewa qaim.

устойть сов. 1. (подержаться на ногах) хве [sev lingua] girin; 2. перен. (стоять стойким) qaim (melkem) buyin.

устойтсья сов. qaim (melkem) buyin; seklin.

устанавливать, ustavyt (размещать) teşkil (saz) kirin; — встречнику eidévar teşkil kirin; 2. (привести в порядок, налаживать) saz kirin, çekirin; — свой делй şuxulé хве saz kirin; 3. (помещать, распределять) ci kirin; 4. безл. (подходить) rak buyin, lehatin; это вас — ег? ewyek wega rake; 5. разж. (уничтожить) kirin, daxistin; — шум qerebalix kirin.

устанавливаться, ustavyt (размещаться) saz buyin, çek buyin; всё устроилось hémütişl çekü; 2. (располагаться) ci buyin, ewic buyin; — на ночьé bona razané ci buyin; 3. (наступать) ketin ser; он устроился на работу ew kete ser xebaté.

устранение с. 1. (уничтожение) kutakirin ж., xilakirin ж.; — недостаток kutakirina kemaslya; 2. derxistin ж. (отстранение); azakirin ж. (освобождение); — от должности derxistina (azakirina) ji qulxé.

устранить(ся) сов. см. устранять(ся).

устранять, ustranyt (уничтожать) hildan, kula (xilak) kirin; — препятствия mane ji ser ré hildan; — трудности çetini hildan; — недостаток kemasli kuta kirin; 2. derxistin (отстранять); ага kirin (освобождать); — от должности ji ser xebaté ага kirin.

устраняться, ustranytse хве dür xistin, dest leşandin; — от дел ji şuxul хве dür xistin.

устрашать, ustranyt hirsandin, hüzdandin, kal anin.

устрашаться, ustranytse хве kişandin, hirsyan; — нтья трудности ji çetinya hirsyan.

устрашен ие с. hirsandin ж.; для — ни bona hirsandiné.

устрашить(ся) сов. см. устрашать(ся).

устремить(ся) сов. см. устремлять(ся).

устремление с. 1. (цель, направление) metem м., рёт ж., fikir ж.; 2. (стрем) pêt-metem м., xwestin м.

устремлять, ustranyt rast kirin ser; beridan ser, berandin (направлять).

устремиаться, ustranytse 1. (стремительно двигаться) zü pêsda çûin; 2. (о глазах, взгляде) chev kutan, dina хве dain, nihétin.

устройтель м. sazkar м., tertibçi м.

устроить(ся) сов. см. устроить(ся).

устройство с. 1. (действие) çekirin ж.; — дел çekirina şuxula; 2. (строй) teşkilat ж., çekirin ж.; государственное — çekirina dewlete.

уступ м. pal ж., berpal ж.; — горй пала çiyé.

уступать, ustunat 1. beşandin, dain; — дорогу ré dain; — место ei dain; — город (удачно) şiber teslim kirin; 2. (уступать и т. п.) teslim buyin, izn dain; — еяе teslimi qeweté buyin; — в споре li çetida teslim buyin; — урёвоцаниям teslimi dewé buyin; 3. (сминовать голову) qîmet kêm kirin; 4. разо. (подавать) firotin; — учёбник товаришу kitêta darsa firotin hevalé хве

уступить сов. см. уступать.

уступка ж. 1. beşandin ж., dain ж., teslimkirin ж.; идти на — ки beşandin; 2. (сминовение) qîmetkênkirin ж.

уступчивость ж. teslimbuyin ж., beşandin ж.

уступчивый прил. yé beşandiné.

устыдить сов. dan çermé, dain gü.

устыдиться сов. çerm (eib) kirin.

устье с. 1. (рост) devé çem, 2. (выходные отверстия) qu'a derketné.

уѳугубѳить(ся) *сов. см.* уѳугублять(ся).

уѳугублять, уѳугубить *deha zêde* [deha qaim] *kirin*, kûr *kirin*; — *свою вину* gunchê xwe zêde *kirin*.

уѳугубляться, уѳугубиться *zêde bûin*, *deha qaim* [deha kûr] *bûin*.

уѳушка *ж.* hişkûbin *ж.*, ziha-bûl *ж.*

уѳу *мн. м.* simbêl *ж.*, simbil *ж.*

уѳулатъ, уѳулатъ *zandîn*, *verê-kirin*.

уѳуновить *сов. см.* уѳуновлять, уѳуновлять, уѳуновить *kirin kûçê xwe*.

уѳупальница *ж.* lîrb *ж.*, kumêit *ж.*, mexber *ж.*

уѳупать *сов. см.* уѳупать.

уѳупать, уѳупать *tezandîn*, *avêlin*, *rokirin*; — *неском* qaim *tezandîn*; — *цветами* gul *tezandîn*.

уѳупительный *прил.* 1. (*смотрительный*) *yê xewandîne*, *yê xewê*, *yê gazandê*; 2. *перен.* (*скрупульный*) *yê bêkêf*.

уѳупить *сов. см.* уѳуплять.

уѳупление *с.* 1. *gazandîn ж.*, *xewgazandîn ж.*; 2. *перен.* (*ослабление*) *sistkirin ж.*; — *подозрительный* *sistkirina* *şikê*.

уѳуплять, уѳупить 1. (*заставлять уснуть*) *daîn gazandê* [*xewgazandîn*]; 2. *перен.* (*ослаблять*) *sist* [*hêsa*] *kirin*; — *боль* *êş hêsa kirin*; — *вниманье* *guhdergî sîl kirin*.

уѳупать, уѳупить 1. (*скрывать*) *veşartin*, *hildan*, *xewle kirin*; 2. (*приобщать*) *kirin nazê xwe*, *zêft kirin*.

уѳупать *сов. см.* уѳупать.

уѳупчик *ж.* *razê*, *veşartin ж.*; *без* — *ки* *rastî*, *hêla* [*честно*].

уѳупывать, уѳупывать *terisandîn*, *pêpêz kirin*.

уѳупывать, уѳупывать *разг.* (*красно*) *dizîn*, *diçî kirin*.

уѳупывать *сов. см.* уѳупывать.

уѳупарь *ж.* *hacel ж.*, *heşîya ж.*

утвердительный *прил.* *yê qail-bûnê*, *yê xerê* *golinê*, *yê razî-bûnê*.

утверждать(ся) *сов. см.* утверждать(ся).

утверждать, утвердить 1. (*санкционировать*) *tesdîq kirin*; — *приговор* *qîsar tesdîq kirin*; — *соглашение* *qailname tesdîq kirin*; 2. *тек. несв.* (*доказывать*) *izbat kirin*, *daîn bawerkirinê*; *он* — *ет*, *что...* *ew izbat dike wekî ku...*; 3. (*укреплять*) *qaim* [*mehkom*] *kirin*; — *во мнени* *daîn bawerkirinê*.

утверждаться, утвердиться 1. (*укрепляться*) *qaim* [*mehkom*] *bûin*; 2. (*убеждаться*) *bawer kirin*.

утверждение *с.* 1. (*укрепление*) *qaimbûin ж.*, *mehkembûin ж.* (*по гл.* *утверждаться*); *qaimkirin ж.*, *mehkembkirin ж.* (*по гл.* *утверждать*); 2. (*подтверждение*) *tesdîqbûin ж.*; — *договор* *tesdîqbûina qîsaradê* [*qîsarê*]; 3. (*мнение*) *net ж.*, *fikir ж.*

утехать, утеть (*о жидкости, газе*) *çikîyan*, *lêçûin*; *многo воды* — *лô с тех пор* *ji wê hingê wê wext derbas bûye*.

утенок *ж.* *cûçika werdekê*.

утепление *с.* *germkirin ж.*

утеплять *сов. см.* утеплять.

утеплять, утеплять *germ kirin*.

утереть(ся) *сов. см.* утирать(ся).

утера *ж.* *undakirin ж.*

утерять *сов.* *unda kirin*.

утес *ж.* *zînar ж.*, *soxte ж.*

утеса *ж.* *lezet ж.* (*наслаждение*); *zabûn ж.*, *zaî ж.* (*радость, отрада*); *hêsbûn ж.* (*утешение*).

утеска *ж.* *çikîyan ж.*, *lêçûin ж.*; *kêmbûin ж.* (*убыль*); — *газа* *kêmbûna gazê*; — *капкыла* *ж.* *kêmbûna sermoye*.

утесъ *сов. см.* утесать.

утешать, утешить *ker* [*hêsa*] *kirin*; — *себя* *xwe emîn kirin*.

утешаться, утешиться *ker* [*hêsa*] *bûin*.

утешение *с.* 1. (*по гл.* *утешать*) *kerkirin ж.*, *hêsakirin ж.*; *я* — *bona emînkirinê*; 2. (*по гл.* *утешаться*) *kerbûin ж.*, *hêsabûin ж.*

утешительный *прил.* *yê kerkirinê*, *yê hêsakirinê*; *yê xemê dila tijîkirinê* [*отвлекающий от вои*].

утешить(ся) *сов. см.* утешать(ся).

утилизация *ж.* *daîn xebatê*, *istîfadekirin ж.*

утилизировать *несов. и сов.* *daîn xebatê*, *emel* [*istîfade*] *kirin*.

утилитарный *прил.* *yê emelkirinê*, *yê fêdeditinê*.

утиль *ж.* *hûrmûrê bekêr*, *gincir*.

утильсырьё *см.* утиль.

утильный *прил.* *yê werdekê*; — *о янô* *hêka werdekê*.

утирать, утереть *temîz* [*paçîş*] *kirin*.

утираться, утереться *xwe temîz* [*xwe paçîş*] *kirin*, *ser-çevê xwe temîz kirin*.

утихать, утихнуть *ker bûin*, *seqîrîn*, *danîn*; *шум утих* *qerebalix seqîrî*; *боль утихла* *êşê danî*.

утихнуть *сов. см.* утихать.

утихомыривать, утихомырить *разг.* *ker* [*hêsa*] *kirin*.

утихомыриваться, утихомыриться *разг.* *ker* [*hêsa*] *bûin*.

утихомырить(ся) *сов. см.* утихомыривать(ся).

утка I *ж.* *werdek ж.*; *дйкая* — *werdeka beyanî*.

утка II *ж.* (*ложный слух*) *derew ж.*, *vir ж.*, *negastî ж.*; *пустить* *ûtku derew kirin*.

уткнуть *сов. разг.* *kutan*; — *нос в кнйгу* *rozê xwe kutan paça kitêbê*.

уткнуться *сов. разг.* 1. *xwe kutan*; *serê xwe kutan* [*головой*]; — *головой в подушку* *serê xwe kutan belgî*; — *в кнйгу*

xwendinêda kûr bûin; 2. (*ка-ткнуться*) *serda ketin*.

утоление *с.*: — *жажда* *şikêrandina lîbûnê*; — *голода* *şikêrandina* [*kêmkirina*] *birçibûnê*.

утолить *сов. см.* утолять.

утолять(ся) *сов. см.* утолять(ся).

утолять, утолять *qalîn* [*li-te*] *kirin*.

утоляться, утоляться *qalîn* [*li-te*] *bûin*.

утоление *с.* 1. (*действие*) *qalînkirin ж.*, *firekirin ж.*; 2. (*более толстая часть, выпуклость*) *qalînaî ж.*

утолять, утолять 1. (*прекращать*) *têr kirin*, *şikêrandin*; — *жажду* *tîbûn* *şikêrandin*; 2. (*ослаблять*) *sist* [*hêsa*, *kêmt*] *kirin*.

утомительный *прил.* *yê westandinê*; *yê acizkirinê*, *yê biestandinê* [*ослабляющий*]; — *день* *roja westandinê*; — *ая работа* *xebata acizkirinê*.

утомить(ся) *сов. см.* утомлять(ся).

утомление *с.* *westîyan ж.*; *acizbûn ж.*, *sistbûn ж.* (*ослабление*).

утомленный *прил.* *yê westîyaî*; *yê acizbûl*, *yê sistbûl*, *yê biest* [*ослабевший*].

утомлять, утомить *daîn westandinê*; *aciz kirin*, *biestandin* [*ослаблять*].

утомляться, утомиться *xwe daîn westandinê*; *aciz bûin* [*слабеть*].

утопить *сов. см.* утопать. *то-нуть*.

уточать, уточать 1. (*делать точкам*) [*deha*] *tenik kirin*; 2. *перен.* (*делать изысканным*) *xaz* [*nazik*] *kirin*.

уточаться, уточаться (*становиться точкам*) [*deha*] *tenik bûin*.

уточённость *ж.* [*изысканность*] *xazbûn ж.*, *nazikbûn ж.*

уточённый *прил.* [*изысканный*] *yê xaz*, *yê nazik*.

утоңчыть(ся) сов. см. утоңчаты (ся).

утоңаты, утоңуы I. см. тоңуы; 2. *ит.* несом. перем.: — в роскоши li nava sewahitada хепиқин; — в край li nava хипё-да batmîş bûin; — в зелени li nava hêşnaiyêda unda bûn.

утоңающий *прич.* I. уё batmîş dibe. уё toda diçe; 2. *в знач. суц.* м. meriyê batmîş dibe, meriyê toda diçe.

утоңизм м. útörizm ж.

утоңист м. útörist м., хйуа-çiyê бёesas.

утоңитъ(ся) сов. см. тоңитъ (ся) II.

утоңический *прил.* уё útörîk, уё bixiyal.

утоңия ж. хйуа м., útörî ж.

утоңленник м. авхепиқок м., meriyê godaşûi.

утоңлатъ сов. см. утаңтыкыть.

утоңнённе с. rastkirin ж., cyankirin ж.; внести — ня last kirin.

утоңнитъ(ся) сов. см. утоңнаты (ся).

утоңнаты, утоңнитъ cyan (rast) kirin; — сведения olamet rast kirin.

утоңнитъся, утоңнитъся rast (cyan) bûin.

утрамбовать сов. см. утрамбовывать.

утрамбовывать, утрамбоваты terisandin, péres kirin, kulan.

утрагита ж. çiyay ж., zeraг ж., undakirin ж.; понести — ту wela ditin; — трудоспособности undakirina qeweta xebatê.

утрагитъ сов. см. утрагивать.

утрагивать, утрагивать unda kirin; — доверие bebawer bûin, itbar unda kirin; — уважение к кому-л. qedir-qimet bona keseki unda kirin.

утренний *прил.* уё sibê; — завтрак teyta sibê; — яя порá [wedê] sibê zû, шеbeqa sibê.

утренник I м. (спектакль) еташа sibê.

утренняя II м. (мороз) serma sibê.

утризовать *несов.* и *сов.* zêde kirin, berxwe dexsistin.

утрло с. sibê ж.; ранним — ом sibê zû; с — а до ночи ji sibê heta şevê; по — ам sibe-sibe, her sibe; на следующее — sibeşirê, sibeke dinê; ♦ с добрым — ом!, доброг — l siba te xêr! (при обращении к одному лицу); siba we xêr! (при обращении к нескольким лицам и в жезивая форма).

утрôба ж. zik м.; ♦ в — бе матери li zikê dêda.

утром *нареч.* sibê; сегодня — vésibê; вчера — duh sibê; завтра — sibeşirê; онаяжам — sibeşirêki, sibeke, carekê sibê.

утрудить сов. см. утруджаты.

утруджаты, утрудитъ дап zehmetê; şerpeze kirin (беспокоить).

утруджатыся *несов.* zehmet kirin; şerpeze bûin (беспокоиться).

утиг м. útû ж.; электрический — útûya êlektrikiyê.

утожить, утожить útû kirin.

утята см. утёнок.

ухá ж. şorba ji mesiyê teze.

ухáб м. kendal м., kog ж.

ухáбистый *прил.* уё biçul, уё hikor; — ая дорôга çiyay bi kog ú çel.

ухáживание с. I. (работа, оказание помощи) miqatbûin ж., gulidain ж.; 2. (за женщиной) péragerin ж.

ухáживать *несов.* I. (заботиться, оказывать помощь) alikati kirin, guh daïn, xwe'i kirin; 2. (добиваться расположения женщины) péra gerin.

ухватить *сов.* I. (взять) hildan, girtin, dest avêtin, zelt kirin; 2. *перен. разг.* (понять) fem kirin; — основную мысль пёша (fikira) esli fem kirin.

ухватиться *сов.* I. (взяться) dest avêtin, girtin, hildan, zelt kirin; — за перôда dest avêtin

li destiyê nerdewanê; 2. *перен.* (использовать) daïn xebatê, umel (istifade) kirin, dest avêtin; — за случай dest avêtin li mesalê; — за мысль dest avêtin li notê.

ухитриться *сов.* см. ухитреться.

ухитряться, ухитряться *разг.* karin.

ухищенье с. delk-dolav м., çare ж., lenk:rin ж., tê ж.; прибегать к разным — ям ji lenkê çûre-çûre istifade kirin.

ухищяться *несов.* len kirin, çare ditin.

ухо с. guh м.; среднее — gulê orîê; заткнуть уши guh girtin; ♦ говорить на ухо guhda girtin; держать — востро *несов.* serxwe bûin, huşyar (miqat) bûin, serwest bûin; и — и не восты *разг.* guh nedain; нó уши *разг.* heta serî, zef çaim; пропустить мимо ушей *разг.* piştî guhê xweva avêtin; протрубить (протрубить) все уши *разг.* zele birin; тугôй нá ухо vé guh giran.

ухôд м. I. (отправление) têkelin ж., çûin ж.; 2. (за кем-л., за кем-л.) miqatbûin ж., guhdain ж.

уходить, уйти I. çûin, tê kelin, derketin; — из комнаты ji otaxê derketin; время уходит wexi derbaz dihe; 2. *ит.* несом. (преступиться) hişandin, çûin; дорôга уходит вдаль tê dût dikeve; 3. (убегать) xilas bûin; — от расказаг ; heşê xilas bûin; 4. *разг.* (приводиться) херс (mesref) hûin; на это ушло много времени bona wêyekê gelek wêdo херс hû; ♦ уйтй ил с чем destvata çûin.

ухудшаты, ухудшить [deha] xirab kirin.

ухудшатыся, ухудшиться [deha] xirab bûin.

ухудшение с. I. (по за, ухудшаты) xirabkirin ж.; 2. (по за, ухудшатыся) xirabbûin ж.

ухудшить(ся) сов. см. ухудшаты(ся).

уцелеть *сов.* (остаться нетронутым) [saçlem] main, saç main.

уцелиться *сов.* dest avêtin, hil-pas bûin, péva darda bûin, péva datioyan.

участвовать *несов.* I. (принимать участие) tev bûin; — в выборах tevtî bijartinê bûn; 2. (иметь долю, пай) par hebûn; — в расходах tevtî херса bûin.

участие с. I. (совместная деятельность) tevbûin ж., helaqe-tî ж.; привлечь к ~ию бола tevbûnê teklif kirin; принимать ~ tev bûin; 2. (соучастие) gu-nah м.; проявлять — guneh hatin.

участить(ся) сов. см. учащаты (ся).

участливый *прил.* уё nehîyê; ~ая избирательная комиссия komisiyona bijartinê ya nehîyê.

участливый *прил.* уё dişe-wat, уё dilzet.

участник м. I. (член) uzv м., tev-gel м., tevbihêr м.; — съезда uzvê qurullê (kongrê); — экспедиции uzvê (tevgele) ekspedisione; 2. спорт.: — соревнования teşqvanê lerê (mosebeqê); 3. (товарищ) heval м., lawik м.

участок м. I. (земля) mîlk м., xwell ж., torqaxa xwelliyê; 2. адм. nehîye ж.; избирательный — nehîya bijartinê; 3. (область, сфера) çiqil м.; — работы çiqilê xebatê; 4. *авск.* nehîye ж.; — фронтa nehîya meidana şer.

участъ ж. tazq м., tele ж. aqû-bel ж. (долг); êxha м. (судьба); axiri ж. (рок).

учащаты, участить [deha] zêde kirin; — посещения sertêdan [deha] zêde kirin.

учащатыся, участиться [deha] zêde bûin.

учащийся *в знач. суц.* м. şagirt м.; mektebvan м. (школьник); хwendewar м. (студент).

учёба ж. разг. hînbûin ж., telim ж.

учёбник м. kitêba darsa.

учёбный прил. yê hînbûinê, yê darsê, yê tellimê; — год sala hînbûinê; — о заведении mekteb ж., darsxane ж.; — план meremê hînbûinê; — о судно gemiya telimkirinê.

ученик с. 1. (обучение) hînbûin ж., darsxwendin ж.; годы — ня salê hînbûinê; время — ня wextê hînbûinê; 2. (наука, теория) ulm м.; — о социалистическом государстве ulmê derheqa dewleta sosyalistiyê; мичуринское — ulmê Mîçûrin; 3. воен. telim ж., meşq ж.

ученик м. şagirt м.; — первого класса şagirtê koma ewil.

ученический прил. yê şagirt, yê mektebvan.

ученичество с. şagirtî ж., mektebvanî ж.

учённость ж. ulmdarî ж., zandari ж.

учёный прил. 1. (много знающий) yê zandar, yê ulmdar; — не люди meriyê zandar (ulmdar); 2. в знач. суц. м. (специалист) zandar м., ulmdar м.

учёт с. сов. см. учитывать.

учёт м. 1. (действие) hesab-kirin ж., serceset-kirin ж.; производить — hesab kirin; 2. (регистрация) nişankirin ж., pardari ж.; брать на — hesab kirin.

учётный прил. yê hesabkirinê; — процент sefa hesabkirinê; — ая карточка nema (cedwela) hesabê.

училще с. mekteb ж., darsxane ж.; военное — mekteba eskeriyê; ремесленное — mekteba reşekariyê.

учинять сов. см. учинить.

учинять, учинять разг. kirin, alin serî; — скандал qatmeqal kirin (daxistin).

учитель м. 1. (преподаватель) darsdar м.; — русского языка darsdarê zimane Rûsî; 2. (осно-

воположник) efrandar м., esasdar м.

учительница ж. darsdar ж.; школьная — darsdara mektebê, учительск. ил. прил. 1. yê darsdarîyê; — институт institûta darsdara; 2. в знач. суц. ж. — ая (комната) otaxa darsdara.

учительство с. 1. (учителя) darsdar; советское — darsdarê zêwê (sovêti); 2. (учительская деятельность) darsdarîkirin ж.

учитывать, учесть 1. (принимать во внимание) guh dalin, tehmîn kirin; 2. (подсчитывать) hesab kirin; — расходы mesref hesab kirin.

учить кого 1. hîn kirin (преподавать); ders dalin (давать уроки); — русскому языку hînî zimane Rûsî kirin; 2. (изучать) hîn bûn; — историю tarîx hîn bûn.

учиться кого. hîn bûn, ders xwendin; — в высшей школе li mekteba tewrebilinda hîn bûn.

учредитель м. efrandar м., sazkar м., esasdar м.

учредительский прил. yê esas-kirinê, yê teşkil-kirinê, yê qirar-kirinê; — о собрании cîvata esas-kirinê.

учредить сов. см. учреждать.

учреждать, учредить teşkil (esas, saz) kirin; — комиссию komisiûn teşkil kirin.

учреждение с. 1. (действие) teşkil-kirin ж., saz-kirin ж., esas-kirin ж.; 2. (заведение) idarexane ж.; государственное — idarexana dewletê.

учтивость ж. qedrzanbûn ж., hurmetzanbûn ж., merîfet ж.

учтивый прил. yê terhîşyet-kirî, yê giran, yê qedrzanbûnê, yê hurmetzanbûnê.

учтý см. учесть.

ушанка ж. (шапка) kumê bi guhik.

ушат м. koda bi çelak.

ушел см. ушёл.

уши су. úho.

ушиб м. 1. (действие) telbûin ж.; 2. (ушибленное место) ciyê telbûi.

ушибать, ушибать tel kirin; он ушиб себе ногу ewî lingê xwe tel kir, ewî lingê xwe şzand.

ушибаться, ушибаться tel bûin.

ушибать(ся) сов. см. ушибать (-ся).

ушний м. разг. (врач) fikirîniê êzê guha.

ушной прил. yê guh; — ая раковина kora guh.

ушеле с. gelî м.

ушелить сов. см. ушелить.

ушеление с. 1. (защемление) guvaştin ж., quvaştin ж.; 2. перен. birin ж. (урезывание); guvaştin ж., tengkirin ж. (стеснение); mehdûdkirin ж. (ограничение); kêmkirin ж. (уменьшение).

ушелять, ушелить 1. (защемлять) quvaştin, guvaştin; 2. перен. guvaştin, teng kirin (сте-

снять); mehdûd kirin (ограничивать); birin (урезать); kêm kirin (уменьшать); — правъ heq birin.

уцёрёб м. 1. (убыток, урон) zagar ж., ziyal ж.; без — ба he zagar; понести — zagar dîlin; 2. перен. kêmûin ж.; лужа на — be hîv kêm dibe.

уцёрёбать сов. см. цурёбать (-ся).

уцёрёб м. разг. (врач) fikirîniê êzê guha.

уцёрёбный прил. yê guh; — ая раковина kora guh.

уцёрёб с. gelî м.

уцёрёбить сов. см. уцёрёбить.

уцёрёбление с. 1. (защемление) guvaştin ж., quvaştin ж.; 2. перен. birin ж. (урезывание); guvaştin ж., tengkirin ж. (стеснение); mehdûdkirin ж. (ограничение); kêmkirin ж. (уменьшение).

уцёрёблять, уцёрёбить 1. (защемлять) quvaştin, guvaştin; 2. перен. guvaştin, teng kirin (сте-

снять); mehdûd kirin (ограничивать); birin (урезать); kêm kirin (уменьшать); — правъ heq birin.

уцёрёб м. 1. (убыток, урон) zagar ж., ziyal ж.; без — ба he zagar; понести — zagar dîlin; 2. перен. kêmûin ж.; лужа на — be hîv kêm dibe.

уцёрёбать сов. см. цурёбать (-ся).

уцёрёб м. разг. (врач) fikirîniê êzê guha.

уцёрёбный прил. yê guh; — ая раковина kora guh.

уцёрёб с. gelî м.

уцёрёбить сов. см. уцёрёбить.

уцёрёбление с. 1. (защемление) guvaştin ж., quvaştin ж.; 2. перен. birin ж. (урезывание); guvaştin ж., tengkirin ж. (стеснение); mehdûdkirin ж. (ограничение); kêmkirin ж. (уменьшение).

уцёрёблять, уцёрёбить 1. (защемлять) quvaştin, guvaştin; 2. перен. guvaştin, teng kirin (сте-

снять); mehdûd kirin (ограничивать); birin (урезать); kêm kirin (уменьшать); — правъ heq birin.

уцёрёб м. 1. (убыток, урон) zagar ж., ziyal ж.; без — ба he zagar; понести — zagar dîlin; 2. перен. kêmûin ж.; лужа на — be hîv kêm dibe.

уцёрёбать сов. см. цурёбать (-ся).

уцёрёб м. разг. (врач) fikirîniê êzê guha.

уцёрёбный прил. yê guh; — ая раковина kora guh.

уцёрёб с. gelî м.

уцёрёбить сов. см. уцёрёбить.

уцёрёбление с. 1. (защемление) guvaştin ж., quvaştin ж.; 2. перен. birin ж. (урезывание); guvaştin ж., tengkirin ж. (стеснение); mehdûdkirin ж. (ограничение); kêmkirin ж. (уменьшение).

уцёрёблять, уцёрёбить 1. (защемлять) quvaştin, guvaştin; 2. перен. guvaştin, teng kirin (сте-

снять); mehdûd kirin (ограничивать); birin (урезать); kêm kirin (уменьшать); — правъ heq birin.

уцёрёб м. 1. (убыток, урон) zagar ж., ziyal ж.; без — ба he zagar; понести — zagar dîlin; 2. перен. kêmûin ж.; лужа на — be hîv kêm dibe.



фабзавком м. (фабрично-заводской комитет) komitêa fabrike û karxanê.

фабком м. (фабричный комитет) komitêa fabrikê.

фабрика ж. fabrike ж., karxane ж.; прядильная — fabrika rêsandinê; бумажная — fabrika kahezêkirinê; ткацкая — fabrika reşekutane (reşekêkirinê).

фабрикант м. xweyê fabrikê, fabrikeçî м.

фабрикат м. îhasilat м.

фабрикация ж. 1. çêkirin ж., hazirkirin ж. (изготовление); derxistin ж. (производство); 2. перен. (мысль) berxwederxistin ж., qelrîkirin ж.; — ложных слухов berxwederxistina giliyê qelr (çetew).

фабриковать, сфабриковать 1. hazir kirin, çêkirin (изготавливать);

detanin (производить); — тканн reşe hazir kirin; 2. перен. (замышлять) ber xwe derxistin.

фабричный прил. 1. yê fabrikê, yê karxanê; — о клеймё nişana (daşa) fabrikê; 2. (промышленный) yê senetiyê; — о изделия mehsûletê senetiyê; 3. в знач. суц. м. ust. xeberçiyê fabrikê.

фабула ж. lîm, nêta (fikira) eslî, xulase ж.

фаворит м. dilkett м., aşiq м. (любовник); delalê dil, bengîzade м. (любимец).

фаза ж. 1. dewr ж., dewran ж.; wede ж. (период); 2. (этап) derece ж., merhele ж.

фатаи м. qerqewil м., litav м.

фазис см. фаза.

фахел м. agirê şewaqê, agir м., meşela ж., şimal м.

факельный прил. уё агитё ше-
вақё, уё маъелё, уё шимал.
факельщик м. агитчи м., ала-
вчи м., маъелчи м., шималчи м.
факир м. degwés м., dewrós м.
факт м. 1. (истина) heqí ж.,
gaslí ж.; 2. (случай) qezíya ж.,
qewimandín ж., peshdabatín ж.;
исторический — peshdabatina ta-
rixiyú; ◇ —, что... heqe (raste)
weki ku...
фактически нареч. gaslí.
фактический прил. уё gaslí,
уё heqí; —ое положение halé
gaslí; —ое доказательство izbat-
búlna heqí.
фактор м. emei м., izbatbúln
ж., faktor ж.
фактура ж. ком. faktúr ж.,
berate ж.
факультативный прил. уё bi-
ektíyar; уё neeset (необязатель-
ный).
факультет м. fakúlté ж.; ме-
дицинский — fakúltéa hekímiye.
факультетский прил. уё fa-
kúlté; —ое собрание sívata fa-
kúlté.
фаланга ж. 1. anat. hestúlyé
(товика) tilíya; 2. зоол. fa-
lang ж.
фальсификатор м. qelrçi м.,
meríyú qelr.
фальсификация ж. 1. qelrçi-
gín ж., tevhevkitín ж.; 2. (под-
деланная вещь) tişté qelr (çé-
kiri).
фальсифицированный прич.,
прил. уё qelr, уё çékiri.
фальсифицировать несов. и сов.
qelrçi kirin, çékirin.
фальшивить, сфальшивить 1.
qelrçi (nehelali) kirin (быть не-
искренним); derew kirin (врать);
2. qelrçi kirin (о лжецах).
фальшивка ж. разг. senedé
qelr.
фальшивомонетчик м. qelrkaté
rega.
фальшивый прил. 1. (под-
дельный) уё qelr, уё çékiri, уё

nerast; 2. перен. (неискренний) уё
duró, уё nehelal; 3. уё qelr (об
изре); уё şaş (о лени).
фальшь ж. qelrçi ж. (ложь);
durúti ж., nehelaltí ж. (неиск-
ренность).
фамилия ж. famíl ж.; называть
свою — ию familia хве gotin;
как вдова — familia we çawane?,
pavé familia we çíye?
фамильярничать несов. разг.
bétéklift kirin.
фамильярно нареч. bétéklift.
фамильярность ж. bétéklift ж.
фамильярный прил. уё bété-
klift.
фанатизм м. fanatizm ж., fa-
natikbúln ж.
фанатик м. fanatik м.
фанатичный прил. уё fana-
tik.
фанера ж. texté lenik, faner ж.
фанерный прил. 1. (из фанеры)
уё ii fanèr; 2. (изготавливающий
фанеру) уё fanerçekiriné.
фантазер м. xíyalçi м.
фантазировать, сфантазиро-
вать хíyal kirin, бер хве der-
xistin.
фантазия ж. хíyal м., fanta-
zi ж.; пустяк — хíyalé rúç.
фантастический прил. уё хíyal
(воображаемый); уё eséb (при-
чудливый); уё esene (сказочный).
фара ж.: автомобильная —
çíra avtomobilé.
фараон м. ист. radşahé misiri,
faraon м.
фарватер м. ríya gemíyú.
фарисей м. (лицемер) meríyú
duru (aríşe).
фарисейский прил. (лицемер-
ный) уё durú, уё aríşe.
фарисейство с. (лицемерие) du-
rú ж., aríşet ж.
фармакология ж. ulmé der-
mandazirkiriné, farmakoloji ж.
фармацевт м. sazkaré dermana.
фармацевтика ж. ulmé der-
mandazirkiriné.
фартук м. şalik ж.; надевать
— şalik dap бер хве.

фарфор м. 1. (материал) çíní
м.; 2. (изделия) hasileté çíní.
фарфоровый прил. уё çíní;
— завод karxana çíní; —ая по-
суда derdana çíní.
фарш м. toíme ж.; goşté ku-
laf, goşté hürkiri (рубленое мя-
со).
фаршированный прич., прил.
уё toimekirí; —ые баклажки
badincané toimekirí.
фаршировать несов. toíme ki-
rin.
фасад ж. peshya avaf, bere
xatman, fasad ж.
фасоль ж. lobí м.
фасон м. loqm ж. (покрой);
çúrc м. (вид, манера); qeide м.
(способ).
фатализм м. ceberí ж.
фаталист м. meríyú ceber.
фаталистический прил. уё telé,
уё yazí-miqeder.
фатальный прил. уё yazí-mi-
qeder.
фауна ж. çúre helwaneté ciki
(welateki).
фашизм м. faşizm ж.
фашист м. faşist м.
фашистский прил. уё faş-
istíyú.
файс м. 1. (материал) çíní м.,
fayans ж.; 2. (изделия) hasile-
té çíní.
файсовый прил. уё çíní, уё
fayansé.
февраль м. şivat ж., fevri-
yé ж.
февральский прил. уё şivaté,
уё fevriyé; Февральская револю-
ция ист. Inqlaba şivaté.
федеральный прил. уё fedé-
ral.
федеративный прил. уё fe-
derativ; —ая республика simbu-
riyeta fedérativ.
федерация ж. fedérasíon ж.,
yekbúln ж.
фейерверк м. agirbazí ж.
фельдмаршал м. fedmarşal м.
фельдфебель м. çawíşe seri
(ewil).

фельдшер м. hektm м., fed-
şer м.
фельетон м. feléton ж.
фельетонист м. felétonçí м.
фельда ж. feléke ж.
фенбкен м. 1. (явление, слу-
чай) qewimandín ж., qezíya ж.;
2. qewimandina (qezíya) nebúí
(необычное явление); meríyú baş-
qe (исключительная личность).
феноменальный прил. уё ne-
dúí (невиданный); уё nebúí (не-
бывалый); —ая память bira zel
baş, zep ж.
феодал м. feodal м., milk-
dar ж.
феодализм м. feodalizm ж.,
milkdarí ж.
феодальный прил. уё feoda-
líyú, уё milkdaríyú; — строй
teşkiléta feodalíyú.
ферзь м. шахм. wezir м.
ферма I ж. с.-х. fêrm ж.;
колхозная — ferma kolhozé; пше-
водческая — ferma pezzedekiriné
(mizdedekiriné); молочная — fer-
ma şír.
ферма II ж. тех. fêrm ж.,
qeloc ж.; стальной — qefesa pola;
железобетонная — qefesa hasin
ú beloné.
фермент м. биол. хим. fêr-
mênt ж., meíya ж.
фермер м. fêrmêr м., хвейуё
fêrmé.
фермерский прил. уё fêrmê-
ra; —ое хозяйство malhebúna
fermêra.
феска ж. fino ж.
фестиваль м. fêstival ж.; —
молодёжи fêstivala cahila.
фетиш м. fêtiş м., senet м.
фетишизм м. fêtişizm ж.
фетр м. fêtir ж.
фетровый прил. уё fêtiré;
—ая шляпа kumé fêtiré.
фехтовальщик м. meríyú şúr-
baz.
фехтование с. şurbazí ж.; за-
ниматься — нем şurbazí kirin.
фехтовать несов. şurbazí ki-
rin.

фен ж. миф. perişan ж., periş ж.

фи межд. rıflı

фи́лка ж. бот. beneşe м.

фи́ско с. allbûn ж., fısکو м.; потерпеть — alt bûn.

фи́га ж. 1. (плод) bejra м., ençir м.; 2. (дерево) dara bejra (ençira).

фи́гляр м. meşxereçî м., hepeçî м.

фи́говый прил. уё bejir, уё ençir; — ое дерево dara bejra (ençira).

фи́гура ж. 1. (рост, стан) bejin ж.; у него красивая — bejina wî bedewe; 2. (скульптура) hetkeî ж.; 3. мат. şikî м.; 4. шахм. tete ж.; 5. (человек) merî м., meriv м.; крупная — meriyê mezin.

фи́гурально нареч. bi nêta binallî (veşartî).

фи́гуральный прил. уё bi nêta veşartî (binallî).

фи́гуровать несов. pêşda hatin, hatin golinê; bûn (быть); hatin kivşê (уломинаться).

фи́гурный прил. 1. уё bilfigûr; 2. (узорчатый) уё neçşkirî, уё nişirandî.

фи́зика м. fîzîkvan м., fîzîkçî м.

фи́зика ж. fîzîk ж.

фи́зико-математический прил. уё fîzîkê û matematîkê.

фи́зиолог м. fîzîolojîst м., ulmdarê fîzîolojîyê.

фи́зиологический прил. уё fîzîolojîyê.

фи́зиология ж. fîzîoloji ж.

фи́зионómия ж. sûrel м., rû м., sîfet м.

фи́зиотерапия ж. fîzîolêrapî ж.

фи́зический прил. 1. (относящийся к физике) уё fîzîkê;

— аа лаборатория oda fîzîkê;

— ае свобода хелсетê fîzîkê; 2. (телесный) уё bedenê, уё can, уё taqetê;

— ое развитие bejin-bal ж.; — труд îşê taqetê (qewetê); — аа сила qeweta can; ♦ — аа география jêografiya fîzîkê.

фи́зкультура ж. (Физическая культура) terbiyyeta beden, meşq ж.

фи́зкультурник м. meşqçî м.

фи́зкультурный прил. уё terbiyyeta beden, уё meşqê.

фи́ксировать, зафиксировать

1. (отмечать, записывать) nişan (kivş, teşmîn) kirin; 2. (установить) eyan (kivş, saff) kirin;

3. (сосредоточивать) tor (berev) kirin; 4. фот. meşkem kirin.

фи́ктивный прил. уё qelr, уё nerast; уё çêkirî (поддельный).

фи́кция ж. perastî ж., qelrî ж.; detew ж. (ложь).

фи́лантроп м. filantrop м., insanîz м.

фи́лантропический прил. уё filantropê, уё insanîziyê.

фи́лантропия ж. filantropî ж., insanîzî ж.

фи́лармония ж. filarmonî ж.

фи́лателист м. filatellîst м.

фи́лиал м. filial ж., şobe ж.

фи́лигранный прил. 1. уё filigran, уё nişirandî; 2. перек. (тонкий, тщательный) уё tenik, уё nazik.

фи́лигрань ж. (подной знак) nişana avê; 2. (ювелирное изделие) hasilelê zêr-zîv.

фи́лини м. bûm м., kund м.

фи́локсера ж. зоол. kızıka flöksêr.

фи́ллог м. ulmdarê zimanzanbûnê (zimanpastiyê).

фи́лологический прил. уё filolojîyê, уё zimanzanbûnê, уё zimanpastiyê; — факультет fakültêa filolojîyê.

фи́лология ж. filoloji ж., zimanzanbûn ж., zimanpastî ж.

фи́лософ м. filosof м.

фи́лософия ж. felsefe ж.; марксистско-ленинская — felsefa marksîstiyê-lenîniyê.

фи́лософский прил. уё felsefê;

— аа система sistêma felsefê.

фи́льм м. film ж.; звуковой — filma dengî; цветной — filma

reng-reng; скимать — film kirandin.

фи́льтр м. filtr м., parzûn м.

фи́льтровальный прил. уё filirkirinê, уё parzûnkirinê; — аа бумага kağeza filtr.

фи́льтровать несов. filtr (parzûn) kirin; temiz kirin (очищать).

фи́нал м. 1. (завершение) kutabûn ж., xilasbûn ж.; 2. театр. perda axir (последняя сцена); 3. спорт. leca axir, fînal ж.; выиграть — ketin fînalê.

фи́нальный прил. уё fînalê, уё axir; — аа встреча спорт. leca axirtiyê.

фи́наксирование с. peredaîn ж., fîpansêkirin ж.

фи́наксировать несов. и сов. pere datin, fîpansê kirin.

фи́наксист м. 1. (специалист по финансовым делам) zandare şuxulê datin-standina pere, fîpapaçî м.; 2. (капиталист, банкир) sermetiyêdar ж., bankêr м.

фи́нансовый прил. уё pere, уё fîpansiyê; — год sala fîpansiyê, sala sercema pere; — аа валютка seyasettiya pere.

фи́нансы мн. pere.

фи́ник м. xurme ж.

фи́никовый прил. уё xurme; — аа пальма dara xurme.

фи́ннспектор м. (финансовый инспектор) inspektorê pereberev-kirinê.

фи́ниш м. спорт. kutabûn ж., xilasbûn ж. fîniş ж.

фи́нишировать несов. и сов. спорт. lec kuta kirin, gibîştin fînişê.

фи́нляндский прил. уё Fînlândê.

фи́ни м. meriyê Fînlândê.

фи́ногдел м. (финансовый отдел) idara pere.

фи́нский прил. уё fîna; — язык zimanê fîna.

фиолетовый прил. уё gevez.

фи́орд м. геогр. fiord м., çepe ж.

фи́рма ж. fîrme ж., tucaret-xane ж.

фи́сташка ж. 1. (плод) fîstiq м.; 2. (дерево) dara fîstîqa.

фи́сташковый прил. уё fîstiq; — ое дерево dara fîstîqa.

фи́таль м. pille ж.

фи́лаг м. beiraq ж., al ж.; государственный — beiraqa dewletê; поднять — beiraq bilind kirin; спустить — beiraq daxistin; украсить — amn bi beiraqa xemilandin; ♦ под — am çerê-m. bin beiraqa tiştêkîda, bi mentiya tiştêkî.

фи́лагман м. 1. (начальник эскадры) serkarê koma gemiya; 2. (судно) gemiya esîl (beiraqdar, qumandar).

фи́лагманский прил.; — ое судно gemiya esîl (beiraqdar, qumandar).

фи́лажок м. beiraqa (ala) biçûk.

фи́акж м. şûşe ж.; — духон şûşek etir.

фи́анш м. alî м., teref м., teniş ж.; правый — aliyê rast; нападать с левого — ra ji terefê çer hucûm kirin.

фи́анговый прил. уё ji terefê, уё tenişlê, уё kêlekê; — удар derba ji kêlekêva.

фи́анельский прил. уё fîanêlê.

фи́анель ж. fîanêl ж.

фи́егматичный прил. уё dilsar, уё rehat, уё talaşê nakîşîne, уё bêtalaş.

фи́егмона ж. мед. fîegmon ж.

фи́ейта ж. nef ж., fiq ж., fîit ж., bilûr ж.

фи́ейтист м. nefçî м., nefçî м., bilûrvan м.

фи́ексия ж. лингв. fîekst ж.

фи́ективный прил. лингв. уё fîektiy.

фи́егель м. xaniyê biçûk.

фи́ора ж. hêşnafiya cîkî (we-latekî).

фи́от м. flot ж., koma gemiya; морской — koma gemiyê berê;

речной — koma gemiyê çem;

торговый — koma gemiyê tucaret-

fluyé; \diamond воздушный — feyar, balafir, flota newaiyé.
 флотилля ж. koma gemlya, flot ж. (set çetna u gona).
 флотоводец м. serkarê flotê.
 флотский прил. yê flotê; yê berê (морской).
 флюгер м. destgê hanîş.
 флюс м. мед. werima dirana.
 фляга ж., фляжка ж. avdang ж.
 фойе с. foyê ж., oda rehet-bûnê.
 фойус I м. I. физ. merkeza torikirina şewaqa; 2. мед. çiyê werimî; 3. перен. (средоточие, центр) merkez ж.; — землетрясённая меркеза erdhejandinê.
 фойус II м. I. (тюрк) delkbazî ж., fenî ж.; 2. разг. (каприз) nazî ж.
 фокусник м. meriyê delkbaz.
 фокусничать несов. разг. I. delkbazî (fenî) kirin; 2. (капризничать) menî girtin.
 фольга ж.; оловянная — kaheza qelakirî; золотая — kaheza zêrkirî (zêrin).
 фольклор м. folklor ж.
 фольклорист м. folklorçî м.
 фон м. I. teng м.; 2. (обстановка, среда) qirag м., dor-ber м., şerî м.; на фоне чего-л. ser tengê (ser şikilê) tiştekî; слушать — om şikil bûn.
 фондёр м. I. çîga ж., fener м.; карманный — çîga çêva; 2. (стеклянный просвет в крыше) kuleka şûşekirî.
 фонд м. I. (денежные средства) rete; — зарплаты rete meheçê (qezançê); 2. (запас) zaxîre ж.
 фонды м. (ценные бумаги) kaheze rîqîlmet.
 фонетика ж. fonêlik ж.
 фонетический прил. yê fonetîkê.
 фотóграф м. fotonrafî ж., destgê deognivîsandinê.
 фонтан м. çirik ж., fivare ж.; бить — om quloz bûn; нефтяной — qulozbûnêna (fivara) nefê.
 форель ж. mesiyê alixbalix.

формá ж. I. (внешний вид) şikil м., form ж.; а — ме шара bi forma (bi şikilê) torê; 2. (строение, структура) çêkirin ж., form ж.; 3. (определённый порядок, устройство) tertîb ж., qaf-de м., form ж.; — правлénия qaidê idarekirinê; организационные — мы qaidê teşkilatîyê; 4. (одежда) kinc м.; военная — kincê eskerîyê; 5. (образец) qalib м., nemûne м.; 6. филос., грам. form ж.
 формализм м. formalizm ж.
 формалист м. formalist м.
 формалистический прил. yê formalistîyê.
 формальность ж. formalîlê ж., tewekelî ж.
 формальный прил. I. (официально установленный) yê restî, yê formî; 2. (формалистский) yê bûrokratik, yê tewekelî; — ое отношение belaqetîya bûrokratik.
 формат м. çar ж., mezîna ж.; большой — çara mezin.
 формация ж. I. formasyon ж., teşkil ж.; общественно-экономическая — formasyonê sîmætiyê u iqtisadiyê; 2. geol. qet м.
 форменный прил. I. yê formê, yê restî; — ая одежда kincê formê; 2. разг. (сущий) yê yeqîn, yê gendî.
 формировáние с. I. teşkilbûn ж., saz bûn ж. (по сл. формироваться); teşkilkirin ж., sazkirin ж. (по сл. формировать); 2. воен. yekbûn ж.; войсковые — ки yekbûnê eskerîyê.
 формировать, сформировать I. (составлять, создавать) çêkirin, saz (teşkil) kirin; — правительствo hukümet teşkil kirin; 2. (придавать форму) form (teşkil) kirin.
 формироваться, сформироваться I. (образовываться, приобретать законченность) teşkil (saz) bûn, çêbûn; 2. (развиваться физически) qalın (mehekem) bûn.

формóвка ж. тех. qalibxistin ж., qalibkirin ж., formkirin ж.
 формóщик м. тех. qalibçî м.
 формула ж. formûl ж., netgolin ж.
 формулировать, сформулировать готин (выражать); eyan kirin (уточнять).
 формулировка ж. I. (действие) formûlkirin ж.; 2. (формула) formûl ж., netgolin ж.
 форпóст м. pêşqerewilî м.
 форсировать несов. и сов. I. (ускорять) lez xistin, lezandin; 2. (реку и т. п.) buhurin, derbaz bûn.
 форт м. воен. sengerê mehekemkirî.
 фортификация ж. воен. I. (настройка) ulmê erdmehkemkirinê; 2. (укрепление) sengerê mehekemkirî.
 фóртчка ж. kuleka biçûk.
 фосгён м. хим. fosgên ж. (gaz).
 фосфат м. хим. fosfat ж.
 фосфор м. хим. fosfor м.
 фосфорный прил. хим. yê bifosfor.
 фосфорный прил. хим. yê fosfor.
 фóто с. разг. (снимок) şikil м., foto ж., sifet м., eks м.
 фотоаппарат м. destgê ekskirandinê.
 фотограф м. fotonrafçî м., fotonrafî м., ekas м.
 фотографировать, сфотографировать eks kirandin.
 фотографироваться сфотографироваться eksê xwe (sifetê xwe) kirandin.
 фотографический прил. yê fotonrafîyê, yê ekskirandinê; — аппарат destgê ekskirandinê (fotonrafîyê).
 фотография ж. I. (искусство) fotonrafî ж.; 2. (снимок) eks м., sifet м., şikil м.; 3. (учреждение) fotonrafixane ж., oda ekskirandinê.

фотокáртчка ж. eks м., sifet м., şikil м.
 фотóлаборатория ж. laboratorîya ekskirandinê (şikilkirandinê).
 фотолюбогфия ж. fotonrafîjî ж.
 фотолюбитель м. newaskarê fotonrafîyê (ekskirandinê).
 фотомóнтаж м. montaja ekskirandinê (fotonrafîyê).
 фотоплénка ж. filma ekskirandinê (fotonrafîyê).
 фоторепóртёр м. fotonrafîçiyê rojnamê.
 фотоснймóк м. eks м., sifet м., şikil м.
 фотосъёмка ж. ekskirandin ж.
 фрагмéнт м. kerî м., qismet ж.
 фрáйза ж. cumle ж.; лодяная — mesel ж.; пустые — зы xeberê bêker; отдéляваться — замн bi xebera xwe xilas kirin.
 фразеологический прил. yê frazeolojiyê; — словарь xebernama frazeolojiyê.
 фразеология ж. lingwa. frazeoloji ж., cumle ж.
 фразёр м. meriyê xeberhiz.
 фрак м. frak м.
 фракционер м. frakstonçî м., firqçî м.
 фракционность ж. frakstontî ж., firqebûn ж.
 фракционный прил. yê frakstontê, yê firqê; — ая борьба şerê frakstontê.
 фракция ж. полит. frakston ж., firqe ж.
 франко-торг. franko; — борт (с погрузкой на судно) for.
 франт м. meriyê şik (titil).
 француз м. meriyê Fransê, feransiz м.
 французский прил. yê fransê; — язык zimanê fransê.
 фрахт м. ком., мор. I. (груз) hat м., piştî м.; 2. (плата за перевозку груза) kirê ж., kirîya derbazkirinê.
 фрахтовать несов. (судно) kirê kirin; — судно gemî kirê kirin.

фрэза ж., фрэзер м. *тех.* frézé-
zél ж.
фрэзерный прил. *тех.*: — ста-
нок desigé frézéř.
фрезеровать *несов. тех.* frézéř
kirin.
фрезеровщик м. *тех.* frézéřçi м.
френч м. *воен.* frénç м.
фрѣска ж. *иск.* frěsk ж. (sifetě
ser diantā).
фронт м. 1. *воен.* sebhe ж.;
međlana řet (поле битвы); 2.
(вооруженные силы) qewetě (eske-
rē) silihiķiri; 3. (армия армий)
kolpa ordiya eskeriyē; 4. *перен.*
(область) řiqil м., nehīye ж.,
sebhe ж.; *народный* — sebha mi-
xalqeliyē; *единный* — sebha yek-
būl; *сельскохозяйственный* —
řiqilē malhebdūna dunditiyē; ♦
перемешать — nēt gūhaslān.
фронтальный прил. yē seb-
hē, yē ji sebhe; yē enīyē (лоб-
ной); — *огонь агіркирина* ji seb-
hē; — *узәр дегба* ji terelē sebhe;
— *ая атāка нисдта* sebhe.
фронтвик м. sebheç m., bairole
sebhe.
фронтвой прил. yē sebhe; —
товарищ bevalē sebhe.
фрукты м. м. ēmiř ж.; *све-
жие* — ēmiřē teze; *сущенные* —
ēmiřē hişkiři, ēmiřē qaşkiři;
засάхаренные — ēmiřē řekir-
kiři.
фруктовый прил. yē ēmiř; —
сад baħē ēmiř; — *магазин* mi-
ħaza ēmiř.
фуганок м. řindeka mezín.
фугас м. *воен.* řugas ж.
фугасный прил.: — *ая бдмба*
bomba hiřandine (řugasē).

фундамент м. binī ж., binuat
ж.; *esas м., ħim м.* (основа);
заложить — ħim danin.
фундаментальный прил. 1.
(большой, прочный) yē piçzin,
yē qalı, yē meħket; 2. (осно-
вательный) yē biasas, yē ħimli.
функционализовать *несов.* xebi-
lin, řiş kirin.
функция ж. 1. borse м., we-
ziře ж.; *служебные* — *ни* weziře
qulixē; 2. *биол.* xebat ж.; — *ни*
человеческого организма xeбата
sapē insan.
фунт м. мет. (единица веса)
girvanke ж.; ♦ — [стерангов]
pađnd м., řirē ħngliři.
фурāj м. alif м., debr ж.
фурājка ж. řewqe м., kas-
kēt м.
фургон м. řirān ж., crebe ж.
фурор м. esēb ж.
фурункул м. *мед.* künit ж.
фут м. (мера длины) gav ж.
футбол м. řitbol ж., top-
listin ж.
футболист м. řitbolçi м.
футбольный прил. yē řitbol-
lē, yē toplistine; — *ая команда*
koma řitbolē, desta řitbolçiya;
— *мяч* tora řitbolē.
футляр м. qab ж., qalib ж.,
— *от часов* qaba seħetē.
футуризм м. řitürizm ж.
футурист м. řitürist м.
фуфайка ж. řaike м.
фыркань с. řire-řirkiřin ж.
фыркать, фыркнуть řire-řir ki-
řin.
фыркнуть сов. см. фыркать.
фюзеляж м. *ав.* bedena (qaba)
teyaga.

X

хаджі м. рел. ħaci м.
хакн прил. (цвет) řengē xaki.
халат м. kincē sibē, xeřat ж.
(мужская одежда); kincē řuxul
(xebatē), kirasē xeбатē (рабочий).

халатно нареч. bi tewekeli;
bē guħdari (невнимательно).
халатность ж. tewekeli ж.;
bēguħdariti ж. (невниматель-
ность).

халатный прил. yē tewekeli;
yē bēguħdari (невнимательный);
yē serra-beřra (небрежный).
халва ж. ħewle ж., murtoxe ж.
халиф м. xeřif м.
халифат м. *ист.* xeřifet м.
халтура ж. разг. 1. (побочный
легкий заработок) qazanca řivik;
2. xeбата bēkēr (xirab) (плохая
работа); xeбата serra-beřra (ме-
брежная работа).
халтурить *несов. разг.* 1. (под-
рабатывать) řege qazan kirin;
2. (плохо работать) řuxul xirab
kiřin.
халтурный прил. (плохо вы-
полненный — о работе и т. п.)
yē bēkēr, yē xirab; — *ая работа*
xeбата xirab (bēkēr).
халтурщик м. разг. meriyē te-
wekel.
хамсодон м. мин. xeřsedon м.
хамелеон м. зоол., перен. bū-
qeřemūn м.
хамитский прил. yē ħemil;
— *не язык* zimanē ħemita.
хам м. axa м., xap м., beg м.
ханарā ж. bēkēř ж., dilten-
gi ж.
хандрить, захандрить bēkēř
(dilteng) būn.
ханжā м. meriyē durū (řiya-
kar).
ханжеский прил. yē durū, yē
řiyakar.
ханжество с. durūř ж., řiyaka-
ri ж.
ханский прил. yē axa, yē xap,
yē beg.
ханство с. ист. 1. (звание ха-
на) xapbūř ж., axahūn ж.; 2.
(владения хана) mal-ħalē (milke)
xap.
хаос м. bēřertibi ж., tevhev-
būn ж., bēřaideti ж.
хаотический прил., хаотичный
прил. yē bēřertibi, yē tevhevbi,
yē bēřaideti.
характер м. 1. (нрав) xeřset м.;
твердый — xeřsetē meħket;
мягкий — xeřsetē nerm; 2. xeřset
м. (свояство); cins м. (род); ċaru

м. (вид); ♦ *бить в чьём-л.* — *pe*
bi xeřsetē kesekida būn.
*характеризовать, охарактери-
зовать* xeřset kiřin, xeřset niřan
(xeřset eyan) kiřin.
характеризоваться *несов. и сов.*
xeřset (kiři) būn.
характеристика ж. 1. xeřset-
kiřin ж.; — *эпохи* xeřsetkiřina
deřran; 2. (письменный отзыв)
xeřsetname ж.; *дать* — *ку* xeřset
kiřin, xeřsetname dařn.
характерно нареч. āto dla
nerō — ewyek xeřsetē widane.
характерный прил. 1. (имею-
щий резко выраженные особенно-
сти) yē meħsūs, yē bařqe; — *ое*
лицо řirelē bařqe; 2. (отличи-
тельный) yē xeřset; — *ая черта*
xeřset м.
харкать, харкнуть tūk kiřin;
— *кровью* bi künē tūk kiřin.
харкнуть сов. см. харкать.
хартия ж. полит. řiqar м.,
reřman ж., beyalname ж.
хата ж. xap м.
хвать *несов. разг.* řezil (řet)
kiřin, dařn xebera.
хвалā ж. řai м., řesn м.,
воздавать — *лу* řai (řesn) dařn.
хвалёбный прил. yē řaidaine,
yē řesndaine.
хвалить, похвалить řai (řesn)
dařn.
хвалиться, похвалиться řaiyē
xwe (řesnē xwe) dařn.
хващать(ся), похващать(ся)
řaiyē xwe (řesnē xwe) dařn.
хвастливость ж. řaiyē xwe
(řesnē xwe) dařn.
хвастливый прил. yē řaiyē xwe
dide, yē řesnē xwe dide.
хвастовство с. řaiyē xwe (řesnē
xwe) dařn.
хвастун м. meriyē řaiyē (mo-
riyē řesnē) xwe dide.
хватать I. схватить giřin; —
кого-л. zā řuku řestē keseki giř-
in; ♦ — *на лету* zū řem kiřin.
хватать II. хватить bezl.
(быть достаточным) řerē (bes)
kiřin, bes būn; *не* — *kēm* (ħindik)

bûln, téré nekirin; áтого не хвátит еwуек téré nake; не —ет врёмемм wede téré nake; должнó — gereke téré bîke; \diamond хвátити besel; с мeня хвátити besî minel, mîca besel; áтого ещё не —дол еwуек hâ kém búl хвátátся, схвátится dest avêtin (dâin); — за перья dest dâin bi destiyê perdcwanê (pêrelûkê); \diamond — за мысль bi hewas hazir bûln.

хвátитъ I сов. см. хвátатъ II. хвátитъ II сов. разг. (ударишь) lédan, kulan; \diamond — чéрез край разг. I) (совершить что-л. неуместное) zêde kirin; 2) (сказать что-л. лишнее) zêde gotin. хвátка ж. girtin ж., hildan ж., zeltkirin ж.; мёртвая — zeltkirina kuştinê.

хвátу см. хвátатъ II. хвóйный прил. yê belgê stîrîndar, yê stîrîndar; — лес тeжé дарé stîrîndar; —ое дéрево dara belgê stîrîndar.

хвóратъ несов. разг. пexweş (bêkêf) bûln, xwe gazandin.

хвóрост м. qirşik ж.; собиратъ — qirşik top kirin.

хвóрный прил. разг. yê bêkêf, yê пexweş, yê xwe digazîne.

хвóст м. I. dêl ж.; кóнский — dêla hespê; вилыть — бм dêla хwe ба kirin (hejandin); полжаты — перен. разг. ser dêla хwe ketin, dêla хwe kirin nava lingê хwe; 2. задняя, концевая часть) paşî ж., dûm ж.; — самолёта paşîya (paşîka) teyarê; 3. перен. разг. (овередь) pabe ж., gêze ж.; 4. перен. разг. (неодинарный экзамен) înyûtmê pedai; \diamond хвátи (плестясь) в —тe paşda matn, peî hatin.

хвóстик м. полит. taklika paşdamatnê, taklika хwepaşdagirtinê.

хвóстист м. полит. terefdarê taklika paşdamatnê (хwepaşdagirtinê).

хвóстовой прил. yê dêle, yê paşiyê, yê patava.

хвóя ж. bot. belgê stîrîndar. хвóйка ж., хйжина ж. халиуê biçûk, holik ж.

хйлость ж. zeffî ж., sistî ж. (слабость); пexweşî ж. (болезненность).

хйлый прил. yê zeff, yê sist (слабый); yê пexweş (болезненный); — ребёнок zarçoa zeff.

хмeра ж. I. миф. xîmêr ж.; 2. перен. xîyal м.

хмeки м. zandarê kîmîyaê. хмeкилки м. heşiyê kîmîyaê.

хмeккât м. kîmîkat м. хмeкeский прил. yê kîmîyaê;

—ая физика fizika kîmîyaê; —ое соединение yekbûna kîmîyaê;

—ая лаборатория oda kîmîyaê;

—ая промышленность seneta kîmîyaê; —ая война şerê kîmîyaê;

\diamond — карандаш qelema hubirê. хмeния ж. kîmîya ж.; учёбник —ни kîtêba kîmîyaê.

хмeна ж., хмeни м. (лекарство) kînîn ж.

хмeный прил. yê kînînê; —ое дéрево dara kînînê.

хирéить, захирéть I. jar (sist, zeff) bûln (слабеть); çilmîstn (увядать); дéрево —ет dar diçilîtmîze; 2. перен. (приходить в упадок) ketin, zeff bûn.

хирýрг м. cerañ ж., opêrator м., xîrûrg ж.

хирýргический прил. yê cerañkirinê, yê xîrûrgîiyê; —ая клиника kîlinîka cerañkirinê.

хирýргия ж. cerañî ж., xîrûrgîî ж.

хитрeц м. mertiyê fen (delkbaz, bi delk-dolava).

хитрeть, ехитрeть fen (delkbazî, delk-dolavî) kirin (лукавить); харадин (обманывать).

хитрость ж. I. delkbazî ж., delk-dolavî ж., fenî ж. (лукавство); харадин ж. (обман); mîkêpeî ж. (коварство); 2. (хитрый поступок, приём) delkbazî ж., fenî ж.; 3. разг. (сложность, трудность) çetînlî ж.

хитроумный прил. yê fen û aqîl.

хйтрый прил. I. yê delkbaz, yê delk-dolava, yê fen (лукавый); yê mîkêpeî (коварный); 2. разг. (замысломатый) yê çetîn; —ое устройство çêkirina (teşktleta) çetîn.

хйхкать, хйхкнуть разг. tî-qe-tîq kirin.

хйхкнуть сов. см. хйхкать. хйщeние с. talankirin ж., dizîkirin ж., qelaşî ж.

хйщник м. tevê kûvî (зверь); le-tewîlê bêçirvan (птица).

хйщический прил. I. (бесхозяйственный) yê bêxwel, yê be-tedal; 2. (рабильский) yê talantiyê, yê qelaşiyê.

хйщный прил. yê kûvî; —ые звери tevê kûvî.

хладнокровие с. hêsbûn ж., gîranî ж., хênsarî ж.; dilnermî ж. (уравновешенность).

хладнокровный прил. yê hêsa, yê giran, yê xûnsar; yê dilnerm (уравновешенный); — человек mertyê mîlûk (hêsa).

хлам м. gincîr, hûrmûr ж., palas.

хлам м. I. пан м.; ржаной (чёрный) — panê reş; бeзмый — panê sipî; чёрствый — panê bişk (kartû); — с маслом pan û rûn; саматы — в печь pan tendûrê xistin, pan kirin firinê; 2. (зерно) pan м., hebpan м.; озимые —ба paize; яровые —ба panê bihare (kerdige); 3. разг. (средств к существованию) зарабатывать себе на — ретê panê хwe qazanc kirin; лишить кускá —ба kerî pan lêstandin, ji kerf pan merûm kirin.

хлабать несов. разг. I. (есть жидкое) хwerin; — сун şorbe хwerin; 2. (пить большими глотками) vexwerin; \diamond уйтй неsóлно хлeбáвшк destvala (bêhasil) çûn.

хлeбный прил. I. yê pan; — амбáр embara pan; — рынок bazara pan;

2. (урожайный) yê ekin; — год sala ekinê gumreh; 3. разг. (выгодный) yê bîfêda, yê bereket; —ое мeсто çuyê bereket.

хлeбозавóд м. kağaxana pan.

хлeбозаготóвительный прил. yê panhazirkirinê.

хлeбозаготóвки м. panhazirkirinê ж.

хлeбóишество с. panavêtin ж., pançandin ж., teneberkirln ж.

хлeбóишeц м. teneber м.

хлeбóпeк м. уст. firneçî м.

хлeбóпeкáря ж. firna pan, firne ж.

хлeбóпeчeние с. panpetin ж.

хлeбóпoстáвки см. хлeбóсдáча.

хлeбóпpодóкты м. hesiletê pan.

хлeборóб м. teneber м., gundî м.

хлeборóдный прил. yê pandalî (обильный хлебом); yê ekin-dar (урожайный).

хлeбóсдáча ж. pandan ж., pan-teslîmkirin ж.

хлeбóсóл м. mertiyê mêvanhiz.

хлeбóсóльный прил. yê mêvanhiz, yê biezet-qulix, yê bime-rîfel.

хлeбóтopгóвец м. tucarê pan, panfiroş м.

хлeбóтopгóвля ж. panfirotan ж., kirin-firotana (tucarela) pan.

хлeбóубóрка ж. ekinberevkirin ж., ekinporckirin ж.

хлeбóубóрочный прил. yê panporckirinê, yê ekinberevkirinê;

—ая кампáния wedê panporckirinê (ekinberevkirinê).

хлeв м. tewle ж., axil м.

хлeстáть несов. I. (бить, стегать) kutan, lédan; — лóшадe кнугóм hesp qatçû kirin; 2. (литься с шумом) şire-şir kirin.

хлeсткий прил. yê qaîm (сильный); yê lûj (острый).

хлeщý см. хлeстáть.

хлóпать I. сов. хлóпнуть (ударить) lédan, lêxistin; 2. сов. по-хлóпать (плодировать) dest li-hewxistin; \diamond — глазами (ушами) разг. tem nekirin.

хлопковод м. bəcarkarə rembū.
хлопководство с. rembūzədəkirin ж., rembūbəcarkirin ж.

хлопководческий прил. уə rembūzədəkirinə, уə rembūbəcarkirinə; — не рабаны пəhiyə rembūbəcarkirinə.

хлопковый прил. уə rembū; — ая промышленность sepəta rembū; — не поля zəvīyə rembū; — не масло bizirə rembū; — не сема toximə rembū; — не волокно guloka (riçalə) rembū.

хлопкозаготовки мн. rembū-hazirkirin ж.

хлопкоочистительный прил. уə rembūtemizkirinə; — завод кархана rembūtemizkirinə; — ая машина ташина rembūtemizkirinə.

хлопкопрядение с. rembūrə-sandin ж.

хлопкопрядильный прил. уə rembūrəsandinə.

хлопкороб м. rəncberə rembū.

хлопкоуборка ж. rembūberəvkirin ж., rembūörkirin ж.

хлопкоуборочный прил. уə rembūberəvkirinə, уə rembūörkirinə; — ая машина ташина rembūberəvkirinə.

хлопнуть сов. см. хлопать 1.

хлопок м. rembū ж.; — сырца rembūyū хат; длиноволокнистый — rembūyū riçaldirəj.

хлопотать, похлопотать 1. тк. несое. (быть в хлопотах) zəhmet kişandin, şəgəze bəln, pəda ketin; 2. (о ком-л., чем-л.) zəhmet dilin, şəgəze bəln; — о месте derheqa qulixə şəgəze bəln.

хлопотливый прил. 1. (затруднительный) уə çəlin. уə şəgərandinə; — не дело şuxulə çətin; 2. (суетливый) уə zəhmetkişandinə; — человек meriyə zəhmeti dikişine.

хлопоты мн. 1. (работы) zəhmet ж.; надёлаť хлопот даin zəhmetə, şəgəze kirin; 2. (суетня) qerebəlax ж., çūln-hatin ж.;

— по хозяйству çūln-hatina bona malhebūnə.

хлопчатник м. lətmə rembū.

хлопчатобумажный прил. уə rembū, уə çit; — не тканн рəççə çit (rembū).

хлопья мн. kullik ж.; — снега kullikə berfə.

хлор м. хим. klor ж.

хлорировать несое. и сое. klor kirin; — воду av klor kirin.

хлорный прил. уə klorə; — ая известь gəca klorə.

хлорофилл м. бот. klorofil ж.

хлороформ м. хим., мед. kloroform ж.

хлороформировать несое. и сое. kloroform kirin.

хлещуть сое. rəşandin, hatin, barin; дождь — уа baran barī.

хлыст м. qatçū м.

хмельть несое. serxweş (mest) bəln.

хмель м. 1. (растение) leb-levb ж.; 2. (опьянение) serxweşbūln ж., mestbūln ж.

хмельной прил. 1. (опьяняющий) уə serxweşkirinə, уə mestkirinə; 2. (опьяняющий) уə serxweşbūl, уə mestbūl.

хмурить, нахмурить piçç (piççükirī, mede) kitin.

хмуриться, нахмуриться 1. (о человеке) piççūyū хве (mede хве) kirin, piçç (piççükirī) bəln; 2. перен. (о небе, о погоде) ewir girtin, ewiraf bəln.

хмурый прил. 1. (о человеке) уə piççükirī, уə medekirī; 2. (о погоде, о небе) уə ewirgirtī, уə ewiraf.

хна ж. (краска) hīne ж.

хныканье с. 1. (действие) palin ж., axin ж., nale-naikirin ж., vingə-vingkirin ж., kūrə-kūrkirin ж.; 2. (звук плача) kūrə-kūr ж., nale-nal ж., vingə-ving ж.

хныкать несое. разг. 1. (плакать) kūrə-kūr (nale-nal, vingə-ving) kirin; 2. перен. (жаловаться) хве gazandin.

хобот м. bəvil ж., xerūm ж.; — слона bəvila fili.

хоботок м. (у насекомого) nikul м., nikulə kəzikə.

ход м. 1. (движение) hereket ж., hej ж., rəvaçūln ж., çūln ж.; — вперед rəşdaçūln ж.; замедлять — baç bezə egle kirin; ускорять — baç bezə tiji kirin;

2. перен. (развитие, течение) rəşdaçūln ж., derbazbūln ж.; — болёзнь derbazbūna nexweşiyə;

— мысль derbazbūna fikira; — событие derbazbūna qewimandina; 3. (ход, проход) derl м., buhur ж.; потайной — buhurə binali; 4. (в игре) dor ж.; саблять — çūln; 5. (работа механизма) xebat ж., hej ж., hereket ж.;

◇ пустать в — dain xebatə; быть в ходу (иметь спрос у покупателей) bazar bəln, hatin bazarkirinə; не давать ходу (кому-л.) rə pedān (kesekī); знать все ходы и выходы разг. hemū rə-dirb zənbūn; ловкий — delkba-zī ж.; дать — rəşda hirin; сму не дают ходу rə hadine wī; идти полным — ом zū rəşda çūln; с ходу ser rīya хве; ходу дать разг. lezandin.

ходатай м. 1. уст. (поверенный) wekil м.; 2. (заступник) piştovan ж.

ходатайство с. (просьба) хве-stina resmī, tewaqet ж.

ходатайствовать, похатайствовать itmaz kirin; wekil kirin, resmī xwestin (официально просить); — за корб-л. bona kesekī xwestin (tewaqet kirin).

ходить несое. 1. çūln-hatin, gerin; — взд и вперед virda-wəda çūln-hatin; — по улице li voçaqədə çūln; — на охоту çūln ləçirə; 2. (посещать) çūln; — в школу çūln meklebə; — на работу çūln ser xebatə; 3. (в какой-л. одежде и т. п.) (tiçteki-də) gerin; — босиком rəxas (çiplax) gerin; — в пальто li potda gerin; 4. (о поездках, наро-

ходах и т. п.) rə ketin; поездá ходят три раза в день tren li rojə sə cara diçin; 5. (о часах) xebit-in; часы ходят sehel dixebite; часы не ходят sehet nexebite;

6. (в игре) çūln; — конём bi hesrə çūln; 7. тк. несое. (заботиться, ухаживать) хвеi kirin, guh daın; — за больным guh daın meriyə nexweş; — за телатами guh daın golika; 8. тк. несое. (о деньгах) çūln, derbaz bəln; ◇ ходят слух, что... dibəjin ku...;

ходить ходком разг. çūln-hatin; ходить вокруг да около разг. zef nəzik bəln, dor ū ber gerin.

ходкий прил. 1. (о товаре) уə rind lə tirotanə, уə baş lə bazarkirinə; 2. (быстроходный) уə zərəv; 3. перен. (обычный, распространённый — о словах и т. п.) уə edetbūl, уə revac, уə belabūl; — не выражение go-lina revac.

ходовой прил. 1. уə rəkəlinə; 2. (обычный, распространённый) уə hertim, уə adf; 3. тех. (подвижной) уə hejə, уə hereketə.

ходок м. 1. (пешеход) rəvi м.; 2. уст. (выборный, ходатай от крестьян) wekilə gundīya.

ходули мн. ж. lingə dar.

ходульный прил. (о стуле и т. п.) уə nerast, уə qelr; уə rəkirī (искусственный).

ходьба ж. çūln ж., çūln-hatin ж., rəvaçūln ж.; понача — бы rīya niv sehetēiyə.

ходячий прил. 1. уə ser rīya, уə ser linga; — больно́й nexweşə ser rīya; 2. перен. (распространённый, употребительный) уə rəkekəndə, уə eyan, уə revac.

ходящие с. 1. (ходьба) çūln ж., çūln-hatin ж., rəvaçūln ж.; 2. (о деньгах) derbazbūln ж.; иметь — derbaz bəln.

хожу см. ходить.

хозрасчёт м. hesabdarīya malhebūnə.

хозрасчётный прил. уə hesabdarīya malhebūnə.

хозяин м. 1. (владелец) sañib м., хвей м., хидан м.; — книги хвейуё kitêbê; 2. (ведущий хозяйство) malkar м.; 3. (глава дома, семьи) malxê (хвейуё) malê.
хозяйка ж. 1. (хозяйка) хвей ж.; 2. (ведущая хозяйство) kevanî ж.; домашняя — kevanî ж.; хоршая — kevanîya rak.

хозяйничать с. 1. (ведение хозяйства) malkerikirin ж., malxêtkirin ж.; 2. (распоряжение) serkarîkirin ж., serwerîkirin ж.

хозяйничать несов. 1. (вести хозяйство) malxêti (malkerî) kirin; 2. (распоряжаться) serkarî (serwerî) kirin.

хозяйский прил. уё malxêtiyê, уё serweriye; — газ guhdariya malxêtiyê.

хозяйственный м. serkarê malhebûnê.

хозяйственно-организаторский прил. уё malhebûna teşkiletiyê.

хозяйственный прил. 1. уё malhebûne, уё êkonomiyê; — год sala malhebûnê; — орган idara malhebûnê; 2. (ведущий хозяйством) уё idara malhebûnê; 3. (экономичный, безубыточный) уё bêzerar, уё bêziyan; — ме методы qaidê bêzerar; 4. (расчётливый, бережливый) уё hesabdar, уё serxwe.

хозяйство с. 1. (экономика, производство) malhebûn ж., êkonomî ж., daran ж.; народное — malhebûna muxalqetiyê; социалистическое — malhebûna sosyalistiyê; сельское — malhebûna gunditiyê; — колхоза malhebûna kolhozê; 2. (хозяйственная единица) teşkilel ж., yekbûn ж.; крестьянское — teşkileta malhebûna gunditiyê; 3. (хозяйственная деятельность) serweriya malhebûnê; 4. разг. (оборудование, инвентарь) hacet ж., destge м.; несложное — destgê peşetin.

хозяйчик м. презр. serwerê biçûk, malxê lonê (başqê).

хоккеист м. спорт. hokêçî м., hokêstî м.

хоккей м. спорт. hokêl ж., хоккэйный прил. уё hokêl; — ая команда desta hokêl.

холера ж. kolêra ж., teba ж., холерный прил. уё kolêrê, уё teba; — вибрион mikroba kolêrê (teba).

холо м. tere ж.; bilindaî ж. (возвышенность).

холодный прил. уё bitere, холода м. serma ж., sur ж.; прожаты от — да ji sermaê ticiîtin.

холодеть, похолодеть tevizîn, sar bûn; руки — ют dest dileviziin.

холодильник м. 1. (сооружение, помещение) bûzxane ж.; 2. тех. (прибор) destgê qerimandinê.

холодно нареч. 1. (бесстрастно, равнодушно) sar, bêdil; 2. в знач. сказ. безл.: мне — ez serma dikim, ez dicemidim; сегодня — îro sarê.

холодный прил. 1. (не жаркий) уё sar, уё tevizîl; — ая погода hewa sar; 2. перен. (равнодушный) уё dileviziîl, уё sar; — ые отношения helaqetiyê sar; — ое оружие siliba sar; — ая война şerê sar.

холодостойкий прил. уё miqabilî sermê, уё sermatabkirinê.

холостый, охолостый xesandin; — жеребуа cenû xesandin.

холостой прил. 1. (неженатый) уё azer; — человек meriyê azer; 2. тех. уё vala; — ход heja vala; 3. воен. уё xali, уё vala; — патрон fişeka vala.

холостый м. разг. meriyê azer. холст м. bezê kilan, kerbas м. холстина ж. perçê kerbas.

холуй м. презр. podker м., xulam м., berdestî м.

хомут м. piğ м.

хор м. 1. (исполнители) kor м., desta dengbêja; 2. (произведение) nivîsara bona desta deng-

бêja; 3.: петь — ом bi dengêki hevra slîtan.

хорват м. horvat м., хорватский прил. уё horvat; — язык zimane horvata.

хорда ж. мат. xord ж., vetêr м., хорек м. зоол. zerban м., хореографический прил. уё teqasê, уё listinê.

хореография ж. hunera teqasê (listinê).

хорист м. korist м., dengbêje komê.

хоронить 1. сов. похоронить, захоронить çel (defn) kirin; 2. сов. скоронить уст. (прятать) veşartin.

хорошенький прил. уё bedew, уё qeşeng, уё kaw.

хорошеть, похорошеть bedew (qeşeng, kaw) bûn.

хороший прил. 1. уё rak, уё baş; — человек meriyê rak; 2. в знач. суц. с. — е: что — его? çi heye, çi tuneyo?

хорошо 1. частица утверд. rak, eî; ты придешь? —, я придю tê bêtî? — rak, ezê bêtî;

2. нареч. rak, baş; очень — zef rak (baş); — сказано rak haliyê gotinê; 3. в знач. сказ. безл.: здесь очень — vira zef başê, vêderê zef rinde; мне — mîra rake; 4. в знач. суц. с. (отметка) rak, baş (nişan).

хотеть, захотеть xwestin, dil (hewas) kirin; он хотел сказать ewî dixwast bigota; — спать xwestin razan, xew hatin; я очень хочу его видеть ez zef dixwestim wî bibînim; — если хотите hergê dixwezi; как хотите çawa ku dil dikin, çawa ku dixwezi; хочешь не хочешь разг. dixwezî-naxwezî.

хотеться, захотеться безл.: мне хочется пить ez time; мне хочется есть ez birçime; ему захотелось выкупаться ewî dilkir avê xweke.

хоть 1. союз уступ. çena; если вы — немного подумаете

hergê ûn çena hinekêjî bifikirin; скажите — одно слово çena xeberêki bêjin; 2. частица суц. (для выражения пожелания) xazil; — бы он скорее приехал xazil ew zû bihata (zûtirê bihata); — куда разг. kuda nebe; ему — бы что разг. çel talaşê nakîşîne, çel talaşê wî nîne.

хоть союз 1. противит. разг. (но, однако) lê, heta; учился он хорошо, — иногда ленится ew rind hîndibû, lê çawa tembellî dikir; 2. уступ. (несмотря на то, что) nenihêrî li wê yekê ku; он придет, — и нездоров ew wê bê nenihêrî li wê yekê ku ew bêkêfê; — я его не знаю, но я придю raste, ez wî nasnakim, lê ezê bêtî; — бы раз çena carekî.

хотья м. çoqol м.; tûncik ж. (пушок волос).

хотят м. tiqe-tîq ж., kep м.

хотят несов. tiqe-tîq kirin, zef kenîn.

хотеться см. хотеться.

хочу см. хотеть.

храбрый м. meriyê mêrxas (egît).

храбриться несов. разг. (притворяться храбрым) xwe curet kirin, xwe mêrxas danîn.

храбрость ж. mêrxasî ж., egîtî ж.; отличаться — ты mêrxas bûn, mêrxasî kirin; набраться — ти curet kirin.

храбрый прил. уё mêrxas, уё egît.

храм м. (церковь) kelle ж., dêr м.; — науки dêrê uimê, mekleb ж.

хранение с. xweîkirin ж., veşartin ж., hildan ж.; камера — ня oda xweîkirina heştuya; сдать на — danî bona xweîkirinê, apretet danî.

хранитель с. embar ж.

хранить 1. (сохранять) xweî kirin, veşartin, hildan; — в тайне binallî xweî kirin; — в памяти bita xweda xweî kirin; — молчанье dengê xwe nekirin; 2. (соблюдать, выполнять) qedandin, xweî kirin.

guh dañn; — заветы temi birneki-
gin; 3. (оберегать) xwei kirin; —
как зеницу ока noñta ronafya ce-
ve xwe xwei kirin.

хранит,ьск несов. 1. (находить-
ся) būn; молоко — ся в погре-
бе šir koxda tē xweikiñō; 2.
(сохраняться) hatin xweikiñō;
— в тайне binali hatin xweiki-
ñō.

храп м. хиге-хиг ж.
храпеть, захрапеть хиге-хиг
kiñin.

хребёт м.: спинной — анат.
daga pišt; горный — тэга (ciqilē)
ciya.

хрен ж. šelima tuj; — редьки
не слаще пагов. šelim ji tivirē
širintir nibe, ew hev hejane.

хрестоматия ж. kitēba darsē.
хризантема ж. krizantēma ж.,
guia dawūdok.

хризолит м. мин. krizolit ж.
хрип м., хрипённое с. хиге-хиг
ж.; предсмертный хрип хиге-хиг
bestirigē.

хрипеть, захрипеть, прохри-
петь хиге-хиг kiñin.

хриплый прил. уё dengketi;
— голос dengē keti.

хрипотá ж. dengketin ж.
христианин м. isavi м., te-
feldarē dīnē İsa.

христианский прил. уё dīnē
İsa.

христианство с. dīnē İsa.

хром I м. 1. хим. krom м.;
2. (краска) tengē zet.

хром II м. (кожа) četmē krom.
хромать I. toral būn, kuñi-
yap; 2. перен. разг. (цмень недо-
сталки) kemasī hebūn; дело
— et šuxal pēda pače.

хромировать несов. и сов. тех.
krom kirin.

хромистый прил. уё bikrom;
— ая сталь pola bikrom, pola
kromkiri.

хромовый I прил. хим. уё
krom.

хромовый II прил. (о коже)
уё krom; — ая кожа četmē krom.

хромIЙА прил. 1. уё toral,
уё duxole; — ая ногá lingē toral;
2. в знач. суц. м. teriyē toral.
хромотá ж. toralbūn ж.
хроника ж. 1. (летопись) kro-
nik ж., tarix ж.; 2. (события
текущей жизни) xebetē han-
durī welat (я газете); kronika
kiñōē (я кино); kronika radīōē
(по радио).

хроникальный прил. уё kroni-
kē; — фильм filma kronikē.

хроникёр м. тохбег ж.; miča-
lenivis ж. (я газете).

хронический прил. (затяжной,
постоянный) уё dehin, уё ber-
lim, уё ritweht; — большой пе-
хвеšē ritweht.

хронологический прил.: в — ом
порядке bi qaide tarixē.

хронология ж. tarix ж., kro-
noloji ж.

хронометр м. sebeta krono-
métr.

хронометраж м. kronometrāj ж.
хрупкий прил. 1. (ломкий) уё
dişikē, уё ker dibe; 2. перен. уё
nazik, уё letif (нежный); уё sist,
уё zeif (слабый); — ое здоровье
sehela sist.

хрупкость ж. 1. (ломкость) zi-
keslin ж.; 2. перен. naziki ж.,
letifi ж. (нежность); sisti ж.,
zeifi ж. (слабость).

хруст м. čiqce-čiqc ж., čirke-
čirk ж.

хрустáль м. 1. (сорн стекла)
bolūr ж.; 2. (посуда) dardana bo-
lūrē; 3. горный — bolūra medenē.

хрустáльный прил. 1. уё bo-
lūrē; уё ji bolūrē (из хрустала);
— завод kaxxana bolūrē; 2. перен.
(прозрачный) уё zelal; — ая вода
ava zelal.

хрустеть, хрустнуть čiqce-čiqc
(čirke-čirk) kiñin.

хрустнуть сов. см. хрустеть.

хрюкать, хрюкнуть хиге-хиг ki-
ñin.

хрюкнуть сов. см. хрюкать.

хрящ м. kirkirilk ж.
худеть, похудеть jar būn.

худо I нареч. 1. хираб, бед; —
отозваться о ком-а. decheqa kese-
kida xirab gotin; 2. в знач. скап.
безл.: ему вдруг сделалось —
dife wi niškēva xwavašū, ew ni-
škēva xeriqi.

худо II с. lištē xirab; нет худа
без добра наст. xirabi tē, čenčijj
pēva.

худобá ж. jarhūn ж.

художественный прил. уё se-
netkarlyē, уё hupetiyē, уё arti-
stik; уё hijmekariyē (красивый);
— ая литература edehiyet ж.;
— ое произведение nivisara senet-
karlyē.

художество с.: Академия худ-
ожества Akadēmīya senetkarīyē.
художник м. 1. (живописец) пе-
qašci м.; 2. перен. artist м., se-
netkar м.

худой прил. 1. (плохой) уё xi-
rab, уё qolai; 2. разг. (изношен-
ный — об одежде) уё qetiyai; 3.
(худощавый) уё ašqorki, уё jar;
♦ на — конец разг. bona oxiğmē
giçan.

худощавый прил. уё ašqorki.
худший (сравнит. и превосх.
ст. от плохой и худой I) уё
tewtexirab.

хуже I. (сравнит. ст. от пло-
хой и худой I) уё deha xirab, уё
xirabtir, уё bedtir; 2. (сравнит.
ст. от плохой и худо I) уё
xirabtir, уё bedtir.

хулиган м. oūbaş ж.

хулиганский прил. уё oūbaşlyē.
хулиганство с. oūbaşlī ж.

хурма ж. 1. (плод) хигме ж.;
2. (дерево) daga хигма.

хүтор м. gundē başqe.

Ц

цáпля ж. quling ж.

цáрáть, цáрáпнуть I. qerpe-
šū kirin; 2. тк. несов. разг.
(плохо писать) eikiz kirin, xirab
nivisin.

цáрáпаться несов. qerpešū ki-
ñin.

цáрáпина ж. qerpešū ж.

цáрáпнуть сов. см. цáрáпать I.

цáрévнч м. kutē pađšah.

цáрévнч ж. qiza pađšah.

цáрévнч м. tsarizm ж., pađ-
šahti ж.; смержение — ма welge-
randina tsarizmē (pađšahtiyē).

цáркь sultani kirin; прил.,
перен. hukum būn, hukumdarī
kirin.

цáркьца ж. 1. (жена царя) ji-
na pađšah; 2. (монархия) jina-
pađšah ж.

цáркьнй прил. уё pađšah, уё
tsari; — режим rejima tsari; — ое
правительство hukumata tsari;

— ая хорона tacē pađšah.
цáрство с. 1. (царствование)
pađšahtikirin ж.; 2. (государ-

ство) dewleta pađšah; 3. перен.
(область) алат ж.; животное —
alema hejwanet.

цáрствование с. pađšahtikirin
ж., hukumdarīkirin ж.

цáрствовать несов. pađšahti
(hukumdarī) kirin.

цáрь м. прил., перен. pađšah
м., şah м.; — зверей pađšahē teva.

цáрь см. цáрьнч.

цвéтнй несов. 1. kulilk dan;
яблона — tēt daga sēva kulilk
dide; 2. перен. set xweda hatin;

3. перен. (процветать) kulilk
dan; 4. (посеивать) kefikī būn.

цвéт м. 1. (окраска) teng м.;
красный — tengē sor; основнойе
— tá tengē esli; 2. суц. (цветок)

gul ж., kulilk ж.; — яблоки
kulilka daga sēva; 3. перен. (от-
борная, лучшая часть) qismeta
xas (bijarli); 4. перен. (расцвет)

kulilkdan ж.

цвётéннч с. бот. kulilkdan
ж.; период — ия wedē kulilk-
danē.

- **цветастый прил.** (пестрый) уё teng bi teng; — ковёр халиса teng bi teng.
цветник м. baixé gula, ciwara kulilka.
цветной прил. уё bireng, уё teng bi teng; — фильм filma teng-teng; — **цвет металлы** hesiné teng-teng. — **ая капюта** kolema gul.
цветовод м. gulkar м.
цветоводство с. gulzèdekirin ж., kulilkezèdekirin ж.
цветок м. gul ж., kulilk ж.; **полевице** — ть kulilké çolê; **собира́ть** — ть gul çinîn (berev kirin).
цветочница ж. jina gufliroş.
цветочный прил. 1. уё gula, уё kulilka; 2. (для цветов) уё bona gula, уё bona kulilka; — **ая ваза** derdana bona gula, gulhang ж.; 3. (для продажи цветов) уё gulfirolinê; — **магазин** mişaga gulfirolinê.
цвету сж. cewisti.
цветущий прил. 1. уё kulilk-dide; 2. перен.: — **ее здоровье** seheta zef baş; — **ая молодежь** cahilîya serxwe.
целить несог. sûsme (parzûn) kirin, daralandin; — **сквозь зубы** razg. kubartî heberdan.
целю сж. целить.
цейхгауз м. wein, embara li-şîya.
целёный прил. уё saxlem, уё saxlemkirinê, уё qenckirinê; — **источник** kanîya saxlemkirinê.
целевой прил. уё qedandina meretê; — **ая установка** destûra qedandina meretê.
целесообразность ж. lazimî ж., kêrhatin ж., ferzî ж.
целесообразный прил. уё lazim, уё kêrhatinê, уё ferzî.
целестремленность ж. merem-hebûn ж.
целиком нареч. 1. (в целом виде) tomerî, rêda; 2. (полностью) bi-çarekêya, temamlî; — **отда́ться делу** bicarekêya şuxulca giro

bûin, bicarekêya şuxulva hatin girêdana; — **и полностью** rêda û tomerî, bicarekêya.
целиный ж. erdê xat, xwelîya bêcarekîrî; **поднять** — ну erdê xat takirin.
целинный прил. — **ые зёмли** erdê xat.
целительный см. целёный.
целиться несог. nişan girîn (hildan).
целлофан м. zêlofan ж.
целлулоид м. sêlûloîd ж.
целлюлоза ж. sêlûloz ж.
целовать, поцеловать paş (tamûsan) kirin, çûn tû; — **ребёнка** zaro paş kirin.
целоваться, поцеловаться hev paş kirin, çûn rûiyê hev.
целое с. yekbûin ж.; tomerî ж.; — **в — ом** xulase.
целомудренный прил. уё bîpamûs, уё destneda; уё temîz (чистый).
целомудрие с. pamûsî ж.; temî-zî ж. (чистота).
целостность ж. yekbûin ж., temamlî ж., tomerî ж.; **территориальная** — tomeriya toraxê.
целостный прил. уё tomerî, уё yekani.
целот сж. temamlî ж., temambûin ж., yekbûin ж., yekani ж.; — **ти и сохранности** kaş û selamet.
целый прил. 1. уё saxlem (непережденный — о вещи); уё bê-qusûr (непережденный — о вещи); уё tam (из одного куска); **цел и невредим** kaş û selamet; 2. (весь целиком, полный) уё temamlîyê, уё rêda, уё bicarekêya; — **ые дни** hemû roja; — **десяток** deh heb; — **ряд** tend heb; — **в — ом** xulase.
цель ж. 1. merem м., meqsed ж.; **достигнуть своей цели** gihiş-lin li merema xwe; **исследовать** — di meremekê çûin; **ста-вить себя** — ю xwera kirin me-rem; 2. (мишень) nişan ж., hê-def ж.

целькометаллический прил. уё hesinê tam; — **вагон** wagona hesinê tam.
цельность ж. temamlî ж., tomerî ж., tamî ж.
цельный прил. 1. уё saxlem (непережденный — о человеке); уё bê-qusûr (непережденный — о вещи); уё tam (из одного куска); 2. перен. (о человеке, характере) уё tomerî, уё tam; — **ая натура** xêşelê tam; — **ое молоко** şîrê xas.
цемент м. sêment ж.
цементный прил. уё sêmentê; — **завод** karxana sêmentê.
цементировать несог. и сог. mex. sêmentî kirin.
цена ж. 1. (товара) biha м., qîmet ж.; **государственная** — bihaê dewletê; **заготовительная** — bihaê hazîrkirinê; **быть в цене** hatin bihakirinê, biha bûin; **пá-дать в цене** erzan bûin; **назначить цену** biha gotin, qîmet kirin; 2. перен. (роль, значение) qîmet ж.; — **дружбы** qîmeta hogirtîyê; — **любой ценой** çi ku nehêjabe, çi bihaî hebê; **дорогой ценой** zef biha; **знать цену ко-мү-а, чмү-а.** bihaê kesekî ya tişteki zanûn; **цены не имать** pişqîmet bûin; **знать себе цену** qedrê xwe zanûn; **этому грош — разг.** ewyek tişteki nehêjave.
цена м. qadirbûin ж., qewet ж., karînaî ж.; heq м. (прав); **забирательный** — heqê hijarîlê; **образовательный** — derosa hînbûnê; **индивидуальный** — derosa malhebdûnê.
цензор м. sansor м.
цензура ж. sansûr ж.
цензурный прил. уё sansûrî.
целитель м. qîmetçi м., biha-kaş м.
ценить, оценить 1. (определять стоимость) biha (qîmet) kirin; **дорого** — zef biha kirin; 2. перен. (признавать достоинство) qedr zanûn; **его очень** — ят qedrê wî zef zanûn

цениться несог. (иметь цену) hatin bihakirinê (qîmetkirinê).
ценность ж. 1. (стоимость, цена) biha м., qîmet ж.; 2. мн. — **ти (ценные предметы)** tiştê piş-qîmet; 3. перен. (важность) mohîmî ж., ferzî ж.
ценный прил. 1. (имеющий цену) уё pişqîmet; — **ые бумаги** kahezê pişqîmet; — **ые вещи** tiştê pişqîmet; 2. перен. (важный, нужный) уё ferzî, уё mohîm, уё lazim.
центнер м. sêntner ж. (100 kî-ю).
центр м. 1. мат., физ. mer-kez ж., ortê ж.; — **тяжести** merkeza giraniyê; 2. (средоточие, середина) ortê ж., merkez ж.; **в — ре страны** li ortê welatda; **в — ре внимания** li nava guhdari-yêda; 3. (важный пункт) mer-kez ж.; **жизненные — ры** merkezê jîinê; **научный** — merkeza ulmê; **промышленный** — merkeza sene-çiyê.
централизация ж. 1. (по сл. централизоваться) merkezûin ж.; 2. (по сл. централизовать) merkezkirin ж.; — **капитала** merkezkirina karîtalê (merçiyê).
централизм м. merkezûin ж., merkezî ж.; **демократический** — merkezûina demokratîyê.
централизованный прил. уё merkezkirî; — **ое снабжение** le-tînkirina merkezkirî.
централизовать несог. и сог. merkez kirin.
центральный прил. 1. (находящийся в центре) уё merkezê, уё ortê, уё pawda; — **ая улица** soqara merkezê; — **угол** mit-gosê merkezê; 2. (словный, руководящий) уё merkezê, уё ser-kariyê; — **комитет** komitê mer-kezê; 3. (исходный, критический) уё eslî, уё ferzî; — **вопрос** pişca eslî.
центризм м. polit. sêntriзм ж.
центробежный прил. физ. — **ая сила** qeweta merkezreviyê.

центростремительный прил. физ.: — ая сила qeweta merkez-kêşiyê.
цен м. с.-х. destgê ekinkutanê, destar м.
цепенеть, оцепенеть req (zi-loq) bûn, sîda main; — от холода ji sermê req bûn; — от страха ji xofê ziloq bûn.
цепляться несов. 1. (задевать) lêasêbûn; — за кусты lûma asê-bûn; 2. (держаться) xwe girtin, xwe rêva zîdandin; — за гриву лошади xwe bijîya hespêva zîdandin; 3. перен. girtin; peî çûn (следовать); — за мысль peî fikirê çûn.
цепной прил. yê zincirê; — мост rîga zincirê, ◇ — ая собака seê gîrêdal.
цепочка ж. 1. zincir ж.; — для часов zincira sehelê; 2. воен. rêze ж., sirê ж.
цепь ж. 1. zincir ж.; железная — zincira hesin; 2. перен. (ряд, последовательность) rêze ж., sirê ж.; — доказательств rêza iz-hata; — событий rêza qewîman-dîna; 3. прям., перен. мн. цепи (оковы) qeîd, destberd; захватить в цепи qeîd kirin; цепи рабства qeîde hêşiriyê (qûl-bendiyê); разорвать цепи qeîd qetandin, aza bûn; 4. (горная и т. н.; тж. физ.) rêze ж., sirê ж.; — гор rêza çûya; 5. воен. rêze ж., sirê ж.; стрелковая — rêza agîckirinê; ◇ как с цепи сорвался разг. zef hêrs, mîna dîna.
церемониал м. merîfet ж., ezet-qulix ж.
церемониальный прил. yê merî-fetê, yê qedr-qîmulê.
церемониться несов. (стесняться) şerî kirin.
церемония ж. 1. (обряд) qat-de ж.; свадебная — qatde dewet-kirinê; 2. мн. — ии (в поступках и т. н.) şerîtkirin ж., tekliî м.; без — ии bê tekliî.
церемонный прил. yê merîfetê, yê tekliîkirinê, yê ezet-qulixê.

церковнослужитель м. qulix-çiyê dêr.
церковный прил. yê dêr; — ая служба qulixa dêr.
церковь ж. 1. (организация) dêr м.; католическая — dêrê ka-tolîka; 2. (здание) avatîyê dêr.
цех м. 1. (на фабрике, заводе) qîsmet м., pêşexane ж.; 2. (ре-месленников) sinîf ж.
цехом м. (цеховой комитет) komîtêa qîsmetê (pêşexanê).
цеховой прил. 1. yê qîsmetê, yê pêşexanê; 2. (о ремесле) yê sinîfê.
циан м. хим. kîyan m.
цианкислотный прил. хим.: — ая кислота asîdê kîyanîs.
цивилизаторский прил. yê te-medonkîrinê, yê pêşdabirinê.
цивилизация ж. pêşdabûn ж., temedon ж.
цивилизационный прил. yê pêş-dabûnê, yê temedonê.
цивилизовать несов. и сов. pêş-da birin, temedon kirin.
цикл м. rêze ж., sirê ж., dor ж.; — лекций sîrîya dersa; про-изводственный — rêza deranînê.
циклический прил. yê dorê, yê dûhev, yê pelhev.
циклон м. метеор. siklon ж., baget ж.
циклонный м. kasnî ж.
цилиндр м. 1. тех. silindr ж. 2. (шляпа) kutê silindr.
цилиндрический прил. yê si-lindrê, yê gulover.
цикля ж. lexweşîya dimaxa, eşa rîrîya.
цинизм м. bêşermî ж., rûreşî ж., bênamûsi ж.
циник м. merîyê bêşermî (bê-patûs).
циничный прил., циничный прил. yê bêşermî, yê bênamûs, yê rûreş.
цинк м. хим. sînk ж.
цинковый прил. yê sînkê; — ая мазь melhema sînkê.
цинкография ж. sînkografî ж.
циновка ж. qisîl ж.

цирк м. sîrk ж.
циркъч м. pelevan м., sîrkçi м.
цирковой прил. yê sîrkê; — наездник stiyarê sîrkê.
циркуляровать несов. и сов. 1. (о деньгах) derbaz bûn; 2. (о крови) dor gerîn; а. (о слухах) bela bûn, hatin gotinê.
циркуль м. perget м.
циркуляр ж. hukum ж., ferman ж., destûr ж., qîrag м.
циркулярный прил. yê hukum-kirinê, yê fermaniyê, yê emîrkirinê; — о письме neta hukum-kirinê (destûrdanê).
циркулярчик ж. 1. (кредитное) dergerin ж., get ж.; — крбни gera xûnê; 2. (денег) derbazbûna (gera) pera.
цистерна ж. sîtil ж.; embal ж. (хранилище).
цитадель ж. 1. (крепость) kela ж.; 2. перен. (твердыня, оплот) hîmê esîf, esas м., binyal ж.
цитата ж. soz м., qîsmeta go-tinê.

чабан м. şivan м.; колхозный — şivanê kolhozê.
чабкаты несов. mirçe-mîrç kirin.
чад м. dûman ж., dûiyê komlê; ◇ быть в чаду sergerm bûn.
чадыть, начадить (напр. о лам-пе) dû kirin.
чадный прил. yê dû, yê dû-malê.
чадрá ж. çadir ж.
чаевод м. zandarê çabêcar-kirinê.
чаевые мн. уст. zikat ж., tuş-vel ж.
чаепитие с. çayexwerin ж.
чай 1 м. 1. (растение и на-питок) çai ж.; китайский — çalya Çinistanê; зелёный — çalya şîl; крепкий — çalya serî;

цитировать, процитировать ji kîfêbekî net gotin.
циферблат м. gûiyê sehelê.
циффра ж. reqet ж.; арабские — ры reqetê erebî; римские — ры reqetê rîmê; контрольные — ры reqetê texmînî.
цифровой прил. yê reqetê; — материал reqet.
ЦК (Центральный Комитет) Ко-митêa Merkezîyê.
ЦК КПСС (Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза) Komîtêa Mer-kezîyê ya Hîzba Komûnistîyê Tî-lanê Şewrê.
цукаты мн. м. êmîşê şekir-kirî.
цуган м. merîyê boşe (lûl).
цуганский прил. yê boşe, yê lûl; — язык zîmanê boşe.
цупляёнок м. çûcik ж.; — ая по босени számítот погов. çûcika patzê dijimêrin.
цупомки мн. ходить на — ах ser serpozêkê lînga çûn; встать на — табûn ser serpozêkê lînga.

Ч

заявлять — çai çekirin (kelan-din); 2. (наемные) çayexwerin ж.; время чая wextê çayexwerinê; ◇ дать на — perê zikatê daîn.
чай II вводн. сл. уст. разг. (вероятно) hibe, çei.
чайка ж. terewîla mesîxwur.
чайная ж. çayxane ж., qawexane ж.
чайник м. çaldang ж.
чайный прил. yê çaiyê; — ая плантация zevîya çaiyê; — мага-зын тîxaza çaiyê; — ая ложка kevçiyê çaiyê; ◇ — ая роза gula çaiyê; через час по — ой ложке разг. bure-berr, hindîk-hindîk.
чайханá ж. çayxane ж., qawexane ж.
чалмá ж. kolos м.

ч^ал; **ый прил.** үе şinboz; —ая лошадь hespa şinboz.

чан **м.** şifil ж., bepoş ж., lega-па тезип.

ч^арна ж. Hocaн ж.; — янн^а Hocaпа şeravé.

чарод^ей **м.** sərbaz м., cedügir м., koşek ж.

чарод^ейство **с.** (волшебство, колдовство) şerbazi ж., cedügir ж., koşek ж.

ч^ары **мн.** 1. (волшебство) şerbazi ж., koşek ж., cedügir ж.; 2. перен. (обаяние) hijmekar ж., pazik ж.

час **м.** 1. (отрезок времени, время) sehét ж.; полтора часа sehét ü piv; два часа дня seheta dudu roj; час ночи seheta yekê şev; который час? sehét çende? опоздать на час bi seheteği egie bûln; 2. (время, пора) weh м., wede ж.; приемные часы wedê qebûlkirine; час обеда wehtê xwerine; час отдыха wedê hêsbûnê; вечерний час évar ж.; час расплаты перен. wehtê hehvekirine; \diamond битый час разг. seheteğ teşar; в добрый час oxirbe; с часу на час zef xû; стоять на часах qerewil kirin; час от часу не легче разг. şuxil ciqas diçe xirab dibe.

часов^{ой} **I прил.** 1. (относящийся к часам) үе seheteğ; —ых дел мастер sazkarê seheta, seheteği м.; — магазин mişaxa seheta; —ая стрелка mişê (eqrebeka) seheteğ; 2. (о времени) үе yeksehét, үе seheteği, үе seheteğ; — график çodwela seheteğ; —ая беседа qisa seheteğ.

часов^{ой} **II м.** qerewil м.; смéна —ых guhastina qerewila, часовщик м. sazkarê seheta, seheteği ж.

част^ица **ж.** 1. (небольшая доля) pirtî м., tüziki (keriyê) bi-çûk; 2. грам. pirtîk ж.

част^ичка **с.** част^ица 1.

частично нареч. qismetek, hi-pek.

частичный **прил.** үе qismete-ki, үе bineki; үе netemam (неполный).

частновладельческий **прил.** үе xusûsi, үе yekmeriviyê, үе yek-xudantiyê.

частное **с.** мат. hasilê belaki-ginê.

частнокапиталистический **прил.** үе şermeiyê mexsûs.

частнобывенный **прил.** үе xusûsi, үе milke yekmerivi.

частнос[ить] **ж.** (işte hür, hür-tik; \diamond в —ти mexsûs; besa xeberê, sozmesel (например).

частный **прил.** 1. (не типичный, случайный) үе neheritim, үе nişkêva; — случай qezîya neheritim; 2. (личный) үе xusûs, үе başçe; 3. (личный, не общественный) үе merki, үе başçe, үе xwehweşiyê; —ая собственность malê merki; —ая торговля tucaretiya başçe; \diamond —ое лицо merki başçe.

ча^{сто} нареч. 1. (не редко) zef сага; 2. (густо, плотно) bi pê-ziki hev; деревья посажены — çar pêzikî hev haline daçikan-dinê; 3. (быстро) zû, lez.

ча^{сто}к^а **м.** perçin ж., sîra data.

ча^{сто}т^а **ж.** herimî ж., zû-bûn ж.

ча^{ст}ушки **мн.** ж. лит. heh ж. ча^{ст}ый **прил.** 1. (не редкий, повторяющийся) үе zef сага, үе gelek сага; —ые встречи hev-dilina gelek сага; 2. (быстрый, следующий один за другим) үе zûtirê, үе xû, үе dâhev; — пулыс nebze zû; — огонь вокл. agirkirina lez; 3. (густой, плотный) үе çaim; — грёбень şeş hür.

ча^{ст}ь **ж.** 1. (доля целого, составная часть) qismet ж., kerî м.; большая — pivê zefi; меньшая — pivê hindiki; роман в пяти —ях romanê pêncqismetê; —и свёта terelê alem; —и машины haselê maşinê; разо-б^{ра}ть на —и ji hev derxistin; по

—ям pirtî-pirtî, kerî-kerî; 2. (отдел, отрасль) idare ж.; учебная — idara hînbûnê; 3. вокл. qismet ж.; yekbûn ж. (соединение); воинская — yekbûna eskeriyê; стрелковая — hengê agir-kirinê; \diamond большей —ью bi pivê zefi; по —и... разг. (в отношении) derheqa...

ча^{ст}ью нареч. bi qismet. ча^сы **мн.** sehét ж.; стены — seheta diwêr; солнечные — seheta levê; карманные — seheta çêva; ручные — seheta desta; за-весты — sehét quremiş kirin; — спешат sehét pêşdane; — остано-в^ит sehét paşdane; — остано-в^ились sehét sekintî.

ча^хам^{ый} **прил.** 1. (о растительности) үе çilmisi; — куэт tömê çilmisi; 2. перен. (о человеке) үе nexweş (болезненный); үе jar (худой); үе zef (слабый).

ча^хи[уть], за^хах^{нуть} 1. (о растении) çilmisin; цветок —et gul diçilmise; 2. перен. (о человеке) jar hûln (худеть); zef bûn (слабеть); nexweş ketin (заболе-вать).

ча^хот^{ка} **ж.** разг. sil ж., deq ж., werima (ёша) pişika.

ча^хот^{оч}ный **прил.** үе nexweşê silê, үе deqê.

ча^ша **ж.** kas ж., fîncan ж.; — янн^а kasa şeravê; \diamond испить —у до дна zef xet çêlinî, ten-gasi) dîtin; — терпения перепол-нялась temül nekirin.

ча^шка **ж.** fîncan ж., kas ж.; — весов kasa tegezîiya; \diamond колён-ная — аям. kasa çokê.

ча^ша **ж.** — лёса orta (merkez) meşe.

ча^ше (сравнит. ст. от ча^{ст}ый и ча^{сто}) deha zêde, deha zû.

ча^шные **с.** pê-teret м., çev-pihêri ж. (ожидание); arzû ж. (желание); omîd ж. (надежда).

ча^шать **несов.** души не — разг. zef hîz kirin.

ча^шаться **несов.** разг. хве qurê (хве kubar) kirin, berxwera çûn.

ча^шли^{вый} **прил.**, ча^шанный **прил.** разг. үе qurê, үе kubar; үе roz-bilind (заносчивый).

ча^шанство **с.** разг. qurêbûn ж., kubarbûn ж.; rozbilindî ж. (за-носчивость).

ча^шо **род** и **вн.** м. от что I 1. ча^ш месл. үе kê; чья это кни-га? eva kitêba kêiyê? чей это го-лос? ew dengê kêiyê? чью тетрадь вы взяли? wê deftera kê hilda? чьи это вещи? eva hûtmîrê kêne? чьё это? ewyek ya kêiyê?

ча^ш **м.** çêk ж., berat м. ча^ша **ж.** (у колеса) şurnî ж. (үе tekerê).

ча^шанить **несов.** 1. çêkirin; — монету pere çêkirin; 2. с.-х. (хло-пок) birîn, kur kirin.

ча^шанка **ж.** 1. çêkirin ж.; — монету çêkirina perê hesin; 2. с.-х. birîn ж., kutkirin ж.; — хлопка kutkirina belgê pethî.

ча^шков^{ый} **прил.** үе çêkê, үе beratê; —ая книжка deftera çêka.

ча^шка **ж.** (опцик ж.

ча^шли **м.** çelîq ж. чельнок I м. (лодка) çelîqa bi-çûk.

чельнок II м. текет, teşî ж. человек м. merî м., meriv м., mirov ж., fîncan ж.; деловой — meriyê emelkar; выдающийся — meriyê ber bi çev; обыкновен-ный — meriyê adi; советский — meriyê çewrê (sovêti); нас было пять человек em pênc meriv bûn; молодой —! (обращение) xorta!, xortê çahîl!

человеколюб^ень **м.** çojmerî м.

человеколюб^ивый **прил.** үе me-riyêz, үе dilrem, үе fîncanîz.

человеколюб^ие **с.** meriyêzî ж., dilremî ж., fîncanîzî ж.

человеконенав^истник **м.** duj-tinê meriva, peyarê fîncan.

человеконенав^истнический **прил.** үе dujtinê meriva, үе peyarê fîncan.

человекообраз^ный **прил.** үе po-tila meriya, үе bi rengê meri-

yada; — не обезьяны meimōnē nolila meriya.

человеческий прил. 1. уё me-ri, уё meriv, уё insan; 2. перен. (гуманный, человеческий) уё meriv-biz, уё dilrem, уё insanbiz; — ое обращение helagetiya dilrem.

человечество с. insanet ж., be-şet ж.

человечность ж., merivhizi ж., dilremi ж., insanhizi ж.

человечный прил. уё meriv-hiz, уё insanhiz, уё dilrem.

чёлость ж. çene ж.; верхняя — çena jorê; нижняя — çena jêrê.

чем I союз I. (вместо того, что-бы) dewsa wê yekê ku...; чем смеяться, лучше помогй dewsa kêparîninê alikariyê bike; 2. (насколько, в какой степени) çi-qaşî; чем... тем... çiqaşî..., ha-qaşî...; чем больше, тем лучше çîqaş be, haqaşî başê; эта книга лучше, чем та ev kitêb ji wê kitêbê çêtirê.

чем II нар. п. от что I. 1.

чем предл. п. от что I. 1.

чемодан м. çemedan м.; уло-жить в — hêmtûr kirin çemedan.

чемпион м. çempîon м., çem-pîon м.; — Советского Союза çempîonê Tifaqa Şewrê; — по правлению çempîonê sovekarîyê.

чемпионат м. leş ж., mosebeqe ж., hucet ж.

чему дат. п. от что I. 1.

чепрак м. çila hesrê.

чешуха ж. 1. (гладкая, вздор) axtaxî ж., giliyê bêaçil; 2. (пустыня) liştê neîştok.

червячий прил. уё kurmi (-hû); — ое яблоко sêva kurmi.

червонец м. 1. (десять руб-лей) kaşezê dehmanatê, çetvar м.; 2. (золотая монета) diralê zêr.

червоный прил. 1. (в картах) уё qelbi; 2.: — ое золото zêrê xaz.

червогочина ж. qula kurmi-bûi.

червы мн. (в картах) xalê qelbi.

черва ж. kurm м.; земляной — kurmê xwelîyê; шелковичный — kurmê heştûş.

червяк см. червь.

чердак м. atîkxane ж., ban м.

черёд м. razê, sirê ж., nobe ж., dor ж.; теперь твой — niha dora (niha sirîya) teyê; ♠ идтá (пой-тá) своим — ôm bi çiya xweda çûn.

чередование с. sirêkirin ж., no-bekirin ж., vegubastin ж.

чередовать несов. sirê kirin, nobe guhastin, vegubastin.

чередоваться несов. sirê bûn, sirê guhastin.

через предлог 1. (поперёк, по-верх чего-л.) ser (часто в сочетании с послелогом та или через послелог та); ремёнь — плечо taşte ser milê xweta; мост — реку pira ser çemra; перейти — улицу soqaqêra derbaz bûn; прыгнуть — забор ser sêrêra ban-dan; 2. (сквозь, минуя) pав, orîa (в сочетании с послелогом та); пройти — лес orîa mêşera derbaz bûn; пройти — тяжёлые испытания pava çetîniyê giran-ga derbaz bûn; 3. (посредством, благодаря) bi saiya, bi alikari-ya; узнать — корб-а, bi saiya kesekî zanbûn; 4. (по прошест-вию, спустя некоторое время) şûnda; в прилú — час ezê se-hetekê şûnda bêm, ezê raşî se-hetekê bêm.

черёмуха ж. dara gulsipi.

черенок м. 1. (рукоятка) destî м.; — ножá destiyê kêrê; — косы destiyê kêlendiyê; 2. бат. qele-tte ж.

череп м. kele м., çaf м., ka-sa (çalaxê) serî.

черепáха ж. 1. (жизненный) kü-sî м.; 2. (материал) hasiletê ji piştê küsî.

черепáховый прил. уё küsî; уё ji piştê küsî; — грёбень şee piştê küsî.

черепáшный прил. уё küsî; ♠ —ым шагом bi gavê küsî, zef hêdi.

черепица ж. agûrê tenik, черепичный прил. уё agûrê tenik; — ая крыша banê ji agûrê tenik; — завод kaxxana agûrê tenik.

черепной прил. anat. уё çaf, уё kaza serî; — ая хорбна kaza (çalaxê) serî.

черепок м. keriyê şikestî.

чересседельник м. tanga hesrê.

чересчур нареч. zef, bê hesab; — холодный уё zef sar; — много bê hesab zefê.

черёшня ж. 1. (плод) gilax ж.; 2. (дерево) dara gilaxa.

черёк м. çêrkêz м.

черкёсский прил. уё çêrkêz.

чернеть, почернеть 1. (ста-новиться черным) reş (terî) bûn; 2. тк. несов. (виднеться — о чер-ном, тёмном) reş kirin, vdaşî — ёл лес li dûvê mêşê reş dikir.

чернила мн. hubir ж.

чернильница ж. hubirdang ж., чернильный прил. уё hubir-gê; — карандаш çelema hubirê; — прибор destigê hubirê; — ое пят-но leka hubirê; — орех gûza hubirê.

чернить 1. сов. начернить (де-лать черным) reş kirin; — брван bişang reş kirin; 2. сов. очернить çîtax (bênamûs, rûreş) kirin (позо-рить); xeib kirin (наговаривать).

черновик м. 1. (черновая тем-рида) deftera reş; 2. (черновой набросок) nivîsara ewil, nivîsara reş.

черновóй прил. 1. (о письме и м. п.): — ая тетрадь deftera reş; 2. уё berihinga, уё rêşwex-tiyê (предварительный); уё ewil (первоначальный); — набросок ni-vîsara ewil.

черноволосый прил. уё rotreş.

черногáзый прил. уё çevreş.

черногóрец м. meriyê Çerno-goriya.

чернозём м. xwelîya reş.

чернозёмный прил. уё хве-лîya reş; — ая степь berîya хве-лîya reş.

чернокóжий прил. уё çermtreş.

черномóрский прил. уё Berga Reş; — ое побережье kêparê (devê) Berga Reş.

чернорабóчий м. pale м., pale şukilê giran û çetin.

чернослив м. alûça reş.

чернотá ж. reşî ж.

черный прил. 1. (о цвете) уё reş, уё qer; — ое платье dê-rê reş; — хлеб panê reş; 2. перен. уё перак, уё qirêj (грáз-ный); уё gunehkariyê (преступ-ный); уё xirab, уё reş (мрачный); —ые дни rojê reş, oxîrme gi-tan; — ое дело îşê xirab (qirêj, перак); — ая клеветá buxdana bênamûsiyê; 3. в знач. суц. с. — ое дёрê (kinçê) reş; ходить в —ом дёрê (kinçê) reş xwe ki-rin; ♠ — ая бёржа bûrsa reş; — лес mêşê darê beîlgar; —ые металлы besinê reş; — ая рабóта xebata giran; — рынок bazara dizkava (xewle); — ход buhurê (derê) xwle; на — день bona oxîrme giran (rojê giran); —ым по белому zef eyan; между кóими пробжáла — ая кóшка xirabi keie orîa vanada; —ым—ó разê.

черпáх ж. hesk ж.

черпáть, черпáуть 1. hilçûnin, kîşandin, derxistin; 2. перен. (добывать, пользоваться) hildan, berêv kirin; — сведения xeber hildan.

черпáуть сов. см. черпáть.

черстветь 1. сов. зачерстветь, почерстветь kartû (hişk) bûn; хлеб — ёет nan kartû dile; 2. сов. зачерстветь, очерстветь перен. dilkevit (dilçaim) bûn; bêçem bûn.

черствость ж. dilkeviri ж., dilçaimi ж.; bêçemî ж. (бэжа-лость).

черствый прил. 1. (о хлебе) уё kartû; 2. перен. уё dilkeviri, уё

dilqalm; yê bêrem (безжалостный).

чёрт м. çin м.; ♦ к — ту разг. sepete!; не знать ни черта разг. tişteke nezanbûn; чем — не шутит разг. kê zane; сам — не разберёт разг. kesek tadername. чертá ж. 1. (линия) xet ж.; провести — ту xet kişandin; 2. (граница, предел) sînor м., serhed м.; пограничная — sînor м.; 3. перен. (особенность, признак) xetset м.; ♦ в общих — tãx xulase, kulasi; — ты лица gû м.; sûret м., silet м. (облик).

чертёж м. neqşkirin ж., xetkişandin ж., kroki м.

чертёжник м. xetkêş м., neqaşçi м.

чертёжный прил. yê xetkişandinê, yê çixizkirinê; — ая доска textê çixizkirinê.

чертить, начертать xet kişandin, çixiz kirin.

черчение с. xetkişandin ж., çixizkirin ж.

черчу см. чертять.

чесальный прил. yê şekirinê, yê veşirandinê; — ая машина текст. destgê veşirandinê (şekirîne).

чесанный прил. текст. yê şekirî, yê veşirandî.

чесать, почесать 1. (руку и т. п.) xwişandin; 2. тк. несоев. (причёсывать) şe kirin, veşirandin; 3. тк. несоев. текст. şe kirin, veşirandin; — хлопок пет-бу şe kirin (veşirandin); ♦ — язык разг. bile-bil kirin; — в затылке разг. patik xwişandin, duşirtmiş bûn.

чесаться, почесаться 1. (чесать себя) xwe xwişandin; собака чешется se xwe dixwişine; 2. тк. несоев. (причёсываться) serê xwe şe kirin; 3. тк. несоев. (зудеть) xwişuyan; у меня нос чешется rozê min dixwişe; ♦ у него руки чешутся разг. destê wî dixwişin; у него язык чешется разг. zimanê wî dixwişe.

чеснок м. sîr ж.

чесотка ж. мед. xwiş ж., gûr ж.

чесоточный прил. yê xwişê, yê gûrî; — большой пехвеşê xwişêkêf.

чествование с. 1. (действие) eîdkirin ж., binharekkirin ж.; 2. (торжество) eîd ж., eîda binbarekiyê.

чествовать несоев. binbarek (eîd, eîda binbarekiyê) kirin.

честно нареч. helal, bi namûs, rast, dilsax; — поступить namûsî kirin.

честность ж. helallî ж., dilsaxî ж., namûsî ж., rastî ж.

честный прил. yê dilsax, yê rast, yê helal, yê binamûs; — человек meriyê dilsax (helal); — о слове! sozê rast!

честолюбивый прил. yê cîhiz, yê miqamhiz; — человек meriyê cîhiz.

честолюбие с. cîhizî ж., meqamhizî ж.

честить ж. 1. namûs ж., merîfet ж.; беречь — смолоду погов. namûsa xwe ji cahllîyê xwişike;

2. (почёт, уважение) qedr-qîmet ж., merîfet ж., hurmet ж.; это для меня большая — ewyek mîra hurmeteke mezîne; ♦ порá и — знать разг. bese, êdî wedefiye; bese, namûs ji tişteki rake; отдаёт — воен. selam daîn; делать — (кому-л.) hurmeta (keseki) zanbûn; не делать — ти (кому-л.) bêhurmet bûn (bona keseki).

чесучá ж. şuşûnce м.

четá ж. jin û mêr; супружеская — jin û mêrê hev; ♦ он не — тебе разг. ew hevalê te nîne, ew ne tãê teiyê.

четвёрг м. rûneçet ж.

четверёны и мн.: на — ах bi çalçiya, ser çoka.

чвёррка ж. 1. (цифра) çar ж., çarçêta çara; 2. в знач. суц. с. (опечатка) çar (nişan); 3. (группа из четырёх человек) desta çarmerîvî; 4. (упряжка) çarçespi ж.; 5. (карта) çar.

четырео число. çar merî; як было — ew çar merî bûn.

четырёхонгиный прил. 1. yê çarçar, yê çarling; 2. в знач. суц. мн. — не heiwanelê çarçar, heiwanelê çarçar.

четырёхостышке с. dubestî ж., gobae м.

чвёрртный число. yê çara; — ая страница belgê çara; — ое января çarê [meha] kanûna raşin; — атаж çetê çara; — ая часть çara çara.

чвёрртый ж. 1. çarêk ж.; — часá ranzdeh deqe; — второго çarêkek xebitîye duda; без — ти два çarêkek kême duda; 2. (часть учебного года) çarêka sala hînbûnê.

чётки мн. tizblî м.

чёткий прил. 1. yê zelal (отчётливый); yê tê xwendinê (разборчивый); — ая речь xebetda na zelal; 2. перен. yê rast (точный); yê euan (ясный); yê baş (хорошо организованый); — ая работа xebata zaf baş; — не директивы destûrê rast.

чёткость ж. 1. (отчётливость) zelalî ж.; 2. перен. rastî ж. (точность); xafibûn ж., euanbûn (ясность).

чёткий прил. yê cot; — не число reqeta cot.

четыре число. çar; — разá çar çara.

четыреста число. çarsed.

четырёхгранный прил. yê çaralî.

четырёхднёный прил. yê çargoje.

четырёхлётный прил. yê çarsalî (о возрасте); yê çarsale (о сроке).

четырёхместный прил. yê çarçî, yê çarçerêfî.

четырёхмесячный прил. yê çarçehî, yê çarçeh (о возрасте); yê çarçehê (о сроке).

четырёхсотый число. yê çarsedî.

четырёхугольный м. çargoşe ж.

четырёхугольный прил. yê çargoşe.

четырёхэтажный прил. yê çarçetî.

чвёртнацатый число. yê çardeh.

чвёртнацать число. çardeh.

чех м. meriyê çex.

чехол м. gû м.

чехословацкий прил. yê çexoslovak, yê Çexoslovakiyê.

чечевица ж. 1. bot. nîsk; 2. физ. edes ж.

чешский прил. yê çex; — язык zimanê çexa.

чешу см. чесать.

чешуй ж. post м., çalçik ж.

чин м. meseb м., cotbe ж.

чинара ж. bot. çara çinarê.

чинить 1. починить çekirin, rast (şaz) kirin (исправлять); pîne kirin, dirûtin (платье и т. п.).

чинить 11. очинить (заострять) tûj kirin; — карандаш çelem tûj kirin.

чинить III несоев. (устанавливать, создавать) çekirin, eîrandin, kirin; — затруднения (препятствия) çetin kirin, mesal bedain.

чиновник м. 1. memûr м., meriyê boçdar; 2. bûrokrat м.

чиновничий прил. (бюрократический) yê bûrokratî.

чирканье с. çivte-çivî ж.; — птица çivte-çivta terewîla.

чиркать, чиркнуть çivte-çivî kirin.

чиркнуть сов. см. чиркать.

чиркать, чиркнуть; — спичкой kubrit vexistin.

чиркнуть сов. см. чиркать.

численность ж. çiqasî ж., miqdar ж., hejmar ж.; — ю... bi miqdarê...

численный прил. yê çiqasiyê, yê hejmarîyê; — ое превосходство zêdebûna çiqasiyê (hejmarîyê).

числитель м. mat. sûretê kesr.

числительный прил.: [ния] — ое грам. hejmar ж., jimar ж.

числить несоев. hesab kirin; — большим пехвеş hesab kirin.

числиться *несов.* hatin besabê; — **большим** пехуеş hatin besabê; **число** с. 1. reqem ж.; eded ж.; **чётное** — reqema cot; **неизвестное** — reqema nekîyûş; 2. (*дана*) го; ж., tarîx ж.; **какое** сегодня —? İro çendê mehbûye?; **сегодня** пятое — İro pêncê mehbûye; 3. (*количество*) çiqast ж., rîganî ж.; — **учащихся** çiqastîya şagirta; 4. (*совокупность*) sereseşt ж.; 5. *грам.* пав м.; **единственное** — jîmara yekani; **множественное** — jîmara rîganî; **без** — lê bê hesab; в том — lê pava wapa. li orta wapa; **из** — lê..., одик из — lê... [yek] ji pava...

чистильщик ж.: — **обуви** me-rîye ku sola temîz dîke.

чистить, **почистить** 1. temîz (raqîş) kirin (*напр.* обува); ti-tar kirin (*лошадь*); — **зубы** dîtan temîz kirin; 2. (*удалить ненужное*) temîz kirin; — **грибы** kari temîz kirin; — **яблоки** sêv sîrî kirin; — **рыбу** mesî temîz kirin.

чистка ж. 1. temîzkirin ж., raqîşkirin ж.; **отдать в** — ку даîn [bona] temîzkirinê; 2. *перен.* temîzkirin ж.

чисто нареч. temîz; — **убрать** temîz hildan, temîz (raqîş) kirin.

чистоган м. *разг.* perê neîd; **платить** — ом perê neîd daîn.

чистокровный прил. (*о животном*) yê usîl, yê xas.

чистописанное с. temîznivîsî ж., raknivîsî ж.

чистоплотность ж. 1. temîzî ж.; 2. *перен.* (*нравственная чистота*) namûsî ж.

чистоплотный прил. 1. yê temîz; 2. *перен.* (*нравственно чистый*) yê binamûs.

чистосердечность ж. dîlsaxî ж., helalî ж.

чистосердечный прил. yê dîlsax, yê helal; — **о расклевке** роştanbûina dîlsax.

чисто||тá ж. 1. (*опрятность*) temîzî ж.; — **помещения** temîzbûina ode; **содержать в** — té temîz xweî kirin; 2. (*отсутствии примеси*) zelalbûn ж., zelalî ж.; — **вода** zelalîya avê; 3. *перек.* (*нравственная*) helalî ж., dîlsaxî ж., temîzî ж., namûsî ж.

чистый прил. 1. (*опрятный*) yê temîz; — **ая комната** otaxa temîz; — **ые руки** destê temîz; 2. (*неисписанный*) yê pelîvîsî, yê temîz; — **ая тетрадь** deftera temîz; 3. (*без примеси*) yê zelal, yê xas; — **ое золото** zêrê xas; — **ая вода** ava temîz; 4. (*отчетливый, ясный*) yê eyan, yê safî; — **ое произношение** beyankirîna (gotîna) safî; 5. (*высокочистотенный*) yê helal, yê dîlsax, yê bê-pîrsûr, yê binamûs; — **ые мысли** fikirê dîlsax; — **ая душа** dilê sax; **о** — **вс** girantiya xalis; **я** — **ом** pola li çolê, li deştê; **принимать за** — **ую монету** bawer kirin; **на** — **ом** abduxê ber hewaîye; **от** — **ого сердца** bi dilê sax, helal.

читальный прил.: — **зал** oda xwendinê.

читальня ж. *разг.* oda xwendinê.

читатель м. xwendkar ж.

читать, **прочсть**, **прочитать** в *разн. знач.* xwendin; — **вслух** ezber xwendin; — **про себя** xweda xwendin; — **бегло** zû xwendin; — **стихи** şêr xwendin; — **наставления** şîret kirin; — **лекцию** ders (lêksî) xwendin.

читка ж. xwendin ж.

чихание с. hênîjîn ж., sebr-hatîn ж.

чихательный прил.: — **газ** хим. gaze hênîjandinê.

чихать, **чихнуть** sebr hatin, hênîjîn.

чихнуть *сов. см.* чихать.

чище *сравнил. ст.* от чистый 1, 4, 5 и чисте.

чищу *см.* чистить.

член м. 1. (*организации, общества и т. п.*) üzv ж.; — **пёр-**

тки üzvê kîzbê; — **правитель-** ства üzvê hukumatê; — **общества** üzvê cîmaletê; — **семьи** me-rîye malê; — **делегации** üzvê dëlêgaxîone; 2. (*тело*) qîsmet ж., alî м.; 3. *грам.*: — **предложения** üzvê cümle.

членораздельный прил. yê zelal, yê safî.

членский прил. yê üzvbûnê; — **билет** bilêta üzvbûnê; — **взнос** heqdarîna üzvîyê; — **ая книжка** deftera üzvbûnê.

членство с. üzvbûn ж.

чмокать, **чмокнуть** *разг.* 1. (*судами*) mijçe-mijçe kirin; 2. (*слезами*) raç kirin, tamûkan.

чмокнуть *сов. см.* чмокать.

чкаться, **чкнуться** eşq vekewerîn, lîncala xwe libevxistin.

чкнуться *гов. см.* чкаться.

чреватый прил.: — **послед-** ствиями yê biaxirî.

чрез *см.* через.

чрезвычайно нареч. zel, bê hesab; — **трудно** zel çelîne; — **интересно** zel hewase.

чрезвычайный прил. 1. (*исключительный*) yê nehât, yê bê-hesab; — **ое происшествие** qezîya nehât; 2. (*специально предназначенный*) yê mexsus, yê ferz; — **посыл** sefirê kelîrê mexsus.

чрезмерно нареч. zel; **это** — **дорого** ew zel bîhaîye.

чрезмерный прил. yê zel, yê bêhesab.

чтенье с. xwendin ж.; **кни-** га для — **ия** kilêba bona xwendinê; — **стихов** xwendina şêra.

чтис м. xwendkar м.; **конкуре-** — **ов** jeca xwendkara.

читать *несов.* hermet kirin, qedr zapûn; — **память** anîn bîra xwe.

что 1. *мест.* 1. (*спросительное*) çî; **что** это **также?** ew çîye?; **чего** смý nádo? ew çî dixweze?; **к чему** об **этом** **говорить?** bona çî ew yek lê gotinê (tê ortê)?; **чем** он **недоволен?** ew ji çî ne-gazîye?; **о чём** вы **говорите?** Òl derheqa çîda xeberdidin?; 2.

(*относительное*) çî; **я** не **знаю**, **что** он **сказал** ez nizanîmê ewî çî got; **берите**, **что** **нужно** çî ku lazîme hildin; 3. (*послу, зачем*) çîra, çîma, bona çî; **что** вы **кри-** чите? çî qare-qara weîye?, Òl çî dîkîne qare-qarê?; 4. *в знач. сказ.* wê çîbe, geşo; **что**, **если** он **ушёл?** wê çîbe hergê ew çûye?; **о** **что** **бы** ни... her çî ku ne...; **во** **что** **бы** то **ни** **стало** çîku nehe, çîku ne hêjabe; **что** **до** **меня**... her çî nefsa minê...; her çî ji aliyê mindarê...; **не** **ставит** **ни** **во** **что** **бер** tiştekî besab nekirin; **что** **это** **стоит?** ew çok çî hêjîye?; **что** **польза?** çî feîde?

что 11 *сказ.* **передается** *фар-* мой wekî ku; **я** **знаю**, **что** он **при-** ехал **из** zanîmê wekî ku ew ha-îye.

чтоб *см.* чтобы.

чтобы *сов.* 1. wekî, wekî ku; **я** **хочу**, — он **приехал** ez dixwe-zim wekî [ku] ew bê; **я** **пришёл**, — **вас** **позвать** ez hatime wekî [ku] we bibînim; 2. *в знач. на-* стицы (*для того, чтобы*) bona wê yekê ku; он **вышел** **рань-** ше, — **не** **опоздать** ew zûfirê (aw berthinga) derket wekî ku egle nebe.

что-либо *мест.*, **что-нибудь** *мест.* tiştek.

что-то *мест.* 1. tiştek; 2. *в* *знач. нареч.* (*как-то*) hinekî; **мне** — **нездоровится** ez hinekî xwe digazînim; 3. *в знач. нареч.* (*с оттенком сомнения*) nizam çîra; **я** — **не** **помню** nizam çîra naê bîra min.

что *см.* ЧИТЬ.

чуб м. lûncik ж., porrişk ж., dîrik ж.

чубук м. miştik ж., sorik ж.

чубаш м. me-rîyê çûvaş.

чубашский прил. yê çûvaş; — **язык** zimane çûvaş.

чувственность ж. şewel ж., hîzî ж.

чувственный прил. yê bişewel, yê hîzê; yê bedenê (*плотский*).

чувствительность ж. 1. his-bûln ж., kivişbûln ж. (ощутимость); eşin ж. (болезненность); 2. gûhdaribûln ж. (восприимчивость); nazikî ж. (сенситивность).

чувствительный прил. 1. уё hiszê, уё тё kivişê (ощутимый, заметный); уё eşinê, уё derd (болезненный); —ая різница iir-qa tê kivişê; — удър derba qaim; 2. уё guhdarikişinê (восприимчивый); уё nazik (сенситивный).

чувство с. 1. (способность ощущать) his ж.; — слуха hisa guhdariyê; — обоняния hisa bîl-kîşandinê; 2. (связание) his ж.; без чувства bû his; 3. (ощущение, восприятие) fikir ж.; — долга fikir borcdariyê; — ответственности fikir cihabdariyê; 5. (любовь к кому-л.) hiskirin ж., his ж., beşgîlî ж.; ◇ — локтя fikir alkariyê.

чувствовать, почувствовать his teşin(a) kirin; — радость şa bûln; — своё вино хве gûnçkar hesab kirin, sîcê хве zanbûn; — себя больним peşweş bûln.

чугули м. 1. çigûn ж.; шиплавка —ка helandîna çigûn; 2. (горшок) çigûn ж., begoşa çigûnê.

чугунный прил. уё çigûnê; уё ji çigûnê (из чугуна).

чугунлитейный прил. уё çigûnbelandinê, уё çigûntokirinê.

чудак м. meriyê ecêb; meriyê henekeçî (laçirdêçî).

чудачество с. henekkirin ж., laçirdîkirin ж.

чудеса см. чудо.

чудесно нареч. 1. (прекрасно, превосходно) zef baş, zef rak, zef bedew; 2. в знач. сказ. безл. başe, rake; [ôto] —! ew zef başe!, ji wê yekê çêlir!

чудесный прил. 1. (прекрасный, превосходный) уё zef baş, уё zef bedew, уё zef rak; он — человек ew meriki zef başe; 2. (волшебный) уё serbaz, уё ecêb.

чудиться, почувдаться hatin ber şewa; мне почувдилось, что... hate ber şewê min, weklî ku...

чудно см. чудесно.

чудный см. чудесный.

чудо с. ecêb ж.; — техника ecêb-va têxnîkê.

чудовище с. çin ж., dêw ж.

чудовищный прил. 1. (удивительный) уё ecêb; 2. перен. уё xofanînê (ужасный); уё giran (тяжелый).

чудодетственный прил. уё ecêb-kirinê.

чуждом нареч. bi ecêb, bi xûdêda.

чужбина ж. xerfbistan ж.

чуждаться несов. хве dîr xistin; — друзья ji hogira хве dîr xistin.

чуждый прил. 1. уё xerfb, уё bîgane; 2. (кому-л., чему-л.) уё xerfbûtinê, уё bîganebûtinê.

чужеземец м. meriyê xerfb (degeka).

чужеземный прил. уё xerfb, уё bîgane.

чужестранец см. чужеземец.

чуждой прил. 1. (принадлежащий другим) уё xelqê, уё kesekî dinê; — не вещи heştyaê xelqê; 2. (сторонний) уё xerfb, уё başqe; — не люди meriyê başqe (xerfb); ◇ на — смёт, kîst xelqê.

чулак м. kox ж., holik ж.

чулак см. чулок.

чулки см. чулок.

чулок м. gorê м., gorê saq-dirêj; шерстяные —ки gorê ris; шелковые —ки gorê hermtûş.

чулочный прил. уё gora; —ая мастерская hostexana (dukana) goraçêkirinê.

чумя ж. teba ж.; заболеть —ôî teba ketin.

чумячий прил. прост. уё çiler.

чумной прил. (пораженный чумой) уё tebaketi.

чурбан м. 1. (обрубок бревна) keriyê kêganê, rîpe м.; 2. перен. бран. (болван, дурак) axtax ж.

чуткий прил. 1. (бдительный) уё serxwe, уё huşyar; 2. перен. (отзывчивый) уё dilşewat; —ое отношение helaqetîya dilşewat (letîl).

чуткость ж. 1. (бдительность) serxwebûln ж., huşyarbûln ж.; — слуха huşyarbûna guhdariyê; 2. перен. (отзывчивость) dilşewatî ж.

чуть 1. нареч. hinek (немного); ансах (едва); я — не унъл ew tabû ez biketama, hinek tabû ez erdêketama; куст — полóман tûm hinekî şikestîye; 2. союз (как только); передается формой şawa ku: — он вошёл...

şawa ku ew hatê hundur..., ew şawa ku hundurda hat...; ◇ — свет разг. şebeqa sibê.

чутьё с. 1. (у животных) bîln ж., his ж.; 2. перен. temkarî ж.; fikir ж.; классовое — fikirîna sîniyyê.

чуть-чуть см. чуть 1.

чучело с. 1. (пугало) qerelû м.; 2. (животного) cendekê helwanê hiskkiri.

чутьё ж. разг. axtaxî ж., beşqilî ж., bînelî ж.

чурят, почурять 1. (участвовать, оцущать) his (teşin) kirin; 2. (угадывать) tîderxistin.

чье, чьи, чья см. чей.

Ш

шабат в знач. сказ. безл. besol, kutabûl, şabaş

шаблон м. 1. tex. model ж.; qalib ж. (форма); 2. перен. (избитая мысль) fikirîna kevinbûl.

шаблонный прил. уё ecêbûl (банальный); уё kevinbûl (устаревший); —ая мысль fikirîna kevinbûl.

шаг м. прям., перен. gav ж., qedem ж.; звук —ôv dengê gava; ни шагу дальше ji cî neleqîyan; до нашего дома два шага hela xaniyê (hela mala) me du gavin; измерять —ômi bi gava pîvandîn;

◇ дипломатический шаг gava dîplomatiyyê; ловкий шаг gava delkbaziyyê (fen); на каждом шагу li her cîya; ни на шаг ... çet bi gavokêji; сделать первый шаг gava ewil kirin; шаг за —ом gav bi gav; первые шагî gavê ewil.

шагать, шагнуть gav kirin (avêtin); быстро — lez (zû) gav avêtin.

шагнуть сов. см. шагать.

шагом нареч. bi pîya, bi gava; катъ — bi pîya çûn, gav avêtin; ехать — siyarî hêdî-hêdî çûn.

шагрень ж. (сорт кожи) şag-rên м., çerme pêz.

шакба ж. tex. şaib ж.

шайка I ж.: воронская — dîsta dizî; — грабителей koma talançîya.

шайка II ж. (для воды) koda avê.

шакъл м. zool. şeqal м.

шалаш м. şadîc ж., kop м.

шалеть, ошалеть прост. dîn bûn, çîna ketin; maln metel (heir) (обалдевать).

шалить несов. nes bûn, nesî kirin.

шаловливость ж. nesbûln ж., nesîkirin ж.

шаловливый прил. уё nes; — ребёнок zara nes.

шалосить ж. nesî ж., nesîkirin ж.; детские —ти nesîyê zara.

шалун м. zara nes.

шалфей м. bot. gîhaliyê teş-pek.

шалъ ж. şel ж., hêraî ж., tişt ж.

шалыной прил. уё dîn, уё bêhemdê хве; ◇ —ая пухля gula teşqele.

шампанское с. şarapa şampagne ж.
шанс м. tele ж., eñbal м., şans ж.; mesal ж. (шансовость); —сы на успех mesala rüşdaşılıne.
шантаж м. şantaj ж., arışe-ti ж.
шантажировать несог. şantaj (arışet) kirin.
шантажист м. şantajist м., meriyê arışe.
шанцевый прил. уё kolanê; шанцевой инструмент hacetê kolanê.
шаньха ж. kum м.; меховая — kumê post; без —ки serqot; ◇ —волос porerîşk ж., gijik ж., lûncik ж.
шар м. tor ж., hol ж.; земной — alest ж., tora duniyae; воздушный — balon ж.; ◇ хоть —бм покати разг. lişteke lunelue, valaiye.
шарáхаться, шарáхнуться разг. 1. (брокаться в сторону, отпрянуть) raşda banzdan, xwe dan altki; 2. разг. (удариться) erde ketin.
шарáхнуться сов. см. шарáхаться.
шарж м. karikafor м.
шарнат м. şeriyet м.
шарики м. tora bişûk; красные (белые) кровяные —ки torê xilê uê kog (uê şiri).
шариковый прил.: —подшипник см. шарикоподшипник.
шарикоподшипник м. mex. tekeca bi torê hesin.
шарить несог. gerin.
шарлатан м. şerlatan м., meriyê delkbaz.
шарлатанский прил. уё şerlatan, uê delkbaz.
шарлатанство с. şerlatanî ж., delkbazî ж.
шарманка ж. orgê desta.
шарнир м. mex. surniyê gulover, şarnir м.
шаровары мн. şalvar м., derpê dirêj.

шаровидный прил., шарообразный прил. уё polîla torê, uê mîna holê; —ой формы bi forma torê.
шарф м. tilî ж., şel ж., destmala slûkurê.
шассей с. şasi м.; —самолёта şasiyê teyarê; автомобильное — şasiyê avtomobilê.
шатанке с. 1. (качание) hejandin ж., leqandin ж.; 2. разг. (ходьба без цели) boş-betaşgerin ж.; 3. перен. (колебание) hejandin ж.
шатать несог. hejandin, leqandin, birin-anin.
шатáться несог. 1. (качаться) hejyan, leqyan; зуб —ется diçap dileqe; 2. разг. (бродить, слоняться) boş-betaş gerin.
шатён м. şatên м., meriyê por-teş (qemer).
шатёр м. çadir ж., kon м.
шаткний прил. 1. (неустойчивый) уё desthekm, uê sist, uê zeñ; —ая мебель mobila sist; 2. перен. (ненадёжный, переменчивый) уё sist, uê bêguman, uê veguhastine; —ое положение halê bêguman.
шаткость ж. (ненадёжность, изменчивость) sistbûn ж., zeñbûn ж., bêgumanî ж.; —взглядов sistbûna fikira.
шатра см. шатёр.
шафер м. bergaxava м.
шафран м. şarfan м., zele-tan м.
шах I м. (titula) şah м., rad-şah м.
шах II м. шахм. kişt м., шах м.; объявить — kişt gotin.
шахматист м. шахmatçi м.
шахматный прил. уё шахmatê; —ая доска texta шахmatê; —ая игра listika шахmatê; —турнир tesa шахmatçiya.
шахматы мн. шахmat ж.; игра в — listina шахmata.
шахта ж. meden ж.
шахтёр м. medençi м.
шашка I ж. (оружие) şar м.

шашка I ж. (в игре) kevirê temê, teme ж.; игра в —ки listina tema.
шашлык м. kebab м.
шашлычная ж. kebabxane ж. ша с. см. шов.
швед м. meriyê Sûede.
шведский прил. уё Sûede; —язык zimanê sûeda.
швейный прил. уё dirûtinê, uê terzi; —ая машина maşina dirûtinê; —ая мастерская dukana dirûtinê.
швейцар м. derivan м., mi-qaçiyê herderî.
швейцарец м. meriyê Sûise.
швейцарский прил. уё Sûise.
швы см. шов.
швырнуть сов. см. швырять.
швырять, швырнуть avêtin, kewkî kirin; ◇ —деньги (деньгами) pere zef xere kirin.
швыряться несог. разг. (бросать) avêtin, kewkî kirin.
шевелёный, шевельный hejandin, leqandin; шетёр —ил листья ba belg dihejandin; ◇ —мозгами разг. fikirin, duşirmiş bûn.
шевелёться, шевельнуться, пошевелиться hejyan, leqyan; не —ись! neheje!
шевелю(ть)ся сов. см. шевелю(ть)ся.
шевро м. şevrot ж.
шевро с. (сарт коже) çermê hizina, şevro ж.
шесёр м. eserê ber bi çev.
шей см. шить.
шейх м. şex м.
шел см. нати.
шелест м. xişê-xiş ж.; —сухих листьев xişê-xişê belgê lişk.
шелестеть несог. xişê-xiş kirin.
шелк м. şer м., hermiş м., ebruşm м.; —сырец şerê hav; искусственный — şerê çêkirî.
шелковистый прил. уё polîla şer, uê polîla hermiş; —ые волосы porê polîla şer (hermiş).
шелковица ж. 1. (плод) tîrî м.; 2. (дерево) dara tûla.

шелковичный прил.: —червь kurmê şerresandinê.
шелковод м. şerkat м., hermiş-çi м.
шелководство с. şerkatî ж., şerbécar kirin ж.
шелковный прил. уё şer, uê hermiş; —платок bêratî ж., destmala hermiş; —ое волокно riçalê hermiş; —ая ткань perçê şer; —ое платье dêrê şer.
шелкомотальный прил.: —ая фабрика fabrika (karxana) şer-alandinê.
шелкопряд м. (бабочка) min-minîka şer (hermiş).
шелкопрядильный прил.: —ая фабрика fabrika şerresandinê.
шелкоткацкий прил.: —ая фабрика fabrika şerkutane (şer-çêkirinê).
шелохнуться сов. hejyan, le-qyan.
шелуха ж. post м., qalçik ж.
шелушение с.: —кожи qalçikdan çerm.
шелушить несог. post (qalçik) rakirin.
шелушаться несог. post rabûn, qalçik dan.
шелнуть сов. см. шентать.
шенот м. pistê-pist ж., guhê hevdaheberdan ж.
шелотом нареч. dizikava, kerek-ker; говорить — dizikava (kerek-ker) xeberdan.
шентать, шенуть kerek-ker (dizikava) gotin; —на ухо guh-da gotin.
шенчү см. шентать.
шербет м. şerbet ж.
шерёнга ж. rûze ж., sirê ж., sof ж.; первая — rêza ewil; —гами bi rêze-rêze; в две —cu bi du rêza.
шероховатый прил. уё nerast, uê nehilê; —ая поверхность rûiyê nerast; —стиль qaidê nerast.
шерстопрядильный прил.: —ая фабрика fabrika hirîresandinê.
шерстоткацкий прил.: —ая фабрика fabrika hirîkutanê.

шерсть ж. I. (волос животных) mō м., hiriya (pirça) belwanet; 2. (пряжа) hiri ж., ris м.; ангорская — tiliik ж.; 3. (ткань) perçe hiriye.
шерстяной прил. в разн. знач. уё hiri, уё ris; —ая материя perçe hiriye; —ая промышленность seneta hiriye; —ая пряжа risê hiriye.
шершавый прил. уё nerast, уё qalm, уё nehllu.
шесть м. destek ж., şivdar ж., direk м.
шествие с. I. (действие) hereket ж., çûln ж.; derbazbûn ж. (прохождение); 2. (люди) heltehol ж.
шествовать несов. rê ketin, çûn, derbaz bûn.
шестерик ж. tex. dişli м., çerxê dirandar.
шестьсто числ. şeş merî.
шестидесятилетие с. I. (срок) şeştisale ж.; 2. (зодовщина) eîd-ceşna şeştisaliye.
шестидесятилетний прил. уё şeştisali (о возрасте); уё şeştisale (о сроке).
шестидесятый числ. уё şeştî.
шестилетний прил. уё şeşsalî (о возрасте); уё şeşsale (о сроке).
шестимесячный прил. уё şeş-mehî, уё şeşmehê (о возрасте); уё şeşmeh (о сроке).
шестисотый числ. уё şeşidî.
шестигульный прил. уё şeş-boşe.
шестнадцатый числ. уё şanzdeh; уё şanzdâh (о номере).
шестнадцать числ. şanzdeh.
шестрôй числ. уё şeş; уё şeşa (по свету); —ая страница belge şeşa.
шесть числ. şeş.
шестьдесят числ. şeştî.
шестьсот числ. şeşidî.
шеф м. I. (начальник, глава) serkar м., şef м.; 2. (организация, принявшая шефство) teşkileta destberrabirî.

шефство с. destberrabirin ж., alkarkirin ж.
шефствовать несов. destberra-bin.
шея ж. stûkur ж., slû м.;
◇ сломать себе шею stûyê xwe şkêlandin; на свою шею разг. kirin bela serê xwe, kirin stûyê xwe.
шйворот м. разг.: взять за — dest avêtin pêserê; —кави́норат kajî-vajî, raşorê.
шйит м. şihî м.
шйк м. qirebûn ж., şik м.
шйкарный прил. уё bedew, уё hijtekar (красивый); уё şik, уё kaw (роскошный).
шйкать, шйкнуть «hiş» gotin.
шйкнуть сов. см. шйкать.
шйлинг м. şiling м.
шйлю с. diğêş ж.; —а в мешке не утайшь погов. diğêş li çewalda naê veşartinê.
шйна ж. I. rêzîn ж.; автомобильная — toqê avtomobilê; 2. мед. şin ж.
шйнель ж. şiler м.
шйнп м. I. (колочка) stîrîn м.; 2. tex. diran м.
шйнплет несов. I. (о змее) fişe-fiş kirin; змея —йт мер dike fişe-fiş; 2. (о масле на сковороде и т. п.) kize-kiz kirin.
шйнпôвник м. I. (цветок) şilap ж.; 2. (куст) lûtê şilapa.
шйнпучий прил. уё keldide; —се вино şelava keldide.
шйнпшый прил., прил. I. (пьящийся) уё keldide; 2. в знач. сущ. м. (звук) dengê sefirî.
шйре сравнит. ст. от шйрôкий и шйрôкô.
шйрин;а ж. firet ж., beral ж., firebûn ж.; —улицы fireiya soqaqê; —ôй в три метра bi beralya sê mêtira.
шйриться несов. [deha] şiro bûn; zêde bûn (увеличиваться); движение сторôнников мйра шйрится с каждым днём heja terefêdarê ediatyê roj bi roj zêde dibe.

шйрма ж. perde ж., fecir ж.
широкий прил. I. уё fire, уё ber; —ая улица soqafa fire; брôйки —а şalê fire; —простôр fiqaqetî ж.; 2. перен. (обширный) уё mezin, уё fire; —ие планы meremê mezin; ◇ жить на —ую лôбу dewlettî jîin, bi halxweş derbaz kirin; —ие мýесм мухулqet м.; товôры —ого потреблôния hasiletê mestrefa ewil.
широко нареч. fire; —распахнýта дверь derf fire vekirin; —открыты глаза çevê fire vekiri; ◇ — жить dewlettî jîin, bi halxweş derbaz kirin.
широковещательный прил. I. радио уё radiobelakirinê; 2. перен. (о рекламе и т. п.) уё gazikîtinê, уё hewasanîdê.
широкоплôчный прил. уё mil-fire, уё çarmil.
широплôта ж. I. firet ж., beral ж., firef ж.; —возгôдов kôraja firefikira; 2. геогр. erz м.; градус —тý dereceke etzê.
широпотреб м. (товôры широкого потребления) besiletê mestrefê.
ширь ж. (простôр) firaqetî ж.; степная — firaqetîya deştê; в — bi beralyê, bi firetyê.
шйть, сшйть I. dirûtin; —руками bi desta dirûtin; 2. тк. несов. (вышивать) neqş kirin; —золотом bi telê zêr neqş kirin, gulastûn kirin; ◇ — на жкьюю нйтку zû-zû dirûtin; шйто-крýто разг. dizkava, tele-tel.
шйтьё с. I. (действие) dirûtin ж., dirûn ж.; —пальто dirûna pot; 2. (вышивка) neqşkirin ж., dirûn ж.; с золотым —ём gulastûnkiri, bi telê hermûş.
шйфер м. жим. textê kevir.
шйфр м. (услôвное письмо) elîlba binallî (mexfî), şifre м.
шйфрôванный прил., прил. уё şifrkiri; —ое письмо nema şifrkiri.
шйфрôвать несов. (писать шйфром) şifre kirin.

шйшка ж. I. (от ушиба и т. п.) girê ж.; 2. бот. gûz ж.; сосновая — gûza dara kas.
шкôла ж. mizan ж., derece ж.
шкôтýлка ж. qutî ж.; qab ж. (корôбка).
шкôф м. fşkaî ж.; книжный — fşkaîa kitêba; негорôемый — kasa ж., qutiya nezewitok.
шквая м. tofan ж., bager ж.
шкйпер м. мор. şkipêс м. (serkarê gemiya barkêşiyê).
шкôла ж. I. (учебное заведе-ние) mekteb ж., dersxane ж.; высшая — mekteba bilind; срôдная — mekteba ortê; начальная — mekteba ewil; сôльская — mekteba gundîliyê; ходить в —лу çûn mektebê; окончить —лу mekleb kula kirin; 2. перен. hînbûn ж. (выучка); çêribandin ж. (опыт); — жйзни çêribandina jîinê; 3. (система образования) sistêma hînbûnê; зôдъчи —ам pîrsê (meremê) sistêma hînbûnê; 4. (направление — в искусстве и т. п.) rêç ж.
шхôльный м. şagirtê mektebê (dersxanê).
шхôльный прил. уё mektebê; —ое здôние avalyê mektebê; —учитель dersdarê mektebê; —ие посôбия kitêbê mektebê; —ие гôды salê hînbûnê; — товôрши hevâlê mektebê; —учôсток mehela (taxa) mektebê; дôти —ого вôзраста zarê bi yaşê mektebê.
шкýра ж. post м., çerm м., cyar м.; сдирать —ру çerm garkirin, post kirin; ◇ делить —ру неубойтого медвôдя лôгов. postê hîrçê nekuştî pare vekirin; дрôжать за свôю —ру bona sêlametîya xwe ticîstin.
шкýрник м. презр. meriyê feqet derheqa xwêda duşirmîş dihe, meriyê xwehiz.
шкýрнический прил. презр. уё xwebiziyê.
шла см. илтý.
шлагôbaum м. darê rêdadanê (bac).

шлак м. *тех.* torta hesin.
 шланг м. *тех.* rûviya avê; lûla
 rêzîlê (резиновый рукав).
 шлем м. 1. *ист.* kumê hesin;
 2. (головной убор) kumê bi guhik.
 шлифовальный прил. *тех.* yê
 hilûkîrînê, yê çîlkîrînê; — ста-
 нок destgê hilûkîrînê.
 шлифовать *несов. тех.* çîl
 (hilû) kirin; biriqandin (полиро-
 вать).
 шлифовка ж. *тех.* hilûkîrîn
 ж., çîlkîrîn ж.; biriqandin ж.
 (полировка).
 шло см. иди.
 шлю см. слать.
 шлюза ж. buhurê gemîya; от-
 крывать —зы buhurê gemîya ve-
 kirin.
 шлюпка ж. qetq ж.; пáрусная
 — qetqa babirk; спасательная —
 qetqa merixilaskîrînê.
 шляпа ж. kumê м.; мужская
 — kumê mêra; дамская — kumê
 jîna; снять —пу kum derxistin;
 ♦ дело в —де разг. çixul rake.
 шляпка ж. 1. см. шляпа;
 2. (звезда и т. п.) ser м.; — гва-
 зды serê mîx.
 шляться *несов. разг.* boş-be-
 tal gerin, çûin-hatin.
 шмель м. moz ж.
 шницель м. goştê kutai.
 шнур м. 1. qeitan ж., şîrîl ж.;
 2. эл. (провод) têt ж., têla êlek-
 trikîyê.
 шнуровать *несов.* qeitan girê-
 dan, qeitan (bel) kirin; — бо-
 тинки sol qeitan kirin.
 шнурок м. qeitan ж., bengote
 ж.; —ки для ботинок qeitanê
 (benê) sola.
 шов м. 1. (при шитье) kobe
 ж.; разглядеть — kobe rasî ki-
 rin; 2. мед. dirûtin ж., ciyê di-
 rûti; наложить швы dirûtin; 3.
тех. (место соединения) ciyê
 pevçîredanê; ♦ трещать по швам
разг. xîrab bûin, hilçî-
 yan.
 шовни́зм м. *полит.* şovî-
 nîzm ж.

шовни́ст м. *полит.* şovînîst
 м., terefidarê şovînîzmê.
 шовини́стический прил. *полит.*
 yê şovînîstîyê.
 шок м. мед.; нервный —reqbû-
 na temarê hêrsê.
 шоколад м. şokolat ж.
 шоколади́ый прил. yê şokolatê;
 —ая фабрика fabrika şokolatçê-
 kirînê; —ая конфета şîrinaiya şo-
 kolatê.
 шоппо́л м. şîş ж., şîşa livingê.
 шорник м. tasmêçî м., qatş-
 çî м.
 шоро́х м. xişê-xiş ж.; — листьев
 xişê-xişa belga.
 шоры мн. (наглазники для ло-
 шадей) çevbendê hespa.
 шоше́ с. şoşe ж., rîya şoşe;
 автомобильное — şoşa avtomobîla.
 шоше́йный прил. yê şoşe,
 yê rîya şoşe; —ая доро́га rîya
 şoşe.
 шотла́ндец м. meriyê Eskottlan-
 diyê.
 шотла́ндский прил. yê Êskot-
 landiyê.
 шофе́р м. şofer м., ajovanê
 avtomobilê.
 шпáга ж. şûg м.
 шпáгáт м. kîndir м., kinîl
 ж., benik м.
 шпакле́вать *несов.* şwax kirin
 шпáла ж. ж.-д. travêrs ж.,
 kêran м.
 шпáрить, ошпáрить (шпáт-
 ком) kelandin; ошпáрить себé рý-
 ку desîê xwe kelandin.
 шпáт м. ман. spat м.; колевóй
 — fêldşpat м.
 шпик I м. (сало) donê xînzîr.
 шпик II м. разг. (цыцки) ce-
 zûs м.
 шпáль на ж. I.: — для волос
 derziya roga; 2. (звезда) mîx ж.;
 ♦ подустить —ку tene lûdan.
 шпáнáт м. *бот.* ispanax ж.
 шпингалéт м. (задвижка) zurze ж.
 шпáн м. cesûs м.
 шпáно́ж м. cesûsî ж.; занн-
 маться —em cesûsî kirin.

шпио́нить *несов.* cesûsî kirin;
 peî gerin (выслеживать).
 шпио́нский прил. yê cesûsîyê;
 —ие организации teşkîletê ce-
 sûsîyê.
 шпóна ж., шпои м. *полит.*
 êşrûn ж.
 шпóра ж. zengû ж.
 шпóрить *несов.* zengû kirin.
 шпри́ц м. мед. sereng м.
 шпýльха ж. *тех.* koçê têla,
 qetqere м.
 шрам м. doxme ж., dewsa bi-
 rîlê.
 шрапнелé ж. *воен.* şarpetê ж.
 шриф́т м. herfê çarkîrînê;
 крупный — herfê mezin; мелкий
 — herfê hûr.
 штаб м. ştab ж., setad м.,
 qirargah м.; — армий setadê or-
 diyê; — дивизи́ setadê leşkerê.
 штамп м. 1. (инструмент) ha-
 ceta êstampê; 2. (печатъ) muhur
 м., tor ж., êstamp ж.; 3. перен.
 (шаблон) tiştê adî, şablon ж.
 штампóванный I. *прич., прил.*
тех. yê êstampkirî; —ые издэ́ния
 hesilête êstampkirî; 2. перен.
 (шаблонный) yê adî, yê şablonê.
 штампóвать *несов.* 1. muhur
 (tor) kirin; 2. *тех.* êstamp kirin.
 штампóвщик м. muhurçî м.,
 êstampçî м.
 штáн||га ж. спорт. girani ж.,
 mîl м.; поднимáть —у girani
 hilbirandin.
 штанги́ст м. спорт. giranhil-
 big м.
 штáны мн. derge м., şelvar м.
 шта́т I м. *полит.* memleket
 м.; соединённые —ты memleketê
 yekbûti.
 штáт II м. (личный состав)
 pîrsonal м., teşkîleta qulixçîya.
 штáтн||ый м. şelîng м.
 штáтн||ый прил. yê teşkîletî;
 —ие служáщие управлénия qu-
 lixçiyê idarê yê teşkîletî; —ое
 расписáние cedweta teşkîletiyê.
 штáтск||ий прил. yê bajarvani-
 yê; —ое плáтье kincê bajarva-
 niyê.

штемпелéвать, заштемпелéвать
 muhur (tor) kirin.
 штéмпель ж. muhur м., tor
 ж.; почтóвый — muhurê poş-
 tê.
 штéпсель м. эл. kilil ж., şîr-
 sêl м.
 штéпсельн||ый прил.: —ая ви́л-
 ка эл. dutilîya êlektrikîyê.
 штíль м. мор. hesabûna bergê.
 шти́фт м. *тех.* mîxê bêser.
 штóльня ж. toþêla medenê.
 штóпать, заштóпать hîvas ki-
 rin, dirûtin (зашивать); keldan
 (мелкими стежками).
 штóпка ж. 1. (действие) hîvas-
 kirin ж.; — носкóв hîvaskîrîna
 gora; 2. (нитки) têlê hîvaskîri-
 nê; 3. (зашитое место) ciyê
 hîvaskirî.
 штóпор м. 1. (для бутылок)
 burxa şûşê; 2. ав. zivir-zivir da-
 kelîna teyara.
 штóпра ж. perde ж.; подни-
 мáть —пу perde hilbirandin (ki-
 şandin jorê); опу́снáть —пу per-
 de daxistin.
 штóрм м. tofan ж., bagera ser
 herê.
 штóрмов||ый прил. yê tofanê;
 — сигнал elamêtkîrîna tofanê;
 —ая порóда roja tofanê.
 штраф м. cîgm ж.; дене́жный
 — cîgma perçîyê; запла́тить —
 cîgm daft; нало́жить — cîgm
 kirin.
 штрафнóй прил. yê cîgmê;
 ♦ — удáр спорт. rênalî м.
 штрафóвать, оштрафóвать cîgm
 kirin, dâin cîgmê.
 штрейкбрéхер м. ştréikbrê-
 xêr м.
 штрейкбрéхерство с. ştréikbrê-
 xêrî ж.
 штри́х м. 1. (тонкая черта,
 линия) xet ж., cixîz ж., xeta te-
 nik; 2. перен. (особенность ха-
 рактера) xêsel м.
 штрихóвать, заштрихóвать xet
 kişandin, cixîz kirin.
 штрихóвка ж. xetkişandin ж.,
 cixîzkirin ж.

шту́ка ж. 1. (один предмет) heb м.; десять штук тетрадей deh heb deflor; — матери́н тор ж., торек ж.; 2. разг. (вещь) tişî м.; что это за —? eva çî tişte?

штукату́рять, заштукату́рять, оштукату́рять şîwah (gec) kirin. штукату́рка ж. 1. (действие) geckirin ж., şîwahkirin ж.; 2. (материал) şîwah ж., kirêc ж., gec ж.

штурм м. हुसु́т ж.; брать —ом bi हुसु́тмэ zeft kirin.

штурма́н ж. 1. мор. rênîşê gemîyê; 2. ав. rênîşê teyara.

штурмова́ть несов. हुसु́тм kirin.

штурмови́к м. ав. teyara हु-су́тмэ.

штурмови́й прил. уѣ हुсу́-тмэ, уѣ हुсу́тмкігіні; —ая авиаци́я teyarên हुсу́тмэ.

штурмовщи́на ж. разг. hebata tez û bêmerem.

шту́мный прил. уѣ heb-heb, уѣ bi heba; —ая прода́жа firotana bi heba.

шту́к м. авен. nize ж., niş-tir ж.

штукови́й прил. уѣ nizê, уѣ niştirê; —ая ата́ка हुसु́тма bi niza; — бой şerê bi niza.

шту́ба ж. kurek ж.

шту́м м. 1. (звук) deng м.; — шаро́в dengê gava; 2. (шумиха) qareqar ж., qalmeqal ж., qaje-qaj ж.; поднять — qalmeqal daxistin.

шту́мэть, зашту́мэть qalmeqal (qerebalix, şer-dew) kirin; qare-qar kirin (кричать).

шумли́вый прил. уѣ nelehîî, уѣ nesilîî, уѣ şer-dewê.

шумни́ый прил. уѣ qerebalixê, уѣ şer-dewê, уѣ qalmeqalê; —ая ўлїна soqara qerebalix; —ая бесѣда qisa bi qalmeqal.

шуми́вка ж. hesika sûstme (bola keşgirtinê).

шумо́х м.: под — разг. nava qerebalixêda, tele-tele, dizikava.

шурни́ м. xazî м.

шурша́ть, зашурша́ть şire-sîr (xişe-xiş) kirin.

шустры́й прил. уѣ sivik, уѣ zûcev; уѣ serxwe (сметливый).

шту́ м. hepekêşî м., mesxereçî м., laqirdêşî м.

шту́ть, пошту́ть 1. hepek (laqirdî, mesxere) kirin; 2. (насмехаться) pêkent (mesxere) kirin, serê (keçêkî) kenîn.

шту́лка ж. hepek ж., laqirdî ж.; глупая — hepeka neaqil;

в —ку bi hepek; ♠ не на —ку rastî; кроме —ок bê laqirdî.

шту́льми́й прил. уѣ bilaqirdî, уѣ bihepek.

шту́ткий м. hepekêşî м., laqirdêşî м., mesxereçî м. (насмешник).

шту́точный прил. (комический) уѣ mesxerê, уѣ hepekê; ♠ это дѣло не —ое ewyek zef ferze.

шту́тя нареч. 1. (не серьезно) bi laqirdî, bi hepek; не — bê la-

qirdî; 2. (очень легко) zef sivik, bê çetîni, bê cela, hêsa, bê şer-peze; — сдѣлать что-л. tişteke bê çetîni kirin.

шту́херы мн. геогр. vezîrê hûr.

шту́на ж. мор. şûn ж.

шту́ межд. hiş!, hiş bin!

шту́ю см. шить.

Щ

щавѣль м. бит. firço ж.
щадя́ть, пощадя́ть remel kirin. heîf hatin; не — своих сїл canê xwe çiramiş kirin, qeweta xwe nehêvîzandin.

щажу́ см. щадить.
щам см. ши.
щѣбенка ж., щѣбень м. kevîrê hûrkirî; кирпичный щѣбень agûtê hûrkirî.

щѣбет м., щѣбетанне с. çive-çiv[kirin] ж.

щѣбетать несов. çive-çiv kirin.

щѣголь м. merîyê şîk.

щѣгольну́ть сов. см. щѣголять.

щѣгольско́й прил. уѣ bi kin-cê şîk.

щѣголя́ть, щѣгольну́ть 1. (щѣгольки одеваться) xwe хетиландин, kincê baş xwe kirin; 2. (выставляя напоказ) ber bi çev kirin, [xwe] nişan kirin.

щѣдрость ж. dilî ж., camerî ж., kerîmî ж., dilovantî ж.

щѣдрый прил. 1. (не скупо) уѣ dil, уѣ kerîm, уѣ destvekirî, уѣ camêr; 2. (изобильный, богатый) уѣ gumreh, уѣ zef, уѣ pir; — человек merîyê dilovan; — урожа́й ekinê bereket.

щѣка ж. sûret м.; румы́ные щѣки sûretê sor; ула́рять по щѣкѣ sîle lêdan; ♠ есть (упрясывать) за обе щѣки разг. bi îşte xwetin.

щѣкблѣда ж. zutza dert.

щѣкотать, пощѣкотать 1. xid-xidîk anîn, хвигандин; 2. тк. несов. безл.: у меня в горле щѣкочет gewrîya min dixwure.

щѣкотка ж. xid-xidîk ж.

щѣкотли́вый прил. 1. уѣ xid-xidîkanişê; 2. перен. (затруднительный, неловкий) уѣ bêfesaî, уѣ çetin, уѣ guhdariyê; — вопро́с pîrsa çetin —ое положѣние halê çetiniyê.

щѣкотно в знач. сказ. безл.: мке — xid-xidîka min îê.

щѣлка́ть, щѣлка́нуть 1. (давать щѣлочку) lêdan, lêxistin; 2.: — лѣзком mirço-mirço kirin; — зубами diranê xwe lihevixistin; 3. тк. несов. (орехи и т. п.) şî-kelandin, хвевин; 4. тк. несов. (печь — о птицах) stiran, killam gotin.

щѣлка́нуть сов. см. щѣлка́ть 1, 2.

щѣлок м. ava sodê ж.

щѣлочной прил. уѣ ava sodê.

щѣлочо́к м. [iske ж.; дать — fiske dain.

щѣль ж. 1. qui ж., kuiek ж.;

смотрова́я — kulcka niherandinê; 2. авен. laviya veşartîne.

щѣмля́ть несов. безл.: у меня сѣрдце — ит dilê min perehete (dêşe).

щѣни́ться, ощѣни́ться teliqin, zain, çêjik anîn.

щѣно́к м. çêjikê sê. lûle ж.

щѣня́та см. щѣнок.

щѣпетли́вость ж. guhdarî ж., pazîkî ж. (тонкость); helalî ж., dilsaxî ж. (добросовестность).

щѣпетли́ый прил. уѣ nazîk (тонкий); уѣ helal, уѣ binamûs, уѣ dilsax (добросовестный); — вопро́с pîrsa neeyan; — не отноше́ния helaqelîyê dilsax.

щѣпи́лка ж. qirşîk ж., qirş ж.; лес рубя́т — ки летя́т лозов.

дата dişikênin, qirşîk difirin (dîrekîn).

щѣпотка ж., щѣпотъ ж. pirtîkek ж.; одна — kulmek ж., pirtîkek ж.; — со́лн тозе хве.

щѣти́на ж.: сви́ная — mûlyê xîzgîr.

щѣтинистый прил. уѣ çafin, уѣ ter; —ые волосы rogê çafin.

щѣтиня́ться, ощѣтиня́ться 1. (о животных) gabûn, rast (îlk) bûn (rog); 2. перен. (сердиться) hêrs bûn.

щѣтна ж. broş ж., misvek ж.; зубня́к — misveka dirana; платя́ная — brosa kîncsa; сапо́жная — brosa sola.

щѣи мн. şorba keleta; кя́сь-лье — şorba kelemê tirş; лѣй-вые — şorba kelemê teze.

щѣколотка ж. güzek ж.

щѣпнать 1. сов. [у]щипнать quşincandin; — рýку dest quşincandin; 2. тк. несов. (вызывать боль, жжение) şewitandin, eşan-din; 3. тк. несов. (траву) çetandin; 4. сов. ошпарить (ошдѣргивать перья) pûrtikandin, tûçikandin; — куря́цу mirîşk pûrtikandin; 5. тк. несов. (раздѣр-гивать, пущить) veçirandin; — пенькú birî veçirandin.

щипнуть сов. см. щипать 1.
щипцы мн. тащ ж. (для
угля); kelbetan ж. (клевцы); —
для завивки волос kelbetane
rogvegirtinê (badane).
щипчики мн. kelbetane (та-
ща) biçûk.
щит м. 1. (вооружение) seret
м., merial ж.; 2. (ограждение)
sûr ж., perçin ж.; 3. (панцирь
у животных) pişt ж.; 4.: рас-
пределительный — эл. cedwela
parevekirinê.
щитовидный прил.: —ая же-
лезá анат. quda derçf.

шұқа ж. mesiyê lûf.
шұпальце с. çeng м., ler ж.
шұпать, пощупать 1. dest da-
iñ, niñerîn; — пульс lebz ni-
hêrîn; 2. перен. teçmîn kirin,
niñerîn, dîtin; — почву cêriban-
dîn.
шұпый прил. разг. yê sist,
yê zeif, yê bêqudûm; — человек
meriyê zeif.
шұрнить несов. qutandin; —
глаза çew qutandin.
шұрниться несов. (о человеке)
çewê xwe qutandin.
шұчий прил. yê mesiyêlûf.

Э

эбеновый прил. yê êbnûçê;
—ая шкатулка qutluya êbnûçê;
—ое дерево daga geç, êbnûç ж.
эбонит м. êbonit ж.
эбонитовый прил. yê êbonitê.
эвакуант м. (эвакуацион-
ный пункт) ciwaga merîbelaki-
rinê, merkeza merîravekirinê.
эвакуационный прил. yê vala-
kirinê, yê merîbelakirinê, yê me-
rîravekirinê.
эвакуация ж. xalikirin ж.,
valakirin ж. (чго-л.); dûrxistin
ж., dûrşandin ж. (кого-л.); —
города xalikirina şîher.
эвакуировать несов. и сов. çî
xalî (çî vala) kirin (что-л.);
dûr xistin (şandin) (кого-л.).
эвакуироваться несов. и сов.
ji ciyê xwe kişuyan (о ком-л.);
xalî (vala) kirin (о чём-л.).
эвкалипт м. bot. êvkaîrî m.
(dar).
эволюционировать несов. и сов.
tekemul kirin.
эволюционный прил. yê teke-
muliyê, yê tekemulkirinê; —ая
теория teorîya tekemulkirinê.
эволюция ж. tekemulî ж.
эйдля ж.: под —ой (чел-л.,
чго-л.) bin destê, bin bendûra
(kesê, tiştekî).

эгоизм м. xwehîzî ж., êgoizm ж.
эгоист м. meriyê xwehîzî, êgo-
ist м.
эгоистический прил. yê xwe-
hîzîyê, yê êgoistiyê.
эгоистичность ж. xwehîzî ж.,
êgoistî ж., êgoistbûn ж.
эгоистичный см. эгоистиче-
ский.
эдикт м. чст. ferman ж.,
emir ж.
эй межд. êf, lolol
экватор м. êkvator ж.
экваториальный прил. yê êk-
vatorê; —ые страны welatê dora
(welatê lêza) êkvatorê.
эквивалент м. beranberî ж.
эквивалентный прил. yê an-
gorî hev, yê beranberî hev, yê
potîla hev.
эквивалист м. referan м., sam-
baz ж.
экзамен м. imtihan ж.; госу-
дарственные — ны imtihanê dew-
letê; выдержать — imtihan daîn.
экзаменатор м. imtihançi м.,
imtihanvan ж.
экзаменационный прил. yê
imtihanê; —ая сессия wexî im-
tihanainê; —ая комиссия komî-
sîbna imtihanhildanê; —ая ве-
домость cedwela imtihanainê.

экзаменовать, проэкзамено-
вать imtihan hildan (kirin); —
студента çagirt imtihan kirin.
экзаменоваться, проэкзамено-
ваться imtihan daîn.
экзема ж. мед. êkzêm ж., kulî-
bên ж.
экземпляр м. 1. (книги, доку-
мента и т. п.) heb м., posxe
ж.; в двух —ax bi du posxa; 2.
(образец) şikil м., cûre ж.
экзабика ж. êkzolik ж.
экзотический прил. yê êkzo-
tikê, yê bigane; yê esnebî (при-
чужденный).
экипаж 1 м. (коляска) erebe ж.
экипаж 11 м. (ходунда) deste
ж.; — корабля desta gemiyê;
— танка desta tankê; — самолёта
desta teyarê.
экипировать несов. и сов. cebir
kirin (снаряжать); kinc kirin
(снабжать одеждой).
экипировка ж. 1. (действие)
cebirkirin ж.; kinckirin ж.; 2.
cebir ж. (снаряжение); kinc м.
(одежда).
электизм м. êklektizm ж.
электик м. êklektik ж.
электический прил. yê êklek-
tik.
экономизм м. полит. êkolo-
mizm ж.
экономика ж. (наука) iqtisad
ж., êkoloji ж., malhebûn ж.
экономист м. 1. ulmdarê êko-
nomiyê (учёный); êkonomist м.
(служащий); 2. полит. (сторон-
ник экономизма) teredacê êko-
nomizmê.
экономить, сэкономить 1. (бе-
режно расходовать) idare ki-
rin, zeî lekirin; 2. (откладывать)
hildan.
экономический прил. yê êko-
nomiyê, yê iqtisadê, yê malhebû-
nê; —ая политика seyasetîya
êkonomiyê (malhebûnê); —ие
крязмы bohranê êkonomiyê; —ая
география jêografîya êkonomiyê.
экономичный прил. yê bibe-
reket; yê bifeide.

экономия ж. êkonomî ж.,
iqtisadî ж.; bereket ж. (бере-
жливость); соблюдать —ню êko-
nomî xweî kirin; режим —ия
rejîma êkonomiyê; ♦ политиче-
ская — êkonomîya (malhebûna,
iqtisadîya) seyasetiyê.
экономный прил. yê bifeide;
yê biberaket (бережливый); —
способ qaidê biberaket.
экрán м. êkran ж., eîne ж.; на
—ax кинотеатров li kineoda.
экскаватор м. mex. maşîna
erdkolanê, êkskavator ж.; ша-
гáющий — êkskavatora xwehej.
экскурсант м. êkskûrsvan м.;
îrîst м. (турист).
экскурсия ж. ger ж., sefer ж.;
— на пароходе gera ser gemiyê;
— в музей çûin muzê; — на
завод çûin karxanê.
экскурсовод м. rişherê gerê.
экспансивный прил. yê nete-
bill, yê pestiril.
экспансионистский прил. yê
zewtkirinê, yê hucûnkirinê; —ая
политика seyasetîya zellkirinê
(hucûmkirinê).
экспансия ж. 1. (расширение,
распространение) firekîrin ж.,
belakîrin ж.; 2. hucûmkirin ж.
(захват); dexilbûn ж. (проник-
новение); kûrbûn ж. (углубле-
ние).
экспедировать несов. и сов.
şandin, verêkirin.
экспедиатор м. êkspêdîlor ж.
экспедиция ж. (путешествие)
êkspêdîsiyon ж., sefer ж.; аркти-
ческая — êkspêdîsiyona arktikê;
члены —ни uzvê êkspêdîsiyonê;
2. (группа лиц) deste ж., kom ж.,
bir ж.; 3. (раздел рассылки) ida-
ra şandinê (parevekirinê).
эксперимент м. cêribandin ж.,
tesrîbe ж.
экспериментальный прил. yê
cêribandinê; —ые мастерские
hostexanê cêribandinê; — метод
qaidê cêribandinê.
экспериментатор ж. cêriband-
çî м.

экспериментировать *несов.* cêtibandin, daïn cêribandine.

эксперт *м.* êkspêrt *м.*, zandar *ж.*, hosta *ж.*

экспертъ, за *ж.* 1. (*процесс*) daïn cêribandinê, cêribandin *ж.*, euankirin *ж.*; производить — зу еуан kirin; 2. (*комиссия экспертов*) komisiyuna zandara; заключение — зы хуласа komisiyuna zandara.

экспертный *прил.* уê zandargiyê, уê êkspêrta; —ая комиссия komisiyuna zandara.

эксплуататор *ж.* istismarçî *м.*, lefdeçî *ж.*

эксплуаторский *прил.* уê istismarkirinê, уê istismariyê; —ие классы sinifê istismarkirinê.

эксплуатационный *прил.* уê хебатê, уê daïn хебатê; —ые расходы mesrefê хебатê.

эксплуатация *ж.* 1. (*классовая*) istismarkirin *ж.*, lefdeçitîn *ж.*; уничтожить — ию колонияльных народов istismarkirina muxulçetê mostemeriyê red kirin; 2. (*хозяйственное использование*) daïn хебатê; daxebitandin *ж.*, mesrefkirin *ж.*; — природных богатств mesrefkirina хезад tebfeliyê; ввести в — ию daïn хебатê.

эксплуатировать *несов.* 1. istismar kirin; 2. (*хозяйственно использовать*) daïn хебатê (*предпринять*); mesref kirin (*разрабатывать*); — рудники meden daïn хебатê; 3. *перен.* (*использовать*) istifade kirin.

экспонат *ж.* heşiyayê nişankirinê, heşiyayê bona temaşekirinê; netûne *ж.* (*образец*).

экспонент *ж.* êkspozan *ж.*

экспонировать *несов.* и *сов.* (*на выставке*) (heşiya) nişan kirin, (heşiya) bona temaşekirinê danin.

экспорт *ж.* malbirin li dereka (*вывоз*); êksport *ж.* (*вывозимые товары*).

экспортёр *ж.* firosçiyê mal li dereka, êksportêr *ж.*

экспортировать *несов.* и *сов.* mal (heşiya) birin li dereka, êksport kirin.

экспортный *прил.* уê êksportê; —ая торговля lucarefa êksportê.

экспресс *ж.* êkspres *ж.*

экспрессивный *прил.* уê êkspresiv.

экспроит *ж.* bedîhe *ж.*

экспроитом *нареч.* bê hazirbûn (*без подготовки*); nişkêva, bibedîhe (*неожиданно*).

экспроприатор *ж.* zelleçî *ж.*

экспроприация *ж.* zellekirin *ж.*, lêstandin *ж.*

экспроприровать *несов.* и *сов.* zelle kirin, lêstandin, kirin destê хве.

экстаз *ж.* hilan *ж.*, ruhbilindî *ж.*; приводить в — hilan daïn; впасть в — hilan daïn хве.

экстенсивный *прил.* уê êkslansiv, уê firebûna çiqasiyê; —ое хозяйство malhebûna êkslansiv.

экстерн *ж.* şagirtê êxtiyar; сдавать экзамены — ом bi êxtiyar imtihan daïn.

экстерриториальность *ж.* dil, heqê degmişnebûnê (*destnedatnê*).

экстерриториальный *прил.* dil, уê ji memleketê başqe, уê ji dereka.

экстракт *ж.* 1. (*сжатое изложение*) хуласа *ж.*; 2. (*вытяжка, концентрат*) şire *ж.*

экстраординарный *прил.* 1. (*чрезвычайный*) уê zef lerz, уê zef lerz; 2. (*удивительный*) уê eşeb.

экстремизм *ж.* polit. êkstremitizm *ж.*

экстремист *ж.* polit. êkstremitist *ж.*

экстренный *прил.* 1. (*чрезвычайный*) уê eglonekirinê, уê lerz; в случае — ой необходимости hergê zef lerz û lazimbe; —ое

сообщение elamkirina lez; 2. (*специальный*) уê mexsus, уê başqe; — поезд trena (maşina) başqe; 3. (*срочный*) уê lez, уê bêdereng.

эксцентричный *прил.* 1. *физ.* уê durt merkez; 2. *перен.* уê eşeb (*странный*); уê bihewas (*с причудами*).

эксцесс *ж.* efrat *ж.*

эластичность *ж.* permbûn *ж.*, tewandin *ж.*

эластичный *прил.* уê perm, уê ditewe, уê elastik.

элеватор *ж.* в разн. азнач. elwator *ж.*

элегантность *ж.* naziki *ж.*, bedewî *ж.*, qeşengî *ж.*, zerfî *ж.*

элегантный *прил.* уê bedew, уê qeşeng, уê nazik, уê zerfî.

электрик *ж.*; инженер — muhendîsê êlektrikiyê.

электрификация *ж.* êlektrifikirin *ж.*, êlektrifikasyon *ж.*

электрифицировать *несов.* и *сов.* êlektrifik kirin.

электрический *прил.* уê êlektrikiyê, уê êlektrikî; —ая лампочка lempa êlektrikiyê; — ток reça êlektrikiyê; — свет ronkariya êlektrikiyê; — чайник quruyê êlektrikiyê.

электричество *с.* êlektrikî *ж.*

электровоз *ж.* lokomotifva êlektrikiyê.

электрод *ж.* *физ.* êlektrod *ж.*

электродвигатель *ж.* *тех.* motora êlektrikiyê.

электродинамика *ж.* *физ.* êlektrodinamik *ж.*, dinamika êlektrikiyê.

электрокардиограмма *ж.* êlektrikardiogram *ж.*

электролечение *с.* hekîmkirina êlektrikiyê.

электромагнетизм *ж.* *физ.* meqnetîsê êlektrikiyê.

электромагнит *ж.* *физ.* êlektromagnet *ж.*, hesindizê êlektrikiyê.

электромагнитный *прил.* *физ.* уê êlektromagnetê, уê hesindizê êlektrikiyê.

электрометр *ж.* *физ.* êlektromêtr *ж.*

электромонтёр *ж.* êlektrikçî *ж.*, sazkarê êlektrikiyê.

электромотор *ж.* *тех.* motora êlektrikiyê.

электрон *ж.* *физ.* êlektron *ж.*

электроника *ж.* *физ.* êlektro-nik *ж.*

электронный *прил.* *физ.* уê êlektro-nik, уê êlektronê.

электрооборудование *с.* sebira êlektrikiyê.

электропахота *ж.* *с.-х.* erdçarkirina êlektrikiyê.

электропечь *ж.* *тех.* soba (bo-xariya) êlektrikiyê.

электронилá *ж.* bireka êlektrikiyê.

электрораёт *ж.* *с.-х.* kotana êlektrikiyê.

электропоезд *ж.* trena (maşina) êlektrikiyê.

электросварка *ж.* *тех.* lihev-kirina (qelakirina) êlektrikiyê.

электросеть *ж.* lora êlektrikiyê.

электроскоп *ж.* *физ.* êlektroskop *ж.*

электростанция *ж.* ewira (merkeza) êlektrikiyê.

электротерапия *ж.* *мед.* hekîm-kirina êlektrikiyê.

электротехник *ж.* têxnîkê (hos-taê) êlektrikiyê.

электротехника *ж.* êlektrotêxnîk *ж.*

электротехнический *прил.* уê êlektrotêxnîkiyê.

электротовары *жн.* heşiyayê êlektrikiyê.

электротрактор *ж.* *с.-х.* traktorê êlektrikiyê.

элемент *ж.* 1. (*составная часть*) êlemênt *ж.*, parç *ж.*, qismet *ж.*; химические — ты êlemêntê kîmiyayê; 2. *эл.* pîl *ж.*; сухой — pîla hişk; 3. *мн.* — ты êlemêntê aljêbra; 4. (*о людях*); контрреволюционный — meriyê inqilabîqabil.

элементарный прил. 1. (начальный) уё ewil, уё teze; — ое образование һирвўла ewil; 2. уё zaf siwik (простейший); уё seggawa, уё adi (обычный); — ая схема sedwela siwik (adi); — вонроё pırsa siwik.

эликсир м. éléksir ж.
эликсир м. мит. éléps м.
эмалроғанниый прил. уё émal-kiri; — ая посуда dewrana émal-kiri.

эмаль ж. émal ж.; зубная — sedefa dirana.

эмаксипация ж. azakirin ж.; — женщины azakirina jına.

эмбарго с. émbargo ж.; наложить — fza nedain, émbargo danin ser.

эмблема ж. nişan ж., éşaret ж., elamet ж.

эмбриология ж. ulmú zarobú-liné.

эмбриональный прил. (зачаточный, начальный) уё ewil, уё teze, эмбриант м. muhasir м.

эмигрантский прил. уё muhasiri; — ое правительство hu-kumata muhasiri.

эмиграция ж. 1. muhasiri ж.; 2. (эмиграция) kota muhasira эмигрировать несоов. и сов. muhasiri (huere) kirin.

эмир м. emir м., mir м.

эмиссар м. wakil м.
эмиссионный прил. уё poro-berdana; — банк banka pereber-dané.

эмиссия ж. эк. (бумажные деньги) berdana poré káwez.

эмоциональный прил. 1. (неполноценный эмоция) уё biñewas; — ое выступление хебердапа biñewas; 2. (легко возбудимый) уё һиландали, уё zú һөrs dibe; — характер хөiseté һиландалине.

эмоция ж.; — радости һалé şubúliné; — гнева һалé һөrsbúliné.

эмпиризм м. филос. émpirizim ж. (idariya sértibandine).

эмпириокритицизм м. филос. émpirikritisizim ж.

эмпирический прил. уё sérti-bandine, уё émpirik.

эндокринный прил. уё éndo-krin; — препарат dermané éndo-krin.

энергетик м. énerjéтик ж., zandare éléktrikiyé.

энергетика ж. 1. (отдел физики) ulmú énerjiyé; 2. (энергетическое хозяйство) mallicúna éléktrikiyé.

энергетический прил. уё éner-jéтик, уё énerjiyé; — ая база usasa énerjéтик; — не ресурсы zaxiré énerjiyé.

энергичный прил. уё serxwe, уё qairin, уё çewet, уё jir; — не действия emelé ferz; — характер хөiseté jir.

энергия ж. а разн. знач. çewet ж., qudret ж., énerji ж.; атомная — çewela atomé; взяться с — ей за что-л. bi dil ú çewé tiztek dust pékirin.

энтузиазм м. һилан ж., cuhbilindil ж., éntuziazim ж., һewasi ж.; с — ом bi һилан.

энциклопедический прил. уё énsiklorédiyá; — словарь хебер-папа énsiklorédiyá; — не познания zanhúna énsiklorédiyá.

энциклопедия ж. énsikloré-di ж.

эпиграмма ж. épigram ж., şəra pékeniyé.

эпиграф м. épigraf м.

эпидемический прил. уё det-bazubúliné, уё épidemiyé.

эпидемия ж. мед. belabúna neñweşiyú pákúliné, épidemi ж.

эпизод м. qaziyá ж., çewitman-din ж. (проявление, случай); ваqe ж. (в рассказе и т. п.).

эпизодический прил. уё neher-tim, уё çəga-çəga; уё wedell (временный).

эпизодия ж. өст. péda ne-xweşketina hejwanit.

эпическая ж. мед. épiléps ж., torakelin ж., pégielin ж.

эпилептик м. мед. meriyé te-rakell (pégirt).

эпиграф м. хулае ж., kutabún ж., épflog ж.

эпитет м. лит. нав м., si-let м.

эпический прил. уё egiliyé, уё mérxasiyé.

эпос м. épos м.

эпоса ж. dewran ж., dewir ж., zeman ж.; советская — dewrana şewtё (sovété).

эра ж. 1. (в летоисчислении) dewran ж.; до нашей эры réşiyá (ber) dewrana me; нашей эры dewrana meda; мусульманская — һуcrel ж., dewrana musulmaniyé; 2. (эпоха) dewran ж., zeman м., dewir ж.

эрозия ж. 1. эроз. hilşiyán ж.; 2. тех. (коррозия) xirabbúlin (derheqa hesin).

эрудит м. meriyé zandar (bilan, şereza).

эрудированный прил. уё zand-ar, уё bilan, уё şereza.

эруйция ж. bitanl ж., şere-zal ж.

эсёр м. полит. éser м. (sosial-revolúsiyonér).

эскадра ж. мор. éskadr ж., ordl ж.; — военных кораблёр éskadra gemiyé sengiyé.

эскадренный прил. уё éskad-ré; — миноносце gemiyá minbiré éskadré.

эскадрилья ж. ав. éskadril ж.; — реактивных самолётлар éskadrilliyá leyazé réaktiv.

эскадрон м. воен. éskadron м.

эскалатор м. netdewana zivigok, éskalator ж.

эскиз м. éskiz м.; neqqirina ewil (предварительный набросок)

эскорт м. heflehol ж., qerewil-ll ж., éskort м.; почётный — qerewilliyá hurmeté.

эскортировать несоов. qerewill (éskort) kirin.

эсминец м. мор. minbiré éskad-ré.

эссенция ж. ésens ж., araq ж.; уксусная — araqá (ésensá) serké; фруктовая — ésensá émtf.

49 Русско-курский словарь

эстафета ж. спорт. 1. (соревнование) éstafet ж.; 2. (палочка) şivika éstaléte (leca bezé).

эстафетный прил. уё éstaléte; — бер бега éstaléte.

эстет м. terefdaré bedewiyé (hijmekariyé).

эстетика ж. éstéтик ж., ulmú bedewiyé (hijmekariyé).

эстетический прил. уё éstéтик, уё bedewiyé; — ое наслаждение lezeta bedewiyé.

эстонец м. meriyé éstont (Éstontiyá).

эстонский прил. уё éstont; — язык zimané éstont.

эстрада ж. 1. (площадь) sehne ж., éstrad ж.; 2. (эстрадное искусство) һuneriyá éstradé.

эта см. étot.

этáж м. qet м.; верхний — qeté jorin; второй — qeté dudu; нижний — qeté jérin.

этажерка ж. étaşer ж.

этаж нареч. разг. usa; н так м — usa ú wisa; так или — usa ya wisa.

эталон м. étalon ж., nemúne м., şikil м.

этáп м. merhele ж.; derece ж.; новый — социалистического строительства merhele teze ya çekirina sosyalistiyé.

эти см. étot.

этика ж. 1. (учение) ulmú хөiset (namúsbúliné), étik ж.; 2. (нормы поведения) qaidé хөiset.

этикет м. étiket м.; qaidé merfeté (правила вежливости).

этикетка ж. étiket ж., nişan ж.

эти́л м. хим. étil м.

этим, этими см. étot.

этимологический прил. лингв. уё ulmú тариха хебера, уё étimolojtk; — словарь хеберпа-та étimolojik.

этимология ж. лингв. 1. (наука) étimoloji ж., ulmú тариха хебер-га; 2. (происхождение слова) тариха хеберé.

этих см. étot.

этический прил. уé ulmé meri-felliyé, уé étik.

этичность ж. gírañi ж., meri-fellí ж.

этнический прил. уé mileti-yé, уé muxilçetliyé.

этнограф ж. ulmdaré miletna-siyé, étnograf ж.

этнография ж. ulmé miletna-siyé, étnografí ж.

это частница: кто — пришёл? уé ku hat, kéiyé?, ew kéiyé ku hatiyé?, ew kéiyé hat?

это II, этого, этой, этом, этому см. étot.

этот мест. ew, ev, ewa, eva; — мужчина ew mér; эта вещь ew lişi; это событие ew qezíya; это хорошо ew rake; эта ладья ew meriv; для этого bona wé yaké; в этом рад ez bona wéyeké şame; этим не обойдёшься tu bi wéyekéva xwe xilas nakí; с этим bi wíva; этими кийгами он доволен ew ji wañ kité-ba gazíye; этой матери мало ji wí perçei hindike, ew perçe hindike; где он купил эту кийгу? ewí ew kitéb kéderé kiríye?

эту см. étot.

этия м. étió ж.; éskiz м. (эскиз).

эфес м. destú м.; — шпáти destúiyé şár.

эфюп м. meriyé hebeş, he-beş ж.

эфюпский прил. уé hebeşa, уé hebeşi.

эфир м. I. хим. éfir ж., éfir м.; 2. («небесный эфир», высь) bilindaí ж.

эфирный прил. I. хим. уé éfir, уé éfir; 2. перен. (лёгкий, воздушный) уé sivik.

эффёкт ж. I. (результат) netíse ж., hasil ж.; дать хороший — netíse baş daín; 2. (впечатление) eser ж.; произвести — eser kirín.

эффektivность ж. hasilí ж., peşdaqúin ж., bilindbúin ж.

эффektivный прил. уé bi-hasil, уé binetice, уé éféktiv; — не мёрн emelé binetice.

эффektivный прил. уé ber bi şev; уé bedew (красивый).

эх межд. (выражает сожаления) ax!, ax ji min!

эхо с. eksdeng м., dengvege-gandin ж.

эшафот м. síwara dardakirine, эшелон м. коел. I. (строá) tete ж., síre ж.; 2. (военский поезд) ташина eskeriyé.

эшелонированке с. éşelonkirin ж.

эшелонировать несов. и сов. éşelon kirín.

Ю

юбилей м. I. (празднование) eíd ж., seşn ж.; пятидесятилетний — учёного eída rəncsaléiyé ulmdar; 2. (годовщина) salowexí ж.

юбилейный прил. I. уé eídé, уé tojeiidé; 2. уé salowexí.

юбка ж. şalik ж., daw ж., pavidere ж.; ♦ держаться за юбку разг. хве dawé girtin.

ювелир м. sazkaté sewehir; zétkar м. (золотых дел мастер).

ювелирский прил.: — магазин mişaza sewehirtoşiyé.

юг м. в разн. знач. cenúb ж.; на юге страны li cenúba welat;

юбка моей комнаты выходят на юг repçere utaxa min derdikewin bi ailyé cenúbé.

юго-восток м. cenúba meşreqé.

юго-восточный прил. уé cenúba meşreqé.

юго-запад м. cenúba meşrebé.

юго-западный прил. уé cenúba meşrebé.

югославский прил. уé Yúgo-slavlyé.

юмáни м. meriyé cenúbé, cenúbí м.

юмáный прил. уé cenúbé; — ветер баé cenúbé; — ме страны welaté cenúbé.

юдá ж. I. (исрyчки) ziyitok ж.; 2. перен. разг. (человека) meriyé (jira) netebili.

юльть несов. разг. I. (сметить-ся) dúin-halín, şerpeze búin; 2. (лебезить) temcloqí kirín.

юмáр м. laqirdí ж., henek ж.; чувство — ра hisa laqirdiyé; говорить с — ром bi henek хевтер-дан.

юморист м. laqirdçi м., he-pekçi м.

юмористический прил. уé la-qirdiya, уé heneka, уé keləndiné.

юнга м. şagirté ser gemiyé.

юниáт м. (юный натуралист) tebiççiyé cahil.

юность ж. cahilí ж.; счастливая — cahiliya bextewar (hexiyar).

юноша м. cahil м., хотí м.

юношеский прил. уé cahil, уé cahiliyé, уé хотí; — возраст уаşe cahiliyé; — не мечта fikiré cahiliyé.

юношество с. I. (молодёжь) cahilí ж., cahil; 2. (пора, время) wexté cahiliyé (хортбúiné).

юнáый прил. уé cahil, уé cahiliyé; — ме годы salé cahiliyé; с — их лет ji cahiliyé.

Юпитер м. (планета) Orp-itér м.

юридический прил. уé heqdaríyé; уé heqlyé (правовой); — факультет fakúltea heqdaríyé.

юрисдикция ж. I. (право производить суд) heqdaríya söcedeki-riné; 2. (подсудность) sücedebúin ж., kelin bin söcé.

юрисконсульт м. zandaré heq-daríyé.

юриспруденция ж. ulmé heq-daríyé.

юрист м. I. (специалист с юридическим образованием) zandaré qapúla (heqdaríyé); 2. (студент юридического вуза) şagirté mekteba heqdaríyé.

юрикий прил. уé sivik, уé zú-gev.

юркиуть сов. kelin hundar.

юрдизый прил. I. (чуждо-опытый, безумный) уé cinú, уé gèj; 2. в знач. суц. м. (безумец) meriyé cinú (gèj).

юрта ж. kon м., iúrtí ж., ха-pí м.

юстиция ж. I. (правосудие) heqdarí ж., edítaj ж.; 2. (судебное ведомство) idara söcé;

Министерство — ки weşirxana cülaíyé.

ют м. мор. bévila gemiyé.

ютаться несов. ewé (ci) búin.

ютýсь см. ютаться.

Я

я мест. min, ez; я еду в Москву ez dicitne [li] Moskvaé, ezé ber-me [li] Moskvaé; я ему сказал min gole wi; у меня есть эта книга ew kitéb cem few kitéb balí min heíye; дайте мне газету gojname bidine min; он много доволен ew ji min gazlyc.

ябáда ж. разг. buxdan ж., gevezetí ж.

ябáдник м. meriyé gevezé (búxðankar).

ябáдничать, набáдничать bux-dan (gevezeti) kirin; elamel ki-rin (домосити).

яблоко с. sèv ж.; ♦ глазное — ишт. sèva şev; — раздбра sebèba şer-dewé.

яблоня ж. dara sèva.

яблочный прил. уé sèvé; — не варенье mûraba sèva.

явítься сов. см. являться I, 2.

явкá ж. batín ж., húzúr ж.; — обязательна hatin esefye.

явление с. 1. qewimandin ж., qezîya ж.; — природы qewimandîna tebîyete; 2. театр. perde ж. являться, явиться 1. (приходить, прибывать) halin, hazir bûn; — в суд hatin sûcdê; 2. (возникать, появляться) hatin; у меня явилась мысль fikirek hale (fikirek ketê) serê min; 3. тк. несов. (быть, служить чем-л.) bûn.

явный прил. yê eşkere, yê vekirî, yê eyan.

явок см. явка.

явочный прил. yê anîne; — мм порядком bi qalêde anîne.

явственный прил. yê eyan, yê eşkere, yê saîf.

явствовать несов. на âtogo — yet... ji wê yekê lê eyankirîne..., ji wê yekê lê izbatbûnê.

явь ж. rastî ж.

ягнёнок м. berx ж.

ягниться несов. berx anîn.

ягнята см. ягнёнок.

ягода ж. hebê êmiş; ♠ айная — hejîcê şeravê, incîr ж.

ягодица ж. anat. dûm м., hêt ж., sorîp ж.

ягодиный прил. yê êmiş; — сок şîra êmiş; — ое вино şerava êmiş; — хуст tûmê êmiş.

яд м. jer ж.; змеиный — jera teta; принять — jer xwerin.

ядер см. ядро.

ядерный прил. физ. yê kakilê atomê; — ая физика fîzîka kakilê atomê.

ядовитый прил. 1. yê jert; — ме растёкня hûşpalyê jert; — ме газы gazê jert; 2. перен. (завителный) yê îûj; — ое замечание şîreta îûj.

ядро с. 1. (плода) kakil м.; — ореха kakilê dûdê; 2. (центральная часть) merkez ж., орте ж.; атомное — kakilê atomê; — земной merkezê erdê; 3. (сущность) pêl ж., merkez ж.; — вопроса pêla pîrsê; 4. биол. kakil м.; 5. воен. ист. (снаряд) top ж., gule ж.

язва ж. birîp ж., qerehe ж.; — желудка qerehe zik; сибирская — êşa geş, kerenek ж.

язвительный прил. yê hêrs, yê îûj.

язвить, съязвить (говорить злобно-насмешливо) bi mesxetelî (bi hêrs) xeberdan.

язык м. 1. в разн. знач. zîman м.; родной — zîmanê dê; русский (курдский) — zîmanê rûsî (kur-dî, kurmançî); живой — zîmanê sax; мёртвый — zîmanê mirî; чистота — mâ temîzaîya zîman (zîmanê); показать — zîman der-xistin (nîşan kirin); у него отнялся — ew zîman ket; владеть — kôm zîman zanbûn; 2. (кушак) goştê zîman; 3. воен. разг. (плек-мь) hêşîr м.; ♠ — колокола zîmanê zengil; злые — kî meriyê devze, bûdankar; общий — tevîkîrî ж., hemîfaîrî ж.; держать — за зубами разг. zîmanê xwe kin kirin, dengê xwe nekîtin; вертеться на — kê ser zîman lipilîn (zivirîn); тянуть (дёр-гать) за — razê, daîp xeberdanê; у меня — не повернется сказать zîmanê min nagere ez bêjîm; — чешется разг. zîman dixwîre; болтает — kôm разг. zêde xeberdan; сорваться с — kê ji dev derketin, ji zîman rekiya; что на уме, то и на — kê şiku aqildane, ewîl ser zîmanê; — кî пламеки şelê alavê.

язычество с. cinhebandin ж., bothebandin ж.

язычник м. meriyê cinhebandinê (bothebandinê).

язычок м. zîman м., zîmanê biçûk.

язычок с. 1. см. язио; 2. anat. gulik м.

язычникца ж. кул. hêkerûn ж.; зажарить — цу hêkerûn çekirin.

язычный прил. yê hêkê; — ая скорлупа qalçikê hêkê; — порошок arê hêka; — белок sipîka hêkê; — желток zerîka hêkê.

язычевидный прил. yê notila hêkê.

язио с. hêk ж.; — всмятку hêka dîme; — вкрутую hêka qaîm kelandî; нести язио hêk anîn; класть язио hêk danîn; мурчальные язио hêke mûrîstanga; это вёсенного язио не стоит разг. ewyek qet tiştekî nehêjaîyo.

язио союз (как будто) he-sêvanî.

язорный прил. yê lengerê; — ая стойка cîwaga (ewîra) lengere.

язорь м. мор. giranî ж., lenger ж.; бросить — lenger avêtin; секинîn (остановиться).

язурт м. meriyê yakûl.

язуртский прил. yê yakûtê; — язык zîmanê yakûta.

язовый прил. yê stewîr; — ая хорова çêleka stewîr.

яма ж. 1. çel ж., kot ж., kendaî м.; вырыть яму çel kolan; помойная яма kulîbek ж.; 2. çel ж., bir ж.; картфельная яма çela kartola; угольная яма çela komîrê; 3. (мизина, владина) pîmzaî ж., çel ж.; ♠ воздушная яма çela hewaê; волчья яма çela gula.

ямщик м. etebeçî м.

январский прил. yê kanûna raşîn, yê janbîyê.

январь м. kanûna raşîn, janûn-yê ж.

январный прил. yê kanbarê; — мунаштук çelina kanbar.

январь м. kanbar ж.

янычар м. ист. yanîçer м.

японец м. meriyê jaron.

японский прил. yê jaronî, yê Jaronîyê; — язык zîmanê jaronî.

яр м. (крутой берег) zînar м., bewtar ж., kendaî м.

яркий прил. 1. yê bişewaq, yê binûr; yê qaîm (сильный); — свет şewaqa qaîm; — не краски rengê gonkaî; 2. перен. (выдающийся) yê ber bi çev; — талант ferasetê ber bi çev.

ярлык м. êtikê m., nîşan ж.

ярмарка ж. bazar ж., mehdana fîrolanê, mehdan ж.; весёлый — bazara bihare.

ярмо с. 1. nîr м., qullî ж.; 2. перен. (бремя) bargiranî ж.

ярмизация ж. с.-х. bihare-kirin ж.

ярмизировать несов. с.-х. bi-hare kirin.

ярмовый прил. с.-х. yê kerdîge, yê bihare; — ая пшеница genimê kerdîge (bihare); — ая [хлебá] panê kerdîge (bihare).

яростный прил. yê hêrs, yê xezebê, yê qaîm.

ярость ж. hêrs ж., xezeb ж., hêrsbûn ж.; приятъ в — hêrs bûn; привести в — hêrs kirin.

ярус м. 1. çel м. (слои); çêze ж. (ряд); 2. театр. çet м.

ярый прил. 1. см. яростный; 2. (страстно преданный) yê we-fadar.

ясень м. dara beîgtûj.

ясель м. (детское учреждение) zagoxane ж.

ясели м. (для скота) afir м.

ясно нареч. 1. (ярко) bi şewaq; 2. (отчётливо) eyan, zelal; — говорить zelal xeberdan; 3. в знач. сказ. безл. eyale, femkarîye (понятно); saîf (о поезде); — без слов bêgîlî femkarîye;

4. в знач. утвердительной частицы (конечно) lê çawa, ege, helbet.

ясность ж. 1. (чистота, яркость) temizbütin ж., zelalî ж.; 2. (отчётливость) zelalî ж., saif ж.; 3. (чёткость) fetkarî ж., zelalî ж.

ясный прил. 1. (яркий, чистый) yê zelal, yê saif, yê temiz; 2. (отчётливый) yê eyan, yê kivş; — рисунок şikilê zelal; 3. (чёткий) yê eyan, yê fetkar; —ая мысль fikira eyan; —ое понимание fikirina saif; —ое выражение gotina zelal.

ястреб м. qerqe м.

ятуган м. qema devxwet.

ялонт м. yeqût м.

яхта ж. 1. (парусная лодка)

qetqa babîrk; 2. (небольшое судно) gemiya biçûk, yat ж.

ячейка ж. hücre ж.; партия-ная — hücre hizbe.

ячменный прил. yê seh; — хлеб panê seh.

ячмень I м. (злак) seh м.

ячмень II м. мед. bûka ser çeva.

ячневый прил. yê savara seh.

яшма ж. мин. yaşim ж.

ящерица ж. mergîsk м.

ящик м. qutî ж., sendûq ж.;

qab ж. (коробка); почтовый —

qutîya posta; ♦ зарядный —

воен. çeba tora.

ящур м. вет. levakelîn ж.

ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ НАЗВАНИЯ

NAVÊ JEORAFIYAE

Абадан г. Abadan м.
Абиссиния Hebeşistan ж.
Абхазка Abxazî ж.
Абхазская Автономная Советская Социалистическая Республика Cîmhuriyeta Xwemuxartîye Sovêtiye Sosyalîstîye ya Abxazîyê.
Австралия Avstraliî ж.
Австрия Avstrî ж.
Аддис-Абеба г. Adîs-Abeba ж.
Аден г. Adên ж.
Аджария Acarî ж., Acaristan ж.
Аджарская Автономная Советская Социалистическая Республика Cîmhuriyeta Xwemuxartîye Sovêtiye Sosyalîstîye ya Acaristanê.
Адриатическое море Bera Adriatikê.
Азербайджан Azêrbaiçan ж.
Азербайджанская Советская Социалистическая Республика Cîmhuriyeta Sovêtiye Sosyalîstîye ya Azêrbaiçanê.
Азия Astiya ж.
Азовское море Bera Azovê.
Алагёзские горы Çiyayê Elegeze.
Албания Albaniî ж.
Александрия г. Iskenderîyê ж.
Алеппо г. Heleb ж.
Алжир Alcizair ж., Aljir ж.
Алмá-Атá г. Alma-Ata ж.
Алтай Altai ж.
Альпы горы Çiyayê Alp.
Аляска Alaska.
Америка Emrika ж., Amêrika ж.
Амстердам г. Amstêrdam ж.
Амý-Дарья р. Çemê Amû.

Ангарá р. Angara ж.
Англия İngilistan ж.
Анды горы Çiyayê And.
Анкара г. Ankara ж., Anqere ж.
Антарктика Antarktikî ж.
Антверпен г. Antvêrpên ж.
Апарáнский район Neñiya Aşbaranê.
Апеннинский полуостров Niv-sezîta Arêniî.
Апеннины горы Çiyayê Arêniî.
Аравийское море Bera Ereba.
Аравия Erebiştan ж.
Ара́хс р. Erez ж.
Аральское море Bera Aralê.
Арара́т горы Ararat ж., Glridax ж.
Аргентина Arjantinî ж.
Арктика Arktikî ж.
Армения Ermenistan ж.
Армянская Советская Социалистическая Республика Cîmhuriyeta Sovêtiye Sosyalîstîye ya Ermenistanê.
Астарá г. Astara ж.
Астраба́д г. Astrabad ж.
Атлантический океан Oqianûsa Atlantikî.
Афганиста́н Efxanistan ж.
Афины г. Aîen м., Afîn м.
Африка Afrîka ж.
Ашхаба́д г. Aşxabad ж., Eşqabad ж.

Баб-эль-Манде́бский проли́в Buhurê Babêlmandêrê.
Багда́д г. Beğdad м.
Байка́л оз. Gola Baikalê.

Баху г. Bekü ж.
Балканский полуостров Niv-cezirä Balkan.
Балканы горы Çiyä Balkanê.
Балтийское море Bera Baltikê.
Бандунг г. Bandung ж.
Басра г. Basr ж.
Батуми г. Batim ж.
Бахрейн о-ва Cezirê Behrêin.
Башкирская Автономная Со-
ветская Социалистическая Рес-
публика Cimhuriyeta Xwemux-
tariye Sovétiye Sosyalistiye ya
Başqırta.
Бейрут г. Bêirüt ж.
Белград г. Bêlgrad ж.
Белое море Bera Sipt.
Белоруссия Bêlorüst ж.
Белоруссия Советская Соци-
алистическая Республика Cimhu-
riyeta Sovétiye Sosyalistiye ya
Bêlorüstiyê.
Белуджистан Bêlucistan ж.
Бельгия Bêljiк ж.
Бенгалия Bêngal ж.
Берингово море Bera Bêringê.
Берлин г. Bêrlin ж.
Берн г. Bêrn ж.
Бирма Birma ж.
Бискайский залив Xelca Bis-
kaï.
Битлис г. Bîtîis ж.
Ближний Восток Rohilata Nê-
zik.
Болгария Bolgaristan ж., Bol-
garîya ж.
Бомбей г. Bombêi ж.
Борнео о-в Borneo ж.
Босния Boshî ж.
Босфор прол. Buhurê Bosfor.
Бразилия Brazil ж.
Брюссель г. Brûsêl ж.
Будапешт г. Bûdapêşt ж.
Бухарест г. Bûxarêst ж.

Ван оз. Gola Wanê.
Варшава г. Varşav ж.
Вашингтон г. Vaşington ж.
Везувий гора Vêzûvî ж.
Великобритания Britaniya Me-
zîp.
Вена г. Vên ж.

Венгерская Народная Респу-
блика Cimhuriyeta Milletiye Ma-
caristanê.
Венгрия Macaristan ж.
Венесуэла Vênesûel ж.
Вильнюс г. Vêlnûs ж.
Висла р. Vîsla ж.
Владивосток г. Vîadivostok ж.
Волга р. Volga ж.
Вьетнам Viêtnam ж.

Гаага г. Gaaga ж.
Гавайские острова Cezirê Ga-
vaiyê.
Гамбург г. Gambûrg ж., Ham-
bûrg ж.
Гана Gana ж.
Ганг р. Gang ж.
Гватемала Gvatêmala ж.
Гвинея Gvîna ж.
Германия Lemsistan ж., Alma-
nistan ж.
Германская Демократическая
Республика Cimhuriyeta Dêmo-
kratiye ya Almanistanê.
Герцеговина Gersogovîn ж.
Гибралтарский пролив Gib-
raltar ж.
Гималаи горы Çiyä Hîma-
laiyê.
Гиндукуш горы Çiyä Hîndû-
qûş.
Голландия см. Нидерланды.
Гондурас Gondûras ж.
Гонконг г. Honkong ж.
Гренландия Grênlândî ж.
Греция Gurumistan ж., Opa-
nistan ж.
Грозный г. Groznî ж.
Грузинская Советская Соци-
алистическая Республика Cimhu-
riyeta Sovétiye Sosyalistiye ya
Gurcistanê.
Грузия Gurcistan ж.

Дагестан Dağistan ж.
Дагестанская Автономная Со-
ветская Социалистическая Рес-
публика Cimhuriyeta Xwemux-
tariye Sovétiye Sosyalistiye ya
Dağistanê.
Дальний Восток Rohilata Dûr.

Димач г. Demişç ж.
Дания Danmark ж.
Данциг г. Danstug ж.
Дарданеллы прол. Buhurê Dar-
danêl.
Дели г. Dêlî ж.
Демократическая Республика
Вьетнам Cimhuriyeta Demokra-
tiye Viêtnamê.
Джакарта г. Cakarta ж.
Джалал-Абад г. Celal-Abad ж.
Джезирэ г. Cezire ж.
Днепр р. Dnêpr ж.
Днестр р. Dnêst ж.
Дон р. Don ж.
Дублин г. Dûblin ж.
Дунань р. Danûn ж., Dûnat ж.

Европа Evropa ж., Orûpa ж.
Евфрат р. Firat ж.
Египет Misr ж.
Енисей р. Ênisêl ж.
Ерван г. Êrêvan ж., Rewan ж.

Женéва г. Jênev ж.

Зеландия о-в Cezira Zêlandê.

Иерусалим г. Orşelîm ж.
Измйр г. Izmir ж.
Израиль Israîl ж.
Инд р. Hînd ж.
Индийский океан Oqlanûsa Hên-
dî.
Индия Hêndûstan ж.
Индокитай Hêndû-Çînistan ж.
Индонезия Indonêzî ж.
Индостан п-в Hêndûstan ж.
Ионическое море Bera Ionik.
Иордания Iordani ж.
Ирак Eraq ж.
Иран Ecemistan ж., Iran ж.
Ирландия Irlandî ж.
Исландия Islandî ж.
Испания İspanî ж.
Исфаган г. Esfahan ж.
Италия İtalî ж.

Йемен İemên ж.

Кабардинская Автономная Со-
ветская Социалистическая Рес-

публика Cimhuriyeta Xwemux-
tariye Sovétiye Sosyalistiye ya
Kabardîne.
Кавбуа г. Kabûi ж.
Кавказ Qeîqaz ж.
Казахская Советская Соци-
алистическая Республика Cim-
huriyeta Sovétiye Sosyalistiye ya
Kazaqistanê.
Казахстан Kazaqistan ж.
Казбек гора Kazbêg ж.
Кайр г. Qaire ж.
Калькутта г. Kalkûta ж.
Камбоджа Kamboca ж.
Камчатка п-в Nivcezirä Kam-
çatka.
Канада Kanada ж.
Канберра г. Kanbêra ж.
Капштадт г. Kapştadt ж.
Каракалпакская Автономная
Советская Социалистическая
Республика Cimhuriyeta Xwe-
muxtariye Sovétiye Sosyalistiye
ya Qereqalpakistanê.
Каракумы Qereqûm ж.
Карачи г. Karaçî ж.
Карельская Автономная Совет-
ская Социалистическая Респу-
блика Cimhuriyeta Xwemuxtariye
Sovétiye Sosyalistiye ya Ka-
rêla.
Карибское море Bera Karîbê.
Карпаты горы Çiyä Karpatê.
Карс г. Qars ж.
Каспское море Bera Karskê.
Каспийское море Bera Kaspiyê.
Касре-Ширин г. Qesrê-Şirin ж.
Кашгар г. Qaşgar ж.
Кашмир г. Kaşmir ж.
Кербела г. Kerbêla ж.
Керманшах г. Kêrmanşah ж.
Киев г. Kîev ж.
Кипр о-в Cezira Kıpr, Cezira
Qebres.
Киргизия Qirgizistan ж.
Киргизская Советская Соци-
алистическая Республика Cim-
huriyeta Sovétiye Soslalistiye ya
Qirgizistanê.
Киркук г. Kîrkûk ж.
Кировская г. Kîrovakan ж.
Китай Çînistan ж.

Китайская Народная Республика Cimburiyeta Milettye Çi-pistanê.

Кишинёв г. Kişinêv ж.
Конго Kongo ж.
Копенгаген г. Korëngagên м.
Корейская Народная-Демократическая Республика Cimburiyeta Milettye Demokratîtye ya Korê.
Корёв Корê ж.
Корсики о-в Cezîra Korsikê.
Красное море Bera Sor, Bera Ehmerê.

Крит о-в Cezîra Kriî.
Крым Qrîm ж.
Крайский полуостров Niv-cezîra Qrîmê.

Куба о-в Kûba ж.
Кубань р. Kûban ж.
Курá р. Kur ж.
Курдистан Qurdistan ж., Kur-distan ж.

Куральские острова Cezîrê Kû-riî.

Күшка г. Kûşke ж.

Ладожское озеро Gola Ladogê.
Ла-Манш пролив Buhurê La-manş.

Лаос Laos ж.

Латвийская Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Sovêtiye Sosyalistîye ya Latviyê.

Латвия Latvi ж.
Ленинакан г. Lëninakan ж.
Ленинград г. Lëningrad м.
Ливан Livan ж., Lëbnan ж.
Ливия Livya ж.
Лиссабон г. Lisabon ж.
Литва Litva ж.

Литовская Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Sovêtiye Sosyalistîye ya Litviyê.

Лондон г. London м.
Люксембург Lûksëmbûrg ж.

Магелланов пролив Buhurê Magëlan.

Мадагаскар о-в Madagaskar м.

Мадрид г. Madrid ж.
Македония Makëdoni ж.
Маку г. Mekû ж.
Малайский архипелаг Arxi-pelagë Malaiyê.

Малайя Malai ж.
Малая Азия Asiya Biçûk.
Мальта о-в Malî ж.
Марийская Автономная Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Xwetux-tariye Sovêtiye Sosyalistîye ya Mariî.

Марокко Merakêş ж., Maroko ж.
Махач-Кала г. Mahaçkela ж.
Медина г. Medîna ж.
Мекка г. Meke ж.
Мексика Mëksik ж.
Мельбурн г. Mëlbûrn ж.
Мёртвое море Bera Mirî, Bera Bëruh.

Месопотамия Mësopotamiî ж.
Межабад г. Mehabad ж., Soic-bulax ж.

Мешхед г. Meşhed ж.
Минск г. Mînsk ж.
Миссисипи р. Mîsîsîpi ж.
Миссури р. Mîsûri ж.
Молдавия Moldaviî ж.

Молдавская Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Sovêtiye Sosyalistîye ya Moldaviyê.

Монако Monaco ж.
Монголия Moçolistan ж.
Монгольская Народная Республика Cimburiyeta Muxulqettiye Moçolistanê.

Мордовская Автономная Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Xwetux-tariye Sovêtiye Sosyalistîye ya Mordoviyê.

Москва г. Moskva ж.
Москва-река Çemê Moskva.
Мосул г. Mîsul ж.
Мраморное море Bera Mermer.
Мюнхен г. Mûnxên ж., Mû-nix ж.

Надьчик г. Naçik м.
Наинки г. Nankin м.

Народная Республика Албания Cimburiyeta Milettye Albaniyê.

Народная Республика Болгария Cimburiyeta Milettye Bolka-ristanê.

Нахчеванская Автономная Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Xwetux-tariye Sovêtiye Sosyalistîye ya Naçevanê.

Нахчевань г. Naçevan ж.

Нева р. Neva ж.
Неман р. Neman м.
Непал Nepal ж.
Нидерланды Nîderland.
Никарагуа Nikaragûa ж.
Нил р. Nil м.

Новая Гвинея о-в Gvinea Teze.
Новая Зеландия о-в Zelandiya Teze.

Норвегия Norvej ж.
Нубка Nubi ж.
Нью-Йорк г. Nyû-York ж.

Обь р. Ob ж.
Одес р. Odër ж.
Одесса г. Odësa ж.
Орджоникидзе г. Orconikidzê ж.
Осло г. Oslo ж.

Оттана г. Otava ж.
Охотское море Bera Oxot.
Ош г. Oş ж.

Па-де-Кале прол. Pa-dê-Ka-lê ж.

Пакистан Pakistan ж.
Палестина Falëstin ж., Palës-tin ж.

Памир Pamir м.
Панама Panam ж.
Панамский канал Kanala Pa-namê.

Парагвай Paragvai ж.
Париж г. Parij м.
Пекин г. Pëkin м.
Пенджаб Pëncav ж.
Персидский залив Xelica Fari-zî.

Пёру Përu ж.
Петрозаводск г. Pëtrozavodsk.
Пиреней горы Çiyayê Pirëniî.

Пиренейский полуостров Niv-cezîra Pirëniî.

Полинезия Polinëziî ж.
Польская Народная Республика Cimburiyeta Milettye Lohëstanê.

Польша Lohëstan ж.
Порт-Саид г. Port-Said м.
Португалия Portogaliî ж.
Прага г. Prag ж.
Пхеньян г. Pхënan ж.
Пандж р. Çemê Pënc.

Рангун г. Rangûn ж.
Резайê оз. Gola Rizaiyê.
Рейкьявик г. Rëikavik ж.
Рейн р. Rëin ж.
Рига г. Rîga ж.
Рим г. Rim м.

Российская Советская Федеративная Социалистическая Республика Cimburiyeta Sovêtiye Sosyalistîye ya Orisëla Fëdëratiîv.
Россия Orisêl ж., Rôsis-tan ж.
Румыния Rûmiîniî ж.

Румынская Народная Республика Cimburiyeta Milettye Rû-mîniyê.

Сакхыз г. Sekiz м.
Самарканд г. Samerqand ж.
Сардиния о-в Cezîra Sardîniê.
Сарыкамыш г. Sarîqamûş ж.
Саудовская Аравия Erebîsta-na Sëudî.

Сахалин о-в Saxalin м.
Сахара Qûmîstana Mezin, Sa-xata ж.

Севан оз. Sëvan ж.
Севастополь г. Sëvastopol м.
Северная Америка Emrîka Şî-malê.

Северный Ледовитый океан Oqianoka Bûzê ya Şimalê.
Северо-Осетинская Автономная Советская Социалистическая Республика Cimburiyeta Xwetux-tariye Sovêtiye Sosyalistîye ya Osê Şimalê.

Сена р. Sën ж.
Сенендэж г. Sënnê ж.
Сенне см. Сенендэж.

Сербия Sërbi ж.
 Сеул г. Səul ж.
 Сиам см. Таиланд.
 Сибирь Sibir ж.
 Сингапур г. Singapur ж.
 Синьцзян Sinsyan ж.
 Сирия Şam ж., Sürtyə ж.
 Сицилия о-в Cezira Sisilye.
 Скандинавский полуостров Niv-
 cezira Skandinaviye.
 Скандинавия Skandinavi ж.
 Словакия Slovaki ж.
 Словения Sloveni ж.
 Соединённые Штаты Америки
 Weiaté Emrikafiyə Yekbüt.
 София г. Sofiya ж.
 Союз Советских Социалистиче-
 ских Республик Itifaq Cümhu-
 riyetə Şewqe yə Sosyalistiyə.
 Средиземное море Bera Məditə-
 ranə.
 Сталинабад г. Stalinabad ж.
 Сталинград г. Stalingrad ж.
 Стамбул г. Stambol ж.
 Стокгольм г. Stockholm ж.
 Судан Sudan ж.
 Сулеймания г. Suleymaniyə ж.
 Суматра о-в Cezira Sūmatr.
 Сухуми г. Sūxūmi ж.
 Суэц г. Sūés ж.
 Суэцкий канал Kanala Sūésé.
 Сыр-Дарья р. Çemé Sfr.
 Таджикистан Tacikistan ж.
 Таджикская Советская Социали-
 стическая Республика Cüm-
 huriyeta Sovətiye Sosyallistiyə
 ya Tacikistanə.
 Таиланд Talland ж.
 Тайти о-в Cezira Tattit.
 Тайвань о-в Taiwan ж.
 Таллин г. Tallin ж.
 Татарская Автономная Совет-
 ская Социалистическая Респуб-
 лика Cümhuriyeta Xwemuxtar-
 iye Sovətiye Sosyallistiyə ya Ta-
 taristanə.
 Ташкент г. Taşkənd ж.
 Тбилиси г. Tbilisi ж., Tilbis ж.
 Тебриз г. Tebriz ж.
 Тегеран г. Təhran ж.
 Тель-Авив г. Tel-Aviv ж.

Темза р. Təmtz ж.
 Тёрекс р. Tərək ж.
 Тибет Tibət ж.
 Тибр р. Tibr ж.
 Тигр р. Değle ж.
 Тирана г. Tirana ж.
 Тихий океан Oqfanösa Aram,
 Oqfanösa Həsa.
 Токио г. Tokio ж.
 Триест г. Triést ж.
 Триполи г. Tripoli ж.
 Тунис Tūnis ж.
 Туркмения Turkmenistan ж.
 Туркменская Советская Социали-
 стическая Республика Cüm-
 huriyeta Sovətiye Sosyallistiyə
 ya Turkmenistanə.
 Турция Rom ж., Turkiyə ж.
 Тянь-Шань горы Çiyə Tyan-
 Şan.

Удмуртская Автономная Со-
 ветская Социалистическая Рес-
 публика Cümhuriyeta Xwemux-
 tartiye Sovətiye Sosyallistiyə ya
 Udmürt.
 Узбекистан Uzbekistan ж.
 Узбекская Советская Социали-
 стическая Республика Cümhu-
 riyeta Sovətiye Sosyallistiyə ya
 Uzbekistanə.
 Украина Ukrain.
 Украинская Советская Социали-
 стическая Республика Cüm-
 huriyeta Sovətiye Sosyallistiyə
 ya Ukrainə.
 Улан-Батор г. Ulan-Bator ж.
 Урал р. Çemé Uralé.
 Урал горы Çiyə Uralé.
 Уркия см. Ревайё.
 Уругвай Urugvat ж.

Федеративная Республика Гер-
 мании Cümhuriyeta Fédérativə
 Almanistanə.
 Федеративная Народная Респуб-
 лика Югославия Cümhuriyeta Mu-
 xilqətiye Yügoslaviye ya Fédéra-
 tiyè.
 Финляндские острова Cezirə
 Finsipin.
 Финляндия Finland ж.

Финские земли Helica Fin-
 landé.
 Формоза см. Тайвань.
 Франция Fransə ж.
 Фрэнзе г. Fränzə ж.

Ханекин г. Hanékin ж.
 Ханой г. Hanoi ж.
 Харбин г. Xarbin ж.
 Хельсинки г. Həlsinki ж.
 Хиросима г. Hiroshima ж.
 Хой г. Xoi ж.
 Хорватия Xorvat ж.

Цейлон о-в Cezira Səllon.
 Целебес о-в Cezira Sələbəs.
 Цусима о-в Cezirə Sūsim.

Черногория Çernogori ж.
 Чёрное море Bera Reş.
 Чехословакия Çexoslovaki ж.
 Чехословацкая Республика Cüm-
 huriyeta Çexoslovaktye.

Чечено-Ингушская Автономная
 Советская Социалистическая Рес-
 публика Cümhuriyeta Xwemuxtar-
 tiye Sovətiye Sosyallistiyə ya Çe-
 çəna-İngüza.

Чикаго г. Çikago ж.
 Чили Çili ж.
 Чувашская Автономная Совет-
 ская Социалистическая Респуб-
 лика Cümhuriyeta Xwemuxtartiyə
 Sovətiye Sosyallistiyə ya Çuvaş.

Шанхай г. Şanxai ж.
 Шахабад г. Şahabad ж.

Швейцария Suis ж.
 Швеция Sued ж.
 Шираз г. Şiraz ж.
 Шотландия Şotlandi ж., Es-
 kotlandi ж.
 Эгейское море Bera Egéi.
 Эквадор Ekvador ж.
 Эльба р. Çemé Elb.
 Эльба о-в Cezira Elb.
 Эльбрус гора Çiyə Elbrüs.
 Эльзас-Лотарингия Elzas-Lo-
 tartingli ж.
 Эрбиль г. Erbil ж.
 Эрзерум г. Erzirum ж.
 Эстония Estoni ж.
 Эстонская Советская Социали-
 стическая Республика Cümhu-
 riyeta Sovətiye Sosyallistiyə ya
 Estoniyə.
 Эфиопия Hebeşistan ж.

Югославия Yügoslavi ж.
 Южная Америка Emrika Ce-
 nubi.

Ява о-в Cezira İava.
 Якутская Автономная Совет-
 ская Социалистическая Респу-
 блика Cümhuriyeta Xwemuxtar-
 tiye Sovətiye Sosyallistiyə ya Ya-
 kuta.
 Ялта г. Yalta ж.
 Ямайка о-в Yamaik ж.
 Япония Japoni ж.
 Японские острова Cezirə Ja-
 ponl.
 Яффа г. Yafa ж.

РУССКО-КУРДСКИЙ СЛОВАРЬ

Составитель

Иван Омарович Фаризов

Редактор Головкина О. В.

Технический редактор Уханова Л. К.

Корректоры: Баур Е. В., Лисина Г. П., Литвинов И. П.

Сдано в набор 4/1 1957 г. Подписано и печатно 19/VII 1957 г.
Формат бумаги 64x106/32. Бумажных листов 12,25; печатных
листов 40,2; учетно-издательских листов 59,8. Тираж 2000 экз.
Цена словаря в переплете 12 р. 75 к.

Государственное издательство
иностранных и национальных словарей
Москва, В-71, Б. Калужская, 15

16-я типография Главноиндустриального управления
культуры СССР
Москва, Трехлудный пер., 9
Заказ № 792

ДЛЯ ЗАМЕТОК

ЗАМЕЧЕННЫЕ ОПЕЧАТКИ

Стр.	Стол-бец	Строка	Напечатано	Следует читать
24	прав.	16 сверху	çiyæ	çiyæ
»	»	18 сверху	çiyagervani	çiyagervani
»	»	19 сверху	çiyageri	çiyageri
»	»	20 сверху	çiyager	çiyager
66	лев.	1 снизу	penama, te sdiqnama	denama, tesdiqnama
219	прав.	1 сверху	leva'	leva,
310	прав.	1 сверху	kim-	kém-
402	лев.	3 снизу	sûl	sûd
433	лев.	4 снизу	helati	helali
435	прав.	2 снизу	ji orja	ji roja
462	прав.	13-14 снизу	wêera	çewêra
591	прав.	16 сверху	rêîêr êndûm	rêîêrêndûm
621	лев.	7 снизу	newasa	hewasa
631	прав.	19 сверху	oîe	oîa
647	лев.	21 сверху	umdarê	uimdarê
651	прав.	3 сверху	tucara	tucara
675	лев.	9 сверху	tot	te
711	прав.	23 снизу	do льяна	допьяна
722	лев.	1 снизу	emaça	femaça
760	лев.	7 снизу	rûl	rûli
764	прав.	15 сверху	mesiyêlûf	mestyê lûf